



THE FIREFLY FIVE LANGUAGE VISUAL DICTIONARY



English • Spanish • French • German • Italian



Published by Firefly Books Ltd. 2004

Copyright © 2004 QA International

All rights reserved. No part of this publication may be reproduced, stored in a retrieval system or transmitted in any form or by any means, electronic, mechanical, photocopying, recording or otherwise, without the prior written permission of the Publisher.

First Printing

Publisher Cataloging-in-Publication Data (U.S.)

Corbeil, Jean-Claude.

The Firefly five language visual dictionary / English, Spanish, French, German, Italian / Jean-Claude Corbeil, Ariane Archambault. —1st ed.

[1100] p. : col. ill. : cm.

Includes index.

Summary: A comprehensive general reference visual dictionary featuring terms in English, Spanish French, German and Italian. Includes sections on astronomy, geography, the animal and vegetable kingdoms, human biology, the home, clothing and accessories, art and architecture, communication, transportation, energy, science, society and sports.

ISBN 1-55297-778-1

1. Dictionaries, Polyglot. 2. Picture dictionaries, Polyglot. I. Archambault, Ariane. II. Title.

413.21 dc22 PC2629.C67 2004

National Library of Canada Cataloging in Publication

Corbeil, Jean-Claude, 1932-

The Firefly five language visual dictionary : English, Spanish, French, German, Italian / Jean-Claude Corbeil, Ariane Archambault.

Includes index.

ISBN 1-55297-778-1

1. Picture dictionaries, Polyglot. I. Archambault, Ariane, 1936- II. Title.

AG250.C66372 2004 413'.1 C2004-901311-4

Published in the United States in 2004 by

Firefly Books (U.S.) Inc.

P.O. Box 1338, Ellicott Station
Buffalo, New York 14205

Published in Canada in 2004 by

Firefly Books Ltd.

66 Leek Crescent
Richmond Hill, Ontario L4B 1H1

Cover design: Gareth Lind

Printed in Singapore

ACKNOWLEDGMENTS

Our deepest gratitude to the individuals, institutions, companies and businesses that have provided us with the latest technical documentation for use in preparing *The Firefly Five Language Visual Dictionary*.

Arcand, Oenys (réalisateur); Association Internationale de Signalisation Maritime; Association canadienne des paiements (Charlie Clarke); Association des banquiers canadiens (Lise Provost); Automobiles Citroën; Automobiles Peugeot; Banque du Canada (Lyse Brousseau); Banque Royale du Canada (Raymond Chouinard, Francine Morel, Carole Trottier); Barrett Xplore inc.; Bazarin, Christine; Bibliothèque du Parlement canadien (Service de renseignements); Bibliothèque nationale du Québec (Jean-François Palomino); Bluechip Kennels (Olga Gagne); Bombardier Aéronautique; Bridgestone-Firestone; Brother (Canada); Canadien National; Casavant Frères Itée; C.O.J.O. ATHENES 2004 (Bureau des Médias Internationaux); Centre Eaton de Montréal; Centre national du Costume (Recherche et de Diffusion); Cetacean Society International (William R. Rossiter); Chagnon, Daniel (architecte O.E.S. - M.E.Q.); Cohen et Rubin Architectes (Maggie Cohen); Commission Scolaire de Montréal (École St-Henri); Compagnie de la Baie d'Hudson (Nuzila Iavarone, Ron Oyama); Corporation d'hébergement du Québec (Céline Orolet); École nationale de théâtre du Canada (Bibliothèque); Élevage Le Grand Saphir (Stéphane Ayotte); Énergie atomique du Canada Itée; Eurocopter; Famous Players; Fédération bancaire française (Védi Hékiman); Fontaine, Pierre-Henry (biologiste); Future Shop; Garaga; Groupe Jean Coutur; Hôpital du Sacré-Cœur de Montréal; Hôtel Inter-Continental; Hydro-Québec; I.P.I.Q. (Serge Bouchard); IGA Barcelo; International Entomological Society (Dr. Michael Geisthardt); Irisbus; Jérôme, Danielle (O.O.); La Poste (Colette Gouts); Le Groupe Canam Manac inc.; Lévesque, Georges (urgentologue); Lévesque, Robert (chef machiniste); Manutan; Marriot Spring Hill suites; MATRA S.A.; Métro inc.; ministère canadien de la Oéfense nationale (Affaires publiques); ministère de la Oéfense, République Française; ministère de la Justice du Québec (Service de la gestion immobilière - Carol Sirois); ministère de l'Éducation du Québec (Direction de l'équipement scolaire- Daniel Chagnon); Muse Productions (Annick Barbery); National Aeronautics and Space Administration; National Oceanic and Atmospheric Administration; Nikon Canada inc.; Normand, Oenis (consultant en télécommunications); Office de la langue française du Québec (Chantal Robinson); Paul Demers & Fils inc.; Phillips (France); Pratt & Whitney Canada inc.; Prévost Car inc.; Radio Shack Canada Itée; Réno-Oépôt inc.; Robitaille, Jean-François (Département de biologie, Université Laurentienne); Rocking T Ranch and Poultry Farm (Pete and Justine Theer); RONA inc.; Sears Canada inc.; Secrétariat d'État du Canada : Bureau de la traduction ; Service correctionnel du Canada; Société d'Entomologie Africaine (Alain Orumont); Société des musées québécois (Michel Perron); Société Radio-Canada; Sony du Canada Itée; Sûreté du Québec; Théâtre du Nouveau Monde; Transports Canada (Julie Poirier); Urgences-Santé (Éric Berry); Ville de Longueuil (Direction de la Police); Ville de Montréal (Service de la prévention des incendies); Vimont Lexus Toyota; Volvo Bus Corporation; Yamaha Motor Canada Ltd.

QA International wishes to extend a special thank you to the following people for their contribution to *The Firefly Five Language Visual Dictionary*:

Jean-Louis Martin, Marc Lalumière, Jacques Perrault, Stéphane Roy, Alice Comtois, Michel Blais, Christiane Beauregard, Mamadou Togola, Annie Maurice, Charles Campeau, Mivil Oeschènes, Jonathan Jacques, Martin Lortie, Raymond Martin, Frédéric Simard, Yan Tremblay, Mathieu Blouin, Sébastien Oallaire, Hoang Khanh Le, Martin Oesrosiers, Nicolas Oroc, François Escalmel, Danièle Lemay, Pierre Savoye, Benoit Bourdeau, Marie-Andrée Lemieux, Caroline Soucy, Yves Chabot, Anne-Marie Ouellette, Anne-Marie Villeneuve, Anne-Marie Brault, Nancy Lepage, Daniel Provost, François Vézina, Brad Wilson, Michael Worek, Lionel Koffler, Maraya Raduha, Oave Harvey, Mike Parkes, George Walker and Anna Simmons.

The Firefly Five Language Visual Dictionary was created and produced by

QA International

329, rue de la Commune Ouest, 3^e étage

Montréal (Québec) H2Y 2E1 Canada

T 514.499.3000 F 514.499.3010

www.qa-international.com



EDITORIAL STAFF

Publisher: Jacques Fortin
Authors: Jean-Claude Corbeil and Ariane Archambault
Editorial Director: François Fortin
Editor-in-Chief: Serge D'Amico
Graphic Design: Anne Tremblay

PRODUCTION

Mac Thien Nguyen Hoang
Guylaine Houle

TERMINOLOGICAL RESEARCH

Jean Beaumont
Catherine Briand
Nathalie Gulilo

ILLUSTRATIONS

Art Direction: Jocelyn Gardner
Jean-Yves Ahern
Rielle Lévesque
Alain Lemire
Mélanie Boivin
Yan Bohler
Claude Thivierge
Pascal Bilodeau
Michel Rouleau
Anouk Noël
Carl Pelletier

LAYOUT

Pascal Goyette
Janou-Ève LeGuerrier
Véronique Boisvert
Josée Gagnon
Karine Raymond
Geneviève Thérault Béliveau

DOCUMENTATION

Gilles Vézina
Kathleen Wynd
Stéphane Batigne
Sylvain Robichaud
Jessie Dalgie

DATA MANAGEMENT

Programmer: Daniel Beaulieu
Nathalie Fréchette

REVISION

Marie-Nicole Cimon

PREPRESS

Sophie Pellerin
Kien Tang
Tony D'Riley

Jean-Claude Corbeil is an expert in linguistic planning, with a world-wide reputation in the fields of comparative terminology and socio-linguistics. He serves as a consultant to various international organizations and governments.

Ariane Archambault, a specialist in applied linguistics, has taught foreign languages and is now a terminologist and editor of dictionaries and reference books.

Introduction to

The Firefly Five Language Visual Dictionary

A DICTIONARY FOR ONE AND ALL

The Firefly Five Language Visual Dictionary uses pictures to define words. With thousands of illustrations and thousands of specialist and general terms, it provides a rich source of knowledge about the world around you.

Designed for the general reader and students of language, *The Firefly Five Language Visual Dictionary* responds to the needs of anyone seeking precise, correct terms for a wide range of objects. Using illustrations enables you to “see” immediately the meaning of each term.

You can use *The Firefly Five Language Visual Dictionary* in several ways:

By going from an idea to a word. If you are familiar with an object but do not know the correct name for it, you can look up the object in the dictionary and you will find the various parts correctly named.

By going from a word to an idea. If you want to check the meaning of a term, refer to the index where you will find the term and be directed to the appropriate illustration that defines the term.

For sheer pleasure. You can flip from one illustration to another or from one word to another, for the sole purpose of enjoying the illustrations and enriching your knowledge of the world around us.

STRUCTURE

The Firefly Five Language Visual Dictionary is divided into CHAPTERS, outlining subjects from astronomy to sports.

More complex subjects are divided into THEMES; for example, the Animal Kingdom chapter is divided into themes including insects and arachnids, mollusks, and crustaceans.

The TITLES name the object and, at times, the chief members of a class of objects are brought together under the same SUBTITLE.

The ILLUSTRATIONS show an object, a process or a phenomenon, and the most significant details from which they are constructed. It serves as a visual definition for each of the terms presented.

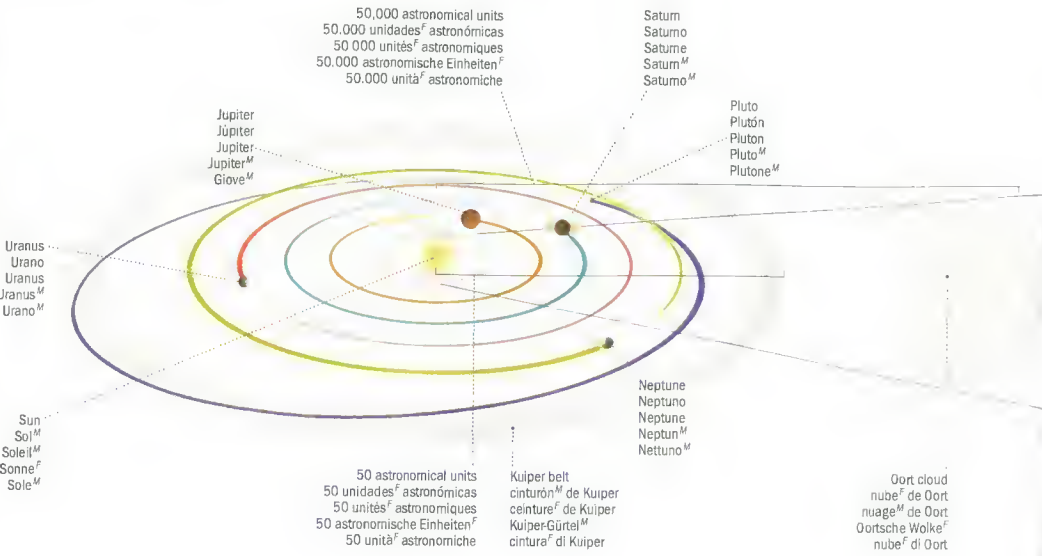
TERMINOLOGY

Each word in *The Firefly Five Language Visual Dictionary* has been carefully chosen and verified. Sometimes different words are used to name the same object, and in these cases the word most commonly used was chosen.

solar system

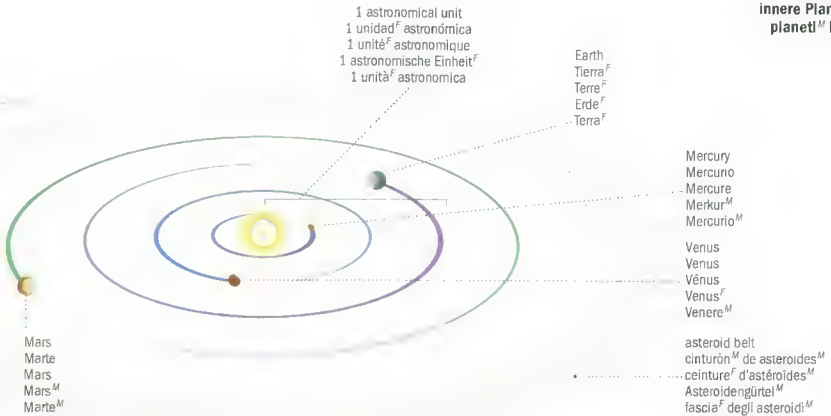
sistema^M solar | système^M solaire | Sonnensystem^M | sistema^M solare

outer planets
planetas^M externos
planètes^F externes
äußere Planeten^M
planeti^M esterni



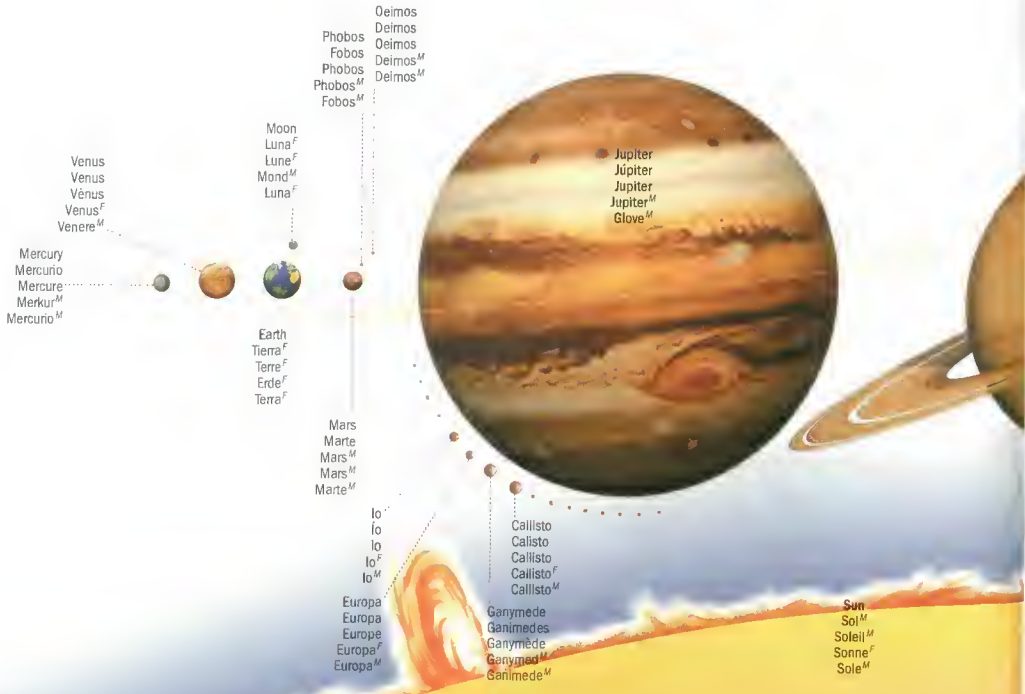
solar system

inner planets
planetas^M internos
planètes^F internes
innere Planeten^M
planeti^M interni

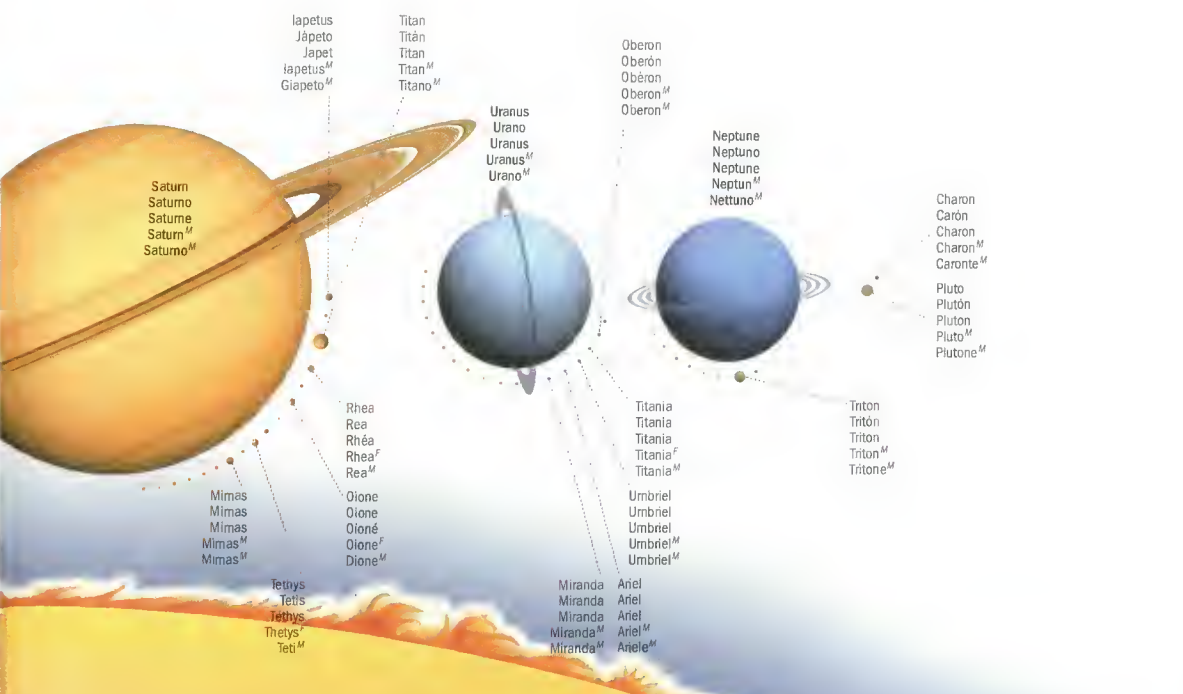


planets and moons

planetas^M y satélites^M | planètes^F et satellites^M | Planeten^M und Monde^M | planeti^M e satelliti^M



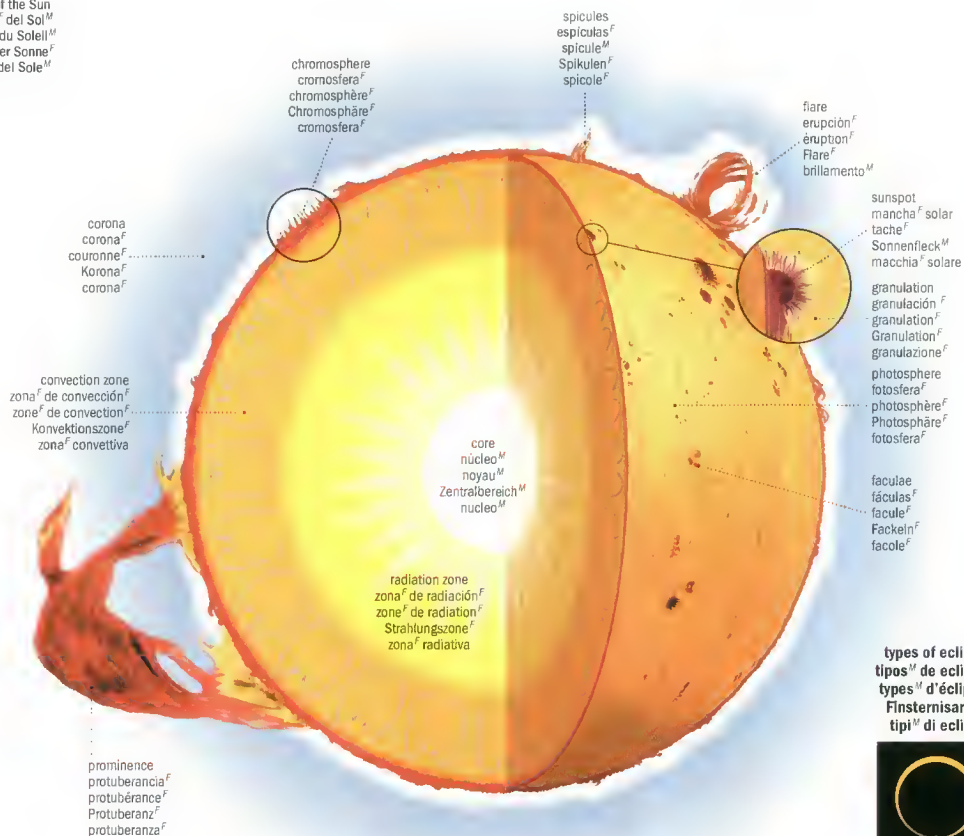
planets and moons



Sun

Sol^M | Soleil^M | Sonne^F | Sole^M

structure of the Sun
estructura^F del Sol^M
structure^F du Soleil^M
Aufbau^M der Sonne^F
struttura^F del Sole^M



types of eclipses
tipos^M de eclipses^M
types^M d'éclipses^F
Finsternisarten^F
tipi^M di eclissi^F



annular eclipse
eclipse^M anular
éclipse^F annulaire
ringförmige Finsternis^F
eclissi^F anulare

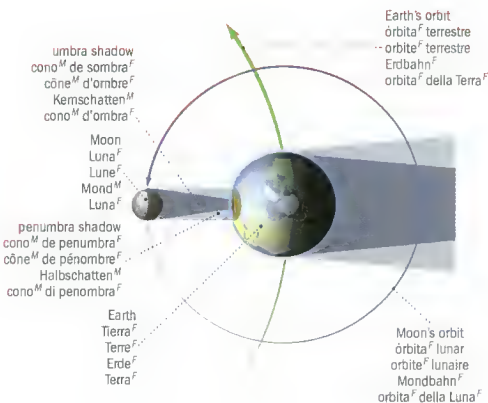
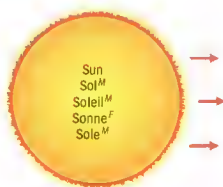


partial eclipse
eclipse^M parcial
éclipse^F partielle
partielle Finsternis^F
eclissi^F parziale



total eclipse
eclipse^M total
éclipse^F totale
totale Finsternis^F
eclissi^F totale

solar eclipse
eclipse^M solar
éclipse^F de Soleil^M
Sonnenfinsternis^F
eclissi^F di Sole^M



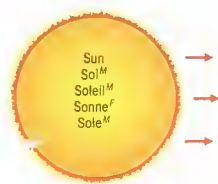
types of eclipses
tipos^M de eclipses^M
types^M d'éclipses^F
Finsterisarten^F
tipi^M dl eclissi^F



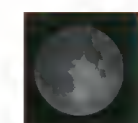
partial eclipse
eclipse^M parcial
éclipse^F partielle
partielle Finsteris^F
eclissi^F parziale



total eclipse
eclipse^M total
éclipse^F totale
totale Finsteris^F
eclissi^F totale



Sun
Sol^M
Soleil^M
Sonne^F
Sole^M



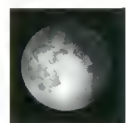
new moon
luna^F neuva
nouvelle Lune^F
Neumond^M
Luna^F nuova



full moon
luna^F llena
pleine Lune^F
Vollmond^M
Luna^F piena



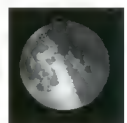
new crescent
Luna^F creciente
premier croissant^M
Mondsichel^F (zunehmender Mond^M)
Luna^F crescente



waning gibbous
tercer octante^M
gibbeuse^F décroissante
abnehmender Mond^M
Luna^F gibbosa calante



first quarter
cuarto^M creciente
premier quartier^M
Halbmond^M (erstes Viertel^M)
primo quarto^M



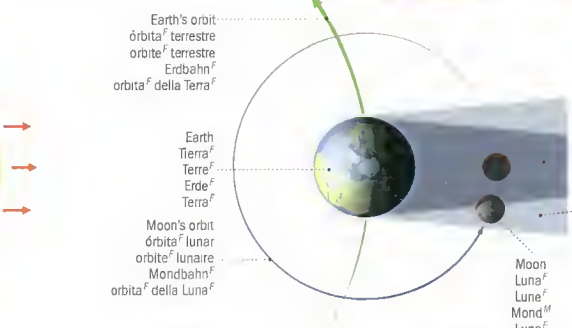
last quarter
cuarto^M menguante
demier quartier^M
Halbmond^M (letztes Viertel^M)
ultimo quarto^M



waxing gibbous
quinto octante^M
gibbeuse^F croissante
zunehmender Mond^M
Luna^F gibbosa crescente



old crescent
Luna^F menguante
demier quartier^M
Mondsichel^F (abnehmender Mond^M)
Luna^F calante



lunar eclipse
eclipse^M de Luna^F
éclipse^F de Lune^F
Mondfinsternis^F
eclissi^F dl Luna^F

umbra shadow
cono^M de sombra^F
cône^M d'ombre^F
Kernschatten^M
cono^M d'ombra^F
penumbra shadow
cono^M de penumbra^F
cône^M de pénombre^F
Halbschatten^M
cono^M di penombra^F

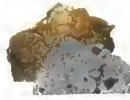
phases of the Moon
fases^F de la Luna^F
phases^F de la Lune^F
Mondphasen^F
fasi^F della Luna^F

meteorite

meteorito^M | météorite^F | Meteorit^M | meteorite^{F/M}

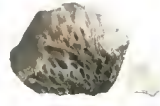


iron meteorite
meteorito^M ferroso
météorite^F ferreuse
Eisenmeteorit^M
meteorite^{F/M} ferrosa



stony-iron meteorite
meteorito^M pétro-ferroso
météorite^F métallo-rocheuse
Steinsensmeteorit^M
meteorite^{F/M} ferro-roclosa

stony meteorites
meteoritos^M pétreos
météorites^F rocheuses
Steinmeteoriten^M
meteoriti^{F/M} roccluse



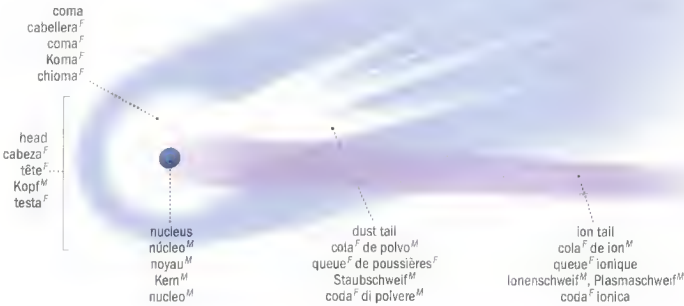
chondrite
condrito^M
chondrite^F
Chondrit^M
condrite^F



achondrite
acondrito^M
achondrite^F
Achondrit^M
acondrite^F

comet

cometa^M | comète^F | Komet^M | cometa^F



star

estrella^F | étoile^F | Stern^M | stella^F

low-mass stars
estrellas^F de baja magnitud^F
étoiles^F de faible masse^F
kleine Sterne^M
stelle^F di massa^F minore

massive stars
estrellas de alta magnitud^F
étoiles^F massives
massereiche Sterne^M
stelle^F di massa^F maggiore

black dwarf
enana^F negra
naine^F noire
Schwarzer Zwerg^M
nana^F nera



nova
nova^F
nova^F
Nova^F
nova^F



white dwarf
enana^F blanca
naine^F blanche
Weißer Zwerg^M
nana^F bianca



red giant
gigante^F roja
géante^F rouge
Roter Riese^M
gigante^F rossa



main-sequence star
estrella^F de secuencia^F principal
étoile^F de la séquence^F principale
Hauptreihenstern^M
stella^F della sequenza^F principale



supernova
supernova^F
supernova^F
Supernova^M
supernova^F



pulsar
pulsar^M
pulsar^M
Pulsar^M
pulsar^F



black hole
agujero^M negro
trou^M noir
Schwarzes Loch^M
buco^M nero



supergiant
supergigante^M
supergéante^F
Übermiese^M
supergigante^F



neutron star
estrella^F de neutrones^M
étoile^F à neutrons^M
Neutronenstern^M
stella^F di neutroni^M

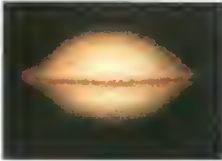


Hubble's classification
clasificación^f de Hubble
classification^f de Hubble
Hubblesche Klassifikation^f
classificazione^f di Hubble

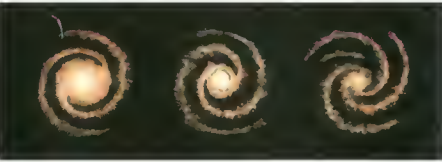
Milky Way
Via^f Láctea
Voie^f Lactée
Milchstraße^f
Via^f Lattea



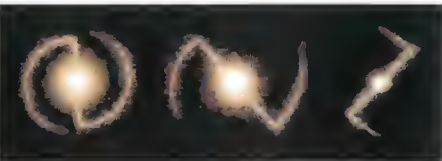
elliptical galaxy
galaxia^f elíptica
galaxie^f elliptique
elliptische Galaxie^f
galassia^f ellittica



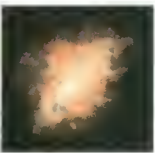
lenticular galaxy
galaxia^f lenticular
galaxie^f lenticulaire
linsenförmige Galaxie^f
galassia^f lenticolare



normal spiral galaxy
galaxia^f espiral normal
galaxie^f spirale normale
normale Spiralgalaxie^f
galassia^f a spirale normale



barred spiral galaxy
galaxia^f espiral barrada
galaxie^f spirale barrée
Balkenspiralgalaxie^f
galassia^f a spirale barrata^f

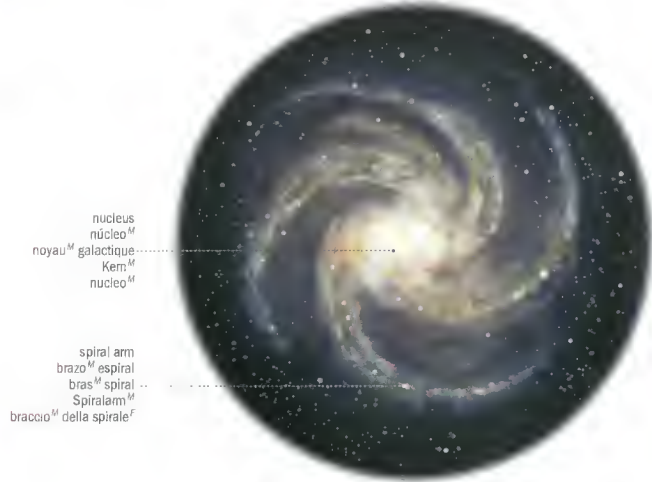


type I irregular galaxy
galaxia^f irregular de tipo^M I
galaxie^f irrégulière de type^M I
irreguläre Galaxie^f Typ^M I
galassia^f irregolare di tipo^M I

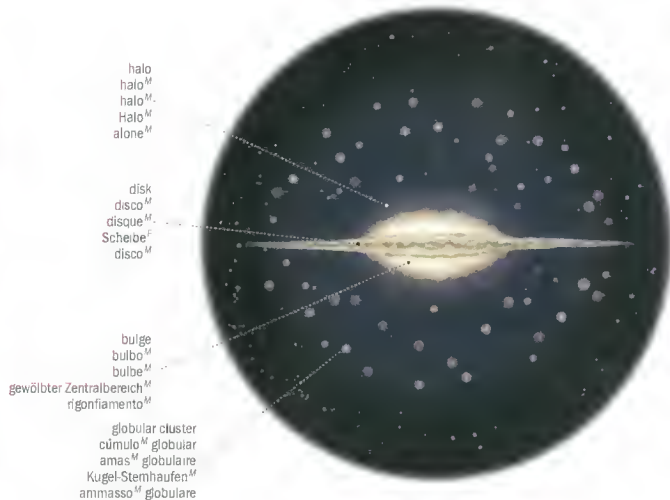


type II irregular galaxy
galaxia^f irregular de tipo^M II
galaxie^f irrégulière de type^M II
irreguläre Galaxie^f Typ^M II
galassia^f irregolare di tipo^M II

Milky Way (seen from above)
Via^f Láctea (vista^f desde arriba)
Voie^f Lactée (vue^f de dessus^M)
Milchstraße^f (Ansicht^f von oben)
Via^f Lattea (vista^f dall'alto)



Milky Way (side view)
Via^f Láctea (vista^f lateral)
Voie^f Lactée (vue^f de profil^M)
Milchstraße^f (Seitenansicht^f)
Via^f Lattea (vista^f laterale)

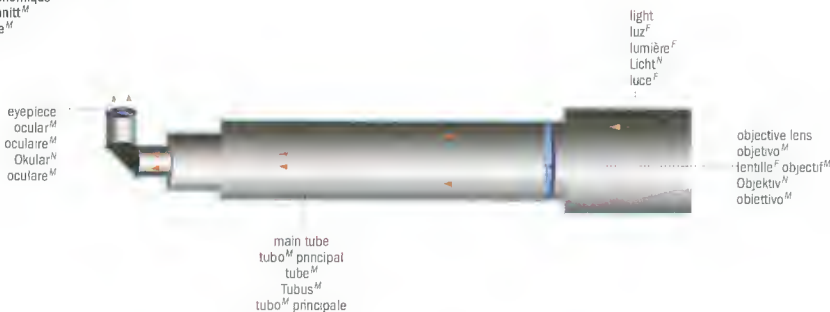


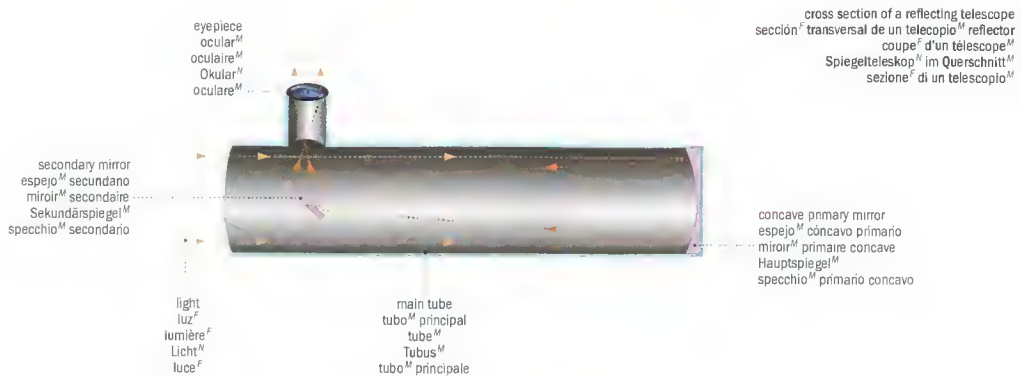
refracting telescope

telescopio^M refractor | lunette^F astronomique | Linsenfernrohr^N | cannocchiale^M



cross section of a refracting telescope
sección^F transversal de un telescopio^M refractor
coupe^F d'une lunette^F astronomique
Linsenfernrohr^N im Querschnitt^M
sezione^F di un cannocchiale^M

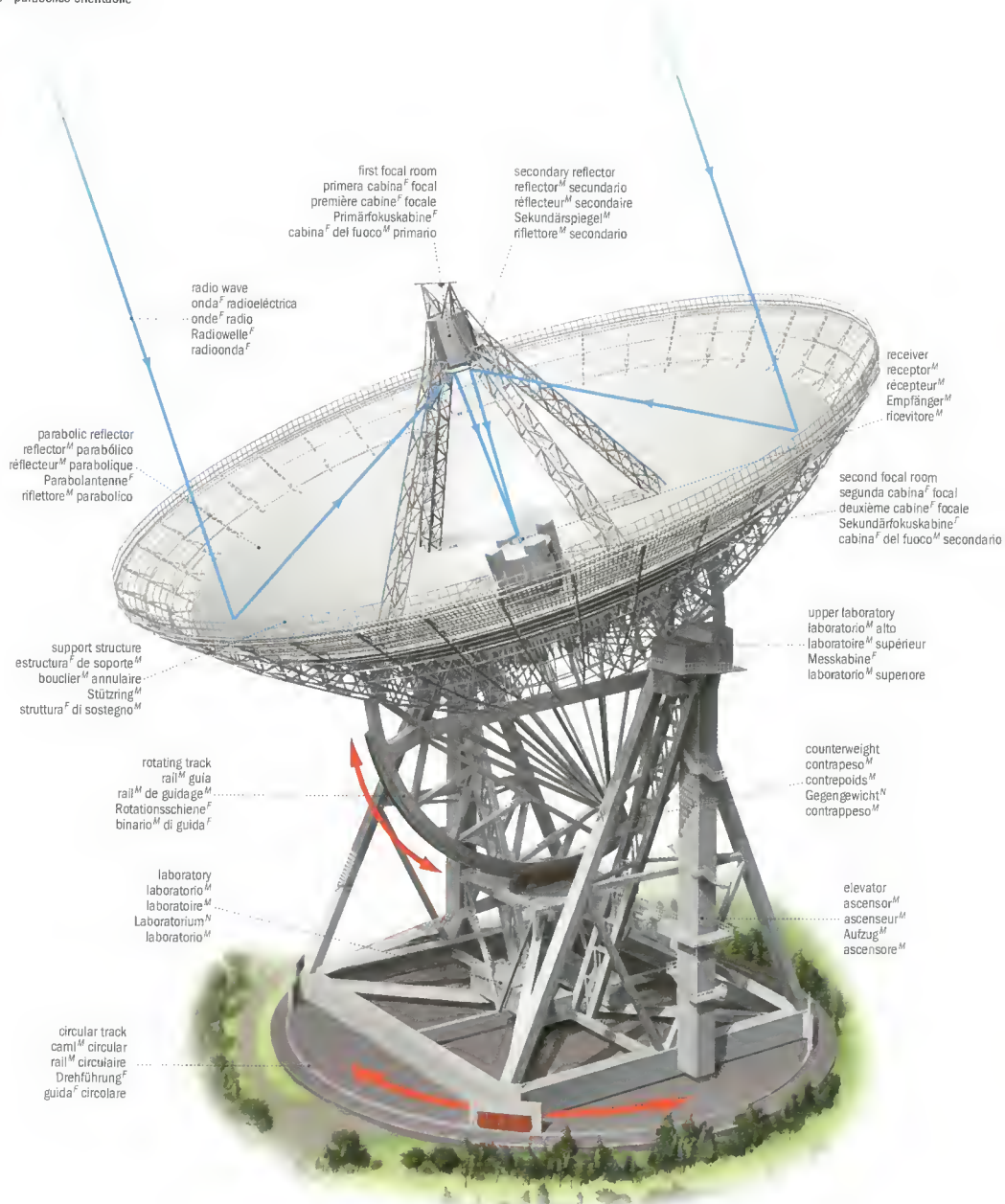




radio telescope

radiotelescopio^M | radiotélescope^M | Radioteleskop^N | radiotelescopio^M

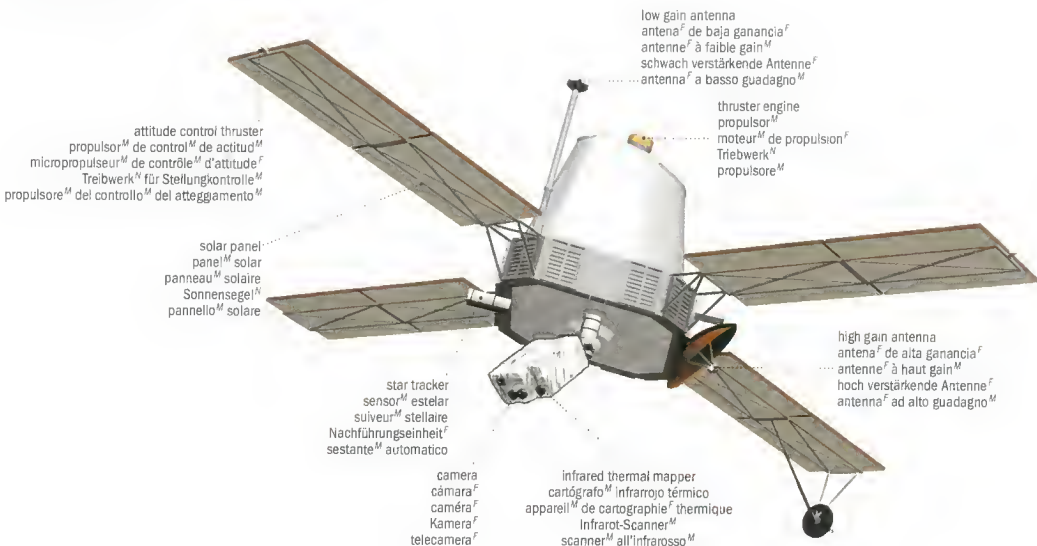
steerable parabolic reflector
reflector^M parabólico móvil
réflecteur^M parabolique orientable
schwenkbare Parabolantenne^F
riflettore^M parabolico orientabile



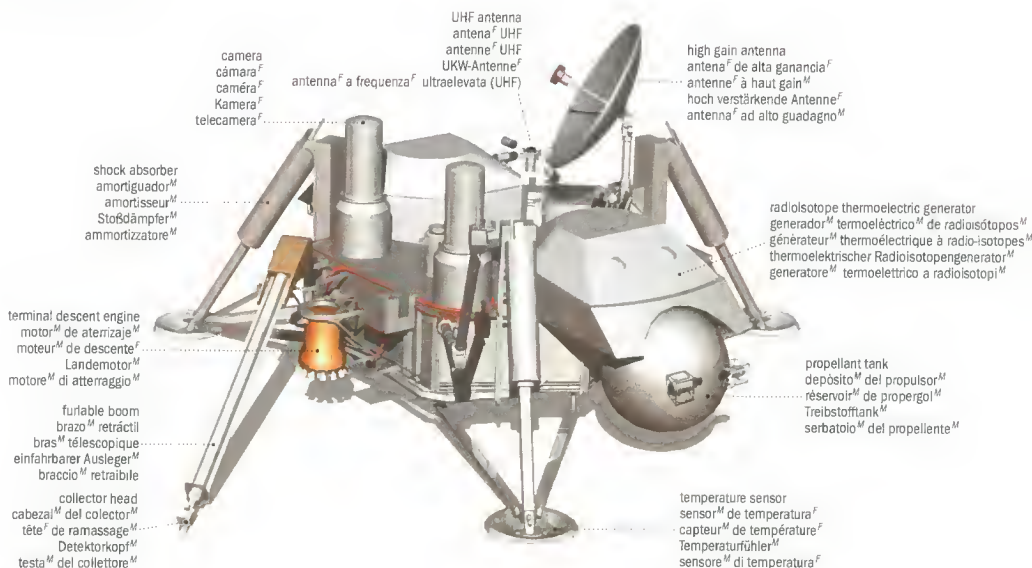
space probe

sonda^f espacial | sonde^f spatiale | Raumsonde^f | sonda^f spaziale

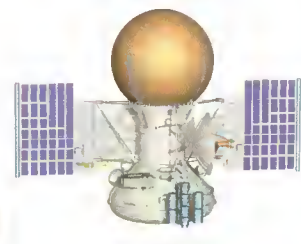
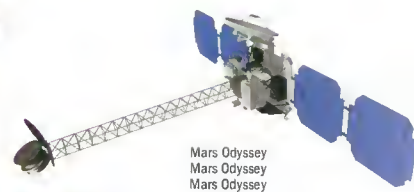
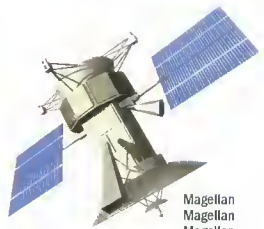
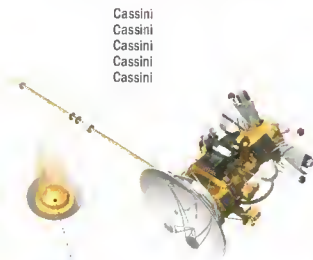
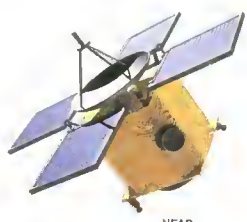
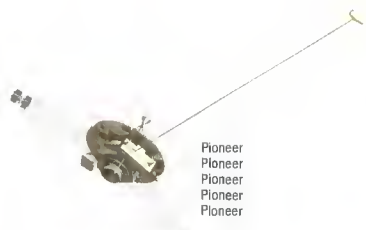
orbiter (Viking)
módulo^M orbital (Viking)
orbiteur^M (Viking)
Orbiter^M (Viking)
modulo^M orbitante (Viking)



lander (Viking)
módulo^M de aterrizaje^M (Viking)
atterrisseur^M (Viking)
Landemodul^M (Viking)
modulo^M di atterraggio^M (Viking)



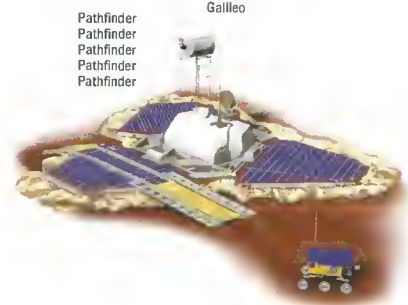
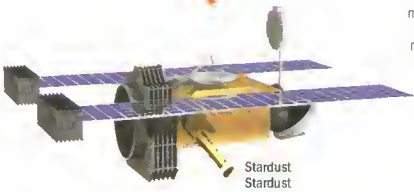
examples of space probes
ejemplos^M de sondas^F espaciales
exemples^M de sondes^F spatiales
Beispiele^M für Raumsonden^F
esempi^M di sonde^F spaziali



service module
módulo^M de servicio^M
module^M de service^F
Betriebs- und Versorgungseinheit^F
modulo^M di servizio^M

command module
módulo^M de mando^M
module^M de commande^F
Kommandoeinheit^F
modulo^M di comando^M

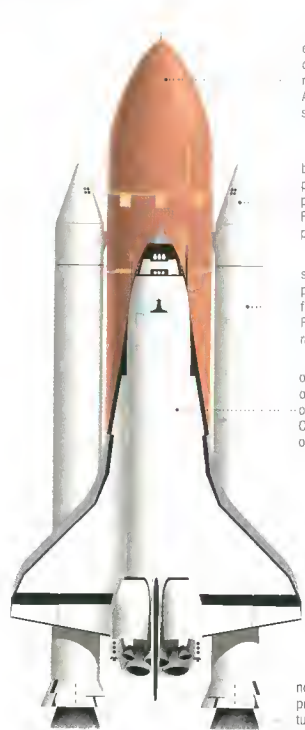
lunar module
módulo^M lunar
module^M lunaire
Mondkapsel^F
modulo^M lunare



space shuttle

transbordador^M espacial | navette^F spatiale | Raumfähre^F | navetta^F spaziale

space shuttle at takeoff
transbordador^M espacial en posición^F de lanzamiento^M
navette^F spatiale au décollage^M
Raumfähre^F beim Start^M
navetta^F spaziale al decollo^M



external fuel tank
depósito^M externo de combustible^M
réservoir^M externe
Außentank^M
serbatoio^M esterno del combustibile^M

booster parachute
paracaidas^F auxiliar
parachute^M
Fallschirm^M für die Feststoffrakete^F
paracadute^M del booster^M

solid rocket booster
propulsor^M sólido
fusée^F à propergol^M solide
Feststoff^M-Booster^M
razzo^M a propellente^M solido

orbiter
orbitador^M
orbiteur^M
Orbiter^M
orbiter^M

nozzle
propulsor^M
tuyère^F
Düse^F
ugello^M

remote manipulator system
sistema^M manipulador remoto
télémanipulateur^M
Roboterarm^M
braccio^M manipolatore^M telecomandato

cargo bay
bodega^F de carga^F
soute^F
Nutzlastraum^M
scomparto^M di carico^M

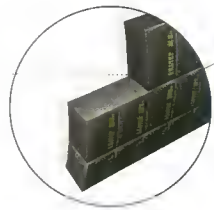
flight deck
cabina^F de mando^M
habitable^M
Cockpit^M
cabina^F di pilotaggio^M

surface insulation
recubrimiento^M aislante
revêtement^M thermique
Oberflächenislierung^F
isolante^M termico

attitude control thrusters
propulsores^M de control^M de actitud^F
propulseurs^M de commande^F d'orientation^F
vorderes Rückstoßtriebwerk^M
propulsori^M per il controllo^M direzionale

heat shield
cubierta^F térmica
bouclier^M thermique
Hitzeschild^M
scudo^M termico

tile
loseta^F
tuile^F
Kachel^F
piastrella^F



side hatch
escotilla^F
écouille^F d'accès^M
Seitenluke^F
portellone^M laterale

cargo bay door
puerta^F de la bodega^F de carga^F
porte^F de la soute^F
Tur^F zum Nutzlastraum^M
portellone^M dello scomparto^M di carico^M

radiator panel
panel^M radiador
panneau^M de refroidissement^M
Radiatoren^M
radiatore^M

communication tunnel
túnel^M de comunicación^F
tunnel^M de communication^F
Verbindungstunnel^M
tunnel^M di comunicazione^F

spacelab
laboratorio^M espacial
laboratoire^M spatial
Raumlaboratorium^M
laboratorio^M spaziale

wing
ala^F
aile^F
Tragflügel^M
ala^F

observation window
ventanilla^F de observación^F
hublot^M d'observation^F
Sichtfenster^M
finestrino^M di osservazione^F

hatch
escotilla^F
écouille^F
Einstiegs Luke^F
boccaporto^M

scientific air lock
esclusa^F científica de aire^M
sas^M du laboratoire^M
Luftschleuse^F
porta^F del laboratorio^M a tenuta^F stagna

scientific instruments
instrumentos^M científicos
instruments^M scientifiques
wissenschaftliche Instrumente^M
strumentazione^F scientifica

rudder
timon^M
gouvernail^M
Ruder^M
timone^M

main engine
motor^M principal
moteur^M principal
Haupttriebwerk^M
motore^M principale

maneuvering engine
propulsor^M de manobras^F
moteur^M de manœuvre^F
Steuertriebwerk^M
motore^M di manovra^F

tank
tanque^M
réservoir^M
Tank^M
serbatoio^M

body flap
aleta^F de fuselaje^M
voilet^M
hintere Klappe^F
ipersostentatore^M

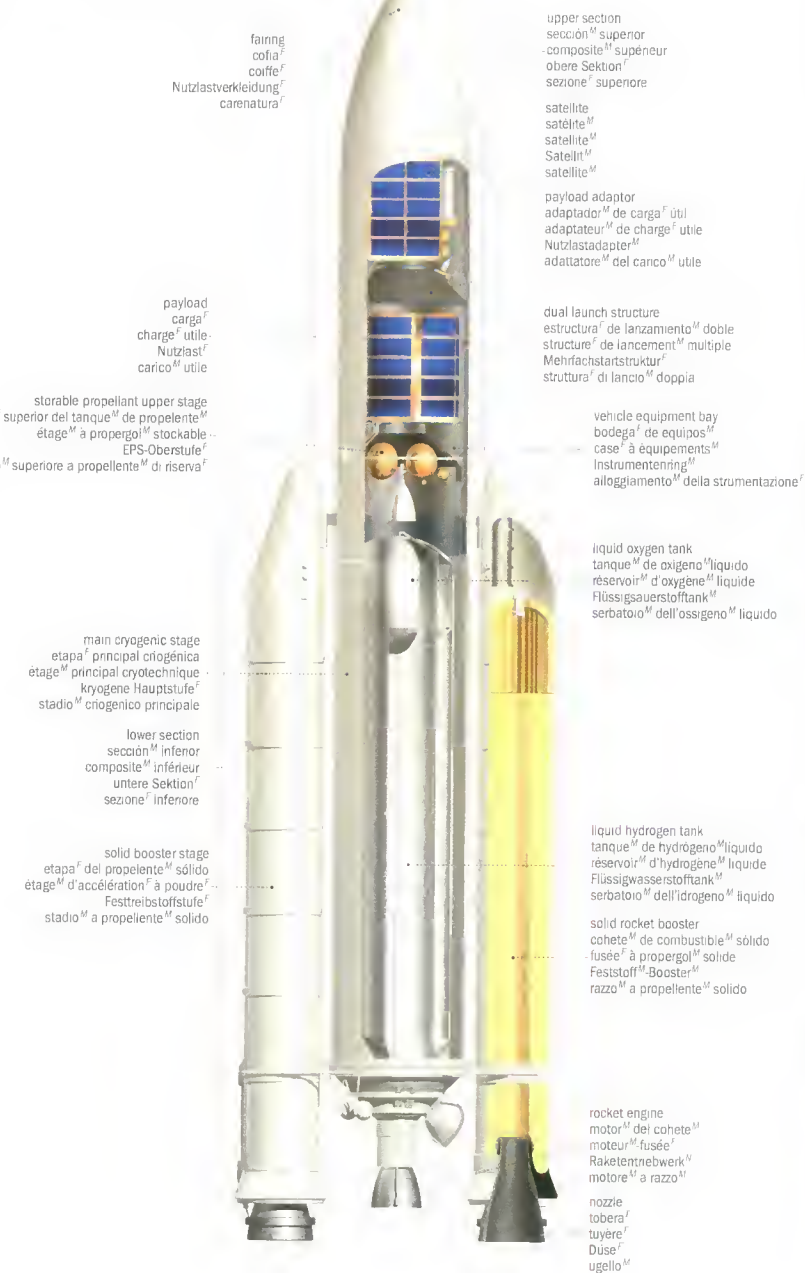
elevon
aleron^M
élevon^M
Querruder^M
elevone^M

orbiter
orbitador^M
orbiteur^M
Orbiter^M
orbiter^M

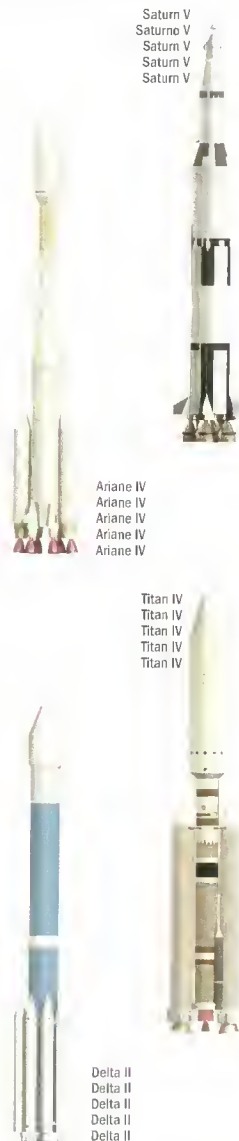
space launcher

cohete^M espacial | lanceur^M spatial | Trägersrakete^F | razzo^M spaziale

cross section of a space launcher (Ariane V)
 sección^M transversal de un lanzador^M espacial (Ariane V)
 coupe^F d'un lanceur^M spatial (Ariane V)
 Querschnitt^M durch eine Trägersrakete^F (Ariane V)
 sezione^F trasversale di un razzo^M spaziale (Ariane V)



examples of space launchers
 ejemplos^M de lanzadores^M espaciales
 exemples^M de lanceurs^M spatiaux
 Beispiele^M für Trägersraketen^F
 esempi^M di razzi^M spaziali



launch escape system
torre^f de escape^M
tour^f de sauvetage^M
Rettungsturm^M für die Startphase^f
sistema^M di uscita^f d'emergenza^f

command module
módulo^M de mando^M
module^M de commande^f
Kommandokapsel^f
modulo^M di comando^M

service module
módulo^M de servicio^M
module^M de service^M
Versorgungskapsel^f
modulo^M di servizio^M

lunar module
módulo^M lunar
module^M lunaire
Mondlandeinheit^f
modulo^M lunare

instrument unit
unidad^f de instrumentos^M
bloc^M d'équipement^M
Instrumenteneinheit^f
equipaggiamento^M di guida^f

helium sphere
esfera^f de helio^M
sphère^f d'hélium^M
Heliumsphäre^f
serbatoio^M dell'elio^M

J-2 engine
propulsor J-2^M
moteur^M J-2
J-2-Triebwerk^N
motore^M J-2

liquid hydrogen tank
tanque^M de hidrógeno^M líquido
réservoir^M d'hydrogène^M liquide
Flüssigwasserstofftank^M
serbatoio^M dell'idrogeno^M liquido

liquid oxygen tank
tanque^M de oxígeno^M líquido
réservoir^M d'oxygène^M liquide
Flüssigsaauerstofftank^M
serbatoio^M dell'ossigeno^M liquido

liquid oxygen tank baffle
deflector^M del tanque de oxígeno^M líquido
déflecteur^M de réservoir^M d'oxygène^M liquide
Schlingewand^f
diaframma^M del serbatoio^M dell'ossigeno^M liquido

kerosene tank
tanque^M de keroseno^M
réservoir^M de kérosène^M
Kerosintank^M
serbatoio^M del kerosene^M

fuel transfer pipe
tubera^f de conducción^f de carburante^M
conduite^f de transfert^M de carburant^M
Kraftstoffschlauch^M
tubo^M di trasferimento^M del carburante^M

stabilizing fin
estabilizador^M
empennage^M de stabilisation^f
Stabilisierungsflosse^f
pinna^f stabilizzatrice

nozzle
propulsor^M
tuyère^f
Düse^f
ugello^M

F-1 engine
propulsor F-1^M
moteur^M F-1
F-1-Triebwerk^N
motore^M F-1

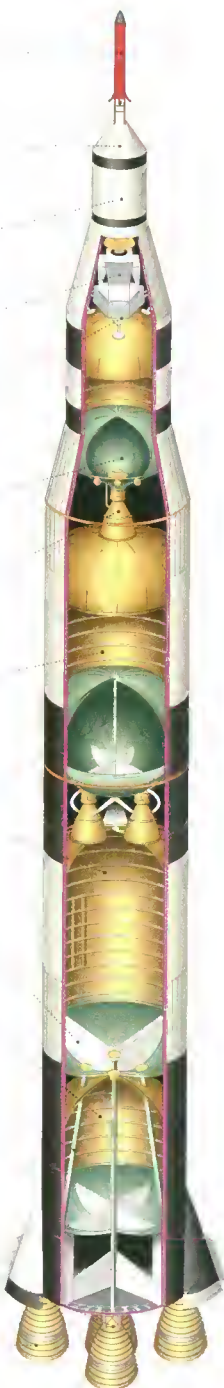
cross section of a space launcher (Saturn V)
sección^M transversal de un lanzador^M espacial (Saturno V)
coupe^f d'un lanceur^M spatial (Saturn V)
Querschnitt^M durch eine Träger Rakete^f (Saturn V)
sezione^M trasversale di un razzo^M spaziale (Saturn V)

payload
carga^f útil
charge^f utile
Nutzlast^f
carico^M utile

third stage
tercera etapa^f
troisième étage^M
dritte Stufe^f
terzo stadio^M

second stage
segunda etapa^f
deuxième étage^M
zweite Stufe^f
secondo stadio^M

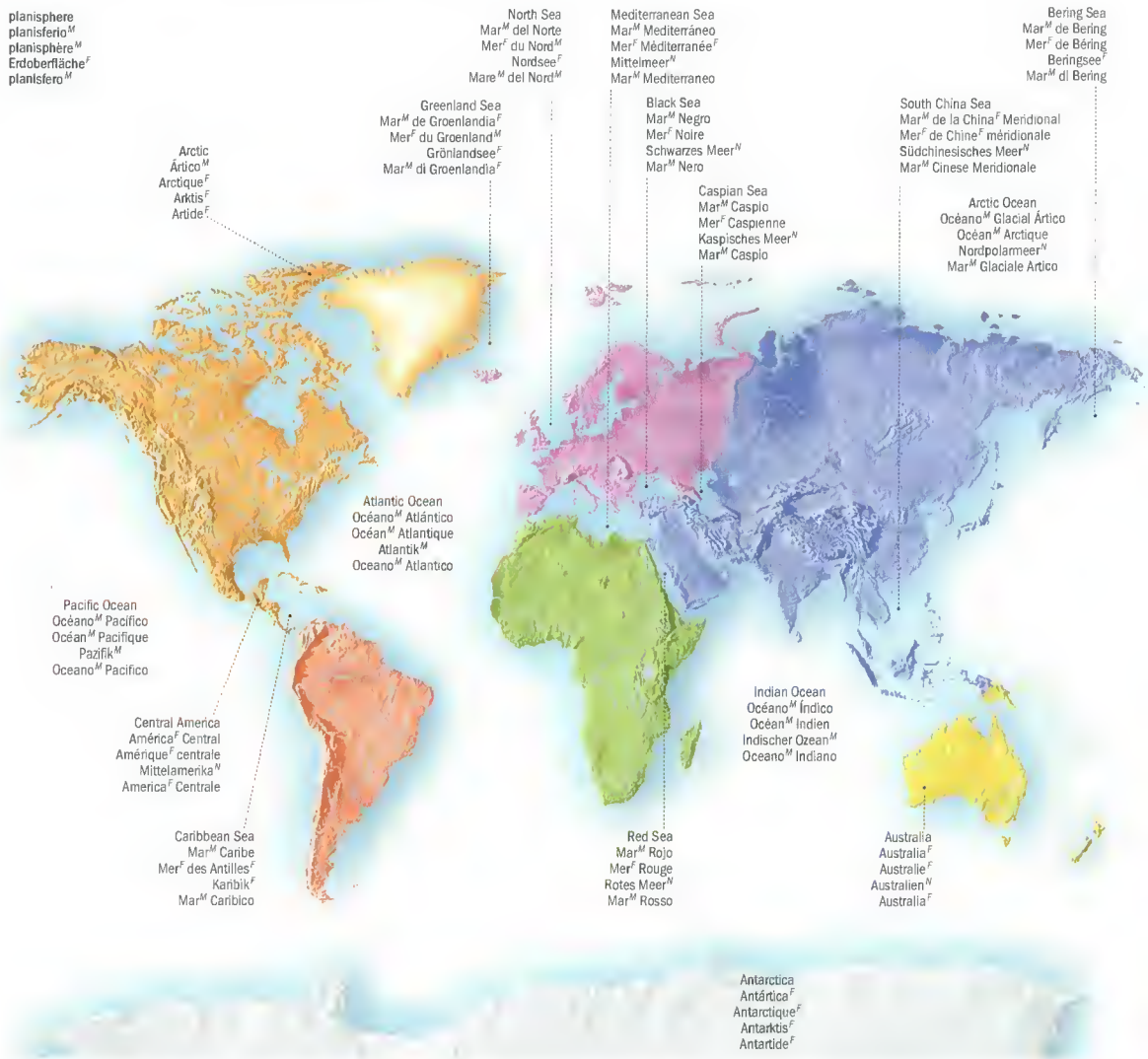
first stage
primera etapa^f
premier étage^M
erste Stufe^f
primo stadio^M



configuration^F de los continentes^M

configuration^F de los continentes^M | configuration^F des continents^M | Lage^F der Kontinente^M | carta^F dei continenti^M

planisphere^M
planisferio^M
planisphère^M
Erdoberfläche^F
planisfero^M



North America
América^F del Norte
Amérique^F du Nord^M
Nordamerika^N
America^F Settentrionale

South America
América^F del Sur
Amérique^F du Sud^M
Südamerika^N
America^F Meridionale

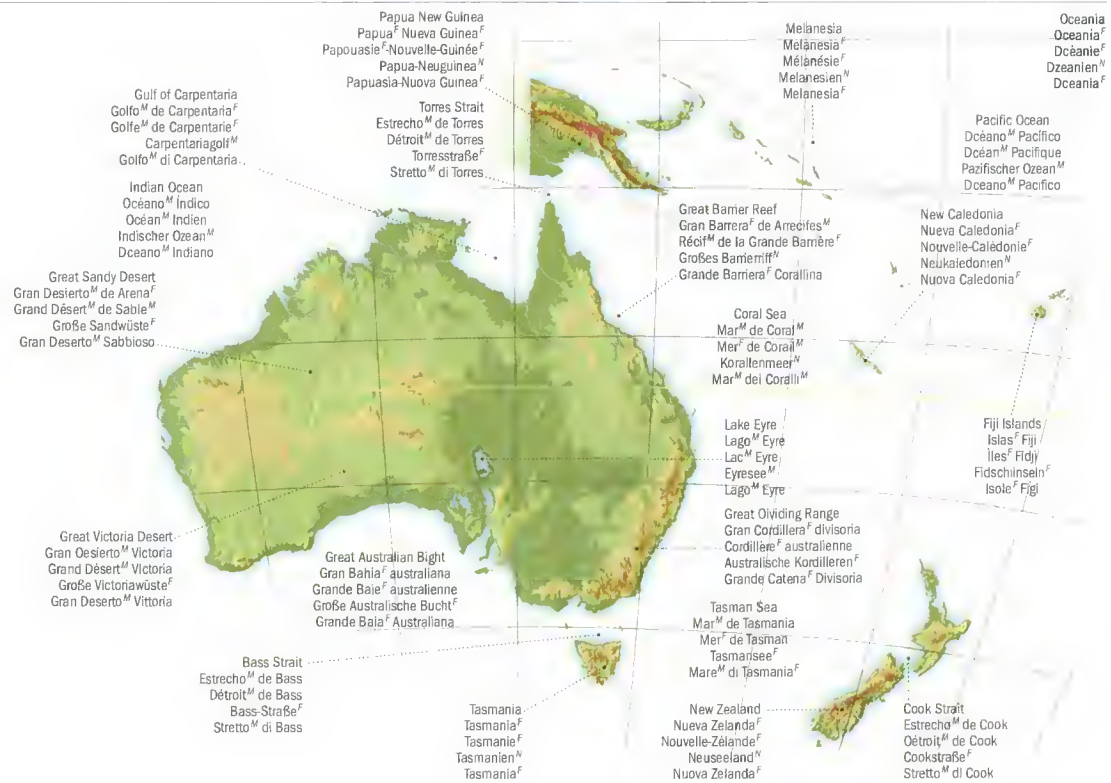
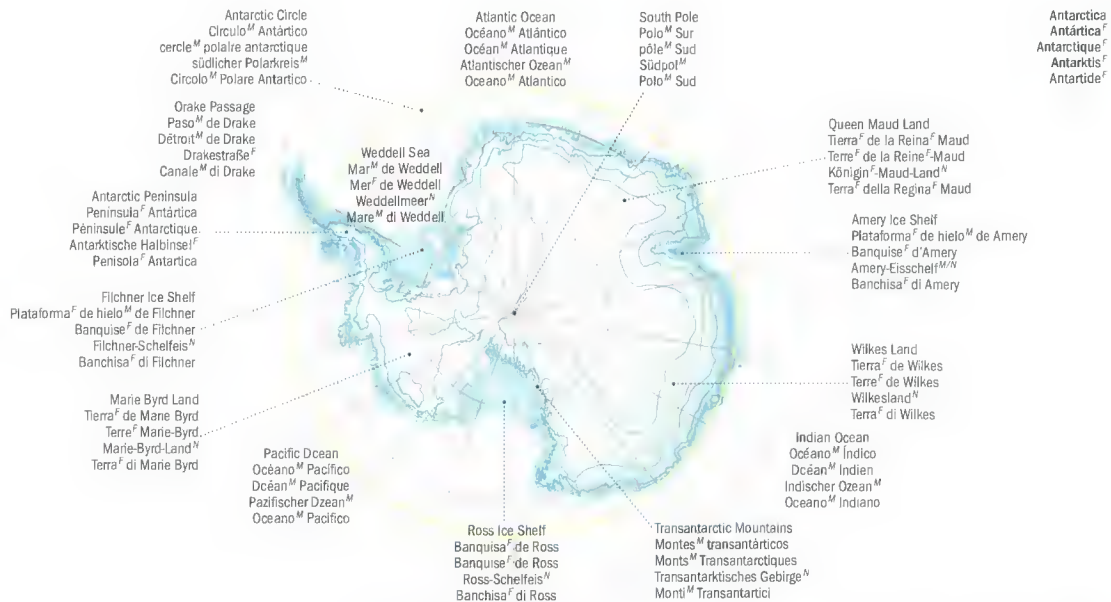
Oceania
Oceania^F
Océanie^F
Ozeanien^N
Oceania^F

Europe
Europa^F
Europe^F
Europa^N
Europa^F

Asia
Asia^F
Asie^F
Asien^N
Asia^F

Africa
África^F
Afrique^F
Afrika^N
Africa^F

Eurasia
Eurasia^F
Eurasie^F
Eurasien^N
Eurasia^F



North America

América^F del Norte

Amérique^F du Nord^M

Nordamerika^N

America^F Settentrionale

Bering Strait
Estrecho^M de Bering
Détroit^M de Béring
Beringstraße^F
Stretto^M di Bering

Beaufort Sea
Mar^M de Beaufort
Beaufortsee^F
Mar^M di Beaufort

Mackenzie River
Rio^M Mackenzie
Mackenzie^M
Mackenzie^M
Fiume^M Mackenzie

Hudson Bay
Bahia^F de Hudson
Baie^F d'Hudson
Hudson Bay^F
Baia^F di Hudson

Baffin Island
Bahia^F de Baffin
Terre^F de Baffin
Baffinland^N
Isola^F di Baffin

Greenland
Groenlandia^F
Groenland^M
Grönland^N
Groenlandia^F

Great Lakes
Grands Lacs^M
Grands Lacs^M
Große Seen^M
Grandi Laghi^M

Newfoundland Island
Isla^F de Terranova^F
Île^F de Terre-Neuve
Neufundland^N
Isola^F di Terranova

Saint Lawrence River
Rio^M San Lorenzo
Saint-Laurent^M
Sankt-Lorenz-Strom^M
Fiume^M San Lorenzo

Appalachian Mountains
Montes^M Apalaches^M
Appalaches^F
Appalachen^M
Monti^M Appalachi

Mississippi River
Rio^M Mississippi
Mississippi^M
Mississippi^M
Fiume^M Mississippi

West Indies
Antillas^F
Antilles^F
Westindien^N
Indie^F Occidentali

Caribbean Sea
Mar^M de Caribe^M
Mer^F des Antilles^F
Karibik^F
Mar^M Caribico

Central America^F
América^F Central
Amérique^F centrale
Mittelamerika^N
America^F Centrale

Isthmus of Panama
Istmo^M de Panamá^M
Isthme^M de Panama^M
Landenge^F von Panama^N
Istmo^M di Panama

Gulf of Alaska
Golfo^M de Alaska^F
Golfe^M d'Alaska^F
Golf^M von Alaska^N
Golfo^M dell'Alaska^F

Aleutian Islands
Islas^F Aleutianas
Îles^F Aléoutiennes
Aleuten
Isole^F Aleutine

Rocky Mountains
Montañas^F Rocosas
Montagnes^F Rocheuses
Rocky Mountains
Montagne^F Rocciose

Grand Canyon
Gran Cañón^M
Grand Canyon^M
Grand Canyon^M
Grand Canyon^M

Gulf of California
Golfo^M de California^F
Golfe^M de Califomie^F
Golf^M von Kalifornien^N
Golfo^M di California^F

Gulf of Mexico
Golfo^M de México^M
Golfe^M du Mexique^M
Golf^M von Mexiko^N
Golfo^M del Messico^M

Yucatan Peninsula
Península^F del Yucatán^M
Péninsule^F du Yucatan^M
Yucatan^N Halbinsel^F
Penisola^F dello Yucatan^M

South America
 América^f del Sur
 Amérique^f du Sud^M
 Südamerika^N
 America^f Meridionale



Europe
Europa^F
Europe^N
Europa^F

Barents Sea
Mar^M de Barents
Mer^F de Barents
Barentssee^F
Mar^M di Barents

Ural Mountains
Montes^M Urales^M
Monts^M Oural^M
Ural^M
Monti^M Urali

Lake Ladoga
Lago^M Ladoga
Lac^M Ladoga
Ladogasee^M
Lago^M Ladoga

Gulf of Bothnia
Golfo^M de Botnia^F
Golfo^M de Botnie^F
Bottnischer Meerbusen^M
Golfo^M di Botnia

Kola Peninsula
Péninsula^F de Kola
Péninsule^F de Kola
Kola-Halbinsel^F
Penisola^F di Kola

Volga River
Rio^M Volga
Volga^F
Volga^F
Fiume^M Volga

Norwegian Sea
Mar^M de Noruega^F
Mer^F de Norvège^F
Nordmeer^M
Mar^M di Norvegia^F

Dnieper River
Rio^M Dniéper
Dniepr^M
Dniepr^M
Fiume^M Dnepr

Iceland
Islandia^F
Islande^F
Island^M
Islanda^F

Scandinavian Peninsula
Péninsula^F Escandinava
Péninsule^F Scandinave
Skandinavische Halbinsel^F
Penisola^F Scandinava

Baltic Sea
Mar^M Báltico
Mer^F Baltique^F
Ostsee^F
Mar^M Baltico

North Sea
Mar^M del Norte
Mer^F du Nord^M
Nordsee^F
Mare^M del Nord^M

Irish Sea
Mar^M de Irlanda^F
Mer^F d'Irlande^F
Irische See^F
Mar^M d'Irlanda^F

Atlantic Ocean
Océano^M Atlántico
Océan^M Atlantique
Atlantischer Ozean^M
Oceano^M Atlantico

English Channel
Canal^M de la Mancha^F
Manche^F
Ärmelkanal^M
Canale^M della Manica^F

Vistula River
Rio^M Vistula
Vistule^F
Weichsel^F
Fiume^M Vistola

Alps
Alpes^M
Alpes^F
Alpen
Alpi^F

Iberian Peninsula
Péninsula^F Ibérica
Péninsule^F Ibérique
Iberische Halbinsel^F
Penisola^F Iberica

Strait of Gibraltar
Estrecho^M de Gibraltar^F
Détroit^M de Gibraltar^F
Straße^F von Gibraltar^F
Stretto^M di Gibilterra

Pyrenees
Pirineos^M
Pyrénées^F
Pyrenäen
Pirenei^M

Danube River
Rio^M Danubio
Danube^M
Donau^F
Fiume^M Danubio

Mediterranean Sea
Mar^M Mediterraneo
Mer^F Méditerranée^F
Mittelmeer^M
Mar^M Mediterraneo

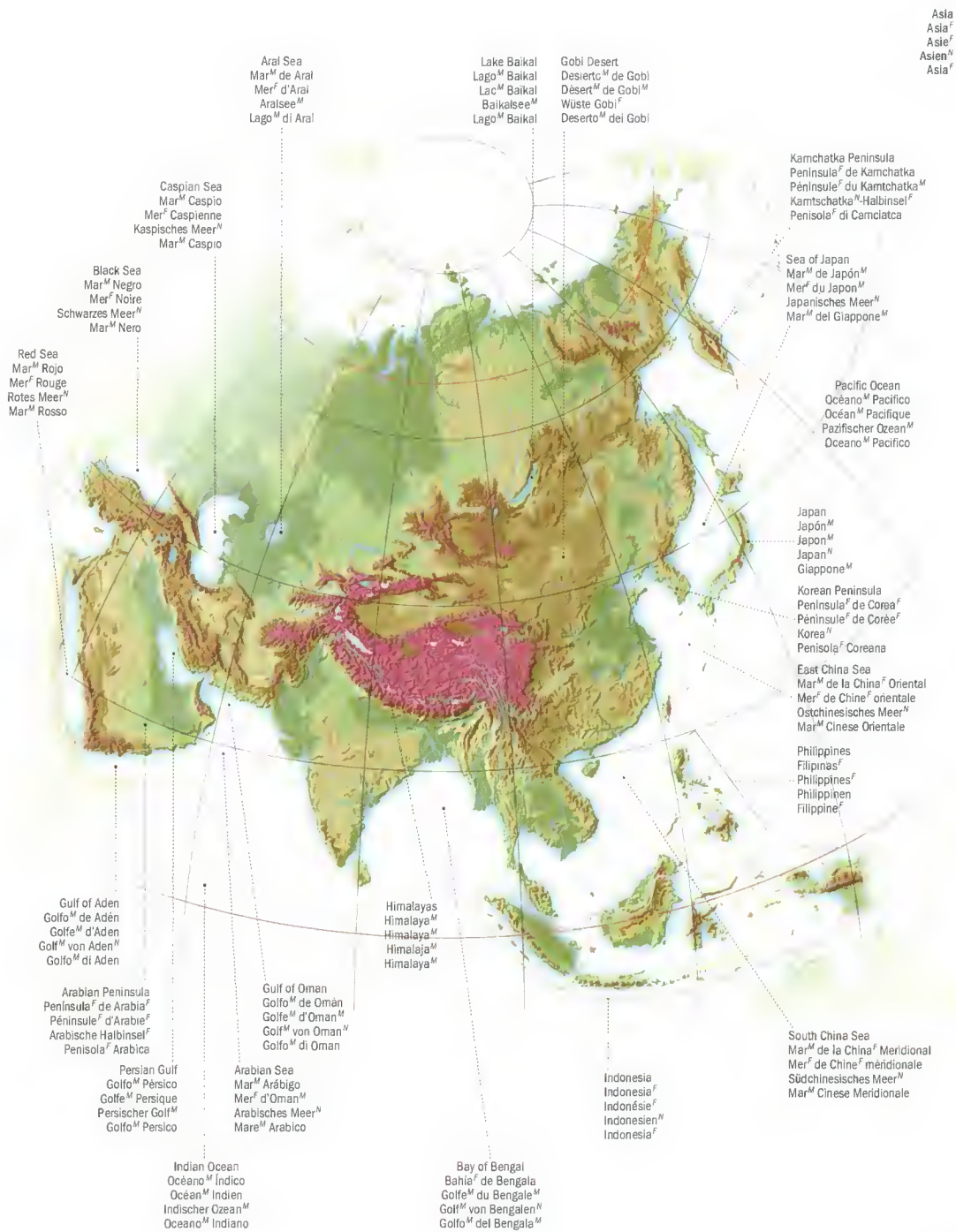
Adriatic Sea
Mar^M Adriatico
Mer^F Adriatique
Adria^F
Mar^M Adriatico

Balkan Peninsula
Péninsula^F de los Balcanes^M
Péninsule^F des Balkans^M
Balkanhalbinsel^F
Penisola^F Balcanica

Carpathian Mountains
Montes^M Carpates^M
Carpates^F
Kárpátok
Monti^M Carpați

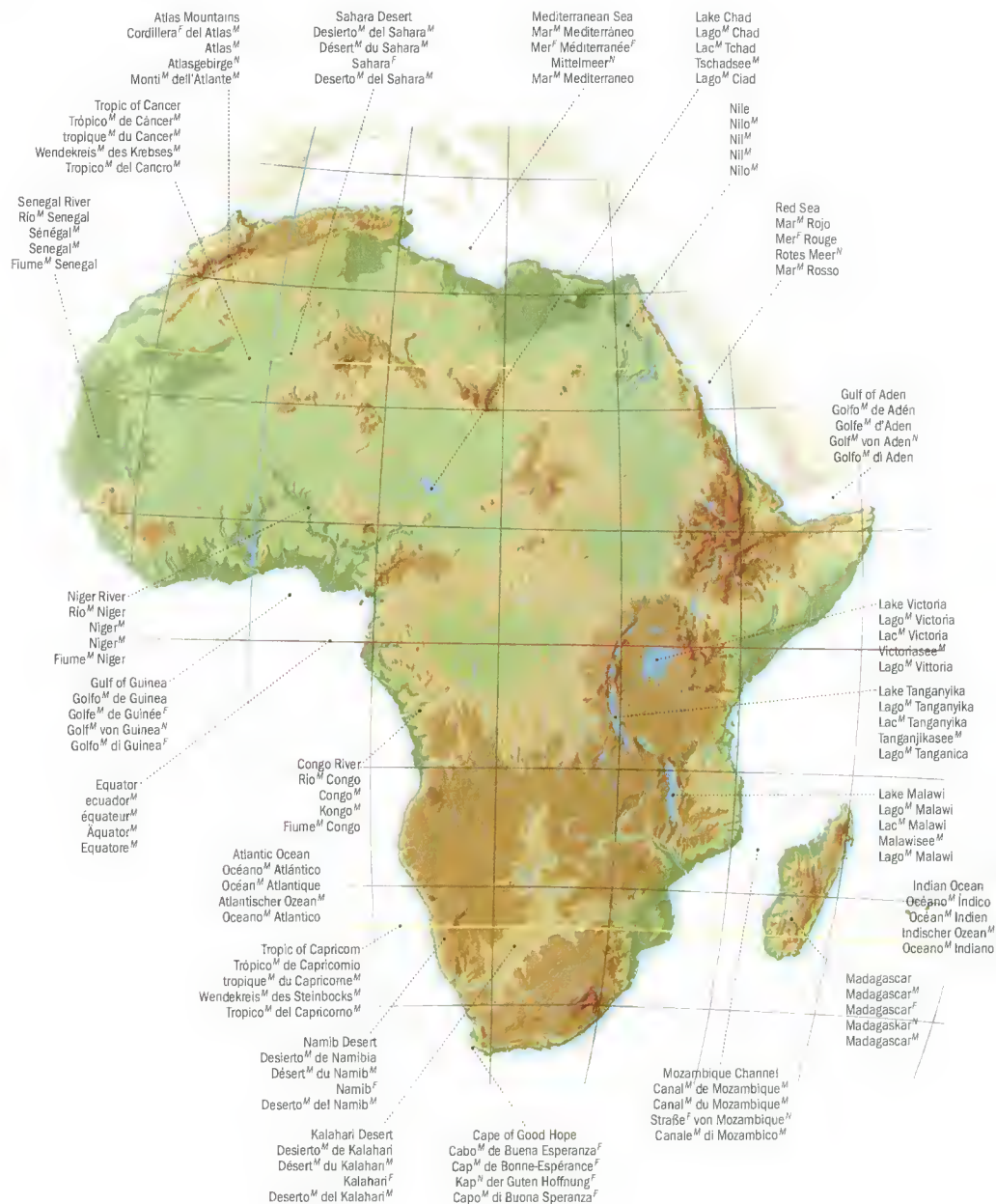
Aegean Sea
Mar^M Egeo
Mer^F Égée
Agáis^F
Mare^M Egeo

Black Sea
Mar^M Negro
Mer^F Noire
Schwarzes Meer^M
Mar^M Nero

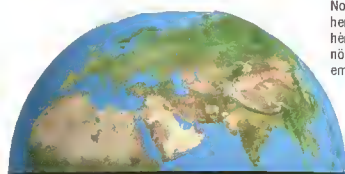
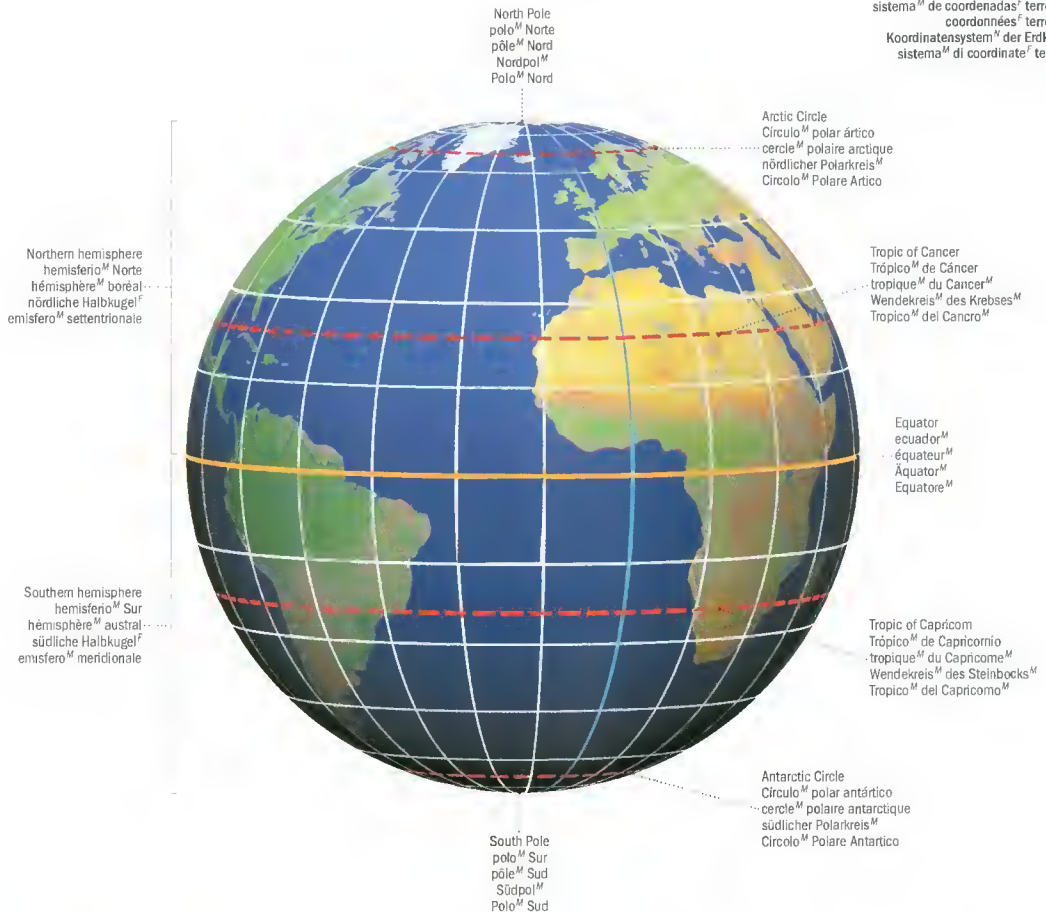


Asia
Asie
Asien^N
Asia^F

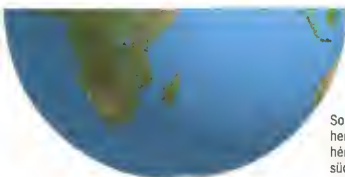
Africa
 África^F
 Afrique^F
 Afrika^N
 Africa^F



Earth coordinate system
 sistema^M de coordenadas^F terrestres
 coordonnées^F terrestres
 Koordinatensystem^M der Erdkugel^F
 sistema^M di coordinate^F terrestri



Northern hemisphere
 hemisferio^M Norte
 hémisphère^M boréal
 nördliche Hemisphäre^F
 emisfero^M settentrionale



Southern hemisphere
 hemisferio^M Sur
 hémisphère^M austral
 südliche Hemisphäre^F
 emisfero^M meridionale

Western hemisphere
 hemisferio^M occidental
 hémisphère^M occidentale
 westliche Hemisphäre^F
 emisfero^M occidentale



hemispheres
 hemisferios^M
 hémisphères^M
 Hemisphären^F
 emisferi^M

Eastern hemisphere
 hemisferio^M oriental
 hémisphère^M orientale
 östliche Hemisphäre^F
 emisfero^M orientale

grid system
sistema^M de retícula^F
divisions^F cartographiques
Gradnetz^M
reticolato^M geografico

Tropic of Cancer
 Trópico^M de Câncer
 tropique^M du Cancer^M
 Wendekreis^M des Krebses^M
 Tropico^M del Cancro^M



Equator^M
 Equador^M
 équateur^M
 Äquator^M
 Equatore^M

Tropic of Capricorn
 Trópico^M de Capricornio
 tropique^M du Capricorne^M
 Wendekreis^M des Steinbocks^M
 Tropico^M del Capricorno^M

lines of latitude
 líneas^F de latitud^F
 latitude^F
 Breitengrade^M
 latitudine^F

Arctic Circle
 círculo^M polar ártico
 cercle^M polaire arctique
 nördlicher Polarkreis^M
 Circolo^M Polare Artico

Antarctic Circle
 Círculo^M Antártico
 cercle^M polaire antarctique
 südlicher Polarkreis^M
 Circolo^M Polare Antartico

parallel^M
 paralelo^M
 parallèle^M
 Breitenkreis^M
 parallelo^M

lines of longitude
 líneas^F de longitud^F
 longitude^F
 Längengrade^M
 longitudine^F



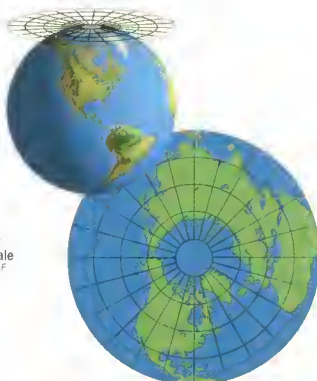
Eastern meridian
 méridien^M oriental
 méridien^M est
 östlicher Meridian^M
 meridiano^M orientale

prime meridian
 méridien^M principal
 méridien^M de Greenwich
 Nullmeridian^M
 meridiano^M fondamentale

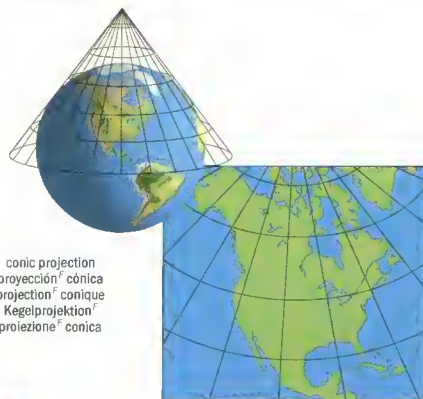
Western meridian
 méridien^M occidental
 méridien^M ouest
 westlicher Meridian^M
 meridiano^M occidentale

map projections
proyecciones^F cartográficas
projections^F cartographiques
Kartendarstellungen^F
proiezioni^F cartografiche

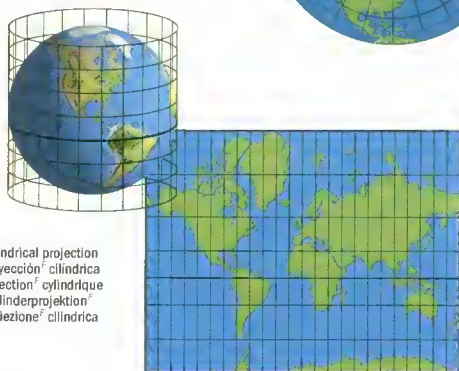
plane projection
 proyección^F plana
 projection^F horizontale
 Azimutalprojektion^F
 proiezione^F plana



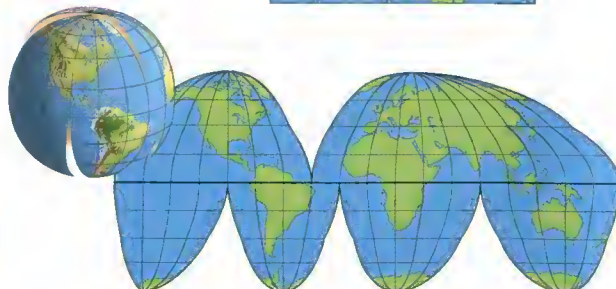
conic projection
 proyección^F cónica
 projection^F conique
 Kegelprojektion^F
 proiezione^F conica

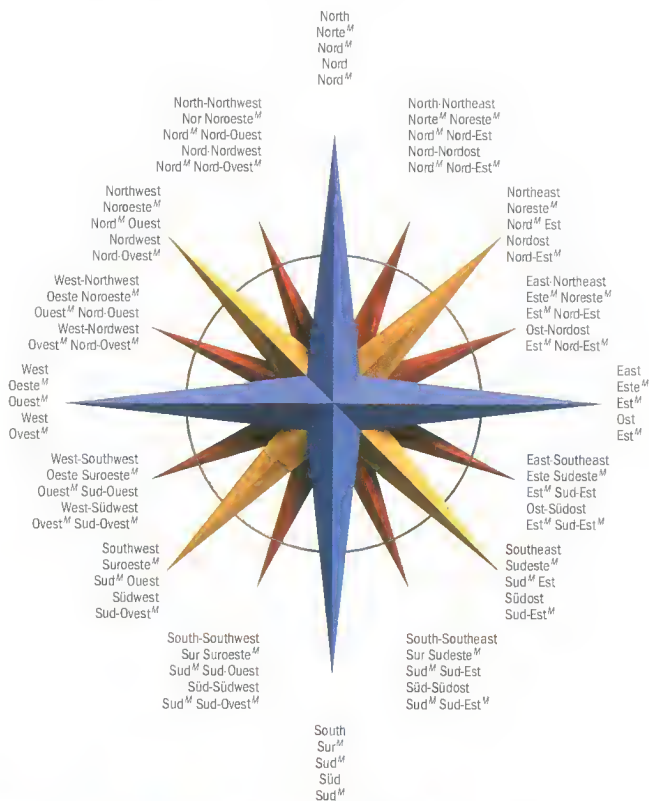


cylindrical projection
 proyección^F cilíndrica
 projection^F cylindrique
 Zylinderprojektion^F
 proiezione^F cilindrica



interrupted projection
 proyección^F interrumpida
 projection^F interrompue
 zerlappte Projektion^F
 proiezione^F interrotta





compass rose
rosa^F de los vientos^M
rose^F des vents^M
Windrose^F
rosa^F del venti^M



political map
mapa^M político
carte^F politique
politische Karte^F
carta^F politica

physical map
mapa^M físico
carte^F physique
physische Karte^F
carta^F fisica

mountain range
cordillera^F
chaîne^F de montagnes^F
Gebirgskette^F
catena^F montuosa

ocean
océano^M
océan^M
Ozean^M
oceano^M

mountain mass
macizo^M
massif^M montagneux
Gebirgsmassiv^M
massiccio montuoso^M

river
rio^M
rivière^F
Fluß^M
fiume^M

plateau
meseta^F
plateau^M
Plateau^N, Hochebene^F
altopiano^M

gulf
golfo^M
golfe^M
Kap^M
golfo^M

cape
cabo^M
cap^M
Kap^M
capo^M

plain
planicie^F
plaine^F
Ebene^F
planura^F

prairie
llanura^F
prairie^F
Prarie^F
prateria^F

bay
bahía^F
baie^F
Bucht^F
baia^F

sea
mar^M
mer^F
Meer^M
mare^M

strait
estrecho^M
détroit^M
Meerenge^F
stretto^M

island
isla^F
île^F
Insel^F
isola^F

river estuary
estuario^M
estuaire^M
Flußmündung^F
estuario^M

lake
lago^M
lac^M
See^M
lago^M

archipelago
archipiélago^M
archipel^M
Archipel^M
arcipelago^M

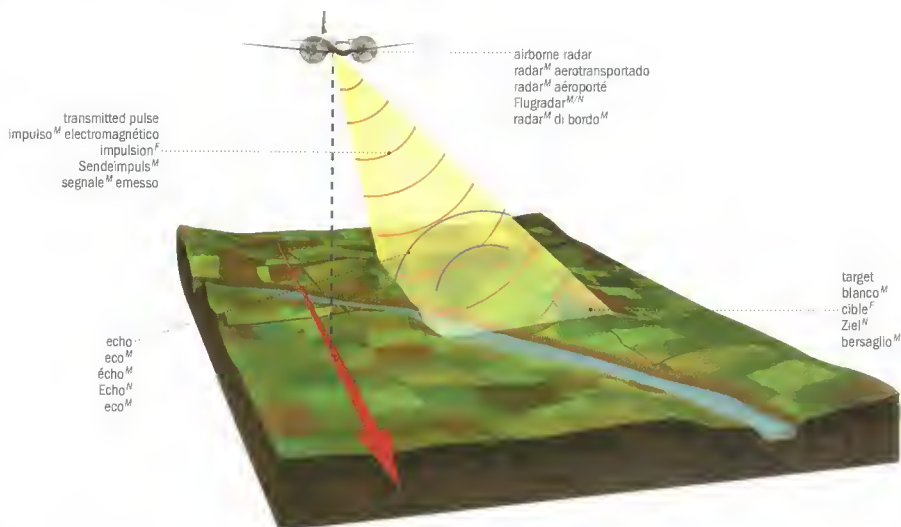
peninsula
península^F
péninsule^F
Halbinsel^F
penisola^F

isthmus
istmo^M
isthme^M
Landenge^F
istmo^M

river
rio^M
fleuve^M
Fluß^M
fiume^M



radar
radar^M
radar^M
Radar^{M/N}
radar^M



Radarsat satellite
satellite^M Radarsat
satellite^M Radarsat
Radarsat^M
satellite^M radarsat

bus module
módulo^M de la plataforma^F
plate-forme^F
Busmodul^N
modulo^M del generatore^M di energia^F

payload module
módulo^M del equipo^M
module^M de charge^F utile
Nutzlastmodul^N
modulo^M del carico^M utile

X-band antenna
antena^F de banda X^F
antenne^F en bande^F X
X-Band-Antenne^F
antenna^F in banda^F X

radar antenna
antena^F del radar^M
antenne^F radar^M
Radarantenne^F
antenna^F radar

solar array
panel^M solar
panneau^M solaire
Sonnenzellenausleger^M
pannello^M solare

thruster
propulseur^M
Steuerantrieb^M
propulsore^M

Earth sensor
sensor^M terrestre
détecteur^M d'horizon^M terrestre
Erdsensor^M
sensore^M terrestre

Sun sensor
sensor^M solar
détecteur^M solaire
Sonnenensor^M
sensore^M solare

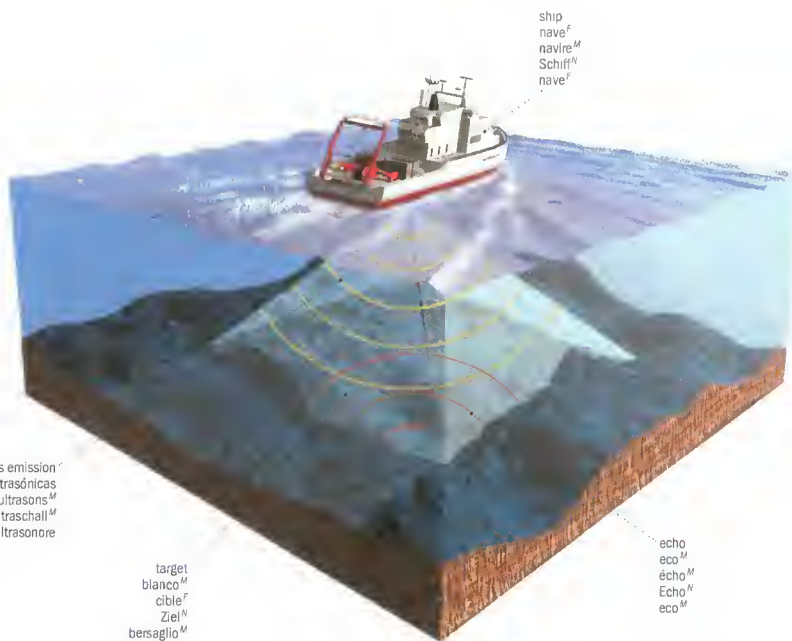
remote command antenna
antena^F de control^M remoto
antenne^F de télécommande^F
fern gesteuerte Kommandoantenne^F
antenna^F comandata a distanza

support structure
estructura^F de soporte^M
structure^F du support^M
Halterungen^F
struttura^F di sostegno^M

radar beam
haz^M del radar^M
faisceau^M radar^M
Radarstrahl^M
fascio^M radar^M

sensor swath
ancho^M de bamdo^M del radar^M
fauchée^F
abgedecktes Gebiet^N
striscia^F esplorata

sonar
sonar^M
sonar^N
sonar^M



energy source
fuente^F de energía^F
source^F d'énergie^F
Energiequelle^F
fonte^F di energia^F

passive sensor
sensor^M pasivo
capteur^M passif
passiver Sensor^M
sensore^M passivo

data recording
registro^M de datos^M
enregistrement^M des données^F
Datenaufzeichnung^F
registrazione^F dei dati^M

active sensor
sensor^M activo
capteur^M actif
aktiver Sensor^M
sensore^M attivo

data recording
registro^M de datos^M
enregistrement^M des données^F
Datenaufzeichnung^F
registrazione^F dei dati^M

satellite remote sensing
teledetección^M por satélite^M
télédétection^F par satellite^M
Satelliten^N-Fernerkundung^F
telerilevamento^M mediante satellite^M

data processing
tratamiento^M de datos^M
traitement^F des données^F
Datenauswertung^F
elaborazione^F dei dati^M

data reception
recepción^F de datos^M
réception^F des données^F
Datenempfang^M
ricezione^F dei dati^M

natural radiation
radiación^F natural
rayonnement^M naturel
natürliche Strahlung^F
radiazione^F naturale

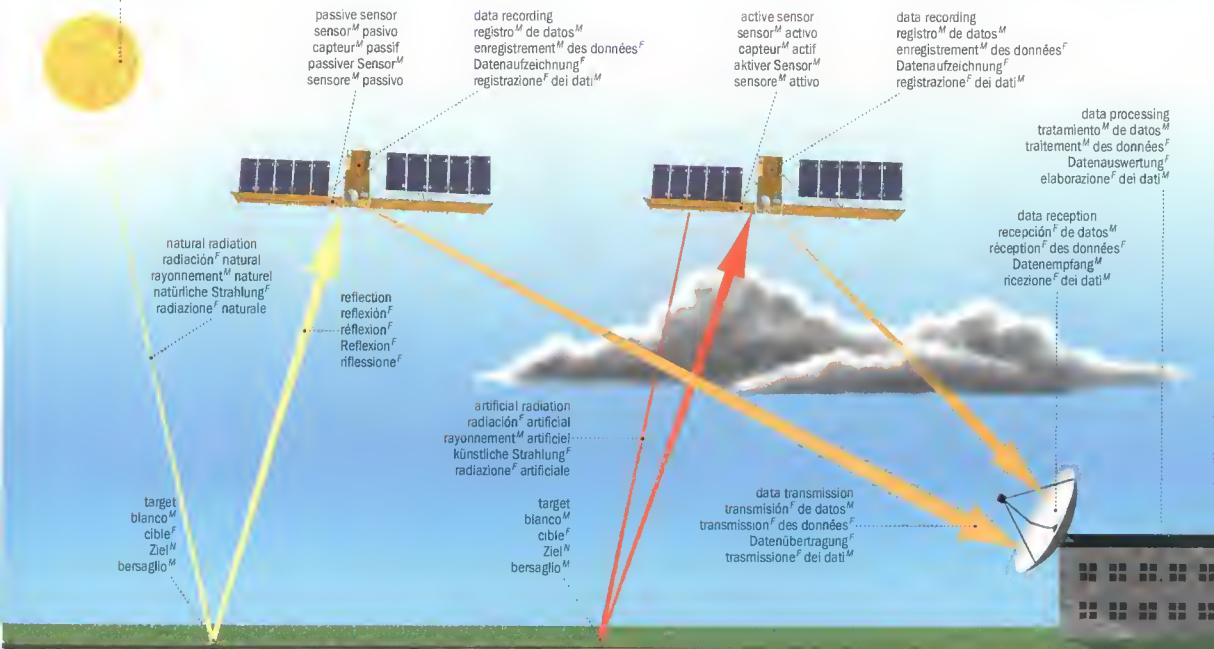
reflection
reflexión^F
réflexion^F
Reflexion^F
riflessione^F

artificial radiation
radiación^F artificial
rayonnement^M artificiel
künstliche Strahlung^F
radiazione^F artificiale

target
blanco^M
cible^F
Ziel^N
bersaglio^M

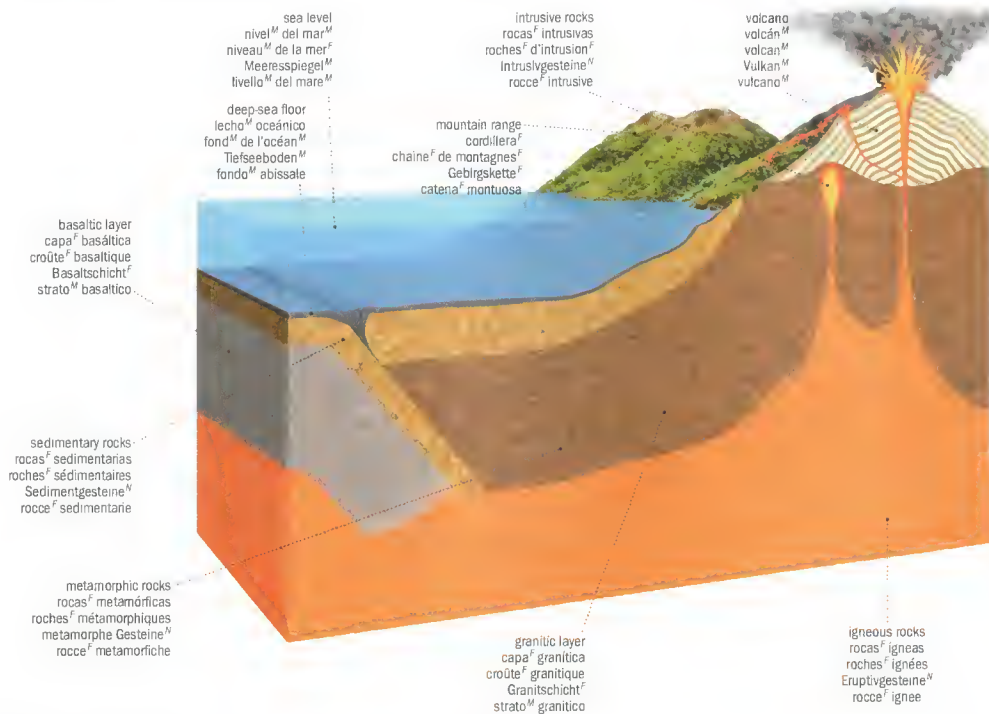
target
blanco^M
cible^F
Ziel^N
bersaglio^M

data transmission
transmisión^F de datos^M
transmission^F des données^F
Datenübertragung^F
trasmissione^F dei dati^M



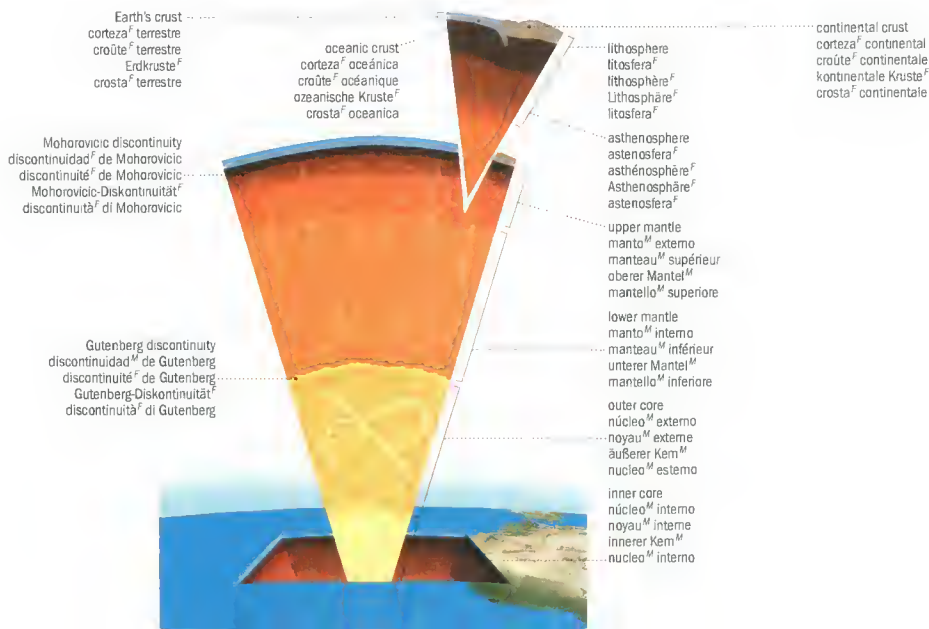
section of the Earth's crust

corte^M de la corteza^F terrestre | coupe^F de la croûte^F terrestre | Erdkruste^F im Querschnitt^M | sezione^F della crosta^F terrestre



structure of the Earth

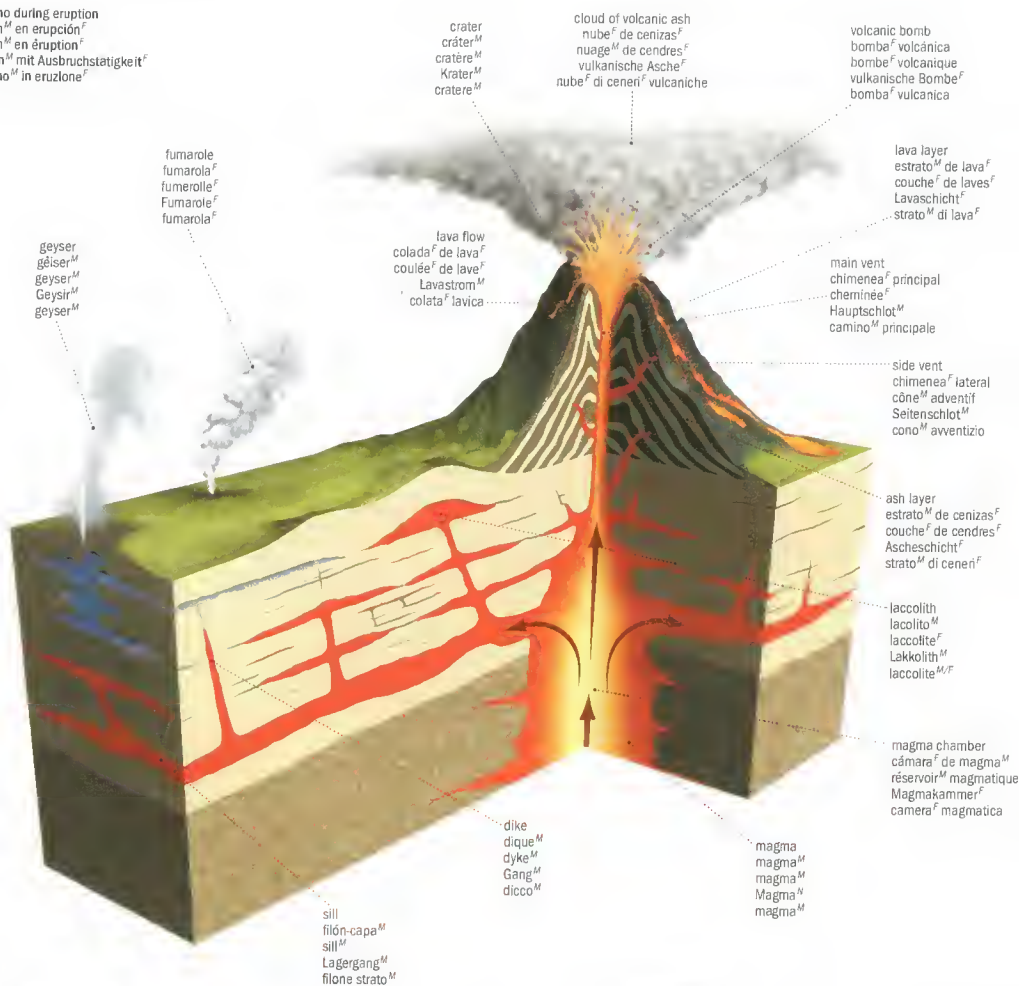
estructura^F de la Tierra^F | structure^F de la Terre^F | Erdaufbau^M | struttura^F della Terra^F



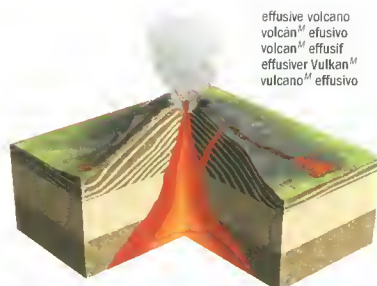
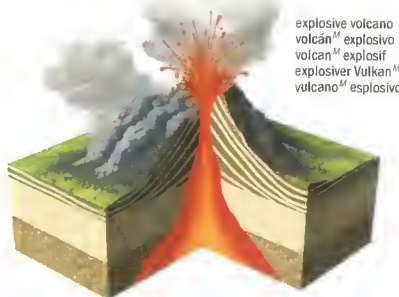
volcano

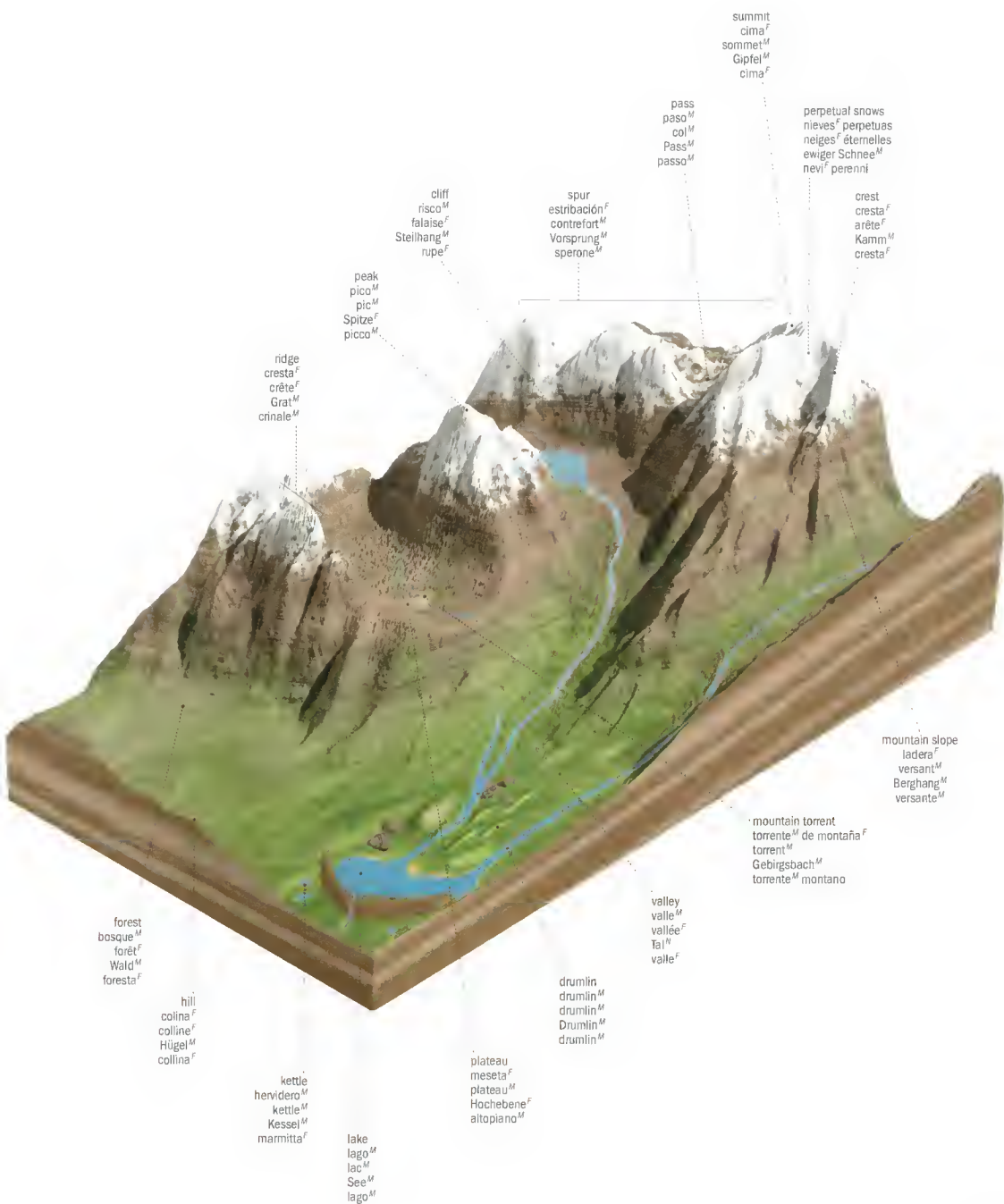
volcán^M | volcán^M | Vulkan^M | vulcano^M

volcano during eruption
volcán^M en erupción^F
volcán^M en éruption^F
Vulkan^M mit Ausbruchstätigkeit^F
vulcano^M in eruzione^F



examples of volcanoes
ejemplos^M de volcanes^M
exemples^M de volcans^M
Vulkantypen^M
esempi^M di vulcani^M





bergschrund
rimaya^F
rimaye^F
Bergschrund^M
crepaccio^M terminale

firn
neviza^F
névé^M
Firn^M
nevato^M

glacial cirque
circo^M glaciar
cirque^M glaciale
Kar^N
circo^M glaciale

medial moraine
morrena^F central
moraine^F médiane
Mittelmoräne^F
morrena^F mediana

hanging glacier
glaciar^M suspendido
glacier^M suspendu
Hängegletscher^M
vedretta^F

serac
serac^M
sérac^M
Serac^M
seracco^M

lateral moraine
morrena^F lateral
moraine^F latérale
Seitenmoräne^F
morrena^F laterale

meltwater
agua^F de deshielo^M
eau^F de fonte^F
Schmelzwasser^N
acqua^F di disgelo^M

rock basin
ombigo^M
ombilic^M
Felsenbecken^N
ombelico^M

glacier tongue
lengua^F glaciar
langue^F glaciale
Gletscherzunge^F
lingua^F glaciale

crevasse
grieta^F
crevasse^F
Gletscherspalte^F
crepaccio^M

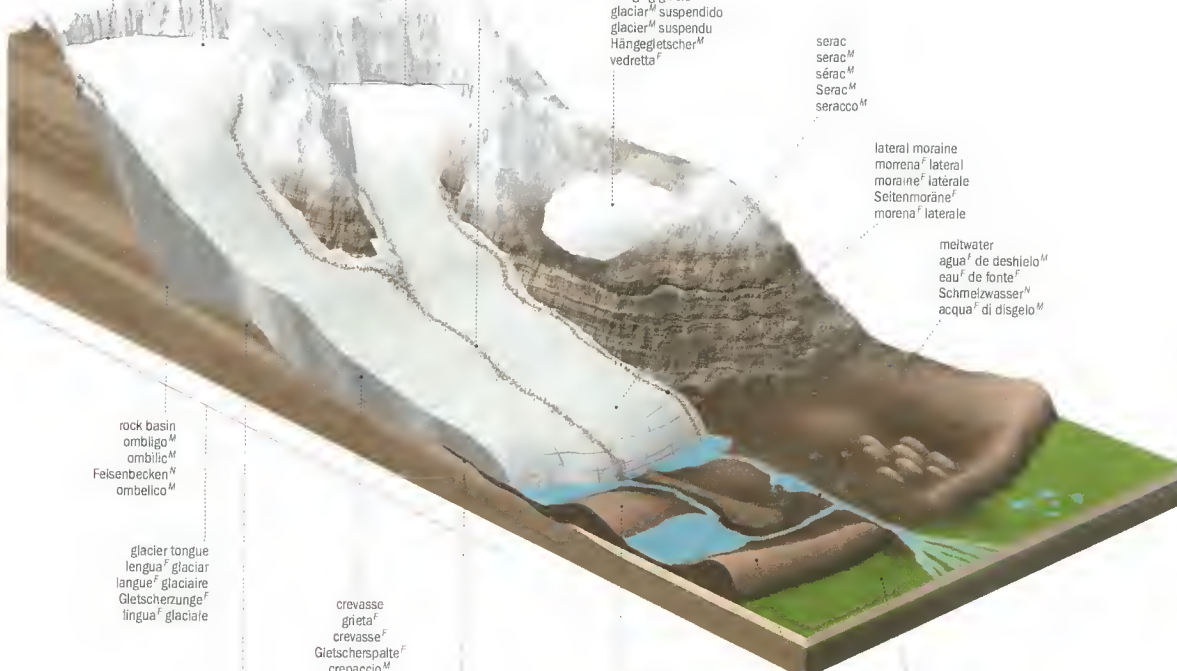
riegel
umbral^M
verrou^M
Riegel^M
soglia^F glaciale

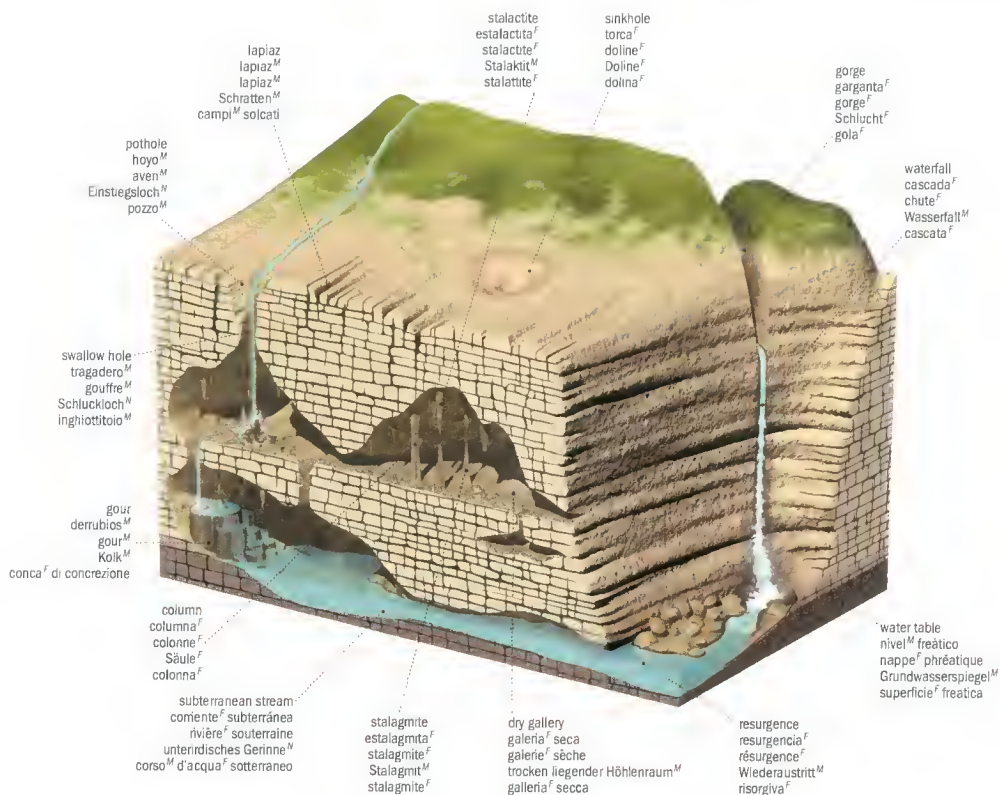
ground moraine
morrena^F de fondo^M
moraine^F de fond^M
Grundmoräne^F
morrena^F di fondo^M

end moraine
morrena^F frontal
moraine^F frontale
Staurmoräne^F
morrena^F frontale

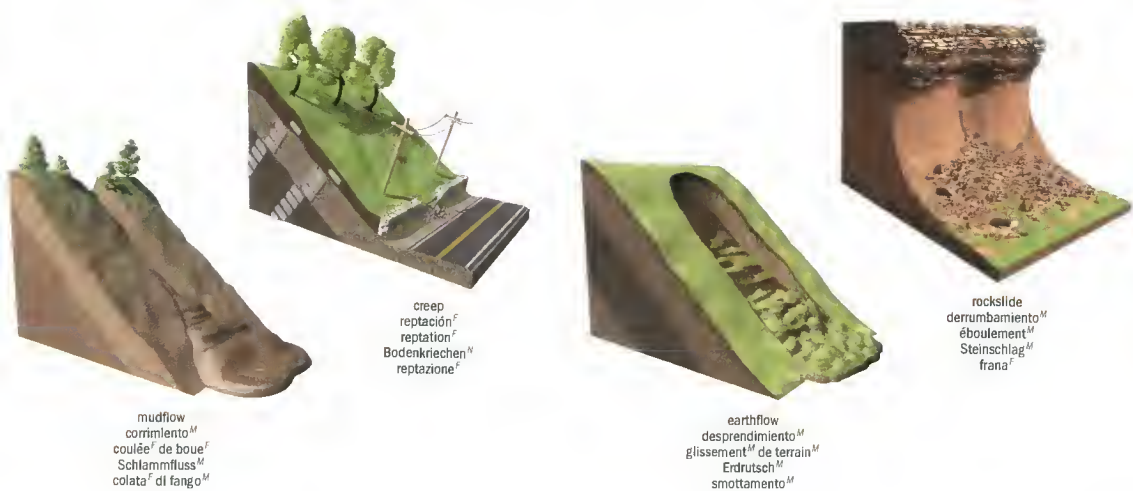
outwash plain
planicie^F fluvio-glacial
plaine^F fluvio-glaciale
Schotterfläche^F
plana^F da dilavamento^M glaciale

terminal moraine
morrena^F terminal
moraine^F terminale
Endmoräne^F
morrena^F terminale



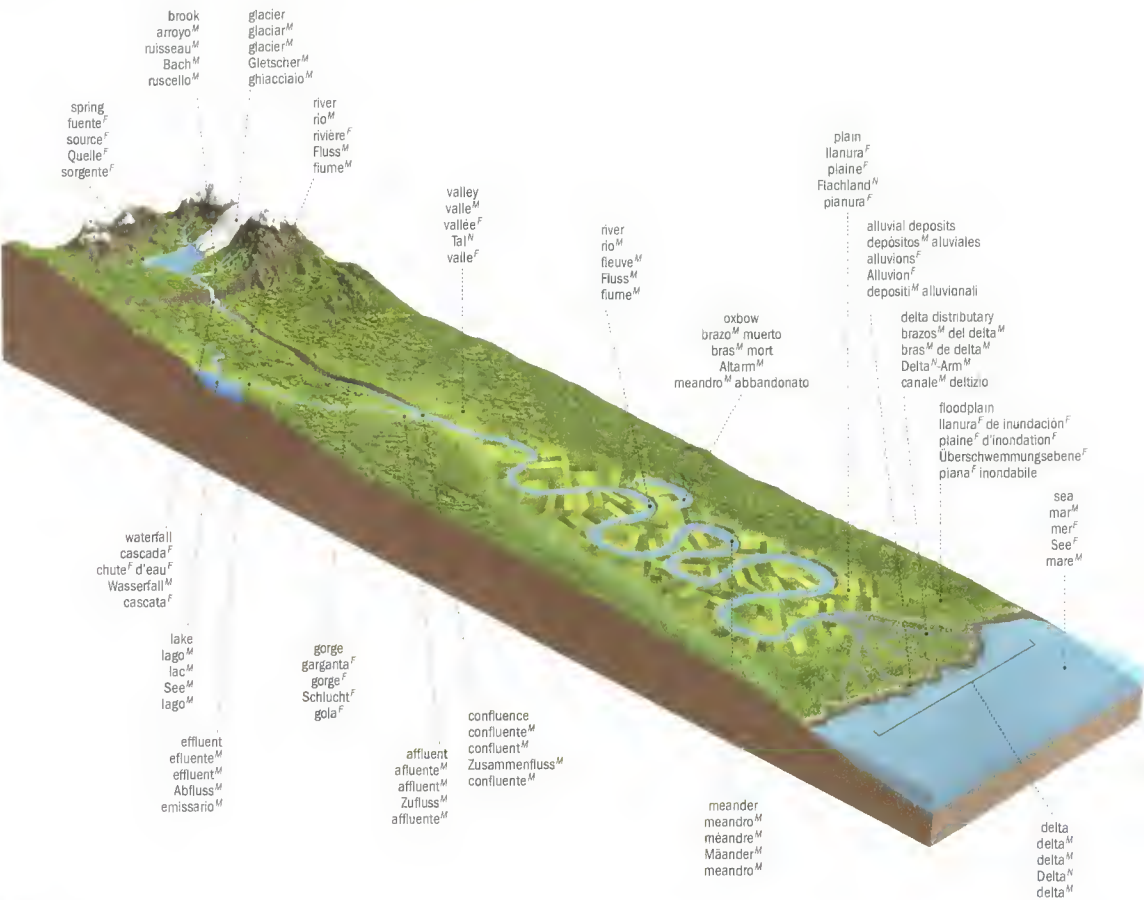


landslides

desprendimientos^M de tierras^F | mouvements^M de terrain^M | Bodenbewegungen^F | movimenti del terreno^M

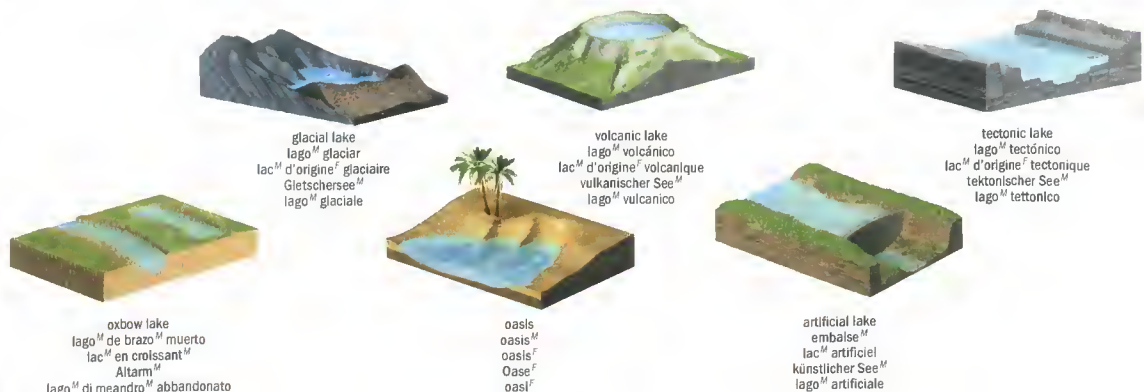
watercourse

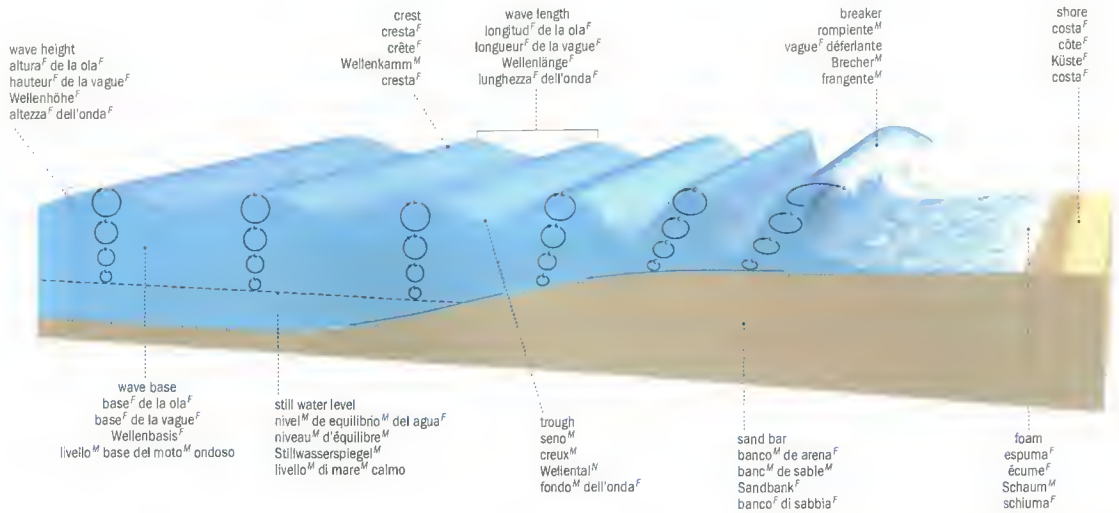
corriente^F de agua^F | cours^M d'eau^F | Flusslandschaft^F | corso^M d'acqua^F



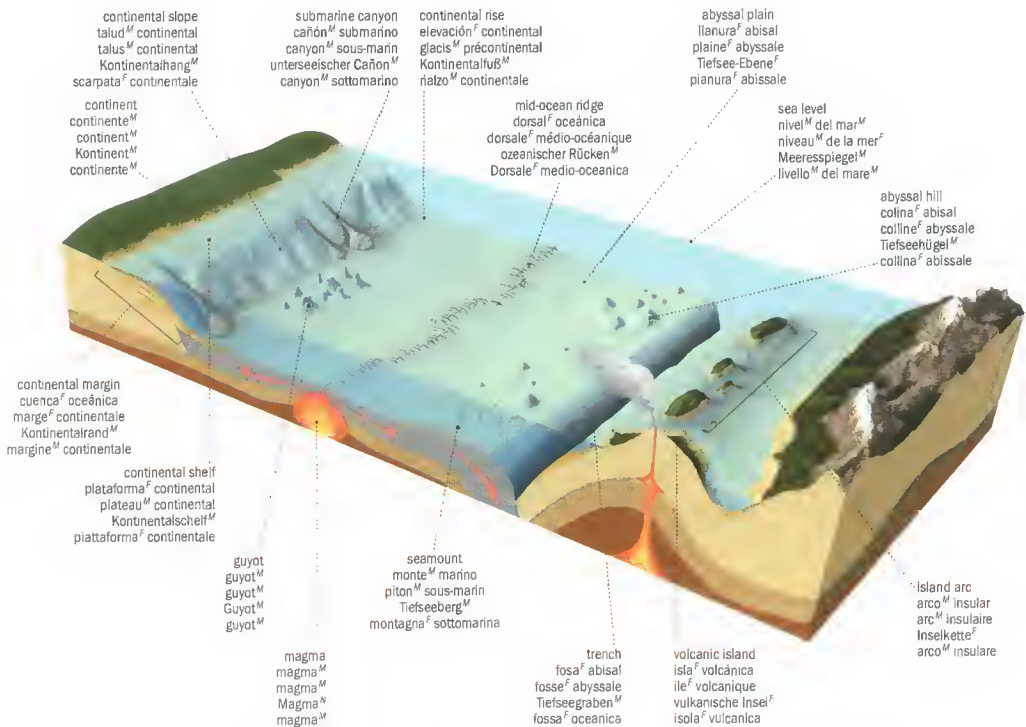
lakes

lagos^M | lacs^M | Seen^M | laghi^M



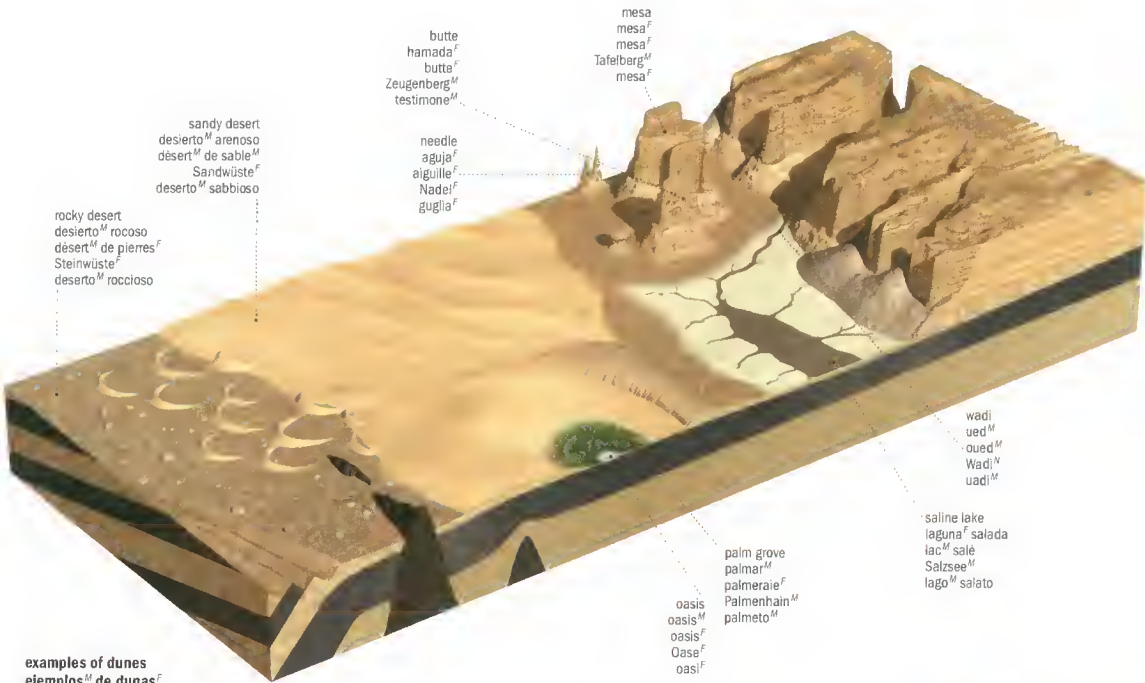


ocean floor

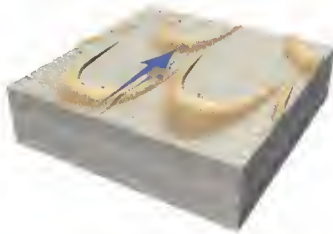


desert

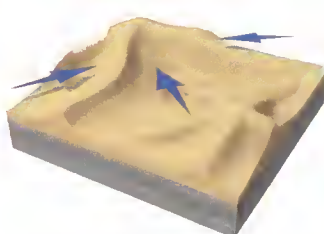
desierto^M | désert^M | Wüste^F | deserto^M



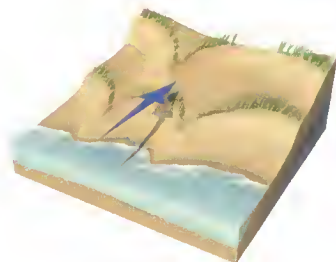
examples of dunes
ejemplos^M de dunas^F
exemples^M de dunas^F
Dünenformen^F
esempl^M di dune^F



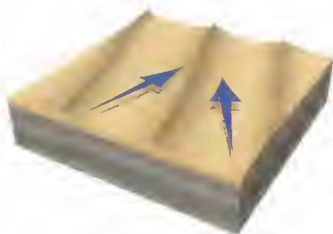
crescentic dune
barjân^M
dune^F en croissant^M
Sicheldüne^F
barcana^F



complex dune
duna^F compleja
dune^F complexe
komplexe Düne^F
duna^F complessa



parabolic dune
duna^F parabólica
dune^F parabolique
Parabeldüne^F
duna^F parabolica



longitudinal dunes
dunas^F longitudinales
dunes^F longitudinales
Langsdünen^F
dune^F longitudinali



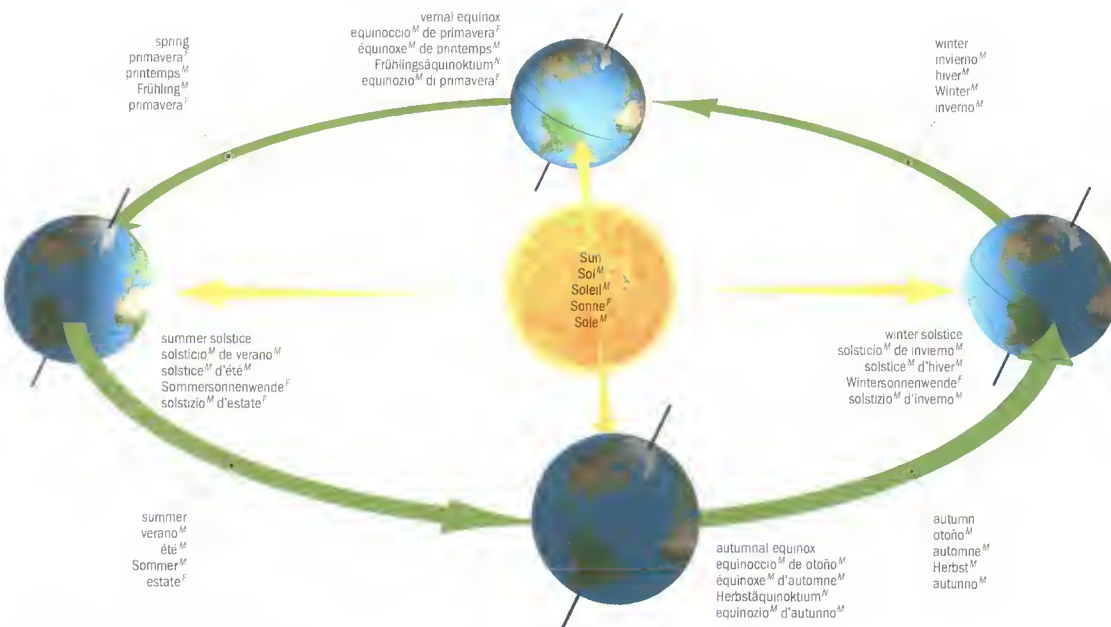
transverse dunes
dunas^F transversales
dunes^F transversales
Querdünen^F
dune^F trasversali



chain of dunes
cadena^F de dunas^F
cordon^M de dunas^F
Dünenzug^M
catena^F di dune^F

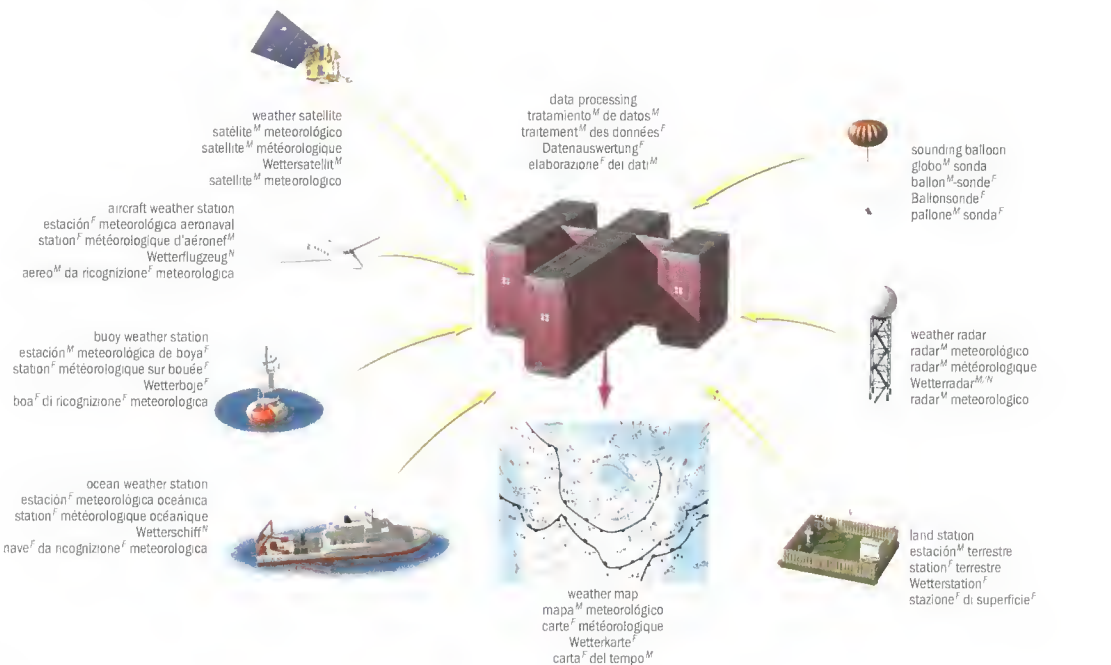
seasons of the year

estaciones^f del año^M | cycle^M des saisons^f | Jahreszeiten^f | stagioni^f dell'anno^M



meteorological forecast

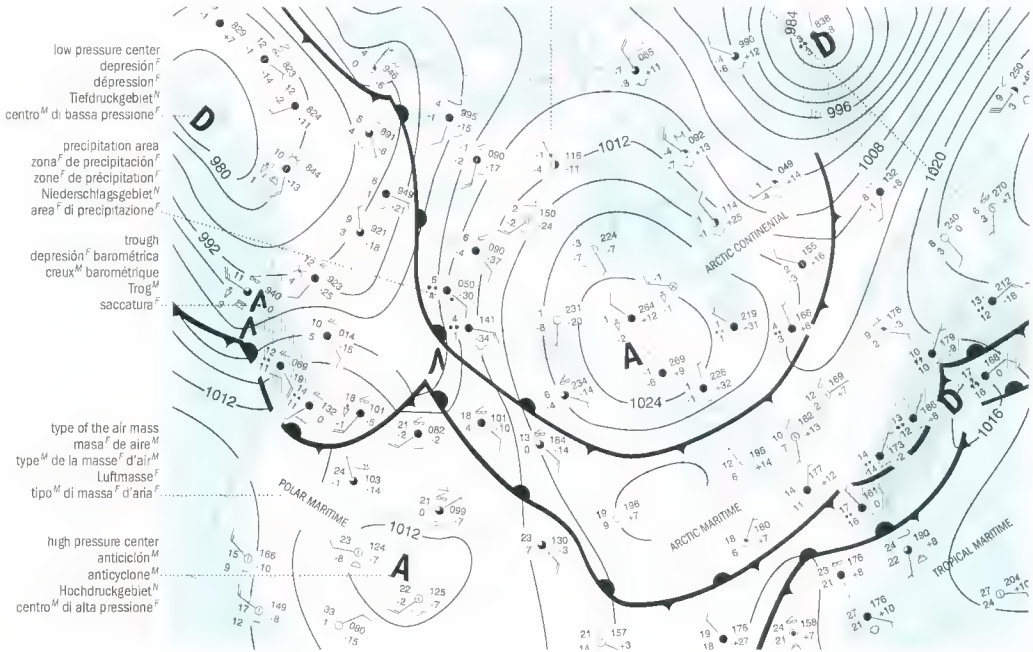
previsión^f meteorológica | prévision^f météorologique | Wettervorhersage^f | previsioni^f meteorologiche



wind direction and speed
dirección^F y velocidad^F del viento^M
direction^F et force^F du vent^M
Windrichtung^F und Windgeschwindigkeit^F
direzione^F e forza^F del vento^M

barometric pressure
presión^F barométrica
pression^F barométrique
Luftdruck^M
pressione^F atmosferica

isobar
isobara^F
isobare^F
isobare^F
isobara^F



station model

modelo^M de estación^F | disposition^F des informations^F d'une station^F | Stationsmodell^M | modello^M di stazione^F

type of high cloud
tipo^M de nube^F alta
type^M de nuage^M élevé
Art^F der hohen Wolken^F
tipo^M di nube^F alta

type of middle cloud
tipo^M de nube^F media
type^M de nuage^M moyen
Art^F der mittelhohen Wolken^F
tipo^M di nube^F media

station circle
círculo^M de la estación^F
cercle^M de la station^F
Stationskreis^M
cerchio^M di stazione^F

sea-level pressure
presión^F barométrica a nivel^M del mar^M
pression^F au niveau^M de la mer^F
Luftdruck^M in Meereshöhe^F
pressione^F a livello^M del mare^M

sky coverage
proporción^F de nubes^F
nébulosité^F
Himmelsbedeckung^F
copertura^F del cielo^M

barometric tendency
tendencia^F barométrica
tendance^F barométrique
Drucktendenz^F
tendenza^F barometrica

wind speed
velocidad^F del viento^M
force^F du vent^M
Windgeschwindigkeit^F
forza^F del vento^M

air temperature
temperatura^F ambiente
température^F de l'air^M
Lufttemperatur^F
temperatura^F dell'aria^F

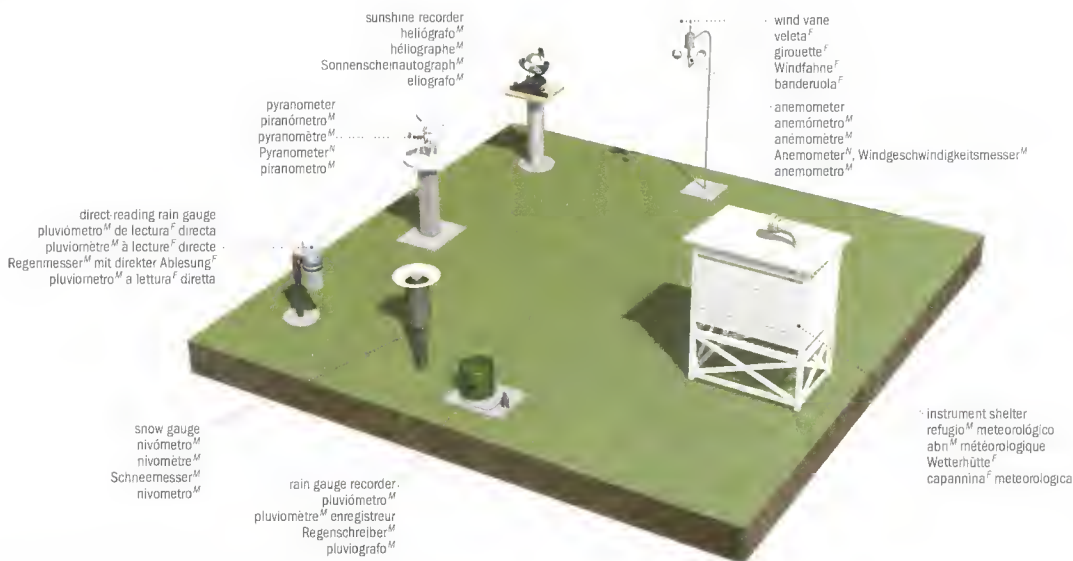
wind direction
dirección^F del viento^M
direction^F du vent^M
Windrichtung^F
direzione^F del vento^M

present state of weather
estado^M actual del tempo^M
état^M présent du temps^F
gegenwärtige Wetterlage^F
stato^M presente del tempo^M

temperature of dew point
temperatura^F del punto^M de rocío^M
température^F du point^M de rosée^F
Taupunkttemperatur^F
temperatura^F di rugiada^F

type of low cloud
tipo^M de nube^F baja
type^M de nuage^M bas
Art^F der tiefen Wolken^F
tipo^M di nube^F bassa

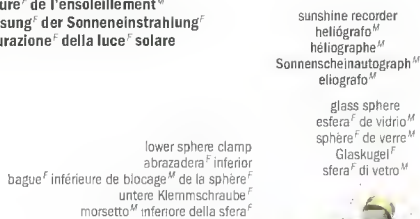
pressure change
cambio^F de presión^F
évolution^F de la pression^F
Luftdruckänderung^F
variazione^F di pressione^F



meteorological measuring instruments

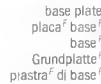
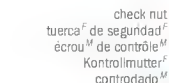
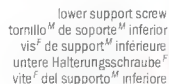
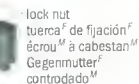
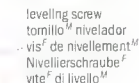
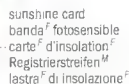
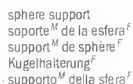
measurement of sunshine

medida^f de la insolación^f
mesure^f de l'ensoleillement^M
Messung^f der Sonneneinstrahlung^f
misurazione^f della luce^f solare



measurement of sky radiation

medida^f de radiación^f del cielo^M
mesure^f du rayonnement^M du ciel^M
Messung^f der Himmelsstrahlung^f
misurazione^f delle radiazioni^f solari



polar-orbiting satellite
satellite^M de orbita^F polar
satellite^M à défilement^M
polar umlaufender Satellit^M
satellite^M in orbita^F polare

instrument platform
plataforma^F de instrumentos^M
compartiment^M des instruments^M
Instrumentenplattform^F
piattaforma^F di strumentazione^F

infrared sounder
resonador^M de rayos^M infrarrojos
détecteur^M à infrarouge^M
Infrarotsensor^M
rilevatore^M agli infrarossi^M

Earth sensor
sensor^M terrestre
détecteur^M terrestre
Erdsensor^M
sensore^M terrestre

antenna^F
antenne^F
Antenne^F
antenna^F

microwave scanner
explorador^M de microondas^F
scanneur^M à hyperfréquences^F
Mikrowellenscanner^M
scanner^M a microonde^M

geostationary satellite
satellite^M geostacionario
satellite^M géostationnaire
geostationärer Satellit^M
satellite^M geostazionario

telemetry and command antenna
antena^F de telecontrol^M y telemetría^F
antenne^F de télécommande^F et de télémesure^F
Steuer und Telemetrie^F-Antenne^F
antenna^F di telecomando^M e di telemetria^F

trim tab
aletta^F compensadora
voilet^M compensateur
Trimruder^M
aletta^F di compensazione

solar array
panel^M solar
panneau^M solaire
Sonnensegel^M
pannello^M solare

sun sensor
sensor^M solar
détecteur^M solaire
Sonnensensor^M
sensore^M solare

radiometer
radiometro^M
radiomètre^M
Radiometer^M
radiometro^M

thermal louver
rejilla^F de control^M térmico
voilet^M de contrôle^M thermique
Wärmejalousie^F
apertura^F di termoregolazione^F

search-and-rescue antennas
antenas^F de exploración^F y rescate^F
capteur^M de signaux^M de detresse^F
Such- und Rettungsantennen^F
antenne^F per ricerca^F e soccorso^M

reaction engine assembly
motor^M a reacción^F
moteur^M fusée^F
Reaktionstriebswerk^N
propulsore^M a reazione^F

battery modules
módulos^M de batería^F
batteries^F
Batteriemodule^M
batterie^F

solar array drive
brazo^M del panel^M solar
commande^F de panneau^M solaire
Steuerung^F der Solarzellenfläche^F
comando^M del pannello^M solare

S band antenna
antena^F de banda^F S
antenne^F d'émission^F
S-Band Antenne^F
antenna^F in banda^F S

Earth radiation scanner
explorador^M de radiaciones^F terrestres
scanneur^M de radiations^F terrestres
Erdrahlungsscanner^M
scanner^M delle radiazioni^F terrestri

ultraviolet spectrometer
espectrómetro^M de rayos^M ultravioletas
spectromètre^M à ultraviolet^M
Ultraviolet-Spektrometer^N
spettrometro^M agli ultravioletti^M

solar array
panel^M solar
panneau^M solaire
Solarzellenfläche^F
pannello^M solare

Earth radiation sensor
sensor^M de radiaciones^F terrestres
capteur^M de radiations^F terrestres
Erdrahlungssensor^M
sensore^M delle radiazioni^F terrestri

S-band high gain antenna
antena^F de banda^F S de alta ganancia^F
antenne^F d'émission^F à haut gain^M
hochverstärkende S-Band-Antenne^F
antenna^F ad alto guadagno^M in banda^F S

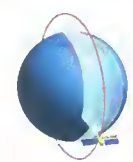
sounder
sonda^F atmosférica
radiomètre^M sondeur
Atmosferastradiometer^N
sonda^F radiometrica

imager
radiómetro^M de imágenes^F
radiomètre^M imageur
Spektroradiometer^N
spettroradiometro^M

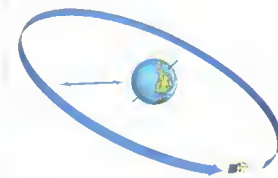
magnetometer
magnetómetro^M
magnétomètre^M
Magnetometer^M
magnetometro^M

UHF antenna
antena^F UHF
antenne^F UHF
UKW-Antenne^F
antenna^F UHF

satellite orbits
órbita^F de los satélites^M
orbite^F des satellites^M
Umlaufbahn^F der Satelliten^M
orbita^F dei satelliti^M



polar orbit
órbita^F polar
orbite^F polaire
polare Umlaufbahn^F
orbita^F polare



geostationary orbit
órbita^F geostacionaria
orbite^F géostationnaire
geostationäre Umlaufbahn^F
orbita^F geostazionaria



tropical climates
climas^M tropicales
climats^M tropicaux
tropische Klimate^N
climi^M tropicali

tropical rain forest
 tropical^M lluvioso
 tropical humide
 tropischer Regenwald^N
 tropicale della foresta^F pluviale

tropical wet-and-dry (savanna)
 tropical^M húmedo y seco (sabana^F)
 tropical humide et sec (savane^F)
 tropisch feucht und trocken (Savanne^F)
 tropicale umido e secco (savana^F)

dry climates
climas^M áridos
climats^M arides
Trockenklimate^N
climi^M aridi

steppe
 estepario
 steppe^F
 Steppe^F
 steppico^M

desert
 desiértico
 désert^M
 Wüste^F
 desertico^M

cold temperate climates
climas^M templados fríos
climats^M tempérés froids
kaltgemäßigte Klimate^N
climi^M temperati freddi

humid continental - hot summer
 continental^M húmedo - verano^M tórrido
 continental humide, à été^M chaud
 feucht-kontinental - heißer Sommer^M
 continentale umido - estate^F torrida

humid continental - warm summer
 continental^M húmedo - verano^M fresco
 continental humide, à été^M frais
 feucht-kontinental - warmer Sommer^M
 continentale umido - estate^F calda

subarctic
 subártico^M
 subarctique
 subarktisch
 subartico

warm temperate climates
climas^M templados cálidos
climats^M tempérés chauds
warmgemäßigte Klimate^N
climi^M temperati caldi

humid subtropical
 subtropical húmedo
 subtropical humide
 feuchte Subtropen
 subtropicale umido

Mediterranean subtropical
 subtropical mediterráneo
 méditerranéen
 mediterrane Subtropen
 subtropicale mediterraneo

marine
 marítimo
 océanique
 maritim
 marino

polar climates
climas^M polares
climats^M polaires
Polarklimate^N
climi^M polari

polar tundra
 tundra^F
 toundra^F
 Polartundra^F
 della tundra^F polare

polar ice cap
 hielos^M perpetuos
 calotte^F glaciaire
 Eiskappe^F
 della calotta^F polare

highland climates
climas^M de alta montaña^F
climats^M de montagne^F
Hochlandklimate^N
climi^M di montagna^F

highland
 climas^M de montaña^F
 climats^M de montagne^F
 Hochgebirge^N
 di montagna^F

clouds

nubes^F | nuages^M | Wolken^F | nuvole^F

high clouds
nubes^F altas
nuages^M de haute altitude^F
hohe Wolken^F
nubi^F alte

cirrostratus
cirrostratos^M
cirro-stratus^M
Zirrostratus^M
cirrostrato^M

cirrocumulus
cirro-cúmulos^M
cirro-cumulus^M
Zirrocumulus^M
cirrocumulo^M

cirrus
cirros^M
cirrus^M
Zirrus^M
cirus^M

middle clouds
nubes^F medias
nuages^M de moyenne altitude^F
mittelhohe Wolken^F
nubi^F medie

altostratus
altostratos^M
alto-stratus^M
Altostratus^M
altostrato^M

altocumulus
altocúmulos^M
alto-cumulus^M
Alto-cumulus^M
altocumulo^M

low clouds
nubes^F bajas
nuages^M de basse altitude^F
tiefe Wolken^F
nubi^F basse

stratocumulus
estrato-cúmulos^M
strato-cumulus^M
Stratocumulus^M
stratocumulo^M

nimbostratus
nimbostratos^M
nimbo-stratus^M
Nimbostratus^M
nembostrato^M

cumulus
cúmulos^M
cumulus^M
Kumulus^M
cumulo^M

stratus
estratos^M
stratus^M
Stratus^M
strato^M

clouds of vertical development
nubes^F de desarrollo^M vertical
nuages^M à développement^M vertical
Quellwolken^F
nubi^F a sviluppo^M verticale

cumulonimbus
cumulonimbos^M
cumulo-nimbus^M
Kumulonimbus^M
cumulonembo^M





waterspout
tromba^F marina
trombe^F marine
Wasserhose^F
tromba^F marina

wall cloud
muro^M de nubes^F
mur^M de nuages^M
Gewitterwolken^F
parete^F di nuvole^F

funnel cloud
nube^F en forma^F de embudo^M
nuage^M en entonnoir^M
Wolkentrichter^M
nube^F a proboscide^F

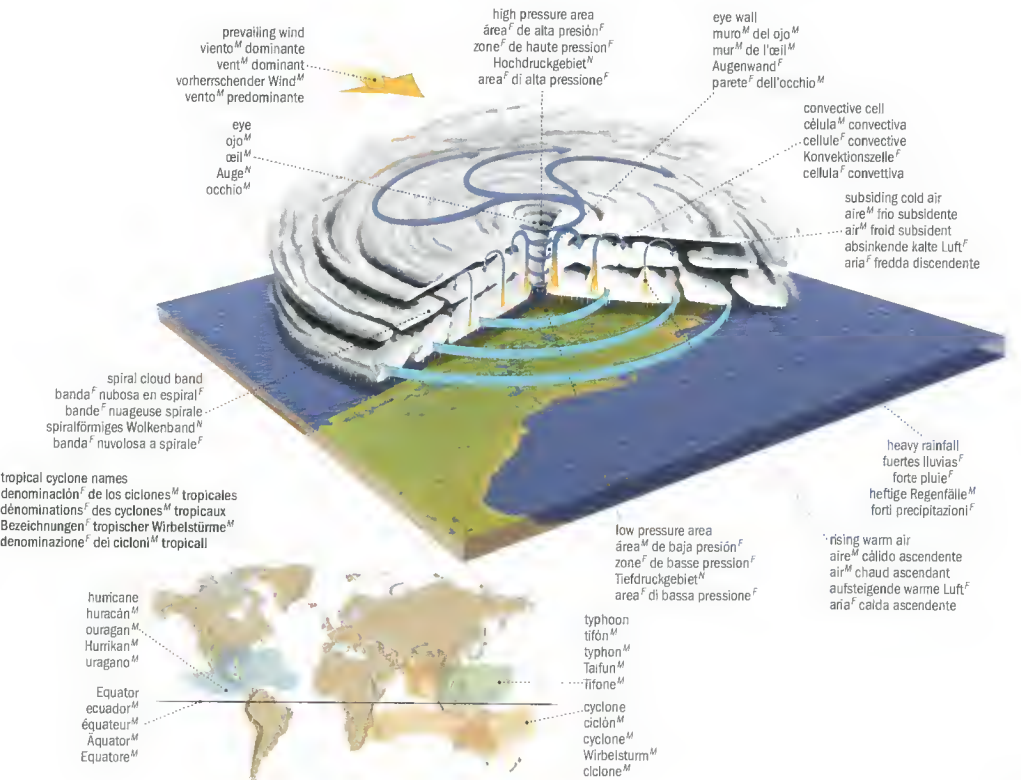
debris
detritos^M
buisson^M
aufgewirbelter Staub^M
detriti^M



tornado
tornado^M
tomade^F
Tornado^M
tornado^M

tropical cyclone

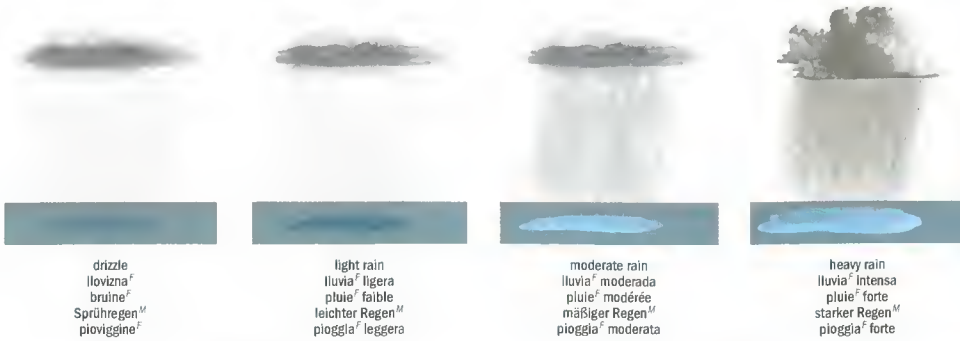
ciclón^M tropical | cyclone^M tropical | tropischer Wirbelsturm^M | ciclone^M tropicale



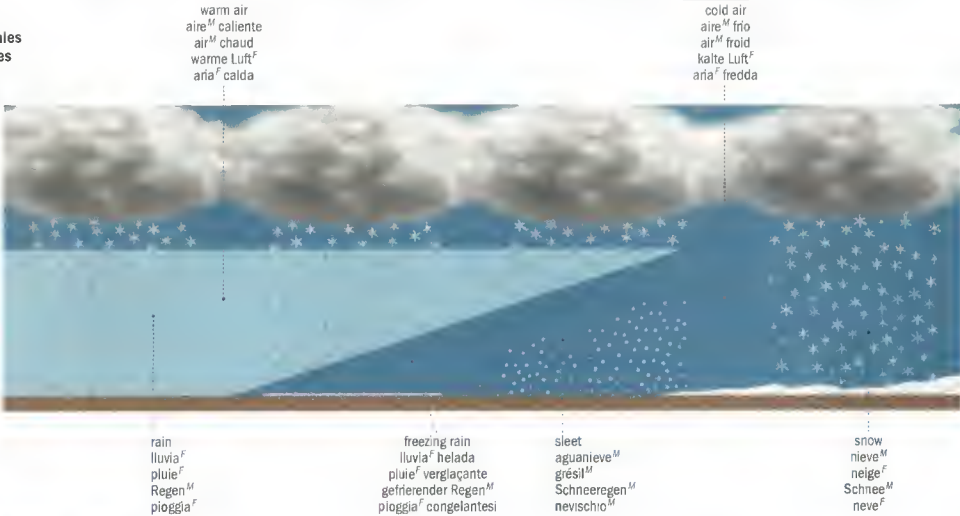
precipitation

precipitaciones^F | précipitations^F | Niederschläge^M | precipitazioni^F

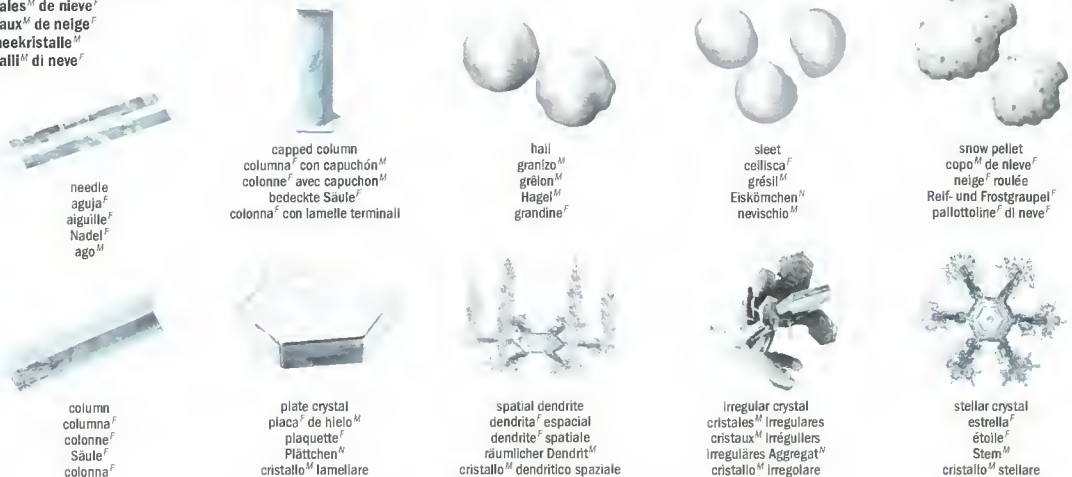
rain forms
formas^F de lluvia^F
formes^F de pluie^F
Regenarten^F
tipologie^F di pioggia^F



winter precipitation
precipitaciones^F Invernales
précipitations^F hivernales
Winterniederschläge^M
precipitazioni^F Invernali



snow crystals
cristales^M de nieve^F
cristaux^M de neige^F
Schneekristalle^M
cristalli^M di neve^F



stormy sky
 cielo^M turbulento
 ciel^M d'orage^M
 stürmischer Himmel^M
 cielo^M tempestoso

cloud

nube^F

nuage^M

Wolke^F

nube^F

lightning

rayo^M

éclair^M

Blitz^M

fulmine^M

rainbow

arco^M iris

arc-en-ciel^M

Regenbogen^M

arcobaleno^M

rain

lluvia^F

pluie^F

Regen^M

pioggia^F

dew

rocío^M

rosée^F

Tau^M

rugiada^F

rime

escarcha^F

givre^M

Reif^M

brina^F

mist

neblina^F

brume^F

Dunst^M

foschia^F

fog

niebla^F

brouillard^M

Nebel^M

nebbia^F

frost

hielo^M

verglas^M

Raureif^M

vetrone^M

greenhouse effect

efecto^M invernadero | effet^M de serre^F | Treibhauseffekt^M | effetto^M serra^F

natural greenhouse effect
efecto^M invernadero natural
effet^M de serre^F naturel
natürlicher Treibhauseffekt^M
effetto^M serra^F naturale

solar radiation
radiación^F solar
rayonnement^M solaire
Sonneneinstrahlung^F
radiazione^F solare

absorbed solar radiation
radiación^F solar absorbida
rayonnement^M solaire absorbé
absorbierte Sonneneinstrahlung^F
radiazione^F solare assorbita

absorption by clouds
absorción^F por las nubes^F
absorption^F par les nuages^F
Wolkenabsorption^F
assorbimento^M attraverso le nuvole^F

absorption by Earth's surface
absorción^F por el suelo^M
absorption^F par le sol^M
Absorption^F der Erdoberfläche^F
assorbimento^M attraverso la superficie^F terrestre

reflected solar radiation
radiación^F solar refleja
rayonnement^M solaire réfléchi
reflektierte Sonneneinstrahlung^F
radiazione^F solare riflessa

tropopause
tropopausa^F
tropopause^F
tropopausa^F

heat loss
pérdida^F de calor
perte^F de chaleur^F
Wärmeverlust^M
dispersione^F di calore^M

greenhouse gas
gas^M de efecto^M invernadero^M
gaz^M à effet^M de serre^F
Treibhausgas^N
gas^M serra^F

infrared radiation
radiación^F infrarroja
rayonnement^M infrarouge
Infrarotstrahlung^F
radiazione^F infrarossa

heat energy
energía^F calorífica
énergie^F calorifique
Wärmeenergie^F
energia^F termica

enhanced greenhouse effect
aumento^M del efecto^M invernadero
augmentation^F de l'effet^M de serre^F
anthropogener Treibhauseffekt^M
incremento^M dell'effetto^M serra^F

fossil fuel
combustible^M fósil
combustible^M fossile
fossiler Brennstoff^M
combustibile^M fossile

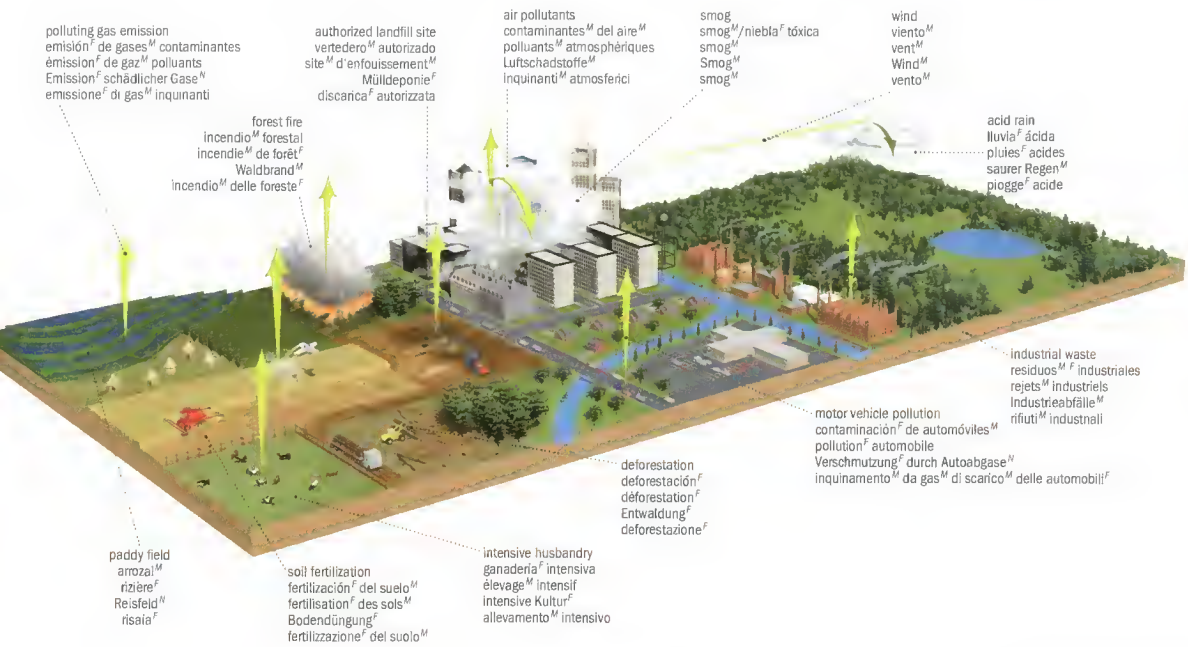
greenhouse gas concentration
concentración^F de gas^M de efecto^M invernadero^M
concentration^F des gaz^M à effet^M de serre^F
Treibhausgaskonzentration^F
concentrazione^F di gas^M serra^F

global warming
recalentamiento^M global
réchauffement^M global
globale Erwärmung^F
suriscaldamento^M globale

air conditioning system
sistema^M de aire^M acondicionado
système^M de climatisation^F
Klimaanlage^F
sistema^M di climatizzazione^F

intensive husbandry
ganadería^F intensiva
élevage^M intensif
intensive Kultur^F
allevamento^M intensivo

intensive farming
agricultura^F intensiva
agriculture^F intensive
intensive Landwirtschaft^F
agricoltura^F intensiva



land pollution



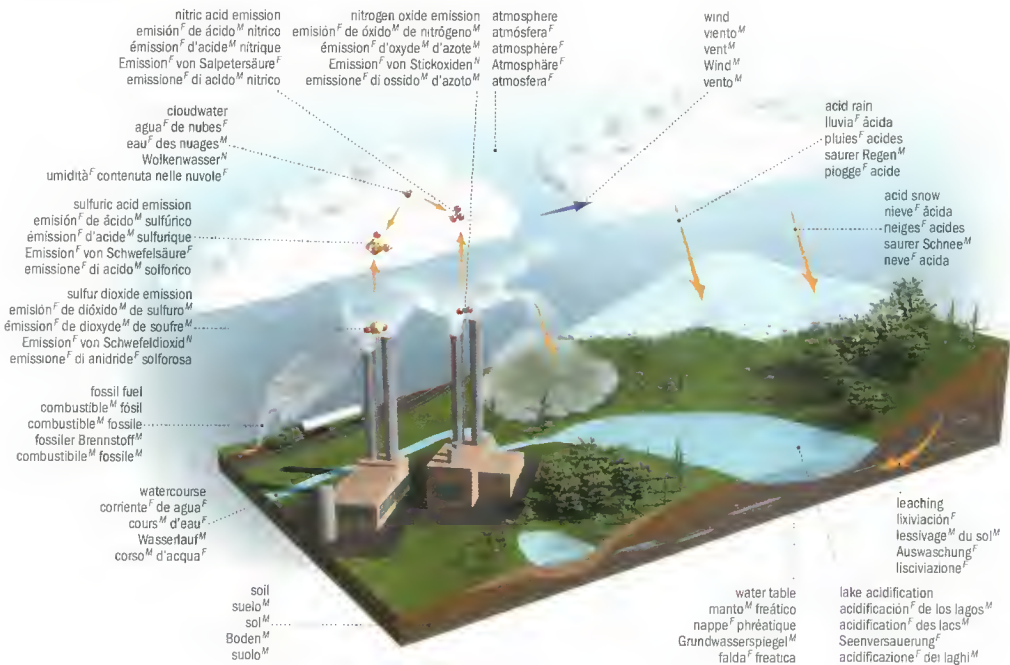
water pollution

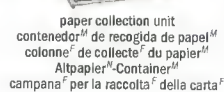
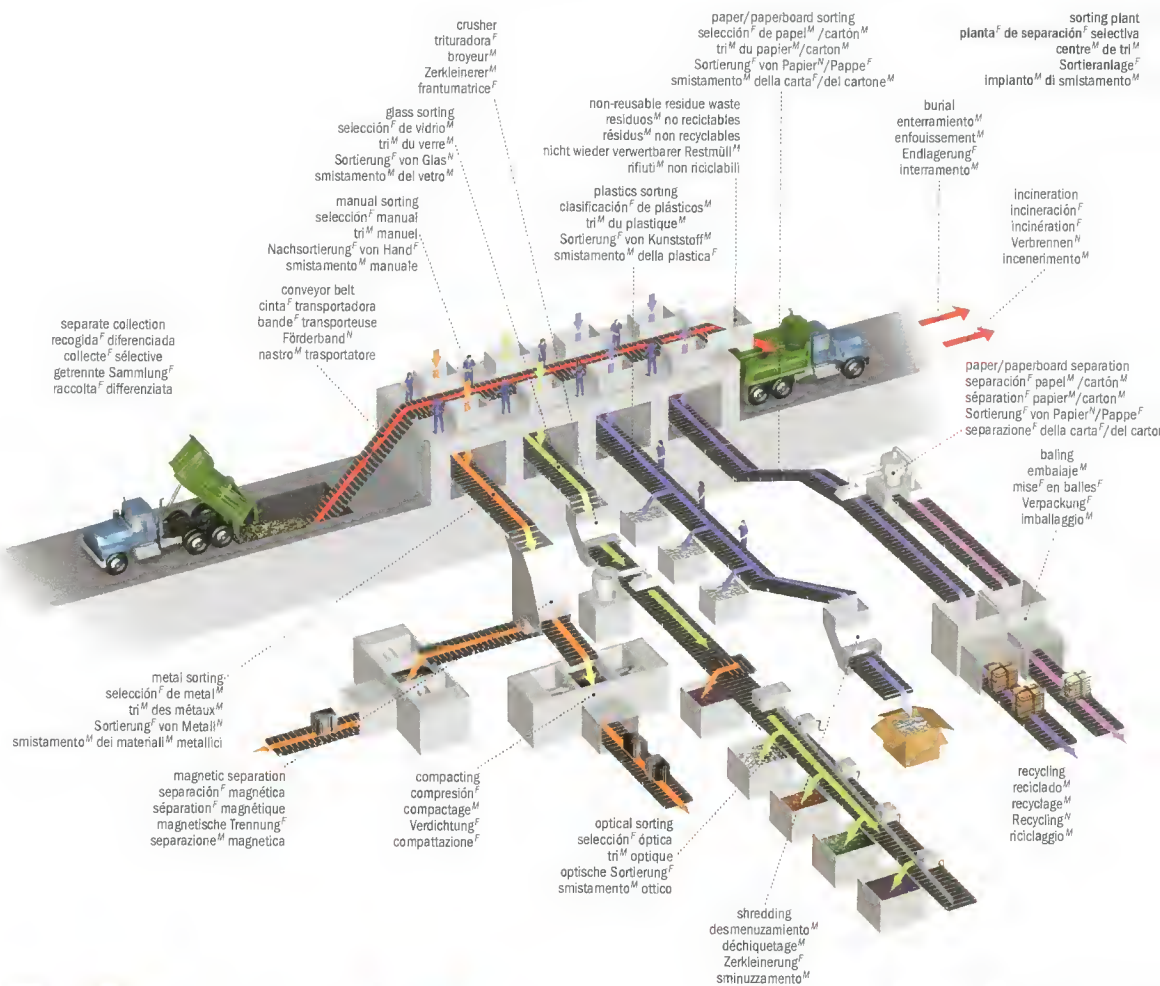
contaminación^F del agua^F | pollution^F de l'eau^F | Wasserverschmutzung^F | inquinamento^M dell'acqua^F



acid rain

lluvia^F ácida | pluies^F acides | saurer Regen^M | pioggia^F acide

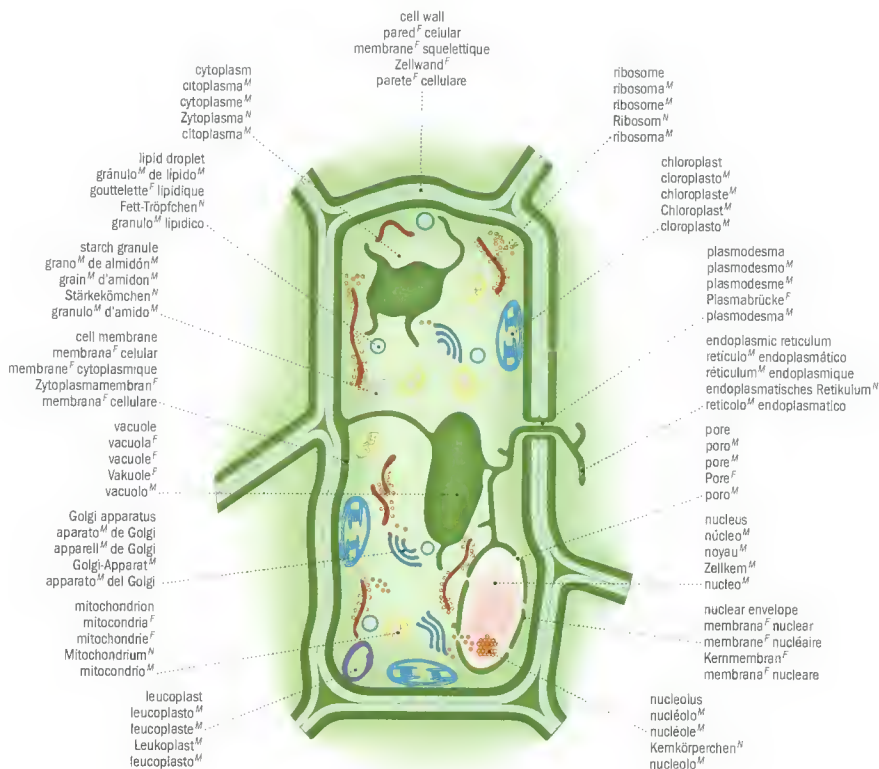




recycling containers
contenedores^M de reciclaje^M
conteneurs^M de collecte^F sélective
Wertstoff^M-Sammelbehälter^M
contenitori^M per la raccolta^F differenziata

plant cell

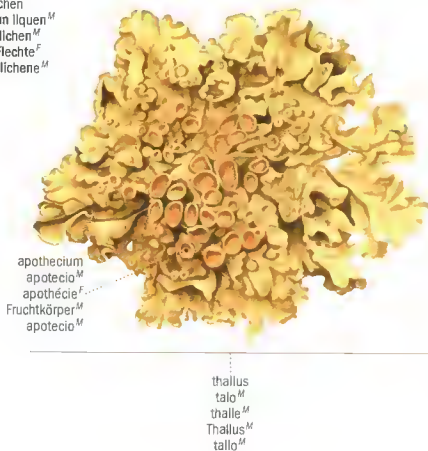
célula^F vegetal | cellule^F végétale | Pflanzenzelle^F | cellula^F vegetale



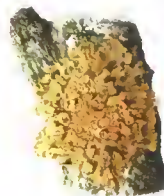
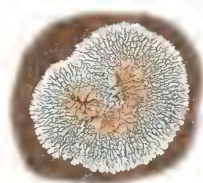
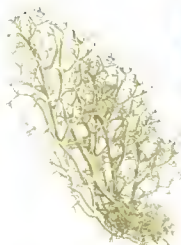
lichen

liquen | lichen^M | Flechte^F | lichene^M

structure of a lichen
estructura^F de un líquen^M
structure^F d'un lichen^M
Aufbau^M einer Flechte^F
struttura^F di un lichene^M



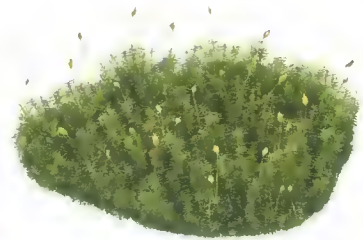
examples of lichens
ejemplos^M de líquenes^M
exemples^M de lichens^M
Beispiele^M für Flechten^F
esempi^M di lichen^M



structure of a moss
 estructura^F de un musgo^M
 structure^F d'une mousse^F
 Aufbau^M eines Mooses^N
 struttura^F di un muschio^M



examples of mosses
 ejemplos^M de musgos^M
 exemples^N de mousses^F
 Beispiele^N für Moos^N
 esempi^M di muschi^M



algae

 alga^F | algues^F | Algen^F | alghè^F

structure of an alga
 estructura^F de un alga^F
 structure^F d'une algue^F
 Aufbau^M einer Alge^F
 struttura^F di un'alga^F

receptacle
 receptáculo^M
 réceptacle^M
 Rezeptakel^N
 ricettacolo^M

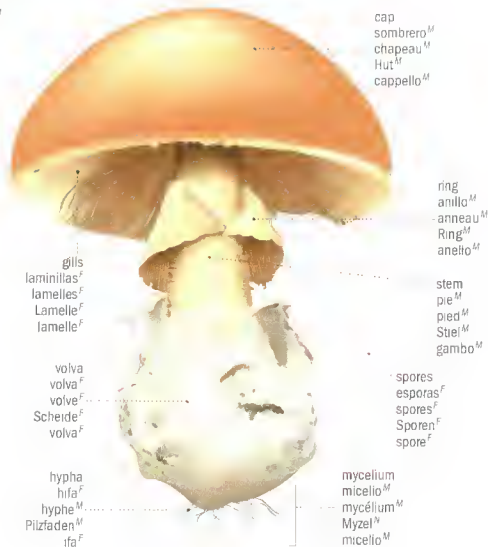
examples of algae
 ejemplos^M de algas^F
 exemples^N d'algues^F
 Beispiele^N für Algen^F
 esempi^M di alghè^F



mushroom

hongo^M | champignon^M | Pilz^M | fungo^M

structure of a mushroom
anatomia^F de un hongo^M
structure^F d'un champignon^M
Aufbau^M eines Pilzes^M
struttura^F di un fungo^M



deadly poisonous mushroom
hongo^M mortal
champignon^M mortel
tödlich giftiger Pilz^M
fungo^M velenoso e mortale

poisonous mushroom
hongo^M venenoso
champignon^M vénéneux
Giftpilz^M
fungo^M velenoso



destroying angel
amanita^F virosa
amanite^F vireuse
Knollenblätterpilz^M
amanita^F virosa



fly agaric
falsa oronja^F
fausse orange^F
Fliegenpilz^M
amanita^F muscaria

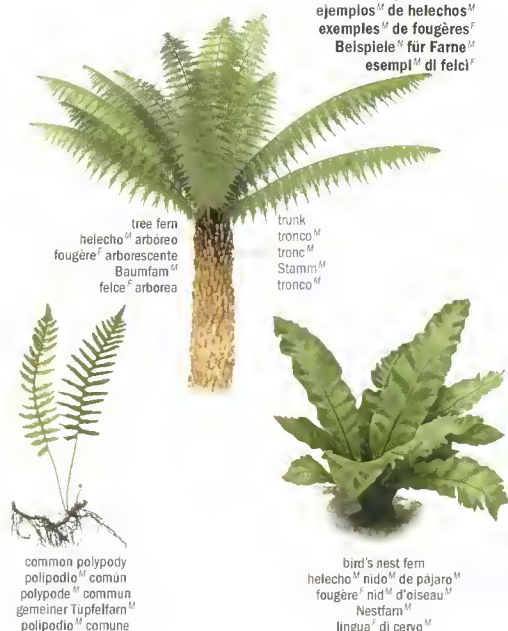
fern

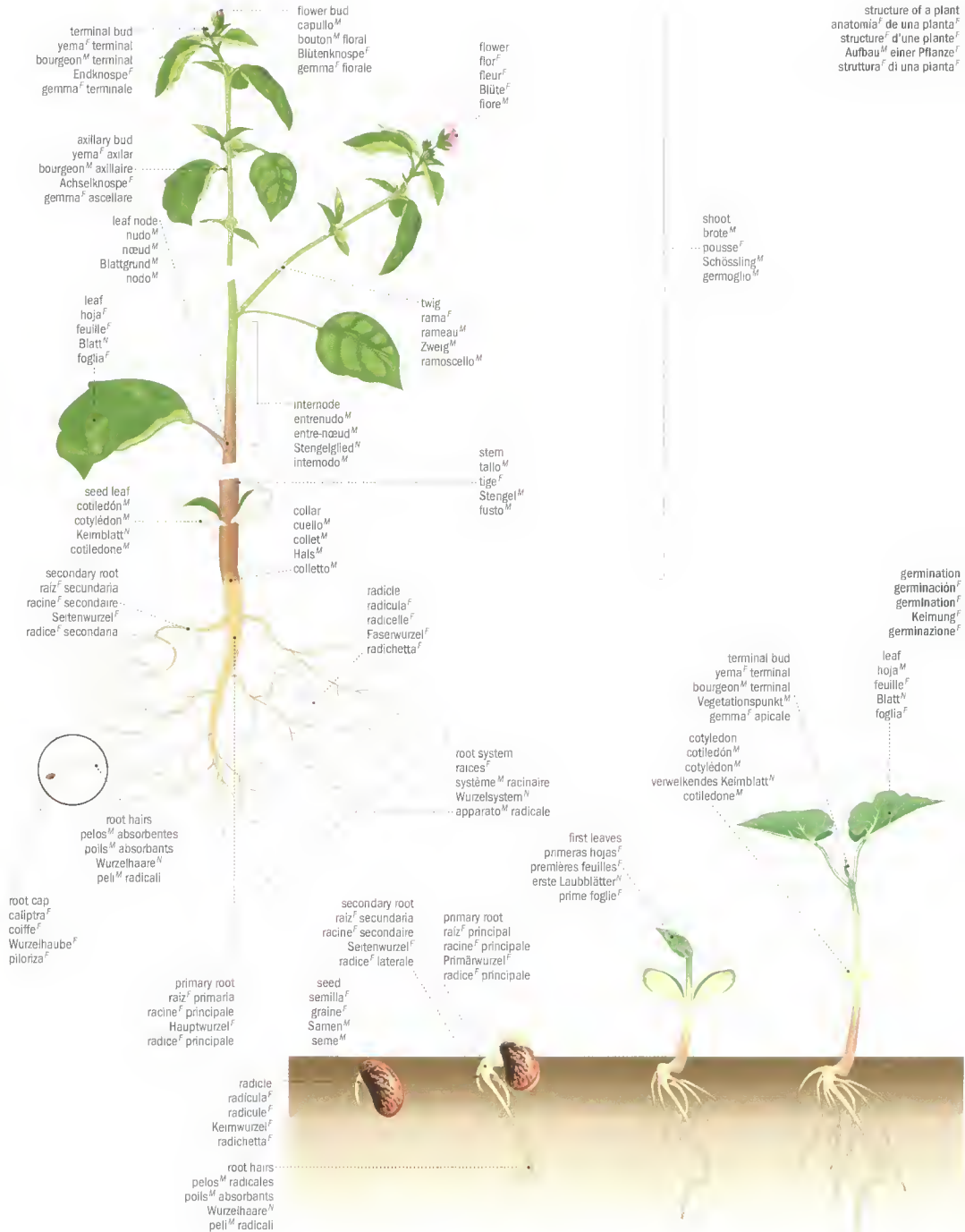
helecho^M | fougère^F | Farn^M | felce^F

structure of a fern
estructura^F de un helecho^M
structure^F d'une fougère^F
Aufbau^M eines Farns^M
struttura^F di una felce^F



examples of ferns
ejemplos^M de helechos^M
exemples^M de fougères^F
Beispiele^M für Farne^M
esempi^M di felci^F





soil profile
perfil^M del suelo^M
profil^M du sol^M
Bodenprofil^N
profilo^M del suolo^M



plant litter
humus^M
litière^F
Auflagehumus^M
humus^M

topsoil
capa^F superficial del suelo^M
couche^F arable
Oberboden^M
strato^M superficiale del suolo^M

subsoil
subsuelo^M
sous-sol^M
Unterboden^M
sottosuolo^M

bedrock
roca^F madre
roche^F mère^F
Muttergestein^N
roccia^F in posto^M

photosynthesis
fotosíntesis^F
photosynthèse^F
Photosynthese^F
fotosintesi^F

solar energy
energía^F solar
énergie^F solaire
Sonnenenergie^F
energia^F solare

leaf
hoja^F
feuille^F
Blatt^N
foglia^F

stem
tallo^M
tige^F
Stiel^M
stelo^M

glucose
glucosa^F
glucose^M
Glukose^F
glucosio^M



release of oxygen
producción^F de oxígeno^M
rejet^M d'oxygène^M
Abgabe^F von Sauerstoff^M
produzione^F di ossigeno^M

absorption of carbon dioxide
absorción^F de dióxido^M de carbono^M
absorption^F de dioxyde^M de carbone^M
Aufnahme^F von Kohlendioxid^M
assorbimento^M di anidride^F carbonica

absorption of water and mineral salts
absorción^F de agua^M y sales^M minerales
absorption^F d'eau^F et de sels^M minéraux
Aufnahme^F von Wasser^F und Mineralstoffen^M
assorbimento^M di acqua^F e sali^M minerali

scale leaf
hoja^F
tunike^F
Laubblatt^N
tunica^F

bud
yema^F
bourgeon^M
Knospe^F
germma^F

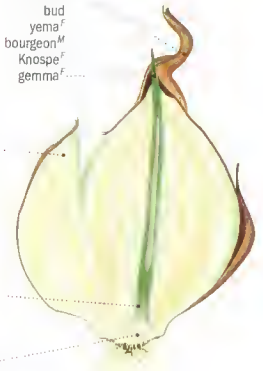
section of a bulb
corte de un bulbo^M
coupe^F d'un bulbe^M
Zwiebel im Querschnitt^M
sezione^F di un bulbo^M

fleshy leaf
hoja^F flexible
écaille^F
Schuppenblatt^N
foglia^F carnosia

bulb
bulbillo^M
caieu^M
Brutzwiebel^F
bulbillo^M

underground stem
tallo^M del bulbo^M
tige^F
Blütenstandstiel^M
fusto^M del bulbo^M

base
base^F del bulbo^M
plateau^M
Spross^M
base^F del bulbo^M



root
raíz^F
racine^F
Wurzel^F
radice^F

structure of a leaf
 estructura^F de una hoja^F
 structure^F d'une feuille^F
 Aufbau^N eines Blatts^N
 struttura^F di una foglia^F

simple leaves
hojas^F simples
feuilles^F simples
einfache Blätter^N
foglie^F semplici



reniform
 reniforme
 réniforme
 nierenförmig
 reniforme



cordate
 acorazonada
 cordée
 Herzförmig
 cordata



orbiculate
 orbicular
 arrondie
 rund
 orbiculare



spatulate
 espatulada
 spatulée
 spatelförmig
 spatolata



linear
 acicular
 linéaire
 linealisch
 lineare



hastate
 astada
 hastée
 Pfeilförmig
 astata



ovate
 ovada
 ovoide
 eiförmig
 ovata



lanceolate
 lanceolada
 lancéolé
 lanzettförmig
 lanceolata



peltate
 peltada
 peltée
 schildförmig
 peltata



leaf margins
la hoja^F según su borde^M
bord^M d'une feuille^F
Blattrand^M
margine^M fogliare

dentate
 dentada
 denté
 gesägt
 dentato

doubly dentate
 doble dentada
 doublement denté
 doppelt gesägt
 doppiamente dentato

crenate
 festoneada
 crénelé
 gekerbt
 crenato

ciliate
 ciliada
 cilié
 gewimpert
 ciliato

entire
 entera
 entier
 ganzrandig
 liscio

lobate
 lobulada
 lobé
 gebuchtet
 lobato

compound leaves
hojas^F compuestas
feuilles^F composées
zusammengesetzte Blätter^N
foglie^F composte



trifoliolate
 trifoliada
 dreizählig
 trifogliata



pinnatifid
 pinatifida
 pennée
 fiedertellig
 pennatifida



palmate
 palmeada
 palmée
 handförmig
 palmata



abruptly pinnate
 paripinnada
 paripennée
 paarig gefiedert
 paripennata

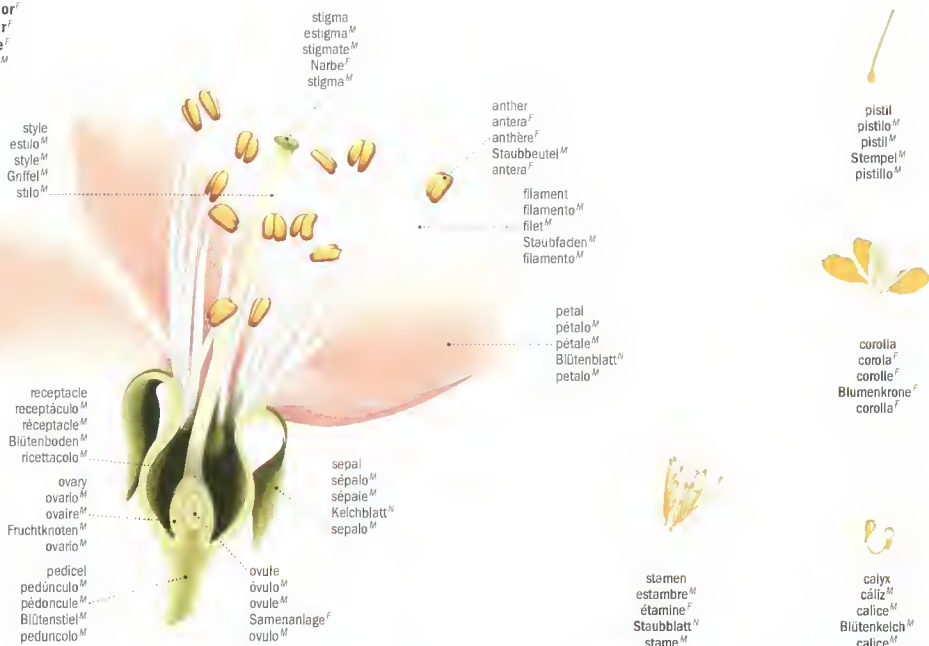


odd pinnate
 imparipinnada
 imparipennée
 unpaarig gefiedert
 imparipennata

flower

fior^F | fleur^F | Blüte^F | fiore^M

structure of a flower
 estructura^F de una flor^F
 structure^F d'une fleur^F
 Aufbau^M einer Blume^F
 struttura^F di un fiore^M



examples of flowers
 ejemplos^M de flores^F
 exemples^M de fleurs^F
 Beispiele^M für Blumen^F
 esempi^M di fiori^M



types of inflorescences
variedades^F de inflorescencias^F
modes^M d'inflorescence^F
Arten^F von Blütenständen^M
tipi^M di inflorescenze^F



fruit

frutos^M | fruits^M | Früchte^F | frutti^M

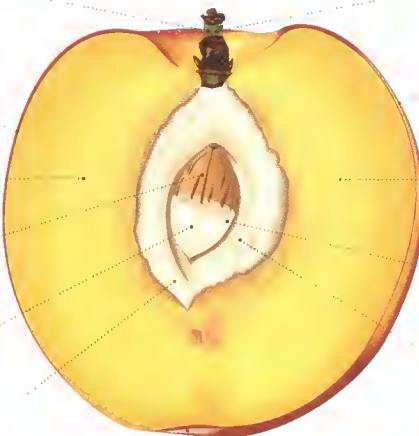
technical terms
términos^M técnicos
termes^M techniques
wissenschaftliche Bezeichnungen^F
termini^M tecnici

section of a peach
corte^M de un melocotón^M
coupe^F d'une pêche^F
Pfirsich^M im Querschnitt^M
sezione^F di una pesca^F

usual terms
términos^M familiares
termes^M familiers
gebräuchliche Bezeichnungen^F
termini^M comuni

fleshy fruit: stone fruit
drupa^F
fruit^M charnu à noyau^M
fleischige Steinfrucht^F
drupa^F

pedicel
pedúnculo^M
péduncule^M
Stiel^M
peduncolo^M
exocarp
epicarpe^M
épicarpe^M
Exokarp^N
esocarp^M
mesocarp
mesocarpe^M
mésocarpe^M
Mesokarp^N
mesocarp^M
seed coat
tegumento^M de la semilla^F
tégument^M de la graine^F
Samenmantel^M
tegumento^M del seme^F
seed
semilla^F
graine^F
Samen^M
seme^M
endocarp
endocarpio^M
endocarpe^M
Endokarp^N
endocarp^M



stem
rabillo^M
queue^F
Stiel^M
picciolo^M
skin
piel^F
peau^F
Haut^F
buccia^F
flesh
pulpa^F
pulpe^F
Fruchtfleisch^N
polpa^F
pit
almendra^F
amande^F
Kern^M
mandorla^F
stone
hueso^M
noyau^M
Stein^M
nocciolo^M

style
estilo^M
style^M
Griffel^M
stilo^M

fleshy fruit: pome fruit
 pomo^M carnosio
 fruit^M charnu à pépins^M
 fleischige Apfelfrucht^F
 frutto^M carnosio: mela

technical terms
 términos^M técnicos
 termes^M techniques
 wissenschaftliche Bezeichnungen^F
 termini^M tecnici

pedicel
 pedículo^M
 pédoncule^M
 Stiel^M
 peduncolo^M

loculus
 loculo^M
 loge^F
 Fruchtknotenfach^N
 loculo^M

seed
 semilla^F
 graine^F
 Samen^M
 seme^M

mesocarp
 mesocarpo^M
 mésocarpe^M
 Mesokarp^N
 mesocarpo^M

endocarp
 endocarpo^M
 endocarpe^M
 Endokarp^N
 endocarpo^M

exocarp
 epicarpo^M
 epicarpe^M
 Exokarp^N
 esocarpo^M

style
 estilo^M
 style^M
 Griffel^M
 stilo^M

section of an apple
 corte^F de una manzana^F
 coupe^F d'une pomme^F
 Apfel^M im Querschnitt^M
 sezione^F di una mela^F

usual terms
 términos^M familiares
 termes^M familiers
 gebräuchliche Bezeichnungen^F
 termini^M comuni

stem
 rabillo^M
 queue^F
 Stiel^M
 picciolo^M

skin
 piel^F
 peau^F
 Schale^F
 buccia^F

seed
 pepita^F
 pépin^M
 Kern^M
 seme^M

flesh
 pulpa^F
 pulpe^F
 Fruchtfleisch^N
 polpa^F

core
 corazón^M
 cœur^M
 Kerngehäuse^N
 torsolo^M

stamen
 estambre^M
 étamine^F
 Staubblatt^N
 stame^M

sepal
 sépalo^M
 sépale^M
 Sepalum^N
 sepalo^M

fleshy fruit: citrus fruit
 fruto^M carnosio: cítrico^M
 fruit^M charnu : agrume^M
 fleischige Frucht^F: Zitrusfrucht^F
 frutto^M carnosio: agrume^M

technical terms
 términos^M técnicos
 termes^M techniques
 wissenschaftliche Bezeichnungen^F
 termini^M tecnici

wall
 membrana^F
 cloison^F
 Scheidewand^F
 parete^F

seed
 semilla^F
 graine^F
 Samen^M
 seme^M

juice sac
 celdilla^F
 loge^F
 Fruchtfach^N
 cellula^F del succo

mesocarp
 mesocarpo^M
 mésocarpe^M
 Mesokarp^N
 mesocarpo^M

pericarp
 pericarpo^M
 péricarpe^M
 Perikarp^N
 pericarpo^M

section of an orange
 corte^F de una naranja^F
 coupe^F d'une orange^F
 Orange^F im Querschnitt^M
 sezione^F di un'arancia^F

usual terms
 términos^M familiares
 termes^M familiers
 gebräuchliche Bezeichnungen^F
 termini^M comuni

rind
 corteza^F
 écorce^F
 Fruchtwand^F
 scorza^F

pulp
 pulpa^F
 pulpe^F
 Fruchtfleisch^N
 polpa^F

zest
 piel^F
 zeste^M
 Schale^F
 scorzetta^F

segment
 gajo^M
 quartier^M
 Spalt^M
 spicchio^M

pip
 pepita^F
 pépin^M
 Kern^M
 seme^M

fleshy fruit: berry fruit
 fruto^M carnoso: baya^F
 fruit^M charnu : baie^F
 fleischige Frucht^F: Beere^F
 frutto^M carnoso: bacca^F

technical terms
 términos^M técnicos
 termes^M techniques
 wissenschaftliche Bezeichnungen^F
 termini^M tecnici

section of a grape
 corte^M de una uva^F
 coupe^F d'un raisin^M
 Weintraube^F im Querschnitt^M
 sezione^F di un acino^M

usual terms
 términos^M familiares
 termes^M familiers
 gebräuchliche Bezeichnungen^F
 termini^M comuni

pedicel
 pedúnculo^M
 pédoncule^M
 Stiel^M
 peduncolo^M

exocarp
 epicarpio^M
 épicarpe^M
 Exokarp^M
 esocarpo^M

funiculus
 funiculo^M
 funicule^M
 Nabelstrang^M
 funicolo^M

seed
 semilla^F
 graine^F
 Samen^M
 seme^M

mesocarp
 mesocarpio^M
 mésocarpe^M
 Mesokarp^M
 mesocarpo^M

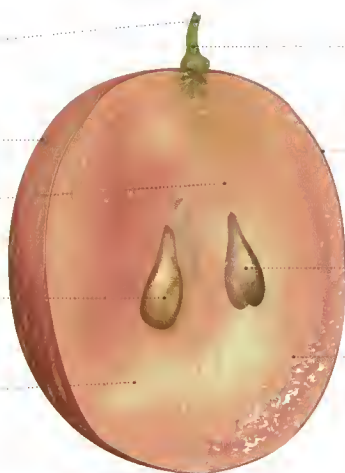
style
 estilo^M
 style^M
 Stylus^M
 stilo^M

stem
 rabile^M
 queue^F
 Stiel^M
 picciolo^M

skin
 piel^F
 peau^F
 Haut^F
 buccia^F

seed
 pepita^F
 pépin^M
 Kern^M
 vinacciolo^M

flesh
 pulpa^F
 pulpe^F
 Fruchtfleisch^N
 polpa^F



section of a strawberry
 corte^M de una fresa^F
 coupe^F d'une fraise^F
 Erdbeere^F im Querschnitt^M
 sezione^F di una fragola^F

pedicel
 pedúnculo^M
 pédoncule^M
 Stiel^M
 peduncolo^M

epicalyx
 calículo^M
 calicule^M
 Außenkelch^M
 calicetto^M

receptacle
 receptáculo^M
 réceptacle^M
 Blütenboden^M
 ricettacolo^M

calyx
 cáliz^M
 calice^M
 Kelch^M
 calice^M

achene
 achenio^M
 akène^M
 Samen^M
 achenio^M

flesh
 pulpa^F
 pulpe^F
 Fruchtfleisch^N
 polpa^F

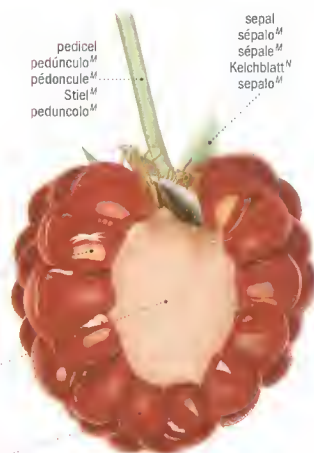


section of a raspberry
 corte^M de una frambuesa^F
 coupe^F d'une framboise^F
 Himbeere^F im Querschnitt^M
 sezione^F di un lampone^M

pedicel
 pedúnculo^M
 pédoncule^M
 Stiel^M
 peduncolo^M

sepal
 sépalo^M
 sépale^M
 Kelchblatt^N
 sepalo^M

seed
 semilla^F
 graine^F
 Samen^M
 seme^M
 receptacle
 receptáculo^M
 réceptacle^M
 Blütenboden^M
 ricettacolo^M
 drupelet
 drupéola^F
 drupéole^F
 Steinfrüchtchen^N
 drupeola^F

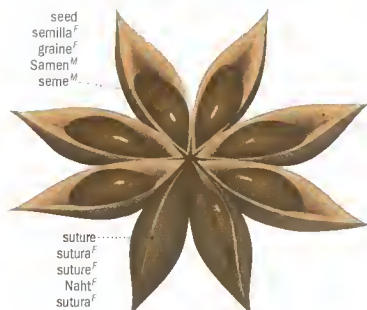


dry fruits
frutos^M secos
fruits^M secs
Trockenfrüchte^F
frutt^M secchi



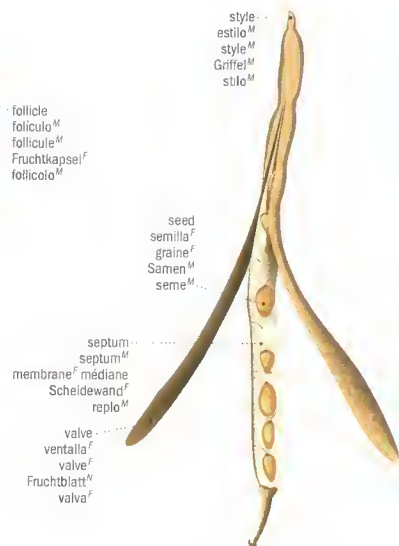
husk
 cáscara^F
 brou^M
 Hülle^F
 mallo^M

section of a follicle: star anise
 corte^M de un folículo^M; anís^M estrellado
 coupe^F d'un foliole^M; anís^M étoilé
 Balg^M im Querschnitt^M; Stemanis^M
 sezione^F di un follicolo^M; anice^M stellato



seed
 semilla^F
 graine^F
 Samen^M
 seme^M
 suture
 sutura^F
 suture^F
 Naht^F
 sutura^F

section of a silique: mustard
 corte^M de una silicua^F; mostaza^F
 coupe^F d'une silique^F; moutarde^F
 Schote^F im Querschnitt^M; Senf^M
 sezione^F di una siliqua^F; senape^F nera



follicle
 folículo^M
 foliole^M
 Fruchtkapsel^F
 follicolo^M

style
 estilo^M
 style^M
 Griffel^M
 stilo^M

seed
 semilla^F
 graine^F
 Samen^M
 seme^M

septum
 septum^M
 membrane^F médiane
 Scheidewand^F
 replo^M
 valve
 ventalla^F
 valve^F
 Fruchtblatt^M
 valva^F

section of a hazelnut
 corte^M de una avellana^F
 coupe^F d'une noisette^F
 Längsschnitt^M durch eine Haselnuss^F
 sezione^F di una nocciola^F



cupule
 cúpula^F
 cupule^F
 Fruchtkbecher^M
 cupola^F

bract
 bráctea^F
 bractée^F
 Deckblatt^M
 brattea^F

seed
 semilla^F
 graine^F
 Samen^M
 seme^M

pericarp
 pericarpio^M
 péricarpe^M
 Fruchtwand^F
 pericarpio^M

achene
 aquenio^M
 akène^M
 Schließfrucht^F
 achenio^M

stigma
 estigma^M
 stigmaté^M
 Narbe^F
 stigma^M

section of a walnut
 corte^M de una nuez^F
 coupe^F d'une noix^F
 Längsschnitt^M durch eine Walnuss^F
 sezione^F di una noce^F



shell
 cáscara^F
 coque^F
 Schale^F
 guscio^M

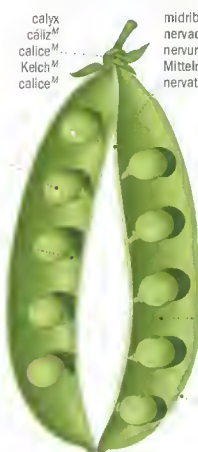
green walnut
 nuez^F verde
 cernéau^M
 Samen^M
 ghenglio^M

partition
 biza^M
 zeste^M
 Scheidewand^F
 setto^M

section of a legume: pea
 corte^M de una legumbre^F; guisante^M
 coupe^F d'une gousse^F; pois^M
 Hülsenfrucht^F im Querschnitt^M; Erbse^F
 sezione^F di un legume^M; pisello^M

calyx
 cáliz^M
 calice^M
 Kelch^M
 calice^M

midrib
 nervadura^F central
 nervure^F principale
 Mittellippe^F
 nervatura^F centrale



pea
 guisante^M
 pois^M
 Erbse^F
 pisello^M

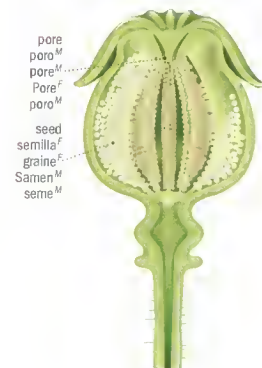
funiculus
 funículo^M
 funicule^M
 Nabelstrang^M
 funicolo^M

hull
 vaina^F
 cosse^F
 Schote^F
 baccello^M

suture
 sutura^F
 suture^F
 Naht^F
 sutura^F

style
 estilo^M
 style^M
 Griffel^M
 stilo^M

section of a capsule: poppy
 corte^M de una cápsula^F; amapola^F
 coupe^F d'une capsule^F; pavot^M
 Fruchtkapsel^F im Querschnitt^M; Mohn^M
 sezione^F di una capsula^F; papavero^M



pore
 poro^M
 Pore^F
 poro^M

seed
 semilla^F
 graine^F
 Samen^M
 seme^M



buckwheat
trigo^M sarraceno
sarrasin^M
Buchweizen^M
grano^M saraceno



buckwheat: raceme
trigo^M sarraceno: racimo^M
sarrasin^M: grappe^F
Buchweizen^M: Doldenrispe^F
grano^M saraceno: racemo^M



barley
cebada^F
orge^F
Gerste^F
orzo^M



barley: spike
cebada^F: espiga^F
orge^F: épi^M
Gerste^F: Ähre^F
orzo^M: spiga^F



sorghum
sorgo^M
sorgho^M
Mohrenhirse^F
sorgo^M



sorghum: panicle
sorgo^M: panicula^F
sorgho^M: panicule^F
Mohrenhirse^F: Rispe^F
sorgo^M: pannocchia^F



millet
mijo^M
millet^M
Hirse^F
miglio^M



millet: spike
mijo^M: espiga^F
millet^M: épi^M
Hirse^F: Ährenrispe^F
miglio^M: spiga^F



wheat
trigo^M
blé^M
Weizen^M
grano^M



rice
arroz^M
riz^M
Reis^M
riso^M



rye
centeno^M
seigle^M
Roggen^M
segale^F



wheat: spike
trigo^M: espiga^F
blé^M: épi^M
Weizen^M: Ähre^F
grano^M: spiga^F



rice: spike
arroz^M: espiga^F
riz^M: épi^M
Reis^M: Rispe^F
riso^M: spiga^F



rye: spike
centeno^M: espiga^F
seigle^M: épi^M
Roggen^M: Ähre^F
segale^F: spiga^F



section of a grain of wheat
corte^M de un grano^M de trigo^M
coupe^F d'un grain^M de blé^M
Längsschnitt^M durch ein Weizenkom^M
sezione^F di un chicco^M di grano^M

- brush
brocha^F
brosse^F
Granne^F
barbetta^F
- starch
almidón^M
albumen^M farineux
Stärke^F
amido^M
- seed coat
cáscara^F
tegument^M
Samenschale^F
tegumento^M seminale
- germ
germen^M
germe^M
Keim^M
germe^M



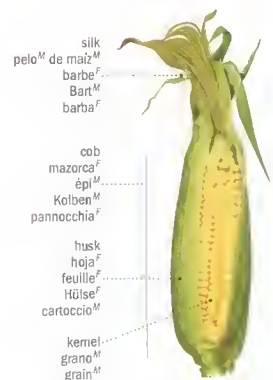
oats
avena^F
avoine^F
Hafer^M
avena^F



oats: panicle
avena^F: panicula^F
avoine^F: panicule^F
Hafer^M: Ährchen^N
avena^F: pannocchia^F



corn
maiz^M
mais^M
Mais^M
mais^M



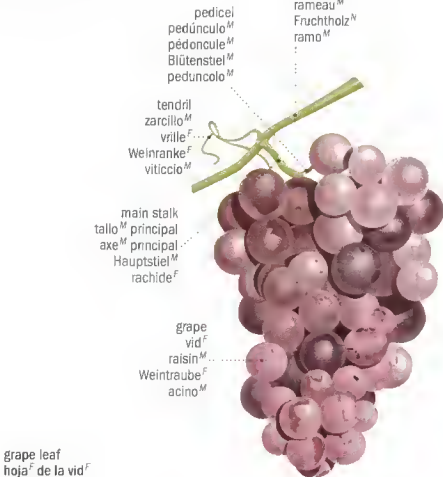
- silk
pelo^M de maíz^M
barbe^F
Bart^M
barba^F
- cob
mazorca^F
épi^M
Kolben^M
pannocchia^F
- husk
hoja^F
feuille^F
Hülse^F
cartoccio^M
- kernel
grano^M
grain^M
Kern^M
carlissimo^F

corn: cob
maiz^M: mazorca^F
mais^M: épi^M
Mais^M: Kolben^M
mais^M: pannocchia^F

grape

uva^f | vigne^f | Rebe^f | vite^f

bunch of grapes
racimo^M de uvas^f
grappe^f de raisins^M
Traubenkelch^M
grappolo^M d'uva^f



grape leaf
hoja^f de la vid^f
feuille^f de vigne^f
Weinblatt^N
pampino^M

terminal lobe
lóbulo^M terminal
lobe^M terminal
Endlappen^M
lolo^M terminale

upper lateral sinus
seno^M lateral superior
sinus^M latéral supérieur
oberer seitlicher Einschnitt^M
seno^M laterale superiore

lower lateral sinus
seno^M lateral inferior
sinus^M latéral inférieur
unterer seitlicher Einschnitt^M
seno^M laterale inferiore

steps in maturation
étapas^f de la maduración^f
étapes^f de maturation^f
Stufen^f der Reife^f
stadi^M di maturazione^f



flowering
floración^f
floraison^f
Blüte^f
fioritura^f

upper lateral lobe
lóbulo^M lateral superior
lobe^M latéral supérieur
oberer seitlicher Lappen^M
lolo^M laterale superiore

lower lateral lobe
lóbulo^M lateral inferior
lobe^M latéral inférieur
unterer seitlicher Lappen^M
lolo^M laterale inferiore

petiolar sinus
seno^M del peciolo^M
sinus^M pétiole
Blattstieleinschnitt^M
seno^M peziolato



fruiting
fructificación^f
nouaison^f
Fruchtbildung^f
fruttificazione^f



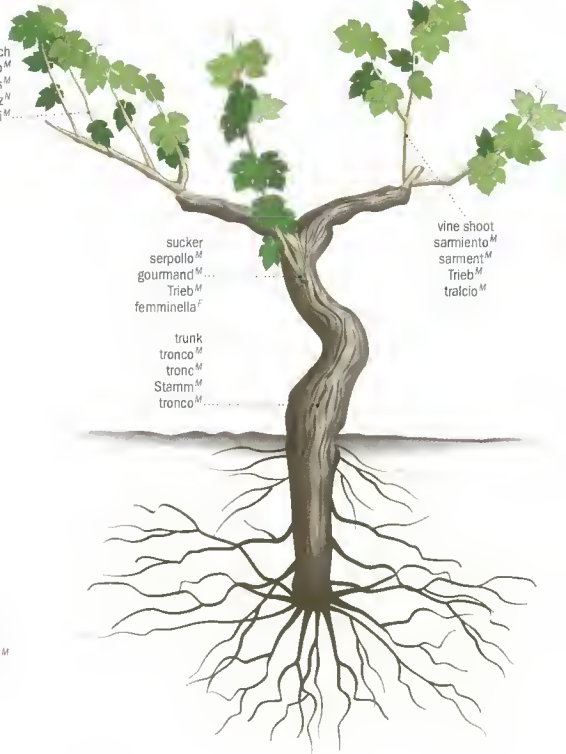
ripening
envero^M
véraison^f
Reifeprozess^M
maturazione^f



ripeness
madurez^f
maturité^f
Vollreife^f
maturnità^f

vine stock
cepa^f de vid^f
cep^M de vigne^f
Rebstock^M
albero^M della vite^f

fruit branch
rama^f con fruto^M
branche^f à fruits^M
Fruchtholz^M
ramo^M con frutti^M

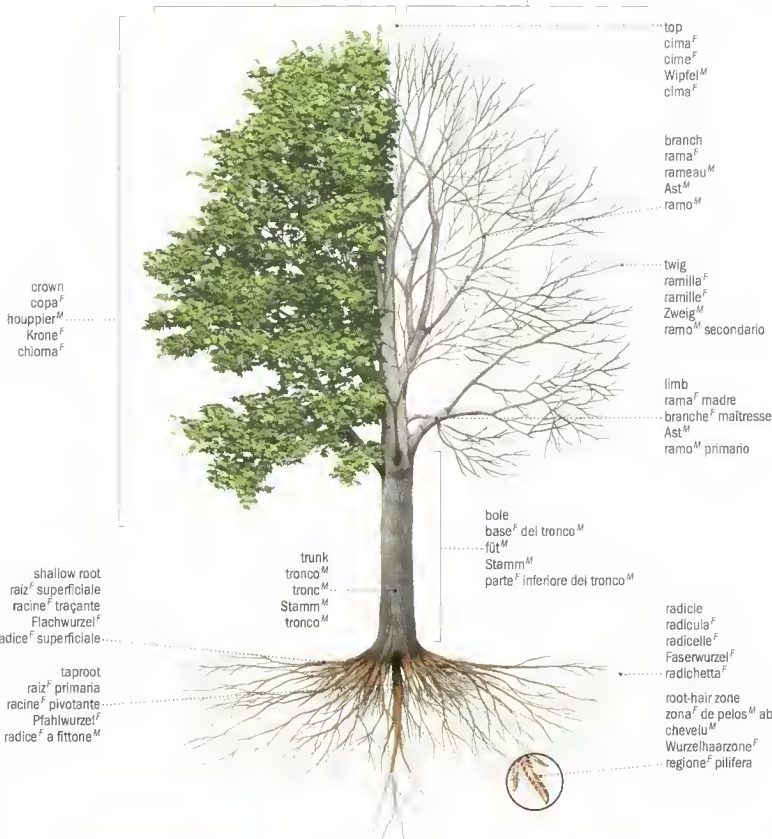


root system
raíces^f
système^M racinaire
Wurzelsystem^N
apparato^M radicale

foliage
feillage^M
Laub^N
fogliame^M

branches
ramaje^M
ramure^F
Aste^M
rami^M

structure of a tree
anatomía^F de un árbol^M
structure^F d'un arbre^M
Aufbau^M eines Baumes^M
struttura^F di un albero^M



cross section of a trunk
corte transversal de un tronco^M
coupe transversale du tronc^M
Baumstamm im Querschnitt^M
sezione trasversale di un tronco^M

stump
tronc^M
souche^F
Stumpf^M
ceppo^M



examples of broadleaved trees

ejemplos^M de latifolios^Mexemples^M d'arbres^M feuillusBeispiele^N für Laubbözer^Nesempi^M di latifoglie

oak
roble^M
chêne^M
Eiche^F
quercia^F



birch
abedul^M
bouleau^M
Birke^F
betulla^F



weeping willow
sauce^M llorón
saule^M pleureur
Trauerweide^F
salice^N piangente



poplar
álamo^M
peuplier^M
Pappel^F
pioppo^M



palm tree
palmera^F
palmier^M
Palme^F
palma^F



maple
arce^M
érable^M
Ahorn^M
acero^M



beech
haya^F
hêtre^M
Buche^F
faggio^M



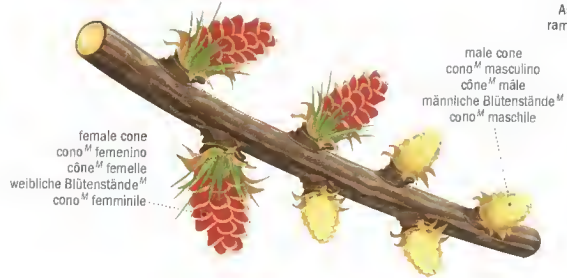
walnut
nogal^M
noyer^M
Walnuss^F
noce^M



cone
piña^F
cône^M
Zapfen^M
cono^M



pine seed
piñón^M
pignon^M
Pinienkern^M
pinolo^M



female cone
cono^M femenino
cône^M femelle
weibliche Blütenstände^M
cono^M femminile

male cone
cono^M masculino
cône^M mâle
männliche Blütenstände^M
cono^M maschile

branch
rama^F
rameau^M
Ast^M
ramo^M



fir needles
agujas^F del abeto^M
aiguilles^F de sapin^M
Tannennadeln^F
aghi^M d'abete^M

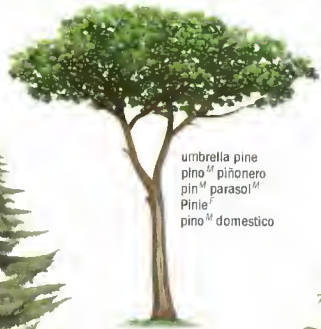


pine needles
agujas^F del pino^M
aiguilles^F de pin^M
Kiefernadeln^F
aghi^M di pino^M



cypress scalelike leaves
hojas^F escamadas del ciprés^M
écailles^F de cyprès^M
Zypressennadeln^F
foglie^F squamiformi del cipresso^M

examples of leaves
ejemplos^M de hojas^F
exemples^M de feuilles^F
Beispiele^M für Nadelblätter^N
esempi^M di foglie^F



umbrella pine
pino^M paronero
pin^M parasol^M
Pinie^F
pino^M domestico



cedar of Lebanon
cedro^M del Libano^M
cedre^M du Liban^M
Libanonzeder^F
cedro^M del Libano^M

examples of conifers
ejemplos^M de coníferas^F
exemples^M de conifères^F
Beispiele^M für Nadelholzer^N
esempi^M di conifere^F



spruce
picea^F
épicéa^M; épinette^F
Fichte^F
picea^F



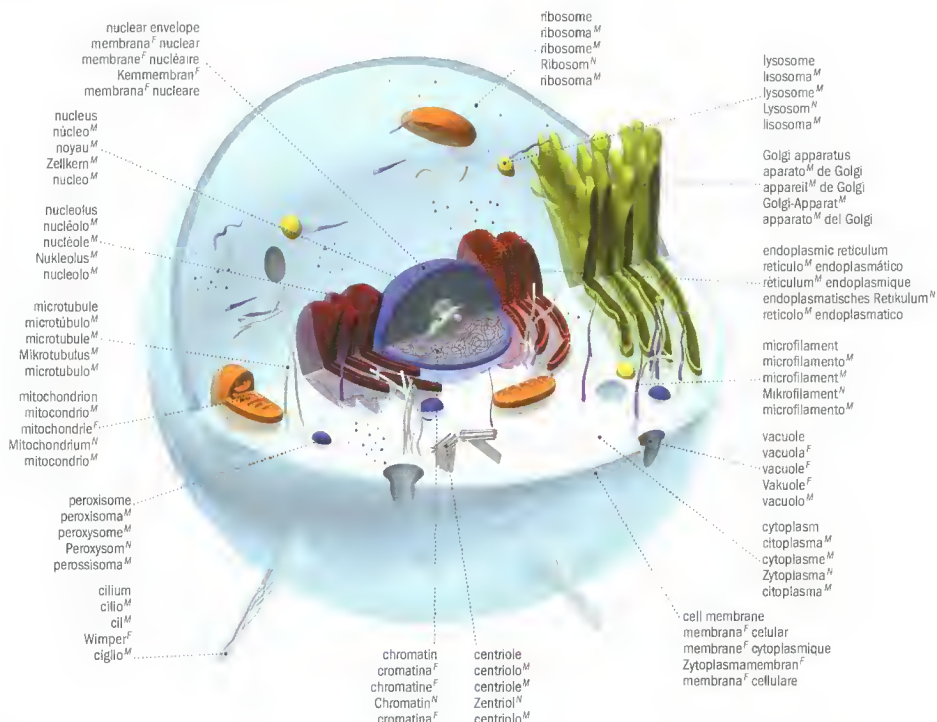
larch
alerce^M
mélèze^M
Lärche^F
larice^M



fir
abeto^M
sapin^M
Tanne^F
abete^M

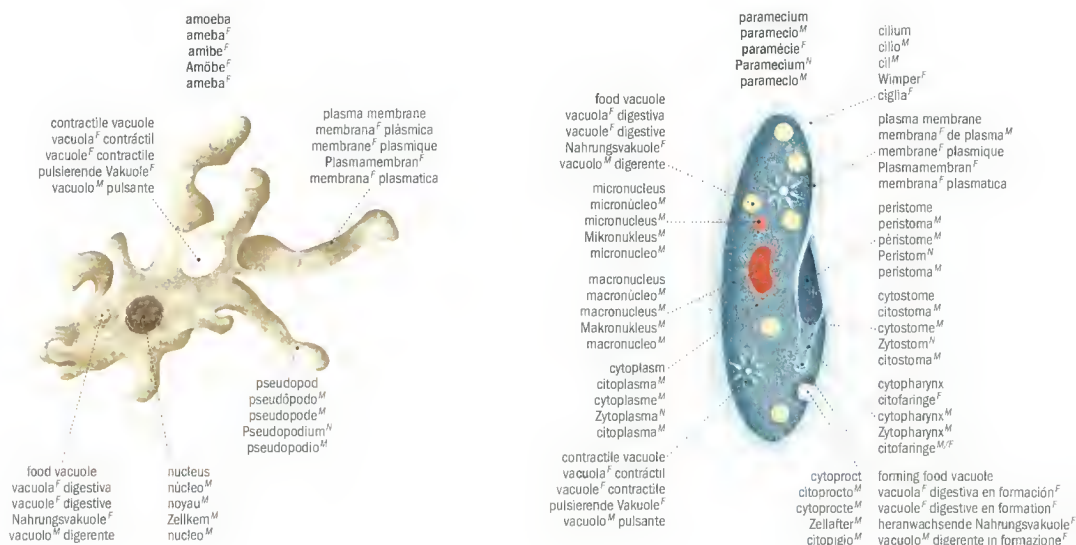
animal cell

célula^F animal | cellule^F animale | tierische Zelle^F | cellula^F animale



unicellulars

unicelulares^M | unicellulaires^M | Einzeller^M | unicellulari^M



calcareous sponge
esponja^f calcárea
éponge^f calcaire
Kalkschwamm^M
spugna^f calcarea



pinacocyte
pinacocito^M
Pinakocyte^f
pinacocita^M



mesohyal
mesoglea^f
mésoglée^f
Mesogloea^f
mesenchima^M
choanocyte
coanocito^M
choanocyte^f
Choanocyte^f
coanocita^M
spongocoel
cavidad^f gástrica
cavit^e gastrale
Spongozöl^M
spongocèle

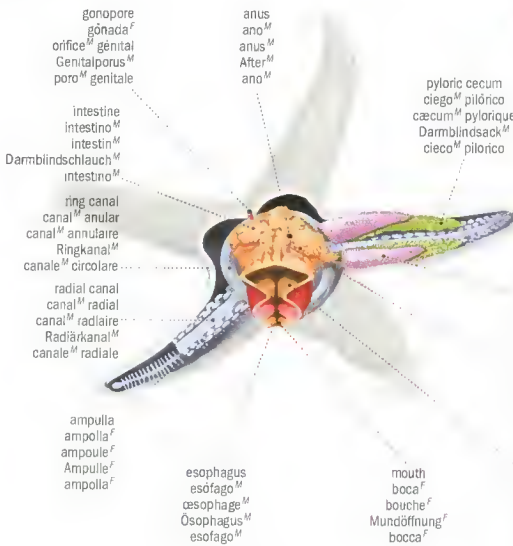


anatomy of a sponge
anatomía^f de una esponja^f
anatomie^f de l'éponge^f
Anatomie^f eines Schwamms^M
anatomia^f di una spugna^f

osculum
ósculo^M
oscul^e^M
Osculum^N
osculo^M
water flow
flujo^M de agua^f
circulation^f de l'eau^f
Wasserfluß^M
flusso^M d'acqua^f
ostium
poro^M inhalante
pore^M inhalant
Porenzelle^f
poro^M inalante
endoderm
endodermo^M
endoderme^M
Entoderm^N
endoderma^M
ectoderm
ectodermo^M
ectoderme^M
Ektoderm^N
ectoderma^M

echinoderms

anatomy of a starfish
anatomía^f de una estrella^f de mar^M
anatomie^f de l'étoile^f de mer^f
Anatomie^f eines Seesterns^M
anatomia^f di una stella^f marina



morphology of a starfish
morfología^f de una estrella^f de mar^M
morphologie^f de l'étoile^f de mer^f
äußere Merkmale^N eines Seesterns^M
morfologia^f di una stella^f marina



mariposa^F | papillon^M | Schmetterling^M | farfalla^F

morfologia^F di una farfalla



head
cabeza^F
tête^F
Kopf^M
capo^M

compound eye
ojo^M compuesto
œil^M composé
Facettenauge^N
occhio^M composto

labial palp
palpo^M labial
palpe^M labial
Lippentaster^M
palpo^M labiale

antenna
antena^F
antenne^F
Antenne^r
antenna^F

proboscis
 probóscide^M
 trompe^F
 Rüssel^M
 proboscide^F

thorax
tórax^{MA}
thorax^{MA}
Thorax^{MA}
torace^{MA}

foreleg^F
pata^F delantera
patte^F antérieure
Vorderbein^N
zampa^F anteriore

middle leg
pata^F media
patte^F médiane
Mittelbein^N
zampa^F mediana

hind leg
pata^F trasera
patte^F postérieure
Hinterbein^N
zampa^F posteriore

abdomen
 abdomen^M
 abdomen^M
 Hinterleib^{SN}
 addome^M

...forewing
ala^F delantera
aile^F antérieure
Vorderflügel^M
ala^F anteriore

ng vein
na^F alar
rvure^F
igelader^F
rvatura^F alare

hind wing
 ala^F trasera
 aile^F postérieure
 Hinterflügel^M
 ala^F posteriore

hind leg
pata^F trasera
patte^F postérieure
Hinterbein^N
zampa^F posteriore

coxa
coxa^F
hanche^F
Hüfte^F
coxa^F

trochanter
trocānter^M
trochanter^M
Schenkelring^M
trocantere^M

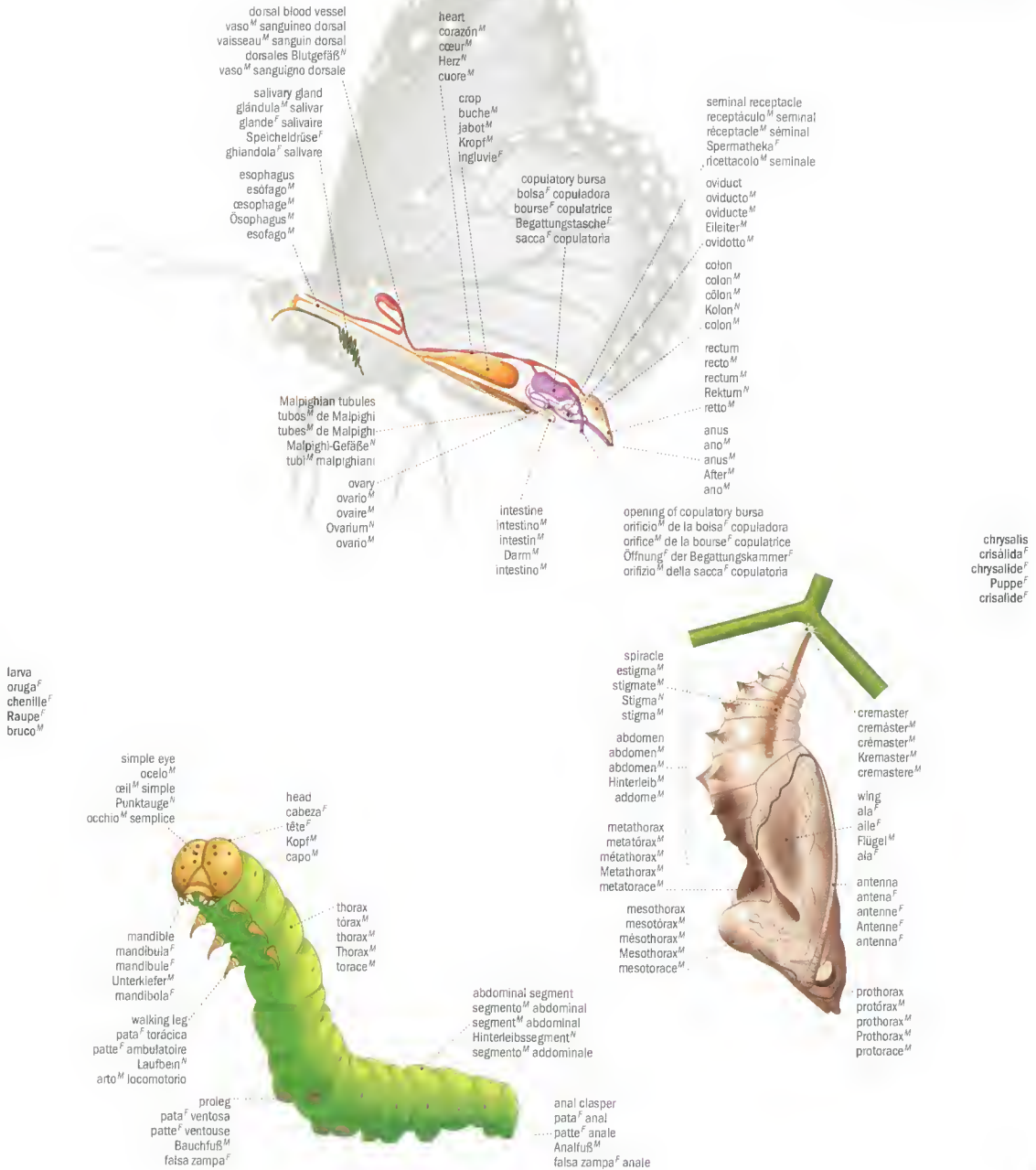
fémur^M
fémur^M
Schenkel^M
femore^M

tibia
tibia^F
tibia^M
Schiene^F
tibia^F

tarsus
tarso^M
tarse^M
Fuß^M
tarso^M..

claw
pinza^F
griffe^F
Klaue^F
unghia^F...

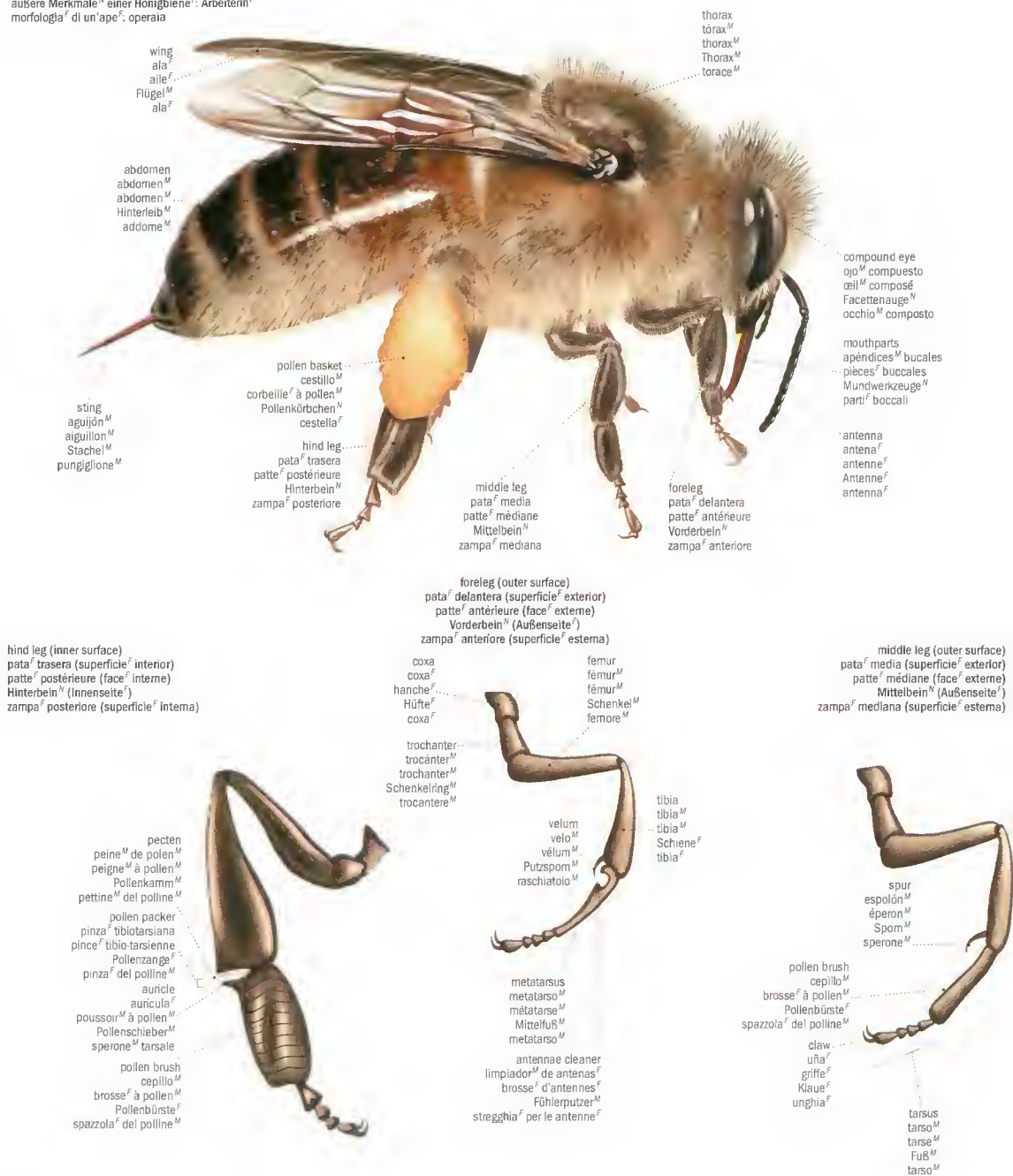
anatomy of a female butterfly
 anatomía^M de una mariposa^F hembra^F
 anatomie^F du papillon^M femelle
 Anatomie^F eines weiblichen
 Schmetterlings^M
 anatomia^F di una farfalla^F femmina



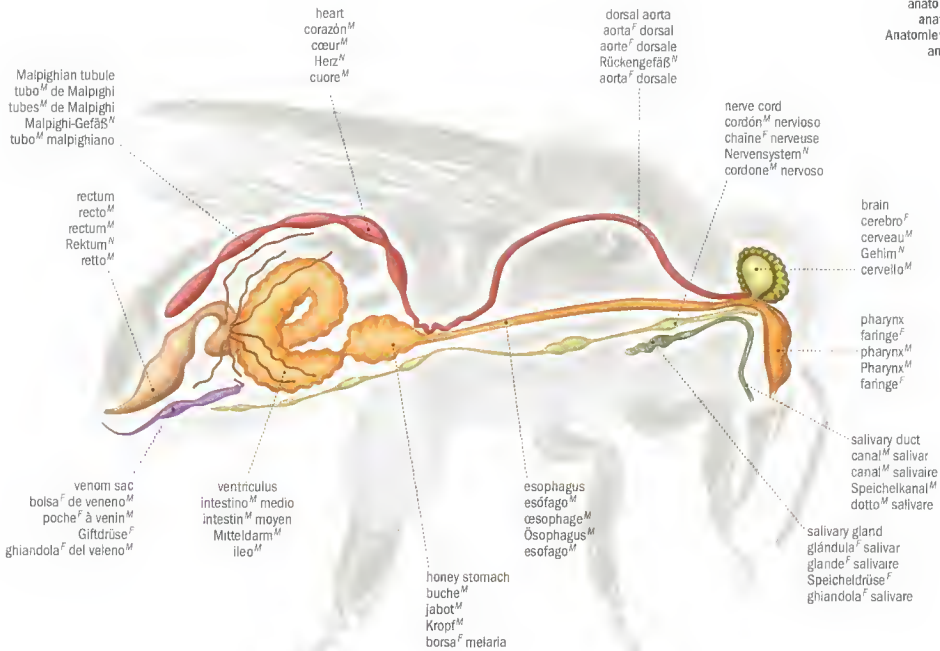
honeybee

abeja^F | abeille^F | Honigbiene^F | ape^F

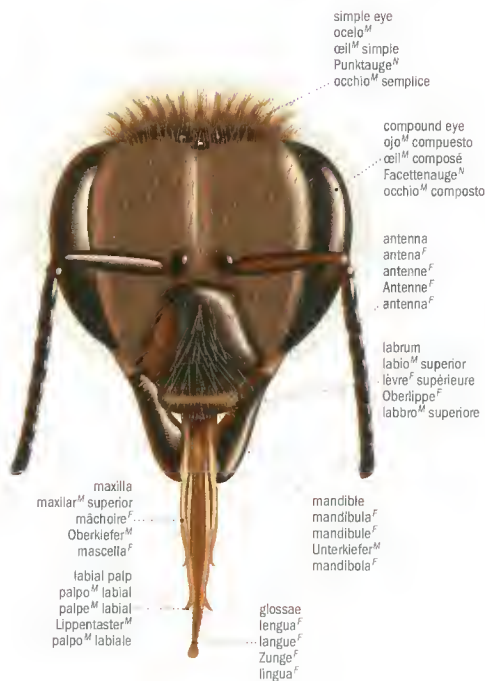
morphology of a honeybee: worker
 morfología^F de una abeja^F trabajadora^F
 morphologie^F de l'abeille^F: ouvrière^F
 äußere Merkmale^N einer Honigbiene^F: Arbeiterin^F
 morfologia^F di un'ape^F: operaia



anatomy of a honeybee
anatomía de una abeja
anatomie de l'abeille
Anatomie d'elner Honigbiene
anatomia d'un'ape



castes
castas
castes
Kasten
caste



hive
colmena^f
ruche^f
Bienenstock^m
arnia^f

exit cone
respiradero^m
sortie^f
Ausfluglochⁿ
cono^m di uscita^f

roof
techo^m
toiture^f
Dachⁿ
sezione^f di copertura^f

super
alza^f
hausse^f
Honigraum^m
melario^m

frame
bastidor^m
cadre^f
Rahmenⁿ
telaio^m

alighting board
estribo^m
planche^f de vol^m
Flugbrettchenⁿ
predellino^m

entrance
entrada^f
entrée^f
Einfuglochⁿ
entrata^f



roof
techo^m
toit^m
Dachⁿ
tetto^m

honeycomb
panal^m
rayon^m de miel^m
Wabe^f
favo^m



cell
celdilla^f
alvéole^f
Zelle^f
cella^f

queen excluder
separador^m de reinas^f
grille^f à reine^f
Abspergitterⁿ
escludi regina^m

brood chamber
cámara^f de incubación^f
nid^m à couvain^m
Brutraum^m
nido^m

hive body
cuerpo^m de la colmena^f
corps^m de ruche^f
Gehäuseⁿ
corpo^m dell'arnia^f

entrance slide
reductor^m de entrada^f
coulisse^f d'entrée^f
Fluglochschieber^m
listello^m d'ingresso^m scorrevole

honeycomb section
corte^m de un panal^m
coupe^f d'un rayon^m de miel^m
Wabenausschnitt^m
sezione^f del favo^m

pupa
crisalida^f
nymphe^f
Puppe^f
crisalide^f

larva
larva^f
larve^f
Larve^f
larva^f

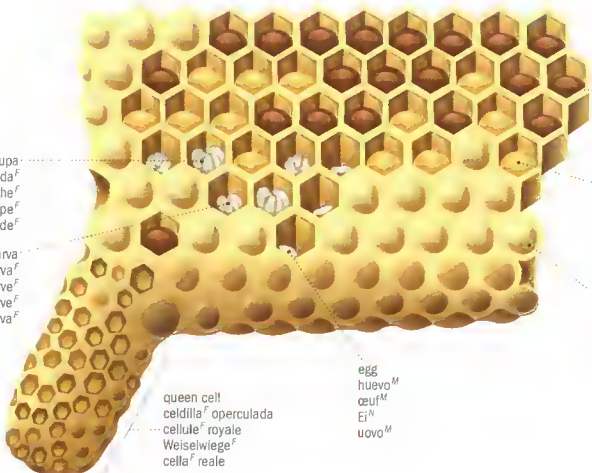
queen cell
celdilla^f operculada
cellule^f royale
Weiselwiege^f
cella^f reale

egg
huevo^m
œuf^mⁿ
uovo^m

honey cell
celdilla^f de la miel^m
alvéole^f à miel^m
Honigzelle^f
cella^f da miele^m

pollen cell
celdilla^f del polen^m
alvéole^f à pollen^m
Pollenzelle^f
cella^f da polline^m

sealed cell
celdilla^f sellada
alvéole^f operculée
verdeckelte Zelle^f
cella^f sigillata





flea
pulga ^F
puce ^F
Floh ^M
pulce ^F



louse
piojo ^M
pou ^M
Laus ^F
pidocchio ^M



mosquito
mosquito ^M
moustique ^M
Moskito ^M
zanzara ^F



tsetse fly
mosca ^F tsé-tsé
mouche ^F tsé-tsé
Tsetsefliege ^F
mosca ^F tse-tse



termite
termita ^F
termite ^M
Termiten ^F
termite ^F



furniture beetle
carcoma ^F
petite vrillette ^F
Bockkäfer ^M
tarlo ^M



ant
hormiga ^F
fourmi ^F
Ameise ^F
formica ^F



fly
mosca ^F
mouche ^F
Fliege ^F
mosca ^F



ladybird beetle
mariquita ^F
coccinelle ^F
Marienkäfer ^M
coccinella ^F



shield bug
chinche ^F de campo ^M
punaise ^F rayée
Schildwanze ^F
cimice ^F rigata



sexton beetle
escarabajo ^M necróforo
nécrophore ^M
Totengräber ^M
necroforo ^M



yellowjacket
avispa ^F
guêpe ^F
Wespe ^F
vespa ^F



hornet
avispon ^M
frelon ^M
Homise ^F
calabrone ^M



horsetfly
tábano ^M
taon ^M
Bremse ^F
tafano ^M



bumblebee
abejorro ^M
bourdon ^M
Hummel ^F
bombo ^M



oriental cockroach
cucaracha ^F oriental
blatte ^F orientale
orientalische Schabe ^F
blatta ^F orientale



peppered moth
pollia ^F de abedul ^M
phalène ^F du bouleau ^M
Birkenspanner ^M
falena ^F della betulla ^F



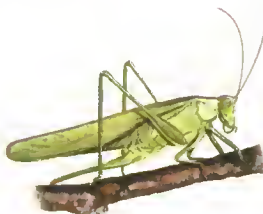
giant water bug (with eggs)
chinche ^F acuática gigante (con huevos ^M)
punaise ^F d'eau ^F géante (avec des oeufs ^M)
Riesenwasserwanze ^F (mit Eier ^F)
cimice ^F acquatica gigante (con uovi ^M)



cockchafer
escarabajo ^M
hamstern ^M
Malkäfer ^M
maggolino ^M



monarch butterfly
mariposa ^F monarca ^M
monarque ^M
Monarchfalter ^M
monarca ^F



great green bush-cricket
saltamontes ^M verde
grande sauterelle ^F verte
Laubheuschrecke ^F
cavalletta ^F verde

cicada
cigarra ^F
cigale ^F
Zikade ^F
cicala ^F

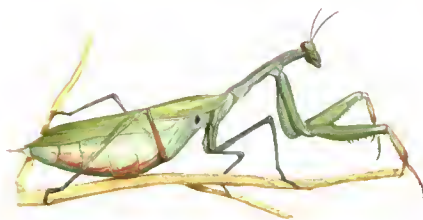




water strider
opiliön^M
patineur^M d'eau^F
Wasserläufer^M
opilione^M



bow-winged grasshopper
grillo^M campestre
criquet^M mélodieux
Nachtigall^F-Grashüpfer^M
cavalletta^F



mantid
mantis^F religiosa
mante^F religieuse
Gottesanbeterin^F
mantide^F religiosa



dragonfly
libélula^F
libellule^F
Libelle^F
libellula^F



atlas moth
oruga^F de polilla^F
atlas^M
Atlasspinner^M
Vanessa atalanta^F

examples of arachnids

ejemplos^M de arácnidos^M | exemples^M d'arachnides^M | Beispiele^M für Spinnentiere^M | esempi^M di aracnidi^M



tick
garrapata^F
tique^F
Zecke^F
zecca^F



water spider
araña^F de agua^F
argyronète^F
Wasserspinné^F
ragno^M acquatico



garden spider
epeira^F
épeire^F
Gartenkreuzspinné^M
epeira^F



red-kneed tarantula
migala^F
mygale^F du Mexique^M
Mexikanische Rotknievogelspinne^F
migale^F del Messico^M



scorpion
escorpión^M
scorpion^M
Skorpion^M
scorpione^M

spider web
tela^F de araña^F
toile^F d'araignée^F
Spinnennetz^N
ragnatela^F

anchor point
punto^M de apoyo^M
point^M d'attache^F
Verankerungspunkt^M
punto^M d'appoggio^M

support thread
cabo^M de soporte^M
fil^M d'attache^F
Tragfaden^M
filo^M d'appoggio^M



hub
espiral^F central
spirale^F centrale
Nabe^F
centro^M della ragnatela^F

radial thread
radio^M
rayon^M
Speiche^F
filo^M radiale

spiral thread
espiral^F
spirale^F
Kiebfaden^M
filo^M spirale^F

eye
ojo^M
œil^M
Auge^N
occhio^M

poison gland
glándula^F venenosa
glande^F à venin^M
Giftdrüse^F
ghiandola^F velenifera

brain
cerebro^M
cerveau^M
Gehirn^N
cervello^M

esophagus
esófago^M
œsophage^M
Ösophagus^M
esofago^M

fang
quellcero^M
crochet^M
Giftklaue^F
chelicero^M

stomach
estómago^M
estomac^M
Saugmagen^M
stomaco^M

brain
cerebro^M
cerveau^M
Gehirn^N
cervello^M

coxal gland
glándula^F coxigera
glande^F coxale
Coxaldrüse^F
ghiandola^F coxale

cecum
ciego^M
caecum^M
Blinddarm^M
ciechi^M intestinali

heart
corazon^M
cœur^M
Herz^N
cuore^M

intestine
intestino^M
intestin^M
Mitteldarm^M
intestino^M

oviduct
oviducto^M
oviducte^M
Ovidukt^M
ovidotto^M

ovary
ovario^M
ovaire^M
Ovarium^N
ovario^M

book lung
pulmon^M
poumon^M
Fächerlunge^F
polmone^M

fang
quellcero^M
crochet^M
Giftklaue^F
chelicero^M

cephalothorax
cefalotórax^M
céphalothorax^M
Cephalothorax^M
cefalotorace^M

leg
pata^F de locomoción^F
patte^F locomotrice
Laufbein^N
arto^M locomotore

eye
ojo^M
œil^M
Auge^N
occhio^M

pedipalp
pedipalpo^M
pédipalpe^M
Kiefertaster^M
pedipalpo^M

abdomen
abdómen^M
abdomen^M
Hinterleib^M
addome^M

spinneret
hileras^F
filière^F
Spinwarze^F
filière^F

morphology of a spider
morphología^F de una araña^F
morphologie^F de l'araignée^F
äußere Merkmale^N einer Spinne^F
morphologia^F di un ragno^M

anatomy of a female spider
anatomía^F de una araña^F hembra
anatomie^F de l'araignée^F femelle
Anatomie^F einer weiblichen Spinne^F
anatomia^F di un ragno^M femmina

digestive glands
glándulas^F digestivas
glandes^F digestives
Mitteldarmdrüsen^F
ghiandole^F digestive

cloaca
cloaca^F
cloaque^M
Kloake^F
cloaca^F

anus
ano^M
anus^M
After^M
ano^M

spinneret
hileras^F
filière^F
Spinwarze^F
filière^F

silk glands
glándulas^F sericígenas
glandes^F séricigènes
Spinndrüsen^F
ghiandole^F serigene

seminal receptacle
receptáculo^M seminal
réceptacle^M séminal
Spermatheka^F
ricettacolo^M seminale



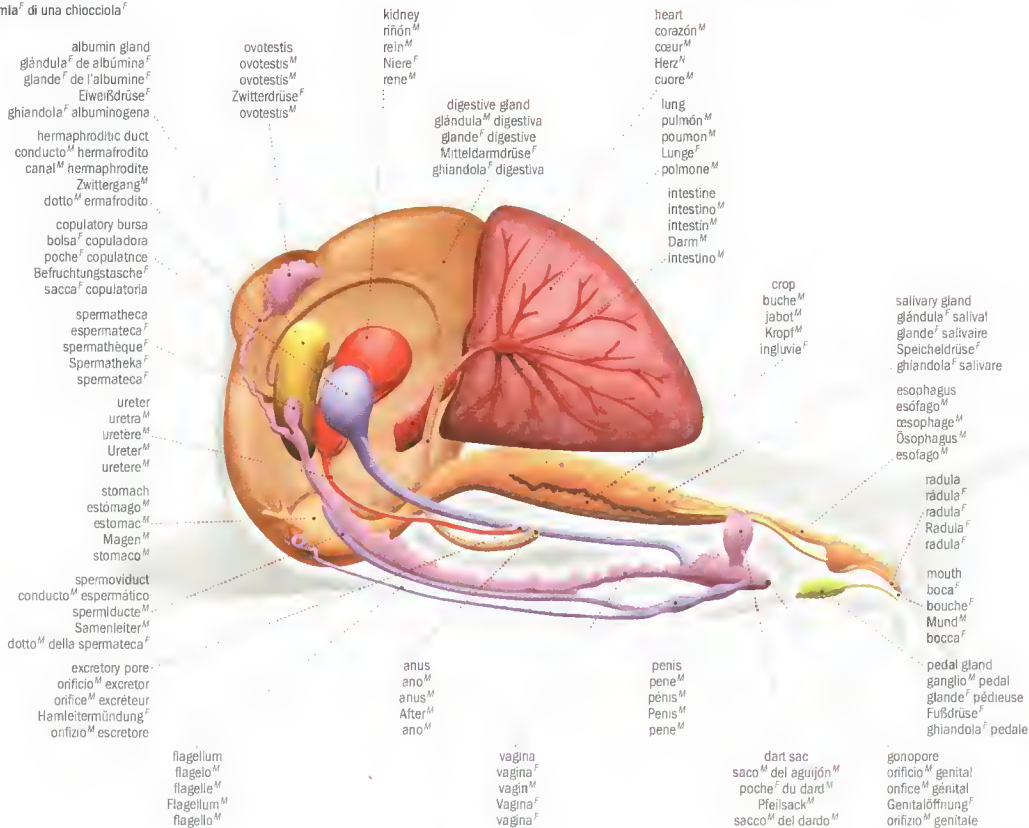
snail

caracol^M | escargot^M | Schnecke^F | chiocciola^F

morphology of a snail
morphologie^F de un caracol^M
morphologie^F de l'escargot^M
äußere Merkmale^N einer Schnecke^F
morfologia^F di una chiocciola^F



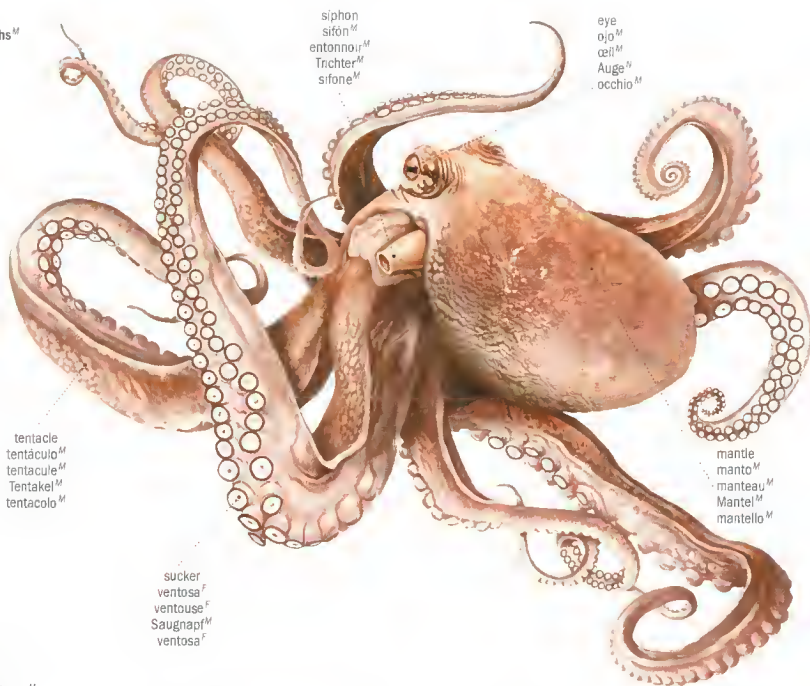
anatomy of a snail
anatomía^F de un caracol^M
anatomie^F de l'escargot^M
Anatomie^F einer Schnecke^F
anatomia^F di una chiocciola^F



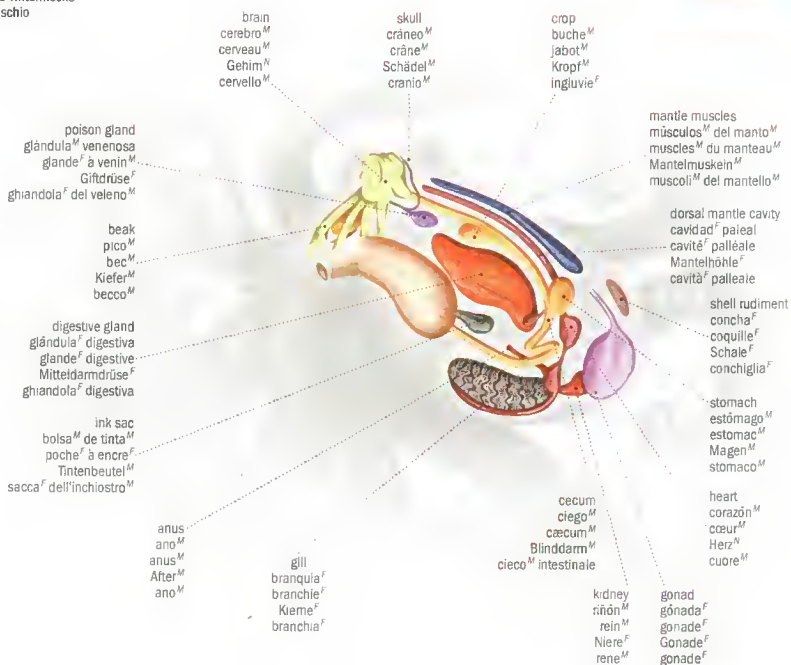
octopus

pulpo^M | pieuvre^F | Tintenfisch^M | polpo^M

morphology of an octopus
morphologie^F de un pulpo^M
morphologie^F de la pieuvre^F
äußere Merkmale^M eines Tintenfischs^M
morfologia^F di un polpo^M



anatomy of a male octopus
anatomie^F de un pulpo^M macho
anatomie^F de la pieuvre^F mâle
Anatomie^F eines männlichen Tintenfischs^M
anatomia^F di un polpo^M maschio



morphology of a lobster
morphologie^F de un bogavante^M
morphologie^F du homard^M
äußere Merkmale^N eines Hummers^M
morfologia^F di un astice^M

thoracic legs
apéndices^M torácicos
pattes^F thoraciques
Brustbeine^N
arti^N toracici

cephalothorax
cefalotorax^M
cephalothorax^M
Kopforüststück^N
cefalotorace^M

antennule
antennula^F
antennule^F
Antennula^F
antennula^F

eye
ojo^M
œil^M
Auge^N
occhio^M

antenna
antena^F
antenne^F
Antenne^F
antenna^F

abdomen
abdomen^M
abdomen^M
Hinterleib^N
addome^M

tail
cola^F
nageoire^F caudale
Schwanz^M
coda^F

telson
telson^M
telson^M
Telson^N
telson^M

carapace
caparazón^M
carapace^F
Carapax^M
carapace^M

claw
pinza^F
pince^F
Schere^F
chela^F

chellped
pinza^F
gniffe^F
Klaue^F
unglia^F

uropod
uropodo^M
uropode^M
Schwanzfächer^M
uropodio^M

brain
cerebro^M
cerveau^M
Gehirn^N
cervello^M

cardiac stomach
estómago^M cardíaco
estomac^M cardiaque
Magenmund^M
stomaco^M cardiaco

pyloric stomach
estómago^M pilórico
estomac^M pylorique
Magenpfortner^M
stomaco^M pilonico

heart
corazón^M
cœur^M
Herz^N
cuore^M

green gland
néfridio^M
néphridie^F
Nephridium^N
nefridio^M

mouth
boca^F
bouche^F
Mund^N
bocca^F

digestive gland
glándula^F digestiva
glande^F digestive
Mitteldarmdrüse^F
ghlandola^F digestiva

sternal artery
arteria^F esternal
artère^F stemale
Stemalarterie^F
arteria^F stemale

ventral abdominal artery
arteria^F ventral
artère^F ventrale
Baucharterie^F
arteria^F ventrale

testis
testicul^M
testicules^M
Hoden^N
testicoli^M

anus
ano^M
anus^M
After^M
ano^M

anatomy of a male lobster
anatomía^F de un bogavante^M macho
anatomie^F du homard^M mâle
Anatomie^F eines männlichen Hummers^M
anatomia^F di un astice^M machio

dorsal abdominal artery
arteria^F dorsoabdominal
artère^F abdominale dorsale
Abdomenarterie^F
arteria^F addominale dorsale

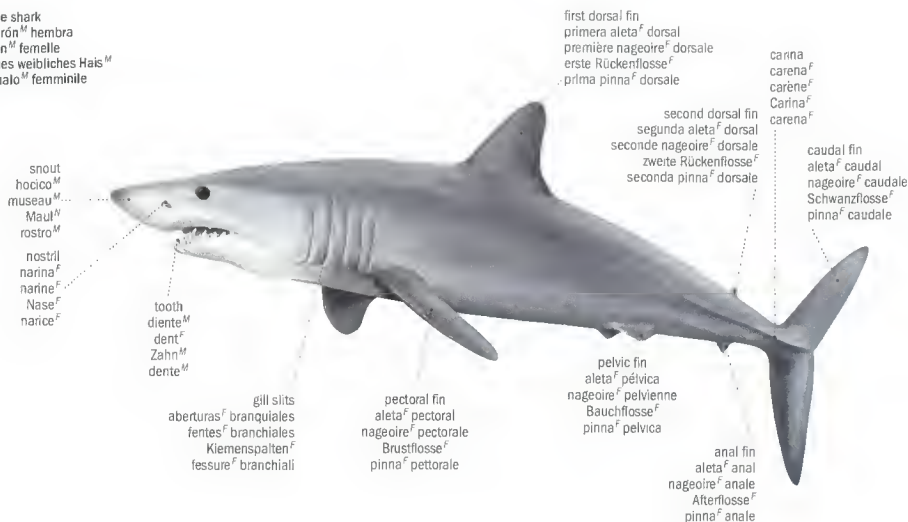
intestine
intestino^M
intestin^M
Darm^M
intestino^M

ventral nerve cord
cordón^F nervioso ventral
chaîne^F nerveuse ventrale
ventraler Nervenstrang^M
cordone^M nervoso ventrale

cartilaginous fish

pez^M cartilaginoso | poisson^M cartilagineux | Knorpelfisch^M | pesce^M cartilagineo

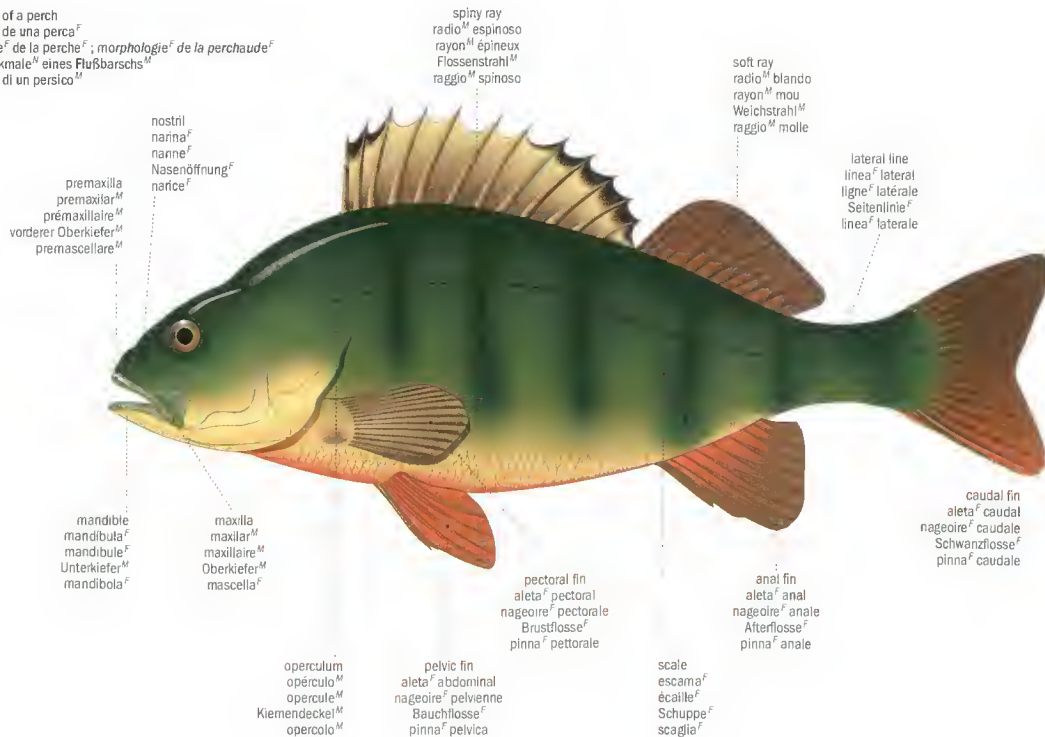
morphology of a female shark
 morfologia^F de un tiburón^M hembra
 morphologie^F du requin^M femelle
 äußere Merkmale^M eines weiblichen Hais^M
 morfologia^F di uno squalo^M femminile



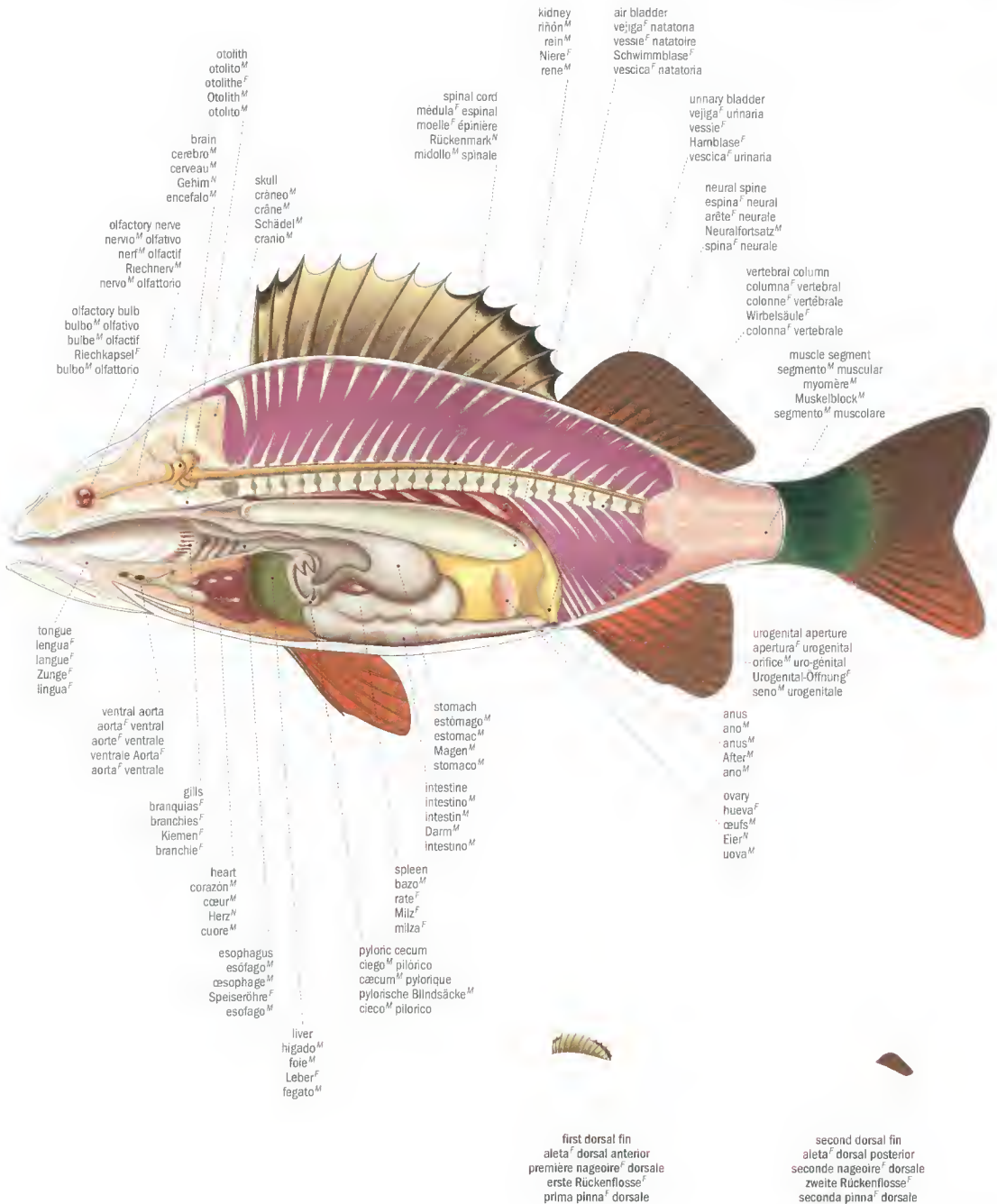
bony fish

pez^M óseo | poisson^M osseux | Knochenfisch^M | pesce^M osseo

morphology of a perch
 morfologia^F de una perca^F
 morphologie^F de la perche^F; morphologie^F de la perchaude^F
 äußere Merkmale^M eines Flußbarschs^M
 morfologia^F di un persico^M



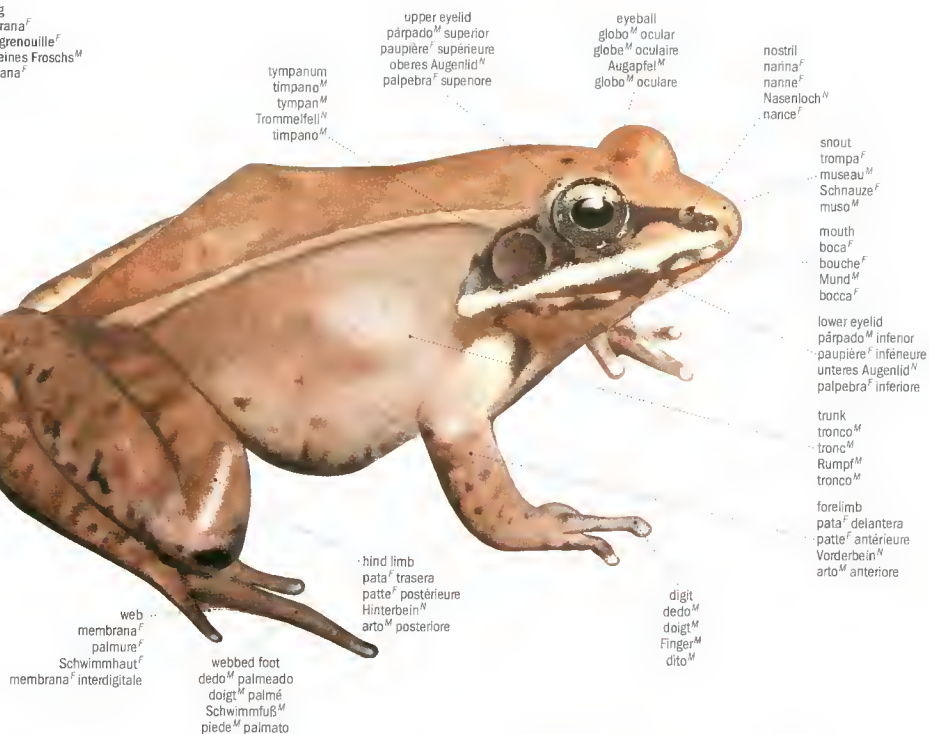
anatomy of a female perch
 anatomia^M de una perca^F hembra
 anatomie^F de la perche^F femelle; anatomie^F de la perchaude^F
 Anatomie^F eines weiblichen Flußbarschs^M
 anatomia^F di un persico^M femminile



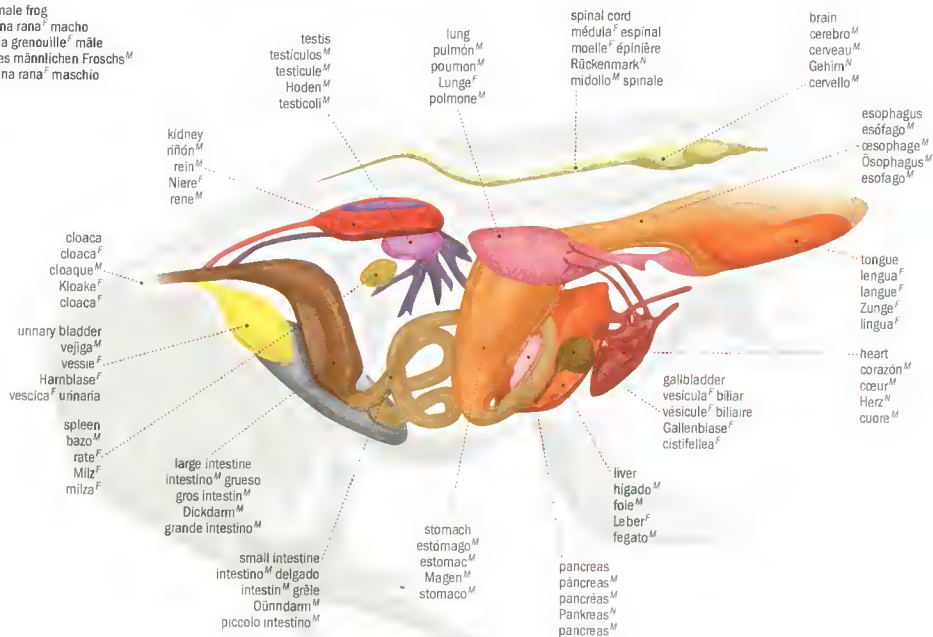
frog

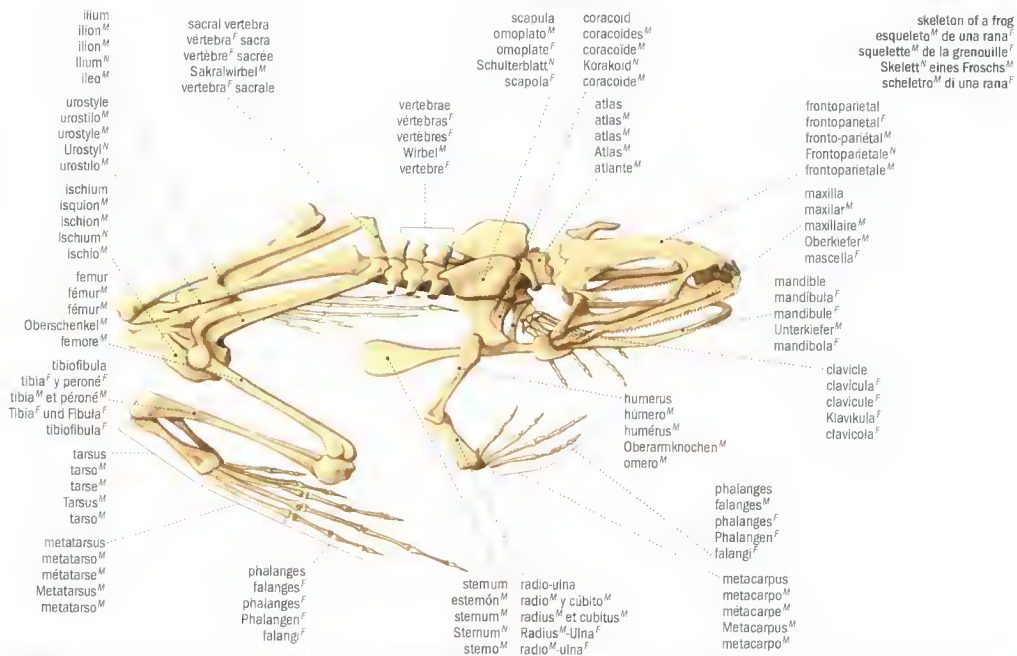
rana^f | grenouille^f | Frosch^M | rana^f

morphology of a frog
morphologie^f de une rana^f
morphologie^f de la grenouille^f
äußere Merkmale^N eines Froschs^M
morfologia^f di una rana^f



anatomy of a male frog
anatomía de una rana^f macho
anatomie^f de la grenouille^f mâle
Anatomie^f eines männlichen Froschs^M
anatomia^f di una rana^f maschio





examples of amphibians

ejemplos^M de anfibios^M | exemples^M d'amphibiens^M | Beispiele^N für Amphibien^F | esempi^M di anfibii^M



salamander^M
salamandra^F
salamandre^F
Salamander^M
salamandra^F



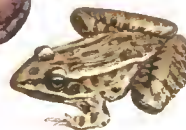
wood frog^M
rana^F de bosque^M
grenouille^F des bois^M
Waldfrosch^M
rana^F dei boschi^M



common toad^M
sapo^M común^M
crapaud^M commun^M
gemeine Erdkröte^F
rospo^M comune^M



common frog^M
rana^F bermeja^M
grenouille^F rousse^M
Wasserfrosch^M
rana^F comune^M



Northern leopard frog^M
rana^F leopardo^M
grenouille^F léopard^M
Leopardfrosch^M
rana^F leopardo^M



tree frog^M
rana^F arboricola^M
rainette^F
Laubfrosch^M
raganella^F



newt^M
tritón^M
triton^M
Molch^M
tritone^M

adhesive disk^M
ventosa^F
ventouse^F
Haftscheibe^F
disco^M adesivo^M

snake

serpiente^M | serpent^M | Schlange^F | serpente^M

morphology of a venomous snake: head
 morfología^F de una serpiente^F venenosa: cabeza^F
 morphologie^F du serpent^M venimeux: tête^F
 äußere Merkmale^N einer Giftschlange^F: Kopf^M
 morfologia^F di un serpente^M velenoso: testa^F

nostril
 narina^F
 narine^F
 Nasenloch^N
 nance^F

pit
 cavidad^F nasal
 fossette^F
 Grubenorgan^N
 fossetta^F

movable maxillary
 maxilar^N separable
 maxillaire^N basculant
 beweglicher Oberkiefer^M
 mascellare^N mobile

venom-conducting tube
 conducto^M del veneno^M
 conduit^M de la glande^F
 Gift-Leitföhre^F
 dotto^M velenifero

venom canal
 canal^M del veneno^M
 canal^M à venin^M
 Giftkanal^M
 canale^M velenifero

fang
 colmillo^M
 crochet^M à venin^M
 Giftzahn^M
 dente^M velenifero

venom gland
 glándula^F de veneno^M
 glande^F à venin^M
 Giftdrüse^F
 ghiandola^F velenigena

tooth
 diente^M
 dent^F
 Zahn^M
 dento^M

forked tongue
 lengua^F bifida
 langue^F bifide
 gespaite Zunge^F
 lingua^F biforcuta

tongue sheath
 forro^M de la lengua^F
 fourreau^M de la langue^F
 Zungenscheide^F
 guaina^F della lingua^F

vertical pupil
 pupila^F vertical
 pupille^F verticale
 senkrechte Pupille^F
 pupilla^F verticale

eye
 ojo^M
 œil^M
 Auge^N
 occhio^M

scale
 escama^F
 écaille^F
 Schuppe^F
 squama^F

anatomy of a venomous snake
 anatomie^F de una serpiente^F venenosa
 anatomie^F du serpent^M venimeux
 Anatomie^F einer Giftschlange^F
 anatomia^F di un serpente^M velenoso

gallbladder
 vesicula^F biliar
 vésicule^F biliaire
 Gallenblase^F
 cistifellea^F

intestine
 intestino^M
 intestin^M
 Darm^M
 intestino^M

stomach
 estómago^M
 estomac^M
 Magen^M
 stomaco^M

skeleton of a venomous snake: head
 esqueleto^M de una serpiente^F venenosa
 squelette^M du serpent^M venimeux: tête^F
 Skelett^N einer Giftschlange^F
 scheletro^M di un serpente^M velenoso

frontal bone
 frontal^M
 frontale^M
 frontale^M

parietal bone
 parietal^M
 pariétal^M
 Parietale^N
 parietale^M

quadrate
 cuadrado^M
 carré^M
 Quadratbein^N
 quadrato^M

vertebra
 vértebra^F
 vertèbre^F
 Wirbel^M
 vertebra^F

belly scale
 escama^F ventral
 écaille^F ventrale
 Bauchschuppe^F
 squama^F ventrale

lung
 pulmón^M
 poumon^M
 Lunge^F
 polmone^M

esophagus
 esófago^M
 œsophage^F
 Speiseröhre^F
 esofago^M

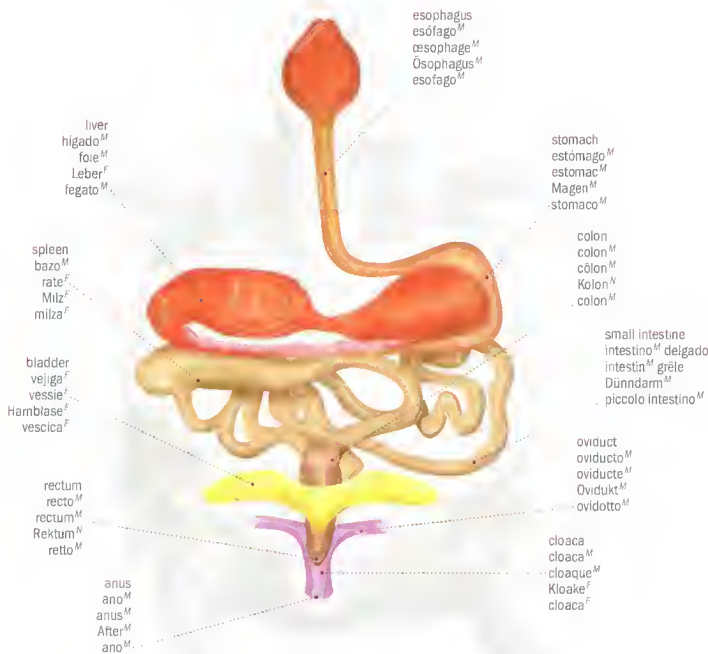
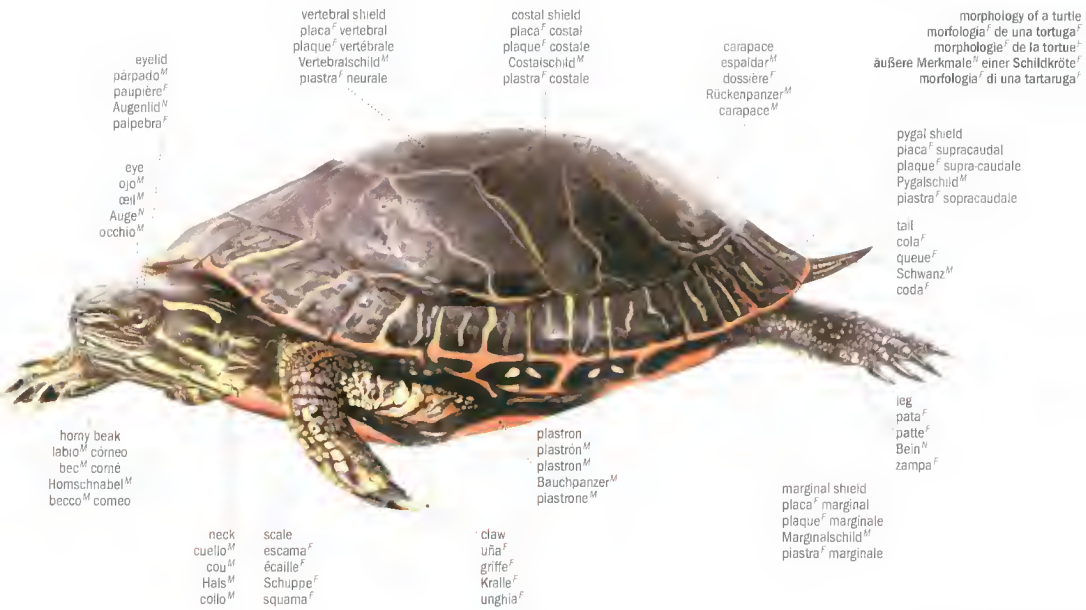
heart
 corazón^M
 cœur^M
 Herz^N
 cuore^M

liver
 hígado^M
 foie^F
 Leber^F
 fegato^M

kidney
 riñón^M
 rein^M
 Niere^F
 rene^M

rattle
 cascabel^M
 sonnette^F
 Rassel^F
 sonaglio^M

tail
 cola^F
 queue^F
 Schwanz^M
 coda^F



examples of reptiles

ejemplos^M de reptiles^M | exemples^M de reptiles^M | Beispiele^N für Reptilien^N | esempi^M di rettili^M



viper^F
vibora^F
vipère^F
Viper^F
vipera^F



garter snake^F
serpiente^F de jarretera^F
couleuvre^F rayée^F
Ringelnatter^F
serpente^M garrettièra^F



chameleon^M
camaleón^M
caméléon^M
Chamaleon^M
camaleonte^M



lizard^M
lagarto^M
lézard^M
Eidechse^F
lucertola^F



rattlesnake^M
serpiente^F de cascabel^M
serpent^M à sonnette^F
Klapperschlange^F
serpente^M a sonagli^M



cobra^F
cobra^F
cobra^M
Kobra^F
cobra^M



coral snake^M
serpiente^F coral^M
serpent^M corail^M
Korallennatter^F
serpente^M coraillo^M



python^F
piton^F
python^M
Python^M
pitone^M



monitor lizard^M
varano^M
varan^M
Waran^M
varano^M



iguana^F
iguana^F
iguane^M
Leguan^M
iguana^F



boa^F
boa^M
boa^F
Boa^M
boa^M



alligator^M
alligator^M
alligator^M
alligatore^M

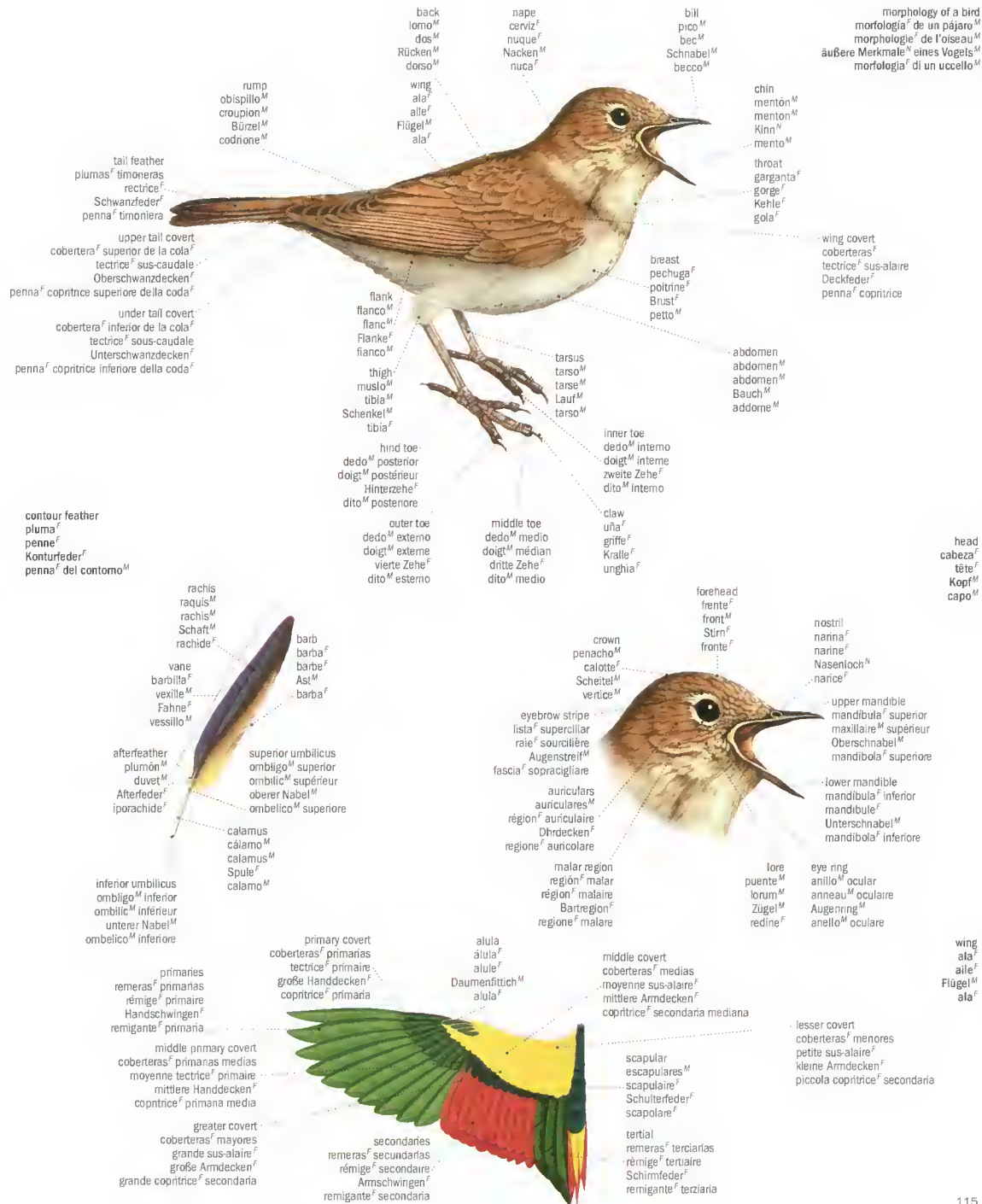


crocodile^M
cocodrilo^M
crocodile^M
Krokodil^M
coccodrillo^M

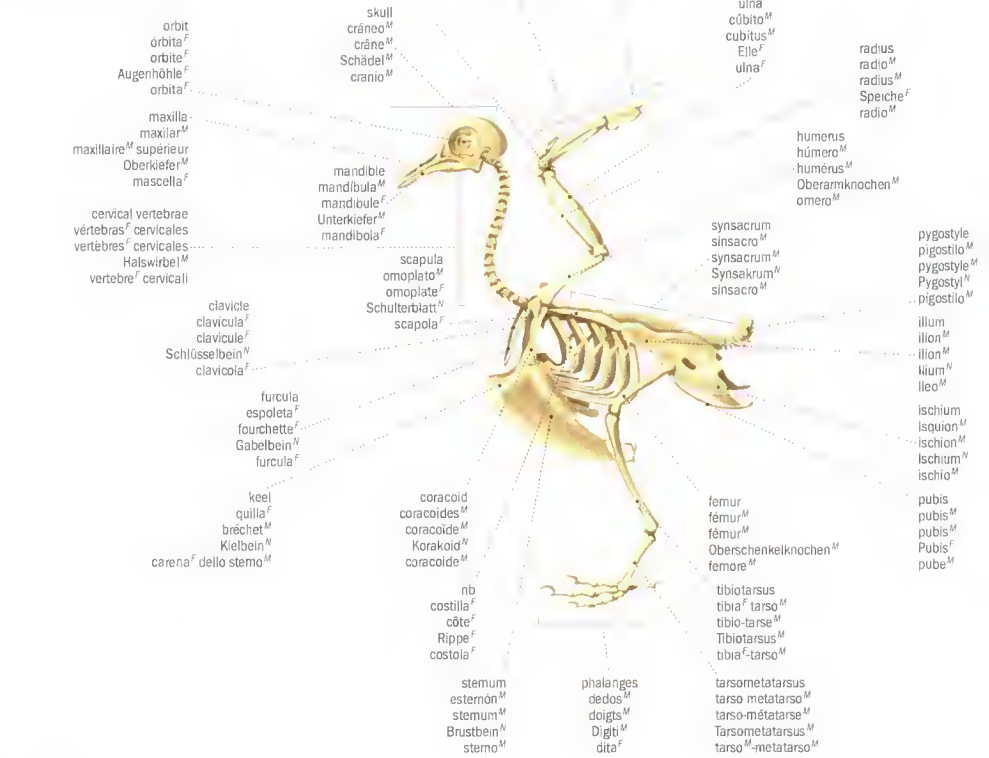


caiman^M
caiman^M
caiman^M
Kaiman^M
caimano^M

morphology of a bird
 morfologia^F de un pajar^M
 morphologie^F de l'oiseau^M
 äußere Merkmale^F eines Vogels^M
 morfologia^F di un uccello^M

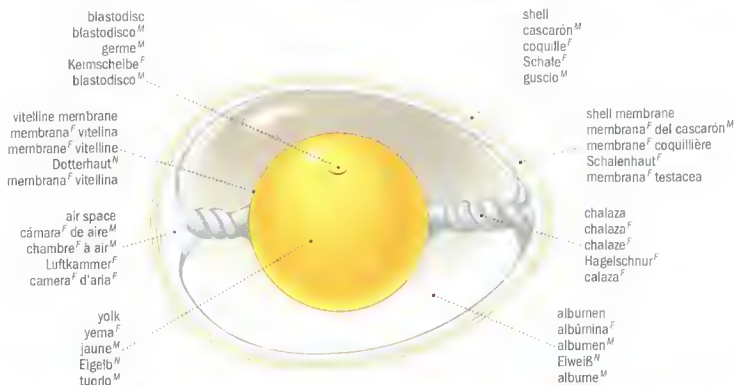


skeleton of a bird
squelette^M de l'oiseau^M
Skelett^N eines Vogels^M
scheletro^M di un uccello^M



anatomy of a bird
anatomía^M de un pájaro^M
anatomie^F de l'oiseau^M
Anatomie^F eines Vogels^M
anatomia^F di un uccello^M





egg
huevo^M
œuf^M
Ei^M
uovo^M

examples of bills
ejemplos^M de picos^M
exemples^M de becs^M
Beispiele^M für Vogelschnabel^M
esempi^M di becchi^M



aquatic bird
ave^F acuática
oiseau^M aquatique
Wasservogel^M
uccello^M acquatico

granivorous bird
ave^F granivora
oiseau^M granivore
Kornfresser^M
uccello^M granivoro



bird of prey
ave^F de rapina^F
oiseau^M de proie^F
Raubvogel^M
uccello^M predatore



insectivorous bird
ave^F insectivora
oiseau^M insectivore
Insektenfresser^M
uccello^M insettivoro



wading bird
ave^F zancuda
oiseau^M échassier
Watvogel^M
uccello^M trampoliere

examples of feet
ejemplos^M de patas^F
exemples^M de pattes^F
Beispiele^M für Vogelfüße^M
esempi^M di zampe^F

bird of prey
aves^F de rapina^F
oiseau^M de proie^F
Raubvogel^M
uccello^M predatore



talon
garra^F
serre^F
Krallen^F
artiglio^M

perching bird
aves^F passeriformes
oiseau^M percheur
Baumvogel^M
uccello^M passeriforme

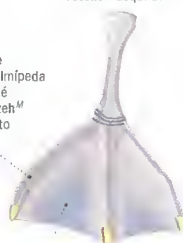
toe
dedo^M
doigt^M
Zehe^F
dito^M



hind toe
dedo^M posterior
pouce^M
Hinterzehe^F
dito^M posteriore

webbed toe
dedo^M de pata^F palmipeda
doigt^M palmé
Schwimmhautzeh^M
dito^M palmato

aquatic bird
aves^F acuáticas
oiseau^M aquatique
Wasservogel^M
uccello^M acquatico



web
membrana^F interdigital
palmure^F
Schwimmhaut^F
membrana^F interdigitale

lobate toe
dedo^M de pata^F lobulada
doigt^M lobé
Schwimmflappen^F
dito^M lobato



aquatic bird
aves^F acuáticas
oiseau^M aquatique
Wasservogel^M
uccello^M acquatico

lobe
lóbulo^M
lobe^M
Lappen^M
lobo^M

examples of birds

ejemplos de pájaros^M | exemples d'oiseaux^M | unterschiedliche Vogeltypen^M | esempi di uccelli^M



hummingbird
colibrí^M
colibrí^M
Kolibrí^M
colibrí^M



European robin
petirrojo^M
rouge-gorge^M
Rotkehlchen^M
pettirosso^M



finch
jilguero^M
pinson^M
Fink^M
fringuello^M



goldfinch
jilguero^M
chardonneret^M
Stieglitz^M
cardellino^M



bullfinch
pardillo^M
bouvreuil^M
Gimpel^M
cluffolotto^M



sparrow
gorrión^M
moineau^M
Sperling^M
passerotto^M



nightingale
ruiseñor^M
rossignol^M
Nachtigall^F
usignolo^M



swallow
golondrina^F
hirondelle^F
Schwalbe^F
rondine^F



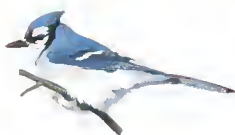
kingfisher
martín^M pescador
martin-pêcheur^M
Eisvogel^M
martin pescatore^M



magpie
urraa^M
pie^F
Elster^F
gazza^F



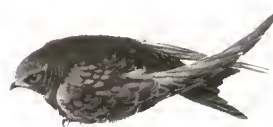
cardinal
cardenal^M
cardinal^M
Kardinal^M
cardinale^M



jay
arrendajo^M
geai^M
Eichelhäher^M
ghiandaia^F



starling
estornino^M
étourneau^M
Star^M
stornello^M



swift
vencejo^M
martinet^M
Mauersegler^M
rondone^M



northern saw-whet owl
lechuzá^F norteria
petite nyctale^F
Sägekauz^F
civetta^F acadica



partridge
perdiz^F
perdrix^F
Rebhuhn^M
pernice^F



macaw
guacamayo^M
ara^M
Ara^M
macao^M



cockatoo
cacaatúa^F
cacaotés^M
Kakadu^M
cacaatua^M



oystercatcher
ostrero^M
huitrier^M pie^F
Austermischer^M
beccaccia^F di mare^M



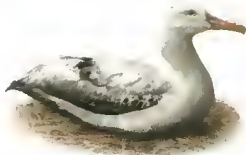
woodpecker
pájaro^M carpintero
pic^M
Specht^M
picchio^M



raven
cuervo^M
corbeau^M
Rabe^M
corvo^M



tern
golondrina^F de mar
sterné^F
Seeschwalbe^F
rondine^F di mare^M



albatross
albatros^M
albatros^M
Albatros^M
albatros^M



toucan
tucán^M
toucan^M
Tukan^M
tucano^M



falcon
halcón^M
faucon^M
Falke^M
falco^M



great horned owl
búho^M real
grand duc^M d'Amérique^F
Uhu^M
gufo^M reale



heron
garza^F
héron^M
Reiher^M
airone^M



condor
cóndor^M
condor^M
Kondor^M
condor^M



eagle
águila^F
aigle^M
Adler^M
aquila^F



penguin
pingüino^M
manchot^M
Pinguin^M
pinguino^M



pelican
pelicano^M
pélícan^M
Pelikan^M
pellicano^M



stork
cigüeña^F
cigogne^F
Storch^M
cicogna^F



vulture
buitre^M
vautour^M
Geier^M
avvoltoio^M



ostrich
avestruz^F
autruche^F
Strauß^M
struzzo^M



peacock
pavo^M real
paon^M
Pfau^M
pavone^M



flamingo
flamenco^M
flamant^M
Flamingo^M
fenicottero^M



chick
polluelo^M
poussin^M
Küken^H
pulcino^M



quail
codorniz^F
caille^F
Wachtel^F
quaglia^F



pigeon
paloma^F
pigeon^M
Taube^F
piccione^M



duck
pato^M
canard^M
Ente^F
anatra^F



hen
gallina^F
poule^F
Huhn^H
gallina^F



rooster
gallo^M
coq^M
Hahn^M
gallo^M



pheasant
faisán^M
faisán^M
Fasan^M
fagiano^M



guinea fowl
pintada^F
pintade^F
Perlhuhn^H
faraona^F



goose
oca^F
oie^F
Gans^F
oca^F



turkey
pavo^M
dindon^M
Truthahn^M
tacchino^M



morphology of a mole
morphologie^F de un topo^M
morphologie^F de la taupe^F
äußere Merkmale^N eines Maulwurfs^M
morfologia^F di una talpa^F

eye
ojo^M
œil^M
Auga^N
occhio^M

canine
colmillo^M
canine^F
Eckzahn^M
canino^M

skeleton of a mole
esqueleto^M de un topo^M
squelette^M de la taupe^F
Skelett^N eines Maulwurfs^M
scheletro^M di una talpa^F

maxilla
maxilar^M
maxillaire^M
Oberkiefer^M
mascellare^M

pre-molar
premolare^M
prémolaire^F
Vorbackenzahn^M
premolare^M

molar
molar^M
molaire^F
Backenzahn^M
molaire^M

incisor
incisivo^M
incisive^F
Schneidezahn^M
Incisivo^M

mandible
mandibula^F
mandibule^F
Unterkiefer^M
mandibola^F

ulna
cúbito^M
cubitus^M
Elle^F
ulna^F

radius
radio^M
radius^M
Speiche^F
radio^M

falciform sesamoid bone
hueso^M falciforme sesamoideo
os^M sésamoïde falciforme
Scharnknochen^M
osso^M sesamoïde falciforme

scapula
omoplate^F
omoplate^F
Schulterblatt^N
scapola^F

sternum
esternón^M
sternum^N
Brustbein^N
sterno^M

humerus
húmero^M
humérus^M
Oberarmknochen^M
omero^M

spine
columna^F vertebral
colonne^F vertébrale
Wirbelsäule^F
colonna^F vertebrale

rib
costilla^F
côte^F
Rippe^F
costola^F

pelvis
pelvis^F
bassin^M
Becken^N
bacino^M

examples of insectivorous mammals

ejemplos^M de mamíferos^M insectívoros | exemples^M de mammifères^M insectivores | Beispiele^N für Insektenfresser^M | esempi^M di mammiferi^M insettivori



mole
topo^M
taupe^F
Maulwurf^M
talpa^F



hedgehog
erizo^M
hérisson^M
Igel^M
riccio^M



shrew
musaraña^F
musaraigne^F
Spitzmaus^F
toporagno^M



fur
pelaje^M
pelage^M
Behaarung^F
pelliccia^F

tail
cola^F
queue^F
Schwanz^M
coda^F

claw
garra^F
gnffe^F
Klaue^F
artiglio^M

- ilium^M
- ilion^M
- ition^M
- Darmbein^N
- ileo^M

femur
fémur^M
fèmur^M
Oberschenkelknochen^M
femore^M

thoracic vertebrae
vétebras^F torácicas
vertèbres^F dorsales
Brustwirbel^M
vertebre^F toraciche

lumbar vertebrae
vertèbras^F lombares
vertèbres^F lombaires
Lendenwirbel^M
vertebre^F lombari

sacral vertebrae
vétebras^F sacras
vertèbres^F sacrées
Kreuzbeinwirbel^M
vertebre^F sacrali

obturator foramen
agujero^M obturado
trou^M obturateur
Foramen Obturator^N
forame^M otturatorio

pubis^F
pubis^M
Schambein^N
puke^M

ischium
isquion^M
ischion^M
Hüftbein^N
ischio^M

rib
costilla^F
côte^F
Rippe^F
costola^F

costal cartilage
cartilago^M costal
cartilage^M costal
Rippenknorpel^M
cartilagine^F costale

- ulna
- cūbito^M
- cubitus^M
- Elle^F
- ulna^F

radius
radio
radius^M
Speiche^F
radio^M

patella
rótula^F
rotule^F
Kniescheibe^F
rotula^F

tibia
tibia^F
tibia^M
Schienbein¹
tibia^F

caudal vertebrae
 vértèbras^F coccigeas
 vertèbres^F coccygiennes
 Schwanzwirbel^M
 vertèbre^F coccigee

metatarsus
metatarso ^{hf}
métatarse ^{hf}
Mittelfuß ^{hf}
metatarsos ^{hf}

tarsus
tarso^M
tarse^M
Fußwurzel^F
tarsus^M

also

cervical vertebrae	axis
vértebras ^F cervicales	axis ^M
vertèbres ^F cervicales	axis ^M
Halswirbel ^M	Axis ^M
vertebra ^F cervicali	asse ^M

- parietal bone
- parietal^M
- pariétal^M
- Parietale^N
- parietale^M

scapula
omoplate^M
omoplate^F
Schulterblatt^N
scapola^F

mandible
mandibula^F
mandibule^F
Unterkiefer^M
mandibola^F

maxilla
maxilar^{fr}
maxillaire^{fr}
Oberkiefer^{de}

premaxilla
premaxilar^M
prémaxillaire^M
Prämaxilla^F
premaxillare^F

atlas
atlas^M
atlas^M
Atlas^M
atlante^M
clavicle
avicula^F
avicule^F
elbein^{Pl}
avicola^F

hu
hú
hun
Oberarmkno

sternum
esternón^M
sternum^M
Brustbein^A

phalanges
falanges
phalanges
Phalangen
falangi

metacarpus
metacarpo^M
métatcarpe^M
Mittelhand^F
metacarno^M

carpus
carpo^M
carpe^M
Handwurzel
carpo^M

caudal vertebr
vêrtebras^F coc
vertèbres^F coc
Schwanzwirbel
vertebre^F cocc

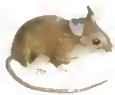
skeleton of a rat
esqueleto^M de una rata^F
squelette^M du rat^M
Skelett^N einer Ratte^F
scheletro^M di un ratto^M

ma
ma
ma
Unt
ma

premaxilla
premaxilar^M
prémaxillaire^M
Prämaxilla^F
premaxillare^M

Oberarmk

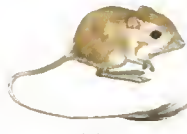
ph
Ph
Pr



field mouse
ratón^M de campo^M
mulot^M
Feldmaus^F
topo^M campagnolo



chipmunk
ardilla^M listada
tamia^M
Backenhörnchen^N
tamia^M



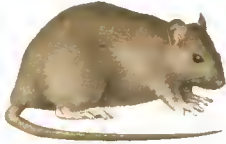
jerboa
jerbo^M
gerboise^F
Wüstenspringmaus^F
gerboa^M



hamster
hámster^M
hamster^M
Hamster^M
criceto^M



squirrel
ardilla^F
écureuil^M
scoliattole^M

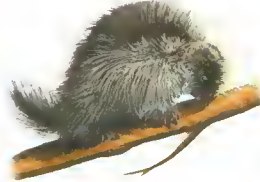


rat
rata^F
rat^M
Ratte^F
ratto^M

guinea pig
cobaya^F
cobaye^M
Meerschweinchen^N
cavia^F



groundhog
marmota^F
marmotte^F
Waldmurmeltier^N
marmotta^F



porcupine
puercio^M espin
poro-épic^M
Stachelschwein^N
porcospino^M

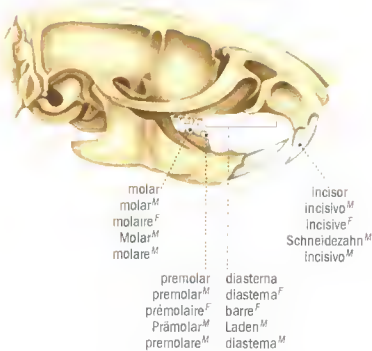


beaver
castor^M
castor^M
Biber^M
castoro^M

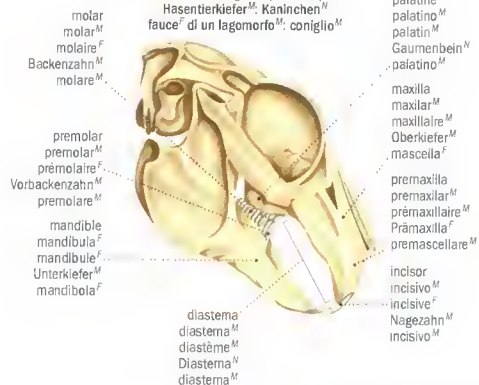
rodents' and lagomorphs' jaws

mandibulas^F de roedores^M y lagomorfos^M | mâchoires^F de rongeur^M et de lagomorphe^M | Nagetierkiefer^M und Hasentierkiefer^M | fauci^F di roditori^M e lagomorfi^M

rodent's jaw: rat
mandibula^F de un roedor^M: rata^F
mâchoire^F de rongeur^M: rat^M
Nagetierkiefer^M: Ratte^F
fauce^F di un roditore^M: ratto^M

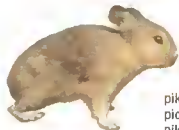


lagomorph's jaw: rabbit
mandibula^F de un lagomorfo^M: conejo^M
mâchoire^F de lagomorphe^M: lapin^M
Hasentierkiefer^M: Kaninchen^N
fauce^F di un lagomorfo^M: coniglio^M



examples of lagomorphs

ejemplos^M de lagomorfos^M | exemples^M de mammifères^M lagomorphes^M | Beispiele^N für Hasentiere^N | esempi^M di lagomorfi^M



pika
pica^F
pika^M
Pfeifhase^M
lepre^F fischiante



rabbit
conejo^M
lapin^M
Kaninchen^N
coniglio^M

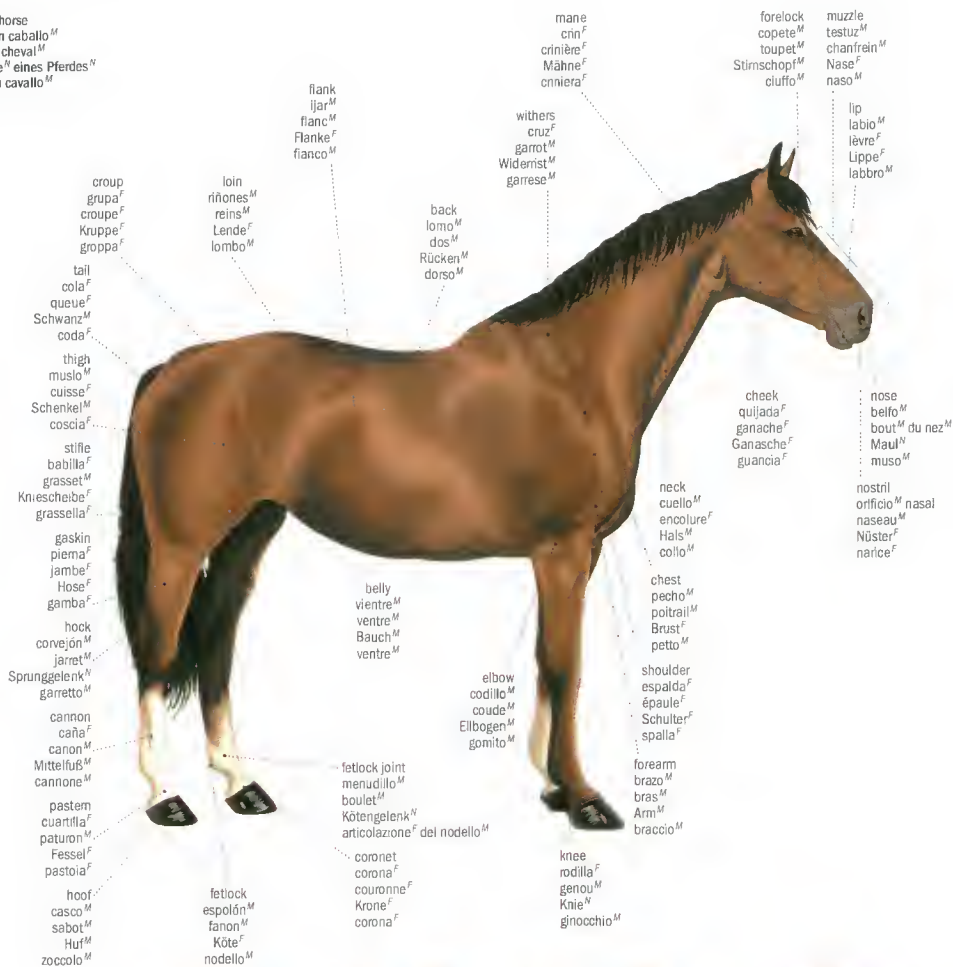


hare
liebre^F
Hase^M
lepre^F

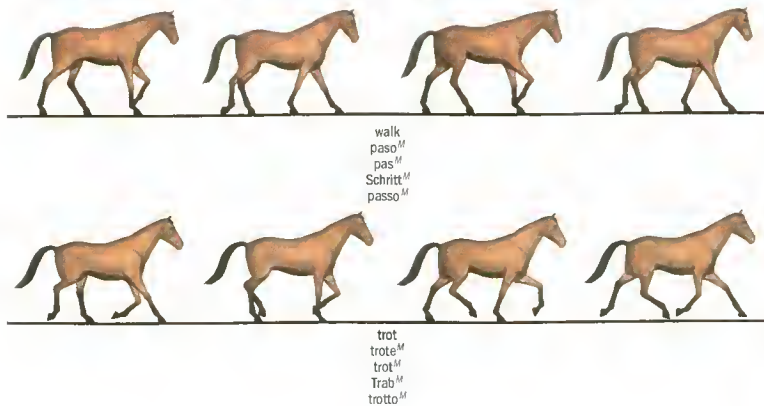
horse

caballo^M | cheval^M | Pferd^N | cavallo^M

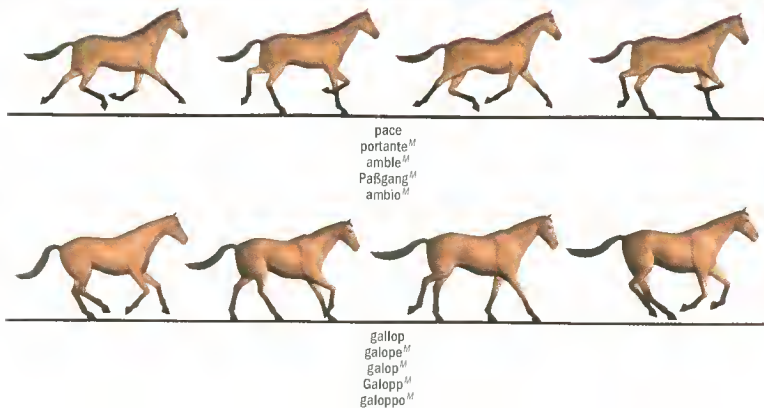
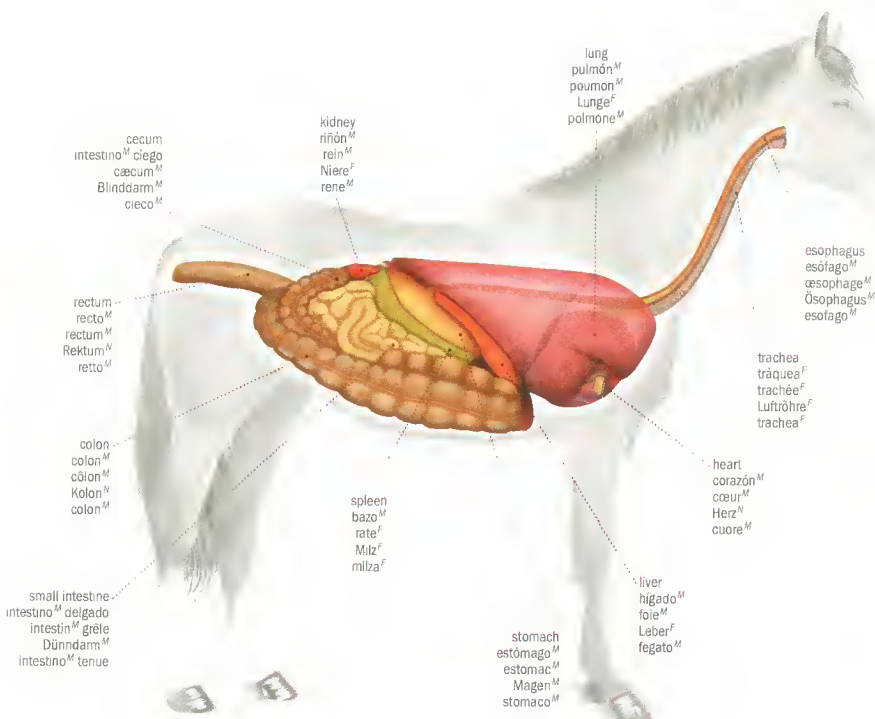
morphology of a horse
 morfología^F de un caballo^M
 morphologie^F du cheval^M
 äußere Merkmale^N eines Pferdes^N
 morfologia^F di un cavallo^M



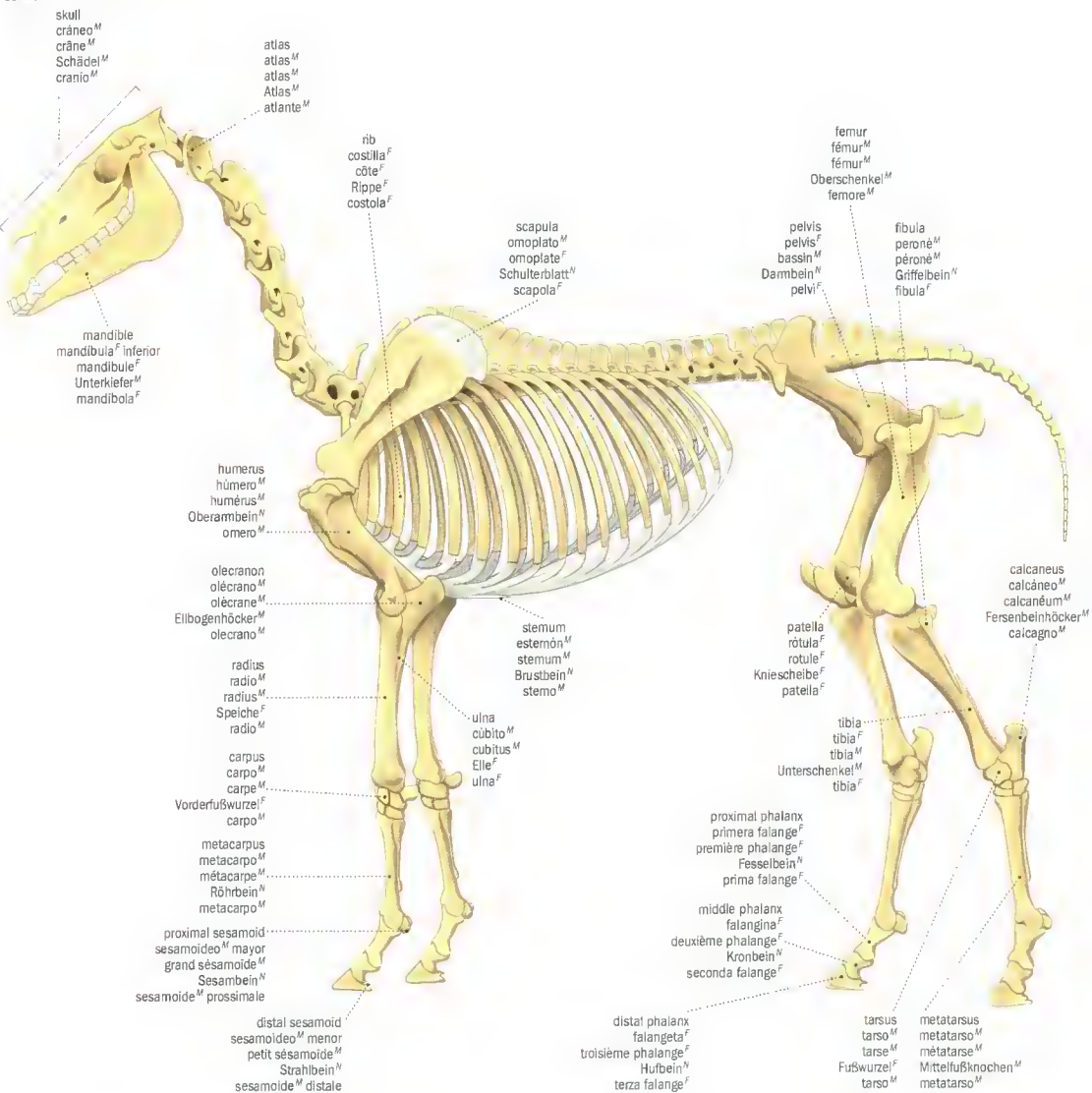
gaits
 andaduras^F
 allures^F
 Gangarten^F
 andature^F



anatomy of a horse
 anatomía^F de un caballo^M
 anatomie^F du cheval^M
 Anatomie^F eines Pferdes^N
 anatomia^F di un cavallo^M



skeleton of a horse
 esqueleto^M de un caballo^M
 squelette^M du cheval^M
 Skelett^N eines Pferdes^N
 scheletro^M di un cavallo^M



cervical vertebrae
 vértebras^F cervicales
 vertèbres^F cervicales
 Halswirbel^M
 vertebre^F cervicali

thoracic vertebrae
 vértebras^F thoracicas
 vertèbres^F dorsales
 Brustwirbel^M
 vertebre^F thoraciche

lumbar vertebrae
 vértebras^F lumbares
 vertèbres^F lombaires
 Lendenwirbel^M
 vertebre^F lombari

sacral vertebrae
 vértebras^F sacras
 vertèbres^F sacrées
 Kreuzbeinwirbel^M
 vertebre^F sacrali

caudal vertebrae
 vértebras^F caudales
 vertèbres^F coccygiennes
 Schwanzwirbel^M
 vertebre^F coccigeae

plantar surface of the hoof
superficie^f plantar del casco^M
face^f plantaire du sabot^M
Unterseite^f des Hufes^M
superficie^f plantare dello zoccolo^M



horseshoe
herradura^f
fer^M à cheval^M
Hufeisen^N
ferro^M di cavallo^M

hoof
casco^M
sabot^M
Huf^M
zoccolo^M



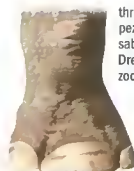
examples of hoofs

ejemplos^M de pezuñas^f | exemples^M de sabots^M | Beispiele^N für Hufe^M | esempi^M di zoccoli^M



one-toe hoof
pezuña^f de un pesuño^M
sabot^M à un doigt^M
Ein-Zehenhuf^M
zoccolo^M monodattilo

two-toe hoof
pezuña^f de dos pesuños^M
sabot^M à deux doigts^M
Zwei-Zehenhuf^M
zoccolo^M bidattilo



three-toe hoof
pezuña^f de tres pesuños^M
sabot^M à trois doigts^M
Drei-Zehenhuf^M
zoccolo^M tridattilo

four-toe hoof
pezuña^f de cuatro pesuños^M
sabot^M à quatre doigts^M
Vier-Zehenhuf^M
zoccolo^M tetradattilo



examples of ungulate mammals

ejemplos^M de mamíferos^M ungulados | exemples^M de mammifères^M ongulés | Beispiele^M für Huftiere^M | esempi^M di mammiferi^M ungulati



peccary^M
pécari^M
pécari^M
Nabelschwein^N
pecora^F



wild boar^M
jabali^M
sanglier^M
Wildschwein^N
cinghiale^M



pig^M
cerdo^M
porc^M
Schwein^N
maiale^M



goat^F
cabra^F
chèvre^F
Ziege^F
capra^F



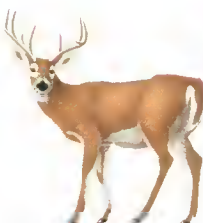
antelope^M
antilope^M
antilope^F
Ziege^F
antilope^F



sheep^F
oveja^F
mouton^M
Schaf^N
pecora^F



calf^M
ternero^M
veau^M
Kalb^N
vitello^M



white-tailed deer^M
ciervo^M de Virginia^F
cerf^M de Virginie ; chevreuil^M
Reh^N
cervo^M dalla coda^F bianca



mouflon^M
mouflon^M
Mufflon^M
mufitone^M



caribou^M
reno^M
renne^M ; caribou^M
Rentier^N
renna^F



wapiti (elk)^M
wapiti^M (elk)^M
cerf^M du Canada ; wapiti^M
Wapitihirsch^M
wapiti^M (elk)^M



okapi^M
okapi^M
Okapi^N
okapi^M



ass^M
asno^M
âne^M
Esel^M
asino^M

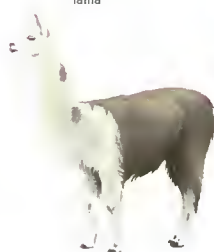


mule^F
mula^F
Maultier^N
mulo^M

cow^F
vaca^F
vache^F
Kuh^F
mucca^F



zebra^F
cebra^F
zèbre^M
Zebra^N
zebra^F



llama^F
llama^F
lama^N
Lama^N
lama^M



bison^M
bisonte^M
bison^M
Bison^N
bisonte^M



buffalo^M
búfalo^M
buffe^M
Büffel^N
bufalo^M



ox
buey^M
bœuf^M
Ochse^M
bue^M



yak
yak^M
yack^M
Yak^M
yak^M



horse
caballo^M
cheval^M
Pferd^N
cavallo^M



moose
alce^M
élan^M; orignal^M
Elch^M
alce^F



bactrian camel
camello^M
chameau^M
Kamel^N
cammello^M



dromedary camel
dromedario^M
dromadaire^M
Dromedar^N
dromedario^M



rhinoceros
rinoceronte^M
rhinocéros^M
Nashorn^N
rinoceronte^M



hippopotamus
hippopótamo^M
hippopotame^M
Nilpferd^N
Ippopotamo^M



elephant
elefante^M
éléphant^M
Elefant^M
elefante^M

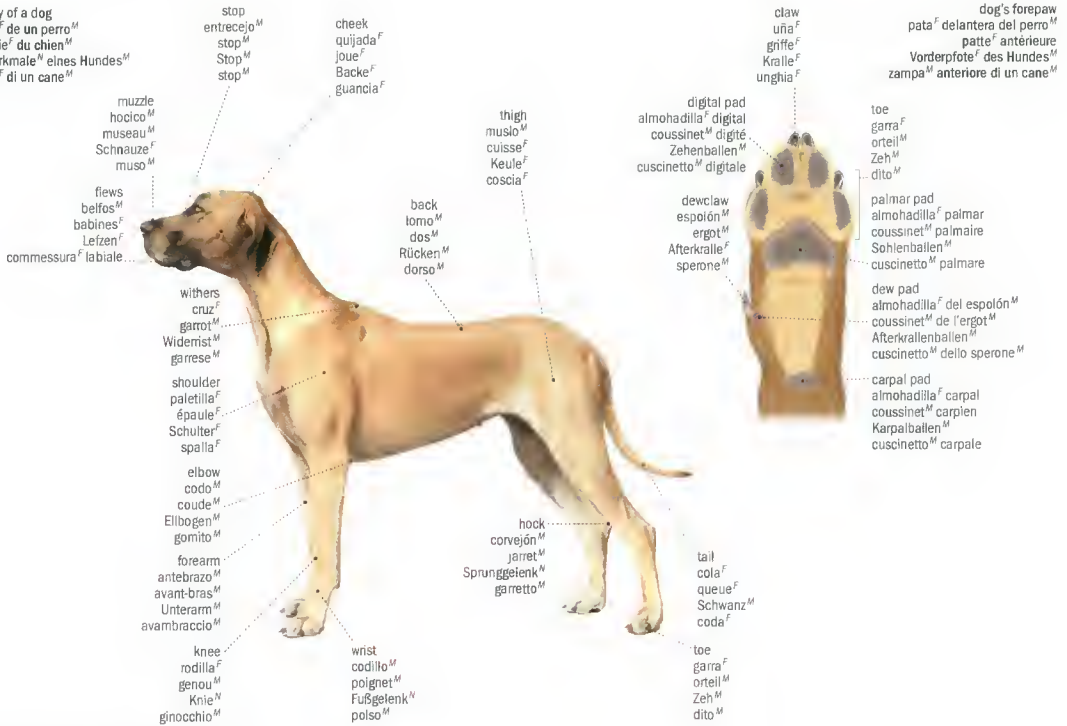


giraffe
jirafa^F
girafe^F
Giraffe^F
giraffa^F

dog

perro^M | chien^M | Hund^M | cane^M

morphology of a dog
morphologie^f de un perro^M
morphologie^f du chien^M
äußere Merkmale^M eines Hundes^M
morfologia^f di un cane^M



examples of dog breeds

razas^f de perros^M | races^f de chiens^M | Hunderassen^f | razze^f canine



bulldog
buldog^M
bouledogue^M
Bulldogge^f
bulldog^M



schnauzer
schnauzer^M
schnauzer^M
Schnauzer^M
schnauzer^M



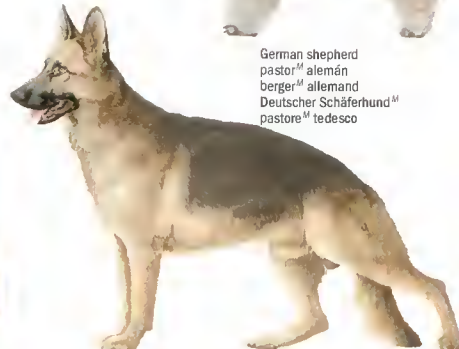
poodle
caniche^M
caniche^M
Pudel^M
barbone^M



chow chow
chow chow^M
chow-chow^M
Chow-Chow^M
chow-chow^M

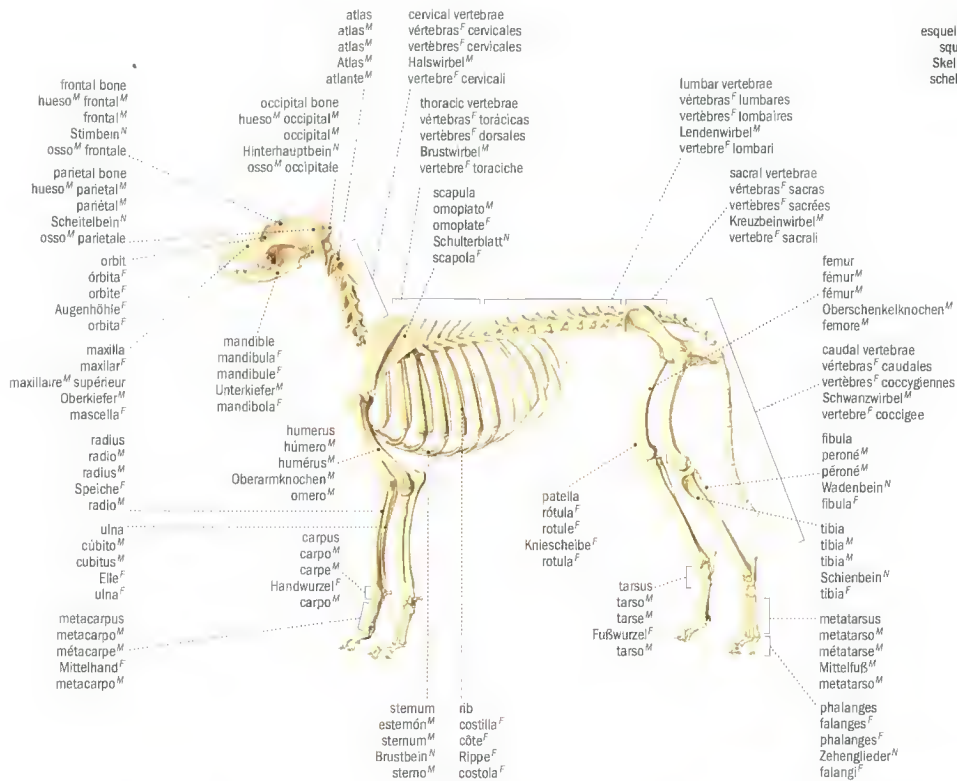


collie
collie^M
colley^M
Collie^M
collie^M

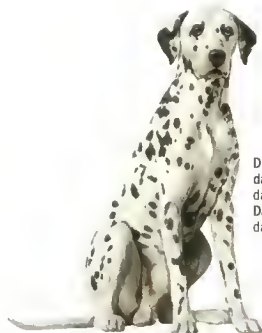


German shepherd
pastor^M alemán
berger^M allemand
Deutscher Schäferhund^M
pastore^M tedesco

skeleton of a dog
esqueleto^M de un perro^M
squelette^M du chien^M
skelett^N eines Hunds^M
scheletro^M di un cane^M



examples of dog breeds



Dalmatian
dálmata^M
dalmatien^M
Dalmatiner^M
dalmata^M



greyhound
lebrero^M
lévrier^M
Windhund^M
levriero^M



Saint Bernard
San Bernardo^M
saint-bernard^M
Bernhardiner^M
sanbernardo^M

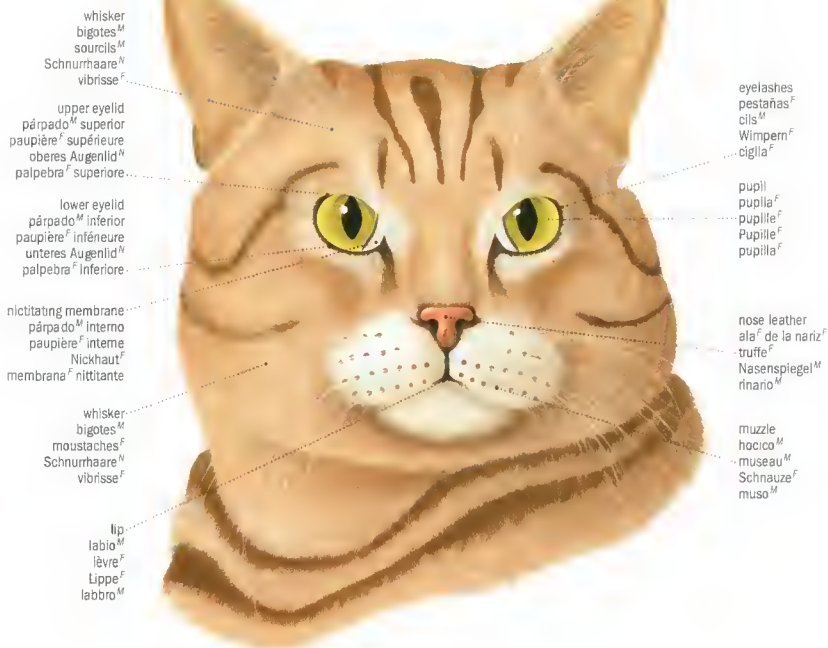


Great Dane
gran danés^M
danois^M
Dänische Dogge^F
alano^M

cat

gato^M doméstico | chat^M | Katze^F | gatto^M

cat's head
cabeza^F
tête^F
Kopf^M der Katze^F
testa^F di gatto^M



examples of cat breeds

razas^F de gatos^M | races^F de chats^M | Katzenrassen^F | razze^F di gatti^M



American shorthair
pelo^M corto americano
américain^M à poil^M court
Amerikanische Kurzhaarkatze^F
gatto^M americano a pelo^M corto



Persian
persa^M
persan^M
Perserkatze^F
persiano^M



Maine coon
Maine coon^M
Maine coon^M
Maine Coon^F
gatto^M del Maine

ear
oreja^F
oreille^F
Ohr^N
orecchio^M

eye
ojo^M
œil^M
Auge^N
occhio^M

fur
pelaje^M
fourrure^F
Fell^N
pelame^M

tail
cola^F
queue^F
Schwanz^M
coda^F

morphology of a cat
morphologie^F de un gato^M
morphologie^F du chat^M
äußere Merkmale^N einer Katze^F
morphologia^F di un gatto^M



retracted claw
uña^F retraída
griffe^F rétractée
eingezogene Krallen^F
unghia^F retratta

claw
uña^F
griffe^F
Krallen^F
unghia^F

distal phalanx
falange^F
phalange^F distale
Krallenbein^N
falange^F distale

middle phalanx
falange^F
phalange^F médiane
Kronbein^N
falange^F mediana

proximal phalanx
falange^F
phalange^F proximale
Fesselbein^N
falange^F prossimale

metacarpus
metacarpo^M
métacarpe^F
Mittelglied^N
metacarpo^M

tendon
tendón^M
tendon^M
Sehne^F
tendine^M

elastic ligament
ligamento^M elástico
ligament^M élastique
elastisches Ligament^N
legamento^M elastico

digital pad
almohadilla^F digital
coussinet^M digital
Zehenballen^N
cuscinetto^M digitale

tendon
tendón^M
tendon^M
Sehne^F
tendine^M

plantar pad
almohadilla^F plantar
coussinet^M plantaire
Sohlenballen^N
cuscinetto^M plantare

extended claw
uña^F extendida
griffe^F abaissée
ausgestreckte Krallen^F
unghia^F protratta

examples of cat breeds



Siamese
siamés^M
siamois^M
Siamkatze^F
siamese^M



Abyssinian
abisinio^M
abyssin^M
Abessinierkatze^F
abissino^M



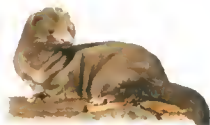
Manx
Manx^M
chat^M de l'île de Man
Manxkatze^F
gatto^M dell'isola di Man

examples of carnivorous mammals

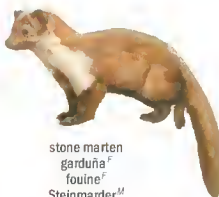
ejemplos^M de mamíferos^M carnívoros | exemples^M de mammifères^M carnivores | Beispiele^N für Raubtiere^N | esempi^M di mammiferi^M carnivori



weasel
comadreja^F
belette^F
Wiesel^M
donnola^F



mink
visón^M
vison^M
Nerz^M
visone^M



stone marten
garduña^F
fouline^F
Steinmarder^M
faina^F



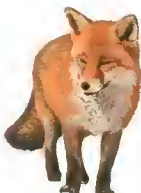
marten
marta^F
martre^F
Marder^M
martera^F



mongoose
mangosta^F
mangouste^F
Mungo^M
mangusta^F



fennec
fenec^M
fennec^M
Wüstenfuchs^M
volpe^F del deserto^M



fox
zorro^M
renard^M
Fuchs^M
volpe^F



raccoon
mapache^M
raton^M laveur
Waschbär^M
procione^M



river otter
nutria^F de río^M
loutre^F de rivière^M
Seeotter^M
lontra^F comune



badger
tejón^M
blaireau^M
Dachs^M
tasso^M



skunk
mofeta^M
moufette^F
Stinktier^N
moffetta^F



hyena
hiena^F
hyène^F
Hyäne^F
iena^F



lynx
lince^M
lynx^M
Luchs^M
lince^F



wolf
lobo^M
loup^M
Wolf^M
lupo^M



cougar
puma^M
puma^M
Puma^M
puma^M



cheetah
guepardo^M
guépard^M
Gepard^M
ghepardo^M



leopard
leopardo^M
léopard^M
Leopard^M
leopardo^M



lion
léon^M
lion^M
Löwe^M
leone^M



jaguar
jaguar^M
jaguar^M
Jaguar^M
giaguaro^M



tiger
tigre^M
tigre^M
Tiger^M
tigre^F



black bear
oso^M negro
ours^M noir
Schwarzbär^M
orso^M bruno

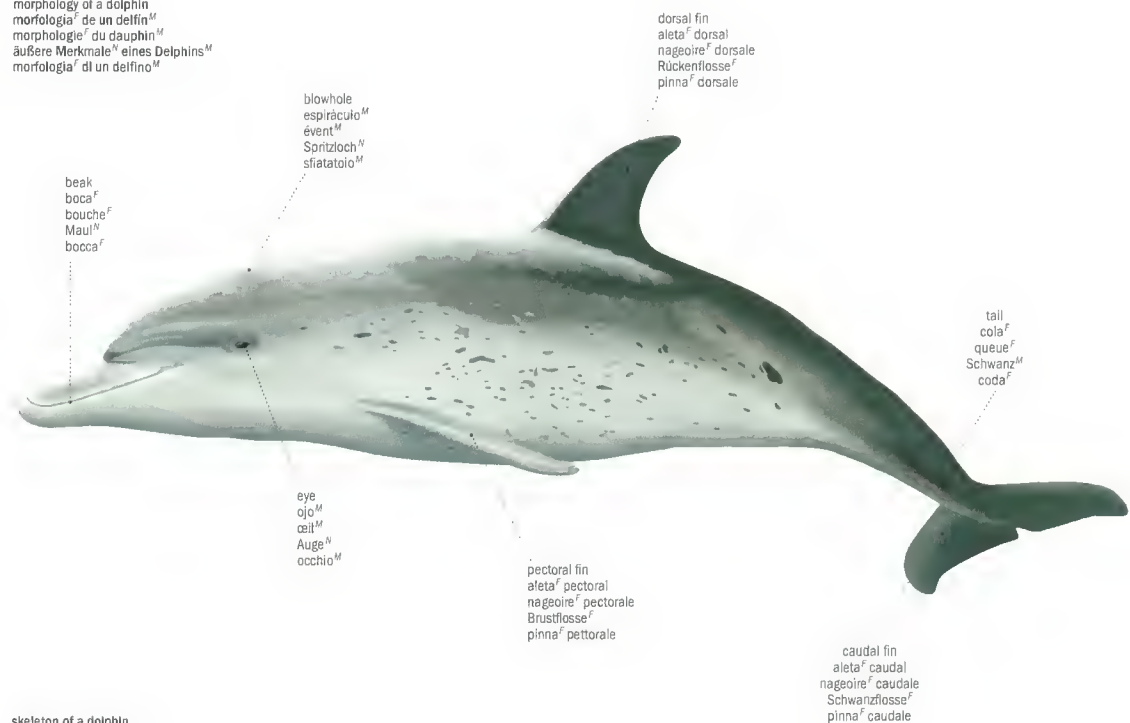
polar bear
oso^M polar
ours^M polaire
Eisbär^M
orso^M polare



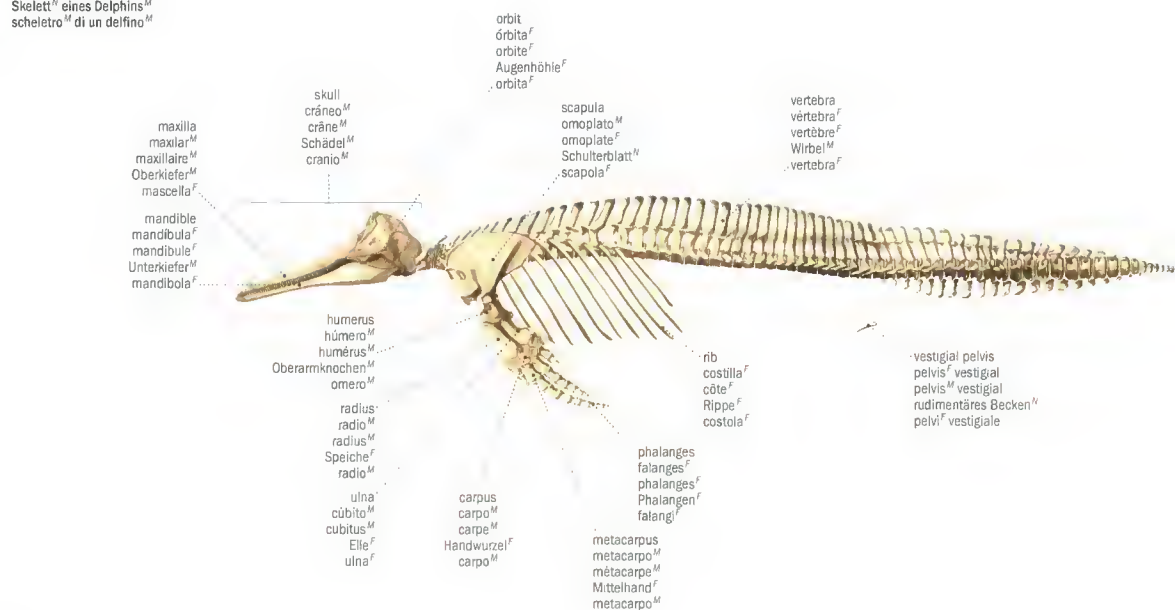
dolphin

delfin^M | dauphin^M | Delphin^M | delfino^M

morphology of a dolphin
 morfologia^F de un delfin^M
 morphologie^F du dauphin^M
 äußere Merkmale^N eines Delphins^M
 morfologia^F di un delfino^M



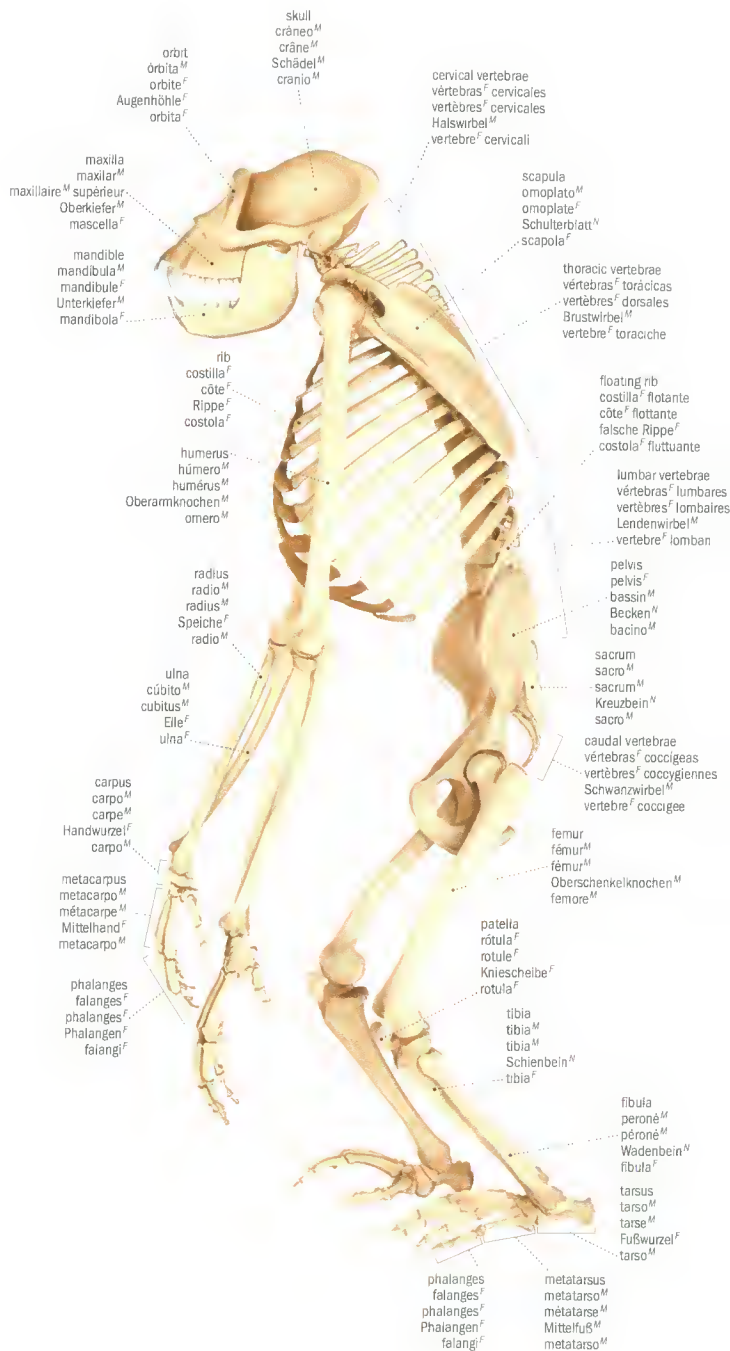
skeleton of a dolphin
 esqueleto^M de un delfin^M
 squelette^M du dauphin^M
 Skelett^N eines Delphins^M
 scheletro^M di un delfino^M



gorilla

gorilla^M | gorille^M | Gorilla^M | gorilla^M

skeleton of a gorilla
esqueleto^M de un gorilla^M
squelette^M du gorille^M
Skelett^N eines Gorillas^M
scheletro^M di un gorilla^M



morphology of a gorilla
 morfología^f de un gorila^M
 morphologie^f du gorille^M
 äußere Merkmaleⁿ eines Gorillas^M
 morfologia^f di un gorilla^M

face
 cara^f
 fece^f
 Gesicht^N
 muso^M

fur
 pelaje^M
 pelage^M
 Behaarung^f
 pelliccia^f

prehensile digit
 dedos^M prensiles
 doigt^M préhensile
 Greiffinger^M
 dito^M prensile

opposable thumb
 pulgar^M oponible
 pouce^M opposable
 opponierbarer Daumen^M
 pollice^M opponibile



arm
 brazo^M
 bras^M
 Am^M
 braccio^M

hand
 mano^f
 main^f
 Hand^f
 mano^f

leg
 pata^f
 jambe^f
 Bein^M
 gamba^f

foot
 pie^M
 pied^M
 Fuß^M
 piede^M

examples of primates

ejemplos^M de primates^M | exemples^M de mammifères^M primates | Beispieleⁿ für Primaten^M | esempi^M di primati^M



tamarin
 tamarino^M
 tamarin^M
 Tamarin^M
 tamarino^M



marmoset
 titi^M
 ouistiti^M
 Pinsetäffchen^N
 uistiti^M

baboon
 babuino^M
 babouin^M
 Pavian^M
 babuino^M



macaque
 macaco^M
 macaque^M
 Makak^M
 macaco^M



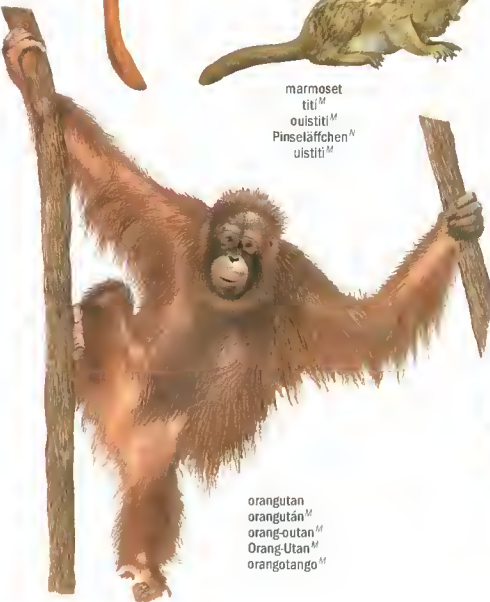
gibbon
 glibón^M
 gibbon^M
 Gibbon^M
 gibbone^M



chimpanzee
 chimpancé^M
 chimpanzé^M
 Schimpanse^M
 scimpanzé^M



lemur
 lémur^M
 lemurién^M
 Lemure^M
 lemure^M



orangutan
 orangután^M
 orang-outan^M
 Orang Utan^M
 orangotango^M

morphology of a bat

morfología^F de un murciélago^M

morphologie^F de la chauve-souris^F

äußere Merkmale^N einer Fledermaus^F

morfologia^F di un pipistrello^M

wing membrane
membrana^F del ala^F
membrane^F alaire
Flughaut^F
membrana^F alare
blood vessels
vasos^M sanguíneos
vaisseaux^M sanguins
Blutgefäße^N
vasi^M sanguigni

2nd metacarpal
2^o hueso^M metacarpiano
2^e métacarpien^M
2. Finger^M
2^a metacarpale^M
3rd metacarpal
3^o hueso^M metacarpiano
3^e métacarpien^M
3. Finger^M
3^a metacarpale^M
4th metacarpal
4^o hueso^M metacarpiano
4^e métacarpien^M
4. Finger^M
4^a metacarpale^M

thumb
pulgár^M
pouce^M
Daumen^M
pollice^M
elbow
codo^M
coude^M
Ellbogen^M
gomito^M
wrist
muñeca^F
poignet^M
Handgelenk^N
polso^M

claw
uña^F
griffe^F
Klaue^F
unghia^F

radius
radio^M
radius^M
Unterarm^M
radio^M

head
cabeza^F
tête^F
Kopf^M
testa^F

calcár
calcáneo^M
éperon^M calcanéen
Sporn^M
calcáreo^M

interfemoral membrane
membrana^F interfemoral
membrane^F interfémorale
Schwanzflughaut^F
membrana^F interfemorale

tail
cola^F
queue^F
Schwanz^M
coda^F

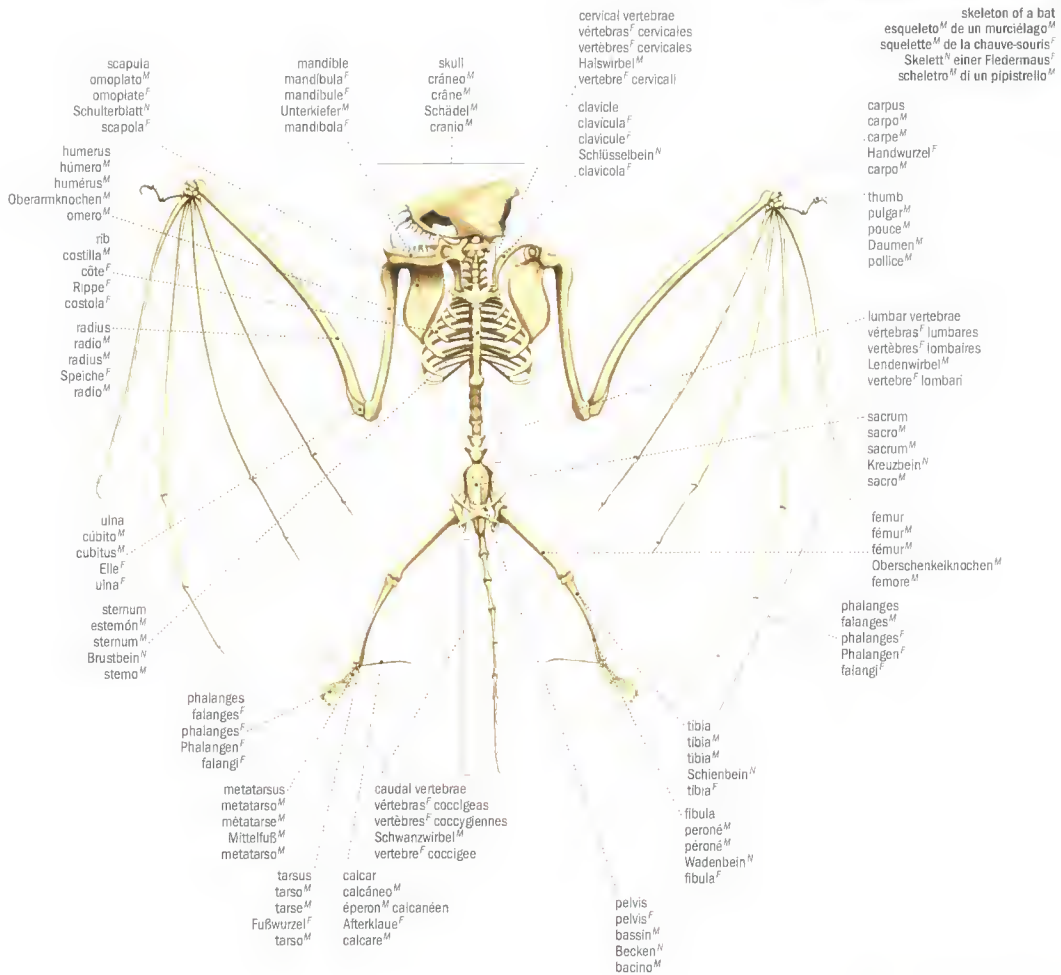
nose leaf
apéndice^M nasal
appendice^M nasal
Nasenblatt^N
foglia^F nasale

tragus
trago^M
tragus^M
Ohrklappe^F
trago^M

ear
oreja^F
oreille^F
Ohr^N
orecchio^M
tibia^F
tibia^F
tibia^M
Unterschenkel^M
tibia^F

foot
pie^M
pied^M
Fuß^M
piede^M

wings
alas^F
ailes^F
Flügel^M
ali^F



examples of bats

ejemplos^M de murciélagos^M | exemples^M de chauves-souris^F | Beispiele^N für Fledertiere^N | esempi^M di mammiferi^M volanti



vampire bat
murciélago^M vampiro
vampire^M commun
Vampir^M
pipistrello^M vampiro



black flying fox
zorro^M volador
roussette^F noire
Flughuchs^M
volpe^M volante nera

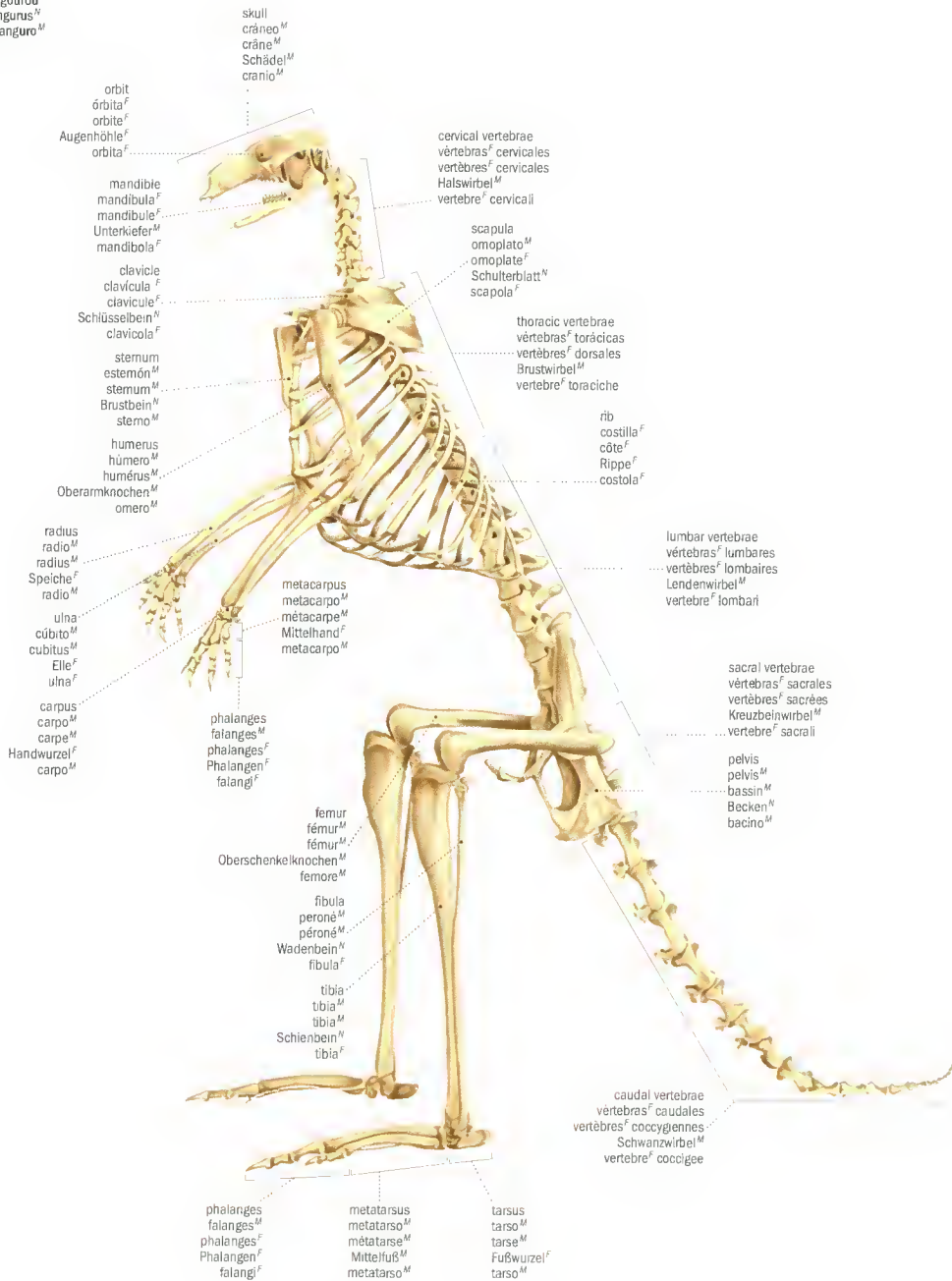
spear-nosed bat
murciélago^M hoja de lanza^F
chauve-souris^F fer^M de lance^F
Spießblattnase^F
vampiro^M dalla lancia^F



kangaroo

canguro^M | kangourou^M | Känguru^N | canguro^M

skeleton of a kangaroo
esqueleto^M de un kangaroo^M
squelette^M du kangourou^M
Skelett^N eines Kängurus^N
scheletro^M di un canguro^M

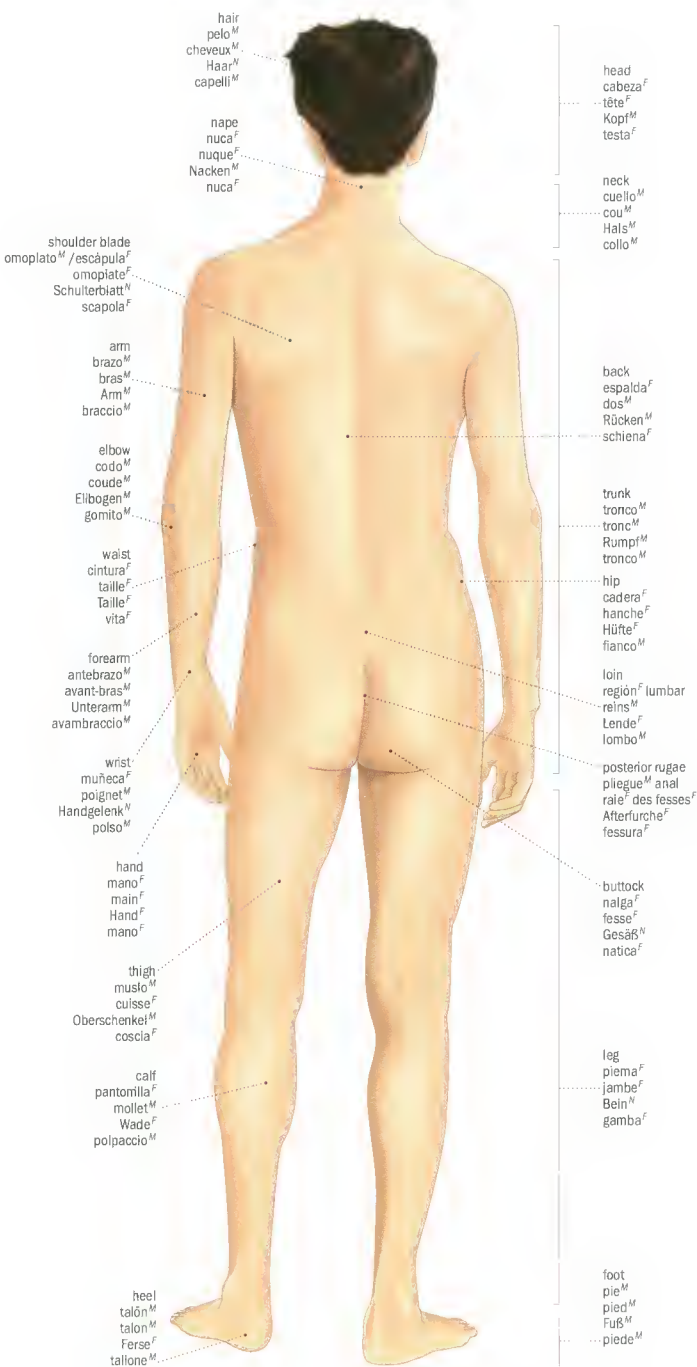




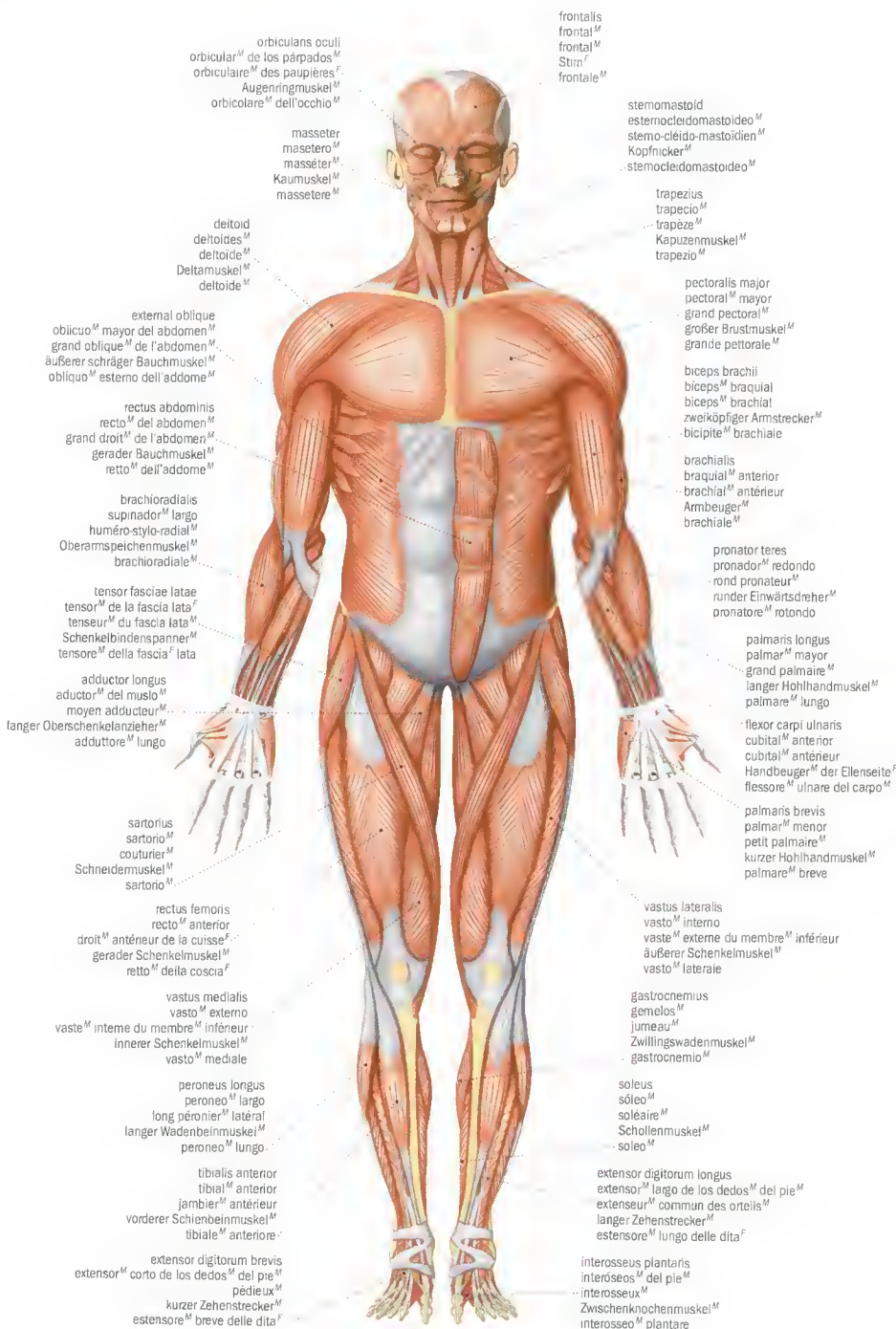
examples of marsupials

ejemplos^M de marsupiales^M | exemples^M de marsupiaux^M | Beispiele^M für Beuteltiere^M | esempi^M di marsupiali^M

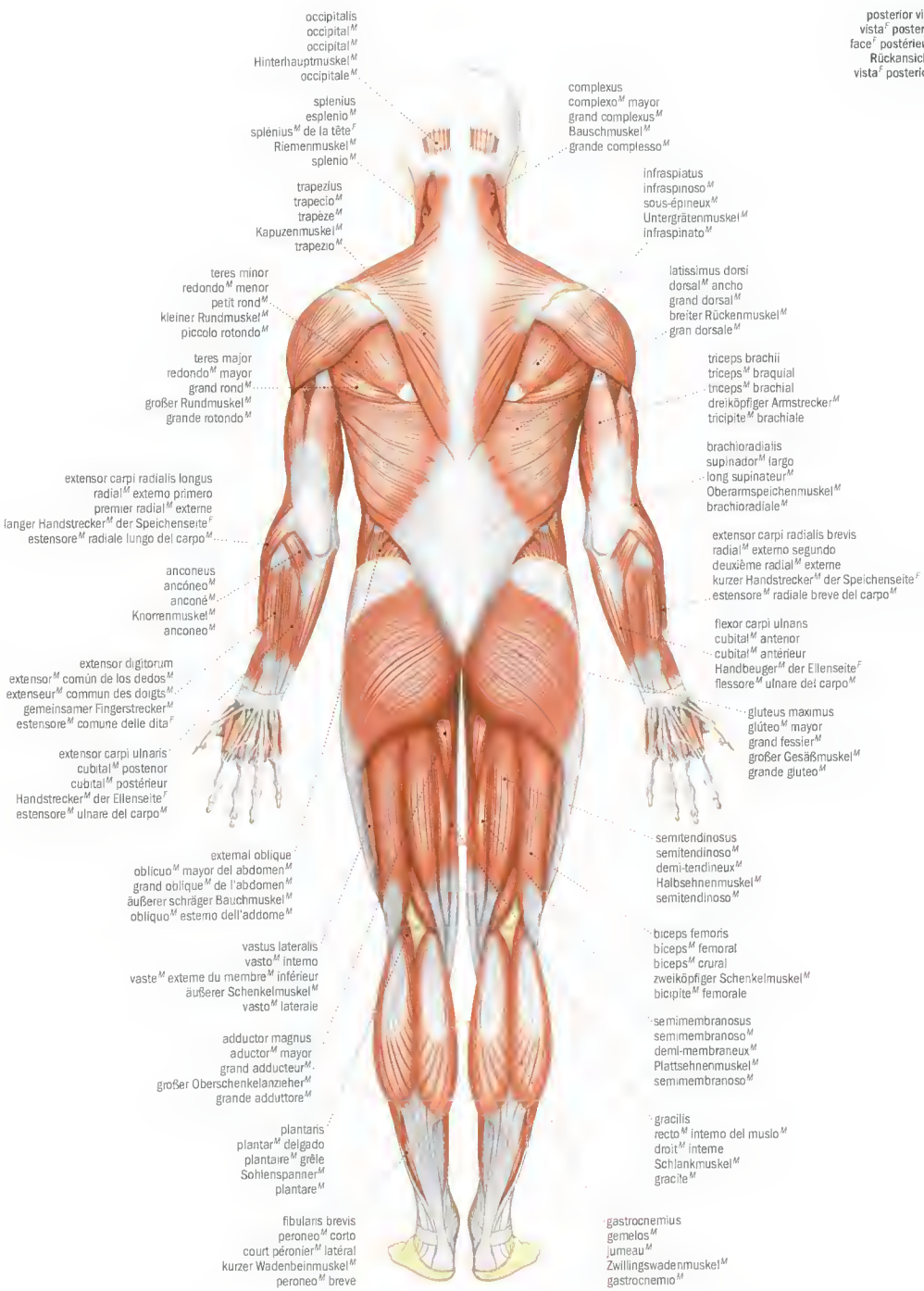




anterior view
vista^F anterior
face^F antérieure
Vorderansicht^F
vista^F anteriore



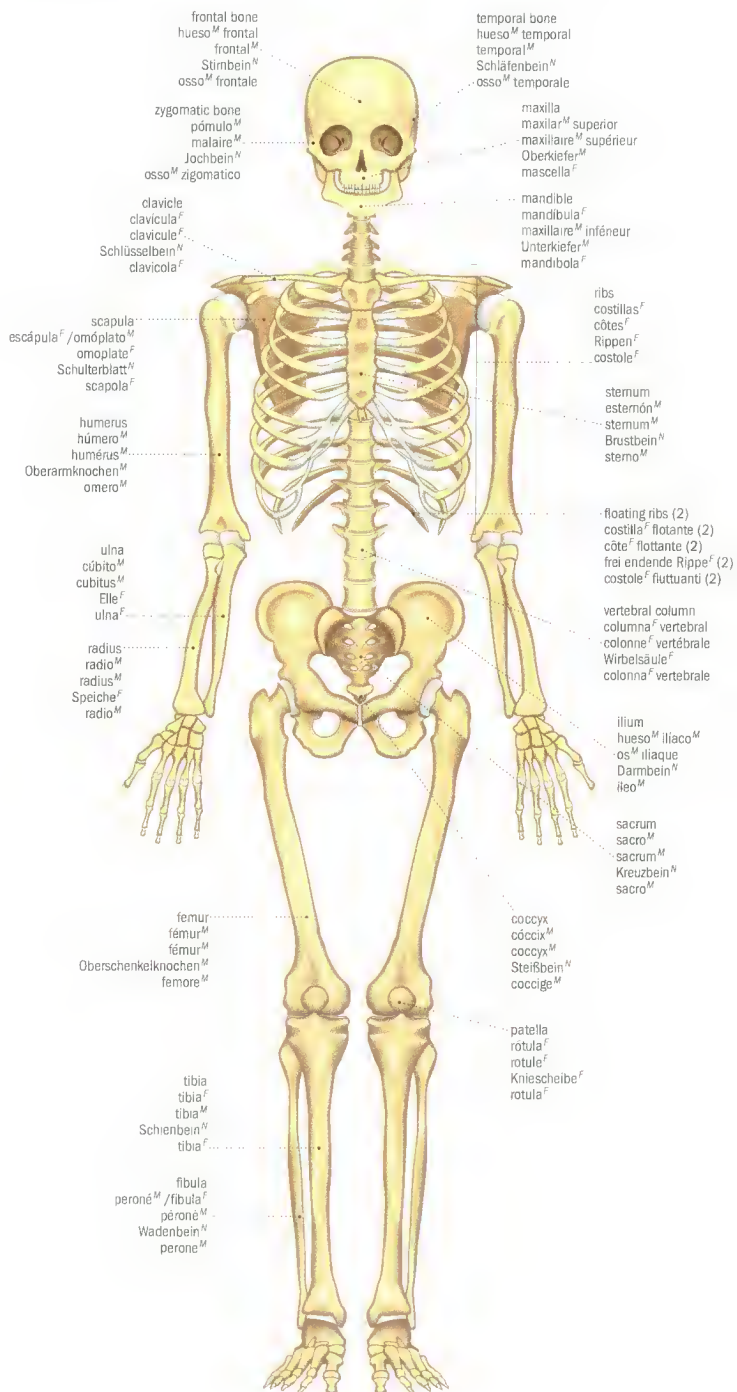
posterior view
vista^f posterior
face^f postérieure
Rückansicht^f
vista^f posteriore



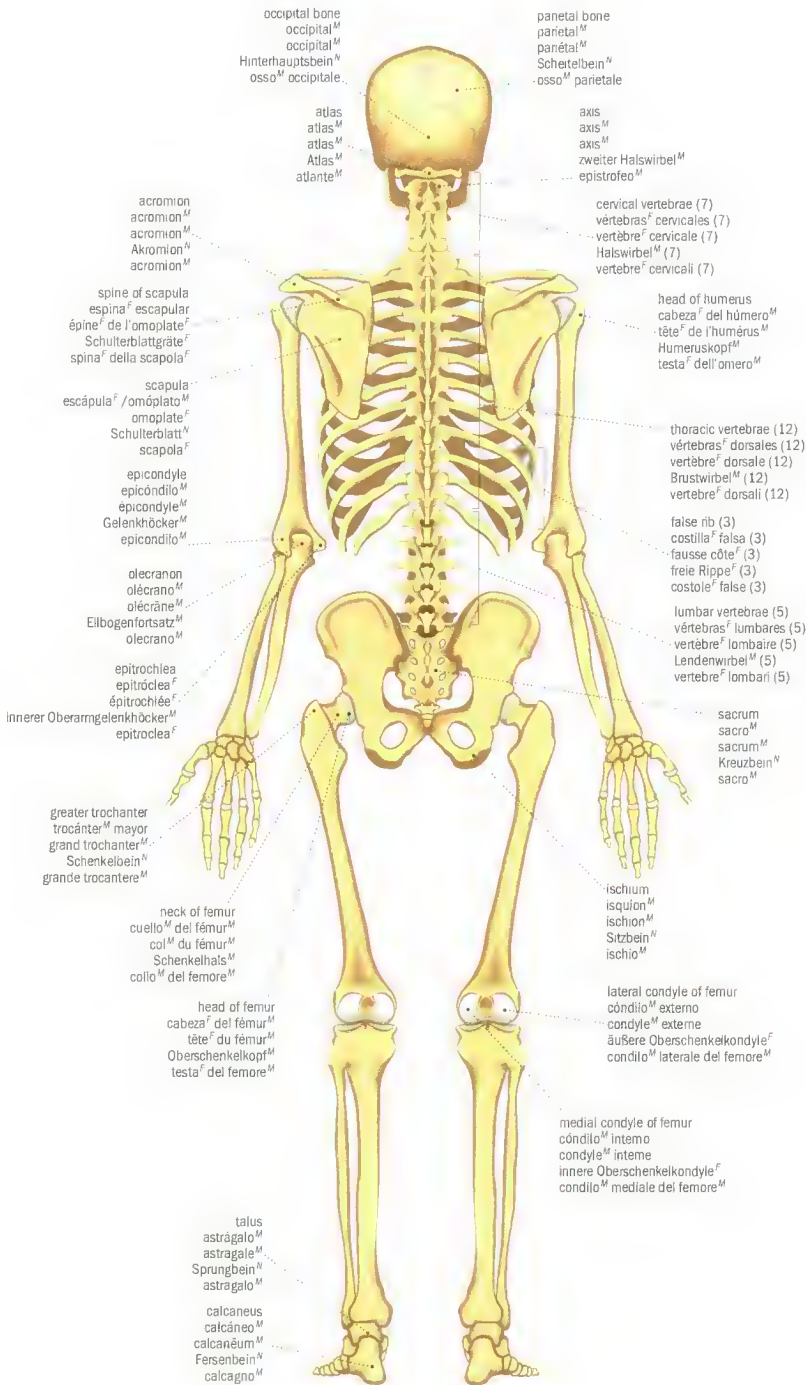
skeleton

esqueleto^M | squelette^M | Skelett^N | scheletro^M

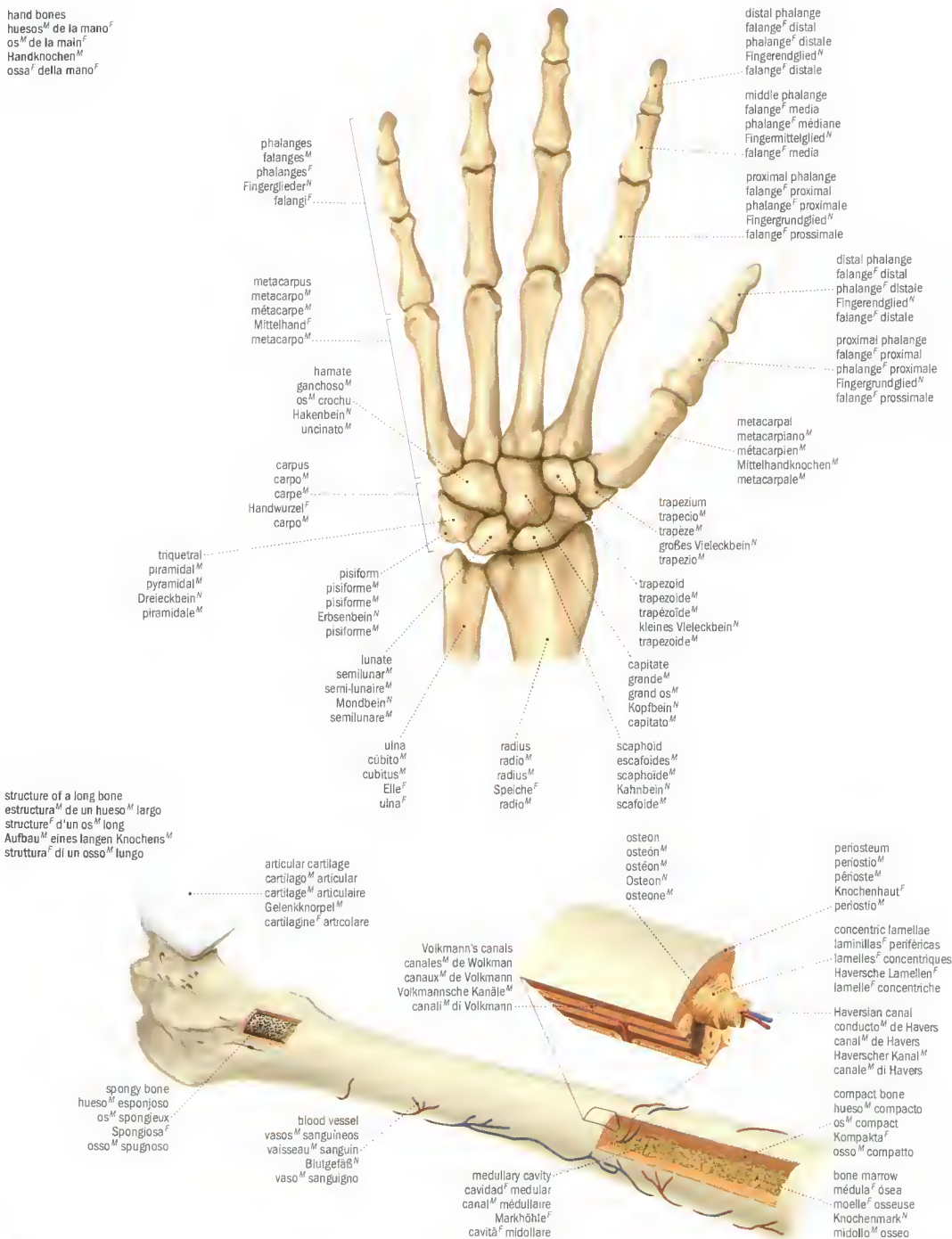
anterior view
vista^F anterior
vue^F antérieure
Vorderansicht^F
vista^F anteriore



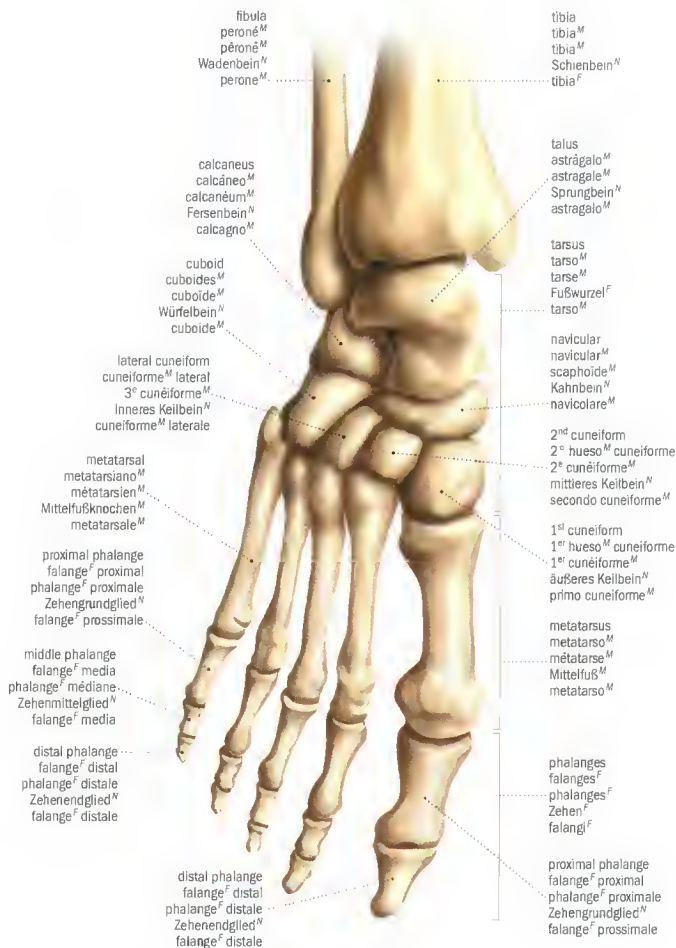
posterior view
vista posterior
vue postérieure
Rückansicht
vista posteriore



hand bones
huesos^M de la mano^F
os^M de la main^F
Handknochen^M
ossa^F della mano^F



foot bones
huesos^M del pie
os^M du pied^M
Fußknochen^M
ossa^F del piede^M



parts of a long bone
partes^F de un hueso^M largo
parties^F d'un os^M long
Teile^M eines langen Knochens^M
parti^F di un osso^M lungo

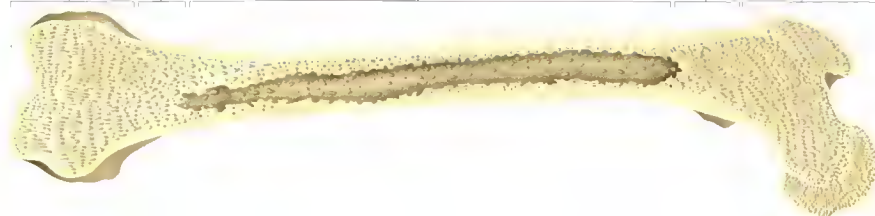
metaphysis
metafisis^F
métaphyse^F
Metaphyse^F
metafisi^F

diaphysis
diáfisis^F
diaphyse^F
Diaphyse^F
diáfisi^F

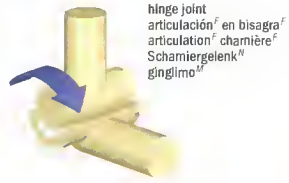
metaphysis
metafisis^F
métaphyse^F
Metaphyse^F
metafisi^F

proximal epiphysis
epífisis^F proximal
épiphysé^F proximale
distale Epiphysé^F
epífisi^F proximale

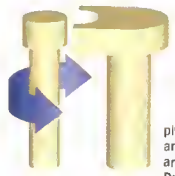
distal epiphysis
epífisis^F distal
épiphysé^F distale
distale Epiphysé^F
epífisi^F distale



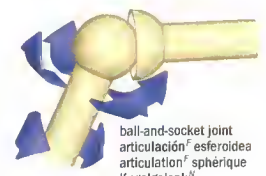
types of synovial joints
tipos^M de articulaciones^F sinoviales
types^M d'articulations^F synoviales
Arten^F von echten Gelenken^N
tipi^M di articolazioni^F sinoviali



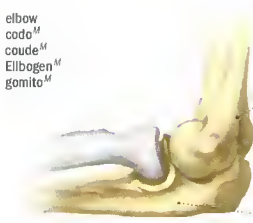
hinge joint
articulación^F en bisagra^F
articulation^F charnière^F
Scharniergelenk^N
ginglino^M



pivot joint
articulación^F en pivote^M
articulation^F pivot^M
Drehgelenk^N
articolazione^F a perno^M



ball-and-socket joint
articulación^F esférica^F
articulation^F sphérique^F
Kugelgelenk^N
enartrosi^F



elbow
codo^M
coude^M
Ellbogen^M
gomito^M

humerus
húmero^M
humérus^M
Oberarmknochen^M
omero^M

ulna
cúbito^M
cubitus^M
Elle^F
ulna^F

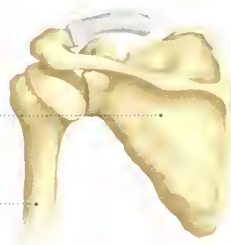


leg
pierna
jambe^F
Bein^N
gamba^F

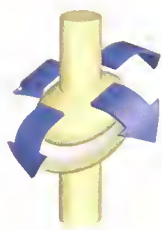
tibia
tibia^F
Schienbein^N
tibia^F

fibula
peroné^M
péroné^M
Wadenbein^N
perone^N

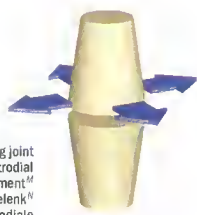
scapula
escápula^F
omoplate^N
Schulterblatt^N
scapola^F
humerus
húmero^M
Oberarmknochen^M
omero^M



shoulder
hombro^M
épaule^F
Schulter^F
spalla^F



condyloid joint
articulación^F condilar
articulation^F ellipsoïdale
Ellipsoidgelenk^N
articolazione^F condiloidea

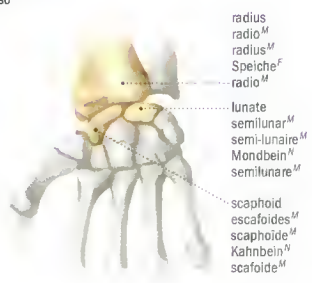


gliding joint
articulación^F plana/artrodial
articulation^F à glissement^M
ebenes Gelenk^N
articolazione^F artrodiale

saddle joint
articulación^F en silla^F de montar
articulation^F en selle^F
Sattelgelenk^N
articolazione^F a sella^F



wrist
muñeca^F
poignet^M
Handgelenk^N
polso^M



radius
radio^M
radius^M
Speiche^F
radio^M
lunate
semilunar^M
semi-lunaire^M
Mondbein^N
semilunare^M
scaphoid
escafoïdes^M
scaphoïde^M
Kahnbein^N
scafoïde^M

tarsus
tarsó^M
tarse^M
Fußwurzel^F
tarsó^M



2nd cuneiform
2^o hueso^M cuneiforme^M
2^e cunéiforme^M
mittleres Keilbein^N
secondo cuneiforme^M

navicular
navicular^M
scaphoïde^M
Kahnbein^N
navicolare^M

1st cuneiform
1^{er} hueso^M cuneiforme^M
1^{re} cunéiforme^M
äußeres Keilbein^N
primo cuneiforme^M

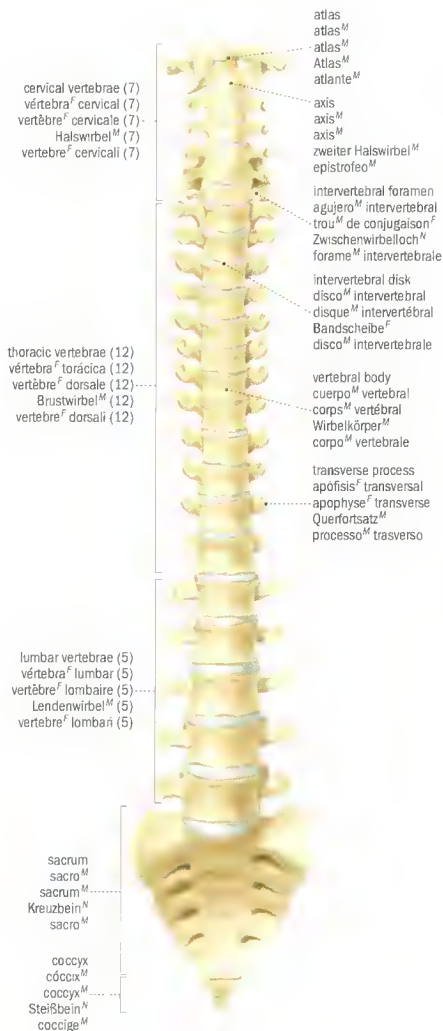
trapezium
trapezio^M
trèze^M
großes Vieleckbein^N
trapezio^M

metacarpal
metacarpiano^M
métacarpien^M
Mittelhandknochen^M
metacarpale^M



thumb
pulgar^M
pouce^M
Daumen^N
pollice^M

vertebral column
 columna^f vertebral
 os^M de la colonne^f vertébrale
 Wirbelsäule^f
 colonna^f vertebrale



types of bones
 tipos^M de huesos^M
 types^M d'os^M
 Knochenarten^f
 tipi^M di ossa^f



short bone
 hueso^M corto
 os^M court
 kurzer Knochen^M
 osso^M corto



irregular bone
 hueso^M irregular
 os^M irrégulier
 unregelmäßiger Knochen^M
 osso^M irregolare

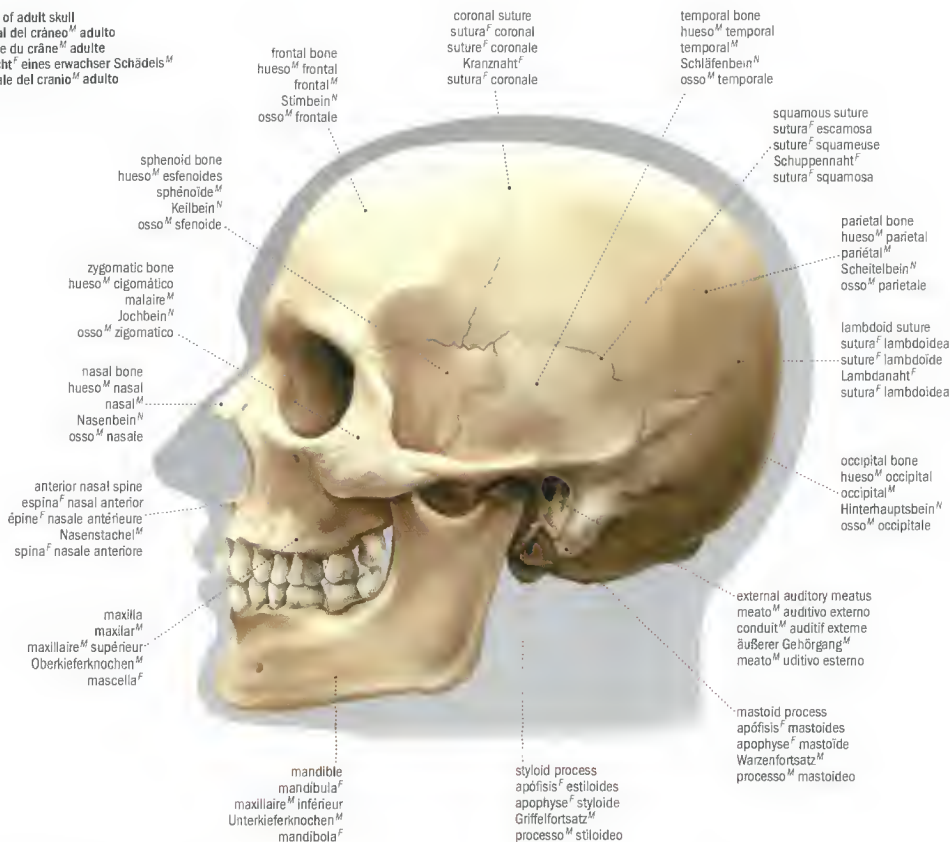


long bone
 hueso^M largo
 os^M long
 langer Knochen^M
 osso^M lungo

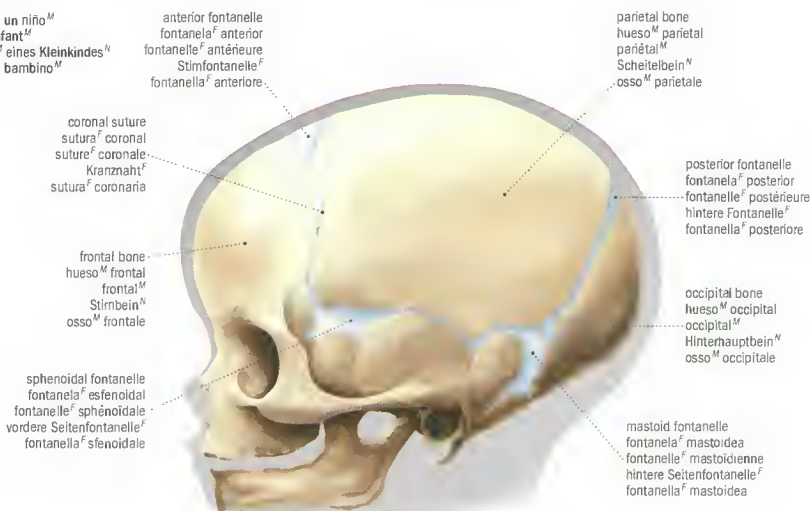


flat bone
 hueso^M plano
 os^M plat
 platter Knochen^M
 osso^M piatto

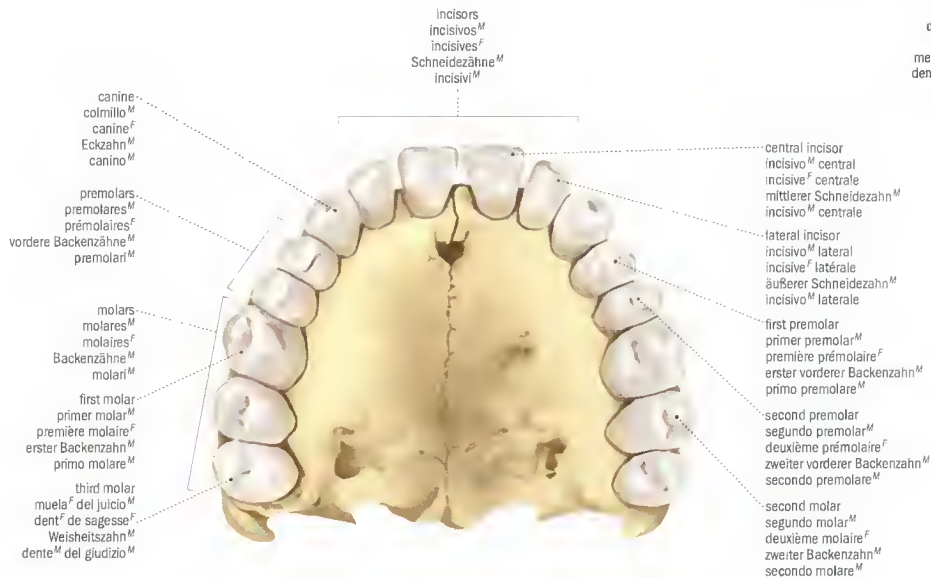
lateral view of adult skull
vista lateral del cráneo^M adulto
vue latérale du crâne^M adulte
Seitenansicht^F eines erwachsenen Schädels^M
vista lateral del cráneo^M adulto



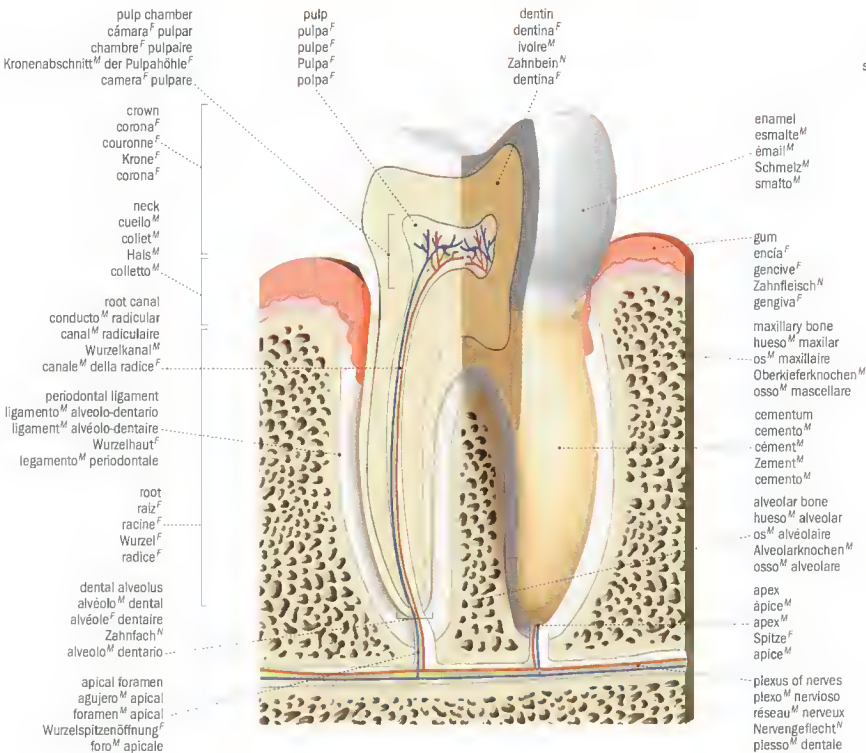
lateral view of child's skull
vista lateral del cráneo^M de un niño^M
vue latérale du crâne^M d'enfant^M
Seitenansicht^F der Schädel^M eines Kleinkindes^N
vista lateral del cráneo^M di bambino^M



human denture
dentadura^F humana
denture^F humaine
menschliches Gebiss^M
dentatura^F nell'uomo^M



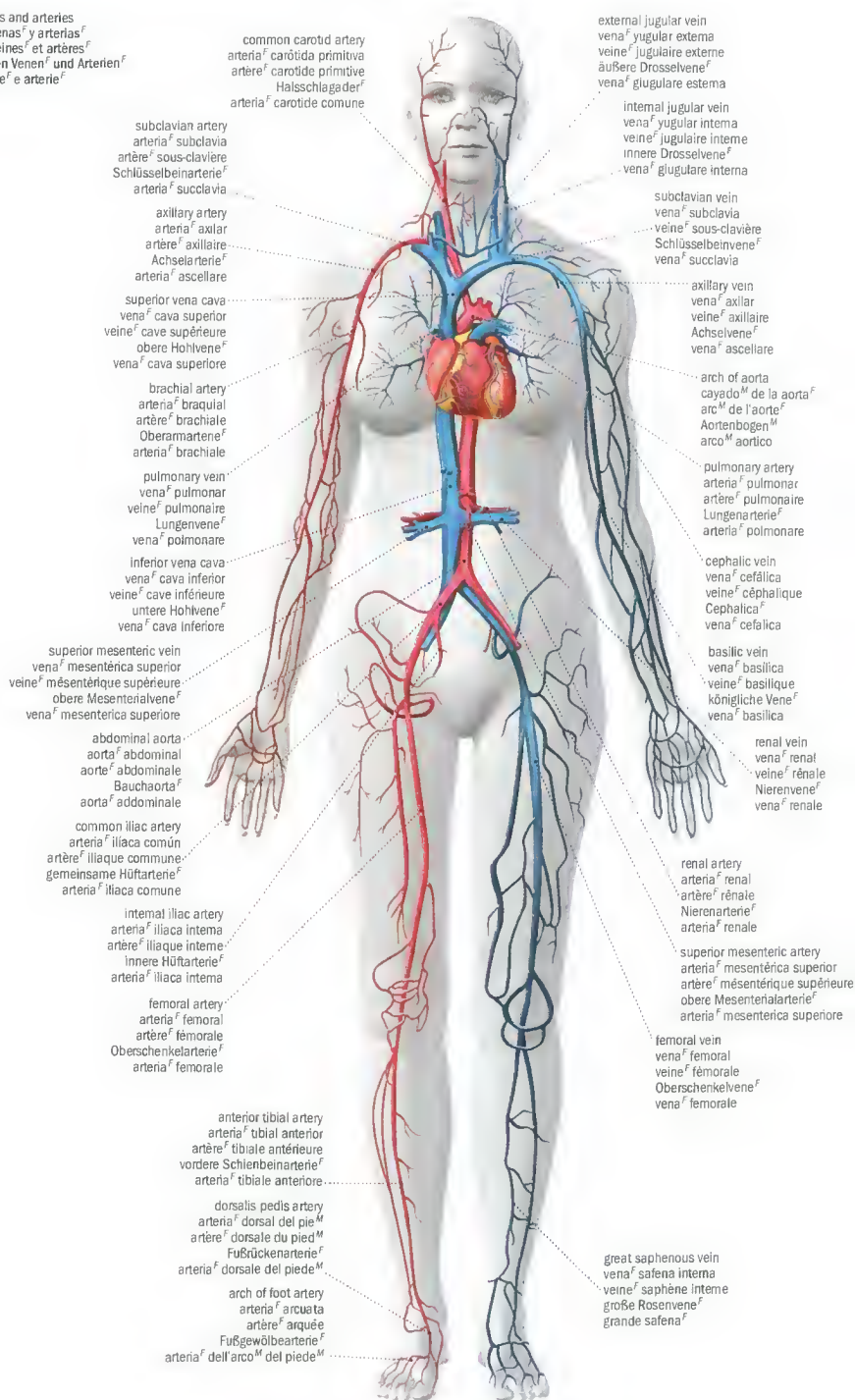
cross section of a molar
corte^M transversal de un molar^F
coupe^F d'une molaire^F
Backenzahn^M im Längsschnitt^M
sezione^F trasversale di un molare^M

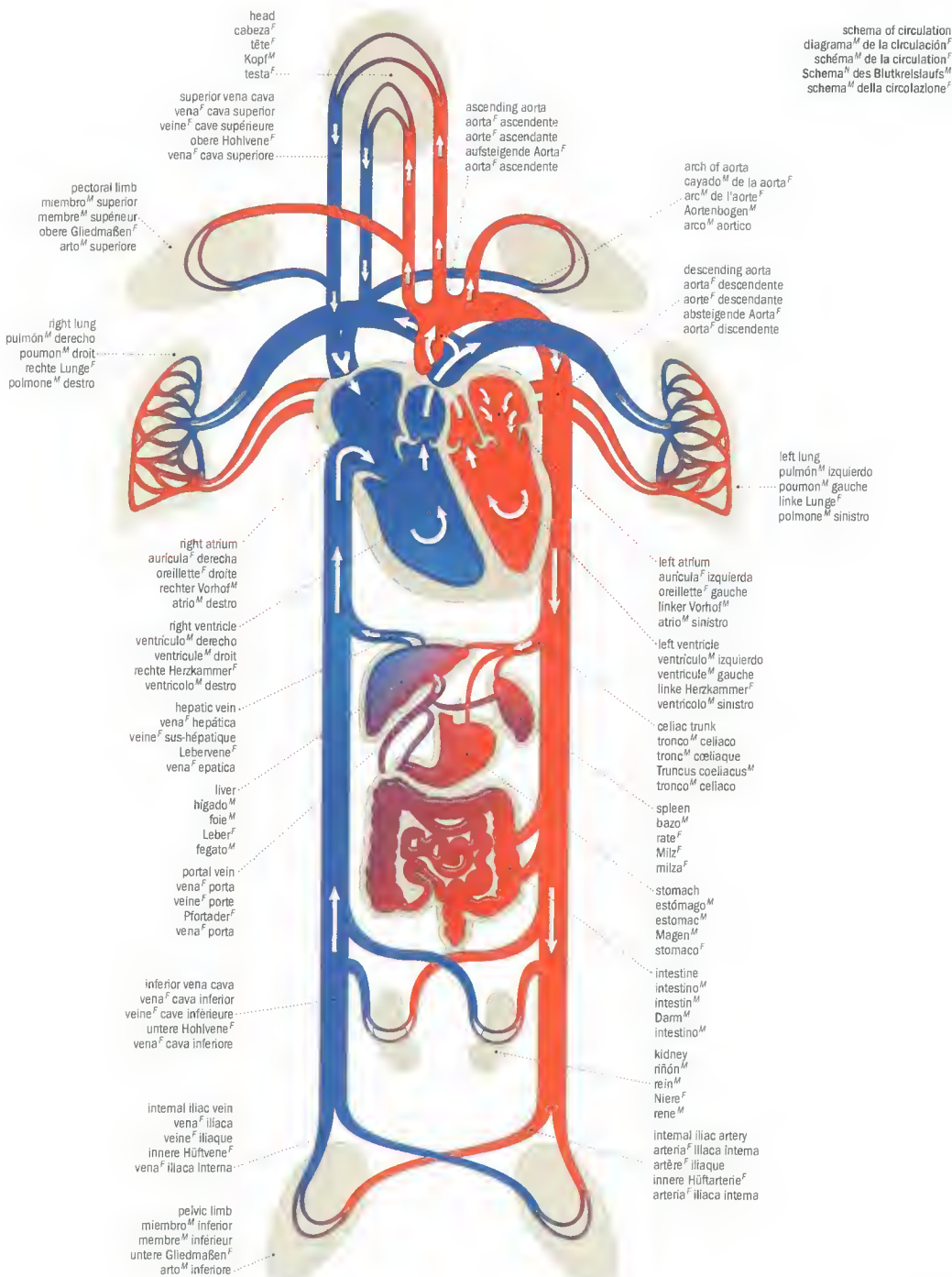


blood circulation

circulación^f sanguínea | circulation^f sanguine | Blutkreislauf^M | circolazione^f del sangue^M

principal veins and arteries
principales venas^f y arterias^f
principales veines^f et artères^f
die wichtigsten Venen^f und Arterien^f
principali vene^f e arterie^f





composition of the blood
composición^F de la sangre^F
composition^M du sang^M
Blutbestandteile^M
composizione^F del sangue^M

blood vessel
vaso^M sanguíneo
vaisseau^M sanguin
Blutgefäß^N
vaso^M sanguigno

white blood cell
glóbulo^F blanco
globule^M blanc
weißes Blutkörperchen^N, Leukozyt^M
globulo^M bianco

heart
corazón^M
cœur^M
Herz^N
cuore^M

oxygenated blood
sangre^F oxigenada
sang^M oxygéné
sauerstoffreiches Blut^N
sangue^M ossigenato
deoxygenated blood
sangre^F desoxigenada
sang^M désoxygéné
sauerstoffarmes Blut^N
sangue^M deossigenato

superior vena cava
vena^F cava superior
veine^F cave supérieure
obere Hohlvene^F
vena^F cava superiore

right pulmonary vein
vena^F pulmonar derecha
veine^F pulmonaire droite
rechte Lungenvene^F
vena^F polmonare destra

right atrium
auricula^F derecha
oreillette^F droite
rechter Vorhof^M
atrio^M destro

tricuspid valve
válvula^F tricúspide
valvule^F tricuspide
Trikuspidalklappe^F
valvola^F tricuspide

endocardium
endocardio^M
endocarde^M
Herzwandschicht^F
endocardio^M

inferior vena cava
vena^F cava inferior
veine^F cave inférieure
untere Hohlvene^F
vena^F cava inferiore

plasma
plasma^M
plasma^M
Blutplasma^N
plasma^M

platelet
plaqueta^F
plaquette^F
Blutplättchen^N, Thrombozyt^M
piastrina^F

red blood cell
glóbulo^F rojo
globule^M rouge
rotes Blutkörperchen^N, Erythrozyt^M
globulo^M rosso

arch of aorta
cayado^M de la aorta^F
arc^M de l'aorte^F
Aortenbogen^M
arco^M aortico

pulmonary trunk
arteria^F pulmonar
artère^F pulmonaire
Lungenarterienstamm^M
arteria^F polmonare

pulmonary valve
válvula^F pulmonar
valvule^F pulmonaire
Pulmonalklappe^F
valvola^F polmonare

left pulmonary vein
vena^F pulmonar izquierda
veine^F pulmonaire gauche
linke Lungenvene^F
vena^F polmonare sinistra

left atrium
auricula^F izquierda
oreillette^F gauche
linker Vorhof^M
atrio^M sinistro

aortic valve
válvula^F aórtica
valvule^F aortique
Aortenklappe^F
valvola^F aortica

mitral valve
válvula^F mitral
valvule^F mitrale
Mitralklappe^F
valvola^F mitrale

left ventricle
ventrículo^M izquierdo
ventricule^M gauche
linke Herzkammer^F
ventricolo^M sinistro

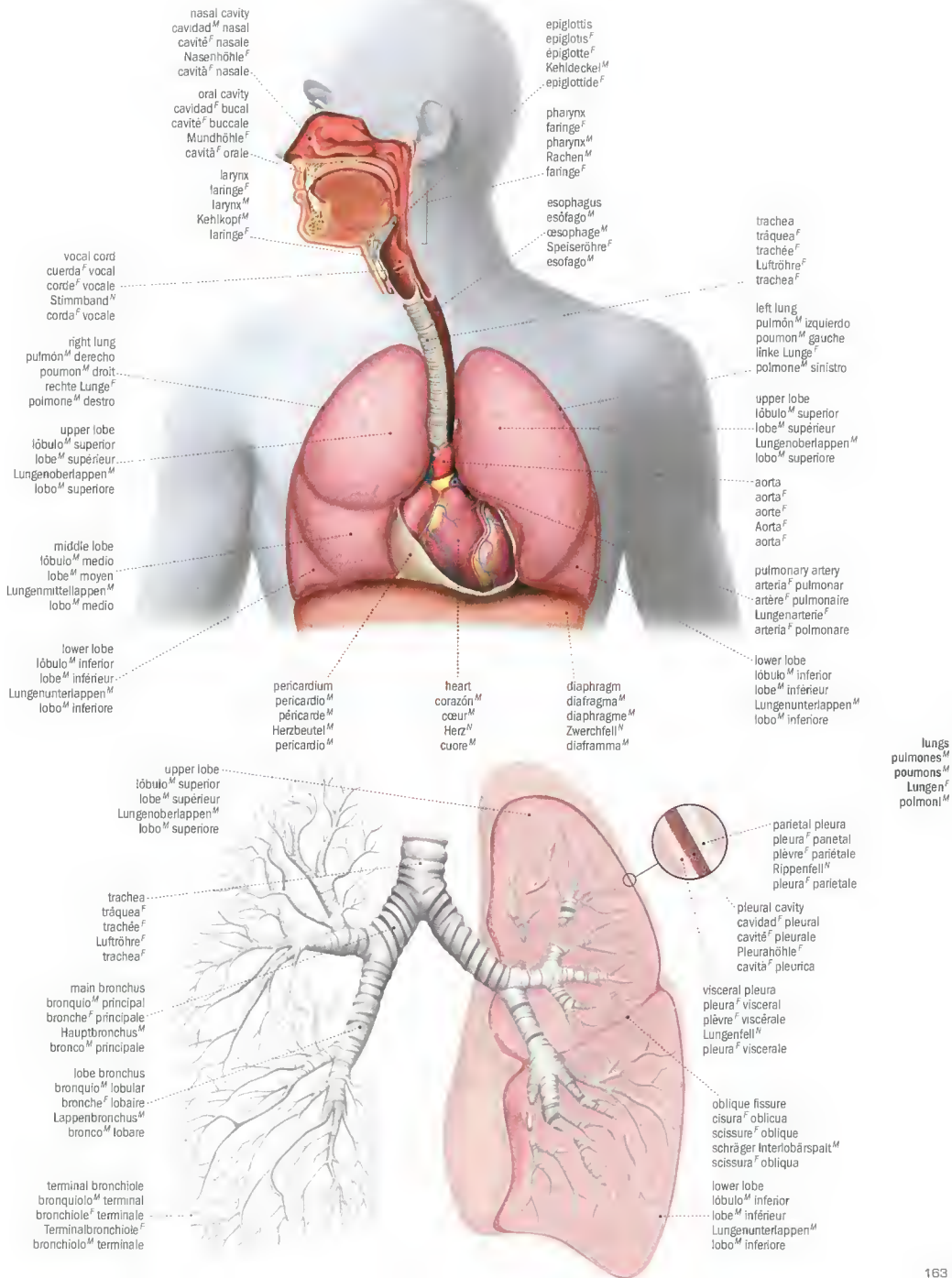
papillary muscle
musculo^M papilar
muscle^M papillaire
Papillarmuskel^M
muscolo^M papillare

interventricular septum
tabique^M interventricular
septum^M interventriculaire
Kammerseptum^N
setto^M interventricolare

myocardium
miocardio^M
myocarde^M
Herzmuskel^M
miocardio^M

right ventricle
ventrículo^M derecho
ventricule^M droit
rechte Herzkammer^F
ventricolo^M destro

aorta
aorta^F
aorte^F
Aorta^F
aorta^F



digestive system

aparato^M digestivo | appareil^M digestif | Verdauungsapparat^M | apparato^M digerente

large intestine
intestino^M grueso
gros intestin^M
Dickdarm^M
intestino^M crasso

small intestine
intestino^M delgado
Intestin^M grêle
Dünndarm^M
intestino^M tenue

liver
higado^M
foie^M
Leber^F
fegato^M

gallbladder
vesicula^F biliar
vésicule^F biliaire
Gallenblase^F
cistifellea^F

duodenum
duodeno^M
duodenum^M
Zwölffingerdarm^M
duodeno^M

transverse colon
colon^M transverso
côlon^M transverse
quer verlaufender Dickdarm^M
colon^M trasverso

ascending colon
colon^M ascendente
côlon^M ascendant
aufsteigender Dickdarm^M
colon^M ascendente

cecum
ciego^M
cæcum^M
Blinddarm^M
cieco^M

vermiform appendix
apéndice^M vermiforme
appendice^M vermiculaire
Wurmfortsatz^M
appendice^F vermiforme

rectum
recto^M
rectum^M
Mastdarm^M
retto^M

anus
ano^M
anus^M
After^M
ano^M

sphincter muscle of anus
esfínter^M anal
sphincter^M anal
Afterschließmuskel^M
sfíntere^M anale

oral cavity
cavidad^F bucal
cavité^F buccale
Mundhöhle^F
cavità^F orale

tongue
lengua^F
langue^F
Zunge^F
lingua^F

salivary glands
glándulas^F salivales
glandes^F salivaires
Mundspeicheldrüse^F
ghiandole^F salivari

pharynx
faringe^F
pharynx^M
Rachen^M
faringe^F

esophagus
esófago^M
œsophage^M
Speiseröhre^F
esofago^M

stomach
estómago^M
estomac^M
Magen^M
stomaco^M

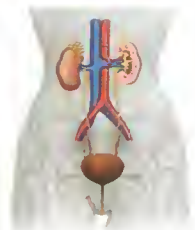
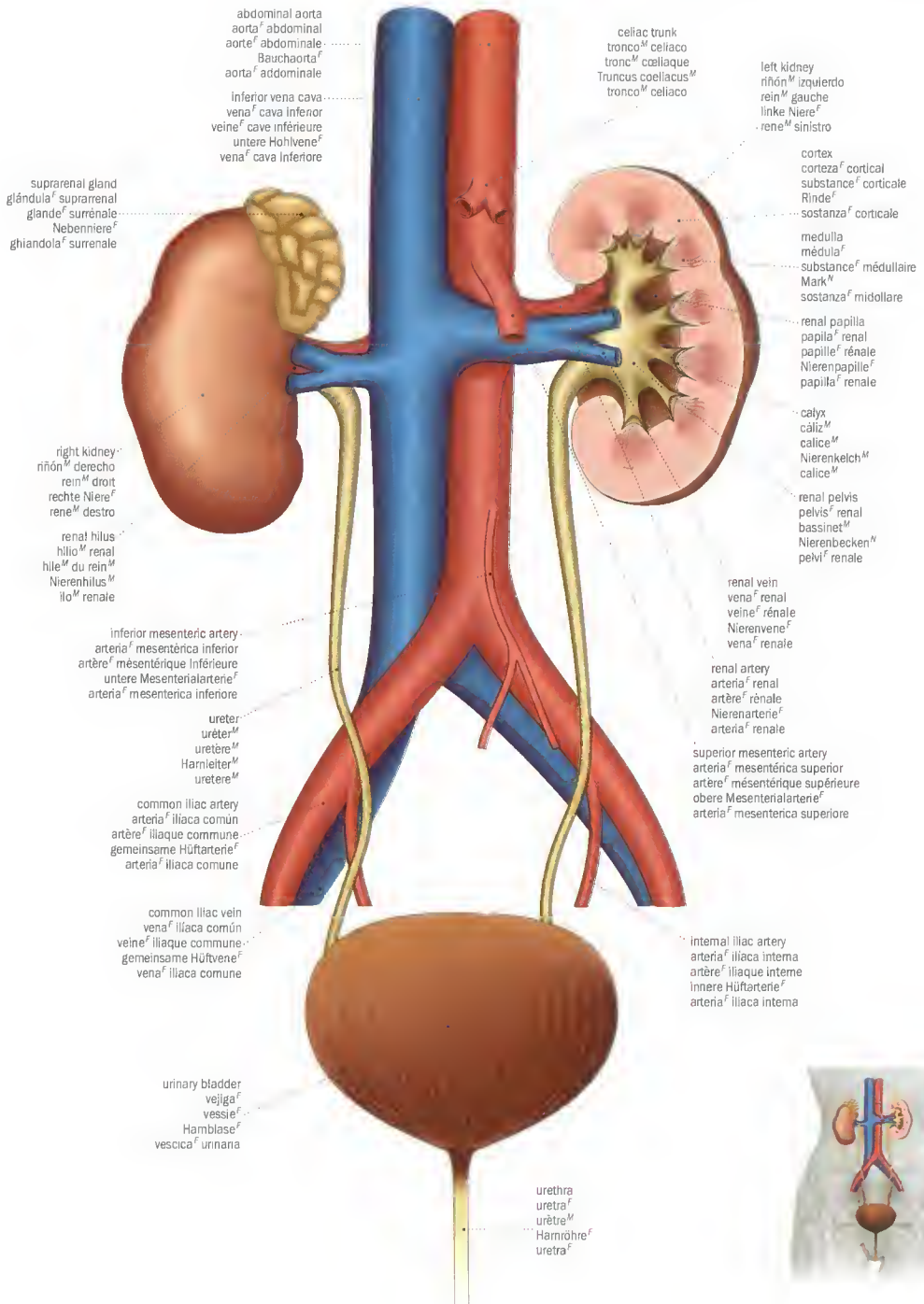
pancreas
páncreas^M
pancréas^M
Bauchspeicheldrüse^F
pancreas^M

descending colon
colon^M descendente
côlon^M descendant
absteigender Dickdarm^M
colon^M descendente

jejunum
yeyuno^M
jéjunum^M
Leerdarm^M
digíuno^M

ileum
íleon^M
iléon^M
ileum^M
ileo^M

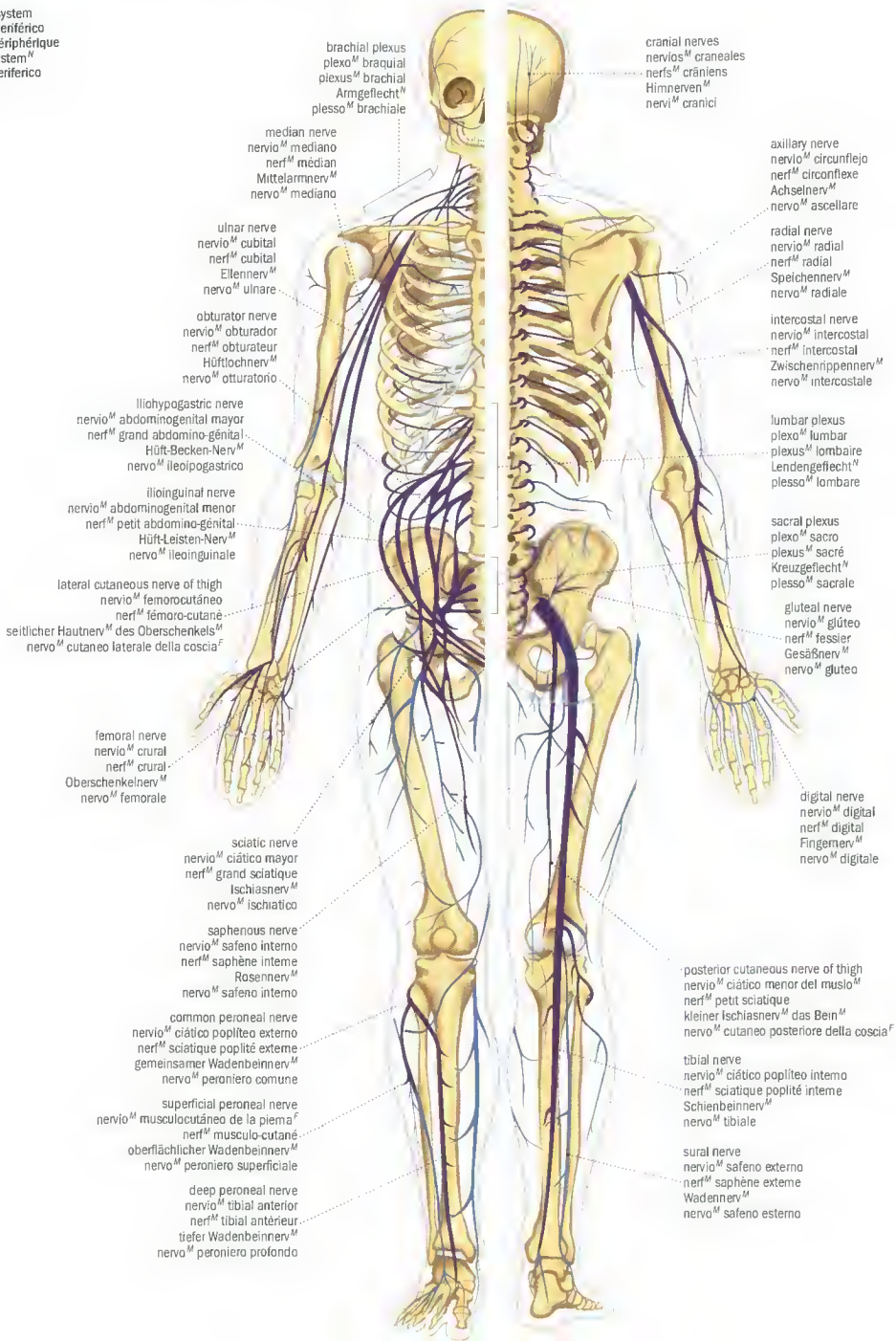
sigmoid colon
colon^M sigmoideo
côlon^M pelvien
Sigmoid^M
colon^M sigmoideo



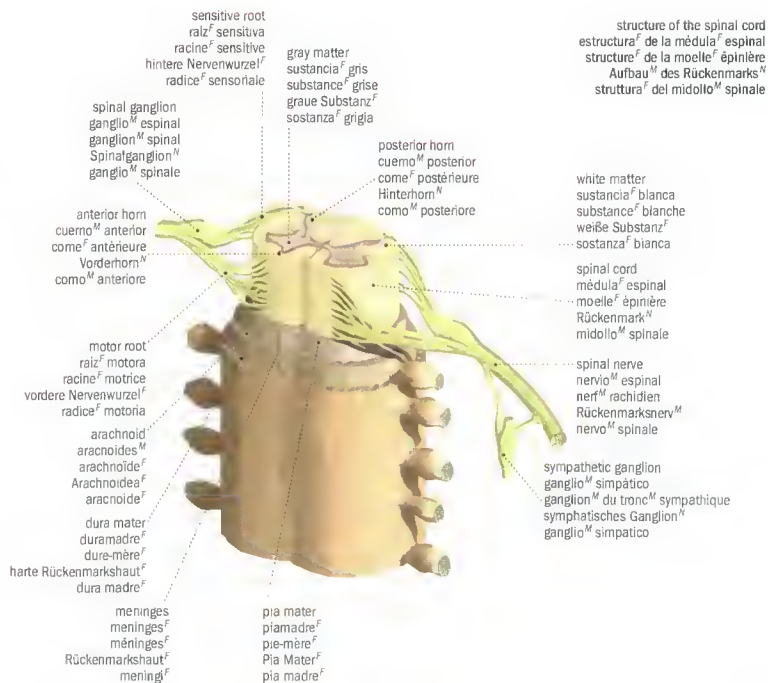
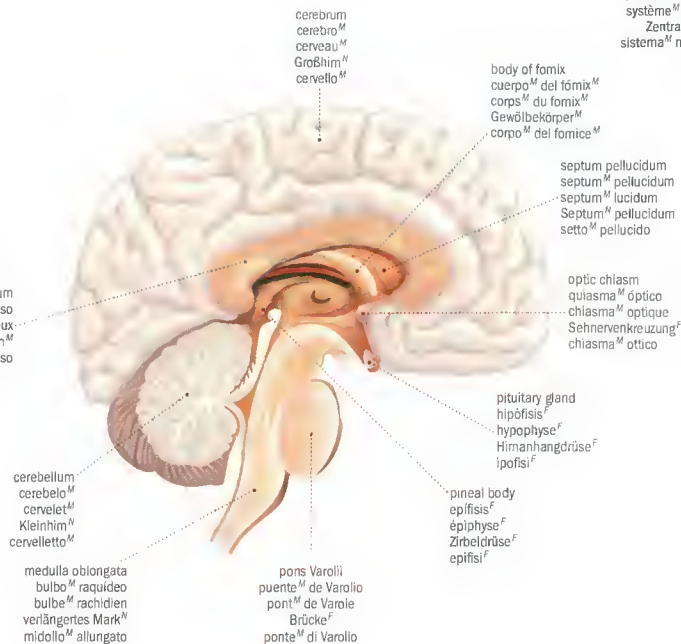
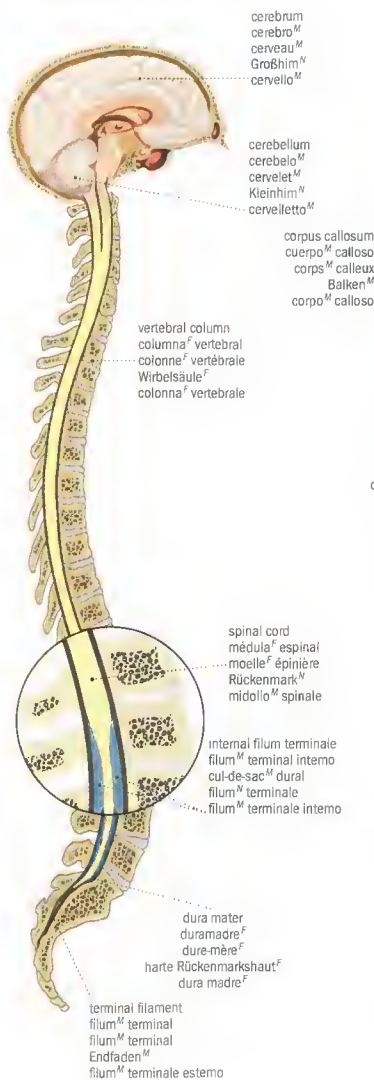
nervous system

sistema^M nervioso | système^M nerveux | Nervensystem^N | sistema^M nervoso

peripheral nervous system
sistema^M nervioso periférico
système^M nerveux périphérique
peripheres Nervensystem^N
sistema^M nervoso periférico



central nervous system
sistema^M nervioso central
système^M nerveux central
Zentralnervensystem^M
sistema^M nervoso centrale



touch

tacto^M | toucher^M | Tastsinn^M | tatto^M

skin^F
piel^F
peau^F
Haut^F
cute^F

stratum corneum
estrato^M cómeo
couche^F cornée
Hornschicht^F
strato^M corneo

hair shaft
tallo^M
tige^F du poil^M
Haarschaft^M
scapo^M

hair
pelo^M
poil^M
Haar^N
pelo^M

pore
poro^M
pore^M sudoripare
Pore^F
poro^M sudoriparo

stratum lucidum
estrato^M lúcido
couche^F claire
Glanzhaut^F
strato^M lucido

stratum granulosum
estrato^M granuloso
couche^F granuleuse
Körnerschicht^F
strato^M granulare

stratum spinosum
estrato^M de Malpighi
couche^F de Malpighi
Stachelzellschicht^F
strato^M spinoso

stratum basale
estrato^M basal
couche^F basale
Basalschicht^F
strato^M basale

nerve termination
terminación^F nerviosa
terminalson^F nerveuse
Nervenendung^F
terminazione^F nervosa

arrector pili muscle
músculo^M erector del pelo^M
muscle^M arrecteur
Haaraufrichter^M
muscolo^M erettore del pelo^M

sebaceous gland
glándula^F sebácea
glande^F sebécée
Talgdrüse^F
ghiandola^F sebacea

Ruffini's corpuscle
corpúsculo^M de Ruffini
corpúsculo^M de Ruffini
Ruffinisches Körperchen^N
corpúsculo^M di Ruffini

nerve fiber
fibra^F nerviosa
fibre^F nerveuse
Nervenfaser^F
fibra^F nervosa

hair follicle
folículo^M piloso
folliculo^M
Haarbalg^M
follicolo^M pilifero

hair bulb
bulbo^M piloso
bulbe^M
Haarzwiebel^F
bulbo^M del pelo^M

papilla
papila^F
papille^F
Papille^F
papilla^F

nerve
nervio^M
nerf^M
Nerv^M
nervo^M

blood vessel
vaso^M sanguíneo
vaisseau^M sanguin
Blutgefäß^N
vaso^M sanguigno

apocrine sweat gland
glándula^F sudoripara apocrina
glande^F sudoripara apocrine
apokrine Schweißdrüse^F
ghiandola^F sudoripara apocrina

eccrine sweat gland
glándula^F sudoripara ecrina
glande^F sudoripara eccrine
ekkrine Schweißdrüse^F
ghiandola^F sudoripara ecrina

sudoriferous duct
conducto^M sudorifero
canal^M sudoripare
Ausführungsgang^M der Schweißdrüse^F
dotto^M sudoriparo

Meissner's corpuscle
corpúsculo^M de Meissner
corpúsculo^M de Meissner
Meissnersches Tast-Körperchen^N
corpúsculo^M di Meissner

skin surface
superficie^F de la piel^F
surface^F de la peau^F
Hautoberfläche^F
superficie^F della cute^F

epidermis
epidermis^F
épiderme^M
Oberhaut^F
epidermide^F

connective tissue
tejido^M conjuntivo
tissu^M conjonctif
Bindegewebe^N
tessuto^M connettivo

dermis
dermis^F
derme^M
Lederhaut^F
derma^M

capillary blood vessel
vaso^M capilar
vaisseau^M capillaire
Kapillargefäß^N
vaso^M capillare

adipose tissue
tejido^M adiposo
tissu^M adipeux
Fettgewebe^N
tessuto^M adiposo

subcutaneous tissue
tejido^M subcutáneo
hypoderme^M
Unterhautbindegewebe^N
tessuto^M sottocutaneo

Pacinian corpuscle
corpúsculo^M de Pacini
corpúsculo^M de Pacini
Vater-Pacinisches Körperchen^N
corpúsculo^M di Pacini

finger
dedo^M
doigt^M
Finger^M
dito^M

dermis
dermis^F
derme^M
Lederhaut^F
derma^M

epidermis
epidermis^F
épiderme^M
Oberhaut^F
epidermide^F

middle phalanx
falange^F
phalange^F médiane
Fingermittelglied^N
seconda falange^F

distal phalanx
falange^F
phalange^F distale
Fingerendglied^N
terza falange^F

digital pulp
yema^F
pulpe^F
Fingerbeere^F
polpastrello^M

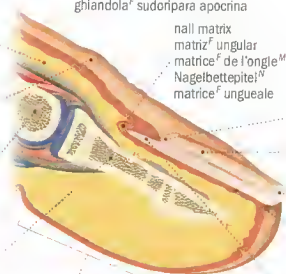
root of nail
raíz^F de la uña^F
racine^F de l'ongle^M
Nagelwurzel^F
radice^F dell'unghia^F

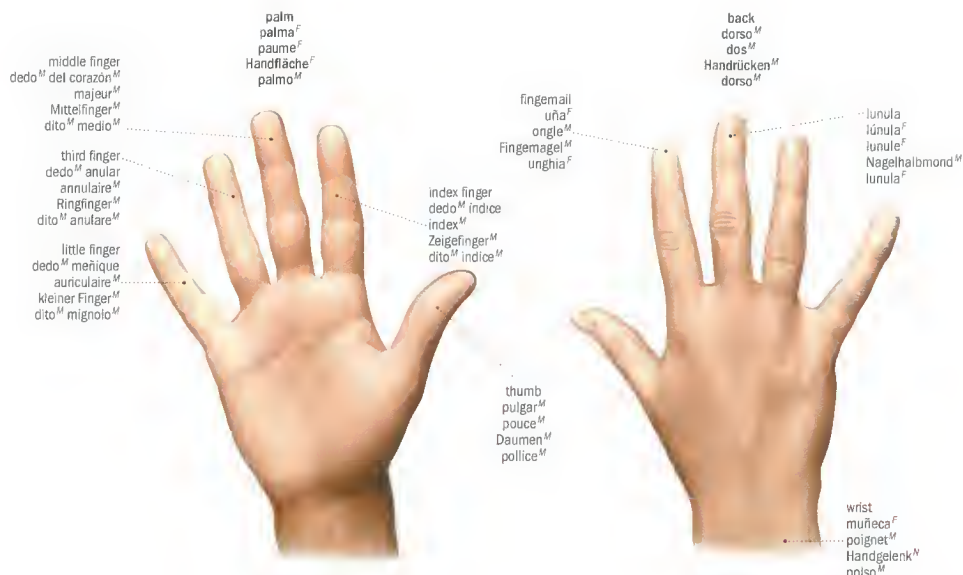
nail bed
lecho^M ungular
lit^M de l'ongle^M
Nagelbett^N
letto^M unguele

lunula
lunula^F
lunule^F
Nagelhalbmond^M
lunula^F

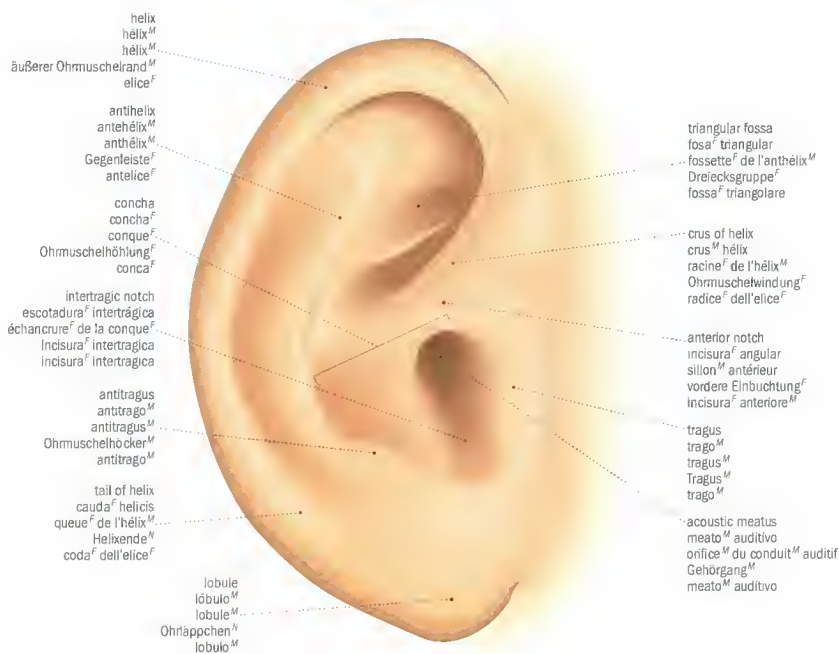
body of nail
cuerpo^M de la uña^F
corps^M de l'ongle^M
Nagelkörper^M
corpo^M dell'unghia^F

free margin
extremo^M libre
bord^M libre
freier Nagelrand^M
margine^M libero





hearing

o'ido^M | ouïe^F | Gehör^N | udito^M

root of nose
puente^M de la nariz^F
racine^F du nez^M
Nasenzwurzel^F
radice^F del naso^M

dorsum of nose
dorso^M de la nariz^F
dos^M du nez^M
Nasennücken^M
dorso^M del naso^M

tip of nose
túbulo^M
lobe^M du nez^M
Nasenspitze^F
punta^F del naso^M

septum
tabique^M nasal
cloison^F
Scheidewand^F
setto^M

aia
aleta^F de la nariz^F
aile^F du nez^M
Nasenflügel^M
ala^F

nostril
ventana^F de la nariz^F
narine^F
Nasenloch^N
nauce^F

philtrum
surco^M nasolabial
sillon^M naso-labial
Oberlippenrinne^F
filro^M

external nose
nariz^F
parties^F extemes du nez^M
äußere Nase^F
naso^M esterno

nasal fossae
fosas^F nasales
fosses^F nasales
Nasenhöhle^F
fosse^F nasali

middle nasal concha
comete^M medio
comet^M moyen
mittlere Nasenmuschel^F
conca^F nasale media

cribriform plate of ethmoid
lámina^F cribosa del etmoides^M
lame^F criblée de l'ethmoide^M
Siebbeinplatte^F
lamina^F cribrosa dell'etmoide^M

olfactory bulb
bulbo^M olfatorio
bulbe^M olfactif
Riechkolben^M
bulbo^M olfattivo

olfactory nerve
nervio^M olfatorio
nerf^M olfactif
Riechnerv^M
nervo^M olfattivo

olfactory tract
tracto^M olfatorio
tractus^M olfactif
Riechbahn^F
trato^M olfattivo

sphenoidal sinus
seno^M esfenoidal
sinus^M sphénoïdal
Keilbeinhöhle^F
seno^M sfenoidale

superior nasal concha
comete^M supérieur
comet^M supérieur
obere Nasenmuschel^F
conca^F nasale supérieure

nasopharynx
nasofaringe^F
rhino-pharynx^M
Nasenhöhlenraum^M
nasofaringe^{F/M}

Eustachian tube
trompa^F de Eustaquio
trompe^F d'Eustache
Ohrtrompete^F
tuba^F di Eustachio

uvula
uvula^F
luette^F
Zäpfchen^N
ugola^F

tongue
lengua^F
langue^F
Zunge^F
lingua^F

soft palate
velo^M del paladar^M
voile^M du palais^M
weicher Gaumen^M
palato^M molle

frontal sinus
seno^M frontal
sinus^M frontal
Stirnhöhle^F
seno^M frontale

nasal bone
hueso^M nasal
os^M propre du nez^M
Nasenbein^N
osso^M nasale

inferior nasal concha
comete^M inferior
comet^M inférieur
untere Nasenmuschel^F
conca^F nasale inferiore

septal cartilage of nose
cartilago^M nasal del tabique^M
cartilage^M de la cloison^F
Scheidewandknorpel^M
cartilagine^F del setto^M nasale

greater alar cartilage
cartilago^M alar mayor
cartilage^M de l'aile^F du nez^M
großer Nasenflügelknorpel^M
cartilagine^F alare maggiore

maxilla
maxilar^M
maxillaire^M
Oberkiefer^M
mascella^F

olfactory mucosa
mucosa^F olfatoria
mucqueuse^F olfactive
Riechschleimhaut^F
mucosa^F olfattiva

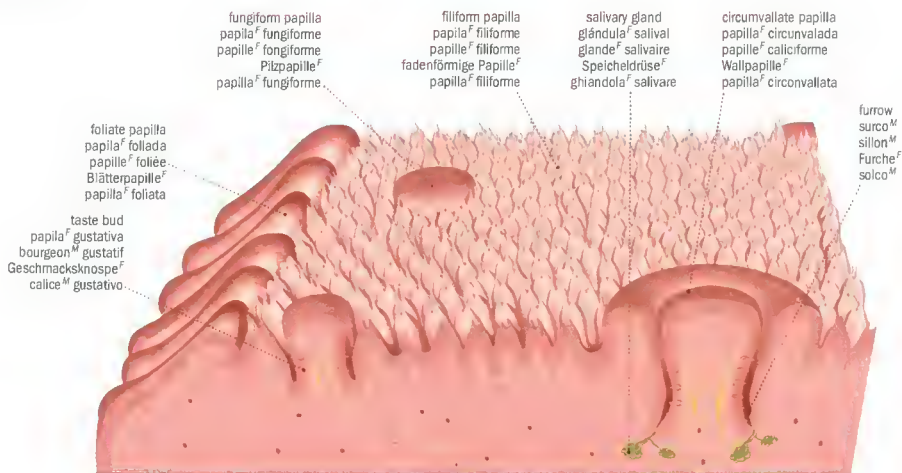
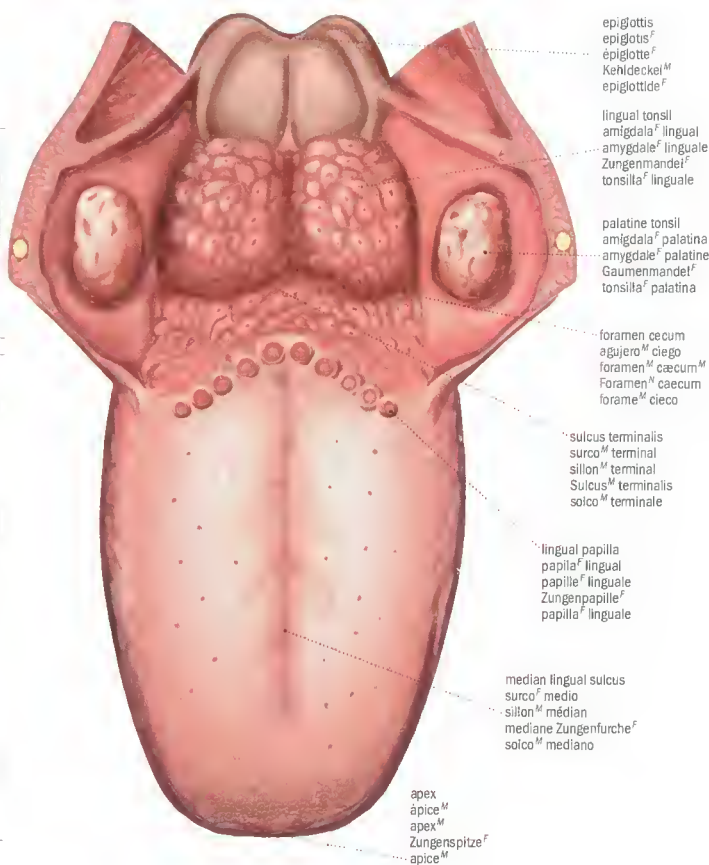
hard palate
bóveda^F palatina
voûte^F du palais^M
harter Gaumen^M
palato^M duro

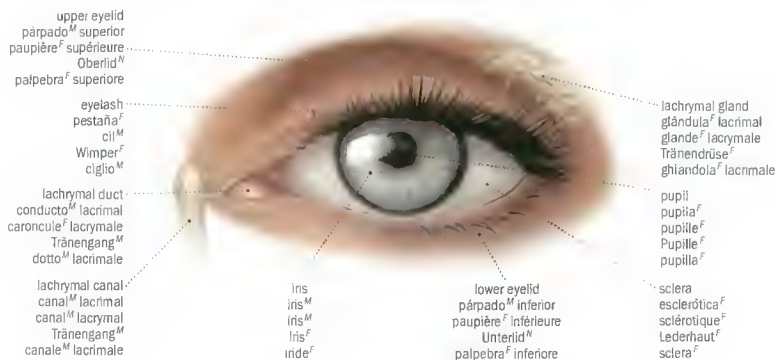
dorsum of tongue
lengua^F
dos^M de la langue^F
Zungenrücken^M
dorso^M della lingua^F

root
raiz^F
base^F
Zungenwurzel^F
radice^F

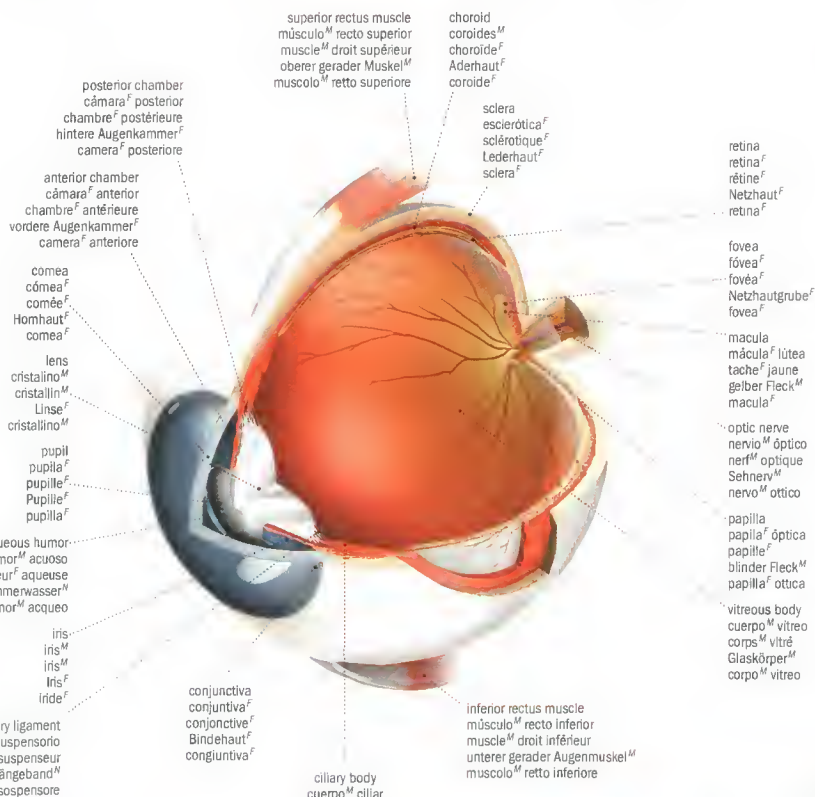
body
dorso^M
corps^M
Körper^M
corpo^M

taste receptors
receptores^M gustativos
récepteurs^M du goût^M
Geschmacksrezeptoren^M
reettori^M gustativi





eye^M
ojo^M
œil^M
Auge^N
occhio^M



eyeball
globo^M ocular
globe^M oculaire
Augapfel^M
globo^M oculare

photoreceptors
fotorreceptores^M
photorécepteurs^M
Lichtrezeptoren^M
fotorecettori^M

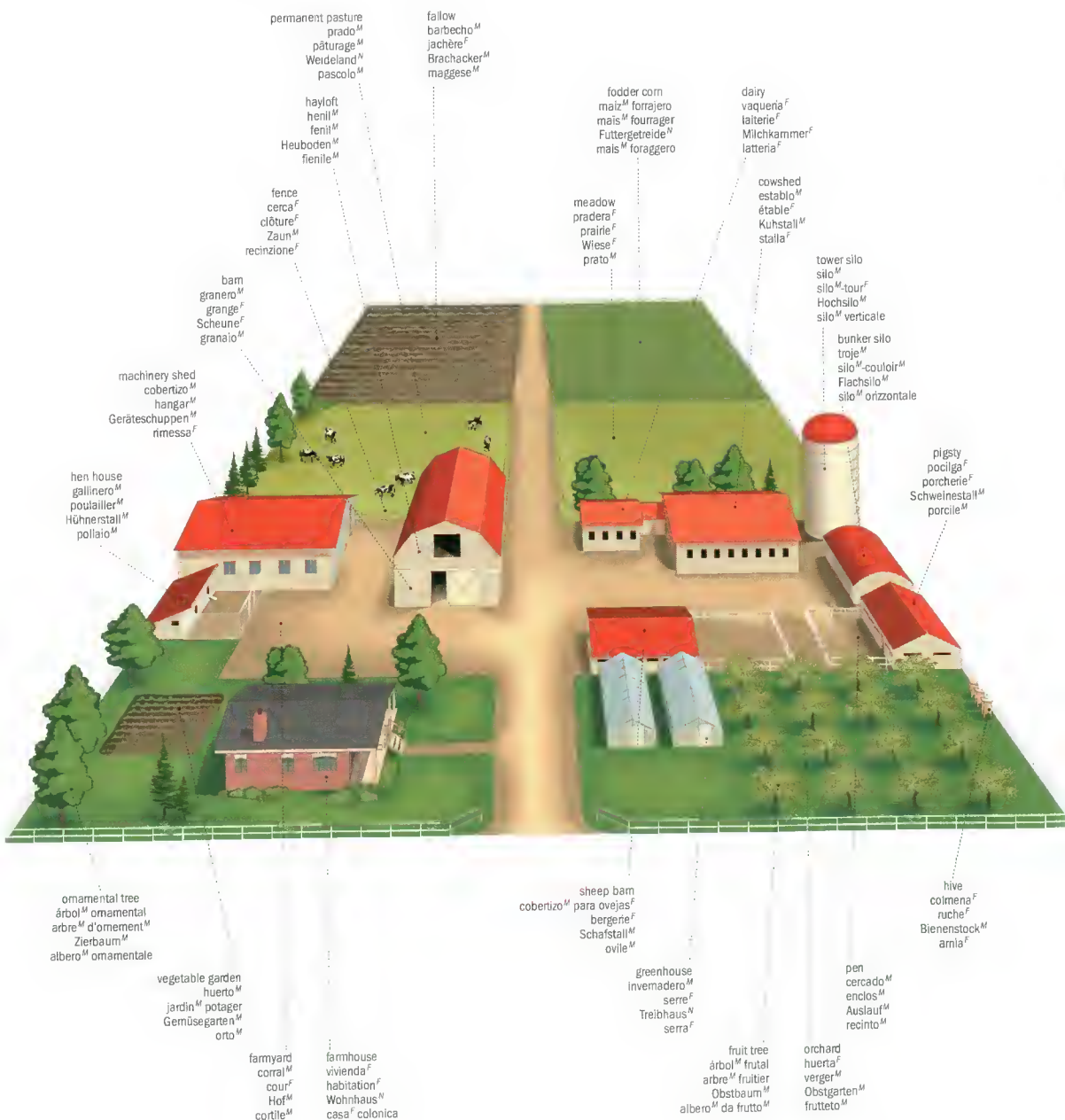
cone
cono^M
cône^M
Zapfen^M
cono^M

rod
bastoncillo^M
bâtonnet^M
Stäbchen^N
bastoncello^M



farmstead

granja^F | ferme^F | Bauernhof^M | fattoria^F





truffle
trufa^F
truffe^F
Trüffel^F
tartufo^M



wood ear
oreja^F de Judas
oreille-de-Judas^F
Holzohr^M
orecchio^M di Giuda



royal agaric
oronja^F
orange^F vraie
Kaiserling^M
ovolo^M buono



delicious lactarius
mizcalo^M
lactaire^M délicieux
echter Reizker^M
agarico^M delizioso



enoki
seta^F enoki
coilybie^F à pied^M velouté
Enoki^M
collibia^F



oyster
orellana^F
pleurote^M en forme^F d'huître^F
Austernseitling^M
gelone^M



cultivated mushrooms
champiñón^M
champignon^M de couche^F
Zuchtchampignon^M
fungo^M coltivato



green russula
rusula^F verde
russule^F verdoyante
grasgrüner Täubling^M
verdone^M



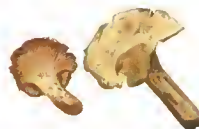
morels
morilla^F
morille^F
Morchel^F
spugnola^F



edible boletus
boletu^M comestible
cèpe^M
Steinpilz^M
porcino^M



shiitake
shiitake^M
shiitake^M
Schiltkepilz^M
shiitake^M



chanterelles
rebozuelo^M
chanterelle^F commune
Pfifferling^M
cantarello^M

seaweed



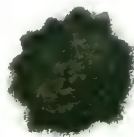
aramé
aramé^M
aramé^M
Arame^F
aramé^F



wakame
wakame^M
wakame^M
Wakame^F
wakame^F



kombu
kombu^M
kombu^M
Kombu^F
kombu^F



spirulina
espirulina^F
spiruline^F
Spirulina^F
spirulina^F



Irish moss
Irish moss^M
mousse^F d'Irlande^F
Irish Moss^M
muschio^M d'Irlanda^M



hijiki
hijiki^M
hijiki^M
hijiki^F
hijiki^F



sea lettuce
lechuga^F marina
laitue^F de mer^F
Meersalat^M
lattuga^F marina



agar-agar
agar-agar^M
agar-agar^M
Agar-Agar^{M/N}
agar-agar^M



nori
nori^M
nori^M
Nori^M
nori^F



dulse
dulse^M
rhodyménie^M palmé
Dulse^F
dulse^F

vegetables

hortalizas^F | légumes^M | Gemüse^N | ortaggi^M

bulb vegetables bulbos^M légumes^M bulbes^M Zwiebelgemüse^N ortaggi^M da bulbo^M



leeks
pueros^M
poireaux^M
Lauch^M
porri^M



green onion
cebolla^F tierna
oignon^M vert
Frühlingszwiebel^F
cipolla^F verde



scallion
cebolla^F tierna
ciboule^F
Frühlingszwiebel^F
cipolla^F d'inverno^M



yellow onion
cebolla^F amarilla
oignon^M jaune
Gemüsezwiebel^F
cipolla^F di Spagna^F



red onion
cebolla^F roja
oignon^M rouge
rote Zwiebel^F
cipolla^F rossa



shallot
chalote^M
échalote^F
Schalotte^F
scalogno^M



garlic
ajo^M
ail^M
Knoblauch^M
aglio^M



white onion
cebolla^F blanca
oignon^M blanc
weiße Zwiebel^F
cipolla^F bianca



water chestnut
castaña^F de agua
châtaigne^F d'eau^F
Wassernuss^F
castagna^F d'acqua^F



chives
cebolillo^M
ciboulette^F
Schnittlauch^M
erba^F cipollina



pickling onions
cebolletas^M
oignons^M à mariner
Pertzwiebeln^F
cipolline^F

tuber vegetables tubérculos^M légumes^M tubercules^M Knollengemüse^N ortaggi^M da tubero^M



cassava
mandioca^F
manioc^M
Maniok^M
manioca^F



crosne
crosne^M
crosne^M
Knollenziest^M
crosne^M



taro
taro^M
taro^M
Taro^M
taro^M



jicama
jicama^F
jicama^M
jicama^M
jicama^F
jicama^F



tropical yam
batata^F
igname^F
Süßkartoffel^F
patata^F americana



Jerusalem artichoke
aguatumma^F
topinambour^M
topinambur^M
topinambur^M



sweet potato
batata^F
patate^F
Süßkartoffel^F
patata^F americana



potatoes
patatas^F
pommes^F de terre^F
Kartoffeln^F
patate^F

asparagus
espárrago^M
asperge^F
Spargel^M
asparago^M



tip
punta^F
pointe^F
Spitze^F
punta^F

spear
tún^M
turion^M
Stange^F
turione^M

bundle
manojó^M
botte^F
Bund^M
mazzo^M

leaf
hoja^F
feuille^F
Blatt^M
foglia^F

fennel
hinojo^M
fenouil^M
Fenchel^M
finocchio^M



stalk
tallo^M
tige^F
Stiel^M
fusto^M

bulb
bulbo^M
bulbe^F
Knolle^F
bulbo^M

celery
apio^M
céleri^M
Stangensellerie^{M/F}
sedano^M

branch
tallo^M
branche^F
Stange^F
costa^F

Swiss chard
acelga^F
bette^F à carde^F
Mangold^M
bietola^F da coste^F



rib
tallo^M
carde^F
Rippe^F
costa^F

stalk vegetables
hortallzas^F de tallos^M
légumes^M tiges^F
Stengel- und Sprossengemüse^M
ortaggi^M da fusto^M



kohlrabi
colinabo^M
chou^M-rave^F
Kohlrabi^M
cavolo^M rapa^F



cardoon
cardo^M
cardon^M
Kardone^F
cardo^M



bamboo shoot
brote^M de bambú^M
pousse^F de bambou^M
Bambussprosse^F
germoglio^M di bambù^M



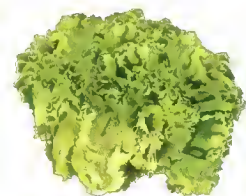
fiddleheads
helechos^M canela
croses^F de fougère^F
Famspitzen^F
fronde^F arrotolate

head
base^F
pied^M
Stielgrund^M
cespo^M



rhubarb
ruibarbo^M
rhubarbe^F
Rhabarber^M
rabarbaro^M

leaf vegetables
verduras^f de hojas^f
légumes^m feuilles^f
Blattgemüseⁿ
ortaggi^m da foglia^f



leaf lettuce
lechuga^f rizada
laitue^f frisée
Frisesalat^m
insalata^f riccia



romaine lettuce
lechuga^f romana
romaine^f
Romagna-Salat^m
lattuga^f romana



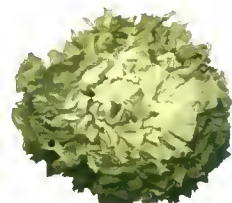
celtuce
lechuga^f de tallo^m
laitue^f asperge^f
Spargelsalat^m
lattuga^f asparago^m



sea kale
col^f marina
chou^m marin
Meerkohl^m
cavolo^m marittimo



collards
berza^f
chou^m cavalier^m
Riesenkohl^m
gramigna^f crestata



escarole
escarola^f
scarole^f
Eskariol^m
scarola^f



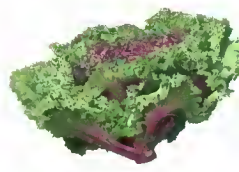
butter lettuce
lechuga^f de cogollo^m
laitue^f pommée
Kopfsalat^m
lattuga^f cappuccina



iceberg lettuce
lechuga^f iceberg
laitue^f iceberg^m
Eisbergsalat^m
lattuga^f iceberg^m



radicchio
achicoria^f de Treviso
chicorée^f de Trévise
Radicchio^m
radicchio^m



ornamental kale
col^f ornamentale^m
chou^m laitue^f
Zierkohl^m
cavolo^m ornamentale



curly kale
col^f rizada
chou^m frisè
Grünkohl^m
cavolo^m riccio^m



grape leaves
hoja^f de parra^f
feuille^f de vigne^f
Weinblatt^m
pampino^m



brussels sprouts
coles^f de Bruxelles
choux^m de Bruxelles
Rosenkohl^m
cavolini^m di Bruxelles



red cabbage
col^f lombarda
chou^m pommé rouge
Rotkohl^m
cavolo^m rosso



white cabbage
col^f/repollo^m
chou^m pommé blanc
Weißkohl^m
cavolo^m bianco



savoy cabbage
col^f rizada de otoño^m
chou^m de Milan
Wirsing^m
cavolo^m verzotto^m



green cabbage
col^f verde/repollo^m verde
chou^m pommé vert
Kohl^m
cavolo^m verza^f



pe-tsai
col^m china
pe-tsai^m
Chinakohl^m
pe-tsai^m



bok choy
pak-choi^m
pak-choi^m
Pak-Choi^m
pak-choi^m



purslane
verdolaga^F
pourpier^M
Portulak^M
porcellana^F



nettle
ortiga^F
ortie^F
Nessel^F
ortica^F



watercress
berro^M
cresson^M de fontaine^F
Brunnenkresse^F
crescione^M



dandelion
diente^M de león
pissenlit^M
Löwenzahn^M
dente^M di leone^M



com salad
colleja^F
mâche^F
Feldsalat^M
valerianella^F



arugula
ruqueta^F
roquette^F
Rauke^F
rucola^F



spinach
espinaca^F
épinard^M
Spinat^M
spinacio^M



garden cress
berros^M de jardin
cresson^M alénois
Gartenkresse^F
crescione^M d'orto^M

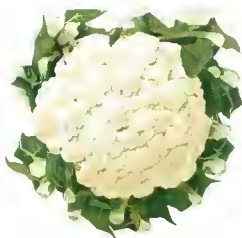


garden sorrel
acedera^F
oseille^F
Garten-Sauerampfer^M
acetosa^F



curly endive
escarola^F rizada
chicorée^F frisée
krause Endivie^F
indivia^F riccia

Belgian endive
endivia^F
endive^F
Chicorée^{M,F}
insalata^F belge



cauliflower
coliflor^F
chou^M fleur^F
Blumenkohl^M
cavolfiore^M



broccoli
brécol^M
brocoli^M
Broccoli^M
broccolo^M



Gai-lohn
brécol^M chino
Gai lon^M
China-Broccoli^M
Gai-lohn^M



broccoli rabe
nabiza^F
brocoli^M Italien
Rübenspross^M
cime^F di rapa^F



artichoke
alcachofa^F
artichaut^M
Artischocke^F
carciofo^M

Inflorescent vegetables
Inflorescencias^F
légumes^M fleurs^F
Blütem Gemüse^M
ortaggi^M da infiorescenza^F

fruit vegetables
hortalizas^M de fruto^M
légumes^M fruits^M
Fruchtgemüse^M
ortaggi^M da frutto^M



avocado
aguacate^M
avocat^F
Avocado^F
avocado^M



tomato
tomate^M
tomate^F
Tomate^F
pomodoro^M



currant tomatoes
tomates^M en rama^F
tomates^F en grappe^F
Kirschtomaten^F
pomodorini^M a grappolo^M



tomatillos
tomatillos^M
tomatilles^F
Tomatillo^F
tomatilli^M



olives
aceitunas^M
olives^F
Oliven^F
olivi^F



yellow sweet pepper
pimiento^M dulce amarillo
poivron^M jaune
gelber Paprika^M
peperone^M giallo



green sweet pepper
pimiento^M dulce verde
poivron^M vert
grüner Paprika^M
peperone^M verde



red sweet pepper
pimiento^M dulce rojo
poivron^M rouge
roter Paprika^M
peperone^M rosso



hot pepper
chile^M
piment^M
Pfefferschote^F
peperoncino^M



okra
gombo^M, quingombó^M
gombo^M
Okra^F
Okra^F
gombo^M



gherkin
pepinillo^M
cornichon^M
Einlegegurke^F
cetriolino^M



cucumber
pepino^M
concombre^M
Gurke^F
cetriolo^M



wax gourd (winter melon)
calabaza^F de China
melon^M d'hiver^M chinois
Wachskürbis^M
zucca^F bianca



eggplant
berenjena^F
aubergine^F
Aubergine^F
melanzana^F



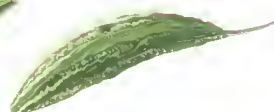
seedless cucumber
pepino^M sin pepitas^F
concombre^M sans pépins^M
kernlose Salatgurke^F
cetriolo^M senza semi^M



summer squash
calabacin^M
courge^F
Gartenkürbis^M
zucca^F di Napoli



zucchini
calabacin^M
courgette^F
Zucchini^F
zucchina^F



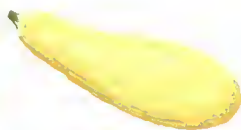
bitter melon
pepino^M amargo
margose^F
Bittermelone^F
melone^M amaro



pattypan squash
calabaza^f bonetera amarilla
pâtisson^M
Patisson^M
zucca^f pasticcia



crookneck squash
calabaza^f de cuello retorcido
courge^f à cou^M tors
Krummhalskürbis^M
zucca^f torta^f



straightneck squash
calabaza^f de cuello largo
courge^f à cou^M droit
gelbe Zucchini^f
zucca^f a collo^M allungato



chayote^M
chayote^f
chayote^f
Chayote^f
chayote^f



pumpkin
calabaza^f común
citrouille^f
Kürbis^M
zucca^f



spaghetti squash
calabaza^f romana
courge^f spaghetti^M
Spaghettikürbis^M
zucca^f spaghetti^M



acorn squash
calabaza^f bonetera
courgeron^M
Eichelkürbis^M
zucchetta^f



autumn squash
cidra^f cayote
potiron^M
Patisson-Kürbis^M
melone^M invernale

root vegetables
raíces^f
légumes^M racines^f
Wurzelgemüse^N
ortaggi^M da radice^f



horseradish
rábano^M blanco
raifort^M
Meerrettich^M
barbaforte^M



black radishes
rábanos^M negros
radis^M noir
Schwarzrettiche^M
ravenelli^M neri



radish
rábano^M
radis^M
Radieschen^N
ravanello^M



salsify
salsifi^M
salsifis^M
Haferwurz^f
salsefica^f



black salsify
escorzonera^f
scorsonère^f
Schwarzwurz^f
scorzonera^f



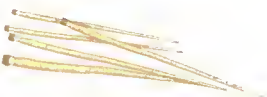
carrot
zanahoria^f
carotte^f
Karotte^f
carota^f



parsnip
chirivía^f
panais^M
Pastinake^f
pastinaca^f



daikon
rábano^M daikon
radis^M oriental
Rettich^M
rafano^M giapponese



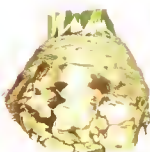
burdock
bardana^f
bardane^f
Klettenwurz^f
bardana^f



beet
remolacha^f
betterave^f
rote Beete^f
barbabietola^f



turnip
nabo^M
navet^M
Rübe^f
rapa^f



celeriac
apio^M nabo
céleri^M rave^f
Knollensellerie^f
sedano^M rapa^f



rutabaga
nabo^M suco
rutabaga^M
Kohlrube^f
navone^M



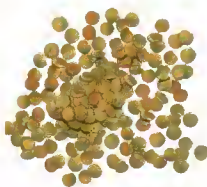
malanga
malanga^f
malanga^M
japanischer Rettich^M
malanga^f



alfalfa sprouts
alfalfa^F
luzerne^F
blaue Luzerne^F
erba^F medica



lupines
altramuz^M
lupin^M
Lupine^F
lupino^M



lentils
lentejas^F
lentilles^F
Linsen^F
lenticchie^F



peanut
cacahuete^M
arachide^F
Erdnuss^F
arachide^F



broad beans
habas^F
fèves^F
dicke Bohnen^F
fave^F

peas
guisantes^M
pois^M
Erbsen^F
piselli^M

dolichos beans
dolichos^M
doliques^M
Bohnen^F
dolichi^M



chick peas
garbanzos^M
pois^M chiches
Kichererbsen^F
ceci^M



split peas
guisantes^M partidos
pois^M cassés
gespaltene Erbsen^F
piselli^M secchi spaccati



black-eyed peas
judias^F de ojo
dolique^M à œil^M noir
schwarzäugige Bohne^F
fagiolo^M dall'occhio^M nero



lablab beans
judia^F de Egipto
dolique^M d'Egypte^F
Helmbohne^F
fagiolo^M egiziano



green peas
guisantes^M
petits pois^M
grüne Erbsen^F
piselli^M



snow peas
guisantes^M molares
pois^M mange-tout^M
Zuckererbsen^F
piselli^M mangiatutto



yard-long beans
judia^F china larga
dolique^M asperge^F
Spargelbohne^F
fagiolo^M asparagio^M

beans
judias^F
haricots^M
Bohnen^F
fagioli^M



green bean
judia^F verde
haricot^M vert
grüne Bohne^F
fagiolino^M

wax bean
judia^F amarilla
haricot^M jaune
Wachsbohne^F
fagiolino^M giallo



romano beans
judias^F romanas
haricots^M romains
römische Bohnen^F
fagioli^M romani



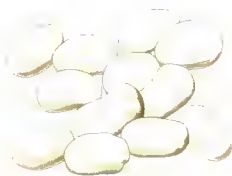
adzuki beans
judias^F adzuki
haricots^M adzuki
Asukibohnen^F
fagioli^M adzuki



scarlet runner beans
judias^F pinta
haricots^M d'Espagne^F
Feuerbohnen^F
fagioli^M di Spagna^F



mung beans
judias^F mungo
haricots^M mungo
Mungobohnen^F
fagioli^M mungo



lima beans
judias^F de Limas
haricots^M de Lima
Limabohnen^F
fagioli^M di Lima



pinto beans
judias^F rojas
haricots^M pinto
Pintbohnen^F
fagioli^M pinti



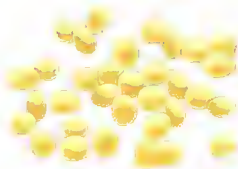
red kidney beans
judias^F rojas
haricots^M rouge
roten Kidneybohnen^F
fagioli^M borlotti



black gram beans
judias^F mungo negras
haricots^M mungo à grain^M noir
schwarzen Mungobohnen^F
fagioli^M mungo neri



black beans
judias^F negras
haricots^M noir
schwarzen Bohnen^F
fagioli^M neri



soybeans
semillas^F de soja^F
graine^F de soja^M; graine^F de soja^M
Sojabohnen^F
semi^M di soja^F



soybean sprouts
brotes^M de soja^F
germes^M de soja^M; germes^M de soja^M
Sojasprossen^F
germogli^M di soja^F



flageolet
frijoles^M
flageolets^M
Flageolet-Bohnen^F
fagioli^M cannellini^M

fruits

frutas^F | fruits^M | Obst^N | frutti^M

berries

bayas^F
baies^F
Beeren^F
bacche^F



currants
grosellas^F
groseilles^F à grappes^F; gadelle^F
Johannisbeeren^F
ribes^M



black currants
grosellas^F negras
cassis^M
schwarzen Johannisbeeren^F
ribes^M nero



gooseberries
grosellas^F espinosas
groseilles^F à maquereau^M
Stachelbeeren^F
uvaspine^F



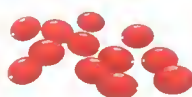
grapes
uvas^F
raisins^M
Weintrauben^F
uve^F



blueberries
arándanos^M
bleuets^M
Heidelbeeren^F
mirtilli^M



bilberries
arándanos^M negros
myrtilles^F
Heidelbeeren^F
mirtilli^M



red whortleberries
arándanos^M rojos
airelles^F
rote Heidelbeeren^F
mirtilli^M rossi



alkekengi
alquequenje^M
alkénges^M
Physalis^F
alchechengi^M



cranberries
arándanos^M agrios
canneberges^F; atoca^M
Preiselbeeren^F
mirtilli^M palustri



raspberries
frambuesas^F
framboises^F
Himbeeren^F
lampone^M



blackberries
moras^F
mûres^F
Brombeeren^F
more^F



strawberries
fresas^F
fraises^F
Erdbeeren^F
fragole^F

stone fruits

drupas^F
fruits^M à noyau^M
Steinfrüchte^F
drupe^F



plums
ciruelas^F
prunes^F
Pflaumen^F
prugne^F



peach
melocotón^M
pêche^F
Pfirsich^M
pesca^F



nectarine
nectarina^F
nectarine^F
Nektarine^F
nettarina^F



apricot
albaricoque^M
abricot^M
Aprikose^F
albicocca^F

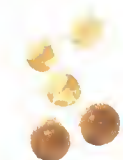


cherries
cerezas^F
cerises^F
Kirschen^F
ciliegie^F

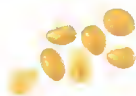


dates
dátiles^M
dattes^F
Datteln^F
datteri^M

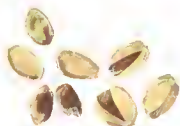
dry fruits
frutas^f secas
fruits^{pl} secs
Trockenfrüchte^f
frutti^{pl} secchi



macadamia nuts
nuezes^f de macadamia^f
noix^f de macadamia^f
Macadamianüssen^f
noce^f di macadamia^f



ginkgo nuts
nuezes^f de ginkgo^f
noix^f de ginkgo^f
Ginkgonüssen^f
noce^f di ginkgo^f



pistachio nuts
pistachos^M
pistaches^f
Pistazie^f
pistacchi^M



pine nuts
piñones^M
pignons^{pl}
Pinienkern^M
pinoli^M



cola nuts
nuezes^f de cola^M
noix^f de cola^M
Kolanüssen^f
noce^f di cola^f



pecan nuts
pecanas^f
noix^f de pacane^f
Pecannuss^f
noce^f di pecan



cashews
anacardos^M
noix^f de cajou^M
Cashewkern^M
noce^f di acagiù^M



almonds
almendras^f
amandes^f
Mandeln^f
mandorle^f



hazelnuts
avellanas^f
noisettes^f
Haselnuss^f
nocciole^f



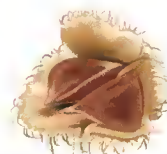
walnut
nuez^f
noix^f
Walnuss^f
noce^f



coconut
coco^M
noix^f de coco^M
Kokosnuss^f
noce^f di cocco^M



chestnuts
castañas^M
marrons^M
Esskastanin^f
castagne^f



beechnut
hayuco^M
faine^f
Buchecker^f
faggiola^f



Brazil nuts
neuzes^f del Brasil^M
noix^f du Brésil^M
Paranüssen^f
noce^f del Brasile^M

pome fruits
frutas^f pomo
fruits^{pl} à pépins^{pl}
Apfel Früchte^f
pomi^{pl}



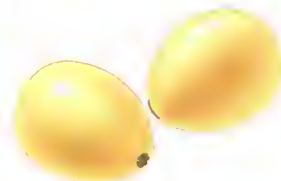
pear
pera^f
poire^f
Birne^f
pera^f



quince
membrillo^M
coing^M
Quitte^f
mela^f cotogna



apple
manzana^f
pomme^f
Apfel^M
mela^f



Japanese plums
nisperos^M
nèfles^f du Japon^M
Mispeln^f
nespole^f del Giappone^M

citrus fruits
cítricos^M
agrumes^M
Zitrusfrüchte^F
agrumi^M



lemon^M
 limón^M
 citron^M
 Zitron^F
 limone^M



kumquat^M
 naranja^F china^F
 kumquat^M
 Kumquat^M
 kumquat^M



lime^M
 lima^M
 lime^F
 Limette^F
 limetta^F



orange^F
 naranja^F
 orange^F
 Orange^F
 arancia^F



mandarin^M
 mandarina^F
 mandarine^F
 Mandarin^M
 mandarino^M



bergamot^M
 bergamota^F
 bergamote^F
 Bergamotte^F
 bergamoto^M



grapefruit^M
 toronja^F
 pomelo^M
 Grapefruit^F
 pompelmo^M



pomelo^M
 pomelo^M
 pamplemousse^M
 Pampelmuse^F
 pomelo^M



citron^M
 limón^M
 cédrat^M
 Zitronatzitron^F
 cedro^M



cantaloupe
melón^M cantalupo
cantaloup^M
Honigmelone^F
cantalupo^M



casaba melon
melón^M invernal
melon^M Casaba
Casabamelone^F
melone^M Invermale



honeydew melon
melón^M de miel
melon^M miel^M
Honigmelone^F
melone^M mieloso



muskmelon
melón^M escrito
melon^M brodé
Zuckermelone^F
melone^M retato



canary melon
melón^M amarillo
melon^M brésilien
kanarische Melone^F
melone^M giallo canario



watermelon
sandia^F
pastèque^F
Wassermelone^F
cocomero^M



Ogen melon
melón^M de Ogen
melon^M d'Ogen
Ogenmelone^F
melone^M Ogen

tropical fruits
 frutas^f tropicales
 fruits^M tropicaux
 Südfrüchte^f
 frutti^M tropicali



plantain
 plátano^M
 banane^f plantain^M
 Plantainbanane^f
 banana^f plantain



banana
 banana^f
 banane^f
 Banane^f
 banana^f



longan
 longan^M
 longane^M
 Longanfrucht^f
 longan^M



tamarillo
 tamarillo^M
 tamarillo^M
 Baumtomate^f
 tamarillo^M



passion fruit
 fruta^f de la pasión^f
 fruit^M de la Passion^f
 Passionsfrucht^f
 maracuja^f



horned melon
 kiwano^M
 melon^M à cornes^f
 Kiwano^f
 kiwano^M



mangosteen
 mangostan^M
 mangoustan^M
 Mangostane^f
 mangostano^M



kiwi
 kiwi^M
 kiwi^M
 Kiwi^f
 kiwi^M



pomegranate
 granada^f
 grenade^f
 Granatapfel^M
 melograno^M



cherimoya
 chirimoya^f
 chérimole^f
 Chirimoya^f
 cerimolia^f



jackfruit
 fruta^f de jack
 Jaque^M
 Jackfrucht^f
 frutto^M del jack



pineapple
 piña^f
 ananas^M
 Ananas^f
 ananas^M



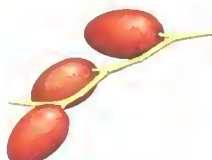
jaboticabas
jaboticaba^F
jaboticaba^M
Jaboticaba^F
jaboticaba^F



litchi^M
lichí^M
litchi^F
litchi^M



fig
higo^M
figue^F
Feige^F
fico^M



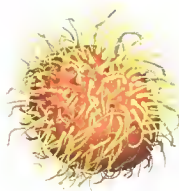
Chinese dates
Jojoba^F
Jujube^M
chinesische Dattel^F
gruggiola^F



sapodilla
zapote^M
sapotille^F
Breiapfel^M
sapotiglia^F



guava
guayaba^F
goyave^F
Guave^F
guaiaiva^F



rambutan
rambután^M
ramboutan^M
Rambutan^M
rambutan^M



Japanese persimmon
caqui^M
kaki^M
Kaki^F
cachi^M



prickly pear
higo^M chumbo
figue^F de Barbarie
Kaktusfeige^F
fico^M d'India^F



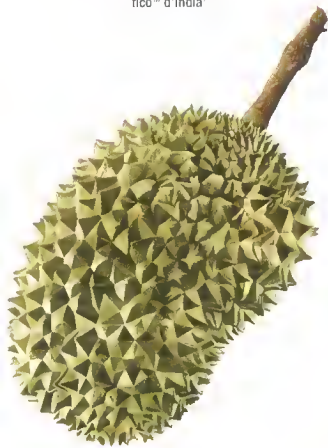
carambola
carambola^F
carambole^F
Sternfrucht^F
carambola^F



Asian pear
pera^F asiática
pomme^F-poire^F
asiatische Birne^F
nashi^M



mango
mango^M
mangue^F
Mango^M
mango^M



durian
durión^M
durian^M
Durianfrucht^F
durian^M



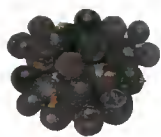
papaya
papaya^F
papaye^F
Papaya^F
papaia^F



pepino
pepino^M dulce
pepino^M
Birnenmelone^F
pepino^M



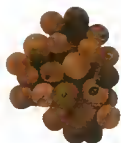
feijoa
feijoa^F
feijoa^M
Ananasguave^F
feijoa^F



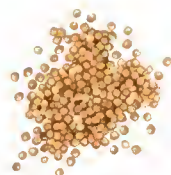
juniper berries
bayas^f de enebro^M
baies^f de genévrier^M
Wacholderbeeren^f
bacce^f di ginepro^M



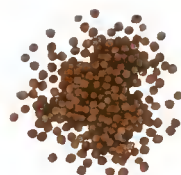
cloves
clavos^M
clou^M de girofle^M
Gewürznelke^f
chiodi^M di garofano^M



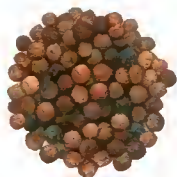
allspice
pimienta^f de Jamaica
piment^M de la Jamaïque^f
Jamaikapfeffer^M
pepe^M della Giamaica^f



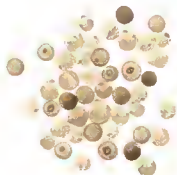
white mustard
mostaza^f blanca
moutarde^f blanche
weiße Senfkörnerⁿ
senape^f bianca



black mustard
mostaza^f negra
moutarde^f noire
schwarze Senfkörnerⁿ
senape^f nera



black pepper
pimienta^f negra
poivre^M noir
schwarzer Pfeffer^M
pepe^M nero



white pepper
pimienta^f blanca
poivre^M blanc
weißer Pfeffer^M
pepe^M bianco



pink pepper
pimienta^f rosa
poivre^M rose
rosa Pfeffer^M
pepe^M rosa



green pepper
pimienta^f verde
poivre^M vert
grüner Pfeffer^M
pepe^M verde



nutmeg
nuez^f moscada
noix^f de muscade^f
Muskatnuss^f
noce^f moscata



caraway
alcaravea^f
carvi^M
Kümmel^M
carvi^M



cardamom
cardamomo^M
cardamome^f
Kardamom^M
cardamomo^M



cinnamon
canela^f
cannelle^f
Zimtstangen^M
cannella^f



saffron
azafrán^M
safran^M
Safran^M
zafferano^M



cumin
comino^M
cumin^M
Kreuzkümmel^M
cumino^M



curry
curry^M
curry^M
Curryⁿ
curry^M



turmeric
curcuma^f
curcuma^M
Kurkumaⁿ
curcuma^f



fenugreek
fenogreco^M
fenugrec^M
Bockshornkleeasamen^M
fieno^M greco



jalapeño chile
chile^M jalapeño
piment^M jalapeño
Jalapeño-Chili^M
peperoncino^M



bird's eye chile
guindilla^F
piment^M oiseau^M
Vogelaugenchili^M
peperoncino^M rosso



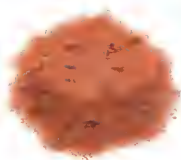
crushed chiles
guindilla^F triturada
piments^M broyés
zerstoßene Chilis^M
peperoncino^M tritado



dried chiles
guindilla^F seca^M
piments^M séchés
getrocknete Chilis^M
peperoncini^M secchi



cayenne pepper
pimienta^F de cayena^F
piment^M de Cayenne
Cayennepfeffer^M
pepe^M di Cayenna



paprika
pimentón^M
paprika^M
Paprika^M
paprika^F



ajowan
ajowan^M
ajowan^N
Ajowan^N
ajowan^M



asafetida
asafetida^F
asa fétida^F
Teufelsdreck^M
assafetida^F



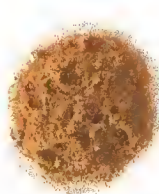
garam masala
garam masala^M
garam masala^M
Garam Masala^N
garam masala^M



cajun spice seasoning
condimento^M de especias^F cajun
mélange^M d'épices^F cajun
Cajun-Gewürzmischung^F
condimento^M alle spezie^F cajun



marinade spices
especias^F para salmuera^F
épices^F à marinade^F
Mariniengewürze^N
spezie^F marinate



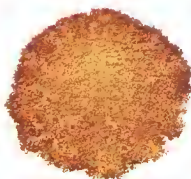
five spice powder
cinco especias^F chinas
cinq-épices^M chinois
Fünf-Kräuter^N-Gewürz^N
miscela^F di cinque spezie^F



chili powder
guindilla^F molida
assaisonnement^M au chili^M
Chilipulver^N
peperoncino^M in polvere^F



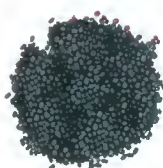
ground pepper
pimienta^F molida
poivre^M moulu
gemahlener Pfeffer^M
pepe^M macinato



ras el hanout
ras el hanout^M
ras-el-hanout^M
Ras El-Hanout^N
ras el hanout^M



sumac
zumaque^M
sumac^M
Sumach^M
sumac^M



poppy seeds
semillas^F de adormidera^F
graines^F de pavot^M
Mohnsamen^M
semi^M di papavero^M



ginger
jengibre^M
gingembre^M
Ingwer^M
zenzero^M



Tabasco[®] sauce
salsa^F Tabasco[®]^M
sauce^F Tabasco[®]
Tabasco[™]-Soße^F
salsa^F Tabasco[®]^M



Worcestershire sauce
salsa^F Worcestershire^M
sauce^F Worcestershire^M
Worcestershire-Soße^F
salsa^F Worcestershire^M



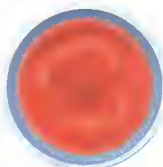
tamarind paste
salsa^F de tamarindo^M
pâte^F de tamarin^M
Tamarindenmark^M
pasta^F di tamarindo^M



vanilla extract
extracto^M de vainilla^F
extrait^M de vanille^F
Vanille-Extrakt^M
estratto^M di vaniglia^F



tomato paste
concentrado^M de tomate^M
concentré^M de tomate^F
Tomatenmark^M
concentrato^F di pomodoro^M



tomato sauce
salsa^F de tomate^M
coulis^M de tomate^F
Passierte Tomaten^F
passata^F di pomodoro^M



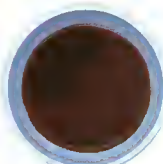
hummus
hummus^M
hoummos^M
Hummus^M
hummus^M



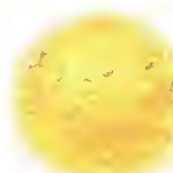
tahini
tājin^M
tahini^M
Tahinisoße^F
tahini^M



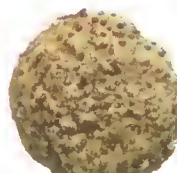
hoisin sauce
salsa^F hoisin^M
sauce^F hoisin^M
Hoisinsoße^F
salsa^F hoisin^M



soy sauce
salsa^F de soja^F
sauce^F soja^M ; sauce^F soya^M
Sojasoße^F
salsa^F di soja^F



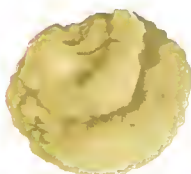
powdered mustard
mostaza^F en polvo^M
moutarde^F en poudre^F
Senfpulver^M
senape^F in polvere^F



wholegrain mustard
mostaza^F en grano^M
moutarde^F à l'ancienne^F
Senfkörner^M
senape^F in granuli^M



Dijon mustard
mostaza^F de Dijon^M
moutarde^F de Dijon^M
Dijon-Senf^M
senape^F di Digione^M



German mustard
mostaza^F alemana^M
moutarde^F allemande^M
deutscher Senf^M
senape^F tedesca^M



English mustard
mostaza^F inglesa^M
moutarde^F anglaise^M
englischer Senf^M
senape^F inglese^M



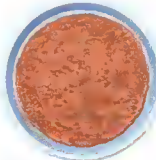
American mustard
mostaza^F americana^M
moutarde^F américaine^M
amerikanischer Senf^M
senape^F americana^M



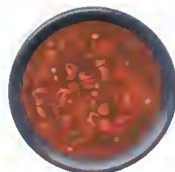
plum sauce
salsa^F de ciruelas^F
sauce^F aux prunes^F
Pflaumensoße^F
salsa^F di prugne^F



mango chutney
chutney^M de mango^M
chutney^M à la mangue^F
Mangochutney^M
chutney^M al mango^M



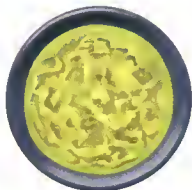
harissa
harissa^F
harissa^F
Harissasoße^F
harissa^F



sambal oelek
sambal oelek^M
sambal oelek^M
Sambal Oelek^M
sambal oelek^M



ketchup
ketchup^M
ketchup^M
Ketchup^M
ketchup^M



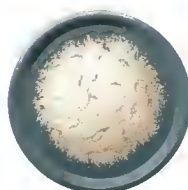
wasabi
wasabi^M
wasabi^M
Wasabipaste^F
wasabi^M



table salt
sal^F de mesa^F
sel^M fin^M
Tafelsalz^N
sale^M fino



coarse salt
sal^F gorda
gros sel^M
grobes Salz^N
sale^M grosso



sea salt
sal^F marina
sel^M marin^M
Meersalz^N
sale^M marino



balsamic vinegar
vinagre^M balsámico
vinaigre^M balsamique
Balsamessig^M
aceto^M balsamico



rice vinegar
vinagre^M de arroz^M
vinaigre^M de riz^M
Reisessig^M
aceto^M di riso^M



apple cider vinegar
vinagre^M de manzana^F
vinaigre^M de cidre^M
Apfelessig^M
aceto^M di mele^F



malt vinegar
vinagre^M de malta^F
vinaigre^M de malt^M
Malzessig^M
aceto^M di malto^M



wine vinegar
vinagre^M de vino^M
vinaigre^M de vin^M
Weinessig^M
aceto^M di vino^M

herbs

hierbas^F aromáticas | fines herbes^F | Kräuter^N | plante^F aromatique



dill
eneldo^M
aneth^M
Dill^M
aneto^M



anise
anis^M
anis^M
Anis^M
anice^M



sweet bay
laurel^M
laurier^M
Lorbeer^M
alloro^M



oregano
orégano^M
origan^M
Origano^M
origano^M



tarragon
estragón^M
estragon^M
Estragon^M
dragoncello^M



basil
albahaca^F
basilic^M
Basilikum^N
basilico^M



sage
salvia^F
sauge^F
Salbei^M
salvia^F



thyme
tomillo^M
thym^M
Thymian^M
timo^M



mint
hierbabuena^F
menthe^F
Minze^F
menta^F



parsley
perejil^M
persil^M
Petersilie^F
prezzemolo^M



chervil
perfolio^M
cerfeuil^M
Kerbel^M
cerfoglio^M



coriander
cilantro^M
coriandre^F
Koriander^M
coriandolo^M



rosemary
romero^M
romarin^M
Rosmarin^M
rosmarino^M



hyssop
hisopo^M
hysope^F
Ysop^M
issopo^M



borage
borraja^F
bourrache^F
Boretsch^M
borragine^F



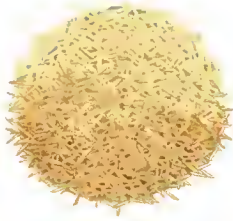
lovage
alheña^F
livèche^F
Liebstöckel^{M/N}
sedano^M di monte^M



savory
ajedrea^F
sarriette^F
Bohnenkraut^N
santoreggia^F



lemon balm
melissa^F
mélisse^F
Zitronenmelisse^F
melissa^F



rice
arroz^M
riz^M
Reis^M
riso^M



wild rice
arroz^M silvestre
riz^M sauvage
Wildreis^M
riso^M nero selvatico



spelt wheat
escanda^F común
épeautre^M
Dinkel^M
farro^M



wheat
trigo^M
ble^M
Weizen^M
frumento^M



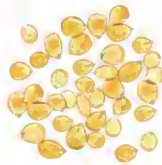
oats
avena^F
avoine^F
Hafer^M
avena^F



rye
centeno^M
seigle^M
Roggen^M
segale^F



millet
mijo^M
millet^M
Hirse^F
miglio^M



corn
maiz^M
mais^M
Mais^M
mais^M



barley
cebada^F
orge^F
Gerste^F
orzo^M



buckwheat
trigo^M sarraceno
sarrasin^M
Buchweizen^M
grano^M saraceno



quinoa
quinua^F
quinoa^F
Reismelde^F
quinoa^M



amaranth
amaranto^M
amarante^F
Amarant^M
amaranto^M



triticale
triticale^M
triticale^M
Triticale^M
triticale^M

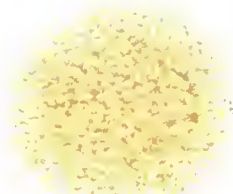
flour and semolina
harina^F y sémola^F
farine^F et semoule^F
Mehl^N und Grieß^M
farina^F e semolino^M



semolina
sémola^F
semoule^F
Grieß^N
semolino^M



whole-wheat flour
harina^F integral
farine^F de blé^M complet ; farine^F de blé^M entier
Vollkornmehl^N
farina^F integrale



couscous
cuscus^M
couscous^M
Couscous^N
cuscus^M



all-purpose flour
harina^F común
farine^F tout usage^M
Haushaltmehl^N
farina^F semplice



unbleached flour
harina^F sin blanquear
farine^F non blanchie
ungebleichtes Mehl^N
farina^F non trattata



oat flour
harina^F de avena^F
farine^F d'avoine^F
Hafermehl^N
farina^F di avena^F



corn flour
harina^F de maíz^M
farine^F de maïs^M
Maismehl^N
farina^F di maïs^M

bread
pan^M
pain^M
Brot^N
pane^M



croissant
cruasán^M
croissant^M
Croissant^N
croissant^M



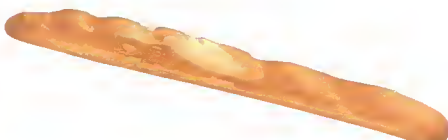
black rye bread
pan^M de centeno^M negro
pain^M de seigle^M noir
dunkles Roggenbrot^N
pane^M nero di segale^F



bagel
rosquilla^F
bagel^M
Kringel^M
clambella^F



Greek bread
pan^M griego
pain^M grec
griechisches Brot^N
pane^F greco



baguette
barra^F de pan^M
baguette^F parisienne
französisches Weißbrot^N
filone^M francese



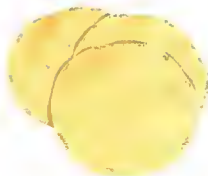
ear loaf
pan^M espiga^F
baguette^F épi^M
Ahrenbrot^N
spiga^F



French bread
baguette^F
pain^N pansien
Baguette^N
baguette^F



chapati
pan^M indio chapati
pain^M chapati Indien
Indisches Fladenbrot^N
pane^M chapati indiano



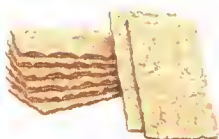
tortillas
tortillas^F
tortillas^F
Tortilla^F
tortilla^F



pita bread
pan^M de pita^F
pain^M pita
Pittabrot^N
pane^M pita



naan
pan^M indio naan
pain^M naan indien
Indisches Naanbrot^N
pane^M naan indiano



cracked rye bread
galleta^F de centeno^M
cracker^M de seigle^M
Roggenknäckebröt^N
galletta^F di segale^F



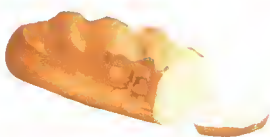
phyllo dough
pasta^F de hojaldre^M
pâte^F phyllo^F
Blätterteig^M
pasta^F sfoglia^F



unleavened bread
pan^M ácimo
pain^M azyne
ungesäuertes Brot^N
pane^M azzimo



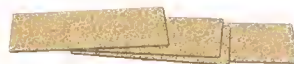
Danish rye bread
pan^M danés de centeno^M
pain^M de seigle^M danois
dänisches Roggenbrot^N
pane^M di segale^F danese



white bread
pan^M blanco
pain^M blanc
Weißbrot^N
pane^M bianco



multigrain bread
pan^M multicereales
pain^M multicéréales
Mehrkornbrot^N
pane^M multicereali



Scandinavian cracked bread
galleta^F escandinava
cracker^M scandinave
skandinavisches Knäckebröt^N
galletta^F scandinava



challah
pan^M judío hallah
pain^M tchallah juif
jüdisches Weißbrot^N
pane^M ebraico



American corn bread
pan^M americano de maíz^M
pain^M de maïs américain
amerikanisches Maisbrot^N
pane^M di maïs americano



German rye bread
pan^M alemán de centeno^M
pain^M de seigle^M allemand
deutsches Roggenbrot^N
pane^M di segale^F tedesco



Russian pumpernickel
pan^M negro ruso
pain^M noir russe
russischer Pumpernickel^N
Pumpenickel^M russo



farmhouse bread
pan^M campesino
pain^M de campagne^M
Bauernbrot^N
pane^M casereccio



wholemeal bread
pan^M integral
pain^M complet
Vollkornbrot^N
pane^M integrale



Irish soda bread
pan^M irlandés
pain^M irlandais
Irishes Brot^N
pane^M irlandese

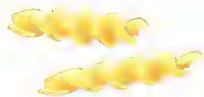


English loaf
pan^M de flor^F
pain^M de mie^F
englisches Weißbrot^N
pagnottella^F inglese

pasta
pasta^F
pâtes^F alimentaires
Teigwaren^F
pasta^F



rigatoni
rigatoni^M
rigatoni^M
Rigatoni^M
rigatoni^M



rotini
sacacorchos^M
rotini^M
Rotini^M
eliche^F



conchiglie
conchitas^F
conchiglie^F
Conchiglie^F
conchiglie^F



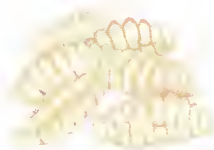
fusilli
fusilli^M
fusilli^M
Fusilli^M
fusilli^M



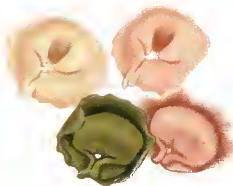
spaghetti
espagueti^M
spaghetti^M
Spaghetti^M
spaghetti^M



ditali
dedalitos^M
ditali^M
Ditali^M
ditali^M



gnocchi
ñoquis^M
gnocchi^M
Gnocchi^M
gnocchi^M



tortellini
tortellini^M
tortellini^M
Tortellini^M
tortellini^M



spaghettini
fideos^M
spaghettini^M
Spaghettini^M
spaghettini^M



elbows
tiburones^M
coudes^M
Hörnchennudeln^F
gomiti^M



penne
macarrones^M
penne^M
Penne^F
penne^F



cannelloni
canelones^M
cannelloni^M
Cannelloni^M
cannelloni^M



lasagna
lasañas^F
lasagne^F
Lasagne^F
lasagne^F



ravioli
raviolis^M
ravioli^M
Ravioli^M
ravioli^M



spinach tagliatelle
tallarines^M de espinacas^F
tagliatelle^M aux épinards^M
grüne Tagliatelle^F
tagliatelle^F verdi



fettuccine
fettuchinas^F
fettuccine^M
Fettuccine^F
fettuccine^F

Asian noodles
fideos^M asiáticos
nouilles^F asiatiques
asiatische Teigwaren^F
spaghetti^M asiatici



soba noodles
fideos^M de soba^F
nouilles^F soba
Sobanudeln^F
spaghetti^M soba



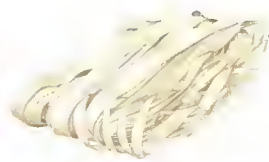
somen noodles
fideos^M de somen^M
nouilles^F somen
Somennudeln^F
spaghetti^M somen



udon noodles
fideos^M de udon^M
nouilles^F udon
Udonnudeln^F
spaghetti^M udon



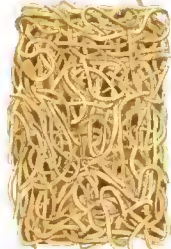
rice paper
galletas^F de arroz^M
galletes^F de riz^M
Reispapier^M
gallette^F di riso^M



rice noodles
fideos^M de arroz^M
nouilles^F de riz^M
Reisnudeln^F
spaghetti^M di riso^M



bean thread cellophane noodles
fideos^M de judias^F mungo
nouilles^F de haricots^M mungo
Glasnudeln^F
spaghetti^M di fagioli^M mungo



egg noodles
fideos^M de huevo^M
nouilles^F aux œufs^M
asiatische Eiernudeln^F
spaghetti^M all'uovo^M



rice vermicelli
vermicelli^M de arroz^M
vermicelles^M de riz^M
Reisfadennudeln^F
vermicelli^M di riso^M

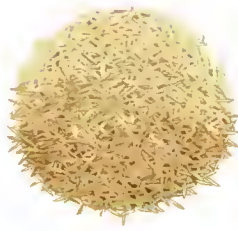


won ton skins
pasta^F won ton
pâtes^F won-ton
Wan-tan-Teigblätter^M
pasta^F won ton

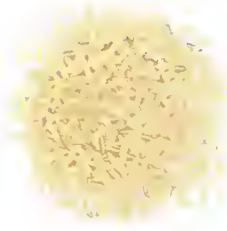
rice
arroz^M
riz^M
Reis^M
riso^M



white rice
arroz^M blanco
riz^M blanc
weißer Reis^M
riso^M bianco



brown rice
arroz^M Integral
riz^M complet
Braunreis^M
riso^M Integrale



parboiled rice
arroz^M vaporizado
riz^M étuvé
Parboiled Reis^M
riso^M parboiled



basmati rice
arroz^M basmati
riz^M basmati
Basmatireis^M
riso^M basmati

coffee and infusions

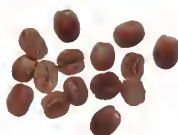
café^M y infusiones^F | café^M et infusions^F | Kaffee^M und Tee^M | caffè^M e infusi^M

coffee
café^M
café^M
Kaffee^M
caffè^M

herbal teas
tisanas^F
tisanes^F
Kräutertees^M
tisane^F



green coffee beans
granos^M verdes de café^M
grains^M de café^M verts
Rohkaffee^F
chicchi^M di caffè^M verdi



roasted coffee beans
granos^M torrefactos de café^M
grains^M de café^M torréfiés
geröstete Kaffeebohnen^F
chicchi^M di caffè^M tostati



linden
tila^F
tilleul^M
Linde^F
tiglio^M



chamomile
manzanilla^F
camomille^F
Kamille^F
camomilla^F



verbena
verbena^F
verveine^F
Verbene^F
verbena^F

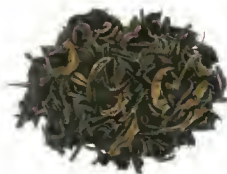
tea
té^M
thé^M
Tee^M
tè^M



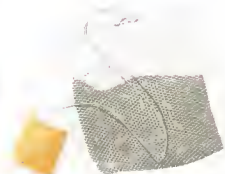
green tea
té^M verde
thé^M vert
grüner Tee^M
tè^M verde



black tea
té^M negro
thé^M noir
schwarzer Tee^M
tè^M nero



oolong tea
té^M oolong
thé^M oolong
Oolong-Tee^M
tè^M oolong



tea bag
bolista^F de té^M
thé^M en sachet^M
Teebeutel^M
bustina^F di tè^M

chocolate

chocolate^M | chocolat^M | Schokolade^F | cioccolato^M



dark chocolate
chocolate^M amargo
chocolat^M noir
Bitterschokolade^F
cioccolato^M fondente



milk chocolate
chocolate^M con leche^F
chocolat^M au lait^M
Milchschokolade^F
cioccolato^M al latte^M



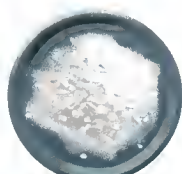
cocoa
cacao^M
cacao^M
Kakao^M
cacao^M



white chocolate
chocolate^M blanco
chocolat^M blanc
weiße Schokolade^F
cioccolato^M bianco



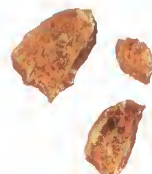
granulated sugar
azúcar^M granulado
sucre^M granulé
Kristallzucker^M
zucchero^M in grani^M



powdered sugar
azúcar^M glas
sucre^M glace^F
Puderzucker^M
zucchero^M a velo^M



brown sugar
azúcar^M moreno
cassonade^F
brauner Zucker^M
zucchero^M di canna^F



rock candy
azúcar^M candi
sucre^M candi
Kandiszucker^M
zucchero^M candito



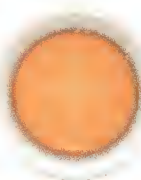
molasses
melazas^F
mélasses^F
Melasse^F
melassa^F



corn syrup
jarabe^M de maíz^M
sirop^M de maïs^M
Maisirup^M
sciroppo^M di mais^M



maple syrup
jarabe^M de arce^M
sirop^M d'érable^M
Ahornsirup^M
sciroppo^M d'acero^M



honey
miel^M
miel^M
Honig^M
miele^M

fats and oils

grasas^F y aceites^M | huiles^F et matières^F grasses | Fette^N und Öle^N | grassi^M e oli^M

corn oil
aceite^M de maíz^M
huile^F de maïs^M
Maisöl^N
olio^M di mais^M



olive oil
aceite^M de oliva^F
huile^F d'olive^F
Olivenöl^N
olio^M d'oliva^F



sunflowerseed oil
aceite^M de girasol^M
huile^F de tournesol^M
Sonnenblumenöl^N
olio^M di semi^M di girasole^M



peanut oil
aceite^M de cacahuete^M
huile^F d'arachide^F
Erdnussöl^N
olio^M di arachidi^F



sesame oil
aceite^M de sésamo^M
huile^F de sésame^M
Sesamöl^N
olio^M di sesamo^M



shortening
grasa^F para cocinar
saindoux^M
Backfett^N
grasso^M alimentare



lard
manteca^F de cerdo^M
lard^M
Schweinespeck^M
lardo^M



margarine
margarina^F
margarine^F
Margarine^F
margarina^F

dairy products

productos^M lácteos | produits^M laitiers | Milchprodukte^N | prodotti^M caseari



yogurt
yogurt^M
yaourt^M; yogurt^M
Joghurt^M
yogurt^M



ghee
mantequilla^F clarificada
ghee^M
Ghee^N
ghi^M



butter
mantequilla^M
beurre^M
Butter^F
burro^M

cream
nata^F
crème^F
Sahne^F
panna^F



whipping cream
nata^F de montar
crème^F épaisse; crème^F à fouetter
Schlagsahne^F
panna^F da montare



sour cream
nata^F agria
crème^F aigre; crème^F sure
saure Sahne^F
panna^F acida

milk
leche^M
lait^M
Milch^F
latte^M



homogenized milk
leche^F homogeneizada
lait^M homogénéisé
homogenisierte Milch^F
latte^M omogeneizzato



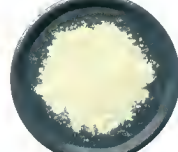
goat's milk
leche^F de cabra
lait^M de chèvre^F
Ziegenmilch^F
latte^M di capra^F



evaporated milk
leche^F evaporada
lait^M concentré
Kondensmilch^F
latte^M evaporato



buttermilk
suero^M de la leche^F
babeurre^M
Buttermilch^F
latticello^M



powdered milk
leche^F en polvo^M
lait^M en poudre^F
Milchpulver^M
latte^M in polvere^F

fresh cheeses
quesos^M frescos
fromages^M frais
Frischkäse^M
formaggi^M freschi



cottage cheese
queso^M cottage
cottage^M
Hüttenkäse^M
cottage cheese^M



mozzarella
mozzarella^F
mozzarella^F
Mozzarella^M
mozzarella^F



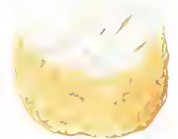
chèvre cheese
queso^M chèvre
chèvre^M frais
Ziegenfrischkäse^M
formaggio^M fresco di capra^F



ricotta
ricotta^F
ricotta^F
Ricotta^M
ricotta^F



cream cheese
queso^M cremoso
fromage^M à la crème^F
Streichkäse^M
formaggio^M cremoso



Crottin de Chavignol
Crottin^M de Chavignol
crottin^M de Chavignol^M
Crottin de Chavignol^M
crottin^M de chavignol

pressed cheeses
quesos^M prensados
fromages^M à pâte^f pressée
Hartkäse^M
formaggi^M a pasta^f dura



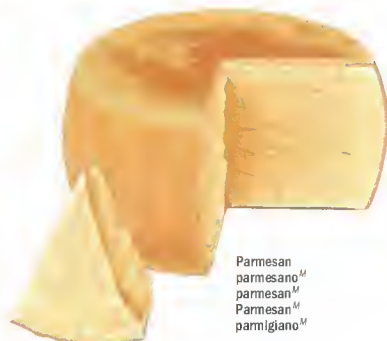
Jarlsberg
jarlsberg^M
jarlsberg^M
jarlsberg^M
jarlsberg^M



Emmenthal
emmenthal^M
emmenthal^M
Emmentaler^M
emmental^M



raclette
raclette^f
Raclette^M
raclette^f



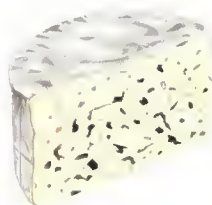
Parmesan
parmesano^M
parmesan^M
Parmesan^M
parmigiano^M



Gruyère
gruyère^M
gruyère^M
Gruyèrekäse^M
groviera^M



Romano
pecorino romano^M
romano^M
Pecorino Romano^M
pecorino^M romano



Roquefort
roquefort^M
roquefort^M
Roquefort^M
roquefort^M



Stilton
stilton^M
stilton^M
Stilton^M
stilton^M

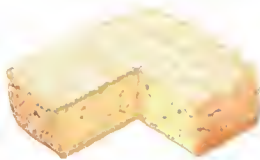


Gorgonzola
gorgonzola^M
gorgonzola^M
Gorgonzola^M
gorgonzola^M



Danish Blue
azul danés^M
bleu^M danois
Danish Blue^M
danish blue^M

blue-veined cheeses
quesos^M azules
fromages^M à pâte^f persillée
Edelpilzkäse^M
formaggi^M erborinati



Pont-l'Évêque
Pont-l'Évêque^M
pont-l'Évêque^M
Pont-l'Évêque^M
pont-l'Évêque^M



Coulommiers
coulommiers^M
coulommiers^M
Coulommiers^M
coulommiers^M



Camembert
camembert^M
camembert^M
Camembert^M
camembert^M



Brie
brie^M
brie^M
Brie^M
brie^M



Munster
munster^M
munster^M
Munster^M
munster^M

soft cheeses
quesos^M blandos
fromages^M à pâte^f molle
Weichkäse^M
formaggi^M a pasta^f molle

organ meat

despojos^M | abats^M | Innereien^F | interiora^F



sweetbreads
mollejas^F
ris^M
Gekröse^N
animelle^F



heart
corazón^M
cœur^M
Herz^N
cuore^M



liver
higado^M
foie^M
Leber^F
fegato^M



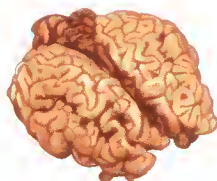
marrow
médula^M
moelle^F
Mark^N
midollo^M



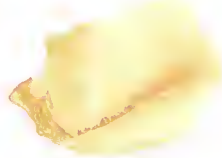
tongue
lengua^F
langue^F
Zunge^F
lingua^F



kidney
riñones^M
rognons^M
Niere^F
rognone^M



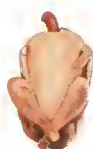
brains
sesos^M
cervelle^F
Hirn^N
cervella^F



tripe
tripa^F
tripes^F
Kaldaune^F
trippa^F

game

caza^F | gibier^M | Wild^N | selvaggina^F



quail
codorniz^F
caillie^F
Wachtel^F
quaglia^F



pigeon
pichón^M
pigeon^M
Taube^F
piccione^M



hare
liebre^F
lièvre^M
Hase^M
lepre^F



rabbit
conejo^M
lapin^M
Kaninchen^N
coniglio^M



guinea fowl
pintada^F
pintade^F
Perlhuhn^N
faraona^F



pheasant
faisán^M
faisan^M
Fasan^M
fagiano^M

chicken
pollo^M
poulet^M
Huhn^N
pollo^M

duck
pato^M
canard^M
Ente^f
anatra^f

turkey
pavo^M
dinde^f
Puter^M
tacchino^M

goose
oca^f
oie^f
Gans^f
oca^f

capon
capon^M
chapon^M
Kapaun^M
cappone^M

eggs


ostrich egg
huevo^M de avestruz^M
œuf^M d'autruche^f
Straußenei^N
uovo^M di struzzo^M

goose egg
huevo^M de oca^f
œuf^M d'oie^f
Gänselei^N
uovo^M di oca^f

quail egg
huevo^M de codorniz^f
œuf^M de caille^f
Wachtelrei^N
uovo^M di quaglia^f

duck egg
huevo^M de pato^M
œuf^M de cane^f
Entenei^N
uovo^M di anatra^f

pheasant egg
huevo^M de faisán^M
œuf^M de faisane^f
Fasanenei^N
uovo^M di fagiano^M

hen egg
huevo^M de gallina^f
œuf^M de poule^f
Hühnerei^N
uovo^M di gallina^f

cuts of beef

cortes^M de vacuno^M

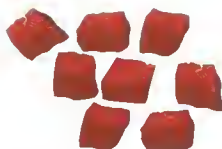
découpes^F de bœuf^M

Rindfleisch^N

tagli^M di manzo^M



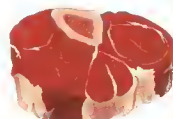
steak
bistec^M
bifteck^M
Steak^M
bistecca^F



beef cubes
carne^F de vacuno^M troceada
cubes^M de bœuf^M
Rindfleischwürfel^M
spezzatino^M



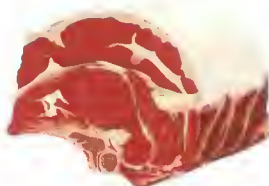
ground beef
carne^F picada
bœuf^M haché
Rinderhackfleisch^N
macinato^M



shank
mortillo^M
jarret^M
Hachse^F
ossobuco^M



tenderloin roast
lomo^M
filet^M de bœuf^M
Rinderfilet^M
filetto^M



rib roast
chuletón^M
rôti^M de côtes^F
hohe Rippe^F
costate^F



back ribs
costillar^M
côtes^F levées de dos^M
Querrippe^F
costine^F

cuts of veal

cortes^M de ternera^F

découpes^F de veau^M

Kalbfleisch^N

tagli^M di vitello^M



veal cubes
carne^F de ternera^F troceada
cubes^M de veau^M
Kalbfleischwürfel^M
spezzatino^M



ground veal
carne^F picada de vacuno^M
veau^M haché
Kalbhackfleisch^N
macinato^M



shank
paleta^F
jarret^M
Hachse^F
ossobuco^M



roast
asado^M
rôti^M
Rollbraten^M
arrotolato^M

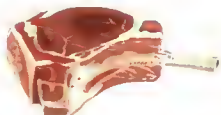


steak
bistec^M
bifteck^M
Schnitzel^N
bistecca^F

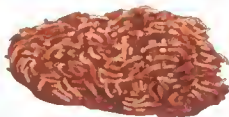


chop
chuleta^F
côte^F
Kotelett^N
braciola^F

cuts of lamb
cortes^M de cordero^M
découpes^F d'agneau^M
Lammfleisch^N
tagli^M di agnello^M



chop
 chuleta^F
 côte^F
 Kotelett^N
 braciola^F



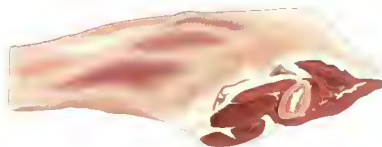
ground lamb
 carne^F picada de cordero^M
 agneau^M haché
 Lammhackfleisch^N
 macinato^M



lamb cubes
 carne^F de cordero^M troceada
 cubes^M d'agneau^M
 Lammfleischwürfel^M
 spezzatino^M



roast
 pierna^F de cordero^M
 rôti^M
 Braten^M
 arrosto^M



shank
 paletilla^F
 jarret^M
 Hachse^F
 stinco^M

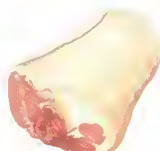
cuts of pork
cortes^M de cerdo^M
découpes^F de porc^M
Schweinefleisch^N
tagli^M di maiale^N



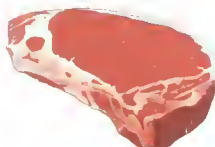
spare ribs
 costillar^M
 travers^M; côtes^F levées
 Spareribs/Schärrippchen^N
 costolette^F



ground pork
 carne^F picada de cerdo^M
 porc^M haché
 Schweinehackfleisch^N
 macinato^M



hock
 codillo^M
 jarret^M
 Eisbein^N
 piedino^M



loin chop
 chuleta^F
 côtelette^F
 Kotelett^N
 lonza^F



smoked ham
 jamón^M ahumado
 jambon^M fumé
 Räucherschinken^M
 prosciutto^M affumicato



roast
 asado^M de cerdo^M
 rôti^M
 Braten^M
 arrosto^M



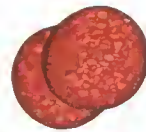
rillettes
rillettes^F
rillettes^F
Rillettes^F
ciccioili^M



foie gras
foie-gras^M
foie^M gras
Stopfleber^F
foie-gras^M



prosciutto
jamón^M serrano
prosciutto^M
roher Schinken^M
prosciutto^M



kielbasa sausage
salchicha^F kielbasa
saucisson^M kielbasa
Kielbasa-Wurst^F
salsiccia^F kielbasa



mortadella
mortadella^F
mortadelle^F
Mortadella^F
mortadella^F



blood sausage
morcilla^F
boudin^M
Blutwurst^F
sanguinaccio^M



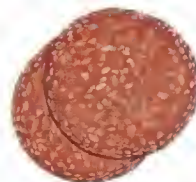
chorizo
chorizo^M
chorizo^M
Chorizo-Wurst^F
chorizo^M



pepperoni
pepperoni^M
pepperoni^M
Pepperoniwurst^F
salsiccia^F piccante



Genoa salami
salami^M de Génova
salami^M de Gênes
grobe Salami^F
salame^M di Genova



German salami
salami^M alemán
salami^M allemand
feine Salami^F
salame^M tedesco



Toulouse sausages
salchicha^F de Toulouse
saucisse^F de Toulouse
Toulouser Wurst^F
salame^M di Tolosa



merguez sausages
salchicha^F merguez
merguez^F
Merguez-Wurst^F
merguez^F



andouillette
andouillette^F
andouillette^F
Kuttelwurst^F
salsiccia^F di trippa^F



chipolata sausage
salchicha^F chipolata
chipolata^F
Bratwurst^F
salsiccia^F alle cipolle^F



frankfurters
salchicha^F de Frankfurt
saucisse^F de Franckfort
Frankfurter Würstchen^M
salsiccia^F di Francoforte



pancetta
panceta^F
pancetta^F
Bauchspeck^M
pancetta^F



cooked ham
jamón^M de York
jambon^M cuit
gekochter Schinken^M
prosciutto^M cotto



American bacon
bacon^M americano
bacon^M américain
amerikanischer Bacon^M
bacon^M americano



Canadian bacon
bacon^M canadiense
bacon^M canadien
kanadischer Bacon^M
bacon^M canadese



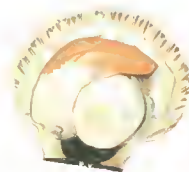
octopus
pulpo^M
pieuvre^F
Krake^M
polpo^M



cuttlefish
sepia^F
seiche^F
Tintenfisch^M
seppia^F



squid
calamar^M
calmar^M
Kalmar^M
calamaro^M



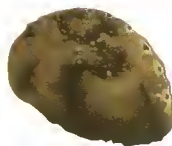
scallop
venera^F
pétoncle^M
Kammuschel^F
pettine^M



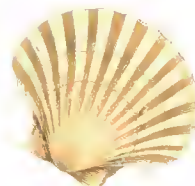
hard-shell clams
almeja^F
palourde^F
Kreuzmuster^F-Tappichmuschel^F
tartufo^M di mare^M



soft shell clam
coquina^F
mye^F
Klaiffmuschel^F
vongola^F molle



abalone
oreja^F de mar^M
ormeau^M
Meerohr^M
orecchia^F di mare^M



great scallop
vieira^F
coquille^F Saint-Jacques
Jakobsmuschel^F
capasanta^F



snail
caracol^M terrestre
escargot^M
Schnecke^F
chiocciola^F



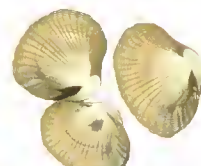
limpet
lapa^F
patelle^F
Napf-schnecke^F
patella^F



common periwinkles
bigaros^M
bigorneaux^M
Strandschnecken^F
litlorine^F



clams
almejas^F
praires^F
Venusmuscheln^F
vongole^F



cockles
berberechos^M
coques^F
Herzmuscheln^F
cardii^F



razor clam
navaja^F
couteau^M
Messermuschel^F
cannollicchio^M



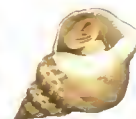
flat oyster
ostra^F
huître^F plate
Auster^F
ostrica^F



cupped Pacific oysters
ostras^F
huîtres^F creuses du Pacifique^M
Austern^F
ostrice^F



blue mussels
mejillones^M
moules^F
Miesmuscheln^F
mitili^M



whelk
buccin^M
buccin^M
Wellhornschnecke^F
buccino^M

crustaceans

crustáceos^M | crustacés^M | Krebstiere^N | crostacei^M



crayfish
cangrejo^M de río^M
écrevisse^F
Flusskrebis^M
gambero^M di acqua^F dolce



spiny lobster
langosta^F marina
langouste^F
Languste^F
aragosta^F



shrimp
gamba^F
crevette^F
Garnelle^F
gamberetto^M

lobster
bogavante^M
homard^M
Hummer^M
astice^M



scampi
cigala^F
langoustine^F
Langoustine^F
scampo^M



crab
cangrejo^M de mar^M
crabe^M
Krabbe^F
granchio^M

cartilaginous fishes

peces^M cartilaginosos | poissons^M cartilagineux | Knorpelfische^M | pesci^M cartilaginei

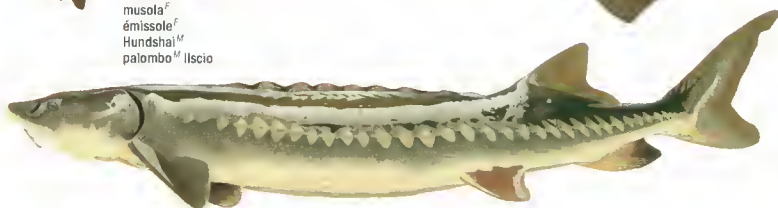


larger spotted dogfish
alitan^M
grande roussette^F
groß gefleckter Katzenhai^M
gattuccio^M stellato



smooth hound
musola^F
émissole^F
Hundshai^M
palombo^M jlsccio

sturgeon
esturión^M
esturgeon^M
Stör^M
storione^M



skate
raya^F
raie^F
Rochen^M
razza^F



anchovy^M
boquerón^M
anchois^M
Sardelle^F
accuggia^F



sardine^M
sardina^F
sardine^F
Sardine^F
sardina^F



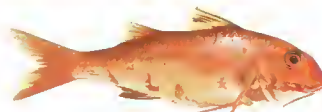
herring^M
arenque^M
hareng^M
Hering^M
aringa^F



smelt^M
eperlan^M
eperlan^M
Stint^M
speriano^M



sea bream^M
dorada^F
dorade^F
Goldbrasse^F
orata^F

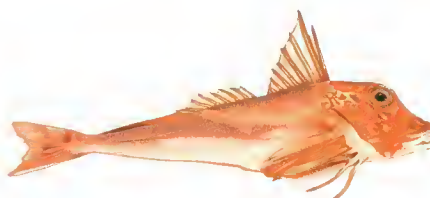


goatfish^M
salmonete^M
rouget^M barbet^M; rouget^M
rote Meerbarbe^F
triglia^F

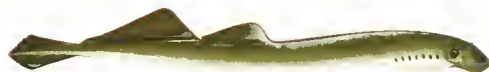


eel^F
anguilla^F
anguille^F
Aal^M
anguilla^F

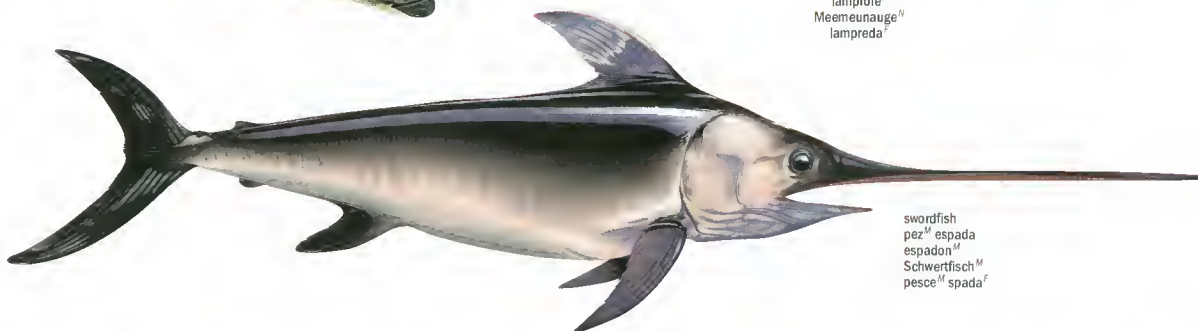
mackerel^M
caballa^F
maquereau^M
Makrele^F
sgombro^M



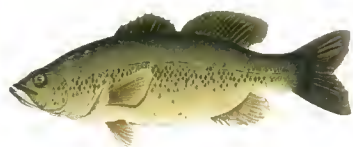
gurnard^M
rubio^M
grondin^M
Knurrhahn^M
pesce^M cappone^M



lamprey^F
lamprea^F
lamproie^F
Meemeunauge^N
lampreda^F



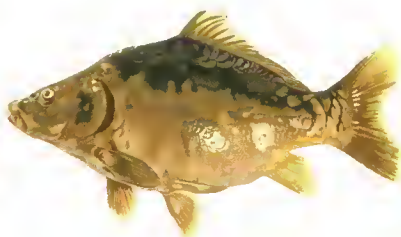
swordfish^M
pez^M espada^M
espadon^M
Schwertfisch^M
pesce^M spada^F



bass
robalo^M
perche^F truite^F; achigan^M
Barsch^M
persico^M trota^F



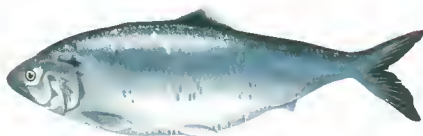
mullet
mújol^M
mulet^M
Meeräsche^F
cefalo^M



carp
carpa^F
carpe^F
Karpfen^M
carpa^F



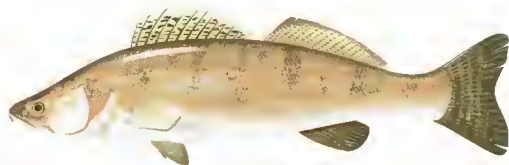
perch
perca^F
perche^F; perchaude^F
Flussbarsch^M
persico^M



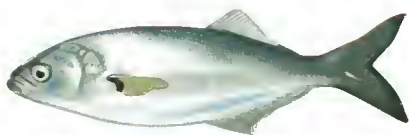
shad
sábalo^M
alose^F
Alse^F
alosa^F



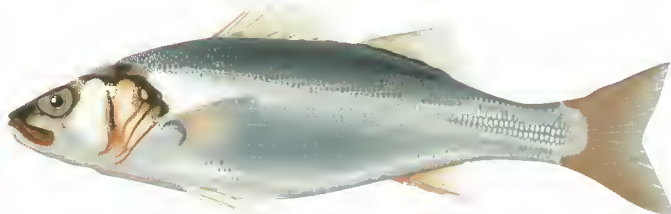
pike
lucio^M
brochet^M
Hecht^M
luccio^M



pike perch
lucio perca^M
sandre^M; doré^M
Zander^M
lucio perca^M



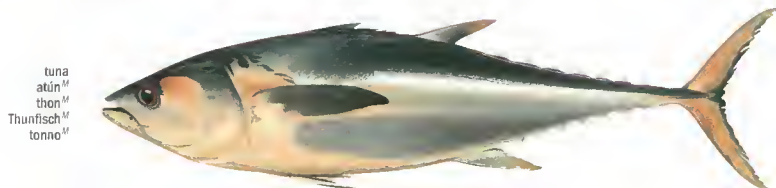
bluefish
anjova^F
tassergai^M
Blaufisch^M
ballerino^M



sea bass
lubina^F
bar^M commun^M
Seebarsch^M
branzino^M



monkfish
rape^M
baudroie^F
Seeteufel^M
pesce^M rospo^M



tuna
akun^M
thon^M
Thunfisch^M
tonno^M



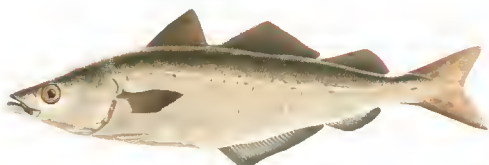
redfish
gallineta^F
sébaste^M
Rotbarsch^M
salmone^M rosso



whiting
merlan^M
merlan^M
Weißfisch^M
merlano^M



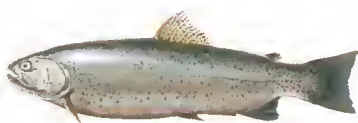
haddock
eglefino^M
églefin^M
Schellfisch^M
eglefino^M



black pollock
carbonero^M
lieu^M noir ; goberge^F
Seelachs^M
merlano^M nero



Atlantic cod
bacalao^M del Atlántico^M
morue^F de l'Atlantique^M
atlantischer Kabeljau^M
merluccio^M dell'Atlantico^M



trout
trucha^F
truite^F
Forelle^F
trota^F



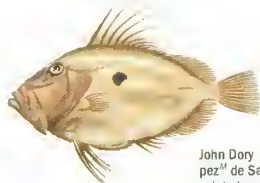
Pacific salmon
salmón^M del Pacífico^M
saumon^M du Pacifique^M
pazifischer Lachs^M
salmone^M del Pacifico^M



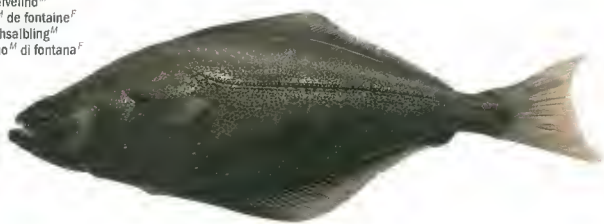
Atlantic salmon
salmón^M del Atlántico^M
saumon^M de l'Atlantique^M
atlantischer Lachs^M
salmone^M dell'Atlantico^M



brook trout
sahvelino^M
omble^M de fontaine^F
Bachsalbling^M
salmerino^M di fontana^F



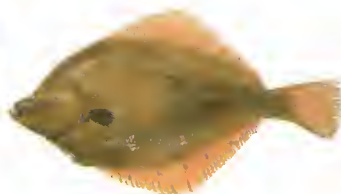
John Dory
pez^M de San Pedro
saint-pierre^M
Heringskönig^M
pesce^M San Pietro



halibut
hafibut^M
fiétan^M
Heilbutt^M
ippoglosso^M



turbot
rodaballo^M
turbot^M
Steinbutt^M
rombo^M



common plaice
platja^F
plie^F commune
Flunder^F
passera^F di mare^M



sole
lenguado^M
sole^F
Scholle^F
sogliola^F

packaging

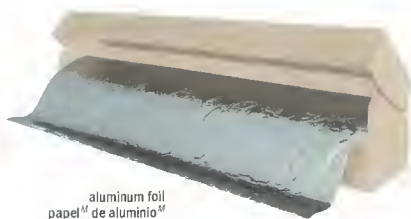
envases^M | emballage^M | Verpackungen^F | confezioni^F



pouch
bolsa^F
sachet^M
Beutel^M
sacchetto^M



parchment paper
papel^M para el horno^M
papier^M sulfurisé
Backofenfolie^F
carta^F da forno^M



aluminum foil
papel^M de aluminio^M
papier^M aluminium^M
Aluminiumfolie^F
pellicola^F d'alluminio^M

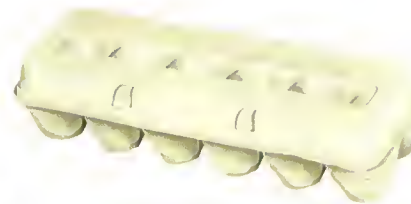


waxed paper
papel^M encerado
papier^M paraffiné ; papier^M ciré
Wachspapier^F
carta^F cerata

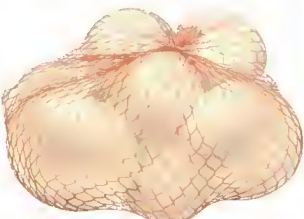


plastic film (cellophane)
papel^M de celofan
pellicule^F plastique
Frischhaltefolie^F
pellicola^F trasparente

freezer bag
bolsa^F para congelados^M
sac^M de congélation^F
Gefrierbeutel^M
sacchetto^M per freezer^M



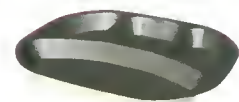
egg carton
cajas^F de cartón^M para huevos^M
boîte^F à œufs^M
Eierkarton^M
confezione^F in cartone^M per uova^F



mesh bag
bolsa^F de malla^F
sac^M-filet^M
Netz^F
rete^F per alimenti^M



canisters
botes^M herméticos
boîtes^F alimentaires
Vorratsdosen^F
barattoli^M



food tray
barqueta^F
barquette^F
Schale^F
vaschetta^F per alimenti^M



small crate
caja^F pequeña
caissette^F
Kiste^F
cassetta^F piccola



small open crate
caja^F abierta
cageot^M
Holzkiste^F
cassetta^F aperta



screw cap
tapón^M de rosca^F
capsule^F à vis^F
Schraubverschluss^M
tappo^M a vite^F



food can
lata^F de conserva^F
boîte^F de conserve^F
Konservendose^F
latta^F per alimenti^M



pull tab
tirador^M
onglet^M
Dosenöffner^M
anello^M a strappo^M

beverage can
lata^F
cannette^F
Getränkendose^F
lattina^F



multipack
multipack^M
pack^M
Multipack^N
confezione^F multipla



drink box
brick^M pequeño
briquette^F
Trinkpackete^F
brick^M

straw
pajita^F
paille^F
Strohalm^M
cannuccia^F



package
paquete^M
paquet^M
Packung^F
pacchetto^M



tube
tubo^M
tube^M
Tube^F
tubetto^M



butter cup
terrina^F para mantequilla^F
godet^M de beurre^M
Butterdose^F
vaschetta^F per burro^M



cheese box
caja^F para queso^M
boîte^F à fromage^M
Käseschachtel^F
scatola^F per formaggio^M



small carton
cartón^M pequeño
berlingot^M
Kleiner Getränkekarton^M
cartone^M piccolo

heat-sealed film
película^F termosaldada
opercule^M thermoscellé
heißversiegelte Folie^F
pellicola^F sigillata a caldo^M



cup
copa^F
pot^M
Becher^M
vasetto^M

gabletop
cierre^M en relieve^M
pignon^M
Giebel^M
chiusura^F in rilievo^M



milk/cream cup
miniporción^F de leche^F / nata^F
godet^M de lait^M / crème^F
Milch-/Sahnebecher^M
coppetta^F per latte^M / panna^F



carton
cartón^M
carton^M
Getränkarton^M
cartone^M



brick carton
brick^M
brique^F
Getränkarton^M
brick^M a tappo^M





liqueur glass
copa^F para licores^M
verre^M à liqueur^F
Likörglas^N
bicchierino^M da liquore^M



port glass
copa^F para oporto^M
verre^M à porto^M
Portweinglas^N
bicchiere^M da porto^M



sparkling wine glass
copa^F de champanha^F
coupe^F à mousseux^M
Sekttschale^F
coppa^F da spumante^M



brandy snifter
copa^F para brandy^M
verre^M à cognac^M
Kognakschwenker^M
bicchiere^M da brandy^M



Alsace glass
copa^F para vino^M de Alsacia
verre^M à vin^M d'Alsace^F
Elsassglas^N
bicchiere^M da vino^M alsaziano



burgundy glass
copa^F para vino^M de Borgonha
verre^M à bourgogne^M
Rotweinglas^N
bicchiere^M da Borgogna^M



bordeaux glass
copa^F para vino^M de Burdeos
verre^M à bordeaux^M
Bordeauxglas^N
bicchiere^M da Bordeaux^M



white wine glass
copa^F para vino^M blanco
verre^M à vin^M blanc
Weißweinglas^N
bicchiere^M da vino^M bianco



water goblet
copa^F de agua^F
verre^M à eau^F
Wasserglas^N
bicchiere^M da acqua^F



cocktail glass
copa^F de coctel^M
verre^M à cocktail^M
Cocktailglas^N
calice^M da cocktail^M



highball glass
vaso^M largo
verre^M à gin^M
Longdrinkglas^N
bicchiere^M da bibita^F



old-fashioned glass
vaso^M corto
verre^M à whisky^M
Whiskyglas^N
tumbler^M



beer mug
jarra^M de cerveza^F
chope^F à bière^F
Bierkrug^M
boccale^M da birra^F



champagne flute
copa^F de flauta^F
flûte^F à champagne^M
Sektkelch^N
flûte^M



small decanter
decanador^M
carafe^F
kleine Karaffe^F
caraffa^F



decanter
garrafa^F
carafe^F
Karaffe^F
bottiglia^F da tavola^F



demitasse
tacita^F de café^M
tasse^F à café^M
Mokkatasse^F
tazzina^F da caffè^M



cup
taza^F
tasse^F à thé^M
Tasse^F
tazza^F da tè^M



coffee mug
jarra^F para café^M
chope^F à café^M
Becher^M
tazza^F alta da caffè^M



creamer
jarrita^F de leche^F
crémier^M
Milchkrännchen^N
bricco^M del latte^M



sugar bowl
azucarero^M
sucrier^M
Zuckerdose^F
zuccheriera^F



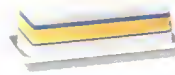
salt shaker
salero^M
salière^F
Salzstreuer^M
saliera^F



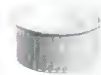
pepper shaker
pimentero^M
poivrière^F
Pfefferstreuer^M
pepalola^F



gravy boat
salsera^F
saucière^F
Sauciere^F
salsiera^F



butter dish
mantequera^F
beurrin^M
Butterdose^F
buriera^F



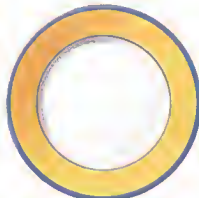
ramekin
cuenco^M de queso^M blando
ramequin^M
Auflaufförmchen^N
formina^F da fomo^M



soup bowl
escudilla^F
bol^M
Suppenschale^F
scodella^F



rim soup bowl
plato^M sopero
assiette^F creuse
Suppenteller^M
piatto^M fondo



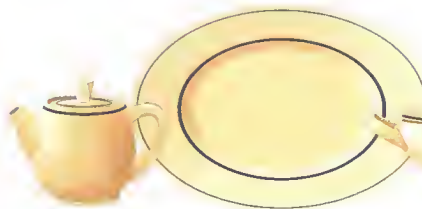
dinner plate
plato^M llano
assiette^F plate
flacher Teller^M
piatto^M piano



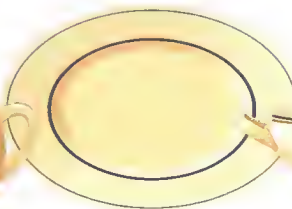
salad plate
plato^M de postre^M
assiette^F à salade^F
Salatteller^M
piatto^M frutta^F / insalata^F



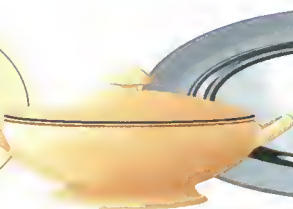
bread and butter plate
platito^M para el pan^M
assiette^F à dessert^M
kleiner Teller^M
piattino^M per pane^M e burro^M



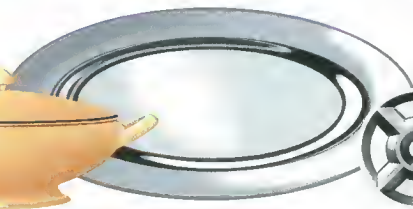
teapot
tetera^F
théière^F
Teekanne^F
telera^F



platter
fuente^M de servir
plat^M ovale
Servierplatte^F
piatto^M da portata^F



vegetable bowl
fuente^M de verdura^F
légumier^M
Gemüseterrine^F
legumiera^F



fish platter
fuente^M para pescado^M
plat^M à poisson^M
Fischplatte^F
piatto^M per il pesce^M



hors d'oeuvre dish
bandeja^F para los entremeses^M
ravier^M
Hors-d'Oeuvre-Schale^F
antipastiera^F



water pitcher
jarra^F de agua^F
pichet^M
Wasserkrug^M
caraffa^F



salad bowl
ensaladera^F
saladier^M
Salatschüssel^F
insalatiera^F

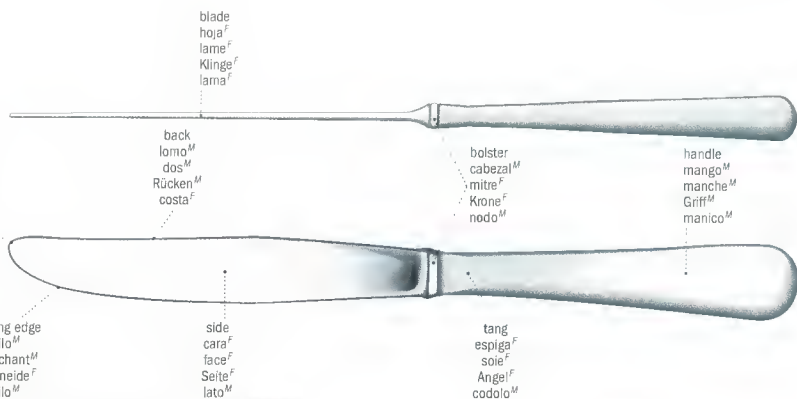


salad dish
bol^M para ensalada^F
bol^M à salade^F
Salatschale^F
coppetta^F per l'insalata^F

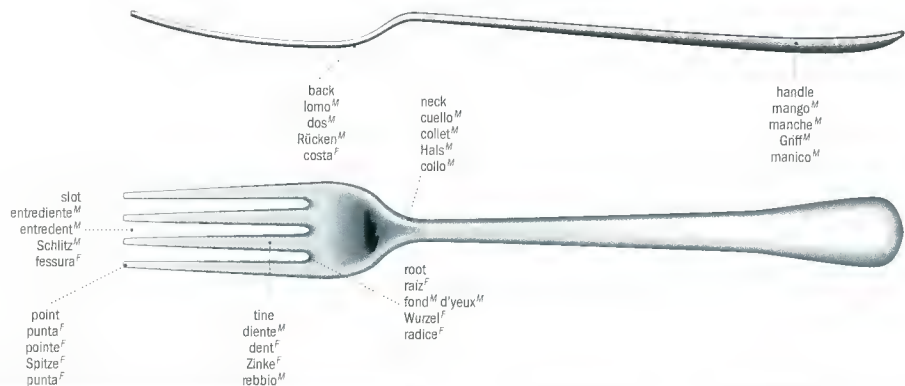


soup tureen
sopera^F
soppière^F
Suppenterrine^F
zuppiera^F

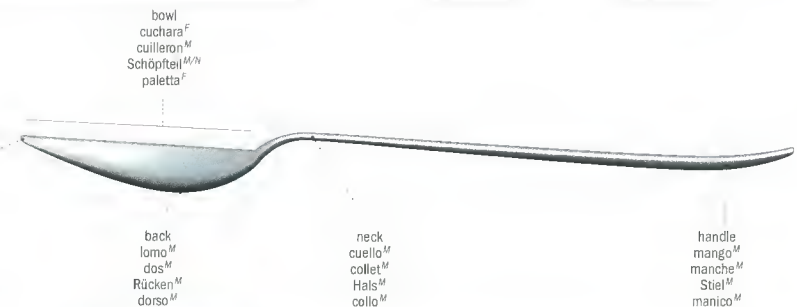
knife
cuchillo^M
couteau^M
Messer^N
coltello^M



fork
tenedor^M
fourchette^F
Gabel^F
forchetta^F



spoon
cuchara^F
cuiller^F
Löffel^M
cucchialo^M



examples of forks

ejemplos^M de tenedores^F
 exemples^M de fourchettes^F
 Beispiele^N für Gabeln^F
 esempi^M di forchette^F

oyster fork
 tenedor^M de ostras^F
 fourchette^F à huîtres^F
 Austerngabel^F
 forchetta^F da ostriche^F



dessert fork
 tenedor^M de postre^M
 fourchette^F à dessert^F
 Dessertgabel^F
 forchetta^F da dessert^M



salad fork
 tenedor^M de ensalada^F
 fourchette^F à salade^F
 Salatgabel^F
 forchetta^F da insalata^F



fish fork
 tenedor^M de pescado^M
 fourchette^F à poisson^M
 Fischgabel^F
 forchetta^F da pesce^M



dinner fork
 tenedor^M de mesa^F
 fourchette^F de table^F
 Menügabel^F
 forchetta^F da tavola^F



fondue fork
 tenedor^M de fondue^F
 fourchette^F à fondue^F
 Fonduegabel^F
 forchetta^F da fonduta^F

examples of knives

ejemplos^M de cuchillos^M
 exemples^M de couteaux^M
 Beispiele^N für Messer^N
 esempi^M di coltelli^M

butter knife
 cuchillo^M de mantequilla^F
 couteau^M à beurre^F
 Buttermesser^N
 coltello^M da burro^M



dessert knife
 cuchillo^M de postre^M
 couteau^M à dessert^M
 Dessertmesser^N
 coltello^M da dessert^M



fish knife
 cuchillo^M de pescado^M
 couteau^M à poisson^M
 Fischmesser^N
 coltello^M da pesce^M



cheese knife
 cuchillo^M de queso^M
 couteau^M à fromage^M
 Käsemesser^N
 coltello^M da formaggio^M



dinner knife
 cuchillo^M de mesa^F
 couteau^M de table^F
 Menümesser^N
 coltello^M da tavola^F



steak knife
 cuchillo^M de carne^F
 couteau^M à bifeck^M
 Steakmesser^N
 coltello^M da bistecca^F



examples of spoons

ejemplos^M de cucharas^F
 exemples^M de cuillers^F
 Beispiele^N für Löffel^M
 esempi^M di cucchiaini^M

coffee spoon
 cucharita^F de café^M
 cuiller^F à café^M
 Kaffeelöffel^M
 cucchiaino^M da caffè^M



teaspoon
 cuchara^F de té^M
 cuiller^F à thé^M
 Teelöffel^M
 cucchiaino^M da tè^M



soup spoon
 cuchara^F de sopa^F
 cuiller^F à soupe^F
 Suppenlöffel^M
 cucchiaino^M da brodo^M



sundae spoon
 cuchara^F de helado^M
 cuiller^F à soda^M
 Limonadenlöffel^M
 cucchiaino^M da bibita^F

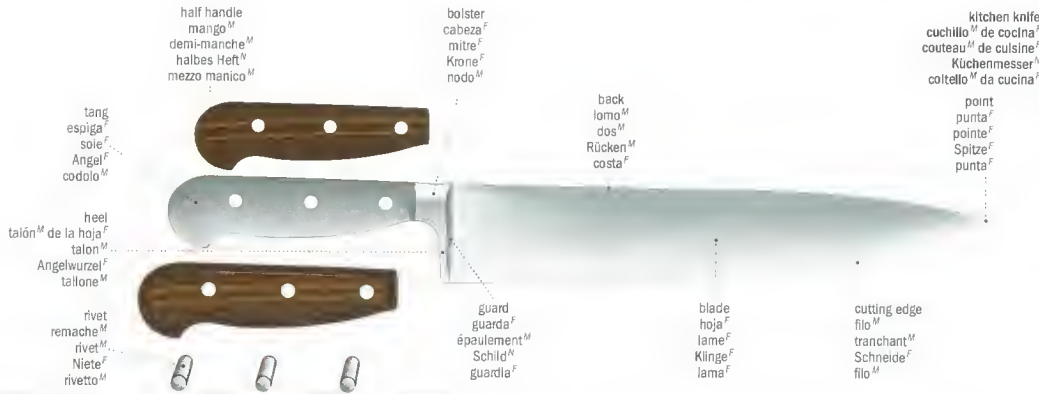


dessert spoon
 cuchara^F de postre^M
 cuiller^F à dessert^M
 Dessertlöffel^M
 cucchiaino^M da dessert^M

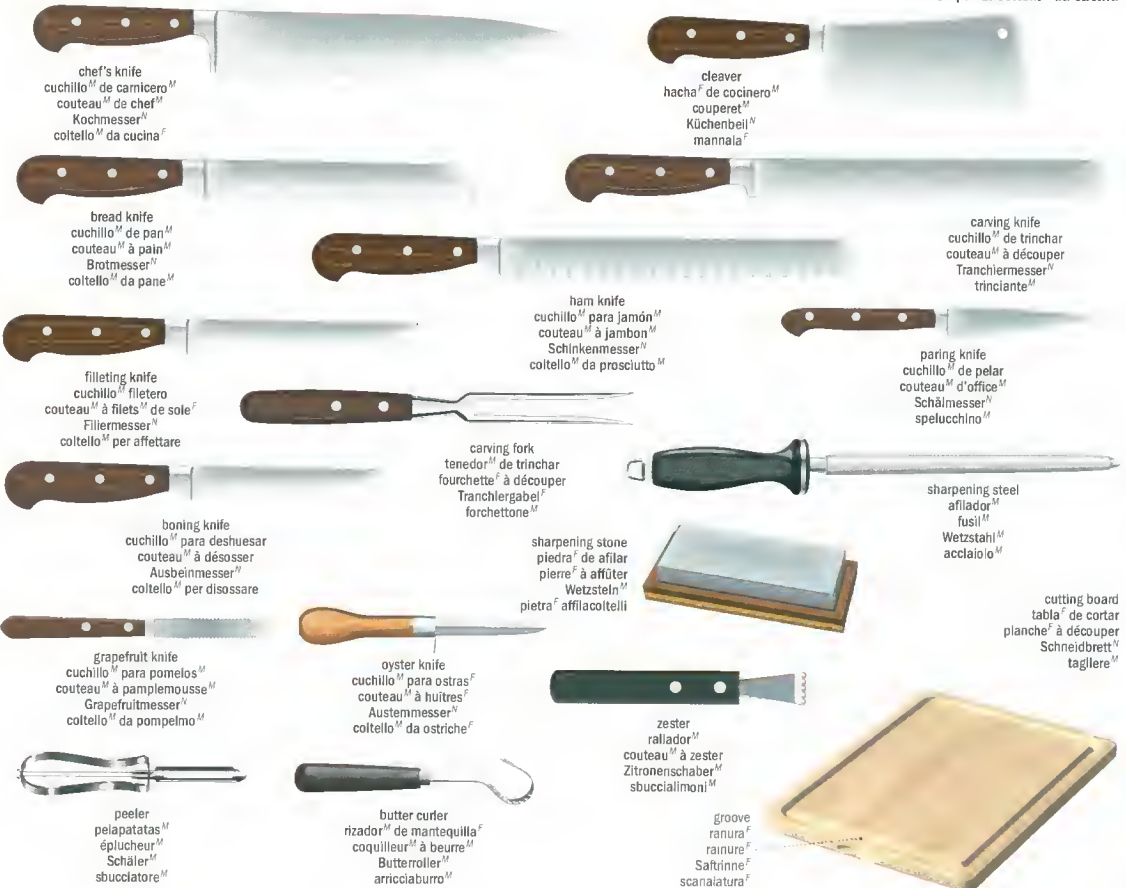


tablespoon
 cuchara^F de mesa^F
 cuiller^F de table^F
 Eszlöffel^M
 cucchiaino^M da tavola^F





examples of utensils for cutting
ejemplos^M de cuchillos^M de cocina^F
exemples^M de couteaux^M de cuisine^F
Beispiele^N für Küchenmesser^N
esempi^M di coltelli^M da cucina^F



for opening
para abrir y descorchar
pour ouvrir
zum Öffnen^N
per aprire



can opener
abrelatas^M
ouvre-boîtes^M
Büchsenöffner^M
apriscatole^M



bottle opener
abrebottellas^M
décapsuleur^M
Flaschenöffner^M
apribottiglie^M



waiter's corkscrew
sacacorchos^M
tire-bouchon^M de sommelier^M
Kellnerbesteck^N
cavatappi^M da cameriere^M



lever corkscrew
sacacorchos^M con brazos^M
tire-bouchon^M à levier^M
Hebel-Korkenzieher^M
cavatappi^M a leva^F

for grinding and grating
para moler y rallar
pour broyer et râper
zum Zerkleinern^N und Zerreiben^N
per macinare e grattugiare



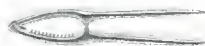
mortar
almirez^M
mortier^M
Mörser^M
mortaio^M

pestle
mano^M
pilon^N
Stößel^M
pestello^M

meat grinder
picadora^F de carne^F
hachoir^M
Fleischwolf^M
tritacarne^M



nutcracker
cascanueces^M
casse-noix^M
Nussknacker^M
schiacianoci^M



garlic press
tritador^M de ajos^M
presse-ail^M
Knoblauchpresse^F
spremiaglio^M



citrus juicer
exprimidor^M
presse-agrumes^M
Zitronenpresse^F
spremiagrumi^M



nutmeg grater
rallador^M de nuez^F moscada
râpe^F à muscade^F
Muskatnussreibe^F
grattugia^F per noce^F moscata

grater
rallador^M
râpe^F
Reibe^F
grattugia^F



pusher
empujador^M
poussoir^M
Presshebel^M
pigiatore^M

crank
manivela^F
manivelle^F
Kurbel^F
levetta^F

drum
tambor^M
tambour^M
Trommel^F
tamburo^M

rotary cheese grater
rallador^M cilíndrico de queso^M
râpe^F à fromage^M cylindrique
Käsereibe^F
grattugiaformaggio^M



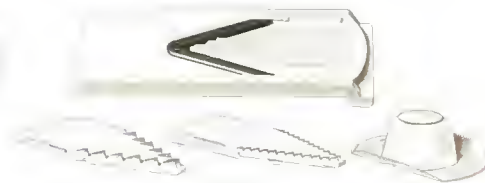
handle
mango^M
poignée^F
Griff^M
impugnatura^F



pasta maker
máquina^F para hacer pasta^F italiana
machine^F à faire les pâtes^F
Nudelmaschine^F
macchina^F per fare la pasta^F



food mill
pasapurès^M
moulin^M à légumes^M
Passiergerät^N
passaverture^M



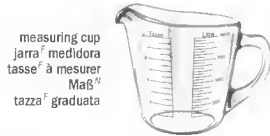
mandoline
mandolina^F
mandoline^F
Küchenreibe^F
affettaverdure^M



measuring spoons
cucharas^M dosificadoras
cullers^F doseuses
Messlöffel^M
cucchiari^M dosatori



measuring cups
tazas^F medidoras
mesures^F
Messbecher^M
misurini^M



measuring cup
jarra^F medidora
tasse^F à mesurer
Maß^M
tazza^F graduata



measuring beaker
vaso^M medidor
verre^M à mesurer
Messbecher^M
recipiente^M graduato



kitchen timer
minutero^M
minuteur^M
Küchenuhr^F
contaminuti^M



meat thermometer
termómetro^M para carne^F
thermomètre^M à viande^F
Fleischthermometer^M
termometro^M per carne^F



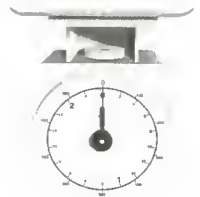
candy thermometer
termómetro^M de azúcar^M
thermomètre^M à sucre^M
Einmachthermometer^M
termometro^M per zucchero^M



oven thermometer
termómetro^M de horno^M
thermomètre^M de four^M
Backofenthermometer^M
termometro^M del forno^M



egg timer
reloj^M de arena^F
sablier^M
Eieruhr^F
ciessidra^F per uova^F alia coque



kitchen scale
báscula^F de cocina^F
balance^F de cuisine^F
Küchenwaage^F
bilancia^F da cucina^F



instant-read thermometer
termómetro^M de medida^M instantánea
thermomètre^M à mesure^F instantanée
digitales Braten thermometer^M
termometro^M a lettura^F istantanea

for straining and draining
coladores^M y escurridores^M
pour passer et égoutter
zum Sieben und Abtropfen^M
per scolare e filtrare



mesh strainer
colador^M fino
passoire^F fine
Passiersieb^M
colino^M



muslin
muselina^F
mousseline^F
Musselin^M
mussolina^F



chinois
chino^M
chinois^M
Spitzsieb^M
chinois^M



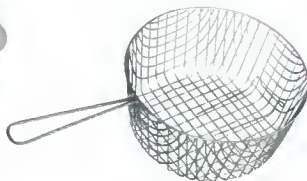
funnel
embudo^M
entonnoir^M
Trichter^M
imbuto^M



salad spinner
secadora^F de ensalada^F
essoreuse^F à salade^F
Salatschleuder^F
centrifuga^F scolainsalata



colander
escurridor^M
passoire^F
Seiher^M
colapasta^M



fry basket
cesta^F de freir
panier^M à friture^F
Fritierkorb^M
cestello^M per friggere



sieve
tamiz^M
tamis^M
Mehlsieb^M
setaccio^M

baking utensils
utensillos^M para repostería
pour la pâtisserie^F
Backgerät^M
utensili^M per dolci^M



icing syringe
jeringa^F de decoración^F
piston^M à décorer^F
Gamierspritze^F
siringa^F per decorazioni



pastry cutting wheel
cortapastas^M
roulette^F de pâtissier^M
Kuchenrad^M
rotella^F tagliapasta



pastry brush
pinceau^M de repostería^F
pinceau^M à pâtisserie^F
Kuchenpinsel^M
pennello^M per dolci^M



egg beater
batidor^M mecánico^F
bateur^M à œufs^F
Rad-Schneeschläger^M
frullino^M



whisk
batidor^M
fouet^M
Schneebeesen^M
frusta^F



pastry bag and nozzles
manga^F y boquillas^F
poche^F à douilles^F
Spritzbeutel^M mit Tüllen^F
tasca^F e bocchette^F



sifter
tamiz^M
tamis^M à farine^F
Mehsieb^M
setaccio^M



cookie cutters
moldes^M de pastas^F
emporte-pièces^F
Ausstechformen^F
tagliabiscotti^M



dredger
espolvoreador^M
saupoudreuse^F
Streuer^M
spolverino^M



pastry blender
mezclador^M de pastelería^F
mélangeur^M à pâtisserie^F
Teigmischer^M
miscelatore^M per dolci^M



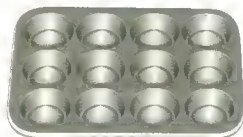
mixing bowls
boles^M para batir^F
bols^M à mélanger^F
Rührschüsseln^F
ciotole^F per mescolare



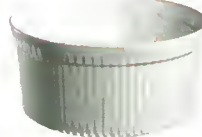
rolling pin
rodillo^M
rouleau^M à pâtisserie^F
Nudelholz^M
matterello^M



baking sheet
bandeja^F de pastelería^F
plaque^F à pâtisserie^F
Backblech^M
teglia^F da forno^M



muffin pan
molde^M para magdalenas^F
moule^M à muffins^M
Muffinform^F
stampini^M per dolci^M



soufflé dish
molde^M de soufflé^M
moule^M à soufflé^M
Souffleform^F
tegamino^M per suffle^M



charlotte mold
molde^M de charlota^F
moule^M à charlotte^F
Charlottenform^F
stampo^M per charlotte^F



spring-form pan
molde^M redondo con muelles^M
moule^M à fond^M amovible^F
Springform^F
teglia^F con fondo^M staccabile



pie pan
molde^M para tartas^F
moule^M à tarte^F
fiache Kuchenform^F
teglia^F per torta^F



quiche plate
molde^M acanalado^F
moule^M à quiche^F
Quicheform^F
stampo^M per crostata^F



cake pan
molde^M para bizcocho^M
moule^M à gâteau^M
Kuchenform^F
tortiera^F

set of utensils
juego^M de utensilios^M
jeu^M d'ustensiles^M
Küchenset^M
set^M di utensili^M



skimmer
espumadera^F
écumoire^F
Abseihkelle^F
schiumaiola^F



draining spoon
escuridera^F
cuiller^F à égoutter
Abseihlöffel^M
cucchiaio^M forato



spatula
espátula^F
spatule^F
Palette^F
spatola^F



turner
paleta^F
pelle^F
Pfannenwender^M
paletta^F



ladle
cazo^M
louche^F
Schöpfköpfel^M
mestolo^M



potato masher
pasapuré^M
pilon^M
Kartoffelstampfer^M
schlacciapata^M



stoner
des huesader^M
dénoyauter^M
Entstainer^M
snocciolatore^M



larding needle
aguja^F de coser
aiguille^F à piquer
Spicknadel^F
lardatoio^M



apple corer
descorazonador^M
vide-pomme^M
Kerngehäuseausstecher^M
cavatorsoil^M



melon baller
vacidor^M
cuiller^F parisienne
Melonenlöffel^M
scavamelone^M



trussing needle
aguja^F de coser
aiguille^F à brider
Dressiarnadel^F
ago^M per legare



kitchen shears
tijeras^F de cocina^F
ciseaux^M de cuisine^F
Küchenschere^F
forbici^F da cucina^F



snail tongs
pinzas^F para caracoles^M
pinces^F à escargots^M
Schneckenzange^F
molle^F per chioccirole^F



snail dish
plato^M para caracoles^M
plat^M à escargots^M
Schneckenpfännchen^M
tegaminu^M per chioccirole^F



ice cream scoop
cuchara^F para servir helado^M
cuiller^F à glace^F; cuiller^F à crème^F glacée
Eisportionierer^M
porzionatore^M per gelato^M



poultry shears
tijeras^F para aves^F
cisaille^F à volaille^F
Geflügelschere^F
trinciapollu^M



vegetable brush
cepillo^M para verduras^F
brosse^F à légumes^M
Gemüsebürste^F
spazzola^F per verdura^F



egg slicer
cortador^M de huevos^M duros
coupe-œuf^M
Eierschneider^M
affettauova^M



tongs
pinzas^F
pinces^F
Zange^F
molle^F



tasting spoon
cuchara^F de degustación^F
cuiller^F à goûter
Probierlöffel^M
cucchiaio^M da assaggio^M



tea ball
esfera^F de té^M
boule^F à thé^M
Tee-Ei^M
filtro^M per il tè^M



spaghetti tongs
pinzas^F para espagueti^M
pinces^F à spaghetti^M
Spaghettizange^F
molle^F per spaghetti^M



baster
engrasador^M
poire^F à jus^M
Fettgießer^M
peretta^F per ingrassare

miscellaneous utensils
utensilios^M diversos
ustensiles^M divers
verschiedene Utensilien^F
utensili^M vari

wok set
wok^M
wok^M
Wok Set^N
servizio^M da wok^M

lid
tapa^F
couvercle^M
Deckel^M
coperchio^M

wok
wok^M
wok^M
Wok^M
wok^M

fish poacher
besuguera^F
poissonnière^F
Fischkochtopf^M
pesciera^F

rack
rejilla^F
grille^F
Gittereinsatz^M
griglia^F

lid
tapa^F
couvercle^M
Deckel^M
coperchio^M

terrine^F
terrina^F
terrine^F
Terrine^F
terrina^F

pressure cooker
olla^F a presión^F
autocuiseur^M
Schnellkochtopf^M
pentola^F a pressione^F

pressure regulator
regulador^M de presión^F
régulateur^M de pression^F
Überdruckventil^N
regolatore^M di pressione^F

safety valve
válvula^F de seguridad^F
soupape^F
Sicherheitsventil^N
valvola^F di sicurezza^F

rack
rejilla^F
grille^F
Gittereinsatz^M
griglia^F

burner
nng
quemador^M
côllier^M
Aufsatz^M
bruciatore^M a corona^F

fondue pot
cacerola^F para fondue^F
caquelon^M
Fonduetopf^M
tegame^M per fonduta^F

stand
soporte^M
support^M
Ständer^M
base^F

tagine
tajina^F
tajine^M
Tajine^F
tajina^M

fondue set
servicio^M para fondue^F
service^M à fondue^F
Fondue-Set^N
servizio^M da fonduta^F

burner
quemador^M
réchaud^M
Brenner^M
fornellino^M

dripping pan
grasera^F
lèche-frite^F
Fettpfanne^F
leccarda^F

roasting pans
asadores^M
plats^M à rôtir
Bräter^M
teglie^F da forno^M



Dutch oven
cacerola^f refractaria
faltout^M
flacher Bratentopf^M
casseruola^f



stock pot
olla^f
marmite^f
Suppentopf^M
pentola^f



couscous kettle
olla^f para cuscús^M
couscoussier^M
Couscoustopf^M
pentola^f per cuscus^M



frying pan
sartén^f
poêle^f à frire
Bratpfanne^f
padella^f per friggere



steamer
cazuela^f vaporera
cuit-vapeur^M
Dampfkoctopf^M
pentola^f a vapore^M



egg poacher
escalfador^M de huevos^M
pocheuse^f
Eipochierer^M
tegane^M per uova^f in camicia^f



sauté pan
sartén^f honda
sauteuse^f
Schmorpfanne^f
padella^f per rosolare



small saucepan
sartén^f pequeña
poêlon^M
Pfanne^f
piccolo tegame^M



diabie
sartén^f doble
diabie^M
Römertopf^M
padella^f doppia



crêpe pan
sartén^f para crepes^M
poêle^f à crêpes^f
Crêpe-Pfanne^f
padella^f per crêpe^f



steamer basket
cesto^M de cocción^M al vapor^M
panier^M cuit-vapeur^M
Dämpfensatz^M
cestello^M per la cottura^f a vapore^M



double boiler
cacerola^f para baño^M de Maria
bain-marie^M
Wasserbadtopf^M
pentola^f per cucinare a bagnomaria

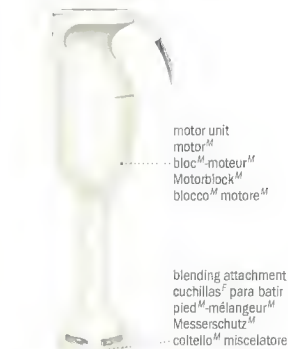


saucepan
cacerola^f
casserole^f
Stielkasserolle^f
tegane^M

for mixing and blending
para mezclar y batir
pour mélanger et battre
zum Mixen^N und Kneten^N
per frullare e miscelare



hand blender
batidora^F de pie^M
mélangeur^M à main^F
Stabmixer^M
frullatore^M a immersione^F



beaters
tipos^M de varillas^F
fouets^M
Rührbesen^M
frusta^F



four blade beater
varilla de aspas^F
fouet^M quatre pales^F
Rührbesen^M
frusta^F a quattro bracci^M



spiral beater
varilla en espiral^F
fouet^M en spirale^F
Spiralkneiter^M
frusta^F a spirale^F



wire beater
varilla circular
fouet^M à fil^M
Drahtbesen^M
frusta^F ad anello^M



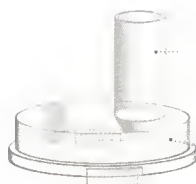
dough hook
varilla de gancho^M
crochet^M pétrisseur^M
Knehtaken^M
gancio^M per l'impasto^M

for cutting
para cortar
pour couper
zum Schneiden^N
per tagliare

food processor
robot^M de cocina^F
robot^M de cuisine^F
Küchenmaschine^F
robot^M da cucina^F



pusher
empujador^M
poussoir^M
Stopfer^M
pressatore^M



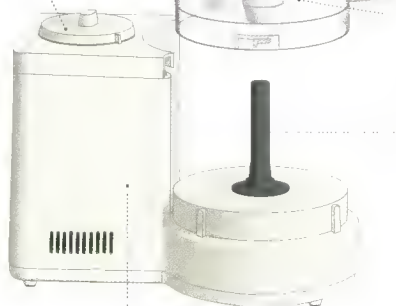
feed tube
tubo^M de entrada^F
entonnoir^M
Einfüllschacht^M
bocchetta^F

lid
tapa^F
couvercle^M
Deckel^M
coperchio^M



blade
cuchilla^F
couteau^M
Schneidmesser^N
lama^F

speed selector
selecteur^M de velocidades^F
sélecteur^M de vitesse^F
Geschwindigkeitsregulierung^F
selettore^M di velocità^F



handle
asa^F
poignée^F
Griff^M
impugnatura^F

bowl
bol^M
bol^M
Schüssel^F
cestello^M

spindle
eje^M
arbre^M
Antriebswelle^F
asse^M di trasmissione^F del motore^M

motor unit
motor^M
bloc^M-moteur^M
Motorblock^M
blocco^M motore^M

electric knife
cuchillo^M eléctrico
couteau^M électrique
Elektromesser^N
coltello^M elettrico



blade
cuchilla^F
lame^F
Klinge^F
lama^F

on-off switch
interruptor^M
interrupteur^M
Ein- und Ausschalter^M
interruttore^M

power cord
cordon^M de alimentation^F
cordon^M d'alimentation^F
Netzkabel^N
cavo^M d'alimentazione^F

for juicing
para exprimir
pour presser
zum Auspressen^N
per spremere

citrus juicer
exprimidor^M de cítricos^M
presse-agrumes^M
Zitruspresse^F
spremiagrumi^M elettrico

reamer
exprimidor^M
touple^F
Kege^M
cono^M di spremitura^F
strainer
colador^M
passoire^F
Sieb^N
vaschetta^F filtrante



bowl with serving spout
recipiente^M con vertedor^M
bol^M verseur
Behälter^M mit Gießer^M
vaschetta^F con beccuccio^M

motor unit
motor^M
bloc^M-moteur^M
Motorblock^M
blocco^M motore^M

for cooking
para cocinar
pour cuire
zum Kochen^N
per cucinare

microwave oven
homo^M microondas
four^M à micro-ondes^F
Mikrowellengerät^N
forno^M a microonde^F

door
puerta^F
porte^F
Tür^F
sportello^M
sensor probe
sonda^F térmica
sonde^F thermique
Sensor^M
termosonda^F
probe receptacle
enchufe^M del termómetro^M
prise^F de la sonde^F thermique
Sensorhülse^F
innesto^M della sonda^F
window
ventana^F
hublot^M
Sichtfenster^N
finestra^F di controllo^M

clock timer
reloj^M programador
horloge^F programmatrice
Zeitschalter^M
orologio^M contaminuti^M

latch
seguro^M
loquet^M
Riegel^M
chiusura^F a scatto^M

control panel
panel^M de mandos^M
tableau^M de commande^F
Bedienblende^F
quadro^M di comando^M

handle
asa^F
poignée^F
Griff^M
maniglia^F

waffle iron
gofrera^F
gaufrier^M, grill^M
Waffeleisen^N
griglia^F elettrica

handle
asa^F
poignée^F
Griff^M
maniglia^F

plate
parrilla^F
plaque^F
Platte^F
piastra^F

temperature selector
selector^M de temperatura^F
sélectionneur^M de température^F
Temperaturwähler^M
selettore^M della temperatura^F

lid
plancha^F superior
couverture^M
Deckel^M
coperchio^M

hinge
bisagra^F
chamière^F
Scharnier^N
cerniera^F

plate
parrilla^F
plaque^F
Platte^F
piastra^F

toaster
tostador^M
grille-pain^M
Toaster
tostapane^M

slot
ranura^F para el pan^M
fente^F
Schlitz^M
fentola^F

deep fryer
freidora^F
friteuse^F
Fritteuse^F
friggitrice^F

bread guide
rejilla^F
guide^M
Brothaler^M
guida^F per il pane^M

basket
canastilla^F
panier^M
Fritierkorb^M
cestello^M

rack
selector^M
crémalière^F
Regler^M
dispositivo^M di espulsione^F del cestello^M

timer
reloj^M
minuterie^F
Zeituhr^F
contaminuti^M

thermostat
termostato^M
thermostat^M
Thermostat^M
termostato^M

signal lamp
piloto^M
voyant^M lumineux
Kontrollleuchte^F
spia^F luminosa

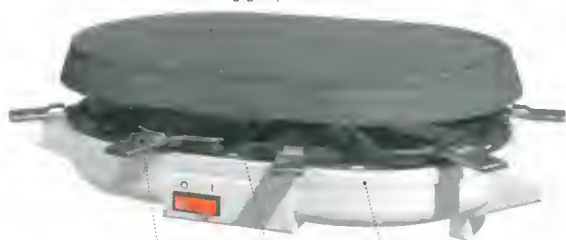
temperature control
selector^M de tostado^M
thermostat^M
Temperaturregler^M
termostato^M

handle
asa^F
poignée^F
Griff^M
impugnatura^F

filter
filtro^M
filtre^M
Filter^M
filtro^M

lid
tapa^F
couverture^M
Deckel^M
coperchio^M

raclette with grill
raclette-grill^M
raclette^F-grill^M
Raclette^F-Grill^M
griglia^F per raclette^F



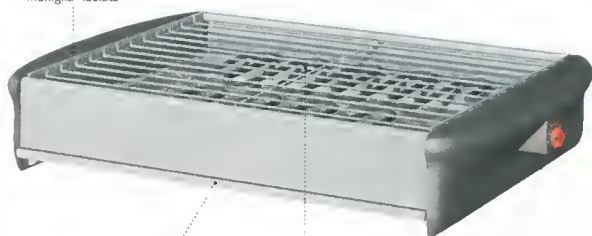
dish
bandeja^F
poëlon^M
Pfännchen^N
piatto^M

cooking plate
placa^F de cocción^F
surface^F de cuisson^F
Grillplatte^F
piastra^F di cottura^F

base
base^F
socle^M
Unterteil^{M,N}
base^F

indoor electric grill
parrilla^F eléctrica
grill^M barbecue^M
Elektrischer Tischgrill^M
griglia^F elettrica per interni^M

insulated handle
asa^F aislante
poignée^F isolante
wärmeisolerter Griff^M
maniglia^F isolata



drip pan
grasera^F
bac^M ramasse-jus^M
Fettpfanne^F
leccarda^F

cooking surface
superficie^F de cocción^F
surface^F de cuisson^F
Grillfläche^F
piano^M di cottura^F

adjustable thermostat
termostato^M regulable
thermostat^M réglable
regelbarer Thermostat^M
termostato^M regolabile

electric griddle
plancha^F eléctrica
grill^M électrique
Grillplatte^F
piastra^F elettrica

cooking surface
plancha^F
surface^F de cuisson^F
Kochfeld^N
piano^M di cottura^F



detachable control
enchufe^M y selector^M desmontables
commande^F amovible
abziehbbarer Temperaturregl^M
regolatore^M staccabile

grease well
colector^M de grasa^F
collecteur^M de graisse^F
Fettfangschale^F
bacinella^F raccogligrassa

electric steamer
vaporera^F eléctrica
cuit-vapeur^M électrique
elektrischer Schnellkocher^M
pentola^F a vapore^M elettrica



cooking dishes
platos^M de cocción^F
bois^M de cuisson^F
Einsätze^M
piatti^M di cottura^F

water level indicator
indicador^M del nivel^M del agua^F
indicateur^M de niveau^M d'eau^F
Wasserstandsanzeiger^M
indicatore^M del livello^M d'acqua^F

signal lamp
indicador^M luminoso
voyant^M lumineux
Kontrollleuchte^F
spia^F luminosa

timer
minutero^M
minuterie^F
Zeitschaltuhr^F
contaminuti^M

bread machine
amadora^F
robot^M boulanger^M
Brotbackautomat^M
impastatrice^F

lid
tapa^F
couvercle^M
Deckel^M
coperchio^M

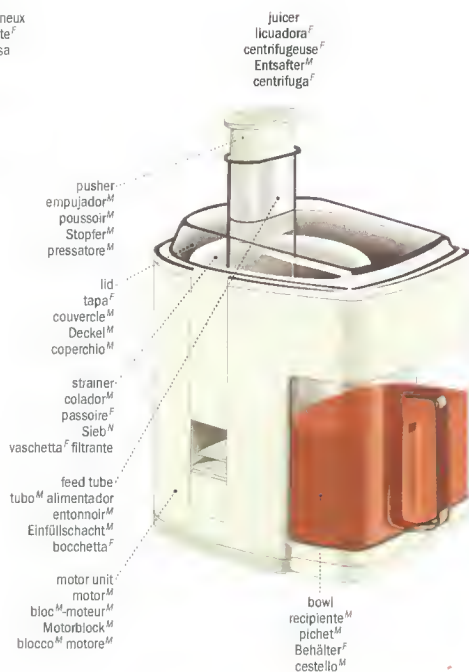
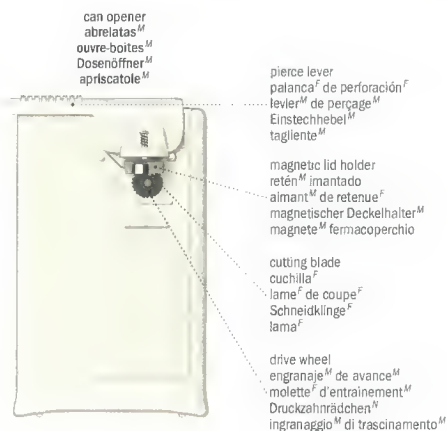
control panel
panel^M de mandos^M
tableau^M de commande^F
Bedienungsfeld^N
quadro^M di comando^M



window
ventana^F
hublot^M
Sichtfenster^N
finestra^F di controllo^M

loaf pan
moide^M de pan^M
moule^M à pain^M
Backform^F
stampo^M per pane^M

handle
asa^F
poignée^F
Griff^M
maniglia^F



automatic drip coffee maker
cafetera^F de filtro^M automática
cafetière^F filtre^M
Kaffeemaschine^F
macchina^F da caffè^M a filtro^M

reservoir
déposit^M de agua^F
réservoir^M
Wasserbehälter^M
serbatoio^M
water level
nivel^M de agua^F
niveau^M d'eau^F
Wasserstand^M
livello^M dell'acqua^F
signal lamp
piloto^M
voyant^M lumineux
Kontrollleuchte^F
spia^F luminosa
on-off switch
interruptor^M
interrupteur^M
Ein- und Ausschalter^M
interruttore^M



lid
tapa^F
couverture^M
Deckel^M
coperchio^M
basket
filtro^M
panier^M
Filterhalter^M
cassetta^F filtro^M
carafe
cafetera^F
verseuse^F
Kanne^F
caraffa^F
warming plate
placa^F térmica
plaque^F chauffante
Warmhalteplatte^F
piastra^F riscaldante

espresso machine
máquina^F de café^M exprés
machine^F à espresso^M
Espressomaschine^F
macchina^F per espresso^M

on-off switch
interruptor^M
interrupteur^M
Ein- und Ausschalter^M
interruttore^M
tamper
prensa-café^M
presse-café^M
Kaffeeprüsser^M
pressacaffè^M
drip tray
eta^F colector^M de gotas^F
vette^F ramasse-gouttes^M
Auffangschale^F
vaschetta^F di raccolta^F
steam nozzle
tubo^M de vapor^M
buse^F vapeur^F
Aufschäumdüse^F
ugello^M vaporizzatore^M



steam control knob
manecilla^F de vapor^M
manette^F vapeur^F
Dampfregler^M
regolazione^F del vapore^M

filter holder
porta-filtro^M
porte-filtre^M
Filterhalter^M
portafiltro^M

water tank
déposit^M de agua^F
réservoir^M d'eau^F
Wassertank^M
serbatoio^M dell'acqua^F

French press
cafetera^F de émbolo^M
cafetière^F à piston^M
Pressfilterkanne^F
caffettiera^F a pistone^M



espresso maker
cafetera^F italiana
cafetière^F espresso^M
Espresso-Maschine^F
caffettiera^F per espresso^M

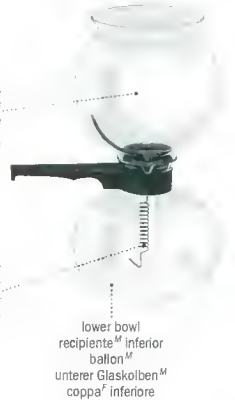


Neapolitan coffee maker
cafetera^F napoletana
cafetière^F napolitaine
Neapolitanische Tropfkanne^F
caffettiera^F napoletana



vacuum coffee maker
cafetera^F de infusión^F
cafetière^F à infusion^F
Vakuum-Kaffeemaschine^F
caffettiera^F a Infusione^F

upper bowl
recipiente^M superior
tulipe^F
oberer Glaskolben^M
coppa^F superiore
stem
tubo^M de subida^F de agua^F
tige^F
Röhre^F
gambo^M



lower bowl
recipiente^M inferior
ballon^M
unterer Glaskolben^M
coppa^F inferiore

percolator
percoladora^F
percolateur^M
Kaffee-Filterkanne^M
caffettiera^F a filtro^M

spout
pitorro^M
bec^M verseur^M
Tülle^F
beccuccio^M

signal light
piloto^M
voyant^M lumineux
Kontrollleuchte^F
spia^F luminosa

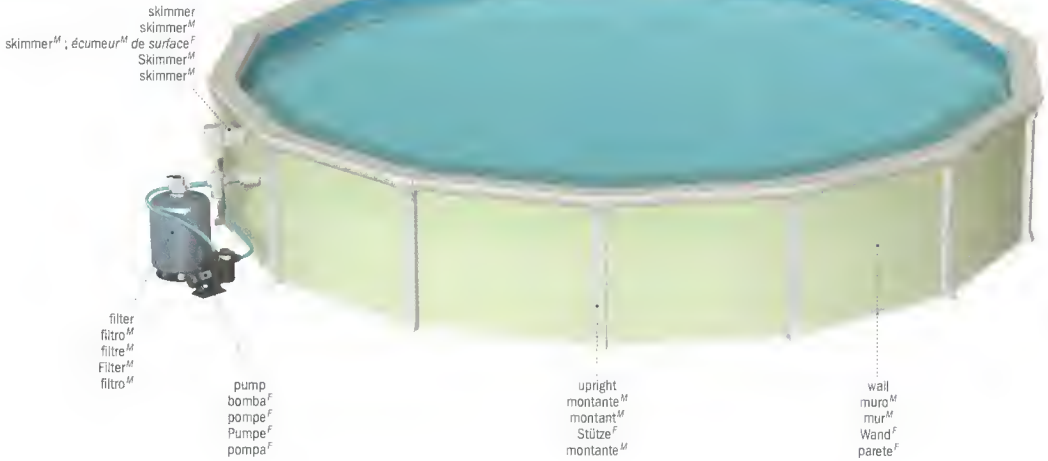


pool

piscina^f | piscine^f | Schwimmbeckenⁿ | piscina^f

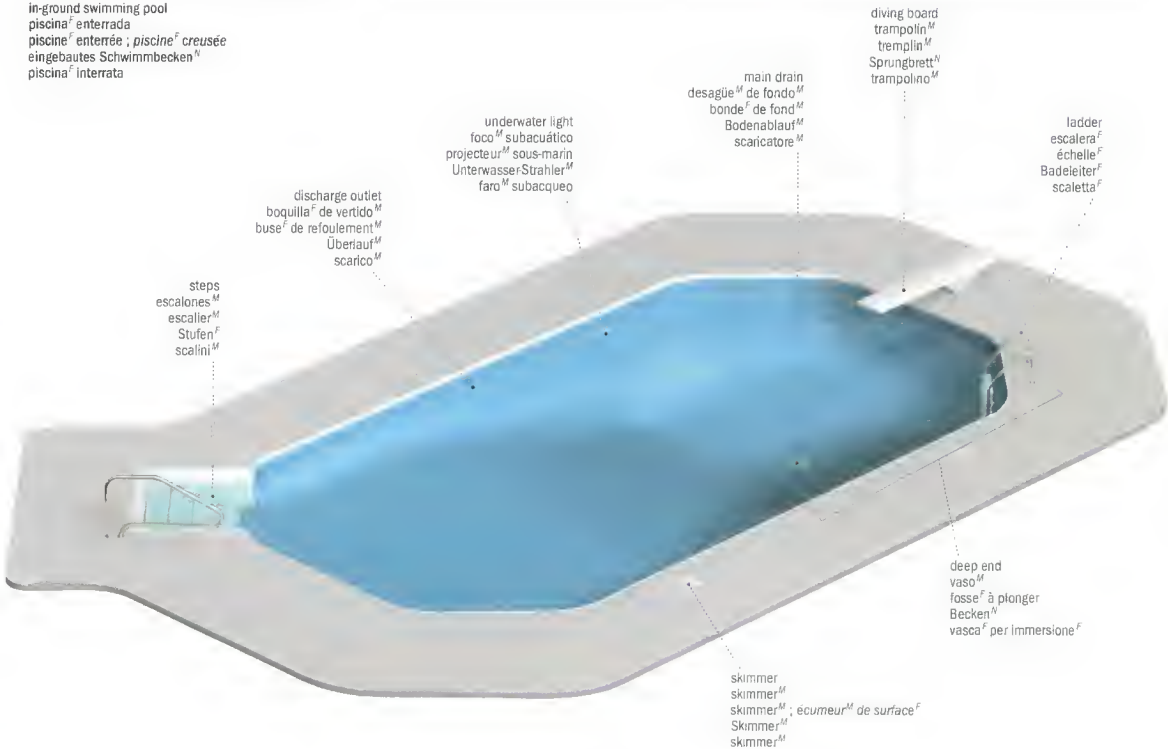
aboveground swimming pool

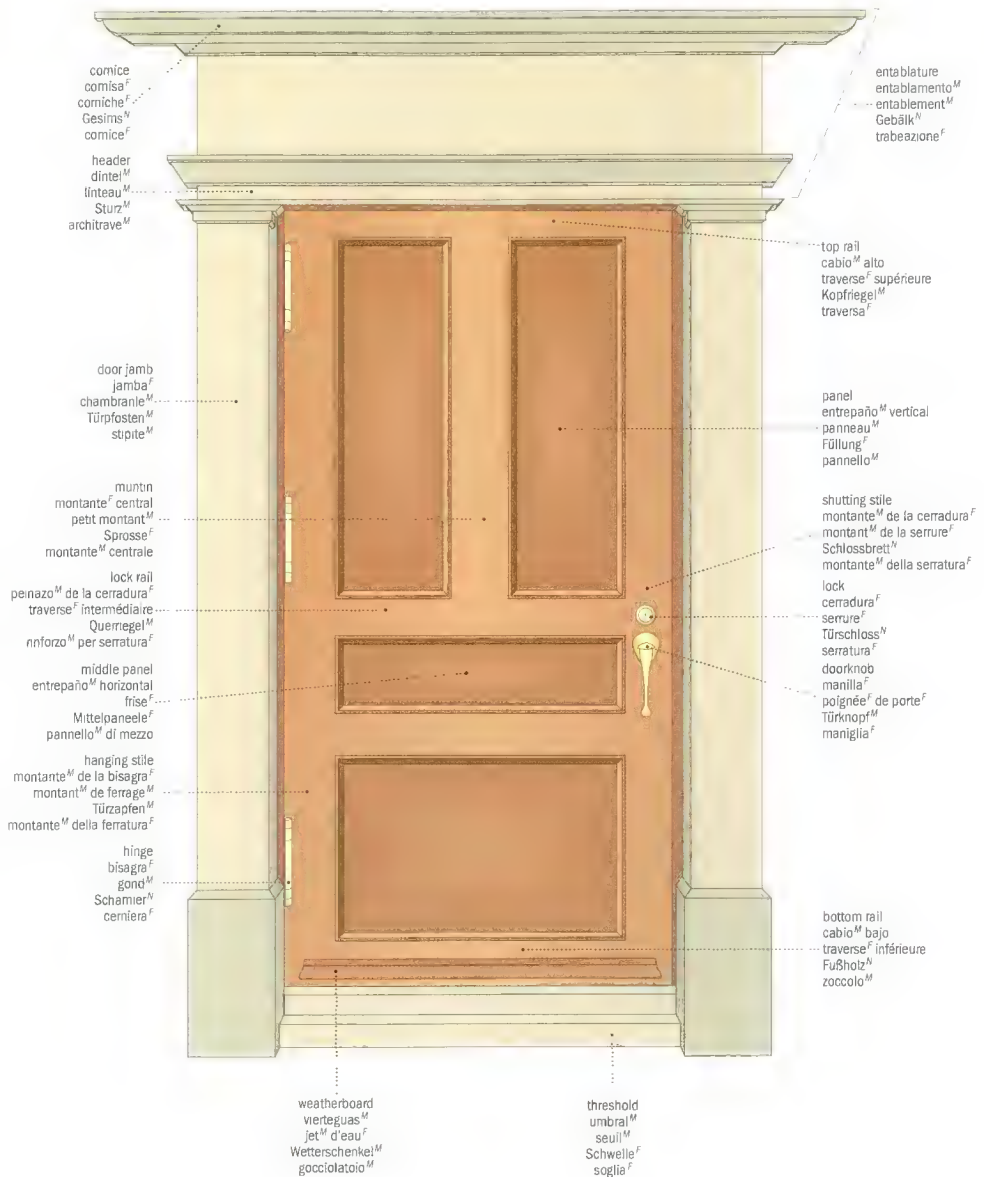
piscina^f elevada
piscine^f hors sol^M
freistehendes Schwimmbeckenⁿ
piscina^f fuori terra



in-ground swimming pool

piscina^f enterrada
piscine^f enterrée; piscine^f creusée
eingebautes Schwimmbeckenⁿ
piscina^f interrata





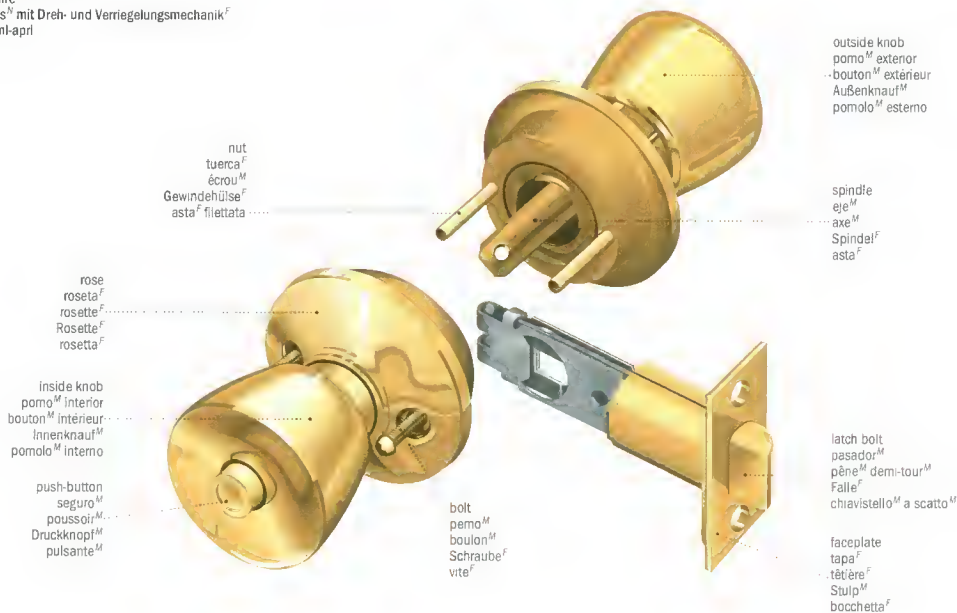
lock

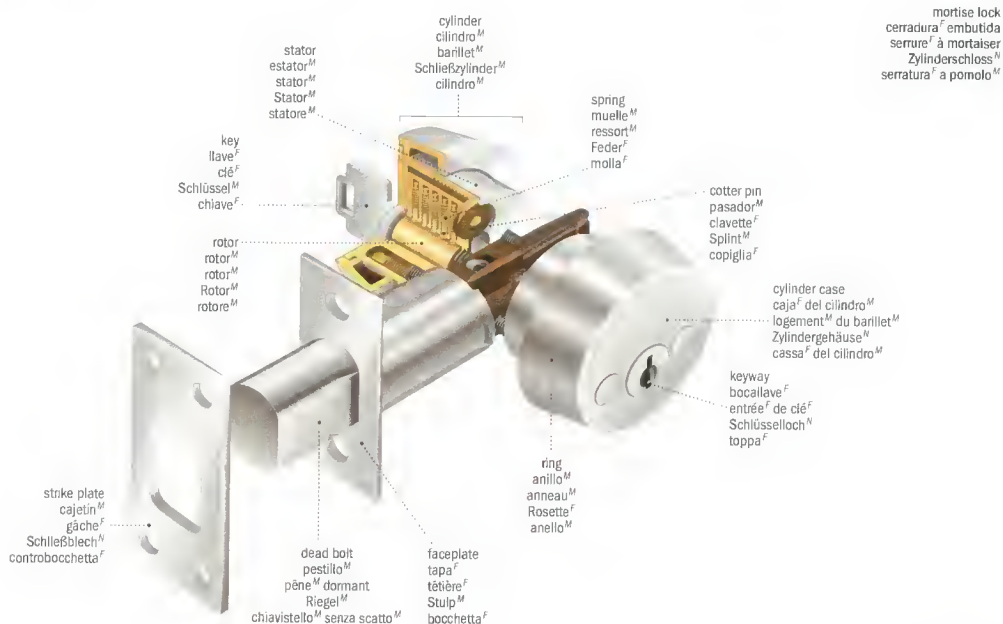
cerrajería^F | serrure^F | Schloss^M | serratura^F

general view
vista^F general
vue^F d'ensemble^M
Gesamtansicht^F
visione^F di insieme^M



tubular lock
cerradura^F tubular con seguro^M
serrure^F tubulaire
Einsteckschloss^M mit Dreh- und Verriegelungsmechanik^F
serratura^F premi-apri





window



elevation
alzado^M
élévation^F
Ansicht^F
prospetto^M



third floor
entresuelo^M
mezzanine^F
Zwischengeschoß^N
piano^M mansardato

second floor
planta^F alta
étage^M
erster Stock^M
primo piano^M

first floor
planta^F baja
rez-de-chaussée^M
Erdgeschoß^N
pianterreno^M

basement
semlótano^M
sous-sol^M
Keller^M
seminterrato^M

first floor
planta^F baja
rez-de-chaussée^M
Erdgeschoß^N
pianterreno^M



third floor
entresuelo^M
mezzanine^F
Zwischengeschoss^N
piano^M mansardato

study
despacho^M
bureau^M
Arbeitszimmer^N
studio^M

railing
barandilla^F
garde-fou^M
Geländer^N
ringhiera^F

master bedroom
dormitorio^F principal
chambre^F principale
großes Schlafzimmer^N
camera^F da letto^M principale

stairwell skylight
lucernario^M del hueco^M de la escalera^F
lanterneau^M de la cage^F d'escalier^M
Treppenhaus^N-Oberlicht^N
lucernario^M della tromba^F delle scale^F

bathroom skylight
lucernario^M del baño^M
lanterneau^M de la salle^F de bains^M
Badezimmer^N-Oberlicht^N
lucernario^M del bagno^M

bedroom
dormitorio^M
chambre^F
Schlafzimmer^N
camera^F da letto^M

wardrobe
guardarropa^M
garde-robe^F
Kleiderschrank^M
cabina^F armadio^M

bedroom
dormitorio^M
chambre^F
Schlafzimmer^N
camera^F da letto^M

bathbub
bañera^F
baignoire^F
Badewanne^F
vasca^F da bagno^M

walk-in closet
cabina^F armario^M
penderie^F
Ankleideraum^M
cabina^F armadio^M

closet
entrada^F
garde-robe^F
begehbarer Kleiderschrank^M
cabina^F armadio^M

bathroom
cuarto^M de baño^M
salle^F de bains^M
Bad^N
stanza^F da bagno^M

toilet
inodoro^M
w.-c.^M ; toilette^F
WC^N
water^M

mezzanine stairs
escalera^F del entresuelo^M
escalier^M de la mezzanine^F
Treppe^F zum Zwischengeschoss^N
scala^F dl' accesso al piano^M mansardato

master bedroom, cathedral ceiling
dormitorio^F principal, techo^M a dos aguas^F
chambre^F principale, plafond^M cathédrale^F
großes Schlafzimmer^N, Giebeldecke^F
camera^F da letto^M principale, soffitto^M a due spioventi^M

balcony door
puerta^M ventana^F
porte^F-fenêtre^F
Balkontür^F
porta^F-finestra^F

balcony
balcón^M
balcon^M
Balkon^M
balcone^M

shower
ducha^F
douche^F
Dusche^F
doccia^F

window
ventana^F
fenêtre^F
Fenster^N
finestra^F

bathroom
cuarto^M de baño^M
salle^F de bains^M
Bad^N
stanza^F da bagno^M

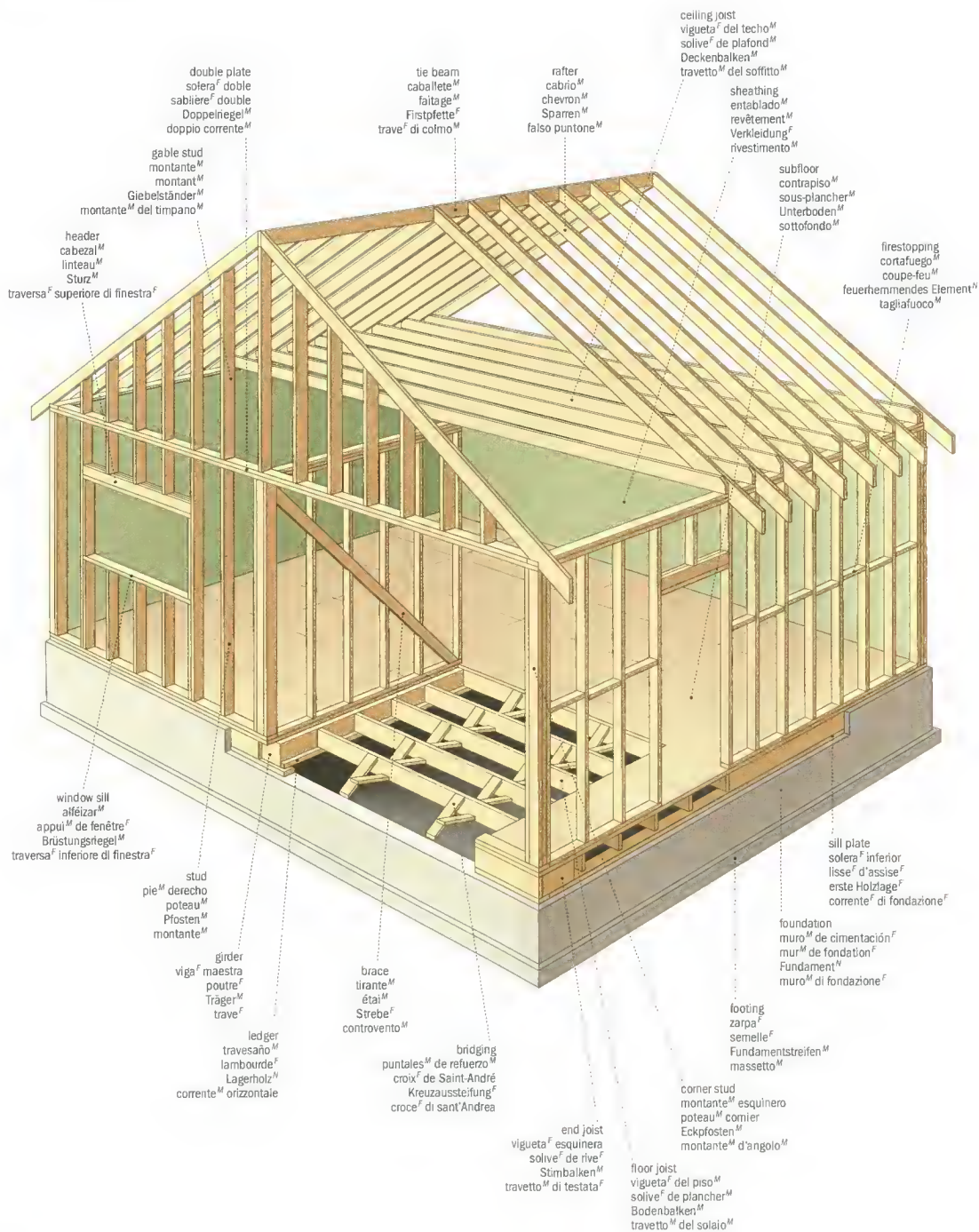
stairwell
hueco^M de la escalera^F
cage^F d'escalier^M
Treppenhaus^N
tromba^F delle scale^F

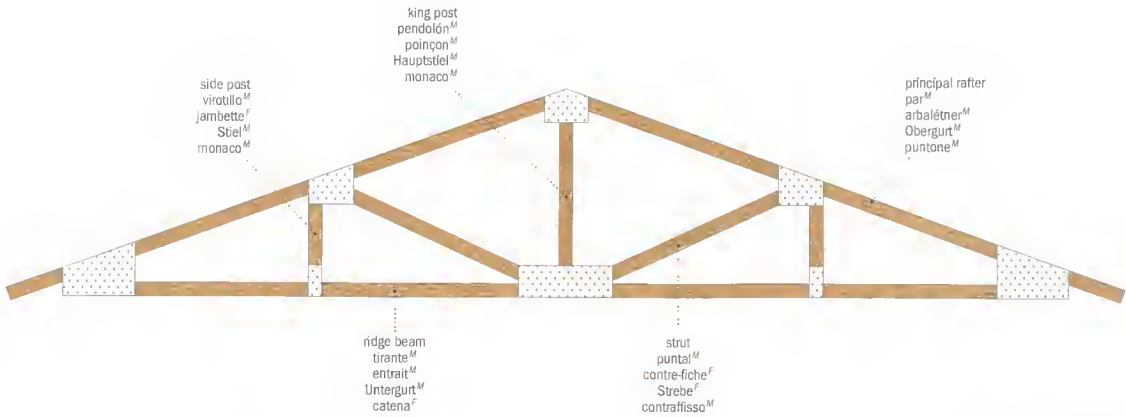
landing
rellano^M de la escalera^F
palier^M
Treppenabsatz^M
pianerottolo^M

railing
barandilla^F
garde-fou^M
Geländer^N
ringhiera^F

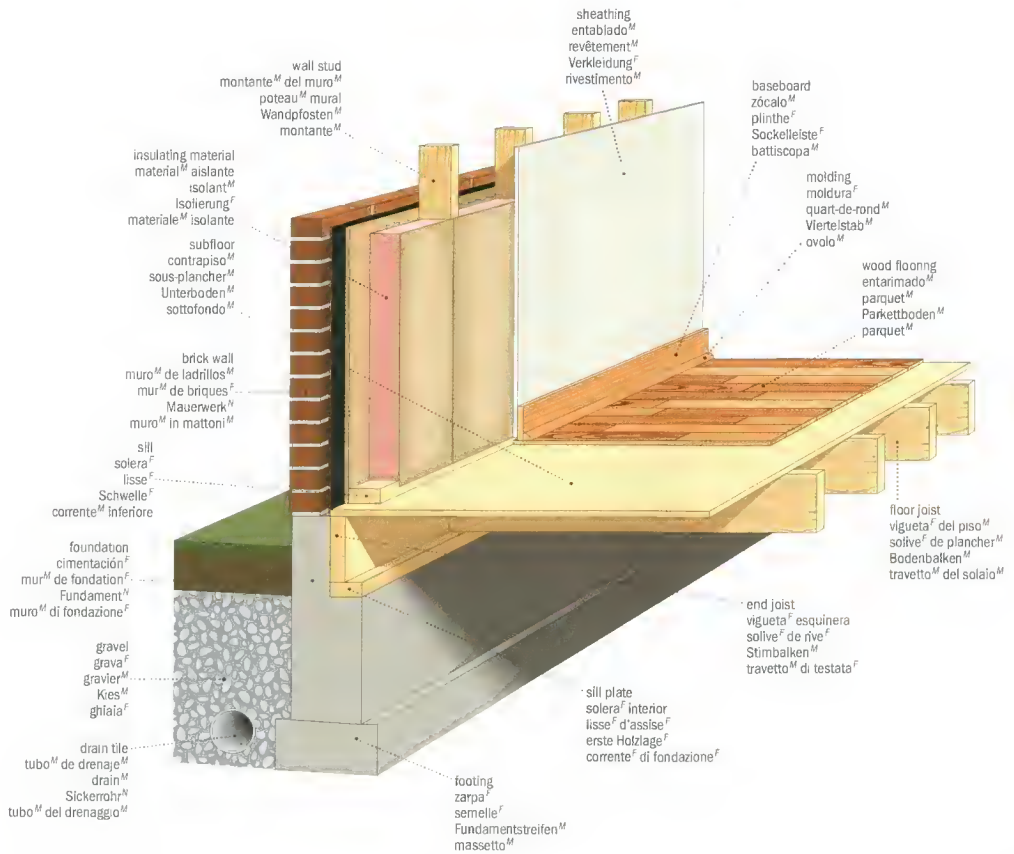
banister
barandilla^F
rampe^F
Geländer^N
balausta^F

second floor
planta^F alta
étage^M
erster Stock^M
primo piano^M





foundation



wood flooring

pisos^M de madera^F | parquet^M | Parkettboden^M | parquet^M

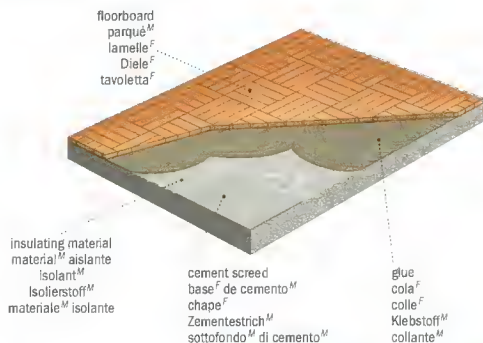
wood flooring on cement screed

parqué^M sobre base^F de cemento^M

parquet^M sur chape^F de ciment^M

Parkettboden^M auf Zementestrich^M

parquet^M su sottofondo^M di cemento^M



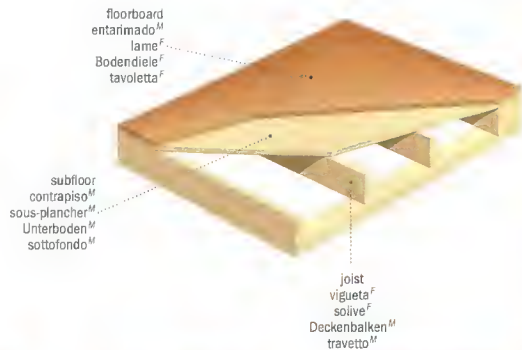
wood flooring on wooden structure

entarimado^M sobre estructura^F de madera^F

parquet^M sur ossature^F de bois^M

Parkettboden^M auf Holzunterbau^M

parquet^M su struttura^F lignea



wood flooring arrangements

tipos^M de parquet^M

arrangements^M des parquets^M

Parkettmuster^N

tipi^M di parquet^M



overlay flooring

parqué^M sobrepuerto

parquet^M à coupe^F perdue

Stabparkett^N im Schiffsbodenverband^M

parquet^M a listoni^M



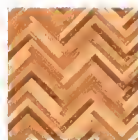
strip flooring with alternate joints

parqué^M alternado a la inglesa

parquet^M à coupe^F de pierre

Stabparkett^N

parquet^M a listelli^M



herringbone parquet

parqué^M espinapez^N

parquet^M à bâtons rompus

Fischgrätparkett^N

parquet^M a spina^F di pesce^M



herringbone pattern

parqué^M en punta^F de Hungría

parquet^M en chevrons

Fischgrätmuster^N

parquet^M a spina^F di pesce^M



inlaid parquet

parqué^M de mosaico

parquet^M mosaïque

Mosaikparkett^N

parquet^M a mosaico^M



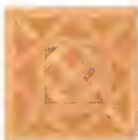
basket weave pattern

parqué^M de cesteria^F

parquet^M en vannerie

Würfelmusterparkett^N

parquet^M a tessitura^F di vimini^M



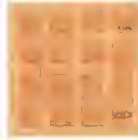
Arenberg parquet

parqué^M Arenberg

parquet^M d'Arenberg

Arenberg-Parkett^N

parquet^M Arenberg



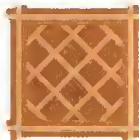
Chantilly parquet

parqué^M Chantilly

parquet^M Chantilly

Chantilly-Parkett^N

parquet^M Chantilly



Versailles parquet

parqué^M Versailles

parquet^M Versailles

Versailles-Parkett^N

parquet^M Versailles

textile floor coverings

revestimientos^M textiles del suelo^M | revêtements^M de sol^M textiles | textile Bodenbeläge^M | rivestimenti^M in tessuto^M per pavimento^M

rug

affombrà^F

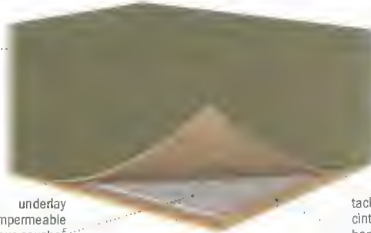
tapis^M

Teppich^M

tappeto^M



pile
pelo^M
velours^M
Velours^M
velluto^M



underlay
base^F impermeable
sous-couche^F
Unterlage^F
strato^M impermeabile

tackless strip
cinta^F adhesiva
bande^F d'ancrage^M
Klebeband^N
rete^F stabilizzante

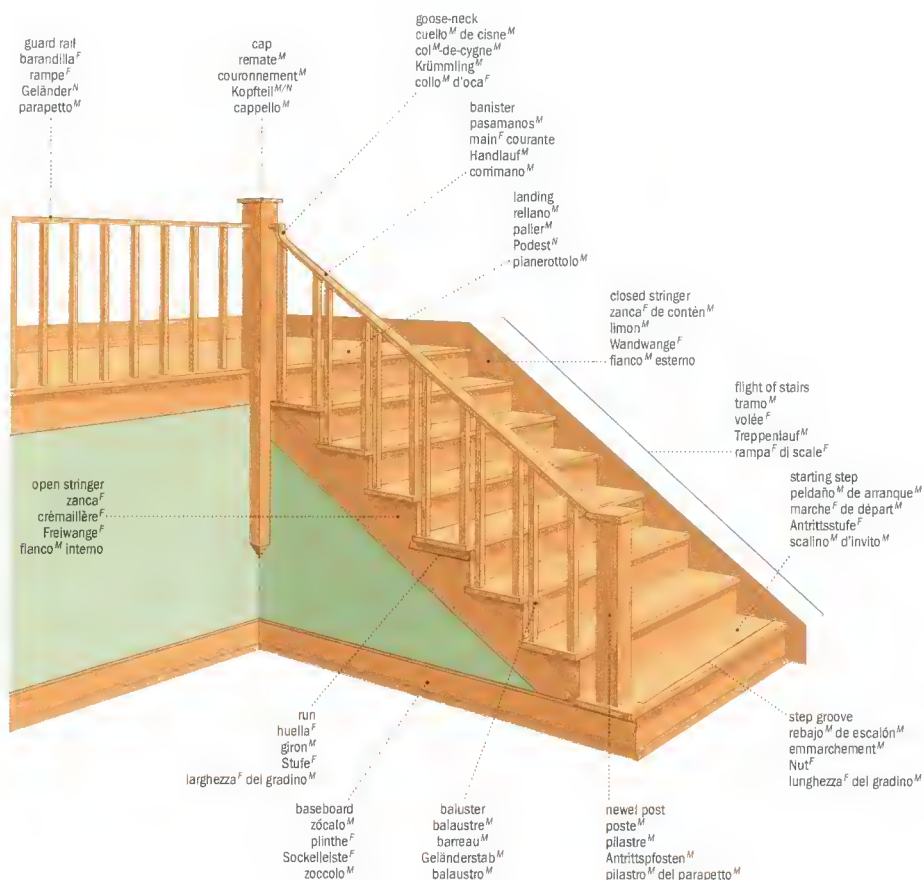
pile carpet

moqueta^F

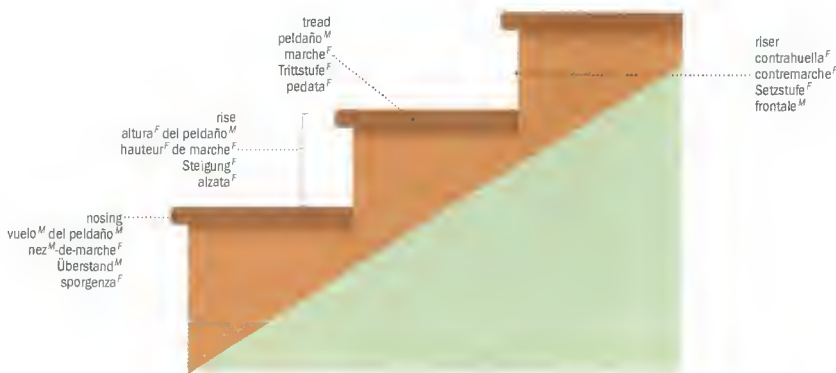
moquette^F

Teppichboden^M

moquette^F



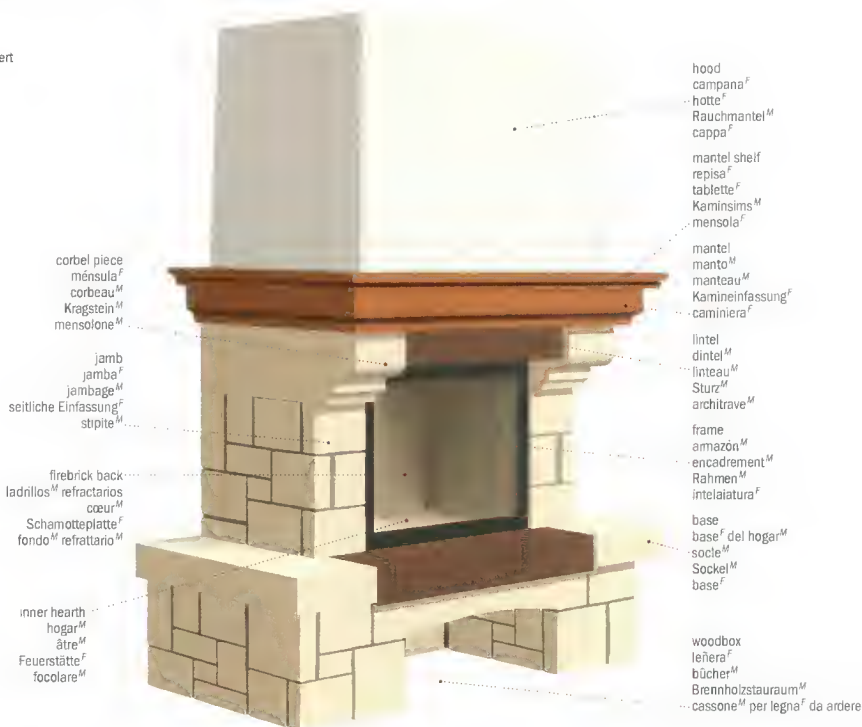
step

peldaño^M | marche^F | Treppenstufe^F | gradino^M

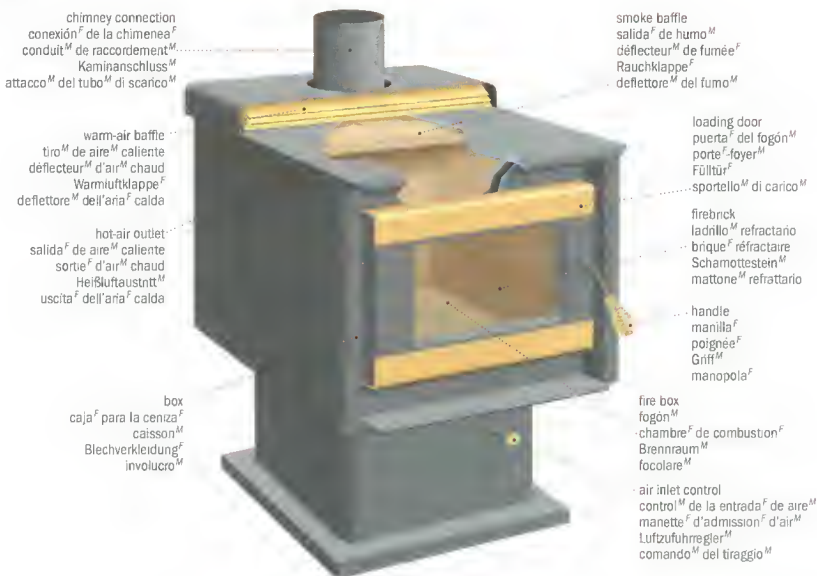
wood burning

calefacción^F de leña^F | chauffage^M au bois^M | Holzbeheizung^F | riscaldamento^M a legna^F

fireplace
chimenea^F
cheminée^F à foyer^M ouvert
Kamin^M
camino^M



slow-burning wood stove
estufa^F de leña^F a fuego^M lento
poêle^M à combustion^F lente
Dauerbrandofen^M
stufa^F a combustione^F lenta



chimney
chimenea^f
cheminée^f
Kamin^M
camino^M

rain cap
caperuza^f
mitre^f
Kaminabdeckung^f
mitra^f

roof
tejado^M
toit^M
Dach^N
tetto^M

storm collar
collarin^M
collet^M
Kaminabdichtung^f
collare^M

flashing
vierteguas^M
solin^M
Kamineinfassung^f
scossalina^f

ceiling
techo^M
plafond^M
Decke^f
solaio^M

ceiling collar
collar^M cortafuego
collier^M coupe-feu^M
Deckendurchführung^f
collare^M del solaio^M

pipe section
sección^f del cañón^M
section^f de conduit^M
Rohrabschnitt^M
elemento^M della canna^f fumaria

ceiling collar
collar^M cortafuego
collier^M coupe-feu^M
Deckendurchführung^f
collare^M tagliafuoco

floor
piso^M
plancher^M
Fußboden^M
pavimento^M

capped tee
remate^M en T
té^M de base^f
Revisionsöffnung^f
raccordo^M a T

fire irons
utensilios^M para la chimenea^f
accessoires^M de foyer^M
Kaminbesteck^N
ferri^M per il camino^M



log tongs
tenazas^f
pinces^f
Feuerzange^f
molle^f



poker
atizador^M
tisonnier^M
Schürhaken^M
attizzatolo^M



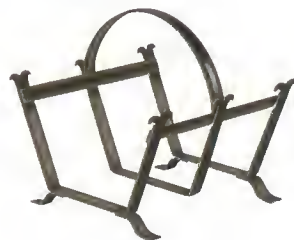
shovel
pala^f
pelle^f
Kohlenschaufel^f
paletta^f



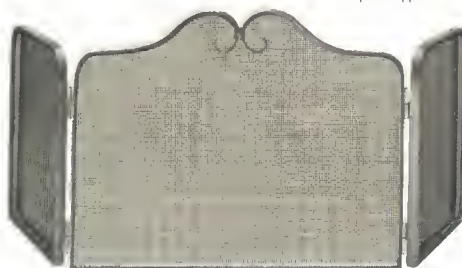
broom
escobilla^f
balai^M
Besen^M
scopa^f



andirons
morillos^M
chenets^M
Feuerbock^M
alan^M



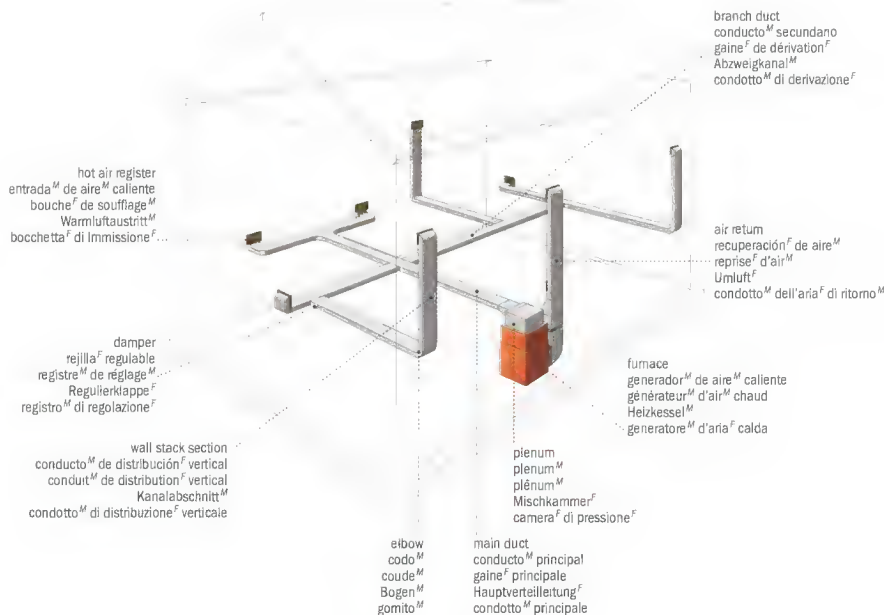
log carrier
portaleños^M
porte-bûches^M
Holzträger^M
portaceppi^M



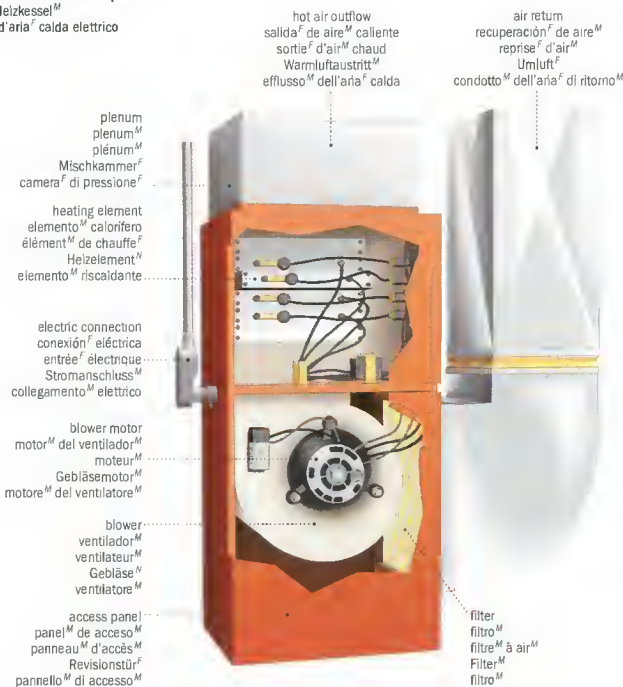
fireplace screen
pantalla^f
pare-feu^M
Kamingitter^N
parafuoco^M

forced air heating system

sistema^M de aire^M caliente a presión^F | installation^F à air^M chaud pulsé | Warmluftsystem^M mit Zwangsumlauf^M | impianto^M di riscaldamento^M ad aria^F calda



electric furnace
generador^M eléctrico de aire^M caliente
générateur^M d'air^M chaud électrique
elektrischer Heizkessel^M
generatore^M d'aria^F calda elettrico



types of registers
tipos^M de rejillas^F
types^M de bouches^F
verschiedene Abzüge^M
tipi^M di bocchette^F



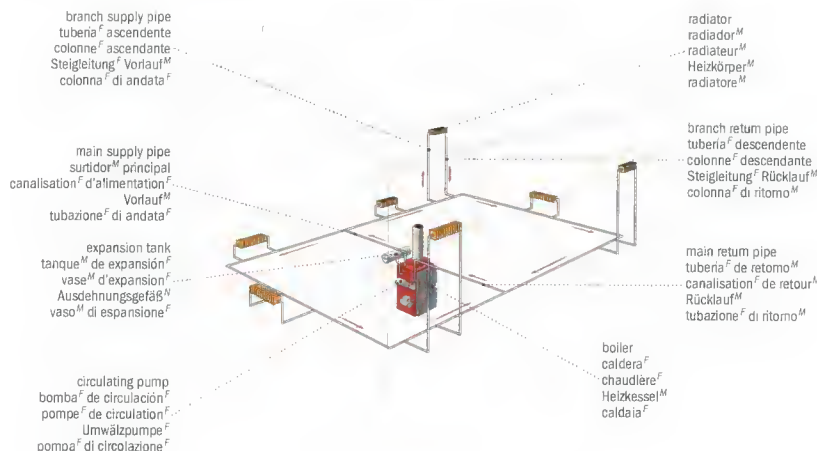
baseboard register
rejilla^F de piso^M
bouche^F de soufflage^M
Lüftungsgitter^N
bocchetta^F di Immissione^F



wall register
rejilla^F de pared^F
bouche^F d'extraction^F
Wandgitter^N
bocchetta^F di estrazione^F



ceiling register
rejilla^F de techo^M
bouche^F à induction^F
Deckendurchlass^M
bocchetta^F a soffitto^M



boiler
caldera^F
chaudière^F
Heizkessel^M
caldaia^F

chimney
chimenea^F
cheminée^F
Abgasrohr^N
camino^M

pressure relief valve
válvula^F de alivio^M
soupape^F de sûreté^F
Sicherheitsventil^M
valvola^F di sicurezza^F

box
armazón^M
caisson^M
Verkleidung^F
involucro^M

insulation
aislamiento^M
isolant^M
Wärmedämmung^F
isolante^M termico

aquastat
manómetro^M
aquastat^M
Thermometer^N
termostato^M dell'acqua^F

heating element
elemento^M calorífero
élément^M de chauffe^F
Heizelement^N
elemento^M riscaldante

heat exchanger
distribuidor^M de calor^M
échangeur^M de chaleur^F
Wärmetauscher^M
scambiatore^M di calore^M

draft hole
aspirador^M de aire^M
regard^M
Durchzugsöffnung^F
foro^M di tiraggio^M

fire pot
cámara^F de combustión^F
chambre^F de combustion^F
Brennraum^M
focolare^M

electrode assembly
electrodos^M de encendido^M
électrode^F d'allumage^M
Zündelektrode^F
elettrodo^M di accensione^F

oil supply line
tubo^M de suministro^M de petróleo^M
canalisation^F d'alimentation^F
Ölzufuhr^F
condotto^M di alimentazione^F del combustibile^M

oil pump
bomba^F de petróleo^M
pompe^F
Ölpumpe^F
pompa^F del combustibile^M

oil supply inlet
tubo^M de suministro^M de petróleo^M
arrivée^F du mazout^M
Ölzufuhr^F
arrivo^M del combustibile^M

covering grille
rejilla^F
grille^F d'habillage^M
Abdeckung^F
griglia^F di rivestimento^M

bleeder valve
válvula^F de purga^F
purgeur^M
Entlüftungsventil^N
valvola^F di sfogo^M dell'aria^F

column
tubo^M
colonne^F de radiateur^M
Konvektor^M
alett^F

hot-water outlet
salida^F de agua^F caliente
sortie^F d'eau^F chaude
Rücklaufverschraubung^F
uscita^F dell'acqua^F calda

column radiator
radiador^M tubular
radiateur^M à colonnes^F
Plattenheizkörper^M
radiatore^M a colonne^F

regulating valve
válvula^F de regulación^F
valve^F de réglage^M
Reguliventil^N
valvola^F di regolazione^F

heat pump

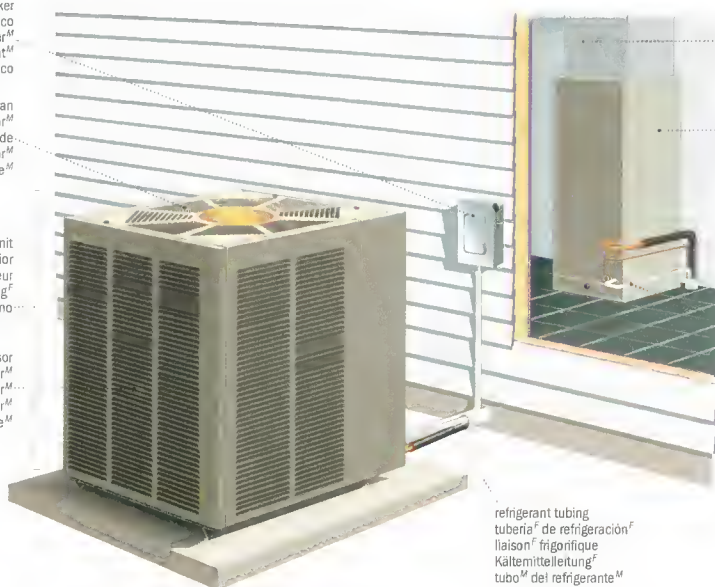
sistema^M de bomba^F de calor^M | pompe^F à chaleur^F | Wärmepumpe^F | pompa^F di calore^M

circuit breaker
interruptor^M automático
disjoncteur^M
Sicherung^M automat
interruttore^M automatico

fan
ventilador^M
ventilateur^M hélicoïde
Ventilator^M
ventilatore^M

outdoor unit
unidad^F exterior
module^M extérieur
Anlage^F für Außenanstellung^F
impianto^M esterno

compressor
compressor^M
compresseur^M
Kompressor^M
compressore^M



supply duct
manga^F de distribución^F
gaine^F de distribution^F
Zuluftkanal^M
condotto^M di alimentazione^F

indoor unit
unidad^F interior
module^M intérieur
Anlage^F für Innenaufstellung^F
impianto^M interno

refrigerant tubing
tubería^F de refrigeración^F
liaison^F frigorigène
Kältemittelleitung^F
tubo^M del refrigerante^M

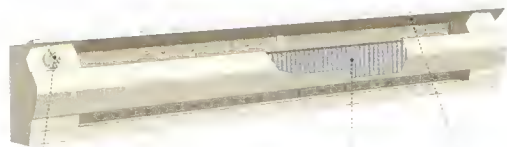
electric connection
conexión^F eléctrica
liaison^F électrique
Stromanschluss^M
collegamento^M elettrico

refrigerant tubing
tubería^F de refrigeración^F
liaison^F frigorigène
Kältemittelleitung^F
tubo^M del refrigerante^M

auxiliary heating

calefacción^F auxiliar | chauffage^M d'appoint^M | Zusatzheizung^F | mezzi^M integrativi di riscaldamento^M

electric baseboard radiator
radiador^M eléctrico
plinth^F chauffante électrique
Elektrokonvektor^M
termoconvettore^M

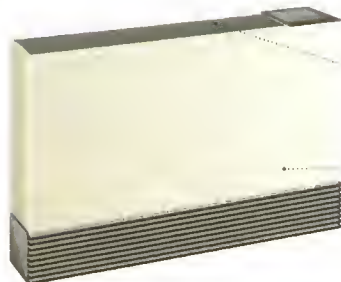


thermostat
termostato^M
thermostat^M
Thermostat^M
termostato^M

fin
aleta^F
alette^F
Rippe^F
aletta^F radiante

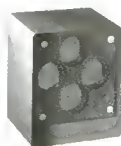
deflector
deflector^M
déflecteur^M
Deflektor^M
deflettore^M

convector
radiador^M de convección^F
convecteur^M
Konvektor^M
convettore^M



outlet grille
rejilla^F de salida^F
grillage^M
Luftaustrittsöffnung^F
griglia^F di uscita^F dell'ana^F

casing
cubierta^F
carter^M
Gehäuse^M
Involucro^M di copertura^F



fan heater
ventilador^M de aire^M caliente
radiateur^M soufflant
Heizlüfter^M
termoventilatore^M



radiant heater
calefactor^M eléctrico a infrarrojos^M
radiateur^M rayonnant
Heizstrahler^M
stufa^F radiante



oil filled heater
calefactor^M de aceite^M
radiateur^M bain^M d'huile^F
ölgelüfter Heizkörper^M
radiatore^M elettrico a olio^M

dehumidifier
deshumidificador^M
dés humidificateur^M
Luftentfeuchter^M
deumidificatore^M

humidistat
higróstat^M
hygrostat^M
Hygrostat^M
igrostat^M
front grille
rejilla^F frontal
grille^F
Frontgitter^N
griglia^F anteriore
water level
nivel^M del agua^F
niveau^M d'eau^F
Wasserstand^M
livello^M dell'acqua^F

programmable thermostat
termostato^M programmable
thermostat^M programmable
programmierbarer Thermostat^M
termostato^M programmabile

display
display^M
afficheur^M
display^M

selection button
botón^M de selección^F
touche^F de préférence^F
Wahl taste^F
tasto^M di selezione^F

programming control
programador^M
contrôle^M de programmation^F
Programmsteuerung^F
comando^M programmabile

housing
carcasa^M
boîtier^N
Gehäuse^M
involucro^M di copertura^F

arrow key
tecla^F de dirección^F
touche^F de déplacement^M
Pfeiltaste^F
tasto^M di direzione^F

control panel
tablero^M de control^M
panneau^M de commande^F
Schalttafel^F
pannello^M di comando^M

water tank
recipiente^M de agua^F
réservoir^M d'eau^F
Wasserbehälter^M
serbatoio^M dell'acqua^F

water level
nivel^M de agua^F
niveau^M d'eau^F
Wasserstand^M
livello^M dell'acqua^F

tray
bandeja^F
plateau^M
Kondenssammler^M
bacinella^F di raccolta^F della condensa^F

evaporator blower
ventilador^M del evaporador^M
ventilateur^M de l'évaporateur^M
Verdampfergebläse^N
ventilatore^M del vaporizzatore^M

louver
rejilla^F de ventilación^F
déflecteur^M
LüftungsschlitZ mit Jalousieverschluss^M
persiana^F di ventilazione^F

thermostat
termostato^M
thermostat^M
Thermostat^M
termostato^M

fan control
control^M del ventilador^M
commande^F de ventilateur^M
Ventilatorregler^M
comando^M del ventilatore^M

function selector
selector^M
selecteur^M
Funktionswähler^M
selettore^M di funzione^F

control panel
tablero^M de control^M
tableau^M de commande^F
Schalttafel^F
pannello^M dei comandi^M

grille
rejilla^F
grillage^M
Gitter^N
griglia^F

condenser fan
ventilador^M del condensador^M
ventilateur^M du condenseur^M
Kondensatorventilator^M
ventilatore^M del condensatore^M

condenser coil
serpentin^M del condensador^M
serpentin^M du condenseur^M
Wärmetauscher^N
serpentina^F del condensatore^M

vent
respiradero^M
évent^M latéral
Entlüfter^M
bocca^F laterale

blower motor
motor^M del ventilador^M
moteur^M du ventilateur^M
Ventilatormotor^M
motore^M del ventilatore^M

evaporator coil
serpentin^M del evaporador^M
serpentin^M de l'évaporateur^M
Verdampferspirale^F
serpentina^F del vaporizzatore^M



ceiling fan
ventilador^M de techo^M
ventilateur^M de plafond^M
Deckenventilator^M
ventilatore^M da soffitto^M

room thermostat
termostato^M
thermostat^M d'ambiance^F
Raumthermostat^M
termostato^M ambiente^M



desired temperature
temperatura^F deseada
température^F désirée
Solltemperatur^F
temperatura^F desiderata
pointer
aguja^F indicadora
aiguille^F
Zeiger^M
indice^M

humidifier
humidificador^M
humidificateur^M
Luftbefeuchter^M
umidificatore^M

vaporizer
vaporizador^M
vaporiseur^M
Verdampfer^M
vaporizzatore^M

air filter
filtro^M de aire^M
filtre^M à air^M
Luftfilter^M
filtro^M dell'aria^F

vaporizing grille
rejilla^F de vaporización^F
grille^F de vaporisation^F
Verdampfungsgitter^N
griglia^F di vaporizzazione^F

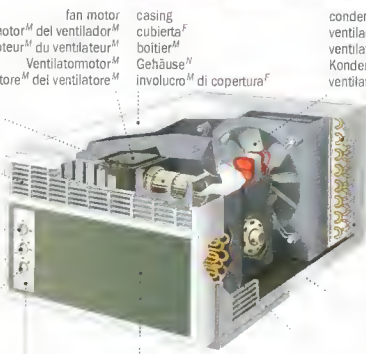
window air conditioner
acondicionador^M de aire^M
climatiseur^M de fenêtre^F
Raumklimaanlage^F
condizionatore^M d'aria^F da camera^F

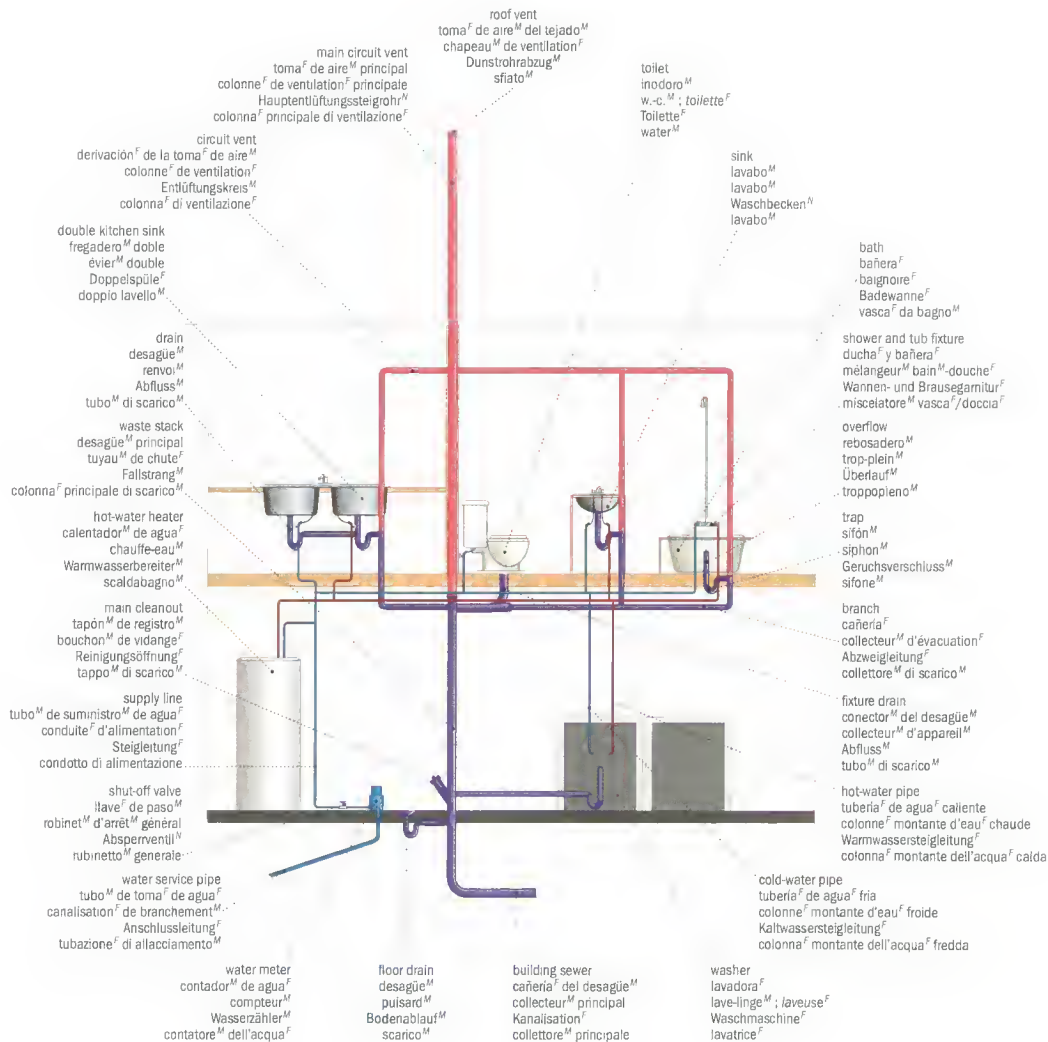
hygrometer
higrómetro^M
hygromètre^M
Hygrometer^M
igrometro^M

humidity
humedad^F del aire^M
humidité^F
Luftfeuchtigkeit^F
umidità^F



temperature
temperatura^F
température^F
Temperatur^F
temperatura^F





ventilating circuit
circuit^M de ventilation^F
Entlüftungskreislauf^M
rete^F di ventilazione^F

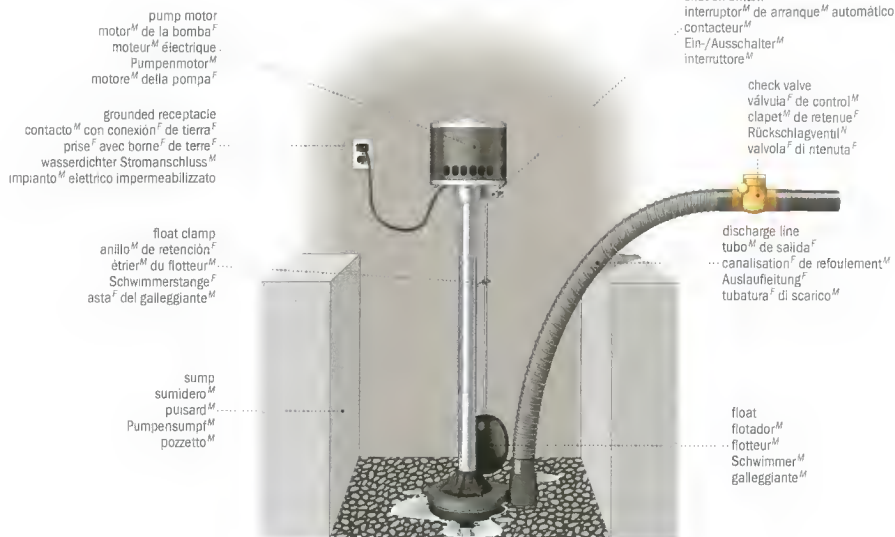
draining circuit
circuit^M de desagüe^M
circuit^M d'évacuation^F
Abflusskreislauf^M
rete^F di scarico^M

cold-water circuit
circuit^M de agua^F fría
circuit^M d'eau^F froide
Kaltwasserkreislauf^M
rete^F di distribuzione^F dell'acqua^F fredda

hot water circuit
circuit^M de agua^F caliente
circuit^M d'eau^F chaude
Warmwasserkreislauf^M
rete^F di distribuzione^F dell'acqua^F calda

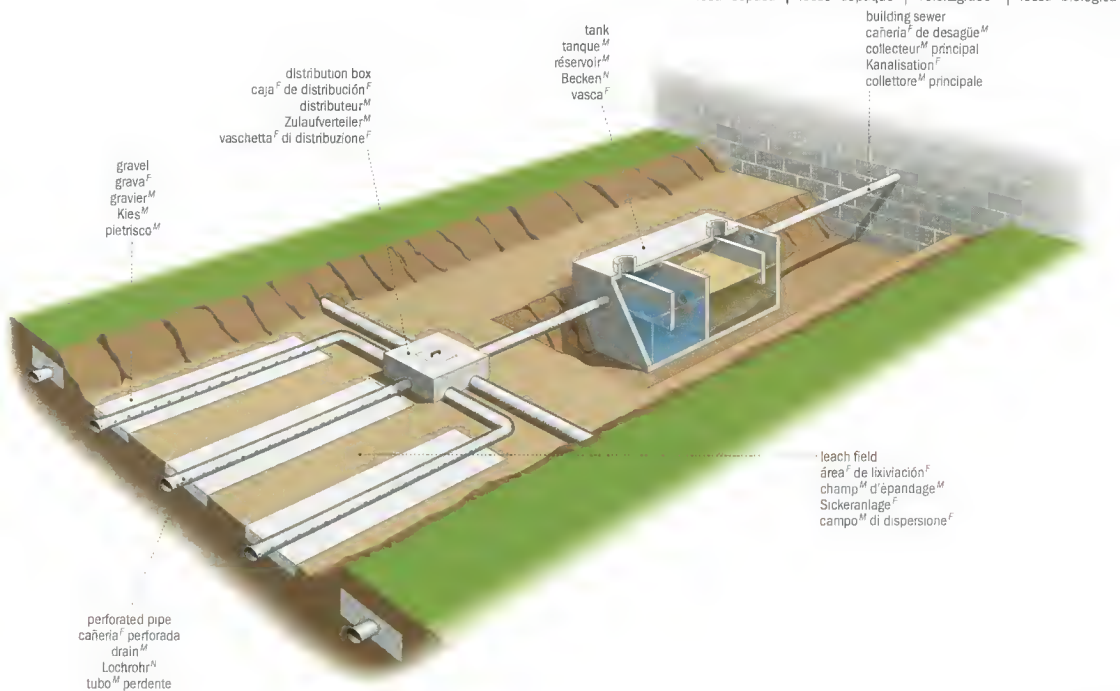
pedestal-type sump pump

bomba^f tipo pedestal^M para sumidero^M | pompe^f de puisard^M | Schmutzwasserhebeanlage^f | pompa^f di spurgo^M



septic tank

fosa^f séptica | fosse^f septique | Versitzgrube^f | fossa^f biologica



bathroom

cuarto^M de baño^M | salle^F de bains^M | Badezimmer^N | stanza^F da bagno^M

sliding door
puerta^F plegable
porte^F coulissante
Schiebetür^F
porta^F scorrevole

spray hose
manguera^F
flexible^M
Brauseschlauch^M
tubo^M flessibile

shower head
alcachofa^F de la ducha^F
pomme^F de douche^F
Brausenkopf^M
doccia^F

shower stall
cabin^F de la ducha^F
cabine^F de douche^F
Duschkabine^F
box^M doccia^F

portable shower head
ducha^F de teléfono^M
douchette^F
Handbrause^F
doccia^F a telefono^M

faucet
grifo^M
robinet^M
Wasserhahn^M
rubinetto^M

overflow
desagüe^M
trop-plein^M
Überlauf^M
troppieno^M

mirror
espejo^M
miroir^M
Spiegel^M
specchio^M



tissue holder
portarrollos^M de papel^M higiénico
porte-rouleau^M
Toilettenpapierhalter^M
portarotolo^M

toilet tank
cisterna^F del inodoro^M
réservoir^M de chasse^F d'eau^F
Spülkasten^M
sciaccuone^M

toilet
inodoro^M
w.-c.^M; toilette^F
Toilette^F
water^M

bidet
bidé^M
bidet^M
Bidet^M
bidé^M

seat
asiento^M
abattant^M
Sitz^M
sedile^M

tub platform
zócalo^M de la bañera^F
banquette^F
Podest^M
piattaforma^F della vasca^F

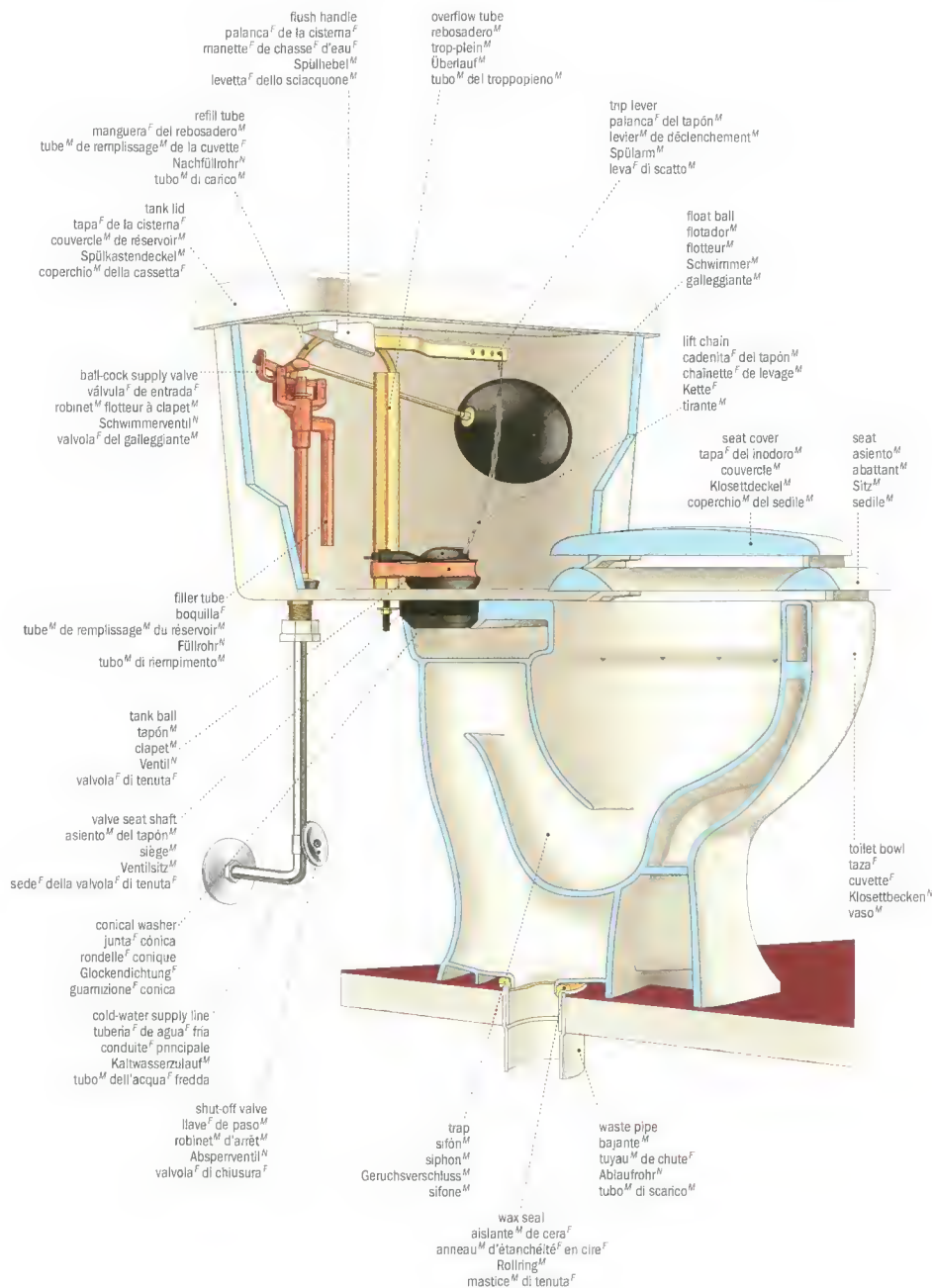
bath tub
bañera^F
baignoire^F
Badewanne^F
vasca^F da bagno^M

sink
lavabo^M
lavabo^M
Waschbecken^N
lavandino^M

soap dish
jabonera^F
porte-savon^M
Seilenschale^F
portasapone^M

vanity cabinet
armario^M del lavabo^M
coiffeuse^F
Einbauwaschtisch^M
mobile^M portaccessori

towel bar
toallero^M
porte-serviettes^M
Handtuchhalter^M
portasciugamano^M



water-heater tank

calentador^M de agua^F eléctrico | chauffe-eau^M | Wasserheizkessel^M | scaldabagno^M

electric water-heater tank
calentador^M eléctrico
chauffe-eau^M électrique
elektrischer Heißwasserbereiter^M
scaldabagno^M elettrico



gas water-heater tank
caldera^F de gas^M
chauffe-eau^M au gaz^M
Gaswarmwasserbereiter^M
scaldabagno^M a gas^M

hot-water outlet
salida^F de agua^F caliente
tuyau^M d'eau^F chaude
Warmwasserabstritt^M
tubo^M di uscita^F dell'acqua^F calda...

outer jacket
envoltura^F metálica
enveloppe^F extérieure
äußere Verkleidung^F
rivestimento^M esterno

insulation
aislante^M
isolant^M
Isolierung^F
materiale^M isolante

flue
tubo^M
cheminée^F
Abgas^M
tubo^M di sfogo^M

reset button
botón^M de seguridad^F
allumage^M manuel
Zündknopf^M
pulsante^M di accensione^F

gas cock
llave^F de gas^M
régulateur^M
Gasventil^M
rubinetto^M del gas^M

control box
cajita^F reguladora
boite^F de contrôle^M
Regelgerät^M
scatola^F di comando^M

temperature control
contrôl^M de temperatura^F
contrôle^M de la température^F
Temperaturregler^M
regolazione^F della temperatura^F

thermostat
termostato^M
thermostat^M
Thermostat^M
termostato^M

flue hat
caperuza^F
dénveur^M de tirage^M
Strömungssicherung^F
cappa^F di raccolta^F dei gas^M combusti

pressure-relief valve
válvula^F de seguridad^F
soupape^F de sûreté^F
Sicherheitsventil^M
valvola^F di sicurezza^F

overflow pipe
tubo^M de desagüe^M
trop-plein^M
Überlauf^M
tubo^M del troppopieno^M

cold-water supply line
entrada^F de agua^F fría
tuyau^M d'eau^F froide
Kaltwasserzulauf^M
ingresso^M dell'acqua^F fredda

glass-lined tank
revestimiento^M de fibra^F de vidrio^M
cuve^F vitrifiée
emailierter Stahlbehälter^M
serbatoio^M vetrificato

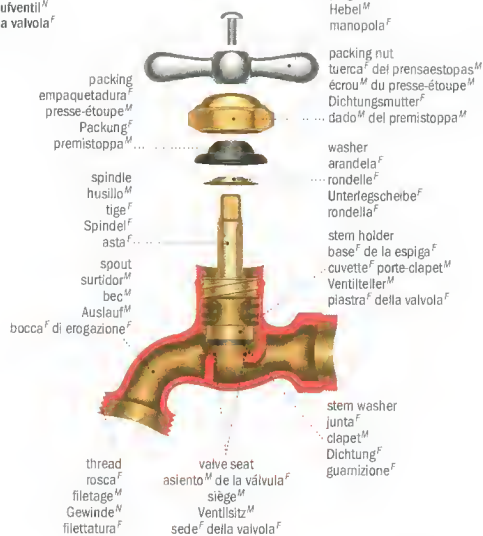
drain valve
válvula^F de drenaje^M
robinet^M de vidange^F
Entleerungsventil^M
valvola^F di scarico^M

gas burner
quemador^M de gas^M
brûleur^M
Gasbrenner^M
bruciatore^M del gas^M

faucets

grifos^M y mezcladores^M | robinet^M et mitigeurs^M | Armaturen^F | rubinetto^M e miscelatore^M

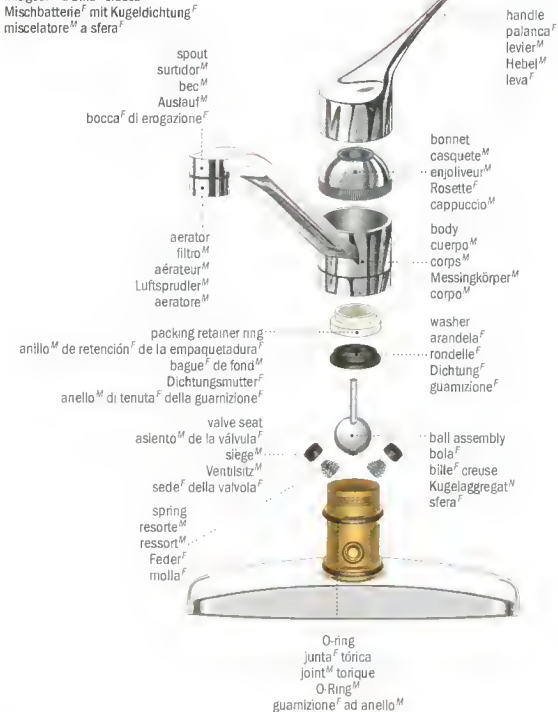
stem faucet
grifo^M de plato^F
robinet^M
Wandauslaufventil^M
rubicetto^M a valvola^F



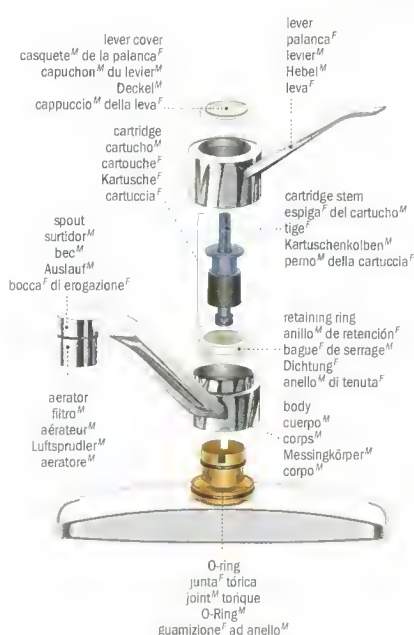
disc faucet
mezclador^M de disco^M
mitigeur^M à disque^M
Mischbatterie^F mit Keramikdichtung^F
miscelatore^M a disco^M



ball-type faucet
grifo^M de bola^F
mitigeur^M à bille^F creuse
Mischbatterie^F mit Kugeldichtung^F
miscelatore^M a sfera^F



cartridge faucet
grifo^M de cartucho^M
mitigeur^M à cartouche^F
Mischbatterie^F mit Kartuschendichtung^F
miscelatore^M a cartuccia^F





steel to plastic
de acero^M a plástico^M
plastique^M et acier^M
Stahl^M auf Kunststoff^M
plastica^F-acciaio^M



copper to plastic
de cobre^M a plástico^M
plastique^M et cuivre^M
Kupfer^M auf Kunststoff^M
rame^M-plastica^F



copper to steel
de cobre^M a acero^M
cuivre^M et acier^M
Kupfer^M auf Stahl^M
rame^M-acciaio^M

examples of transition fittings
ejemplos^M de adaptadores^M
exemples^M d'adaptateurs^N
Beispiele^M für Übergangsfittings^N
esempi^M di adattatori^M



offset
codo^M de cambio^M de eje^M
coude^M de renvoi^M
Etagenbogen^M
deviatore^M



tee
derivación^F en T
té^M
Strömungs-T^N
raccordo^M a T



Y-branch
derivación^F en Y
culotte^F
Abzweig^M 45°
raccordo^M a Y



trap siphon^M
siphon^M
Siphonwinkel^M
sifone^M



U-bend
derivación^F en U
coude^M à 180°
Doppelbogen^M
raccordo^M a U



threaded cap
tapón^M hembra^F
bouchon^M femelle à visser
Gewindekappe^F
tappo^M femmina a vite^F



elbow
codo^M de 90 grados^M
coude^M
Winkel^M
raccordo^M a gomito^M



45° elbow
codo^M de 45 grados^M
coude^M à 45°
Winkel^M 45°
raccordo^M a gomito^M di 45°



hexagon bushing
reductor^M con cabeza^F hexagonal
réduction^F mâle-femelle hexagonale
Sechskantreduzierhülse^F
riduzione^F esagonale



flush bushing
reductor^M
réduction^F mâle-femelle
Muffe^F
riduzione^F maschio/femmina



nipple
entrerroscas^F
mamelon^M double
Nippel^M
nipplo^M



reducing coupling
reductor^M de calibre^M
raccordo^M de réduction^F
Reduziermuffen/nipl^M
manicotto^M di riduzione^F



cap
tapón^M
bouchon^M femelle
Kappe^F
tappo^M femmina

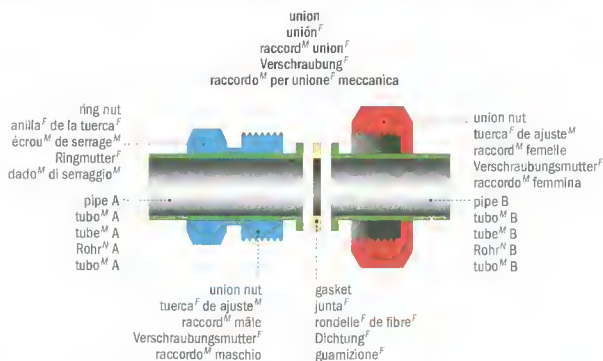


pipe coupling
unión^F
manchon^M
Rohrverschraubung^F
manicotto^M



square head plug
tapón^M macho^M
bouchon^M mâle sans bourelet^M
Vierkantstopfen^M
tappo^M maschio a testa^F quadrata

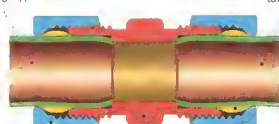
mechanical connectors
racores^M mecánicas
raccords^M mécaniques
mechanische Verbindungen^F
raccordi^M meccanici



compression fitting
racor^M por compresión^F
raccord^M à compression^F
Quetschverschraubung^F
raccordo^M a compressione^F

flare joint
racor^M abocinado
raccord^M à collet^M repoussé
Büchse/Verbindung^F
raccordo^M a collarino^M pressato

pipe A
tubo^M A
tube^M A
Rohr^N A
tubo^M A

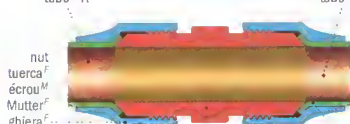


nut
tuerca^F
écrou^M
Mutter^F
ghiera^F

connector
conector^M
raccord^M
Verschraubung^F
manicotto^M

gasket
junta^F
gamiture^F
Dichtung^F
guarnizione^F

pipe A
tubo^M A
tube^M A
Rohr^N A
tubo^M A



nut
tuerca^F
écrou^M
Mutter^F
ghiera^F

connector
conector^M
raccord^M
Verschraubung^F
manicotto^M

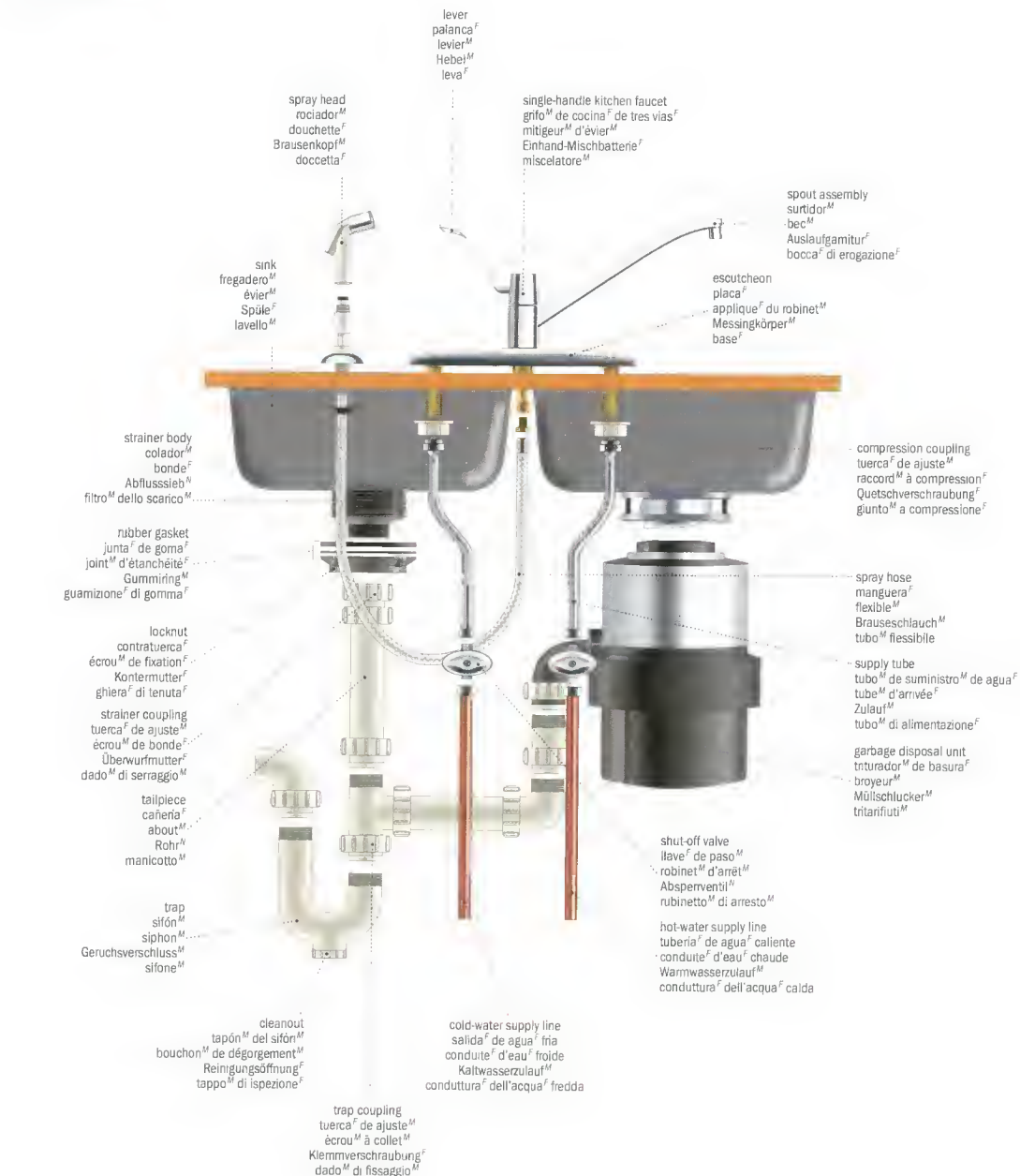
pipe B
tubo^M B
tube^M B
Rohr^N B
tubo^M B

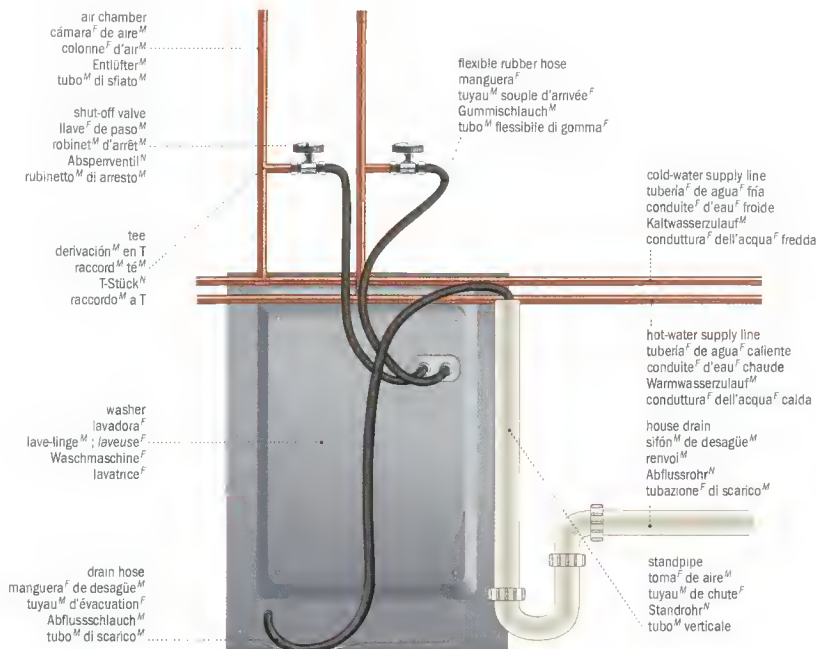
tube end
extremo^M abocinado
collet^M repoussé
Rohrende^M
collarino^M

examples of branching

ejemplos^M de conexiones^F | exemples^M de branchement^M | Beispiele^N für Anschlüsse^M | esempi^M di allacciamento^M

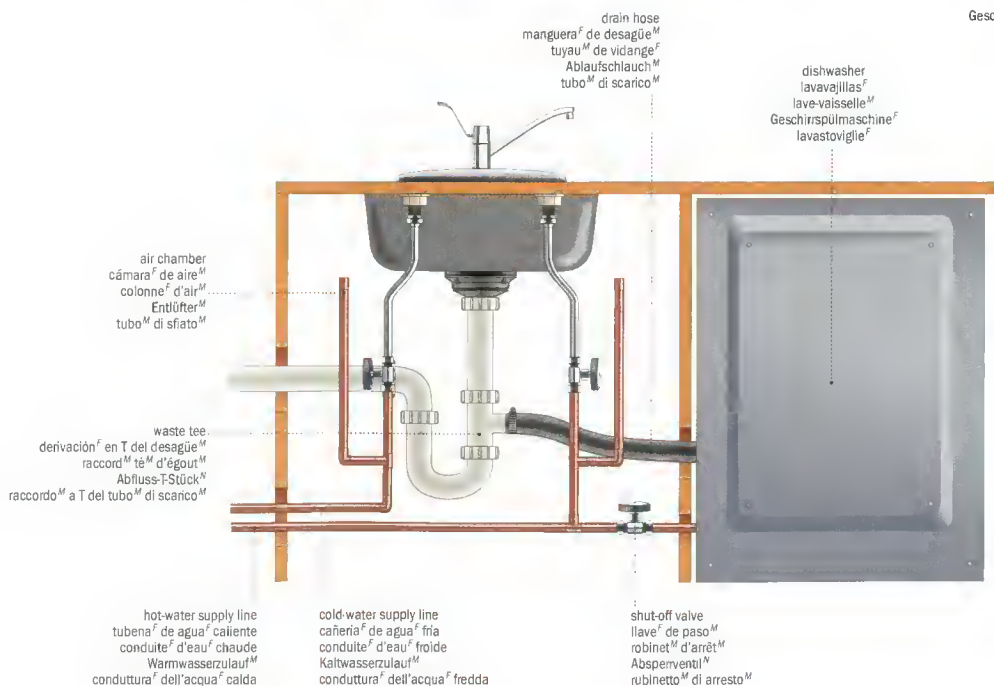
garbage disposal sink
fregadero^M con triturador^M de basura^F
évier^M, broyeur^M
Spüle^F mit Müllschlucker^M
lavello^M con tritarifiuti^M





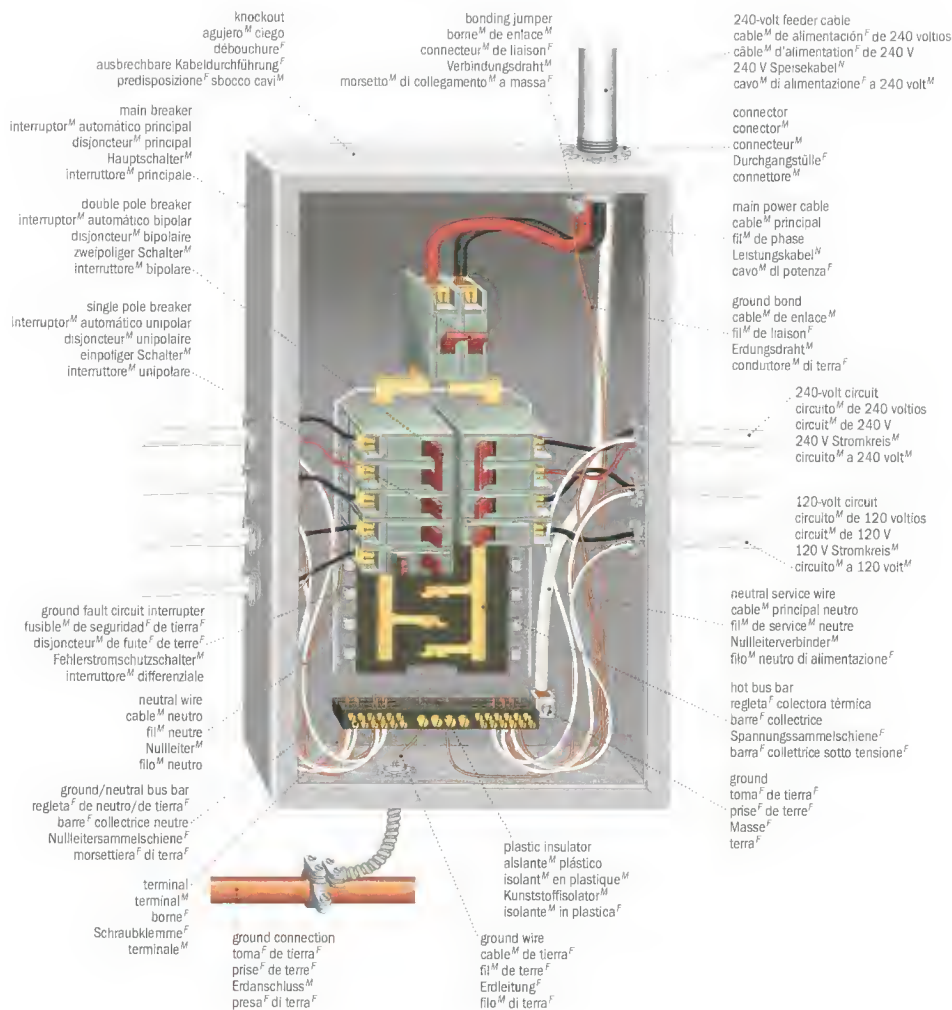
washer
lavadora^f
lave-linge^M; laveuse^f
Waschmaschine^f
lavatrice^f

dishwasher
lavavajillas^f
lave-vaisselle^M
Geschirrspülmaschine^f
lavastoviglie^f



distribution panel

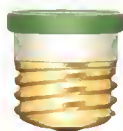
cuadro^M de distribución^F | panneau^M de distribution^F | Verteilerkasten^M | pannello^M di distribuzione^F



examples of fuses
ejemplos de fusibles^M
exemples de fusibles^M
Beispiele für Sicherungen^F
esempi di fusibili^M



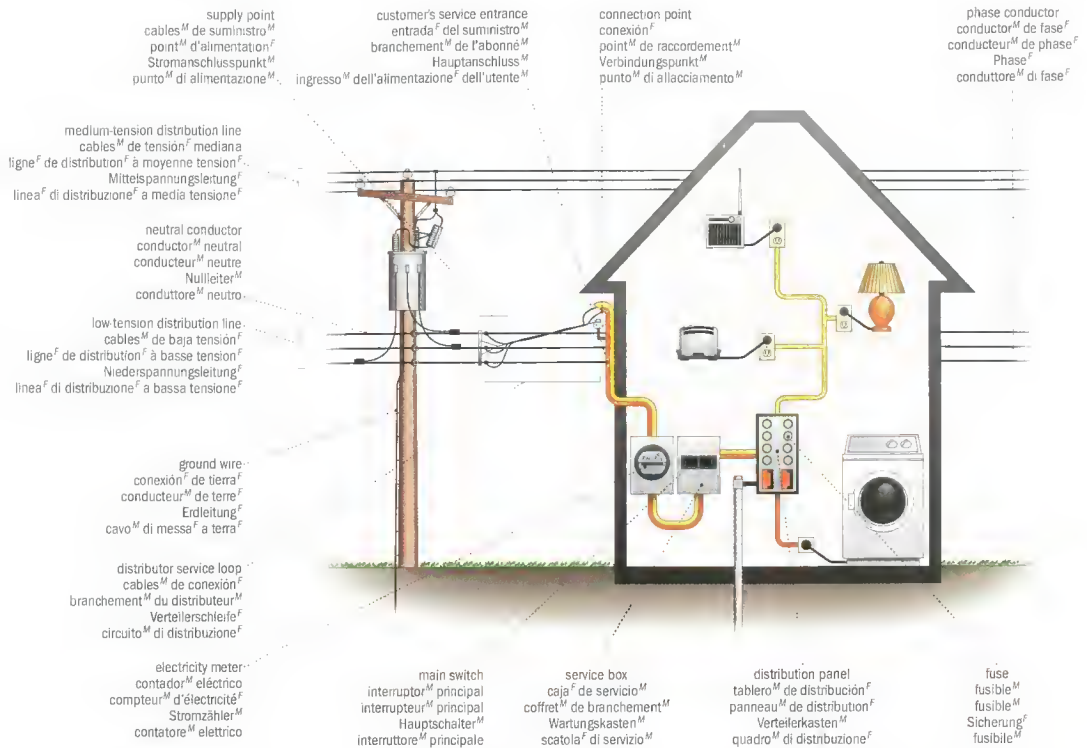
cartridge fuse
fusible de cartouche^M
fusible cartouche^F
Patronensicherung^F
fusibile a cartuccia^F



plug fuse
fusible de rosca^F
fusible à culot^M
Stöpselsicherung^F
fusibile a tappo^M



knife-blade cartridge fuse
fusible de bayoneta^F
fusible cartouche à lames^F
Messersicherung^F
fusibile a cartuccia con terminali a coltello^M



electricity meter

contador^M de kilovatio-hora | compteur^M d'électricité^F | Kilowattstundenzähler^M | contatore^M di kilowattora^M



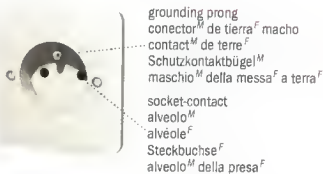
contact devices

dispositivos^M de contacto^M | dispositifs^M de contact^M | Kontaktelemente^N | dispositivi^M di contatto^M

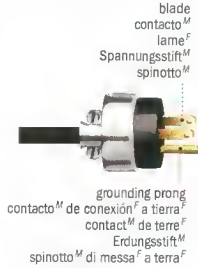
European plug
enchufe^M de tipo^M europeo
fiche^F européenne
Schukostecker^M
spina^F europea



European outlet
clavija^F europea
prise^F de courant^M européenne
Schukosteckdose^F
presa^F europea



American plug
clavija^F de tipo^M americano
fiche^F américaine
dreipoliger, amerikanischer Stecker^M
spina^F americana



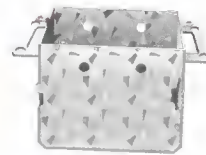
American outlet
enchufe americano^M
prise^F de courant américaine^M
dreipolige, amerikanische Steckdose^F
presa^F per spina^F americana



Switch plate
placa^F del interruptor^M
plaque^F de commutateur^M
Schalterabdeckplatte^F
placca^F dell'interruttore^M



electrical box
caja^F de conexiones^F
boite^F d'encastrement^M
Buchsenhalter^M
scatola^F da incasso^M



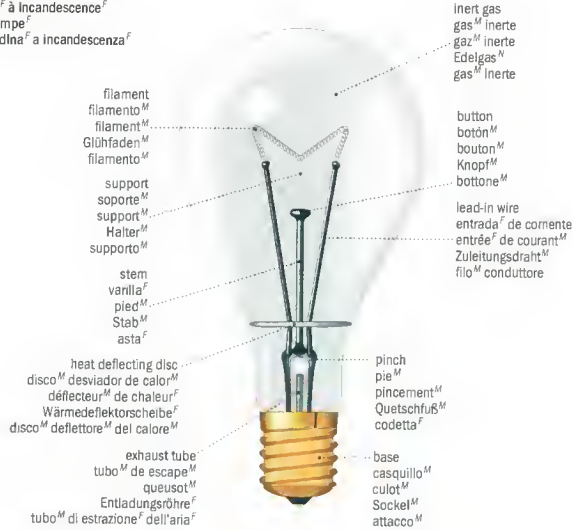
dimmer switch
comutador^M de intensidad^F
gradateur^M
Dimmerschalter^M
reostato^M



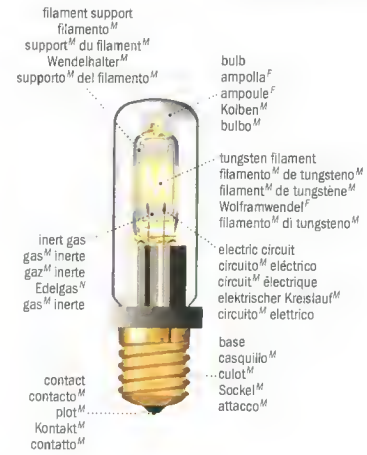
lighting

iluminación^F | éclairage^M | Beleuchtung^F | illuminazione^F

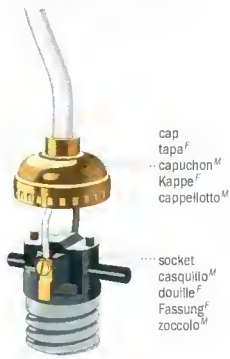
incandescent lightbulb
bombilla^F incandescente
lampe^F à incandescence^F
Glühlampe^F
lampadina^F a incandescenza^F



tungsten-halogen lightbulb
lámpara^F halógena
lampe^F à halogène^M
Wolfram-Halogenlampe^F
lampada^F alogena al tungsteno^M



parts of a lamp socket
componentes^M del portalámpara^M
éléments^M d'une douille^F de lampe^F
Teile^{M/N} einer Lampenfassung^F
componenti^M del portalampada^M



cap
tapa^F
capuchon^M
Kappe^F
cappellotto^M

socket
casquillo^M
douille^F
Fassung^F
zoccolo^M



insulating sleeve
manga^F de aislamiento^M
gaine^F isolante
Isolierhülse^F
manicotto^M isolante



outer shell
cubierta^F
enveloppe^F
äußere Hülse^F
protezione^F esterna

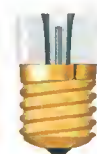
lamp socket
portalámparas^M
douille^F de lampe^F
Lampenfassung^F
portalampada^M



bayonet base
bombilla^F de bayoneta^F
culot^M à baïonnette^F
Baïonettfassung^F
attacco^M a baionetta^F



screw base
bombilla^F de rosca^F
culot^M à vis^F
Schraubfassung^F
attacco^M a vite

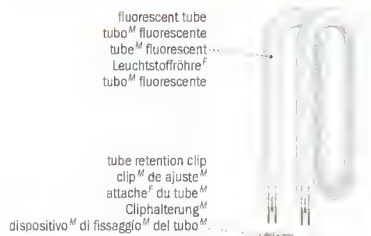


bulb
ampolla^F de vidrio^M
ampoule^F
Kolben^M
bulbo^M



energy-saving bulb
bombilla^F de bajo consumo
lampe^F à économie^F d'énergie^F
Energiesparlampe^F
lampadina^F a risparmio^M di energia^F

fluorescent tube
tubo^M fluorescente
tube^M fluorescent
Leuchtstoffröhre^F
tubo^M fluorescente



tube retention clip
clip^M de ajuste^M
attache^F du tube^M
Cliphalterung^F
dispositivo^M di fissaggio^M del tubo^M

mounting plate
placa^F de instalación^F
plaque^F de montage^F
Röhrenfassung^F
piastra^F di supporto^M

housing
pantalla^F
boîtier^M
Gehäuse^M
alloggiamento^M



electronic ballast
electrodos^M
ballast^M électronique
elektronisches Vorschaltgerät^M
regolatore^M di corrente^M

base
casquillo^M
culot^M
Socket^M
attacco^M

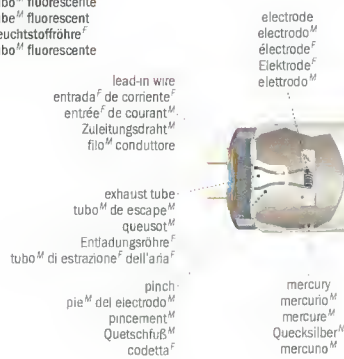
bulb
ampolla^F
ampoule^F
Kolben^M
bulbo^M

fluorescent tube
tubo^M fluorescente
tube^M fluorescent
Leuchtstoffröhre^F
tubo^M fluorescente

lead-in wire
entrada^F de corriente^F
entrée^F de courant^M
Zuleitungsdraht^M
filio^M conduttore

exhaust tube
tubo^M de escape^M
queusot^M
Entladungsrohre^F
tubo^M di estrazione^F dell'aria

pinch
pie^M del electrodo^M
pincement^M
Quetschfuß^F
codetta^F



electrode
electrodo^M
électrode^F
Elektrode^M
elettrodo^M

mercury
mercurio^M
mercure^M
Quecksilber^M
mercurio^M

phosphorescent coating
revestimiento^M de fósforo^M
couche^F fluorescente
Phosphorschicht^F
rivestimento^M fluorescente

gas
gas^M inerte
gaz^M
Gas^M
gas^M

pin base
base^F del tubo^M
culot^M à broches^F
Stiftsocket^M
attacco^M a spina^F

bulb
tubo^M
tube^M
Kolben^M
tubo^M

pin
pata^F
broche^F
Stift^M
spinnotto^M

tungsten-halogen lamp
lámpara^F halógena
lampe^F à halogène^F
Wolfram-Halogenlampe^F
lampada^F al tungsteno^M



pin
contacto^M
broche^F
Stift^M
spinnotto^M

armchair

silla^f de brazos^M | fauteuil^M | Armlehnstuhl^M | poltrona^F

parts^F
partes^F
parties^F
Teile^{M,N}
parti^F



examples of armchairs
ejemplos^M de divanes^M y butacas^F
exemples^M de fauteuils^M
Beispiele^N für Armstühle^M
esempi^M di poltrone^F e divani^M



Wassily chair
silla^f Wassily
fauteuil^M Wassily
Wassily Stuhl^M
poltrona^F Wassily



director's chair
silla^f plegable de lona^f
fauteuil^M metteur^M en scène^f
Regiestuhl^M
sedia^f da regista^M



rocking chair
mecedora^f
berceuse^f
Schaukelstuhl^M
sedia^f a dondolo^M



cabriolet
silla^f cabriolé
cabriolet^M
kleiner Lehnstuhl^M
cabriolet^f



mridienne
meridiana^f
mridienne^f
Kanapee^N
mridienne^f



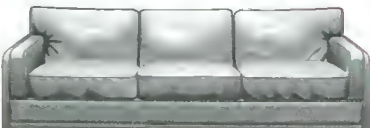
récamier
sofá^M tipo^M Imperio
récamier^M
Chaiselongue^N
agrippina^f



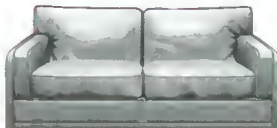
club chair
butaca^f
fauteuil^M club^M
Clubsessel^M
poltrona^F da salotto^M



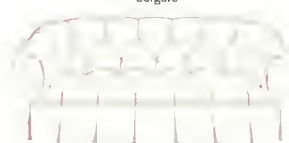
bergère
silla^f poltrona
bergère^f
Bergère^f
bergère^f



sofa
sofá^M
canapé^M
Sofa^M
divano^M



love seat
sofá^M de dos plazas^F
causeuse^f
Zweisitzer^M
divano^M a due posti^M



chesterfield
chesterfield^M
canapé^M capitonné
Chesterfieldsöfa^M
divano^M Chesterfield



parts
partes^F
parties^F
Telle^{M/N}
parti^F

examples of chairs
ejemplos^M de sillas^F
exemples^M de chaises^F
Beispiele^M für Stühle^M
esempi^M di sedie^F



rocking chair
mecedora^F
chaise^F berçante
Schaukelstuhl^M
sedia^F a dondolo^M



stacking chairs
sillas^F apilables
chaises^F empilables
Stapelstühle^M
sedie^F impilabili



folding chairs
sillas^F plegables
chaises^F pliantes
Klappstuhl^M
sedia^F pieghevole



chaise longue
tumbona^F
chaise^F longue
Liegestuhl^M
sedia^F a sdraio^M

seats

asientos^M | sièges^M | Sitzmöbel^N | sedili^M

bean bag chair
silla^F cojin^M
fauteuil^M sac^M
Sitzsack^M
poltrona^F sacco^M



ottoman
puf^M
pouf^M
Puff^M
pouf^M



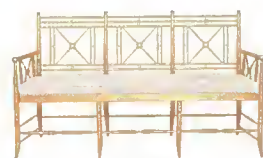
step chair
silla^F escalera^F
chaise^F-escalabeau^M
Tritthocker^M
sedia^F scala^F



bench
banco^F
banc^M
Bank^F
panchina^F



footstool
escabel^M
tabouret^M
Hocker^M
sgabello^M



banquette
banqueta^F
banquette^F
Sitzbank^F
divanetto^M



bar stool
tabouret^M-bar^M
Barhocker^F
sgabello^M alto

table

mesa^F | table^F | Tisch^M | tavolo^M

gate-leg table
mesa^F de hojas^F abatibles
table^F à abattants^M
Klapptisch^M
tavolo^M a cancello^M

drawer
cajón^M
 tiroir^M
Schublade^F
cassetto^M

knob
pomo^M
bouton^M
Knopf^M
pomello^M

top
tablero^M
plateau^M
Tischplatte^F
piano^M

drop-leaf
extensión^F plegable
abattant^M
Klappe^F
ribalta^F

stretcher
travesaño^M
traverse^F
Traverse^F
traversa^F del cancello^M

gate-leg
pata^F móvil
tréteau^M
Ausziehbein^N
cancello^M

apron
guarnición^F
ceinture^F
Zarge^F
telaio^M

crosspiece
travesaño^M
entrebambe^M
Querstück^N
traversa^F

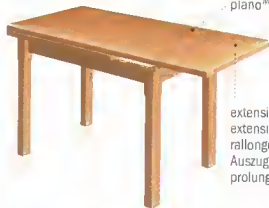
leg
pata^F
pied^M
Bein^N
gamba^F

examples of tables
ejemplos^M de mesas^F
exemples^M de tables^F
Beispiele^N für Tische^M
esempi^M di tavoli^M

extension table
mesa^F plegable
table^F à rallonges^F
Ausziehtisch^M
tavolo^M allungabile

top
tablero^M
plateau^M
Tischplatte^F
piano^M

extension
extensión^F
rallonge^F
Auszug^M
prolunga^F



nest of tables
juego^M de mesas^F
tables^F gigognes
Satzische^M
tavolini^M sovrapponibili



serving cart
mesita^F de servicio^M
desserte^F
Servierwagen^M
carrello^M portavivande

storage furniture

muebles^M contenedores | meubles^M de rangement^M | Aufbewahrungsmöbel^N | mobili^M contenitori

armoire
armario^M
armoie^F
Kleiderschrank^M
armadio^M



frame
armazón^M
bâti^M
Rahmen^M
telaio^M



door
puerta^F
vantai^M
Tür^F
porta^F

frieze
friso^M
frise^F
Fries^M
cimasa^F

top rail
peinazo^M superior
traverse^F supérieure
obere Querleiste^F
traversa^F superiore

center post
montante^M central
dormant^M
Setzholz^N
montante^M centrale

diamond point
punta^F de diamante^M
pointe^F de diamant^M
Rautenspitze^F
punta^F di diamante^M

rail
peinazo^M
traverse^F
Querleiste^F
traversa^F

bottom rail
peinazo^M inferior
traverse^F inférieure
untere Querleiste^F
traversa^F inferiore

foot
pata^F
pied^M
Fuß^M
piede^M



cornice
cornisa^F
corniche^F
Kranzprofil^N
cornice^F

door panel
entrepain^M
panneau^M de vantail^M
Türfüllung^F
pannello^M dell'anta^F

hanging stile
larguero^M de la bisagra^F
montant^M de ferrage^M
Anschlagrahmen^M
montante^M verticale

lock
cerradura^F
serrure^F
Schloss^N
serratura^F

frame stile
larguero^M del marco^M
montant^M de bâti^M
Rahmenleiste^F
montante^M del telaio^M

hinge
bisagra^F
gond^M
Scharnier^N
cerniera^F

peg
espiga^F
cheville^F
Zapfen^M
tassello^M

bracket base
rodapié^M
soubassement^M
Sockelprofil^N
base^F di sostegno^M



linen chest
baul^M
coffre^M
Truhe^F
cassapanca^F

closet
guardaropa^M
penderie^F
Schrankteil^{M/N}
armadio^M appendiabiti

shelf
anaguel^M
tablette^F
Fach^M
ripiano^M

tray
casillero^M
casier^M
Schubfach^M
cassetto^M



secretary
bufete^M
secrétaire^M
Sekretär^M
secrétaire^M

fall front
escritorio^M
abattant^M
herausklappbare Schreibplatte^F
ribalta^F



dresser
cómoda^F
commode^F
Kommode^F
como^M



wardrobe
ropero^M
armoire^F-penderie^F
Kleiderschrank^M
guardaroba^M

drawer
cajón^M
tiroir^M
Schublade^F
cassetto^M



chiffonier
chifonier^M
chiffonnier^M
Chiffonière^F
cassettiera^F



display cabinet
vitrina^F
vitrine^F
Vitrine^F
vetrina^F



corner cupboard
rinconera^F
encoignure^F
Eckschrank^M
angoliera^F



glass-fronted display cabinet
aparador^M con vitrina^F
buffet^M-vaisselier^M
Vitrinenschrank^M
credenza^F con vetrina^F



buffet
aparador^M
buffet^M
Büfett^M
credenza^F



cocktail cabinet
mueble^M bar^M
bar^M
Cocktailbar^F
mobile^M bar^M

bed

cama^F | lit^M | Bett^M | letto^M

sofa bed
sofá cama^M
canapé^M convertible
Schlafcouch^F
divano-letto^M



futon
futon^M
Auflage^F
futon^M

frame
amazon^M
cadre^M
Rahmen^M
telaio^M

parts
partes^F
parties^F
Telle^F
parti^F

footboard
pie^M de la cama^F
piéd^M de lit^M
Fußende^F
pediera^F

mattress cover
funda^F de colchón^M
protège-matelas^M
Matratzenauflage^F
coprimaterasso^M

pillow protector
funda^F de almohada^F
housses^F d'oreiller^M
Kopfkissenschonbezug^M
fodera^F del guanciale^M

elastic
élastico^M
élastique^M
Gummiband^N
elastico^M

mattress
colchón^M de muelles^M
matelas^M
Matratze^F
materasso^M

headboard
cabecera^F
tête^F de lit^M
Kopftende^M
testiera^F

bolster
cabezal^M
traversin^M
große Nackenrolle^F
capezzale^M

leg
pata^F
piéd^M
Füß^M
gamba^F

handle
asa^F
poignée^F
Griff^M
maniglia^F

box spring
sommier^M
sommier^M tapissier^M
Sprungfederrahmen^M
rete^M a molle^F

pillow
almohada^F
oreiller^M
Kopfkissen^N
guanciale^M

linen
ropa^F de cama^F
litterie^F
Bettwäsche^F
biancheria^F da letto^M

comforter
edredón^M
édredon^N
Daunendecke^F
trapunta^F

scatter cushion
cojin^M
cousin^M carré
kleines Kissen^N
cuscino^M

sham
falso almohadón^M
couvre-oreiller^M
Schutzbezug^M
copriguanciale^M

pillowcase
funda^F de la almohada^F
taie^F d'oreiller^M
Kopfkissenbezug^M
federa^F

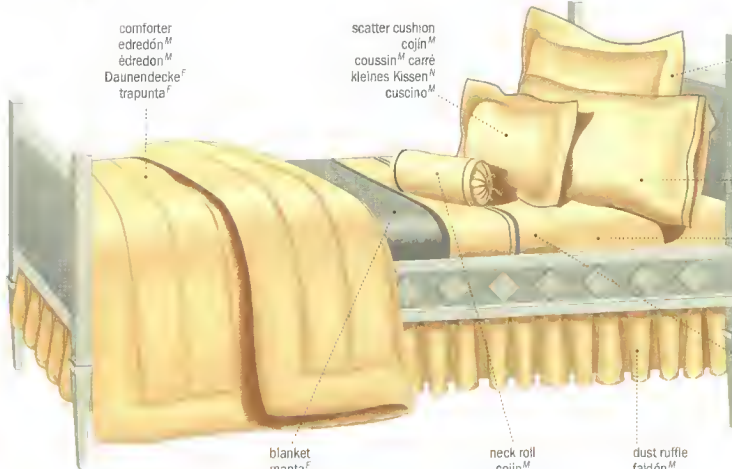
fitted sheet
sábana^F ajustable
drap^M housse^F
Spannbettuch^N
lenzuolo^M con angoli^M

flat sheet
sábana^F
drap^M
Bettuch^N
lenzuolo^M

blanket
manta^F
couverture^F
Decke^F
coperta^F

neck roll
cojin^M
polochon^M
Nackenrolle^F
cuscino^M a rullo^M

dust ruffle
faldón^M
volant^M
Volant^M
volant^M



playpen
cuna^F plegable
lit^M pliant
Reisebett^N mit Wickelauflage^F
lettino^M pieghevole con fasciatoio^M

changing table
cambiador^M
plan^M à langer
Wickelauflage^F
fasciatoio^M

top rail
borde^F
bordure^F
oberer Abschluss
bordo^M



mesh
red^F
filet^M
Netz^N
retina^F

mattress
colchón^M
matelas^M
Matratze^F
materassino^M

high chair
trona^F
chaise^F haute
Hochstuhl^M
seggiolone^M

back
respaldo^M
dossier^M
Rückenlehne^F
schienale^M

tray
bandeja^F
plateau^M
Esstablet^N
vassoio^M

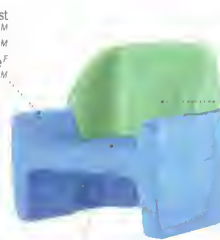
waist belt
cinturón^M de seguridad^F
ceinture^F ventrale
Gürt^M
cintura^F di ritenuta^F

footrest
reposapies^M
repose-pieds^M
Fußstütze^F
poggiapiedi^M

leg
pata^F
pied^M
Gestell^N
gamba^F



armrest
brazos^M
accoudoir^F
Armlehne^F
braccolo^M



seat
asiento^M
siège^M
Sitz^M
sedile^M

booster seat
silla^F alzadora
rehausseur^M
Kindersessel^M
poltroncina^F per bambini^M

back
respaldo^M
dossier^M
Rückenlehne^F
schienale^M

changing table
cambiador^M
table^F à langer
Wickelkommode^F
fasciatoio^M



headboard
cabecera^M
tête^F de lit^M
Kopfteil^{M/N}
testiera^F

barrier
barrera^F
barrière^F
Schutzgitter^N
sponda^F protettiva

crib
cuna^F
lit^M à barreaux^M
Gitterbett^N
lettino^M a sponde^F

slat
barrote^M
barreau^M
Sprosse^F
sbarra^F



caster
rueda^F giratoria
roulette^F
Laufrolle^F
ruota^F girevole

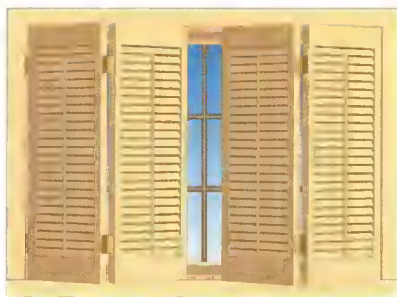
drawer
cajón^M
 tiroir^M
Schubkasten^M
cassetto^M

mattress
colchón^M
matelas^M
Matratze^F
materasso^M

window accessories

accessories^M para las ventanas^F | parures^F de fenêtre^F | Dekorationen^F | accessori^M per finestre^F

indoor shutters
postigos^M interiores
volets^M d'intérieur^M
Innenläden^M
imposte^F ripiegabili



window curtain
cortina^F de ventana^F
rideau^M de vitrage^M
Fenstergardine^F
tenda^F per finestra^F



cottage curtain
cortinas^F recogidas
rideau^M bonne femme^F
Landhausgardine^F
tendina^F arriciata

café curtain
visillo^M
rideau^M brise-bise^M
Kaffeehausgardine^F
tendina^F a mezzovetro^M

valance
guardamalleta^F
cantonniera^F
Querbehang^M
mantovana

tieback
alzapaños^M
embrasse^F
Raffhalter^M
bracciale^M

ruffle
volante^M
volant^M
Volant^M
volant^M

curtain
cortina^F
rideau^M
Vorhang^M
tenda^F



overdrapery
doble cortina^F
double rideau^M
Übergardine^F
sopratenda^F

holdback
anilla^F del cordón^M
patère^F à embrasse^F
Raffhalter^M
portabracciale^M

sheers
visillos^M
village^M
Store^M
tenda^F trasparente

cornice
cenefa^F
bandeau^M
Schebracke^F
riloga^F sagomata

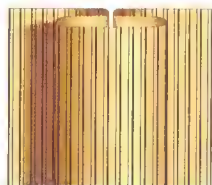
draw drapery
cortinas^F corredera
rideau^M
Zugvorhang^M
tendone^M oscurante

cord tieback
cordón^M
cordelière^F
Kordel^F
bracciale^M a cordoncino^M

tassel
borla^F
gland^M
Troddel^F
nappa^F



box pleat
plié^M de cajón^M
pli^M creux
Schachtelfalte^F
sfondo^M piega^F



inverted pleat
plié^M de cajón^M invertido
pli^M rond
eingelegte Falte^F
cannone^M

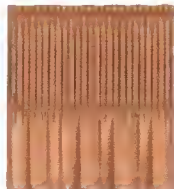


pinch pleat
plié^M de pinza^F
pli^M pincé
Kirsorfolte^F
arricciatura^F a pince^F

examples of pleats
ejemplos^M de fruncidos^M
exemples^M de plis^M
Beispiele^M für Kräuselfalten^F
esempi^M di arricciature^F



pleated heading
cenefa^F plisada
tête^F plissée
Kirschband^M
fettuccia^F plissettata



pencil pleat heading
cenefa^F plisada de canotillo^M
fronpage^M tuyauté
Bleistiftfaltenband^M
arricciatura^F a cannoncino^M



shirred heading
cenefa^F fruncida
tête^F froncée
Durchzug^M
fettuccia^F arriciata



draped swag
cenefa^F drapada
cantonniers^F drapée
Freihand-Dekoration^F
festone^M drappeggiato

examples of headings
ejemplos^M de cenefas^F
exemples^M de têtes^F
Beispiele^M für Vorhangköpfe^F
esempi^M di fettucce^F



attached curtain
cortina^F sujeta de doble barra^F
rideau^M coulissé
Spanner^M
tenda^F a vetro^M



crisscross curtains
cortinas^F cruzadas
rideaux^M croisés
Raffgardine^F
tende^F con sormonto^M totale



loose curtain
cortina^F suelta corrediza
rideau^M flottant
loser Vorhang^M
tenda^F a strappo^M



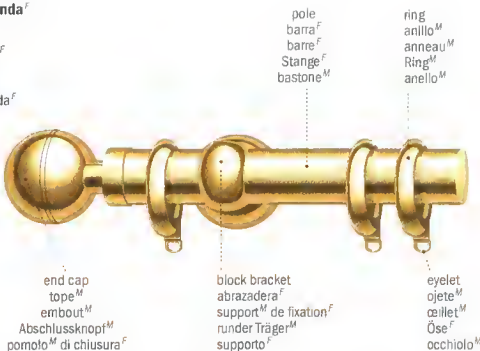
balloon curtain
cortina^F abombada
rideau^M ballon^M
Wolkenstore^M
tenda^F a palloncino^M

examples of curtains
ejemplos^M de cortinas^F
exemples^M de rideaux^M
Beispiele^M für Vorhänge^F
esempi^M di tende^F

rods

varillas^F
tringles^F
Gardinestangen^F
bastoni^M da tenda^F

curtain rod
barra^F de cortina^F
tringle^F-barre^F
Gardinestange^F
bastone^M da tenda^F

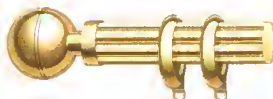


single curtain rod
barra^F de vanilla^F simple
tringle^F simple
einläufige Gardinestange^F
binario^M semplice

plain rod
barra^F lisa
barre^F lisse
einfache Stange^F
bastone^M liscio

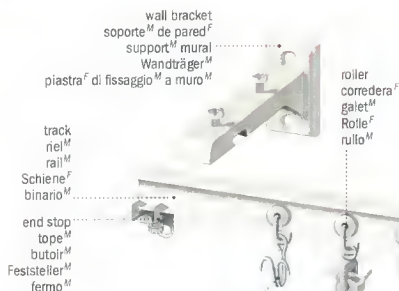


fluted rod
barra^F acanalada
barre^F cannelée
Vollmessingstange^F
bastone^M scanalato



double curtain rod
barra^F de vanilla^F doble
tringle^F double
zweiläufige Gardinestange^F
binario^M doppio

curtain track
riel^M
tringle^F-rail^M
Gardineschiene^F
binario^M da tenda^F



ceiling bracket
soporte^M de techo^M
support^M de plafond^M
Deckenträger^M
piastra^F di fissaggio^M a soffitto^M

traverse rod
cortina^F de riel^M
tringle^F extensible
Kopfschiene^F
rifoga^F estensibile

end bracket
tôpe^M
support^M d'extrémité^M
Endträger^M
staffa^F di blocco^M finale

master carrier
corredera^F
chariot^M d'entraînement^M
Laufwagen^M
carrello^M principale

overlap carrier
corredera^F con enganches^M
chariot^M de croisement^M
Zugwagen^M
carrello^M di sormonto^M

operating cord
cordon^M
cordon^M de tirage^M
Bedienungsschnur^F
corda^F

tension pulley wheel
poele^F tensora
roue^F de poulie^F
Schnurspanner^M
bloccacorda^M

spring housing
ressort^M
gaine^F du ressort^M
Federgehäuse^M
coprimolla^M

yoke
balancin^M
chape^F
Anschluss^M
morsetto^M

pulley
poele^F
poulie^F
Schnurwelle^F
carrucola^F

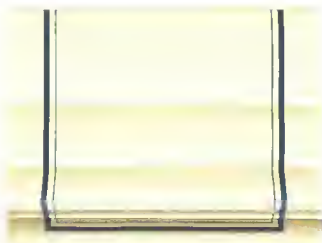
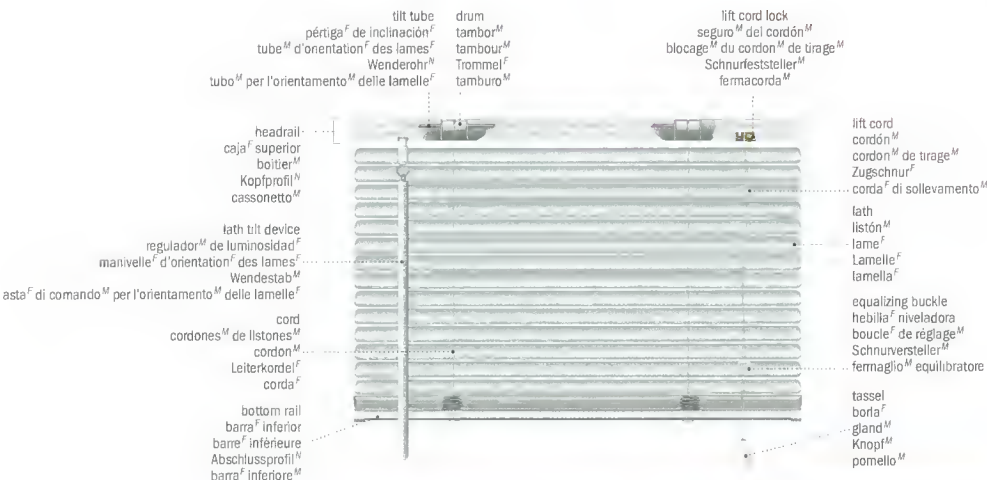
fastening device
sujeción^F
fixation^F
Feststellvorrichtung^F
dispositivo^M di fissaggio^M

blinds
persianas^F enrollables
stores^M
Rollo^N und Jalousie^F
tende^F avvolgibili

roller shade
persiana^F enrollable automática
store^M à enroulement^M automatique
Rollo^N
tenda^F avvolgibile



venetian blind
persiana^F veneciana
store^M vénitien
Jalousie^F
veneziana^F



roman shade
persiana^F romana
store^M bateau^M store^M romain
Raffrollo^N
tenda^F a pacchetto^M



roll-up blind
persiana^F enrollable
store^M à enroulement^M manuel
Zugrollo^N
tenda^F avvolgibile

lights

lámparas^F | luminaires^M | Lampen^F | luci^F



clamp spotlight
lámpara^F de pinza^F
spot^M à pince^F
Klemmspot^M
faretto^M a pinza^F



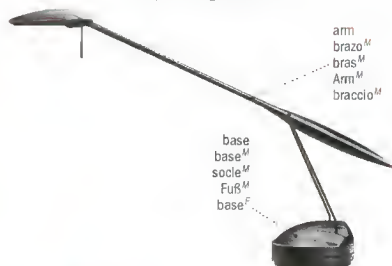
ceiling fixture
plafón^M
plafonnier^M
Deckenleuchte^F
plafoniera^F



hanging pendant
lámpara^F de techo^M
suspension^F
Hängeleuchte^F
lampada^F a sospensione^F



floor lamp
lámpara^F de pie^M
lampadaire^M
Standleuchte^F
lampada^F a stelo^M



halogen desk lamp
lámpara^F de despacho^M halógena
lampe^F de bureau^M halogène
Halogen^N-Tischleuchte^F
lampada^F alogena da tavolo^M

arm
brazo^M
bras^M
Arm^M
braccio^M

base
base^M
socle^M
Fuß^M
base^F



reading lamp
lámpara^F de cabecera^F
lampe^F liseuse
Leseleuchte^F
lampada^F da lettura^F

shade
pantalla^F
abat-jour^M
Schirm^M
paralume^M

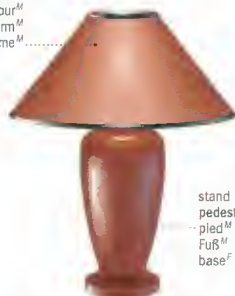


table lamp
lámpara^F de mesa^F
lampe^F de table^F
Tischleuchte^F
lampada^F da tavolo^M

stand
pedestal^M
pied^M
Fuß^M
base^F



on-off switch
interruptor^M
interrupteur^M
Ein-/Ausschalter^M
Interruttore^M

arm
brazo^M
bras^M
Arm^M
braccio^M

spring
resorte^M
ressort^M
Feder^F
molla^F

adjustable clamp
tornillo^M de ajuste^M
support^M de fixation^F
verstellbare Klemme^F
morsetto^M regolabile



desk lamp
lámpara^F de escritorio^M
lampe^F de bureau^M
Schreibtischleuchte^F
lampada^F da tavolo^M

chandelier
araña^f
lustre^m
Kronleuchter^m
lampadario^m

crystal drop
colgante^m
pendeloque^f
Kristalltropfen^m
goccia^f di cristallo^m

crystal button
gota^f
pampille^f
Koppen^m
perlina^f di cristallo^m

bobèche
arandela^f
coupele^f
Teller^m
coppetta^f

column
columna^f
fût^m
Mittelsäule^f
colonna^f

track lighting
riel^m de iluminación^f
rail^m d'éclairage^m
Beleuchtungsschiene^f
faretto^m da binario^m

bar frame
armazón^m
gouttière^f
Schiene^f
binario^m

transformer
transformador^m
transformateur^m
Transformator^m
trasformatore^m

contact lever
interruptor^m
manette^f de contact^m
Befestigungshebel^m
leva^f di contatto^m

spot
foco^m
spot^m
Spot^m
faretto^m orientabile

wall lantern
farol^m
lanterne^f murale
Wandleuchte^f
lampione^m da parete^f

wall sconce
applique^m
applique^f
Wandleuchte^f
lampada^f da parete^f

swivel wall lamp
lámpara^f orientable de pared^f
applique^f orientable
Scherenleuchte^f
lampada^f da parete^f con braccio^m estensibile

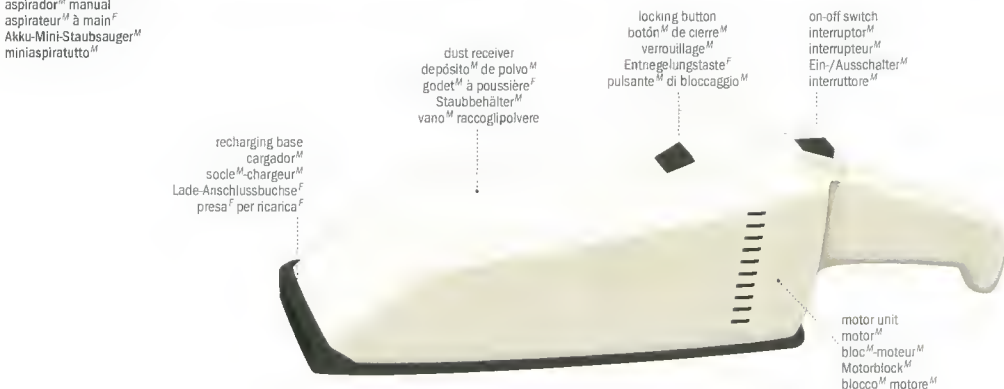
strip lights
lámparas^f en serie^f
rampe^f d'éclairage^m
Lampenreihe^f
lampade^f in serie^f

post lantern
farola^f
lanterne^f de pied^m
Straßenlaterne^f
lampione^m

steam iron
plancha^F de vapor^M
fer^M à vapeur^F
Dampfbugeleisen^N
ferro^M da stiro^M a vapore^M



hand held vacuum cleaner
aspirador^M manual^F
aspirateur^M à main^F
Akku-Mini-Staubsauger^M
miniaspiratutto^M



upright vacuum cleaner
escoba^F eléctrica
aspirateur^M-balai^M
Handstaubsauger^M
aspirapolvere^F verticale

on/off switch
interruptor^M on/off
interrupteur^M
Ein-/Ausschalter^M
interruttore^M

attachment storage area
cajetin^M de accessoires
compartment^M d'accessoires^M
Zubehörfach^N
scomparto^M degli accessori^M

bag compartment
cajetin^M portabois
compartment^M de sac^M
Beutelfach^N
scomparto^M del sacchetto^M

cleaner height adjustment knob
palanca^F de regulación^F de altura^F
sélecteur^M de hauteur^F
Höhenverstellung^F
manopola^F di regolazione^F dell'altezza^F



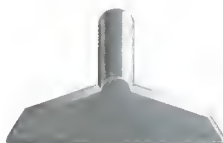
attachments
accessorios^M
accessoires^M
Zubehör^N
accessori^M

brush
cepillo^M
brosse^F
Bürste^F
spazzola^F

extension pipe
tubo^M de extensión^F
rallonge^F
Ansatzrohr^N
tubo^M rigido di prolunga^F

cord
cordon^M
cordon^M
Kabel^N
cordone^M

rug and floor brush
boquilla^F para suelos^M y alfombras^F
suceur^M à tapis^M et planchers^M
Saugbürste^F
Bodendüse^F
spazzola^F per tappeti^M e pavimenti^M



upholstery nozzle
boquilla^F para tapicería^F
suceur^M triangulaire à tissus^M
Polsterdüse^F
bocchetta^F per tappezzeria^F



dusting brush
cepillo^M-plumero^M
brosse^F à épousseter
Saugbürste^F
spazzola^F a pennello^M



crevice tool
boquilla^F rinconera
suceur^M plat
Fugendüse^F
bocchetta^F per fessure^F



floor brush
cepillo^M para suelos^M
brosse^F à planchers^M
Bürste^F
spazzola^F per pavimenti^M

cylinder vacuum cleaner
aspirador^M
aspirateur^M-traineau^M
Bodenstaubsauger^M
aspirapolvere^M

locking device
seguro^M
système^M de verrouillage^M
Verschluss^M
dispositivo^M di bloccaggio^M

pipe
tubo^M rigido
tube^M droit
Saugrohr^N
tubo^M rigido

flexible hose
tubo^M flexible
tuyau^M flexible
flexibler Schlauch^M
tubo^M flessibile

on-off switch
interruptor^M
interrupteur^M
Ein-/Ausschalter^M
interruttore^M

ventilating grille
rejilla^F del ventilador^M
grille^F de ventilation^F
Luftaustrittsschlit^M
griglia^F di ventilazione^F

bumper
tope^M amortiguador
pare-chocs^M
Stoßleiste^F
protezione^F antiurto

caster
ruedecilla^F
roullette^F
Lenkrolle^F
ruota^F orientabile

handle
asa^F
poignée^F
Tragegriff^M
maniglia^F

hood
tapa^F
capot^M
Haube^F
calotta^F

vacuum cleaner attachments
accessorios^M
accessoires^M
Saugzubehör^N
accessori^M di pulizia^F

range hood
campana^F
hotte^F
Dunstabzugshaube^F
cappa^F



filter
filtro^M
filtre^M
Filter^M
filtro^M

surface element
placa^F eléctrica
serpentin^M
Kochplatte^F
piastra^F elettrica



tubular element
resistencia^F
élément^M tubulaire
Heizspirale^F
serpentina^F
terminal
enchufe^M
bome^F
Anschluss^M
terminale^M



drip bowl
protector^M
cuvette^F
Auffangschüssel^F
bacinella^F raccogliogocce



trim ring
arandela^F
anneau^M
Schuttring^M
anello^M di chiusura^F

backguard
panel^M de mandos^M
dosseret^M
Blende^F
alzata^F

timed outlet
enchufe^M con control^M de tiempo^M
prise^F chronométrée
Zusatzstecker^M
presa^F di corrente^F temporizzata

cooktop
encimera^F
surface^F de cuisson^F
Kochmulde^F
piano^M di cottura^F

rack
parrilla^F
grille^F
Rost^M
griglia^F

oven
homo^M
four^M
Backofen^M
forno^M

drawer
cajón^M calentaplatos^M
 tiroir^M
Auszug^M
cassetto^M



grate
rejilla^F
grille^F
Rost^M
griglia^F

burner
quemador^M
brûleur^M
Brenner^M
bruciatore^M

burner control knobs
mandos^M de los quemadores^M
robinets^M
Regelschalter^M
manopole^F di comando^M dei bruciatori^M

handle
tirador^M
poignée^F
Griff^M
maniglia^F

window
visor^M
hublot^M
Frontscheibe^F
finestra^F di controllo^M

rack
parrilla^F
grille^F
Back/Grillrost^M
griglia^F

drawer
cajón^M calentaplatos^M
 tiroir^M
Auszug^M
cassetto^M

lid
tapa^F
couvercle^M de propreté^F
Abdeckung^F
coperchio^M

cooktop
encimera^F
table^F de travail^M
Kochmulde^F
piano^M di cottura^F
control panel
panel^M de mandos^M
tableau^M de commande^F
Bedienleiste^F
quadro^M di comando^M

door
puerta^F
porte^F
Backofentür^F
sportello^M

oven
homo^M
four^M
Backofen^M
forno^M

electric range
cocina^F eléctrica
cuisinière^F électrique
Elektroherd^M
cucina^F elettrica

oven control knobs
botón^M del horno^M
réglage^M du four^M
Backofenschalter^M
manopola^F del forno^M

clock timer
reloj^M
horloge^F programmatrice
Schaltuhr^F
contaminuti^M

signal lamp
piloto^M
voyant^M lumineux
Kontrollleuchte^F
spia^F luminosa

control knob
botón^M de mando^M
bouton^M de commande^F
Schalter^M
manopola^F

control panel
panel^M de mandos^M
tableau^M de commande^F
Bedienleiste^F
quadro^M di comando^M

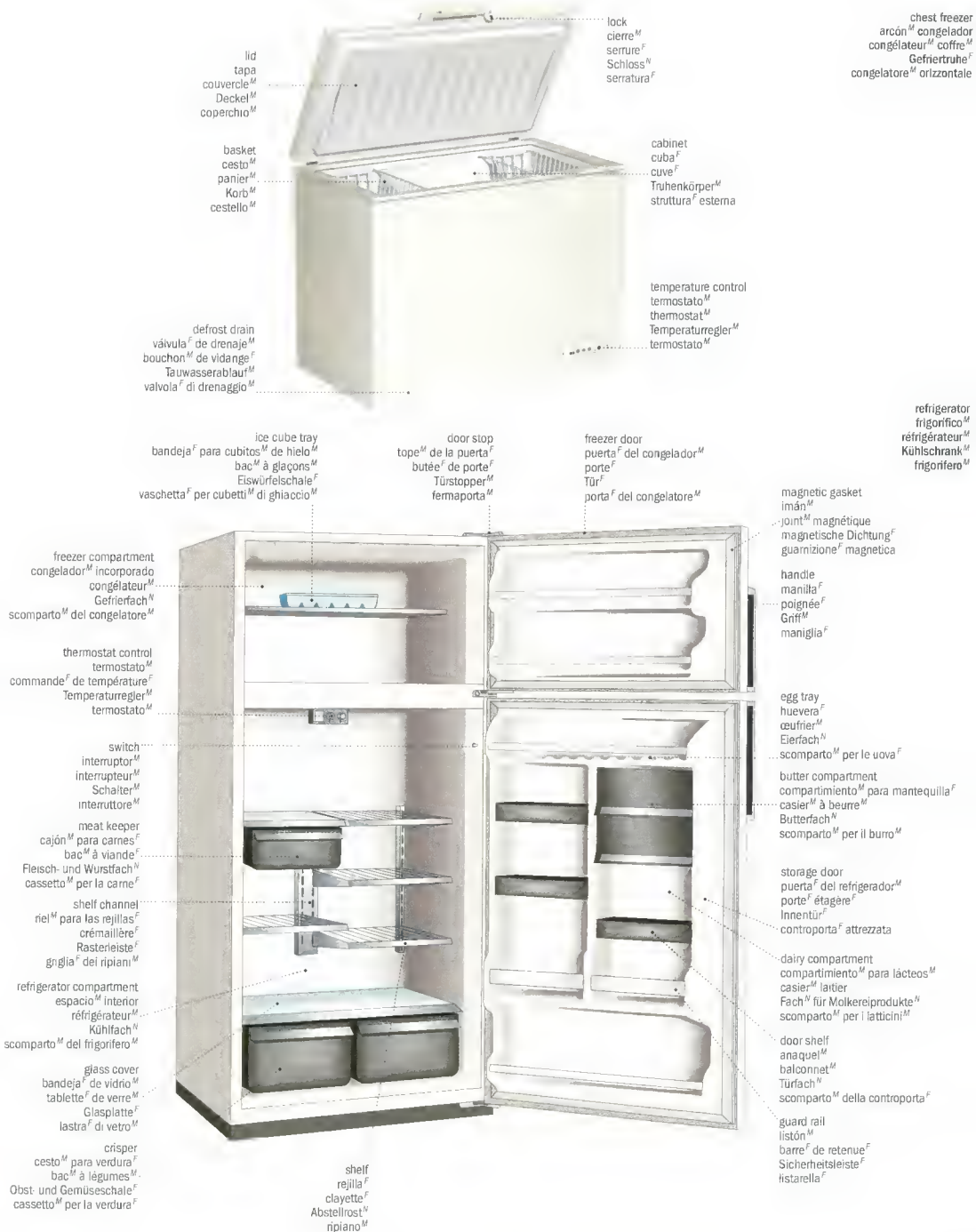
surface element
hornillo^M
serpentin^M
Kochplatte^F
piastra^F elettrica

cooktop edge
borde^M
rebord^M
Herdkante^F
bordo^M del piano^M di cottura^F

handle
asa^F
poignée^F
Griff^M
maniglia^F

window
visor^M
hublot^M
Sichtfenster^M
finestra^F di controllo^M





washer
lavadora^F
lave-linge^M; laveuse^F
Waschmaschine^F
lavatrice^F

water level selector
selector^M de nivel^M de agua^F
sélecteur^M de niveau^M d'eau^F
Wasserstandsregler^M
selettore^M del livello^M dell'acqua^F

temperature selector
selector^M de temperatura^F
sélecteur^M de température^F
Temperaturwähler^M
termostato^M

control panel
panel^M de control^M
tableau^M de commande^F
Bedienleiste^F
quadro^M di comando^M

backguard
alzado^M
dosseret^F
Blende^F
alzata^F

tub rim
borde^M de la cuba^F
rebord^M de cuve^F
Bottichrand^M
orlo^M della vasca^F

basket
tambor^M
panier^M de lavage^M
Irmel^F
cestello^M

lint filter
filtro^M de pelusa^F
filtre^M à charpie^F
Flusensieb^M
filtro^M per lanugine^F

transmission
transmisión^F
transmission^F
Getriebe^M
trasmisione^F

motor
motor^M
moteur^M
Motor^M
motore^M

torque converter
convertidor^M de tensión^F
convertisseur^M de couple^M
Drehmomentwandler^M
convertitore^M di coppia^F

drive belt
correa^F del tambor^M
courroie^F d'entraînement^M
Keilriemen^M
cinghia^F di trasmissione^F

spring
resorte^M
ressort^M de suspension^F
Feder^M
molla^F

pump
bomba^F
pompe^F
Pumpe^F
pompa^F

control knob
programador^M
programmeur^M
Programmähler^M
programmatore^M

lid
tapa^F
couverture^M
Deckel^M
coperchio^M

agitator
agitador^M de aspas^F
agitateur^M
Beweger^M
centrifuga^F

cabinet
armazón^M
carrosserie^F
Gehäuse^M
struttura^F esterna

tub
cuba^F
cuve^F
Laugenbottich^M
vasca^F

suspension arm
brazo^M de suspensión^F
bras^M de suspension^F
Schwingungsdämpfer^M
braccio^M di sospensione^F

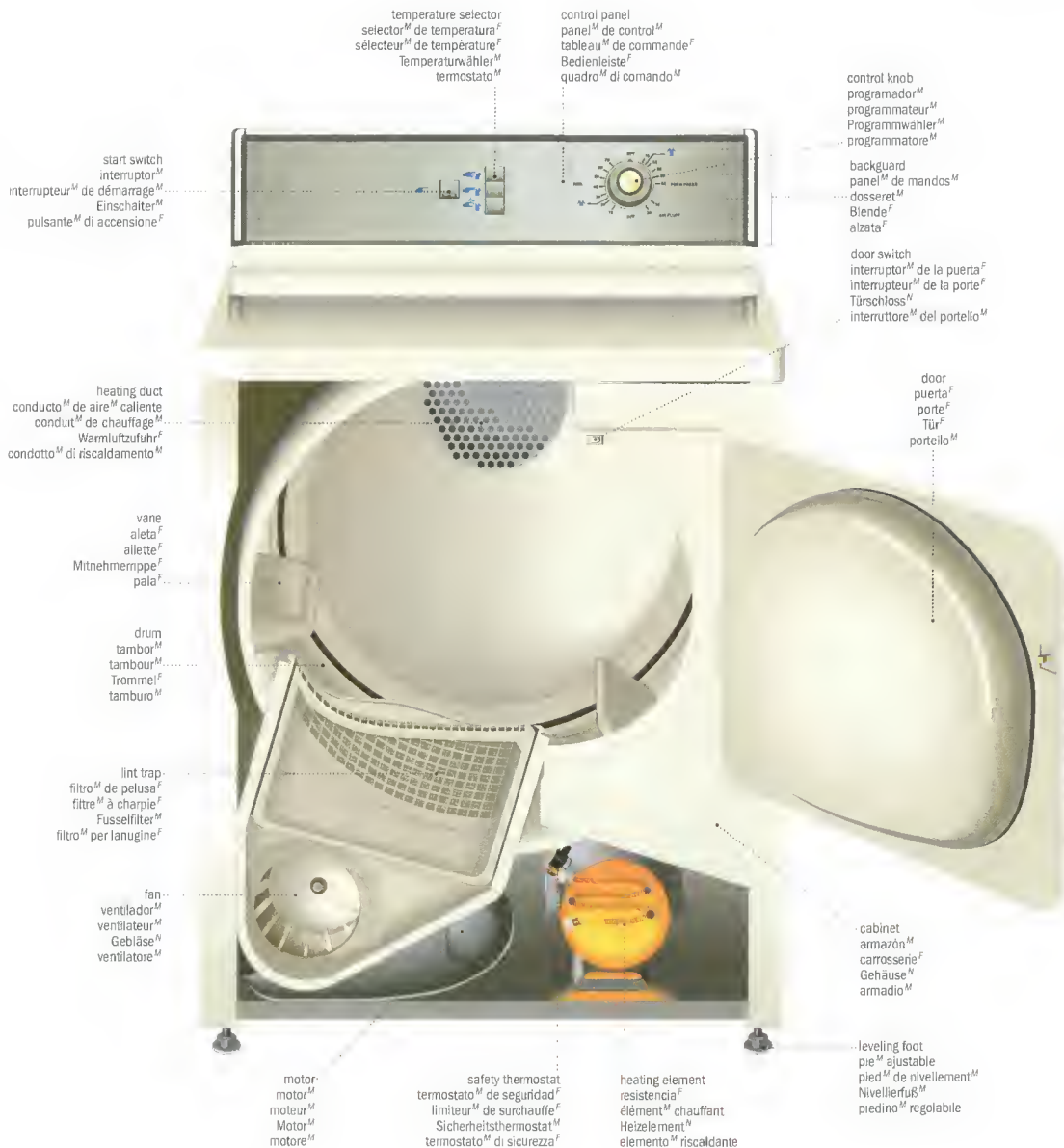
drain hose
manguera^F de desagüe^M
tuyau^M d'évacuation^F
Ablaufschlauch^M
tubo^M di drenaggio^M

emptying hose
manguera^F de vaciado^M
tuyau^M de vidange^F
Entleerungsschlauch^M
tubo^M di scarico^M

leveling foot
pie^M ajustable
pied^M de nivellement^M
Nivellierfuß^M
predino^M regolabile



dryer
secadora^F de ropa^F
sèche-linge^M électrique ; sècheuse^F
Wäschetrockner^M
asciugatrice^F



control panel: dishwasher
 panel^M de control^M
 tableau^M de commande^F
 Bedienleiste^F
 quadro^M di comando^M

signal lamp
 piloto^M
 voyant^M lumineux^M
 Kontrollleuchte^F
 spia^F luminosa

push button
 botón^M selector
 bouton^M poussoir^M
 Drucktaste^F
 pulsante^M

air vent
 rejilla^F de ventilación^F
 grille^F d'aération^F
 Belüftungsschlitze^M
 sfatatoio^M

latch
 palanca^F de cierre^M
 loquet^M
 Riegel^M
 chiusura^F a scatto^M

control knob
 programador^M
 programmeur^M
 Programmwähler^M
 programmatore^M

dishwasher
 lavavajillas^M
 lave-vaisselle^M
 Geschirrspülmaschine^F
 lavastoviglie^F

rack
 cesto^M
 panier^M
 Korb^M
 cestello^M

wash tower
 torrecilla^F de lavado^M
 tourelle^F
 Wascherarm^M
 torre^F di lavaggio^M

spray arm
 pulverizador^M
 bras^M gicleur^M
 Sprühar^M
 braccio^M spruzzante

overflow protection switch
 regulador^M de entrada^F de agua^F
 dispositif^M antidébordement^M
 Überlaufschutz^M
 dispositivo^M antiallagamento

hinge
 bisagra^F
 charnière^F
 Scharnier^M
 cerniera^F

detergent dispenser
 recipiente^M del detergente^M
 distributeur^M de détergent^M
 Reinigungsmittelbehälter^M
 vaschetta^F per il detersivo^M

insulating material
 aislante^M
 isolant^M
 Isoliermaterial^M
 materiale^M isolante

tub
 cuba^F de lavado^M
 cuve^F
 Bottich^M
 vasca^F

slide
 riel^M corredizo
 glissière^F
 Schiene^F
 guida^F

water hose
 manguera^F de alimentación^F
 conduite^F d'eau^F
 Wassertschlauch^M
 tubo^M di alimentazione^F dell'acqua^F

heating element
 resistencia^F
 élément^M chauffant^M
 Heizelement^M
 elemento^M riscaldante

drain hose
 manguera^F de desagüe^M
 tuyau^M de vidange^F
 Ablaufschlauch^M
 tubo^M di drenaggio^M

pump
 bomba^F
 pompe^F
 Pumpe^F
 pompa^F

leveling foot
 pie^M ajustable
 pied^M de nivellement^M
 Nivellierfuß^M
 piedino^M regolabile

rinse-aid dispenser
 recipiente^M del brillantador^M
 distributeur^M de produit^M de rinçage^M
 Klarspülmittelbehälter^M
 serbatoio^M per il brillantante^M

cutlery basket
 cesto^M para cubiertos^M
 panier^M à couverts^M
 Besteckkorb^M
 cestello^M per le posate^F

motor
 motor^M
 moteur^M
 motore^M

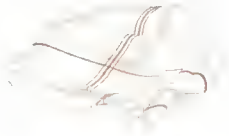
gasket
 junta^F
 joint^M
 Dichtungsring^M
 guarnizione^F

tea towel
bayeta^F de cocina^F
torchon^M
Geschirrtuch^M
strofinaccio^M da cucina^F

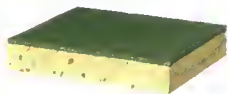
dustpan
recogedor^M
pelle^F à poussière^F; porte-poussière^M
Kehrschaufel^F
paletta^F

broom
escoba^F
balai^M
Besen^M
scopa^F

mop
fregona^F
balai^M à franges^F; vadrouille^F
Mop^M
scopa^F a frangia^F



scouring pad
estropajo^M con esponja^F
éponge^F à récurer
Putzwamm^M
spugna^F abrasiva



brush
cepillo^M
brosse^F
Bürste^F
spazzola^F

block
lomo^M
monture^F
Bürstenkörper^M
dorso^M



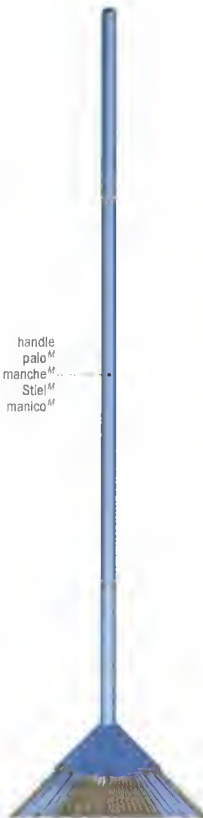
garbage can
cubo^M de basura^F
poubelle^F
Abfalleimer^M
bidone^M dei rifiuti^M

fibers
cerdas^F
fibres^F
Borsten^F
setole^F

lid
tapa^F
couverture^M
Deckel^M
coperchio^M

handle
asa^F
poignée^F
Griff^M
manico^M

handle
palo^M
manche^M
Stiel^M
manico^M



fibers
cerdas^F
fibres^F
Borsten^F
setole^F

pail
cubo^M
seau^M
Eimer^M
secchio^M



pouring spout
pitorro^M
bec^M verseur
Ausguss^M
beccuccio^M

handle
asa^F
anse^F
Henkel^M
manico^M



basic building materials

materiales^M básicos | matériaux^M de base^F | die wichtigsten Baumaterialien^N | materiali^M da costruzione^F di base^F

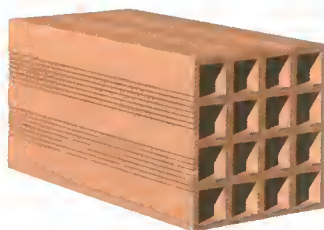
brick
ladrillo^M
brique^F
Ziegelstein^M
mattono^M



solid brick
ladrillo^M macizo
brique^F pleine
Vollziegel^M
mattono^M pieno



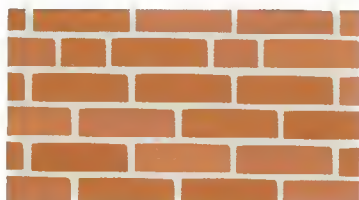
perforated brick
ladrillo^M perforado
brique^F perforée
Lochziegel^M
mattono^M perforato



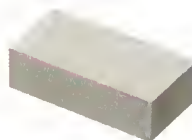
hollow brick
ladrillo^M hueco
brique^F creuse
Hohlziegel^M
mattono^M forato



partition tile
ladrillo^M tabiquero
brique^F plâtrière
Tonhöhlplatte^F
mattono^M forato per tramezzo^M



brick wall
muro^M de ladrillos^M
mur^M de briques^F
Ziegelmauer^F
muro^M di mattoni^M



firebrick
ladrillo^M refractario
brique^F réfractaire
feuerfester Ziegel^M
mattono^M refrattario

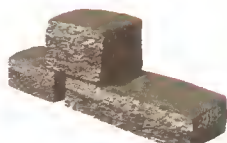


mortar
mortero^M
mortier^M
Mörtel^M
malta^F

stone
piedra^F
pierre^F
Stein^M
pietra^F



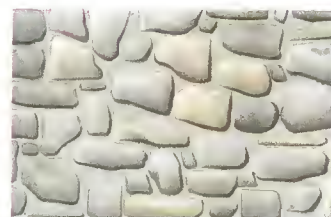
flagstone
losa^F de piedra^F
dalle^F de pierre^F
Pflasterstein^M
pietra^F da lastrico^M



rubble
morriño^M
moellon^M
Bruchstein^M
pietra^F da costruzione^F

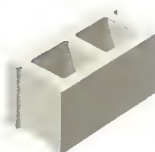


cut stone
piedra^M tallada
pierre^F de taille^F
Haustein^M
pietra^F da taglio^M



stone wall
muro^M de piedras^F
mur^M de pierres^F
Steinmauer^F
muro^M di pietra^F

concrete
hormigón^M
béton^M
Beton^M
calcestruzzo^M



concrete block
bloque^M de hormigón^M
bloc^M de béton^M
Betonblock^M
blocco^M di calcestruzzo^M



prestressed concrete
hormigón^M pretensado
béton^M précontraint
Spannbeton^M
calcestruzzo^M precompresso



reinforced concrete
hormigón^M armado
béton^M armé
Stahlbeton^M
cemento^M armato



steel
acero^M
acier^M
Stahl^M
acciaio^M



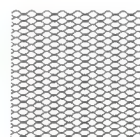
tar paper
fieltro^M asfáltico
papier^M goudronné
Teerpappe^F
carta^F catramata



asphalt shingle
teja^F de asfalto^M
bardeau^M d'asphalte^M
Asphaltschindel^F
listello^M di cartonfeltro^M bitumato



shingle
ripià^F
bardeau^M
Schindel^F
scandola^F



diamond-mesh metal lath
mallas^F de metal^M expandido
lattis^M métallique à losanges^M
Streckmetall^M/Unterlage^F
reticella^F metallica a maglie^F esagonali



tile
teja^F
tuile^F
Dachziegel^M
tegola^F



gypsum tile
panel^M de yeso^M
carreau^M de plâtre^M
Gipskartonplatte^F
piastrella^F di gesso^M



floor tile
baldosa^F
carreau^M
Filese^F
piastrella^F per pavimenti^M



gypsum board
tablero^M de yeso^M
plaque^M de plâtre^M
Gipskarton^M/Bauplatte^F
pannello^M di gesso^M

insulating materials



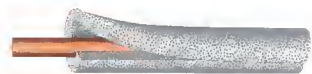
spring-metal insulation
cinta^F metálica
isolant^M en ruban^M métallique
Metallbandisolierung^F
isolante^M a lamina^F metallica elastica



vinyl insulation
aislante^M vinílico
isolant^M en vinyle^M
Vinylisolierung^F
isolante^M vinílico



pipe-wrapping insulation
cinta^F aislante para tubería^F
isolant^M en ruban^M
Rohrummantelung^F
rivestimento^M isolante per tubi^M



molded insulation
aislante^M premoldado
isolant^M en coquille^F
vorgeformte Rohrummantelung^F
isolante^M preformato



loose fill insulation
aislante^M a granel^M
isolant^M en vrac^M
Schüttungsisolierung^F
isolante^M sfuso granulare



foam-rubber insulation
aislante^M de gomaespuma^F
isolant^M en caoutchouc^M/mousse^F
Schaumgummiisolierung^F
isolante^M di gomma^F espansa



board insulation
tablero^M rígido aislante
isolant^M en panneau^M
Plattenisolierung^F
pannelli^M isolanti



foam insulation
espuma^F aislante^M
isolant^M moussé
Bauschaumisolierung^F
schiuma^F isolante^M



blanket insulation
lana^F de vidrio^M aislante
isolant^M en rouleau^M
Mattenisolierung^F
isolante^M in rotolo^M

wood

madera^F | bois^M | Holz^N | legno^M

section of a log
corte^M de un tronco^M
coupe^F d'une bille^F
Baumstamm^M im Querschnitt^M
sezione^F di un tronco^M

board
tabla^F
planche^F
Brett^N
asse^F

log
tronco^M
bille^F
Baumstamm^M
tronco^M

board
tabla^F
planche^F
Brett^N
asse^F

slab
costero^M
dosse^F
Schwarte^F
sciavero^M

face side
cara^F
parement^M
rechte Seite^F
faccia^F

grain
veta^F
fil^M
Maserung
venatura^F

end grain
cabeza^F
bois^M de bout^M
Hirnholzende^N
testa^F

back
dorso^M
contreparement^M
linke Seite^F
retro^M

edge
canto^M
rive^F
Kantenfläche^F
filo^M

wood-based materials
láminas^F y tableros^M
dérivés^M du bois^N
Holzwerkstoffe^M
materiali^M derivati dal legno^M



peeled veneer
chapa^F de madera^F de desenrollo^M
placage^M déroulé
Schalfurnier^N
impiacellatura^F

ply
contrachapado^M
pli^M
Sperrholzschichten^F
strato^M

multi-ply plywood
contrachapado^M multipli
contreplaqué^M multiplis
Mehrschichtsperrholz^N
pannello^M di compensato^M multistrato

blockboard
tablero^M alistonado
panneau^M à âme^F lattée
Stabplatte^F
pannello^M di compensato^M impiacellato

laminboard
tablero^M laminado
panneau^M de particules^N lamifié
Stäbchenplatte^F
pannello^M laminato in legno^M

chip board
tablero^M de particulas^N waferboard
panneau^M de copeaux^N
Großspanplatte^F
pannello^M di truciolo^M grezzo



hardboard
tablero^M de fibra^F de madera^F
panneau^M de fibres^N
Hartfaserplatte^F
pannello^M di truciolo^M



perforated hardboard
tablero^M de fibra^F de madera^F perforada
panneau^M de fibres^N perforé
gelochte Hartfaserplatte^F
pannello^M di truciolo^M forato



plastic-laminated particle board
tablero^M de aglomerado^M plastificado
panneau^M de particules^N lamifié
kunststoffbeschichtete Hartfaserplatte^F
pannello^M di truciolo^M laminato in plastica^F



particle board
tablero^M de aglomerado^M
panneau^M de particules^N
Spanplatte^F
pannello^M di masonite^F

claw
uña ^F
arrache-clou ^M
Klaue ^F
granchio ^M

cheek
cortillo ^M
joue ^F
Wange ^F
guancia ^F

eye
ojo ^M
œil ^M
Auge ^N
occhio ^M

face
boca ^F
tête ^F de frappe ^F
Bahn ^F
bocca ^F

handle
mango ^M
manche ^M
Stiel ^M
manico ^M

claw hammer
martillo ^M de uña ^F
marteau ^M de charpentier ^M
Zimmermannshammer ^M
martello ^M da falegname ^M

carpenter's hammer
martillo ^M de carpintero ^M
marteau ^M de menuisier ^M
Hammer ^M
martello ^M da carpentiere ^M

ball-peen hammer
martillo ^M de bola ^F
marteau ^M à panne ^F ronde
Hammer ^M mit runder Bahn ^F
martello ^M a penna ^F tonda

mallet
mazo ^M
maillet ^M
Holzhammer ^M
mazzuolo ^M

head
cabeza ^F
tête ^F
Kopf ^M
testa ^F

nail set
botador ^M
chasse-clou ^M
Kömer ^M
punzone ^M

pry bar
palanca ^F
levier ^M plat
Hebeleisen ^M
palanchino ^M

nail
clavo ^M
clou ^M
Nagel ^M
chiodo ^M

examples of nails
ejemplos ^M de clavos ^M
exemples ^M de clous ^M
Beispiele ^N für Nägel ^M
esempi ^M di chiodi ^M

head
cabeza ^F
tête ^F
Kopf ^M
testa ^F

shank
vástago ^M
tige ^F
Schaft ^M
gambo ^M

tip
punta ^F
pointe ^F
Spitze ^F
punta ^F

spiral nail
clavo ^M helicoidal
clou ^M à tige ^F spirale
Spiralnagel ^M
chiodo ^M a spirale ^F

common nail
clavo ^M común
clou ^M commun
gewöhnlicher Nagel ^M
chiodo ^M comune

finishing nail
clavo ^M sin cabeza ^F
clou ^M à tête ^F homme ^M; clou ^M à finir
Versenk Nagel ^F
chiodo ^M di finitura ^F

masonry nail
clavo ^M de albañil ^M
clou ^M à maçonnerie ^F
Mauernagel ^M
chiodo ^M da muratore ^M

tack
tachuela ^F
semence ^F
Zwecke ^F
bulletta ^F

cut nail
clavo ^M cortado
clou ^M coupé
geschnittener Nagel ^M
chiodo ^M troncato



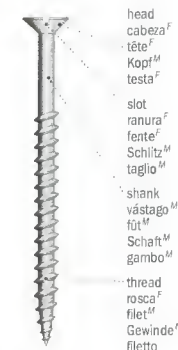
spiral screwdriver
destornillador^M de trinquete^M
tournevis^M à spirale^F
Drillschraubenzieher^M
cacciavite^M automatico



cordless screwdriver
destornillador^M inalámbrico
tournevis^M sans fil^M
Batterie-Schraubendreher^M
cacciavite^M con batteria^F incorporata



screw
tornillo
vis
Schraube
vite



examples of heads
tipos^M de cabeza^F
exemples^M de têtes^F
Kopfarten^F
tipi^M di teste^F



flat head
tornillo^M de cabeza^F avellanada
tête^F plate
Senkkopf^M mit Schlitz^M
testa^F piatta



cross head
tornillo^M cruciforme (Phillips)
tête^F cruciforme
Senkkopf^M mit Kreuzschlitz^M
testa^F a croce



round head
tornillo^M de cabeza^F redonda
tête^F ronde
Rundkopf^M mit Schlitz^M
testa^F tonda



socket head
tornillo^M de caja^F cuadrada
tête^F creuse
Senkkopf^M mit Imbus^M
testa^F concava



one-way head
tornillo^M de un solo sentido^M
tête^F à sens^M unique
Sicherungskopf^M mit Schlitz^M
testa^F non svitabile



oval head
tornillo^M de cabeza^F achafanada
tête^F bombée
Linsenkopf^M mit Schlitz^M
testa^F bombata

examples of tips
tipos^M de puntas^F
exemples^M de pointes^F
Klingenarten^F
tipi^M di punte^F



square-headed tip
punta^F de caja^F cuadrada
pointe^F canée
Einsatz^M für Imbusschrauben^F
punta^F a testa^F quadra



cross-headed tip
punta^F cruciforme
pointe^F cruciforme
Einsatz^M für Kreuzschlitzschrauben^F
punta^F a croce



flat tip
punta^F de hoja^F plana
pointe^F plate
Einsatz^M für Schlitzschrauben^F
punta^F plana

spring wing
mariposa^F de resorte^M
aillette^F à ressort^M
Federflügel^M
ailette^F a molla^F

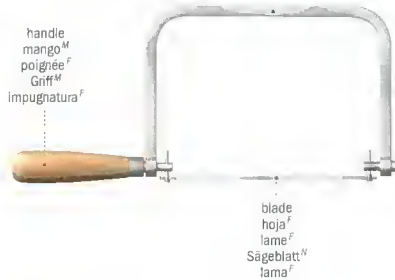


toggle bolt
perno^M para falso plafón^M
boulon^M à ailettes^F
Knebelbolzen^M
ancora^F a scatto

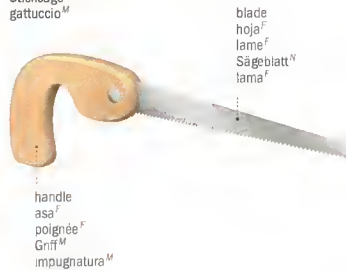


expansion bolt
perno^M de expansión^F
boulon^M à gaine^F d'expansion^F
Spreizdübel^M
bullone^M a espansione^F

coping saw
sierra^f de marquetería^f
scie^f à chantourner
Laubsäge^f
seghetto^M da traforo^M



compass saw
serrucho^M de punta^f
scie^f à guichet^M
Stichsäge^f
gattuccio^M



grip handle
asa^f
poignée^f
Griff^M
Impugnatura^f

adjustable frame
marco^M ajustable
monture^f réglable
verstellbarer Bügel^M
telaio^M regolabile



hacksaw
sierra^f para metales^M
scie^f à métaux^M
Bügelsäge^f
seghetto^M

blade
hoja^f
lame^f
Blatt^N
lama^f

handsaw
serrucho^M
scie^f égoïne
Fuchsschwanz^M
saracco^M

handle
asa^f
poignée^f
Griff^M
Impugnatura^f



back
canto^M
dos^M
Rücken^M
dorso^M

blade
hoja^f
lame^f
Sägeblatt^N
lama^f

heel
talón^M
taillon^M
hinters Ende^N
tallone^M

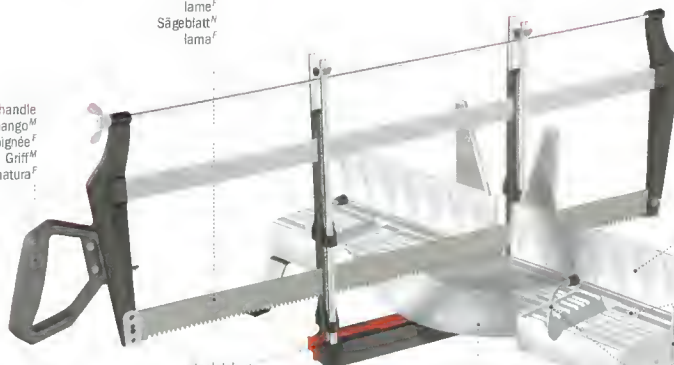


tooth
diente^M
dent^f
Zahn^M
dente^M

toe
punta^f
pointe^f
Spitze^f
punta^f

blade
cuchilla^f
lame^f
Sägeblatt^N
lama^f

handle
mango^M
poignée^f
Griff^M
Impugnatura^f



hand miter saw
sierra^f de ingletes^M
scie^f à onglet^M manuelle
Hand-Gehrungssäge^f
sega^f per augnatura^f manuale

fence
guía^f
guide^M
Anschlag^M
guida^f di appoggio^M

miter box
caja^f de ingletes^M
boite^f à onglet^M
Gehrungsschneide^f
cassetta^f ad augnatura^f

end stop
final^M de carrera^f
butée^f
Endanschlag^M
finecorsa^M

clamp
mordaza^f
serre-joint^M
Werksstückspanner^M
morsetto^M

miter latch
pestillo^M de ingletes^M
verrou^M d'onglet^M
Verschluss^M
dispositivo^M di blocco^M

miter scale
escala^f de ingletes^M
échelle^f d'onglet^M
Gehmaß^M
scala^f graduata

electric miter saw
sierra^F ingletadora eléctrica
scie^F à onglet^M électrique
elektrische Gehrungssäge^F
sega^F per augnatura^F elettrica

dust spout
boquilla^F de aspiración^F
buse^F d'aspiration^M
Staubauswurf^M
bocchetta^F dello scarico^M della polvere^M

fence
guía^F
guide^M
Anschlag^M
guida^F di appoggio^M

handle
empuñadura^F
poignée^F
Griff^M
impugnatura^F

blade guard
guarda^F del disco^M
protège-lame^M
Schutzhäube^F
paralama^M

blade
hoya^F
lame^F
Sägeblatt^N
lama^F

miter latch
pestillo^F de ingletes^M
verrou^M d'onglet^M
Verschluss^M
dispositivo^M di blocco^M

miter lock handle
empuñadura^F del dispositivo^M de cierre de ingletes^M
poignée^F de blocage^M d'onglet^M
Arretierhebel^M
manopola^F di bloccaggio^M

miter scale
escala^F de ingletes^M
échelle^F d'onglet^M
Gehrmaß^M
scala^F graduata

circular saw blade
disco^M
lame^F de scie^F circulaire
Kreissägeblatt^N
lama^F di sega^F circolare

circular saw
sierra^F circular de mano^F
scie^F circulaire
Handkreissäge^F
sega^F circolare

tooth
diente^M
dent^F
Zahn^M
dente^M

tip
punta^F
pointe^F
Bestückung^F
punta^F

upper blade guard
guarda^F fija del disco^M
protège-lame^M supérieur
obere Schutzhäube^F
paralama^M superiore

blade
disco^M
lame^F
Blatt^N
lama^F

handle
asa^F
poignée^F
Griff^M
impugnatura^F

trigger switch
interruptor^M de gatillo^M
interrupteur^M à gâchette^F
Druckschalter^M
interruttore^M a grilletto^M

height adjustment scale
escala^F de altura^F
échelle^F de profondeur^F
Höhenverstellungsskala^F
indice^M di regolazione^F dell'altezza^F

motor
motor^M
moteur^M
Motor^M
motore^M

blade tilting mechanism
escala^F de inclinación^F
inclinaison^F de la lame^F
Schrägstellvorrichtung^F
regolatore^M dell'inclinazione^F della lama^F

knob handle
perilla^F
bouton^M guide^M
Führungsg Griff^M
poggiamano^M

blade tilting lock
seguro^M de inclinación^F del disco^M
blocage^M de l'inclinaison^F
Feststellschraube^F für Schrägstellung^F
dispositivo^M di blocco^M dell'inclinazione^F della lama^F

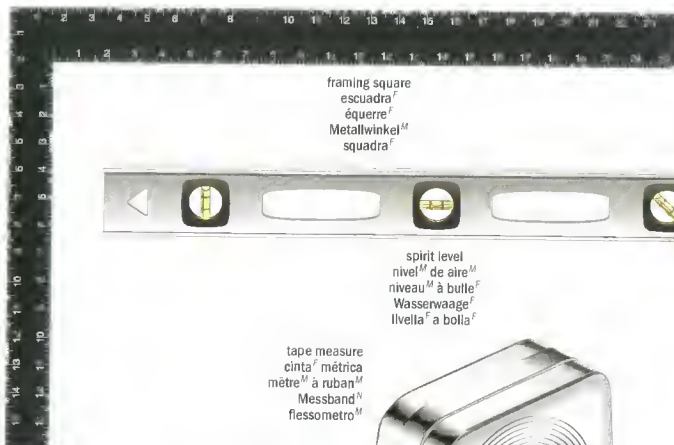
lower guard retracting lever
palanca^F retráctil de la guarda^M móvil
levier^M du protège-lame^M inférieur
Hebeleiste^F der unteren Schutzhäube^F
leva^F per togliere il paralama^M inferiore

blade locking bolt
tornillo^M de sujeción^F
écrou^M de la lame^F
Feststellschraube^F für das Blatt^N
vite^F di blocco^M della lama^F

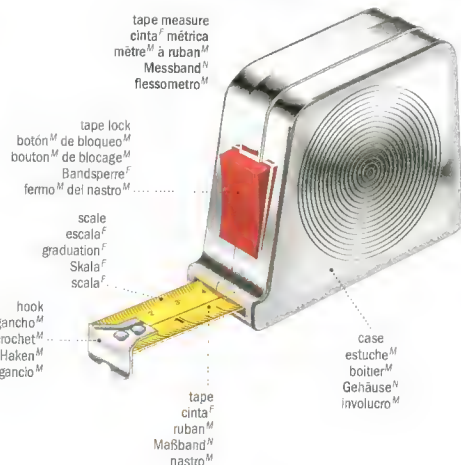
lower blade guard
guarda^F móvil del disco^M
protège-lame^M inférieur
untere Schutzhäube^F
paralama^M inferiore

rip fence
guía^F de corte^M
guide^M de refend^M
Parallelanschlag^M
guida^F parallela

base plate
soporte^M
semelle^F
Gleitschuh^M
piastra^F di base^F



chalk line
cordón^M de trazar
cordeau^M à tracer
Markierschnur^M
filo^M di tracciamento^M



case
caja^F
boîtier^M
Gehäuse^M
involucro^M

crank handle
manivela^F de enrollado^M
manivelle^F d'enroulement^M
Handkurbel^F
manovella^F d'avvolgimento^M



carpentry: miscellaneous material

carpintería^F: materiales^M varios | menuiserie^F: matériel^M divers | Bautischlerei^F: verschiedenes Zubehör^N | carpenteria^F: materiale^M vario

tool box
caja^F de herramientas^F
boîte^F à outils^M
Werkzeugkasten^M
cassetta^F degli attrezzi^M

handle
asa^F
poignée^F
Griff^M
maniglia^F



belt
cinturón^M de herramientas^M
ceinture^F
Riemen^M
cintura^F

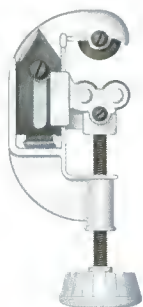
tool belt
cinturón^M de herramientas^M
ceinture^F porte-outils^M
Werkzeuggürtel^M
cintura^F portautensili^M



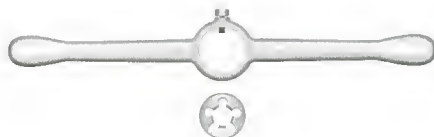
pocket
bolsillo^M
poche^F
Tasche^F
tasca^F

plumbing tools

fontanería^F : herramientas^F | plomberie^F : outils^M | Klempnerwerkzeuge^N | attrezzi^M idraulici



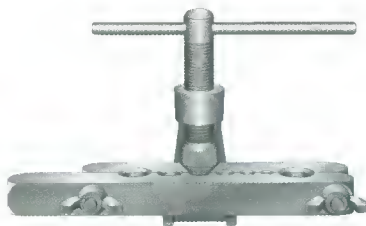
tube cutter
cortatubos^M
coupe-tube^M
Rohrabschneider^M
tagliatubi^M



pipe threader
terraja^F
filrière^F
Gewindeschneider^M
fillera^F per tubi^M



Teflon tape
cinta^F de teflón^M
ruban^M de Teflon^M
Teflonband^N
nastro^M di teflon^M



tube flaring tool
avellanador^M de tubos^M
évaseur^M
Bördelgerät^N
allargatubi^M

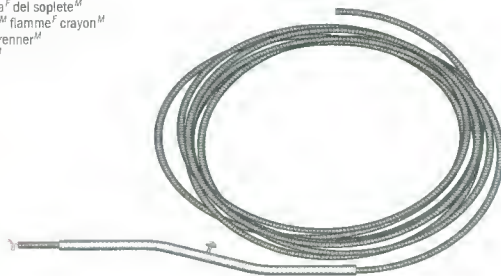


valve seat wrench
llave^M allen
lève-soupape^M
Ventilsitzzange^F
chiave^F a brugola^F



soldering torch
soplete^M
lampe^F à souder
Lötlampe^F
saldatore^M

pencil-point tip
boquilla^F del soplete^M
brûleur^M flamme^F crayon^M
Punktbrenner^M
ugello^M



plumber's snake
sonda^F destapacaños^M
furet^M de dégorgeement^M
Reinigungswelle^F
molla^F sturatrice per scarichi^M



plunger
desatasgador^M
ventouse^F
Ausgussreiniger^M
sturalavandini^M

disposable fuel cylinder
bombona^F de gas^M
cartouche^F jetable
Einweg-Brennstoffflasche^F
bambola^F del gas^M



hacksaw
sierra^F para metales^M
scie^F à métaux^M
Bügelsäge^F
seghetto^M

wrenches
llaves^F
clés^F
Rohrzangen^F
chiavi^F



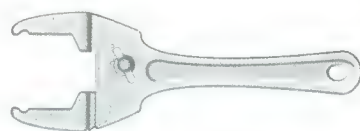
pipe wrench
llave^F inglesa^M
clé^F à tuyau^M
Einhand-Rohrzange^F
giratubi^M



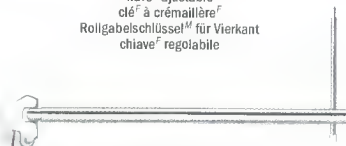
strap wrench
llave^F de cincho^M
clé^F à sangle^F
Bandschlüssel^M
chiave^F a nastro^M



chain pipe wrench
llave^F de cadena^F
clé^F à chaîne^F
Kettenrohrzange^F
chiave^F a catena^F



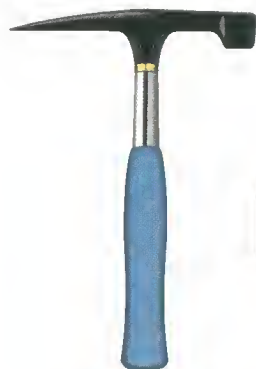
adjustable spud wrench
llave^F ajustable^F
clé^F à crémaillère^F
Rollgabelschlüssel^M für Vierkant
chiave^F regolabile



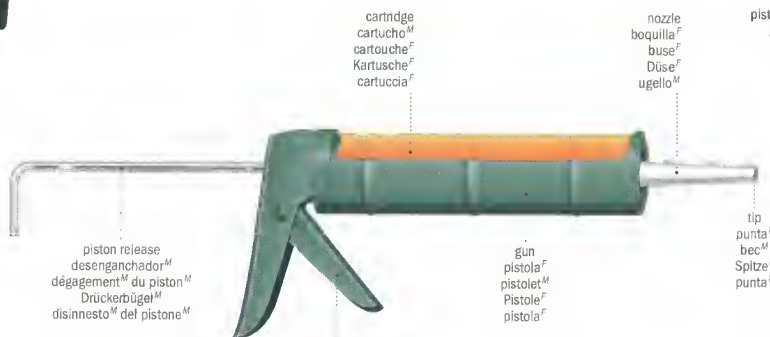
basin wrench
llave^F de fontanero^M
clé^F coudée à tuyau^M
Standhahn-Mutterschlüssel^M
chiave^F regolabile da lavandino^M

masonry tools

albañilería^F : herramientas^F | maçonnerie^F : outils^M | Maurerwerkzeuge^N | attrezzi^M da muratore^M



bricklayer's hammer
martillo^M de albañil^M
marteau^M de maçon^M
Maurerhammer^M
martello^M da muratore^M



piston release
desenganchador^M
dégagement^M du piston^M
Drückerbügel^M
disinnesto^M del pistone^M

piston lever
gatillo^M
levier^M du piston^M
Presshebel^M
leva^F del pistone^M

gun
pistola^F
pistolet^M
Pistole^F
pistola^F

caulking gun
pistola^F para calafateo^M
pistolet^M à calfeutrer^F
Kartuschenpistole^F
pistola^F turapori

tip
punta^F
bec^M
Spitze^F
punta^F

mason's trowel
paleta^F de albañil^M
truelle^F de maçon^M
Maurerkelle^F
cazzuola^F da muratore^M

tang
espija^F
soie^F
Angel^F
codolo^M

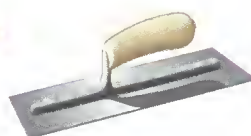
blade
hoja^F
lame^F
Blatt^N
lama^F



hawk
esparavel^M
taloche^F
Aufziehbrett^F
spanviero^M



joint filler
paleta^F de relleno^M
tire-joint^M
Fugenkelle^F
paletta^F riempigianti



square trowel
llana^F
truelle^F de plâtrier^M
Putzkelle^F
frattazzo^M



handle
mango^M
manche^M
Gnfi^M
manico^M

electricity test

electricidad^F | herramientas^F | électricité^F | outils^M | Elektroinstallateurwerkzeuge^N | attrezzatura^F elettrica

multimeter^M
voltmetro^M
multimètre^M
Multimeter^N
multimetro^M

housing^M
caja^F
boîtier^M
Gehäuse^N
cassa^F

digital display^M
registro^M digital
afficheur^M numérique
Digitalanzeige^F
visualizzatore^M digitale

data hold^M
retención^F de datos^M
mémoire^M des données^F
Messdatenspeicher^M
memoria^F dati^M

selector switch^M
selector^M
commutateur^M
Bereichsumschalter^M
commutatore^M

input terminal^M
terminal^M de entrada^F
borne^F d'entrée^F
Eingangsbuchse^F
terminale^M di ingresso^M



probe^M
varilla^F de contacto^M
fiche^F
Messspitze^F
puntale^M

auto/manual range^M
selección^F auto/manual
lecture^F automatique/manuelle
Auto-Manualumschalter^M
selettore^M automatico/manuale

cord^M
cable^M
cordon^M
Messkabel^N
cordone^M

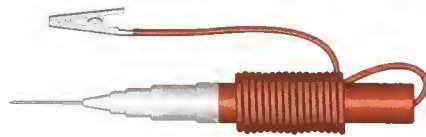
voltage tester^M
detector^M de tensión^F
vérificateur^M de tension^F
Spannungsprüfer^M
cercafase^M

insulated blade^M
vástago^M aislado^M
lame^F isolée^F
isolierte Klinge^F
lama^F isolata

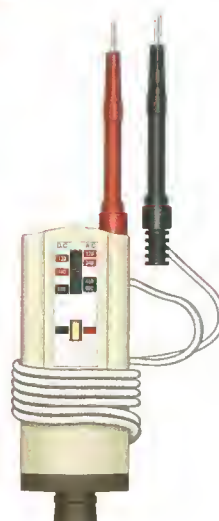
insulated handle^M
mango^M aislado^M
manche^M isolé^M
isolierter Griff^M
manico^M isolato

neon lamp^M
lámpara^F de neón^M
lampe^F au néon^M
Glimmlampe^F
lampada^F al neon^M

drop light^M
linterna^F movable^F
baladeuse^F
Handlampe^F
lampada^F portatile a gabbia^F



continuity tester^M
detector^M de continuidad^F
vérificateur^M de continuité^F
Durchgangsprüfer^M
tester^M di continuità^F



high-voltage tester^M
detector^M de alta tensión^F
vérificateur^M de haute tension^F
Hochspannungsprüfer^M
tester^M dell'alta^F tensione^F



neon tester^M
lámpara^F de prueba^F de neón^M
vérificateur^M de circuit^M
Prüflampe^F
lampada^F provacircuiti



receptacle analyzer^M
probador^M de contactos^M con tierra^F
vérificateur^M de prise^F de courant^M
Steckdosenprüfer^M
tester^M di presa^F



hook^M
gancho^M
crochet^M
Haken^M
gancio^M

reflector^M
reflector^M
réflecteur^M
Reflektor^M
riflettore^M

bulb^M
bombilla^F
lampe^F
Glimmbirne^F
lampadina^F

guard^M
reja^F

gillage^M de protection^F
Schutzgitter^N
gabbia^F di protezione^F

convenience outlet^M
enchufe^M

prise^F de courant^M
Zusatzsteckdose^F
presa^F di corrente^F

handle^M
mango^M
manche^M
Griff^M
impugnatura^F

cord^M
cable^M
cordon^M
Kabel^N
cordone^M

multipurpose tool
pinzas^f multiuso
pinçe^f universelle
Mehrzweckzange^f
pinza^f multiuso



pivot
pivote^M
pivot^M
Drehzapfen^M
perno^M
wire cutter
cortador^M de alambre^M
coupe-fil^M
Drahtschneider^M
tagliafil^M
wire stripper
pinzas^f pelacables
dénude-fil^M
Abisolierzange^f
spelafil^M

insulated handle
mango^M aislante
manche^M isolant
isolierter Griff^M
manico^M isolato



fuse puller
extractor^M de fusibles^M
pinçe^f à fusible^M
Sicherungszieher^M
pinza^f per fusibili^M



hammer
martillo^M
marteau^M d'électricien^M
Hammer^M
martello^M



cable ripper
pelacables^M
dénudeur^M de fil^M
Kabelabisolierer^M
spelafil^M



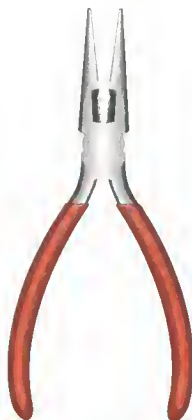
wire nut
capuchón^M de plástico^M
capuchon^M de connexion^f
Kabeltülle^f
proteggicavo^M

cutter
cuchilla^f
couteau^M d'électricien^M
Messer^N
coltello^M

adjustment wheel
tomillo^M de ajuste^M
molette^f de réglage^M
Stellschraube^f
vite^f di regolazione^f



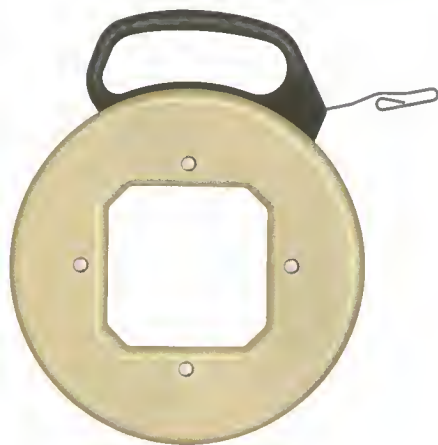
wire stripper
pinzas^f pelacables
pinçe^f à dénuder^M
Abisolierzange^f
pinza^f spelafil



needle-nose pliers
alicates^M de punta^f
pinçe^f à long bec^M
Spitzzange^f
pinza^f a becchi^M lunghi

lineman's pliers
alicates^M de electricista^M
pinçe^f d'électricien^M
Kombizange^f
pinza^f universale

jaw
mordaza^f
mâchoire^f
Backen
ganascia^f
wire cutter
cortador^M de alambre^M
coupe-fil^M
Drahtschneidezange^f
tagliafil^M
pivot
pivote^M
pivot^M
Drehzapfen^M
perno^M
insulated handle
mango^M aislante
manche^M isolant
isolierter Griff^M
manico^M isolato



fish wire
guia^f pasacables
câble^M de traction^f
Einziehdraht^M
cavo di trazione^f

soldering gun
pistola^F para soldar
pistolet^M à souder
Lötpistole^F
saldatore^M a pistola^F



soldering iron
soldador^M
fer^M à souder
Lötkolben^M
saldatore^M elettrico



solder
estaño^M de soldar
soudure^F
Lötzinn^M
filo^M per saldatura^F



tip cleaners
limpiador^M de boquillas^F
aiguilles^F de nettoyage^M
Düsenreiniger^M
alesatori^M per la pulizia^F degli ugelli^M



striker
encendedor^M
briquet^M
Anzünder^M
acciarino^M



friction strip
frottoir^M
frottoir^M
Reibfläche^F
striscia^F di sfregamento^M

flint
pedernal^M
pierre^F
Feuerstein^M
pietra^F focaia

electrode holder
pinza^F del electrodo^M
porte-électrode^M
Elektrodenhalter^M
portaelettrodo^M

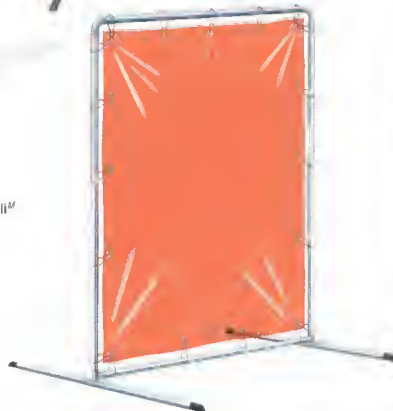


electrode lead
cable^M de corriente^F
câble^M d'alimentation^F de l'électrode^F
Elektrodenkabel^M
cavo^M di alimentazione^F dell'elettrodo^M

electrode
electrodo^M
électrode^F
Elektrode^F
elettrodo^M

ground clamp
pinza^F de conexión^F a tierra^F
prise^F de masse^F
Massezange^F
morsetto^M di messa^F a terra^F

work lead
cable^M de tierra^F
câble^M de masse^F
Massekabel^M
cavo^M di messa^F a terra^F



welding curtain
biombo^M para soldar
écran^M de soudeur^M
Schutzschirm^M
schermo^M di protezione^F



arc welding
equipo^M de soldadura^F eléctrica
soudage^M à l'arc^M
Elektroschweißen^M
saldatura^F ad arco^M

arc welding machine
máquina^F de soldar eléctrica
poste^M de soudage^M
Schweißtransformator^M
saldatrice^F ad arco^M

protective clothing
ropa^F de protección^M
équipement^M de protection^F
Schutzkleidung^F
abbigliamento^M antinfortunistico



goggles
gafas^F protectoras
lunettes^F
Schutzbrille^F
occhiali^M di protezione^F



face shield
careta^F
casque^M
Gesichtsschutz^M
maschera^F da saldatore^M



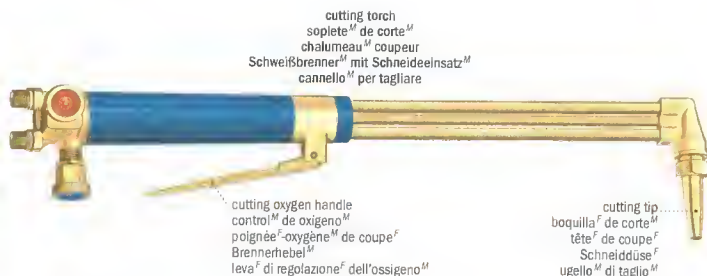
hand shield
careta^F de mano^F
écran^M à main^F
Handschild^N
schermo^M a impugnatura^F



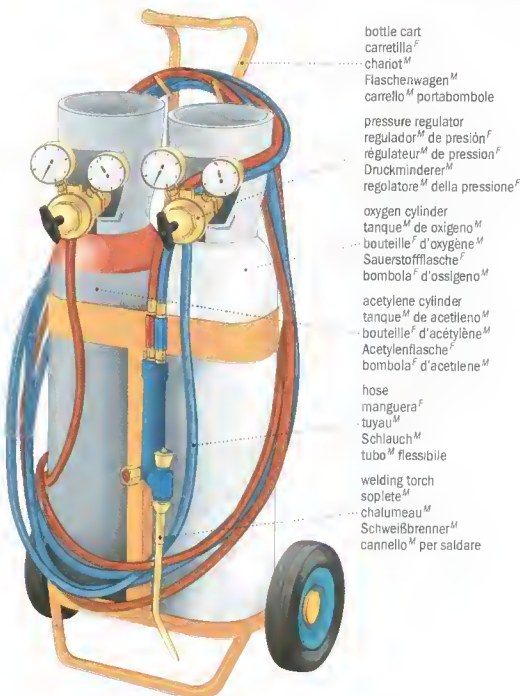
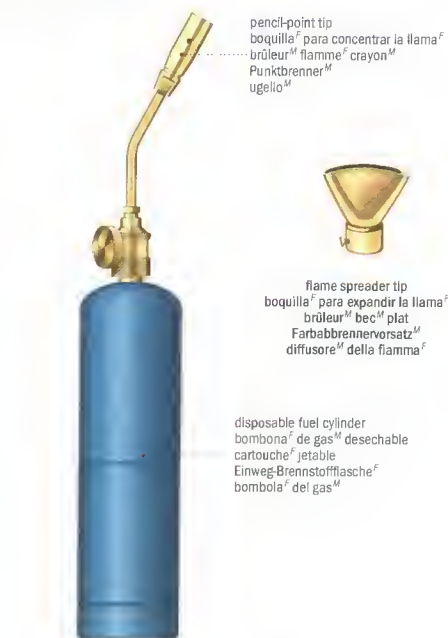
gauntlets
guantes^M
gant^M à crispin^M
fünffingiger Schweißhandschuh^M
guanti^M di protezione^F



mittens
manoplas^F
mouffe^F; mitaine^F
Fausthandschuh^M
manopole^F

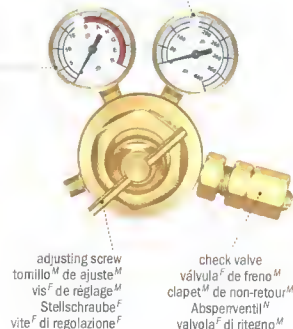


soldering torch
soplete^M
lampe^F à souder
Lötlampe^F
lampada^F per saldare



pressure regulator
regulador^M de presión^F
régulateur^M de pression^F
Druckminderer^M
regolatore^M della pressione^F

cylinder pressure gauge
manómetro^M del tanque^M
manomètre^M de bouteille^F
Flaschendruckmesser^M
manometro^M della pressione^F della bottola^F

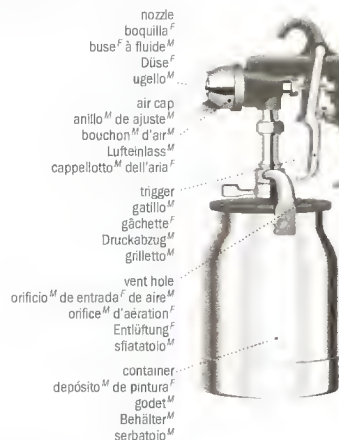


oxyacetylene welding
equipo^M de soldadura^F autógena
soudage^M oxyacétylénique
Autogenschweißen^M
saldatura^F ossiacetilénica

painting

mantenimiento^M de pinturas^F | peinture^F d'entretien^M | Anstreichen^M und Lackieren^N | verniciatura^F; manutenzione^F

spray paint gun
pistola^F de pintar^F
pistolet^M à peinture^F
Spritzpistole^F
pistola^F per verniciatura^F a spruzzo^M



spreaders adjustment screw
válvula^F de ajuste^M
soupape^F de réglage^M du fluide^M
Einstellventil^M für die Strahlbreite^F
vite^F di regolazione^F dello spruzzo^M
fluid adjustment screw
regulador^M de fluidos^M
réglage^M du pointeau^M du fluide^M
Einstellventil^M für die Flüssigkeitsmenge^F
vite^F di regolazione^F del fluido^M
air valve
válvula^F de aire^M
soupape^F à air^M
Luftventil^M
valvola^F dell'ana^F
gun body
empuñadura^F de pistola^F
corps^M du pistolet^M
Pistolengriff^M
impugnatura^F della pistola^F

air hose connection
conexión^F para la manguera^F de aire^M
raccord^M d'arrivée^F d'air^M
Druckluftanschluss^M
attacco^M del tubo^M dell'ana^F

pump
bomba^F
pompe^F
Pumpe^F
pompa^F

air compressor
compresor^M de aire^M
compresseur^M d'air^M
Kompressor^M
compressore^M d'aria^F



tray
bandeja^F de pintura^F
bac^M
Wanne^F
vaschetta^F



wheel
rueda^F
roue^F
Rad^M
ruota^F

handle
mango^M
poignée^F
Griff^M
manico^M

paint roller
rodillo^M de pintor^M
rouleau^M
Farbroller^M
rullo^M



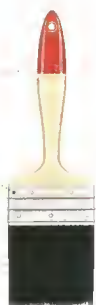
roller frame
armature^F
Walzenbefestigung^F
supporto^M del rullo^M

brush
brocha^F
pinceau^M
Malerpinsel^M
pennello^M

handle
mango^M
manche^M
Griff^M
manico^M

ferule
collar^M
virole^F
Stock^M
ghiera^F

bristles
cerdas^F
soies^F
Borsten^F
setole^F

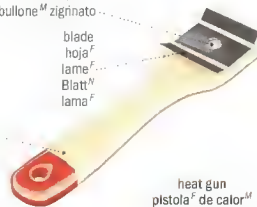


scraper
rasqueta^F
grattoir^M
Schaber^M
raschlietto^M

knurled bolt
tomillo^M
bouton^M moleté^F
Rändelbolzen^M
bullone^M zigrinato

blade
hoja^F
lame^F
Blatt^M
lama^F

handle
mango^M
manche^M
Griff^M
manico^M



heat gun
pistola^F de calor^M
décapeur^M thermique^F
Heißluftpistole^F
pistola^F per sverniciatura^F



nozzle
boquilla^F
buse^F
Düse^F
ugello^M

switch
interruptor^M
interrupteur^M
Schalter^M
interruttore^M

roller cover
rodillo^M
manchon^M
Walze^F
rullo^M



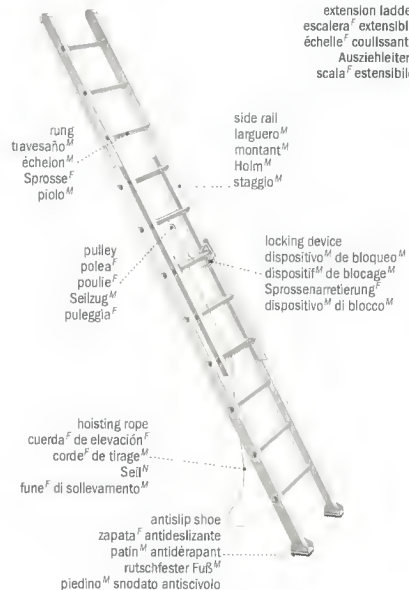
foldaway ladder
escalera^F extensible de buhardilla^F
échelle^F escamotable^F
Dachbodenleiter^F
scala^F retrattile



straight ladder
escalera^F común
échelle^F droite
Anleigerleiter^F
scala^F a pioli^M



hook ladder
escalera^F de gancho^M
échelle^F à crochets^M
Einhängelleiter^F
scala^F a pioli^M con ganci^M



ladder scaffold
andamio^M sobre ruedas^F
échelle^F d'échafaudage^M
Leitergerüst^M
trabattello^M



rope ladder
escalera^F de cuerda^F
échelle^F de corde^F
Strickleiter^F
biscaglina^F



fruit-picking ladder
escalera^F de recolección^F de fruta^F
échelle^F fruitière
landwirtschaftliche Nutzleiter^F
scala^F per agricoltura^F



multipurpose ladder
escalera^F multiuso
échelle^F transformable
Mehrzweckleiter^F
scala^F multiuso



rolling ladder
escalera^F rodante
échelle^F roulante
Rollenleiter^F
scala^F a palchetto^M con ruote^F



stepladder
escalera^F de tijera^F
escabeau^M
Stehleiter^F
scala^F a libretto^M

step stool
taburete^M escalera
tabouret^M escabeau^M
Tritthocker^M
scala^F sgabello^M



platform ladder
escalera^F de plataforma^F
marchepied^M
Trittleiter^F
scala^F con piattaforma^F



top
parte^F superior
plateau^M
Podest^M
cima^F

tool shelf
bandeja^F para herramientas^F
tablette^F porte-outil^M
Arbeitsbrett^M
mensola^F portautensili

brace
tirante^M
entretroise^F
Ausklapparretierung^F
braccio^M distanziatore

step
peldaño^M
marche^F
Stufe^F
gradino^M



safety rail
barandilla^F
garde-corps^M
Sicherheitsholm^M
barra^F d'appoggio^M

frame
armazón^M
piètement^M
Gestell^M
montante^M

rubber tip
zapata^F de goma^F
embout^M
Gummistöpsel^M
piedino^M di gomma^F



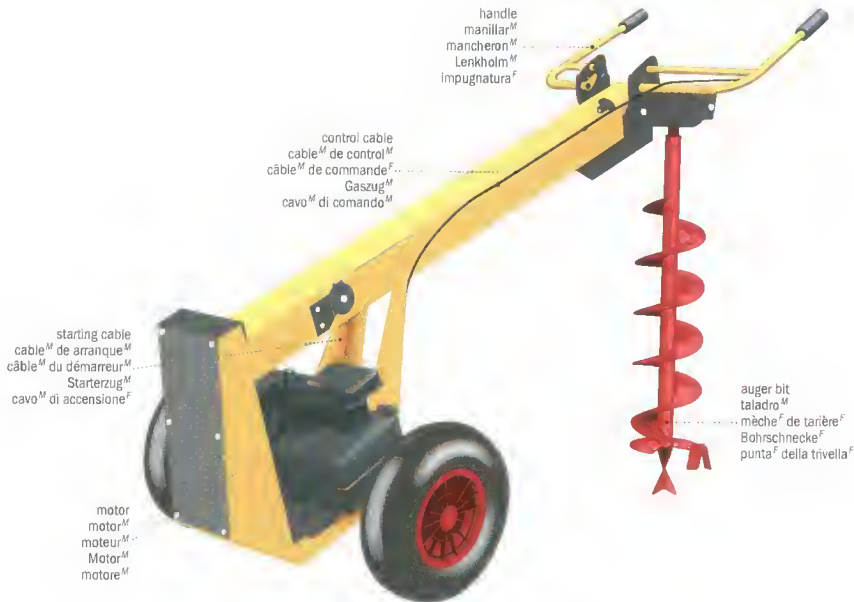
motorized earth auger

taladro^M de motor^M

tarière^F motorisée

Erdbohrer^M

trivella^F a motore^M per terreno^M



wheelbarrow

carretilla^F

brouette^F

Schubkarre^F

carriola^F

compost bin
cajón^M de abono^M compuesto
bac^M à compost^M
Kompostkiste^F
contenitore^M della composta^F



tray
caja^F
caisse^F
Mulde^F
cassone^M

handle
braccio^M
brancard^M
Griff^M
stanga^F



seeding and planting tools

herramientas^F para sembrar y plantar | outils^M pour semer et planter | Werkzeuge^N zum Säen und Pflanzen^N | attrezzi^M per seminare e piantare



seeder
sembradora^F de mano^F
semoir^M à main^F
Säkele^F
seminatoio^M a mano^F



dibble
plantador^M
plantoir^M
Pflanzholz^M
plantatoio^M



bulb dibble
plantador^M de bulbos^M
plantoir^M à bulbes^M
Pflanzlochstecher^M
plantabulbi^M



spreader
esparcidora^F de abono^M
épandeur^M
Düngerstreuer^M
spandiconcime^M



garden line
cuerda^F
cordeau^M
Pflanzschnur^F
filo^M da giardino^M



stakes
rodrión^M
tuteurs^M
Baumstütze^F
tutore^M



small hand cultivator
cultivador^M de mano^F
griffe^F à fleurs^F
Kralle^F
sarchello^M a mano^F



trowel
desplantador^M
transplantoir^M
Pflanzkelle^F
trapiantatoio^M



weeder
desyerbador^M
tire-racine^M
Unkrautstecher^M
estirpator^M



gardening gloves
guantes^M de jardinería^F
gants^M de jardinage^M
Gartenhandschuhe^M
guanti^M da giardinaggio^M

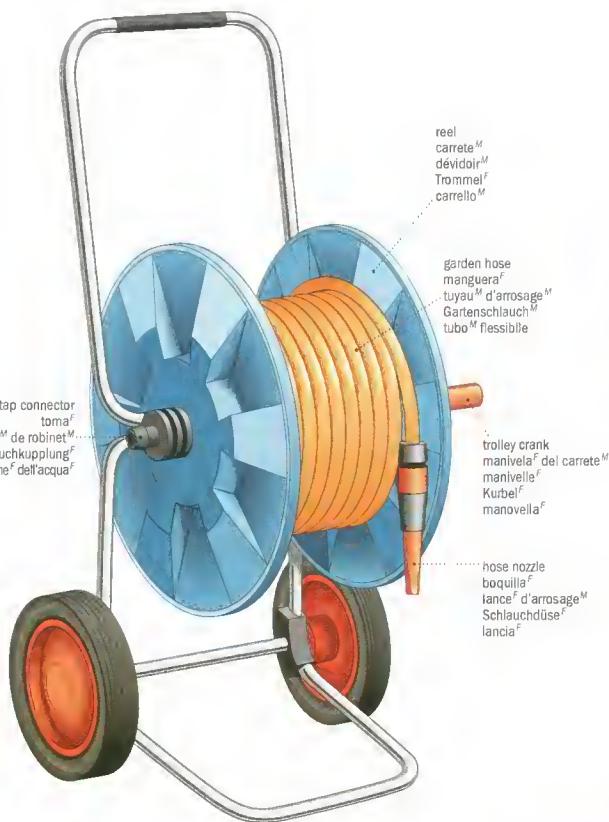


hand fork
horquilla^F de mano^F
fourche^F à fleurs^F
Handgabel^F
piccola forca^F a mano^F

watering tools

herramientas^F para regar | outils^M pour arroser | Gießgeräte^N | attrezzi^M per annaffiare

hose trolley
carretilla^F para manguera^F
dévidoir^M sur roues^S
Schlauchwagen^M
carrello^M avvolgitubo



sprinkler hose
manguera^F de riego^M
tuyau^M perforé
Regnerschlauch^M
tubo^M per irrigazione^F



watering can
regadera^F
arrosoir^M
Gießkanne^F
annaffiatoio^M

handle
asa^F
anse^F
Griff^M
manico^M



tank sprayer
pulverizador^M
pulvérisateur^M
Gartenspritze^F
atomizzatore^M



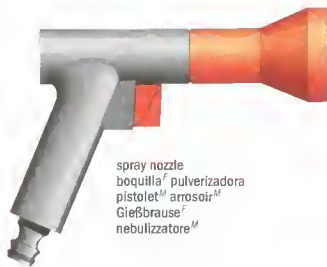
rose
roseta^F
pomme^F
Brause^F
cipolla^F



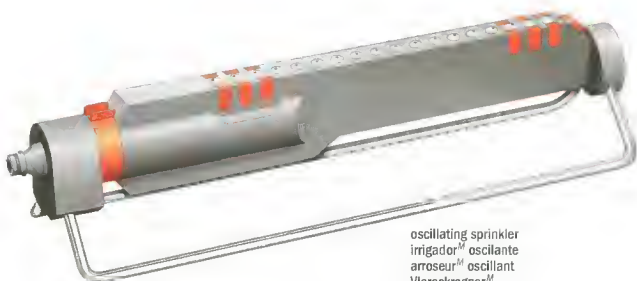
pistol nozzle
pistola^F pulverizadora
pistolet^M d'arrosage^M
Gießpistole^F
polverizzatore^M a pistola^F



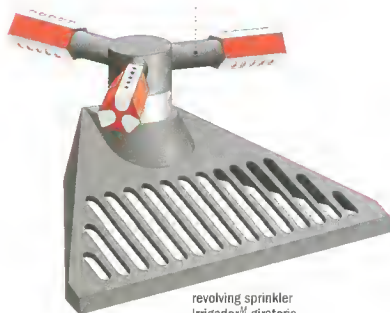
sprayer
pulverizador^M
vaporisateur^M
Sprühflasche^F
spruzzatore^M



spray nozzle
boquilla^F pulverizadora
pistolet^M arrosoir^M
Gießbrause^F
nebulizzatore^M



oscillating sprinkler
irrigador^M oscillante
arroiseur^M oscillant
Viereckregner^M
irrigatore^M oscillante

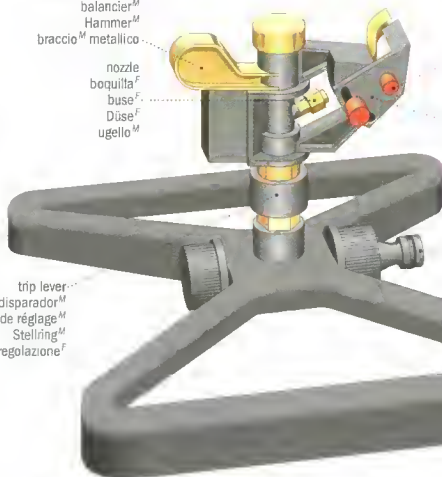


revolving sprinkler
irrigador^M giratorio
arroiseur^M rotatif
Kreisregner^M
irrigatore^M rotativo a pioggia^F

metal arm
brazo^M metálico
balancier^M
Hammer^M
braccio^M metallico

nozzle
boquilla^F
buse^F
Düse^F
ugello^M

trip lever
disparador^M
bague^F de réglage^M
Stellring^M
anello^M di regolazione^F



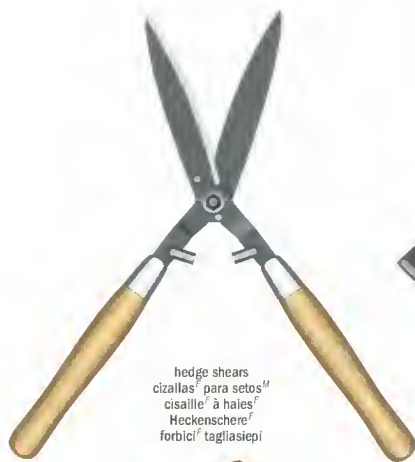
diffuser pin
perno^M difusor
brise-jet^M
Zerstäuberstift^M
vite^F rompigitto

deflector
deflector^M
déflecteur^M
Strahlröhr^M
deflettore^M

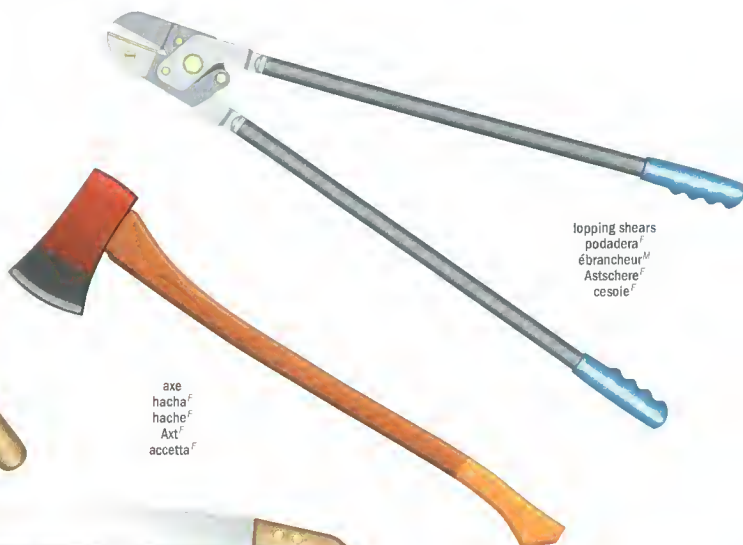
hose connector
boca^F para la manguera^F
raccord^M de tuyau^M
Schlauchkupplung^F
attacco^M del tubo^M di alimentazione^F dell'acqua^F

sled
soporte^M
traineau^M
Fuß^M
slitta^F

Impulse sprinkler
irrigador^M de impulso^M
arroiseur^M canon^M
Impulsregner^M
irrigatore^M a impulsi^M

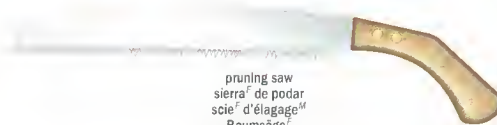


hedge shears
cizallas^F para setos^M
cisaille^F à haies^F
Heckenschere^F
forbici^F tagliaiepi



lopping shears
podadera^F
ébrancheur^M
Astschere^F
cesole^F

axe
hacha^F
hache^F
Axi^F
accetta^F



pruning saw
sierra^F de podar
scie^F d'élague^M
Baumsäge^F
sega^F da giardiniera^M



pruning shears
tijeras^F de podar
sécateur^M
Baumschere^F
cesole^F da giardino^M



grafting knife
navaja^F de injertar
greffoir^M
Veredelungsmesser^N
Innestatoio^M



sickle
hoz^F
faucille^F
Sichel^F
falchetto^M



pruning knife
podón^M
serpette^F
Baumhippe^F
potatoio^M



tree pruner
podadera^F de árboles^M
échenilloir^M élagueur^M
Raupenschere^F mit Teleskopstiel^M
svettatoio^M

scythe
guadaña^F
faux^F
Sense^F
falce^F



billhook
navaja^F jardinera
serpe^F
Hippe^F
roncola^F

cuidado ^M del césped ^M | soins ^M de la pelouse ^F | Rasenpflege ^F | cura ^F del prato ^M

edger
podadora ^F de bordes ^M
taille-bordures ^M
Rasentrimmer ^M
tagliabordi ^M

cord
cable ^M
cordon ^M
Kabel ^N
cordone ^M

security casing
cubierta ^F de seguridad ^F
carter ^M de sécurité ^N
Schutzhäuse ^N
calotta ^F di sicurezza ^F

electric motor
motor ^M eléctrico
moteur ^M électrique
Elektromotor ^M
motore ^M elettrico

nylon thread
hilo ^M de nailon ^M
fil ^M de nylon ^M
Nylonschnur ^F
filo ^M di nylon ^M

power mower
cortacésped ^M con motor ^M
tondeuse ^F à moteur ^M
Motorrasenmäher ^M
motofalciatrice ^F

handle
barra ^F
guidon ^M
Griff ^M
impugnatura ^F

safety handle
palanca ^F de seguridad ^F
poignée ^F de sécurité ^N
Sicherheitsgriff ^M
impugnatura ^F di sicurezza ^F

ignition key
encendido ^M
clé ^F de contact ^M
Zündschlüssel ^M
chiave ^F dell'accensione ^F

speed control
control ^M de velocidad ^F
sélecteur ^M de régime ^M
Geschwindigkeitsregler ^M
regolatore ^M della velocità ^F

grassbox
recogedor ^M
bac ^M de ramassage ^M
Grasfang
raccolgerba ^M

filler cap
boca ^F del depósito ^M
bouchon ^M de remplissage ^M
Einfüllstutzen ^M
bocchetta ^F del serbatoio ^M

deflector
deflector ^M
Schwadenblech ^M
deflettore ^M

casing
caja ^F
carter ^M
Gehäuse ^N
scocca ^F

starter
motor ^M de arranque ^M
démarreur ^M manuel
Anlasser ^M
motorino ^M d'avviamento ^M

motor
motor ^M
moteur ^M
Motor ^M
motore ^M

accelerator cable
cable ^M del acelerador ^M
câble ^M d'accélération ^F
Gaszug ^M
cavo ^M di accelerazione ^F

spark plug
bujía ^F
bougie ^F
Zündkerze ^F
candela ^F di accensione ^F

hand mower
cortacésped ^M
tondeuse ^F mécanique
Handrasenmäher ^M
falciatrice ^F a mano ^M

blade
cuchilla ^F
lame ^F
Messer ^N
lama ^F

cutting cylinder
cilindro ^M de corte ^M
cylindre ^M de coupe ^F
Messenwalze ^M
cilindro ^F di taglio ^M



roller
rodillo^M
rouleau^M
Walze^F
rullo^M



lawn aerator
ventilador^M de césped^M
aérateur^M à gazon^M
Vertikutierer^M
frangizolle^M



lawn rake
rastrillo^M
balai^M à feuilles^F
Rasenbesen^M
rastrello^M scopa^F



seat
asiento^M
siège^M
Sitz^M
sedile^M

ignition key
llave^M de inyección^F
clé^F de contact^M
Zündschlüssel^M
chiave^F dell'accensione^F

steering wheel
volante^F
volant^M
Lenkrad^N
volante^M

lawn tractor
tractor^M cortacésped
tondeuse^F autoportée
Aufsitzmäher^M
trattore^M tosaerba^M

cruise control lever
regulador^M de velocidad^F
régulateur^M de vitesse^F
Fahrtriegler^M
leva^F di regolazione^F della velocità^M

brake pedal
pedal^M del freno^M
pédale^F de frein^M
Bremspedal^N
pedale^M del freno^M

rear wheel
rueda^F trasera^F
roue^F arrière^F
Hinterrad^N
ruota^F posteriore

forward travel pedal
pedal^M de marcha^F atrás
pédale^F de marche^F avant
Vorwärtsantrieb^M
pedale^M della marcia^F avanti

reverse travel pedal
pedal^M de marcha^F adelante
pédale^F de marche^F arrière
Rückwärtsantrieb^M
pedale^M della retromarcia^F

deflector
deflector^M
déflecteur^M
Schwadenblech^N
deflettore^M

mower deck
plataforma^F de corte^M
plateau^M de coupe^F
Mähwerk^N
piastra^F di taglio^M

gauge wheel
rueda^F de calibrado^M
roue^F de jauge^F
Schnitthöhenverstellung^F
ruota^F di calibratura^F

mower deck lift lever
palanca^F de levantamiento^M del tablero^M de corte^M
levier^M de relevage^M du plateau^M de coupe^F
Mähwerkhebung^F
leva^F di sollevamento^M della piastra^F di taglio^M

hood
capó^M
capot^M
Motorkhaube^F
cofano^M

headlight
faro^M
phare^M
Scheinwerfer^M
fanale^M

front wheel
rueda^F frontal^F
roue^F avant^F
Vorderrad^N
ruota^F anteriore

headgear

sombreros^M | coiffure^F | Kopfbedeckungen^F | copricapi^M

men's headgear
sombros^M de hombre^M
coiffures^F d'homme^M
Herrenkopfbedeckungen^F
copricapi^M maschili

felt hat
sombros^M de feltro^M
chapeau^M de feutre^M
Filzhut^M
cappello^M di feltro^M

hatband
cinta^F
bourdalou^M
Hutband^N
nastro^M
binding
ribete^M
galon^M
Einfassband^N
orlo^M

crown
copa^F
calotte^F
Kopfreil^{M/N}
calotta^F

brim
ala^F
bord^M
Krempe^F
tesa^F

boater
canotier^M
canotier^M
Strohhut^M
paglietta^F

skulicap
solideo^M
calotte^F
Käppchen^N
papalina^F

bow
lazo^M
nœud^M plat
Schleife^F
fiocco^M

derby
sombros^M de hongo^M
melon^M
Melone^F
bombetta^F

garrison cap
gorra^F de cuarte^M
calot^M
Fellmütze^F
bustina^F

top hat
chistera^F
haut-de-forme^M
Zylinder^M
cilindro^M

shapka
chapka^F
chapka^M
Kosakenmütze^F
colbacco^M

hunting cap
gorra^F nonuega
casquette^F norvégienne
Jagdkappe^F
berretto^M da cacciatore^M

ear flap
orejera^F
cache-oreilles^M abattant
Ohrenschützer^M
paraorecchi^M

cap
gorra^F
casquette^F
Schirmmütze^F
berretto^M

panama
panamá^M
panama^M
Panamahut^M
panama^M

peak
visera^F
visière^F
Mützenschirm^M
visiera^F



pillbox hat
sombbrero^M sin alas^F
tambourin^M
Pillbox^F
tocco^M



toque
toca^F
toque^F
Toque^F
toque^F



sou'wester
sueste^M
suroit^M
Südwester^M
berretto^M impermeabile



cartwheel hat
pamela^F
capeline^F
Wagenradhut^M
cappello^M a falda^F larga



gob hat
de mariner^M
bob^M
Regenhut^M
cappello^M da marinaio^M



crown
copa^F
calotte^F
Kapiteil^{M/N}
calotta^F

brim
ala^F
bord^M
Krempe^F
tesa^F

women's headgear
sombbreros^M de mujer^F
coiffures^F de femme^F
Damenkopfbedeckungen^F
copricapi^M femminili

cloche
sombbrero^M de campana^F
cloche^F
Tophhut^M
cloche^F



turban
turbante^M
turban^M
Turban^M
turbante^M



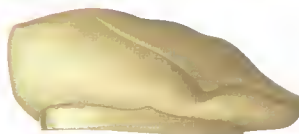
unisex headgear
sombbreros^M unisex
coiffures^F unisexes
Unisex-Kopfbedeckungen^F
copricapi^M unisex

balaciava
pasamontañas^M
cagoule^F
Kapuzenmütze^F
passamontagna^M



peak
visera^F
visière^F
Mützenschirm^M
visiera^F

beret
boina^F
béret^M
Baskenmütze^F
basco^M



felt hat
sombbrero^M de feltro^M
feutre^M
Filzhut^M
cappello^M di feltro^M



stocking cap
gorro^M de punto^M con borla^F
bonnet^M pompon^M; tuque^F
Pudelmütze^F
berretto^M con pompon^M



shoes

calzados^M | chaussures^F | Schuhe^M | scarpe^F

men's shoes

zapatos^M de hombre^M
chaussures^F d'homme^M
Herrenschuhe^M
scarpe^F da uomo^M

cuffi^M
ribete^M
revers^M
Einfassung^F
collo^M
heel grip^M
refuerzo^M del talón^M
glissor^M
Fersenhalter^M
refuerzo^M interno del calcagno^M
quarter^M
cuarto^M
quartier^M
Quartier^M
quartiere^M
outside counter^M
contrafuerte^M del talón^M
talonnette^F de dessus^M
äußere Kappe^F
refuerzo^M esterno del calcagno^M
heel^M
talón^M
talón^M
Absatz^M
tacco^M
top lift^M
tapa^F
bonbout^M
Absatzoberflächen^M
salvaicchi^M

lining^M
forro^M
doublure^F
Futter^M
fodera^F

parts of a shoe^M
partes^F de un zapato^M
parties^F d'une chaussure^F
Teile^{M/N} des Schuhs^M
parti^F di una scarpa^F

tongue^M
lengueta^F
languette^F
Zunge^F
linguetta^F

shoelace^M
cordón^M
lace^M
Schnürsenkel^M
stringa^F

vamp^M
empella^F
claque^F
Vorderblatt^N
tomala^F

stitch^M
costura^F
surpiçure^F
Naht^F
impuntura^F

punch hole^M
perforaciones^F
perforation^F
gestanztes Loch^N
foro^M

waist^M
enfrangue^M
cambure^F
Gelenk^N
fiosso^M
nose of the quarter^M
ala^F del cuarto^M
aile^F de quartier^M
Vorderteil^{M/N}
parte^F anteriore del quartiere^M

tag^M
herrete^M
ferret^M
Schnürsenkelende^N
puntale^M

eyelet tab^M
oreja^F
garant^M
Schnürlöcher^{M/N}
lunetta^F

outsole^M
suela^F
semelle^F d'usure^F
Laufsohle^F
suola^F

perforated toe cap^M
puntera^F perforada^M
bout^M fleuri^M
perforierte Vorderkappe^F
mascherina^F perforata

eyelet^M
ojete^M
œillet^M
Schnürlöcher^N
occhello^M

weit^M
vira^F
trépointe^F
Rahmen^M
guardolo^M



heavy duty boot^M
bota^F de trabajo^M
brodequin^M de travail^M
Arbeitsstiefel^M
scarpone^M



chukka^M
media bota^F
chukka^M
Boot^M
scarpa^F a collo^M alto



rubber^M
chanclo^F de goma^F
claque^F
Überziehschuh^M
galoscia^F



bootie^M
botin^M
bottillon^M
Halbstiefel^M
scarponcino^M



oxford shoe^M
zapato^M oxford^M
richelleu^M
Herrenhalbschuh^M
scarpa^F oxford



blucher oxford^M
zapato^M de cordones^M
derby^M
Schnürschuh^M
scarpa^F stringata

women's shoes
zapatos^M de mujer^F
chaussures^F de femme^F
Damenschuhe^M
scarpe^F da donna^F



ballerina slipper
bailarina^F
ballerine^F
Ballerinaschuh^M
ballerina^F



sandal
sandalia^F
sandale^F
Sandalette^F mit Fersenriemen^M
sandalo^M



pump
zapato^M de salón^M
escarpin^M
Pumps^M
scarpa^F décolleté^M



sling back shoe
zapato^M de talón abierto
escarpin^M-sandale^F
Slingpumps^M
scarpa^F chanel



T-strap shoe
zapato^M de correa^F
salomé^M
Stegspangenschuh^M
scarpa^F con cinturino^M a T



one-bar shoe
zapato^M de tacón^M con correa^F
Charles IX^M
Einspangenschuh^M
scarpa^F con cinturino^M



casual shoe
zapato^M con cordones^M
trotteur^M
Straßenschuh^M
francesina^F



thigh-boot
bota^F de medio muslo^M
cuissarde^F
Schaffstiefel^M
stivale^M alla moschettiera



boot
bota^F
botte^F
botine^F
Stiefel^M
stivale^M



ankle boot
botin^M
botine^F
knöchelhohe Stiefelette^F
polacchina^F

unisex shoes
calzados^M unisex
chaussures^F unisexes
Unisex-Schuhe^M
scarpe^F unisex



mule
pantufia^F
mule^F
Pantoffel^M
piarella^F



tennis shoe
zapatilla^F de tenis^M
tennis^M
Tennisschuh^M
scarpa^F da tennis^M



sandal
sandalia^F
nu-pied^M
Sandale^F mit Zehenriemchen^M
sandalo^M indiano



thong
chancleta^F playera
tong^M
Römerpantolette^F
infradito^M



sandal
sandalia^F
sandalette^F
Sandale^F
sandalo^M



espadrille
alpargata^F
espadrille^F
Espadrille^F
espadrille^F



loafer
mocasin^M
loafer^M; flâneur^M
Slipper^M
mocassino^M classico



mocasin
mocasin^M
mocassin^M
Mokassin^M
mocassino^M



clog
chancleta^F
socque^M
Pantolette^F
zoccolo^M

hiking boot
bota^F de montaña
brodequin^M de randonnée^F
Wanderschuh^M
pedula^F



shoeshine kit
 juego^M limpiabotas^M
 nécessaire^M à chaussures^F
 Schuhputzzeug^M
 kit^M per la pulizia^F delle scarpe^F

accessories
 accesorios^M
 accessoires^M
 Zubehör^N
 accessori^M

chamois leather
 gamuza^F
 peau^F de chamois^M
 Ledertuch^N
 pelle^F di camoscio^M

case
 estuche^M
 étui^M
 Tasche^F
 astuccio^M

shoebush
 cepillo^M
 brosse^F à chaussure^F
 Schuhbürste^F
 spazzola^F

shoe polisher
 enceradora^F
 cireur^M
 Schuhbürste^F
 lucidascarpe^M a batteria^F



shoe horn
 calzador^M
 chausse-pied^M
 Schuhhöfel^M
 calzascarpe^M



insole
 plantilla^F
 semelle^F
 Einlegesohle^F
 soletta^F



crampen
 trepadora^F
 crampen^M
 Steigisen^N
 rampone^M



shoetree
 horma^F
 embauchoir^M
 Schuhspanner^M
 forma^F



boot jack
 sacabotas^M
 arrache-bottes^M
 Stiefelknecht^M
 cavastivali^M

shoe rack
 zapatero^M de alambre^M
 porte-chaussures^M
 Schuhständer^M
 scarpiera^F



gloves

guantes^M | gants^M | Handschuhe^M | guanti^M

men's gloves
guantes^M de hombre^M
gants^M d'homme^M
Herrenhandschuhe^M
guanti^M da uomo^M

back of a glove
dorso^M de un guante^M
dos^M d'un gant^M
Handschuh^M-Außenseite^F
dorso^M del guanto^M



stitching
pespunte^M
baguette^F
Ziernaht^F
impuntura^F

palm of a glove
palma^F de un guante^M
paume^F d'un gant^M
Handschuh^M-Innenseite^F
palmo^M del guanto^M



seam
costura^F
couture^F d'assemblage^M
Naht^F
cucitura^F

fourchette
horquilla^F
fourchette^F
Keil^M
linguella^F

glove finger
dedo^M
doigt^M
Finger^M
dito^M del guanto^M

thumb
pulgar^M
pouce^M
Daumen^M
pollice^M

palm
palma^F
paume^F
Innenfläche^F
palmo^M

snap fastener
botón^M de presión^F
bouton^M-pression^F
Druckknopf^M
bottone^M a pressione^F

opening
aberturas^F para los nudillos^M
fenêtre^F
Öffnung^F
apertura^F



driving glove
guante^M para conducir^F
gant^M de conduite^F
Autohandschuh^M
guanto^M da guida^F

perforation
perforaciones^F
Perforation^F
Perforierung^F
foro^M



mitten
manopla^F
moufle^F; mitaine^F
Fäustling^M
muffola^F

women's gloves
guantes^M de mujer^F
gants^M de femme^F
Damenhandschuhe^M
guanti^M da donna^F

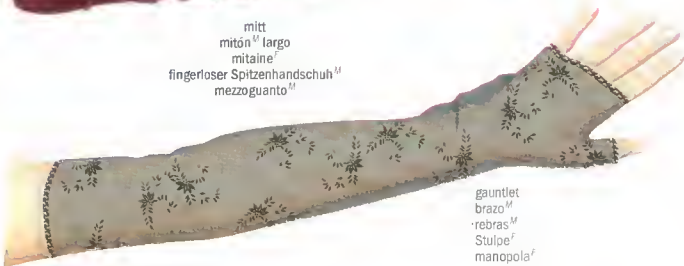
gauntlet
manopla^F
gant^M à crispin^M
Stulpenhandschuh^M
guanto^M alla scudiera^F



evening glove
guante^M largo
gant^M long
langer Abendhandschuh^M
guanto^M da sera^F



mitt
mitón^M largo
mitaine^F
fingerloser Spitzenhandschuh^M
mezzoguanto^M



gauntlet
brazo^M
rebras^M
Stulpe^F
manopla^F



short glove
guante^M corto
gant^M court
Kurzhandschuh^M
guanto^M corto



wrist-length glove
guante^M a la muñeca^F
gant^M saxe
Langhandschuh^M
guanto^M lungo



do not wash
no lavar
ne pas laver
nicht waschen
non lavare



hand wash in lukewarm water
lavar a mano^F con acqua^F tibia
laver à la main^F à l'eau^F tiède
Handwäsche^F, handwarme
lavare a mano^F in acqua^F tiepida



washing^M
lavado^M
lavage^M
Waschen^N
lavaggio^M



machine wash in lukewarm water at a gentle setting/reduced agitation
lavar a máquina^F con agua^F tibia en el ciclo^M para ropa^F delicada
laver à la machine^F à l'eau^F tiède avec agitation^F réduite
Maschinenwäsche^F, Schonwaschgang^M, 40 Grad
lavare in lavatrice^F in acqua^F tiepida e velocità^F ridotta



machine wash in warm water at a gentle setting/reduced agitation
lavar a máquina^F con agua^F caliente en el ciclo^M para ropa^F delicada
laver à la machine^F à l'eau^F chaude avec agitation^F réduite
Maschinenwäsche^F, Schonwaschgang^M, 60 Grad
lavare in lavatrice^F in acqua^F calda e velocità^F ridotta



machine wash in warm water at a normal setting
lavar a máquina^F con agua^F caliente, en el ciclo^M normal
laver à la machine^F à l'eau^F chaude avec agitation^F normale
Maschinenwäsche^F, Normalwaschgang^M, 60 Grad
lavare in lavatrice^F in acqua^F calda e velocità^F normale



machine wash in hot water at a normal setting
lavar en lavadora^F con agua^F muy caliente, en el ciclo^M normal
laver à la machine^F à l'eau^F très chaude avec agitation^F normale
Maschinenwäsche^F, Normalwaschgang^M, 90 Grad
lavare in lavatrice^F in acqua^F molto calda e velocità^F normale



do not use chlorine bleach
no blanquear con cloro
ne pas utiliser de chlorure^M décolorant
Chlorbleiche nicht möglich
non candeggiare



use chlorine bleach as directed
blanquear con cloro^M, siguiendo las indicaciones^F
utiliser un chlorure^M décolorant suivant les indications^F
Chlorbleiche möglich
usare il candeggiante^M secondo le istruzioni^F



hang to dry
colgar al alre^M libre después de escurrir
suspendre pour sécher
zum Trocknen^M hängen
appendere per asciugare



dry flat
secar extendido sobre una toalla^F después de escurrir
sécher à plat
zum Trocknen^M legen
distendere per asciugare



do not tumble dry
no secar en secadora^F mecánica
ne pas sécher par culbutage^M
Nicht in die Trocknemaschine^F geben
non centrifugare



tumble dry at medium temperature
secar en secadora^F a temperatura^F media
sécher par culbutage^M à moyenne température^F
Bei mittlerer Temperatur^F in den Wäschetrockner^M geben
centrifugare a temperatura^F media



tumble dry at low temperature
secar en secadora^F a baja temperatura^F
sécher par culbutage^M à basse température^F
Bei niedriger Temperatur^F in den Wäschetrockner^M geben
centrifugare a bassa temperatura^F



drip dry
secar sin escurrir
suspendre pour sécher sans essorer
tropfnass hängen
appendere senza strizzare



do not iron
no planchar
ne pas repasser
nicht bügeln
non stirare



iron at low setting
usar plancha^F tibia
repasser à basse température^F
bei niedriger Temperatur^F bügeln
stirare a bassa temperatura^F



iron at medium setting
usar plancha^F caliente
repasser à moyenne température^F
bei mittlerer Temperatur^F bügeln
stirare a media temperatura^F



iron at high setting
usar plancha^F muy caliente
repasser à haute température^F
bei hoher Temperatur^F bügeln
stirare ad alta temperatura^F



ironing^M
planchado^M
repassage^M
Bügeln^N
stiratura^F

Jackets chaquetas^f y chalecos^M veston^M et veste^f Jackett^M und Weste^f giacche^f e gliè^M



collar
cuello^M
col^M
Kragen^M
collo^M

double-breasted jacket
chaqueta^f cruzada
veston^M croisé
Zweireiher^M
giacca^f a doppiopetto^M

peaked lapel
solapa^f puntiaguda
revers^M à cran^M aigu
steigendes Revers^N
revers^M a punta^f

lining
foro^M
doublure^f
Futter^N
fodera^f

breast welt pocket
bolsillo^M de ojal^M
pochette^f
Brustleistentasche^f
taschino^M tagliato con aletta^f



side back vent
abertura^f trasera lateral
fente^f latérale
seitlicher Rückenschlitz^M
spacco^M laterale

vest
chaleco^M
gilet^M
Weste^f
gliè^M

V-neck
cuello^M en V
encolure^f en V
V-Ausschnitt^M
scollo^M a V

lining
foro^M
doublure^f
Futter^N
fodera^f

welt
ribete^M
patte^f
Patte^f
aletta^f



seam
costura^f
découpe^f
Teilungsnah^f
cucitura^f

adjustable waist tab
trinch^f
triant^M de réglage^M
Rückenspange^f
cinturino^M regolabile

back
espalda^f
dos^M
Rücken^M
dietro^M



sleeve
manga^f
manche^f
Ärmel^M
manica^f

center back vent
abertura^f trasera central
fente^f médiane
Rückenmittelschlitz^M
spacco^M centrale



single-breasted jacket
chaqueta^f recta
veste^f droite
Einreiher^M
giacca^f a un petto^M

lapel
solapa^f
revers^M
Revers^N
revers^M

front
delantero^M
devant^M
Vordersseite^f
davanti^M

notch
muesca^f
cran^M
Crochetwinkel^M
dente^M

lining
foro^M
doublure^f
Futter^N
fodera^f

pocket handkerchief
pañuelo^M de bolsillo^M
pochette^f
Einstecktuch^N
fazzoletto^M da taschino^M

flap pocket
bolsillo^M con cartera^f
poche^f timor^M
Klappentasche^f
tasca^f profilata con aletta^f

patch pocket
bolsillo^M de parche^M
poche^f plaquée
aufgesetzte tasche^f
tasca^f applicata

front
delantero^M
devant^M
Vordersseite^f
davanti^M

welt pocket
bolsillo^M de ribete^M
poche^f gilet^M
Leistentasche^f
tasca^f interna con aletta^f

shirt
camisa^F
chemise^F
Hemd^M
camicia^F



collar
cuello^M
col^M
Kragen^M
colletto^M

set-in sleeve
manga^F empotrada
manche^F montée
eingesetzter Ärmel^M
manica^F a giro^M

breast pocket
bolsillo^M superior
poche^F poitrine^F
Brusttasche^F
tasca^F applicata con aletta^F

buttoned placket
tinilla^F
patte^F de boutonage^M
Knopfleiste^F
cannoncino^M

pointed tab end
abertura^F con tirilla^F
patte^F capucin^M
Ärmelschlitz^M
profilo^M dello spacco^M

cuff,
puño^M
poignet^M
Manschette^F
polaino^M

yoke
canesú^M
empiècement^M
Sattel^M
sprone^M

collar point
punta^F del cuello^M
punta^F de col^M
Kragenspitze^F
punta^F del colletto^M

front
delantero^M
devant^M
Vorderseite^F
davanti^M

button
botón^M
bouton^M
Knopf^M
bottone^M

shirttail
falón^M de la camisa^F
pan^M
Schoß^M
lembo^M della camicia^F

collar stay
ballena^F
baleine^F de col^M
Kragensstäbchen^N
tendicollu^M



ascot tie
corbata^F inglesa
lavallière^F
Krawattenschal^M
lavallière^F



bow tie
pajarita^F
nœud^M papillon^M
Fliege^F
papillon^M



spread collar
cuello^M italiano
col^M italien
gespreizter Kragen^M
collo^M a camicia^F

necktie
corbata^F
cravate^F
Krawatte^F
cravatta^F

front apron
falón^M delantero
pan^M avant
Vorderteil^{M,N}
lembo^M anteriore

neck end
contorno^M del cuello^M
tour^M de cou^M
Bindeteil^{M,N}
annodatura^F

rear apron
falón^M trasero
pan^M arrière
Endteil^{M,N}
lembo^M posteriore



lining
forro^M
doublure^F
Futter^M
fodera^F

loop
presilla^F
passante^M
Schleife^F
passante^M

slip-stitched seam
costura^F invisible
c couture^F médiane
Verziehnah^F
cucitura^F a sottopunto^M

pants
pantalones^M
pantalón^M
Hose^F
pantaloni^M

waistband
pretina^F
ceinture^F montée
Hosenbund^F
cintura^F

knife pleat
pinza^F
pli^M plat^F
einfache Falte^F
piega^F piatta

fly^F
bragueta^F
braguetta^F
Hosenschlitz^M
patta^F



belt loop
trabilla^F
passant^M
Gürtelschlaufe^F
passante^M

front top pocket
bolsillo^M delantero
poche^F cavalière
Flügeltasche^F
tasca^F anteriore

waistband extension
trabilla^F de la pretina^F
patte^F boutonnée
Bundverlängerung^F
abbottonatura^F della cintura^F

crease
raya^F
pli^M
Bügel/falte^F
piega^F



back pocket
bolsillo^M trasero
poche^F revolver^M
Gesäßtasche^F
tasca^F posteriore



suspender clip
pinza^F
pince^F
Klips^M
fermaglio^M

suspenders
tirantes^M
bretelles^F
Hosenträger^M
bretelle

elastic webbing
banda^F elástica
bande^F élastique
Gummiband^M
tessuto^M elastico

adjustment slide
corredera^F de ajuste^M
coulisse^F
Versteller^M
cursor^M

leather end
lengueta^F de cuero^M
patte^F
Lederstrippe^F
laccio^M di pelle

cuff
vuelta^F
revers^M
Aufschlag^M
risvolto^M



button loop
presilla^F
boutonnière^F
Knopflasche^F
asola^F

belt
cinturón^M
ceinture^F
Gürtel^M
cintura^F

top stitching
pespunte^M
surpiqûre^F
Zier-Steppnaht^F
impuntura^F

panel
cuero^M
croûte^F de cuir^M
Gürtelband^N
fascia^F di cuoio^M



tongue
pasador^M
ardillon^M
Dom^M
ardiglione^M

buckle
hebilla^F
boucle^F
Gürtelschnalle^F
fibbia^F

tip
punta^F
capucin^M
Gürtelspitze^F
punta^F

punch hole
ojet^M
cran^M
gestanztes Loch^N
foro^M

belt loop
trabilla^F
passant^M
Gürtelschlaufe^F
passante^M

athletic shirt
camiseta
gilet athlétique
Trägerhemd
canottiera

neckhole
cuello
encolure
Halsausschnitt
scollo
armhole
sisa
emmanchure
Armausschnitt
scalfo

union suit
pijama de una pieza
combinaison
Hemd Hose
combinazione

drawers
calzoncillos largos
caleçon long
lange Unterhose
mutandoni

waistband
pretina
ceinture
Bündchen
elastico

briefs
calzoncillos
slip ouvert
Slip
mutande

fly
bragueta
braguette
Schlitz
apertura

elasticized leg opening
pierna
jambes
élastique
elastischer Beinausschnitt
sgambatura elasticizzata

crotch
entrepierna
enfourchure
Schritt
cavallo

bikini briefs
slip
mini-slip
Minislip
slip

boxer shorts
calzoncillos
caleçon
Boxershorts
boxer

socks
calcetines
chaussettes
Socken
calze

straight-up ribbed top
tinilla
bord
côte
gerades Rippenbündchen
bordo
élastico

leg
pierna
jambes
Bein
gamba

heel
talón
talon
Ferse
calcagno

sole
planta
semelle
Sohle
soletta

instep
empelne
piéd
Fuß
piede

toe
punta
pointe
Spitze
cappelletto

mid-calf length
calcetín
a media pantorrilla
chaussette
Wadenstrumpf
calzerotto

ankle length
calcetín corto
mi-chaussette
Knöchelsocke
calzino corto

executive length
calcetín largo ejecutivo
mi-bas
Kniestrumpf
calzino lungo

coats
 abrigo^M e impermeable^F
 manteaux^M et blousons^M
 Mäntel^M und Jacken^F
 esempi^M di giacconi^M e cappotti^M

raincoat
 impermeable^M
 impermeable^M
 Regenmantel^M
 impermeabile^M

overcoat
 abrigo^M
 pardessus^M
 Mantei^M
 cappotto^M

collar
 cuello^M
 col^M
 Kragen^M
 collo^M

raglan sleeve
 manga^F raglan
 manche^F raglan
 Raglanärmel^M
 manica^F alla raglan^M
 notched lapel
 solapa^F con ojal^M
 revers^M cranté
 abfallendes Revers^M
 revers^M

tab
 lengüeta^F
 patte^F
 Spange^F
 linguetta^F

broad-welt side pocket
 bolsillo^M de ribete^M ancho
 poche^F raglan
 schräge Pattentasche^F
 tasca^F interna con aletta^F

buttonhole
 ojal^M
 boutonnière^F
 Knopfloch^M
 occhio^M

side panel
 paño^M lateral
 pan^M
 Seitenteil^M
 falda^F

trench coat
 trinchera^F
 trench^M
 Trenchcoat^M
 trench^M

epaulet
 hombrera^F
 patte^F d'épaule^F
 Schulterklappe^F
 spallina^F

two-way collar
 cuello^M de doble vista^F
 col^M transformable
 Wendekragen^M
 collo^M

gun flap
 protector^M
 bavolet^M
 Koller^M
 aletta^F staccata

double-breasted buttoning
 botonadura^F cruzada
 double boutonage^M
 zweifreihüg
 abbottonatura^F a doppiopetto^M

belt
 cinturón^M
 ceinture^F
 Gürtel^M
 cintura^F

belt loop
 presilla^F del cinturón^M
 passant^M
 Gürtelschlaufe^F
 passante^M della cintura^F

frame
 hebilla^F
 boucle^F de ceinture^F
 Schnalle^F
 fibbia^F

sleeve strap
 correa^F de la manga^F
 patte^F de serrage^M
 Armillasche^F
 cinturino^M della manica^F

broad-welt side pocket
 bolsillo^M de ribete^M ancho
 poche^F raglan
 schräge Pattentasche^F
 tasca^F interna con aletta^F

notched lapel
 solapa^F con ojal^M
 revers^M cranté
 abfallendes Revers^M
 revers^M

breast pocket
 bolsillo^M superior
 poche^F poitrine^F
 Brusttasche^F
 taschino^M

breast dart
 pinza^F
 pince^F de taille^F
 Taillenabnäher^M
 ripresa^F

flap pocket
 bolsillo^M con cartera^F
 poche^F à rabat^M
 Klappentasche^F
 tasca^F profilata con aletta^F

three-quarter coat
 abrigo^M de tres cuartos
 paletot^M
 dreiviertelange Jacke^F
 tre quarti^M



parka
parka^F
parka^F : parka^M
Parka^M
parka^M



snap-fastening tab
botón^M de presión^F
patte^F à boutons^M pression^F
Druckknopfsteife^F
allacciatura^F con bottoni^M a pressione^F

zipper
cremallera^F
fermeture^F à glissière^F
Reißverschluss^M
chiusura^F lampo

sheepskin jacket
zamarra^F
canadienne^F
Lammfelljacke^F
montone^M



duffle coat
trenca^F
duffle-coat^M : corvette^F
Dufflecoat^M
montgomery^M

hood
capucha^F
capuchon^M
Kapuze^F
cappuccio^M

yoke
hombriño^M
empiècement^M
Sattel^M
carré^M

patch pocket
bolsillo^M de parche^M
poche^F plaquée^F
aufgesetzte Tasche^F
tasca^F applicata

jacket
cazadora^F
blouson^M court
Blouson^M
giacca^F a vento^M



hand-warmer pocket
bolsillo^M de ojal^M
poche^F repose-bras^M
Mufftasche^F
tasca^F interna con aletta^F

elastic waistband
pretina^F elástica
ceinture^F élastique
elastischer Bund^M
fascia^F elastica

snap fastener
botón^M de presión^F
bouton^M pression^F
Druckknopf^M
bottone^M a pressione^F

frog
alamar^M
brandebourg^M
Lasche^F
alamaro^M

toggle fastening
botón^M de madera^F
büchette^F
Knebelverschluss^M
olivetta^F

windbreaker
cazadora^F
blouson^M long
Windjacke^F
giacca^F a vento^M



waistband
pretina^F
ceinture^F montée
Bund^M
coulisse^F

drawstring
cordon^M
cordon^M coulissant
Durchziehschnur
cordoncino^M

V-neck cardigan
cárdigan
gilet^M de laine^F
Strickjacke^F mit V-Ausschnitt^M
cardigan^M con scollo^M a V

loop
trabilla^F de suspensión^F
bride^F de suspension^F
Aufhänger^M
passante^M

V-neck
cuello^M de pico^M
encolure^F en V
V-Ausschnitt^M
scollo^M a V

ribbing
tirilla^F elástica
bord^M côte^F
Patent-Strickbündchen^N
bordo^M a coste^F

welt pocket
bolsillo^M
poche^F passepoilée^F
Paspeltasche^F
tasca^F profilata

button
botón^M
bouton^M
Knopf^M
bottone^M

buttoned placket
tirilla^F
patte^F polo^M
Knopfleiste^F
abbottonatura^F a polo^F

sweater vest
chaleco^M de punto^M
débardeur^M
Pullunder^M
gilè^M

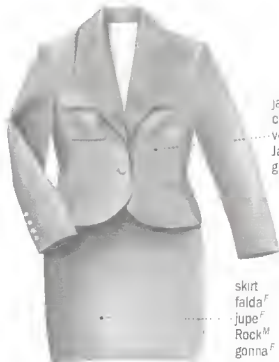
knit shirt
polo^M
polo^M
Poloshirt^N
polo^F

turtleneck
jersey^M de cuello^M de tortuga^F
col^M roulé
Rollkragenpullover^M
maglione^M dolcevita^M

crew neck sweater
jersey^M de cuello^M redondo
ras-de-cou^M
Pullover^M mit halsnahem Ausschnitt^M
maglione^M girocollo^M

cardigan
chaqueta^F de punto^M
cárdigan^M
Strickjacke^F
cárdigan^M

suit
traje^M de chaqueta^F
tailleur^M
Kostüm^N
tailleur^M



jacket
chaqueta^F
veste^F
Jacke^F
giacca^F

skirt
falda^F
jupe^F
Rock^M
gonna^F

pelerine
abrigo^M con esclavina^F
pèlerine^F
Pelerine^F
cappotto^M con pellegrina^F



pelerine
esclavina^F
pèlerine^F
Pelerine^F
pellegrina^F

seam pocket
bolsillo^M d'simulado
poche^F prise dans une couture^F
Nahttasche^F
tasca^F inserita nella cucitura^F

car coat
chaquetón^M de tres cuartos
pailetot^M
Autocoat^M
giaccone^M



raglan
abrigo^M raglan
raglan^M
Raglanmantel^M
cappotto^M alla raglan^M



raglan sleeve
manga^F raglan
manche^F raglan
Raglanärmel^M
manica^F alla raglan^M
fly front closing
pestaña^F
boutonnage^M sous patte^F
verdeckte Knopfleiste^F
finta^F

broad welt side pocket
bolsillo^M de ribete^M ancho
poche^F raglan
schräge Pattentasche^F
tasca^F interna con aletta^F

cape
capa^F
cape^F
Cape^F
mantella^F



arm slit
apertura^F para el brazo^M
passe-bras^M
Durchgrifftasche^F
apertura^F per le braccia^F

jacket
chaquetón^M
veste^F
Blazer^M
giacca^F



poncho
poncho^M
poncho^M
Poncho^M
poncho^M



coats
chaquetones^M y abrigos^M
manteaux^M
Mäntel^M und Jacken^F
esempi^M di giacche^F e cappotti^M

top coat
abrigo^M redingote
redingote^F
Redingote^F
redingote^F



pea jacket
chaquetón^M marino
caban^M
Cabanjacket^F
giacca^F alla marinara^F



tailored collar
cuello^M hechura^F sastre^M
col^M tailleur^M
Schneiderkragen^M
collo^M a uomo^M

hand-warmer pocket
bolsillo^M de ojal^M
poche^F repose-bras^M
Mufftasche^F
tasca^F tagliata in verticale

mock pocket
bolsillo^M simulado
fausse poche^F
blinde Tasche^F
tasca^F finta

overcoat
abrigo^M
manteau^M
Mantel^M
cappotto^M



examples of dresses
ejemplos^M de vestidos^M
exemples^M de robes^F
Beispiele^N für Kleider^N
esempli^M di abiti^M

sheath dress
recto^M entallado^M
robe^F fourreau^M
Schlauchkleid^N
tubino^M



princess-seamed dress
corte^M princesa^F
robe^F princesse^F
Prinzesskleid^N
princesse^F



coat dress
traje^M cruzado^M
robe^F manteau^M
Mantelkleid^N
robe-manteau^{F/M}



polo dress
vestido^M de camiseta^F
robe^F polo^M
Polokleid^N
abito^M a polo^F



housedress
vestido^M camisero sin mangas
robe^F de maison^F
Hauskleid^N
abito^M da casa^F



shirtwaist dress
vestido^M camisero
robe^F chemisier^M
Hemdblusenkleid^N
chemisier^F



drop-waist dress
vestido de taille^M bajo
robe^F taille^M basse
Kleid^N mit angesetztem Schoß^M
abito^M a vita^F bassa



trapeze dress
vestido^M acampanado
robe^F trapeze^M
Kleid^N in Trapez-Form^F
abito^M a trapezio^M



sundress
vestido^M de tirantes^M
robe^F bain^M-de-soleil^M
leichtes Sonnenkleid^N
prendisole^M



wraparound dress
vestido^M cruzado
robe^F enveloppe^F
Wickelkleid^N
abito^M a vestaglia^F



tunic dress
túnica^F
robe^F tunique^F
Tunikakleid^N
abito^M a tunica^F



jumper
pichi^M
chasseur^F
Trägerrock^M
scamicciato^M



examples of skirts
ejemplos^M de faldas^F
exemples^M de jupes^F
Beispiele^M für Röcke^M
esempi^M di gonne^F

gored skirt
 falda^F de piezas^F
 jupe^F à lés^M
 Bahnenrock^M
 gonna^F a teli^M



kilt
 falda^F escocesa
 kilt^M
 Schottenrock^M
 gonnellino^M scozzese



sarong
 falda^F sarong^M
 paréo^M
 Sarong^M
 sarong^M



wraparound skirt
 falda^F cruzada
 jupe^F portefeuille^M
 Wickelrock^M
 gonna^F a portafoglio^M



sheath skirt
 falda^F de tubo^M
 jupe^F fourreau^M
 Etuirock^M
 gonna^F ad anfora^F



ruffled skirt
 falda^F de volantes^M
 jupe^F à volants^M étagés
 Stufenrock^M
 gonna^F a balze^F



straight skirt
 falda^F recta
 jupe^F droite
 gerader Rock^M
 gonna^F diritta



yoked skirt
 falda^F acampanada
 jupe^F à empiècement^M
 Sattelrock^M
 gonna^F con baschina^F



gathered skirt
 falda^F fruncida
 jupe^F froncée
 Kräuselrock^M
 gonna^F arricciata



culottes
 falda^F pantalon^M
 jupe^F-culotte^F
 Hosenrock^M
 gonna^F pantalone^M



examples of pleats
ejemplos^M de tablas^F
exemples^M de plis^M
Beispiele^M für Falten^F
esempi^M di pieghe^F

Inverted pleat
 tabla^F delantera
 pli^M creux
 Kellerfalte^F
 piega^F invertita



kick pleat
 tabla^F abierta
 pli^M d'aisance^F
 Gehfalte^F
 piega^F sovrapposta



accordion pleat
 plisada
 plissé^M accordéon^M
 Bahnenplissée^M
 plissé^M



top-stitched pleat
 pespunteada
 pli^M surpiqué
 abgesteppte Falte^F
 piega^F impunturata



knife pleat
 tablas^F
 pli^M plat
 einfache Falte^F
 piega^F a coltello^M



examples of pants
ejemplos^M de pantalones^M
exemples^M de pantalons^M
Beispiele^M für Hosen^F
esempi^M di pantaloni^M

shorts
 pantalóns^M cortos^M
 short^M
 Shorts^F
 shorts^M



Bermuda shorts
 bermudas^M
 bermuda^M
 Bermudashorts^F
 bermuda^M



knickers
 bombachos^M
 knicker^M
 Kniebundhose^F
 pantaloni^M alla zuava^F



pedal pushers
 pirata^M
 corsaire^M
 Caprihose^F
 pantaloni^M alla pescatora



jeans
 vaqueros^M
 jean^M
 Jeans^F
 jeans^M



ski pants
 pantalones^M de tubo^M
 fuseau^M
 Steghose^F
 fuseau^M



footstrap
 trabilla^F
 sous-pied^M
 Steg^M
 staffa^F



jumpsuit
 buzo^M
 combinaison^F-pantalon^M
 Overall^M
 tuta^F



overalls
 pantalón^M peto^M
 salopette^F
 Latzhose^F
 salopette^F



bell bottoms
 pantalones^M acampanados
 pantalon^M pattes^F d'éléphant^M
 Schlaghose^F
 pantaloni^M a zampa^F di elefante^M

jackets, vest and sweaters
chaleco^M, Jerseys^M y chaquetas^F
vestes^F et pulis^M
Westen^F und Jacken^F
esempi^M di giacche^F e pullover^M

bolero^M
 bolero^M
 boléro^M
 Bolero^M
 bolero^M



spencer
 bolero^M con botones^M
 spencer^M
 Spencer^M
 spencer^M



blazer
 americana^F
 blazer^M
 Blazer^M
 blazer^M



safari jacket
sahariana^F
saharienne^F
Safarijacke^F
sahariana^F



gusset pocket
bolsillo^M de fuelle^M
poche^F soufflet^M
Blasebaigtasche^F
tasca^F applicata a soffietto^M

vest
chaleco^M
gilet^M
Weste^F
gilet^M



crew neck sweater
jersey^M de cuello^M redondo
ras-de-cou^M
Pullover^M mit halsnahe Ausschnitt^M
maglia^F girocollo^M



cardigan
chaqueta^F de punto^M
cardigan^M
Cardigan^M
cardigan^M

body suit
body^M
corsage^M-culotte^F
Bodyshirt^M
body^M



crotch piece
entrepierna^F
patte^F d'entrejambe^M
Schnitt
cavalo^M



classic blouse
camisera^F clásica
chemisier^M classique
klassische Bluse^F
camicietta^F classica



tunic
blusón^M con tirilla^F
tunique^F
Arbeitskittel^M
camiciotto^M



wrapover top
chaqueta^F cruzada
cache-cou^M
Wickelbluse^F
camicietta^F incrociata

smock
blusón^M
tablier^M-blouse^F
Kittelbluse^F
sopravveste^F a grembiule^M



gather
fruncido^M
fronce^F
Kräuselfalte^F
arriciatura^F

middy
camisa^F marinera
marinière^F
Matrosenbluse^F
maglietta^F alla marinara^F



yoke
canesú^M
empiècement^M
Sattel^M
carré^M

shirttail
faldón^M
pan^M
Schoß^M
lenbo^M



oversized shirt
camisa^F
liquette^F
Hosenbluse^F
camicione^M



over-blouse
casaca^F
casaque^F
Tunika^F
casacca^F



polo shirt
polo^M
polo^M
Polohemd^M
polo^F

examples of pockets
ejemplos^M de bolsillos^M
exemples^M de poches^F
Beispiele^M für Taschen^F
esempi^M di tasche^F



gusset pocket
bolsillo^M de fuelle^M
poche^F soufflet^M
Blasebalgtasche^F
tasca^F applicata a soffietto^M



inset pocket
bolsillo^M simulado
poche^F prise dans une découpe^F
eingesetzte Tasche^F
tasca^F sagomata



welt pocket
bolsillo^M de ojal^M de sastre^M
poche^F passepoilée
Paspeltasche^F
tasca^F profilata



seam pocket
bolsillo^M disimulado
poche^F prise dans une couture^F
Nahttasche^F
tasca^F inserita nella cucitura^F



flap pocket
bolsillo^M de parche^M con cartera^F
poche^F à rabat^M
Klappentasche^F
tasca^F applicata con aletta^F



broad-welt side pocket
bolsillo^M de ojal^M con ribete^M
poche^F raglan
schräge Pattentasche^F
tasca^F interna con aletta^F



patch pocket
bolsillo^M de parche^M
poche^F plaquée
aufgesetzte Tasche^F
tasca^F applicata



hand-warmer pouch
bolsillo^M de manguito^M
poche^F manchon^M
Mufftasche^F
manicotto^M

examples of sleeves
ejemplos^M de mangas^F
exemples^M de manches^F
Beispiele^M für Ärmel^M
esempi^M di maniche^F



puffed sleeve
manga^F farol
manche^F ballon^M
Puffärmel^M
manica^F a palloncino^M



cap sleeve
manga^F corta sencilla
mancheron^M
angeschnittener Ärmel^M
manica^F ad aletta^F



three-quarter sleeve
manga^F recta de tres cuartos^M
manche^F trois-quarts
Dreiviertelarm^M
manica^F a tre quarti^M



epaulet sleeve
manga^F con hombrera^F
manche^F marteau^M
Zungenraglan^M
manica^F con spallina^F

French cuff
puño^M para gemelos^M
poignet^M mousquetaire^M
Doppelmanschette^F
polsino^M doppio

pointed tab end
tirilla^F
patte^F capucin^M
Ärmelschiltz^M
profilo^M dello spacco^M

cuff link
gemelos^M
bouton^M de manchette^F
Manschettenknopf^M
gemello^M



batwing sleeve
manga^F de murciélago^M
manche^F chauve-souris^F
Fledermausärmel^M
manica^F a pipistrello^M

leg-of-mutton sleeve
manga^F de jamón^M
manche^F gigot^M
Keulenärmel^M
manica^F a prosciutto^M

bishop sleeve
manga^F común fruncida
manche^F bouffante
Bauschärmel^M
manica^F da vescovo^M

kimono sleeve
manga^F kimono^M
manche^F kimono^M
Kimonoärmel^M
manica^F a kimono^M



raglan sleeve
manga^F raglán
manche^F raglán
Raglanärmel^M
manica^F alla raglán^M

pagoda sleeve
manga^F de pagoda^F
manche^F pagode^F
Pagodenärmel^M
manica^F a pagoda^F

shirt sleeve
manga^F camisera^F
manche^F chemisier^M
Hemdblusenärmel^M
manica^F di camicia^F

tailored sleeve
manga^F de hechura^F sastre^M
manche^F tailleur^M
Schneiderärmel^M
manica^F a giro^M

examples of collars
ejemplos^M de cuellos^M
exemples^M de cols^M
Beispiele^M für Kragen^M
esempi^M di colli^M



dog ear collar
cuello^M plano con orejas^F
col^M banane^F
Dackelohrkragen^M
collo^M a orecchie^F di cane^M



shawl collar
cuello^M de chal^M
col^M châle^M
Schalkragen^M
collo^M a scialle^M



Peter Pan collar
cuello^M plano tipo^M Peter Pan
col^M Claudine^M
Bubikragen^M
collo^M alla Peter Pan



shirt collar
cuello^M camiseró
col^M chemisier^M
HemdblusenKragen^M
collo^M a camicia^F



tailored collar
cuello^M de hechura^F de sastre^M
col^M tailleur^M
Schneiderkragen^M
collo^M a uomo^M



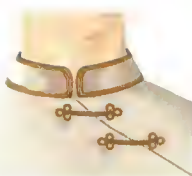
bow collar
cuello^M de lazo^M
col^M cravate^F
Schleifenkragen^M
collo^M con sciarpa^F



jabot^F
chorrera^F
jabot^M
Jabot^M
jabot^M



sailor collar
cuello^M marinero
col^M marin^M
Matrosenkragen^M
collo^M alla marinara^F



mandarin collar
cuello^M chino
col^M chinois
Chinesenkragen^M
collo^M alla coreana^F



collaret
cuello^M de volantes^M
collerette^F
Halskrause^F
collaretto^F



bertha collar
cuello^M Berta
col^M berthe^F
Berthe^F
berta^F



turtleneck
cuello^M de tortuga^F
col^M roulé
Rollkragen^M
dolcevita^M



cowl neck
cuello^M tipo cogulla^F
col^M cagoule^F
Kuttenkragen^M
collo^M a cappuccio^M



polo collar
cuello^M de polo^M
col^M polo^M
Polokragen^M
collo^M a polo^F



stand-up collar
cuello^M Mao
col^M officier^M
Stehbündkragen^M
collo^M a listino^M



plunging neckline
escote^M bajo
décolleté^M plongeant
spitzes Dekolleté^M
scollatura^F profonda a V



sweetheart neckline
escote^M de corazón^M
décolleté^M en cœur^M
Cœur-Dekolleté^M
scollatura^F a cuore^M



V-shaped neck
escote^M de pico^M
décolleté^M en V
V-Ausschnitt^M
scollatura^F a V



square neck
escote^M cuadrado
décolleté^M carré
viereckiger Ausschnitt^M
scollatura^F quadrata

necklines and necks
escotes^M
décolletés^M et encolures^F
Dekolletés^M und Ausschnitte^M
scollature^F



boat neck
escote^M de barco^M
encolure^F bateau^M
Bateau-Kragen^M
scollatura^F a barchetta^F



draped neck
cuello^M drapado
encolure^F drapé
drapiert Kragen^M
girocollo^M drappeggiato



draped neckline
escote^M rapeado
décolleté^M drapé
drapiert Ausschnitt^M
scollatura^F drappeggiata



crew neck
cuello^M redondo
encolure^F ras-de-cou^M
runder Ausschnitt^M
girocollo^M

nightwear
lenceria^f
vêtements^m de nuit^f
Nachtwäsche^f
blancheria^f da notte^f

nightgown
camisón^m
chemise^f de nuit^f
Nachthemd^m
camicia^f da notte^f



baby doll
picardia^m
nuisette^f
Baby-Doll^m
baby-doll^m



kimono
kimono^m
kimono^m
Kimono^m
kimono^m



pajamas
pijama^m
pyjama^m
Schlafanzu^m
pijama^m



negligee
bata^f
deshabillé^m
Negligé^m
vestaglia^f



bathrobe
albornoz^m
peignoir^m
Bademantei^m
accappatoio^m



running shoe
zapatilla^F deportiva^M
chaussure^F de sport^M
Joggingschuh^M
scarpa^F da corsa^F

collar
nbe^M
col^M
Fersenrand^M
collo^M

counter
contrafuerte^M
contrefort^M
Hinterkappe^F
rinforzo^M del calcagno^M

quarter
cuarto^M
Quarter^M
quartiere^M

stitch
pespunteado^M
surpiçure^F
Naht^F
impuntura^F

heel
talón^M
talon^M
Absatz^M
tallone^M

middle sole
cambrión^M
semelle^F intercalaire^F
Zwischensohle^F
intersuola^F

air unit
cámara^F de aire^M
cousin^M d'air^M
Luftpolster^N
cuscinetto^M ad aria^F

tag
herrete^M
ferret^M
Schnürsenkelende^N
puntale^M

shoelace
cordón^M
lacet^M
Schnürsenkel^M
laccio^M

outsole
suela^F
semelle^F d'usure^F
Laufsohle^F
suola^F

tread
montante^M
crampon^M
Stollen^M
tacchetto^M

pants
pantalones^M
pantalon^M
Hose^F
pantaloni^M

sweat pants
pantalones^M de chándal^M
pantalon^M molleton^M
Trainingshose^F
pantaloni^M felpati

hooded sweat shirt
sudadera^F con capucha^F
pull^M à capuche^F
Sweatshirt^M mit Kapuze^F
felpa^F con cappuccio^M

sweat shirt
sudadera^F
pull^M d'entraînement^M
Sweatshirt^M
felpa^F



boxer shorts
pantalón^M de boxeo^M
short^M boxer^M
Shorts^F
pantaloncini^M da corsa^F



tank top
camiseta^F
débardeur^M
Trägerhemd^N
canottiera^F

leg-warmer
calentador^M de pierna^F
jambière^F
Legwarmer^M
scaldamuscoli^M



footless tights
mallas^F
collant^M sans pied^M
Leggins^F
pantacollant^M



leotard
body^M
justaucorps^M
Trikot^M
body^M



swimming trunks
traje^M de baño^M
slip^M de bain^M
Badehose^F
slip^M da bagno^M

eyelet
ojete^M
œillet^M
Öse^F
occhietto^M

vamp
empella^F
claque^F
Vorderblatt^N
tornaia^F

punch hole
perforación^F
perforation^F
gestanztes Loch^N
foro^M

swimsuit
traje^M de baño^M
maillot^M de bain^M
Badeanzug^M
costume^M da bagno^M



exercise wear
ropa^F para ejercicio^M
vêtements^M d'exercice^M
Sportkleidung^F
abbigliamento^M da ginnastica^F

jewelry

joyeria^F | bijouterie^F | Schmuck^M | gioielli^M

earrings
pendientes^M
boucles^F d'oreille^F
Ohringe^M
orecchini^M



clip earrings
pendientes^M de clip^M
boucles^F d'oreille^F à pince^F
Klipps^M
orecchini^M a clip^F



screw earring
pendientes^M de tornillo^M
boucles^F d'oreille^F à vis^F
Ohringe^M mit Schraubverschluss^M
orecchini^M a vite^F



pierced earrings
pendientes^M de espiga^F
boucles^F d'oreille^F à tige^F
Ohrecker^M
orecchini^M a perno^M



drop earrings
pendientes^M d'oreille^F
Ohrhänge^M
orecchini^M pendenti



hoop earrings
pendientes^M de aro^M
anneaux^M
Kreifen^M
orecchini^M ad anello^M

necklaces
collares^M
colliers^M
Halsketten^F
collane^F



rope necklace
lazo^M
sautoir^M
Endlosperlenkette^F
collana^F lunga alla vita^F



opera-length necklace
collar^M de una vuelta^F, opéra^M
sautoir^M, longueur^F opéra^M
Halskette^F in Opemlänge^F
collana^F lunga



matinee-length necklace
collar^M de una vuelta^F, matinée^F
collier^M de perles^F, longueur^F matinée^F
Halskette^F in Matineeänge^F
collana^F



velvet-band choker
gargantilla^F de terciopelo^M
collier^M de chien^M
Samtkropfband^M
collarino^M di velluto^M



bib necklace
collar^M de 5 vueltas^M, peto^M
collier^M de soirée^F
mehrrheige Halskette^F
collana^F a cinque giri^M



choker
gargantilla^F
ras-de-cou^M
Chokerkette^F
gloccollo^M

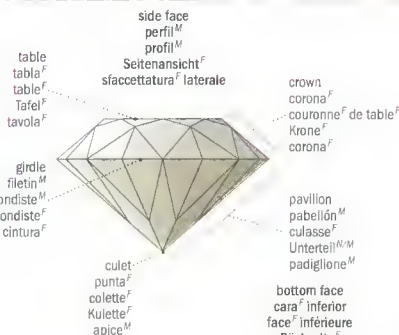


pendant
pendiente^M
pendentif^M
Anhänger^M
pendenti^M



locket
medallón^M
médailion^M
Medailon^M
medaglione^M

brilliant cut facets
talla^F brillante de un diamante^M
taille^F d'un diamant^M
Facetten^F des Brillantschliffs^M
sfaccettature^F del taglio^M a brillante^M

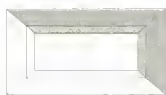




step cut
talla^f escalonada^M
taille^f en escalier^F
Treppenschliff^M
taglio^M a gradini^M



emerald cut
talla^f esmeralda^F
taille^f émeraude^F
Emeraldcut^M
taglio^M a smeraldo^M



baguette cut
talla^f en baguette^F
taille^f baguette^F
Baguetteform^F
taglio^M a baguette^F



rose cut
talla^f en rosa^F holandesa^M
taille^f en rose^F
Rosenschliff^M
taglio^M a rosetta^F



brilliant full cut
talla^f brillante^M
taille^f brillant^M
Vollbrillantschliff^M
taglio^M a brillante^M



French cut
talla^f francesa^M
taille^f française^M
Frenchcut^M
taglio^M francese



table cut
talla^f en tabla^F
taille^f en table^F
Tafelschliff^M
taglio^M a tavola^F



eight cut
talla^f octógono^M
taille^f huit facettes^F
Achtantschliff^M
taglio^M ottagonale



oval cut
talla^f oval^M
taille^f ovale^M
ovale Form^M
taglio^M ovale



cabochon cut
talla^f en cabujón^M
taille^f cabochon^M
Cabochonschliff^M
taglio^M a cabochon^M



scissors cut
talla^f en tijera^F
taille^f en ciseaux^M
Scherenschliff^M
taglio^M a forbice^F

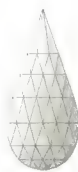


navette cut
talla^f marquesa^F
taille^f marquise^F
Navette^F
taglio^M a marquise^F

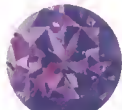
cuts for gemstones
tallas^f de piedras^f preciosas^f
taille^f des pierres^f
Schliffformen^f für Edelsteine^M
tagli^M di pietre preziose



pear-shaped cut
talla^f en pera^F
taille^f en poire^F
Pendeloque-Schliff^M
taglio^M a pera^F



briolette cut
talla^f en briolette^F
taille^f en goutte^F
Briolettschliff^M
taglio^M a briolette



amethyst
amatista^F
améthyste^F
Amethyst^M
ametista^F



lapis lazuli
lapislázuli^M
lapis-lazuli^M
Lapislazuli^M
lapislazzuli^M



aquamarine
aguardamarina^F
aigue-marine^F
Aquamarin^M
acquamarina^F



topaz
topacio^M
topaze^F
Topas^M
topazio^M



tourmaline
turmalina^F
tourmaline^M
Turmalin^M
tormalina^F



opal
ópalo^M
opale^F
Opal^M
opale^M



turquoise
turquesa^F
turquoise^M
Türkis^M
turchese^M



garnet
granate^M
grenat^M
Granat^M
granato^M

semiprecious stones
piedras^f semipreciosas
pierres^f fines
Halbedelsteine^M
pietre^f semipreziose



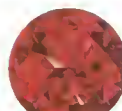
emerald
esmeralda^F
émeraude^F
Smaragd^M
smeraldo^M



sapphire
zafiro^M
saphir^M
Saphir^M
zaffiro^M



diamond
diamante^M
diamant^M
Diamant^M
diamante^M



ruby
rubí^M
rubis^M
Rubin^M
rubino^M

precious stones
piedras^f preciosas
pierres^f précieuses
Edelsteine^M
pietre^f preziose

rings
anillos^M
bagues^F
Ringe^M
anelli^M

parts of a ring
partes^M de un anillo^M
parties^F d'une bague^F
Teile^{M,N} eines Rings^M
componenti^M di un anello^M

setting
engaste^M
sertissage^F
Fassung^F
incastonatura^F

claw
garras^F
griffe^F
Kralpe^F
montatura^F

bezel
pala^F
chaton^M
Chaton^M
castone^M

stone
piedra^F
pierre^F
Stein^M
pietra^F



signet ring
sortija^F de sello^M
chevalière^F
Herrenring^M
anello^M con sigillo^M



class ring
anillo^M de graduación^F
bague^F de finissant^M
Collegering^M
anello^M studentesco



band ring
alianza^F
Jonc^M
Bandring^M
anello^M a fascia^F



engagement ring
anillo^M de compromiso^M
bague^F de fiançailles^F
Verlobungsring^M
anello^M di fidanzamento^M



wedding ring
alianza^F
alliance^F
Ehering^M
fede^F nuziale



solitaire ring
solitario^M
bague^F solitaire^M
Solitär^M
solitario^M

bracelets
brazaletes^M
bracelets^M
Armbänder^M
bracciali^M



charm bracelet
pulsera^F de dije^M
gourmette^F
Armband^M
bracciale^M con ciandoli^M



bangle
brazalete^M tubular
bracelet^M tubulaire
Armreif^M
bracciale^M tubolare



identification bracelet
brazalete^M de identificación^F
gourmette^F d'identité^F
Identitätsband^M
bracciale^M con piastrina^F

charms
dijes^M
breloques^F
Anhänger^M
ciandoli^M



hom
cuemo^M
come^F
Horn^N
corno^M

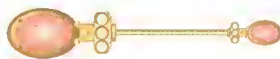


horseshoe
herradura^F
fer^M à cheval^M
Hufeisen^N
ferro^M di cavallo^M



nameplate
placa^F de identificación^F
plaque^F d'identité^F
Gravurplatte^F
piastrina^F d'identità^F

pins
alfileres^M
épingles^F
Anstecknadeln^F
spille^F



stickpin
alfiler^M de corbata^F
broche^F épinglé^F
Stücker^M
spillone^M



brooch
broche^M
broche^F
Brosche^F
spilla^F



tie bar
pisacorbatas^M
pince^F à cravate^F
Krawattenklemme^F
fermacravatta^M



tiepin
alfiler^M de corbata^F
épinglé^F à cravate^F
Krawattennadel^F
spillo^M fermacravatta^M



collar bar
yugo^M
tige^F pour col^M
Kragenklammer^F
fermacolletto^M

manicure set
estuche^M de manicura^F
trousse^F de manicure^F
Nagelnecessary^N
set^N per manicure^F

cuticle pusher
retira cutículas^F
repousse-chair^M
Nagelhautschieber^M
spingicuticola^M

cuticle trimmer
corta cutículas^F
coupe-cuticules^M
Nagelhautentferner^M
tagliacuticola^M

nail shaper
moldeador^M de cutículas
gratte-ongles^M
Nagelhautschaber^M
sollevacuticola^M

nail file
lima^F de uñas^F
lime^F à ongles^M
Nagelfeile^F
limetta^F

nail scissors
tijeras^F de uñas^F
ciseaux^M à ongles^M
Nagelschere^F
forbicine^F per unghie^F

cuticle nippers
alicates^M para cutículas^F
pince^F à cuticules^F
Nagelzange^F
tronchesina^F per cuticola^F

eyebrow tweezers
pinzas^F para depilar cejas^F
pince^F à épiler
Augenbrauenpinzette^F
pinzette^F per sopracciglia^F

case
estuche^M
étui^M
Etui^N
astuccio^M

zipper
cremallera^F
fermeture^F à glissière^F
Reißverschluss^M
cerniera^F lampo

cuticle scissors
tijeras^F para cutículas^F
ciseaux^M à cuticules^F
Nagelhautschere^F
forbicine^F per cuticola^F

strap
correa^F
bride^F
Schlaufe^F
fascetta^F

nail buffer
lima^F de uñas^F
polissoir^M d'ongles^M
Nagelfeile^F
lucidaunghie^M

lever
palanca^F
levier^M
Hebel^M
leva^F

nail clippers
corta uñas^M
coupe-ongles^M
Nagelknipser^M
tronchesina^F per unghie^F

nail cleaner
limpiador^M de uñas^F
cure-ongles^M
Nagelreiniger^M
pulisci unghie^M

folding nail file
lima^F de uñas^F
lime^F
klappbare Nagelfeile^F
limetta^F pieghevole

jaw
mordaza^F
mors^M
Klemmbacke^F
ganascia^F

chamois leather
piel^F de gamuza^F
peau^F de chamois^M
Wildleder^M
pelle^F di camoscio^M



nail enamel
esmalte^M de uñas^F
vernis^M à ongles^M
Nagellack^M
smalto^M per unghie^F



safety scissors
tijeras^F de punta^F roma
ciseaux^M de sûreté^F
Nasen Bartschere^F
forbici^F di sicurezza^F



emery boards
lima^F de uñas^F
limes^F-émeri^M
Sandblattfeilen^F
limetta^F di cartoncino^M vetrato



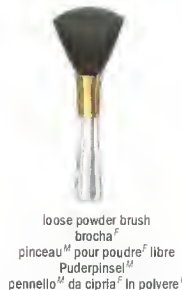
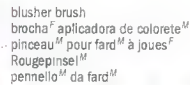
toenail scissors
tijeras^F de pedicura^F
ciseaux^M de pédicure^F
Fußnagelschere^F
forbici^F per unghie^F dei piedi^M

nail whitener pencil
lápiz^M blanco para uñas^F
crayon^M blanchisseur d'ongles^M
Nagelweißstift^M
matita^F sbiancante per unghie^F

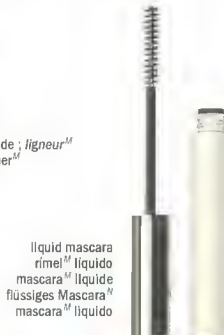
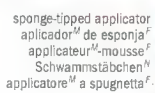
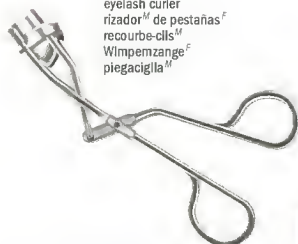
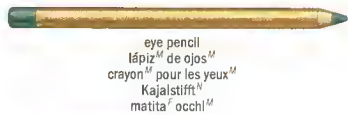
makeup

maquillage^M | maquillage^M | Make-up^N | trucco^M

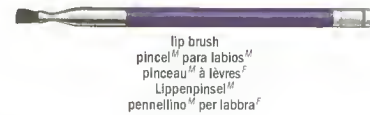
facial makeup maquillage^M facial maquillage^M Make-up^N trucco^M per il viso^M



eye makeup maquillage^M para ojos^M maquillage^M des yeux^M Augen-Make-up^N trucco^M per gli occhi^M



lip makeup maquillage^M labial maquillage^M des lèvres^F Lippen-Make-up^N trucco^M per le labbra^F





stopper
tapón^M
bouchon^M
Stopfen^M
tappo^M

bottle
botella^F
flacon^M
Flasche^F
bottiglia^F

eau de parfum
agua^F de perfume^M
eau^F de parfum^M
Eau de parfum^M
profumo^M



eau de toilette
agua^F de colonia^F
eau^F de toilette^F
Eau de toilette^M
eau de toilette^F



bubble bath
gel^M de baño^M
bain^M moussant
Schaumbad^M
bagnoschiuma^M



haircolor
tinte^M para el cabello^M
colorant^M capillaire^M
Haarfarbmittel^M
tintura^F per capelli^M



toilet soap
jabón^M de tocador^M
savon^M de toilette^F
Toilettenseife^F
saponetta^F



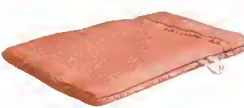
deodorant
desodorante^M
déodorant^M
Deodorant^M
deodorante^M



hair conditioner
acondicionador^M
revitalisant^M capillaire^M
Haarspülung^F
balsamo^M per capelli^M



shampoo
champú^M
shampooing^M
Shampoo^M
shampoo^M



washcloth
manopla^F de baño^M
gant^M de toilette^F
Waschhandschuh^M
manopla^F



washcloth
toalla^F para la cara^F
débarrassiette^F
Waschlappen^M
ospite^M



massage glove
gante^M de crin^M
gant^M de crin^M
Massagehandschuh^M
guanto^M di crine^M



vegetable sponge
esponja^F vegetal
éponge^F végétale
Luffaschwamm^M
spugna^F vegetale



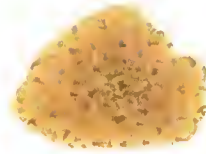
bath sheet
toalla^F de baño^M
drap^M de bain^M
Badetuch^M
asciugamano^M da bagno^M



bath towel
toalla^F de lavabo^M
serviette^F de toilette^F
Handtuch^M
asciugamano^M



bath brush
cepillo^M de baño^M
brosse^F pour le bain^M
Badebürste^F
spazzola^F da bagno^M



natural sponge
esponja^F natural
éponge^F de mer^F
Naturschwamm^M
spugna^F naturale



back brush
cepillo^M de espalda^F
brosse^F pour le dos^M
Massagebürste^F
spazzola^F per la schiena^F

hairdressing

peinado^M | coiffure^F | Haarpflege^F | articoli^M per acconciatura^F

hairbrushes

cepillos^M
brosses^F à cheveux^M
Haarbürsten^F
spazzole^F per capelli^M



flat-back brush
cepillo^M con base^F de goma^F
brosse^F pneumatique
flache Frisierbürste^F
spazzola^F a dorso^M piatto



round brush
cepillo^M redondo
brosse^F ronde
Rundbürste^F
spazzola^F rotonda



quill brush
cepillo^M de púas^F
brosse^F anglaise
Drahtbürste^F
spazzola^F antistatica



vent brush
cepillo^M de esqueleto^M
brosse^F-araignée^F
Skelettbürste^F
spazzola^F ragno

combs

peines^M
peignes^M
Kämme^M
pettini^M



Afro pick
peine^M afro
peigne^M afro
Strähnenkamm^M
pettine^M afro



teaser comb
peine^M de cardar
peigne^M à créper
Toupierkamm^M
pettine^M per cotonare



tail comb
peine^M de mango^M
peigne^M à tige^F
Stielkamm^M
pettine^M a coda^F



barber comb
peine^M de peluquero^M
peigne^M de coiffeur^M
Haarschneidekamm^M
pettine^M da barbiere^M



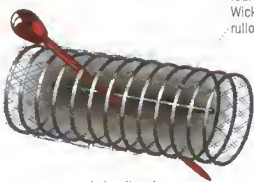
pitchfork comb
peine^M combinado
combine^M 2 dans 1
Haarftikamm^M
pettine^M a forchetta^F



rake comb
peine^M para desenredar
démêtoir^M
Griffkamm^M
pettine^M rado

hair roller

rulo^M para el cabello^M
bigoudi^M
Lockenwickler^M
bigodino^M

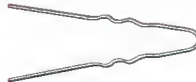


hair roller pin
alfiler^M
épinglé^F à bigoudi^M
Haarstecker^M
spillone^M

roller
rulo^M
rouleau^M
Wickler^M
rullo



wave clip
pinza^F para rizar
pince^F à boucles^F de cheveux^M
Abtellklammer^M
pinza^F per capelli^M



hairpin
horquilla^F de moño^M
épinglé^F à cheveux^M
Lockennadel^F
forcina^F



bobby pin
horquilla
pince^F à cheveux^M
Haarspange^F
molletta^F



hair clip
pinza^F para el cabello^M
pince^F de mise^F en plis^M
Haarclip^M
beccuccio^M



barrette
pasador^M
barrette^F
Haarspange^F
fermacapelli^M

lighted mirror
espejo^M luminoso
miroir^M lumineux
beleuchteter Spiegel^M
specchio^M luminoso

lighting
iluminación^F
éclairage^M
Beleuchtung^F
luce^F

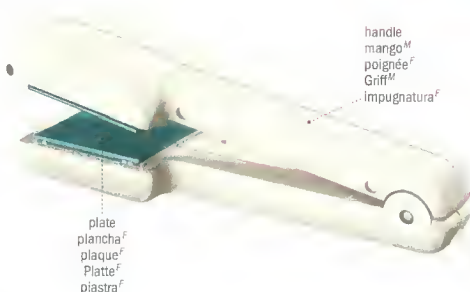
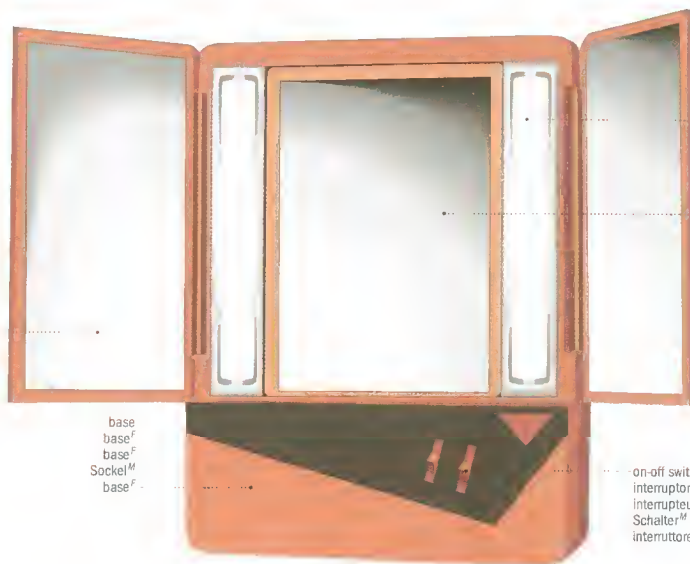
dual swivel mirror
espejo^M doble giratorio
miroir^M double pivotant
Drehspiegel^M
specchio^M doppio girevole

side mirror
espejo^M lateral
miroir^M latéral
Seitenspiegel^M
specchio^M laterale

base
base^F
base^F
Sockel^M
base^F

on-off switch
interruptor^M
interrupteur^M d'éclairage^M
Schalter^M
interruttore^M

straightening iron
plancha^F de pelo
pince^F à défriser
Haarglätter^M
piastra^F stiracapelli



handle
mango^M
poignée^F
Griff^M
Impugnatura^F

plate
plancha^F
plaque^F
Platte^F
piastra^F



thinning razor
navaja^F para entresacar
rasoir^M effileur
Effilemesser^M
rasoio^M sfoltitore

power cord
cordon^M de alimentation^F
cordon^M d'alimentation^F
Netzkabel^M
cavo^M di alimentazione^F

on-off switch
interruptor^M
interrupteur^M
Schalter^M
interruttore^M

handle
mango^M
poignée^F profilée
Griff^M
impugnatura^F sagomata

curling iron
tenacillas^F
fer^M à friser
Lockenstab^M
arricciacapelli^M

clamp
pinza^F
pince^F
Klemmbügel^M
pinza^F

clamp lever
palanca^F
levier^M
Hebel^M für den Klemmbügel^M
leva^F della pinza^F

heat ready indicator
indicador^M de temperatura^F
point^M indicateur^M de température^F
Beratungsanzeige^F
Indicatore^M di temperatura^F

on-off indicator
luz^F piloto^M
voyant^M lumineux
Kontrolllampe^F
spia^F

stand
soporte^M
support^M
Ständer^M
supporto^M

barrel
varilla^F rizadora
tube^M
Zylinder^M
rullo^M

cool tip
punta^F de plástico^M
embout^M isolant^F
nicht wärmeleitende Spitze^F
punta^F fredda

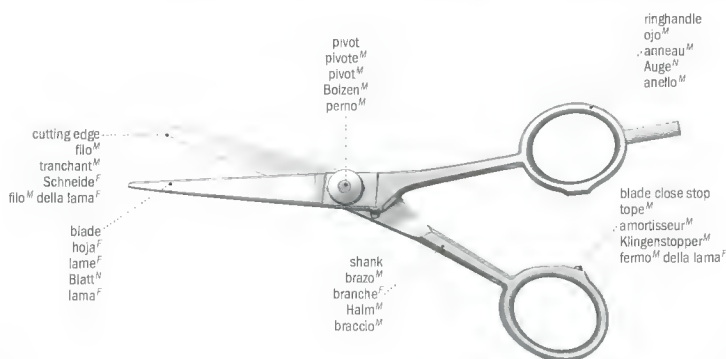


swivel cord
cable^M de alimentación^M
cordon^M d'alimentation^F pivotant
Knickschutzkabel^F
cavo^M di alimentazione^F

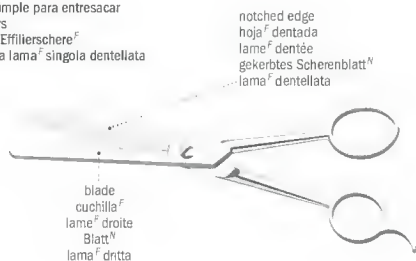
clippers
maquinilla^F para cortar el cabello^M
tondeuse^F
Haarschneider^M
macchinetta^F



haircutting scissors
tijeras^M de peluquero^M
ciseaux^M de coiffeur^F
Haarschneidescchere^F
forbici^F da parrucchiere^M



notched single-edged thinning scissors
tijeras^M con filo^M simple para entresacar
ciseaux^M sculpteurs
einseitig gezahnte Effilierschere^F
forbice^F sfoltitrice a lama^F singola dentellata



notched double-edged thinning scissors
tijeras^M con doble filo^M para entresacar
ciseaux^M à effiler
zweiseitig gezahnte Effilierschere^F
forbice^F sfoltitrice a doppia lama^F dentellata

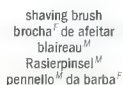


hair dryer
secador^M de mano^F
sèche-cheveux^M
Fön^M
asciugacapelli^M





shaving foam
espuma^F de afeitar
mousse^F à raser
Rasierschaum^M
schiuma^F da barba^F



shaving brush
brocha^F de afeitar
blaireau^M
Rasierpinsel^M
pennello^M da barba^F



shaving mug
jabonera^F
bol^M à raser
Seifenbecher^M
tazza^F per sapone^M da barba^F



power cord
cable^M de alimentación^F
cordon^M d'alimentation^F
Netzkabel^N
cordone^M dell'alimentazione^F



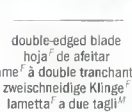
plug adapter
adaptador^M
adaptateur^M de fiche^F
Adapter^M
adattatore^M



aftershave
loción^M para después del afeitado^M
après-rasage^M
Rasierwasser^M
dopobarba^M



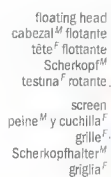
blade injector
distribuidor^M de hojas^F de afeitar
distributeur^M de lames^F
Klingendose^F
caricatore^M di lamette^F



double-edged blade
hoja^F de afeitar
lame^F à double tranchant^M
zweischneidige Klinge^F
lametta^F a due tagli^M



cleaning brush
escobilla^F limpiadora
brosse^F de nettoyage^M
Reinigungsbürste^F
spazzolino^M di pulizia^F



floating head
cabezal^M flotante
tête^F flottante
Scherkopf^M
testina^F rotante
screen
peine^M y cuchilla^F
grille^F
Scherkopfhalter^M
griglia^F



electric razor
máquina^F de afeitar eléctrica
rasoir^M électrique
Elektorasierer^M
rasolo^M elettrico

trimmer
cortapilillas^M
tondeuse^F
Langhaarschneider^M
tagliabasette^M
closeness setting
selector^M de corte^M
sélecteur^M de coupe^F
Justiering^M
regolatore^M delle testine^F

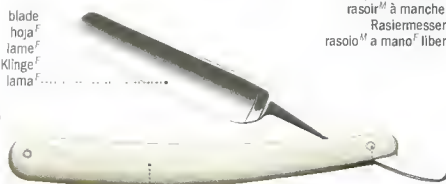
housing
caja
boîtier^M
Gehäuse^N
cassa^F

charging light
luz^F de encendido^M
voyant^M de charge^F
Ladekontrolllampe^F
spia^F luminosa di carica^F

on-off switch
interruptor^M
interrupteur^M
Schalter^M
interruttore^M



blade
hoja^F
lame^F
Klinge^F
lama^F

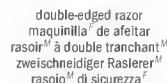


straight razor
navaja^F de barbero^M
rasoir^M à manche^M
Rasiermesser^N
rasolo^M a mano^F libera



handle
mango^M
manche^M
Griff^M
Impugnatura^F

pivot
eje^M
pivot^M
Bolzen^M
perno^M



disposable razor
maquinilla^F de afeitar
rasoir^M à double tranchant^M
zweischneidiger Rasierer^M
rasolo^M di sicurezza



disposable razor
maquinilla^F desechable
rasoir^M jetable
Einwegrasierer^M
rasolo^M usa e getta



double-edged razor
maquinilla^F de afeitar
rasoir^M à double tranchant^M
zweischneidiger Rasierer^M
rasolo^M di sicurezza
head
cabeza^F
tête^F
Kopf^M
testina^F
collar
anillo^M
anneau^M
Ring^M
colletto^M
handle
mango^M
manche^M
Griff^M
manico^M

dental care

igiene^f dental | hygiène^f dentaire | Zahnpflege^f | igiene^f orale

toothbrush
cepillo^m de dientes^m
brosse^f à dents^f
Zahnbürste^f
spazzolino^m da denti^m



stimulator tip
estimulador^m de enclaves^f
stimulateur^m de gencives^f
Massagespitze^f
stimolatore^m gengivale

handle
mango^m
manche^m
Griff^m
manico^m

row
hilera^f
rang^m
Reihe^f
fila^f

bristle
cerda^f
poil^m
Borste^f
setola^f

head
cabeza^f hexagonal
tête^f
Kopf^m
testa^f



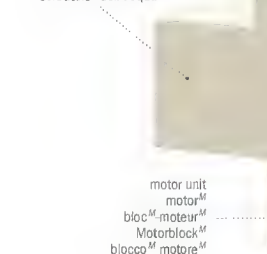
dental floss
hilo^m dental
fil^m dentaire
Zahnseide^f
filo^m interdentale



dental floss holder
estuche^m de hilo^m dental
porte-fil^m dentaire
Zahnseidenhalter^m
contenitore^m per filo^m interdentale

oral hygiene center
cepillo^m de dientes^m eléctrico
combiné^m bucco-dentaire
elektrische Zahnbürste^f
spazzolino^m da denti^m elettrico

water tank
depósito^m del agua^f
réserve^f d'eau^m
Wasserbehälter^m
serbatoio^m dell'acqua^f



motor unit
motor^m
bloc^m moteur^m
Motorblock^m
blocco^m motore^m

pressure control
control^m de presión^f
réglaçage^m de la pression^f
Druckregler^m
regolatore^m della pressione^f

dental floss
hilo^m dental
fil^m dentaire
Zahnseide^f
filo^m interdentale

jet tip
suridor^m de agua^f
buse^f
Aufsteckdüse^f
beccuccio^m spruzzatore

oral irrigator
irrigador^m bucal
jet^m dentaire
Munddusche^f
doccia^f orale

brush
cepillo^m
brosse^f
Bürste^f
spazzola^f

toothbrush shaft
eje^m del cepillo^m
tige^f
Achse^f für die Aufsteckbürste^f
gambo^m a innesto^m dello spazzolino^m

on-off switch
interruptor^m
interrupteur^m
Schalter^m
interruttore^m

handle
mango^m
manche^m
Griff^m
impugnatura^f

toothbrush
cepillo^m de dientes^m
brosse^f à dents^f
Zahnbürste^f
spazzolino^m da denti^m

toothbrush well
receptáculo^m del cepillo^m
réceptacle^m de brosse^f
Box^f für die Aufsteckbürste^f
vano^m portaspaolini



toothpaste
dentífico^m
dentifrice^m
Zahnpasta^f
dentifricio^m



mouthwash
colutorio^m
eau^f dentifrice^m; rince-bouche^m
Mundwasser^m
colutorio^m

contact lenses

lentes^f de contacto^m | lentilles^f de contact^m | Kontaktlinsen^f | lenti^f a contatto^m



multipurpose solution
solución^m multipropósito
solution^m multifonctions
Kombi-Pflegelösung^f
soluzione^m multiuso

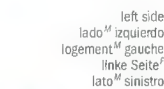


lubricant eye drops
gotas^f oftalmológicas lubricantes
gouttes^f ophtalmiques lubrifiantes
Tropfen^m für trockene Augen^m
gocce^f oftalmiche lubrificanti

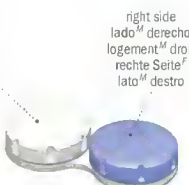


soft contact lens
lentes^f de contacto^m blandas
lentille^f jétable
weiche Kontaktlinse^f
lente^f a contatto^m morbida

disposable contact lens
lentes^f de contacto^m desechables
lentille^f jetable
Einwegkontaktlinse^f
lente^f a contatto^m monouso



hard contact lens
lentes^f de contacto^m duras
lentille^f rigide
harte Kontaktlinse^f
lente^f a contatto^m rigida



lens case
estuche^m portallentes
étui^m à lentilles^f
Kontaktlinsenbehälter^m
portallenti^m

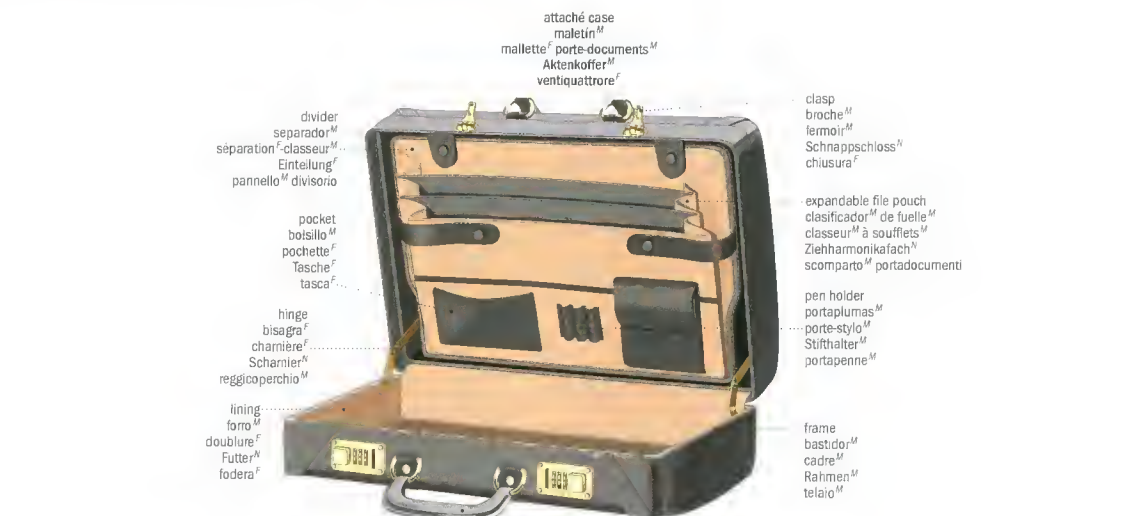


eyeglasses parts
gafas^F : partes^F
parties^F des lunettes^F
Telle^{M/N} der Brille^F
parti^F degli occhiali^M

frames
montura^F
monture^F
Fassungen^F
montatura^F

examples of eyeglasses
ejemplos^M de gafas^F
exemples^F de lunettes^F
Beispiele^F für Augengläser^N
esempi^M di occhiali^M





bottom-fold portfolio
cartera^F de fondo^M plegable
porte-documents^M à soufflet^M
Kollegmappe^F mit Griff^M
portacarte^M a soffietto^M

handle
asa^F
poignée^F
Griff^M
manico^M

combination lock
cerradura^F de combinación^F
serrure^F à combinaison^F
Zahlschloss^N
serratura^F a combinazione^F

briefcase
cartera^F
serviette^F
Aktentasche^F
borsa^F a soffietto^M



gusset
fuelle^M
soufflet^M
Keil^M
soffietto^M



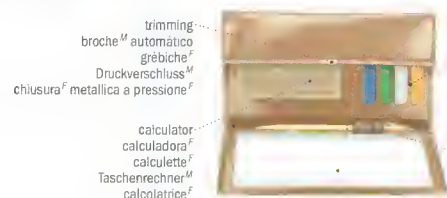
card case
tarjetero^M
porte-cartes^M
Kreditkartenetui^N
portafoglio^M per carte^F di credito^M

checkbook/secretary clutch
chequera^F con calculadora^F
portefeuille^M chèqueier^M
Etui^N für Taschenrechner^M und Scheckheft^N
portassegni^M/portacalcolatrice^M

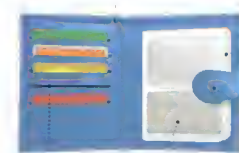
card case
tarjetero^M
porte-cartes^M
Kreditkartenfach^N
scomparto^M per carte^F di credito^M

bill compartment
billettera^F
poche^F américaine
Geldscheinfach^N
scomparto^M per banconote^F

card case
tarjetero^M
porte-cartes^M
Kreditkartenetui^N
portafoglio^M per carte^F di credito^M



checkbook
talonario^M de cheques^M
chèquier^M
Scheckheft^N
libretto^M degli assegni^M



windows
plásticos^M transparentes
feuilles^M
Klarsichtdüllen^F
bustine^F trasparenti

tab
lengüeta^F
patte^F
Lasche^F
linguetta^F



wallet
billetero^M
portefeuille^M
Brieftasche^F
portafoglio^M



coin purse
portamonedas^M
porte-monnaie^M
Geldbeutel^M für Münzen^F
portamonete^M



key case
llavero^M
porte-clés^M
Schlüsselut^M
portachiavi^M



purse
monedero^M
bourse^F à monnaie^F
Geldbeutel^M
borsellino^M



passport case
porta pasaportes^M
porte-passeport^M
Brieftasche^F
portapassaporto^M



billfold
billetera^F
porte-coupures^M
Brieftasche^F
portafoglio^M



writing case
agenda^F
écritoire^F
Schreibmappe^F
portabloc^M



checkbook
talonario^M de cheques^M
porte-chéquier^M
Scheckhülle^F
portassegni^M



eyeglasses case
funda^F de gafas^F
étui^M à lunettes^F
Brillenut^M
astuccio^M per occhiali^M

underarm portfolio
cartera^F portadocumentos^M
porte-documents^M plat
Unterarmmappe^F
busta^F portadocumenti



handbags

bolso^M | sacs^M à main^F | Handtaschen^F | borse^F

drawstring bag
bolso^M tipo cubo^M
sac^M seau^M
Beuteltasche^F
secchiello^M con cordoncino^M

eyelet
ojal^M
ceillet^M
Öse^F
occhiello^M

drawstring
cordón^M
lacet^M de serrage^M
Zugschnur^F
cordoncino^M di chiusura^F

front pocket
bolsillo^M exterior
poche^F frontale
Vortasche^F
tasca^F frontale



handle
asa^F
poignée^F
Griff^M
manico^M
flap
ala^F
rabat^M
Überschlag^M
ailetta^F
clasp
broche^M
fermoir^M
Schnappverschluss^M
chiusura^F
lock
clerre^M
serrure^F
Schloss^M
serratura^F

satchel bag
bolso^M clásico^M
sac^M cartable^M
Aktentasche^F
cartella^F





box bag
bolso^M de vestir
sac^M boîte^F
Boxtasche^F
borsa^F a telaio^M rigido



drawstring bag
bolso^M saco
balluchon^M
kleine Beuteltasche^F
secchiello^M piccolo con cordoncino^M

shoulder bag
bolso^M de bandolera^F
sac^M à bandoulière^F
Schultertasche^F
borsa^F a tracolla^F



buckle
hebillá^F
boucle^F
Schnalle^F
fibbia^F



muff
bolso^M man guito^M
manchon^M
Mufftasche^F
borsa^F a manicotto^M



hobo bag
morral^M
sac^M besaca^F
Umhängetasche^F mit Reißverschluss^M
sacca^F a tracolla^F

accordion bag
bolso^M de fuele^M
sac^M accordéon^M
Umhängetasche^F mit Dehnfalte^F
borsa^F da postino^M



shoulder strap
bandolera^F
bandoulière^F
Schulterriemen^M
tracolla^F



tote bag
bolso^F de lona^F
sac^M fourre-tout^M
Einkaufstasche^F
sporta^F



men's bag
bolso^M de hombre
pochette^F d'homme^M
Herrentasche^F
borsello^M



sea bag
saco^M de marinero^M
sac^M marin^M
Matchbeutel^M
sacca^F da marinaio^M

gusset
fuelle^M
soufflet^M
Keit^M
soffietto^M



duffel bag
bolso^M de viaje^M
sac^M polochon^M
geräumige Tasche^F
borsone^M da viaggio^M



carrier bag
bolso^M de la compra^F
sac^M à provisions^F
Einkaufstasche^F
borsa^F della spesa^F



shopping bag
capazo^M
cabas^M
große Einkaufstasche^F
borsa^F della spesa^F

luggage

equipaje^M | bagages^M | Gepäck^N | bagagli^M

utility case
necesar^M
trousse^F de toilette^F
Kulturbeutel^M
trousse^F



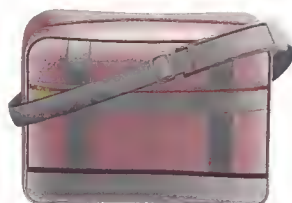
carry-on bag
bolso^M de viaje^M
sac^M de voi^M
Reisetasche^F
borsa^F da viaggio^M



handle
asa^F
poignée^F
Griff^M
manico^M

exterior pocket
bolisillo^M exterior
poche^F extérieure
Außentasche^F
tasca^F esterna

tote bag
maletn^M
sac^M fourre-tout^M
Flugtasche^F
bagaglio^M a mano^F



shoulder strap
bandolera^F
bandoulière^F
Schulterriemen^M
tracolla^F

garment bag
portatrujes^M
housses à vêtements^M
Kleidersack^M
portabiti^M



zipper
cremalliera^F
fermeture^F à glissière^F
Reißverschluss^M
cerniera^F lampo

handle
asa^F
poignée^F
Griff^M
manico^M
frame
bastidor^M
cadre^M
Rahmen^M
telaro^M
pull strap
correa^F
dragonne^F
Zugriemen^M
maniglia^F di traino^M



identification tag
etiqueta^F de identificación^F
porte-adresse^M
Gepäckanhänger^M
etichetta^F portaindirizzo

trim
guarnición^F
garniture^F
Blende^F
bordo^M di rifinitura^F

weekender
maleta^F de fin^M de semana^F
valise^F fin^F de semaine^F
Wochenendkoffer^M
quarantottore^F

vanity case
necesse^M
malette^F de toilette^F
Kosmetikkoffer^M
beauty-case^M

mirror
espejo^M
miroir^M
Spiegel^M
specchio^M
hinge
bisagra^F
charnière^F
Scharnier^N
reggiocoperchio^M

cosmetic tray
bandeja^F para cosméticos^M
plateau^M
Kosmetikeinsatz^M
portatrucchi^M



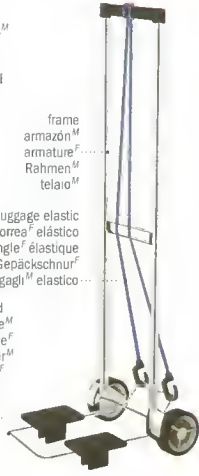
interior pocket
bolso^M interior
poche^F intérieure
Innentasche^F
tasca^F interna
curtain
panel^M de separación^F
panneau^M de séparation^F
Trennklappe^F
pannello^M divisorio
garment strap
correa^F de retención^F
sangle^F serre-vêtements^M
Packriemen^M
elastico^M ferma abiti^M

lock
cerradura^F
serrure^F
Schloss^N
serratura^F
shell
tapa^F
coque^F
Schale^F
guscio^M



trunk
baúl^M
matte^F
Überseekoffer^M
baule^M

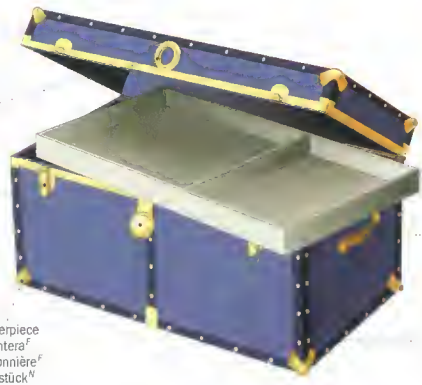
luggage carrier
carrito^M portamaletas^M
porte-bagages^M
Gepäckroller^M
carrello^M portabagagli



frame
armazón^M
armature^M
Rahmen^M
telaro^M
luggage elastic
correa^F elástico^M
sangle^F élastique^M
Gepäckschur^F
legabagagli^M elastico

stand
soporte^M
béquille^F
Ständer^M
base^F

hasp
aldabilla^F
morillon^M
Überfallschloss^M
chiusura^F a occhio
latch
abrazadera^F
crampon^M de fermeture^F
Riegel^M
gancio^M di chiusura^F



cornerpiece
contera^F
cantonnère^F
Eckstück^N
angolare^M

handle
asa^F
poignée^F
Griff^M
maniglia^F

fittings
herraje^M
ferme^F
Schutzkante^F
bandella^F di rinforzo^M

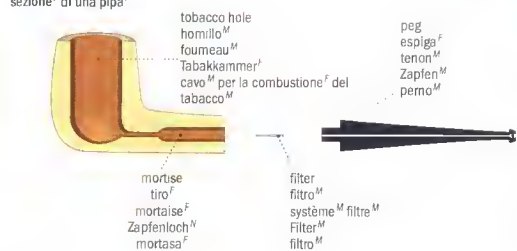
tray
bandeja^F
plateau^M
Einsatz^M
vassoio^M

smoking accessories

artículos ^M de fumador ^M | articles ^M de fumeur ^M | Raucherbedarf ^M | accessori ^M per fumatori ^M



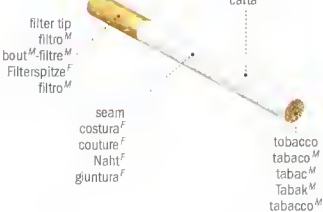
cross section of a pipe
corte^M transversal de una pipa^F
coupe^F d'une pipe^F
Pfeife^F im Querschnitt^M
sezione^F di una pipa^F



cigar
puro^M
cigare^M
Zigarre^F
sigaro^M



cigarette
cigarillo^M
cigarette^F
Zigarette^F
sigaretta^F



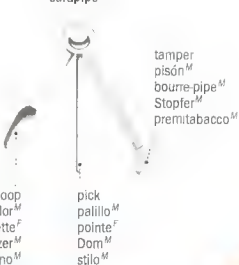
cigarette pack
paquet^M de cigarrillos^M
paquet^M de cigarettes^F
Zigarettenpackung^F
pacchetto^M di sigarette^F



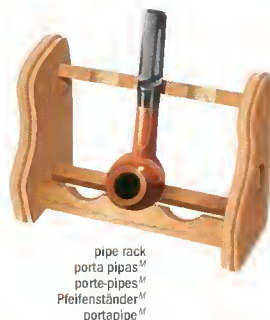
tear tape
tira^F para rasgar la envoltura^F
bandelette^F d'arrache^M
Aufreißband^N
linguetta^F a strappo^M



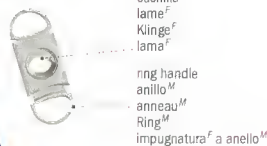
pipe tools
accessorios^M para la pipa^F
bourre-pipe^M
Pfeifenbesteck^N
curapipe^M



pipe cleaners
escobillas^F
nettoie-pipes^M
Pfeifenputzer^M
scovolini^M



cigar cutter
cortapuros^M
coupe-cigare^M
Zigarenschneider^M
tagliasigari^M



cigarette papers
papier^M de fumar^M
papier^M à cigarettes^F
Zigarettenpapier^N
cartine^F per sigarette^F

carton
cartón^M de cigarrillos^M
cartouche^F
Stange^F
stecca^F

gas lighter
encendedor^M
brûquet^M à gaz^M
Gasfeuzzeug^N
accendino^M a gas^M

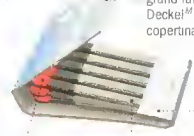


butane tank
déposit^M de gas^M
réservoir^M
Butangastank^M
serbatoio^M del gas^M

cover
tapa^F
couvercle^M
Abdeckkappe^F
coperchio^M
striker wheel
ruedecilla^F de la piedra^F
molette^F
Zahnradchen^N
rotella^F della pietra^F
flame adjustment wheel
ajuste^M de la llama^F
molette^F de réglage^M de la flamme^F
Flammenregulierung^F
regolatore^M della fiamma^F

safety match
cerillas^F de seguridad^F
allumette^F de sûreté^F
Sicherheitsstreichholz^N
fiammifero^M svedese

matchbook
carterita^F de cerillas^F
pochette^F d'allumettes^F
Streichholzheftchen^N
bustina^F di fiammiferi^M



head
cabeza^F
tête^F
Kopf^M
capocchia^F

matchbox
caja^F de cerillas^F
boite^F d'allumettes^F
Streichholzschachtel^F
scatola^F di fiammiferi^M



cover
tapa^F
grand rabat^M
Deckel^M
copertina^F

front flap
solapa^F
petit rabat^M
Vordeckfläch^F
aletta^F frontale

matchstick
cerilla^F
tige^F
Streichholz^N
fiammifero^M minerva

back
respaldo^M
dos^M
Rücken^M
dorso^M

friction strip
frotador^M de fósforo^M
frottoir^M
Reibefläche^F
stnsia^F di sfregamento^M

ashtray
cenicero^M
cendrier^M
Aschenbecher^M
portacenere^M

butt
collilla^F
miégot^M...
Stummel^M
mozzicone^M

ash
ceniza^F
cendre^F
Asche^F
cenere^F



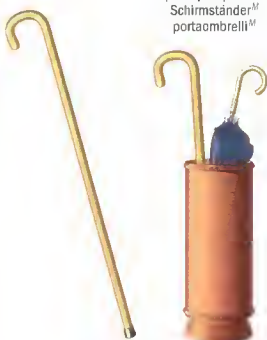
umbrellas and stick

paraguas^M y bastones^M | parapluies^M et canne^F | Schirme^M und Stock^M | ombrelli^M e bastone^M

umbrella stand
paragüero^M
porte-parapluies^M
Schiirmständer^M
portaombrelli^M

telescopic umbrella
paraguas^M plegable
parapluie^M télescopique
Taschenschirm^M
ombrello^M pieghevole

umbrellas
paraguas^M
parapluies^M
Schirme^M
ombrelli^M



walking stick
bastón^M
canne^F
Spazierstock^M
bastone^M da passeggio^M

push button
botón^M de presión^F
poussoir^M d'ouverture^F
Auslöseknopf^M
pulsante^M

cover
funda^F
fourreau^M
Futteral^M
fodero^M

stick umbrella
paraguas^M de bastón^M
parapluie^M canne^F
Stockschirm^M
ombrello^M a bastone^M



tie closure
cierre^M con broche^F
courroie^F d'attache^F
Litze^F
cinturino^M di chiusura^F

shoulder strap
bandolera^F
bandoulière^F
Schulterriemen^M
tracolla^F

ferule
contera^F
embout^M
Stahlspitze^F
puntalet^M

tie
cierre^M
attache^F
Litze^F
cinturino^M

canopy
tela^F impermeable
toile^F
Bezugstoff^M
copertura^F

spreader
extensor^M
rayon^M
Gestell^M
controstacca^F

rib
varilla^F
baleine^F
Stange^F
stecca^F

tip
punta^F
embout^M de baleine^F
Spitze^F
copripunta^F

shank
bastón^M
manche^M
Unterstock^M
fusto^M



ring
anillo^M
coulant^M
Schieber^M
collare^M

tab
resorte^M
ferret^M
Feder^F
fermo^M a molla^F

handle
empuñadura^F
poignée^F
Griff^M
manico^M



painting
pintura^F
tableau^M
Gemälde^M
quadro^M

work sheet
ficha^F técnica
fiche^F technique
Begleitkarte^F
didascalia^F

painting and drawing

pintura^f y dibujo^M | peinture^f et dessin^M | Malenⁿ und Zeichnenⁿ | disegno^M e pittura^f

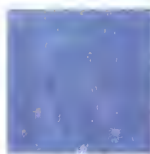
major techniques técnicas^f principales principales techniques^f die wichtigsten Techniken^f tecniche^f principali



ink drawing
dibujo^M de tinta^f china
dessin^M à l'encre^f
Tuschezeichnung^f
disegno^M a inchiostro^M



charcoal drawing
dibujo^M al carboncillo^M
dessin^M au fusain^M
Kohlezeichnung^f
disegno^M a carboncino^M



oil painting
pintura^f al óleo^M
peinture^f à l'huile^f
Ölmalerei^f
pittura^f a olio^M



watercolor
acuarela^f
aquarelle^f
Aquarellⁿ
acquerello^M



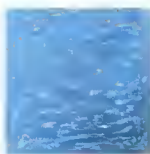
gouache
guache^M
gouache^f
Gouache^f
pittura^f a guazzo^M



felt tip pen drawing
pintura^f con rotuladores^M
dessin^M au feutre^M
Filtzstiftzeichnung^f
disegno^M a pennarelli^M



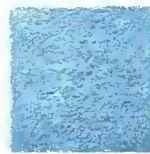
dry pastel drawing
pintura^f al pastel^M blando
dessin^M au pastel^M sec
Trockenpastellⁿ
disegno^M a pastelli^M secchi



oil pastel drawing
pintura^f al pastel^M al óleo^M
dessin^M au pastel^M gras
Ölpastellⁿ
disegno^M a pastelli^M a olio^M



colored pencil drawing
dibujo^M de lápices^M de colores^M
dessin^M au crayon^M de couleur^f
Buntstiftzeichnung^f
disegno^M a matite^f colorate



wax crayon drawing
dibujo^M a la cera^f
dessin^M au crayon^M de cire^f
Wachsmalerei^f
disegno^M a pastelli^M a cera^f

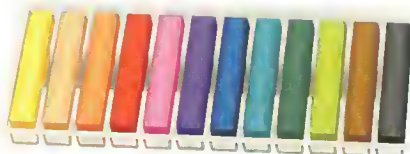
equipment equipo^M matériel^M Ausstattung^f attrezzatura^f



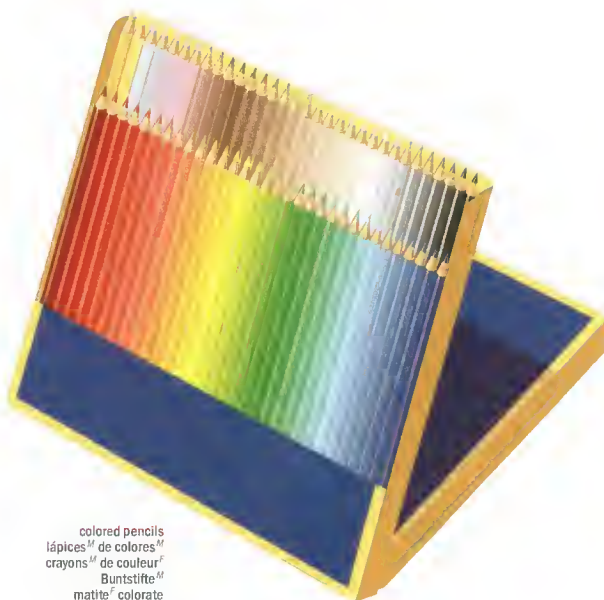
oil pastels
pastels^M al óleo^M
pastels^M gras
Ölpastelleⁿ
pastelli^M a olio^M



wax crayons
ceras^f
crayons^M de cire^f
Wachsfarbstifte^M
pastelli^M a cera^f



soft pastels
pastels^M
pastels^M secs
Pastelloⁿ
pastelli^M morbidi



colored pencils
lápices^M de colores^M
crayons^M de couleur^f
Buntstifte^M
matite^f colorate



felt tip pen
rotulador^M
feutre^M
Filzstift^M
pennarello^M



marker pen
marcador^M
marqueur^M
Marker^M
evidenziatore^M



ink
tinta^F china
encre^F
Tinte^F
inchostro^M



charcoal
carboncillo^M
fusain^M
Kohle^F
carboncino^M

oil paint
óleo^M
couleur^F à l'huile^F
Ölfarbe^F
colore^M a olio^M



watercolor/gouache tube
tubo^M de acuarela^F / de gouache^M
tube^M d'aquarelle^F / gouache^F
Tube^F mit Aquarellfarbe^F / Gouachefarbe^F
tubo^M d'acquerello^M / guazzo^M

watercolor/gouache cakes
pastillas^F de acuarela^F / de guaches^M
pastilles^F d'aquarelle^F / gouache^F
Näpfchen^M mit Aquarellfarbe^F / Gouachefarbe^F
pastiglie^F d'acquerello^M / guazzo^M



spatula
espátula^F
spatule^F
Palettmesser^M
spatola^F



painting knife
cuchillo^M paleta^F
couteau^M à peindre
Malspachtel^M
mesticino^M



reservoir-nib pen
pluma^F
plume^F
Graphosfeder^F
pennino^M



flat brush
pincel^M plano
brosse^F
Flachpinsel^M
pennello^M piatto^M



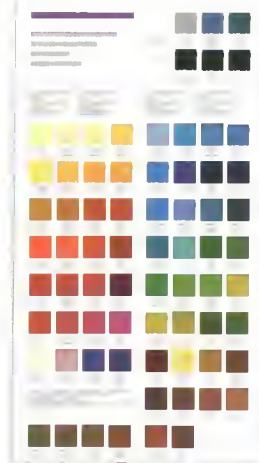
sumi-e brush
sumie^M
pinceau^M à sumie^M
Japanpinsel^M
penna^F sumi



fan brush
brocha^F
brosse^F éventail^M
Fächerpinsel^M
pennello^M a ventaglio^M



brush
pincel^M
pinceau^M
Pinzel^M
pennello^M



color chart
gama^f de colores^M
nuancier^M
Farbtafel^f
tabella^f dei colori^M

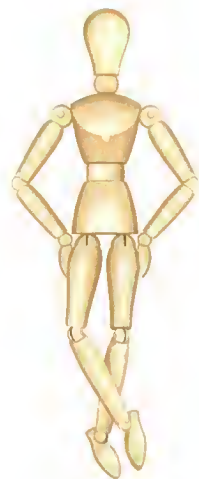
palette with hollows
paleta^f con huecos^M para pintura^f
palette^f à alvéoles^f
Palette^f mit Vertiefungen^f
tavolozza^f con vaschette^f



dipper
tarrito^M para pincel^M
godet^M
Palettsticker^M
vasetto^M

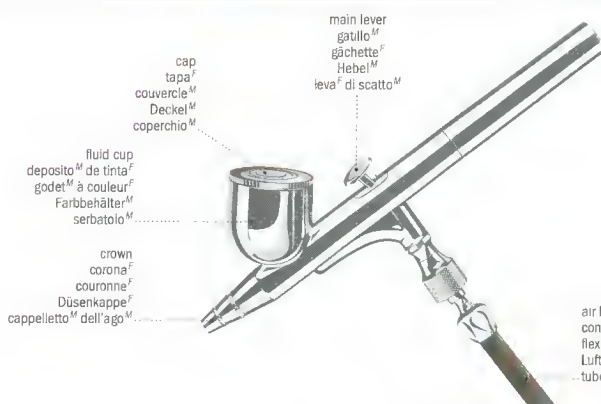


palette with dipper
paleta^f con tarrito^M
palette^f avec godet^M
Palette^f mit Palettsticker^M
tavolozza^f con vasetto^M



articulated mannequin
maniqui^M
mannequin^M articulé
Gliederpuppe^f
manichino^M snodabile

airbrush
aerógrafo^M
aérographe^M
Spritzpistole^f
aerografo^M

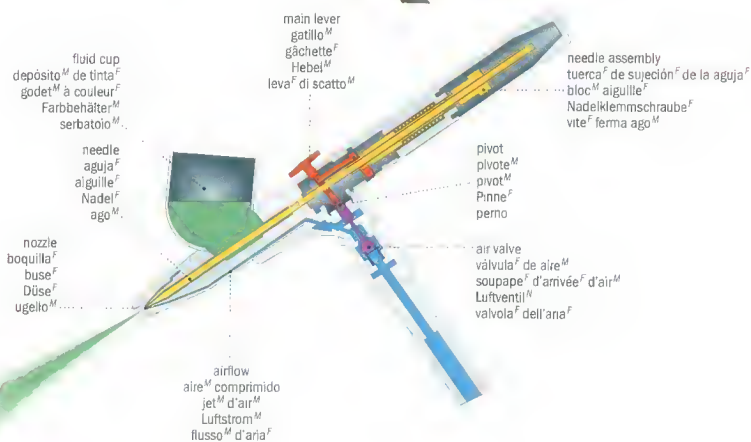


cap
tapa^f
couvercle^M
Deckel^M
coperchio^M
fluid cup
deposito^M de tinta^f
godet^M à couleur^f
Farbbehälter^M
serbatoio^M
crown
corona^f
couronne^f
Düsenkappe^f
cappelletto^M dell'ago^M

main lever
gatillo^M
gâchette^f
Hebel^M
leva^f di scatto^M

air hose
conducto^M de aire^M comprimido
flexible^M d'air^M
Luftschlauch^M
tubo^M flessibile per l'aria^f

cross section of an airbrush
sección^M transversal de un aerógrafo^M
coupe^f d'un aérographe^M
Spritzpistole^f im Querschnitt^M
sezione^f trasversale di un aerografo^M



fluid cup
deposito^M de tinta^f
godet^M à couleur^f
Farbbehälter^M
serbatoio^M

needle
aguja^f
aiguille^f
Nadel^f
ago^M

nozzle
boquilla^f
buse^f
Düse^f
ugello^M

main lever
gatillo^M
gâchette^f
Hebel^M
leva^f di scatto^M

needle assembly
tuerca^f de sujeción^f de la aguja^f
bloc^M aiguille^f
Nadelklemmschraube^f
vite^f ferma ago^M

pivot
pivote^M
pivot^M
Pinne^f
perno

air valve
válvula^f de aire^M
soupape^f d'arrivée^f d'air^M
Luftventil^M
valvola^f dell'ana^f

color spray
color^M pulverizado
jet^M de couleur^f
Farbspray^M
spruzzo^M di vernice^f ...

airflow
aire^M comprimido
jet^M d'air^M
Luftstrom^M
flusso^M d'aria^f

drafting table
 tablero^M de dibujo^M
 table^F à dessin^M
 Reißbrett^N
 tavolo^M da disegno^M

adjustable lamp
 flexo^M extensible
 lampe^F d'architecte^M
 Arbeitslampe^F
 lampada^F orientabile

drawing board
 tablero^M de dibujo^M
 planche^F à dessin^M
 Reißbrett^N
 piano^M da disegno^M

storage tray
 bandeja^F de accesorios^M
 plateau^M de rangement^M
 Ablagebrett^N
 vaschette^F portaaccessori

ruler
 regla^F de escuadra^F
 règle^F
 Lineal^N
 riga^F

track
 guía^F de la máquina^F de dibujar^M
 rail^M de guidage^M
 Laufschiene^F
 binario^M

drafting machine
 máquina^F de dibujar con guía^F
 appareil^M à dessiner^M
 Zeichenmaschine^F
 tecnigrafo^M

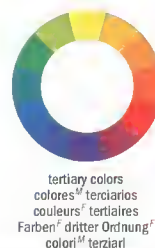
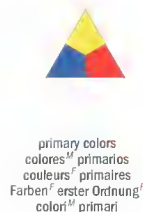
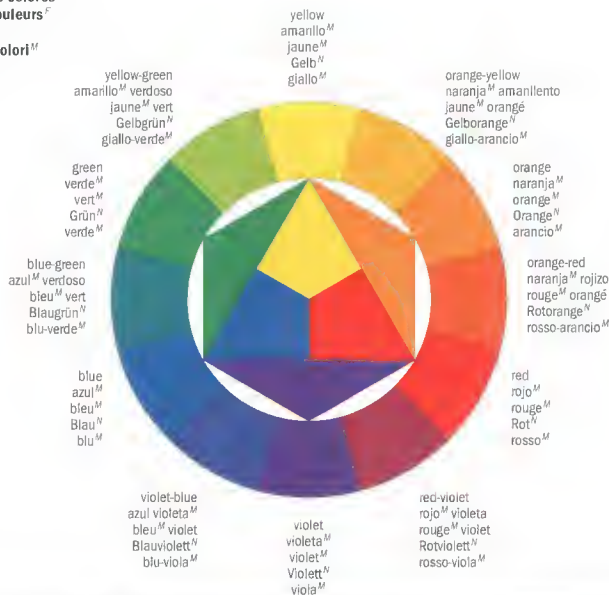
adjustment pedal
 pedal^M de ajuste^M
 pédale^F d'ajustement^M
 Pedal^N zur Verstellung^F
 pedale^M di regolazione^F

maulstick
 tiento^M
 appui^N-main^F
 Malstock^M
 appoggiamano^M



easel
 caballete^M
 chevalet^M
 Staffelei^F
 cavalletto^M

color circle
círculo^M de los colores^M
cercle^M des couleurs^F
Farbkreis^M
cerchio^M dei colori^M



utility liquids
líquidos^M accesorios
liquides^M d'appoint^M
Hilfsmittel^N
liquid^M utilizzabili

linseed oil
 aceite^M de linaza^F
 huile^F de lin^M
 Leinöl^N
 olio^M di semi^M di lino^M



vamish
 barniz^M
 vernis^M
 Firnis^N
 lacca^F



fixative
 fijador^M
 fixatif^M
 Fixativ^N
 fissativo^M



turpentine
 aguarrás^M
 térébenthine^F
 Terpentin^N
 acquaragia^F



supports
soportes^M
supports^M
Bildträger^M
supporti^M

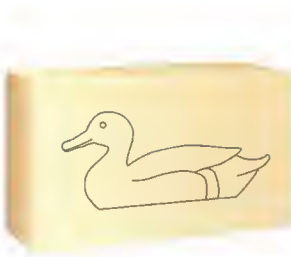
paper
 papel^M
 papier^M
 Papier^N
 carta^F

cardboard
 cartón^M
 carton^M
 Malpappe^F
 cartoncino^M

canvas
 lienzo^M
 tolie^F
 Leinwand^F
 tela^F

panel
 tabla^F
 panneau^M
 Platte^F
 pannello^M

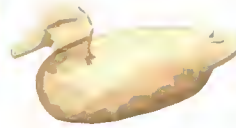
steps
etapas^F
étapes^F
Schritte^F
fasi^F



drawing
diseño^M
tracage^M
Zeichnen^N
tracciatura^F



roughing out
desbaste^M
dégrossissage^M
Aussägen^N
sgrossatura^F



carving
talla^F
sculpture^F
Schnitzen^N
intaglio^M



finishing
acabado^M
finition^F
Herausarbeiten^N
finitura^F

examples of tools
ejemplos^M de utensilios^M
exemples^M d'outils^M
Beispiele^N für Werkzeuge^N
esempi^M di utensil^M



firmer chisel
formón^M
fermoir^M
gerades Balleisen^N
unglia^F



block cutter
escoplo^M redondo
burin^M
gerades Hohleisen^N
bulino^M



knife
cuchillo^M de contornear
couteau^M
Messer^N
coltello^M



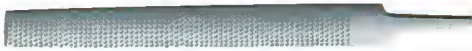
bruñidor^M con rascador^M
rifloir^M
Riffelfeile^F
lima^F curva^F



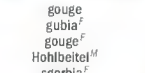
fluteroni
escoplo^M de acanalar
fluteroni^M
Kasteneisen^N
sgorbia^F diritta



macaroni
escoplo^M de macarrón^M
macaroni^M
gebogenes Hohleisen^N
sgorbia^F incurvata



rasp
escofina^F
râpe^F
Raspel^F
raspa^F



gouge
gubia^F
gouge^F
Hohlbeißel^M
sgorbia^F

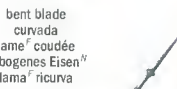


adze
azueta^F para desbastar
herminette^F
Dechsel^F
ascia^F

major types of blades
principales tipos^M de cuchillas^F
principales formes^F de lames^F
die wichtigsten Schnittseisen^N
tipi^M principali di lame^F



spoon blade
cuchara^F
lame^F en cuiller^F
Löffelisen^N
lama^F a cucchiaio^M



bent blade
curvada
lame^F coudée
gebogenes Eisen^N
lama^F ricurva



straight blade
plana
lame^F droite
gerades Eisen^N
lama^F diritta

blade with two beveled edges
escoplo^M
lame^F à deux biseaux^M
Eisen^N mit zwei schrägen Seiten^F
lama^F smussata



stand
taburete^M
selleto^F
Bock^M
trespolo^M



carver's bench screw
tomillo^M de banco^M
queue^F-de-cochon^M
Schnitzbankschraube^F
vite^F di banco^M da scultore^M



punch and patten
punteo^M
poinçon^M et fond^M
Prägung^N und Muster^N
punzone e motivo^M

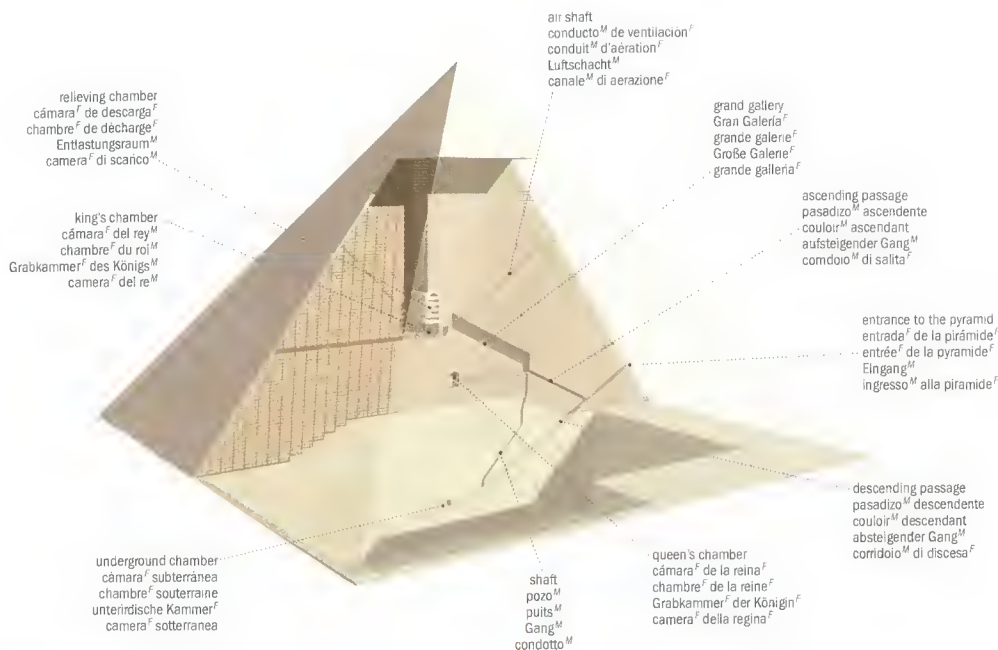


mallet
mazo^M
mallet^M
Schlegel^M
mazzuolo^M

accessories
accesorios^M
accessoires^M
Zubehör^N
accessori^M

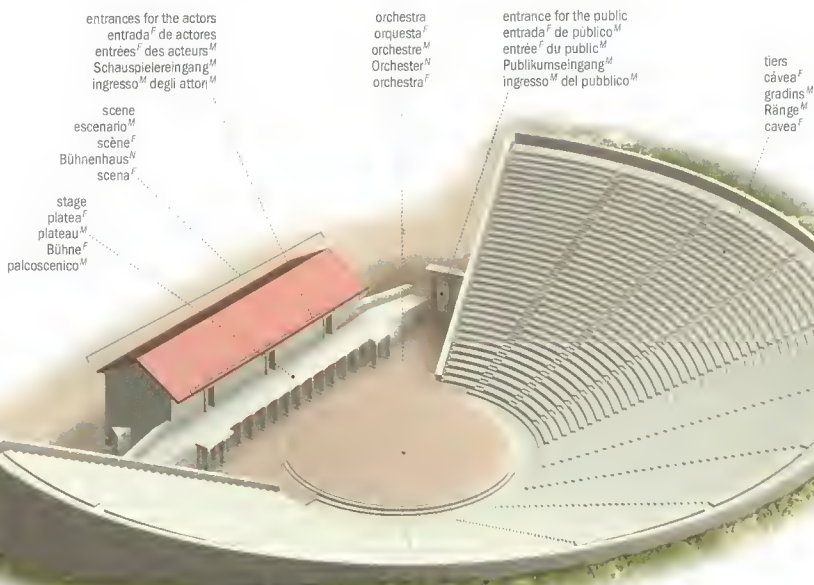
pyramid

pirámide^F | pyramide^F | Pyramide^F | piramide^F



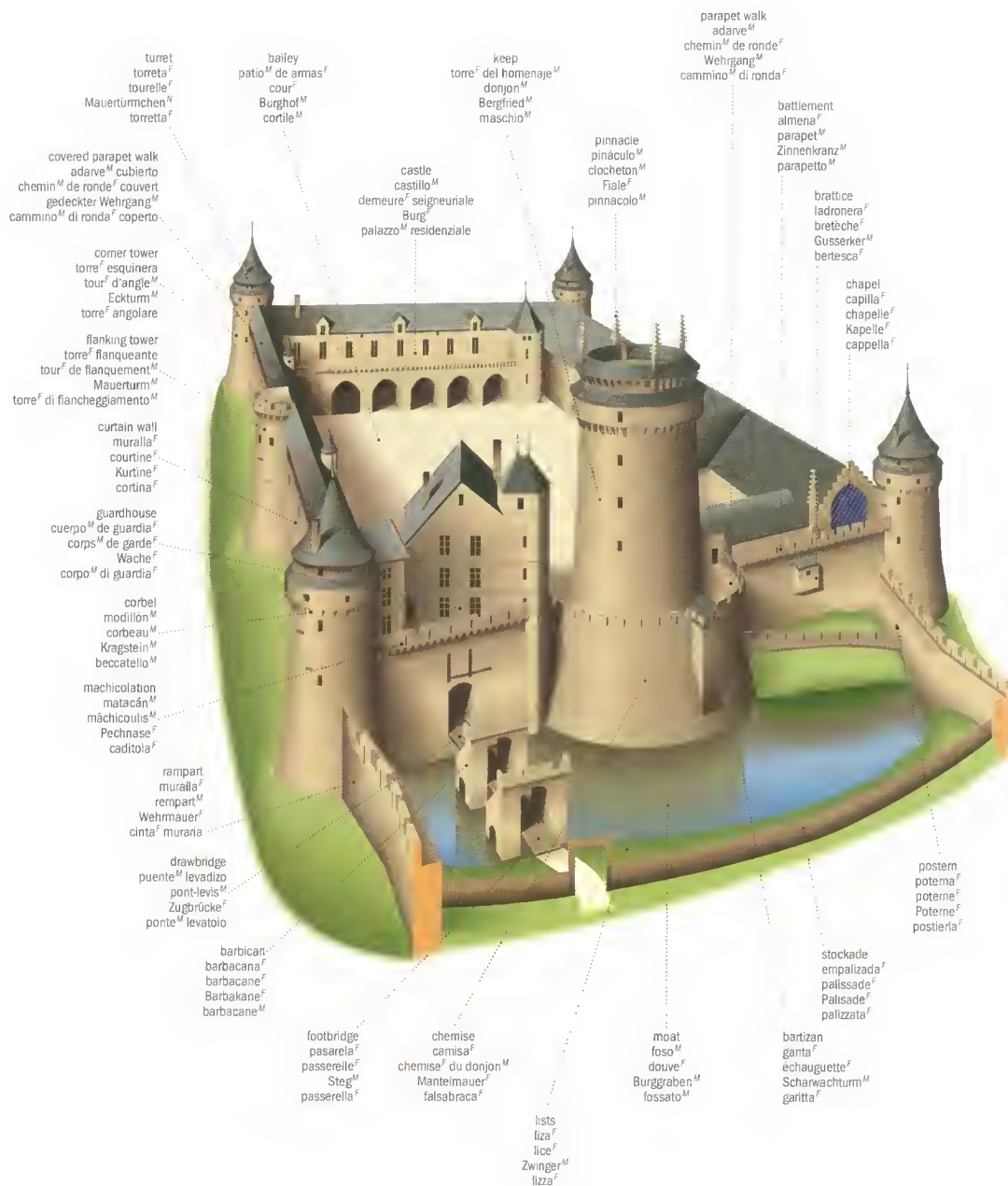
Greek theater

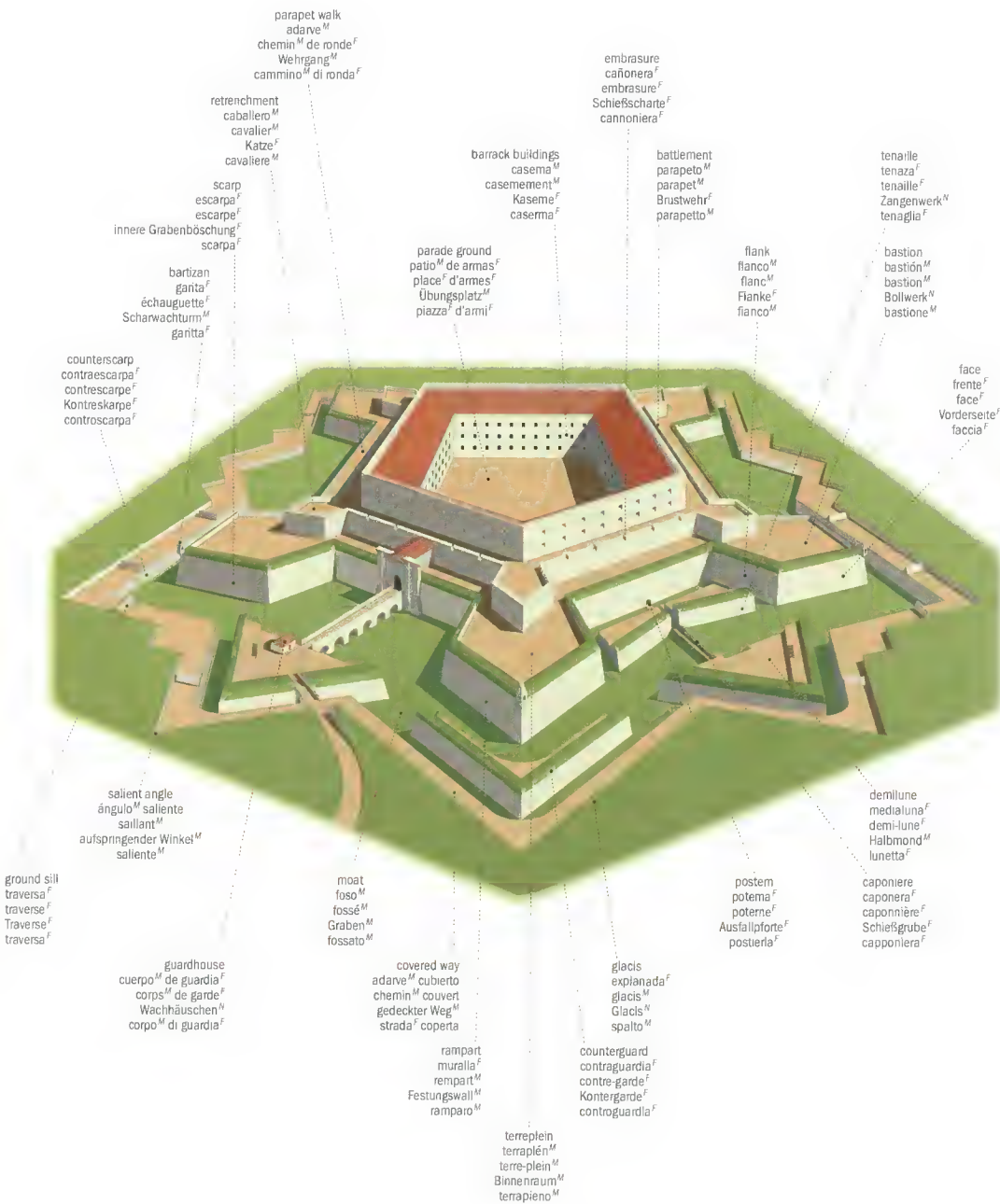
teatro^M griego | théâtre^M grec | griechisches Theater^N | teatro^M greco



castle

castillo^M | château^M fort | Burg^F | castello^M





cathedral

catedral^F | cathédrale^F | Dom^M | cattedrale^F

Gothic cathedral
catedral^F gòtica
cathédrale^F gothique
gotischer Dom^M
cattedrale^F gotica

tower
torre^F
tour^M
Turm^M
torre^F

pinnacle
pináculo^M
pinacle^M
Fiale^F
pinnacolo^M

abutment
estribo^M
culée^F
Widerlager^M
spalla^F

transept spire
aguja^F del transepto^M
flèche^F de transept^M
Vierungsturm^M
guglia^F

flying buttress
arbotante^M
arc^M-boutant^M
Strebebogen^M
arco^M rampante

keystone
clave^F
clé^F de voûte^F
Schlussstein^M
chiave^F di volta^F

traverse arch
nervio^M transversal^M
arc^M-doubleau^M
Schildbogen^M
arco^M trasversale

lierne
nervio^M secundario
lierne^F
Scheitellippe^F
costolone^M dorsale

tierceron
tercelette^M
tierceron^M
Tierceron^M
costolone^M intermedio

diagonal buttress
nervio^M diagonal^M
arc^M diagonal^M
Kreuzrippe^F
arco^M diagonale

formeret
arco^M formero^M
arc^M-formeret^M
Gurtbogen^M
arco^M longitudinale

Lady chapel
capilla^F axial
chapelle^F axiale
Chorschreitkapelle^F
cappella^F assiale

side chapel
capilla^F laterale
chapelle^F latérale
Seitenkapelle^F
cappella^F laterale

buttress
contrafuerte^M
contrefort^M
Strebe Pfeiler^M
contraforte^M

belfry
pináculo
clocheton^M
Glockenstube^F
torretta^F

crossing
crucero^M
croisée^F
Vierung^F
crociera^F

arcade
arcada^F
arcade^F
Arcade^F
arcata^F

pillar
pilar^M
pilier^M
Pfeiler^M
pilastro^M

apsidial
capilla^F radial
absidiolte^F
Radialkapelle^F
cappella^F radiale

choir
coro^M
chœur^M
Chor^M
coro^M

vault
bóveda^F
voûte^F
Gewölbe^M
volta^F

louver-board
lucernas^F del campanario^M
abat-son^M
Schallbrett^N
abat-son^M

rose window
rosetón^M
rose^F
Rosette^F
rosone^M

tracery
tracera^F
remplage^M
Maßwerk^N
traforo^M

stained glass
vitrales^M
vitral^M
Glasmalerei^F
vetro^M colorato

flying buttress
arbotante^M
arc^M boutant
Strebebogen^M
arco^M rampante

tympanum
timpano^M
tympan^M
Bogenfeld^N
timpano^M

pier
parteluz^M
trumeau^M
Pfeiler^M
trumeau^M

portal
portal^M
portail^M
Portal^N
portale^M

pier
pie^M derecho
piédroit^M
Pfeiler^M
piédritto^M

bell tower
campanano^M
clocher^M
Glockenturm^M
torre^F campanaria

gallery
galeria^F
galene^F
Galerie^F
galleria^F

spire
aguja^F
flèche^F
Turmspitze^F
guglia^F

belfry
pináculo^M
clocheton^M
Glockenstube^F
torretta^F

gable
gablete^M
gâble^M
Wimperg^M
gattone^M

trefoil
trifolio^M
trèfle^M
Dreipass^M
decorazione^F a trifoglio^M

order
arquivoltas^F
vossure^F
Archivolte^F
archivolt^M

lintel
dintel^M
linteau^M
Türsturz^M
architrave^M

splay
abocinamiento^M
ébrasement^M
Gewände^N
strombatura^F

plan
plano^M
plan^M
Grundriss^M
pianta^F

transept
transepto^M
transept^M
Querschiff^N
transetto^M

ambulatory
deambulatorio^M
deambulatorio^M
Chorumgang^N
deambulatorio^M

apsidole
capilla^F radial
absidole^F
Radialkapelle^F
cappella^F radiale

chevet
cabecera^F
chevet^M
Chorhaupt^N
capocroce^M

Lady chapel
capilla^F axial
chappelle^F axiale
Chorscheitelkapelle^F
cappella^F assiale

choir
coro^M
chœur^M
Chor^M
coro^M

apse
àbside^M
abside^F
Hauptapsis^F
abside^F

crossing
crucero^M
croisée^F du transept^M
Vierung^F
crociera^F

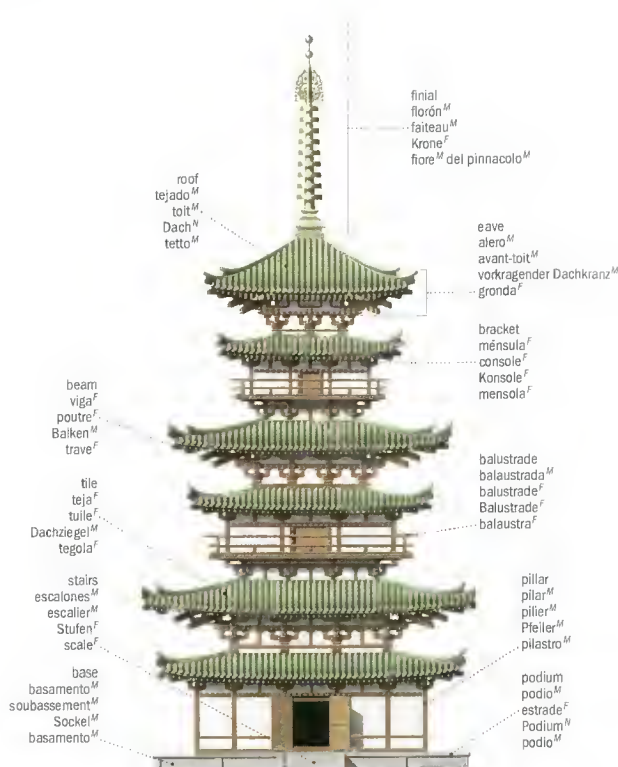
aisle
nave^F lateral
collatéral^M
Seitenschiff^N
navata^F laterale

nave
nave^F
nef^F
Mittelschiff^N
navata^F centrale

porch
pórtico^M
porche^M
Portal^N
portico^M

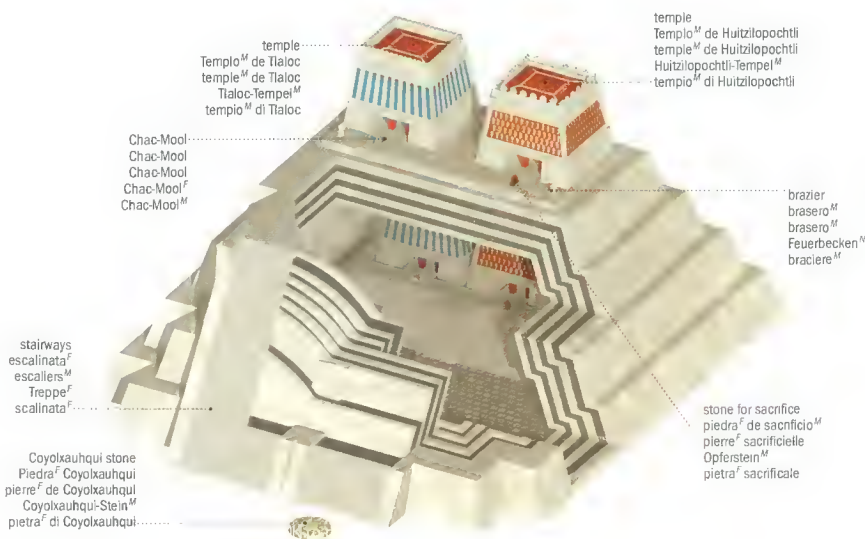
pagoda

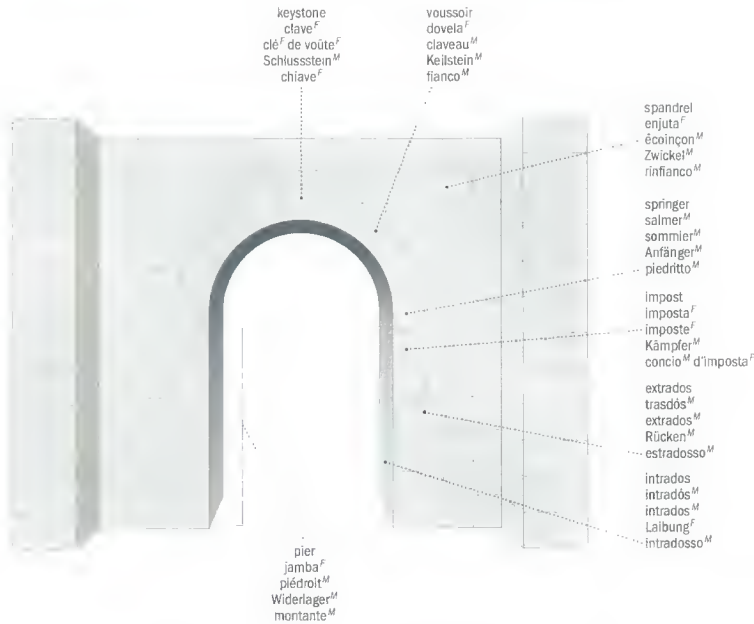
pagoda^f | pagode^f | Pagode^f | pagoda^f



Aztec temple

templo^M azteca | temple^M aztèque | aztekischer Tempel^M | tempio^M azteco





semicircular arch
arco^M de medio punto^M
arc^M en plein cintre^M
Rundbogen^M
arco^M a tutto sesto

examples of arches
ejemplos^M de arcos^M
exemples^M d'arcs^M
Beispiele^N für Bögen^M
esempi^M di archi^M



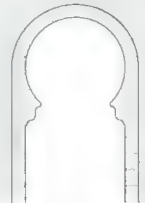
equilateral
ojival^M
en ogive^F
Spitzbogen^M
ogivale



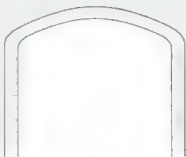
lancet
de ojiva^F lanceolada
en lancette^F
Lanzettbogen^M
lanceolato



ogee
conoidal^M
en accolade^F
Kielbogen^M
inflexso



horseshoe
de herradura^F
en fer^M à cheval^M
Hufeisenbogen^M
a ferro^M di cavallo^M



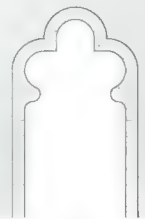
basket handle
rebajado^M
surbaissé
Flachbogen^M
ribassato policentrico



stilted
peraltado^M
surhaussé
gestelzter Bogen^M
rialzato



Tudor
Tudor
Tudorbogen^M
Tudor



trefoil
trebolado
trilobé
Kleeblattbogen^M
trilobato

examples of doors
ejemplos^M de puertas^F
exemples^M de portes^F
Beispiele^N für Türen^F
esempi^M di porte^F

manual revolving door
 puerta^F giratoria manual
 porte^F à tambour^M manuelle
 Drehtür^F
 porta^F girevole manuale

canopy
 tambor^M
 couronne^F
 Gehäusedach^M
 cappello^M

wing
 hoja^F
 vantiail^M
 Flügel^M
 battente^M



motion detector
 sensor^M de movimiento
 détecteur^M de mouvement^M
 Bewegungsmelder^M
 rilevatore^M di movimento^M

automatic sliding door
 puerta^F corredera automática
 porte^F coulissante automatique
 automatische Schiebetür^F
 porta^F scorrevole automatica



enclosure
 estructura^F interior
 sas^M
 Drehgehäuse^N
 alloggiamento

push bar
 tirador^M
 barre^F de poussée^F
 Handgriff^M
 maniglia^F di spinta^F

compartment
 compartimento^M
 compartiment^M
 Zelle^F
 vano^M

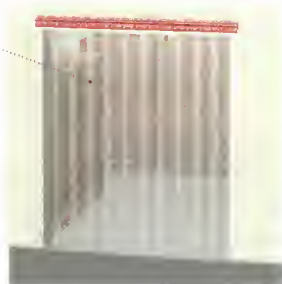
wing
 hoja^F
 vantiail^M
 Flügel^M
 battente^M



conventional door
 puerta^F convencional
 porte^F classique
 Drehflügeltür^F
 porta^F a un battente^M

folding door
 puerta^F plegable
 porte^F pliante
 Falztür^F
 porta^M a libro^M

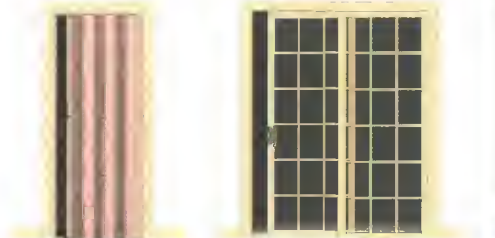
strip
 tira^F
 lanière^F
 Streifen^M
 banda^F



strip door
 puerta^F de tiras^F
 porte^F à lanières^F
 Streifenvorhang^M
 porta^F a bande^F verticali

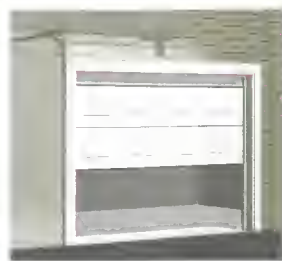


fire door
 puerta^F cortafuego
 porte^F coupe-feu
 Feuerschutztür^F
 porta^F antincendio



sliding folding door
 puerta^F de librito^M
 porte^F accordéon^M
 Harmonikatur^F
 porta^F a fisarmonica^F

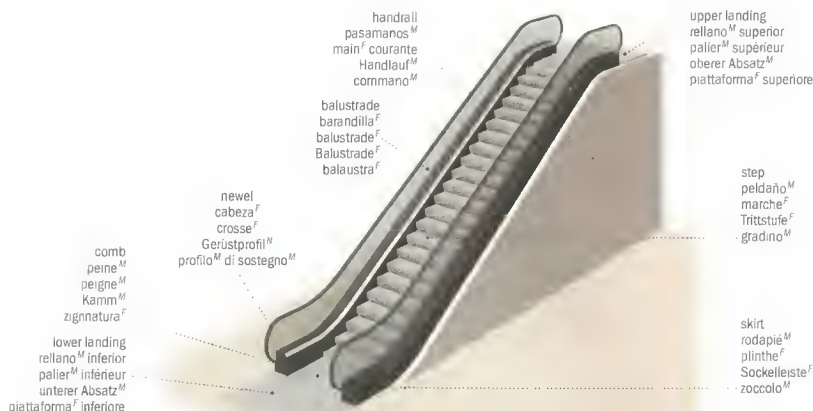
sliding door
 puerta^F corredera
 porte^F coulissante
 Schiebetür^F
 porta^F scorrevole



sectional garage door
 puerta^F de garaje^M seccional
 porte^F de garage^M sectionnelle
 Sektionalgaragentor^M
 porta^F sezionale del garage^M



up and over garage door
 puerta^F basculante de garaje^M
 porte^F de garage^M basculante
 Schwinggaragentor^M
 porta^F basculante del garage^M



elevator

elevator car
cabina^f del ascensor^M
cabine^f d'ascenseur^M
Fahrkorb^M
cabina^f dell'ascensore^M

position indicator
indicador^M de posición^f
indicateur^M de position^f
Standortanzeiger^M
indicatore^M del piano^M

winch / máquina^f / treuil^M / Treibscheibe^f / argano^M- car ceiling / techo^M de cabina^f / plafond^M de cabine^f / Fahrkorbdecke^f / soffitto^M della cabina^f
- hoisting rope / cable^M de tracción^M / câble^M de levage^M / Tragsseil^N / fune^f di sollevamento^M
- limit switch / final^M de carrera^f / interrupteur^M de fin^f de course^f / Endschalter^M / interruttore^M di fine^f corsa^f
- operating panel / botonera^f de cabina^f / tableau^M de manœuvre^f / Bedienungstafel^f / pannello^M di funzionamento^M
- handrail / pasamanos^M / main^f courante / Handlauf^M / corrimano^M

speed governor / limitador^M de velocidad^f / régulateur^M de vitesse^f / Geschwindigkeitsregler^M / regolatore^M di velocità^f

call button / pulsador^M de llamada^f / bouton^M d'appel^M / Ruftaste^f / pulsante^M di chiamata^f

elevator car / cabina^f del ascensor^M / cabine^f d'ascenseur^M / Fahrkorb^M / cabina^f dell'ascensore^M

car safety / paracaídas^M / parachute^M de cabine^f / Fahrkorb^M Fangvorrichtung^f / paracadute^M

car guide rail / guía^f de cabina^f / rail^M-guide^M de la cabine^f / Fahrkorb^M-Führungsschiene^f / guida^f della cabina^f

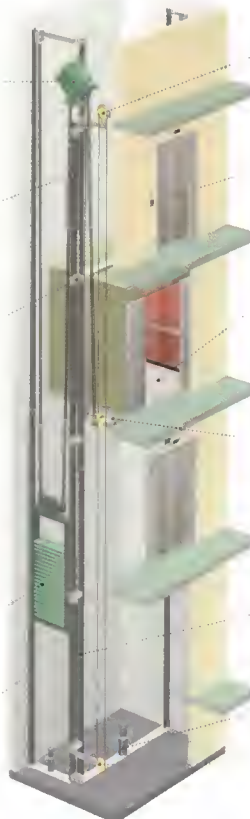
buffer / amortiguador^M / amortisseur^M / Puffer^M / ammortizzatore^M

governor tension sheave / polea^f tensora del limitador^M de velocidad^f / poulie^f de tension^f du régulateur^M / Reglerspanngewicht^M / puleggia^f di tensione^f del regolatore^M

car floor / suelo^M de cabina^f / plancher^M de cabine^f / Fahrkorbboden^M / pavimento^M della cabina^f

door / puerta^f / porte^f / Tür^f / porta^f

counterweight / contrapeso^M / contrepoids^M / Gegengewicht^N / contrappeso^M- counterweight guide rail / guía^f del contrapeso^M / rail^M-guide^M de contrepoids^M / Gegengewichtsführung^f / guida^f del contrappeso^M





igloo
iglu^M
igloo^M
iglu^M
igloo^M



yurt
yurta^F
yourte^F
Jurte^F
Iurta^F



hut
choza^F indigena
hutte^F
Strohütte^F
capanna^F di paglia^F



wigwam
wigwam^M
wigwam^M
Wigwam^M
wigwam^M



hut
choza^F
case^F
Lehmhütte^F
capanna^F di fango^M



isba
isba^F
Isba^F
Isba^F
Isba^F



teepee
tipi^M
tipi^M
Tipi^H
teepee^M



pile dwelling
palafito^M
maison^F sur pilotis^M
Pfahlbau^M
palafitta^F



adobe house
casa^F de adobes^M
maison^F en adobe^M
Backsteinhaus^H
casa^F in mattoni^M cotti

beam
viga^F
poutre^F
Balken^M
trave^F

ladder
escalera^F
échelle^F
Leiter^F
scala^F



two-storey house
casa^f de dos plantas^M
maison^f à deux étages^M
zweistöckiges Haus^N
casa^f a due piani^M



one-storey house
casa^f de una planta^f
maison^f de plain-pied^M
einstöckiges Haus^N
casa^f a un piano^M



semi-detached cottage
casas^f pareadas
maison^f jumelée
Doppelhaus^N
villetta^f bifamiliare



town houses
casas^f adosadas
maisons^f en rangée^f
Reihenhaus^N
case^f a schiera^f



high-rise apartment
bloque^M de apartamentos^M
tour^f d'habitation^f
Wohnblock^M
casatorre^f



condominiums
viviendas^f plurifamiliares
appartements^M en copropriété^f
Eigentumswohnungen^f
palazzo^M in condominio^M

printing

impresión^F | impression^F | Drucken^N | stampa^F

relief printing
 impresión^F en relieve^M
 impression^F en relief^M
 Hochdruck^M
 stampa^F in rilievo^M

paper
 papel^M
 papier^M
 Papier^N
 carta^F
 printed image
 imagen^F impresa
 image^F imprimée
 Druckbild^N
 immagine^F stampata
 inked surface
 entintado^M
 surface^F encrée
 eingefärbte Oberfläche^F
 superficie^F inchiostrata
 raised figure
 matriz^F en relieve^M
 modèle^M en relief^M
 hochstehende Form^F
 matrice^F in rilievo^M



intaglio printing
 huecograbado^M
 impression^F en creux^M
 Tiefdruck^M
 stampa^F in cavo^M

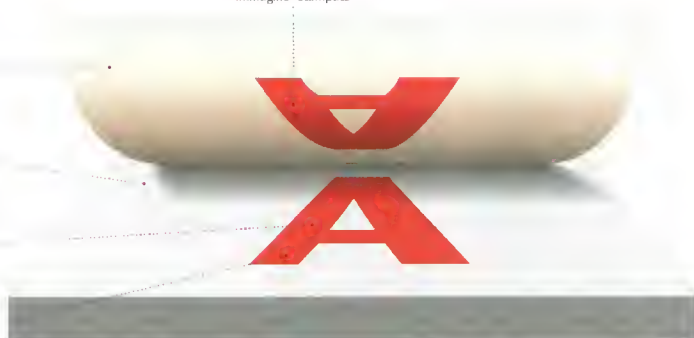
paper
 papel^M
 papier^M
 Papier^N
 carta^F
 printed image
 imagen^F impresa
 image^F imprimée
 Druckbild^N
 immagine^F stampata
 inked surface
 entintado^M
 surface^F encrée
 eingefärbte Oberfläche^F
 superficie^F inchiostrata
 incised figure
 matriz^F tallada
 modèle^M en creux^M
 tiefliegende Form^F
 matrice^F incisa



lithographic printing
 impresión^F litográfica
 impression^F à plat^M
 Lithografie^F
 litografia^F

paper
 papel^M
 papier^M
 Papier^N
 carta^F
 moist surface
 superficie^F humedecida
 surface^F mouillée
 befeuchtete Oberfläche^F
 superficie^F inumidita
 inked surface
 entintado^M
 surface^F encrée
 eingefärbte Oberfläche^F
 superficie^F inchiostrata
 plane figure
 matriz^F plana
 modèle^M à plat^M
 Flachform^F
 matrice^F piana

printed image
 imagen^F impresa
 image^F imprimée
 Druckbild^N
 immagine^F stampata



intaglio printing process

impresión^F en huecogrado^M | gravure^F en creux^M | Tiefdruckverfahren^N | metodo^M di stampa^F in cavo^M

equipment
equipo^M
matériel^M
Ausstattung^F
attrezzatura^F



brush
brúza^F
pinceau^M
Pinzel^M
pennello^M



rocking tool
graneador^M
berceau^M
Wiegestahl^M
rocker^M



roulette
ruedecilla^F
roulette^F
Roulette^F
roulette^F



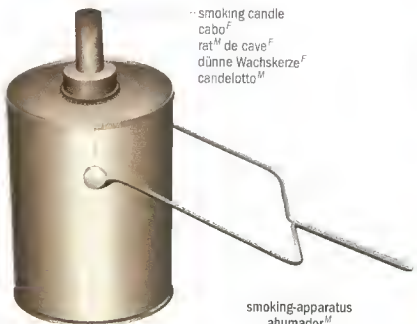
copper plate
placa^F de cobre^M
plaque^F de cuivre^M
Kupferplatte^F
lastra^F di rame^M



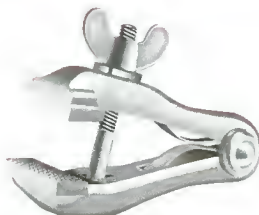
drypoint
punta^F seca
pointe^F sèche
Kalttnadel^F
puntasecca^F



burnisher
brunidor^M
brunissoir^M
Pollerstein^M
brunitolo^M



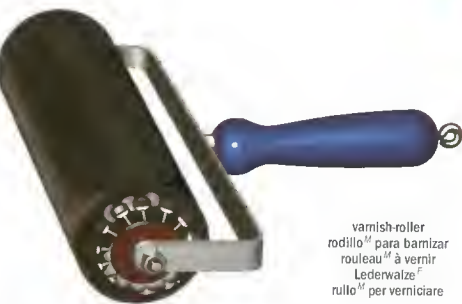
smoking candle
cabo^F
rat^M de cave^F
dünne Wachskerze^F
candelotto^M



hand vise
pinza^F
étai^M
Plattenhalter^M
morsetto^M a mano^F



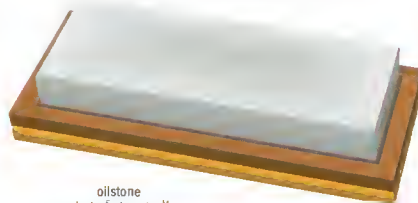
scraper
rascador^M
ébarboir^M
Schaber^M
raschietto^M



varnish-roller
rodillo^M para barnizar
rouleau^M à vernir
Lederwalze^F
rullo^M per verniciare



dabber
tampón^M
tampón^M
Tampón^M
tampone^M



oilstone
piedra^F al aceite^M
pierre^F à aiguiser
Ölstein^M
pietra^F da cote^F

tarlatan
tarlatana^M
tarlatane^F
Tarlatan^M
tarlatana^F

equipment^M
equipo^M
matériel^M
Ausstattung^F
attrezzatura^F

litho pencil
lâpiz^M litográfico
crayon^M lithographique
Lithostift^M
matita^F litografica

drypoint
punta^F seca
pointe^F sèche
Graviernadel^F
puntasecca^F

pumice correcting pencil
lâpiz^M corrector de piedra^F pomez
crayon^M de pierre^F ponce
Bimsstein-Korrekturstift^M
matita^F correttrice di pomiche^F

caliper
calibrador^M
compas^M d'épaisseur^F
Greifzirkel^M
calibro^M

litho crayon
carboncillo^M litográfico
bâton^M de craie^F
Lithokreide^F
pastello^M litografico

red ochre pencil
sanguina^F
sanguine^F
roter Ockerstift^M
matita^F di ematite^F

lever
palanca^F de presión^F
levier^M
Hebel^M
leva^F

pressure screw
tornillo^M de presión^F
vis^F de pression^F
Pressspindel^F
vite^F di pressione^F

crank handle
manivela^F
poignée^F de la manivelle^F
Handkurbel^F
manico della manovella^F

gearbox
caja^F de engranajes^M
mécanisme^M d'engrenage^M
Laufgrad^N
scatola degli ingranaggi^M

press bed
platina^F
table^F
Drucktisch^M
piano^M

lithographic stone
piedra^F litográfica
pierre^F lithographique
Lithografiestein^M
pietra^F litografica

wheel
rueda^F
galea^M
Rad^N
ruota^F

scraper bar holder
brazo^M del raspador^M
porte-râteau^M
Reibergehäuse^N
portacottello^M

hole
agujero^M
trou^M
Loch^N
foro^M

disk
disco^M
disque^M
Scheibe^F
disco^M

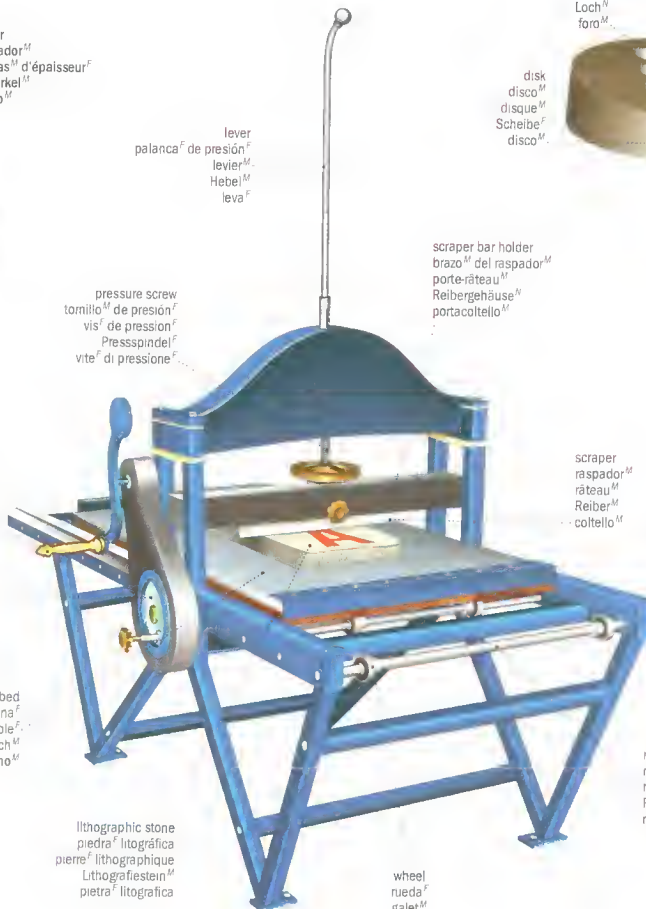
levigator
pulidora^F
bouriquet^M
Schleifscheibe^F
levigatrice^F

lithographic press
prensa^F litográfica
presse^F lithographique
Steindruckpresse^F
torchio^M litografico

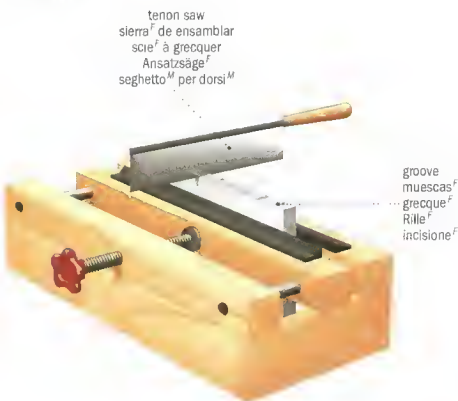
scraper
raspador^M
râteau^M
Reiber^M
cottello^M

frame
bastidor^M
bâti^M
Rahmen^M
telaio^M

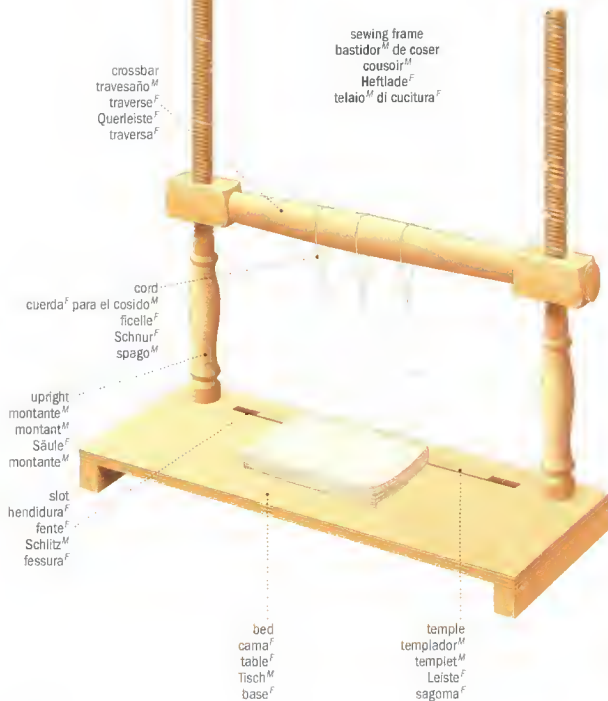
roller
rodillo^M
rouleau^M
Rolle^F
rullo^M



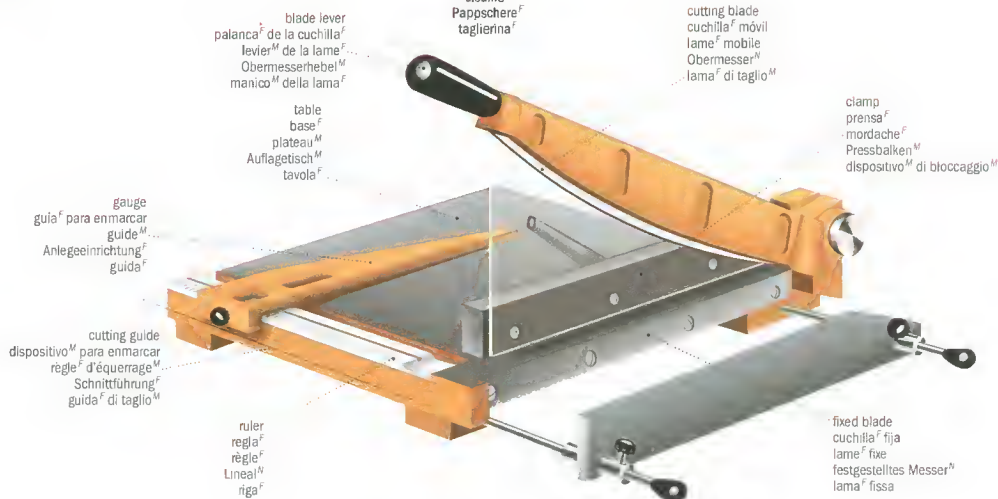
sawing-in ensamblaje^M a espiga^F grecquage^M Einsägen^M grecaggio^M



sewing encuadernación^F en rústica^F coudre^F Heften^M cucitura^F



trimming guillotina^F ébarbage^M Schneiden^M rifilatura^F

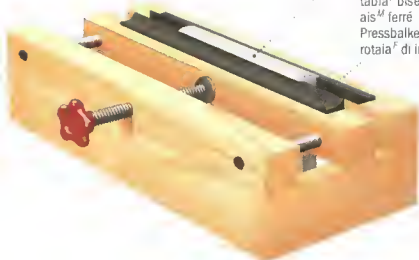


backing
enlomado^M
endossure^F
Buchrückenbearbeitung^F
indorsatura^F

backing press
prensa^F de cajos^M
étai^M à endosser
Buchrückenpresse^F
pressa^F per indorsatura^F

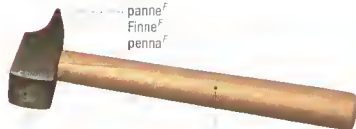
spine of the book
lomo^M del libro^M
dos^M du livre^M
Buchrücken^M
dorso^M del libro^M

backing board
tabla^F biselada
ais^M ferré
Pressbalken^M
rotala^F di indorsatura^F



backing hammer
martillo^M de encuadernador^M
marteau^M à endosser
Hammer^M zum Rundklopfen^V
martello^M da rilegatore^M

claw
cola^F
panne^F
Finne^F
penna^F



face
cara^F
platine^F
Hammerbahn^F
bocca^F

handle
mango^M
manche^M
Griff^M
manico^M

bookbinding leather
piel^F para encuadernar
peau^F
Einbandleider^V
pelle^F da legatura^F



head
cabeza^F
tête^F
Kopf^M
testa^F

neck
lomo^M
collet^M
Hals^M
collo^M

flank
costado^M
flanc^M
Seite^F
fianco^M

standing press
prensa^F de tornillo^M
presse^F à percussion^F
Stockpresse^F
pressa^F verticale



upright
montante^M
colonne^F
Säule^F
montante^M

central screw
husillo^M
vis^F centrale
Spindel^F
vite^F centrale

hand-wheel
volante^M
volant^M
Schlagrad^M
volante^M

platen
prensado^M
plateau^M
Pressplatte^F
piastra^F

pressing board
base^F de prensado^M
ais^M
Pressbalken^M
piano^M di pressione^F

base
base^F
socle^M
Fußstück^V
base^F

covering
cubierta^F
couvrure^F
Einbinden^V
rivestimento^M

tail
cola^F
queue^F
Schwanz^M
coda^F

butt
flor^F
croupon^M
Schild^M
groppa^F

foot
garr^F
patte^F
Fuß^M
zampa^F

bound book
libro^M encuadernado
livre^M relié
gebundenes Buch^N
libro^M rilegato

headcap
cabeceira^F
coiffe^F
Häubchen^N
cuffia^F

square
casilla^F
chasse^F
Viereck^N
unglia^F

headband
cabezada^F
tranchefile^F
Kapitalband^N
capitello^M

joint
cajo^M
mors^M
Falz^F
morso^M

spine
lomo^M
dos^M
Rücken^M
dorso^M

raised band
nervio^M
nerf^M
erhabenes Band^N
nervatura^F

front board
cubierta^F frontal
plat^M recto^M
Vorderdeckel^M
piatto^M anteriore

top edge
canto^M de la cabeza^F
tranche^F de tête^F
Kopfsteg^M
taglio^M superiore

corner
cantonera^F
coin^M
Ecke^F
angolo^M

flyleaf
guarda^F
garde^F volante
Vorsatzblatt^N
foglio^M di nsguardo^M

back board
cubierta^F posterior
plat^M verso^M
Hinterdeckel^M
piatto^M posteriore

fore edge
canto^M de la cara^F
tranche^F de gouttière^F
Außensteg^N
taglio^M anteriore

tail edge
canto^M del pie^M
tranche^F de queue^F
Fußsteg^M
taglio^M inferiore

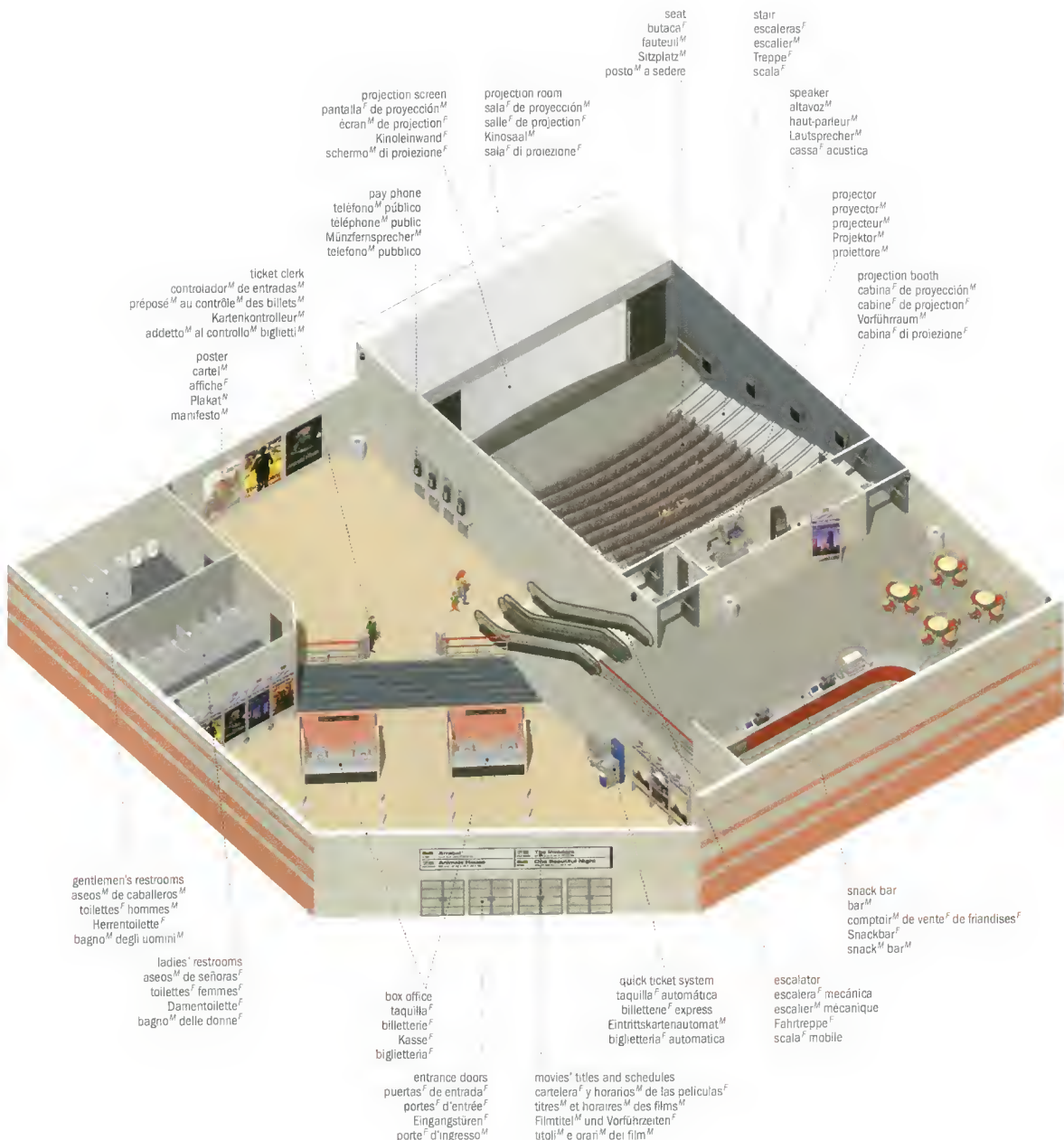
gathering
cosido^M
placure^F
Zusammentragen^N
raccolta^F

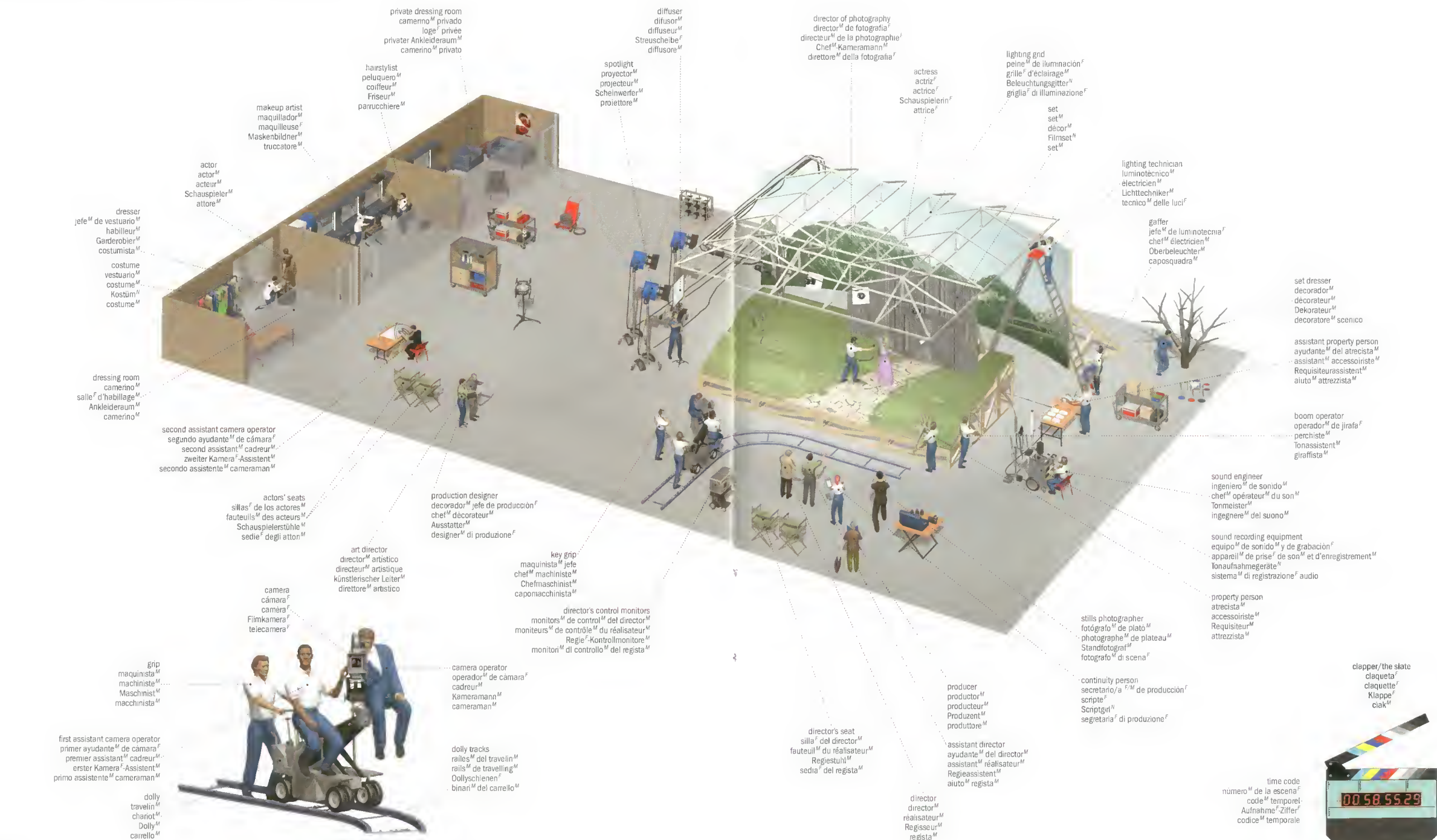
signature
cuadernillo^M
cahier^M
Signatur^F
segnatura^F

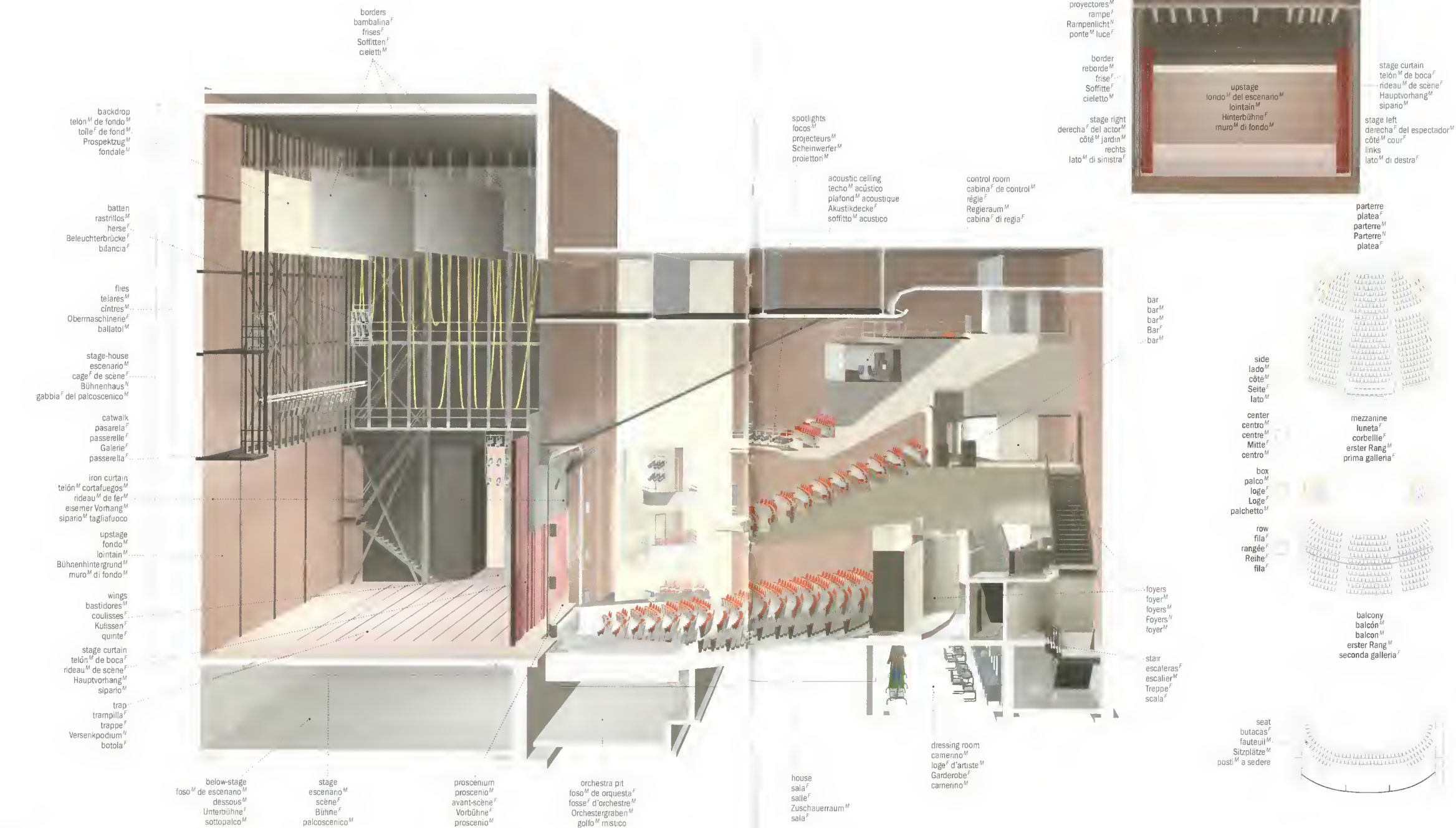
bone folder
plegadera^F
plioir^M
Falzbein^N
pieghetta^F

sheet
piego^M
feuillet^M
Bogen^M
foglio^M

endpaper
guarda^F
garde^F
Vorsatzblatt^N
foglio^M di nsguardo^M





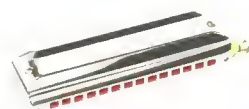


traditional musical instruments

instrumentos^M musicales tradicionales | instruments^M traditionnels | traditionelle Musikinstrumente^M | strumenti^M musicali tradizionali

accordion
acordeón^M
accordeón^M
Akkordeon^F
fisarmonica^F

bellows strap
seguro^M del fuelle^M
fermeture^F du soufflet^M
Baigenverschluss^M
cinghia^F del mantice^M



harmonica
armonica^F
harmonika^M
Mundharmonika^F
armonica^F a bocca^F

treble register
registro^M de altos^M
registre^M des aigus^M
Diskantregister^N
registro^M degli acuti^M

treble keyboard
teclado^M triple
clavier^M chant^M
Diskanttastatur^F
tastiera^F degli acuti^M

key
tecla^F
touche^F
Taste^M
tasto^M

grille
rejilla^F
grille^F
Gitter^N
mascherina^F



button
botón^M
bouton^M
Knopf^M
bottone^M

bass keyboard
teclado^M de bajos^M
clavier^M accompagnement^M
Bassstatur^F
bottoniera^F del bassi^M

bass register
registros^M de bajos^M
registre^M des basses^F
Bassregister^N
registro^M del bassi^M

bellows
doble fuelle^M
soufflet^M
Baig^M
mantice^M a soffietto^M

bagpipes
gaita^F
cornemuse^F
Dudelsack^M
cornamusa^F

drone pipe
gran roncon^M
bourdon^M
Bordunpfeife^F
bordone^M

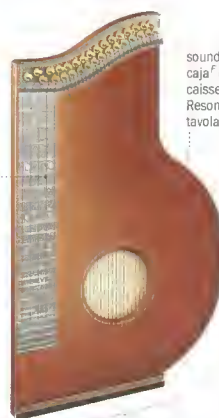
blow pipe
portaviento^M
tuyau^M d'insufflation^F
Blaspfeife^F
cannello^M

stock
cabo^M
monture^F
Aufsatzstück^N
base^F.....



windbag
saco^M de piel^F
sac^M
Windsack^M
sacco^M

fingerboard
traste^M
touche^F
Griffbrett^N
tastiera^F



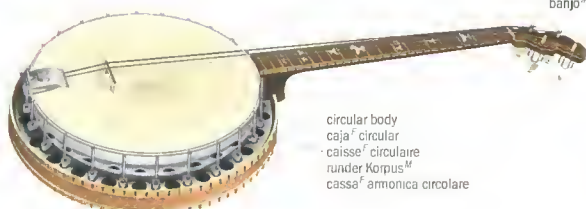
soundboard
caja^F de resonancia^F
caisse^F de résonance^F
Resonanzdecke^F
tavola^F armonica

melody strings
cuerdas^F melódicas
cordes^F de mélodie^F
Melodiesaiten^F
corde^F per la melodia^F

open strings
cuerdas^F de acompañamiento^M
cordes^F d'accompagnement^M
Freisaiten^F
corde^F per l'accompagnamento^M

banjo
banjo^M
banjo^M
banjo^M
banjo^M

chanter
caramillo^M
chalumeau^M
Melodepfeife^F
canna^F della melodia^F



circular body
caja^F circular
caisse^F circulaire
runder Korpus^M
cassa^F armonica circolare



mandolin
mandolina^F
mandoline^F
Mandolino^M
mandolino^M



balalaika
balalaika^F
Balalaika^F
balalaika^F

triangular body
caja^F triangular
caisse^F triangulaire
dreieckiger Korpus^M
cassa^F armonica triangolare

pear-shaped body
caja^F media pera^F
caisse^F bombée
bienenförmiger Korpus^M
cassa^F armonica piriforme

lyre
lira^F
lyre^F
Lyra^F
lira^F

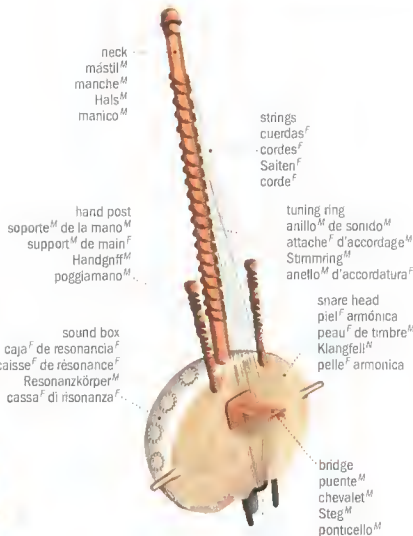
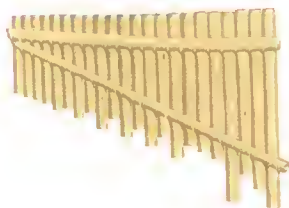


crossbar
travesaño^M
traverse^F
Querloch^N
traversa^F

arm
brazo^M
montant^M
Jocharm^M
braccio^M

soundboard
caja^F de resonancia^F
caisse^F de résonance^F
Resonanzdecke^F
tavola^F armonica

panpipe
zampoña^F
flûte^F de Pan
Panflöte^F
flauto^M di Pan



neck
mástil^M
manche^M
Hals^M
manico^M

strings
cuerdas^F
cordes^F
Saiten^F
corde^F

tuning ring
anillo^M de sonido^M
attache^F d'accordage^M
Stimming^M
anello^M d'accordatura^F

snare head
piel^F armónica
peau^F de timbre^M
Klangfell^M
pelle^F armonica

bridge
puente^M
chevalet^M
Steg^M
ponticello^M

tailpiece
cordal^M
cordier^M
Saitenhalterung^F
cordiera^F

frame
estructura^F
cadre^M
Rahmen^M
telaio^M



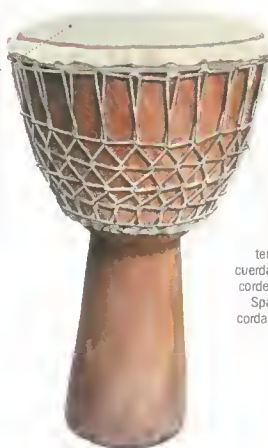
tongue
lengüeta^F de la caña^F
lame^F
Zunge^F
linguetta^F

Jew's harp
birimbao^M
guimbarde^F
Maultrommel^F
scacciapensieri^M

plectrum
púa^F
médiateur^M
Plektron^N
plettro^M



djembe
yembé^M
djembé^M
Djembe^F
djembé^M



batter skin
piel^F
peau^F de batterie^F
Trommelfell^N
battitoia^F

sound box
caja^F de resonancia^F
caisse^F de résonance^F
Resonanzkörper^M
cassa^F di risonanza^F

drumstick
baqueta^F
mailloche^F
Trommelschlegel^M
mazzuolo^M



talking drum
tambor^M hablante
tambour^M d'aiselle^F
Sprechtrömmel^F
tamburo^M parlante



tension rope
cuerda^F de tensión^F
corde^F de tension^F
Spannschur^F
corda^F di tensione^F

kora^M
kora^F
Kora^F
kora^F

musical notation

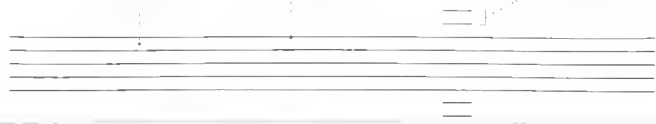
notación^F musical | notation^F musicale | Musiknotation^F | notazione^F musicale

staff
pentagrama^F
portée^F
Liniensystem^M
pentagramma^M

space
espacio^M
interligne^M
Zwischenraum^M
spazio^M

line
línea^F
ligne^F
Notenlinie^F
linea^F

ledger line
línea^F suplementaria
ligne^F supplémentaire
Hilfslinie^F
taglio^M addizionale



clefs
claves^F
clés^F
Notenschlüssel^M
chiavi^F

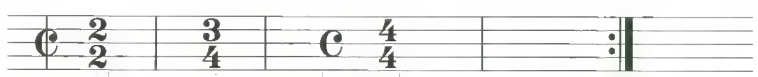


treble clef
clave^F de sol
clé^F de sol^M
Violinschlüssel^M
chiave^F di violino^M

bass clef
clave^F de fa
clé^F de fa^M
Bassschlüssel^M
chiave^F di basso^M

C clef
clave^F de do
clé^F d'ut^M
Altsschlüssel^M
chiave^F di contralto^M

time signatures
compás^M
mesures^F
Taktarten^F
indicazioni^F di tempo^M



two-two time
de dos mitades^F
mesure^F à deux temps^M
Zweihaibetakt^M
tempo^M di due metà^F

four-four time
de cuatro cuartos^M
mesure^F à quatre temps^M
Viervierteltakt^M
tempo^M di quattro quarti^M

repeat mark
barra^F de repetición^F
barre^F de reprise^F
Wiederholungszeichen^N
ritornello^M

three-four time
de tres cuartos^M
mesure^F à trois temps^M
Dreivierteltakt^M
tempo^M di tre quarti^M

bar line
barra^F de compás^M
barre^F de mesure^F
Taktstrich^M
stanghetta^F

intervals
intervalos^M
intervalles^M
Intervalle^N
intervalli^M



unison
unisson^M
unisson^M
Prime^F
unisono^M

second
segunda^F
seconde^F
Sekunde^F
seconda^F

third
tercera^F
tierce^F
Terz^F
terza^F

fourth
cuarta^F
quarte^F
Sexte^F
quarta^F

fifth
quinta^F
quinte^F
Quinte^F
quinta^F

sixth
sexta^F
sixte^F
Sexte^F
sesta^F

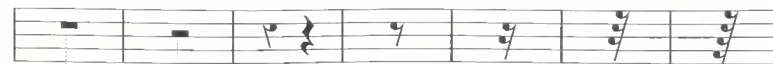
seventh
septima^F
septième^F
Septime^F
settima^F

octave
octava^F
octave^F
Oktave^F
ottava^F

scale
escala^F
gamme^F
Tonleiter^F
scala^F



C do (C) do ^M C do ^M	D re (D) ré ^M D re ^M	E mi (E) mi ^M E mi ^M	F fa (F) fa ^M F fa ^M	G sol (G) sol ^M G sol ^M	A la (A) la ^M A la ^M	B si (B) si ^M B si ^M	C do (C) do ^M C do ^M
--	--	--	--	---	--	--	--



whole rest
silencio^M de redonda^F
pause^F
ganze Pause^F
pauza^F di semibreve^F

quarter rest
silencio^M de negra^F
soupir^M
Viertelpause^F
pauza^F di semiminima^F

sixteenth rest
silencio^M de semicorchea^F
quart^M de soupir^M
Sechzehntelpause^F
pauza^F di semicroma^F

sixty-fourth rest
silencio^M de semifusa^F
seizième^M de soupir^M
Vierundsechzigstelpause^F
pauza^F di semibiscroma^F

half rest
silencio^M de blanca^F
demi-pause^F
halbe Pause^F
pauza^F di minima^F

eighth rest
silencio^M de corchea^F
demi-soupir^M
Achtelpause^F
pauza^F di croma^F

thirty-second rest
silencio^M de fusa^F
huitième^M de soupir^M
Zweiunddreißigstelpause^F
pauza^F di biscroma^F

appoggiatura
apoyatura^F
appoggiature^F
Vorschlag^M
appoggiatura^F

trill
trino^M
trille^M
Triller^M
trillo^M

tum
gruppetto^M
Doppelschlag^M
gruppetto^M

mordent
mordente^M
mordant^M
Mordent^M
mordente^M



whole note
redonda^F
ronde^F
ganze Note^F
semibreve^F

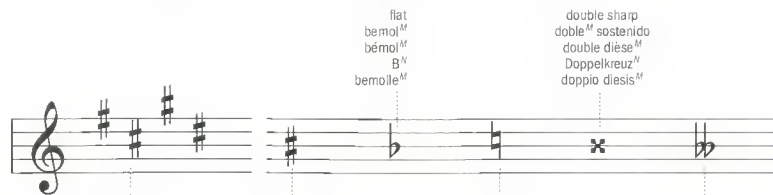
quarter note
negra^F
noire^F
Viertelnote^F
semiminima^F

half note
blanca^M
blanche^F
halbe Note^F
minima^F

sixteenth note
semicorchea^F
double croche^F
Sechzehntelnote^F
semicroma^F

thirty-second note
fusa^F
triple croche^F
Zweiunddreißigsteinte^F
biscroma^F

sixty-fourth note
semifusa^F
quadruple croche^F
Vierundsechzigsteinte^F
semibiscroma^F



key signature
armadura^F
armature^F de la clé^F
Tonartvorzeichen^N
armatura^F di chiave^F

sharp
sostenido^M
dièse^M
Kreuz^N
diecis^M

natural
becuadro^M
bécarre^M
Auflösungszeichen^N
bequadro^M

double flat
doble^M bemol^M
double bémol^M
Doppel-B^N
doppio bemolle^M



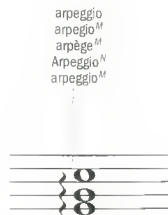
chord
acorde^M
accord^M
Akkord^M
accordo^M



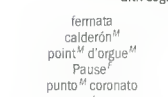
tie
ligadura^F
liaison^F
Bindebogen^M
legatura^F



accent mark
acento^M
accent^M
Marcato-Zeichen^N
accento^M



arpeggio
arpejo^M
arpeg^M
Arpeggio^M
arpeggio^M



fermata
calderón^M
point^M d'orgue^M
Pause^F
punto^M coronato

note symbols
valores^M de las notas^F musicales
valeur^F des notes^F
Notenwerte^F
valori^M di durata^F delle note^F

rest symbols
valores^M de los silencios^M
valeur^F des silences^N
Pausenzeichen^N
valori^M di durata^F delle pause^F

ornaments
adornos^M
ornements^F
Verzierungen^F
abbellimenti^M

accidentals
accidentales^F
altérations^N
Versetzungszeichen^N
accidenti^M

other signs
otros signos^M
autres signes^N
andere Zeichen^N
altri segni^M

metronome
métronome^M
métronome^M mécanique
Metronom^N
metronomo^M

pendulum bar
varilla^F del péndulo^M
tige^F de pendule^N
Pendel^N
asta^F del pendolo^M

case
caja^F
boîtier^M
Kasten^M
cassa^F

sliding weight
peso^F corredizo^M
massette^F de réglage^N
Laufgewicht^N
corsolo^M

tempo scale
escala^F de tiempo^M
échelle^F des mouvements^M
Temposkala^F
scala^F dei tempi^M

escapement mechanism
mecanismo^M de escape^M
mécanisme^M à échappement^M
Steigradmechanismus^M
meccanismo^M di scappamento^M

key
flave^F
remontoir^M
Schlüssel^M
chiave^F di canca^F

pivot
pivote^M
pivot^M
Pinne^F
pemo^M

fixed weight
péndulo^M
masse^F pendulaire
feststehendes Gewicht^N
massa^F pendolare^M

music stand
atri^M
pupitre^M à musique^F
Notenständer^M
leggio^M da orchestra



tuning fork
diapason^M
diapason^M
Stimmgabel^F
diapason^M

music rest
soporte^M plegable^M
pupitre^M
Notenablage^F
leggio^M



adjusting lever
tomillo^M de ajuste^M
levier^M de réglage^N
Verstellschraube^F
leva^F di regolazione^F

rod
varilla^F
tige^F
Stab^M
stelo^M

tripod
trípode^M
trépied^M
Dreifuß^M
treppiede^M

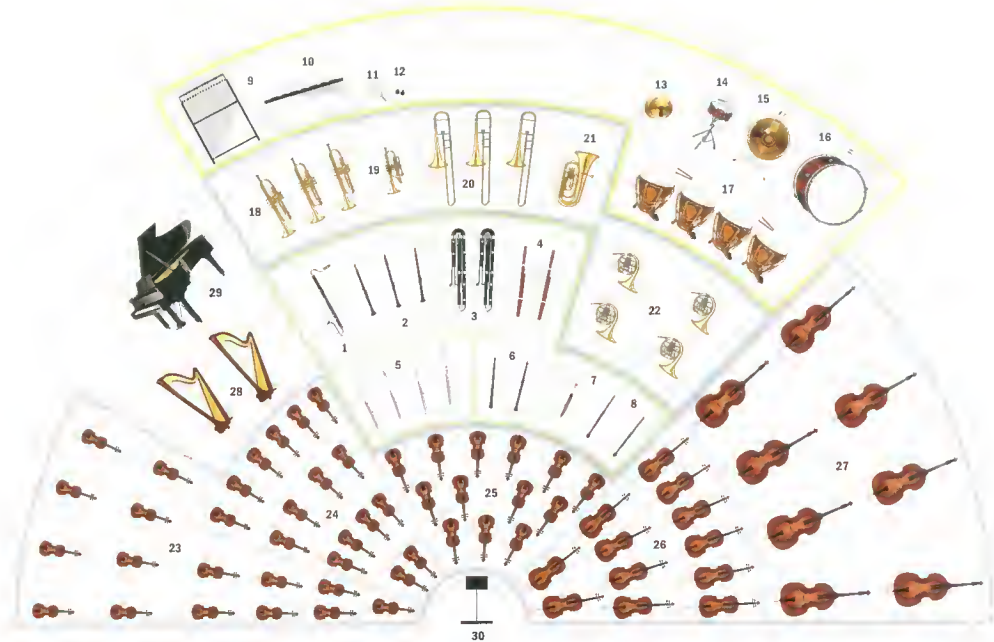
quartz metronome
métronome^M de cuarzo^M
métronome^M à quartz^M
Quarzmeteron^N
metronomo^M al quarzo^M



light signal
señal^F luminosa
signal^M lumineux
optisches Signal^N
segnale^M luminoso

standard A
pauta^F A
la^M universel
Kammerton^M A
la^M centrale

sound signal
señal^F del sonido^M
signal^M sonore
akustisches Signal^N
segnale^M acustico



woodwind section
familia^f de viento^M
famille^f des bois^M
Familie^f der Holzblasinstrumente^N
sezione^f dei legni^M

bass clarinet
clarinete^M bajo
clarinette^f basse
Bassklarinette^f
clarinetto^M basso

clarinets
clarinetes^M
clarinettes^f
Klarinetten^f
clarinetti^M

contrabassoons
contrafagotes^M
contrebassons^M
Kontrafagotte^N
contrafagotti^M

bassoons
fagotes^M
bassons^M
Fagotte^N
fagotti^M

flutes
flautas^f traverseras
flûtes^f
Querflöten^f
flauti^M

oboes
oboes^M
hautbois^M
Oboen^f
oboi^M

piccolo
piccolo^M
piccolo^M
Pikkoloflöte^f
ottavino^M

English horns
cornos^M ingleses
cors^M anglais
Englischhörner^N
corni^M inglesi

percussion section
sección de percusión^f
instruments^M à percussion^f
Schlaginstrumente^N
strumenti^M a percussione^f

tubular bells
campanas^f tubulares
carillon^M tubulaire
Röhrglocken^f
campane^f tubolari

xylophone
xilófono^M
xylophone^M
Xylophon^f
xilofono^M

triangle
triángulo^M
triangle^M
Harfen^f
Tnangel^f
triangolo^M

castanets
castañuelas^f
castagnettes^f
Kastagnetten^f
naccere^f

cymbals
plátillos^M
cymbales^f
Becken^N
platti^M

snare drum
caja^f clara
casse^f claire
kleine Trommel^f
cassa^f chiara

gong
gong^M
gong^M
Gong^M
gong^M

bass drum
bombo^M
grosse caisse^f
Basstrommel^f
grancassa^f

timpani
timbales^M
timbales^f
Pauken^f
timpani^M

harp
arpa^f
harpes^f
Flügel^f
arpe^f

brass section
familia^f de viento^M metal
famille^f des cuivres^M
Familie^f der Blechbläser^N
sezione^f degli ottoni^M

trumpets
trompetas^f
trompettes^f
Trompeten^f
trombe^f

cornet
cornet^M
cornet^M à pistons^M
Kornett^N
cornetta^f

trumpets
trombones^M
trombones^M
Posaunen^f
tromboni^M

tuba
tuba^f
tuba^M
tuba^M
tuba^M

French horns
cornos^M franceses/trompas^f
cors^M d'harmonie^f
Waldhörner^N
corni^M

piano
piano^M
piano^M
Flügel^f
pianoforte^M

string section
familia^f de cuerdas^f
famille^f du violon^M
Geigenfamilie^f
sezione^f degli archi^M

first violins
primeros violines^M
premiers violons^M
erste Violinen^f
primi violini^M

second violins
segundos violines^M
seconds violons^M
zweite Violinen^f
secondi violini^M

violas
violas^f
altos^M
Bratschen^f
viola^f

cellos
violoncelos^M
violoncelles^M
Celli^N
violoncelli^M

double basses
contrabajos^M
contrebasses^f
Kontrabasse^N
contrabbassi^M

conductor's podium
estrado^M del director^M
pupitre^M du chef^M d'orchestre^M
Dirigentenpult^N
podio^M del direttore^M d'orchestra^f

bow
arco^M
archet^M
Bogen^M
archetto^M

point-
punta^F
pointe^F
Spitze^F
punta^F

stick
vara^F
baguette^F
Stange^F
bacchetta^F

hair
crin^F
mèche^F
Haar^N
crine^M

handle
mango^M
poignée^F
Griff^M
impugnatura^F

heel
talón^M
talon^M
Bogenansatz^M
tailone^M

frog
alza^F
hausse^F
Frosch^M
bietta^F

screw
tomillo^M
vis^F
Schraube^F
vite^F

head
cabeza^F
tête^F
Kopf^M
testina^F

scroll
voluta^F
volute^F
Schnecke^F
riccio^M

peg box
clavijero^M
chevillier^M
Wirbelkasten^M
cavicchiera^F

fingerboard
diapasón^M
touche^F
Griffbrett^N
tastiera^F

string
cuerda^F
corde^F
Saitte^F
corda^F

waist
escotadura^F
échancrure^F
Bügel^M
strozzatura^F

bridge
puente^M
chevalet^M
Steg^M
ponticello^M

tailpiece
cordal^M
cordier^M
Saitenhalter^M
cordiera^F

chin rest
apoyo^M para el mentón^M
mentonnière^F
Kinnstütze^F
mentoniera^F

peg
clavija^F
cheville^F
Wirbel^M
cavicchio^M

nut
cejilla^F
sillet^M
Sattel^M
capotasto^M

neck
mástil^M
manche^M
Hals^M
manico^M

soundboard
tabla^F armónica
table^F d'harmonie^F
Resonanzdecke^F
tavola^F armonica

purfling
filete^M
filet^M
Einlage^F
filettatura^F

rib
reborde^M
éclisse^F
Zarge^F
fascia^F

sound hole
oido^M
ouïe^F
Schalloch^N
foro^M di risonanza^F

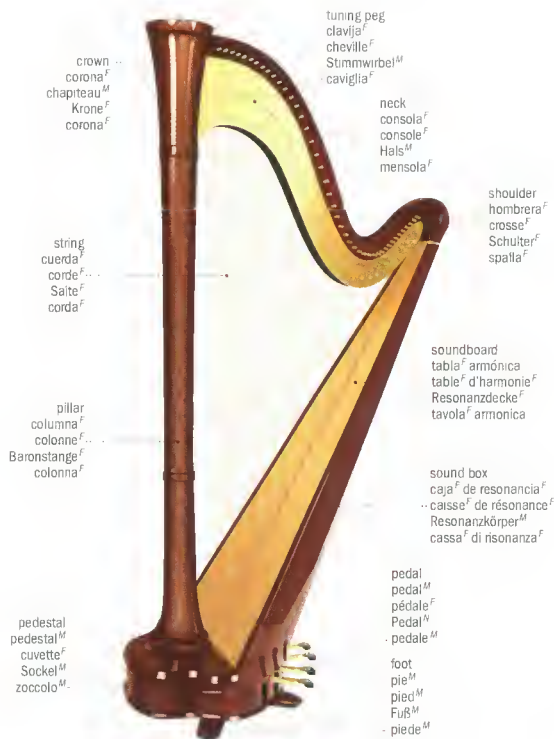
end button
botón^M
bouton^M
Untersattel^M
bottone^M

violin
violin^M
violon^M
Violine^F
violino^M

violin family
familia^F de los violines^M
famille^F du violon^M
Violinfamilie^F
famiglia^F degli archi^M



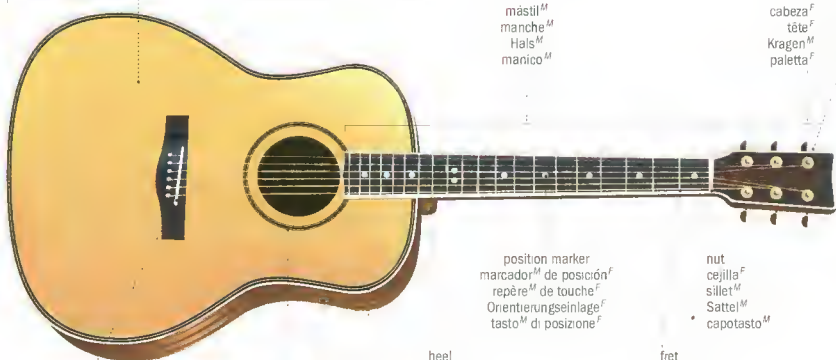
harp
arpa^F
harpe^F
arpa^F



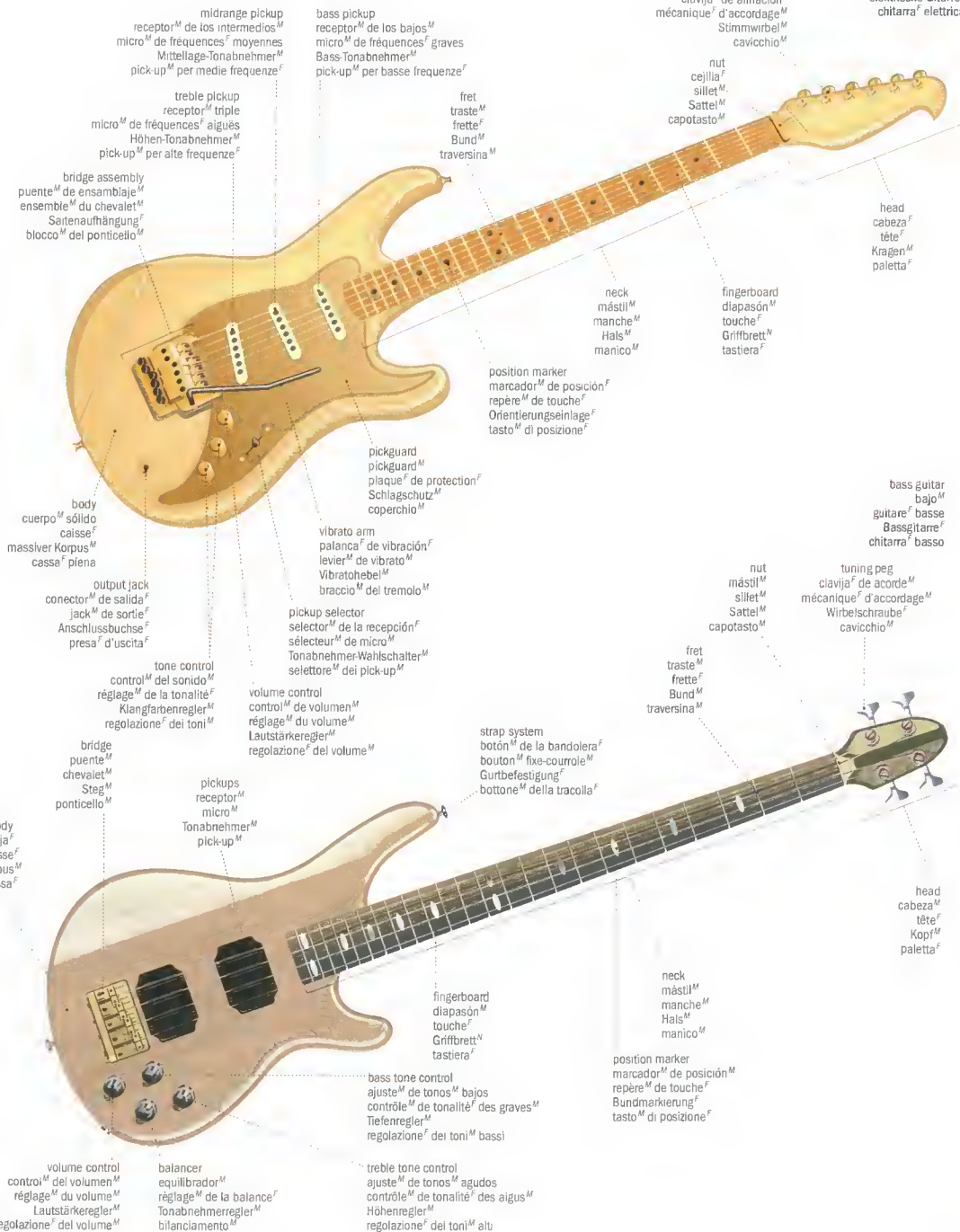
acoustic guitar
guitarra^F clásica
guitare^F acoustique
akustische Gitarre^F
chitarra^F acustica

soundboard
tabla^F armónica
table^F d'harmonie^F
Resonanzdecke^F
tavola^F armonica

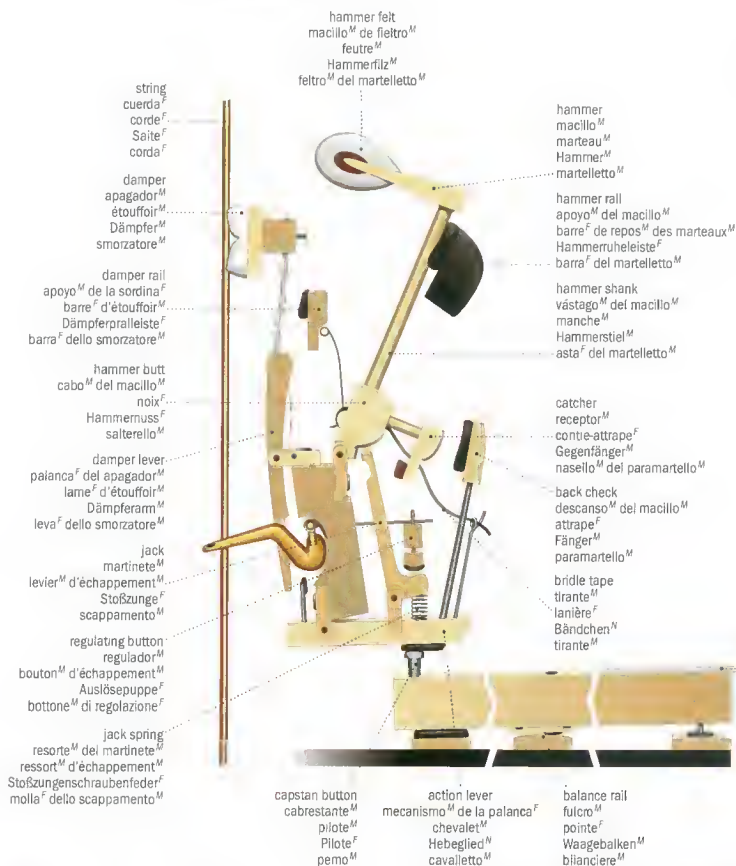
body
caja^F
caisse^F
Korpus^M
cassa^F



electric guitar
guitarra eléctrica
guitare électrique
elektrische Gitarre
chitarra elettrica



upright piano action
 mecanismo^M del piano^M vertical
 mécanique^F du piano^M droit
 Klaviermechanik^F
 meccanica^F del pianoforte^M verticale



examples of keyboard instruments
ejemplos^M de instrumentos^M de teclado^M
exemples^M d'instruments^M à clavier^M
Beispiele^N für Tasteninstrumente^N
esempi^M di strumenti^M a tastiera^F



concert grand piano
piano^M de cola^F de concierto^M
piano^M à queue^F de concert^M
Konzertflügel^M
pianoforte^M a coda^F da concerto^M



baby grand piano
 piano^M cuarto de cola^M
 piano^M quart-de-queue^M
 Kleinflügel^M
 pianoforte^M a un quarto^M di coda^F



boudoir grand piano
piano^M de media cola^F
piano^M demi-queue^M
Salonflügel^M
pianoforte^M a mezza coda^F



harpsichord
 clavecín^M
 clavecín^M
 Cembalo^N
 clavicembalo^M

organ
órgano^M
orgue^M
Orgel^F
organo^M

music stand
atril^M
pupitre^M
Notenablage^F
leggio^M
coupler-tilt tablet
tableta^F de resonancia^F
domino^M d'accouplement^F
Koppel-Kippstape^F
placchetta^F a bilanciere^M
manuals
teclados^M manuales
claviers^M manuels
Manuale^N
manuali^M
thumb piston
botón^M de acoplamiento^M
bouton^M de combinaisons^F
Druckknopf^M
pistoncino^M del manuale^M
toe piston
acoplamiento^M de pedal^M
pédale^F de combinaisons^F
Fußtritt^M
pistoncino^M del pedale^M
swell pedals
pedal^M de expresión^F
pédales^F d'expression^F
Jalousieschweller^M
pedali^M d'espressione^F

organ console
consola^F
console^F d'orgue^M
Orgelspieltisch^M
console^F dell'organo^M

stop knob
botón^M de registro^M
bouton^M de registre^M
Registerzug^M
tasto^M di registro^M

swell organ manual
teclado^M del órgano^M de expresión^F
clavier^M de récit^M
Manual^N für das Oberwerk^N
manuale^M dell'organo^M espressivo

choir organ manual
teclado^M del órgano^M positivo
clavier^M de positif^M
Manual^N für das Rückpositiv^N
manuale^M dell'organo^M positivo

great organ manual
teclado^M del órgano^M mayor
clavier^M de grand orgue^M
Manual^N für das Hauptwerk^N
manuale^M del grand'organo^M

crescendo pedal
pedal^M crescendo
pédale^F crescendo^M
Rollschweller^M
pedale^M del crescendo^M

pedal key
tecla^F de pedal^M
touche^F de pédalier^M
Pedaltaste^F
pedale^M

pedal keyboard
pedalero^M
clavier^M à pédales^F
Pedalklavatur^F
pedaliera^F

reed pipe
tubo^M de lengüeta^F
tuyau^M à anche^F
Zungenpfeife^F
canna^F ad ancia^F

flue pipe
tubo^M de embocadura^F
tuyau^M à bouche^F
Lippenpfeife^F
canna^F ad anima^F

resonator
resonador^M
pavillon^M
Schalbecher^M
pedigione^M

tuning wire
afinador^M
rasette^F
Stimmkrücke^F
asta^F d'accordo^M

block
bloque^M
noyau^M
Bleikopf^M
blocco^F

wedge
cuña^F
coin^M
Keil^M
cuneo^M

tongue
lengüeta^F
languette^F
Zunge^F
ancia^F

foot
pie^M
pied^M
Stiefel^M
stivale^M

foot hole
orificio^M del pie^M
onice^M du pied^M
Fußbohrung^F
foro^M del piede^M

body
tapa^M
corps^M
Körper^M
corpo^M

mouth
boca^F
bouche^F
Aufschnitt^M
bocca^F

flue
caño^M
lumière^F
Kernspalte^F
fessura^F

foot hole
orificio^M del pie^M
onice^M du pied^M
Fußbohrung^F
foro^M del piede^M

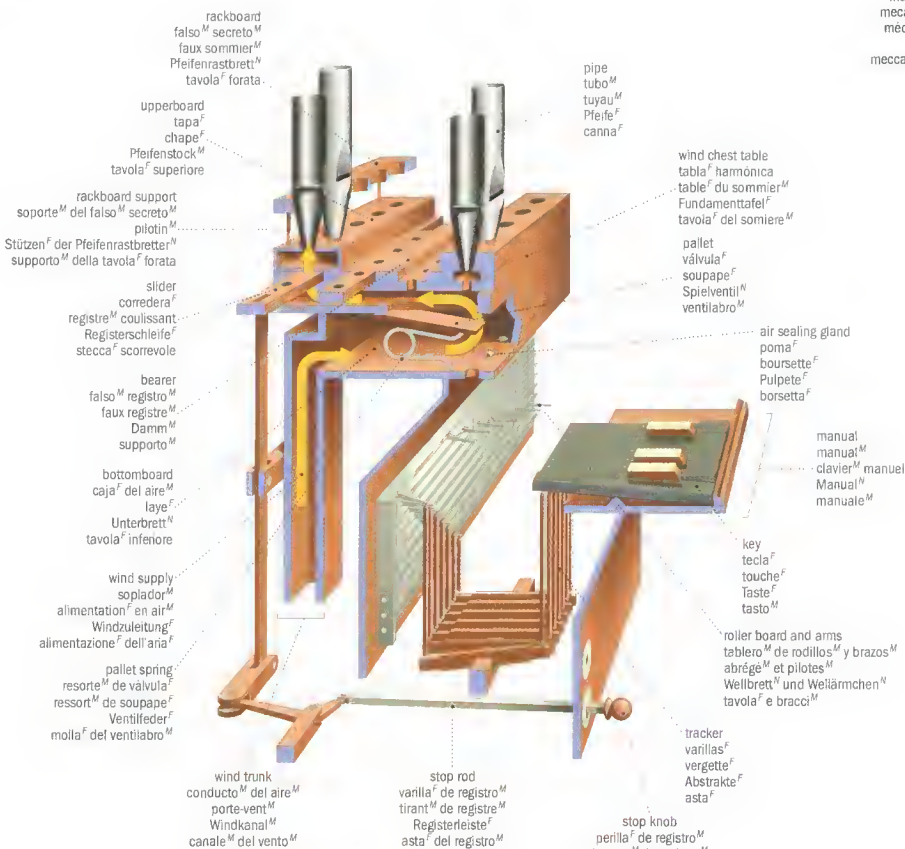
upper lip
labio^M superior
lèvre^F supérieure
Oberlippe^F
labbro^M superiore

languid
alma^F
biseau^M
Kern^M
anima^F

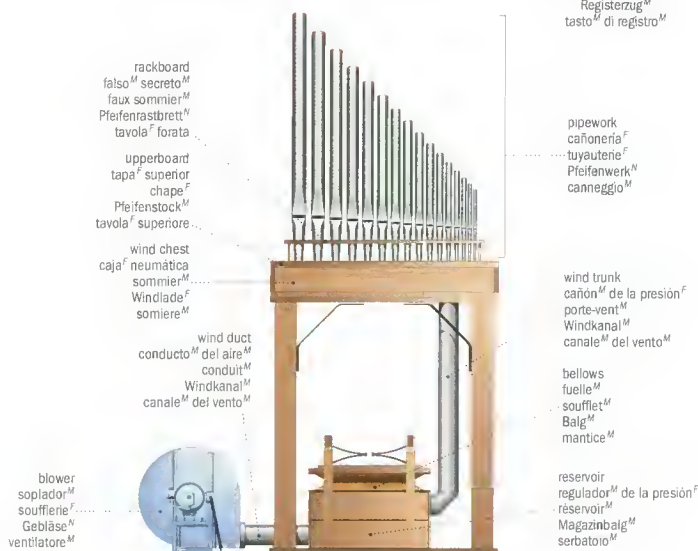
lower lip
labio^M inferior
lèvre^F inférieure
Unterlippe^F
labbro^M inferiore

foot
pie^M
pied^M
Fuß^M
piede^M

mechanism of the organ
mecanismo^M del órgano^M
mécanisme^M de l'orgue^M
Orgelmechanik^F
meccanismo^M dell'organo^M



production of sound
producción^F del sonido^M
production^F du son^M
Tonerzeugung^F
produzione^F del suono^M



wind instruments

instrumentos^M de viento^M | instruments^M à vent^M | Blasinstrumente^N | strumenti^M a fiato^M





electronic instruments^M

instrumentos^M electrónicos | instruments^M électroniques | elektronische Instrumente^N | strumenti^M elettronici

sequencer^M
secuenciador^M
séquenceur^M
Sequencer^M
sequencer^M



headphone jack^M
toma^F para auriculares^M
prise^F casque^M
Kopfhöreranschlussbuchse^F
presa^F per cuffia^F

expander^M
amplificador^M
expander^M
Expander^M
expander^M

sampler^M
muestreador^M
échantillonneur^M
Sampler^M
campionatore^M



function display^M
display^M de las funciones^F
affichage^M des fonctions^F
Funktionsdisplay^N
display^M delle funzioni^F

disk drive^M
lector^M de discos^M
lecteur^M de disquette^F
Diskettenlaufwerk^N
unità^F a disco^M



synthesizer^M
sintetizador^M
synthétiseur^M
Synthesizer^M
sintetizzatore^M

volume control^M
control^M de volumen^M
contrôle^M du volume^M
Lautstärkeregler^M
controllo^M del volume^M

fine data-entry control^M
control^M de entrada^F de información^F fina
modification^F fine des variables^F
Feinregler^M für Dateneingabe^F
controllo^M fine dei dati^M

disk drive^M
unidad^F de discos^M
lecteur^M de disquette^F
Diskettenlaufwerk^N
unità^F a disco^M

system buttons^M
sistema^M de botones^M
fonctions^F système^M
Systemschalter^M
tastu^M di sistema^M

function display^M
display^M de funciones^F
affichage^M des fonctions^F
Funktionsanzeige^F
display^M delle funzioni^F

sequencer control^M
control^M de secuencias^F
contrôle^M du séquenceur^M
Sequenzeregler^M
controllo^M del sequencer^M



fast data-entry control^M
control^M de entrada^F de información^F rápida
modification^F rapide des variables^F
Grobregler^M für Dateneingabe^F
controllo^M veloce dei dati^M

program selector^M
selector^M de programa^M
sélecteur^M de programme^M
Programmwahlschalter^M
selettore^M di programma^M

keyboard^M
teclado^M
clavier^F
Tastatur^F
tastiera^F

modulation wheel^M
rueda^F de modulación^F
modulation^F du timbre^M du son^M
Modulationsrad^N
rotella^F di modulazione^F

pitch wheel^M
rueda^F para ajustar el tono^M
modulation^F de la hauteur^F du son^M
Tonhöhenrad^N
rotella^F di intonazione^F

voice edit buttons^M
botones^M para editar la voz^F
programmation^F des voix^F
Stimmenwahlschalter^M
tasti^M per l'editing^M del suono^M



musical instrument digital interface (MIDI) cable
 câble^M de interfaz^F digital para instrumentos^M musicales (MIDI)
 câble^M pour interface^F numérique d'instruments^M de musique^F (MIDI)
 Kabel^M der Schnittstelle^F für digitale Musikinstrumente^M (MIDI)
 cavo^M di interfaccia^F digitale per strumenti^M musicali (MIDI)

electronic drum pad
 batería^F electrónica
 caisse^F de batterie^F électronique
 elektronisches Schlagpolster^M
 batteria^F elettronica



wind synthesizer controller
 controlador^M de viento^M del sintetizador^M
 contrôleur^M à vent^M de synthétiseur^M
 Bläsinstrument^M
 sintetizzatore^M a fiato^M



mouthpiece
 boquilla^F
 bec^M
 Mundstück^M
 bocchino^M

keys
 teclas^F
 clés^F
 Tasten^F
 chiavi^F

music stand
 atril^M
 pupitre^M
 Notenablage^F
 leggìo^M

rhythm selector
 selector^M del ritmo^M
 sélecteur^M de rythme^M
 Rhythmuswahlschalter^M
 selettore^M del ritmo^M

volume control
 control^M de volumen^M
 réglage^M du volume^M
 Lautstärkeregl.^M
 controllo^M del volume^M

tempo control
 control^M del tempo^M
 réglage^M de tempo^M
 Temporegl.^M
 controllo^M del tempo^M

electronic piano
 piano^M electrónico
 piano^M électronique
 elektronisches Piano^M
 piano^M elettronico



power switch
 interruptor^M
 interrupteur^M d'alimentation^F
 Netzschalter^M
 interruttore^M

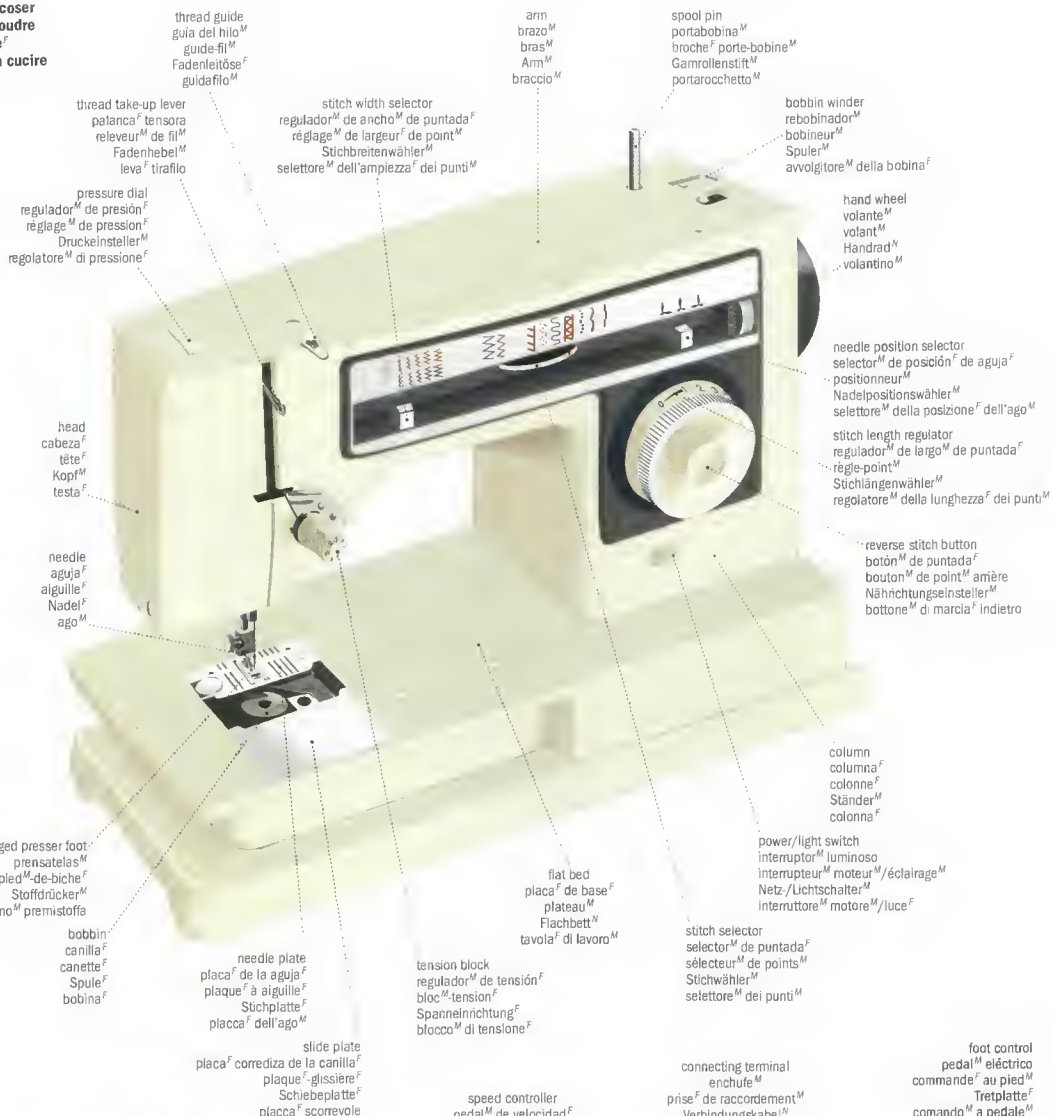
headphone jack
 toma^F para auriculares^M
 prise^F casque^M
 Kopfhöreranschlussbuchse^F
 presa^F per cuffia^F

voice selector
 selector^M de la voz^F
 sélecteur^M de voix^F
 Stimmenwahlschalter^M
 selettore^M del timbro^M

soft pedal
 pedal^M de los bajos^M
 pédale^F douce
 Pianopedal^M
 pedale^M del piano^M

damper pedal
 pedal^M fuerte
 pédale^F forte
 Fortepedal^M
 pedale^M di risonanza^F

sewing machine
máquina^F de coser
machine^F à coudre
Nähmaschine^F
macchina^F da cucire



bobbin case
bobinas^F
boite^F à canette^F
Spulenkapsel^F
capsula^F della bobina^F



bobbin
canilla^F
canette^F
Spule^F
bobina^F



latch lever
lengüeta^F
verrou^M
Kapselfinger^M
leva^F a linguetta^F



hook
portacanilla^M
crochet^M
Greifer^M
crochet^M

tension block
columna^f de tensión^f
bloc^m tension^f
Spanneinrichtung^f
blocco^m di tensione^f

thread guide
guía del hilo^m
guide-fil^m
Fadenleitöse^f
guidafilo^m

tension disk
disco^m de tensión^f
disque^m de tension^f
Spannscheibe^f
disco^m di tensione^f

tension dial
regulador^m de tamaño^m de punto^m
Indicateur^m de tension^f
Spannungseinsteller^m
regolatore^m di tensione^f

tension spring
resorte^m de tensión^f
ressort^m compensateur de fil^m
Spannfeder^f
molla^f di tensione^f

needle
aguja^f
aiguille^f
Nadel^f
ago^m

shank
talón^m de aguja^f
talon^m
Kolben^m
gambo^m
groove
ranura^f
rainure^f
Rinne^f
scanalatura^f
blade
aguja^f
tipe^f
Schaft^m
lama^f
eye
ojo^m
chias^m
Öhr^m
cruna^f
point
punta^f
pointe^f
Spitze^f
punta^f

needle bar
barra^f de la aguja^f
barre^f à aiguille^f
Nadelstange^f
barra^f dell'ago^m

thread guide
guía del hilo^m
guide-fil^m
Fadenleitöse^f
guidafilo^m

needle clamp
portaaguja^m
pince-aiguille^m
Nadelhalter^m
morsetto^m dell'ago^m

thread trimmer
cortahilos^m
coupe-fil^m
Fadenabschneider^m
tagliafilo^m

presser bar
barra^f del prensatelas^m
bare^f de pied^m presseur
Stoffdruckerstange^f
barra^f del premistoffa^m

needle clamp screw
tornillo^m de la aguja^f
vis^f de pince-aiguille^m
Nadelhalterschraube^f
vite^f del morsetto^m dell'ago^m

needle
aguja^f
aiguille^f
Nadel^f
ago^m

feed dog
dientes^m de la leva^f
griffe^f d'entraînement^m
Transporteur^m
trasportatore^m

bobbin
canilla^f
canette^f
Spule^f
bobina^f

slide plate
placa^f corrediza (cubrecanilla^f)
plaque^f-glissière^f
Schiebplatte^f
placca^f scorrevole

hinged presser foot
prensatelas^m
pied^m de biche^f
Stoffdrücker^m
piedino^m premistoffa

zipper
cremallera^f
fermeture^f à glissière^f
Reißverschluss^m
chiusura^f lampo^f

teeth
dientes^m
dent^f
Zähne^m
denti^m
slide
corredera^f
cuseur^m
Schieber^m
cursore^m

tab
lengüeta^f
tirette^f
Griff^m
tirante^m
tape
cinta^f
ruban^m
Band^m
lembo^m

stop
tope^m
bute^f
Endklammer^f
arresto^m

socket
hembra^f
côté^m femelle
Vertiefung^f
femmina^f

ball
macho^m
côté^m mâle
Erhebung^f
maschio^m

snap
automático^m
bouton^m-pression^f
Druckknopf^m
bottone^m automatico

safety pin
imperdible^m
épingle^f de sûreté^f
Sicherheitsnadel^f
spilla^f di sicurezza^f

shank button
botón^m de fantasía^f
bouton^m à tige^f
Ösenknopf^m
bottone^m a gambo^m

hook
macho^m
crochet^m
Haken^m
gancio^m

round eye
hembra^f
porte^f
runde Öse^f
occhello^m rotondo

straight eye
enganche^m
bnde^f
gerade Öse^f
occhello^m diritto

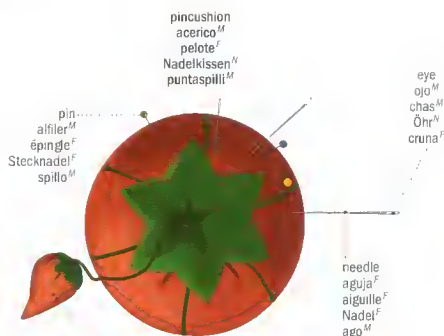
ring
ojo^m
boucle^f
Ring^m
anello^m

sew-through buttons
botones^m comunes
boutons^m à trous^m
gelochte Knöpfe^m
bottoni^m forati

fasteners
accesorios^m para cerrar
attaches^f
Verschlüsse^m
chiusure^f

hook and eyes
corchetes^m
agrafes^f
Haken^m und Ösen^f
gancio^m e occhelli^m

accessories
 accesorios^M
 accessoires^M
 Zubehör^M
 accessori^M



scissors
 tijeras^F de modista^F
 ciseaux^M
 Schere^F
 forbici^F

emery pack
 esmeril^M
 coussinet^M d'émeri^M
 Schmirgelsäckchen^N
 cuscinetto^M smerigliato



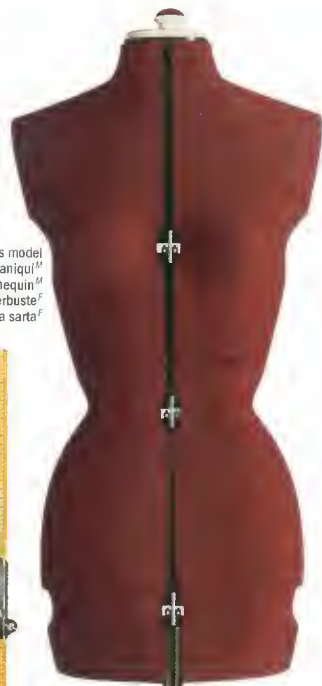
needle threader
 enhebrador^M
 enfiler-aiguille^M
 Einfäder^M
 infila ago^M

magnet
 iman^M
 aimant^M
 Magnet^M
 calamita^F



thimble
 dedal^M
 dé^M
 Fingerhut^M
 ditale^M

dressmaker's model
 maniqui^M
 mannequin^M
 Schneiderbuste^F
 manichino^M da sarta^F



edge
 filo^M
 tranchant^M
 Schneide^F
 filo^M della lama^F

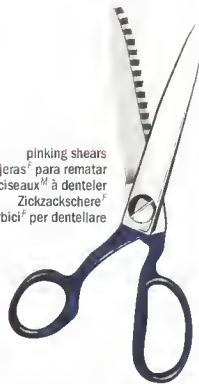
blade
 hoja^F
 lame^F
 Blatt^N
 lama^F

handle
 ojo^M
 anneau^M
 Griff^M
 anello^M

pivot
 pivote^M
 pivot^M
 Schloss^N
 perno^M

shank
 mango^M
 branche^F
 Halm^M
 branca^F

pinking shears
 tijeras^F para rematar
 ciseaux^M à denteler
 Zickzackschere^F
 forbici^F per dentellare

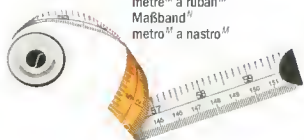


wheel
 rueda^F
 disque^M
 Rädchen^N
 rotella^F

shank
 vástago^M
 axe^M
 Zubehör^N
 gambo^M

handle
 mango^M
 manche^M
 Griff^M
 manico^M

seam gauge
 regla^F
 règle^F de couture^F
 Saummaß^N
 misuratore^M di cucitura^F



tape measure
 cinta^M métrica
 mètre^M à ruban^M
 Maßband^N
 metro^M a nastro^M



skirt marker
 marcador^M del dobladillo^M
 arrondisseur^M
 Rockabründer^M
 marcatore^M per orli^M



tracing wheel
 marcador^M
 roulette^F
 Kopierrad^M
 rotella^F da riciclo^M





underlying fabrics
 forro^M y entretelas^F
 tissus^M de soutien^F
 Futterstoffe^M
 tessuti^M di rinforzo^M

garment fabric
 tela^F
 tissu^M du vêtement^M
 Kleiderstoff^M
 tessuto^M per abiti^M

interfacing
 entretela^F de armado^M
 entoilage^M
 Einlage^F
 teletta^F

underlining
 entretela^F de refuerzo^M
 triplure^F
 Unterfutter^N
 controfodera^F

interlining
 entretela^F de abrigo^M
 entredoublure^F
 Zwischenfutter^N
 interfodera^F

fabric structure
 tejidos^M
 structure^F du tissu^M
 Gewebestruktur^F
 struttura^F del tessuto^M

bias
 biais^M
 biais^M
 schräg zum Fadenlauf^M
 sbieco^M

selvage
 orillo^M
 lisière^F
 Webkante^F
 cimosa^F

crosswise grain
 contrahilo^M de la tela^F
 trame^F
 Querfaden^M
 trama^F

lengthwise grain
 hilo^M de la tela^F
 chaîne^F
 Längsfaden^M
 ordito^M

pattern
 patrón^M
 patron^M
 Schnittmuster^N
 modello^M

cutting line
 línea^F de corte^M
 ligne^F de coupe^F
 Schnittlinie^F
 linea^F di taglio^M

notch
 pico^M muesca^F
 cran^M
 Ausschnitt^M
 tacca^F

seam line
 línea^F de costura^F
 ligne^F de bâti^M
 Nahtlinie^F
 linea^F di cucitura^F

fold line
 doblez^M
 pliure^F
 Stoffbruch^M
 linea^F di piegatura^F

marking dot
 punto^M de marcado^M
 point^M de repère^M
 Markierungspunkt^M
 punto^M di marcatura^F

seam allowance
 pestaña^F
 rentre^M
 Nahtzugabe^F
 margine^M per la cucitura^F

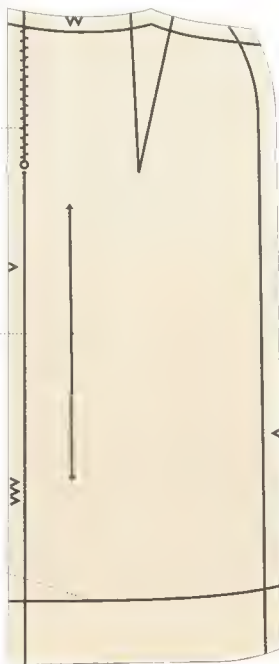
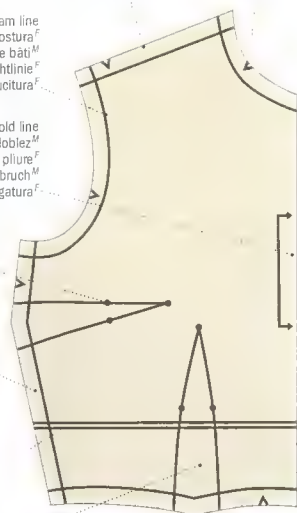
alteration line
 línea^F para modificaciones^F
 ligne^F de modification^F
 Änderungsline^F
 linea^F di modifica^F

dart
 pinzas^F
 pince^F
 Abnäher^M
 pince^F

zipper line
 posición^F de la cremallera^F
 ligne^F de piqure^F de la fermeture^F
 Reißverschlusslinie^F
 linea^F della chiusura^F lampo^F

lengthwise grain
 pinzas^F verticales
 droit fil^M
 Längsfaden^M
 ordito^M

hemline
 línea^F del dobladillo^M
 ligne^F d'ourlet^M
 Saum^M
 orlo^M



needle bed and carriages
máquinas^F de tejer
fonture^F et chariots^M
Nadelbett^M und Schlitten^M
fontura^F e carrelli^M

carriage handle
empuñadura^F del carro^M
poignée^F de chariot^M
Schiebegriff^M
maniglia^F del carrello^M

tension dial
regulador^M de tensión^F
cadran^M de tension^F
Spannungseinsteller^M
regolatore^F di tensione^F

row number display
pantalla^F del contador^M de pasadas^F
affichage^M du numéro^M de rang^M
Reihenanzeige^F
display^M del numero^M delle righe^F

stitch pattern memory
memoria^F de tipos^M de puntos^M
mémoire^F des patrons^M
Strickmusterspeicherung^F
memoria^F dei motivi^M

row counter
contador^M de pasadas^F
compte-rangs^M
Reihenähler^M
contarighe^M

accessory box
caja^F de accesorios^M
boîte^F d'accessoires^M
Zubehörfach^M
scatola^F degli accessori^M

main carriage
carro^M principal deslizando^F
chariot^M
Hauptschlitten^M
carrello^M principale

needle bed groove
placa^F de agujas^F
rainure^F
Nadelbetttrille^F
scanalatura^F della fontura^F

slide-bar
barra^F deslizable
glissière^F
Führungsschiene^F
asta^F di guida^F

variation keys
teclas^F de selección^F
touches^F de variation^F
Sonderfunktionstasten^F
tasti^M di variazione^F

correction key
tecla^F correctora
touche^F de correction^F
Korrekturtaste^F
tasto^M di correzione^F

pattern start key
puesta^F en marcha^F
commencement^M du patron^M
Starttaste^F für Strickmuster^N
pulsante^M di inizio^M del motivo^M

color display
display^F a colores^M
affichage^M de la couleur^F
Farbanzeige^F
display^M del color^M

carriage control dial
mando^M de control^M del carro^M
commande^F du chariot^M
Schlitteneinstellung^F
regolatore^F di comando^M del carrello^M

stitch control buttons
teclas^F conmutadoras de puntos^M
boutons^M de contrôle^M du point^M
Strickartasten^F
tasti^M di impostazione^F dei punti^M

yarn feeder
pasahilos^M
noix^F
Gamführer^M
noce^F

latch needle
aguja^F con lengüeta^F
aiguille^F à clapet^M
Zungennadel^F
ago^M a linguetta^F

hook
gancho^M
crochet^M
Haken^M
gancio^M

latch
lengüeta^F
clapet^M
Zunge^F
linguetta^F

rail
guía^F
rail^M
Schiene^F
guida^F

needle bed
fontura^F
fonture^F
Nadelbett^M
fontura^F

lace carriage
carro^M de encaje^M
chariot^M à dentelle^F
Lochschlitten^M
carrello^M per merletti^M

arm
brazo^M
chariot^M avant
Strickabstreifer^M
braccio^M

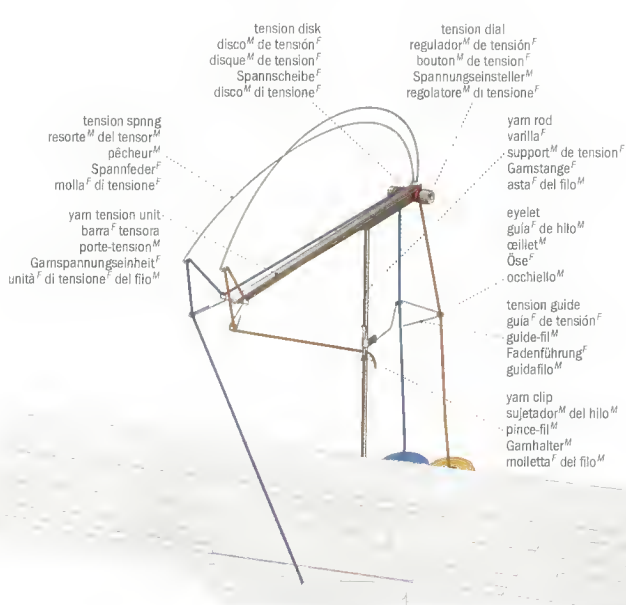
arm nut
seguro^M del brazo^M
bouton^M d'assemblage^M
Strickabstreiferknopf^M
dado^M del braccio^M

weaving pattern brush
cepillo^M de tejido^M
brosse^F de tissage^M
Bürstchen^N für Webeffekt^M
spazzolino^M di tessitura^F

weaving pattern lever
palanca^F conmutadora de puntos^M
levier^M de tissage^M
Webmusterreinstellung^F
levetta^F dello spazzolino^M

butt
talón^M de la aguja^F
talon^M
Nadelfuß^M
tallone^M

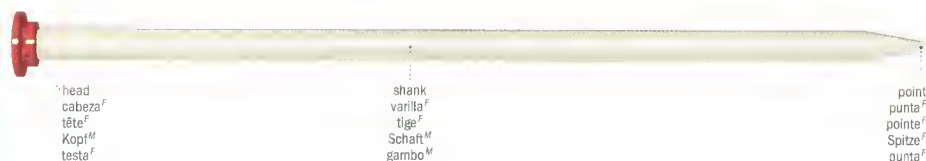
shank
vástago^M
tige^F
Schaft^M
gambo^M



tension block
sistema^M de tensión^F
bloc^M-tension^F
Spanneinrichtung^F
blocco^M di tensione^F

knitting

tejido^M de punto^M | tricot^M | Stricken^N | lavoro^M a maglia^F



knitting needle
aguja^F de punto^M
aiguille^F à tricoter
Stricknadel^F
ferro^M da maglia^F



circular needle
aguja^F circular
aiguille^F circulaire
Rundstricknadel^F
ferro^M circolare



cast-on stitches
puntos^M de montaje^M
mailles^F de montage^M
Maschenanschlag^M
punti^M avviati



crochet hook
ganchillo^M
crochet^M
Häkelnadel^F
uncinetto^M

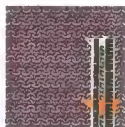


knitting measure
regla^F para medir puntos^M
jauge^F à aiguilles^F
Strickmaß^N
misuratore^M per ferri^M

stitch patterns
tipos^M de punto^M
points^M de tricot^M
Strickmuster^N
motivi^M



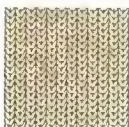
moss stitch
punto^M de arroz^M
point^M de riz^M
Gerstenkornmuster^N
punto^M riso^M



sample
muestra^E
échantillon^M
Maschenprobe^F
campione^M



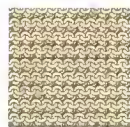
rib stitch
punto^M de respiguilla^F
point^M de côtes^F
Perlrippen^F
maglia^F a coste^F



stocking stitch
punto^M del derecho^M
point^M de jersey^M
Glattstrick^M
maglia^F dritta



basket stitch
punto^M de malla^F
point^M de damier^M
Wabenstrick^M
scacchi^M



garter stitch
punto^M del revés^M
point^M mousse^F
Krausstrick^M
maglia^F rovescia



cable stitch
punto^M de ochos^M
point^M de torsades^F
Zopfmuster^N
treccia^F

bobbin lace

encaje^M de bolillos^M | dentelle^F aux fuseaux^M | Klöppelspitze^F | pizzo^M al tombolo^M

pillow
bolillos^M
carreau^M
Klöppelkissen^N
tombolo^M

revolving cylinder
cilindro^M de rotación^F
cylindre^M rotatif
drehbare Walze^F
cilindro^M rotante

pattern
dibujo^M
patron^M
Klöppelbriet^M
motivo^M

pillow
cojín^M
coussin^M
Kissen^N
tombolo^M

head
cabeza^F
tête^F
Kopf^M
testa^F

spool
carrete^M
bobine^F
Hals^M
rochetto^M

handle
bolillo^M
manche^M
Griff^M
manico^M



bobbin
bolillo^M
fuseau^M
Klöppel^M
fusello^M



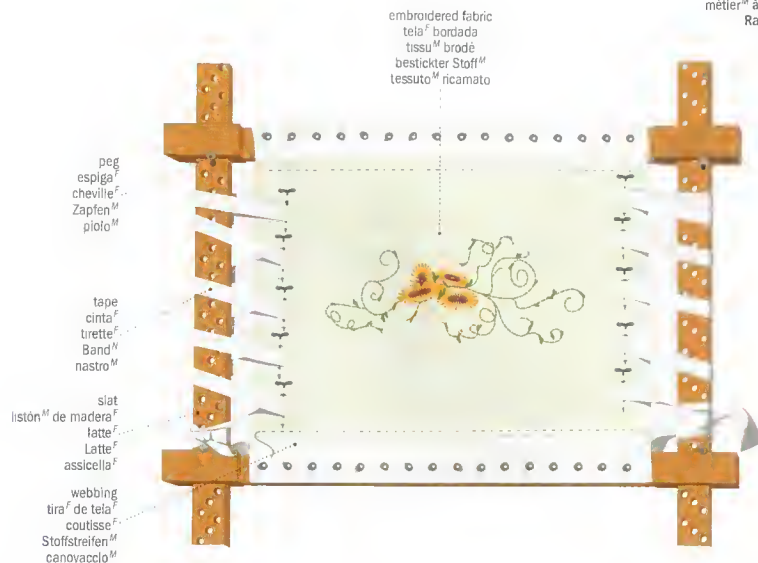
pricker
punzón^M
piqueur^M
Stecher^M
punteruolo^M

stop
amarre^M
frein^M
Stop^M
dispositivo^M di arresto^M

bobbin
bolillo^M
fuseau^M
Klöppel^M
fusello^M

hoops^M
aro^M
tambour^M
runder Stückerahmen^M
telaio^M circolare

frame
bastidor^M
mètier^M à broder
Rahmen^M
telaio^M



cross stitches
puntos^M de cruz^F
points^M croisés
Kreuzstiche^M
punti^M incrociati



herringbone stitch
punto^M de escapulario^M
point^M de chausson^M
Smokstich^M
punto^M gallone^M



chevron stitch
punto^M de cruz^F
point^M de chevron^M
Hexenstich^M
punto^M strega^F

knot stitches
puntos^M de refeno^M sуетlos
points^M noués
Knötchenstiche^M
punti^M annodati



bullion stitch
pespunte^M
point^M de poste^F
Tressenstich^M
punto^M vapore^M



French knot stitch
punto^M de nudos^M
point^M de nœud^M
französischer Knötchenstich^M
punto^M nodi^M

loop stitches
puntos^M de malla^F
points^M bouclés
Schlingstiche^M
gruppo^M di punti^M a capplo^M



chain stitch
cadeneta^F
point^M de chaînette^F
Kettenstich^M
punto^M catenella^F



feather stitch
pata^F de gallo^M
point^M d'épine^F
Krähenfußstich^M
punto^M spina^F

flat stitches
puntos^M de relleno^M
points^M plats
Plattstiche^M
punti^M piatti



fishbone stitch
punto^M de espiga^F
point^M d'arête^F
Zopfstich^M
punto^M spina^F di pesce^M

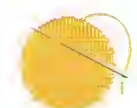


long and short stitch
lanzado^M desigual
point^M passé emplétant
langer und kurzer Spannstich^M
punto^M piatto intercalato

couched stitches
bordados^M planos
points^M couchés
Überfangstiche^M
punti^M stuola



Romanian couched stitch
bordado^M plano
point^M rouman
rumänischer Überfangstich^M
punto^M rumeno



Oriental couched stitch
relleno^M alternado
point^M d'Orient^M
orientalischer Überfangstich^M
punto^M d'Oriente^M

low-warp loom
telar^M de cuatro marcos^M
métier^M de basse lisse^F
Flachwebstuhl^M
telaio^M a ordito^M basso



frame
armazón^M
bâti^M
Rahmen^M
incastellatura^F



shuttle
lanzadera^F
navette^F
Webschütz^M
navetta^F

rod
varilla^F
tige^F
Dorn^M
asticella^F

bobbin
canilla^F
canette^F
Spule^F
spola^F

eye
ojal^M
œil^M
Fadenaug^N
cruna^F



temple
templazo^M
templet^M
Breithalter^M
temple^M



reed hooks
ganchos^M peinadores
passettes^F
Blattstecher^M
ganci^M del pettine^M



eye
ojal^M
œil^M
Fadenaug^N
occhiello^M



flat shuttle
lanzadera^F plana
réglette^F
Webnadel^F
navetta^F plana

heddles
lizados^M
lisses^F
Litzen^F
licci^M

high warp loom
telar^M de tapicería^F
métier^M de haute lisse^F
Hochwebstuhl^M
telajo^M a ordito^M alto

upright
montante^M
montant^M
Säule^F
plantana^F ...

warp
urdimbre^F
chaîne^F
Kette^F
ordito^M

shed stick
varilla^F de calada^F
baguette^F d'écartement^M
Trennstab^M
bacchetta^F per il passo^M d'ordito^M

heddle rod
varilla^F de lizados^M
barre^F à lisses^F
Litzenstab^M
barra^F dei licci^M

heddles
lizados^M
lisses^F
Litzen^F
licci^M

tapestry bobbin
lanzadera^F
broche^F
Teppichschiffchen^N
navetta^F per arazzi^M

weft
trama^F
trame^F
Schuss^M
trama^F

crossbar
travesaño^M
traverse^F
Querbalken^M
traversa^F

leash rod
varilla^F tensora
baguette^F d'encroix^M
Latzenstab^M
barra^F d'invergatura^F

support
pata^F
support^M
Fuß^M
piede^M d'appoggio^M

vertical frame
marco^M vertical
charpente^F verticale
senkrechter Rahmen^M
telaio^M verticale



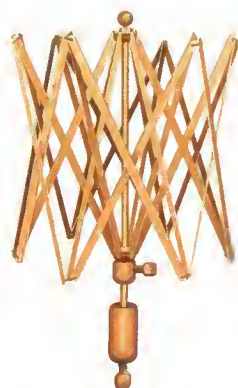
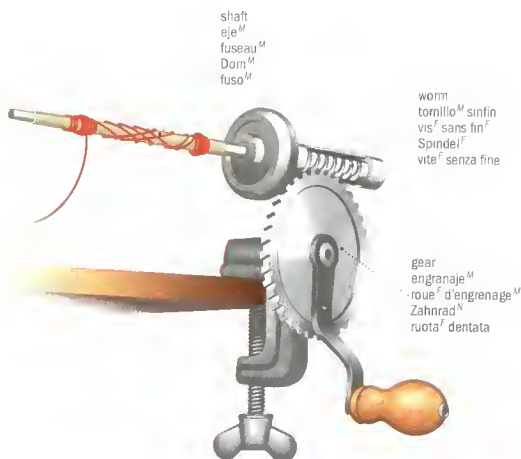
tapestry bobbin
lanzadera^F
broche^F
Teppichschiffchen^N
navetta^F per arazzi^M



comb
peigne^M de tapicería^F
Kamm^M
pettine^M

accessories
 accesorios^M
 accessoires^M
 Zubehör^M
 accessori^M

bobbin winder
 devanador^M de bobinas^F
 canetière^F
 Handspulgerät^N
 roccatrice^F



swift
 devanadera^F
 dévidoir^M
 Schirmwinde^F
 aspo^M

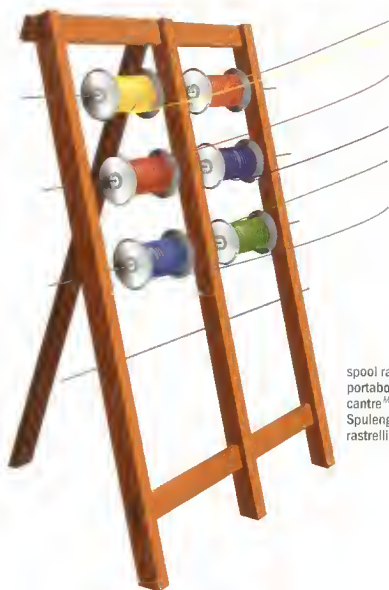
ball winder
 devanador^M
 bobinoir^M
 elektrisches Spulgerät^N
 aggomitolatore^M

driving wheel
 polea^F de transmisión^F
 roue^F d'entraînement^M
 Spulrad^N
 ruota^F motrice

clamp
 tornillo^M
 serre-joint^M
 Zwing^F
 morsetto^M



ball
 huso^M
 bobine^F
 Knäuel^N
 gomito^M



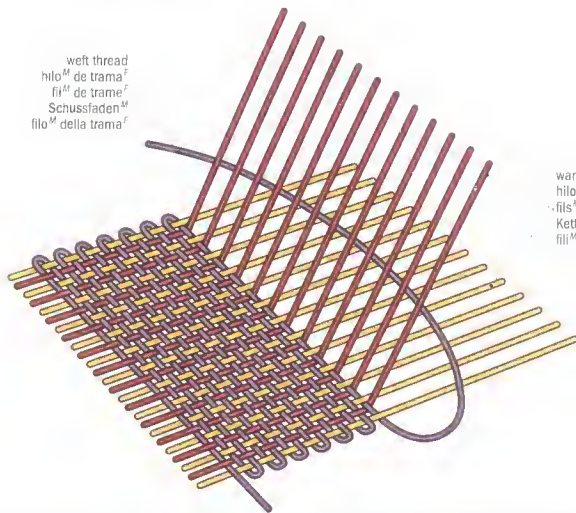
spool rack
 portabobinas^M
 cantr^M
 Spulengestell^N
 rastrelliera^F dei rocchetti^M

peg
 espiga^F
 cheville^F
 Zapfen^M
 piolo^M



warping frame
 urdidor^M
 ourdissoir^M
 Schärbaum^M
 orditoio^M

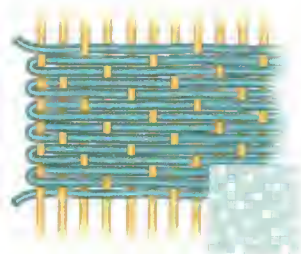
weft thread
hilo^M de trama^F
fil^M de trame^F
Schussfaden^M
filo^M della trama^F



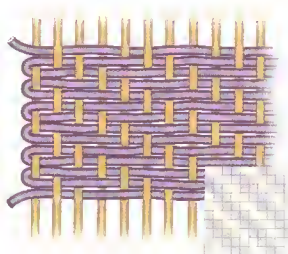
warp threads
hilos^M de urdimbre^M
fils^M de chaîne^F
Kettenfaden^M
filli^M dell'ordito^M

diagram of weaving principles
diagramas^M de tejidos^M
schéma^M du principe^M du tissage^M
Schaubild^M für das Webprinzip^M
schema^M della tessitura^F

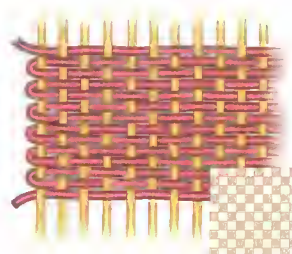
basic weaves
ligamentos^M textiles básicos^M
armures^F de base^F
Grundbindungen^F
armature^F di base^F



satin weave
satén^M
satin^M
Atlasbindung^F
raso^M

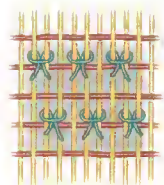


twill weave
sarga^F
serge^M
Köperbindung^F
saia^F

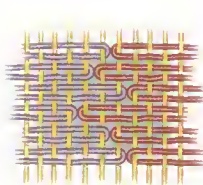


tabby
tafetán^M
toile^F
Leinwandbindung^F
tela^F

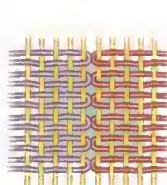
other weaving techniques
otros ligamentos^M textiles^M
autres techniques^F du tissage^M
andere Textilien^F Techniken^F
altre tecniche^F della tessitura^F



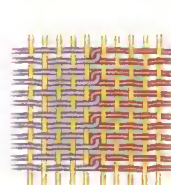
knot
anudado^M
nœud^M
Knoten^M
annodatura^F



hatching
punteado^M
hachure^F
Kelimbindung^F mit wechselnden Wendungen^F
ombreggiatura^F



slit
vertical
fente^F
senkrechte Kelimbindung^F
fessura^F

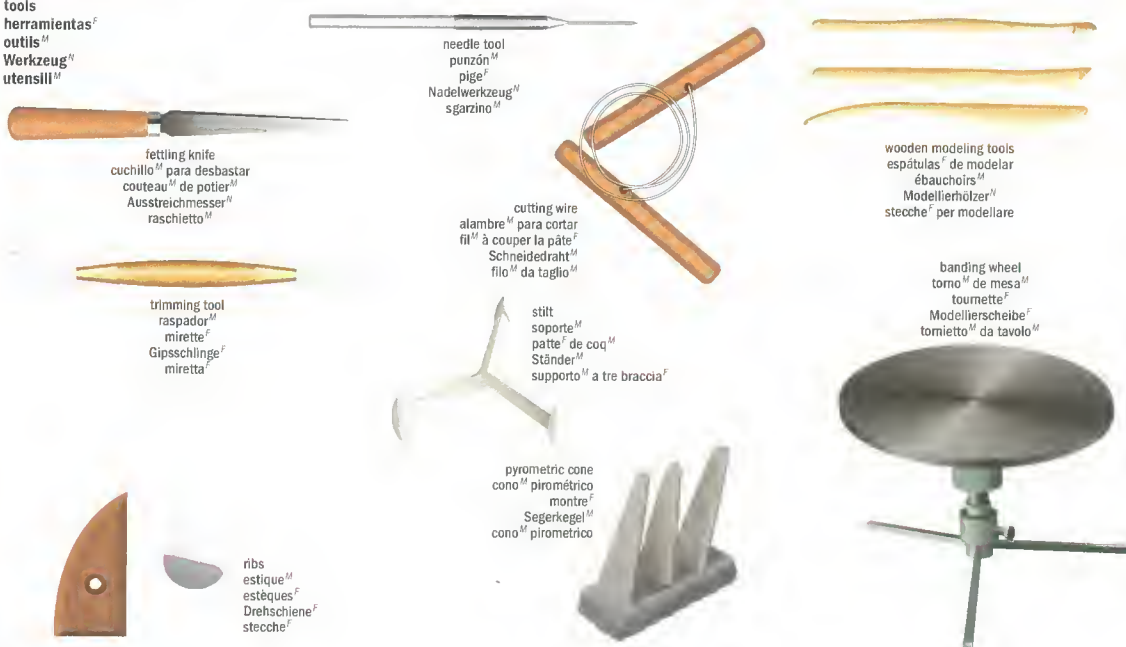


interlock
entrecruzado^M
croisement^M
Gabelbindung^F
incrocio^M

turning
torno^M
tournage^M
Drehen^N
tornitura^F



tools
herramientas^F
outils^M
Werkzeug^N
utensill^M



slab building
rodillo^M
galettage^M
Platten^F ausrollen
tecnică^F a nastro^M



coiling
cordón^M para espirales^F
colombin^M
Spiralwülste^F rollen
tecnică^F a colombo^M



firing
cocción^F
cuisson^F
Brennen^M
cottura^F

electric kiln
horno^M eléctrico
four^M électrique
elektrischer Brennofen^M
forno^M elettrico

refractory brick
ladnillo^M refractario
brique^F réfractaire
feuerfester Ziegelstein^M
mattono^M refrattario



lid brace
brazo^M extensible
cale^F de couvercle^M
Deckelbügel^M
sostegno^M del coperchio^M

lid
tapa^F
couvercle^M
Deckel^M
coperchio^M

heating element
resistencia^F
élément^M
Heizelement^M
riscaldatore^M

hinge
bisagra^F
chamlière^F
Schamier^N
cerniera^F

damper
chimenea^F
évent^M
Schieber^M
valvola^F

manual/automatic mode
selector^M automático/manual
mode^M manuel/automatique
Manuell-/Automateinstellung^F
modo^M manuale/automatico

firing chamber
recámara^F
chambre^F de cuisson^F
Brennraum^M
camera^F di cottura^F

timer
reloj^M automático
minuterie^F
Zeithuhr^F
temporizzatore^M

temperature control knob
control^M de temperatura^F
contrôle^M de température^F
Temperaturerinsteller^M
manopola^F di regolazione^F della temperatura^F

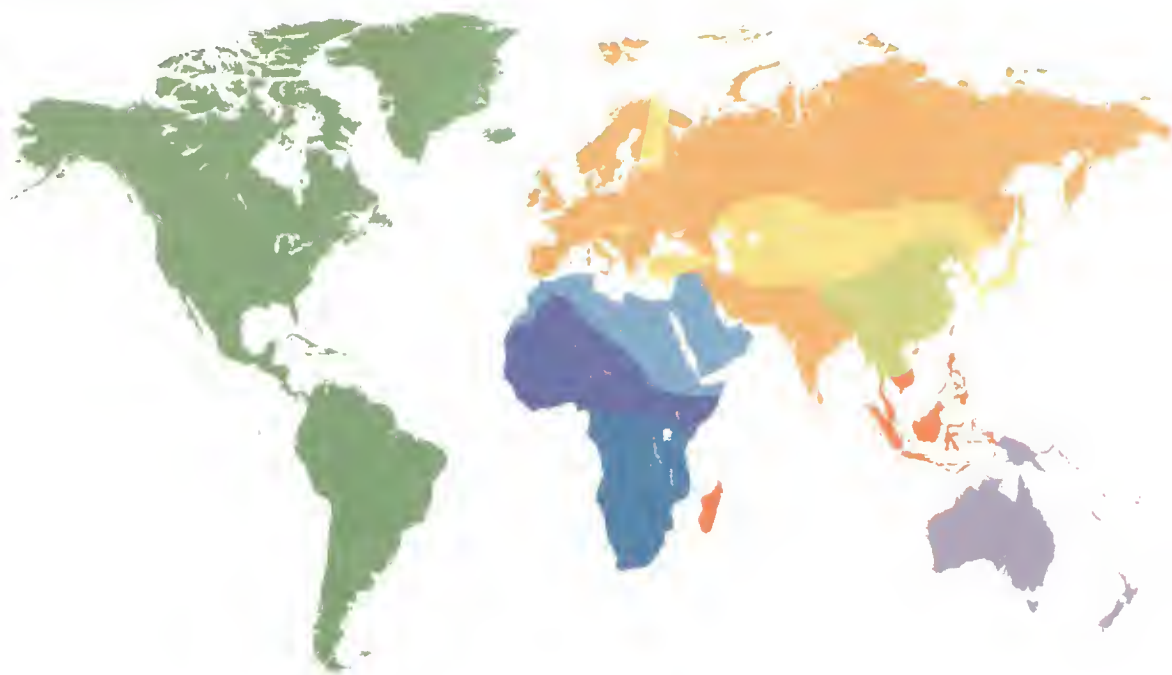
electrical inlet
enchufe^F
entrée^F d'électricité^F
Elektroelement^N
connessioni^F elettriche



signal lamp
piloto^M
voyant^M lumineux
Kontrollleuchte^F
spia^F luminosa

connecting cable
cable^M
câble^M de raccordement^M
Verbindungskabel^N
cavo^M di connessione^F

major language families
grandes familles^f linguísticas
grandes familles^f de langues^f
wichtigste Sprachgruppen^f
principali famiglie^f linguistiche



Afro-Asiatic languages
lenguas^f afro-asiáticas
langues^f afro-asiatiques
afroasiatische Sprachen^f
lingue^f afroasiatiche

- Arabic
arabe^M
arabe^M
Arabisch^N
arabo^M
- Hebrew
hebreu^M
hébreu^M
Hebräisch^N
ebraico^M
- Aramaic
araméo^M
araméen^M
Aramäisch^N
aramaico^M
- Amharic
amárico^M
amharique^M
Amharisch^N
amarico^M
- Berber
bereber^M
berbère^M
Berbersprache^f
berbero^M

Central African languages
lenguas^f centro-africanas
langues^f d'Afrique^f centrale
zentralafrikanische Sprachen^f
lingue^f centrafricane

- Fulani
fulani^M
peul^M
Ful^N
fulani^M
- Wolof
Wolof^M
wolof^M
Wolof^N
wolof^M
- Bambara
Bambara^M
bambara^M
Bambara^N
bambara^M
- Hausa
hausa^f
haoussa^M
Hausa^N
hausa^M
- Yoruba
yoruba^M
yoruba^M
Yoruba^N
yoruba^M

Bantu languages
lenguas^f bantúes
langues^f bantoues
Bantusprachen^f
lingue^f bantu

- Swahili
swahili^M
swahili^M
Suaheli^M
swahili^M
- Kirundi
kirundi^M
kirundi^M
Kirundi^N
kirundi^M
- Kinyarwanda
Kinyarwanda^M
kinyarwanda^M
Kinyarwanda^N
Kinyarwanda^M
- Lingala
lingala^M
lingala^M
Lingala^N
lingala^M
- Zulu
zulu^M
zoulou^M
Zulu^N
zulu^M

Sino-Tibetan languages
lenguas^f chino-tibetanas
langues^f sino-tibétaines
sino-tibetische Sprachen^f
lingue^f sinotibetane

- Chinese
chino^M
chinois^M
Chinesisch^N
chinese^M
- Thai
thai^M
thai^M
Thai^N
tailandese^M
- Vietnamese
vietnamita^M
vietnamien^M
Vietnamesisch^N
vietnamita^M
- Burmese
birmano^M
birman^M
Birmanisch^N
birmano^M
- Tibetan
tibetano^M
tibétain^M
Tibetisch^N
tibetano^M

Indo-European languages
lenguas^f indoeuropeas
langues^f indo-européennes
Indoeuropäische Sprachen^f
lingue^f indoeuropée

Romance languages
lenguas^f romances
langues^f romanes
romantische Sprachen^f
lingue^f romanze

French
français^M
français^M
Französisch^N
francese^M

Spanish
español^M
español^M
Spanisch^N
spagnolo^M

Catalan
catalán^M
catalán^M
Katalanisch^N
catalano^M

Portuguese
português^M
portuguais^M
Portugiesisch^N
portoghese^M

Italian
italiano^M
italien^M
Italienisch^N
italiano^M

Romanian
rumano^M
roumain^M
Rumänisch^N
rumeno^M

Germanic languages
lenguas^f germánicas
langues^f germaniques
germanische Sprachen^f
lingue^f germaniche

English
inglés^M
anglais^M
Englisch^N
inglese^M

German
alemán^M
allemand^M
Deutsch^N
tedesco^M

Dutch
holandés^M
néerlandais^M
Niederländisch^N
olandese^M

Danish
danés^M
danois^M
Dänisch^N
danese^M

Swedish
sueco^M
sueñois^M
Schwedisch^N
svedese^M

Norwegian
noruego^M
norvégien^M
Norwegisch^N
norvegese^M

Icelandic
islandés^M
islandais^M
Isländisch^N
islandese^M

Yiddish
yidish^M
yiddish^M
Jiddisch^N
yiddish^M

Malayo-Polynesian languages
lenguas^f malayo-polinesias
langues^f malayo-polynésiennes
malayopolynésische Sprachen^f
lingue^f maleopolinesiane

Indonesian
indonesio^M
indonésien^M
Indonesisch^N
indonesiano^M

Tagalog
tagalo^M
tagalog^M
Tagalog^N
tagalog^M

Malagasy
malgache^M
malgache^M
Malagasy^N
malgascio^M

Samoa
samoano^M
samoan^M
Samoanisch^N
samoano^M

Celtic languages
lenguas^f célticas
langues^f celtiques
keltische Sprachen^f
lingue^f celtiche

Breton
breton^M
breton^M
Bretonisch^N
bretonese^M

Welsh
galés^M
gallois^M
Wallsisch^N
gallese^M

Scottish
escoois^M
écosseais^M
Schottisch-Gälisch^N
scotzeise^M

Irish
irlandés^M
irlandais^M
Irish^N
irlandese^M

Isolated languages
lenguas^f aisladas
langues^f isolées
isolierte Sprachen^f
lingue^f isolate

Greek
griego^M
grec^M
Griechisch^N
greco^M

Albanian
albanés^M
albanais^M
Albanisch^N
albanese^M

Armenian
armeno^M
arménien^M
Armenisch^N
armeno^M

Slavic languages
lenguas^f eslavas
langues^f slaves
slawische Sprachen^f
lingue^f slave

Czech
checo^M
tchèque^M
Tschechisch^N
ceco^M

Slovak
eslovaco^M
slovaque^M
Slowakisch^N
slovacco^M

Polish
polaco^M
polonais^M
Polnisch^N
polacco^M

Russian
ruso^M
russe^M
Russisch^N
russo^M

Ukrainian
ucrainio^M
ukrainien^M
Ukrainisch^N
ucrainio^M

Bulgarian
bulgare^M
bulgare^M
Bulgarisch^N
bulgare^M

Slovene
esloveno^M
slovène^M
Slowenisch^N
sloveno^M

Serbo-Croatian
serbocroata^M
serbo-croate^M
Serbokroatisch^N
serbo-croato^M

Oceanian languages
lenguas^f oceánicas
langues^f d'Océanie^f
ozeanische Sprachen^f
lingue^f dell'Oceania^f

Melanesian
melanesia^M
mélanésien^M
Melanesisch^N
melanesiano^M

Papuan languages
lenguas^f papúas
langues^f papoues
Papuassprachen^f
lingue^f papuane

Australian aboriginal languages
lenguas^f australianas aborígenas
langues^f aborigènes d'Australie^f
australische Sprachen^f
lingue^f aborigène dell'Australia^f

Indo-Iranian languages
lenguas^f indoiránias
langues^f indo-iraniennes
indoarische Sprachen^f
lingue^f indoiraniche

Persian
persa^M
persan^M
Persisch^N
persiano^M

Urdu
urdu^M
ourdou^M
Urdu^N
urdu^M

Hindi
Hindi^M
hindi^M
Hindi^N
hindi^M

Amerindian languages
lenguas^f amerindias
langues^f amérindiennes
Indianersprachen^f
lingue^f amerindie

Inuktitut
inuktitut^M
inuktitut^M
Inuktitut^N
inuktitut^M

Cree
cree^M
cri^M
Cree^N
cree^M

Montagnais
montagnais^N
montagnais^M
Montagnais^N
montagnais^M

Navajo
navajo^M
navaho^M
Navajo^N
navajo^M

Nahuatl
nahuatl^M
nahuatl^M
Nahuatl^N
nahuatl^M

Maya
maya^M
maya^N
Maya^N
maya^M

Quechua
quechua^M
quechua^M
Ketschua^N
quechua^M

Aymara
aymara^M
aymara^M
Aimara^N
aymara^M

Guarani
guaraní^M
guarani^M
Guarani^N
guarani^M

Ural-Altaic languages
lenguas^f uralaltaicas
langues^f ouralo-altaïques
altaische Sprachen^f
lingue^f uralo-altaïche

Japanese
japonés^M
japonais^M
Japanisch^N
giapponese^M

Korean
coreano^M
coréen^M
Koreanisch^N
coreano^M

Mongolian
mogol^M
mongol^M
Mongolisch^N
mongolo^M

Turkish
turco^M
turc^M
Türkisch^N
turco^M

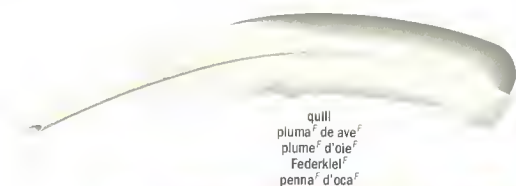
Tahitian
tahitiano^M
tahitien^M
Tahitienisch^N
tahitiano^M

Hawaiian
hawaiano^M
hawaïen^M
Hawaiianisch^N
hawaiano^M

Maori
maori^M
maori^M
Maori^N
maori^M

writing instruments

instrumentos^M para escribir | instruments^M d'écriture^F | Schreibgeräte^N | strumenti^M scrittori



quill
pluma^F de ave^F
plume^F d'oise^F
Federkiel^F
penna^F d'oca^F



cane pen
pluma^F de caña^F
plume^F creuse de roseau^M
Rohrfeder^F
calamo^M vegetale



writing brush
pince^M
pinceau^M
Schreibpinsel^M
pennello^M per scrivere



Egyptian reed pens
calamos^M egipcios
calames^M
Binsenstängeln^M
stili^M di canna^F

fountain pen
pluma^F estilográfica
stylo^M plume^F
Füllfederhalter^M
penna^F stilografica



nib
punta^F
plume^F
Feder^F
pennino^M

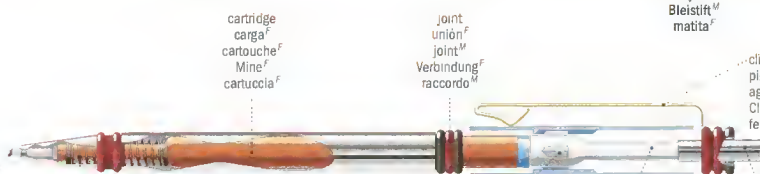
cap
tapa^F
capuchon^F
Kappe^F
cappuccio^M

barrel
caña^F
corps^M
Tintenraum^M
corpo^M

cartridge
carga^F
cartouche^F
Mine^F
cartuccia^F

air hole
orificio^M
évent^M
Luftloch^M
occhio^M

ballpoint pen
bolígrafo^M
stylo^M-bille^F
Kugelschreiber^M
penna^F a sfera^F



point
punta^F
pointe^F
Spitze^F
punta^F

spring
resorte^M
ressort^M
Feder^F
molla^F

thrust device
mecanismo^M de empuje^M
dispositif^M de poussée^F
Druckmechanik^F
meccanismo^M a scatto^M

thrust tube
tubo^M de empuje^M
tube^M de poussée^F
Druckrohr^M
asta^F del meccanismo^M a scatto^M

push-button
botón^M de presión^F
bouton^M poussoir^M
Druckknopf^M
pulsante^M

ball bearing
bola^F de rodamiento^M
bille^F
Kugel^F
sfera^F



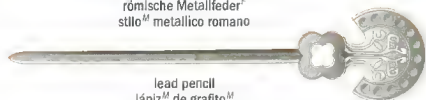
ink
tinta^F
encre^F
Farbmasse^F
inchiostro^M



refill
repuesto^M
recharge^F
Nachfüllmine^F
refill^M



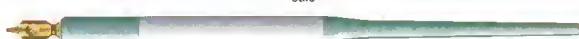
Roman metal pen
pluma^F metálica romana
plume^F métallique romaine
römische Metallfeder^F
stilo^M metallico romano



lead pencil
lápiz^M de grafito^M
crayon^M en plomb^M
Graphitstift^M
stilo^M di piombo^M



stylus
estilo^M
stylét^M
Stilus^M
stilo^M



steel pen
pluma^F metálica
plume^F métallique
Stahlschreibfeder^F
penna^F con pennino^M metallico



marker
marcador^M
marqueur^M
Marker^M
evidenziatore^M



mechanical pencil
portaminas^M
porte-mine^M
Druckbleistift^M
portamine^M



pencil
lápiz^M
crayon^M
Bleistift^M
matita^F

clip
pinza^F
agrafe^F
Clip^M
fermaglio^M



typography

tipografia^F | typographie^F | Typografie^F | tipografia^F

characters of a font
caracteres^M de una fundición^F
caractères^M d'une police^F
Schriftarten^F
caratteri^M di un font^M

sans serif type
tipo^M sans serif
caractère^M sans empattement^M
Groteskschrift^F
carattere senza grazie

serif type
tipo^M serif
caractère^M avec empattements^M
Serifenschrift^F
carattere con grazie

abcdefghijklmnopqrstuvwxyz 0123456789 abcdefghijklmnopqrstuvwxyz 0123456789

letters
letras^F
lettres^F
Buchstaben^M
lettere^F

figures
cifras^F
chiffres^M
Ziffern^F
cifre^F

shape of characters
forma^F de los caracteres^M
forme^F des caractères^M
Zeichenform^F
forma^F dei caratteri^M

ABCDEF

ABCDEF

abcdef

abcdef

upper case
mayúscula
capitale^F
Majuskel^F
maiuscolo^M

small capital
versalita
petite capitale^F
Kapitälchen^M
maluscolletto^M

lower case
minúscula
bas^M de casse^F
Minuskel^M
minuscolo^M

italic
cursiva
italique^M
kursiv
corsivo^M

weight
tamaño^M
graisse^F
Schriftstärke^F
spessore^M

a

a

a

a

light
fina
maigre
mager
sottile

a

a

semi-bold
semi-negrita
demi-gras
halbfett
semi-grassetto

a

a

black
negro
noir
doppelfett
nero

a

extra-light
extra-fina
extra-maigre
extra-mager
molto sottile

medium
media
normal
normal
medio

bold
negrita
gras
fett
grassetto

extra-bold
extra-negrita
extra-gras
extra-fett
extra-nero

set width
espacio^M
chasse^F
Dicke^F
spazialtura^F

a

a

a

a

a

condensed
condensada
semé
extra schmal
ridotta

narrow
estrecha
étroit
schmal
piccola

normal
normal
normal
normal
normale

wide
ancha
large
breit
intera

extended
alargada
étendu
extra breit
espansa

leading
Interlineado^M
interlignage^M
Durchschuss^M
Interlinea^F

Lorem ipsum dolor sit
amet, consectetur
adipiscing elit, sed

Lorem ipsum dolor sit
amet, consectetur
adipiscing elit, sed

Lorem ipsum dolor sit
amet, consectetur
adipiscing elit, sed

simple spacing
Interlineado^M sencillo
Interligne^M simple
einfacher Zeilenabstand^M
interlinea^F singola

1.5 spacing
Interlineado^M 1.5
interligne^M 1.5
Zeilenabstand^M 1,5 Zeilen^F
interlinea^F 1,5

double spacing
Interlineado^M doble
interligne^M double
doppelter Zeilenabstand^M
interlinea^F doppia

inferior (sub-script)
subíndice
indice^M
tiefgestellt
pedice^M

superior (superscript)
superíndice
exposant^M
hochgestellt
apice^M

e

2

4

grave accent
acento^M grave
accent^M grave
Accent^M grave
accento^M grave

umlaut (diéresis)
diéresis^F
tréma^M
Umlaut^M
dièresi^F

acute accent
acento^M agudo
accent^M aigu
Accent^M aigu
accento^M acuto

circumflex accent
acento^M circunflejo
accent^M circonflexe
Circumflex^M
accento^M circonflesso

cedilla
cedilla^F
cédille^F
Cedille^F
cediglia^F

tilde
tilde^F
tilde^M
Tilde^F
tilde^{M/F}

miscellaneous symbols

various | symboles^M divers | Weitere Symbole^N | varie^F

registered trademark
marca^F registrada
marque^F déposée
eingetragenes Warenzeichen^N
marchio^M registrato

copyright
copyright (derechos^M de autor^M)
copyright^M
Copyright^N
copyright^M

ampersand
y
esperluette^F
Et-Zeichen^N
e^F commerciale

apostrophe
apóstrofe^M
apostrophe^F
Apostroph^M
apostrofo^M

punctuation marks

signos^M de puntuación^F | signes^M de ponctuation^F | Satzzeichen^N | segni^M di interpunzione^F

period
punto^M
point^M
Punkt^M
punto^M

semicolon
punto^M y coma^F
point^M-virgule^F
Strichpunkt^M
punto^M e virgola^F

comma
coma^F
virgule^F
Komma^N
virgola^F

ellipses
puntos^M suspensivos
points^M de suspension^F
Fortführungspunkte^M
puntini^M di sospensione^F

colon
dos puntos^M
deux-points^M
Doppelpunkt^M
due punti^M

asterisk
asterisco^M
astérisque^M
Sternchen^N
asterisco^M

dash
guilón^M largo
tiret^M
Gedankenstrich^M
trattino^M

parentheses
paréntesis^M
parenthèses^F
runde Klammern^F
parentesi^F

square brackets
corchetes^M
crochets^M
eckige Klammern^F
parentesi^F quadre

virgule
diagonal^F
barre^F oblique
Schrägstrich^M (français)
barra^F obliqua

exclamation point
exclamación^F
point^M d'exclamation^F
Ausrufezeichen^N
punto^M esclamativo

question mark
interrogación^F
point^M d'interrogation^F
Fragezeichen^N
punto^M interrogativo

single quotation marks
comillas^F sencillas
guillemets^M
halbe Anführungszeichen^N
virgolette^F semplice

quotation marks
comillas^F
guillemets^M
Anführungszeichen^N
virgolette^F doppia

quotation marks (French)
comillas^F
guillemets^M
Anführungszeichen^N (français)
caporali^F

photography

fotografía^F | photographie^F | Fotografie^F | fotografia^F

single-lens reflex (SLR) camera: front view

cámara^F réflex monoculaire: vista^F frontal
 appareil^M à visée^F réflex mono-objet^M: vue^F avant
 einäugige Spiegelreflexkamera^F/SLR-Kamera^F: Vorderansicht^F
 macchina^F fotografica reflex monoculare: vista^F frontale

exposure adjustment knob
 botón^M de compensación^M de la exposición^F
 correction^F d'exposition^F
 Belichtungskorrekturknopf^M
 pulsante^M di compensazione^F dell'esposizione^F

control panel
 panel^M de controles^M
 écran^M de contrôle^M
 Display^N
 display^M

command control dial
 selector^M de programa^M
 sélecteur^M de fonctions^M
 Programmwählscheibe^F
 selettore^M dei programmi^M

on-off switch
 interruptor^M de encendido/apagado
 commutateur^M marche/arrêt^M
 Ein-/Aus-Schalter^M
 interruttore^M di accensione^F

shutter release button
 disparador^M
 déclencheur^M
 Auslöser^M
 pulsante^M di scatto^M

self timer indicator
 indicador^M de tiempo^M
 témoin^M du retardateur^N
 Selbstauslöser-Lichtsignal^N
 spia^F luminosa dell'autoscatto^M

camera body
 caja^F
 boîtier^N
 Kameragehäuse^N
 corpo^M della macchina^F fotografica

single-lens reflex (SLR) camera: camera back
 cámara^F réflex monoculaire: vista^F posterior
 appareil^M à visée^F réflex mono-objet^M: dos^M
 einäugige Spiegelreflexkamera^F/SLR-Kamera^F: Rückansicht^F
 macchina^F fotografica reflex monoculare: dorso^M

film rewind system
 sistema^M de rebobinado^M de la película^F
 mécanisme^M de rebobinage^M
 Filmrückspulung^F
 sistema^M di riavvolgimento^M della pellicola^F

film guide roller
 rodillo^M guía^F de la película^F
 cylindre^M guide^M-film^M
 Transportwalze^F
 rullo^M di guida^F della pellicola^F

viewfinder
 visor^M
 viseur^M
 Bildsucher^M
 mirino^M

focal plane shutter
 obturador^M de plano^M focal
 rideau^M d'obturateur^N
 Schlitzverschluss^M
 otturatore^M a tendina^F

neckstrap eyelet
 ojet^M para la correa^F del cuello^M
 œillet^M d'attache^F
 Öse^F für Schulterniemen^N
 occhio^M per la cinghia^F

take-up spool
 carrete^M de rebobinado^M
 bobine^F réceptrice^F
 Filmaufrollspule^F
 rocchetto^M di avvolgimento^M

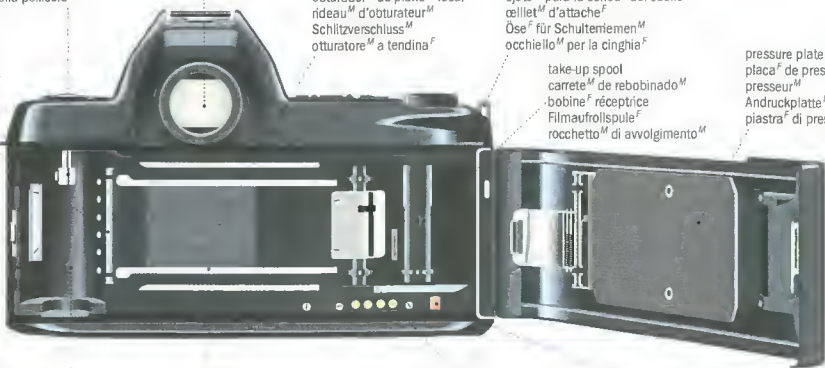
pressure plate
 placa^F de presión^F
 presseur^M
 Andruckplatte^F
 piastra^F di pressione^F

film cartridge chamber
 cámara^F para el carrete^M de la película^F
 logement^M de la bobine^F
 Patronenkammer^F
 alloggiamento^M del caricatore^M

film guide rail
 cami^M guía^F de la película^F
 rail^M guide^M-film^M
 Transportschiene^F
 guida^F della pellicola^F

film sprocket
 piñón^M la rueda^F de la película^F
 tambour^M d'entraînement^N
 Transporträdchen^N
 rocchetto^M di trascinamento^M della pellicola^F

film leader indicator
 indicador^M de inicio^M de la película^F
 témoin^M de l'amorce^F du film^M
 Markierung^F für Filmanfang^N
 spia^F della coda^F della pellicola^F



film rewind knob
 botón^M de rebobinado^M de la película^F
 rebobinage^M
 Rückspulknopf^M
 pulsante^M di riavvolgimento^M della pellicola^F

accessory shoe
 patin^M de los accesorios^M
 griffe^F porte-accessoirs^M
 Zubehörschuh^N
 slitta^F per accessori^M

hot-shoe contact
 contacto^M central
 contact^M électrique
 Blitzkontakt^M
 contatto^M caldo

film advance mode
 modalidad^F de avance^M de la película^F
 mode^M d'entraînement^N du film^M
 Filmtansporteinrichtung^F
 tasto^M per l'avanzamento^M della pellicola^F

exposure mode
 modalidad^F de exposición^F
 mode^M d'exposition^F
 Belichtungseinstellung^F
 tasto^M per il modo^M di esposizione^F

multiple exposure mode
 modalidad^F de exposición^F múltiple
 surimpression^F
 Belichtungsmesser^M
 tasto^M per le esposizioni^M multiple

film speed
 indicador^M de velocidad^F
 sensibilité^F du film^M
 Filmempfindlichkeit^F
 tasto^M per la sensibilità^F della pellicola^F

remote control terminal
 terminal^M del control^M remoto
 prise^F de télécommande^F
 Diode^F des Selbstauslösers^M
 presa^F per il comando^M a distanza^F

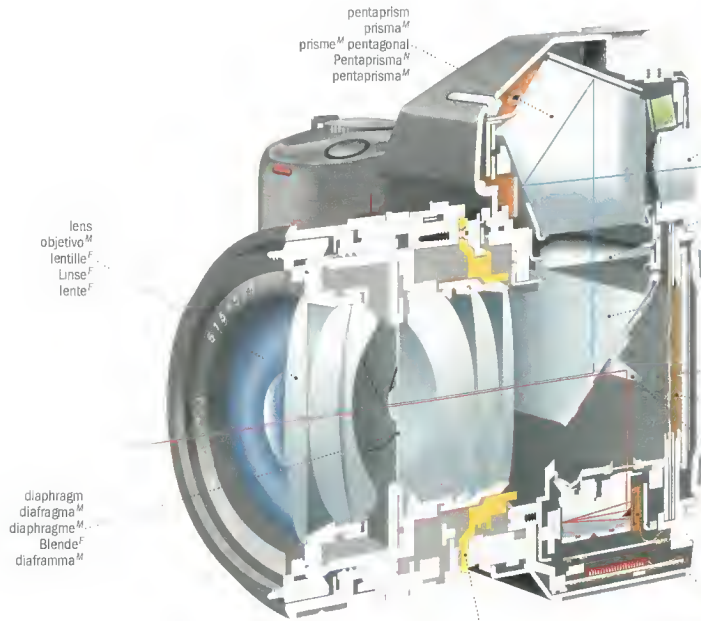
focus mode selector
 selector^M de focalización^F
 mode^M de mise^F au point^M
 Autofocus-Umschalter^M
 selettore^M della messa^F a fuoco^M

depth-of-field preview button
 botón^M de previsualizado de profundidad^F de campo^M
 vérification^F de la profondeur^F de champ^M
 Schärfentiefenknopf^M
 pulsante^M di controllo^M della profondità^F di campo^M

objective lens
 objectif^M
 objectif^M
 Objektiv^N
 obiettivo^M

lens release button
 botón^M de desbloqueo^M del objetivo^M
 déverrouillage^M de l'objectif^M
 Objektivauswurf^M
 pulsante^M di sblocco^M dell'obiettivo^M

cross section of a reflex camera
sección transversal de una cámara reflex
coupe d'un appareil reflex
Spiegelreflexkamera im Querschnitt
macchina fotografica reflex monoculare: sezione



lens
objetivo
lentille
Linse
lente

pentaprism
prisma
prisme
pentagonal
Pentaprisma
pentaprisma

eyepiece
ocular
oculaire
Sucher
oculare

focusing screen
filtro de focalización
verre de visée
Mattscheibe
schermo per la messa a fuoco

main reflex mirror
espejo reflex principal
miroir principal
Klappspiegel
specchio riflettore principale

focal plane shutter
obturador de plano focal
rideau d'obturateur
Schlitzverschluss
otturatore a tendina

film
pellicula
film
Film
pellicola

secondary mirror
espejo secundario
miroir secondaire
Sekundärspiegel
specchio secondario

light sensor
sensor de luz
photodiode
Lichtsensor
sensore esposimetrico

power switch
comutador de alimentación
commutateur d'alimentation
Hauptschalter
Interruttore di accensione

lens mount
montura del objetivo
monture d'objectif
Objektivanschluss
attacco dell'obiettivo

liquid crystal display
pantalla de cristal líquido
écran à cristaux liquides
Flüssigkristallanzeige
display a cristalli liquidi

viewfinder
visor
viseur
Sucherokular
mirino

digital reflex camera; camera back
cámara reflex digital: vista posterior
appareil à visée reflex numérique : dos
digitale Spiegelreflexkamera; Rückansicht
macchina fotografica reflex digitale: dorso

menu button
botón de selección del menú
touche de sélection des menus
Menütaste
pulsante del menu
settings display button
botón de visualización de ajustes
touche d'affichage des réglages
Einstellungsanzeige
pulsante di visualizzazione delle impostazioni

strap eyelet
ojete para la correa
œillet d'attache
Öse für Tragriemen
occhiello per la tracolla
multi-image jump button
botón de salto de imágenes
touche de saut d'images
Bildvorlauf
pulsante per il salto di immagini

video and digital terminals
tomas video y digital
prises vidéo et numérique
Anschlussbuchsen für Video- und Digitalübertragung
prese video e digital

image review button
botón de visualización de imágenes
touche de visualisation des images
Bildanzeige
pulsante di visualizzazione delle immagini

remote control terminal
botón de control remoto
prise de télécommande
Fernsteuerungsanschlussbuchse
presa per il comando a distanza

index/enlarge button
botón de índice/ampliación
touche d'index/agrandissement
Indexanzeige/Zoomregler
pulsante per l'indice e per l'ingrandimento

erase button
botón de cancelación
touche d'effacement
Löschaste
pulsante di cancellazione

fourway selector
selector quadri-direccional
sélectionneur quadrirectionnel
Vierwegeregler
selettore quadridirezionale

eject button
botón de expulsión
bouton d'éjection
Auswurfaste
pulsante di espulsione

compact memory card
tarjeta de memoria
carte de mémoire
Speicherkarte
scheda di memoria

cover
tapa
couvercle
Abdeckung
copercchio



lenses

objetivos^M
objectifs^M
Objektive^N
obiettivi^M

distance scale
escala^F de distancia^M
échelle^F des distances^F
Entfernungsskala^F
scala^F delle distanze^F

standard lens
objetivo^N normal
objectif^M normal
Standardobjektiv^N
obiettivo^N normale

lens
objetivo^M
lentille^F
Linse^F
lente^F

focus setting ring
anillo^M de ajuste^M del enfoque^M
bague^F de mise^F au point^M
Scharfstellung^M
ghiera^F di messa^F a fuoco^M

depth-of-field scale
escala^F de profundidad^F de campo^M de visión^F
échelle^F de profondeur^F de champ^M
Scharftiefenskala^F
...scala^F delle profondità^F di campo^M

lens aperture scale
escala^F de apertura^F del diafragma^M
échelle^F d'ouverture^F de diaphragme^M
Blendenskala^F
...scala^F dell'apertura^F di diaframma^M

lens accessories
accesorios^M para el objetivo^M
accessoires^M de l'objectif^M
Objektivzubehör^N
accessori^M dell'obiettivo^M

bayonet mount
montura^F de bayoneta^F
monture^F baionnette^F
Baionettanschluss^M
attacco^M a baionetta^F

lens cap
tapa^F del objetivo^M
capuchon^M d'objectif^M
Objektivschutzdeckel^M
coperchio^M di protezione^F dell'obiettivo^M

lens hood
capuchon^M
parasoleil^M
Gegenlichtblende^F
paraluce^M

color filter
filtro^M de color^M
filtre^M de couleur^F
Farbfilter^M
filtro^M colorato

close-up lens
lente^M de acercamiento^M
lentille^F de macrophotographie^F
Nahlinse^F
lente^F addizionale per macrofotografie^F

polarizing filter
filtro^M de polarización^F
filtre^M de polarisation^F
Polarisationsfilter^M
filtro^M polarizzatore

objective lens
objetivo^M
objectif^M
Objektiv^N
obiettivo^M

tele-converter
teleconvertisor^M
multiplicateur^M de focale^F
Telekonverter^M
multiplicatore^M di focale^F



zoom lens
objetivo^M zoom^M
objectif^M zoom^M
Zoomobjektiv^N
obiettivo^M zoom



wide-angle lens
objetivo^M gran angular^M
objectif^M grand-angle
Weitwinkelobjektiv^N
obiettivo^M grandangolare



macro lens
objetivo^M macro
objectif^M macro
Makroobjektiv^N
obiettivo^M macro



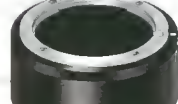
telephoto lens
teleobjetivo^M
téléobjectif^M
Teleobjektiv^N
teleobiettivo^M



semi-fisheye lens
objetivo^M ojo^M de pez^M
objectif^M super-grand angle^M
Super-Weitwinkelobjektiv^N
obiettivo^M supergrandangolare



fish-eye lens
lente^M de 180 grados^M
hypergone^M
Fischauge^N
fish-eye^M



diffuser
difusor^M
tête^F de diffusion
Diffusionskalotte^F
difusore^M

indicator needle
aguja^F indicadora
aiguille^F
Anzeigenadel^F
indice^M

exposure value
indices^M de exposición^F
indice^M d'exposition^F
Belichtungswert^M
indice^M di esposizione^F

exposure-time scale
escala^F de duración^F de la exposición^F
échelle^F des temps d'exposition^F
Belichtungszeitskala^F
scala^F dei tempi di esposizione^F

film speed
velocidad^F de la película^F
sensibilité^F du film^M
Fillempfindlichkeit^F
sensibilità^F della pellicola^F

shadow key
botón^M de sombra^F
réglage^M sur ombre^F
Taste^F für schattiges Licht^M
regolazione^F sulle basse luci^F

lock switch
seguero^M
fixe-lecture^M
Ein-/Aussschalter^M
interruttore^M di blocco^M

objective lens
objetivo^M
objectif^M
Objektiv^M
obiettivo^M

memory cancel button
botón^M para cancelar la memoria^F
effacement^M de mémoire^F
Speicherlöschaste^F
tasto^M di cancellazione^F della memoria^F

measuring button
botón^M de medición^F
bouton^M de mise^F en circuit^M
Messtaste^F
pulsante^M di avvio^M della misurazione^F

data display illumination button
botón^M de iluminación^F de la pantalla^F
éclairage^M de l'écran^M d'affichage^M
Displaybeleuchtungstaste^F
pulsante^M di illuminazione^F del display^M dei dati^M

average key
botón^M de luminosidad^F media
réglage^M sur demi-teinte^F
Taste^F für Normallicht^M
regolazione^F sulle medie luci^F

highlight key
botón^M de fuerte luminosidad^F
réglage^M sur haute lumière^F
Taste^F für helles Licht^M
regolazione^F sulle alte luci^F



light-reading scale
escala^F de lectura^F
échelle^F de lecture^F de la luminosité^F
Lichtwertskala^F
scala^F della luminosità^F

cine scale
escala^F de imágenes^F por segundo^M
cadence^F images^F/seconde^F
Cine-Skala^F
scala^F cine

aperture scale
escala^F de abertura^F
échelle^F d'ouverture^F
Blendenskala^F
scala^F dell'apertura^F del diaframma^M

calculator dial
cuadrante^M calculador
disque^M de réglage^M
Rechenscheibe^F
ghiera^F di calcolo^M

transfer scale
escala^F de transferencia^F
report^M de lecture^F
Umrechnungsskala^F
scala^F di conversione^F

spotmeter
fotómetro^M spot
posémètre^M à visée^F reflex
Spotmeter^M
esposimetro^M spot

eyepiece
ocular^M
oculaire^M
Sucher^M
oculare^M

data display
display^M de la información^F
écran^M d'affichage^M
Display^M
display^M dei dati^M

shutter speed setting
ajuste^M de la velocidad^F del obturador^M
réglage^M de la vitesse^F d'obturation^F
Tasten^F für Erhöhen^M/Absenken^M
impostazione^F del tempo^M di esposizione^F

film speed
sensibilidad^F de la película^F
sensibilité^F du film^M
Fillempfindlichkeit^F
tasto^M per la sensibilità^F della pellicola^F

aperture/exposure value display
visualización^F de valores^M de abertura^F y de exposición^F
affichage^M ouverture^F/indice^M d'exposition^F
Anzeige^F für Blende^F/Belichtungswert^M
tasto^M per il valore^M di apertura^F e di esposizione^F

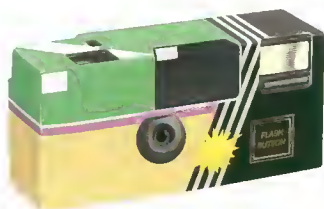
memory recall key
botón^M de llamada^M de memoria^F
appel^M de mémoire^F
Rückruftaste^F
tasto^M di richiamo^M della memoria^F

memory key
botón^M de memora^F
commande^F de mémoire^F
Speichertaste^F
tasto^M di memoria^F

still cameras
cámaras^f fijas
appareils^m photographiques
Fotoapparate^m
macchine^f fotografiche



Polaroid[®] camera
cámara^f Polaroid Land
Polaroid[®] M
Sofortbildkamera^f
Polaroid^f



disposable camera
cámara^f desechable
appareil^m jetable
Einwegkamera^f
macchina^f fotografica usa e getta



twin-lens reflex camera
cámara^f réflex con dos objetivos^m
appareil^m réflex à deux objectifs^m
Zweiläufige Spiegelreflexkamera^f
macchina^f fotografica reflex biottica



rangefinder
télémètre^m
appareil^m à télémètre^m couplé
Sucherkamera^f
macchina^f fotografica autofocus



single-lens reflex (SLR) camera
cámara^f réflex de un solo objetivo^m
appareil^m à visée^f réflex mono-objectif^m
einaugige Spiegelreflexkamera^f
macchina^f fotografica reflex



underwater camera
cámara^f submarina
appareil^m de plongée^f
Unterwasserkamera^f
macchina^f fotografica subacquea



pocket camera
cámara^f de bolsillo^m
appareil^m petit-format^m
Pocket-Instamatic-Kamera^f
macchina^f fotografica tascabile



view camera
cámara^f de fuele^m
chambre^f photographique
Großformatkamera^f
macchina^f fotografica a banco^m ottico



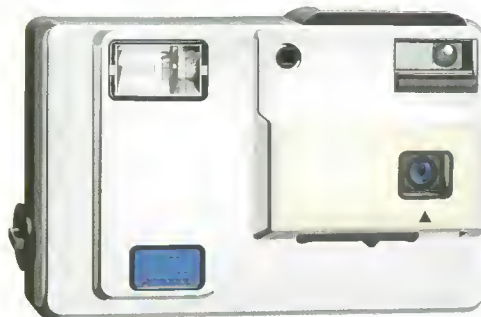
medium-format SLR (6 x 6)
cámara^f reflex de formato^M medio SLR (6x6)
appareil^M reflex 6 X 6 mono-objectif^M
Mittelformatkamera^f SLR (6 x 6)
macchina^f fotografica reflex (6x6)



digital camera
cámara^f digital
appareil^M numérique
Digitalkamera^f
macchina fotografica digitale



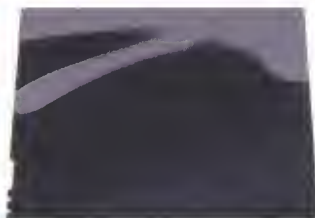
stereo camera
cámara^f estereoscópica
appareil^M stéréoscopique
Stereokamera^f
macchina^f fotografica stereoscopica



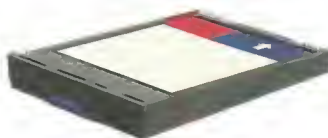
disk camera
cámara^f de disco^M
appareil^M pour photodisque^M
Disc-Kamera^f
macchina^f fotografica a disco^M



roll film
rollo^M de película^f
rouleau^M de pellicule^f
Rolfilm^M
pellicola^f in rotolo^M



sheet film
hoja^f de la película^f
pellicule^f en feuille^f
Planfilm^M
pellicola^f piana



film pack
paquete^M de placas^f fotográficas
film^M-pack^M
Filmkassette^f
filmpack^M



film and digital storage
películas^f y almacenamiento^M digital
pellicules^f et stockage^M numérique
Filme^M und digitale Speicher^M
pellicole^f e supporti^M digitali

compact flash memory card
tarjeta^f de memoria^M compact flash^M
carte^f de mémoire^M flash compacte
Compact-Flash-Speicherkarte^f
scheda^f di memoria^M compact flash



film disk
película^f de disco^M
film^M-disque^M
Filmdiskette^f
pellicola^f a disco^M

still video film disk
disquete^M para video^M fijo
disque^M vidéophoto^f
Videofilmdiskette^f
disco^M per macchina^f fotografica digitale

cartridge film
cartucho^M de la película^f
cassette^f de pellicule^f
Kassettenfilm^M
caricatore^M



photographic accessories
 accesorios^M fotográficos
 accessoires^M photographiques
 fotografisches Zubehör^M
 accessori^M fotografici



cable shutter release
 disparador^M de cable^M
 déclencheur^M souple
 Drahtauslöser^M
 flessibile^M



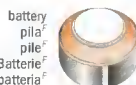
air bulb shutter release
 disparador^M neumático
 déclencheur^M pneumatique
 pneumatischer Auslöser^M
 flessibile^M pneumatico



flash lamp
 bombilla^M de flash^M
 lampe^M-éclair^M
 Blitzbirne^M
 lampada^M per flash^M



flashcube
 cubo^M de flash^M
 flash^M-cubo^M
 Blitzwürfel^M
 cuboflash^M



battery
 pila^F
 pile^F
 Batterie^F
 batteria^F

flashtube
 tubo^M de flash^M
 réflecteur^F
 Blitzröhre^F
 lampada^M a tubo^M per flash^M

photoelectric cell
 celda^F fotoeléctrica
 cellule^F photoélectrique
 Fotozelle^F
 cellula^F fotoelettrica

mounting foot
 pie^M de montura^F
 pied^M de fixation^F
 Aufsteckschuh^M
 piedino^M di montaggio^M



electronic flash
 flash^M electrónico
 flash^M électronique
 Elektronenblitz^M
 flash^M elettronico

camera platform
 plataforma^F
 plate-forme^F
 Kameraplattform^F
 piattaforma^F per macchina^F fotografica

tripod
 tripode^M
 trépied^M
 Stativ^M
 treppiede^M

camera screw
 tornillo^M de fijación^F
 vis^F de fixation^F
 Kammerschraube^F
 vite^F di fissaggio^M della macchina^F fotografica

plate
 placa^F
 embase^F
 Platte^F
 piastra^F

quick release system
 sistema^M de disparo^M rápido
 déblocage^M instantané
 Schnellkupplungssystem^M
 sblocco^M istantaneo

slide-tilt lock
 bloqueo^M de inclinación^M lateral
 biocage^M vertical
 Feststellgriff^M für Hochkantstellung^F
 blocco^M del movimento^M verticale

horizontal motion lock
 bloqueo^M de movimiento^M horizontal
 biocage^M horizontal
 Feststellgriff^M für Panoramadrehung^F
 blocco^M del movimento^M orizzontale

column crank
 manivela^F de la columna^F
 manivelle^F de la colonne^F
 Kurbel^F für Säule^F
 manovella^F della colonna^F

panoramic head
 cabeza^F panorámica
 tête^F panoramique
 Panoramakopf^M
 testa^F panoramica

camera platform lock
 bloqueo^M de la plataforma^F
 biocage^M de la plate-forme^F
 Feststellgriff^M für Kameraplattform^F
 blocco^M della piattaforma^F

column lock
 bloqueo^M de la columna^F
 biocage^M de la colonne^F
 Feststeller^M für Säule^F
 blocco^M della colonna^F

column
 columna^F
 colonne^F
 Säule^F
 colonna^F

collet
 anillo^M
 bague^F de serrage^M
 Beinklemmen^F
 manicotto^M di bloccaggio^M

telescoping leg
 pata^F telescópica
 branche^F télescopique
 Teleskopbein^M
 gamba^F telescopica





transparency slide
diapositiva^F
diapositive^F
Dia^N
diapositiva^F



photographic picture
fototipo^M
phototype^M
Diapositiv^N
immagine^F fotografica



mount frame binder
montura^F de cartón^M
cadre^M-cache^M
Diarahmchen^N
telaio^M

hanger
gancho^M
crochet^M
Aufhänger^M
gancio^M

screen
pantalla^F
toile^F
Leinwand^F
schermo^M

screen case
caja^F de la pantalla^F
carter^M
Leinwandbehälter^M
custodia^F dello schermo^M

tripod
trípode^M
trépied^N
Stativ^N
cavalletto^M

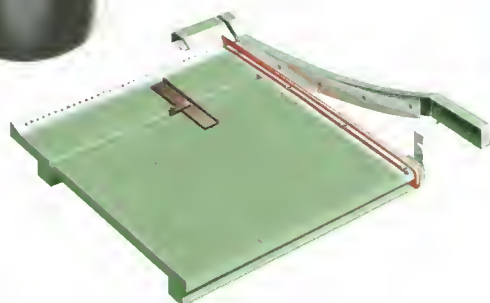
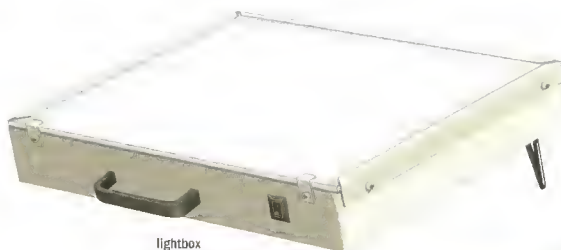
projection screen
pantalla^F de proyección^F
écran^M de projection^F
Projektionswand^F
schermo^M di proiezione^F

saddle
soporte^M
support^M
Sattel^M
telaio^M

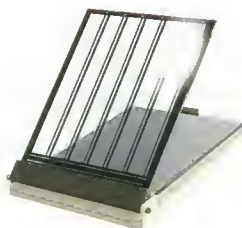
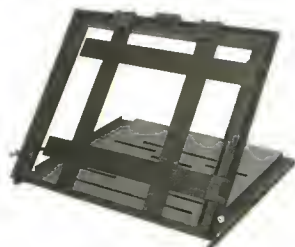
shoe
contera^F
embout^M
Fuß^M
puntale^M

darkroom
cámara^f oscura
chambre^f noire
Dunkelkammer^f
camera^f oscura

developing tank
tanque^m de revelado
cuve^f de développement^m
Entwicklungstrommel^f
sviluppatrice^f

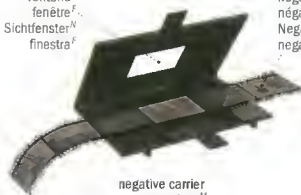


film drying cabinet
armario^m de secado^m de negativos^m
armoire^f de séchage^m
Trockenschrank^m
armadio^m essiccatore



enlarger
amplidora^F
agrandisseur^M
Vergrößerer^M
ingranditore^M

window
ventana^F
fenêtre^F
Sichtfenster^M
finestra^F



negative carrier
portanegativos^M
porte-négatif^M
Negativhalter^M
portanegativi^M

negative
negativo^M
négatif^M
Negativ^M
negativo^M



enlarger timer
reloj^M de la ampliadora^F
compte-pose^M
Belichtungs-Schaltuhr^F
temporizzatore^M dell'ingranditore^M

print washer
cubeta^F para lavar impresiones^F
laveuse^F pour épreuves^F
Bildwascher^M
vasca^F di lavaggio^M delle stampe^F

tank
tanque^M
réservoir^M
Wässerungswanne^F
vaschetta^F

cradle
soporte^M
cadre^M porte-épreuves^M
Fächerkorb^M
intelaiatura^F di sostegno^M

adaptor
adaptador^M
raccord^M
Adaptor^M
adattatore^M

developing baths
baños^M de revelado^M
bains^M de développement^M
Entwicklungsbäder^M
bagni^M di sviluppo^M



developer bath
baño^M de revelado^M
bain^M de révélateur^M
Entwickler^M
bagno^M di sviluppo^M



stop bath
baño^M de stop^M
bain^M d'arrêt^M
Stoppbad^M
bagno^M di arresto^M



fixing bath
baño^M de fijación^F
bain^M de fixation^F
Fixierbad^M
bagno^M di fissaggio^M

lampouse elevation control
control^M de elevación^F de la caja^F de iluminación^F
ouverture^F de la boîte^F à lumière^F
Scharfeinsteller^M
regolatore^M dell'altezza^F della testa^F

height control
control^M de altura^F
réglage^M en hauteur^F
Höhenkontrolle^M
manopola^F della messa^F a fuoco^M

bellows
fuelle^M
soufflet^M
Balgen^M
soffietto^M

red safelight filter
filtro^M rojo^M de seguridad^F
filtre^M rouge inactinique^M
roter Sicherheitsfilter^M
filtro^M di sicurezza^F rosso

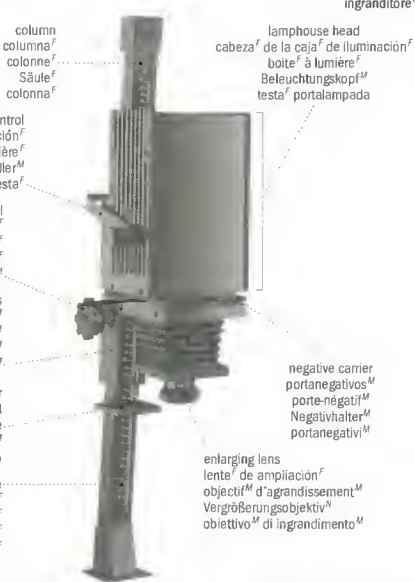
height scale
escala^F de ampliación^F
échelle^F de hauteur^F
Höhenskala^F
scala^F dell'altezza^F

baseboard
tablero^M de base^F
plateau^M
Grundplatte^F
piano^M di stampa^F

overflow tube
tubo^M de drenaje^M
trop-plein^M
Überlaufstutzen^M
tubo^M di troppopieno^M

inlet hose
manguera^F de llenado
flexible^M de branchement^M
Schlauch^M für Wasserzufluss^M
tubo^M di entrata^F

outlet hose
manguera^F de vaciado
renvoi^M d'eau^F
Schlauch^M für Wasserablauf^M
tubo^M di uscita^F



negative carrier
portanegativos^M
porte-négatif^M
Negativhalter^M
portanegativi^M

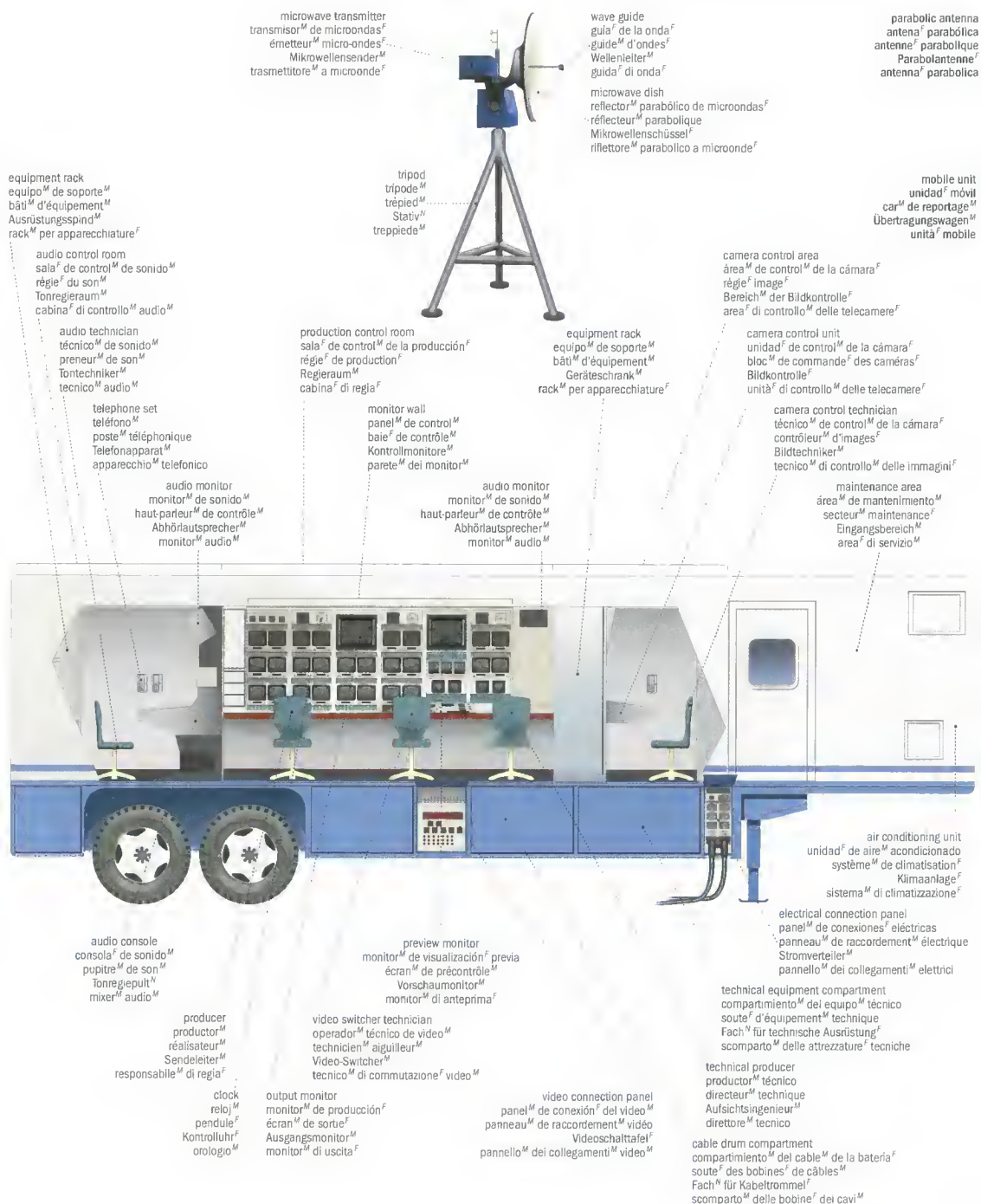
enlarging lens
lente^F de ampliación^F
objectif^M d'agrandissement^M
Vergrößerungsobjektiv^M
obiettivo^M di ingrandimento^M



focusing magnifier
lupa^F de focalización^F
loupe^F de mise^F au point^M
Scharfsteller^M
lente^F di ingrandimento^M per la messa^F a fuoco^M



print drying rack
secadora^F de pruebas^F
séchoir^M d'épreuves^F
Trockenständer^M
rastrelliera^F



studio and control rooms
estudio^M de televisión^F y cabinas^F de control^M
plateau^M et régies^F
Sprecher- und Regieräume^M
studio^M e cabine^F di regia^F

auxiliary facilities room
sala^F de instalaciones^F auxiliares
salle^F polyvalente
allgemeiner Geräteraum^M
sala^F delle strutture^F ausiliarie

dimmer room
sala^F de regulación^F de luces
salle^F des gradateurs^M
Dimmerraum^M
sala^F di regolazione^F delle luci^F

lighting grid access
puerta^F de acceso^M a la rejilla^F de las luces^F
accès^M à la grille^F d'éclairage^M
Zugang^M zur Beleuchtungsanlage^F
accesso^M alla griglia^F di illuminazione^F

additional production personnel
personal^M suplementario de producción^F
personnel^M additionnel de production^F
zusätzliches Studiopersonal^M
personale^M ausiliario di produzione^F

lighting technician
técnico^M de luces^F
éclairagiste^M
Beleuchtungstechniker^M
tecnico^M delle luci^F

lighting board operator
operador^M del tablero^M de luces^F
opérateur^M de régie^F d'éclairage^M
Oberbeleuchtungstechniker^M
operatore^M del pannello^M delle luci^F

lighting board
tablero^M de luces^F
pupitre^M d'éclairage^M
Lichtregelanlage^F
pannello^M delle luci^F

camera control unit
unidad^F de control^M de cámaras^F
bloc^M de commande^F des caméras^F
Bildkontrolle^F
unità^F di controllo^M video^M

technical producer
producteur^M técnico
directeur^M technique
Aufsichtingenieur^M
direttore^M tecnico

monitor wall
panel^M de monitores^M
baie^F de contrôle^M
Kontrollmonitore^M
parete^F dei monitor^M

video switcher technician
operador^M técnico de video^M
technicien^M aiguilleur^M
Video-Switch-Techniker^M
tecnico^M di commutazione^F video^M

producer
producteur^M
réalisateur^M
Sendeleiter^M
regista^M

script assistant
asistente^M del guionista^M
assistant^M à la réalisation^M
Skript-Assistent^M
segretario^M di edizione^F

production adviser
consejero^M de producción^F
conseiller^M de production^F
Regieassistent^M
assistente^M alla regia^F

audio console
consola^F de sonido^M
pupitre^M de son^M
Tonregiepult^M
console^F del mixer^M audio^M

bass trap
panel^M absorbente de frecuencias^F bajas
trappe^F acoustique
Bassfalle^F
pannello^M di assorbimento^M dei bassi^M

studio floor
estudio^M
plateau^M
Studioebene^F
studio^M televisivo

lighting/camera control area
sala^F de control^M de luces^F / de cámara^F
régie^F image^F/éclairage^M
Beleuchtung/Bildregie^F
area^F di controllo^M luci^F/video^M

equipment rack
soporte^M para el equipo^M
bâti^M d'équipement^M
Ausüstungsspind^M
rack^M per apparecchiature^F

audio monitor
monitor^M del sonido^M
haut-parleur^M de contrôle^M
Lautsprecher^M
monitor^M audio^M

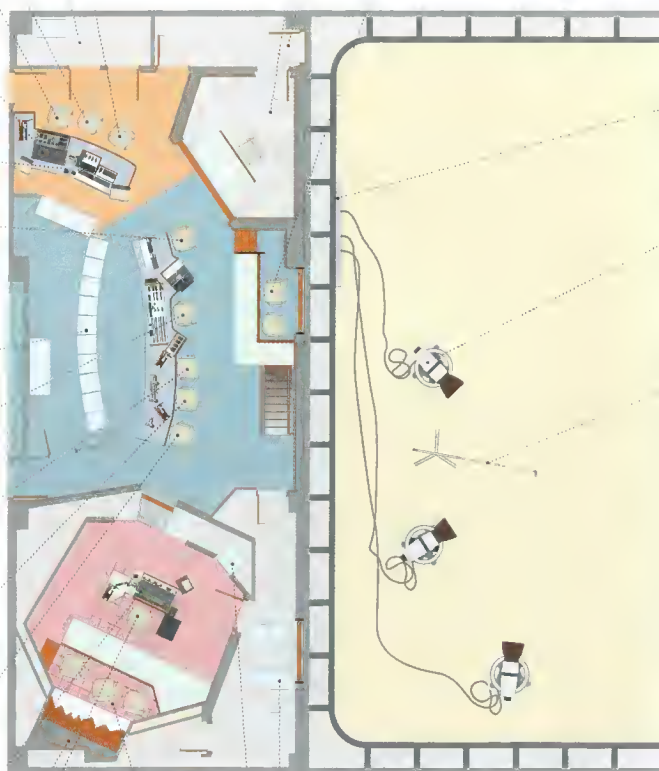
audio control room
control^M de sonido^M
régie^F du son^M
Tonregieraum^M
cabina^F di controllo^M audio^M

connection box
caja^F de conexiones^F
boîte^F de raccordement^M
Kamera-Steckfeld^M
scatola^F dei collegamenti^M

camera
cámara^F
caméra^F
Kamera^F
telecamera^F

microphone boom
jirafa^F del microfono^M
perche^F
Mikrofonausleger^M
graffa^F

production control room
sala^F de producción^F y control^M
régie^F de production^F
Regieraum^M
cabina^F di regia^F



production control room
sala^f de control^M de produccion^f
régie^f de production^f
Regieraum^M
cabina^f di regia^f

audio/video preview unit
unidad de visualización de imagen^f /sonido^M
poste^M de contrôle^M audio/vidéo
Ton-/Bild-Vorschauinheit^f
console^f di anteprima^f audio^M/video^M

stereo phase monitor
control^M del sonido^M estereofónico
oscilloscope^M de phase^f audio
Lautsprecher^M zum Prüfen^f von Zweikanalton^M
monitor^M di fase^f stereo

preview monitors
monitores^M de visualización^f previa
écrans^M de précontrôle^M
Vorschau-monitore^M
serie^f dei monitor^M di anteprima^f

vector/waveform monitor
osciloscopio^M de control^M de las formas^f de onda^f
oscilloscope^M/vectoscope^M
Oszillograph/Oszilloskopmonitor^M
monitor^M per il controllo^M della forma^f d'onda^f

digital video effects monitor
monitor^M de efectos^M video/digitales
écran^M du trqueur^M numérique
Trickmischer^M
monitor^M degli effetti^M video^M digitali

technical producer's monitor
monitor^M de la producción^f técnica
écran^M du directeur^M technique
Kontrollmonitor^M des Aufsichtsingenieurs^M
monitor^M del direttore^M tecnico

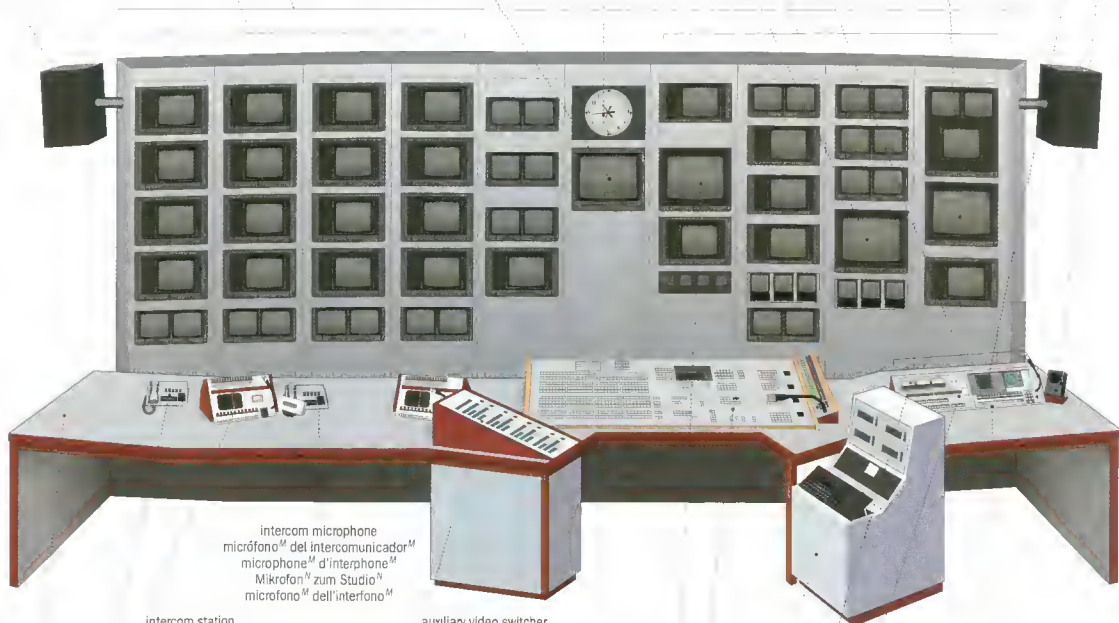
monitor wall
panel^M de monitores^M
baie^f de contrôle^M
Kontrollmonitore^M
parete^f dei monitor^M

input monitors
monitores^M de entrada^f
écrans^M d'entrée^f
Eingangsmonitore^M
serie^f dei monitor^M di ingresso^M

audio monitor
monitor^M de sonido^M
haut-parleur^M de contrôle^M
Lautsprecher^M
monitor^M audio^M

output monitor
monitor^M de salida^f
écran^M de sortie^f
Ausgangsmonitor^M
monitor^M di uscita^f

clock
reloj^M
pendule^f
Kontrolluhr^f
orologio^M



intercom microphone
micrófono^M del intercomunicador^M
microphone^M d'interphone^M
Mikrofon^M zum Studio^M
microfono^M dell'interfono^M

intercom station
intercomunicador^M
Interphone^M
Studio-Kommandoanlage^f
interfono^M

auxiliary video switcher
interruptor^M para el video^M auxiliar
sélecteur^M vidéo auxiliaire
zusätzlicher Video-Switcher^M
mixer^M video^M ausiliario

telephone
teléfono^M
poste^M téléphonique
Télefon^M
telefono^M

main preview monitor
monitor^M principal de visualización^f previa
écran^M principal de précontrôle^M
Hauptvorschau-monitor^M
monitor^M principale di anteprima^f

video monitoring selector
sélecteur^M del control^M de video^M
sélecteur^M de contrôle^M vidéo
Video-Kreuzschiene^f
selettore^M di controllo^M video^M

production desk
mesa^f de producción^f
table^f de production^f
Regiepult^M
console^f di regia^f

production video switcher
interruptor^M para la producción^f de video^M
aiguilleur^M vidéo de production^f
Video-Switcher^M
commutatore^M video^M di regia^f

audio monitoring selector
sélecteur^M del control^M de volumen^M
sélecteur^M de contrôle^M audio
Tonvormischung^f
selettore^M di controllo^M audio^M

digital video special effects
efectos^M especiales video/digitales
trqueur^M numérique
Trickmischer^M
effetti^M speciali video^M digitali

audio volume unit meters
vùmetro^M
vumètres^M audio
VU-Meter^M
vumetri^M

studio floor
estudio^M
plateau^M
Studioebene^F
studio^M televisivo

floodlight
projector^M de luz^F difusa
projecteur^M d'ambiance^F
Flächenleuchte^F
riflettore^M

test pattern
patrón^M de prueba^F
mire^F de réglage^M
testbild^M
monoscopio^M

floodlight on pantograph
projector^M sobre el pantógrafo^M
projecteur^M d'ambiance^F sur pantographe^M
Flächenleuchte^F an Scherenaufhängung^F
riflettore^M con presa^F a pantografo^M

lighting grid
rejilla^F de iluminación^F
grille^F d'éclairage^M
Beleuchtungsanlage^F
griglia^F di illuminazione^F

spotlight reflector^M orientable
projecteur^M à faisceau^M concentré
Spotlight^M
riflettore^M orientabile

curtain
cortina^F
rideau^M
Vorhang^M
sipario^M

cables
cables^M
câbles^M
Kabel^M
cavi^M

camera
cámara^F
caméra^F
Kamera^F
telecamera^F

cyclorama
ciclorama^M
cyclorama^M
Zycolorama^M
ciclorama^M

microphone
microfono^M
microphone^M
Mikrofon^M
microfono^M

microphone boom
jirafa^F
perche^F
Mikrofonausleger^M
giraffa^F

microphone boom tripod
trípode^M de la jirafa^F para el microfono^M
trépied^M de perche^F
Mikrofon-Fahrspinne^F
treppiede^M della giraffa^F

camera viewfinder
visor^M
viseur^M de caméra^F
Bildsucher^M
mirino^M

zoom lens
zoom^M
Zoom
Zoomobjektiv^M
zoom^M

TelePrompter
apuntador^M electrónico
télésouffleur^M
Textablesatfel^F
teleprompter^M

camera pedestal
pedestal^M de la cámara^F
trépied^M de caméra^F
Kamera-Dolly^M
piedistallo^M della telecamera^F

camera
cámara^F
caméra^F
Kamera^F
telecamera^F



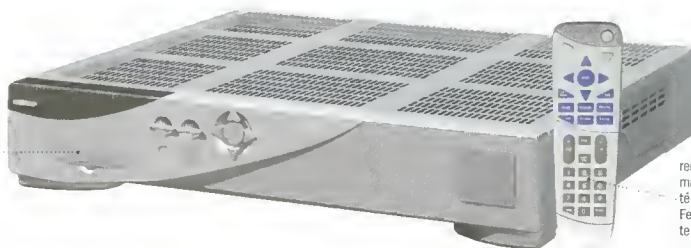


dish antenna
antena^f parabólica
antenne^f parabolique
Parabolantenne^f
antenna^f parabolica

dish
parábola^M
réflecteur^M
Reflektor^M
disco^M

feedhorn
alimentador^M
bloc^M convertisseur^M
Kompaktspeisesystem^N
convertitore^M

pole
mástil^M
mât^M
Masthalterung^F
palo^M



receiver
receptor^M
terminal^M numérique
Receiver^M
ricevitore^M

card reader
lector^M de tarjeta^f
lecteur^M de carte^f
Kartenleser^M
lettore^M di schede^f

remote control
mando^M a distancia^F
télécommande^F
Fernbedienung^F
telecomando^M



home theater
home^M theatre
cinéma^M maison^f
Heimkino^N
home theatre^M

surround loudspeaker
altavoz^M surround
enceinte^f ambiophonique
Surround^M-Lautsprecher^M
cassa^f acustica surround

center loudspeaker
altavoz^M central
enceinte^f centrale
Centerlautsprecher^M
cassa^f acustica centrale

large-screen television set
televisor^M de pantalla^f ancha
téléviseur^M grand écran^M
Breitbild^N-Fernseher^M
televisore^M a grande schermo^M

main loudspeaker
altavoz^M principal
enceinte^f principale
Hauptlautsprecher^M
cassa^f acustica pnnipiale

subwoofers
altavoces^f extremos de graves^M
enceintes^f d'extrêmes graves^M
Subwoofer^M
sub woofer^M

television set
 téléviseur^M
 Fernsehapparat^M
 televisore^M

cabinet
 caja^F
 coffret^M
 Gehäuse^N
 mobile^M

screen
 pantalla^F
 écran^M
 Bildschirm^M
 schermo^M

tuning controls
 controles^M de sintonización^F
 boutons^M de réglage^M
 Bedientasten^F
 comandi^M di sintonia^F



indicators
 indicadores^M
 lampes^F témoins^M
 Betriebsanzeigen^F
 spie^F luminose

remote control sensor
 sensor^M del mando^M a distancia^F
 capteur^M de télécommande^F
 Sensor^M für Fernbedienung^F
 sensore^M del telecomando^M

power button
 botón^M de encendido
 interrupteur^M d'alimentation^F
 Netzschalter^M
 interruttore^M di accensione^F

picture tube
 tubo^M de pantalla^F
 tube^M image^F
 Bildrohre^F
 cinescopio^M

funnel
 cono^M
 cône^M
 Trichter^M
 imbuto^M



color selection filter
 filtro^M selector del color^M
 masque^M de sélection^F des couleurs^F
 Farbfilter^M
 maschera^F forata

electron gun
 cañón^M de electrones^M
 canon^M à électrons^M
 Elektronenkanone^F
 cannone^M elettronico

base
 base^F
 culot^M
 Basis^F
 fondello^M

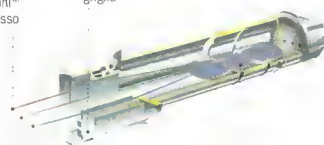
neck
 cuello^M
 col^M
 Hals^M
 collo^M

electron beam
 haz^M de electrones^M
 faisceau^M d'électrons^M
 Elektronenstrahl^M
 fascio^M elettronico

electron gun
 cañón^M de electrones^M
 canon^M à électrons^M
 Elektronenkanone^F
 cannone^M elettronico

red beam
 haz^M rojo
 faisceau^M rouge
 Rotstrahl^M
 fascio^M rosso

grid
 rejilla^F
 grille^F
 Gitter^N
 griglia^F



green beam
 haz^M verde
 faisceau^M vert
 Grünstrahl^M
 fascio^M verde

magnetic field
 campo^M magnético
 champ^M magnétique
 magnetisches Feld^M
 campo^M magnetico

blue beam
 haz^M azul
 faisceau^M bleu
 Blaustahl^M
 fascio^M blu

protective window
 ventana^F protectora
 vitre^F protectrice
 Schutzglas^N
 cristallo^M di sicurezza^F

screen
 pantalla^F
 écran^M
 Bildschirm^M
 schermo^M

DVD player
 reproductor^M DVD
 lecteur^M de DVD^M vidéo
 DVD-Spieler^M
 lettore^M DVD^M

power button
 interruptor^M de alimentación^F
 interrupteur^M d'alimentation^F
 Ein-/Ausschalter^M
 pulsante^M di alimentazione^F

disc tray
 bandeja^F del disco
 plateau^M de chargement^M
 DVD-Lade^F
 vassoio^M portadischi

display
 pantalla^F
 afficheur^M
 Display^M
 display^M



digital versatile disc (DVD)
 disco^M versátil digital (DVD)
 disque^M numérique polyvalent (DVD)
 DVD^M
 disco^M versatile digitale (DVD)

TV mode
modalidad^M TV
mode^M television^F
TV-Einstellung^F
modo^M TV^F
volume control
control^M de volumen^M
réglage^M du volume^M
Lautstärkeregel^M
tasti^M di regolazione^F del volume^M

VCR mode
modalidad^M VCR
mode^M magnétoscope^F
VCR-Einstellung^F
modo^M VCR^M

channel selector controls
select^M de canales^M
sélection^F des canaux^M
Programmierungstasten^F
tasti^M di selezione^F dei canali^M

preset buttons
botones^M de ajuste^M
commandes^F de pré-réglage^M
Programmierungstasten^F
tasti^M di programmazione^F

slow-motion button
cámara^F lenta
ralenti^M
Zerlupe^F
riproduzione^F al rallentatore^M

VCR controls
controles^M VCR
commandes^F du magnétoscope^M
VCR-Tasten^F
comandi^M del VCR^M

record button
grabación^F
enregistrement^M
Aufnahmefaste^F
tasto^M di registrazione^F

TV/video button
botón^M TV/video^M
sélecteur^M télé/video^F
TV/Video-Taste^F
tasto^M TV/video^M

remote control
mando^M a distancia^F
télécommande^F
Fernbedienung^F
telecomando^M

TV power button
botón^M de encendido TV
interrupteur^M du téléviseur^M
TV Netzschalter^M
interruttore^M di accensione^F della TV^F

channel scan button
botones^M de búsqueda de canales^M
recherche^F des canaux^M
Kanalsuchstasten^F
tasti^M di ricerca^F emittenti^F

VCR power button
botón^M de encendido VCR
interrupteur^M du magnétoscope^M
VCR-Netzschalter^M
interruttore^M di accensione^F del VCR^M

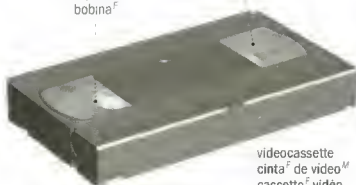
fast forward button
avance^M rápido
avance^F rapide
Vorspultaste^F
tasto^M di avanzamento^M rapido

rewind button
rebobinado^M
rebobinage^M
Rückspultaste^F
tasto^M di riavvolgimento^M

play button
funcionamiento^M
lecture^F
Wiedergabetaste^F
tasto^M di riproduzione^F

magnetic tape
cinta^F magnética
bande^F magnétique
Magnetband^M
nastro^M magnetico

reel
bobina^F
bobine^F
Spule^F
bobina^F



videocassette
cinta^F de video^M
cassette^F vidéo
Videokassette^F
videocassetta^F

cassette compartment
alojamiento^M para la cinta^F
logement^F de la cassette^F
Kassetenschacht^M
vano^M cassetta^F

power button
interruptor^M
interrupteur^M d'alimentation^F
Netzschalter^M
interruttore^M generale

data display
visualización^F de la información^F
affichage^M des données^F
Display^M
display^M

play button
botón^M de reproducción^F
commande^F de lecture^F
Abspieltaste^F
tasto^M di riproduzione^F

fast-forward button
botón^M de avance^M rápido
commande^F d'avance^F rapide
Vorspultaste^F
tasto^M di avanzamento^M rapido

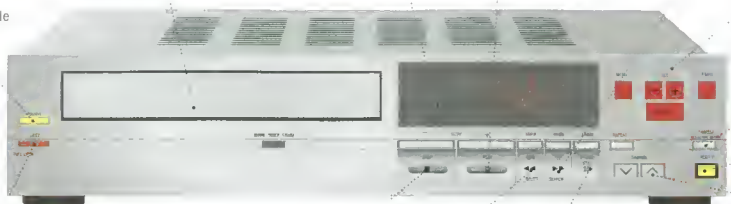
videocassette recorder
reproductor/grabador de video^M VCR
magnétoscope^M
Videorecorder^M
videoregistratore^M

preset buttons
botones^M de ajuste^M
commandes^F de pré-réglage^M
Programmierungstasten^F
tasti^M di programmazione^F

reset button
botón^M del contador^M a cero
commande^F de remise^F à zéro^M
Rückstellfaste^F
tasto^M di azzeramento^M

record button
botón^M de grabación^F
commande^F d'enregistrement^M
Aufnahmefaste^F
tasto^M di registrazione^F

channel scan buttons
botones^M para búsqueda de canales^M
recherche^F des canaux^M
Kanalsuchstasten^F
tasti^M di ricerca delle emittenti^F



cassette eject switch
botón^M de expulsión^F
commande^F d'éjection^F de la cassette^F
Kassettenauswurfschalter^M
tasto^M di espulsione^F

stop button
botón^M de stop^M
commande^F d'arrêt^M
Stopptaste^F
tasto^M di arresto^M

rewind button
botón^M de rebobinado^M
commande^F de rebobinage^M
Rückspultaste^F
tasto^M di riavvolgimento^M

pause/still button
botón^M de imagen^F fija
pause/arrêt^M sur l'image^F
Pausetaste^F
tasto^M di pausa/fermo^M immagine^F

analog camcorder: front view
videocámara^f analógica: vista^f frontal
caméscope^m analogique: vue^f avant
Analog-Camcorder^m: Vorderansicht^f
videocamera^f portatile: vista^f frontale

edit search button
botón^m de selección^m y montaje^m
touche^f de raccord^m d'enregistrement^m
Editier-Such-Taste^f
tasto^m di selezione^f e montaggio^m

zoom lens
objectif^m zoom
Zoomobjektivⁿ
zoom^m

microphone
microfono^m
Mikrofon^m
microfono^m

near/far dial
règle^f de enfoque^m lojos/cerca
molette^f de réglage^m près/loin
Zoomer^m
rotella^f regolatrice vicino/lontano

electronic viewfinder
visor^m électronique
viseur^m électronique
elektronischer Sucher^m
mirino^m elettronico

eyecup
oiera^f
ocillon^m
Sonnenschutzblende^f
adattatore^m per oculare^m

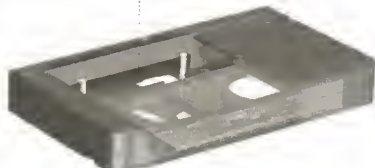
videotape operation controls
mandos^m de la cinta^f de video^m
commandes^f de la bande^f vidéo
Videobandsteuerungen^f
comandi^m della videocassetta^f

display panel
panel^m del display^m
panneau^m de l'écran^m
Display^m.Panel^m
pannello^m del display^m

nightshot switch
commutateur^m de grabación^f nocturna
commutateur^m de prise^f de vues^f nocturne
Nachttaufnahmeschalter^m
selettore^m di registrazione^f notturna

power/functions switch
interruptor^m alimentación^f/funciones^f
commutateur^m alimentation^f/fonctions^f
Haupt/Funktionsschalter^m
interruttore^m di accensione^f/funzioni^f

cassette compartment
alojamiento^m de la cinta^f
logement^m de la cassette^f
Videokassettenfach^m
vano^m della videocassetta^f



compact videocassette adapter
adaptador^m de cinta^f de video^m compacto
adaptateur^m de cassette^f vidéo compacte
Videokassettenadapter^m
adattatore^m per videocassette^f compatta

power zoom button
botón^m del zoom^m eléctrico
commande^f électrique du zoom^m
Zoomwippe^f
comando^m dello zoom^m elettrico

recording start/stop button
tecla^f de inicio/stop de grabación^f
touche^f d'enregistrement^m
Aufnahme-/Start^m/Stopptaste^f
tasto^m di avvio/arresto^m registrazione^f

rechargeable battery pack
pila^f rechargeable
Akkus^m
batteria^f ricaricabile

image adjustment buttons
botones^m de ajuste^m de imagen^f
touches^f de réglage^m de l'image^f
Bildeinstellstasten^f
tasti^m di regolazione^f dell'immagine^f

indicators display button
tecla^f de fijación^f de pantalla^f
touche^f d'affichage^m des indicateurs^m
Anzeigetaste^f
tasto^m di visualizzazione^f degli indicatori^m

end search button
tecla^f de final^m de búsqueda^f
touche^f de raccord^m d'enregistrement^m
End-Suchtaaste^f
tasto^m di ricerca^f della fine^f

special effects selection dial
règle^f de sélection^m de efectos^m especiales
molette^f de sélection^m des effets^m spéciaux
Trickeffektewähler^m
rotella^f di selezione^f degli effetti^m speciali

analog camcorder: back view
videocámara^f analógica: vista^f posterior
caméscope^m analogique: vue^f arrière
Analog-Camcorder^m: Rückansicht^f
videocamera^f portatile: dorso^m

eyepiece
oculaire^m
oculaire^m
Sucher^m
oculare^m

speaker
altavoz^m
haut-parleur^m
Lautsprecher^m
altoparlante^m

liquid crystal display
pantalla^f táctil LCD
écran^m à cristaux^m liquides
Flüssigkristallanzeige^f
display^m a cristalli^m liquidi

date display/recording button
botón grabación^f/visualización^f fecha^f
touche^f de la date^f
Datumeinblende/Aufnahmetaste^f
tasto^m di registrazione^f e di visualizzazione^f della data^f

time display/recording button
botón grabación^f/visualización^f hora
touche^f de l'heure^f
Zeiteinblende/Aufnahmetaste^f
tasto^m di registrazione^f e di visualizzazione^f dell'ora^f

special effects buttons
botones^m de efectos^m especiales
touches^f d'effets^m spéciaux
Trickeffektstasten^f
tasti^m degli effetti^m speciali

title display button
tecla^f de visualización^f del título^m
touche^f d'affichage^m de titre^m
Titelblendetaste^f
tasto^m di visualizzazione^f dei titoli^m

personal radio cassette player
radiocassette^M porttil personal (Walkman[®])
baladeur^M
Walkman[®] mit Radioteil^M
Walkman[®]

tuning dial
botón^M de sintonización^F
sélecteur^M de stations^F
Sendereinstellung^F
manopola^F della sintonia^F

on-off button
encendido/apagado
marche/arêt^M
Ein/Aus
interruptor^M de accensione^F

rewind button
botón^M de rebobinado^M
rebobinage^M
Rücklaufaste^F
tasto^M di riavvolgimento^M

play button
botón^M de funcionamiento^M
avance^F
Wiedergabaste^F
tasto^M di riproduzione^F

fast-forward button
botón^M de rebobinado^M rápido
avance^F rapide
Schnellvorlaufaste^F
tasto^M di avanzamento^M rapido

auto-reverse button
botón^M de rebobinado^M automático
auto-inversion^F
Autoreverse-Taste^F
tasto^M dell'auto-reverse^M

cable
cable^M
cordon^M
Kabel^M
cavo^M

headphone plug
enchufe^M para auriculares^M
prise^F casque^M
Kopfhörstecker^M
spinnotto^M della cuffia^F

headband
banda^F de ajuste^M
serre-tête^M
Kopfbügel^M
supporto^M elastico

volume control
control^M de volumen^M
réglage^M du volume^M
Lautstärkeregler^M
manopola^F del volume^M

headphones
auriculares^M
casque^M d'écoute^F
Kopfhörer^M
cuffia^F

cassette
cassete^F
cassette^F
Kassette^F
cassetta^F

cassette player
lector^M de cassetes^F
lecteur^M de cassette^F
Kassetenteil^M
riproduttore^M a cassette^F

tuner
sintonizador^M
radio^F
Empfangsteil^M
sintonizzatore^M

portable CD/radio/cassette recorder
radiocassette^M con lector^M de disco^M compacto
radiocassette^F laser^M
Radiorecorder^M mit CD-Spieler^M
radioregistratore^M con compact disc^M

mode selectors
selectores^M de modalidad^F
sélecteurs^M de mode^M
Betriebeinstellung^F
seleitor^M di modo^M

on-off/volume
encendido/apagado/volumen^M
marche/arêt^M/volume^M
Ein/Aus/Lautstärke^F
interruptor^M de accensione^F e del volume^M

stereo control
control^M estereo
contrôle^M de la stéréophonie^F
Stereoste^F
selettore^M stereo/mono

headphone jack
toma^F para auriculares^M
prise^F casque^M
Kopfhörerbuchse^F
presa^F per cuffia^F

antenna
antena^F
antenne^F
Antenne^F
antenna^F

handle
asa^F
poignée^F
Tragebügel^M
maniglia^F

compact disc player
lector^M de discos^M compactos
lecteur^M de disque^M compact
CD-Spieler^M
lettore^M di compact disc^M

compact disc
disco^M compacto
disque^M compact
CD^M
compact disc^M

compact disc
disco^M compacto
disque^M compact
CD^M
compact disc^M

compact disc
disco^M compacto
disque^M compact
CD^M
compact disc^M

speaker
altavoz^M
haut-parleur^M
Lautsprecher^M
altoparlante^M

tuning control
control^M de sintonización^F
sélecteur^M de stations^F
Sendereinstellung^F
manopola^F della sintonia^F

compact disc player controls
contrôles^M du lector^M de discos^M compactos
contrôles^M du lecteur^M laser^M
CD-Tasten^F
tasti^M del lettore^M di compact disc^M

power plug
enchufe^M
alimentation^M sur secteur^M
Netzanschluss^M
presa^F di alimentazione^F

cassette player controls
contrôles^M de la plectina^F
contrôles^M du lecteur^M de cassette^F
Kassetendeckasten^F
tasti^M del riproduttore^M a cassette^F

cassette
cassete^F
cassette^F
Kassette^F
cassetta^F

cassette player
plectina^F
lecteur^M de cassette^F
Kassetenteil^M
riproduttore^M a cassette^F

tuner
sintonizador^M
radio^F
Empfangsteil^M
sintonizzatore^M

volume control
ajuste^M de volumen^M
réglage^M du volume^M
Lautstärkeregl.^M
manopola^F del volume^M

call button
tecla^F de llamada^F
touche^F d'appel^M
Ruftaste^F
tasto^M di chiamata^F

light button
tecla^F de luminosidad^F
touche^F de luminosité^F
Helligkeitstaste^F
tasto^M di luminosità^F

microphone
microfono^M
microphone^M
Mikrofon^M
microfono^M

lock button
tecla^F de bloqueo^M
touche^F de verrouillage^M
Feststelltaste^F
tasto^M di blocco^M

push-to-talk switch
interruptor^M de emisión^F
interrupteur^M d'émission^F
Wechselsprechschalter^M
interruttore^M di trasmissione^F

display
display^M
afficheur^M
Display^N
display^M

read button
botón^M de lectura^F
touche^F de lecture^F
Lesetaste^F
tasto^M di lettura^F

select button
botón^M de selección^F
touche^F de sélection^F
Wahl taste^F
tasto^M di selezione^F

display
display^M
afficheur^M
Display^N
display^M

antenna
antena^F
antenne^F
Antenne^F
antenna^F

power button
interruptor^M
interrupteur^M
Ein-/Ausschalter^M
interruttore^M di accensione^F

scroll button
tecla^F de desplazamiento^M
touche^F de défilement^M
Scrolltaste^F
tasto^M di scorrimento^M

menu button
tecla^M del menú^M
touche^F de menu^M
Menütaste^F
tasto^M del menu^M

monitor button
tecla^F de menú^M
touche^F de contrôle^M
Kontrolltaste^F
tasto^M di controllo^M

speaker
altavoz^M
haut-parleur^M
Lautsprecher^M
altoparlante^M

walkie-talkie
walkie-talkie^M
talkie-walkie^M
Walkie-Talkie^N
walkie-talkie^M

numeric pager
buscapersonas^M
téléavertisseur^M numérique
Pager^M
cercapersone^M

belt clip
pinza^F de cinturón^M
pinces^F de ceinture^F
Gürtelclip^M
gancio^M della cintura^F

menu button
botón^M del menú^M
touche^F de menu^M
Menütaste^F
tasto^M del menu^M

CB radio
radio^M CB
poste^M CB^F
CB-Funkanlage^F
radio^F CB

microphone
microfono^M
microphone^M
Mikrofon^N
microfono^M

push-to-talk switch
interruptor^M de transmisión^F
interrupteur^M d'émission^F
Wechselsprechschalter^M
interruttore^M di trasmissione^F

display
display^M
afficheur^M
Display^N
display^M

channel selector
selector^M de canales^M
sélecteur^M de canaux^M
Kanalwahlschalter^M
selettore^M dei canali^M

microphone jack
toma^M del microfono^M
prise^F microphone^M
Mikrofonanschlussbuchse^F
presa^F del microfono^M

cord
cordon^M
cordon^M
Kabel^N
cavo^M

telephone answering machine
contestador^M automático
répondeur^M téléphonique
Anrufbeantworter^M
segreteria^M telefonica

outgoing announcement cassette
casete^F con saluto^M
cassette^F annonce
Ansaagekassette^F
casseta^F del messaggio^M registrato

speaker
altavoz^M
haut-parleur^M
Lautsprecher^M
altoparlante^M

record announcement button
botón^M de grabación^F
enregistrement^M
Aufzeichnungstaste^F
tasto^M di registrazione^F del messaggio^M

rewind button
botón^M de rebobinado
rebobinage^M
Rücklauffaste^F
tasto^M di riavvolgimento^M

volume control
control^M del volumen^M
commande^F de volume^M
Lautstärkeregler^M
regolatore^M del volume^M

stop button
botón^M de stop^M
arrêt^M
Stopptaste^F
tasto^M di arresto^M

power-on button
botón^M de encendido
bouton^M de mise^F en circuit^M
Netzschalter^M
pulsante^M di accensione^F

power-on light
luz^F de encendido
voyant^M de mise^F en circuit^M
Netzkontrolllampe^F
spia^F luminosa di alimentazione^F

auto answer indicator
indicador^M de respuesta^F automática
voyant^M de réponse^F automatique
Bereitschaftsanzeige^F
indicatore^M del funzionamento^M automatico

listen button
botón^M de reproducción^F
écoute^F
Mithörstaste^F
tasto^M di ascolto^M diretto
fast forward button
botón^M de avance^M rápido
avance^F rapide
Vorlauffaste^F
tasto^M di avanzamento^M rapido

microphone
microfono^M
microphone^M
Mikrofon^N
microfono^M

on/play button
botón^M de encendido
mise^F en marche^F
Einschalt-/Wiedergabetaste^F
tasto^M di riavvolgimento^M del messaggio^M

erase button
botón^M para borrar
effacement^M
Löschstaste^F
tasto^M di cancellazione^F

facsimile machine
fax^M
télécopieur^M
Telefaxgerät^N
telefax^F

receiving tray
recepción^F de documentos^M
réception^M des messages^M
Empfang^M von Dokumenten^N
vassoio^M dei documenti^M ricevuti

sent document tray
recuperación^F del documento^M enviado
sortie^F des originaux^M
Originalrückführung^F
vassoio^M dei documenti^M trasmessi

document-to-be-sent position
posición^F del documento^M a enviar
entrée^F des originaux^M
Originalanzug^M
punto^M di inserimento^M dei documenti^M da trasmettere

paper guide
guía^F del papel^M
guide-papier^M
Papierführung^F
guida^F della carta^F

function keys
teclas^F de función^F
panneau^M de fonctions^F
Funktionstasten^F
tasti^M funzione^F

reset key
tecla^F de reiniciación^F
touche^F de correction^F
Rückstelltaste^F
tasto^M di reset^M

data display
visualización^F de datos^M
écran^M d'affichage^M
Datendisplay^N
display^M

start key
tecla^F de iniciación^M
mise^F en marche^F
Starttaste^F
tasto^M di avvio^M

control keys
teclas^F de control^M
panneau^M de commande^F
Bedienungstasten^F
tasti^M di comando^M

number key
teclado^M numérico
touche^F de composition^F automatique
Nummertasten^F
tastiera^F numerica



filing furniture

archivadores^M
meubles^M de classement^M
Archivmöbel^N
mobili^M di archivio^M



mobile filing unit
archivador^M móvil
classeur^M mobile
fahrbare Aktenablage^F
schedario^M mobile



mobile drawer unit
cajonera^F móvil
caisson^M
fahrbares Schubladenelement^N
cassettiera^F mobile



lateral filing cabinet
archivador^M lateral
classeur^M à clapets^N
Hängekartei^F
schedario^M a visibilità^F laterale

storage furniture

muebles^M contenedores
meubles^M de rangement^M
Aufbewahrungsmöbel^N
mobili^M contenitori^M

display cabinet
estante^M para revistas^F
présentoir^M à revues^F
Ausstellungsregal^N
espositore^M



stationery cabinet
armario^M para papelería^F
armoire^F à papeterie^F
Schrank^M
armadietto^M per cancelleria^F

coat hooks
perchero^M de pared^F
patère^F
Kleiderhaken^M
attaccapanni^M a muro^M



movable panel
tabique^M móvil
cloison^F mobile
flexible Trennwand^F
pannello^M mobile



coat tree
perchero^M de pie^M
porte-manteau^M
Garderobenständer^M
attaccapanni^M a stelo^M



closet
guardarropa^M
armoire^F-vestiaire^M
Kleiderschrank^M
armadietto^M

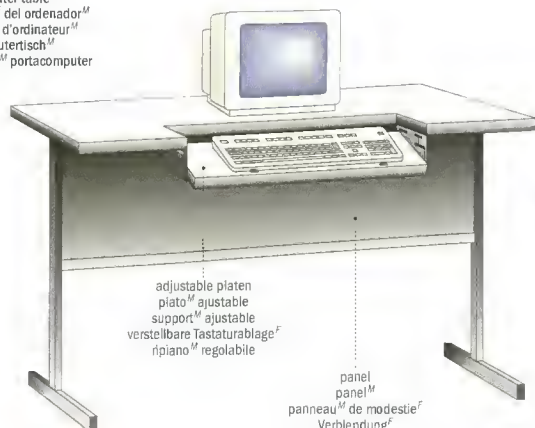


coat rack
perchero^M
vestiaire^F de bureau^M
Garderobe^F
attaccapanni^M a rastrelliera^F



credenza
armario^M bajo
bahut^M
Aktenschrank^M
mobile^M contenitore

computer table
mesa^f del ordenador^M
table^f d'ordinateur^M
Computertisch^M
tavolo^M portacomputer



adjustable platen
piatto^M ajustable
support^M ajustable
verstellbare Tastaturablage^f
ripiano^M regolabile

panel
panel^M
panneau^M de modeste^f
Verblendung^f
pannello^M frontale

work furniture
muebles^M de trabajo^M
meubles^M de travail^M
Arbeitsmöbel^M
mobili^M da lavoro^M

printer table
mesa^f de la impresora^f
table^f d'imprimante^f
Druckertisch^M
tavolo^M portastampante



paper feed channel
canal^M de arrastre^M del papel^M
fente^f d'alimentation^f
Öffnung^f für die Papierzufuhr^f
fessura^f di alimentazione^f della carta^f

paper catcher
bandeja^f para recoger el papel^M
panier^M de réception^f
Papieraufnehmer^M
cestello^M di uscita^f della carta^f

paper tray
bandeja^f para el papel^M
panier^M d'alimentation^f
Papierablage^f
cestello^M di alimentazione^f della carta^f



typist's chair
silla^f de secretaria^f
chaise^f dactylo^M
Bürodrehstuhl^M
sedil^f dattilo

executive desk
escritorio^M de ejecutivo^M
bureau^M de direction^f
Chefschreibtisch^M
scrivania^f direzionale



swivel-tilter armchair
sillón^M giratorio
fauteuil^M pivotant à bascule^f
Drehessel^M
poltrona^f girevole reclinabile



desk mat
vade^M
sous-main^M
Schreibunterlage^f
sottomano^M

return
mesa^M auxiliar de escritorio^M
retour^M
Winkeltisch^M
appendice^f dattilo



secretarial desk
escritorio^M de secretaria^f
bureau^M secrétaire^M
Arbeitsplatz^M
scrivania^f operativa

photocopier
fotocopiadora^F
photocopieur^M
Fotokopierer^M
fotocopiatrice^F

document handler
cargador^M de documentos^M
chargeur^M manuel
Voriageneizug^F
alimentatore^M automatico

cover
tapa^F
couvercle^M
Abdeckung^F
coperchio^M

feeder output tray
bandeja^F de recepción^F de copias^F
plateau^M récepteur
Kopienablage^F
vassoio^M di uscita^F della carta^F

control panel
tablero^M de controles^M
tableau^M de commande^F
Bedienungskonsole^F
pannello^M di comando^M

bypass feeder
alimentador^M
chargeur^M automatique
Papierenschubfach^M
alimentatore^M manuale

paper trays
bandejas^F para el papel^M
magasins^M
Papierablagen^F
cassetti^M della carta^F

automatic sorting trays
cambio^M automático de bandejas^F
plateau^M de tri^M automatique
automatische Sortierablagen^F
cassetti^M di smistamento^M automatico

control panel
tablero^M de controles^M
tableau^M de commande^F
Bedienungskonsole^F
pannello^M di comando^M

message display
display^M de mensajes^M
écran^M d'affichage^M
Informationsdisplay^M
display^M informativo

reset
reiniciación^F
remise^F à zéro^M
Einstellungen^F löschen
tasto^M di azzeramento^M

paper in reserve
papel^M de reserva^F
réserve^F de papier^M
Reservepapier^M
carta^F di riserva^F

reduce/enlarge
reducción^F / ampliación^F
réduction^F / agrandissement^M
Verkleinern^M / Vergrößern^M
tasto^M di riduzione^F / ingrandimento^M

copy output mode
modalidad^F de producción^F de copia^F
mode^M de sortie^F des copies^F
Kopienausgabemodus^M
modo^M di uscita^F della copia^F

color control
control^M de color^M
contrôle^M de la couleur^F
Farbeinstellung^F
tasto^M colore^M

copy quantity
cantidad^F de copias^F
nombre^M de copies^F
Kopienanzahl^F
numero^M delle copie^F

photocopy control
control^M de fotocopia^F
contrôle^M de la photocopie^F
Kopierkontrolle^F
controllo^M della copiatura^F

contrast control
control^M de contraste^M
contrôle^M du contraste^M
Kontrasteinstellung^F
tasto^M regolatore^M di contrasto^M

start
puesta^F en marcha^F
Impression^F
Start-Taste^F
tasto^M di avvio^M

stop
stop^M
arrêt^M d'impression^F
Stopp-Taste^F
tasto^M di arresto^M

two-sided copies
copias^F anverso^M / reverso^M
copie^F recto^M / verso^M
beidseitiges Kopieren^M
copie^F fronte-retro

original overlay
sobreimpresión^F del original^M
superposition^F d'originaux^M
Überlappanzeige^F
sovrapposizione^F automatica degli originali^M

tower case: back view
ordenador^M: vista posterior
boîtier^M tour^F: vue^F arrière
Towergehäuse^M: Rückansicht^F
châssis^M: dorso^F

power supply fan
ventilador^M del equipo^M de alimentación^F
ventilateur^M du bloc^M d'alimentation^F
Netzteil Lüfter^M
ventola^F dell'alimentatore^M

case fan
ventilador^M de la carcasa^F
ventilateur^M du boîtier^M
Gehäuse Lüfter^M
ventola^F dello châssis^M

network port
puerto^M de red^F
port^M réseau^M
Netzwerkschnittstelle^F
porta^F di rete^F

parallel port
puerto^M paralelo^F
port^M parallèle^F
Parallelschnittstelle^F
porta^F parallela^F

audio jack
toma^M audio^F
prise^F audio^F
Audiobuchse^F
presa^F audio^F

game/MIDI port
puerto^M juego^M / puerto^M MIDI^F
port^M jeux^M / MIDI^F
Spiele^M / MIDI-Schnittstelle^F
porta^F giochi^M / porta^F MIDI^F

power cable plug
toma^F de alimentación^F
prise^F d'alimentation^F
Netzanschlussbuchse^F
presa^F di alimentazione^F

mouse port
puerto^M ratón^F
port^M souris^F
Mauschnittstelle^F
porta^F del mouse^M

keyboard port
puerto^M teclado^F
port^M clavier^F
Tastaturschnittstelle^F
porta^F della tastiera^F

earphone jack
toma^F de auriculares^M
prise^F pour écouteurs^M
Kopfhöreranschlussbuchse^F
presa^F per cuffie^F

USB port
puerto^M USB^F
port^M USB^F
USB-Schnittstelle^F
porta^F USB^F

video port
puerto^M de video^M
port^M vidéo^F
Videoschnittstelle^F
porta^F video^M

serial port
puerto^M serial^F
port^M série^F
sérielle Schnittstelle^F
porta^F seriale^F

internal modem port
puerto^M de módem^M interno^F
port^M modem^M interne^F
interne Modemschnittstelle^F
porta^F del modem^M interno^F

battery
batería^F
pile^F
Akkü^M
pila^F

motherboard
tarjeta^F madre^F
carte^F mère^F
Motherboard^M
scheda^F madre^F

bus
bus^M
bus^M
Bus^M
bus^M

random access memory (RAM) module
unidad^F de memoria^F de acceso^F aleatorio (RAM)
barrette^F de mémoire^F vive (RAM)
Schreib-Lese-Speicher^M (RAM)^M
modulo^F RAM^F

RAM connector
conector^M de RAM^F
connecteur^M de mémoire^F vive^F
RAM-Anschluss^M
connettore^M RAM^F

floppy disk drive
unidad^M de disquetes^M
lecteur^M de disquette^F
Diskettenlaufwerk^M
unità^F floppy disk^M

secondary hard disk drive
unidad^F secundaria de disco^M duro^F
lecteur^M de disque^M dur secondaire^F
zusätzliches Festplattenlaufwerk^M
unità^F hard disk^M secondaria^F

speaker
altavoz^M
haut-parleur^M
Lautsprecher^M
altoparlante^M

primary hard disk drive
unidad^F de disco^M duro primario^F
lecteur^M de disque^M dur primaire^F
Hauptfestplattenlaufwerk^M
unità^F hard disk^M principale^F

chipset
chipset^M
jeu^M de puces^F
Chipset^M
chipset^M

ISA expansion connector
conector^M de extensión^F ISA^F
connecteur^M d'extension^F ISA^F
ISA-Erweiterungsport^M
connettore^M per espansione^F ISA^F

CD/DVD-RM drive
unidad^F CD/DVD-RM^F
lecteur^M de CD/DVD-RM^M
CD^F/DVD^F-Laufwerk^M
lettore^M CD^M/DVD-RM^M

power supply unit
unidad^F de grupo^M de la alimentación^F
bloc^M d'alimentation^F
Netzteil^M
alimentatore^M

heat sink
disipador^M térmico^F
dissipateur^M thermique^F
Wärmesenke^F
dissipatore^M termico^F

processor
procesador^M
processeur^M
Processore^M
processore^M

AGP expansion connector
conector^M de expansión^F AGP^F
connecteur^M d'extension^F AGP^F
AGP-Erweiterungsport^M
connettore^M per espansione^F AGP^F

filler plate
obturador^M
obturateur^M
Schutzdeckel^M
otturatore^M

PCI expansion connector
conector^M de expansión^F PCI^F
connecteur^M d'extension^F PCI^F
PCI-Erweiterungsport^M
connettore^M per espansione^F PCI^F

PCI expansion card
tarjeta^F de expansión^F PCI^F
carte^F d'extension^F PCI^F
PCI-Erweiterungskarte^F
scheda^F di espansione^F PCI^F

power cable
cable^M de alimentación^F
câble^M d'alimentation^F
Netzkabel^M
cavo^M di alimentazione^F

tower case: front view
ordenador^M: vista frontal
boîtier^M tour^F: vue^F avant
Towergehäuse^M: Vorderansicht^F
châssis^M: vista frontale^F

volume control
control^M de volumen^M
réglage^M du volume^M
Lautstärkereglung^M
rotella^F del volume^M

CD/DVD-RM drive
unidad^F de CD/DVD-RM^F
lecteur^M de CD/DVD-RM^M
CD^F/DVD^F-Laufwerk^M
lettore^M CD^M/DVD-RM^M

CD/DVD-RM eject button
botón^M de expulsión de CD/DVD-RM^F
bouton^M d'éjection^F du CD/DVD-RM^M
CD^F/DVD^F-Auswurfaste^F
pulsante^M de expulsión^F del CD^M/DVD-RM^M

floppy disk drive
unidad^F de disquete^M
lecteur^M de disquette^F
Diskettenlaufwerk^M
unità^F floppy disk^M

floppy disk eject button
botón^M de expulsión de disquete^M
bouton^M d'éjection^F de la disquette^F
Disketten-Auswurfaste^F
pulsante^M de expulsión^F del floppy disk^M

power button
interruptor^M de encendido^F
bouton^M de démarrage^M
Ein-/Aussschalter^M
interruttore^M di accensione^F

reset button
botón^M de reiniciación^F
bouton^M de réinitialisation^F
Resetaste^F
pulsante^M de reset^M

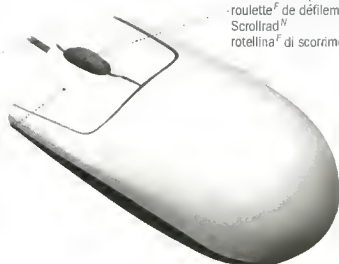
tower case: interior view
ordenador^M: vista interna
boîtier^M tour^F: vue^F intérieure
Towergehäuse^M: Innenansicht^F
châssis^M: interno^M

wheel mouse
ratón^M de rueda^F
souris^F à roulette^F
Kugelmaus^F
mouse^M a rotella^F

cable
cable^M
câble^M
Kabel^N
cavo^M

control button
botón^M de control^M
bouton^M de contrôle^F
Steuertaste^F
pulsante^M di controllo^M

scroll wheel
rueda^F de desplazamiento^M
rouleau^F de défilement^M
Scrollrad^N
rotellina^F di scorrimento^M



cordless mouse
ratón^M inalámbrico^M
souris^F sans fil^M
Funkmaus^F
mouse^M senza fili^M



mechanical mouse
ratón^M mecánico^M
souris^F mécanique^F
mechanische Maus^F
mouse^M meccanico^M

cable
cable^M de conexión^F
câble^M de raccordement^M
Verbindungskabel^N
cavo^M

ball
esfera^F
bille^F
Kugel^F
sfera^F

lock dial
retén^M de la esfera^F
verrou^M
Kugelaufschlag^F
anello^M di bloccaggio^M

roller
rodamiento^M
galet^M
Laufrolle^F
rullino^M



optical mouse
ratón^M óptico^M
souris^F optique^F
optische Maus^F
mouse^M ottico^M



mouse pad
alfombrilla^F de ratón^M
tapis^M de souris^F
Mauspad^N
tappetino^M del mouse^M

optical sensor
sensor^M óptico^M
capteur^M optique^F
optischer Sensor^M
sensore^M ottico^M



joystick
joystick^M
manche^M à balai^M
Joystick^M
joystick^M

hat switch
botón^M de seta^F
bouton^M champignon^M
Hat-Switch^M
hat switch^M

twist handle
palanca^F rotativa^M
manche^M rotatif^M
Drehgriff^M
impugnatura^F rotante^M

trigger
gatillo^M
gâchette^F
Feuertaste^F
grilletto^M

hand rest
reposa-mano^M
repose-main^M
Handauflage^F
poggiamano^M

throttle control
control^M de velocidad^F
manette^F des gaz^M
Schubkontrolle^F
controllo^M dell'accelerazione^F

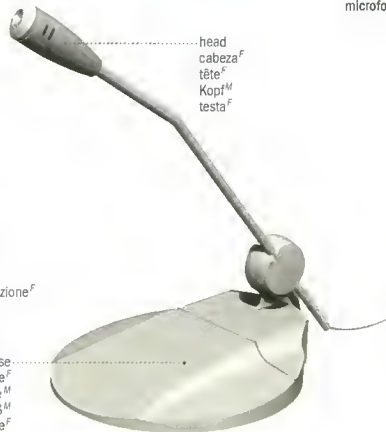
programmable buttons
botones^M programables^M
boutons^M programmables^M
programmierbare Tasten^F
pulsanti^M programmabili^M



base
base^F
socle^M
Fuß^M
base^F

microphone
microfono^M
microphone^M
Mikrofon^N
microfono^M

head
cabeza^F
tête^F
Kopf^M
testa^F



base
base^F
socle^M
Fuß^M
base^F



trackball
trackball^M
boule^F
Rollkugel^F
trackball^M

CO-ROM player
lector^M de CO-ROM
lecteur^M de disque^M compact
CD-RDM-Laufwerk^N
lettore^M di compact disc^M



bar code reader
lector^M de código^M de barras^M
lecteur^M de code-barres^M
Strichcodeleser^M
lettore^M dei codici^M a barre^F

stylus holder
porta stilus^M
porte-stylet^M
Stifthalter^M
portastilo^M



stylus
stylus^M
stylet^M
Stift^M
stilo^F

digitizing pad
tableta^F digitalizada
tablette^F graphique
Digitalisierungsunterlage^F
tavoletta^F grafica

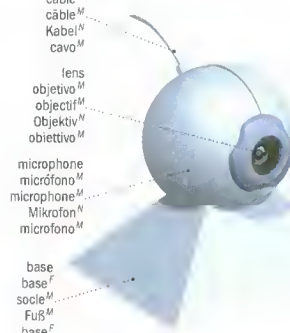


cable
cable^M
câble^M
Kabel^N
cavo^M

lens
objetivo^M
objectif^M
Objektiv^N
obiettivo^M

microphone
microfono^M
microphone^M
Mikrofon^N
microfono^M

base
base^F
socle^M
Fuß^M
base^F

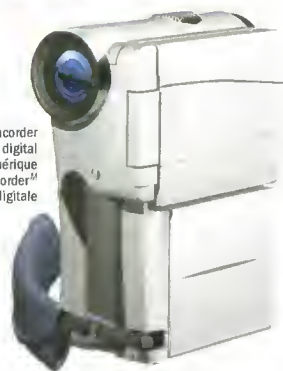


Webcam
cámara^F web
webcaméra^F
Webcam^F
webcam^F

digital camera
cámara^F digital
appareil^M numérique
Digitalkamera^F
macchina^F fotografica digitale



digital camcorder
camcorder^F digital
caméscope^M numérique
Digital-Camcorder^M
videocamera^F digitale



optical scanner
escáner^M
scanneur^M
Scanner^M
scanner^M



output devices

unidades^F de salida^F de información^F | périphériques^M de sortie^F | Ausgabegeräte^N | dispositivi^M di uscita^F

flat screen monitor
pantalla^F plana
écran^M plat
Flachbildschirm^M
monitor^M a schermo^M piatto



video monitor
monitor^M de vídeo^M
écran^M
Bildschirm^M
monitor^M



vertical control
control^M vertical
réglage^M vertical
vertikale Einstellung^F
regolazione^F verticale

horizontal control
control^M horizontal
réglage^M horizontal
horizontale Einstellung^F
regolazione^F orizzontale

centering control
control^M de centrado^M
réglage^M de centrage^M
Zentriereinstellung^F
regolatore^M di centratura^F

contrast control
control^M de contraste^M
réglage^M du contraste^M
Kontrastregler^M
regolatore^M di contrasto^M

power indicator
indicador^M de encendido^F
témoin^M d'alimentation^F
Leuchtanzeige^F
spia^F di alimentazione^F

power switch
interruptor^M
interrupteur^M
Netzschalter^M
interruttore^M di accensione^F

brightness control
control^M de brillo^M
réglage^M de la luminosité^F
Helligkeitsregler^M
regolatore^M di luminosità^F

projector
digital projector^M
vidéoprojecteur^M
Projektor^M
proiettore^M



control panel
panel^M de control^M
panneau^M de contrôle^M
Bedienfeld^M
pannello^M di controllo^M

lens
objectif^M
objectif^M
Objektiv^M
obiettivo^M

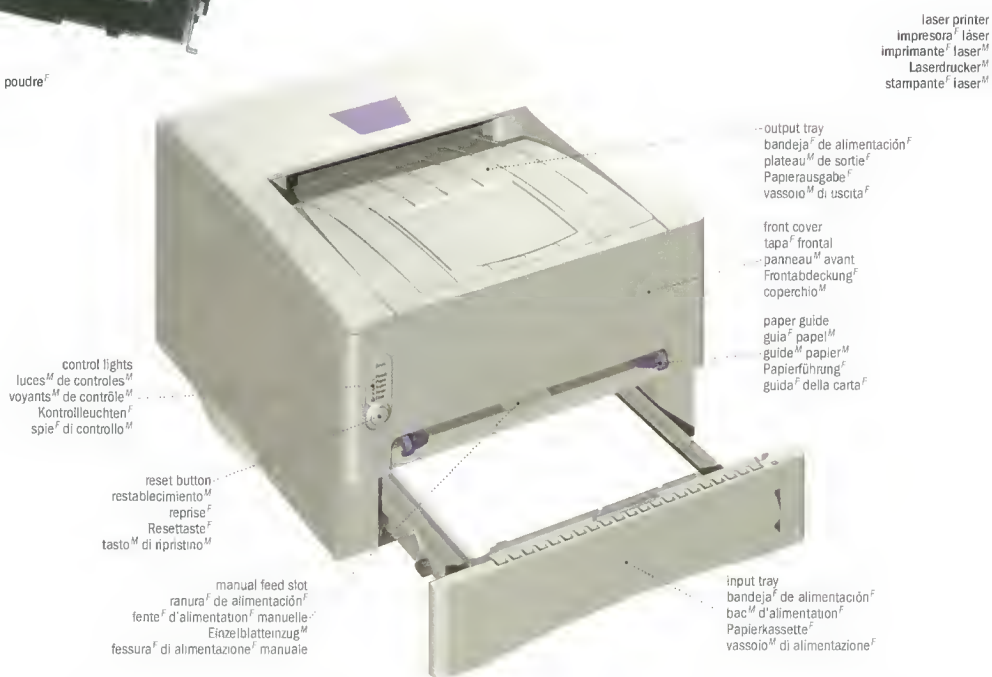
remote sensor
sensor infrarojos
capteur^M infrarouge^M
Infrarotsensor^M
telesensore^M

power switch
interruptor^M de encendido
interrupteur^M d'alimentation^F
Ein-/Ausschalter^M
interruttore^M di accensione^F

connector panel
panel^M de conexión^F
panneau^M de connexions^F
Anschlussfeld^M
pannello^M di connessione^F

computer connector
conector^M del ordenador^M
entrée^F informatique
Computeranschlussbuchse^F
ingresso^M per il computer^M

mouse port
conector^M del ratón^M
port^M souris^F
Mauschnittstelle^F
porta^F del mouse^M





desktop video unit
consola^F de la unidad^F de video^M
unité^F vidéo
Schreibtisch-Videogerät^M
unità^F video^M da tavolo^M



film recorder
filmadora^F
enregistreur^F de film^M
Filmaufnahmegerät^M
registratoro^M di microfilm^M



plotter
plotter^M
traceur^M
Plotter^M
plotter^M



dot matrix printer
impresora^F matriz
Imprimante^F matricielle
Nadeldrucker^M
stampante^F ad aghi^M

uninterruptible power supply (UPS)

sistema^F de alimentación ininterrumpida (SAI/UPS) | onduleur^M | unterbrechungsfreie Stromversorgung^F (USV) | gruppo^M di continuità^F

telephone surge protection jacks
tomas^F telefónicas contra sobretensiones^F
prises^F téléphoniques antisurtension^F
Telefonsteckdose^F zur Stoßspannungsunterdrückung^F
prese^F telefoniche antisovratensione

computer interface port
puerto^M de interfaz^F de ordenador^M
port^M d'interface^F ordinateur^M
Computer^M Schnittstellenport^M
porta^F di interfaccia^F del computer^M

control lights
indicadores^M de control^M
voyants^M de contrôle^M
Kontrollleuchten^F
spie^F di controllo^M



surge protection receptacle
toma^F contra sobretensión^F
prise^F antisurtension^F
Steckdose^F für Überspannungsschutz^M
presa^F antisovratensione

input receptacle
toma^F de entrada^F
prise^F d'entrée^F
Eingangsbuchse^F
presa^F di ingresso^M

battery backup/surge protection receptacles
toma^F contra sobretensión^F alimentadas por baterías^F
prises^F antisurtension alimentées par batterie^F
Steckdosen^F für Überspannungsschutz^M/Notversorgung^F ab Batterie^F
prese^F antisovratensione di alimentazione^F della batteria^F



on/off/test button
botón^M de encendido/apagado/test^M
bouton^M marche/arrêt^M/test^M
Ein-/Aus-Test^M Schalter^M
Interruttore^M di accensione^F

removable hard disk drive
unidad^f de disco^m duro extraíble
lecteur^m de disque^m dur amovible
externes Festplattenlaufwerkⁿ
unità^f hard disk^m estraibile

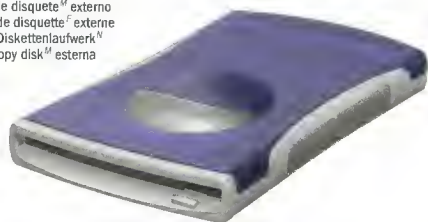


disk eject button
botón^m de expulsión^f del disco^f
bouton^m d'éjection^f du disque^m
Diskettenauswurf Taste^f
pulsante^m di espulsione^f del disco^m

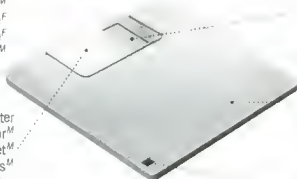


removable hard disk
disco^m duro extraíble
disque^m dur amovible
herausnehmbare Festplatte^f
hard disk^m estraibile

external floppy disk drive
unidad^f de disquette^m externo
lecteur^m de disquette^m externe
externes Diskettenlaufwerkⁿ
unità^f floppy disk^m esterna



diskette
disquette^f
disquette^f
Diskette^f
floppy disk^m



shutter
obturador^m
volet^m
Verschluss^m
coperchio^m protettivo

cassette drive
unidad^f de cassettes^f
lecteur^m de cassette^f
Kassettenlaufwerkⁿ
drive^m per cassette^f



cassette
casete^f
cassette^f
Kassette^f
cassetta^f

protect tab
lengueta^f protectora
taquet^m de verrouillage^m
Schreibschutz^m
linguetta^f di protezione^f

access window
ventana^f de acceso^m
fenêtre^f de lecture^f
Zugriffsöffnung^f
finestra^f di accesso^m

jacket
carcasa^f
enveloppe^f
Hülle^f
involucro^m

disc tray
alojamiento^f de disco^m
plateau^m de chargement^m
CD-Lade^f
vassoio^m portadischi



compact disc rewritable recorder
grabador^m de disco^m compacto regrabable
graveur^m de disque^m compact réinscriptible
Rewritable-Rekorder^m
registrator^m di compact disc^m riscrivibili

compact disc rewritable
disco^m compacto
disque^m compact réinscriptible
wiederbeschreibbare CD^f
compact disc^m riscrivibile

read/write head
cabeza^f de lectura^f / escritura^f
tête^f de lecture / écriture^f
Schreib-/Lesekopf^m
testina^f di lettura / scrittura^f

actuador arm motor
motor^m del brazo^m actuador
moteur^m de guides^m
Führungsschielenantrieb^m
motore^m del braccio^m

actuador arm
brazo^m actuador
guide^m
Sucharm^m
braccio^m

disk motor
motor^m del disco^m
moteur^m de disques^m
Laufwerksantrieb^m
motore^m del disco^m

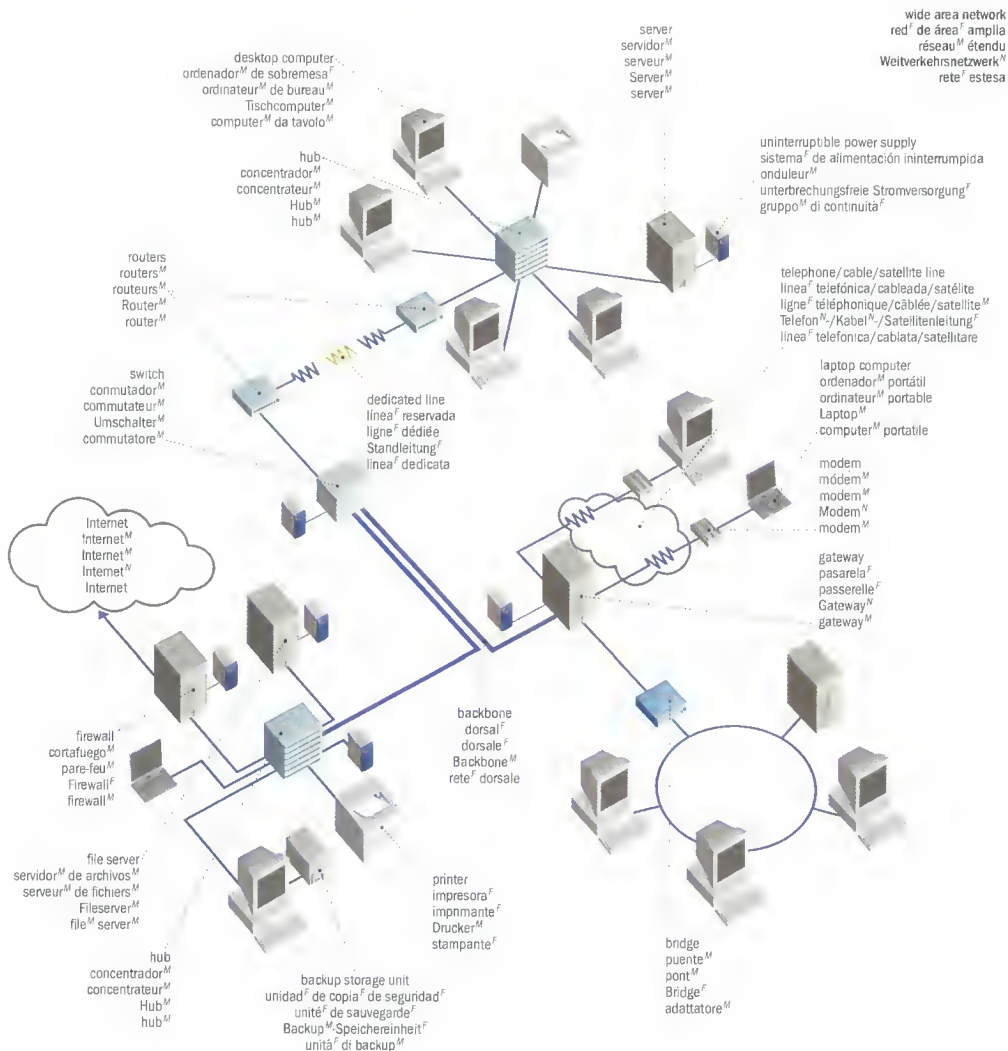
disk
disco^m
disque^m
Platte^f
disco^m



hard disk drive
unidad^f del disco^m duro
lecteur^m de disque^m dur
Festplattenlaufwerkⁿ
unità^f hard disk^m

DVD recorder
reproducteur^m de DVD
graveur^m de DVD^m
DVD-Rekorder^m
registratore^m DVD^m





cables
cables^M
câbles^M
Kabel^N
cavi^M

coaxial cable
cable^M coaxial
câble^M coaxial
Koaxialkabel^N
cavo^M coassiale

twisted-pair cable
cable^M de par^M
câble^M à paire^f torsadée
Netzwerkkabel^N
cavo^M a treccia^f

fiber optic cable
cable^M de fibra^f óptica
câble^M à fibres^f optiques
Lichtleitkabel^N
cavo^M a fibre^f ottiche

URL (uniform resource locator)
URL localizador universal de recursos
adresse^F URL^F (localisateur^M universel de ressources^F)
URL-Adresse^F (vereinheitlichter Ressourcenzugriff^M)
URL (localizzatore^M universale di risorse^F)

communication protocol
protocolo^M de comunicación^F
protocole^M de communication^F
Kommunikationsprotokoll^M
protocollo^M di comunicazione^F

domain name
nombre^M del dominio^M
nom^M de domaine^M
Domainname^M
nome^M del dominio^M

file format
formato^M del archivo^M
format^M du fichier^M
Dateiformat^M
formato^M del file^M

<http://www.un.org/aboutun/index.htm>

double virgule
doble barra^F oblicua
double barre^F oblique
Doppelschrägstrich^M
doppio slash^M

server
servidor^M
serveur^M
Server^M
server^M

second-level domain
dominio^M de segundo nivel^M
domaine^M de second niveau^M
Domain^M zweiten Grades^M
dominio^M di secondo livello^M

top-level domain
dominio^M de primer nivel^M
domaine^M de premier niveau^M
Toplevel^M-Domain^F
dominio^M di livello^M superiore

directory
directorio^M
répertoire^M
Ordnung^M, Verzeichnis^M
directory^F

file
archivo^M
fichier^M
Datei^M
file^M

browser
navegador
navigateur^M
Browser^M
browser^M



URL
dirección URL^M
adresse^F URL^F
URL-Adresse^F
URL

hyperlinks
hipervínculos^M
hyperliens^M
Hyperlinks^M
collegamenti^M ipertestuali

e-mail software
programa^M de correo^M electrónico
logiciel^M de courrier^M électronique
E-Mail^F-Software^F
software^M di posta^F elettronica

Internet user
internauta^M
internaute^F
Internet^M-Nutzer^M
utente^M di Internet

browser
navegador^M
navigateur^M
Browser^M
browser^M

modem
modem^M
modem^M
Modem^M
modem^M

desktop computer
ordenador^M de sobremesa
ordinateur^M de bureau^M
Tischcomputer^M
computer^M da tavolo^M

telephone line
línea^F telefónica
ligne^F téléphonique
Telefonleitung^F
línea^F telefonica

submarine line
línea^F submarina
ligne^F sous-marine
Tiefseekabel^M
línea^F sottomarina

microwave relay station
estación^F repetidora de microondas
station^F-relais^M à micro-ondes
Mikrowellen^F-Relaisstation^F
stazione^F ripetitrice a microonde^F

router
router^M
routeur^M
Router^M
router^M

dedicated line
línea^F reservada
ligne^F dédiée
Standleitung^F
línea^F dedicata



cultural organization
organismo^M cultural
organisme^M culturel
Kulturorganisation^F
organizzazione^F culturale

telecommunication satellite
satélite^M de telecomunicaciones^F
satellite^M de télécommunications^F
Telekommunikationssatellit^M
satellite^M per le telecomunicazioni^F

satellite earth station
estación^F terrestre de telecomunicaciones^F
station^F terrestre de télécommunications^F
Erdfunkstelle^F
stazione^F terrestre per le telecomunicazioni^F

Internet service provider
proveedor^M de servicios^M Internet
fournisseur^M de services^M Internet
Internet^M-Provider^M
fornitore^M del servizio^M Internet

access server
servidor^M de acceso^M
serveur^M d'accès^M
Zugangsserver^M
server^M d'accesso^M

cable line
línea^F cableada
ligne^F câblée
Kabelleitung^F
línea^F cablada

cable modem
modem^M cableado
modem^M câble^M
Kabelmodem^M
modem^M cablato

server
servidor^M
serveur^M
Server^M
server^M



government organization
organización^F gubernamental
organisation^F gouvernementale
Regierungsorganisation^F
organizzazione^F governativa



health organization
organismo^M de salud^F
organisme^M de santé^F
Gesundheitsorganisation^F
enti^M sanitari



educational institution
institución^F educativa
établissement^M d'enseignement^F
Bildungseinrichtung^F
istituzioni^F educative



industry
industria^F
industrie^F
Industrie^F
industria^F



enterprise
empresa^F
entreprise^F
Unternehmen^M
azienda^F



commercial concern
empresas^F distribución^F/venta^F
entreprise^F de distribution^F/vente^F
Handelsunternehmen^M
azienda^F commerciale



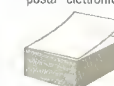
home user
usuario^M particular
usager^M domestique
privater Nutzer^M
utente^M privato



server
servidor^M
serveur^M
Server^M
server^M



e-mail
correo^M electrónico
courrier^M électronique
elektronische Post^F
posta^F elettronica



database
base^F de datos^M
banque^F de données^F
Datenbank^F
data base^M



online game
juego^M en línea^F
jeux^M en ligne^F
Online-Spiel^M
gioco^M online



information spreading
difusión^F de información^F
diffusion^F d'information^F
Informationsverbreitung^F
diffusione^F di informazioni^F



e-commerce
comercio^M electrónico
commerce^M électronique
E-Commerce^M
e-commerce^M



search
búsqueda^F
recherche^F
Suche^F
ricerca^F

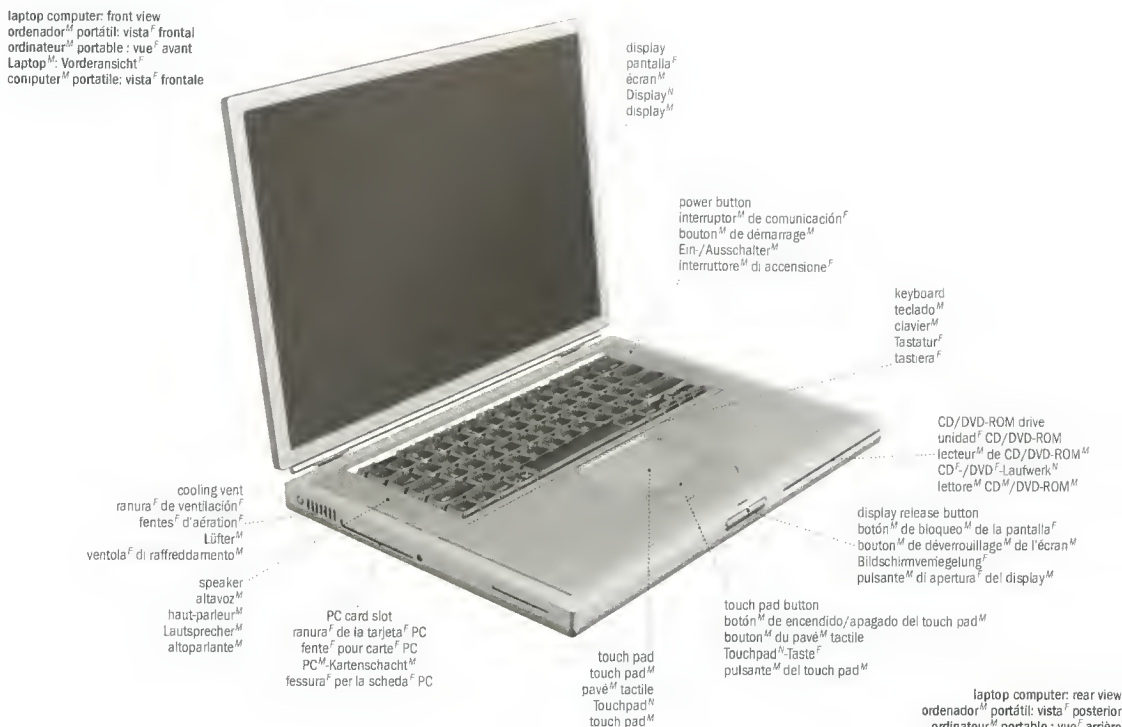


business transactions
transacciones^F financieras
transactions^F financières
Warengeschäfte^M
transazioni^F commerciali

laptop computer

ordenador^M portátil | ordinateur^M portable | Laptop^M | computer^M portatile

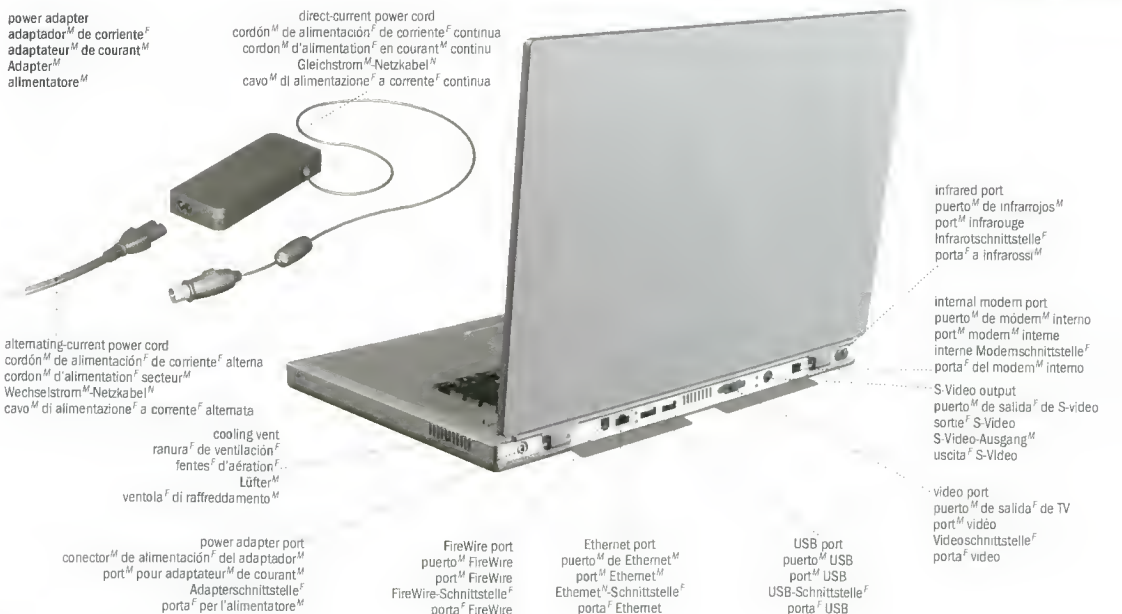
laptop computer: front view
ordenador^M portátil: vista^F frontal
ordinateur^M portable: vue^F avant
Laptop^M: Vorderansicht^F
computer^M portatile: vista^F frontale



power adapter
adaptador^M de corriente^F
adaptateur^M de courant^M
Adapter^M
alimentatore^M

direct-current power cord
cordon^M de alimentation^F de corrente^F continua
cordon^M d'alimentation^F en courant^M continu
Gleichstrom^M-Netzkabel^M
cavo^M di alimentazione^F a corrente^F continua

alternating-current power cord
cordon^M de alimentation^F de corrente^F alterna
cordon^M d'alimentation^F secteur^M
Wechselstrom^M-Netzkabel^M
cavo^M di alimentazione^F a corrente^F alternata



computer compartment
compartimento^M para ordenador^M
compartiment^M pour ordinateur^M
Computerfach^M
scoparto^M per il computer^M

shoulder strap
bandolera^F
bandoulière^F
Schulterriemen^M
tracolla^F



document compartment
compartimento^M de documentos^M
compartiment^M pour documents^M
Dokumentenfach^M
scoparto^M per i documenti^M

electronic book

libro^M electrónico | livre^M électronique | elektronisches Buch^N | libro^M elettronico

page forward button
botón^M página^F siguiente
page^F suivante
Taste^F nächste Seite^F
tasto^M di pagina^F successiva

page backward button
botón^M página^F precedente
page^F précédente
Taste^F vorherige Seite^F
tasto^M di pagina^F precedente



touch screen
pantalla^F táctil
écran^M tactile
Touchscreen^M
touch screen^M

handheld computer/personal digital assistant (PDA)

ordenador^M de bolsillo^M | ordinateur^M de poche^F | Handheld-Computer^M | computer^M tascabile

audio input/output jack
toma^F de entrada^F / salida^F audio
prise^F d'entrée / sortie^F audio
Audio-Ein- und -Ausgänge^M
ingresso^M / uscita^F audio

voice recorder button
botón^M de grabador^M vocal
bouton^M d'enregistreur^M vocal
Sprachaufnahmetaste^F
pulsante^M del registratore^M vocale

dial/action button
rueda^F de mando^M
roulette^F de commande^F
Wahlrad^M
rotella^F di comando^M

microphone
microfono
microphone^M
Mikrofon^M
microfono^M

infrared port
puerto^M infrarrojos
port^M infrarouge
Infrarotschnittstelle^F
porta^F a infrarossi^M

alarm/charge indicator light
luz^F indicadora de cargado/alarma^F
voyant^M d'alarme / de mise^F en charge^F
Kontrollleuchte^F Alarm^M / Aufladen^M
spia^F di allarme^M e di messa^F in carica^F

touch screen
pantalla^F táctil
écran^M tactile
Touchscreen^M
touch screen^M

application launch buttons
botones^M de lanzamiento^M de las aplicaciones^M
boutons^M de lancement^M d'applications^F
Anwendungsstarttasten^F
pulsanti^M di avvio^M delle applicazioni^F

power and backlight button
botón^M de inicio^M y de retroiluminación^M
bouton^M de démarrage^M et de rétroéclairage^M
Betriebschalter^M und Hintergrundbeleuchtung^F
pulsante^M di alimentazione^F e di controllo^F

stylus
stylus^M
stylet^M
Stift^M
stilo^F

sync cable
cable^M de sincronización^F
câble^M de synchronisation^F
Synchronisationskabel^M
cavo^M di sincronizzazione^F

power plug
clavija^F de alimentación^F
fiche^F d'alimentation^F
Netzstecker^M
spina^F di alimentazione^F

docking cradle
soporte^M de acoplamiento^M
station^F d'accueil^F
Docking-Station^F
alloggiamento^M



stationery

artículos^M de escritorio^M | articles^M de bureau^M | Schreibwaren^F | articoli^M di cancelleria^F

electronic typewriter
máquina^F de escribir electrónica
machine^F à écrire électronique
elektrische Schreibmaschine^F
macchina^F da scrivere elettronica

printing unit
unidad^F de impresión^F
tête^F d'impression^F
Schreibkopf^M
testina^F di stampa^F
pitch scale
escala^F de ajuste^M
échelle^F d'espacement^M
Schriftgrößenskala^F
scala^F dei passi^M di scrittura^F
margin release
liberador^M del margen^M
dégagement^M du margeur^M
Randlösetaste^F
tasto^M liberamargine

tabulator
tabulador^M
tabulateur^M
Tabulatortaste^F
tasto^M tabulatore^M
indent
tecla^F de sangrado^M
retrait^M
Einzugtaste^F
tasto^M del paragrafo^M rientrato

decimal tab
tabulador^M decimal
tabulateur^M decimal
Dezimal-Tabuliertaste^F
tasto^M di tabulazione^F decimale

centering
tecla^F de centrado^M
centrage^M
Zentriertaste^F
tasto^M di centratura^F
spelling corrector
corrector^M de ortografía^F
correcteur^M orthographique
Rechtschreibkorrekturtaste^F
tasto^M di correzione^F ortografica

text
texto^M
texte^M
Texttaste^F
tasto^M di memorizzazione^F del testo^M

shift lock key
tecla^F de seguro^M para las mayúsculas^F
touche^F fixe-majuscules^F
Umschaltfeststelltaste^F
tasto^M del blocco delle maiuscole

paper bail
sujetapapel^M
presse-papier^M
Papierhalter^M
premicarta^M

platen
rodillo^M
cylindre^M
Walze^F
rullo^M

paper support
soporte^M del papel^M
support^M papier^M
Papierstütze^F
piano^M reggioglio

top plate
tapa^F
capot^M
Gehäuseabdeckung^F
coperchio^M

paper bail release lever
palanca^F para liberar el sujetapapel^M
levier^M de dégagement^M du presse-papier^M
Papierfreigabehebel^M
leva^F di svincolo^M del premicarta^M

paper release lever
palanca^F de aflojar el papel^M
levier^M de dégagement^M du papier^M
Papierlösehebel^M
leva^F liberacarta

variable spacer
tambor^F distanciadador
bouton^M d'interligne^M variable
Walzendrehknopf^M
manopola^F distanziatrice

character correction
corrección^F de caracteres^M
correction^F de caractères^M
Zeichenkorrekturtaste^F
tasto^M di correzione^F del carattere^M

half indexing
indicador^M de la mitad^F
positionnement^M du papier^M
Hoch-/Tiefstelltaste^F
tasto^M di movimento^M di mezza interlinea^F

margin control
control^M del margen^M
commande^F de marge^F
Randkontrolltaste^F
tasto^M marginatore^M

tab setting
ajuste^M del tabulador^M
contrôle^M de tabulation^F
Tabulatorinstelltaste^F
tasto^M di impostazione^F degli arresti^M di tabulazione^F

set
ajuste^M
validation^F
Tabulatorsetztaste^F
tasto^M di conferma^F della tabulazione^M

relocation
reposicionamiento^M
repositionnement^M
Fixiertaste^F
tasto^M di riposizionamento^M

carriage return
tecla^F de regreso^M del carro^M
retour^M de chariot^M
Wagenrücklauftaste^F
tasto^M di ritorno^M del carrello^M

word correction
corrección^F de palabras^F
correction^F de mots^M
Wortkorrekturtaste^F
tasto^M di correzione^F della parola^F

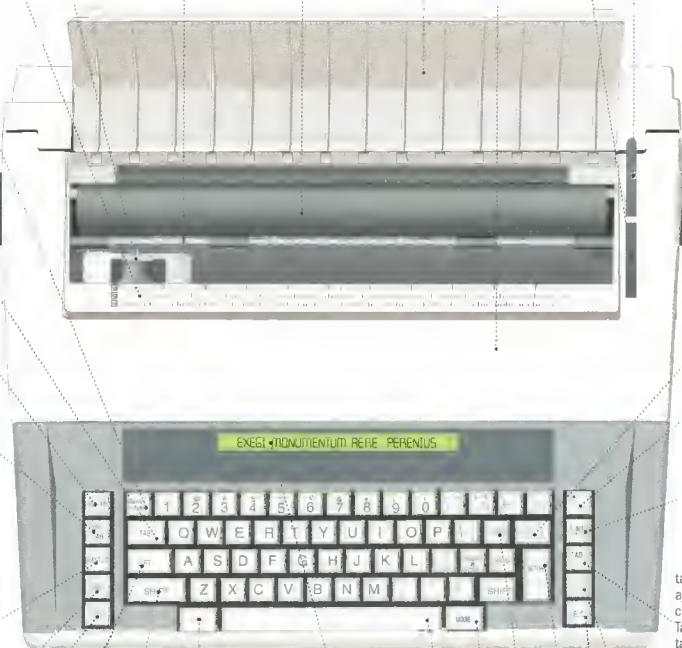
mode
modalidad^F
mode^M
Mode-Taste^F
tasto^M di selezione^F dello stato^M di stampa^F

space bar
barra^F espaciadora
barre^F d'espacement^M
Leertaste^F
barra^F spaziatrice

shift key
tecla^F de mayúsculas^F
touche^F majuscules^F
Umschalttaste^F
tasto^M delle maiuscole^F

code
código^M
code^M
Code-Taste^F
tasto^M selezionatore^F di comandi^M

text display
pantalla^F
affichage^M du texte^M
Textanzeige^F
display^M



pocket calculator
calculadora de bolsillo
calculatrice
Taschenrechner
calcolatrice tascabile

wallet
bolsa^f de cuero^M
étui^M
custodia^f
solar cell
célula^f solar
alimentation^f solaire
Solarzelle^f
cella^f solare
display
pantalla^f
affichage^M
Anzeige^f
display^M
memory recall
retorno^M a la memoria^f
rappel^M de mémoire^f
Speicheranzeigetaste^f
tasto^M di richiamo^M della memoria^f
memory cancel
anulación^f de la memoria^f
effacement^M de mémoire^f
Speicherlöschaste^f
tasto^M di cancellazione^f della memoria^f
number key
tecla^f de número^M
touche^f numérique
Zifferntaste^f
tasto^M numerico
subtract key
tecla^f de sustracción^f
soustraction^f
Subtraktionstaste^f
tasto^M di sottrazione^f
decimal key
tecla^f decimal
touche^f de décimale^f
Kommastaste^f
tasto^M di punto^M decimale
percent key
tecla^f de porcentaje^M
pourcentage^M
Prozentaste^f
tasto^M di percentuale^f



subtract from memory
sustracción^f de la memora^f
soustraction^f en mémoire^f
Speichersubtraktionstaste^f
tasto^M di sottrazione^f in memoria^f

add to memory
adición^f en la memoria^f
addition^f en mémoire^f
Speicheradditionstaste^f
tasto^M di somma^f in memoria^f

clear key
tecla^f para limpiar la pantalla^f
effacement^M total
Löschaste^f
tasto^M di azzeramento^M

divide key
tecla^f de división^f
division^f
Divisionstaste^f
tasto^M di divisione^f

clear-entry key
tecla^f para limpiar la pantalla^f y de acceso
effacement^M partiel
Eingabe-Löschaste^f
tasto^M di azzeramento^M ultimo dato^M

square root key
tecla^f de raíz^f cuadrada
racine^f carrée
Quadratwurzelaste^f
tasto^M di radice^f quadrata

multiply key
tecla^f de multiplicación^f
multiplication^f
Multiplikationstaste^f
tasto^M di moltiplicazione^f

change-sign key
tecla^f de cambio^M de signo^M
inverse^M de signe^M
Vorzeichenaste^f
tasto^M di cambio^M segno^M

add key
tecla^f de adición^f
addition^f
Additionstaste^f
tasto^M di addizione^f
equals key
tecla^f de igualdad^f
touche^f de résultat^M
Gleichaste^f
tasto^M di uguale^M

cursor movement keys
teclas^f de desplazamiento^M del cursor^M
touches^f de déplacement^M du curseur^M
Cursortasten^f
tasti^M di posizionamento^M del cursore^M

basic operations
operaciones^f básicas
opérations^f de base^f
Grundrechenarten^f
operazioni^f di base^f

printer
impresora^f
imprimante^f
Druckerteil^M
stampante^f

multiple-use key
tecla^f de utilización^f múltiple
touche^f multifonctionnelle
Multifunktionstaste^f
tasto^M multifunzionale

non-add/subtotal
subtotal^M /sin adición^f
non-addition^f /total^M partiel
Zwischensummentaste^f
tasto^M di subtotal^M /non-addizione^f

add/equals key
tecla^f de más/igual
touche^f de plus/égalité^f
Addiertaste^f
tasto^M di più-uguale

double-zero key
tecla^f de doble cero^M
touche^f de double zéro^M
Doppel-Null-Taste^f
tasto^M di doppio zero^M

scientific calculator
calculadora científica
calculatrice scientifique
wissenschaftlicher Taschenrechner^M
calcolatrice scientifica

printing calculator
calculadora con impresora^f
calculatrice à imprimante^f
Tischrechner mit Druckerteil^M
calcolatrice da tavolo^M

result line
línea^f del resultado^M
affichage^M du résultat^M
Ergebniszeile^f
riga^f dei risultati^M

entries line
línea^f de datos^M introducidos
affichage^M des données^f
Eingabezeile^f
riga^f dei dati^M immessi

access to the second level of operations
acceso^M al segundo nivel^M de operaciones^f
accès^M au second niveau^M d'opérations^f
Zugang^M zur zweiten Funktionsebene^f
accesso^M al secondo livello^M di operazioni^f

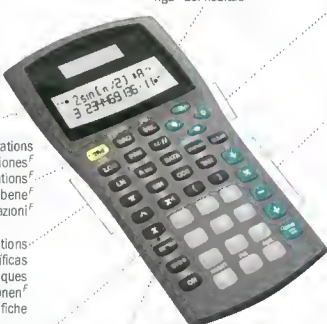
specific operations
operaciones^f específicas
opérations^f spécifiques
spezifische Operationen^f
operazioni^f specifiche

second level of operations
segundo nivel^M de operaciones^f
second niveau^M d'opérations^f
zweite Funktionsebene^f
secondo livello^M di operazioni^f

first level of operations
primer nivel^M de operaciones^f
premier niveau^M d'opérations^f
erste Funktionsebene^f
primo livello^M di operazioni^f

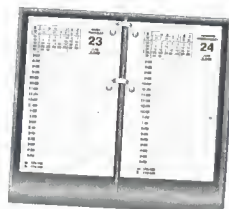
number of decimals
número^M de decimales^M
nombre^M de décimales^f
Anzahl^f der Kommastellen^f
selettore^M del numero^M dei decimali^M

paper-feed key
tecla^f de anastre^M del papel^M
commande^f d'insertion^f du papier^M
Papievorschubaste^f
tasto^M di alimentazione^f della carta^f



for time management
para el empleo^M del tiempo^M
pour l'emploi^M du temps^M
für die Terminplanung^M
per la gestione^M del tempo^M

electronic organizer
agenda^F electrónica
organiseur^M
Organizer^M
organizer^M



calendar pad
calendario^M de sobremesa
bloc^M-éphéméride^M
Ringbuchkalender^M
calendario^M da tavolo^M



tear-off calendar
calendario^M de sobremesa
calendrier^M-mémorandum^M
Abreißkalender^M
calendario^M a fogli^M staccabili

display
pantalla^F
écran^M
Display^N
display^M



alphabetical keypad
teclado^M alfabético
pavé^M alphabétique
alphabetische Tastatur^F
tastierino^M alfabetico

numeric keypad
teclado^M numérico
pavé^M numérique
numerische Tastatur^F
tastierino^M numerico



appointment book
agenda^F
agenda^M
Terminkalender^M
agenda^F

display
pantalla^F
écran^M
Display^N
display^M



time clock
timbradora^F
pointeuse^F
Stempeluhr^F
orologio^M per la timbratura^F dei cartellini^M



memo pad
libreta^F
bloc^M-notes^F
Notizblock^M
bloc-notes^M

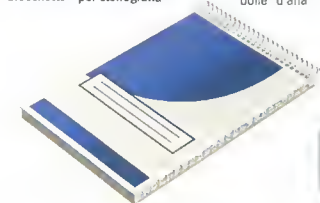
time card
calendario^M
carte^F de pointage^M
Stempelkarte^F
cartellino^M orario

padded envelope
sobre^M almohadillado
enveloppe^F matelassée
Luftpolsterumschlag^M
busta^F imbottita

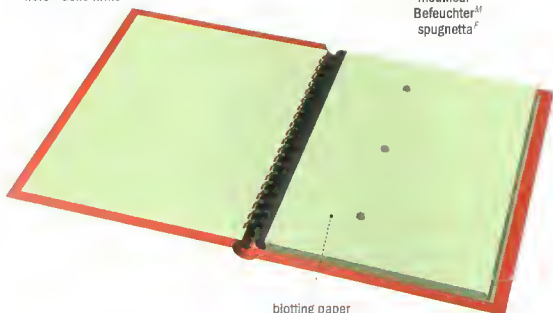


steno pad
cuaderno^M de taquigrafía^F
bloc^M sténo^F
Stenografieblock^M
bloccetto^M per stenografia^F

air bubbles
burbujas^F de aire^M
bulles^F d'air^M
Luftpolster^M
bolle^F d'aria^F



signature book
libro^M de firmas^M
parapheur^M
Unterschriftenmappe^F
libro^M delle firme^M



postage meter
máquina^F franqueadora
machine^F à affranchir
Frankiermaschine^F
affrancatrice^F

blotting paper
papel^M secante
papier^M buvard^M
Löschpapier^M
carta^F assorbente



feed deck
plataforma^F de alimentación^F
plateau^M d'alimentation^F
Einzugsablage^F
piano^M di alimentazione^F

self-sealing flap
solapa^F autoadhesiva
patte^F autocollante
selbstklebende Lasche^F
aletta^F autoadesiva



letter opener
abrecartas^M
coupe-papier^M
Brieföffner^M
tagliacarte^M



moistener
rueda^F humedecedora
mouilleur^M
Befeuchter^M
spugna^F



stamp rack
portasellos^M
porte-timbres^M
Stempelrad^M
portatimbr^M



telephone index
agenda^F telefónica
répertoire^M téléphonique
Telefonnummenverzeichnis^N
rubrica^F telefonica

postmarking module
módulo^M de franqueo^M
module^M d'affranchissement^M
Frankiermodul^N
modulo^M di affrancamento^M

base
base^F
base^F
Unterteil^{M/N}
base^F



dater
fechador^M
timbre^M dateur
Datumstempel^M
datario^M



finger tip
dedil^M
doigtier^M
elastischer Fingerhut^M
ditale^M in gomma^F



stamp pad
cojin^M para sellos^M
tampon^M encreur
Stempelkissen^N
tampone^M

for correspondence
para la correspondencia^F
pour la correspondance^F
für die Korrespondenz^F
per la corrispondenza^F



letter scale
balanza^F para cartas^F
pèse-lettres^M
Briefwaage^F
pesalettere^M

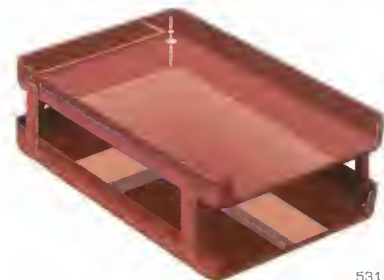
rubber stamp
sello^M de goma^F
timbre^M caoutchouc^M
Stempel^M
timbro^M di gomma^F



rotary file
fichero^M giratorio
fichier^M rotatif
Drehkartei^F
schedario^M rotativo



desk tray
bandeja^F de correspondencia^F
boite^F à courrier^F
Dokumentenablage^F
vaschetta^F portacorrispondenza



for filing
para archivar
pour le classement^M
für die Ablage^F
per l'archiviazione^F



self-adhesive labels
etiquetas^F adhesivas
étiquettes^F autocollantes
Selbstklebeetiketten^N
etichette^F autoadesive



index cards
fichas^F
fiches^F
Karteikarten^F
schede^F



dividers
divisores^M
feuillet^M intercalaires
Registriereinlagen^F
divisori^M



fastener binder
carpeta^F de broches^M
reliure^F à glissière^F
Schnellhefter^M
cartella^F con linguetta^F



spring binder
carpeta^F de costilla^F de resorte^M
reliure^F à ressort^M
Klemmhefter^M
raccogliore^M a molla^F

clamp binder
carpeta^F con mecanismo^M de presión^F
reliure^F à pince^F
Aktenordner^M
cartella^F con pressino^M



ring binder
carpeta^F de argollas^F
classeur^M; reliure^F à anneaux^M
Ringbuch^N
raccogliore^M ad anelli^M



document folder
carpeta^F con guardas^F
pochette^F d'information^F
Dokumentenmappe^F
cartella^F per documenti^M



post binder
carpeta^F de tomillos^M
reliure^F à vis^F
Hefter^M
portatabulati^M



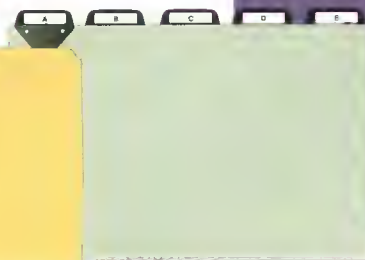
tab
indicador^M
onglet^M
Reiter^M
linguetta^F



window tab
Indicador^M transparente
onglet^M à fenêtre^F
durchsichtiger Reiter^M
linguetta^F con finestra^F



folder
carpeta^F de archivo^M
chemise^F
Aktenmappe^F
cartelletta^F



file guides
guías^F de archivo^M
guides^M de classement^M
Karteiregister^M
divisori^M alfabetici per schedario^M



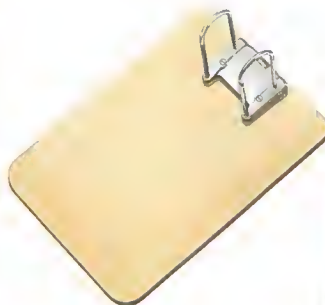
hanging file
archivador^M colgante
dossier^M suspendu
Hängemappe^F
cartella^F sospesa



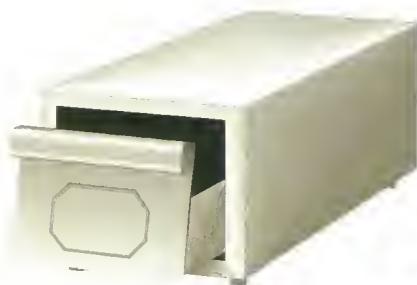
spiral notebook
carpeta^F de espiral^F
reliure^F spirale^F
Spiralringbuch^N
rilegatura^F con spirale^F



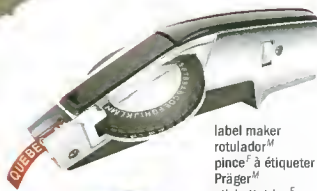
clipboard
tabla^F con pinza^F
planchette^F à pince^F
Klemmbrett^N
tavoletta^F portablocco^M



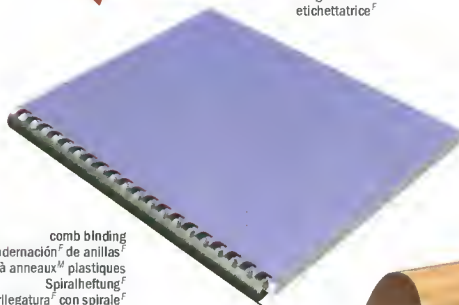
archboard
tabla^F con argollas^F
planchette^F à arches^F
Ringablage^F
portablocco^M



index card cabinet
archivador^M de fichas^F
fichier^M
Kartelkasten^M
schedario^M



label maker
rotulador^M
pince^F à étiqueter^F
Präger^M
etichettatrice^F



comb binding
encuadernación^F de anillas^F
reliure^F à anneaux^N plastiques^N
Spiralheftung^F
rilegatura^F con spirale^F



filing box
caja^F archivo^M
boîte^F-classeur^M
Aktenbox^F
scatola^F per archivio^M



paper punch
perforadora^F
perforatrice^F
Locher^M
perforatore^M



expanding file
archivador^M de fuelle^M
pochette^F de classement^M
Erweiterungskartei^F
classificatore^M a soffietto^M

compressor
compresor^M
compresseur^M
Begrenzungsersatz^M
pressore^M

metal rail
riel^M métallo
tringle^F métallique
Führungsschiene^F
guida^F metallica



label holder
soporte^M del rótulo^M
porte-étiquette^M
Etikettenfenster^N
portaeiichetta^M

miscellaneous articles
artículos^M varios
articles^M divers
Verschiedenes^M
articolo^M vari

packing tape dispenser
 porta-cinta^M adhesiva
 dévidoir^M pistolet^M
 Klebebandabroller^M
 nastatrice^F

tape guide
 guía^F de cinta^M
 guide-bande^M
 Bandführung^F
 guida^F del nastro^M

cutting blade
 cuchilla^F
 lame^F
 Messer^M
 lama^F



handle
 empuñadura^F
 poignée^F
 Griff^M
 manico^M

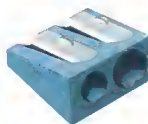
paper clips
 clip^M
 trombones^M
 Büroklammer^F
 fermagli^M



thumb tacks
 chinchetas^F
 punaises^F
 Reißnäge^M
 puntine^F da disegno^M



paper fasteners
 tachuelas^F para papel^M
 attaches^F parisiennes^M
 Beutelklammern^F
 fermacampioni^M



pencil sharpener
 sacapuntas^M
 taille-crayon^M
 Bleistiftspitzer^M
 temperamatite^M



eraser
 goma^F
 gomme^F
 Radiergummi^M
 gomma^F



clip
 pinza^F
 pince-notes^M
 Papierclip^M
 fermaglio a molla



digital voice recorder
 grabadora^F digital
 enregistreur^M numérique
 Diktiergerät^M
 registratore^M digitale



correction fluid
 líquido^M corrector
 correcteur^M liquide
 Korrekturflüssigkeit^F
 correttore^M liquido



glue stick
 lápiz^M adhesivo
 bâtonnet^M de colle^F
 Klebestift^M
 colla^F in stick^M

magnet
 iman^M
 aimant^M
 Magnet^M
 calamita^F



tape dispenser
 porta-celo^M
 dévidoir^M de ruban^M adhésif
 Klebefilmspender^M
 chiocciola^F per nastro^M adesivo



staple remover
 quitagrapas^F
 dégrafeuse^F
 Entklammerer^M
 levapunti^M

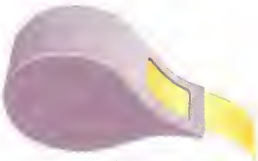


staples
 grapas^F
 agrafeuse^F
 Heftklammer^F
 punti^M metallici

stapier
 grapadora^F
 agrafeuse^F
 Hefter^M
 cucitrice^F



pencil sharpener
 sacapuntas^M
 taille-crayon^M
 Bleistiftspitzer^M
 temperamatite^M



correction paper
 papel^M corrector
 ruban^M correcteur
 Korrekturstreifen^M
 nastro^M per correzioni^F

bill-file
 pinchador^M
 pique-notes^M
 Dornablage^F
 infilzacarte^M



overhead projector
projector
rétroprojecteur^M
Tageslichtprojektor^M
proiettore^M

optical lens
lente^F
lentille^F
Objektiv^N
lenti^F

optical stage
píetuna^F de proyeci3n^F
platíne^F de projection^F
Glasplattis^F
piano^M di proiezi3ne^F

projection head
cabeza^F de proyeci3n^M
tête^F de projection^F
Projektionskopf^M
testa^F di proiezi3ne^F

mirror
espejo^M
miroir^M
Spiegel^M
specchio^M

cutting head
cabeza^F cortadora^F
tête^F de coupe^F
Schneidkopf^M
testa^F di taglio^M



account book
agenda^F de caja^F
registre^M de comptabilité^F
Geschäftsbuch^N, Journal^N
libro^N contabile

waste basket
papelera^F
corbeille^F à papier^M
Papierkorb^M
cestino^M

waste basket
papelera^F
corbeille^F à papier^M
Papierkorb^M
cestino^M



bulletin board
tablero^M de anuncios^M
tableau^M d'affichage^M; babillard^M
Pinnwand^F
bacheca^F

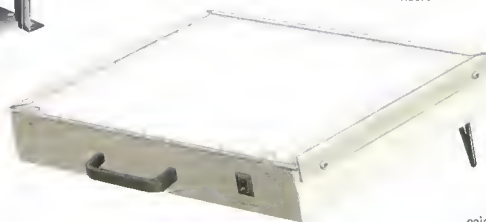


paper shredder
tritadora^F de documentos^M
destructeur^M de documents^M; déchiqueteuse^F
Aktvernichter^M
distruggidocumenti^M



book ends
sujetelbros^M
serre-livres^M
Bücherstütze^F
reggilibri^M

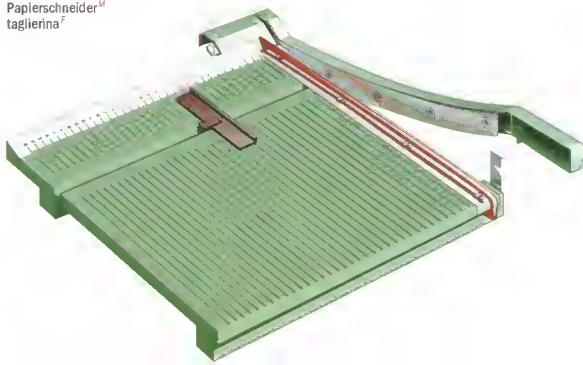
lightbox
caja^F de luz^F
négatoscope^M
Leuchtkasten^M
visore^M



slotted box
caja^F de cart3n^M
caisse^F américaine
amerikanische Faltschachtel^F
scatola^F americana

paper cutter
guillotina^F
cisaille^F
Papierschneider^M
taglierina^F

posting surface
superficie^F de fijaci3n^F
surface^F d'affichage^M
Anschlagfläche^F
superficie^F di affissione^F



flap
solapa^F
rabat^M
Klappe^F
lembo^M

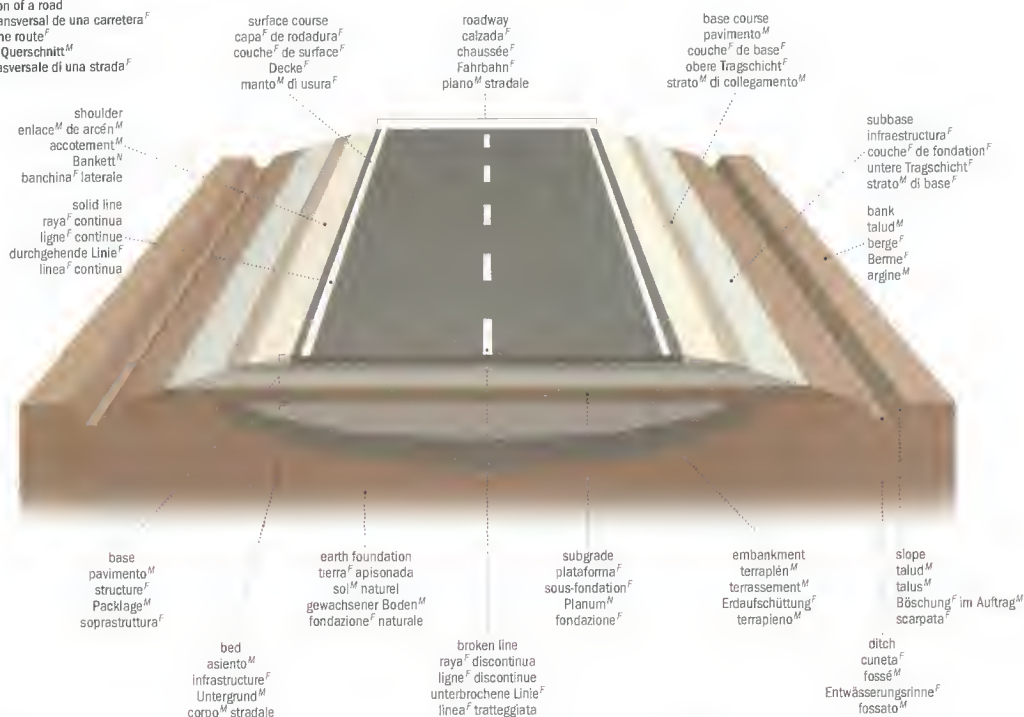
hand hole
empuñadura^F recortada^F
poignée^F découpée^F
Griffloch^N
fessura^F di sollevamento^M



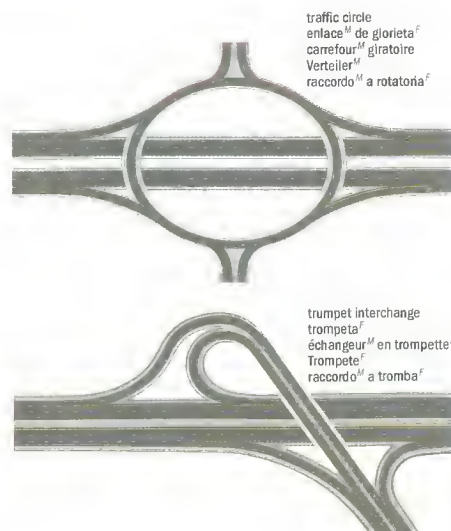
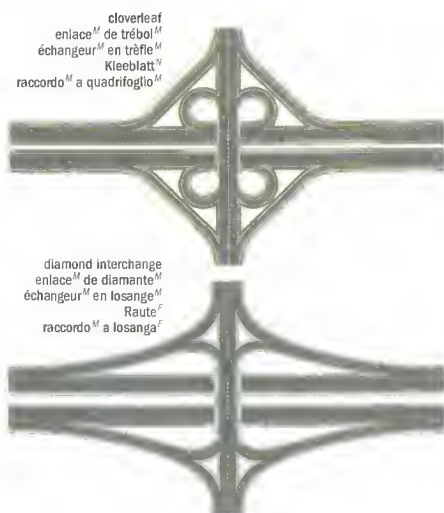
road system

sistema^M de carreteras^F | système^M routier | Straßenbau^M | sistema^M stradale

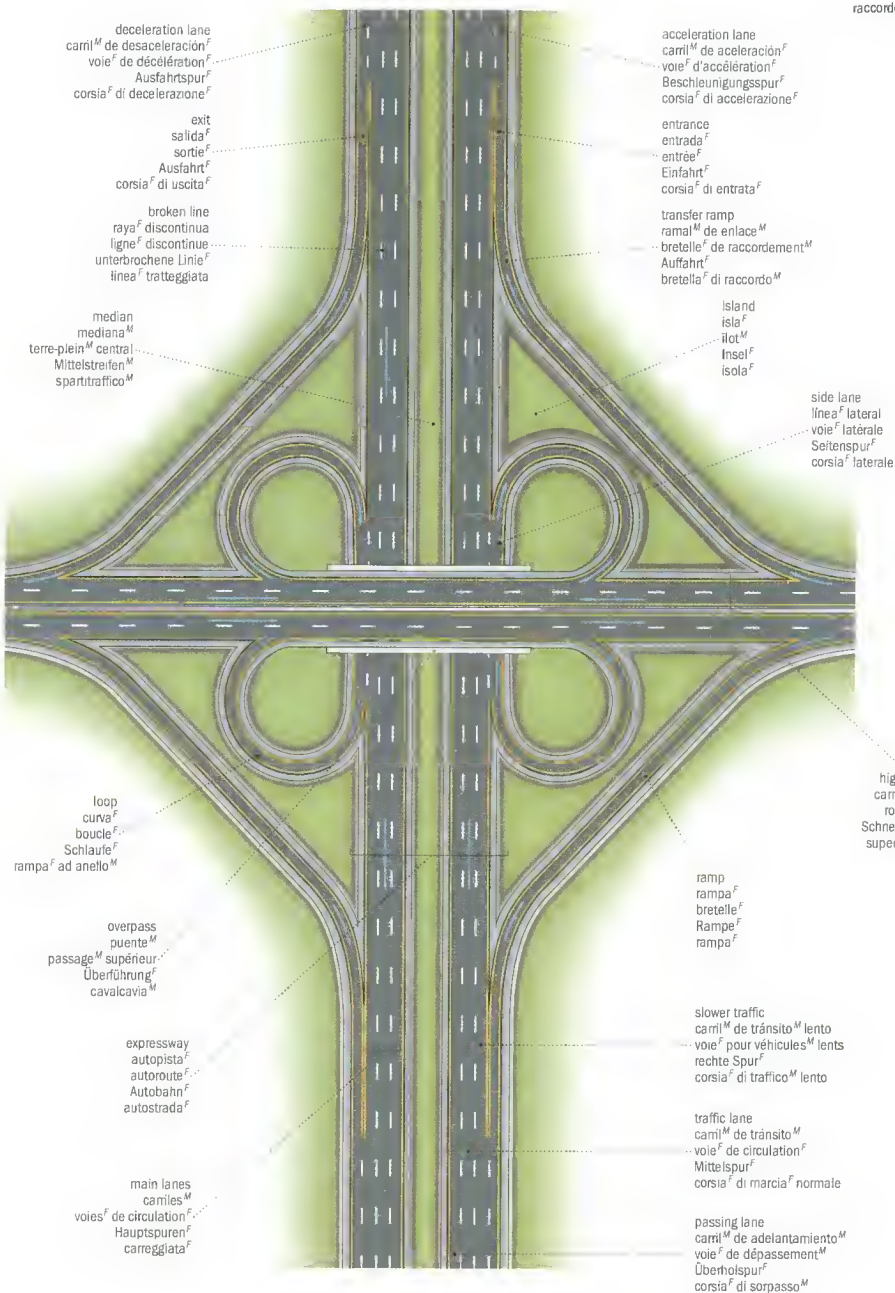
cross section^F of a road
 coupe^F transversal de una carretera^F
 coupe^F d'une route^F
 Straße^F im Querschnitt^M
 sezione^F trasversale di una strada^F



examples of interchanges
 ejemplos^M de enlaces^M de carreteras^F
 exemples^M d'échangeurs^M
 Beispiele^M für Anschlussstellen^F
 esempi^M di raccordo^M



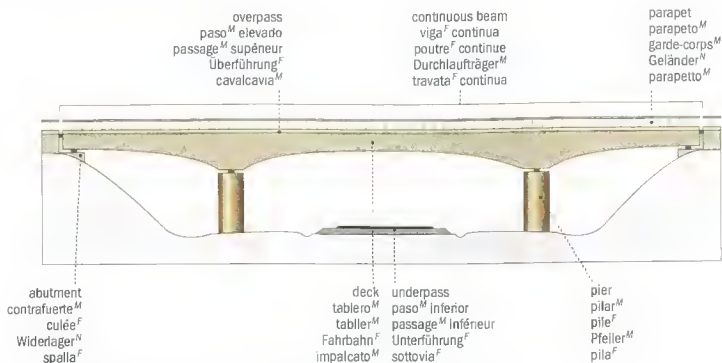
cloverleaf
 enlace^M de trébol^M
 échangeur^M en trèfle^M
 Kleeblatt^M
 raccordo^M a quadrifoglio^M



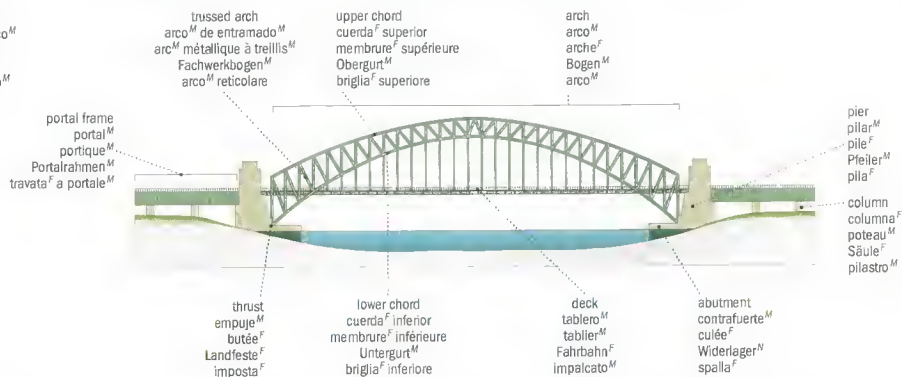
fixed bridges

puentes^M fijos | ponts^M fixes | starre Brücken^F | ponti^M fissi

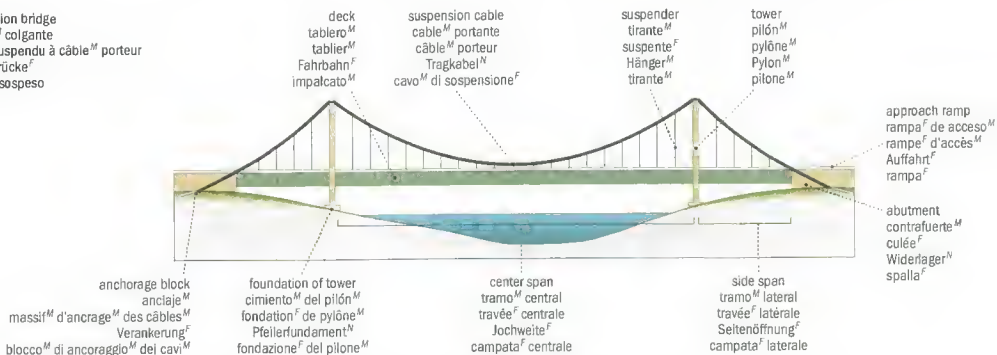
beam bridge
puente^M de viga^F
pont^M à poutre^F
Balkenbrücke^F
ponte^M a travata^F



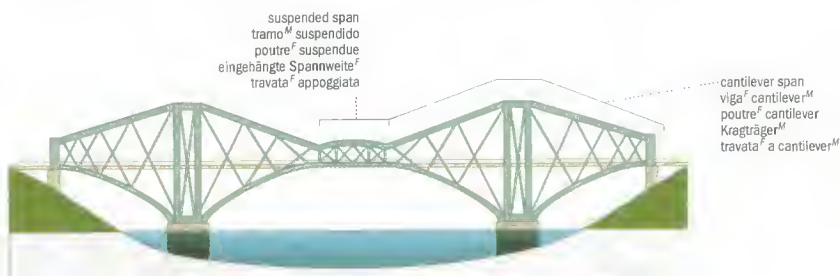
arch bridge
puente^M de arco^M
pont^M en arc^M
Bogenbrücke^F
ponte^M ad arco^M



suspension bridge
puente^M colgante
pont^M suspendu à câble^M porteur^M
Hängebrücke^F
ponte^M sospeso



cantilever bridge
puente^M cantilever
pont^M cantilever
Auslegerbrücke^F
ponte^M a cantilever^M



cable stay anchorage
pilón^M de los tirantes^M
ancrage^M des haubans^M
Schrägselverankerung^F
ancoraggio^M degli stralli^M

stays
tirantes^M
haubans^M
Abspannseile^M
stralli^M



fan cable stays
tirantes^M en abanico^M
haubans^M en éventail^M
Zügelgurte^M
stralli^M a ventaglio^M

cable-stayed bridges
puentes^M de tirantes^M
ponts^M suspendus à haubans^M
Schrägsellbrücke^F
ponti^M strallati

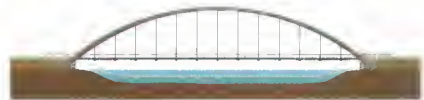


harp cable stays
tirantes^M en forma^M de arpa^F
haubans^M en harpe^F
parallele Zügelgurte^M
stralli^M ad arpa^F

examples of arch bridges
ejemplos^M de puentes^M en arco^M
exemples^M de ponts^M en arc^M
Beispiele^M für Bogenbrücken^F
esempi^M di ponti^M ad arco^M



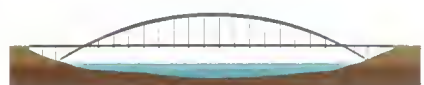
deck arch bridge
puente^M de tablero^M superior
pont^M à tablier^M supérieur
aufgeständerte Bogenbrücke^F
ponte^M a via^F superiore



through arch bridge
puente^M de tablero^M inferior
pont^M à tablier^M inférieur
Brücke^F mit unterliegender Fahrbahn^F
ponte^M a via^F inferiore



portal bridge
puente^M de portal^M
pont^M à béquilles^F
Portalbrücke^F
ponte^M a portale^M



half-through arch bridge
puente^M de tablero^M intermedio
pont^M à tablier^M intermédiaire
Halbtrogbrücke^F
ponte^M a via^F intermedia

examples of arches
ejemplos^M de arcos^M
exemples^M d'arcs^M
Beispiele^M für Bögen^M
esempi^M di archi^M



three-hinged arch
arco^M de tres articulaciones^F
arc^M à trois articulations^F
Dreigelenkbogen^M
arco^M a tre cerniere^F



two-hinged arch
arco^M de dos articulaciones^F
arc^M à deux articulations^F
Zweigelenkbogen^M
arco^M a due cerniere^F



fixed arch
arco^M fijo
arc^M encastré
gelenkloser Bogen^M
arco^M senza cerniere^F

examples of beam bridges
ejemplos^M de puentes^M de vigas^F
exemples^M de ponts^M à poutre^F
Beispiele^M für Balkenbrücken^F
esempi^M di ponti^M a travata^F



viaduct
viaducto^M
viaduc^M
Viadukt^M
viadotto^M

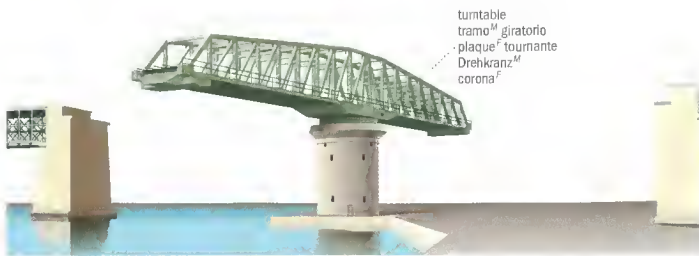


multiple-span beam bridge
puente^M de viga^F de varios tramos^M
pont^M à poutres^F indépendantes
Mehrfeldbrücke^F
ponte^M a travi^F semplici indipendenti



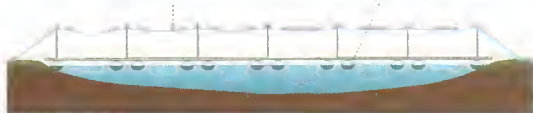
simple-span beam bridge
puente^M de viga^F de un tramo^M
pont^M à poutre^F simple
Einfeldbrücke^F
ponte^M a trave^M continua

swing bridge
puente^M giratorio
pont^M tournant
Drehbrücke^F
ponte^M girevole



manrope
barandilla^F
garde-corps^M
Seil^M
mancorrente^M

pontoon
pontón^M
ponton^M
Ponton^M
pontone^M

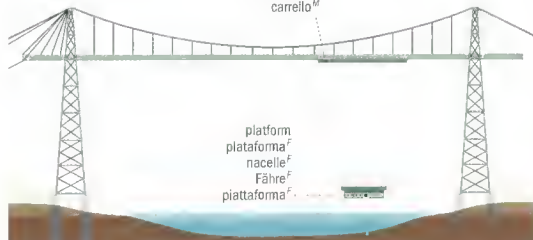


floating bridge
puente^M de pontones^M
pont^M flottant
Pontonbrücke^F
ponte^M galleggiante



Bailey bridge
puente^M desmontable tipo^M Bailey
pont^M Bailey
Bailey-Brücke^F
ponte^M Bailey

trolley
carro^M
chariot^M transbordeur
Laufkatze^F
carrello^M

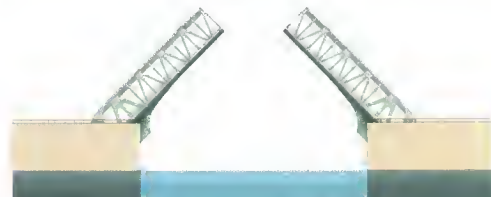


transporter bridge
puente^M transbordador
pont^M transbordeur
Fährbrücke^F
ponte^M trasportatore

counterweight
contrapeso^M
contrepoids^M
Gegengewicht^M
contrappeso^M

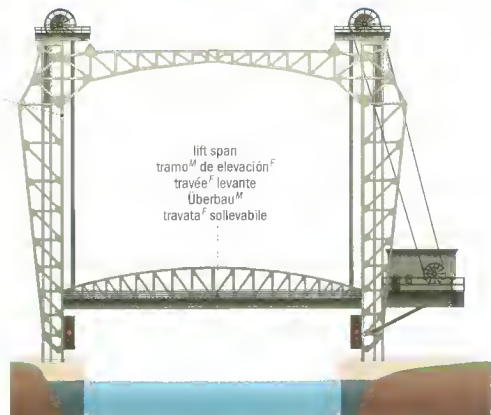


single-leaf bascule bridge
puente^M levadizo sencillo
pont^M basculant à simple volée^F
einteilige Klappbrücke^F
ponte^M ribaltabile a un'ala^F

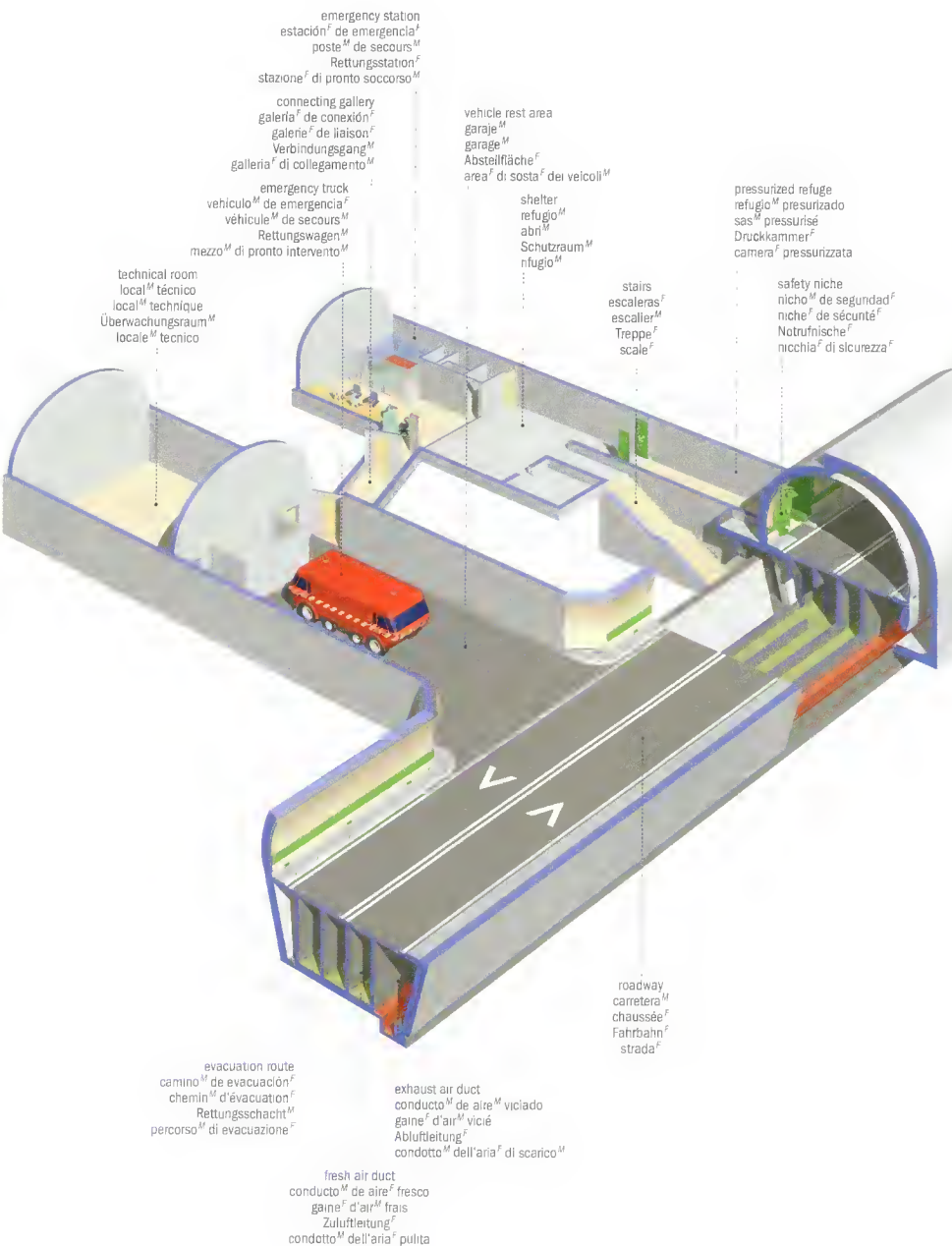


double-leaf bascule bridge
puente^M levadizo doble
pont^M basculant à double volée^F
Doppelklappbrücke^F
ponte^M ribaltabile a due ali^F

guiding tower
pilon^M guida^M
tour^F de guidage^M
Führungsturm^M
torre^F di guida^F



lift bridge
puente^M elevador
pont^M levant
Hubbrücke^F
ponte^M sollevabile



road signs

señales^F de circulación^F | signalisation^F routière | Verkehrszeichen^N | segnali^M stradali

major international road signs
principales señales^F de circulación^F Internacionales
principaux panneaux^M Internationaux
die wichtigsten Internationalen Verkehrszeichen^N
principali segnali^M stradali Internazionali



right bend
curva^F a la derecha^F
virage^M à droite^F
Rechtskurve^F
curva^F a destra



double bend
doble curva^F
double virage^M
Doppelkurve^F
doppia curva^F, la prima a destra



roadway narrows
estrechamiento^M de la calzada^F
chaussée^F rétrécie
verengte Fahrbahn^F
strettoia^F simmetrica



stop at intersection
stop^M
arrêt^M à l'intersection^F
Halt! Vorfahrt^F gewähren
fermarsì e dare precedenza^F



no entry
prohibido el paso^M
accès^M interdit
Verbot^M der Einfahrt^F
senso^M vietato



no U-turn
media vuelta^F prohibida
Interdiction^F de faire demi-tour^M
Wenden^N verboten
divieto^M di inversione^F di marcia^F



passing prohibited
prohibido adelantar
interdiction^F de dépasser
Überholverbot^N
divieto^M di sorpasso^M



direction to be followed
dirección^F obligatoria
direction^F obligatoire
vorgeschriebene Fahrtrichtung^F
preavviso^M di direzione^F obbligatoria a sinistra



direction to be followed
dirección^F obligatoria
direction^F obligatoire
vorgeschriebene Fahrtrichtung^F
direzione^F obbligatoria a sinistra



direction to be followed
dirección^F obligatoria
direction^F obligatoire
vorgeschriebene Fahrtrichtung^F
direzione^F obbligatoria diritto



direction to be followed
dirección^F obligatoria
direction^F obligatoire
vorgeschriebene Fahrtrichtung^F
direzioni^F consentite diritto e a sinistra



one-way traffic
una via^F
voie^F à sens^M unique
Einbahnstraße^F
strada^F a senso^M unico



two-way traffic
doble via^F
circulation^F dans les deux sens^M
Gegenverkehr^M
doppio senso^M di circolazione^F



yield
ceda el paso^M
cédez le passage^M
Vorfahrt^F gewähren
dare precedenza^F



priority intersection
cruce^M con preferencia^F
intersection^F avec priorité^F
Vorfahrt^F an nächster Einmündung^F
confluenza^F a destra



falling rocks
desprendimientos^M
chutes^F de pierres^F
Stelschlag^M
caduta^F massi^M



overhead clearance
altura^F máxima^F
limitation^F de hauteur^F
Verbot^M für Fahrzeuge^N mit mehr als der angegebenen Höhe^F
transito^M vietato ai veicoli^M con altezza^F superiore a



signal ahead
semáforo^M
signalisation^F lumineuse^F
Ampelanlage^F
semaforo^M



school zone
zona^F escolar
zone^F scolaire
Kinder^M
bambini^M



pedestrian crossing
paso^M de peatones^M
passage^M pour piétons^M
Fußgängerüberweg^M
attraversamento^M pedonale



road works ahead
obras^F
travaux^M
Baustelle^F
lavori^M



slippery road
pavimento^M deslizante^F
chaussée^F glissante^F
Schleudegefahr^F
strada^F sdrucciolevole



railroad crossing
paso^M a nivel^M
passage^M à niveau^M
Bahnübergang^M
passaggio^M a livello^M con barriere^F



deer crossing
cruce^M de animales^M en libertad^F
passage^M d'animaux^M sauvages^F
Wildwechsel^M
animali^M selvatici vaganti



steep hill
bajada^F peligrosa^F
descente^F dangereuse^F
Gefälle^M
discesa^F pericolosa



bumps
badén^M
chaussée^F cahoteuse^F
unebene Fahrbahn^F
strada^F deformata



closed to bicycles
prohibido el paso^M de bicicletas^F
accès^M interdit aux bicyclettes^F
Verbot^M für Radfahrer^M
transito^M vietato alle biciclette^F



closed to motorcycles
prohibido el paso^M de motocicletas^F
accès^M interdit aux motocycles^M
Verbot^M für Krafträder^M
transito^M vietato ai motocicli^M



closed to trucks
prohibido el paso^M de camiones^M
accès^M interdit aux camions^M
Verbot^M für Lkws^M über einem zulässigen Gesamtgewicht^M
transito^M vietato agli autocarri^M



closed to pedestrians
prohibido el paso^M de peatones^M
accès^M interdit aux piétons^M
Verbot^M für Fußgänger^M
transito^M vietato ai pedoni^M

major North American road signs
principales señales^F de circulación^F norteamericanas
principaux panneaux^M nord-américains
die wichtigsten nordamerikanischen Verkehrszeichen^M
principali segnailli^M stradali nordamericani



stop at intersection
alto
arrêt^M à l'intersection^F
Halt! Vorfahrt^F gewähren^F
fermarsi e dare precedenza^F



no entry
prohibido el paso^M
accès^M interdit^F
Verbot^M der Einfahrt^F
senso^M vietato



yield
ceda el paso^M
cédez le passage^M
Vorfahrt^F gewähren^F
dare precedenza^F



closed to motorcycles
prohibido el paso^M de motocicletas^F
accès^M interdit aux motocycles^M
Verbot^M für Krafträder^M
transito^M vietato ai motocicli^M



closed to pedestrians
prohibido el paso^M de peatones^M
accès^M interdit aux piétons^M
Verbot^M für Fußgänger^M
transito^M vietato ai pedoni^M



closed to bicycles
prohibido el paso^M de bicicletas^F
accès^M interdit aux bicyclettes^F
Verbot^M für Radfahrer^M
transito^M vietato alle biciclette^F



closed to trucks
prohibido el paso^M de camiones^M
accès^M interdit aux camions^M
Verbot^M für Lkws^M über einem zulässigen Gesamtgewicht^M
transito^M vietato agli autocarri^M



direction to be followed
dirección^F obligatoria
direction^F obligatoire
vorgeschriebene Fahrtrichtung^F
direzioni^F consentite dritto e a destra



direction to be followed
dirección^F obligatoria
direction^F obligatoire
vorgeschriebene Fahrtrichtung^F
direzione^F obbligatoria a sinistra



direction to be followed
dirección^F obligatoria
direction^F obligatoire
vorgeschriebene Fahrtrichtung^F
direzione^F obbligatoria a destra



direction to be followed
dirección^F obligatoria
direction^F obligatoire
vorgeschriebene Fahrtrichtung^F
direzione^F obbligatoria dritto



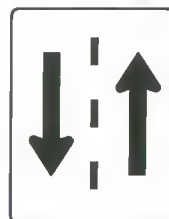
no U-turn
prohibido^M el cambio^M de sentido^M
interdiction^F de faire demi-tour^M
Wenden^M verboten
divieto^M di inversione^F di marcia^F



passing prohibited
prohibido adelantar
interdiction^F de dépasser
Überholverbot^M
divieto^M di sorpasso^M



one-way traffic
una vía^F
voie^F à sens^M unique
Einbahnstraße^F
strada^F a senso^M unico



two-way traffic
doble vía^F
circulation^F dans les deux sens^M
Gegenverkehr^M
doppio senso^M di circolazione^F



double bend
curva^F doble
double virage^M
Doppelkurve^F
doppia curva^F, la prima a destra



merging traffic
señal^F de unión^M
intersection^F avec priorité^F
Vorfahrt^F an nächster Einmündung^F
confluenza^F a destra



right bend
curva^F a la derecha^F
virage^M à droite^F
Rechtskurve^F
curva^F a destra



roadway narrows
estrechamiento^M de la calzada^F
chaussée^F rétrécie
verengte Fahrbahn^F
strettoia^F simmetrica



slippery road
pavimento^M deslizante
chaussée^F glissante
Schleudergefahr^F
strada^F sdrucciolevole



deer crossing
cruce^M de animales^M en libertad
passage^M d'animaux^M sauvages
Wildwechsel^M
animali^M selvatici vaganti



road works ahead
obras^F
travaux^M
Baustelle^F
lavori^M



bumps
superficie^F irregular
chaussée^F cahoteuse
unebene Fahrbahn^F
strada^F deformata



steep hill
bajada^F pronunciada
descente^F dangereuse
Gefälle^M
discesa^F pericolosa



falling rocks
desprendimientos^M
chutes^F de pierres^F
Steinschlag^M
caduta^F massi^M



railroad crossing
paso^M a nivel^M
passage^M à niveau^M
Bahnübergang^M
passaggio^M a livello^M



overhead clearance
altura^F máxima
limitation^F de hauteur^F



signal ahead
semaforo^M
signalisation^F lumineuse
Ampelanlage^F
semaforo^M



school zone
zona^F escolar
zona^F scolaire
Schule^F
bambini^M



pedestrian crossing
paso^M de peatones^M
passage^M pour piétons^M
Fußgängerüberweg^M
attraversamento^M pedonale

Verbot^M für Fahrzeuge^M mit mehr als der angegebenen Höhe^F
transito^M vietato ai veicoli^M con altezza^F superiore a

service station

estación^F de servicio^M | station^F-service^M | Tankstelle^F | stazione^F di servizio^M

gasoline pump
surtidor^M de gasolina^F
distributeur^M d'essence^F
Zapfsäule^F
pompa^F della benzina^F

display
display^M
écran^M
Anzeige^F
display^M

card-reader slot
ranura^F de lectura^F de tarjeta^F
fente^F du lecteur^M de carte^F
Kartenleserschütz^M
lettore^M di carte^F

alphanumeric keyboard
teclado^M alfanumérico
clavier^M alphanumérique
alphanumerische Tastatur^F
tastiera^F alfanumerica

slip presenter
expedidor^M de recibos^M
sortie^F des tickets^M
Belegausgabe^F
emissione^F dello scontrino^M

type of fuel
tipo^M de combustible^M
type^M de carburant^M
Treibstoffart^F
tipo^M di carburante^M

operating instructions
instrucciones^F operativas^M
mode^M d'emploi^F
Bedienungsanleitung^F
istruzioni^F per l'uso^M



total sale display
indicador^M del importe^M total^M
afficheur^M totaliseur^M
Zahlungsbetragsanzeige^F
importo^M da pagare

volume display
cuentalitros^M
afficheur^M volume^M
Füllmengenanzeige^F
litri^M erogati

price per gallon/liter
indicador^M del precio^M por litro^M /galón^M
afficheur^M prix^M
Preis^M pro Liter^M /Gallone^F
prezzo^M per litro^M /gallone^M

pump number
número^M del surtidor^M
numéro^M de la pompe^F
Zapfsäulennummer^F
numero^M della pompa^F

pump nozzle
pistola^F del surtidor^M
pistolet^M de distribution^F
Zapfhahn^M
pistola^F di erogazione^F

gasoline pump hose
manguera^F de servicio^M
flexible^M de distribution^F
Zapfschlauch^M
tubo^M della pompa^F

service station
estación^F de servicio^M
station^F-service^M
Tankstelle^F
stazione^F di servizio^M

car wash
lavado^M de automóviles^M
lave-auto^M
Autowaschanlage^F
autolavaggio^M

mechanics
taller^M mecánico^M
atelier^M de mécanique^F
Reparaturwerkstatt^F
officina^F meccanica

maintenance
mantenimiento^M
service^M d'entretien^M
Service-Bereich^M
servizio^M manutenzione^F

ice dispenser
nevera^F
distributeur^M de glaçons^M
Eisautomat^M
distributore^M del ghiaccio^M

soft-drink dispenser
máquina^F expendedora de bebidas^F
distributeur^M de boissons^F
Getränkeautomat^M
distributore^M di bibite^F



air pump
toma^F de aire^M
bome^F de gonflage^M
Druckluft^F
pompa^F per gli pneumatici^M

gasoline pump
surtidor^M de gasolina^F
distributeur^M d'essence^F
Zapfsäule^F
pompa^F della benzina^F

pump island
puesto^M de bombeo^M
aire^F de ravitaillement^M
Vorhof^M
area^F di rifornimento^M

kiosk
kiosco^M
kiosque^M
Kiosk^M
chiosco^M

office
oficina^F
bureau^M
Kasse^F
uffici^M



sports car
deportivo^M
voiture^F sport^M
Sportwagen^M
gran turismo^F



micro compact car
automóvil^M urbanita
voiture^F micro-compacte
Kleinwagen^M
microvettura^F compatta



hatchback
turismo^M de tres puertas^F
trois-portes^F
dreitürige Kombilimousine^F
vettura^F a tre porte^F



two-door sedan
cupé^M
coach^M
coupé^M
coupé^F



convertible
descapotable^M
cabriolet^M; décapotable^F
Kabriolett^M
spider^F



four-door sedan
berlina^F
berline^F
viertürige Limousine^F
berlina^F



station wagon
coche^M familiar
break^M; familiare^F
Kombi^M
station wagon^F



minivan
monovolumen^M
fourgonnette^F
Minibus^M
monovolume^F



sport-utility vehicle
vehículo^M todo terreno^M
véhicule^M tout-terrain^M
Geländewagen^M
fuoristrada^M



pickup truck
camioneta^F
camionnette^F
Pickup^M
pickup^M



limousine
limusina^F
limousine^F
Pullman Limousine^F
limousne^F

examples of bodies
ejemplos^M de carrocerías^F
exemples^M de carrosseries^F
Beispiele^M für Karosserien^F
esempi^M di carrozzerie^F

body
carroceria^F
carrosserie^F
Karosserie^F
carrozzeria^F

hood
capó^M
capot^M
Motorhaube^F
cofano^M anteriore

grille
calandra^F
calandre^F
Kühlergrill^M
mascherina^F

washer nozzle
pulverizador^M de agua^F
gicleur^M de lave-glace^M
Scheibenwaschdüse^F
ugello^M del lavaparabrezza^M

outside mirror
espejo^M lateral
rétroviseur^M exténeur
Seitenspiegel^M
specchietto^M retrovisore^M esterno

cowl
bóveda^F del salpicadero^M
auvent^M
Windlaufquerteil^M
pannello^M di copertura^F

windshield
parabrisas^M
pare-brise^F
Windschutzscheibe^F
parabrezza^M

windshield wiper
limpiaparabrisas^M
essuie-glace^M
Scheibenwischer^M
tergicristallo^M

front fascia
banda^F frontal
carénage^M avant
Frontstoßfänger^M
fascione^M anteriore

bumper molding
resguardo^M del parachoques^M
moulure^F de pare-chocs^M
kunststoffummantelter Stoßfänger^M
modanatura^F

headlight
faro^M delantero
phare^M
Scheinwerfer^M
proiettore^M

fender
guardabarros^M
alle^F
Kotflügel^M
parafango^M

door
puerta^F
portière^F
Tür^F
portiera^F

body side molding
moldura^F lateral
baguette^F de flanc^M
Seitenverkleidung^F
fascia^F laterale

door lock
cerradura^F
serrure^F de porte^F
Türschloss^N
serratura^F

door handle
manilla^F de la puerta^F
poignée^F de porte^F
Türgriff^M
maniglia^F

sliding sunroof
techo^M corredizo
toit^M ouvrant
Schiebedach^N
tettuccio^M apribile

center post
montant^M central
montant^M latéral
Mittelsäule^F
montante^M

antenna
antena^F
antenne^F
Antenne^F
antenna^F

roof
techo^M
pavillon^M
Dach^N
tetto^M

drip molding
vierteaguas
gouttière^F
Regenleiste^F
gocciaio^M

quarter window
ventanilla^F trasera
glace^F de custodie^F
Dreieckfenster^N
lunotto^M laterale

trunk
maletero^M
coffre^M
Kofferraum^M
cofano^M posteriore

gas tank door
tapón^M del depósito^M de gasolina^F
accès^M au réservoir^M à essence^F
Tankdeckel^M
sportello^M del serbatoio^M

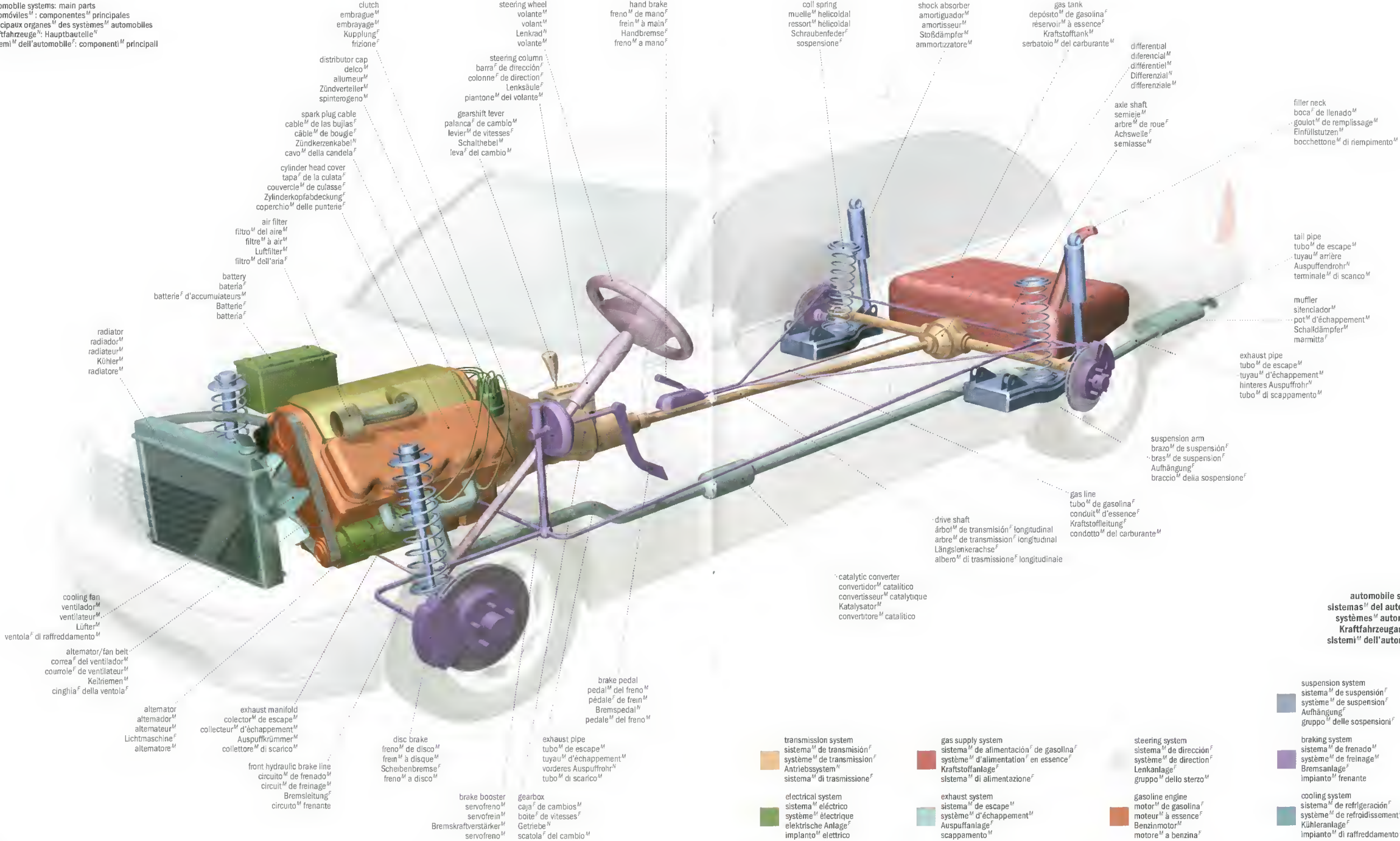
mud flap
guardabarros^M
bavette^F garde-boue^M
Schmutzfänger^M
parafango^M

wheel cover
tapacubos^M
enjolveur^M
Radkappe^F
cerchione^M

tire
neumático^M
pneu^M
Reifen^M
pneumatico^M



automobile systems: main parts
automóviles^M: componentes^M principales
principaux organes^M des systèmes^M automobiles
Kraftfahrzeuge^N: Hauptbauteile^N
sistemi^M dell'automobile^F: componenti^M principali



automobile systems
sistemas^M del automóvil^M
systèmes^M automobiles
Kraftfahrzeuganlagen^F
sistemi^M dell'automobile^F

headlights
faros^M delanteros
feu^M avant
Frontscheinwerfer^F
luci^F anteriori

high beam
luz^F larga
feu^M de route^F
Fernlicht^M
proiettore^M abbagliante e anabagliante

low beam
luz^F de cruce^M
feu^M de croisement^M
Abblendlicht^N
luce^F di posizione^F

fog light
luz^F antineblia
feu^M antibrouillard
Nebelleuchte^F
faro^M fendinebbia



turn signal
intermittente^M
feu^M clignotant
Blinkleuchte^F
.. indicatore^M di direzione^F

side-marker light
luz^F de posición^F
feu^M de gabarit^M
Begrenzungsleuchte^F
luce^F di ingombro^M laterale

brake light
luz^F de freno^M
feu^M stop^M
Bremsleuchte^F
luce^F di arresto^M

reverse light
luz^F de marcha^F atrás
feu^M de recul^M
Rückfahrcheinwerfer^M
.. luce^F di retromarcia^F

taillight
luz^F trasera
feu^M rouge arrière
Schlussleuchte^F
luce^F di posizione^F posteriore

side-marker light
luz^F de posición^F
feu^M de gabarit^M
Begrenzungsleuchte^F
luce^F di ingombro^M laterale



taillights
luces^F traseras
feu^M arrière
Heckleuchten^F
luci^F posteriori

turn signal
intermittente^M
feu^M clignotant
Blinkleuchte^F
.. indicatore^M di direzione^F

brake light
luz^F de freno^M
feu^M stop^M
Bremsleuchte^F
luce^F di arresto^M

license plate light
iluminación^F de la placa^F de matrícula^F
feu^M de plaque^F
Nummernschildbeleuchtung^F
luce^F della targa^F

door
puerta^F
portière^F
Wagentür^F
portiera^F

interior door handle
trador^M de la puerta^F
poignée^F intérieure
Türöffnungshebel^M
maniglia^F interna

assist grip
asidero^M
poignée^F de maintien^M
Seitengriff^M
maniglia^F fissa

outside mirror control
control^M del espejo^M retrovisor exterior
commande^F du rétroviseur^M
Seiten Spiegelverstellhebel^M
regolazione^F dello specchio^M retrovisore^M esterno

window regulator handle
manivela^F de la ventanilla^F
manivelle^F de lève-glace^M
Fensterheber^M
manopola^F alzacristalli^M

hinge
bisagra^F
charnière^F
Scharnier^M
cardine^M

accessory pocket
bolsillo^M lateral
vide-poches^M
Seitenfach^M
tasca^F portaoggetti^M



window
ventanilla^F
.. glace^F
.. Fenster^M
finestrino^M

interior door lock button
botón^M del seguro^M
bouton^M de verrouillage^M
Sicherungsknopf^M
pomello^F della sicura^F

armrest
soporte^M para el brazo^M
.. appui^M-bras^M
Armstütze^F
bracciolo^M

lock
cerradura^F
serrure^F
Türschloss^N
serratura^F

trim panel
panel^M de la puerta^F
.. panneau^M de garnissage^M
Türverkleidung^F
pannello^M

inner door shell
revestimiento^M interior
caisson^M de porte^F
Türinnenverschälung^F
telajo^M interno della portiera^F

dashboard
salpicadero^M
tableau^M de bord^M
Armaturenbrett^N
plancia^F

rearview mirror
espejo^M retrovisor
retrovisueur^N
Rückspiegel^M
specchietto^M retrovisore^M

vanity mirror
espejo^M de cortesía^F
miroir^M de courtoisie^F
Spiegel^M
specchietto^M di cortesía^F

wiper switch
interruptor^M del limpiaparabrisas^M
commande^F d'essuie-glace^M
Scheibenwischerhebel^M
comando^M del tergicristallo^M

on-board computer
ordenador^M de a bordo^M
ordinateur^M de bord^M
Bordcomputer^M
computer^M di bordo^M

sun visor
parasol^M
pare-soleil^M
Sonnenblende^F
aletta^F parasole

glove compartment
guantero^M
boîte^F à gants^M
Handschuhfach^N
vano^M portaoggetti^M

vent
ventilación^F
bouche^F d'air^M
Luftdüse^F
bocchetta^F di ventilazione^F

cruise control
regulador^M de velocidad^F
régulateur^M de vitesse^F
Tempomat^M
controllo^M della velocità^F di crociera^F

ignition switch
interruptor^M de encendido^M
commutateur^M d'allumage^M
Zündschloss^N
bloccetto^M di accensione^F

horn
claxon^M
avertisseur^M
Hupe^F
clacson^M



steering wheel
volante^M
volant^M
Lenkrad^N
volante^M

clutch pedal
pedal^M del embrague^M
pédale^F de débrayage^M
Kupplungspedal^N
pedale^M della frizione^F

headlight/tum signal
palanca^F de luces^F e intermitentes^M
éclairage^M/clignotant^M
Blinker und Fernlichthebel^M
comando^M dei proiettori^M e dell'indicatore^M di direzione^F

parking brake lever
freno^M de mano^F
levier^M de frein^M à main^F
Handbremshebel^M
leva^F del freno^M a mano^F

brake pedal
pedal^M de los frenos^M
pédale^F de frein^M
Bremspedal^N
pedale^M del freno^M

gas pedal
pedal^M del acelerador^M
pédale^F d'accélérateur^M
Gaspedal^N
pedale^M dell'acceleratore^M

climate control
climatizador^M automático
commande^F de chauffage^M
Schalter^M für Heizung^F und Belüftung^F
comandi^M del riscaldamento^M e dell'aerazione^F

audio system
sistema^M de audio^M
système^M audio
Radio-/Kassettengerät^N
autoradio^F

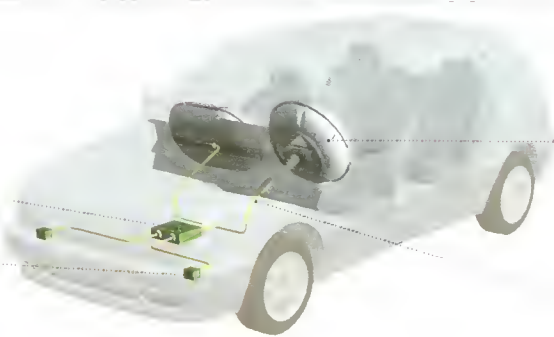
gearshift lever
palanca^F de cambio^M de velocidades^F
levier^M de vitesse^F
Schaltthebel^M
leva^F del cambio^M

center console
consola^F central
console^F centrale
Mittelkonsole^F
console^F centrale

air bag restraint system
sistema^M de restricción^M del airbag^M
système^M de retenue^F à sacs^M gonflables^M
Airbag^M-Rückhaltesystem^N
sistema^M di ritenuta^F degli air bag^M

safety sensor
sensor^M de seguridad^F
détecteur^M de sécurité^F
Sicherheitssensor^M
sensore^M di sicurezza^F

primary crash sensor
sensor^M de colisión^F primario
détecteur^M d'impact^M primaire
Aufprallsensor^M
sensore^M di collisione^F principale



air bag
airbag^M
sac^M gonflable^M
Airbag^M
air bag^M

electrical cable
cable^M eléctrico
câble^M électrique
Elektrokabel^N
cavo^M elettrico

Instrument panel
Instrumentos^M del salpicadero^M
Instruments^M de bord^M
Instrumententafel^F
quadro^M degli strumenti^M di controllo^M

alternator warning light
luz^F de advertència^F del alternador^M
témoin^M de charge^F
Batterieladepkontrollleuchte^F
spia^F della batteria^F

oil warning light
luz^F de advertència^F del aceite^M
témoin^M de niveau^M d'huile^F
Öldruckwarnleuchte^F
spia^F della pressione^F dell'olio^M

temperature indicator
indicador^M de temperatura^F
indicateur^M de température^F
Temperaturanzeige^F
indicatore^M della temperatura^F del liquido^M di raffreddamento^M

high beam indicator light
luz^F indicadora de luz^F larga
témoin^M des feux^M de route^F
Fernlichtanzeige^F
spia^F del proiettori^M abbaglianti

warning lights
luzes^F de advertència^F
lampes^F témoins^M
Warnleuchten^F
spie^F

low fuel warning light
luz^F de advertència^F de la gasolina^F
témoin^M de bas niveau^M de carburant^M
Kraftstoffreserveanzeige^F
spia^F della riserva^F di carburante^M

fuel indicator
indicador^M de nivel^M de gasolina^F
indicateur^M de niveau^M de carburant^M
Kraftstoffanzeige^F
indicatore^M del livello^M di carburante^M

turn signal indicator
intermittente^M
témoin^M de clignotants^M
Blinklichtkontrolle^F
spia^F dell'indicatore^M di direzione^F



tachometer
tacómetro^M
compte-tours^M
Drehzahlmesser^M
contagin^M

speedometer
velocímetro^M
indicateur^M de vitesse^F
Tachometer^M
tachímetro^M

odometer
cuentakilómetros^M
compteur^M kilométrique
Kilometerzähler^M
contachilometri^M totale

trip odometer
odómetro^M
totalisateur^M journalier
Tageskilometerzähler^M
contachilometri^M parziale

door open warning light
luz^F de advertència^F de puerta^F abierta
témoin^M d'ouverture^F de porte^F
Warnleuchte^F «Tür offen»
spia^F delle porte^F aperte

seat-belt warning light
luz^F de advertència^F del cinturón^M de seguridad^F
témoin^M de ceinture^F de sécurité^F
Anzeige^F «Sicherheitsgurte anlegen»
spia^F delle cinture^F di sicurezza^F non allacciate

windshield wiper
limpiaparabrisas^M
essuie-glace^M
Scheibenwischer^M
tergicristallo^M

windshield wiper blade
soporte^M
balai^M d'essuie-glace^M
Wischblatt^M
spatola^F metallica

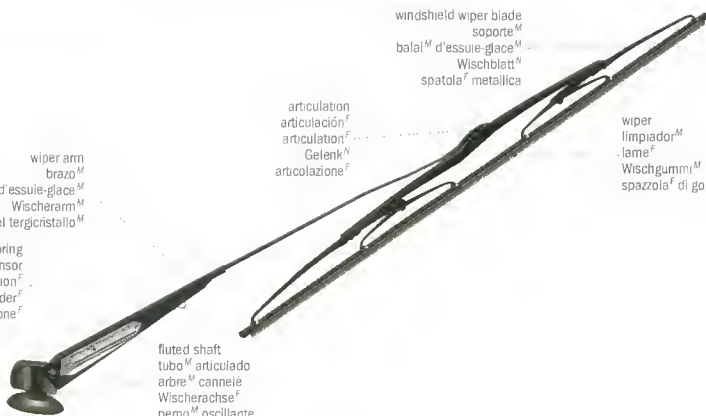
articulation
articulación^F
articulation^N
Gelenk^N
articolazione^F

wiper
limpiador^M
lame^F
Wischgummi^M
spazzola^F di gomma^F

wiper arm
brazo^M
bras^M d'essuie-glace^M
Wischerarm^M
braccio^M del tergicristallo^M

tension spring
resorte^M tensor
ressort^M de tension^F
Zugfeder^F
molla^F di tensione^F

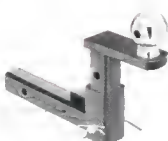
fluted shaft
tubo^M articulado
arbre^M cannelé
Wischerachse^F
pomo^M oscillante



accessories
 accesorios^M
 accessoires^M
 Zubehör^M
 accessori^M



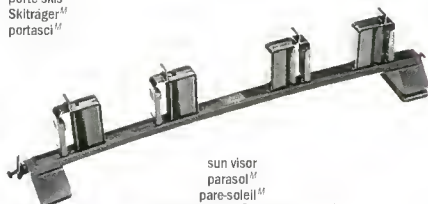
roller shade
 cortina^f de enrollamiento automático
 store^M à enroulement^M automatique
 Sonnenrollo^N
 tendina^M parasole avvolgibile



ball mount
 enganche^M de bola^f
 femure^f d'attelage^M
 Unterteil^N
 supporto^M della sfera^f

hitch ball
 gancho^M de arrastre^M
 boule^f d'attelage^M
 Anhängerkupplung^f
 occhio^M di traino^M

ski rack
 porta-esqui^M
 porte-skis^M
 Skiträger^M
 portasci^M



sun visor
 parasol^M
 pare-soleil^M
 Windschutzscheiben^f Sonnenschutz^M
 parasole^M



car cover
 funda^f de automóvil^M
 housse^f pour automobile^f
 Autoplane^f
 telone^M proteggiauto

jumper cables
 cables^M de emergencia^f
 câbles^M de démarrage^M
 Starthilfekabel^M
 cavi^M di accoppiamento^M



red clamp
 pinza^f roja^f
 pince^f rouge^f
 rote Klemme^f
 morsetto^M rosso

cable
 cable^M
 câble^M
 Kabel^M
 cavo^M

black clamp
 pinza^f negra^f
 pince^f noire^f
 schwarze Klemme^f
 morsetto^M nero

four-way lug wrench
 llave^f en cruz^M
 clé^f en croix^M
 Kreuzschlüssel^M
 chiave^f a croce^f



vehicle jack
 gato^M
 cric^M
 Wagenheber^M
 cric^M



handle
 manivela^f
 manivelle^f
 Kurbel^f
 manovella^f

floor mat
 alfombrilla^f
 tapis^M de plancher^M
 Fußraummatte^f
 tappetino^M



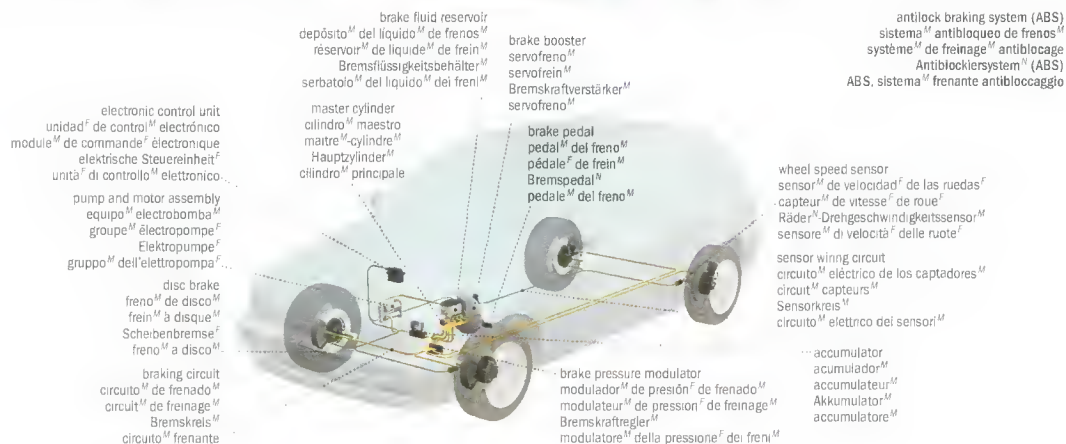
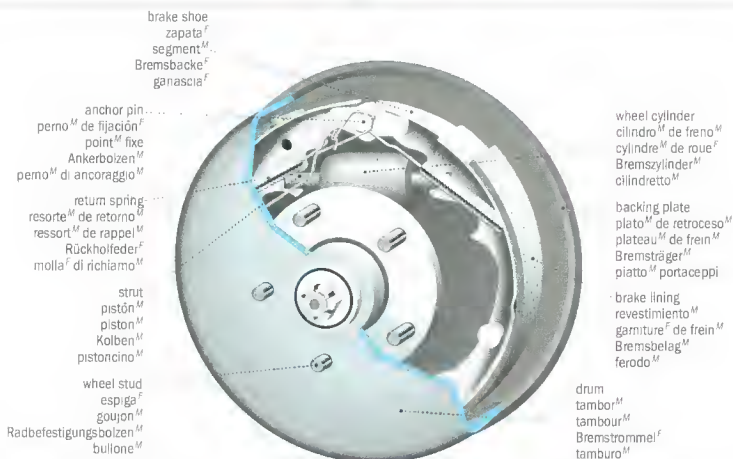
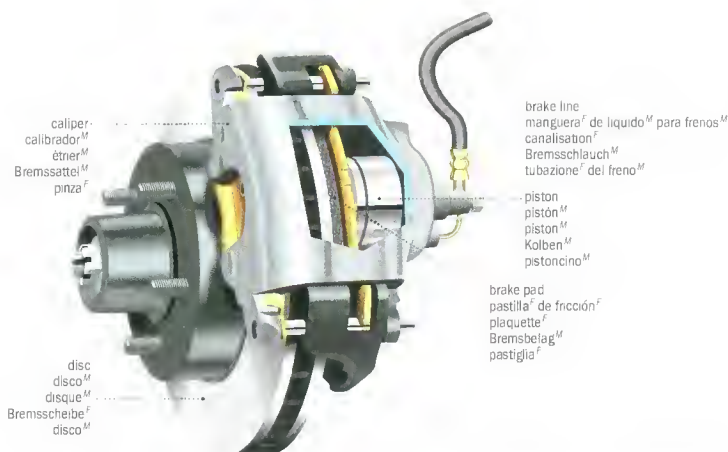
snow brush with scraper
 escoba^f de nieve^f con rascador^M
 balai^M à neige^f à grattoir^M
 Schneefeger^M mit Eiskratzer^M
 spazzola^f da neve^f con raschietto^M

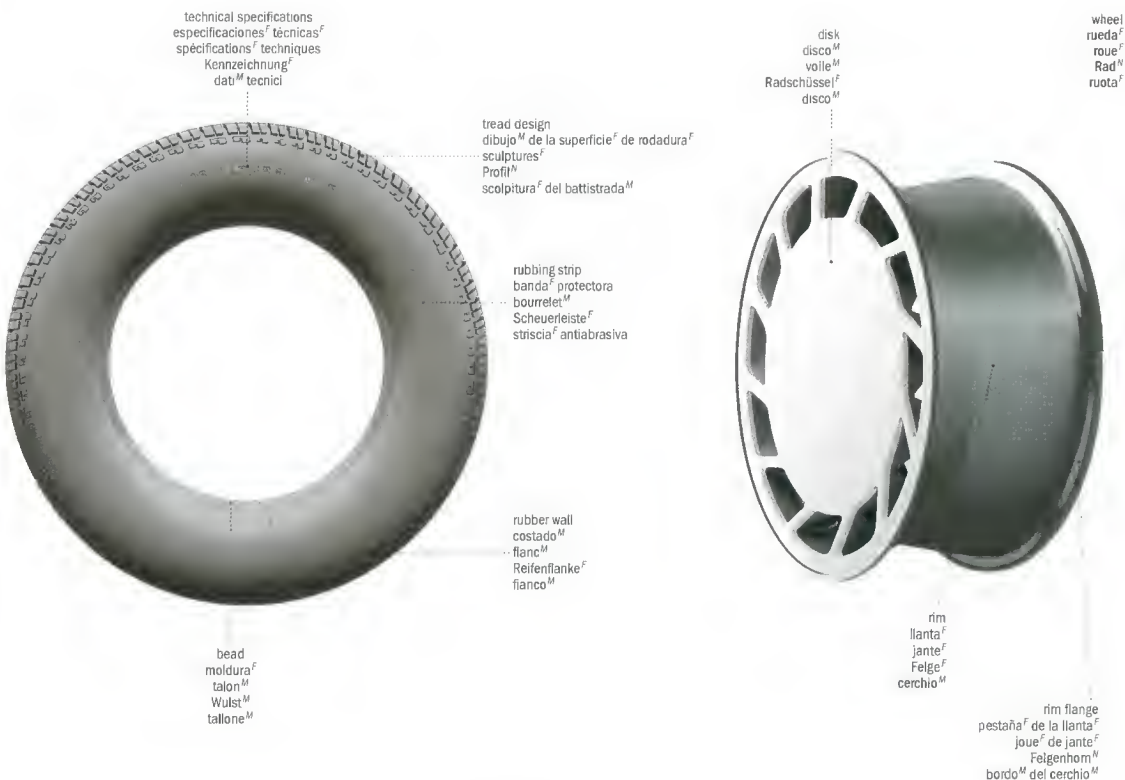


bike carrier
 portabicicletas^M
 porte-vélos^M
 Fahrradträger^M
 portabici^M



child safety seat
 silla^f de seguridad^f para niños^M
 siège^M de sécurité^f pour enfant^M
 Kindersitz^M
 seggiolino^M per bambini^M





examples of tires
ejemplos^M de neumáticos^M
exemples^M de pneus^M
Reifenarten^F
esempi^M di pneumatici^M



performance tire
neumático^M de rendimiento^M
pneu^M de performance^F
Sportreifen^M
pneumatico^M sportivo



all-season tire
neumático^M de todas las estaciones^F
pneu^M toutes saisons^F
Ganzjahresreifen^M
pneumatico^M per tutte le stagioni^F



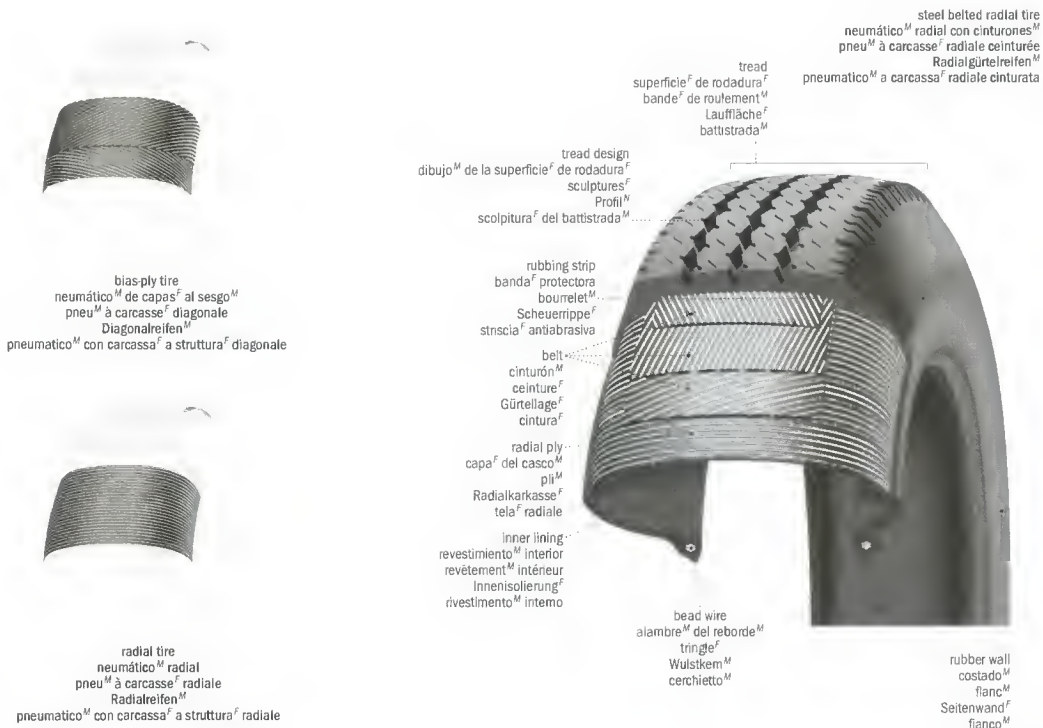
winter tire
neumático^M de invierno^M
pneu^M d'hiver^M
Winterreifen^M
pneumatico^M invernale



touring tire
neumático^M de turismo^M
pneu^M autoroutier
Touringreifen^M
pneumatico^M granturismo



studded tire
neumático^M de tacos^M
pneu^M à crampons^M
Spikereifen^M
pneumatico^M chiodato



radiator

radiator^M | radiateur^M | Kühler^M | radiatore^M

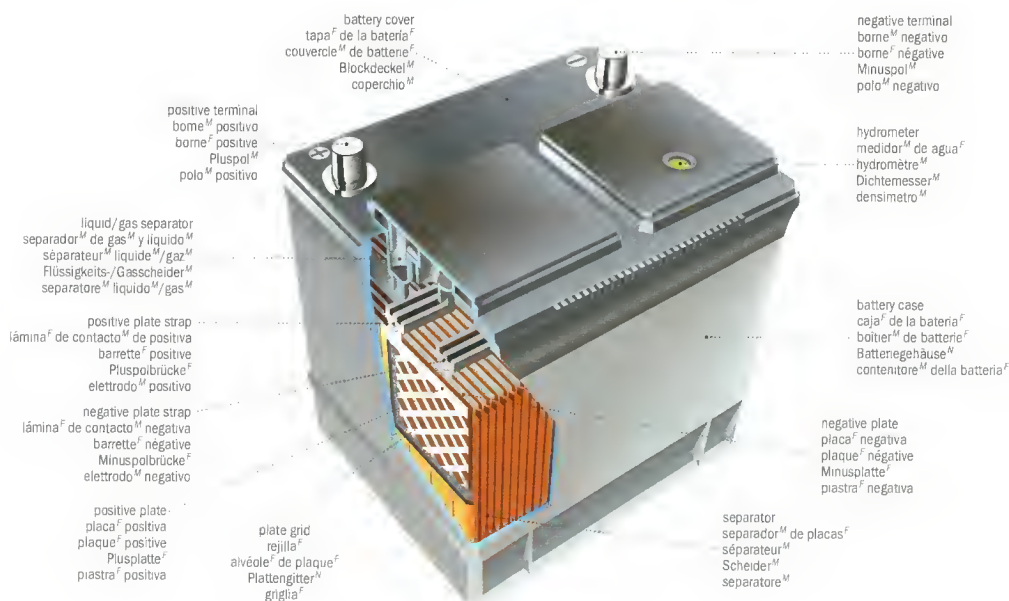
spark plug

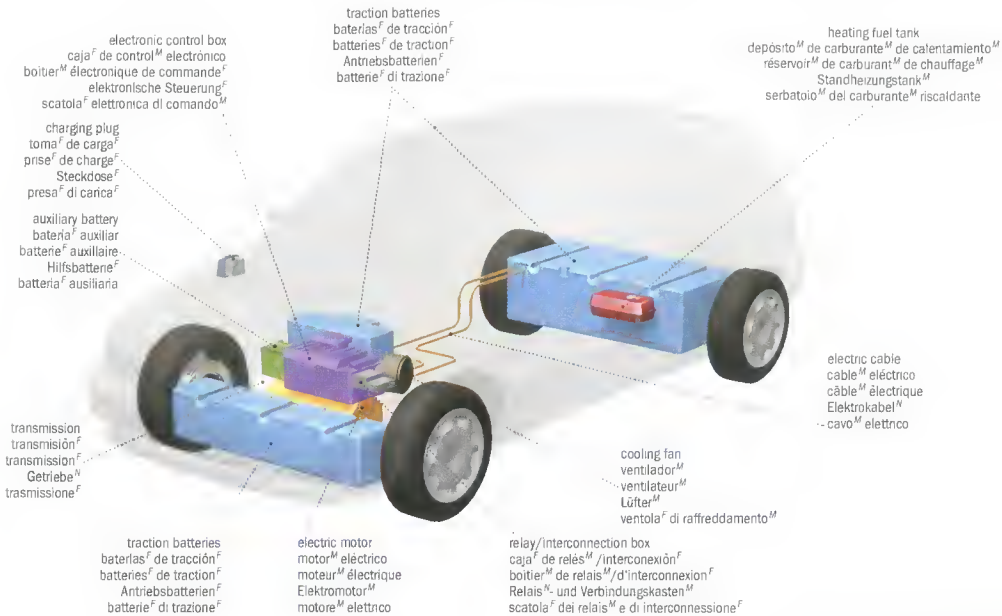
bujía^F | bougie^F d'allumage^M | Zündkerze^F | candela^F



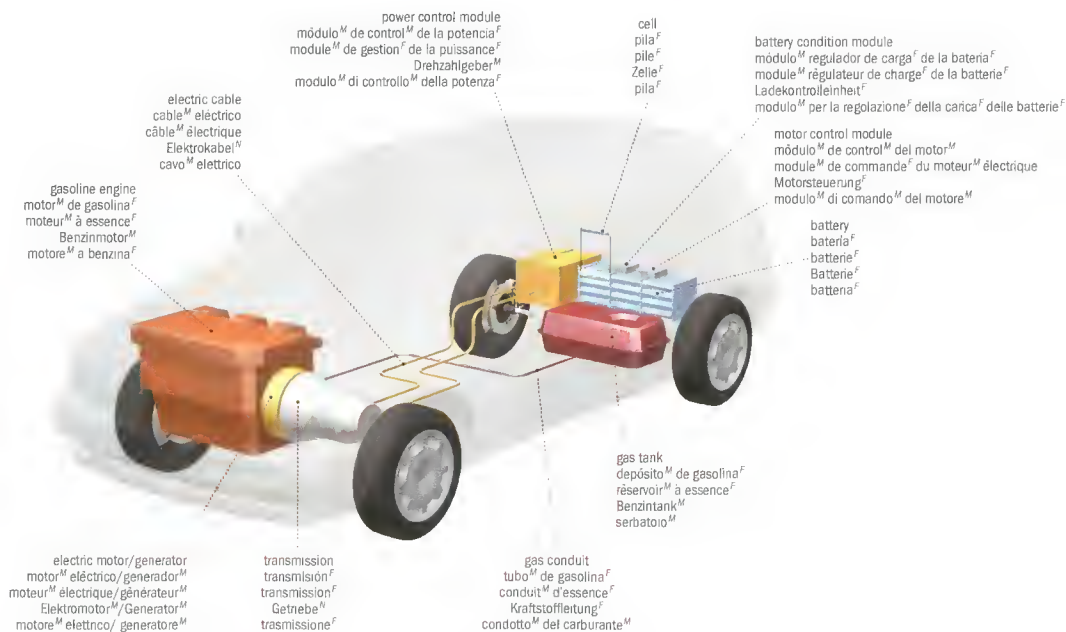
battery

batería^F | batterie^F d'accumulateurs^M | Batterie^F | batteria^F





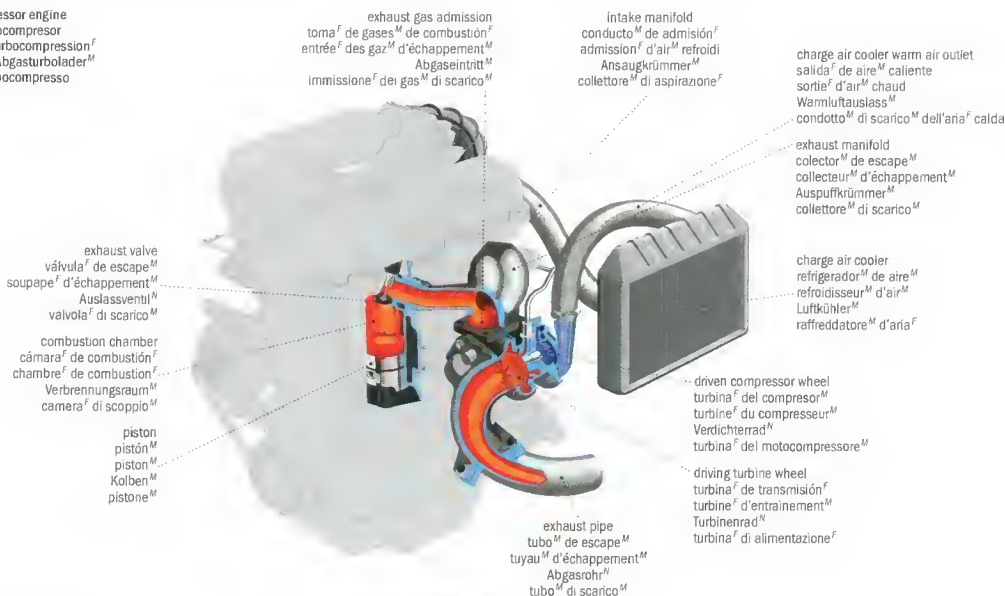
hybrid automobile



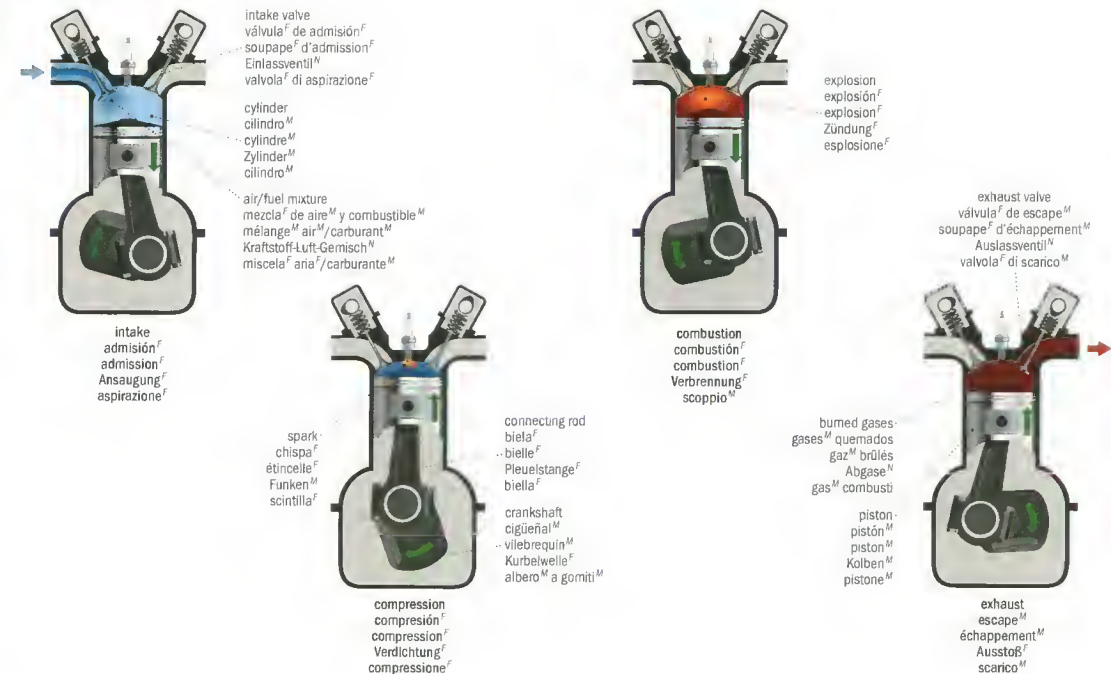
types of engines

tipos^M de motores^M | types^M de moteurs^M | Motortypen^M | tipi^M di motori^M

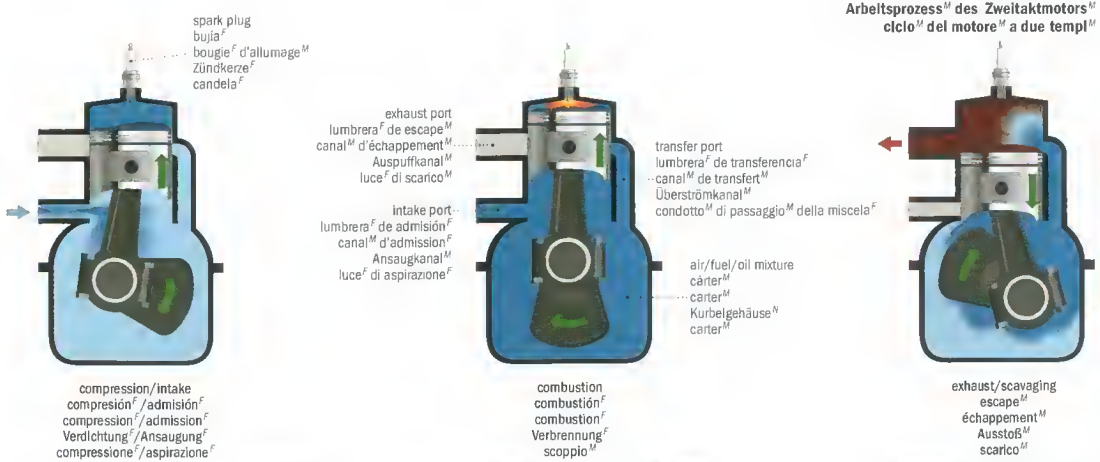
turbo compressor engine
motor^M turbocompresor
moteur^M à turbocompression^F
Motor^M mit Abgasturbolader^M
motore^M turbocompresso



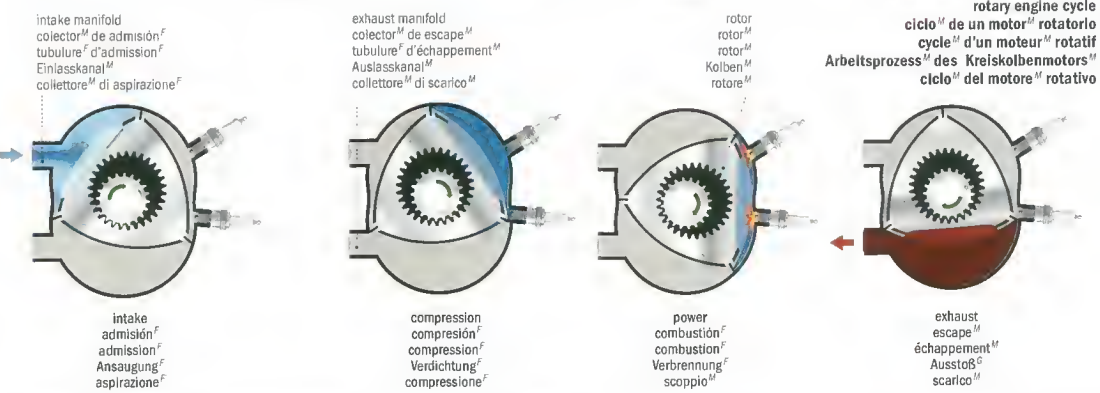
four-stroke-cycle engine
motor^M de cuatro tiempos^M
moteur^M à quatre temps^M
Viertaktmotor^M
motore^M a quattro tempi^M



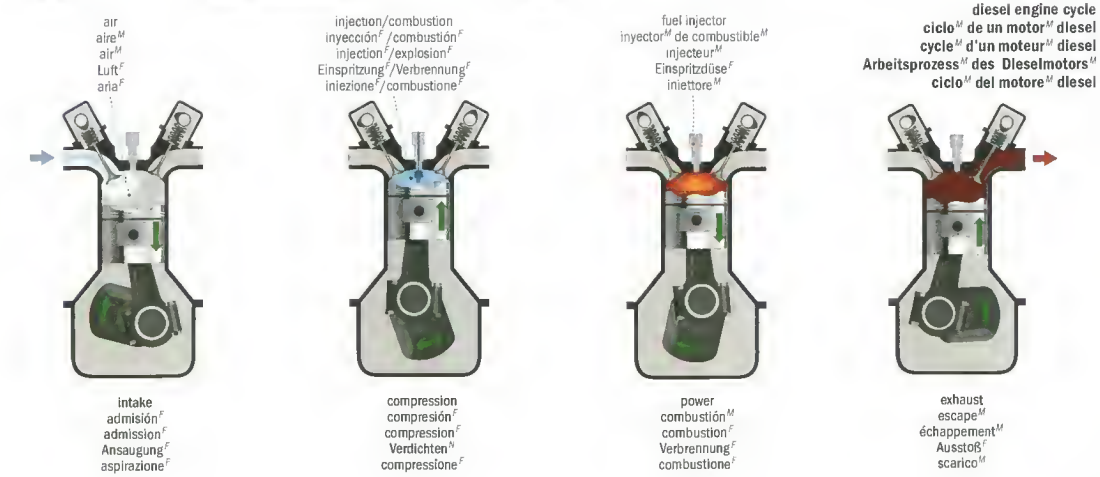
two-stroke-cycle engine cycle
 ciclo^M de un motor^M de dos tiempos^M
 cycle^M d'un moteur^M à deux temps^M
 Arbeitsprozess^M des Zweitaktmotors^M
 ciclo^M del motore^M a due tempi^M



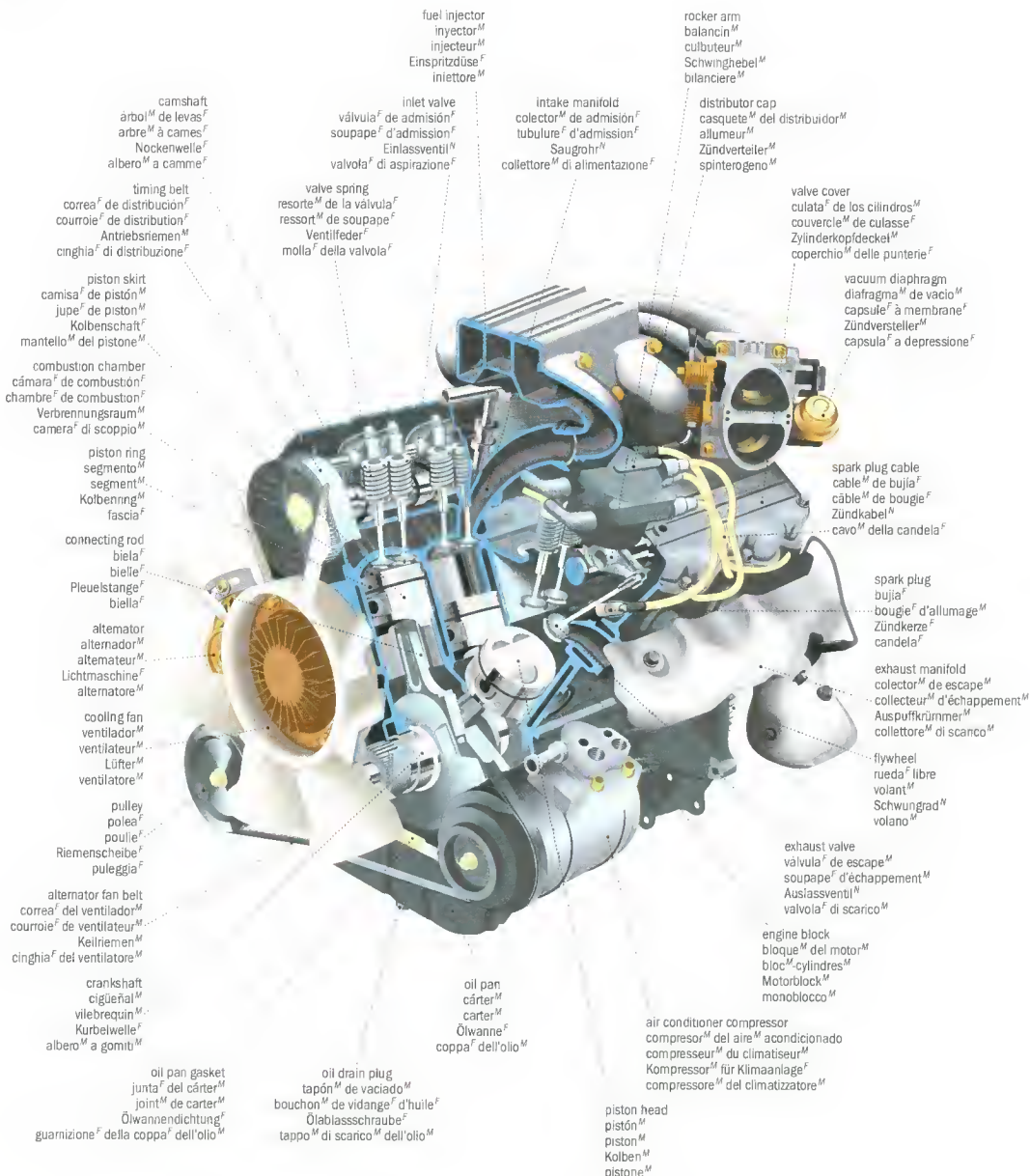
rotary engine cycle
 ciclo^M de un motor^M rotatorio^M
 cycle^M d'un moteur^M rotatif^M
 Arbeitsprozess^M des Kreiskolbenmotors^M
 ciclo^M del motore^M rotativo^M



diesel engine cycle
 ciclo^M de un motor^M diesel^M
 cycle^M d'un moteur^M diesel^M
 Arbeitsprozess^M des Dieselmotors^M
 ciclo^M del motore^M diesel^M



gasoline engine
motor^M de gasolina^F
moteur^M à essence^F
Otomotor^M
motore^M a benzina^F





buses

autobuses^M | autobus^M | Buse^M | autobus^M

school bus
autobús^M escolar
autobus^M scolaire
Schulbus^M
scuolabus^M

blind spot mirror
retrovisor^M de gran angular^M
rétrovisuer^M grand angle^M
Weitwinkelspiegel^M
specchietto^M per il punto^M cieco

outside mirror
espejo^M retrovisor exterior
rétrovisuer^M extérieur
Außenspiegel^M
specchietto^M retrovisore^M esterno

blinking lights
faros^M intermitentes
feux^M intermittents
Blinklichter^M
luci^F intermittenti



crossover mirror
espejo^M de cercanías^F
miroir^M de traversée^F avant
Sicherheitspiegel^M
specchietto^M anteriore di accostamento^M

city bus
autobús^M urbano
autobus^M
Linienbus^M
autobus^M urbano

air intake
toma^F de aire^M
prise^F d'air^M
Lufteinlass^M
presa^F d'aria^F

two-leaf door
puerta^F de dos hojas^F
porte^F à deux vantaux^M
zweiflügelige Ausgangstür^F
porta^F a due battenti^M

crossing arm
barra^F distanciadora
bras^M d'éloignement^M
Absperrearm^M
barra^F distanziatrice

route sign
indicador^M de línea^F
indicateur^M de ligne^F
Linienanzeiger^F
indicatore^M di linea^F



coach
autocar^M
autocar^M
Reisebus^M
pullman^M

engine air intake
toma^F de aire^M del motor^M
prise^F d'air^M du moteur^M
Motorkuflinlass^M
presa^F d'aria^F del motore^M

entrance door
puerta^F de entrada^F
porte^F d'entrée^F
Einstiegstür^F
porta^F di entrata^F



engine compartment
compartimiento^M motor
compartiment^M moteur^M
Motorraum^M
vano^M motore^M

baggage compartment
maletero^M
soute^F à bagages^M
Gepäckraum^M
bagagliaio^M

double-decker bus
autocar^M de dos pisos^M
autobus^M à impériale^F
Doppeldeckerbus^M
autobus^M a due piani^M

upper deck
piso^M superior
impériale^F
Oberdeck^F
piano^M superiore

route sign
Indicador^M de línea^F
Indicateur^M de ligne^F
Linienanzeiger^M
Indicatore^M di linea^F



minibus
minibús^M
minibus^M
Kleinbus^M
minibus^M

lift door
puerta^F de la plataforma^F elevadora
porte^F de l'élévateur^M
elektrische Schiebetür^F
porta^F dell'elevatore^M

blind spot mirror
retrovisor^M gran angular
rétroviseur^M grand angle^M
Weitwinkelspiegel^M
specchio^M per il punto^M cieco

West Coast mirror
espejo^M retrovisor
rétroviseur^M
Außen Spiegel^M
specchio^M retrovisore^M

handrail
pasamano^M
barre^F de maintien^M
Haltegriff^M
corrimano^M

wheelchair lift
plataforma^F elevadora para silla^F de ruedas^F
élévateur^M pour fauteuils^M roulants^M
Rollstuhl^M
elevatore^M per sedile^M a rotelle^F

platform
plataforma^F
plate-forme^F
Plattform^F
piattaforma^F

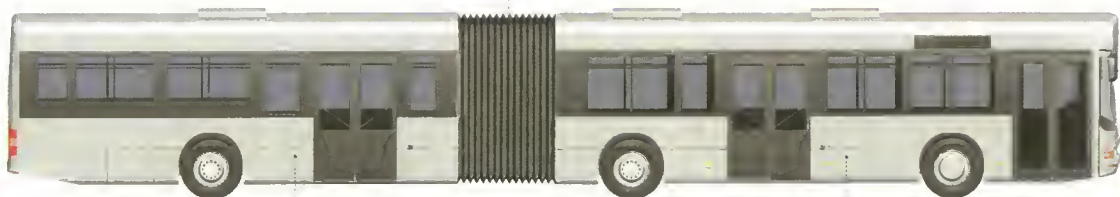
entrance door
puerta^F de entrada^F
porte^F d'entrée^F
Einstiegstür^F
porta^F di entrata^F

articulated joint
sección^F articulada
section^F articulée
Gelenk^M
passaggio^M a soffietto^M

articulated bus
autobús^M articulado
autobus^M articulé
Gelenkbus^M
autobus^M articolato

rear rigid section
remolque^M rígido trasero
tronçon^M rigide arrière
steifer Nachläufer^M
sezione^F rigida posteriore

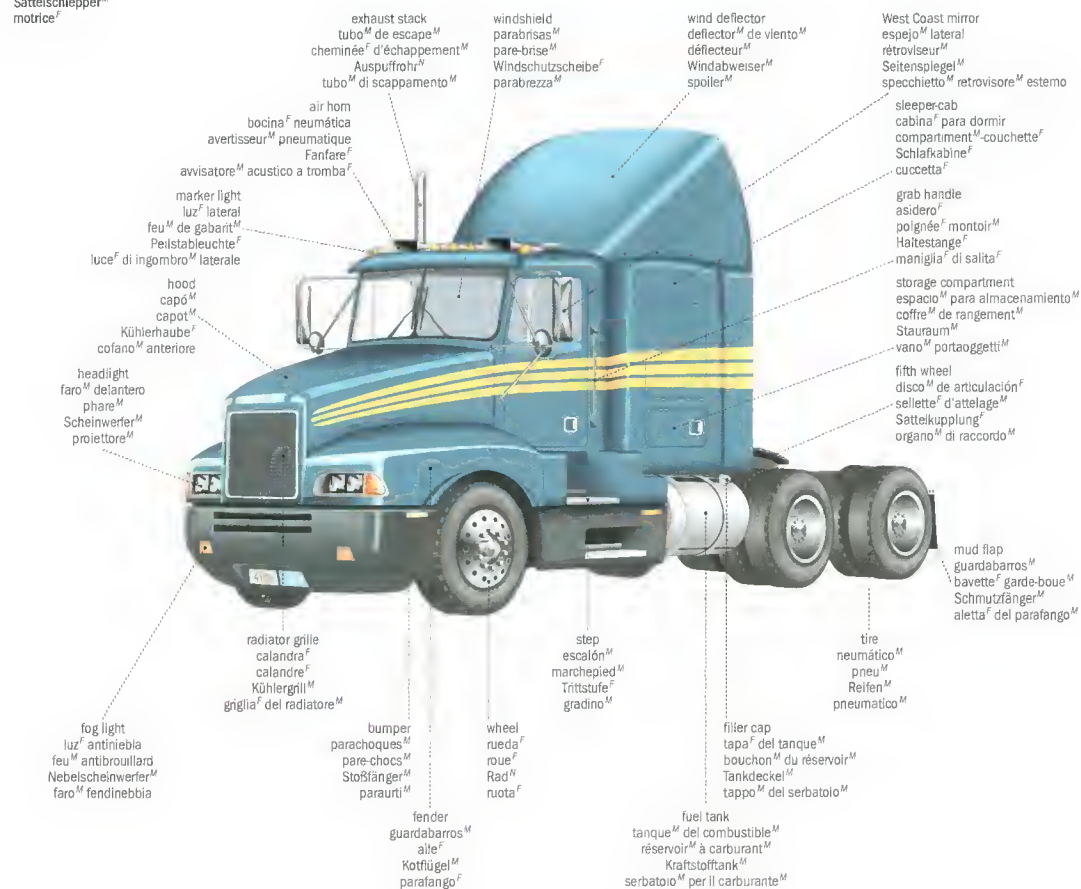
front rigid section
sección^F rígida de tracción^F delantera
tronçon^M rigide avant
steifes Vorderteil^M
sezione^F rigida anteriore



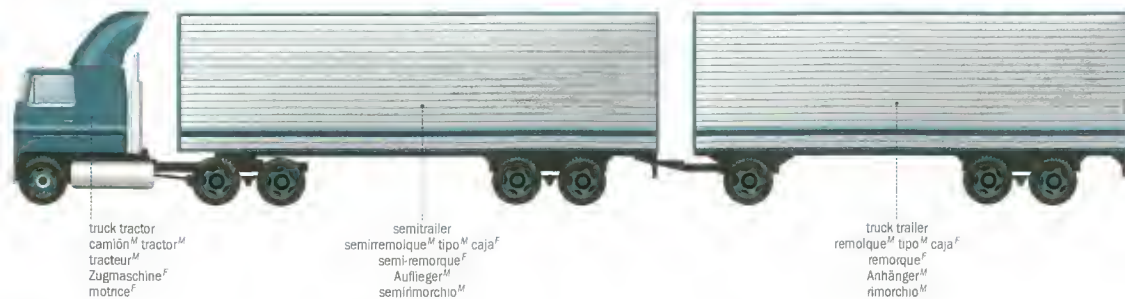
trucking

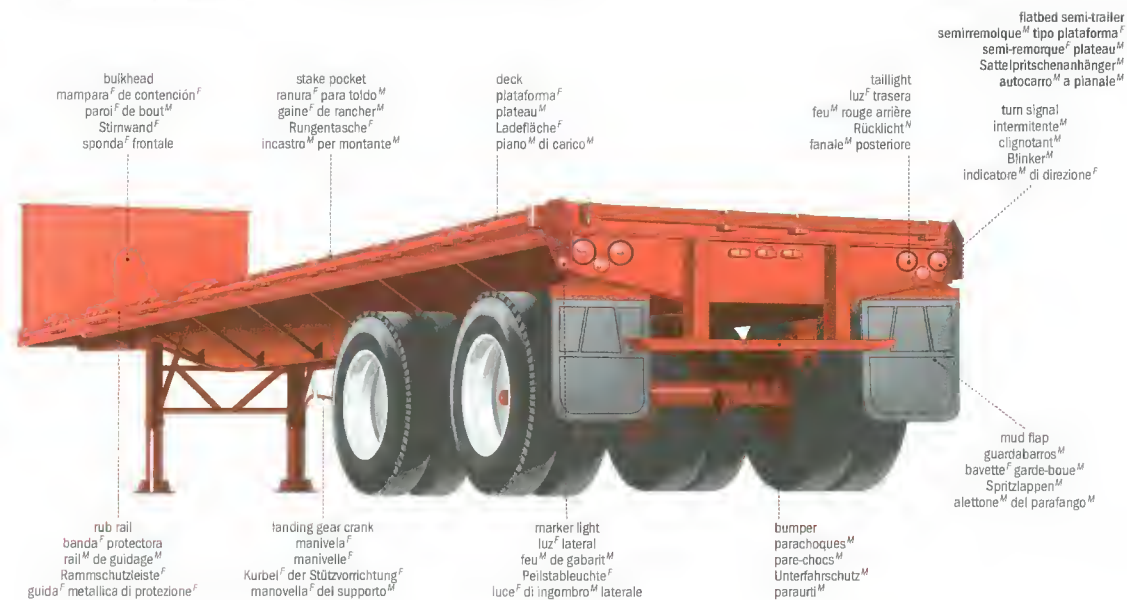
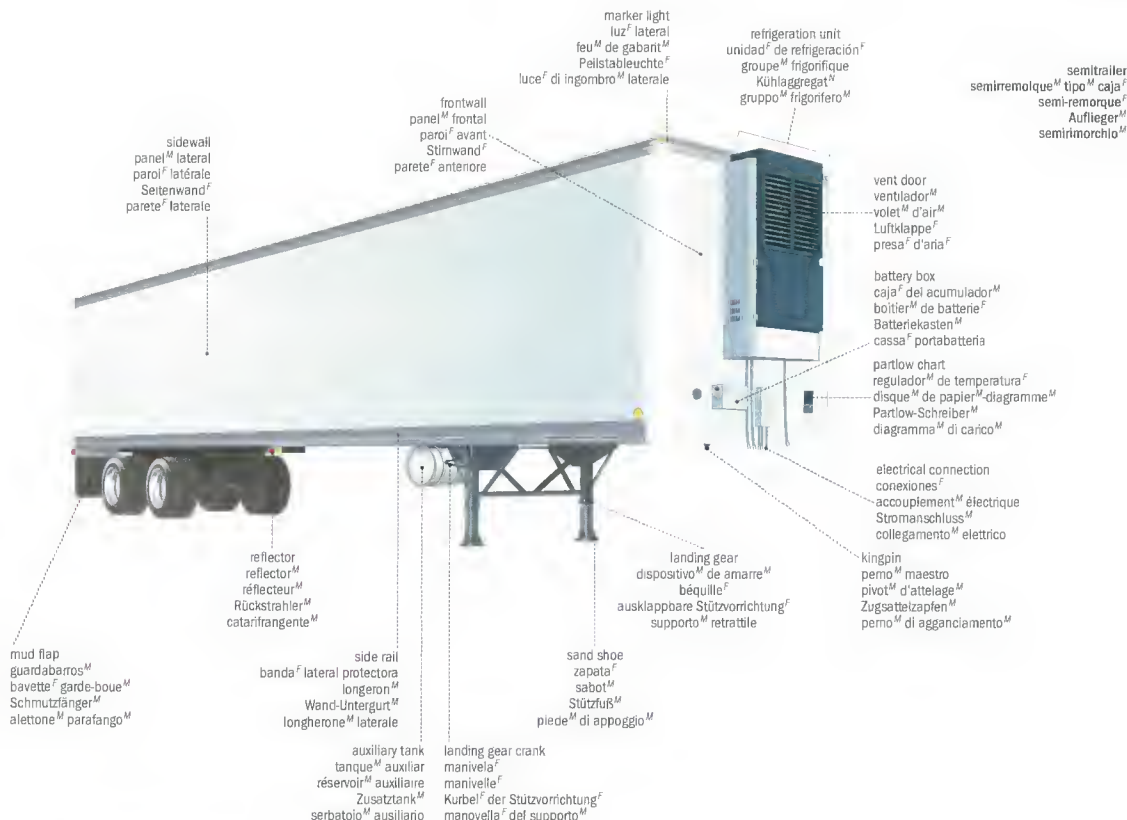
camiones^M | camionnage^M | Lastkraftfahrzeuge^N | autoveicoli^M industriali

truck tractor
camión^M tractor^M
tracteur^M routier
Sattelzügle^M
motrice^F



tandem tractor trailer
camión^M articulado
train^M routier
Sattelzug^M
autoarticolato^M





examples of semitrailers
 ejemplos^M de camiones^M articulados
 exemples^M de semi-remorques^F
 Beispiele^M für Sattelkraftfahrzeuge^M
 esempi^M di autoarticolati^M

tank trailer
 camión^M cisterna^F
 semi-remorque^F citerne^F
 Tanklastzug^M
 autocisterna^F



tank body
 cisterna^F
 citerne^F
 Tankauflieger^M
 cisterna^F

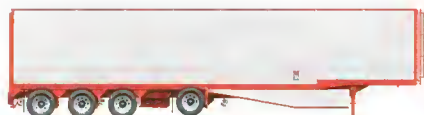


automobile transport semitrailer
 trailer^M para transporte^M de vehículos^M
 semi-remorque^F porte-véhicules^M
 Autotransporter^M
 bisarca^F

dump body
 volquete^M basculante
 benne^F basculante
 aufgesattelter Kippanhänger^M
 cassone^M ribaltabile



dump semitrailer
 camión^M volquete
 semi-remorque^F benne^F
 Kipplader^M
 ribaltabile^M



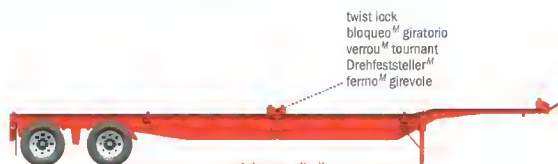
chip van
 semirremorque^M con lona^F
 semi-remorque^F à copeaux^M
 Sattelanhänger^M für den Spantransport^M
 autocarro^M per trucioli^M



van body semitrailer
 semirremorque^M furgón^M
 semi-remorque^F fourgon^M
 Kofferauflieger^M
 semirimorchio^M furgonato



possum-belly body semitrailer
 semirremorque^M jaula^F bajo para transporte^M ganadero
 semi-remorque^F bétailière surbaissée
 Satteltiefadeanhänger^M für den Tiertransport^M
 semirimorchio^M ribassato per il trasporto^M del bestiame^M



container semitrailer
 semirremorque^M porta container^M
 semi-remorque^F porte-conteneur^M
 Containerauflieger^M
 semirimorchio^M portacontainer^M

twist lock
 bloqueo^M giratorio
 verrou^M tournant
 Drehfeststeller^M
 fermo^M girevole



double-drop lowbed semitrailer
 semirremorque^M bajo portamáquinas^M
 semi-remorque^F porte-engins^M surbaissée
 Satteltiefadeanhänger^M für den Transport^M von Panzerfahrzeugen^M
 semirimorchio^M ribassato per il trasporto^M di mezzi^M corazzati

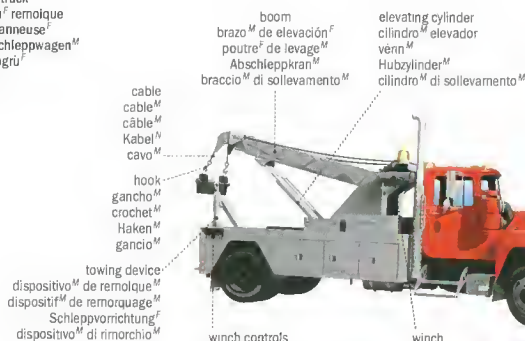


refrigerated semitrailer
 semirremorque^M frigorífico
 semi-remorque^F frigorifique
 Kühlaufleger^M
 camion^M frigorifero^M



log semitrailer
 semirremorque^M para el transporte^M de troncos^M
 semi-remorque^F à grumes^F
 Sattelanhänger^M für den Baumstammtransport^M
 autocarro^M per il trasporto^M dei tronchi^M

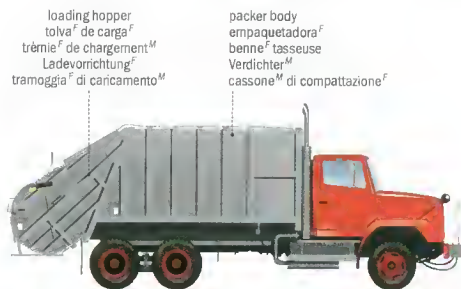
tow truck
grúa^F remorque
dépanneuse^F
Abschleppwagen^M
autogrù^F



examples of trucks
ejemplos^M de camiones^M
exemples^M de camions^M
Beispiele^M für Lastkraftwagen^M
esempi^M di camion^M



dump truck
camión^M basculante
camion^M-benne^F
Kipper^M
ribaltabile^M



garbage collection truck
compactadora^F
benne^F à ordures^F; camion^M à ordures^F
Müllabfuhrwagen^M
compattatore^M



tank truck
camion^M cisterna^F
camion^M-citerne^F
Tankwagen^M
autobotte^F



street sweeper
barredora^F
balayeuse^F
Straßenkehrmaschine^F
spazzatrice^F



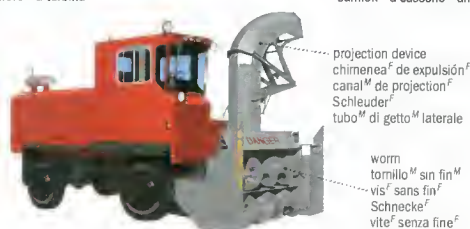
collection body
cajón^M de basura^F
réceptacle^M à déchets^M
Sammelbehälter^M
cassone^M di raccolta dei rifiuti^M

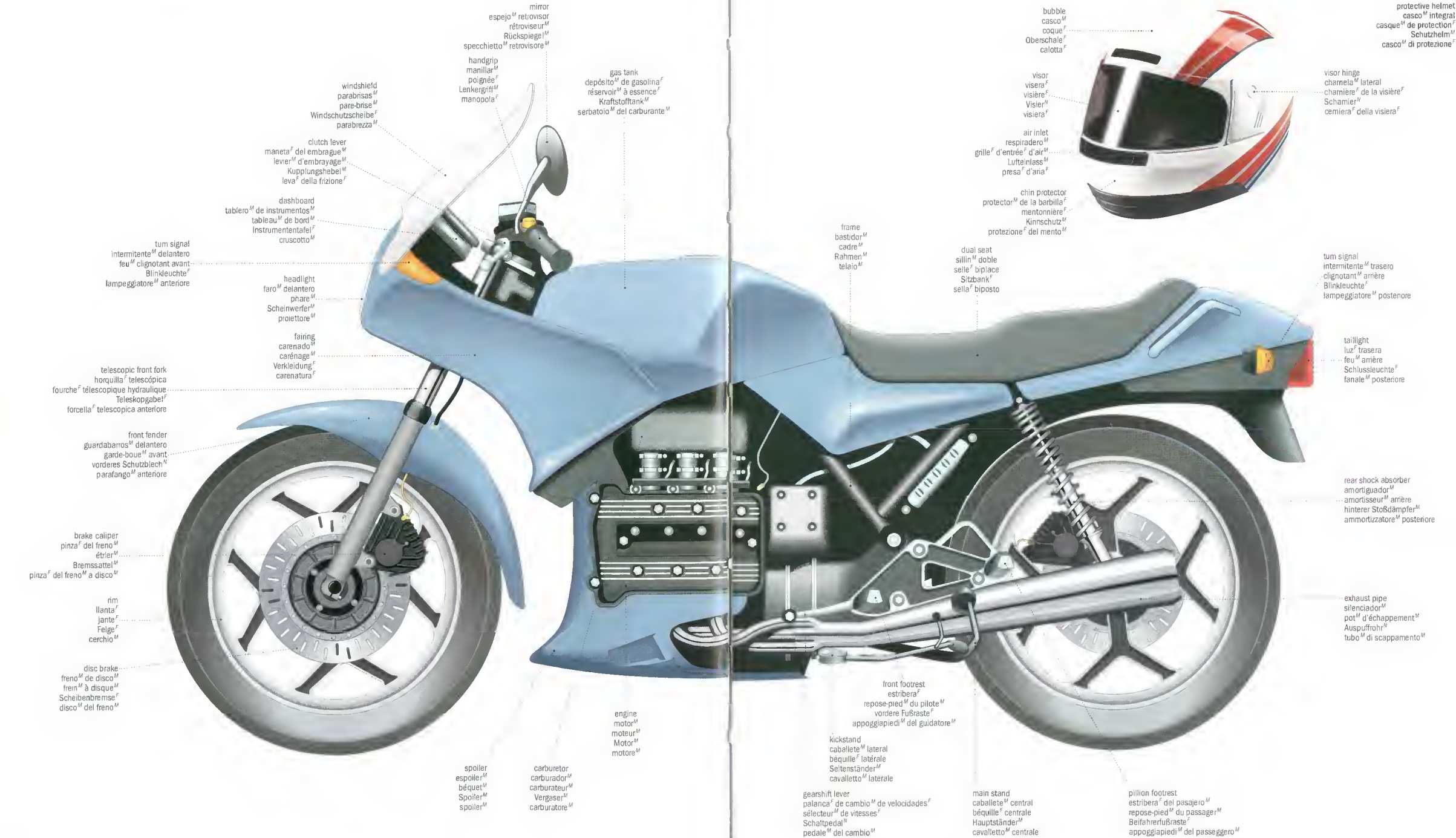
central brush
escoba^F central
brosse^F centrale
Tellerbürste^F
spazzola^F rotante centrale



watering tube
tubo^M de irrigación^F
canalisation^F d'arrosage^M
Wassersprühdüse^F
tubo^M annaffiatore^M

snowblower
quitanieves^M
chasse-neige^M à soufflerie^F; souffleuse^F à neige^F
Schneefräse^F
spazzaneve^M a turbina^F

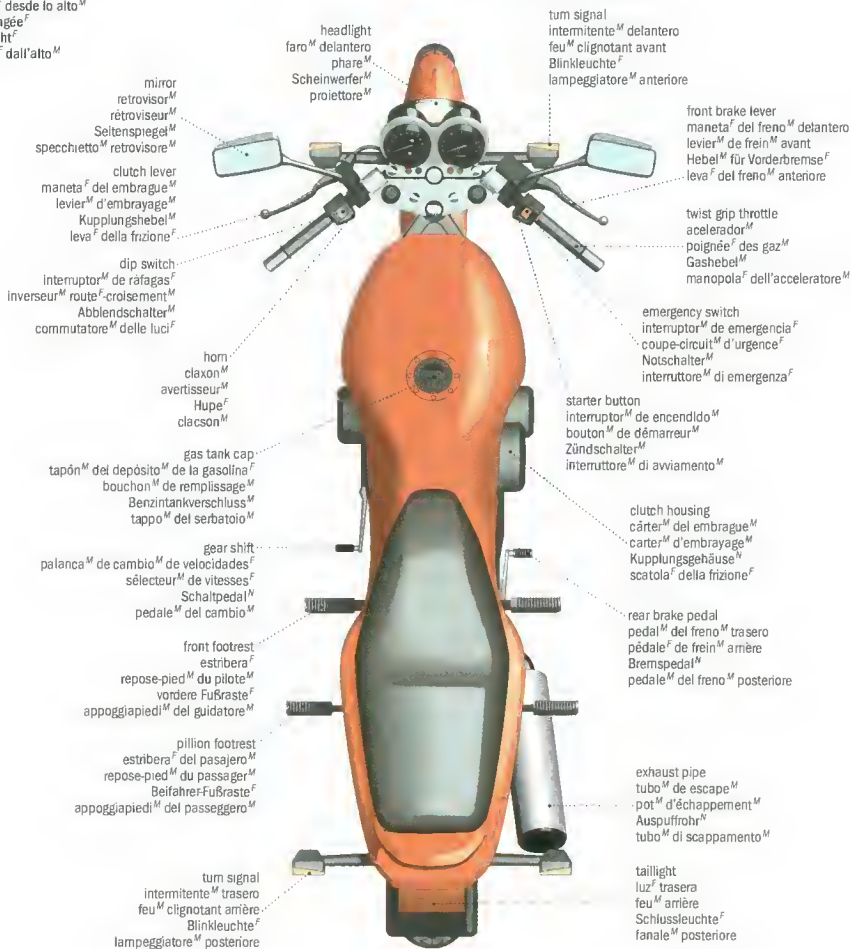




motorcycle dashboard
tablero^M de instrumentos^M
tableau^M de bord^M
Instrumententafel^F
cruscotto^M



motorcycle: view from above
motocicleta^F: vista^F desde lo alto^M
moto^F: vue^F en plongée^F
Motorrad^N: Draufsicht^F
motocicletta^F: vista^F dall'alto^M



motor scooter
escúter^M
scooter^M
Motorroller^M
scooter^M

seat
sillin^M
selle^F
Sitz^M
sella^F

luggage rack
portaequipajes^M
porte-bagages^M
Gepäckträger^M
portapacchi^M



mirror
espejo^M retrovisor
rétroviseur^M
Spiegel^M
specchietto^M retrovisore^M
apron
sa/picadero^M
tablier^M
Frontblech^M
pannello^M di protezione^F

floorboard
reposapiés^M
plancher^M
Fußstütze^F
appoggiapiedi^M

seat
asiento^M
selle^F
Sitz^M
sella^F



examples of motorcycles
ejemplos^M de motocicletas^F
exemples^M de motos^F
Belspleie^M für Motorräder^M
esempi^M di motociclette^F e ciclomotore^M

off-road motorcycle (dirtbike)
motocicleta^F todo terreno^M
moto^F tout-terrain
Geländemotorrad^M
motocicletta^F da cross^M

telescopic front fork
horquilla^F telescópica
fourche^F télescopique
Teleskopgabel^F
forcella^F telescopica anteriore

knobby tread tire
neumático^M de tacos^M
pneu^M à crampons^M
Stollenreifen^M
pneumatico^M scolpito

touring motorcycle
motocicleta^F de turismo^M
moto^F de tourisme^M
Touring^M-Motorrad^M
motocicletta^F da turismo^M

moped
ciclomotor^M
cyclomoteur^M
Mofa^F
ciclomotore^M



antenna
antena^F
antenne^F
Antenne^F
antenna^F

backrest
respaldo^M
dossier^M
Rückenlehne^F
schienale^M

top box
cofre^M
coffre^M
Topcase^M
bauletto^M

saddlebag
maleta^F
sacoché^F
Seitenkoffer^M
borsa^F laterale



windshield
parabrisas^M
pare-brise^M
Windschutzscheibe^F
parabrezza^M

passenger seat
sillin^M del pasajero^M
selle^F passeggero^M
Fahrgersitz^M
sella^F del passeggero^M

driver's seat
sillin^M del conductor^M
selle^F conducteur^M
Fahrrersitz^M
sella^F del guidatore^M

carrier
portaequipajes^M
porte-bagages^M
Gepäckträger^M
portapacchi^M

kickstand
soporte^M
béquille^F latérale
Raststütze^F
cavalletto^M laterale

4 X 4 all-terrain vehicle

quad^M | quad^M | 4x4-Geländemotorrad^M | veicolo^M a trazione^F integrale 4x4

rear cargo rack
portaequipajes^M posterior
porte-bagages^M arrière
Gepäckträger^M
portapacchi^M posteriore

rear fender
parachoques^M posterior
garde-boue^M arrière
hinterer Kotflügel^M
paraurti^M posteriore

muffler
silenciador^M
pot^M d'échappement^M
Auspuffrohr^M
tubo^M di scappamento^M

seat
sillin^M
selle^F
Sitz^M
sella^F

gas tank
depósito^M de gasolina^F
réservoir^M à essence^F
Kraftstofftank^M
serbatoio^M del carburante^M

handgrip
manillar^M
poignée^F
Lenkergriff^M
manopola^F

bumper
parachoques^M
pare-chocs^M
Stoßfänger^M
paraurti^M

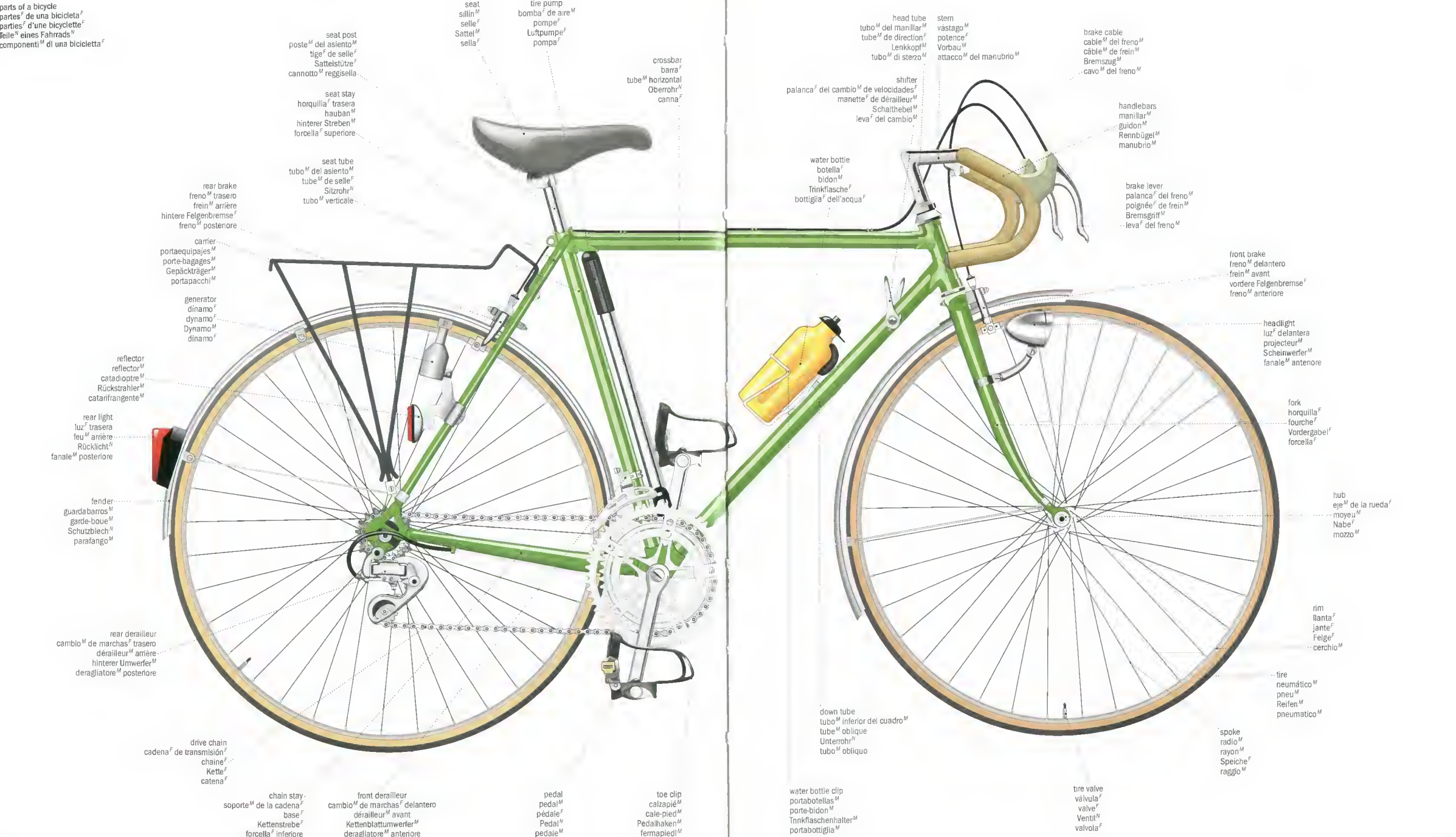
front shock absorber
amortiguador^M delantero
amortisseur^M avant
Frontstoßdämpfer^M
ammortizzatore^M anteriore

gearshift lever
palanca^F de cambio^M de velocidades^F
sélecteur^M de vitesses^F
Schaltthebel^M
pedale^M del cambio^M



bicicleta^F | bicyclette^F | Fahrrad^N | bicicletta^F

parts of a bicycle
partes^F de una bicicleta^F
parties^F d'une bicyclette^F
Teile^N eines Fahrrads^N
componenti^M di una bicicletta^F

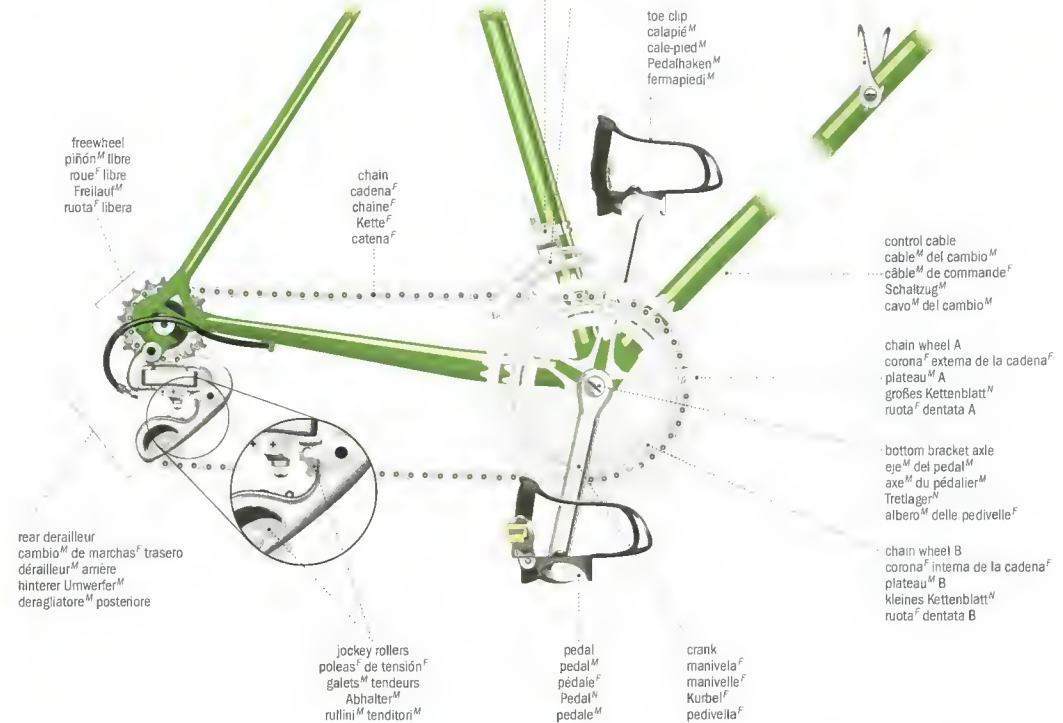


power train
transmisión^F de cadena^F
mécanisme^M de propulsion^F
Kraftübertragung^F
organi^M di trasmissione^F

front derailleur
cambio^M de marchas^F delantero
dérailleur^M avant
Kettenblatsumwerfer^M
deragliatore^M anteriore

chain guide
guía^F de la cadena^F
guide-chaîne^F
Kettenführung^F
guida^F della catena^F

shifter
palanca^F del cambio^M de velocidades^F
manette^F de dérailleur^M
Schalthebél^M
leva^F del cambio^M



accessories
accesorios^M
accessories^M
Zubehör^N
accessori^M



lock
candado^M para bicicleta^F
cadenas^M
Schloss^N
lucchetto^M



protective helmet
casco^M protector
casque^M de protection^F
Fahrradhelm^M
casco^M di protezione^F



tool kit
herramientas^F
trousse^F de dépannage^M
Werkzeugsatz^M
kit^M di attrezzi^M



bicycle bag (pannier)
cartera^F
sacoché^F
Satteltasche^F
zaino^M



child carrier
silla^F porta-ñiño^M
siège^M de vélo^M pour enfant^M
Kindersitz^M
seggolino^M per bambini^M

examples of bicycles
 ejemplos^M de bicicletas^F
 exemples^M de bicyclettes^F
 Belsple^M für Fahrräder^N
 esempi^M di biciclette^F

child's tricycle
 triciclo^M
 tricycle^M d'enfant^M
 Dreirad^N
 triciclo^M



BMX bike
 bicicleta^F BMX
 vélo^M cross^M
 BMX-Rad^N, Mountainbike^N
 mountain bike^F da cross^M



Dutch bicycle
 bicicleta^F holandesa
 bicyclette^F hollandaise
 Hollandrad^N
 bicicletta^F olandese



mountain bike
 bicicleta^F todo terreno^M
 bicyclette^F tout-terrain
 Mountain Bike^N
 mountain bike^F



city bicycle
 bicicleta^F de ciudad^F
 bicyclette^F de ville^F
 Stadtrad^N
 city bike^F



road bicycle
 bicicleta^F de carretera^F
 bicyclette^F de course^F
 Rennrad^N
 bicicletta^F da corsa^F



touring bicycle
 bicicleta^F de turismo^M
 bicyclette^F de tourisme^M
 Tourenrad^N
 bicicletta^F da turismo^M



tandem bicycle
 tandem^M
 tandem^M
 Tandem^N
 tandem^M



passenger station

estación^F de ferrocarril^M | gare^F de voyageurs^M | Bahnhof^M | stazione^F dei viaggiatori^M

office
oficina^F
locaux^M administratifs
Büro^M
uffici^M

indicator board
tablero^M de información^F
panneau^M indicateur
Fahrplan^M
tabellone^M degli orari^M

baggage cart
carro^M portaequipaje
chariot^M à bagages^M
Förderwagen^M
carrello^M portabagagli

baggage lockers
taquillas^F de consigna^F automática
consigne^F automatique
Gepäckschließfächer^M
cassette^F di deposito^M per bagagli^M

glassed roof
techo^M de vidrio^M
verrière^F
Glasüberdachung^F
tettoia^F vetrata

metal structure
estructura^F de metal^M
structure^F métallique
Eisensträger^M
struttura^F metallica

platform number
indicador^M de número^M de andén^M
numéro^M de quai^M
Gleisnummer^M
numero^M del binario^M



passenger train
tren^M de pasajeros^M
train^M
Reisezug^M
treno^M passeggeri^M

baggage room
sala^F de equipajes^M
enregistrement^M des bagages^M
Gepäckaufbewahrung^F
deposito^M bagagli^M

parcels office
consigna^F
service^M de colis^M
Paketannahme^F
servizio^M pacchi^M

booking hall
vestibulo^M
salle^F des pas^M perdus
Bahnhofshalle^F
atrio^M

passenger platform
andén^M de pasajeros^M
quai^M de gare^F
Bahnsteig^M
marciapiede^M dei viaggiatori^M

departure time indicator
indicador^M de hora^F de salida^F
affichage^M de l'heure^F de départ^M
Abfahrtszeiten^F
indicatore^M generale degli orari^M

schedules
horarios^M
tableau^M horaire
Kursbuchtafeln^F
orari^M

destination
destinos^M
destination^F
Zielbahnhof^M
destinazione^F

platform edge
borde^M del andén^M
bordure^F de quai^M
Bahnsteigkante^F
striscia^F di sicurezza^F

ticket collector
revisor^M
contrôleur^M
Fahrkartenkontrolleur^M
controllore^M

track
via^F
voie^F ferrée
Gleis^M
binario^M

platform entrance
acceso^M a los andenes^M
accès^M aux quais^M
Zugang^M zum Gleis^M
ingresso^M al marciapiede^M

passenger station
estación^F de ferrocarril^M
gare^F de voyageurs^M
Personenbahnhof^M
stazione^F dei viaggiatori^M

suburban commuter railroad
via^F de tren^M suburbano
voie^F de banlieue^M
S-Bahn-Strecke^F
linea^F ferroviaria locale

parking
estacionamiento^M
parking^M; stationnement^M
Parkplatz^M
parcheggio^M

station platform
andén^M
quai^M
Bahnsteig^M
marciapiede^M

subsidiary track
via^F subsidiaria
voie^F de service^M
Nebengleis^M
binario^M morto

platform shelter
marquesina^M del andén^M
abri^M
Bahnsteigüberdachung^F
pensilina^F

commuter train
tren^M suburbano
train^M de banlieue^F
Nahverkehrszug^M
treno^M locale

bumper
tope^M
butoir^M
Prellbock^M
respingente^M

footbridge
pasarela^F
passerelle^F
Fußgängerbrücke^F
ponte^M pedonale

main line
via^F principal
grandes lignes^F
Hauptgleis^M
linea^F ferroviaria principale

level crossing
paso^M a nivel^M
passage^M à niveau^M
Bahnübergang^M
passaggio^M a livello^M

signal
semáforo^M
sémaphore^M
Signal^N
semaforo^M



signal gantry
puente^M de señales^F
portique^M de signalisation^F
Signalbrücke^F
ponte^M segnal^M

switch tower
torre^F de señales^F
poste^M d'aiguillage^M
Stelwerk^N
cabina^F di manovra^F

mast
poste^M
pylône^M
Pfeiler^M
pilone^M

underground passage
pasaje^M subterráneo
passage^M souterrain
Unterführung^F
sottopassaggio^M

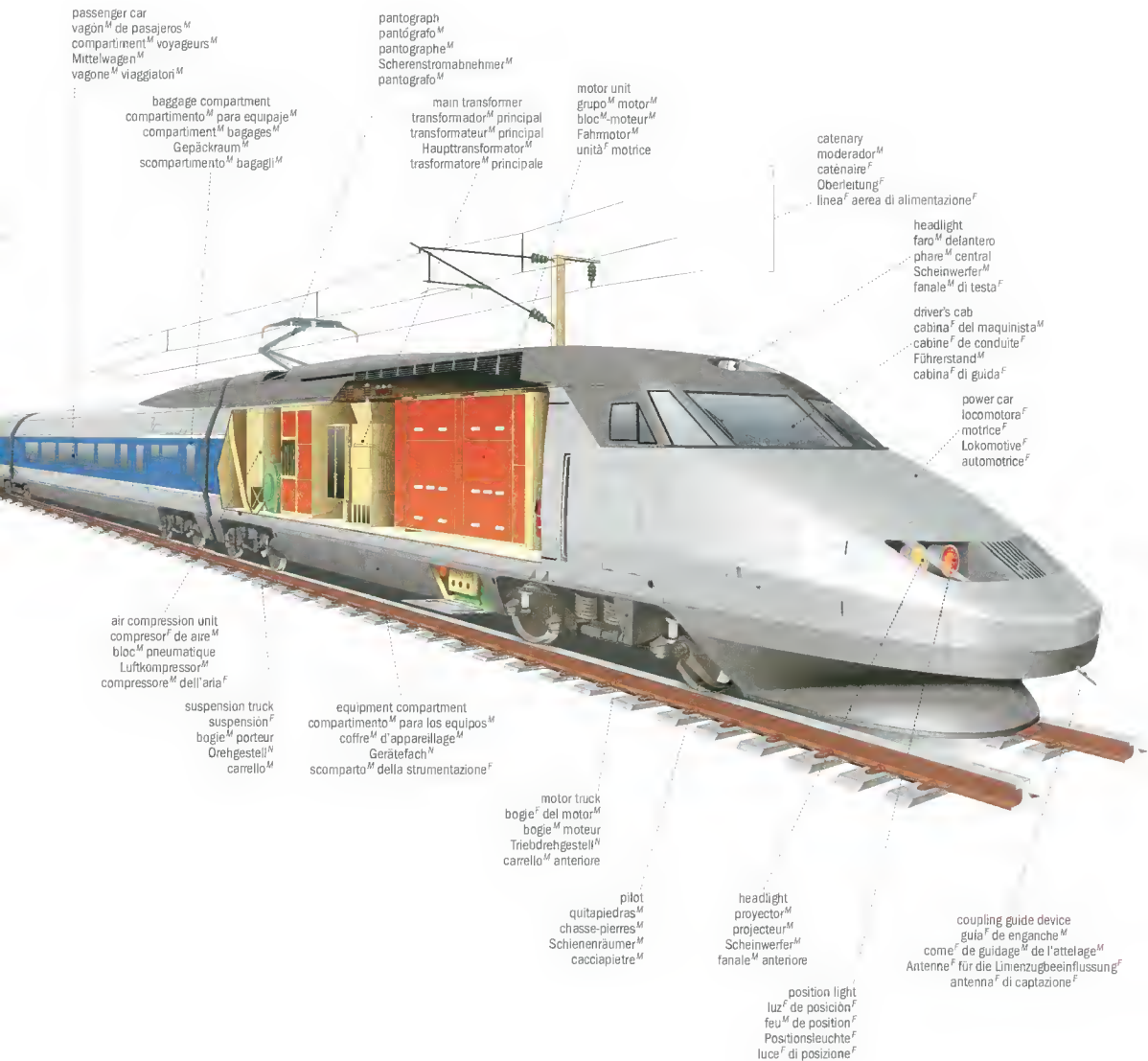
freight car
vagon^M de carga^F
wagon^M
Güterwagen^M
carro^M merci^F

freight station
estación^F de carga^F
gare^F de marchandises^F
Güterbahnhof^M
scalo^M merci^F

scissors crossing
carril^M de enlace^M
bretelle^F
Gleiskreuzung^F
bimano^M di raccordo^M

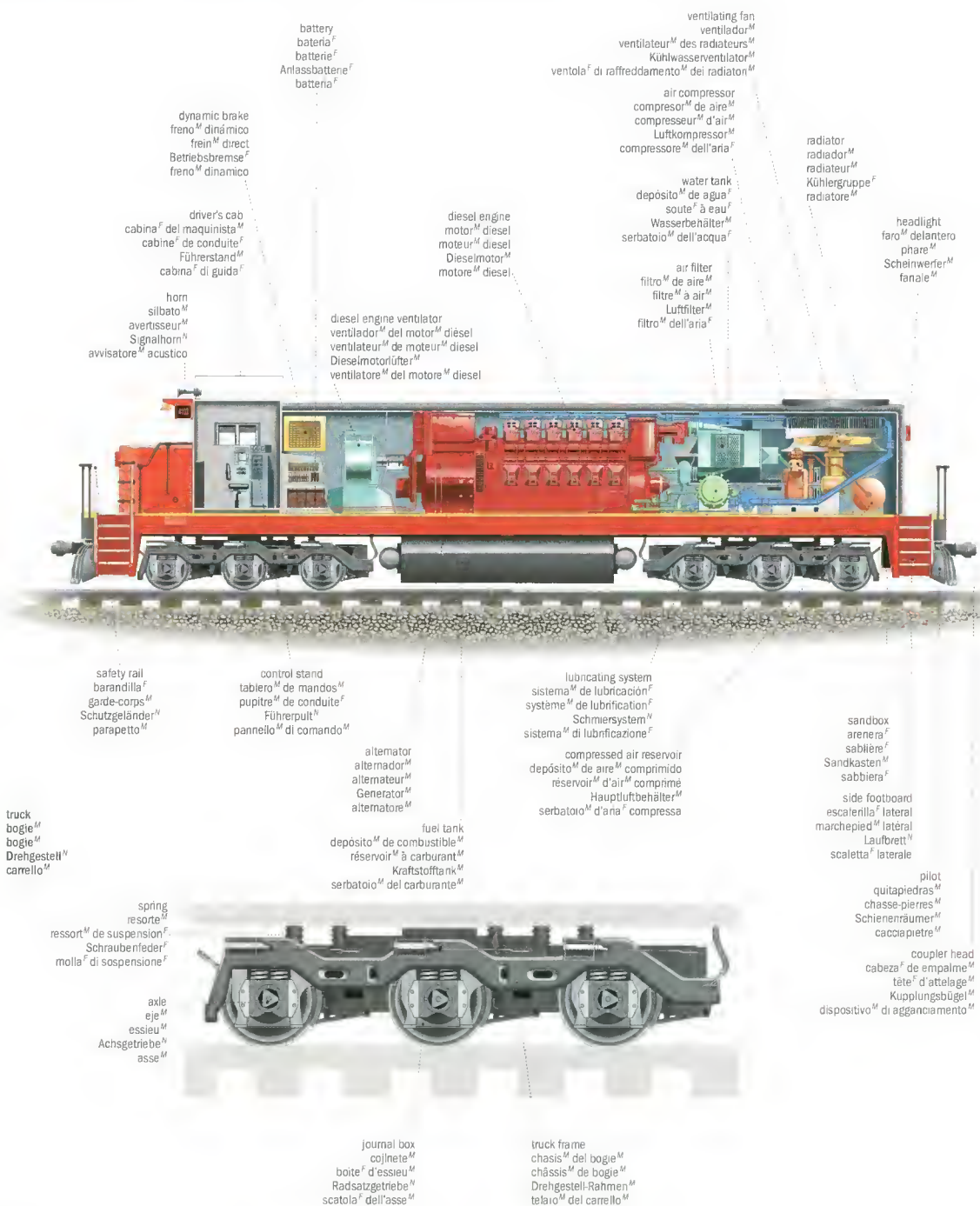
switch
aguja^F de cambio^M
aiguillage^M
Weiche^F
scambio^M

diesel shop
taller^M de máquinas^F diesel
atelier^M diesel^M
Lokschuppen^M
officina^F di riparazione^F dei locomotori^M diesel



diesel-electric locomotive

locomotora^f diesel eléctrica | locomotive^f diesel-électrique | dieselelektrische Lokomotive^f | locomotiva^f diesel elettrica



box car
furgón^M
wagon^M couvert
Drehgestellkastenwagen^M
carro^M chiuso

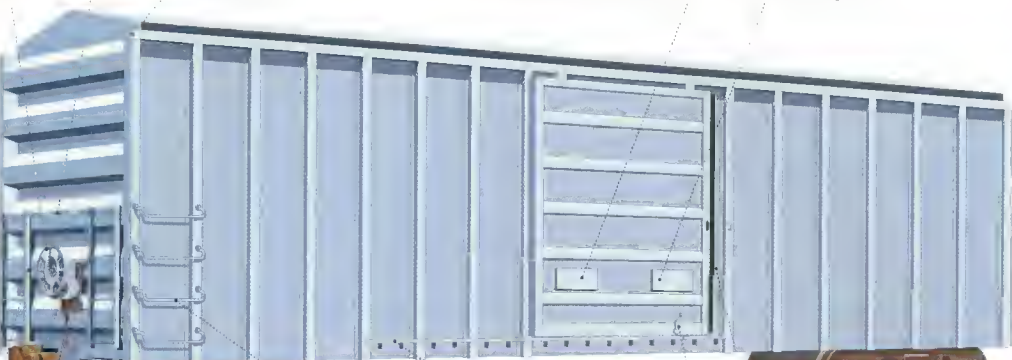
hand brake wheel
volante^M del freno^M manual
volant^M de frein^M à main^F
Handbremsrad^M
ruota^F del freno^M a mano^F

horizontal end handhold
asidero^M horizontal
main^F courante
Handstange^F
cominano^M

corner cap
esquinera^F
chapeau^M d'angle^M
Eckbeschlag^M
testa^F d'angolo^M

routing cardboard
tarjeta^F de ruta^F
porte-étiquette^M d'acheminement^M
Wagenlaufschild^M
cartellino^M indicatore^M di destinazione^F

placard board
tablero^M de rótulo^M
porte-étiquette^M
Anschirftafel^F
cartellino^M segnaletico



sliding channel
gula^F corrediza
glissière^F
Türführungsschiene^F
guida^F di scivolamento^M

side ladder
escalenilla^F lateral
échelle^F latérale
Seitensprossen^F
scaletta^F laterale

door stop
tope^M de la puerta^F
butée^F de porte^F
Türsäule^F
battente^M

telescoping uncoupling rod
varilla^F telescópica de desenganche^M
levier^M télescopique de dételage^M
Abkoppelvorrichtung^F
braccio^M telescopico di disaccoppiamento^M

hand brake winding lever
palanca^F de accionamiento^M del freno^M de mano^F
levier^M de frein^M à main^F
Handbremshebel^M
leva^F di azionamento^M del freno^M a mano^F

sill step
peldaño^M inferior
marchepied^M en étrier^M
Bügeltritt^M
gradino^M

locking lever
palanca^F de cierre^M
levier^M de verrouillage^M
Verschlusshebel^M
leva^F di chiusura^F

hand brake gear housing
cubierta^F del mecanismo^M del freno^M
carter^M d'engrenage^M de frein^M à main^F
Schutzkasten^M für Handbremse^F
scatola^F degli ingranaggi^M del freno^M a mano^F

end ladder
escalenilla^F de estribo^M
échelle^F de bout^M
Stimwandleiter^F
scaletta^F posteriore

coupler head
cabeza^F de enganche^M
tête^F d'attelage^M
Kupplungskopf^M
dispositivo^M di aggancio^M

coupler knuckle pin
pivote^M de la rótula^F
axe^M d'attelage^M
Hauptbolzen^M
perno^M di incernieramento^M del gancio^M di trazione^F

coupler knuckle
rótula^F de enganche^M
mâchoire^F d'attelage^M
Herzstück^M
gancio^M di trazione^F



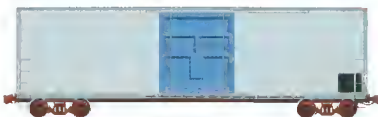
examples of freight cars
 ejemplos^M de vagones^M
 exemples^M de wagons^M
 Beispiele^N für Güterwagen^M
 esempi^M di carri^M merci^F



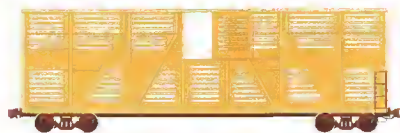
caboose
 furgón^M de cola^F
 wagon^M de queue^F
 Bremswagen^M
 vagone^M di coda^F del personale^M viaggiante



tank car
 vagón^M cisterna^F
 wagon^M citerne^F
 Kesselwagen^M
 carro^M cisterna^F



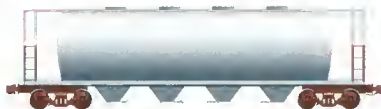
refrigerator car
 vagón^M frigorífico
 wagon^M réfrigérant
 Kühlwagen^M
 carro^M frigorifero^M



livestock car
 vagón^M para ganado^M
 wagon^M à bestiaux^M
 Verschlagwagen^M
 carro^M bestia^M



piggyback car
 plataforma^F para transportar vagones^M
 wagon^M rail^M-route^F
 Spezialflachwagen^M für den Transport^M von Schwerfahrzeugen^N
 carro^M pianale^M per il trasporto^M di rimorchi^M



hopper car
 vagón^M tolva^F
 wagon^M trémie^F
 Bodentleerwagen^M
 carro^M a tramoggia^F



box car
 vagón^M cerrado
 wagon^M couvert
 Drehgestellwagen^M
 carro^M merci^M chiuso



hopper ore car
 vagón^M tolva^F para minerales^M
 wagon^M trémie^F à minéral^M
 Schüttgutwagen^M
 carro^M a tramoggia^F per minerali^M



hard top gondola
 vagón^M cerrado
 wagon^M-tombereau^M couvert
 Planenwagen^M
 carro^M chiuso con tetto^M apribile



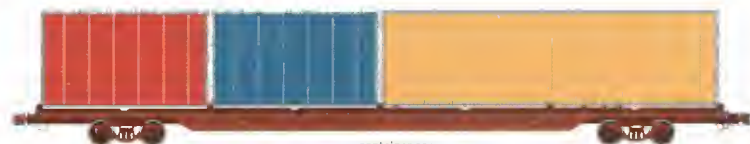
wood chip car
 vagón^M para madera^F
 wagon^M à copeaux^M
 langer Kastenwagen^M
 carro^M scoperto a sponde^F alte



automobile car
 vagón^M para automóviles^M
 wagon^M porte-automobiles^M
 Autotransportwagen^M
 carro^M bisarca^F



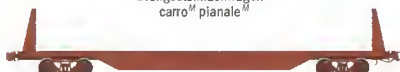
gondola car
 vagón^M de mercancías^F
 wagon^M-tombereau^M
 offener Güterwagen^M
 carro^M scoperto a sponde^F basse



container car
 vagón^M para contenedores^M
 wagon^M porte-conteneurs^M
 Containerflachwagen^M
 carro^M pianale^M portacontainer^M



flat car
 plataforma^F
 wagon^M plat
 Drehgestellflachwagen^M
 carro^M pianale^M



bulkhead flat car
 vagón^M plano con retenedores^M
 wagon^M plat à parois^F de bout^M
 Stirnwandflachwagen^M
 carro^M pianale^M con stanti^M



depressed-center flat car
 plataforma^F de piso^M bajo
 wagon^M plat surbaissé
 Tiefladwagen^M
 carro^M pianale^M a carrelli^M

second classification track
segunda vía^F de clasificación^F
voie^F de tri^M secondaire
Richtungsgleis^N
binario^M di secondo smistamento^M

classification yard
zona^F de clasificación^F
zone^F de triage^M
Ordnungsgleis^N
area^F di smistamento^M

car cleaning yard
zona^F de lavado^M de vagones^M
zone^F de lavage^M des wagons^M
Waschplatte^F
area^F di lavaggio^M delle carrozze^F

outbound track
vía^F de salida^F
voie^F de sortie^F
Ausfahrgeleis^N
binario^M di uscita^F

water tower
tanque^M de agua^F
château^M d'eau^F
Wasserturm^M
serbatoio^M dell'acqua^F

car repair shop
taller^M de reparación^F de vagones^M
atelier^M de réparation^F des wagons^M
Wagenausbesserungshalle^F
officina^F di manutenzione^F dei vagoni^M

receiving yard
zona^M de recepción^F
zone^F de réception^F
Empfangsgleise^N
area^F ricevitrice



hump
terrapén^M de desenganche^M
butte^F de débranchement^M
Ablaufberg^M
pangina^F

hump office
puesto^M de clasificación^F
poste^M de débranchement^M
Ablaufstellwerk^N
cabina^F di controllo^M della pangina^F

hump lead
dirección^F
voie^F de butte^F
Auffahrgeleis^N
binario^M di rampa^F

first classification track
primera vía^F de clasificación^F
voie^F de tri^M primaire
Einfahrgeleis^N
binario^M di primo smistamento^M

locomotive track
vía^F locomotriz
voie^F de circulation^F des locomotives^F
Lokverkehrsgleis^N
binario^M per le locomotive^F

rail joint
 empalme^M de rieles^M
 joint^M de rail^M
 Schienenstoß^M
 giunto^M di rotaia^F

expansion space
 espacio^M de expansión^F
 jeu^M de dilatation^F
 Dehnungsfuge^F
 spazio^M per la dilatazione^F

fishplate
 eclisse^F
 Schienenlasche^F
 ganascia^F

nut
 tuerca^F
 écrou^M
 Bolzenmutter^F
 dado^M di serraggio^M

fishplate bolt
 perno^M de la eclisse^F
 boulon^M d'éclisse^F
 Laschenbolzen^M
 bullone^M della ganascia^F

dating nail
 clavo^M fechador
 clou^M millésimé
 Datierungsnagel^M
 chiodo^M con data^F

running surface
 superficie^F de rodamiento^M
 table^F de roulement^M
 Lauffläche^F
 superficie^F di rotolamento^M

spike
 escarpia^F
 crampon^M
 Schwellenschraube^F
 caviglia^F

tie plate
 placa^F de asiento^M
 selle^F de rail^M
 Unterlagsplatte^F
 piastra^F di appoggio^M

remote-controlled switch
 aguja^F de control^M a larga distancia^F
 aiguillage^M manœuvré à distance^F
 fernbediente Weiche^F
 scambio^M automatico

switch point
 aguja^F
 aiguille^F
 Weichenzunge^F
 ago^M

pull rod
 varilla^F de empuje^M
 tringle^F de commande^F
 Stellstange^F
 tirante^M comandato

switch rod
 varilla^F de cambio^M
 tringle^F d'écartement^F
 Spurstange^F
 tirante^M

power switch machine
 control^M mecánico de agujas^F
 moteur^M d'aiguillage^M
 Weichenantrieb^M
 scatola^F dello scambio^M

point wire
 cable^M de corriente^F de la aguja^F
 transmission^F funicular^F
 Drahtzug^M
 cavo^M di trasmissione^F

closure rail
 rail^M de cierre^M
 rail^M de raccord^M
 Zwischenschiene^F
 contrago^M

manually operated switch
 cambiador^M manual de vía^F
 aiguillage^M manœuvré à pied^M d'œuvre^F
 handbediente Weiche^F
 scambio^M manuale

check-rail
 rail^M de retención^F
 contre-rail^M
 Radlenker^M
 controrotaia^F

switch point
 aguja^F
 aiguille^F
 Spurstange^F
 ago^M

frog
 cruce^M
 cœur^M de croisement^M
 Herzstück^N
 cuore^M

closure rail
 rail^M de cierre^M
 rail^M de raccord^M
 Zwischenschiene^F
 contrago^M

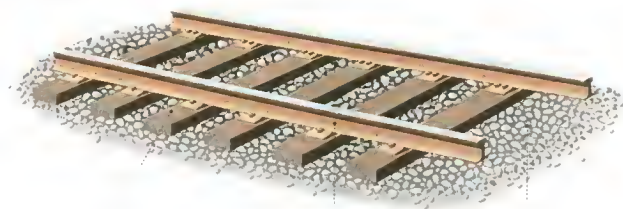
slide chair
 patin^M de deslizamiento^M
 coussinet^M de glissement^M
 Gleitstuhl^M
 piastra^F di scorrimento^M

switch signal
 señal^F de posición^F de la aguja^F
 signal^M de position^F d'aiguille^F
 Weichensignal^M
 segnale^M di scambio^M

switch stand
 palanca^F de maniobra^F de la aguja^F
 levier^M de commande^F manuelle^F
 Stellhebel^M
 leva^F di comando^M manuale

pull rod
 varilla^F de empuje^M
 tringle^F de commande^F
 Stellstange^F
 tirante^M d'unione^F

railroad track
via^F ferrea
voie^F ferrée
Oberbau^M
strada^F ferrata

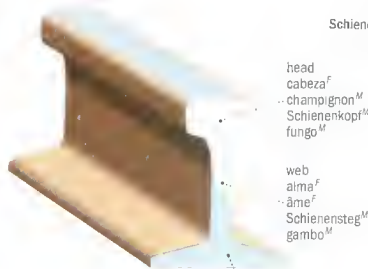


tie
traviesa^F
traverse^F
Schwelle^F
traversa^F

rail
rail^M
rail^M
Schiene^F
rotaia^F

ballast
balasto^M
ballast^M
Schotter^M
massiciata^F

rail section
corte^M de un rail^M
profil^M de rail^M
Schiene^F im Querschnitt^M
sezione^F di rotaia^F



head
cabeza^F
champion^M
Schielenkopf^M
fungo^M

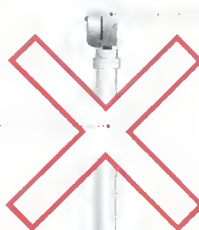
web
alma^F
âme^F
Schielensteg^M
gambo^M

base
base^F
patin^M
Schielenfuß^M
suola^F

highway crossing

paso^M a nivel^M | passage^M à niveau^M | schienengleicher, gesicherter Bahnübergang^M | passaggio^M a livello^M

crossbuck sign
cruz^M de San Andrés
croix^F de Saint-André
Wamkreuz^N
segnale^M di passaggio^M a livello^M



highway crossing bell
campana^F de aviso^M de cruce^M
sonnerie^F de passage^M à niveau^M
Vorläutwerk^N
avisatore^M acustico

mast
poste^M
mât^M
Mast^M
palo^M

junction box
caja^F de empalmes^M
boîte^F de jonction^F
Verteilerdose^F
scatola^F di collegamento^M

signal background plate
fondo^M de la señal^F
écran^M de visibilité^F
Signalschirm^M
schermo^M di aiuto^M della visibilità^F

number of tracks sign
letrero^M de número^M de vías^F
panneau^M nombre^M de voies^F
Anzahl^F der Gleise^N
cartello^M del número^M di binari^M



visor
visiera^F
visière^F
Schirm^M
visiera^F

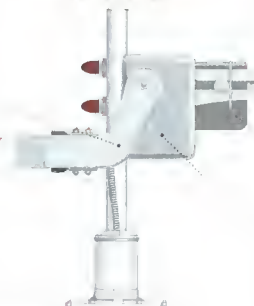
peep hole
minia^F
œil^M témoin^M
Guckloch^N
occhio^M di controllo^M



flashing light
luz^F intermitente
feu^M clignotant
Blinklicht^N
semaforo^M a luce^F intermitente

gate arm lamp
luz^F de la barrera^F
feu^M de lisse^F
Lampe^F
luce^F della sbarra^F

gate arm support
soporte^M de la barrera^F
support^M de lisse^F
Stütze^F
sostegno^M della sbarra^F



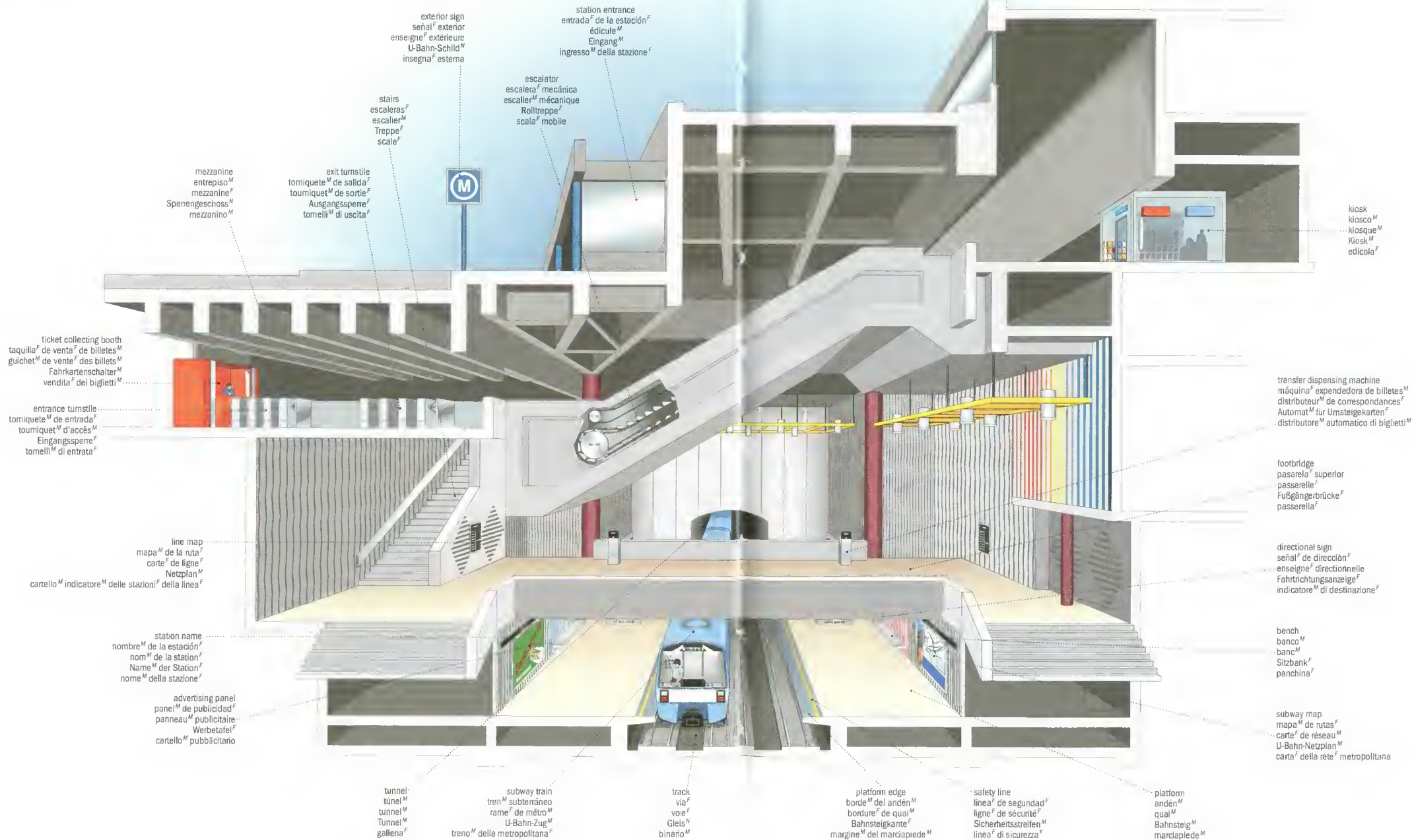
gate arm
barrera^F del paso^M a nivel^M
lisse^F
Schranke^F
sbarra^F

base
base^F
base^F
Sockel^M
base^F

counterweight
contrapeso^M
contrepoids^N
Gegengewicht^N
contrappeso^M

crossing gate mechanism
mecanismo^M de la barrera^F
commande^F de barrières^F
Antneb^N
scatola^F di comando^M della sbarra^F

subway station
estación^F de metro^M
station^F de métro^M
U-Bahn-Station^F
stazione^F della metropolitana^F



passenger car
vagon^M de pasajeros^M
voiture^F
Mittelwagen^M
carrozza^F passeggeri^M

side door
puerta^F lateral
porte^F latérale
Einstiegstür^F
porta^F

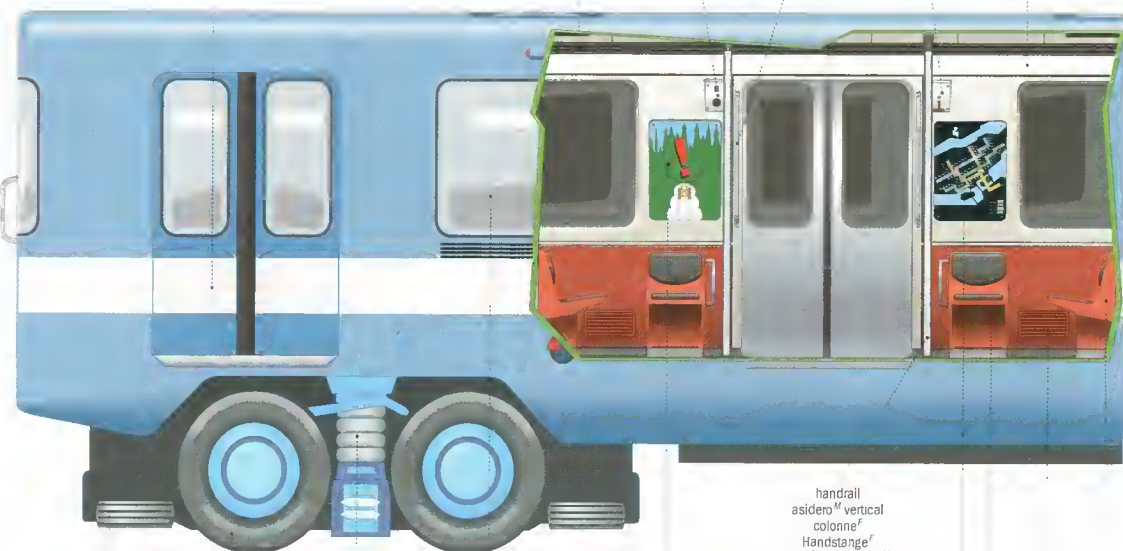
ventilator
ventilador^M
grille^F d'aération^F
Lüftung^F
griglia^F di aerazione^F

communication set
altavoz^M de comunicación^F
poste^M de communication^F
Gegensprechanlage^F
altoparlante^M

side handrail
asidero^M lateral
poignée^F
Einsteigegriff^M
maniglia^F laterale

emergency brake
freno^M de emergencia^F
frein^M d'urgence^F
Notbremse^F
freno^M di emergenza^F

light
lámpara^F
éclairage^M
Innenbeleuchtung^F
luce^F



inflated guiding tire
llanta^F neumática guía^F
pneumatique^M de guidage^M
pneubereiftes Leitrail^N
ruota^F di guida^F

window
ventanilla^F
fenêtre^F
Fenster^N
finestrino^M

suspension
suspension^F
suspension^F
Federung^F
sospensione^F

inflated carrying tire
llanta^F neumática de tracción^F
pneumatique^M porteur
pneubereiftes Lauftrad^N
ruota^F portante

handrail
asidero^M vertical
colonne^F
Handstange^F
asta^F di sostegno^M

subway map
mapa^M de ruta^F
carte^F de réseau^M
U-Bahn-Netzplan^N
carta^F della rete^F metropolitana

single seat
asiento^M individual
siège^M simple
Einzelsitz^M
sedile^M singolo

heating grille
rejilla^F de calefacción^F
grille^F de chauffage^M
Heizungsgitter^N
griglia^F del riscaldamento^M

advertising poster
cartel^M commercial
affiche^F publicitaire
Werbetafel^F
cartello^M pubblicitario

double seat
asiento^M doble
siège^M double
Doppelsitz^M
sedile^M doppio

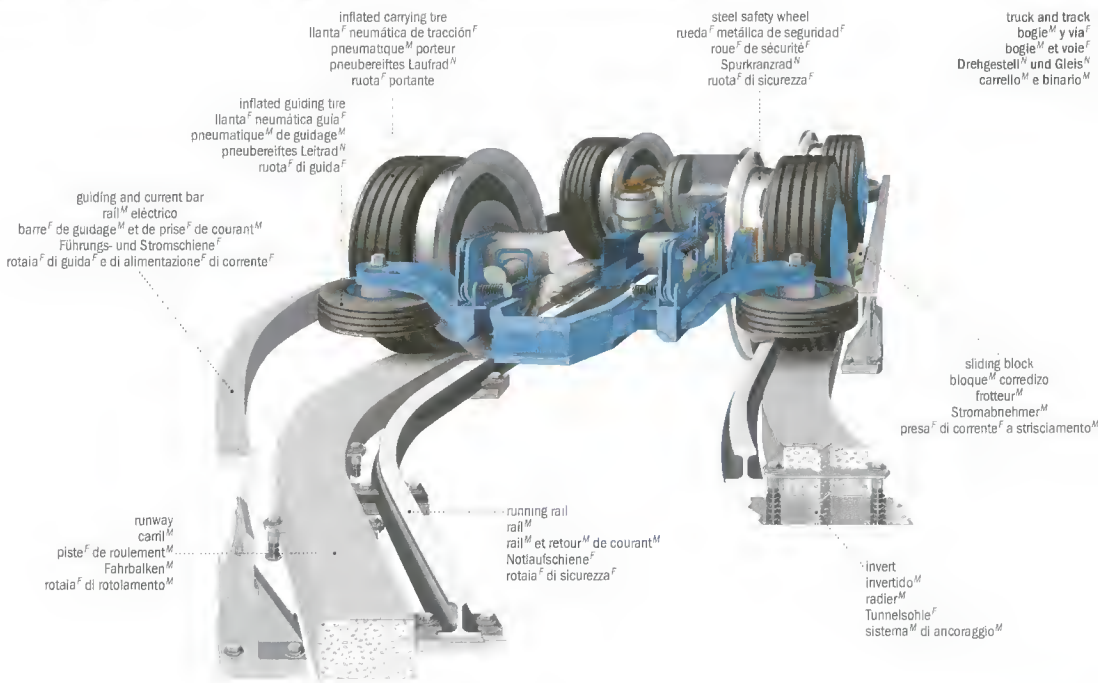
subway train
tren^M subterráneo
rame^F de métro^M
U-Bahn-Zug^M
metropolitana^F

motor car
vagon^M máquina^F
motrice^F
Triebwagen^M
motrice^F

trailer car
coche^M de tracción^F
remorque^F
Beiwagen^M
rimorchio^M

motor car
vagon^M máquina^F
motrice^F
Triebwagen^M
motrice^F





streetcar

tranvía^F | tramway^M | Straßenbahn^F | tram^M



canal lock
esclusa^F de canal^M
écluse^F
Kanalschleuse^F
chiusa^F di un canale^M

dry dock
dique^M seco
bassin^M de radoub^M
Trockendock^N
bacino^M di carenaggio^M

quayside crane
grúa^F de muelle^M
grue^F à flèche^F
Wertkran^M
gru^F mobile a braccio^M

gate
compuerta^F
porte^F
Tor^M
porta^F del bacino^M

container loading bndge
puente^M de carga^F para contenedores^M
portique^M de chargement^M de conteneurs^M
Containerbrücke^F
ponte^M di caricamento^M per containers^M

transit shed
depósito^M de mercancía^F en tránsito^M
hangar^M de transit^M
Transitlager^M
capannoni^M delle merci^F in transit^M

bulk terminal
terminal^F de carga^F
terminal^M de vrac^M
Massengut-Terminal^M
deposito^M delle rinfuse^F

quay
muelle^M
qual^M
Kai^M
banchina^F

cold shed
cámara^F frigorífica
entrepôt^M frigorifique
Kühlhaus^N
magazzino^M frigorifero^M

lighthouse
faro^M
phare^M
Leuchtturm^M
faro^M

passenger terminal
terminal^F de pasajeros^M
gare^F maritime
Fahrgastanlage^F
stazione^F dei viaggiatori^M

ferryboat
transbordador^M
transbordeur^M
Hafenfähre^F
traghetto^M

oil terminal
terminal^F de petróleo^M
terminal^M pétrolier
Ölölöscher^F
deposito^M del petrolio^M

tanker
petrolero^M
petrolier^M
Tanker^M
petroliera^F



dock
dique^M
bassin^M
Dock^N
bacino^M

floating crane
grúa^F flotante
grue^F sur ponton^M
Schwimmkran^M
gru^F su pontone^M

grain terminal
terminal^F de granos^M
terminal^M à céréales^F
Getreidesilo^M
deposito^M dei cereali^M

silos
silos^M
silos^M
Sitos^M
silos^M

container ship
buque^M portacontenedores
navire^M porte-conteneurs^M
Containerschiff^N
nave^F portacontainer^M

container terminal
depósito^M de contenedores^M
terminal^M à conteneurs^M
Containerterminal^M
deposito^M dei containers^M

quayside railway
ferrocarril^M del muelle^M
voie^F ferrée bord^M à quai^M
Hafenbahn^F
scalo^M ferroviario

road transport
transporte^M terrestre
transport^M routier
Straßengüterverkehr^M
trasporto^M su strada^F

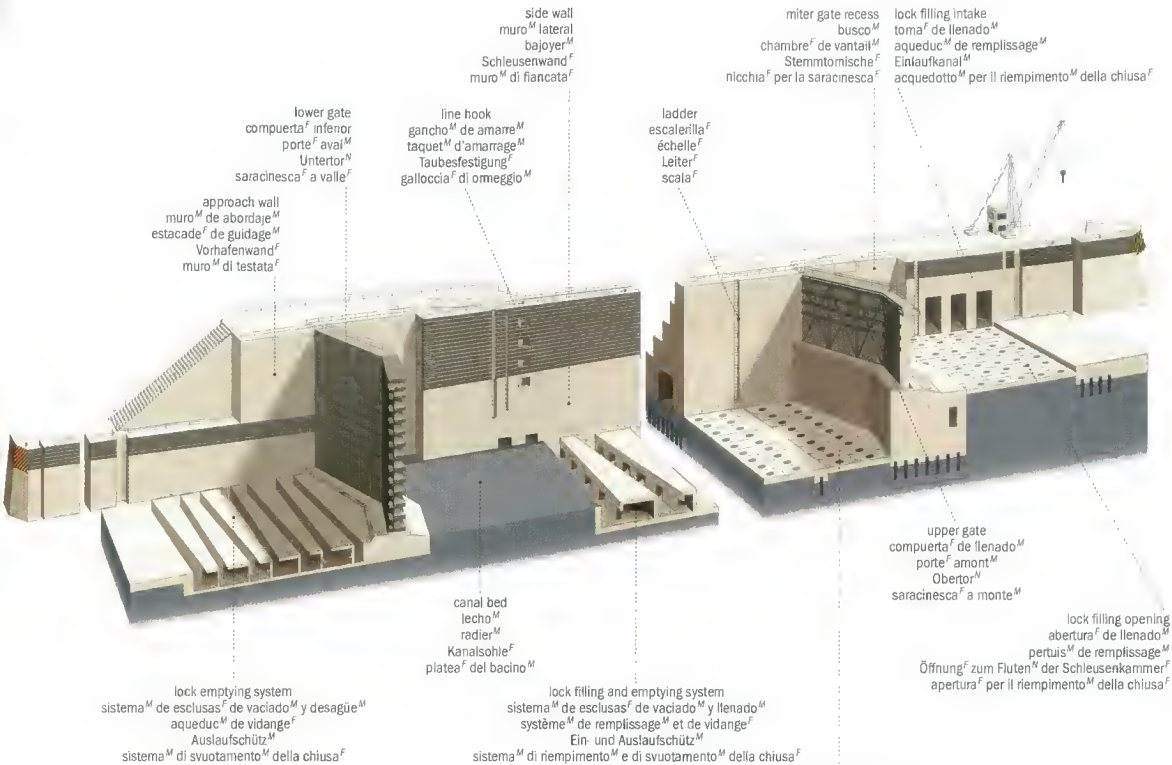
customs house
aduanas^F
bureau^M des douanes^F
Hafen Zollamt^N
dogana^F

parking lot
estacionamiento^M
parking^M, stationnement^M
Parkplatz^M
parcheggio^M

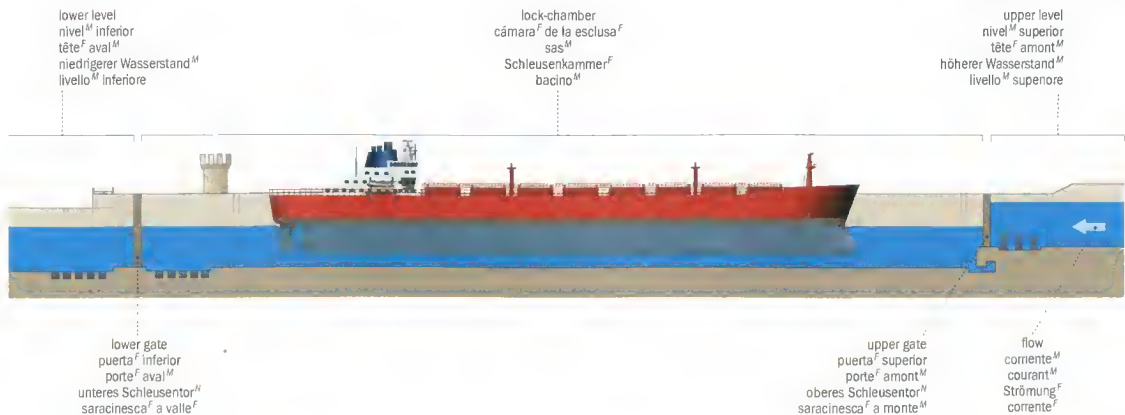
office building
oficina^F del puerto^M
bâtiment^M administratif
Bürogebäude^M
uffici^M

bridge
puente^M
portique^M
Brückenlift^M
gru^F a portale^M

quay ramp
rampa^F del muelle^M
rampe^F de quai^M
Kairampe^F
scivolo^M della banchina^F



canal lock: side view
esclusa^F: vista^F lateral
écluse^F: vue^F latérale
Schleuse^F: Seitenansicht
chiusa^F di un canale^M: vista^F laterale



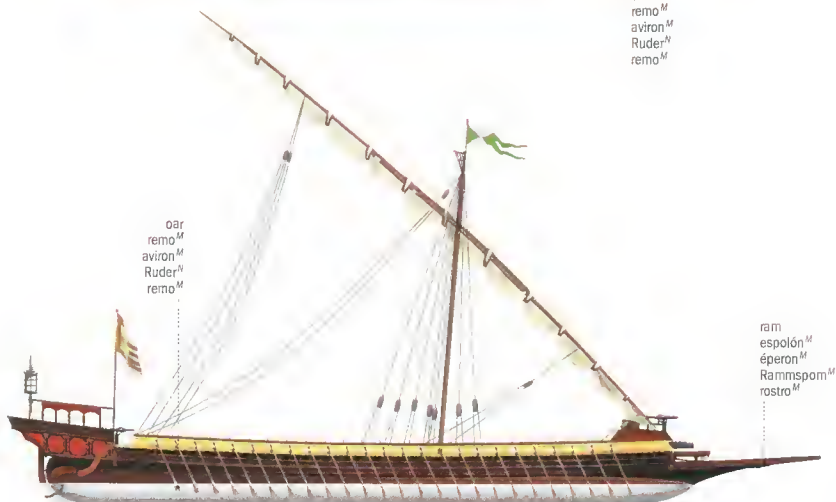
historical ships

embarcaciones^f antiguas | embarcations^f anciennes | historische Schiffe^M | imbarcazioni^f antiche

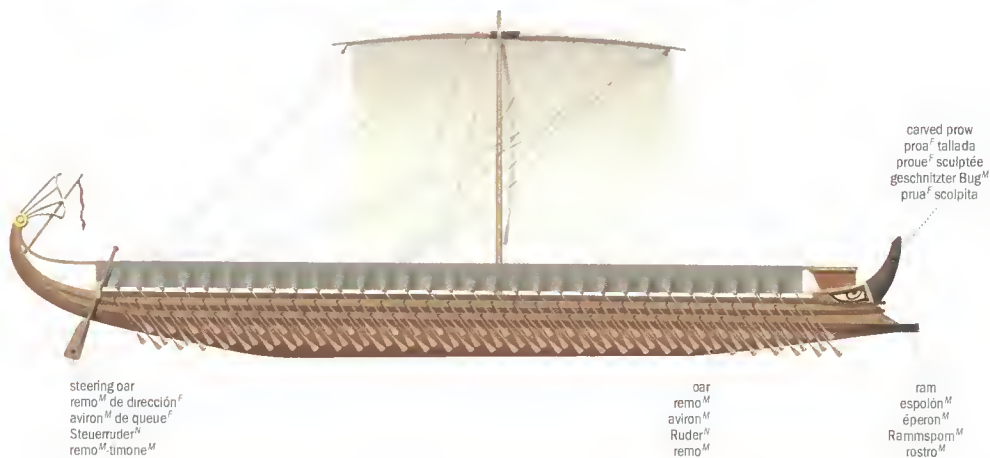
longship
drakón^M vikingo
drakkar^M
Wikingerschiff^N
drakar^M

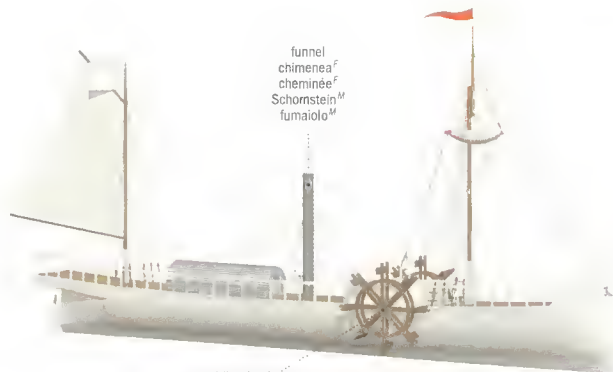


galley
galera^f
galère^f
Galeere^f
galea^f



trireme
trirème^M
trirème^f
Trirème^f
trireme^f



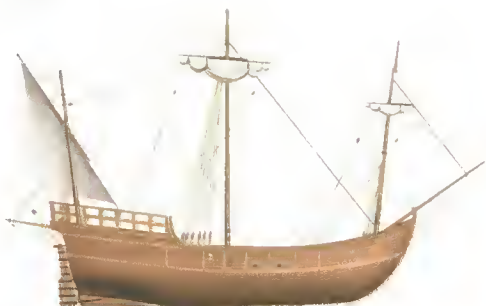


funnel
chimenea^F
cheminée^F
Schornstein^M
fumaio^M

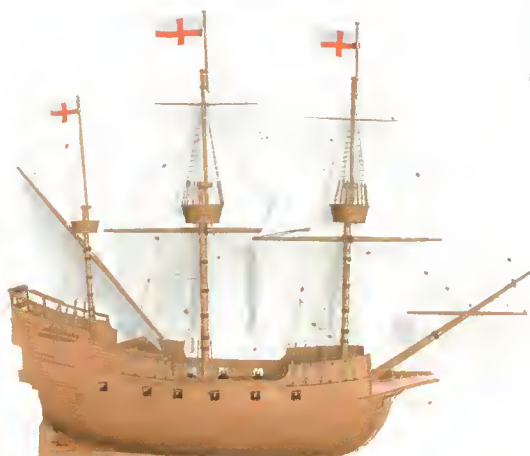
side-wheeler
barco^M de vapor^M de rusdas^F
bateau^M à vapeur^F à roues^F latérales
Schauelraddampfer^M
battello^M a vapor^M a ruote^F laterali

paddle wheel
rueda^F de aspas^F
roue^F à aubes^F
Schaufelrad^N
ruota^F a pale^F

caravel
carabela^F
caravelle^F
Karavelle^F
caravella^F



galleon
galeón^M
galion^M
Galeone^F
galeone^M



traditional watercraft

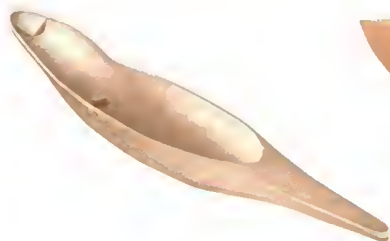
embarcaciones^F tradicionales | embarcations^F traditionnelles | traditionelle Boote^N | imbarcazioni^F tradizionali

dugout canoe
piragua^F monóxilo
pirogue^F monoxyle
Einbaum^M
piroga^F monoxila

outrigger boom
brazo^M de balancin^M
bras^M de balancier^M
Auslegerstange^F
braccio^M del bilanciare^M

hull
casco^M
coque^F
Schiffskörper^M
scafo^M

outrigger canoe
canoa^F de balancin^M
pirogue^F à balancier^M
Auslegerboot^N
piroga^F a un bilanciare^M



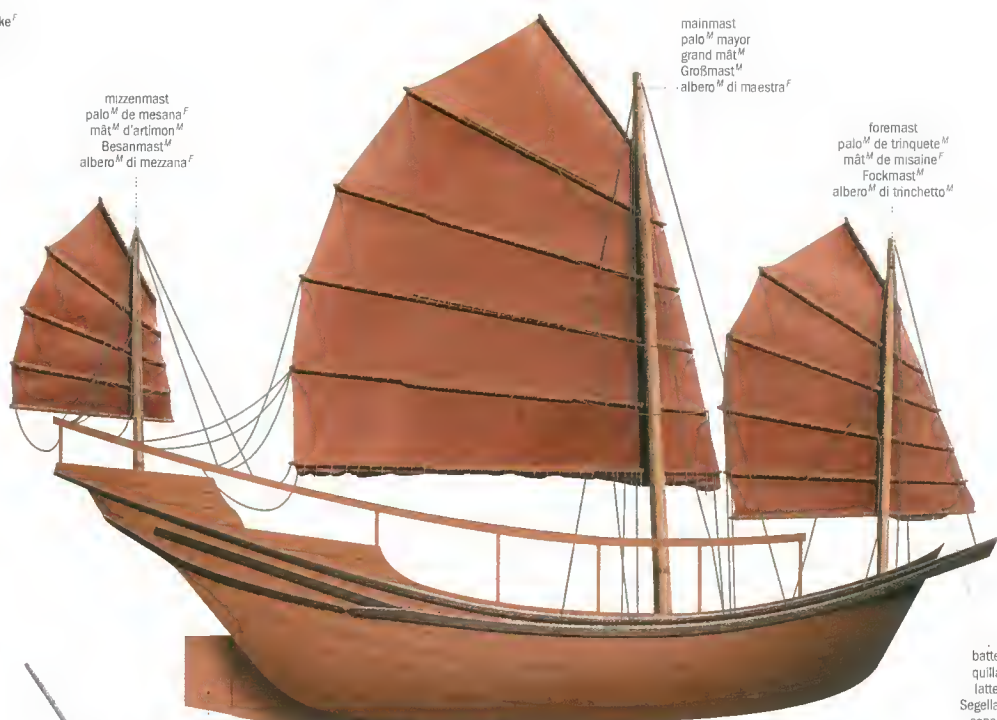
outrigger
balancin^M
balancier^M
Ausleger^M
bilanciare^M

junk
junco^M
jonque^F
Dschunke^F
giunca^F

mizzenmast
palo^M de mesana^F
mât^M d'artimon^M
Besanmast^M
albero^M di mezzana^F

mainmast
palo^M mayor
grand mât^M
Großmast^M
albero^M di maestra^F

foremast
palo^M de trinquete^M
mât^M de misaine^F
Fockmast^M
albero^M di trinchetto^M



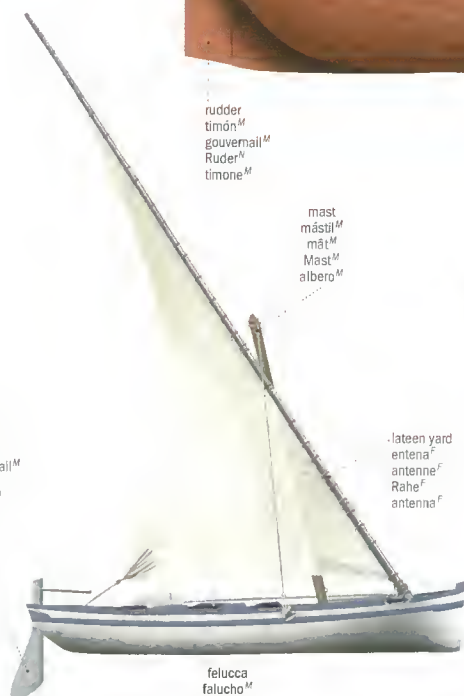
batten
quilla^F
latte^F
Segellatte^F
canna^F

rudder
timón^M
gouvernail^M
Ruder^M
timone^M

mast
mât^M
mât^M
albero^M

rudder
timón^M
gouvernail^M
Ruder^M
timone^M

lateen yard
entena^F
antenne^F
Rahe^F
antenna^F



felucca
falucho^M
felouque^F
Feluque^F
feluca^F

oar
remo^M
aviron^M
Ruder^M
remo^M

proW ornament
ornamento^M de proa^F
ornement^M de proue^F
Bugverzierung^F
ornamento^M di prua^F



gondola
gondola^F
gondole^F
Gondel^F
gondola^F



canoe
canoa^F
canoë^M; canot^M
Kanu^M
canoa^F



gaff sail
vela^F áurica
voile^F aurique
Gaffelsegel^N
vela^F aurica



Bermuda sail
vela^F Bermuda
voile^F bermudienne
Spitzsegel^N
vela^F Marconi



lug sail
vela^F al tercio^M
voile^F au tiers^M
Luggersegel^N
vela^F al terzo^M



spritsail
vela^F tarquina
voile^F à livarde^F
Sprietsegel^N
vela^F a tarchia^F

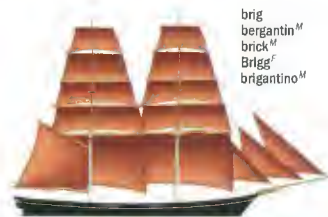


lateen sail
vela^F latina
voile^F latine
Lateinersegel^N
vela^F latina



square sail
vela^F cuadrada
voile^F carrée
Rahsegel^N
vela^F quadra

examples of rigs



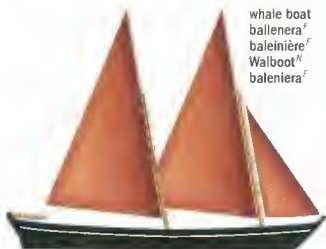
brig
bergantin^M
brick^N
Brigg^F
brigantino^M



ketch
queche^M
ketch^M
Ketsch^F
ketch^M



brigantine
bergantin^M goleta^F
brigantin^M
Brigantine^F
brigantino^M goletta^F



whale boat
ballenera^F
baleinière^F
Walboot^N
baleniera^F



schooner
goleta^F
goëlette^F
Schoner^M
goletta^F



Marconi cutter
cùter^M Marconi
cotre^M Marconi
Marconikutter^M
ketch^M Marconi

four-masted bark

barco^M de vela^F de cuatro palos^M | quatre-mâts^M barque^F | Viermastbark^F | veliero^M a quattro alberi^M

masting and rigging
arboladura^F y aparejos^M
mât^M et gréement^M
Takelage^F
alberatura^F e velatura^F

pole
estaca^F
fusée^F
Spitze^F
spigone^M

yard
verga^F
vergue^F
Rah^F
pennone^M

footrope
marchapied^M
marchepied^M
Fußpfert^N
marciapiede^M

jiggermast
contramesana^F
mât^M d'artimon^M
Besanmast^M
albero^M di contromezzana^F

topping lift
amantillo^M de botavara^F
martinet^M
Hanger^M
drizza^F di picco^M

gaff
botavara^F
corne^F
Gaffel^F
picco^M

lift
amantillo^M
balancine^F
Toppnant^M
amantiglio^M

gaff sail boom
botavara^F de cangreja^F
guj^F
Besanbaum^M
boma^M

poop
popa^F
dunette^F
Poop^F
poppa^F

lifeboat
bote^M salvavidas
canot^M de sauvetage^M
Rettungsboot^M
scialuppa^F di salvataggio^M

davit
pescante^M
bossol^M
Davit^M
gu^F

bulwark
amurada^F
pavols^M
Schanzkleid^N
murata^F

mizzenmast
palo^M de mesana^F
grand mât^M arrière
Kreuzmast^M
albero^M di mezzana^F

mainmast
palo^M mayor
grand mât^M avant
Großmast^M
albero^M di maestra^F

foremast
palo^M de trinquete^M
mât^M de misaine^F
Fockmast^M
albero^M di trinchetto^M

fore-topgallant mast
mastelero^M de juanete^M
mât^M de perroquet^M
Bramstenge^F
albero^M di velaccino^M

masthead
cabeza^F del mastil^M
ton^M de mât^M
Vorbramsaling^F
testa^F d'albero^M

fore-topmast
mastelero^M
mât^M de hune^F
Marsstenge^F
albero^M di parrochetto^M

top
tope^M
hune^F
Saling^F
coffa^F

fore-royal mast
mastelero^M de sobrejuanete^M
mât^M de cacatois^M
Royalstenge^F
albero^M di controvelaccino^M

lower mast
palo^M macho
bas-mât^M
Untermast^M
tronco^M di mezzana^F

side
banda^F
bord^M
Seite^F
fianco^M

staysail-stay
nervio^M de vela^F estay^M
draille^F
Stagsegel-Stag^N
draglia^F

stay
estay^M
étai^M
Stag^N
strallo^M

stem
roda^F
étrave^F
Steven^M
prua^F

bowsprit
bauprés^M
mât^M de beaupré^M
Bugsprit^M
bompresso^M

bobstay
barbiquejo^M
martingale^F
Stampfstag^N
briglia^F del bompresso^M

sails
velamen^M
voilure^F
Segel^N
vele^F

mizzen royal staysail
sobrejuanete^M de mesana^F de estay^M
voile^F d'étai^M de grand perroquet^M arrière
Kreuz-Royalstagsegel^N
vela^F di strallo^M di controlaccio^M

mizzen topgallant staysail
juanete^M de mesana^F de estay^M
voile^F d'étai^M de hune^F arrière
Kreuz-Bramstagsegel^N
vela^F di strallo^M di velaccio^M

mizzen topmast staysail
mastelero^M de mesana^F de estay^M
grand-voile^F d'étai^M arrière
Kreuz-Stengestagsegel^N
vela^F di strallo^M di gabbia^F

jigger topgallant staysail
aparejo^M de juanete^M de estay^M
voile^F d'étai^M de flèche^F
Besan-Bramstagsegel^N
vela^F di strallo^M di belvedere^M

jigger topmast staysail
aparejo^M de mastelero^M de estay^M
marquise^F
Besan-Stengestagsegel^N
vela^F di strallo^M di mezzana^F

mizzen royal brace
brazas^F de sobrejuanete^M de mesana^F
bras^M de grand cacatois^M arrière
Kreuz-Royalbrasse^F
braccio^M del pennone^M di controlbelvedere^M

gaff topsail
escandalosa^F
voile^F de flèche^F
Besan-toppssegel^N
controranda^F

spanker
cangreja^F de popa^F
brigantine^F
Besan^M
randa^F

main royal sail
sobrejuanete^M mayor
grand cacatois^M avant
Groß-Royalsegel^N
controlaccio^M

main upper topgallant sail
juanete^M mayor proel alto
grand perroquet^M volant avant
Groß-Oberbramsegel^N
velaccio^M volante

main lower topgallant sail
juanete^M mayor bajo
grand perroquet^M fixe avant
Groß-Unterbramsegel^N
velaccio^M fisso

main upper topsail
gavia^F mayor alta
grand hunier^M volant avant
Groß-Obermarssegel^N
gabbia^F volante

fore royal sail
sobrejuanete^M de proa^F
petit cacatois^M
Vor-Royalsegel^N
controlaccio^M

upper fore topgallant sail
juanete^M de proa^F alto
petit perroquet^M fixe
Vor-Oberbramsegel^N
velaccino^M volante

lower fore topgallant sail
juanete^M de proa^F bajo
petit perroquet^M fixe
Vor-Unterbramsegel^N
velaccino^M fisso

upper fore topsail
gavia^F proel alta
petit hunier^M volant
Vor-Obermarssegel^N
parocchetto^M volante

flying jib
petitfoque^M
clinloc^M
Flieger^M
controlfoc^M

mizzen sail
cangreja^F mayor popel
grand-voile^F arrière
Kreuzsegel^N
vela^F di mezzana^F

main sail
vela^F mayor proel
grand-voile^F avant
Großsegel^N
vela^F di maestra^F

foresail
trinquete^M
misaine^F
Fock^M
vela^F di trinchetto^M

main lower topsail
gavia^F mayor baja
grand hunier^M fixe avant
Groß-Unterbramsegel^N
gabbia^F fissa

outer jib
foque^M
grand foc^M
Außenklüver^M
foc^M

middle jib
fofoque^M
faux foc^M
Binnenklüver^M
foc^M di dentro

lower fore topsail
gavia^F inferior proel
petit hunier^M fixe
Vor-Unterbramsegel^N
parocchetto^M fisso

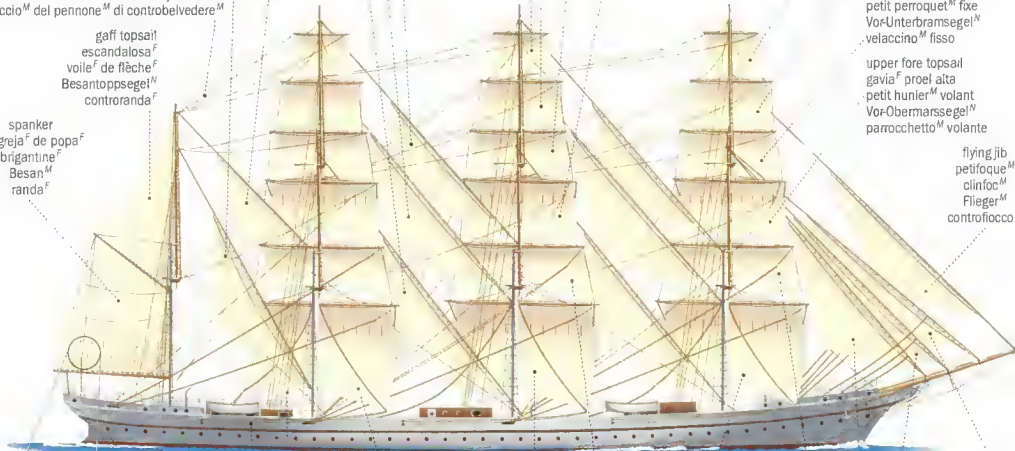
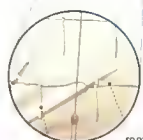
inner jib
contrafoque^M
petit foc^M
Vorsteige-Stagsegel^N
trinchettina^F

hayard
driza^F
drisse^F
Fall^N
drizza^F

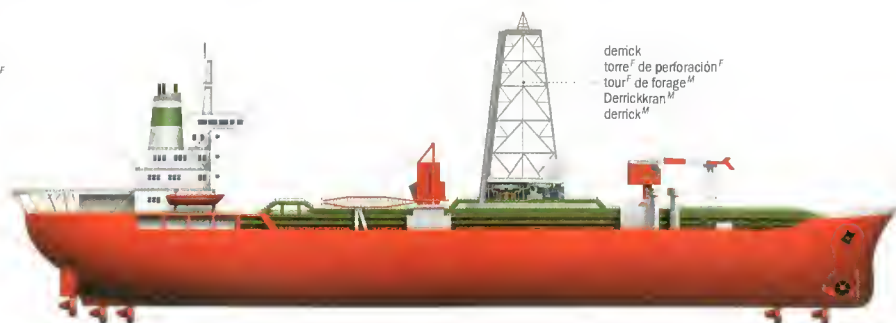
sheet
escota^F
écoute^F
Schot^F
scotta^F

reef band
envergue^M de rizo^M
bande^N de ris^M
Reiffband^N
benda^F di terzarolo^M

reef point
tomarizos^M
garçette^F de ris^M
Reiffbâse^N
matafione^M di terzarolo^M



drill ship
barco^M perforador
navire^M de forage^M
Bohrschiff^N
nave^F da perforazione^F

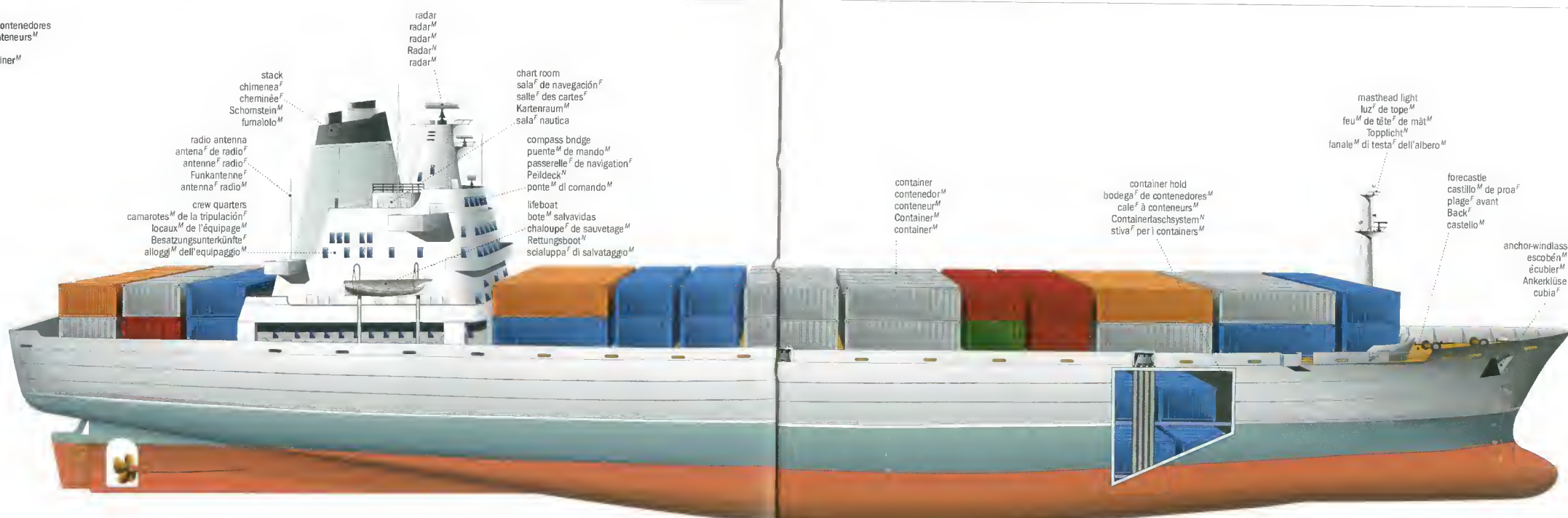


derrick
torre^F de perforación^F
tour^F de forage^M
Derrickkran^M
derrick^M

bulk carrier
buque^M de carga^F
vraquier^M
Frachtschiff^N
nave^F per il trasporto^M delle merci^F

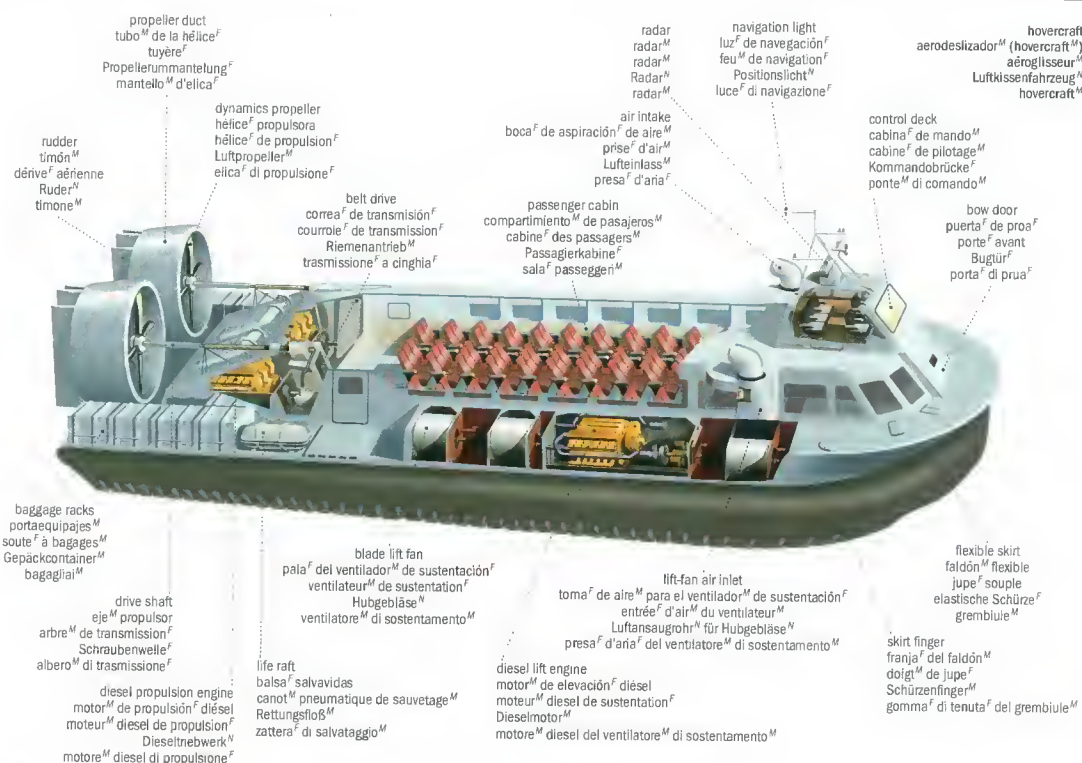


container ship
carguero^M portacontenedores
navire^M porte-conteneurs^M
Containerschiff^N
nave^F portacontainer^M



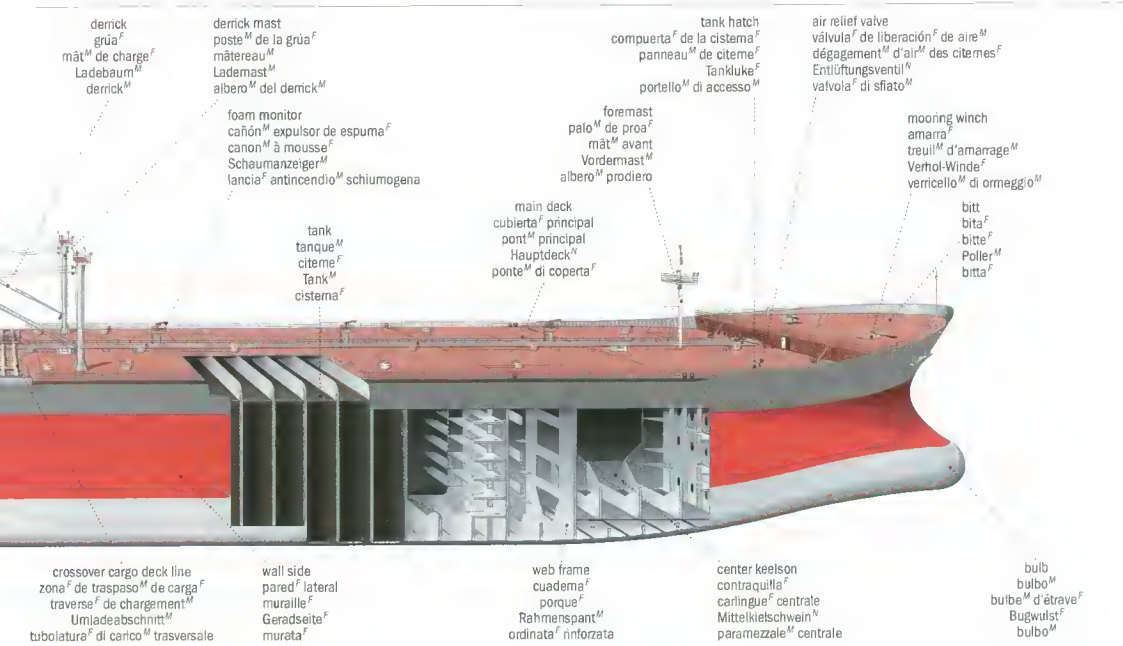
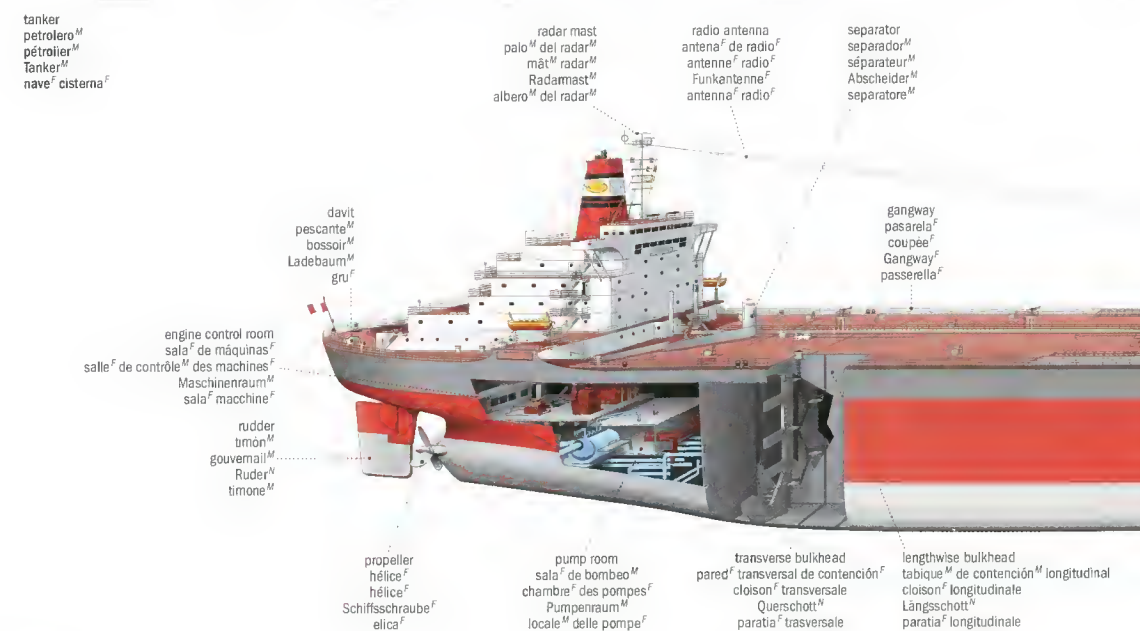
stack
chimenea^F
cheminée^F
Schornstein^M
fumaloto^M
radio antenna
antena^F de radio^F
antenne^F radio^F
Funkantenne^F
antenna^F radio^M
crew quarters
camarotes^M de la tripulación^F
locaux^M de l'équipage^M
Besatzungsunterkünfte^F
alloggi^M dell'equipaggio^M

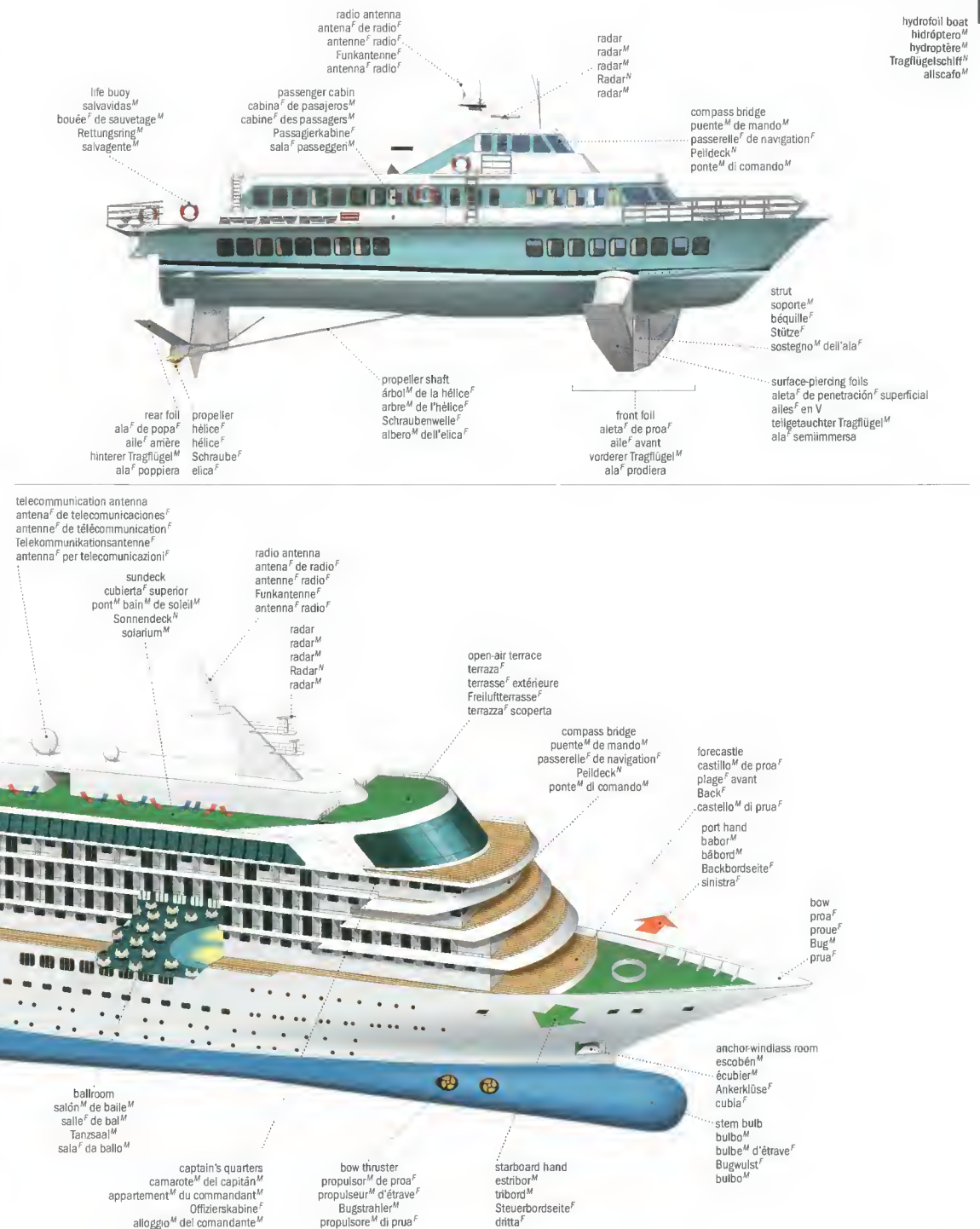
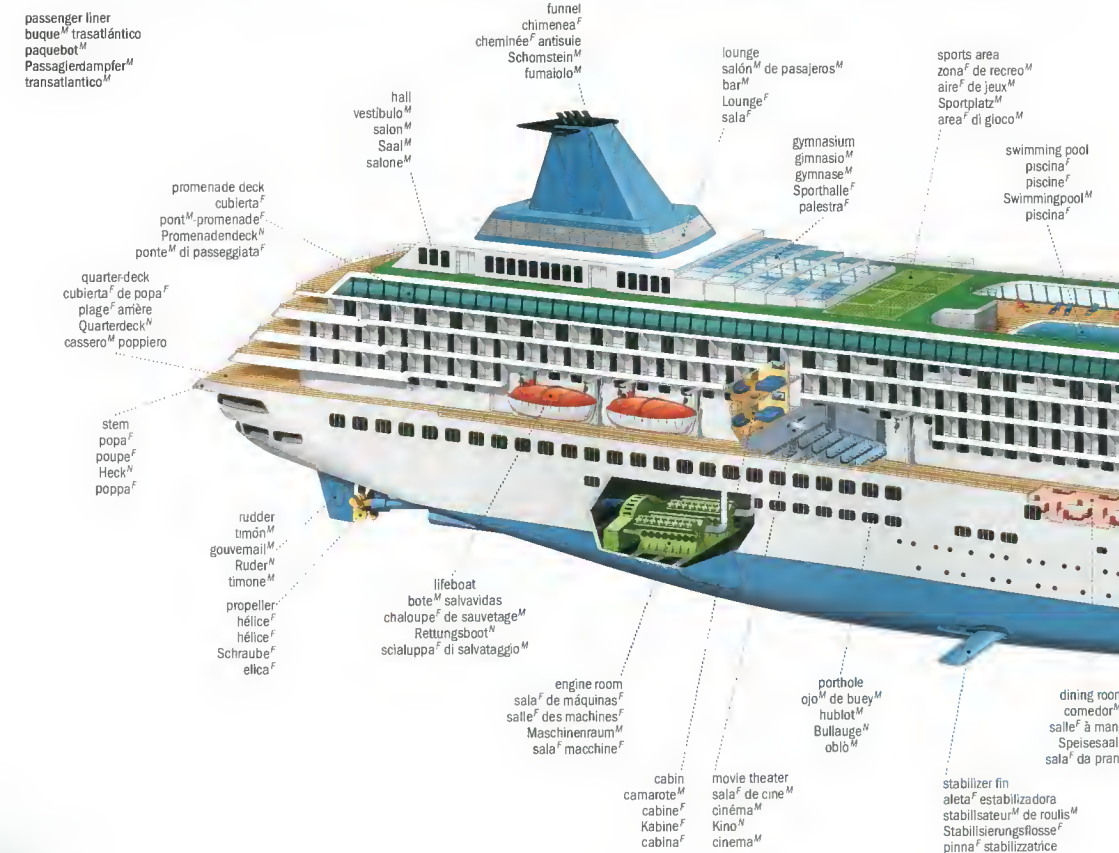
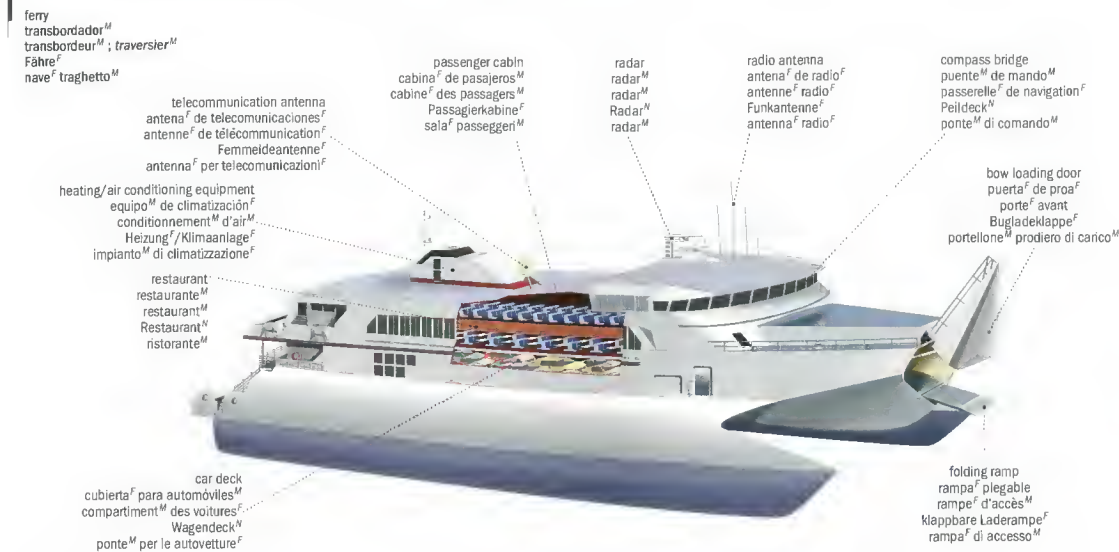
radar
radar^M
radar^M
Radar^N
radar^M
chart room
sala^F de navegación^F
salle^F des cartes^F
Kartenraum^M
sala^F náutica
compass bidge
puente^M de mando^M
passerelle^F de navigation^F
Peildeck^N
ponte^M di comando^M
lifeboat
bote^M salvavidas
chaloupe^F de sauvetage^M
Rettungsboot^N
scialuppa^F di salvataggio^M



propeller duct
tubo^M de la hélice^F
tuyère^F
Propellerummantelung^F
mantello^M d'elica^F
dynamics propeller
hélice^F propulsora^F
hélice^F de propulsion^F
Luftpropeller^M
elica^F di propulsione^F
belt drive
correa^F de transmisión^F
courroie^F de transmission^F
Riemenantrieb^M
trasmissione^F a cinghia^F
rudder
timón^M
dérive^F aérienne^F
Ruder^N
timone^M
radar
radar^M
radar^M
Radar^N
radar^M
navigation light
luz^F de navegación^F
feu^M de navigation^F
Positionslicht^M
luce^F di navigazione^F
aerodeslizador^M (hovercraft^M)
aéroglesseur^M
Luftkissenfahrzeug^N
hovercraft^M
air intake
boca^F de aspiración^F de aire^M
prise^F d'air^M
Lufteinlass^M
presa^F d'aria^F
passenger cabin
compartimento^M de pasajeros^M
cabine^F des passagers^M
Passagierkabine^F
sala^F passeggeri^M
control deck
cabin^F de mando^M
cabine^F de pilotage^M
Kommandobrücke^F
ponte^M di comando^M
bow door
puerta^F de proa^F
porte^F avant^M
Bugtür^F
porta^F di prua^F
blade lift fan
pala^F del ventilador^M de sustentación^F
ventilateur^M de sustentation^F
Hubgebläse^N
ventilatore^M di sostentamento^M
drive shaft
eje^M propulsor
arbre^M de transmission^F
Schraubewelle^F
albero^M di trasmissione^F
diesel propulsion engine
motor^M de propulsion^F diesel
moteur^M diesel de propulsion^F
Dieseltriebwerk^N
motore^M diesel di propulsione^F
life raft
balsa^F salvavidas
canot^M pneumatique de sauvetage^M
Rettungsfloß^N
zattera^F di salvataggio^M
lift fan air inlet
toma^F de aire^M para el ventilador^M de sustentación^F
entrée^F d'air^M du ventilateur^M
Luftansaugrohr^N für Hubgebläse^N
presa^F d'aria^F del ventilatore^M di sostentamento^M
flexible skirt
faldón^M flexible
jupe^F souple
elastische Schürze^F
grembiule^M
skirt finger
franja^F del faldón^M
doigt^M de jupe^F
Schürzenfinger^M
gomma^F di tenuta^F del grembiule^M
diesel lift engine
motor^M de elevación^F diesel
moteur^M diesel de sustentation^F
Dieselmotor^M
motore^M diesel del ventilatore^M di sostentamento^M

container
contenedor^M
conteneur^M
Container^M
container^M
container hold
bodega^F de contenedores^M
cale^F à conteneurs^M
Containerlaschsystem^N
stiva^F per i containers^M
masthead light
luz^F de tope^M
feu^M de tête^F de mât^M
Topplicht^N
fanale^M di testa^F dell'albero^M
forecastle
castillo^M de proa^F
plage^F avant^M
Back^F
castello^M
anchor-windlass room
escobén^M
écubier^M
Ankerklüse^F
cubia^F

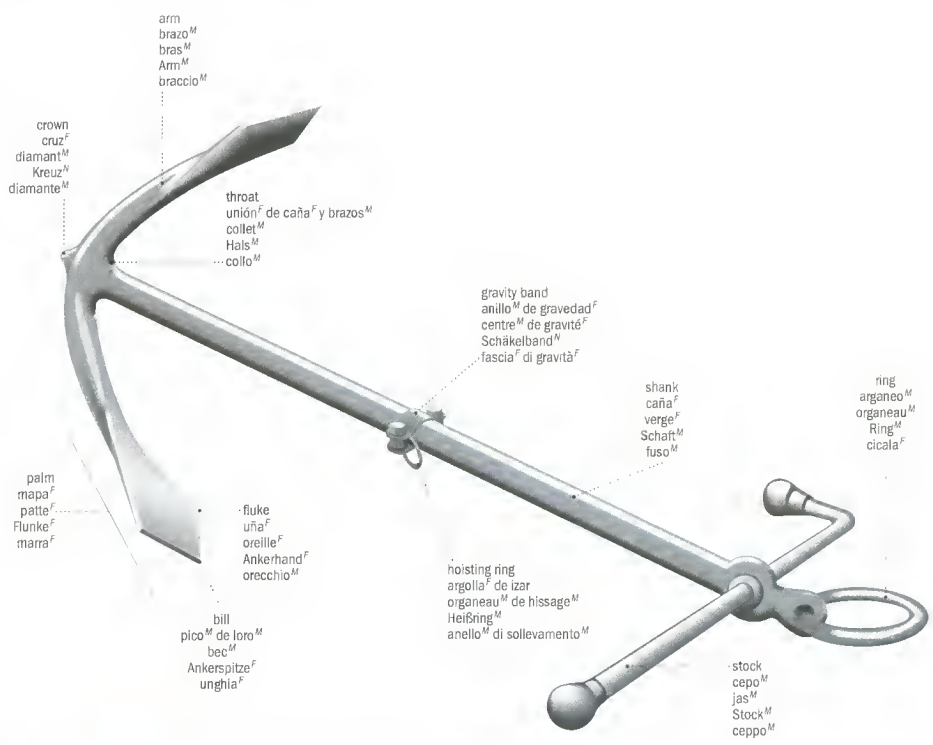




anchor

ancla^F | ancre^F | Anker^M | ancora^F

ship's anchor
ancla^F de buque^M
ancre^F de marine^F
Schiffsanker^M
ancora^F della nave^F



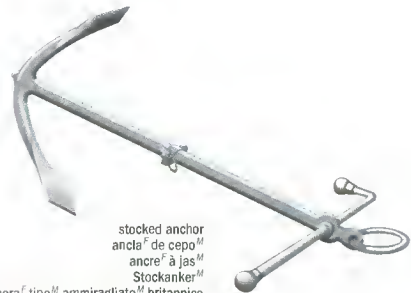
examples of anchors
ejemplos^M de anclas^F
exemples^M d'ancre^F
Beispiele^M für Anker^M
esempi^M di ancore^F



mushroom anchor
ancla^F de hongo^M
ancre^F à champignon^M
Pilzanker^M
ancora^F a fungo^M



grapnel
anclole^M
grappin^M
Draggen^M
grappino^M



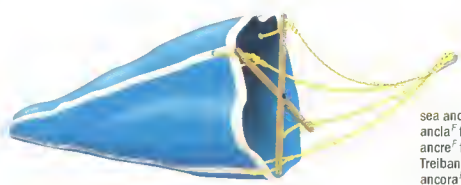
stocked anchor
ancla^F de cepo^M
ancre^F à jas^M
Stockanker^M
ancora^F tipo^M ammiragliato^M britannico



stockless anchor
ancla^F sin cepo^M
ancre^F sans jas^M
Patentanker^M
ancora^F Danforth



plow anchor
ancla^F de arado^M
ancre^F charue^F
Pfluganker^M
ancora^F a vomere^M



sea anchor
ancla^F flotante
ancre^F flottante
Treibanker^M
ancora^F galleggiante



antenna
antena^F
antenne^F
Antenne^F
antenna^F

strobe
estroboscopio^M
stroboscopo^M
Stroboskop^N
stroboscopio^M

distress beacon
baliza^F de socorro^M
balise^F de détresse^F
Rettungsboje^F
boa^F di salvataggio^M



trumpet
trompeta^F
trompe^F
Sirene^F
tromba^F

canister
cilindro^M
cartouche^F
Dose^F
bomboletta^F

fog horn
bocina^F de niebla^F
avertisseur^M de brume^F
Nebelhorn^M
segnalatore^M di nebbia^F



buckle
hebillá^F
boucle^F
Schnalle^F
fibbia^F

belt
cinturón^M
ceinture^F
Gurt^M
cintura^F

personal flotation device
chaleco^M salvavidas^M
gilet^M de sauvetage^M
Rettungsweste^F
giubbotto^M di salvataggio^M

leg strap
amés^M
sangle^F sous-cutané
Beingurt^M
cinghia^F di sicurezza^F sottogamba



life raft
balsa^F salvavidas^M
radeau^M de sauvetage^M
Rettungsinsel^F
zattera^F di salvataggio^M

canopy
toldo^M
tente^F
Abdeckung^F
tenda^F

boarding ladder
escalera^F de embarque^M
échelle^F d'accès^M
Leiter^F
scaletta^F di imbarco^M

buoyancy tube
flotador^M
flotteur^M
Wassertank^M
galleggiante^M

inflation system
dispositivo^M de inflado^M
dispositi^M de gonflement^M
Aufblssystem^M
dispositivo^M di gonfiaggio^M



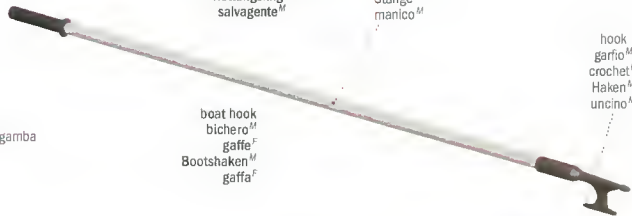
ring
aro^M
anneau^M
Ring^M
anello^F

rope
cuerda^F
filin^M
Greifleine^F
corda^F

retro-reflective tape
banda^F reflectante
bande^F rétro-réfléchissante
reflektierendes Band^N
fascia^M catanfrangente

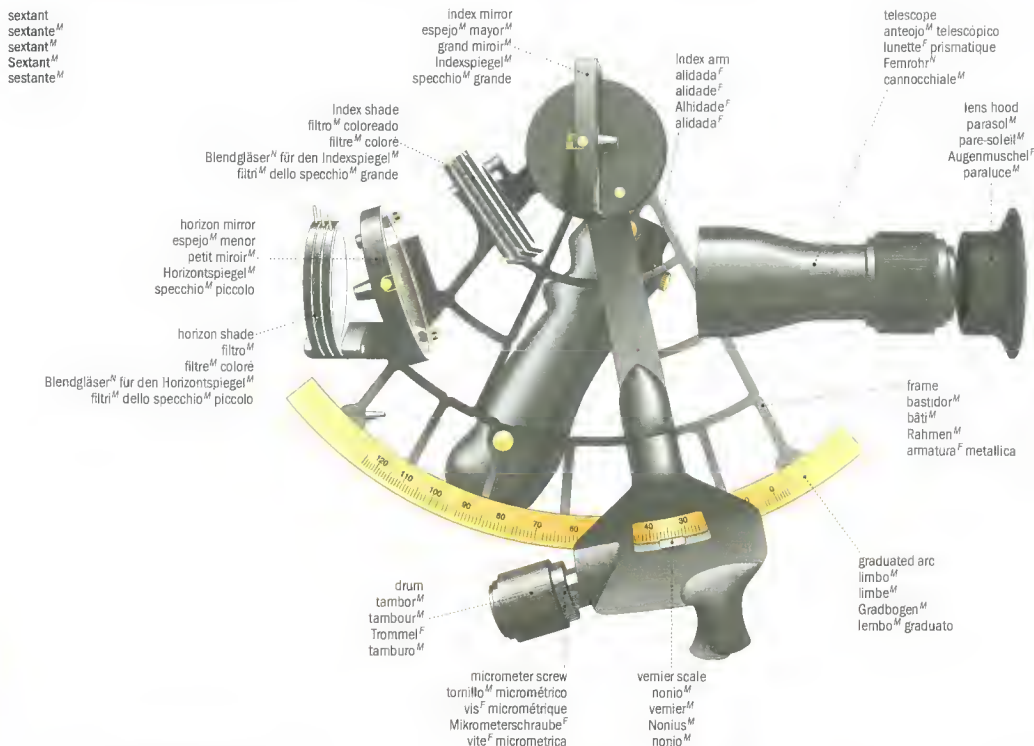
life buoy
salvavidas^M
bouée^F de sauvetage^M
Rettungsring^M
salvagente^M

handle
mango^M
manche^M
Stange^F
manico^M



boat hook
bichero^M
gaffe^F
Bootschaken^M
gaffa^F

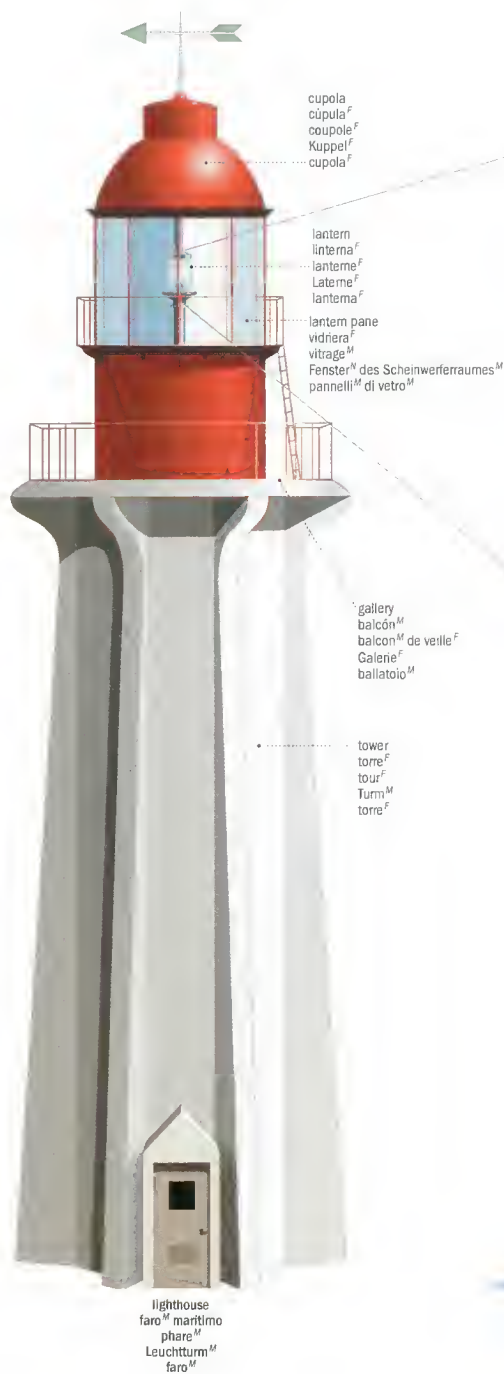
hook
garfio^M
crochet^M
Haken^M
uncino^M



liquid compass
brújula^F líquida
compas^M magnétique liquide
Flüssigkeitskompass^M
bussola^F a liquido^M







aeropuerto^M | aéroport^M | Flughafen^M | aeroporto^M

high-speed exit taxiway
salida^F de la pista^F de alta velocidad^F
sortie^F de piste^F à grande vitesse^F
Schnellabrollbahn^F
bretella^F di uscita^F della pista^F ad alta velocità^F

control tower cab
cabina^F de la torre^F de control^M
vigie^F
Kontrollraum^M
cabina^F della torre^F di controllo^M

control tower
torre^F de control^M
tour^F de contrôle^M
Kontrollturm^M
torre^F di controllo^M

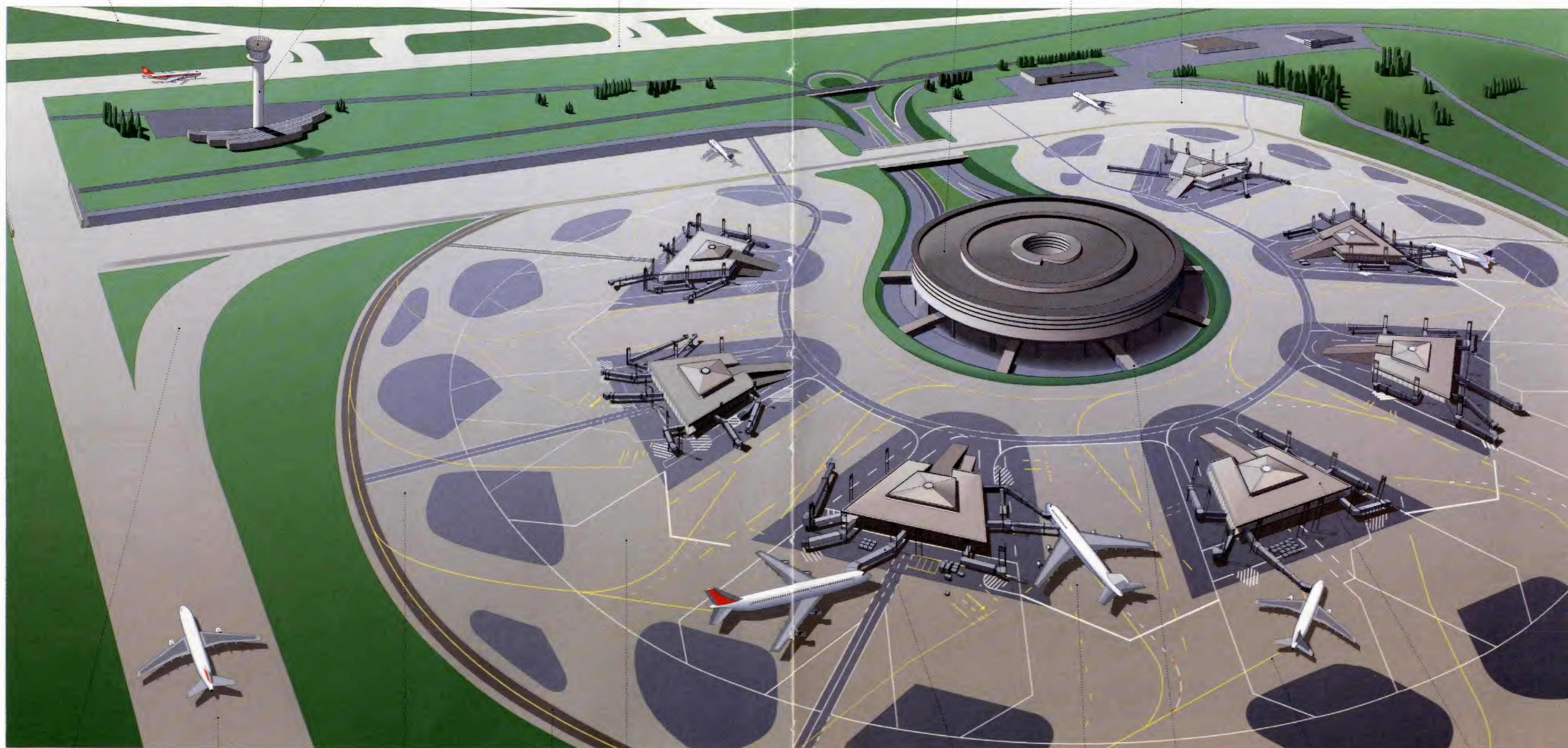
access road
carretera^F de acceso^M
route^F d'accès^M
Zufahrtsstraße^F
strada^F di accesso^M

taxiway
pista^F de rodaje^M
voie^F de circulation^F
Rollbahn^F
pista^F di rullaggio^M

passenger terminal
terminal^F de pasajeros^M
aérogare^F de passagers^M
Passagierterminal^M
terminal^M dei passeggeri^M

maintenance hangar
hangar^M de mantenimiento^M
hangar^M
Flugzeugwartungshalle^F
aviorimessa^F

parking area
parque^M de estacionamiento^M
aire^F de stationnement^M
Abstellplatz^M
area^F di parcheggio^M



by-pass taxiway
pista^F de enlace^M
bretelle^F
Überholrollbahn^F
pista^F di accesso^M

taxiway
pista^F de rodaje^M
voie^F de circulation^F
Rollbahn^F
pista^F di rullaggio^M

apron
pista^F de estacionamiento^M
aire^F de trafic^M
Vorfeld^M
piazze^M

service road
ruta^F de servicio^M
voie^F de service^M
Versorgungsstraße^F
strada^F di servizio^M

apron
pista^F de estacionamiento^M
aire^F de manoeuvre^F
Vorfeld^M
piazze^M

telescopic corridor
pasarela^F telescópico
passerelle^F télescopique
ausziehbare Fluggastbrücke^F
corridoio^M telescópico

service area
zona^F de servicio^M
aire^F de service^M
Versorgungsbereich^M
area^F di servizio^M

boarding walkway
túnel^M de embarque^M
quai^M d'embarquement^M
Fluggastbrücke^F
passerella^F di imbarco^M

taxiway line
línea^F de pista^F
marques^F de circulation^F
Rollbahnmarkierung^F
línea^F di rullaggio^M

radial passenger-loading area
terminal^F satélite de pasajeros^M
aérogare^F satellite^M
radiale Einsteigestation^F
terminal^M satellite dei passeggeri^M

passenger terminal
terminal^M de pasajeros^F
aérogare^F
Passagierterminal^M
terminal^M dei passeggeri^M

information counter
puesto^M de información^F
comptoir^M de renseignements^M
Informationsschalter^M
banco^M delle informazioni^F

baggage claim area
entrega^F de equipaje^M
zone^F de retrait^M des bagages^M
Gepäckausgabe^F
area^F per il ritiro^M dei bagagli^M

security check
control^M de seguridad^F
contrôle^M de sécurité^F
Sicherheitskontrolle^F
controllo^M di sicurezza^F

duty-free shop
tienda^F libre de impuestos^M
boutique^F hors taxe^F
Duty-free Shop^M
duty free^M

flight information board
tablero^M de llegadas^F y salidas^F
tableau^M d'affichage^M des vols^M
Fluginformationsanzeige^F
tabellone^M degli arrivi^M e delle partenze^F

freight expedition
expedición^F de carga^F
expédition^F du fret^M
Frachtversand^M
spedizione^F merci^F

hotel reservation desk
oficina^F de reservas^F de hotel^M
bureau^M de réservation^F de chambres^F d'hôtel^M
Hotelreservierungsschalter^M
banco^M per la prenotazione^F degli hotel^M

ticket counter
mostrador^M
comptoir^M de vente^F des billets^M
Ticketschalter^M
biglietteria^F

observation deck
mirador^M
terrasse^F
Besucherterrasse^F
terrazza^F

passport control
control^M de pasaportes^M
contrôle^M des passeports^M
Passkontrolle^F
controllo^M dei passaporti^M

boarding room
sala^F de espera^F de embarque^M
salle^F d'embarquement^M
Abflugwartehalle^F
sala^F di imbarco^M

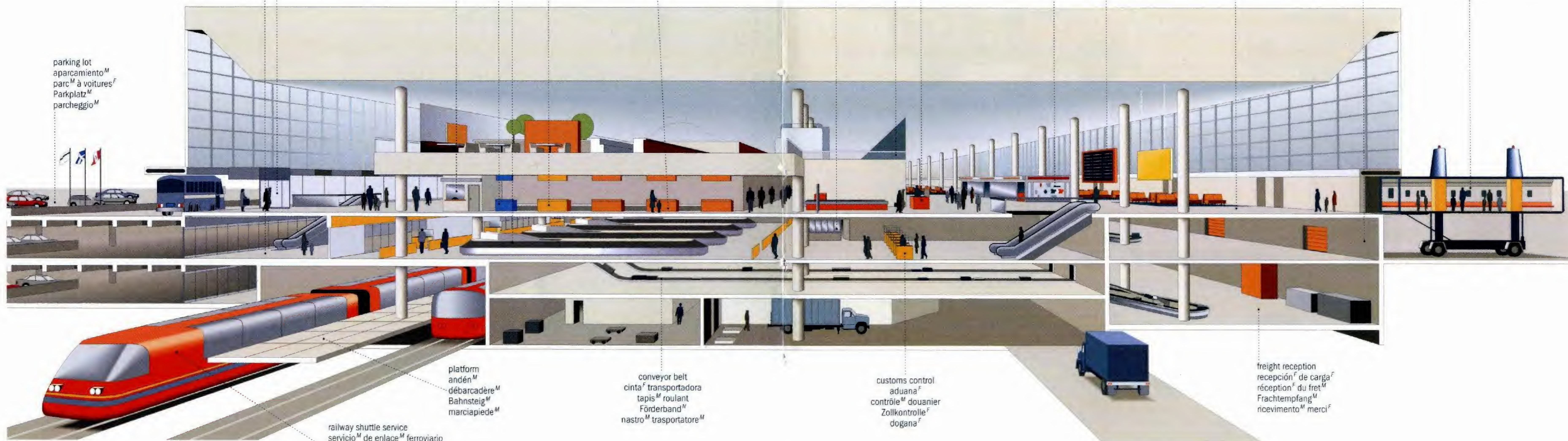
passenger transfer vehicle
transbordador^M
transborador^M
Passagiertransferfahrzeug^M
navetta^F per il trasbordo^M dei passeggeri^M

baggage check-in counter
facturación^F de equipaje^M
comptoir^M d'enregistrement^M
Check-in-Schalter^M
banco^M di registrazione^F

lobby
vestibulo^M
hall^M public
Eingangshalle^F
salone^M

automatically controlled door
puerta^F automática
porte^F automatique
automatische Tür^F
porta^F automatica

parking lot
aparcamiento^M
parc^M à voitures^F
Parkplatz^M
parcheggio^M



platform
andén^M
débarcadère^M
Bahnsteig^M
marciapiede^M

railway shuttle service
servicio^M de enlace^M ferroviario
navette^F ferroviaire
Pendelzug^M
servizio^M di navetta^F

conveyor belt
cinta^F transportadora
tapis^M roulant
Förderband^M
nastro^M trasportatore^M

customs control
aduana^F
contrôle^M douanier
Zollkontrolle^F
dogana^F

freight reception
recepción^F de carga^F
réception^F du fret^M
Frachtempfang^M
ricevimento^M merci^F

runway
pista^F de aterrizaje^M y despegue^M
piste^F
Start- und Landebahn^F
pista^F

holding area marking
señal^F de zona^F de espera^F
marque^F de point^M d'attente^F
Wartebereichmarkierung^F
segnale^M dell'area^F di attesa^F

runway designation marking
señal^F de identificación^F de pista^F
marques^F d'identification^F
Pistenbezeichnungsmarkierung^F
segnale^M di identificazione^F della pista^F

runway center line markings
señal^F de eje^M de pista^F
marque^F d'axe^M de piste^F
Pisten-Mittelliniemarkierungen^F
segnali^M dell'asse^F della pista^F

runway side stripe markings
señales^F laterales de pista^F
marques^F latérales de piste^F
Pistenrandmarkierungen^F
segnali^M laterali

exit taxiway
salida^F de la pista^F
sortie^F de piste^F
Abrollbahn^F
bretella^F di uscita^F

runway touchdown zone marking
señal^F de zona^F de contacto^M de pista^F
marque^F d'aire^F de prise^F de contact^M
Aufsetzonenmarkierungen^F
segnale^M di zona^F di contatto^M

runway threshold markings
señales^F de límite^M de la pista^F
marques^F de seuil^M de piste^F
Schwellenmarkierungen^F
segnali^M della soglia^F della pista^F

fixed distance marking
señal^F de distancia^F fija
marque^F de distance^F constante
Festabstandmarkierung^F
segnale^M di distanza^F fissa

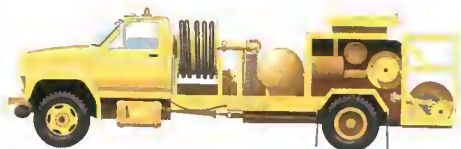
ground airport equipment
equipo "de tierra"
équipements "aéroportualres"
Bodenausrüstung
attrezzature "di terra"



tow bar
barra "de remorque"
barre "de tractage"
Abschleppstange
barra "di traino"



tow tractor
tractor "remorque"
tracteur "de piste"
Schlepper
trattore "di traino"



air start unit
unidad "de aire"
groupe "de démarrage" pneumatique
Bodenanlassgerät
compressore "semovente"



jet refueler
camión "cisterna" de combustible
camion "avitailleur"
Tankwagen
autobotte "di rifornimento" del carburante



electrical power unit
grupo "eléctrico"
groupe "électrogène"
Bodenstromgerät
generatore "semovente"



ground air conditioner
aire "acondicionado de tierra"
groupe "de climatisation"
Klimagerät
condizionatore "semovente"



aircraft maintenance truck
camioneta "de mantenimiento" de aviones
véhicule "de service" technique
Wartungsfahrzeug
automezzo "per l'assistenza" tecnica



lavatory truck
camión "sanitario"
camion "vide-toilette"
Toilettenwagen
botte "igienica" semovente



potable water truck
camión "cisterna" de agua "potable"
camion "citerne" d'eau "potable"
Frischwasswagen
autobotte "per il rifornimento" dell'acqua "potabile"



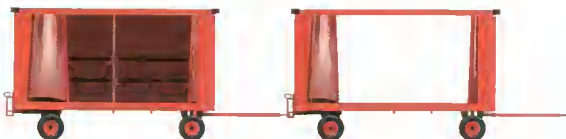
wheel chock
calzo "de la rueda"
cale
Bremsklotz
tacco



boom truck
camioneta "con canastilla" telescópica
nacelle "élévatrice"
Tankwagen "mit beweglichem Ausleger"
automezzo "con braccio" mobile



tripod tail support
soporte^M tripode de cola^F
tripode^M de stabilisation^F
Leitwerkstütze^F
supporto^M per la coda^F



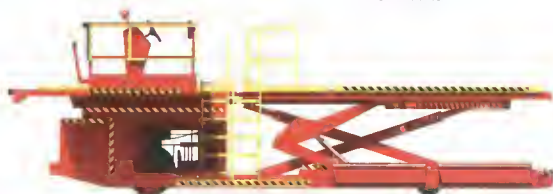
baggage trailer
remorque^M
remorque^F à bagages^M
Gepäckanhänger^M
carrello^M portabagagli^M



tow tractor
tractor^M remolcador^M
tracteur^M
Schlepper^M
trattore^M di traino^M



baggage conveyor
transportador^M de equipaje^M
convoyeur^M à bagages^M
Gepackförderer^M
nastro^M trasportatore^M dei bagagli^M



container/pallet loader
cargador^M de contenedores^M y plataformas^F
plate-forme^F élévatrice automotrice
Ladegerät^M für Paletten^F und Container^M
elevatore^M per containers^M e palette^F di carico^M



catering vehicle
camión^M de aprovisionamiento^M
camion^M commissariat^M
Küchenwagen^M
automezzo^M del catering^M



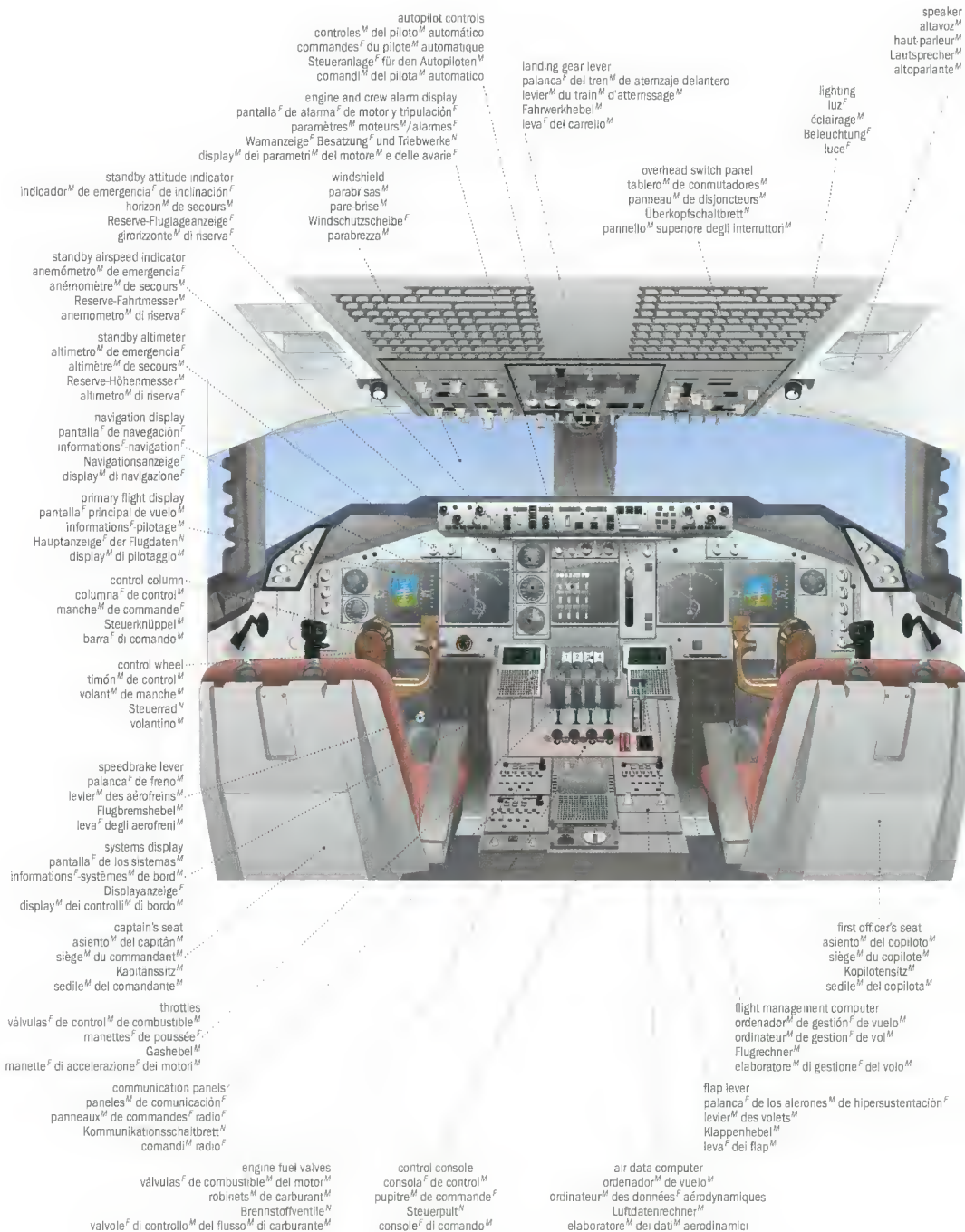
mobile passenger stairs
escalerilla^F transportable
escalier^M automateur
bewegliche Fluggasttreppe^F
scaletta^F semovente



universal step
escalerilla^F rodante
escalier^M d'accès^M
Universaltreppe^F
scaletta^F



passenger transfer vehicle
trasbordador^M
transbordeur^M
Passagiertransferfahrzeug^M
navetta^F per il trasbordo^M dei passeggeri



inner stators
estatores^M internos
stators^M intérieurs
innere Leitschaufeln^F
palettatura^F dello statore^M interno

outer stators
estatores^M externos
stators^M extérieurs
äußere Leitschaufeln^F
palettatura^F dello statore^M esterno

turbine-compressor shaft
árbol^M del turbocompresor^M
arbre^M turbine-compresseur^M
Turboverdichterwelle^F
albero^M del turbocompressore^M

pipe diffuser
difusor^M tubular
diffuseur^M tubulaire
Diffusorohr^N
diffusore^M tubolare

annular combustion chamber
cámara^M anular de combustión^F
chambre^F de combustion^F annulaire
Ringbrennkammer^F
camera^F di combustione^F anulare

bypass duct
conducto^M de desviación^F
canal^M de dérivation^F
Mantelstromführung^F
condotto^M del flusso^M freddo

exhaust guide vanes
paletas^F del escape^M
aubage^M directeur de sortie^F
Abgasleitschaufeln^F
uscita^F del flusso^M di scarico^M

nose cone
cono^M de admisión^F
cône^M d'entrée^F
Spitze^F
ogiva^F

exhaust duct
conducto^M de salida^F de aire^M
tuyère^F d'échappement^M
Ausstritsdüse^F
ugello^M di scarico^M

axial compressor blade
paletas^F del compresor^M
aube^F du compresseur^M axial
Axialverdichterschaufel^F
paletta^F del compressore^M assiale

mounting point
punto^M de montaje^M
point^M d'attache^F
Aufhängung^F
punto^M di attacco^M

accessory gear box
caja^F de engranajes^M
relais^M d'accessoires^M
Zusatzgetriebehäuser^N
scatola^F dei comandi^M ausiliari

centrifugal compressor
compresor^M centrífugo
compresseur^M centrifuge
Turboverdichter^M
compressore^M centrifugo

fuel control
control^M de combustible^M
régulateur^M de carburant^M
Brennstoffregelung^F
regolatore^M di alimentazione^F

compressor turbine
turbina^M del compresor^M
turbine^F du compresseur^M
Verdichterturbine^F
turbina^M del compressore^M

power turbine
turbina^M motriz
turbine^F motrice
Hochdruckturbine^F
turbina^F motrice

ignition box
caja^F de ignición^F
boîte^F d'allumage^M
Zündanlage^F
scatola^F di accensione^F

fan
ventilador^M
soufflant^F
Niederdruckverdichtung^F
soffiante^M

compression
compresión^F
compression^F
Verdichtung^F
compressione^F

combustion
combustión^F
combustion^F
Verbrennung^F
combustione^F

exhaust
escape^M
échappement^M
Abgas^M
scarico^M

examples of airplanes

ejemplos^M de aviones^M | exemples^M d'avions^M | Beispiele^N für Flugzeuge^N | esempi^M di aeroplani^M

float seaplane
hidroavión^M de flotadores^M
hydravion^M à flotteurs^M
Wasserflugzeug^N
idrovolante^M a due galleggianti^M

three-blade propeller
hélice^F de tres aspas^F
hélice^F tripale
dreiflügeliger Propeller^M
elica^F tripala

high wing
ala^F alta
aile^F haute
Tragflügel^M
ala^F alta

float
flotador^M
flotteur^M
Schwimmkörper^M
galleggiante^M

light aircraft
avión^M ligero
avion^M léger
Leichtflugzeug^N
aeroplano^M leggero

wing strut
montante^M
hauban^M
Flügelstrebe^F
montante^M dell'ala^F

two-blade propeller
hélice^F de dos aspas^F
hélice^F bipale
zweiflügeliger Propeller^M
elica^F bipala

canopy
parabrisas^M
verrière^F
Kuppel^F
pambrezza^M

vertical take-off and landing aircraft
avión^M de despegue^M y aterrizaje^M verticales
avion^M à décollage^M et atterrissage^M verticaux
Senkrechtstartflugzeug^N
aeroplano^M a decollo^M e atterraggio^M verticale

swiveling nozzle
tobera^F orientable
tuyère^F orientable
Schwenkdüse^F
ugello^M orientabile

three-blade propeller
hélice^F de tres aspas^F
hélice^F tripale
dreiflügeliger Propeller^M
elica^F tripala

water tank area
compartimento^M del depósito^M del agua^F
compartiment^M de réservoir^M d'eau^F
Wassertank^M
vano^M del serbatoio^M dell'acqua^F

float
flotador^M
flotteur^M
Schwimmkörper^M
galleggiante^M

biplane
biplano^M
biplan^M
Doppeldecker^M
biplano

wings
alas^F
voilure^F
Flügel^M
ali^F

upper wing
ala^F superior
aile^F supérieure
oberer Flügel^M
ala^F superiore

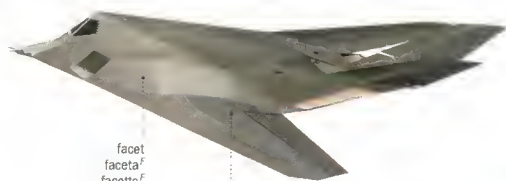
lower wing
ala^F alta
aile^F inférieure
unterer Flügel^M
ala^F inferiore

business aircraft
avión^M particular
avion^M d'affaires^F
Privatflugzeug^N
aeroplano^M privato

winglet
aletta^F
aillette^F
Flosse^F
aletta

amphibious firefighting aircraft
hidroavión^M cisterna
avion^M-citerne^F amphibie
Amphibien^F-Löschflugzeug^N
aeroplano^M anfibia antincendio

stealth aircraft
avión^M stealth
avión^M furtif
Tarnkappenbomber^M
stealth^M



facet^F
faceta^F
Facette^F
faccetta^F

radar-absorbent material
material^M que absorbe las ondas^F radar
matériau^M absorbant les ondes^F radars^M
radarabsorbierendes Material^N
materiale^M radarassorbente

cargo aircraft
avión^M de carga
avión^M-carga^M
Frachtflugzeug^N
aeroplano^M da carico^M



rotodome
rotodomo
rotodôme^M
Rotodóm^N
rotodome^M

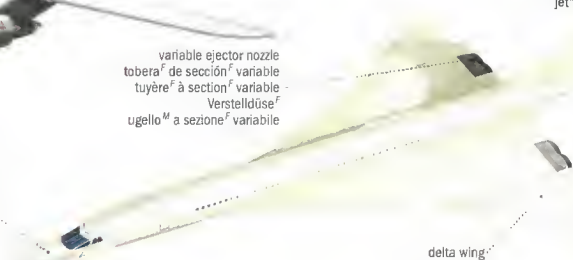
radar aircraft
avión^M radar^M
avión^M radar^M
Radarflugzeug^N
aeroplano^M radar^M

strut
montante^M
pylône^M
Stütze^F
montante^M

supersonic jetliner
avión^M supersónico
avion^M de ligne^F supersónico
Überschallflugzeug^N
jet^M supersónico

variable ejector nozzle
tobera^F de sección^F variable
tuyère^F à section^F variable
Verstelldüse^F
ugello^M a sezione^F variabile

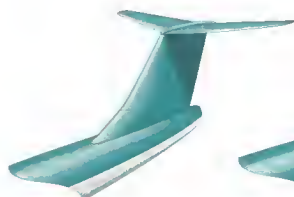
droop nose
morro^M abatible
nez^M basculant
abgesenkte Nase^F
muso^M abbassabile



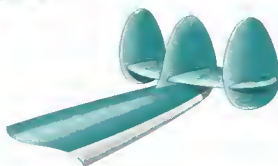
delta wing
ala^F delta
voilure^F delta^M
Deltaflügel^M
ala^F a delta^{M/F}

examples of tail shapes

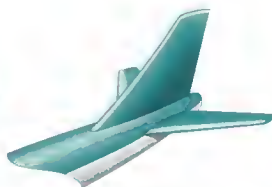
ejemplos de empenajes^M de cola^F | exemples^M d'empennages^M | Beispiele^N für Leitwerke^N | esempi^M di impennaggi^M



T-tail unit
guías^F en T
empennage^M en T
T-Leitwerk^N
impennaggio^M a T



triple tail unit
triple plano^N vertical
stabilisateur^M à triple plan^N vertical
Dreifachleitwerk^N
impennaggio^M con tre derive^F



fuselage-mounted tail unit
guías^F normales
empennage^M bas
Rumpfleitwerk^N
impennaggio^M orizzontale basso con una deriva^F



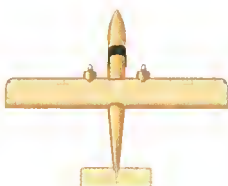
fin-mounted tail unit
unidad^F cruciforme
empennage^M surelevé
Flossenleitwerk^N
impennaggio^M orizzontale rialzato con una deriva^F

examples of wing shapes

diferentes formas^F de alas^F | exemples^M de voilures^F | Tragflügelformen^F | tipi^M di ali^F



swept-back wing
ala^F en flecha^F
voilure^F en flèche^F
Pfeilflügel^M
ala^F a freccia^F



straight wing
ala^F recta
voilure^F droite
Rechteckflügel^M
ala^F rettangolare



tapered wing
ala^F trapezoidal
voilure^F trapézoidale
Trapezflügel^M
ala^F trapezia



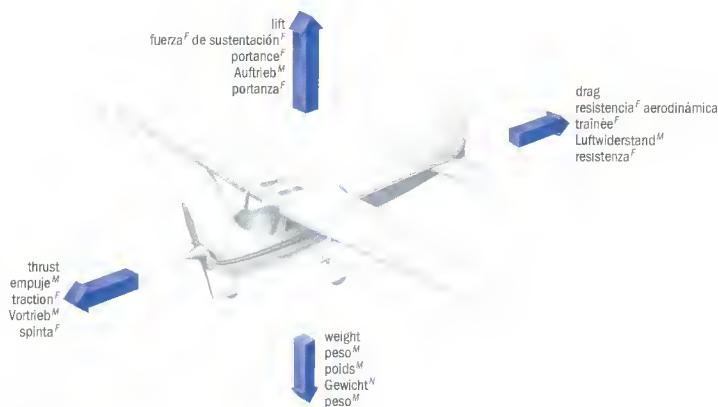
variable geometry wing
ala^F variable
aile^F à géométrie^F variable
Schwenkflügel^M
ala^F a geometria^F variabile



delta wing
ala^F en delta
voilure^F delta^M
Deltaflügel^M
ala^F a delta^{M/F}

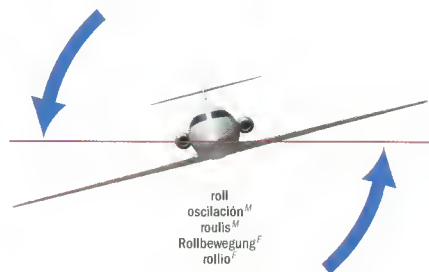
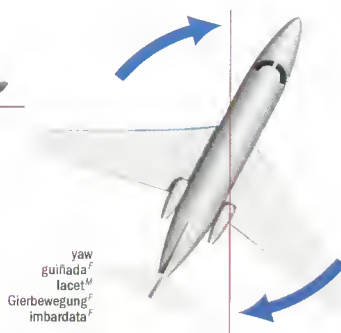
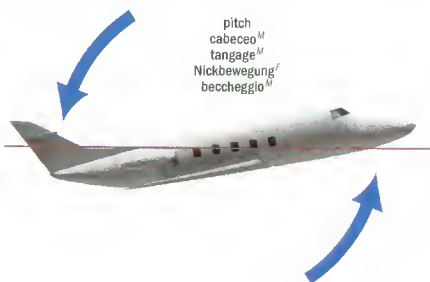
forces acting on an airplane

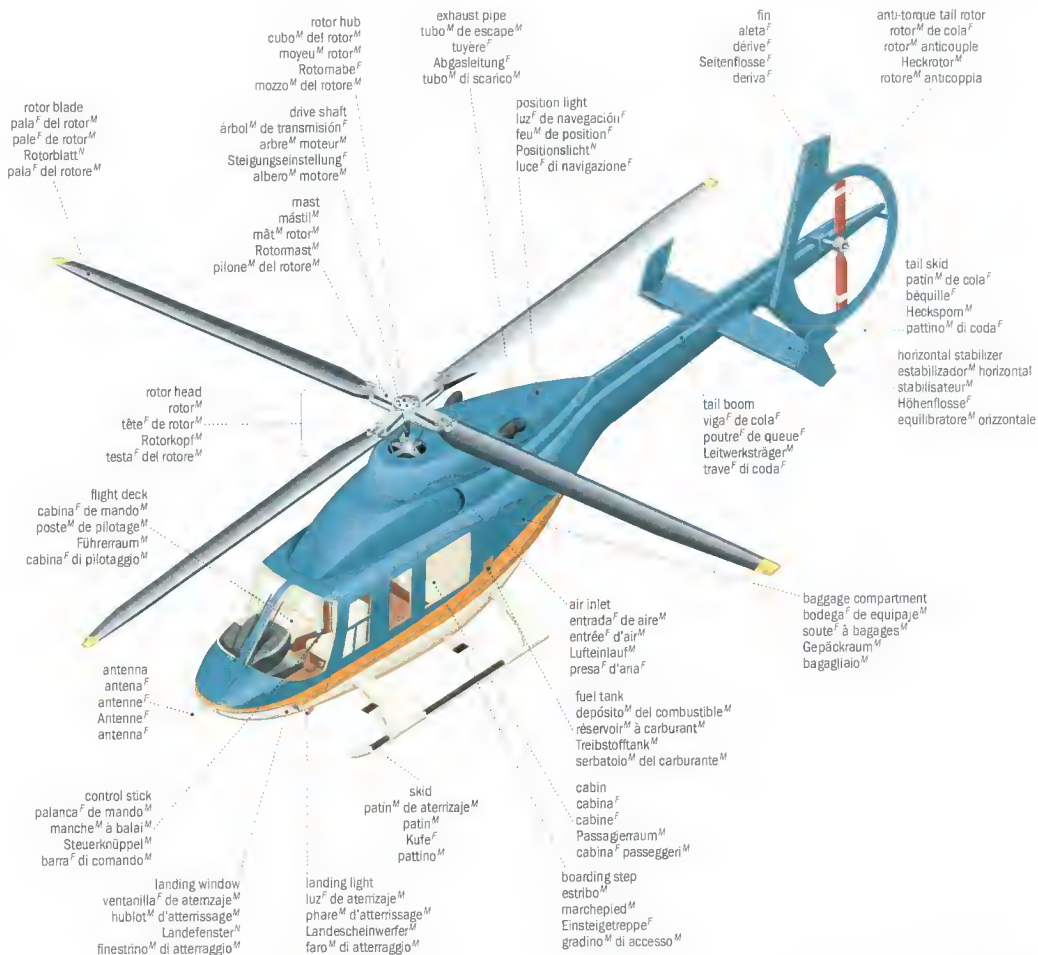
fuerzas^F que actúan sobre un avión^M | forces^F agissant sur un avion^M | auf Flugzeuge^N wirkende Kräfte^F | forze^F che agiscono su un aeroplano^M



movements of an airplane

movimientos^M de un avión^M | mouvements^M de l'avion^M | Bewegungen^F eines Flugzeugs^N | movimenti^M di un aeroplano^M





examples of helicopters

ejemplos de helicópteros^M | exemples d'hélicoptères^M | Beispiele für Hubschrauber^M | esempi di elicotteri^M



tactical transport helicopter
hélicoptère^M de transport^M | táctico
hélicoptère^M de transport^M | tactique
taktischer Transporthubschrauber^M
elicottero^M da trasporto tattico

water bomber helicopter
hélicoptère^M contraincendios
hélicoptère^M bombardier^M d'eau^F
Löschhubschrauber^M
elicottero^M antincendio



belly tank
depósito ventral
réservoir ventral
Bauchtank^M
serbatoio ventrale



ambulance helicopter
hélicoptère^M ambulancia
hélicoptère^M ambulance^F
Rettungshubschrauber^M
eliambulanza^F

material handling

manejo^M de materiales^M | manutention^F | Lastenfortbewegung^F | movimentazione^F dei materiali^M

forklift truck
carretilla^F elevadora de horquilla^F
chariot^M élévateur
Gabelstapler^M
carrello^M elevatore^M



pallets
palés^M
palettes^F
Paletten^F
palette^F di carico^M

wing pallet
palé^M con alas^F
palette^F à ailes^F
Rücksprungpalette^F
palette^F di carico^M ad alette^F



box pallet
palé de caja^F
palette-caisse^F
Gitterboxpalette^F
palette^F di carico^M a cassa^F



side
costado^M
paroi^F
Seitenteil^M
lato^M

pallet
palé^M
palette^F
Palette^F
palette^F di carico^M

top deckboard
plataforma^F
plancher^M supérieur
obere Vertäfelung^F
piano^M di carico^M

stringer
larguerillo^M
entretoise^F
Träger^M
traversa^F orizzontale

bottom deckboard
plataforma^F inferior
plancher^M inférieur
untere Vertäfelung^F
piano^M di appoggio^M

double-decked pallet
palé de plateforme^F double
palette^F à double face^F
Doppeldeck-Flachpalette^F
palette^F di carico^M a due piani^M



single-decked pallet
palé de plateforme^F sencilla
palette^F à simple face^F
Einfachdeck-Flachpalette^F
palette^F di carico^M a un piano^M



hydraulic pallet truck
aplilador hidráulico
gerbeur^M
hydraulischer Palettenhubwagen^M
carrello^M idraulico per palette^F di carico^M

mast
mástil^M
mât^M
Führungsständer^M
guida^F

hydraulic cylinder
cilindro^M hidráulico
vérin^M hydraulique
Hydraulizylinder^M
cilindro^M idraulico

hand truck
carretilla^F
diabie^M
Sackkarren^M
carrello^M

steering lever
palanca^F de dirección^F
levier^M de conduite^F
Lenkhebel^M
leva^F direzionale

mast-control lever
palanca^F de manioobra^F
levier^M de manoeuvre^F du mât^M
Maststeuerhebel^M
leva^F di manovra^F della guida^F

frame
chassis^M
châssis^M
Rahmen^M
telaio^M

solid rubber tire
llanta^F maciza
bandage^M de roue^F caoutchoutée
Vollgummirad^N
gomma^F piena

steering axle
eje^M de dirección^F
essieu^M directeur
Lenkachse^F
asse^M sterzante

stabilizing frame
barra^F estabilizadora
longeron^M stabilisateur
Stabilisator^M
barra^F di stabilizzazione^F

roller
rueda^F
roulette^F
Rolle^F
rotella^F

forks
horquillas^F
fourches^F
Gabeln^F
forche^F

pallet truck
transpalette^F
transpalette^F manuelle
Palettenhubwagen^M
carrello^M a forca^F per palette^F di carico^M

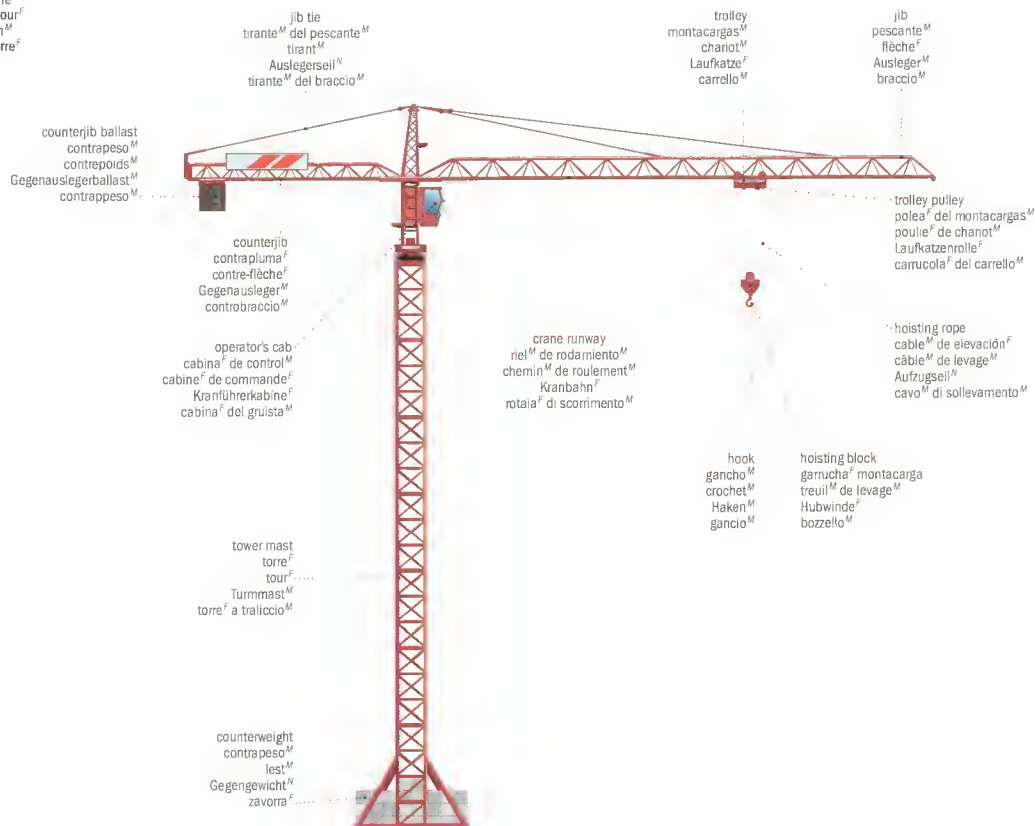
platform pallet truck
carretilla^F transportadora
chariot^M à palette^F
Flachpalettenwagen^M
carrello^M a piattaforma^F per palette^F di carico^M

flatbed pushcart
plataforma^F móvil
chariot^M à plateau^M
Handwagen^M
carrello^M a piattaforma^F

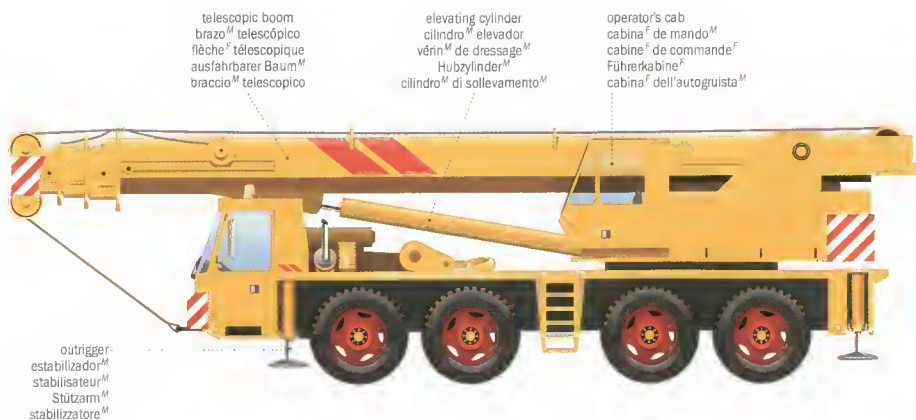
cranes

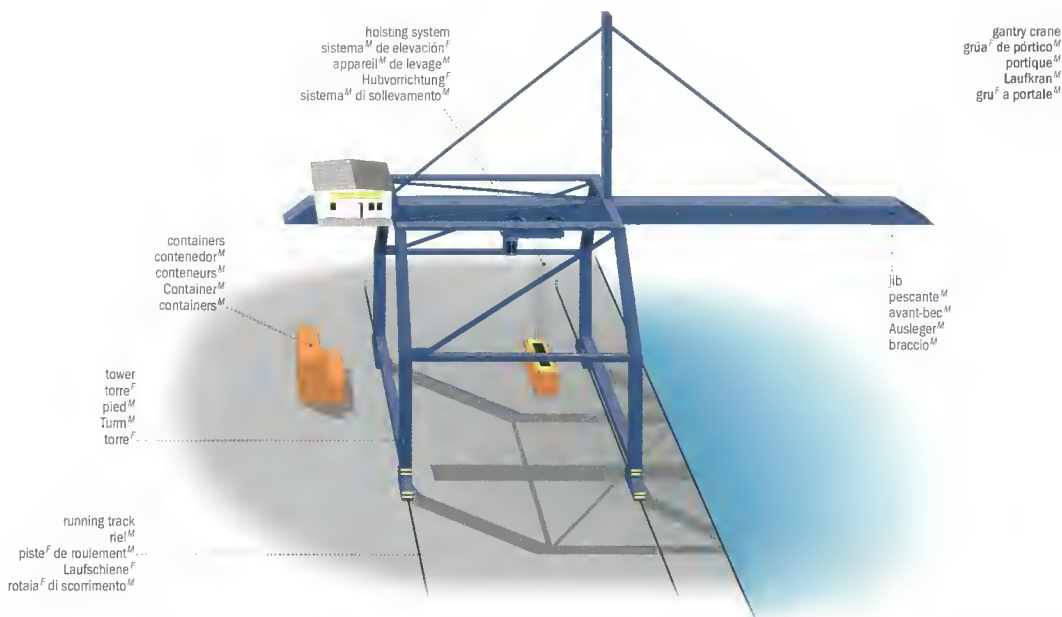
grúas^F | grues^F et portique^M | Kräne^M | gru^F

tower crane
grúa^F torre^F
grue^F à tour^F
Turmkran^M
gru^F a torre^F



truck crane
grúa^F móvil
grue^F sur porteur^M
Fahrkran^M
autogrù^F

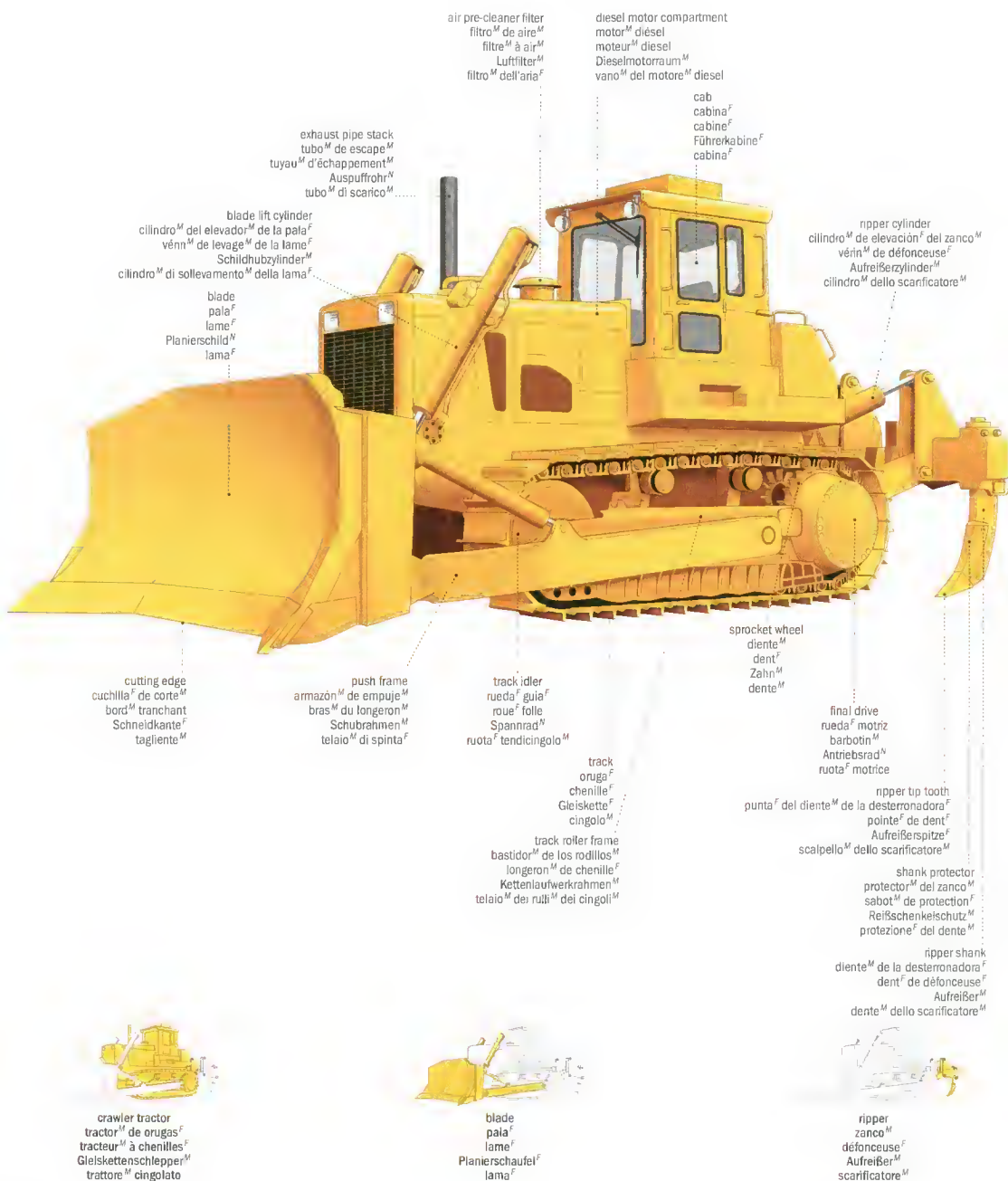


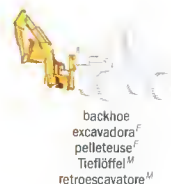
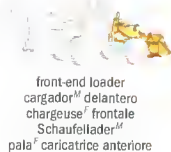
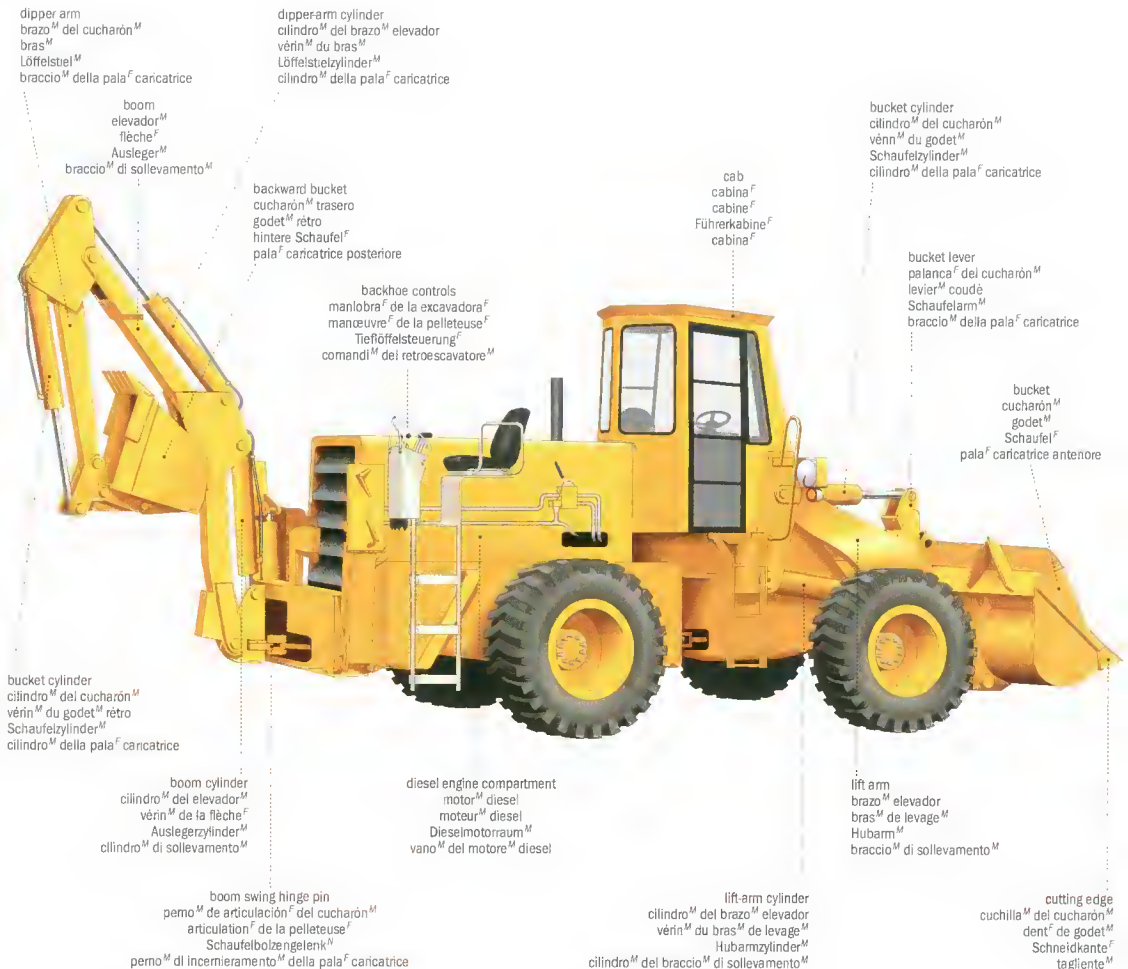


container

contenedor^M | conteneur^M | Container^M | container^M









dump truck

volcadora^F | camion^M-benne^F | Muldenkipper^M | autocarro^M a cassone^M ribaltabile

tractor: rear view

tractor^M: vista^F traseira
tracteur^M agricole: vue^F arrière
Traktor^M: Hinteransicht^F
trattore^M: vista^F posteriore

taillight
faros^M traseros
phare^M arrière
Schlussleuchte^F
proiettore^M posteriore

hydraulic coupler
empalme^M hidráulico
coupleur^M hydraulique
Hydraulikkupplung^F
accoppiatore^M idraulico

hydraulic cylinder
cilindro^M hidráulico
vérin^M hydraulique
Hydraulizylinder^M
martinetto^M idraulico

coupler head
cabeza^F de empalme^M
tête^F d'attelage^M
Kupplungskopf^M

snodo^M per l'attacco^M degli attrezzi^M



rear working lights
lucos^F traseras
phares^M
Scheinwerfer^M
proiettore^M

adjustable center link
eslabón^M de compresión^F
bielle^F de compression^F
Oberlenker^M
punteo^M

rock shaft lift-arm
brazo^M de elevación^M del árbol^M oscilante
bras^M de relevage^M
Hubarm^M
braccio^M di sollevamento^M dell'albero^M oscillante

lifting link
vástago^M de elevación^F
chandelle^F de relevage^M
Hubstreben^M
giunto^M di sollevamento^M

power takeoff
toma^F de fuerza^F
prise^F de force^F
Zapfwellenstummel^M
presa^F di potenza^F

draft link
brazo^M de tracción^F
bras^M de traction^F
Unterlenker^M
braccio^M di trazione^F

draw bar
gancho^M del remolque^M
crochet^M d'attelage^M
Zugpendel^M
gancio^M di traino^M

tractor: front view

tractor^M: vista^F frontal
tracteur^M agricole: vue^F avant
Traktor^M: Vorderansicht^F
trattore^M: vista^F anteriore

exhaust stack
tubo^M de escape^M
cheminée^F d'échappement^M
Auspuß^M
tubo^M di scappamento^M

cab
cabina^F
cabine^F de conduite^F
Kabine^F
cabina^F

headlight
faro^F delantero
phare^M
Scheinwerfer^M
proiettore^M



steering wheel
volante^M
volant^M
Lenkrad^M
volante^M

fender
guardabarros^M
garde-boue^M
Spritzschutz^M
parafango^M

rim
llanta^F
jante^F
Felge^F
cerchione^M

counterweight
contrapeso^M
contrepoids^M
Frontgewicht^M
contrappeso^F

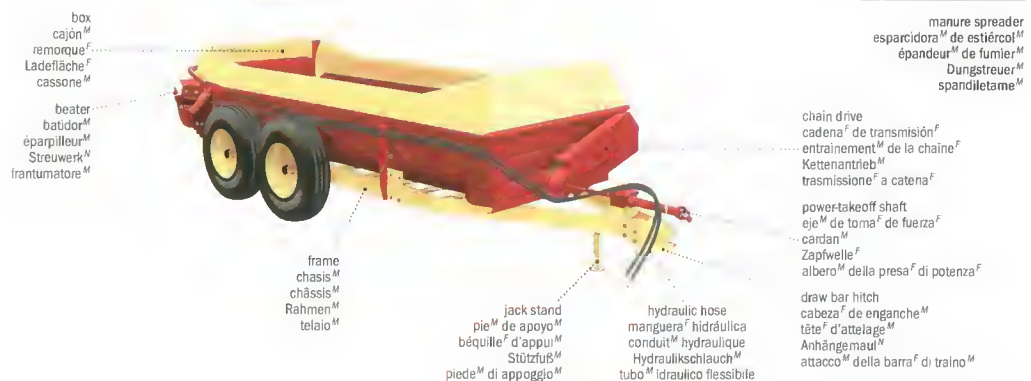
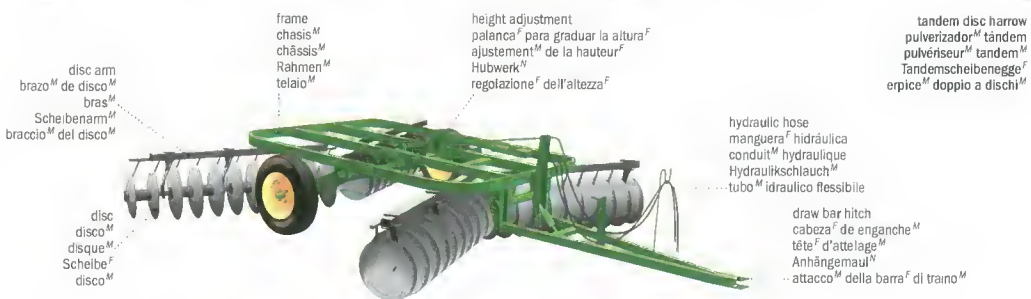
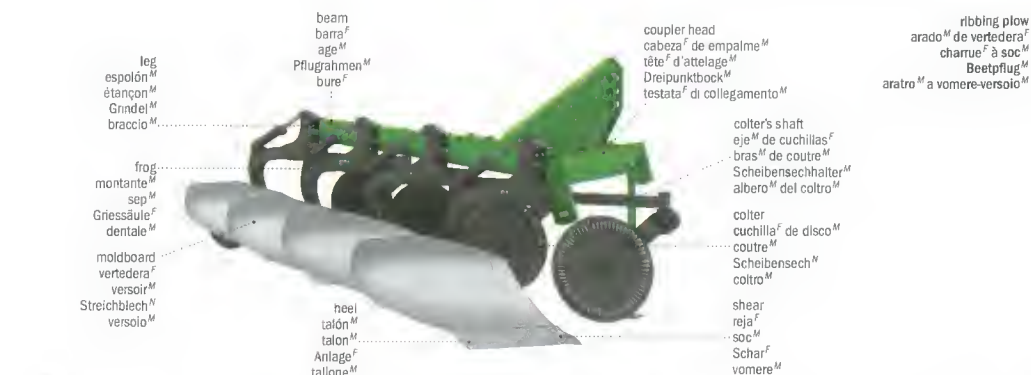
engine compartment
motor^M
moteur^M
Motor^M
motore^M

front wheel
rueda^F delantera
roue^F avant
Vorderrad^M
ruota^F anteriore

step
peldaño^M
marchepied^M
Aufstieg^M
predellino^M

driving wheel
rueda^F motriz
roue^F motrice
Antriebsrad^M
ruota^F motrice

tread bar
banda^F de rodamiento^M
sculpture^F
Stollen^M
sculptura^F del battistrada^M



rake
rastrillo^M
râteau^M
Schubbrechwender^M
rastrello^M meccanico

height adjustment
palanca^F para graduar la altura^F
ajustement^M de la hauteur^F
Verstellspindel^F
regolazione^F dell'altezza^F



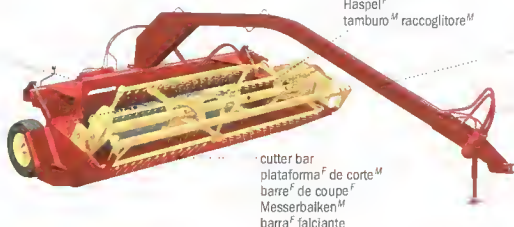
frame
chassis^M
châssis^M
Rahmen^M
telaio^M

tooth
diente^M
dent^F
Zinke^F
dente^M

rake bar
barra^F de rastrillos^M
peigne^M
Rechenbalken^M
traversa^F portadenti

flail mower
segadora^F
faucheuse^F-conditionneuse^F
Anhängemäherwerk^F
falciacondizionatrice^F

tooth
diente^M
dent^F
Zinke^F
dente^M
crushing roll
rodillo^M triturador
rouleau^M conditionneur
Konditionierer^M
rullo^M schiacciaforaggi



pickup reel
carrete^M recogedor
rabatteur^M
Haspel^F
tamburo^M raccoglitore^M

tow bar
barra^F de remorque^M
timon^M
Zugrohr^N
timone^M di traino^M

hydraulic hose
manguera^F hidráulica
conduit^M hydraulique
Hydraulikanschluss^M
tubo^M idraulico flessibile

draw bar hitch head
cabeza^F de enganche^M
tête^F d'attelage^M
Anhängemaui^N
testa^F di attacco^M

hay baler
empacadora^F de heno^M
ramasseuse^F-presse^F
Hochdruckpresse^F
imballatrice^F

plungerhead
émbolo^M
foulon^M
Kolbenantrieb^M
carrello^M stivatore^M

press chamber
caja^F de compresión^F
presse^F
Presskammer^F
camera^F di compressione^F

tow bar
barra^F de remorque^M
timon^M
Zugrohr^N
timone^M di traino^M

binder
agavilladora^F
lieuse^F
Knoter^M
legatore^M

power-takeoff shaft
cardán^M
cardan^M
Zapfwelle^F
albero^M della presa^F di potenza^F

draw bar hitch head
cabeza^F de enganche^M
tête^F d'attelage^M
Anhängemaui^N
testa^F di attacco^M

pickup cylinder
cilindro^M recogedor
ramasseur^M
Pickup^M
tamburo^M raccoglitore^M

forage harvester
cosechera^F de forraje^M
fourragère^F
Feldhäcksler^M
raccogliatrice^F di foraggio^M



wagon
vagon^M
remorque^F
Wagen^M
carro^M
spout
surtidor^M
souffleuse^F
Auswurfrohr^N
condotto^M di scarico^M

power-takeoff shaft
cardán^M
cardan^M
Zapfwelle^F
albero^M della presa^F di potenza^F

rotating auger
rodillo^M de entrada^F
vis^F d'alimentation^F
Einzugschneise^F
convogliatore^M a coclea^F

pickup cylinder
cilindro^M recogedor
ramasseur^M
Pickup^M
tamburo^M raccoglitore^M

tooth
diente^M
dent^F
Zinke^F
dente^M

tow bar
barra^F de remorque^M
timon^M
Zugrohr^N
timone^M di traino^M

draw bar hitch head
cabeza^F de enganche^M
tête^F d'attelage^M
Anhängemaui^N
testa^F di attacco^M

seed drill
sembradora^M a chorrillo^M
semoir^M en lignes^F
Drillmaschine^F
seminatrice^F

grain tube
tubo^M para el grano^M
tube^M d'ensemencement^M
Fallrohr^M
tubo^M di caduta^F del seme^M



hopper
tolva^F
trémie^F
Saatgutbehälter^M
tramoggia^F
chain drive
cadena^F de transmisión^F
chaîne^F d'entraînement^M
Antrieb^M
trasmissione^F a catena^F

colter
cuchilla^F
coultre^M
Sech^M
coltro^M

press wheel
rueda^F compresora
roue^F de pression^F
Druckrolle^F
rullo^M di compressione^F

covering disk
disco^M tapador
disque^M d'enterrage^M
Zustreicher^M
disco^M di copertura^F

disk spacing lever
palanca^F de espaciamiento^M de los discos^M
levier^M d'écartement^M
Einstellhebel^M
leva^F spaziatrice dei dischi^M

ensiling tube
tubo^M de ensilaje^M
tuyau^M d'ensilage^M
Sammelrohr^M
condotto^M di insilamento^M

fan's tube
tubo^M de ventilación^F
tuyau^M du ventilateur^M
Gebäserohr^M
condotto^M del ventilatore^M

fan
ventilador^M
ventilateur^M
Gebälse^N
ventilatore^M

feed table
mesa^F alimentadora
table^F d'alimentation^F
Dosierteiler^M
alimentatore^M

forage blower
aventador^M de forraje^M
souffleuse^F de foinage^M
Abladegebläse^N
Insilatrice^F

maneuvering bar
barra^F de maniobra^F
barre^F de manoeuvre^F
Bedienungshebel^M
barra^F di manovra^F



hopper
tolva^F
trémie^F
Behälter^M
tramoggia^F

cab
cabina^F
cabine^F de conduite^F
Kabine^F
cabina^F

grain elevator
elevador^M
élevateur^M à grain^M
Kornellevator^M
elevatore^M della granelia^F

grain tank
depósito^M del grano^M
réservoir^M à grain^M
Korntank^M
serbatoio^M della granelia^F

combine harvester
cosechadora^F trilladora^F
moissonneuse^F-batteuse^F
Mähdrrescher^M
mietitreibmaschine^F

rotating auger
rodillo^M de entrada^F
vis^M d'alimentation^F
Einzugschnecke^F
convogliatore^M a coclea^F

divider
separador^M
diviseur^M
Halmteller^M
separatore^M

unloading tube
tubo^M de descarga^F
tube^M de déchargement^M
Auslaufrohr^M
tubo^M di scarico^M

straw spreader
esparcidor^M de paja^F
éparpilleur^M de paille^F
Strohverteiler^M
spargitore^M di paglia^F

motor
motor^M
moteur^M
Motor^M
motore^M

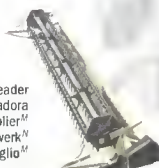
feeding tube
tubo^M de alimentación^F
engeneur^M
Schrägförderer^M
elevatore^M

header
placa^F espigadora
tablier^M
Schneidwerk^M
piattaforma^F di taglio^M

tooth
diente^M
dent^F
Zinke^F
dente^M

pickup reel
molinete^M
rabatteur^M
Häsel^F
aspo^M abbattitore

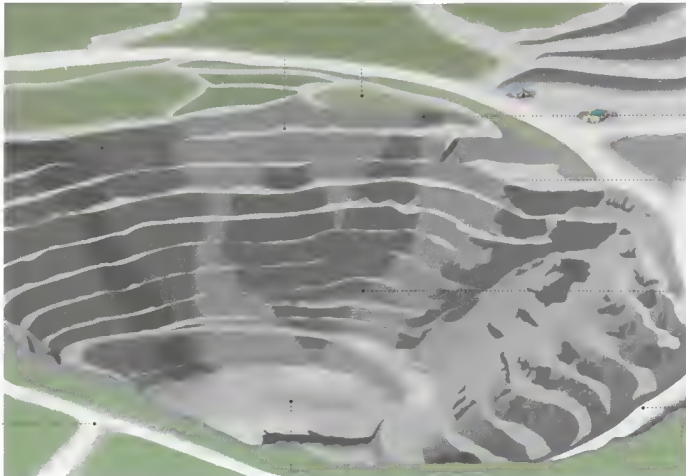
cutter bar
barra^F de cuchillas^F
barre^F de coupe^F
Messeralken^M
barra^F falciante



bench
banco^M
gradin^M
Bank^F
gradino^M

ground surface
superficie^F del terreno^M
terrain^M naturel
Erdoberfläche^F
livello^M del suolo^M

open-pit mine
mina^F a cielo^M abierto^M
carrière^F en entonnoir^M
offene Grube^F
miniera^F a cielo^M aperto



face
frente^M de corte^M
front^M de taille^F...
Stroße^F
fronte^M di abbattimento^M

haulage road
camino^M de arastre^M
voie^F de transport^M
Transportstrecke^F
via^F di carreggio^M

overburden
relleno^M exterior
morts-terrains^M
Obergestein^N
strato^M sterile

bench height
altura^F del banco^M
hauteur^F du gradin^M
Bankhöhe^F
altezza^F del gradino^M

ore
mineral^M
mineral^M
Erz^N
giacimento^M minerale

ramp
talud^M
rampe^F
Rampe^F
rampa^F

crater
crater^M
cratère^M
Krater^M
cratere^M

conveyor
cinta^F transportadora
convoyeur^M
Förderanlage^F
nastro^M trasportatore^M

bucket wheel excavator
excavadora^F de rueda^F de cangiliones^M
excavatrice^F à roue^F
Schaufradbagger^M
escavatrice^F a ruota^F di tazze^F

strip mine
excavación^F a cielo^M abierto^M
carrière^F exploitée en chassant
Tagebau^M
miniera^F coltivata con sbancamento^M



dump
escombrera^M
temil^M
Kippe^F
terreno^M di scarico^M

mechanical shovel
pala^F mecánica
pelle^F mécanique
Standbagger^M
pala^F meccanica

overburden
relleno exterior^M
morts-terrains^M
überlagende Schichten^F
strato^M sterile

trench
zanja^F
tranchée^F
Graben^M
scavo^M

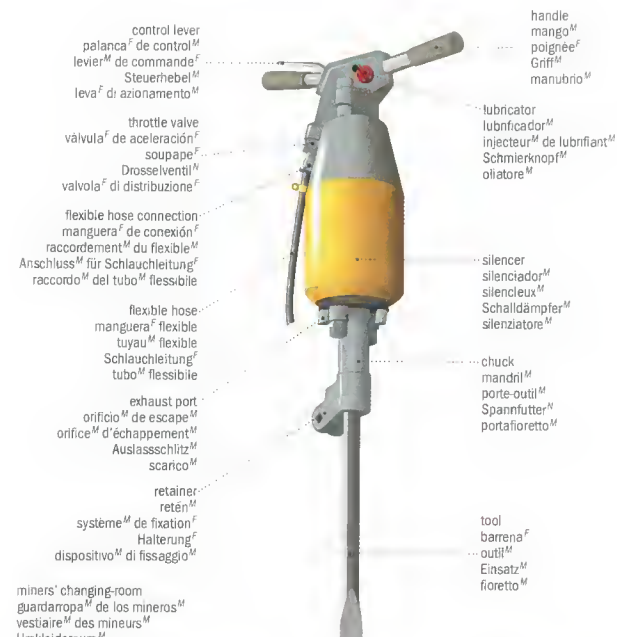
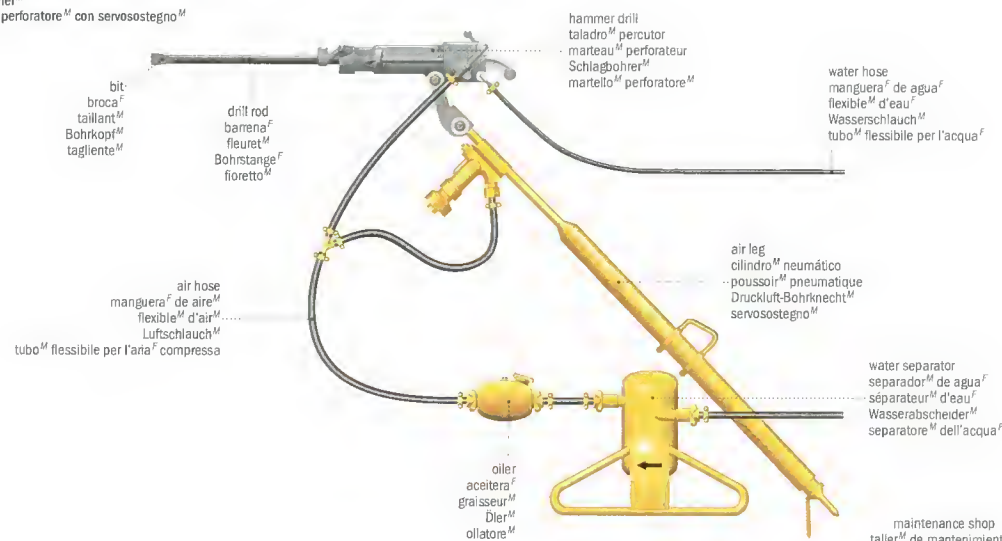
roof
terreno^M de recubrimiento^M
toit^M de la couche^N
Dach^N
cielo^M

face
frente^M de corte^M
front^M
Stroße^F
fronte^M dello scavo^M

bulldozer
tractor^M nivelador
bouteur^M
Bulldozer^M
bulldozer^M

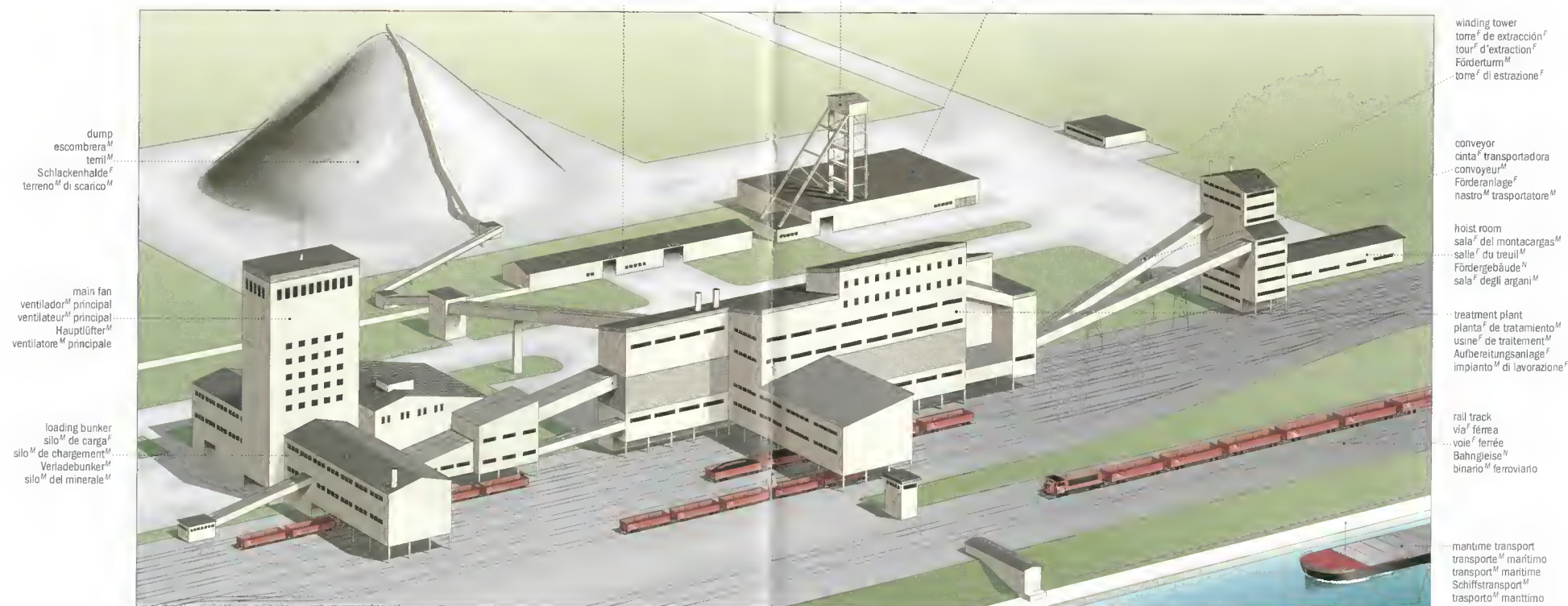
belt loader
cinta^F cargadora
sauterelle^F
Transportbandanlage^F
elevatore^M a nastro^M trasportatore^M

jackleg drill
perforadora^f con empujador^m neumático
marteau^m perforateur à pousoir^m pneumatique
Bohrhammer^m
martello^m perforatore^m con servosostegno^m



pneumatic jackhammer
martillo^m neumático
marteau^m pneumatique
Pressluftbohrer^m
piccone^m pneumatico

pithead
planta^f exterior de una mina^f
carreau^m de mine^f
Überberganlage^f
esterno^m della miniera^f



underground mine
mina^f subterranea
mine^f souterraine
Grube^f
miniera^f sotterranea

pithead
bocamina^f
tour^f d'extraction^f
Übertaganlage^f
torre^f di estrazione^f

headframe
castillete^M de extracción^f
chevalement^M
Schachtgerüst^M
castelletto^M di testa^f del pozzo^M

vertical shaft
tiro^M vertical
puits^M vertical
Richtsacht^M
pozzo^M verticale^f

elevator
montacargas^M
ascenseur^M
Aufzug^M
ascensore^M

chute
chimenea^f
cheminée^f
Rutsche^f
fornello^M di getto^M

cross cut
galeria^f transversal
travers-banc^M
Querschlag^M
traversa^f

manway
galeria^f de acceso^M
galerie^f de circulation^f
Einstiegsschacht^M
fornello^M di accesso^M

drift
galeria^f de arrastre^M
galene^f en direction^f
Seitenstollen^M
galleria^f in direzione^f

face
frente^M de corte^M
front^M de taille^f
Abbaufront^f
fronte^M

winding shaft
pozo^M de extracción^f
puits^M d'extraction^f
Förderschacht^M
pozzo^M di estrazione^f

pillar
pillar^M
piller^M
Abbaupfeiler^M
pilastro^M

room
cámara^f
chambre^f
Kammer^f
camera^f

level
nivel^M
niveau^M
Sohle^f
livello^M

top road
galeria^f superior
voie^f de tête^f
Kopfstrecke^f
galleria^f di testa^f

deck
plataforma^f de jaula^f
étage^M
Förderstockwerk^M
strato^M di tetto^M

skip
jaula^f
skip^M
Förderkübel^M
benna^f di caricamento^M

ore pass
chimenea^f de evacuación^f
cheminée^f à minerai^M
Ergang^M
pozzo^M del minerale^M

panel
pared^f
panneau^M
Feld^M im Abbau^M
sezione^f

landing
estación^f de carga^f
recette^f
Schacht^M-Hängebank^f
stazione^f di caricamento^M

sump
sumidero^M
puisard^M
Schachtsumpf^M
pozzo^M di drenaggio^M

bottom road
galeria^f inferior
voie^f de fond^M
Fußstrecke^f
galleria^f di fondo^M

winze
pozo^M ciego^M
descenderie^f
Blindschacht^M
discenderia^f



surface prospecting
prospección^F terrestre
prospection^F terrestre
Oberflächenerkundung^F
prospezione^F terrestre

seismographic recording
registro^M sísmico
enregistrement^M sismographique
seismologische Aufzeichnung^F
registrazione^F sismografica

shock wave
onda^F de choque^M
onde^F de choc^M
Druckwelle^F
onda^F d'urto^M

petroleum trap
trampa^F petrolífera
gisement^M de pétrole^M
Erdölvorkommen^N
trappola^F petrolífera

crown block
caballete^M
portapoleas
moufle^F fixe
Turmrollen^F
taglia^F fissa

derrick
torre^F de perforación^F
tour^F de forage^M
Bohrturm^M
torre^F di perforazione^F

drilling rig
torre^F de perforación^F
appareil^M de forage^M
Bohranlage^F
impianto^M di trivellazione^F

swivel
cabeza^F de inyección^F
tête^F d'injection^F
Spülkopf^M
testa^F di iniezione^F del fango^M

mud injection hose
manguera^F de inyección^F de lodo^M
flexible^M d'injection^F de boue^F
Schlammumpenschlauch^M
tubo^M di iniezione^F del fango^M

drilling drawworks
tomo^M de perforación^F
treuil^M de forage^M
Antrebs- und Hebewerk^N
argani^M di perforazione^F

substructure
estructura^F inferior
massif^M de fondation^F
Unterbau^M
sottostruttura^F

vibrating mudscreen
tamiz^M vibratorio para lodos^M
tamis^M vibrant
Schüttelsieb^N
vibrovaglio^M per la depurazione^F del fango^M

anticline
anticlinal^M
anticlinal^M
Antiklinale^F
anticlinale^F

drill pipe
tubo^M de perforación^F
tige^F de forage^M
Bohrgestänge^N
asta^F di perforazione^F

drill collar
collar^M de perforación^F
masse^F-tige^F
Bohrkragen^M
manicotto^M di attacco^M dello scalpello^M

bit
barrena^F
trépan^M
Bohrkopf^M
scalpello^M

gas
gas^M
gaz^M
Erdgas^N
gas^M

oil
petróleo^M
pétrole^M
Erdöl^N
petrolio^M

impervious rock
roca^F impermeable
couche^F imperméable
undurchlässiges Gestein^N
roccia^F impermeabile

mud pump
bomba^F para lodos^M
pompe^F à boue^F
Schlammpumpe^F
pompa^F di circolazione^F del fango^M

engine
motor^M
moteur^M
Motor^M
motore^M

traveling block
polipasto^M
moufle^F mobile
Unterblock^M des Flaschenzuges^M
taglia^F mobile

lifting hook
gancho^M de tracción^F
crochet^M de levage^M
Hebestück^N
gancio^M di sollevamento^M

rotary system
sistema^M rotativo
système^M rotatif
Drehbohrverfahren^N
sistema^M a rotazione^F

kelly
vástago^M de arrastre^M
tige^F carée d'entraînement^M
Mitnehmerstange^F
asta^F motrice quadra

rotary table
mesa^F rotatoria
table^F de rotation^F
Drehtisch^M
tavola^F di rotazione^F

mud pit
depósito^M de lodos^M
bac^M à boue^F
Schlammgrube^F
vasca^F del fango^M

mud pump
bomba^F para lodos^M
pompe^F à boue^F
Schlammpumpe^F
pompa^F di circolazione^F del fango^M

production platform
 plataforma^F de producción^F
 plate-forme^F de production^F
 Förderplattform^F
 piattaforma^F di produzione^F

derrick
 torre^F de perforación^F
 tour^F de forage^F
 Bohrturm^M
 torre^F di perforazione^F

crane
 grúa^F
 grue^F
 Kran^M
 gru^F

oil/gas separator
 separador^M de petróleo^M y gas^M
 séparateur^M de gaz^M
 Öl-/Gasabscheider^M
 separatore^M gas^M / petrolio^M

gas lift module
 módulo^M de inyección^F de gas^M
 module^M d'injection^F de gaz^M
 Druckgasförderanlage^F
 modulo^M di sollevamento^M a mezzo gas^M

oil-processing area
 área^F de procesamiento^M del petróleo^M
 section^F raffinérie^F
 Ölverarbeitungsbereich^M
 area^F di lavorazione^F del greggio^M

helipad
 helipuerto^M
 hélisurface^F
 Hubschrauberlandeplatz^M
 eliporto^M

flare
 quemador^M
 torche^F
 Abfackelung^F
 torcia^F

radio mast
 antena^F de radio^M
 antenne^F radio^F
 Funkmast^M
 antenna^F radio^F

lifeboat
 bote^M salvavidas^M
 canot^M de sauvetage^M
 Rettungsboot^M
 lancia^F di salvataggio^M

hull column
 columna^F de estabilización^F
 colonne^F de stabilisation^F
 Tragsäule^F
 colonna^F di stabilizzazione^F

anchor wires
 cables^M de anclaje^M
 chaînes^F d'anclage^M
 Ankerketten^M
 cavi^M di ancoraggio^M

tubular member
 estructura^F tubular
 section^F tubulaire
 Rohrquerstrebe^F
 elemento^M tubolare

manifold
 colector^M
 manifold
 Rohrverteilerstück^M
 collettore^M

surface pipe
 tubería^F de caudat^M del pozo^M
 tube^M conducteur^F
 Leitrohr^M
 tubazione^F di superficie^F

pontoon
 pontón^M
 ponton^M
 Ponton^M, Schwimmkörper^M
 galleggiante^M

production/export riser system
 sistema^M de tubería de producción^F / expedición^F
 tubage^M de production^F / expédition^F
 Förder-/Exportsteigsystem^M
 tubazione^F di produzione^F e di spedizione^F

export pipeline
 oleoducto^M de exportación^M
 oléoduc^M d'évacuation^F
 Exportpipeline^F
 oleodotto^M di spedizione^F

Christmas tree
 árbol^M de Navidad^F
 arbre^M de Noël^M
 Erdölereptionskreuz^M
 albero^M di Natale^M

well flow line
 línea^F de flujo^M del pozo^M
 tubage^M de production^F
 Produktionsbohrung^F
 condotta^F di raccolta^F

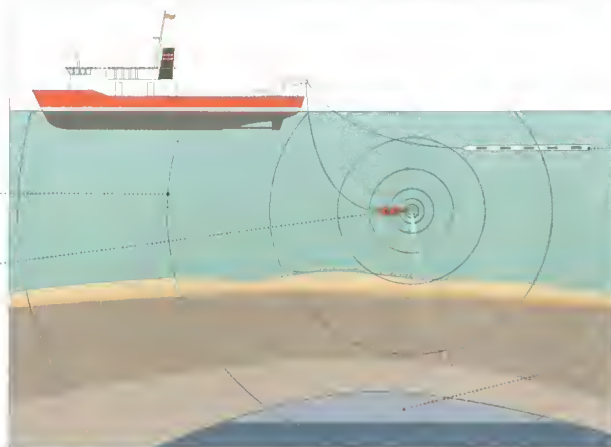
offshore prospecting
prospección^f marina
prospección^f en mer^f
Offshore-Erkundung^f
prospezione^f off-shore

shock wave
onda^f de choque^M
onde^f de choc^M
Druckwelle^f
onda^f d'urto^M

blasting charge
carga^f explosiva
charge^f explosive
Sprengladung^f
carica^f esplosiva

seismographic recording
registro^M sísmico
enregistrement^M sismographique
seismologische Aufzeichnung^f
registrazione^f sismografica

petroleum trap
trampa^f de petróleo
gisement^M de pétrole^M
Erdölorkommen^M
trappola^f petrolifera



offshore drilling
perforación^f marina
forage^M en mer^f
Offshore-Bohrung^f
perforazione^f off-shore

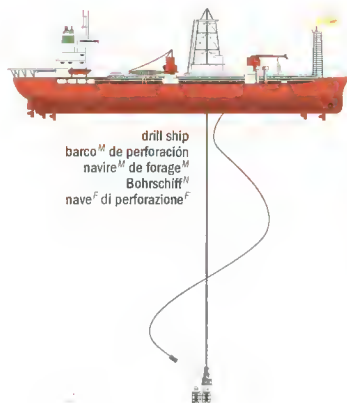
pier
muelle^M
jetée^f
Pier^M
molo^M

emergency support vessel
embarcación^f de emergencia^f
barge^f de service^M d'urgence^f
Hilfs- und Rettungsschiff^M
nave^f appoggio^M



semisubmersible platform
plataforma^f petrolera semisumergida
plate-forme^f semi-somergible
Halbtaucher^M
piattaforma^f semisommersibile

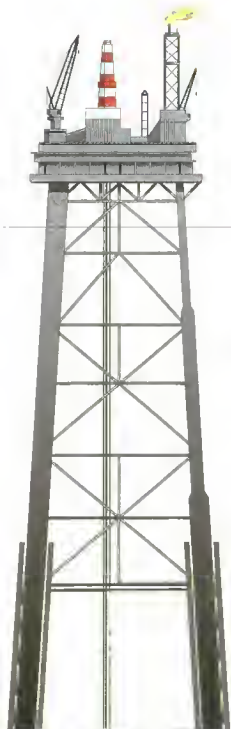
drill ship
barco^M de perforación
navire^M de forage^M
Bohrschiff^M
nave^f di perforazione^f



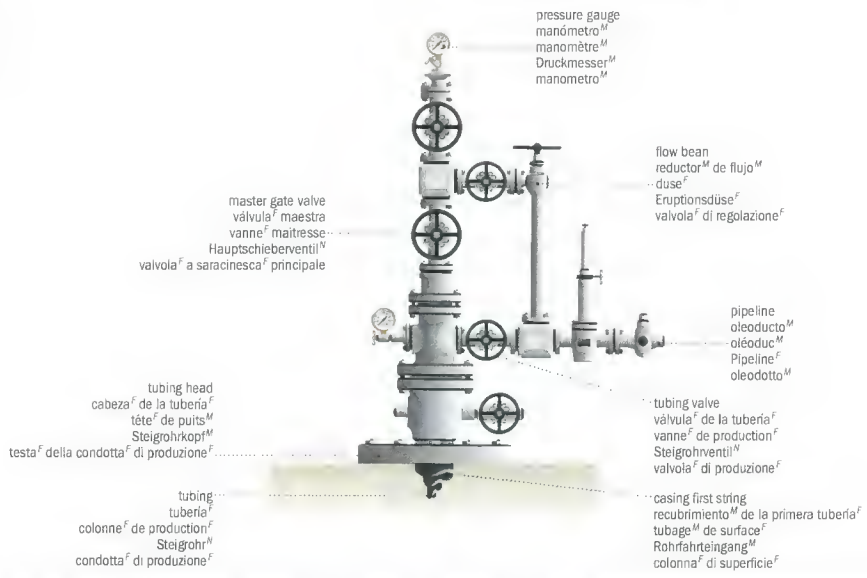
jack-up platform
plataforma^f montada en gatos^M mecánicos
plate-forme^f auto-élevatrice
Hubplattform^f
piattaforma^f autoelevatrice



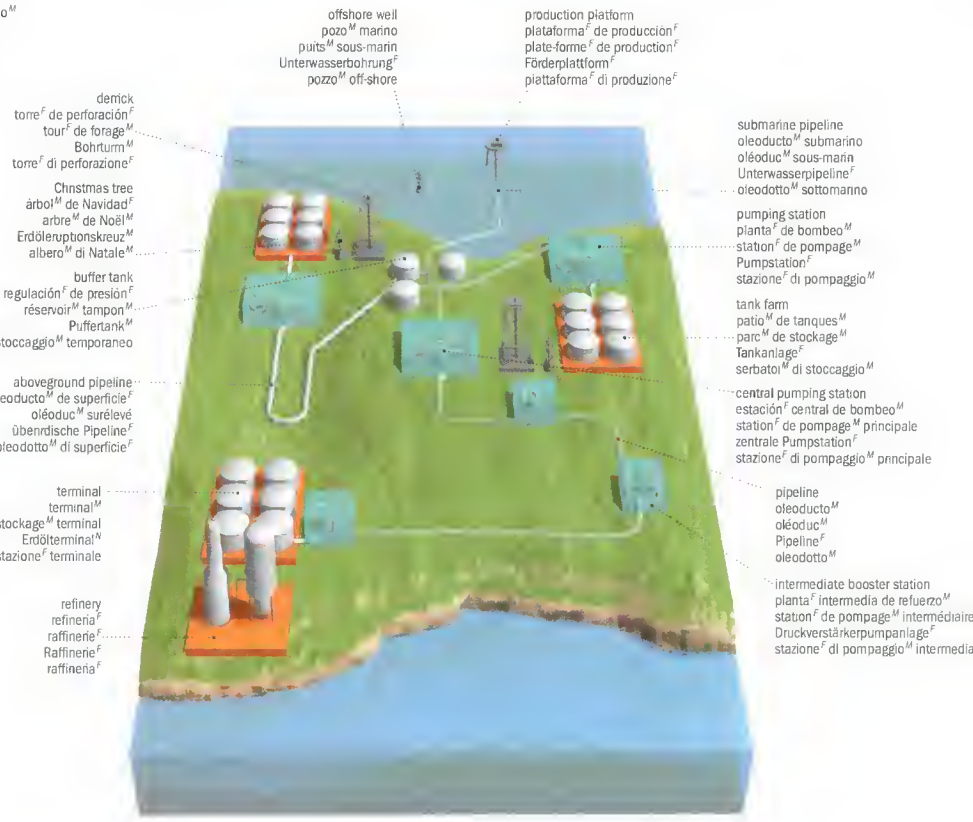
fixed platform
plataforma^f fija
plate-forme^f fixe
Festplattform^f
piattaforma^f fissa

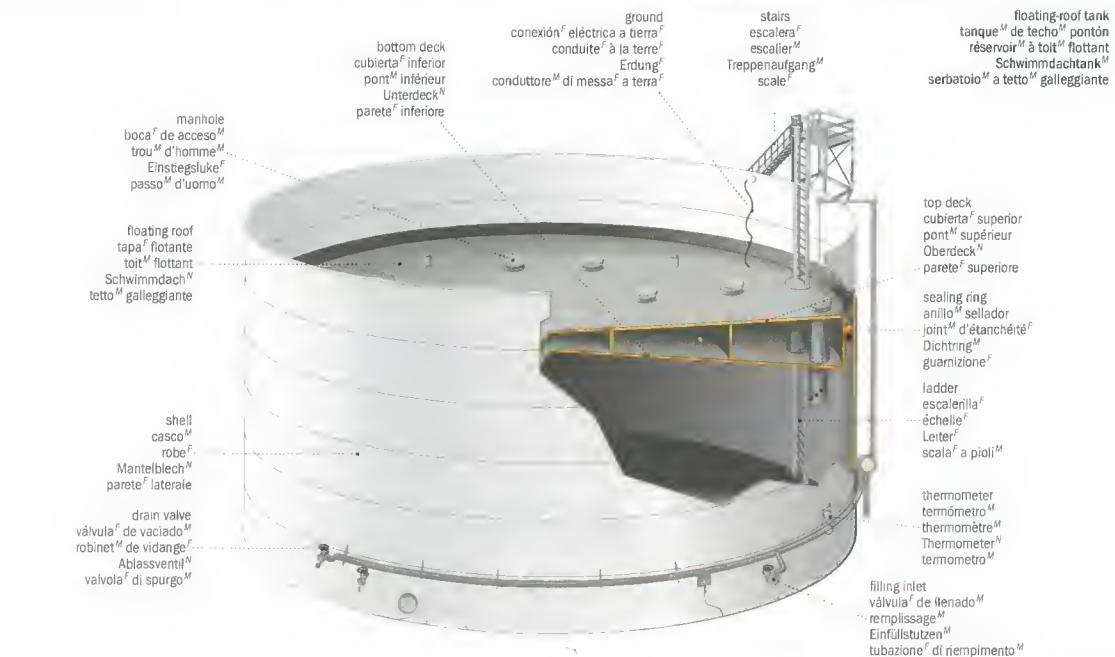
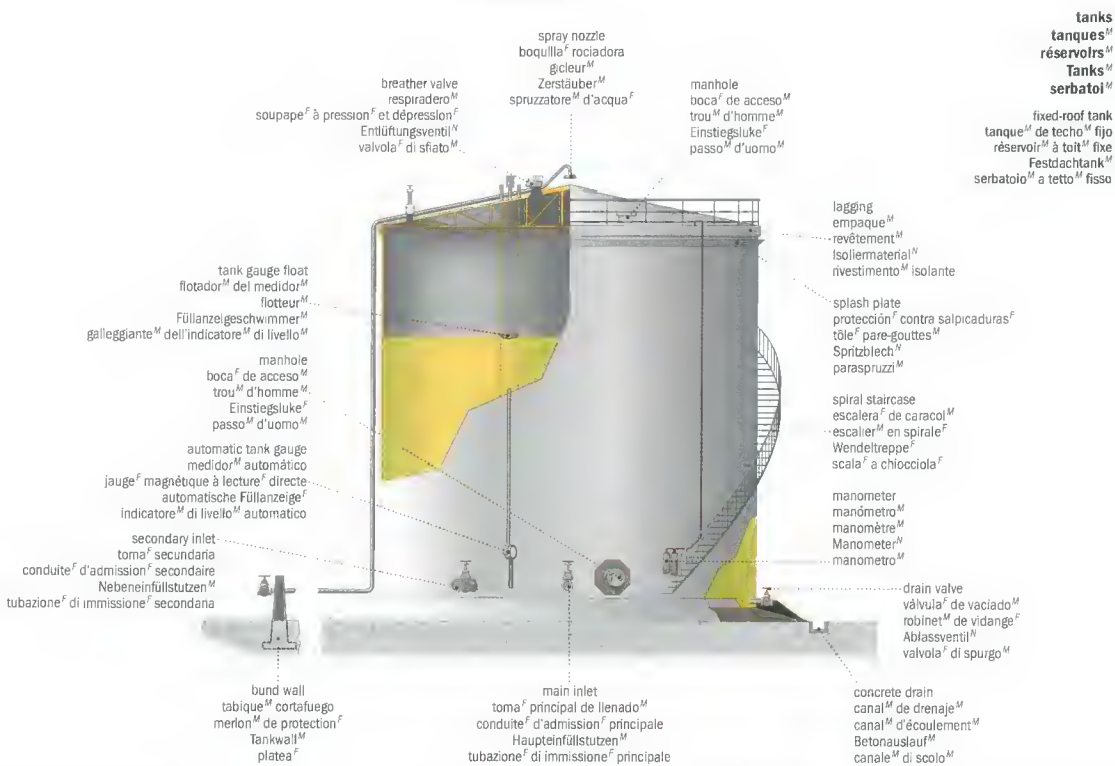


Christmas tree
 árbol^M de Navidad^F
 arbre^M de Noël^M
 Erdöleruptionskreuz^M
 albero^M di Natale^M



crude-oil pipeline
 oleoducto^M para crudo^M
 réseau^M d'oléoducs^M
 Rohölpipeline^F
 rete^F di oleodotti^M

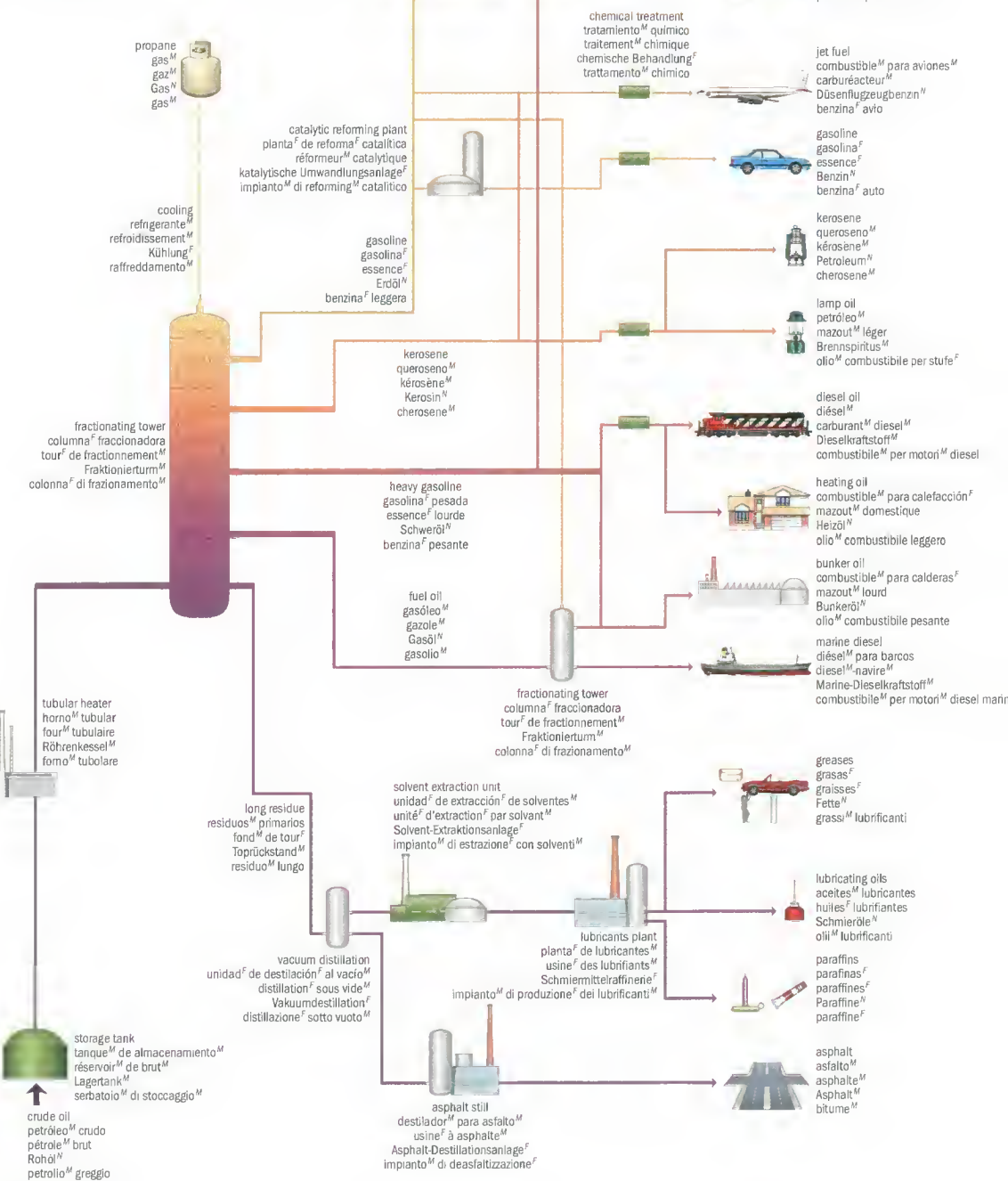




refinery products
productos^M del refinado^M
produits^M de la raffinerie^F
Raffinerieerzeugnisse^N
prodotti^M di raffinazione^F

petrochemical industry
industria^F petroquímica
usine^F pétrochimique
petrochemische Industrie^F
industria^F petrolchimica

petrochemicals
productos^M petroquímicos
produits^M pétrochimiques
Petrochemikalien^F
prodotti^M petrolchimici



crest of spillway
cresta^F del aliviadero^M
seuil^M de déversoir^M
Überlaufkrone^F
soglia^F dello sfioratore^M

spillway gate
puerta^F del aliviadero
vanne^F
Verschluss^F des Hochwasserentlastungswehrs^N
paratoia^F dello sfioratore^M

spillway
aliviadero^M
déversoir^M
Hochwasserentlastungswehr^N
sfioratore^M

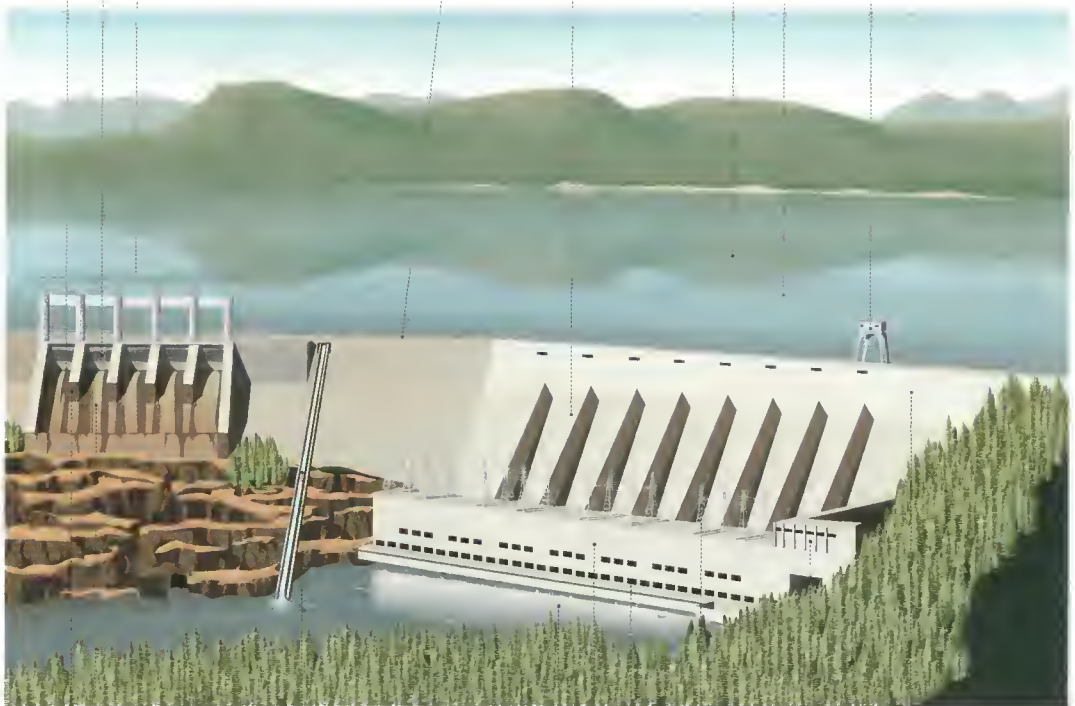
top of dam
cresta^F de la presa^F
côte^F
Dammkrone^F
coronamento^M

penstock
tubería^F de carga^F
conduite^F forcée
Fallleitung^F
condotta^F forzata

reservoir
embalse^M
réservoir^M
Stausee^M
bacino^M

headbay
embalse^M a monte^M
bief^M d'amont^M
Oberwasser^M
bacino^M a monte

gantry crane
grúa^F de caballete^M
portique^M
Bockkran^M
gru^F a portale^M



diversion canal
canal^M de dérivation^F
canal^M de dérivation^F
Ablenkanal^M
canale^M di derivazione^F

spillway chute
canal^M del aliviadero^M
coursier^M d'évacuateur^M
Überfallrinne^F
scivolo^M dello sfioratore^M

training wall
muro^M de encauzamiento^M
mur^M bajoyer^M
Leitwerk^M
muro^M di sponda^F

log chute
rebosadero^M
passe^F à billes^F
Trift^F
scivolo^M per tronchi^M d'albero^M

afterbay
embalse^M de compensación^F
bief^M d'aval^M
Ausgleichsbecken^N
bacino^M a valle

power plant
central^F eléctrica
central^F
Speicherkraftwerk^M
centrale^F elettrica

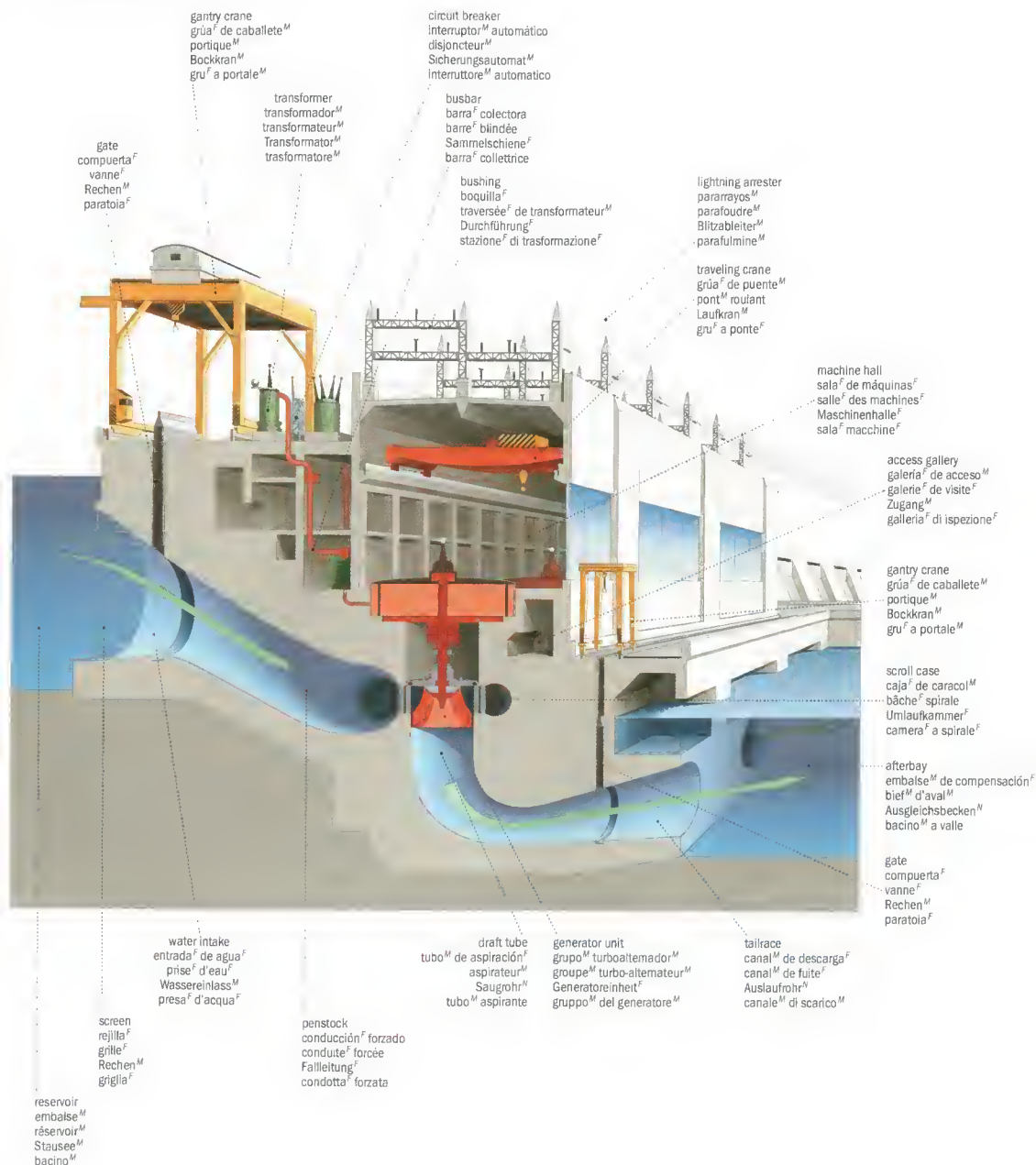
machine hall
sala^F de máquinas^F
salle^F des machines^F
Maschinenhalle^F
sala^F macchine^F

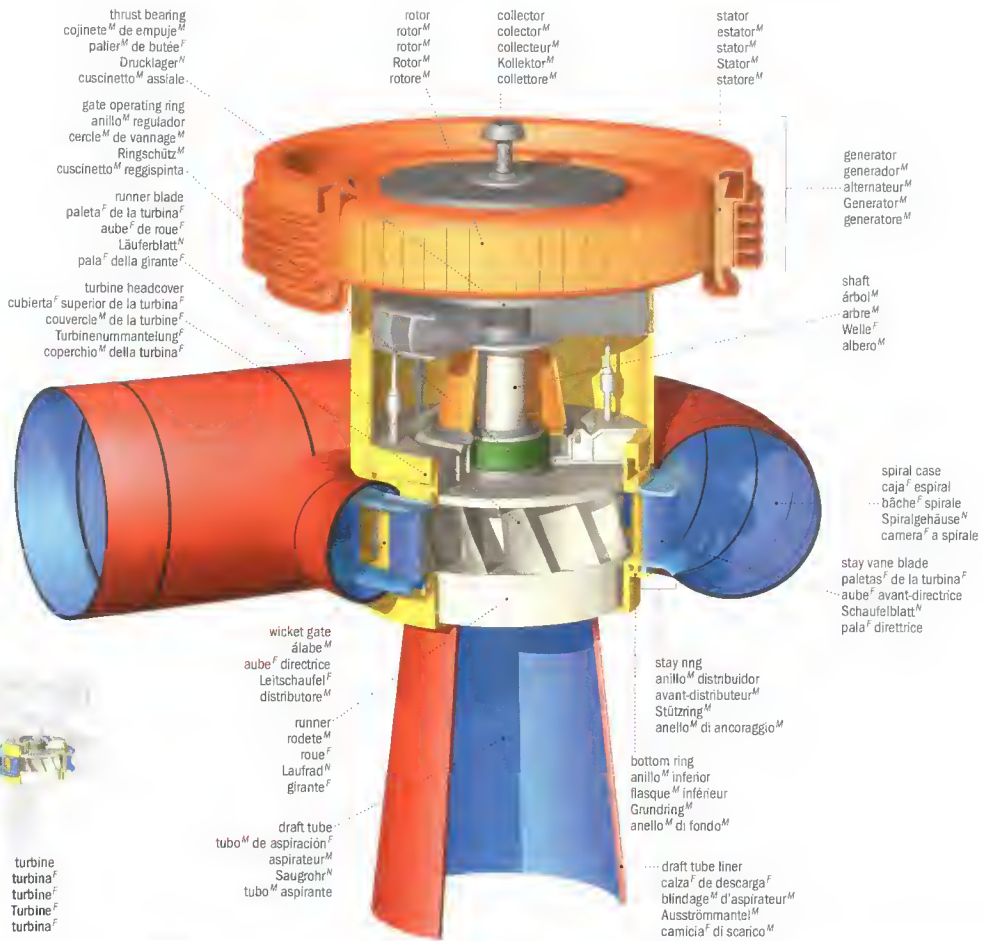
control room
sala^F de control^M
salle^F de commande^F
Steuerzentrale^F
sala^F di controllo^M

bushing
boquilla^F
traversée^F de transformateur^M
Durchführung^F
stazione^F di trasformazione^F

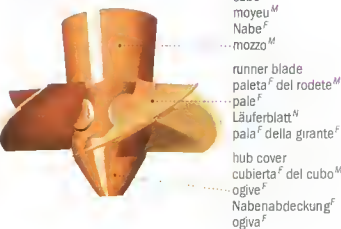
dam
presa^F
barrage^M
Damm^M
diga^F

cross section of a hydroelectric power plant
 sección transversal de una central hidroeléctrica
 coupe d'une centrale hydroélectrique
 Wasserkraftwerk im Querschnitt
 sezione trasversale di una centrale idroelettrica





Kaplan runner
turbina^F Kaplan
roue^F Kaplan
Kaplanturbine^F
turbina^F Kaplan



bucket
álabe^M
auge^F
Zelle^F
cucchiato^M

Pelton runner
turbina^F Pelton
roue^F Pelton
Pelton turbine^F
turbina^F Pelton



coupling bolt
pemo^M de acoplamiento^M
boulon^M d'accouplement^M
Kupplungsbolzen^M
bullone^M di accoppiamento^M

blade
paleta^F
aube^F
Blatt^N
pala^F

ring
anillo^M
flasque^M
Ring^M
anello^M



runners
rodetes^M
roues^F
Turbinen^F
granti^F

Francis runner
turbina^F Francis
roue^F Francis
Francisturbine^F
turbina^F Francis

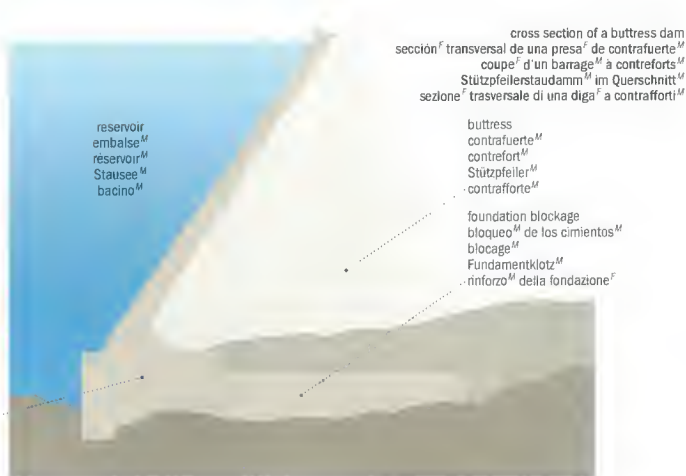
examples of dams

ejemplos^M de presas^F | exemples^M de barrages^M | Beispiele^N für Staudämme^M | esempi^M di dighe^F

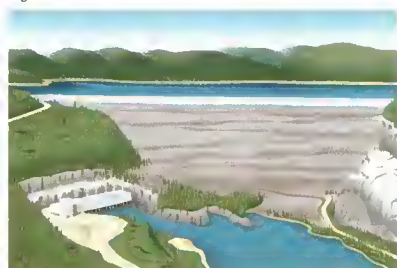
buttress dam
presa^F de contrafuertes^M
barrage^M à contreforts^M
Stützpfilerstaudamm^M
diga^F a contrafforti^M



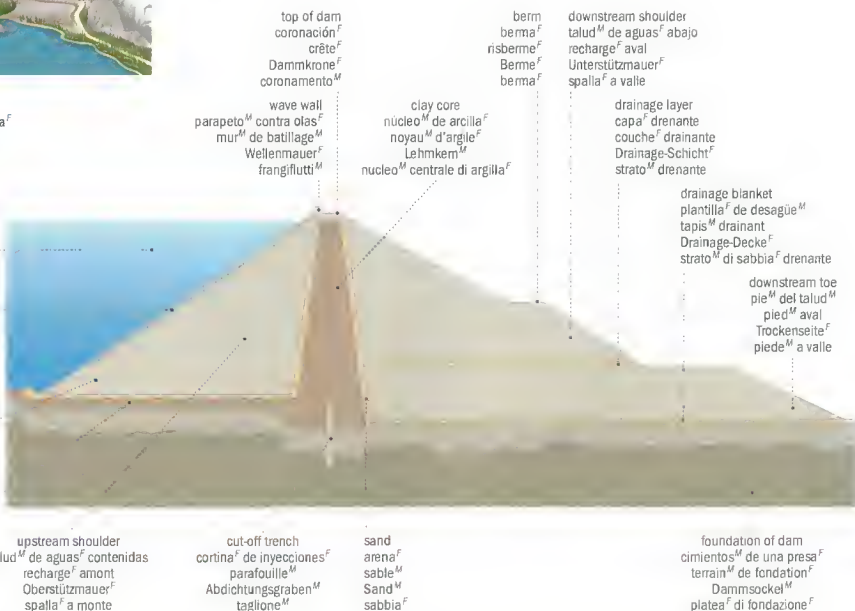
foundation
cimentos^M
fondation^F
Fundament^M
fondazione^F



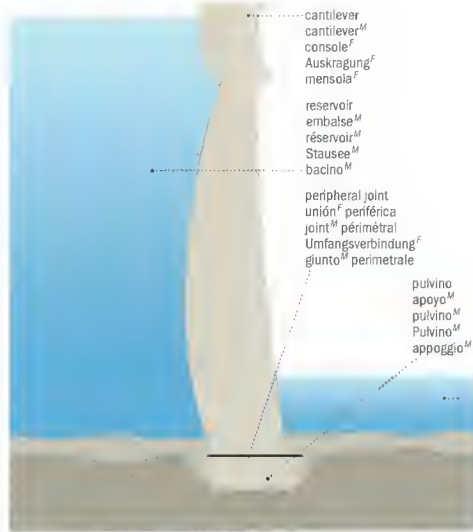
embankment dam
presa^F de tierra^F
barrage^M en remblai^M
Uferdamm^M
diga^F in terra^F



cross section of an embankment dam
sección^F transversal de una presa^F de tierra^F
coupe^F d'un barrage^M en remblai^M
Uferdamm^M im Querschnitt^M
sezione^F trasversale di una diga^F in terra^F

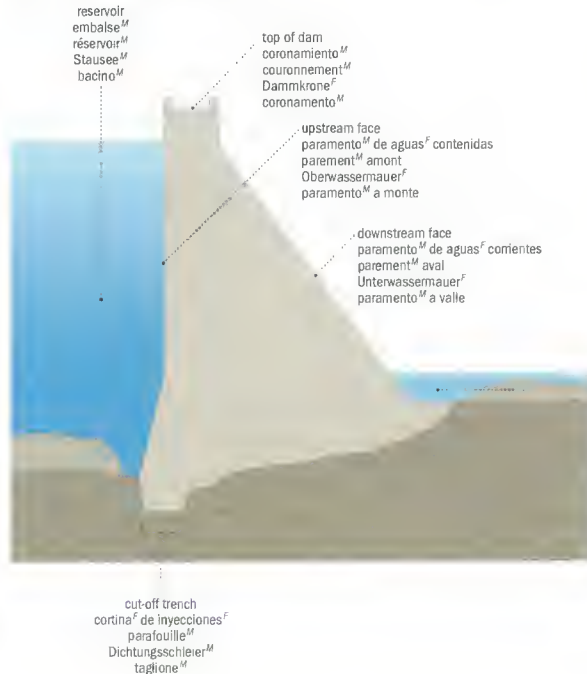


cross section of an arch dam
sección transversal de una presa^F de bóveda
coupe^F d'un barrage^M voûte^M
Bogenstaudamm^M im Querschnitt^M
sezione trasversale di una diga^F a volta^F



afterbay^M
embalse^M de compensación^F
bief^M aval
Ausgleichsbecken^N
bacino^M a valle

cross section of a gravity dam
sección transversal de una presa^F de gravedad^F
coupe^F d'un barrage^M poids^M
Schwerkraftstaudamm^M im Querschnitt^M
sezione trasversale di una diga^F a gravità^F



afterbay^M
embalse^M de compensación^F
bief^M aval
Ausgleichsbecken^N
bacino^M a valle



gravity dam
presa^F
barrage^M poids^M
Gewichtstaudamm^M
diga^F a gravità^F

tidal power plant

planta^F de energía^F maremotriz | usine^F marémotrice | Gezeitenkraftwerk^N | centrale^F elettrica mareomotrice

inactive dike
digue^M fijo
digue^F morte
festes Wehr^N
diga^F fissa

operating dam
presa^F móvil
barrage^M mobile
Stromerzeugungsabschnitt^M
diga^F mobile

bank
orilla^F
rive^N
Ufer^N
riva^F

gate
compuerta^F
vanne^F
Rechen^M
paratoia^F

sea
mar^M abierto
mer^F
Meer^N
mare^M aperto
power station
planta^F de energía^F maremotriz
usine^F
Kraftwerk^N
centrale^F elettrica

lock
esclusa^F
écluse^F
Schleuse^F
chiusa^F

administrative building
edificio^M de la administración^F
bâtiment^M administratif
Verwaltungsgebäude^N
edificio^M dei servizi^M

substation
subestación^F
poste^M
Umspannwerk^N
stazione^F di trasformazione^F

basin
embalse^M
bassin^M
Becken^N
bacino^M



cross section of a power plant
sección^F transversal de una central^F eléctrica
coupe^F de l'usine^F
Kraftwerk^N im Querschnitt^M
sezione^F trasversale di una centrale^F elettrica

top of dam
coronamiento^M
couronnement^M du barrage^M
Deichkrone^F
coronamento^M

operating floor
piso^M de operaciones^F
étage^M d'exploitation^F
Betriebssebene^F
piano^M di servizio^M

sea side
lado^M del mar^M
côté^M mer^F
Meeresseite^F
lato^M mare^M

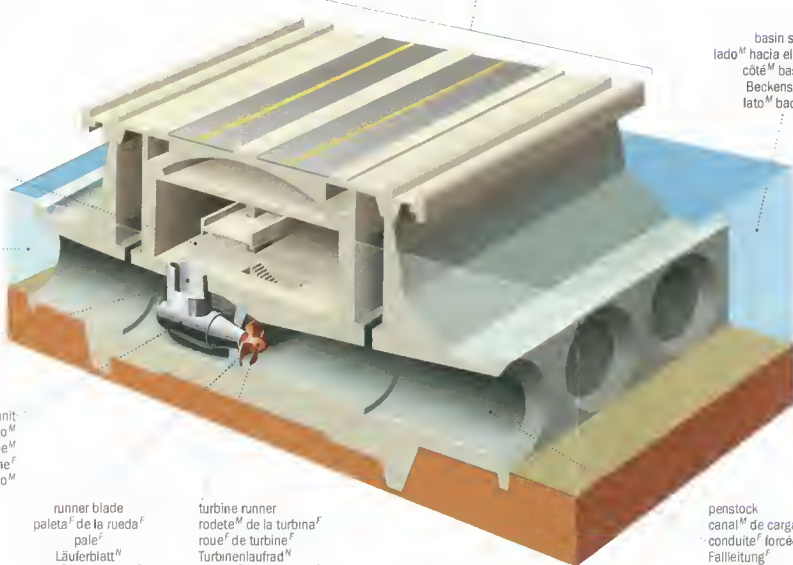
access shaft
pozo^M de acceso^M
puits^M d'accès^M
Zugangsschacht^M
pozzo^M di accesso^M

bulb unit
bulbo^M
groupe^M bulbe^F
Rohrturbine^F
bulbo^M

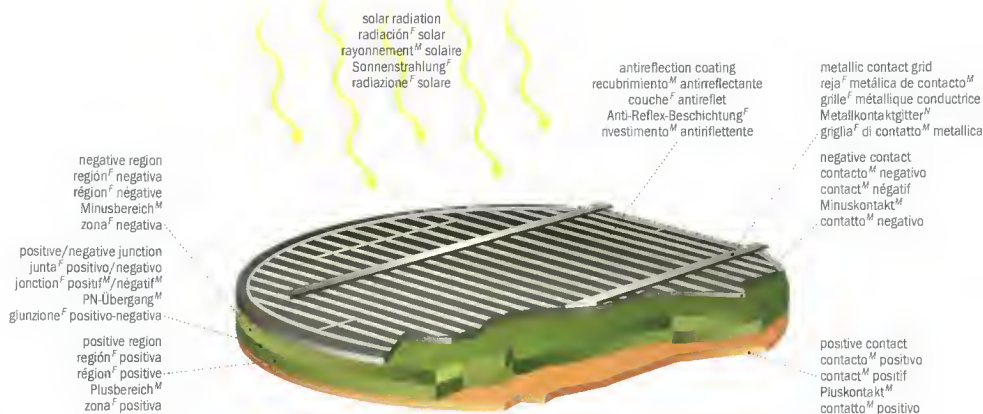
runner blade
paleta^F de la rueda^F
pale^F
Läuferblatt^N
pala^F della girante^F

turbine runner
rodete^M de la turbina^F
roue^F de turbine^F
Turbinenlaufrad^N
girante^F della turbina^F

basin side
lado^M hacia el embalse^M
côté^M bassin^M
Beckenseite^F
lato^M bacino^M



penstock
canal^M de carga^F
conduite^F forcée
Fallleitung^F
condotta^F forzata



flat-plate solar collector

colector^M solar plano | capteur^M solaire plan | Flachkollektor^M | collettore^M solare piatto



solar radiation
radiación^F solar
rayonnement^M solaire
Sonnenstrahlung^F
radiazione^F solare

solar-cell panel
módulo^M de células^F solares
module^M de photopiles^F
Sonnenzellenkollektor^M
pannello^M di celle^F solari

glass
cristal^M
vitre^F
Glasabdeckung^F
vetro^M

incandescent lamp
l'ampara^F incandescente
lampe^F à incandescence^F
Glühbirne^F
lampadina^F a incandescenza^F

solar cell
célula^F solar
photopile^F
Solarzelle^F
cella^F solare

frame
bastidor^M
coffre^M
Rahmen^M
telaio^M

fuse
fusible^M
Sicherung^F
fusibile^M

diode
diodo^M
diode^F
Diode^F
diodo^M

negative contact
contacto^M negativo
contact^M négatif
Minuskontakt^M
contatto^M negativo

terminal box
caja^F de terminales^M
boîte^F électrique^M
Anschlusskasten^M
morsettiera^F

positive contact
contacto^M positivo
contact^M positif
Pluskontakt^M
contatto^M positivo

battery
acumulador^M
batterie^F d'accumulateurs^M
Batterie^F
batteria^F

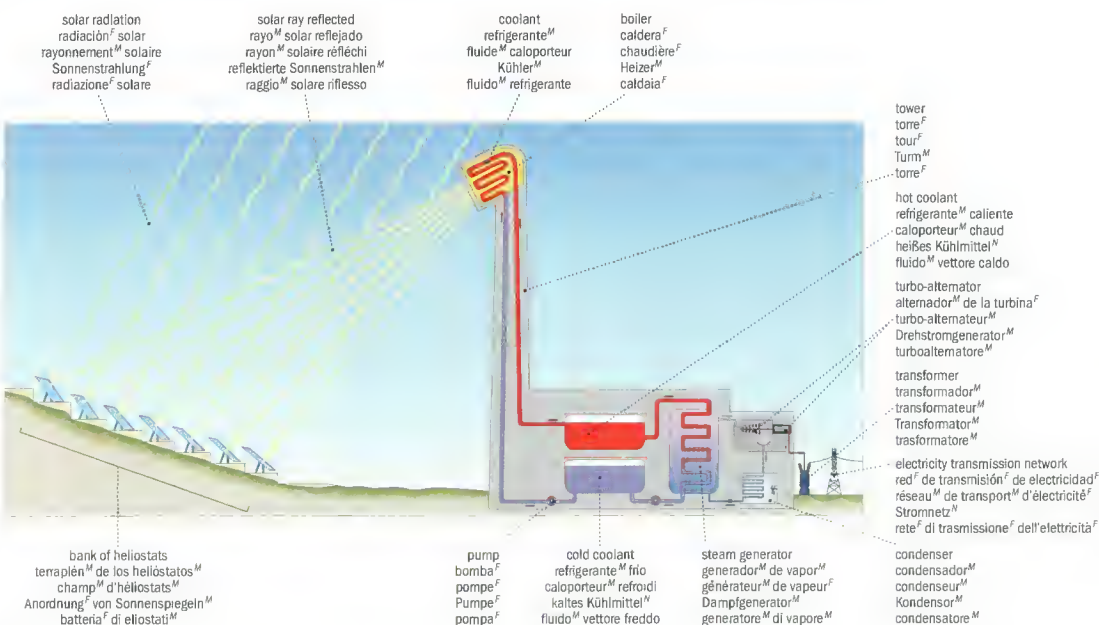
solar furnace

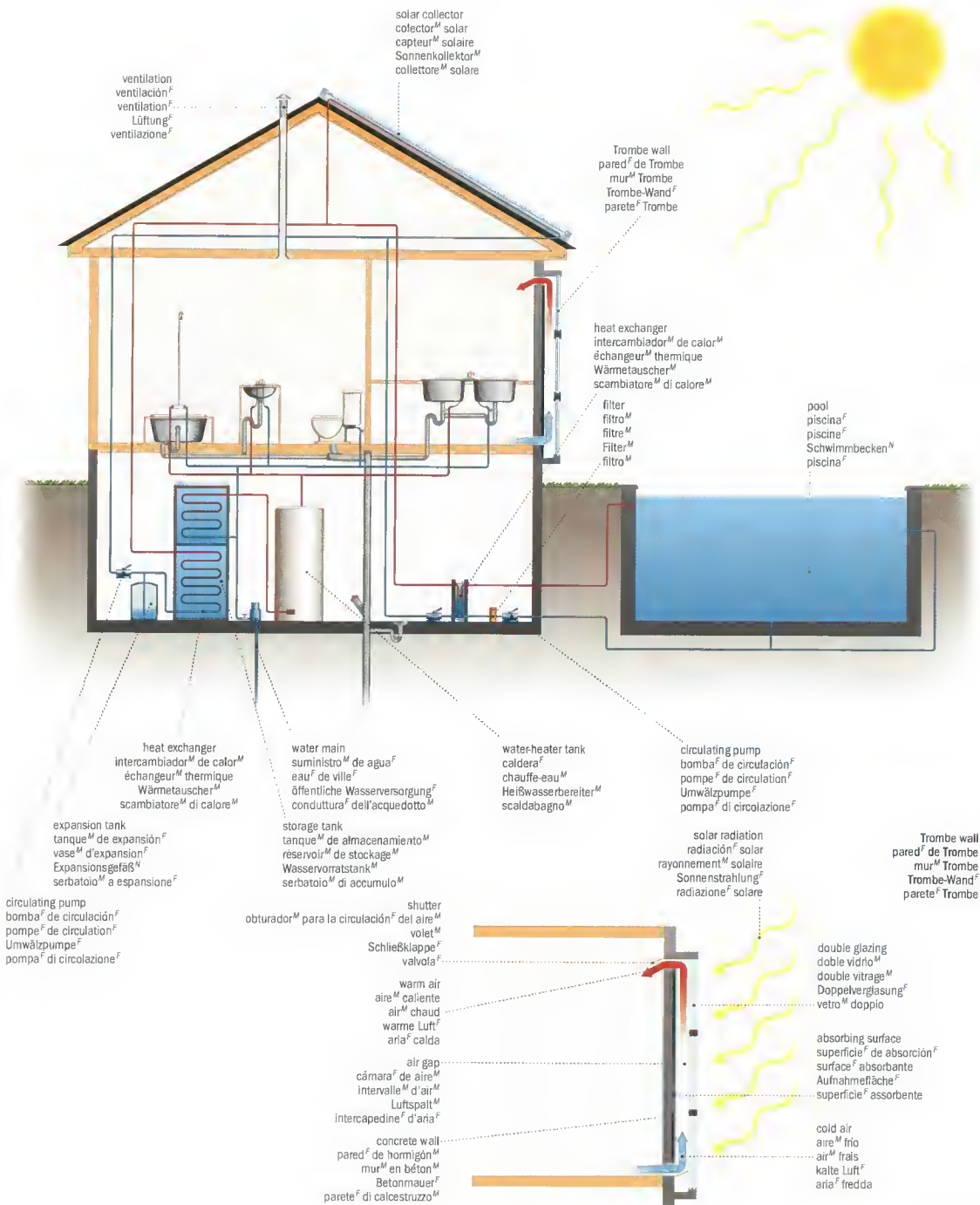
homo^M solar | four^M solaire | Sonnenofen^M | forno^M solare



production of electricity from solar energy

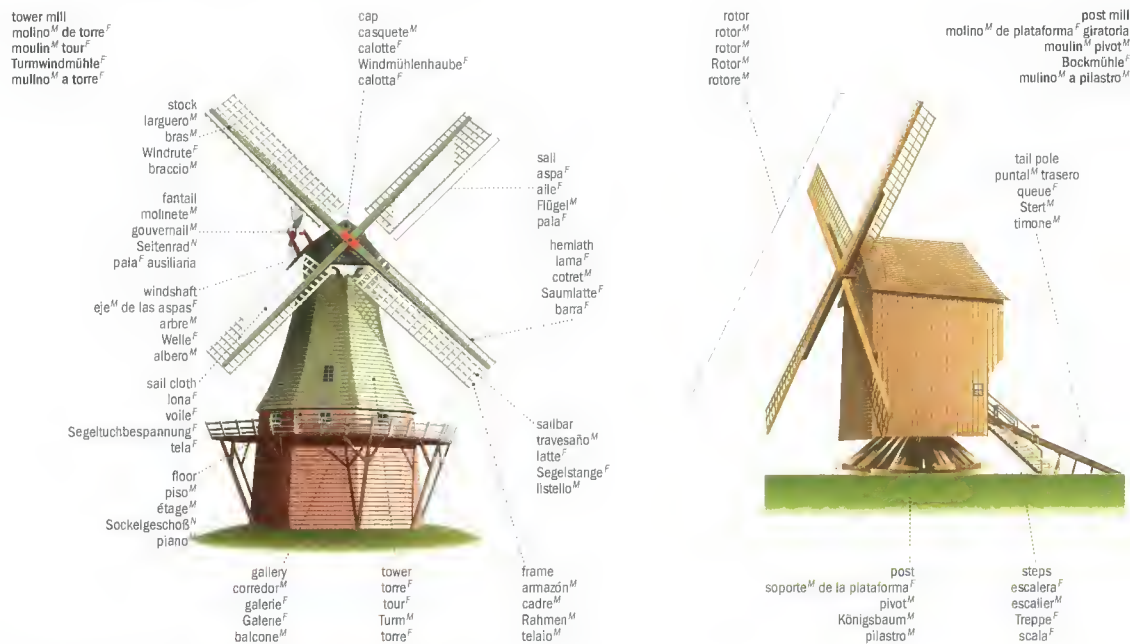
producción^F de electricidad^F por energía^F solar | production^F d'électricité^F par énergie^F solaire | Elektrizitätserzeugung^F aus Sonnenenergie^F | produzione^F di elettricità^F da energia^F solare





windmill

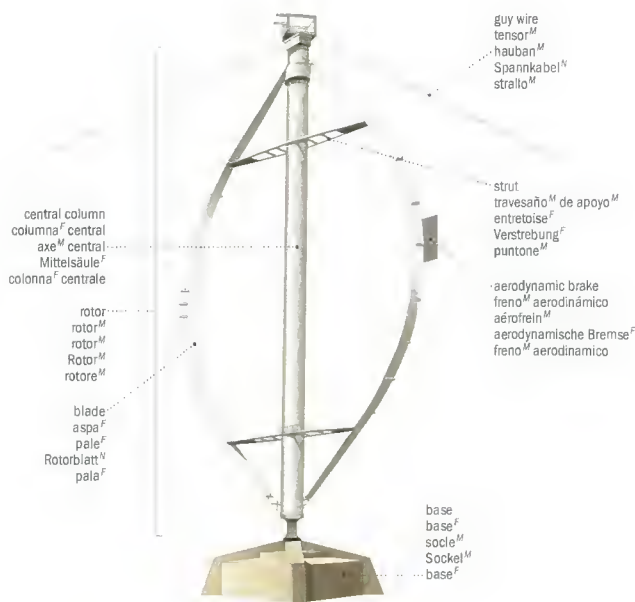
molino^M de viento^M | moulin^M à vent^M | Windmühle^F | mulino^M a vento^M



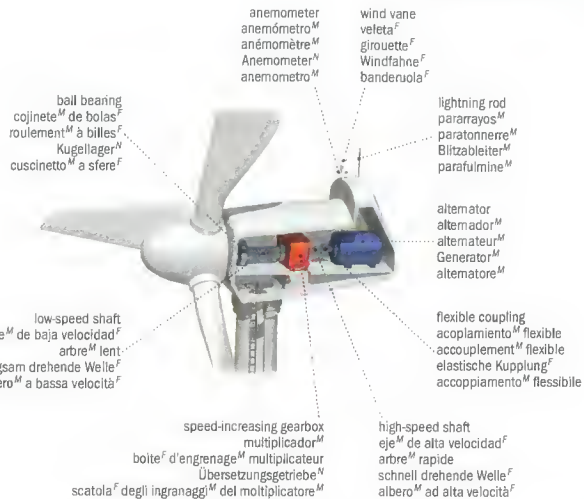
wind turbines and electricity production

turbinas^F de viento^M y producción^F eléctrica | éoliennes^F et production^F d'électricité^F | Windkraftwerke^N und Elektrizitätserzeugung^F | turbine^F eolice e produzione^F di elettricità^F

vertical-axis wind turbine
turbina^F de viento^M de eje^M vertical
éolienne^F à axe^M vertical
Windkraftwerk mit vertikaler Achse^F
turbina^F ad asse^M verticale

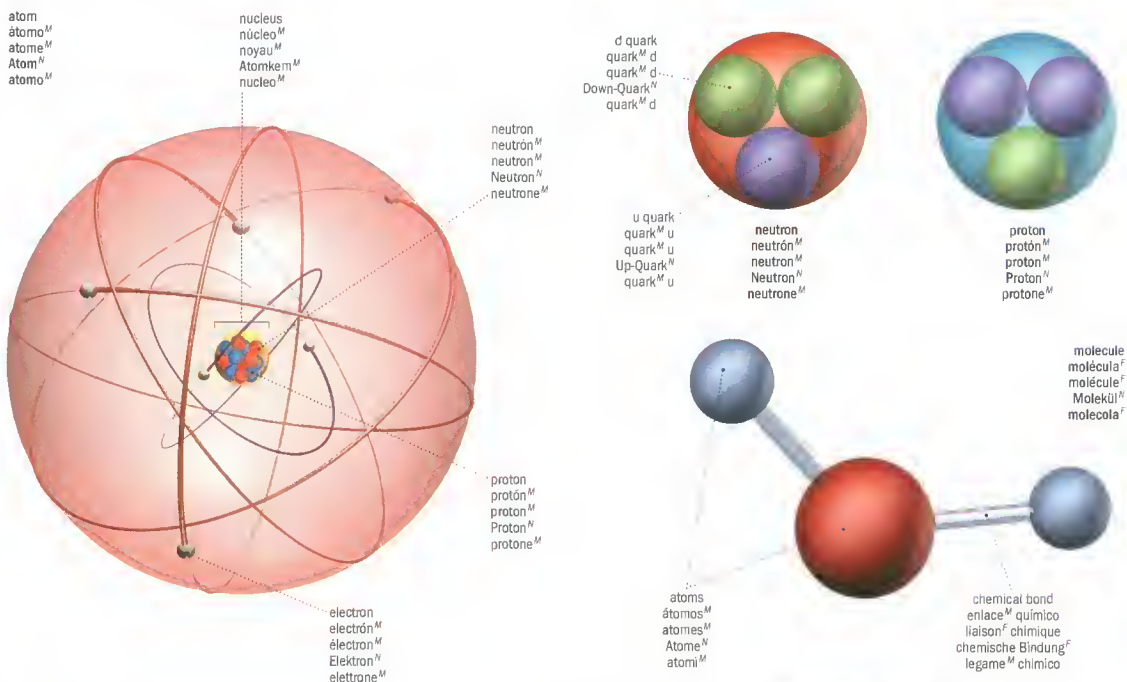


horizontal-axis wind turbine
 turbina^F de viento^M de eje^M horizontal
 éolienne^F à axe^M horizontal
 Windkraftwerk mit horizontaler Achse^F
 turbina^F eolica ad asse^M orizzontale

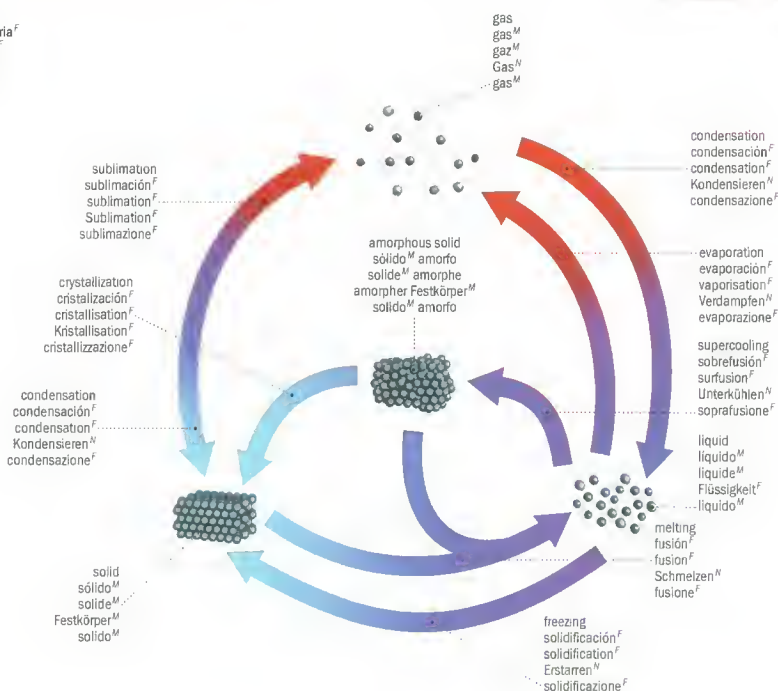


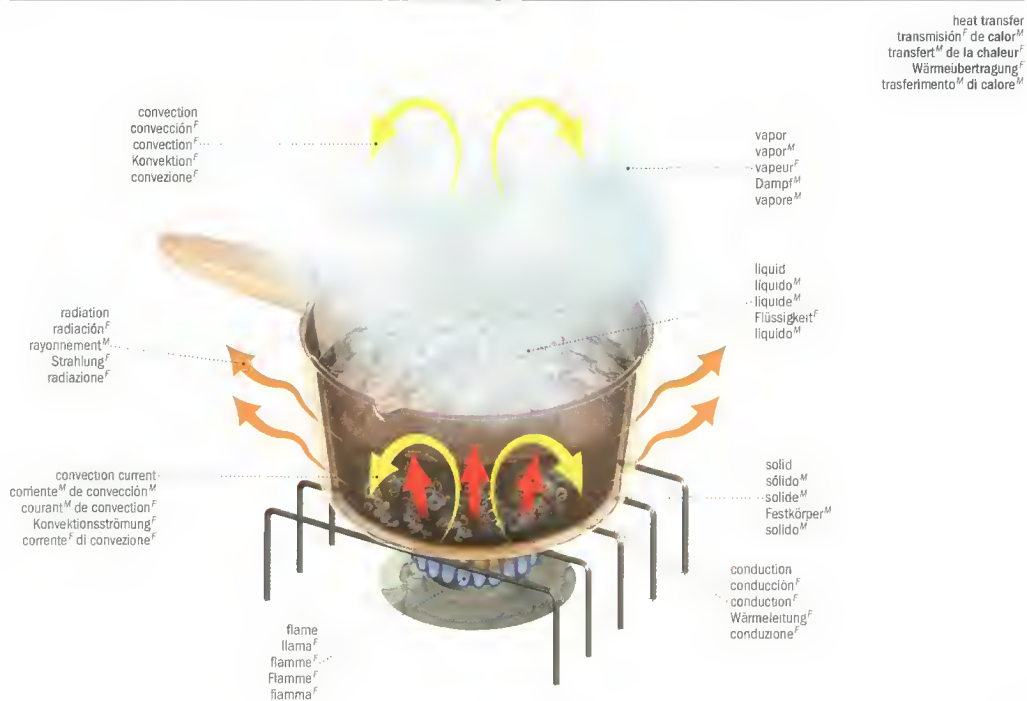
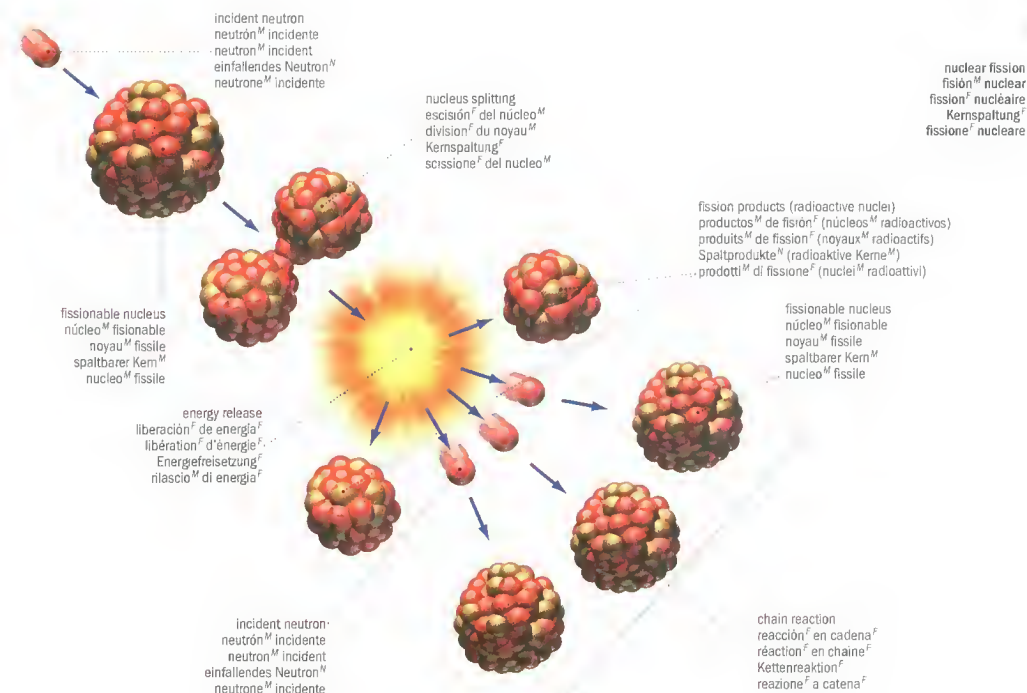
production of electricity from wind energy
 producción^F de electricidad^F por energía^F eólica
 production^F d'électricité^F par énergie^F éolienne
 Elektrizitätserzeugung^F aus Windenergie^F
 produzione^F di elettricità^F da energia^F eolica





states of matter
estados^M de la materia^F
états^M de la matière^F
Aggregatzustände^M
stati^M della materia^F





chemical elements

elementos^M químicos | éléments^M chimiques | chemische Elemente^N | elementi^M chimici

table of elements

tabla^N periódica de los elementos^M

tableau^M périodique des éléments^M

Periodensystem^N

tavola^N periodica degli elementi^M

tavola ^F periodica degli elementi ^M																		atomic number número ^M atómico numero ^M atomique Ordnungszahl ^N numero ^M atomico																		symbol símbolo ^M symbole ^M Symbol ^M símbolo ^M																		He																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																									
H																																																						He																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																									
3 Li																		4 Be																																				5 B																		6 C																		7 N																		8 O																		9 F																		10 Ne																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																															
11 Na																		12 Mg																																				13 Al																		14 Si																		15 P																		16 S																		17 Cl																		18 Ar																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																															
19 K																		20 Ca																		21 Sc																		22 Ti																		23 V																		24 Cr																		25 Mn																		26 Fe																		27 Co																		28 Ni																		29 Cu																		30 Zn																		31 Ga																		32 Ge																		33 As																		34 Se																		35 Br																		36 Kr																																																																																																																																																																																																																																																																													
37 Rb																		38 Sr																		39 Y																		40 Zr																		41 Nb																		42 Mo																		43 Tc																		44 Ru																		45 Rh																		46 Pd																		47 Ag																		48 Cd																		49 In																		50 Sn																		51 Sb																		52 Te																		53 I																		54 Xe																																																																																																																																																																																																																																																																													
55 Cs																		56 Ba																		57 La																		58 Ce																		59 Pr																		60 Nd																		61 Pm																		62 Sm																		63 Eu																		64 Gd																		65 Tb																		66 Dy																		67 Ho																		68 Er																		69 Tm																		70 Yb																		71 Lu																		72 Hf																		73 Ta																		74 W																		75 Re																		76 Os																		77 Ir																		78 Pt																		79 Au																		80 Hg																		81 Tl																		82 Pb																		83 Bi																		84 Po																		85 At																		86 Rn																	
87 Fr																		88 Ra																		89 Ac																		90 Th																		91 Pa																		92 U																		93 Np																		94 Pu																		95 Am																		96 Cm																		97 Bk																		98 Cf																		99 Es																		100 Fm																		101 Md																		102 No																		103 Lr																		104 Rf																		105 Db																		106 Sg																		107 Bh																		108 Hs																		109 Mt																		110 Ds																		111 Rg																		112 Cn																		113 Nh																		114 Fl																		115 Mc																		116 Lv																		117 Ts																		118 Og																	

hydrogen
hidrógeno^M
hydrogène^M
Wasserstoff^N
idrogeno^M

alkali metals
metales^M alcalinos
métaux^M alcalins
Alkalimetalle^N
metalli^M alcalini

3	Li	lithium litio ^M lithium ^M Lithium ^N litio ^M
11	Na	sodium sodio ^M sodium ^M Natrium ^N sodio ^M
19	K	potassium potasio ^M potassium ^M Kalium ^N potasio ^M
37	Rb	rubidium rubidio ^M rubidium ^M Rubidium ^N rubidio ^M
55	Cs	cesium cesio ^M cesium ^M Cäsium ^N cesio ^M
87	Fr	francium francio ^M francium ^M Francium ^N francio ^M

alkaline earth metals
metales^M alcalinotérreos
métaux^M alcalino-terreux
Erdalkalimetalle^N
metalli^M alcalino-terrosi

4	Be	beryllium berilio ^M béryllium ^M Beryllium ^N berillio ^M
12	Mg	magnesium magnesio ^M magnésium ^M Magnesium ^N magnesio ^M
20	Ca	calcium calcio ^M calcium ^M Kalzium ^N calcio ^M
38	Sr	strontium estroncio ^M strontium ^M Strontium ^N stronzio ^M
56	Ba	barium bario ^M baryum ^M Barium ^N bario ^M
88	Ra	radium radio ^M radium ^M Radium ^N radio ^M

semi-metals (metalloids)
semimetales^M (metaloideos^N)
semi-métaux^M (métaloïdes^N)
Halbmetalle^N (Metalloide^N)
semimetalli^M (metaloïdi^N)

5	B	boron boro ^M bore ^M Bor ^N boro ^M
14	Si	silicon silicio ^M silicium ^M Silizium ^N silicio ^M
32	Ge	germanium germanio ^M germanium ^M Germanium ^N germanio ^M
51	As	arsenic arsénico ^M arsenic ^M Arsen ^N arsenio ^M
68	Se	selenium selenio ^M sélénium ^M Selen ^N selenio ^M
83	Sb	antimony antimonio ^M antimoine ^M Antimon ^N antimonio ^M
92	Te	tellurium telurio ^M tellure ^M Tellur ^N tellurio ^M

other metals
otros metales^M
autres métaux^M
andere Metalle^N
altri metalli^N

13	Al	aluminum aluminio ^M aluminium ^M Aluminium ^N alluminio ^M
31	Ga	gallium galio ^M gallium ^M Gallium ^N galio ^M
49	In	indium indio ^M Indium ^M Indium ^N indio ^M
67	Tl	thallium talio ^M thallium ^M Thallium ^N talio ^M
81	Pb	lead plomo ^M plomb ^M Blei ^N piombo ^M
97	Bi	bismuth bismuto ^M bismuto ^M Wismut ^N bismuto ^M
115	Po	polonium polonio ^M polonium ^M Polonium ^N polonio ^M

transition metals
metales^M de transición
métaux^M de transition^F
Übergangsmetalle^N
metalli^M di transizione^F

21 Sc scandium escandio ^M scandium ^M Scandium ^N scandio ^M	39 Y yttrium itrio ^M yttrium ^M Yttrium ^N itrio ^M	72 Hf hafnium hafnio ^M hafnium ^M Hafnium ^N afnio ^M	104 Rf rutherfordium rutherfordio ^M rutherfordium ^M Rutherfordium ^N rutherfordio ^M
22 Ti titanium titanio ^M titane ^M Titan ^N titanio ^M	40 Zr zirconium zirconio ^M zirconium ^M Zirkonium ^N zirconio ^M	73 Ta tantalum tántalo ^M tantale ^M Tantal ^N tantalio ^M	105 Db dubnium dubnio ^M dubnium ^M Dubnium ^N dubnio ^M
23 V vanadium vanadio ^M vanadium ^M Vanadium ^N vanadio ^M	41 Nb niobium niobio ^M niobium ^M Niob ^N niobio ^M	74 W tungsten tungsteno ^M tungstène ^M Wolfram ^N tungsteno ^M	106 Sg seaborgium seaborgio ^M seaborgium ^M Seaborgium ^N seaborgio ^M
24 Cr chromium cromo ^M chrome ^M Chrom ^N cromo ^M	42 Mo molybdenum molibdeno ^M molybdène ^M Molybdän ^N molibdeno ^M	75 Re rhenium renio ^M rhénium ^M Rhenium ^N renio ^M	107 Bh bohrium bohrio ^M bohrium ^M Bohrium ^N bohrio ^M
25 Mn manganese manganese ^M manganèse ^M Mangan ^N manganese ^M	43 Tc technetium tecnecio ^M technétium ^M Technetium ^N tecnecio ^M	76 Os osmium osmio ^M osmium ^M Osmium ^N osmio ^M	108 Hs hassium hassio ^M hassium ^M Hassium ^N hassio ^M
26 Fe iron hierro ^M fer ^M Eisen ^N ferro ^M	44 Ru ruthenium rutenio ^M ruthénium ^M Ruthenium ^N rutenio ^M	77 Ir iridium iridio ^M iridium ^M Iridium ^N iridio ^M	109 Mt meitnerium meitnerio ^M meitnerium ^M Meitnerium ^N meitnerio ^M
27 Co cobalt cobalto ^M cobalt ^M Kobalt ^N cobalto ^M	45 Rh rhodium rodio ^M rhodium ^M Rhodium ^N rodio ^M	78 Pt platinum platino ^M platine ^M Platin ^N platino ^M	110 Uun ununnilium ununnilio ^M ununnilium ^M Unununium ^N ununnilio ^M
28 Ni nickel níquel ^M nickel ^M Nickel ^N nichel ^M	46 Pd palladium paladio ^M palladium ^M Palladium ^N paladio ^M	79 Au gold oro ^M or ^M Gold ^N oro ^M	111 Uuu unununium unununio ^M unununium ^M Unununium ^N unununio ^M
29 Cu copper cobre ^M cuivre ^M Kupfer ^N rame ^M	47 Ag silver plata ^F argent ^M Silber ^N argento ^M	80 Hg mercury mercurio ^M mercure ^M Quecksilber ^N mercurio ^M	112 Uub ununbium ununbio ^M ununbium ^M Ununbium ^N ununbio ^M
30 Zn zinc cinc ^M zinc ^M Zink ^N zinc ^M	48 Cd cadmium cadmio ^M cadmium ^M Cadmium ^N cadmio ^M		

non-metals
no metales^M
non-métaux^M
Nichtmetalle^N
non metalli^M

6 C carbon carbón ^M carbone ^M Kohlenstoff ^M carbonio	7 F fluorine flúor ^M fluor ^M Fluor ^N fluoro ^M	17 Cl chlorine cloro ^M chlore ^M Chlor ^N cloro ^M	53 I iodine yodo ^M iode ^M Jod ^N lodio ^M
7 N nitrogen nitrógeno ^M azote ^M Stickstoff ^M azoto ^M	15 P phosphorus fósforo ^M phosphore ^M Phosphor ^N fosforo ^M	35 Br bromine bromo ^M brome ^M Brom ^N bromo ^M	85 At astatine ástato ^M astate ^M Astat ^N astato ^M
8 O oxygen oxígeno ^M oxygène ^M Sauerstoff ^M ossigeno ^M	16 S sulfur azufre ^M soufre ^M Schwefel ^M zolfo ^M		

noble gases
gases^M nobles
gaz^M rares
Edelgase^N
gas^M nobili

2
He
helium
hèlio^M
hélium^N
Helium^N
elio^M

lanthanides (rare earth)
lantánidos^M (tierras^F raras)
lanthanides^N (terres^F rares)
Lanthanoide^N (Seltenerdmetalle^N)
lantaniidi^M (terre^F rare)

57
La
lanthanum
lantano^M
lantthane^M
Lanthan^N
lantanio^M

58
Ce
cerium
cerio^M
cérium^M
Cer^N
cerio^M

59
Pr
praseodymium
praseodimio^M
prasôdyme^M
Praseodym^N
praseodimio^M

60
Nd
neodymium
neodimio^M
néodyme^M
Neodym^N
neodimio^M

10
Ne
neon
neón^M
néon^M
Neon^N
neo^M

Pm
promethium
promecio^M
prométhium^M
Promethium^N
promezio^M

Sm
samarium
samario^M
samarium^M
Samarium^N
samario^M

63
Eu
europium
europio^M
europium^M
Europium^N
europio^M

64
Gd
gadolinium
gadolinio^M
gadolinium^M
Gadolinium^N
gadolinio^M

18
Ar
argon
argón^M
argón^M
Argon^N
argo^M

54
Xe
xenon
xenón^M
xénon^M
Xenon^N
xeno^M

Tb
terbium
terbio^M
terbium^M
Terbium^N
terbio^M

Dy
dysprosium
disprosio^M
dysprosium^M
Dysprosium^N
disprosio^M

Ho
holmium
holmio^M
holmium^M
Holmium^N
oimio^M

Er
erbium
erbio^M
erbium^M
Erbium^N
erbio^M

36
Kr
krypton
criptón^M
krypton^M
Krypton^N
cripto^M

86
Rn
radon
radón^M
radon^M
Radon^N
radon^M

Tm
thulium
tulio^M
thulium^M
Thulium^N
tulio^M

Yb
ytterbium
iterbio^M
ytterbium^M
Ytterbium^N
itterbio^M

Lu
lutetium
lutescio^M
lutécium^M
Lutetium^N
lutezio^M

actinides
actinidos^M (tierras^F raras)
actinides^N
Actinoide^N (Seltenerdmetalle^N)
attinidi^M

89
Ac
actinium
actino^M
actinium^M
Actinium^N
attino^M

90
Th
thorium
torio^M
thorium^M
Thorium^N
torio^M

91
Pa
protactinium
protactinio^M
protactinium^M
Protactinium^N
protoactinio^M

92
U
uranium
urano^M
uranium^M
Uran^N
urano^M

93
Np
neptunium
neptunio^M
neptunium^M
Neptunium^N
nettunio^M

94
Pu
plutonium
torio^M
plutonium^M
Plutonium^N
plutonio^M

95
Am
americium
americio^M
américium^M
Americium^N
americio^M

96
Cm
curium
curio^M
curium^M
Curium^N
curio^M

97
Bk
berkelium
berquelio^M
berkélium^M
Berkelium^N
berchelio^M

98
Cf
californium
californio^M
californium^M
Californium^N
californio^M

99
Es
einsteinium
einstenio^M
einsteinium^M
Einsteinium^N
einstenio^M

100
Fm
fermium
fermio^M
fermium^M
Fermium^N
fermio^M

101
Md
mendelevium
mendelevio^M
mendélévium^M
Mendelevium^N
mendelevio^M

102
No
nobelium
nobelio^M
nobélium^M
Nobelium^N
nobelio^M

103
Lr
lawrencium
laurencio^M
lawrencium^M
Lawrencium^N
laurenzio^M

chemistry symbols

símbolos^M químicos | symboles^M de chimie^F | chemische Symbole^N | simboli^M chimici

—

negative charge
elemento^M negativo
négatif^M
negativ geladen
carica^F negativa

+

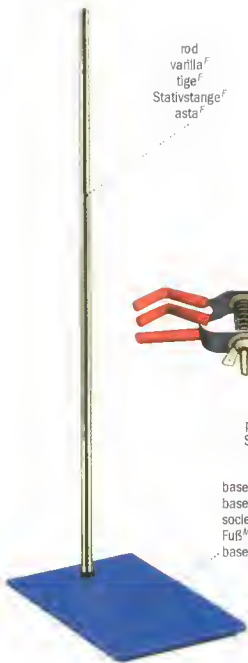
positive charge
elemento^M positivo
positif^M
positiv geladen
carica^F positiva

↔

reversible reaction
reacción^F
réaction^F réversible
reversible Reaktion^F
reazione^F reversibile

→

reaction direction
dirección^F
direction^F d'une réaction^F
Reaktionsrichtung^F
direzio^Fne della reazione^F



rod
varilla^F
tige^F
Stativstange^F
asta^F



holder
nuez^M
noix^F de serrage^M
Klemmhalter^M
dispositivo^M di serraggio^M



clamp/holder
pinzas^F con nuez^F
pince^F avec noix^F de serrage^M
Stativklemme^F/Klemmhalter^M
pinze^F di serraggio^M

base
base^F
socle^M
Fuß^M
base^F



Petri dish
cápsula^F de Petri
boîte^F de Petri
Petri-Schale^F
capsula^F di Petri

graduated cylinder
probeta^F graduada
éprouvette^F graduée
Messzylinder^M
cilindro^M graduato



straight stopcock burette
bureta^F con llave a la derecha^F
burette^F à robinet^M droit
Burette^F
buretta^F con rubinetto^M a destra



serological pipette
pipeta^F
pipette^F sérologique
Pipette^F
pipetta^F sierologica



test tube
tubo^M de ensayo^M
tube^M à essai^M
Reagenzglas^N
provetta^F



gas burner
mechero^M de gas^M
brûleur^M à gaz^M
Bunsenbrenner^M
becco^F Bunsen



bottle
botella^F
bouteille^F
Flasche^F
bottiglia^F



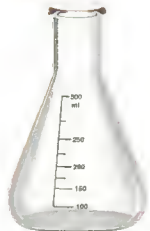
wash bottle
frasco^M lavador
plisette^F
Spritzflasche^F
spruzzetta^F



round-bottom flask
balón^M
ballon^M à fond^M rond
Rundkolben^M
pallone^M



beaker
cubeta^F de precipitación^M
bécher^M
Becherglas^N
becher^M



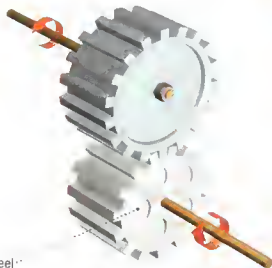
Erlenmeyer flask
frasco^M Erlenmeyer
erlenmeyer^M
Erlenmeyer-Kolben^M
beuta^F di Erlenmeyer

gearing systems

sistemas^M de engranajes^F | engrenages^M | Zahnradgetriebe^N | sistemi^M di ingranaggio^M



rack and pinion gear
engranaje^M de piñón^M y cremallera^F
engrenage^M à pignon^M et crémaillère^F
Zahnstangengetriebe^N
Ingranaggio^M a pignone^M e cremagliera^F



toothed wheel
rueda^F dentada
roue^F dentée
Zahnrad^N
ruota^F dentata

spur gear
rueda^F cilíndrica de dientes^M rectos
engrenage^M cylindrique à denture^F droite
Stirnradgetriebe^N
ingranaggio^M cilindrico a ruote^F dentate



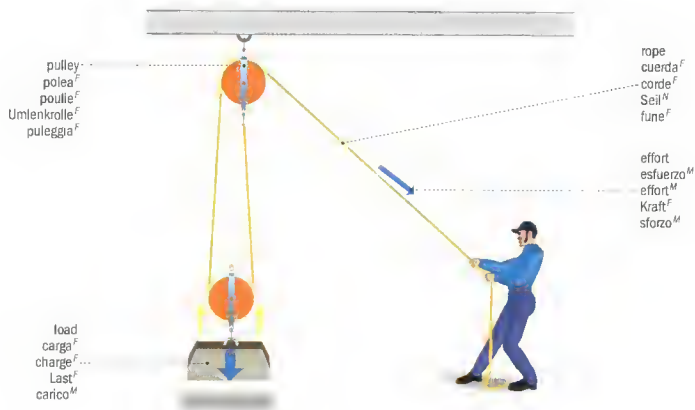
bevel gear
engranaje^M cónico
engrenage^M conique
Kegelradgetriebe^N
ingranaggio^M conico



worm gear
engranaje^M de tornillo^M sin fin
engrenage^M à vis^F sans fin^F
Schneckengetriebe^N
ruota^F elicoidale

double pulley system

sistema^M de doble polea^F | système^M à deux poulies^F | einfacher Flaschenzug^M | sistema^M a doppia puleggia^F



pulley
polea^F
poulie^F
Umlenkrolle^F
puleggia^F

rope
cuerda^F
corde^F
Seil^N
funè^F

effort
esfuerzo^M
effort^M
Kraft^F
sforzo^M

load
carga^F
charge^F
Last^F
carico^M

lever

palanca^F | levier^M | Hebel^M | leva^F



load
carga^F
charge^F
Last^F
carico^M
pivot
pivote^M
pivot^M
Drehpunkt^M
perno^M

fulcrum
fulcro^M
point^M d'appui^M
Hebelstützpunkt^M
fulcro^M

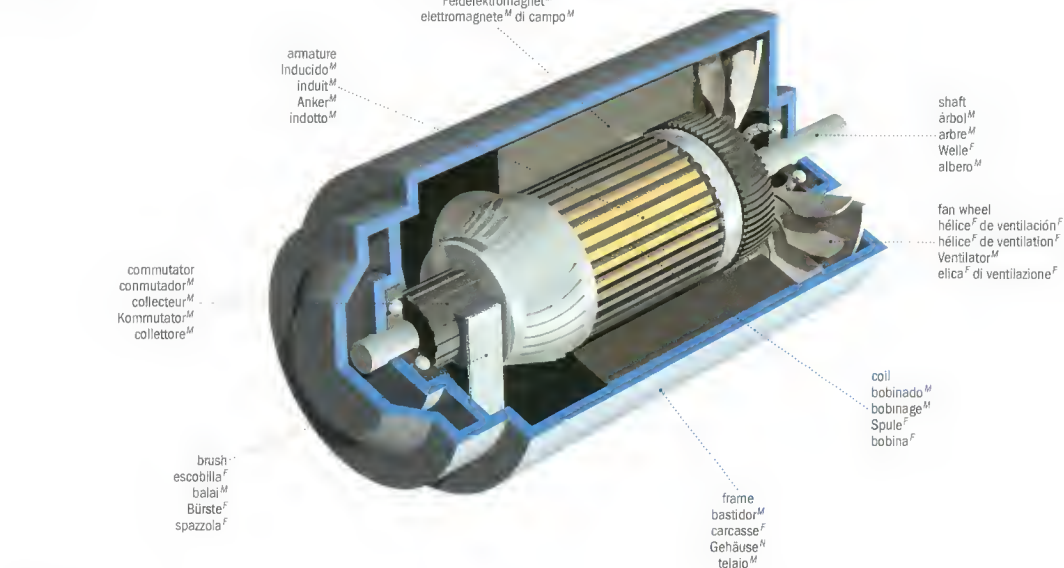
bar
barra^F
barre^F
Stange^F
sbarra^F

effort
esfuerzo^M
effort^M
Kraft^F
sforzo^M

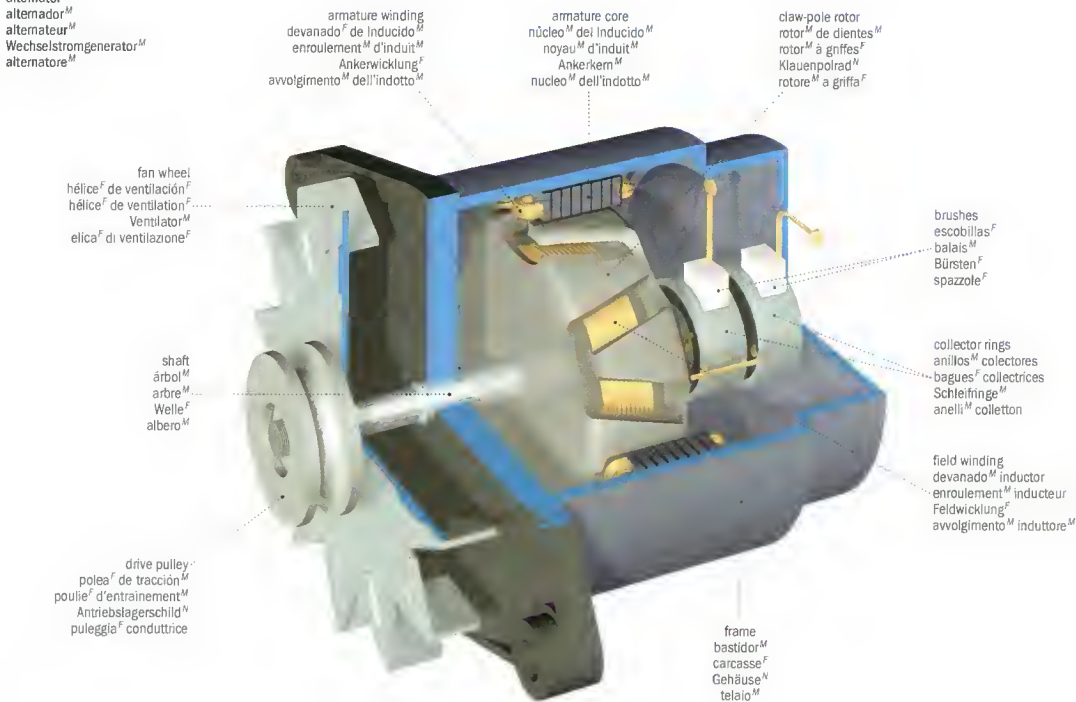
generators

generadores^M | générateurs^M | Generatoren^M | generator^M

dynamo^M
dynamo^F
Dynamo^M
dinamo^F

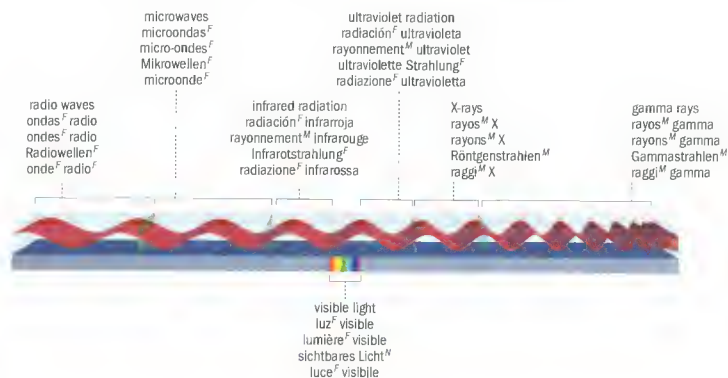


alternator
alternador^M
alternateur^M
Wechselstromgenerator^M
alternatore^M



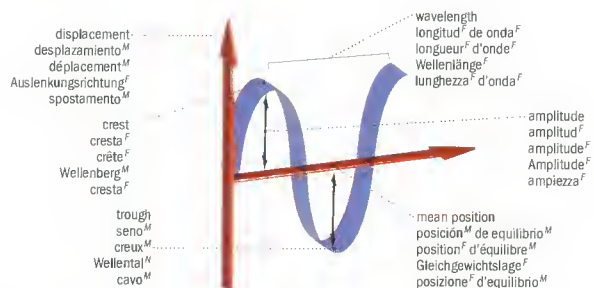
electromagnetic spectrum

espectro^M electromagnético | spectre^M électromagnétique | elektromagnetisches Spektrum^N | spettro^M elettromagnetico



wave

onda^F | onde^F | Welle^F | onda^F



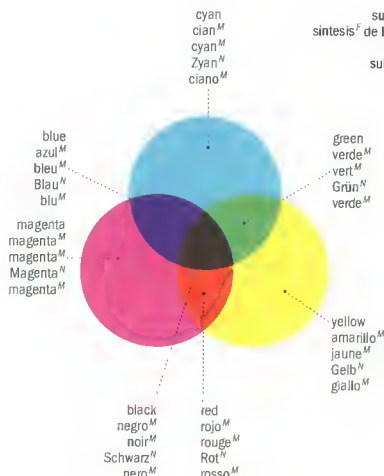
color synthesis

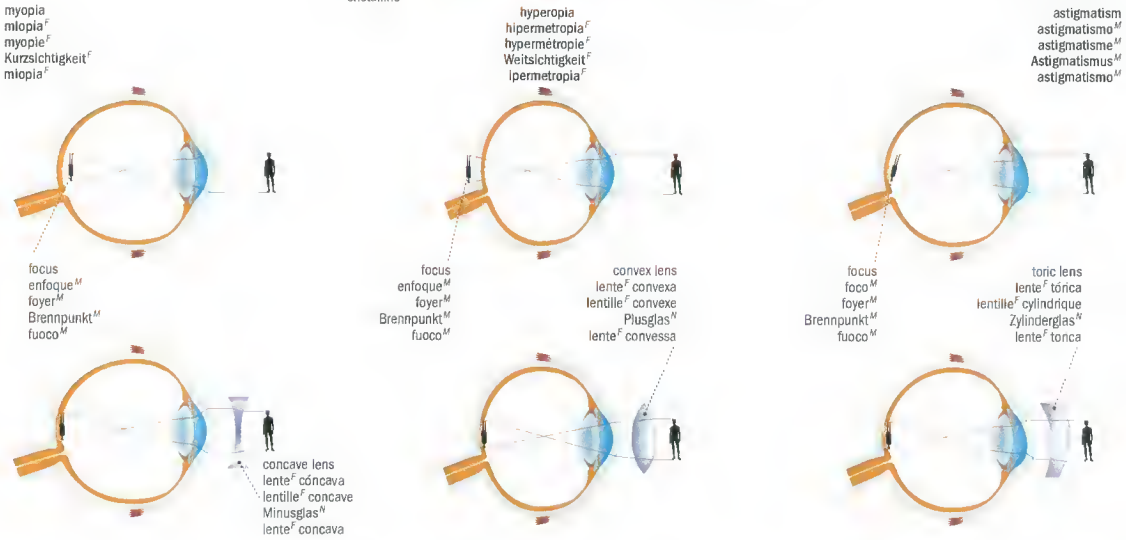
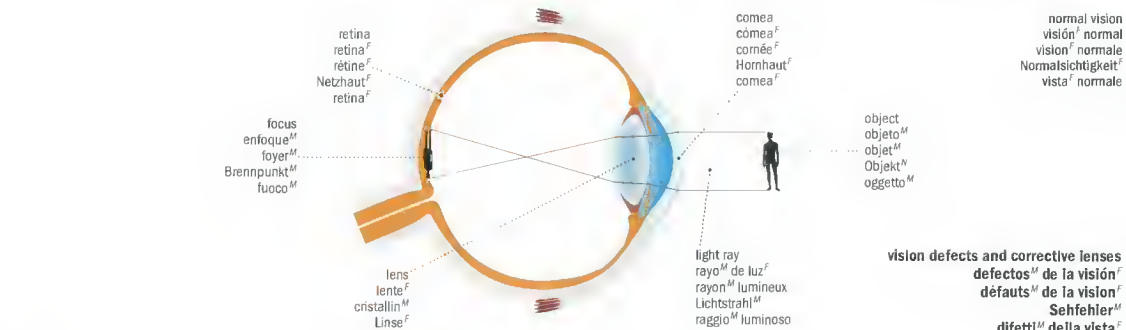
síntesis^F de los colores^M | synthèse^F des couleurs^F | Farbmischung^F | sintesi^F dei colori^M

additive color synthesis
síntesis^F de los colores^M aditivos
synthèse^F additive
additive Farbmischung^F
sintesi^F additiva



subtractive color synthesis
síntesis^F de los colores^M sustractivos
synthèse^F soustractive
subtraktive Farbmischung^F
sintesi^F sottrattiva





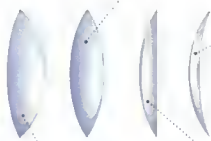
lenses

lentes^F | lentilles^F | Linsen^F | lenti^F

converging lenses
lentes^F convergentes
lentilles^F convexe
Sammellinsen^F
lenti^F convergenti

biconvex lens
lente^F biconvexa
lentille^F biconvexe
bikonvexe Linse^F
lente^F biconvessa

positive meniscus
menisco^M convergente
ménisque^M convergent
konkavkonvexe Linse^F
menisco^M convergente



convex lens
lente^F convexe
lentille^F convexe
konvexe Linse^F
lente^F convessa

piano-convex lens
lente^F convexo-plana
lentille^F plan^M-convexe
plankonvexe Linse^F
lente^F piano-convessa

plano-concave lens
lente^F concavo-plana
lentille^F plan^M-concave
plankonkave Linse^F
lente^F piano-concava

concave lens
lente^F concave
lentille^F concave
konkave Linse^F
lente^F concava



biconcave lens
lente^F biconcava
lentille^F biconcave
bikonkave Linse^F
lente^F biconcava

negative meniscus
menisco^M divergente
ménisque^M divergent
konvexkonkave Linse^F
menisco^M divergente

diverging lenses
lentes^F divergentes
lentilles^F divergentes
Zerstreuungslinsen^F
lenti^F divergenti

cross section of an electron microscope
 corte ^M transversal de un microscopio ^M de electrones ^M
 coupe ^M d'un microscopie ^M électronique
 Elektronenmikroskop ^M im Querschnitt ^M
 sezione ^M di un microscopio ^M elettronico

electron gun
 cañón ^M de electrones ^M
 canon ^M à électrons ^M
 Elektronenkanone ^M
 cannone ^M elettronico

vacuum manifold
 canalización ^M de vacío ^M
 canalisation ^M de pompage ^M
 Vakuumrohr ^M
 collettore ^M a vuoto ^M

condenser
 condensador ^M
 condenseur ^M
 Kondensor ^M
 condensatore ^M

aperture changer
 abertura ^F para el cambio ^M de gases ^M
 commande ^F de sélection ^F de l'ouverture ^F
 Blendeneinstellung ^F
 cambiaapertura ^M

aperture diaphragm
 abertura ^F del diafragma ^M
 diaphragme ^M d'ouverture ^F
 Aperturblende ^F
 diaframma ^M di apertura ^F

stage
 platina ^F
 porte-spécimen ^M
 Objekttisch ^M
 portaoggetti ^M

electron beam
 haz ^M de electrones ^M
 faisceau ^M d'électrons ^M
 Elektronenstrahl ^M
 fascio ^M elettronico

electron beam positioning
 posición ^F del haz ^M de electrones ^M
 alignement ^M du faisceau ^M dans l'axe ^M
 Elektronenstrahljustierung ^F
 posizionamento ^M del fascio ^M rispetto all'asse ^F

beam diameter reduction
 reducción ^F del diámetro ^M del haz ^M
 concentration ^F du faisceau ^M
 Verminderung ^F des Strahldurchmessers ^M
 riduzione ^F del diametro ^M del fascio ^M

focusing lenses
 lentes ^F de enfoque ^M
 lentilles ^F de mise ^F au point ^M
 elektronenoptische Linsen ^F
 lenti ^F di focalizzazione ^F

visual transmission
 visual transmission ^F de l'image ^F
 Einblickklappe ^F
 trasmissione ^F dell'immagine ^F

vacuum chamber
 cámara ^F de vacío ^M
 chambre ^F à vide ^M
 Vakuumkammer ^F
 camera ^F a vuoto ^M

electron microscope elements
 elementos ^M del microscopio ^M de electrones ^M
 composants ^M d'un microscopie ^M électronique
 Teile ^M des Elektronenmikroskops ^M
 elementi ^M del microscopio ^M elettronico

liquid nitrogen tank
 tanque ^M del nitrógeno ^M
 réservoir ^M d'azote ^M liquide
 Behälter ^M mit flüssigem Stickstoff ^M
 serbatoio ^M di azoto ^M liquido

spectrometer
 espectrómetro ^M
 spectromètre ^M
 Spektrometer ^M
 spettrometro ^M

electron gun
 cañón ^M de electrones ^M
 canon ^M à électrons ^M
 Elektronenkanone ^M
 cannone ^M elettronico

control visual display
 pantalla ^F de control ^M
 écran ^M de contrôle ^M
 Kontrollbildschirm ^F
 video ^M di controllo ^M

data record system
 sistema ^M de registro ^M de la información ^F
 saisie ^F des données ^F
 Datenspeicherung ^F
 sistema ^M di registrazione ^F dei dati ^M

specimen chamber
 cámara ^F para la muestra ^F
 chambre ^F d'observation ^F
 Probenkammer ^F
 camera ^F portacampioni

vacuum system console
 consola ^F para el sistema ^M de vacío ^M
 bâti ^M de la pompe ^F à vide ^M
 Vakuumpumpe ^F
 consola ^F per il vuoto ^M

specimen positioning control
 control ^M de posición ^F de la muestra ^F
 commande ^F de positionnement ^M du spécimen ^M
 Positionskontrolle ^F der Probe ^F
 manopola ^F di posizionamento ^M del campione ^M

control panel
 tablero ^M de control ^M
 tableau ^M de commandes ^F
 Bedienpult ^M
 pannello ^M di comando ^M

photographic chamber
 cámara ^F de fotografía ^F
 chambre ^F photographique ^F
 Aufnahmekammer ^F
 camera ^F fotografica



measurement of time

medición^F del tiempo^M | mesure^F du temps^M | Zeitmessung^F | misura^F del tempo^M

stopwatch^M
cronómetro^M
chronomètre^M
Stoppuhr^F
cronometro^M

minute hand^M
minutero^M
aiguille^F des minutes^F
Minutenzeiger^M
lancetta^F dei minuti^M

reset button^M
botón^M de inicio^M del contador^M
poussoir^M de remise^F à zéro^M
Rückstellknopf^M
pulsante^M di azzeramento^M

second hand^M
segundero^M
troiteuse^F
Sekundenzeiger^M
lancetta^F dei secondi^M

1/10 second hand^M
aguja^F de décimas^F de segundo^M
aiguille^F des dixièmes^M de seconde^F
Zehntelsekundenzeiger^M
lancetta^F dei decimi^M di secondo^M

mechanical watch^M
reloj^M mecánico^M
montre^F mécanique^F
mechanische Uhr^F
orologio^M meccanico^M

fourth wheel^M
rueda^F de los segundos^M
roue^F de champ^M
Ankerad^N
ruota^F dei secondi^M

jewel^M
rubí^M
rubis^M
Stein^M
rubino^M

escape wheel^M
rueda^F de escape^M
roue^F d'échappement^M
Hemmungsrads^N
ruota^F di scappamento^M

hairspring^M
espiral^M
spiral^M
Spiralfeder^F
molla^F a spirale^F

center wheel^M
rueda^F central^M
roue^F de centre^M
Spannrads^N
ruota^F di centro^M

sundial^M
reloj^M de sol^M
cadran^M solaire^F
Sonnenuhr^F
meridiana^F

gnomon^M
estilo^M
style^M
Gnomon^M
gnomone^M

shadow^M
sombra^F
Schatten^M
ombra^F

ring^F
anilla^F
anneau^M
Ring^M
anello^M

start button^M
botón^M de inicio^M de marcha^F
poussoir^M de mise^F en marche^F
Startknopf^M
pulsante^M di partenza^F

stop button^M
botón^M de parada^F
poussoir^M d'arrêt^M
Stopknopf^M
pulsante^M di arresto^M

liquid-crystal display^M
registro^M de cristal^M líquido^M
cristaux^M liquides^F
LCD-Anzeige^F
quadrante^M a cristalli^M liquidi^M

case^M
estuche^M
boîtier^M
Gehäuse^N
cassa^F

third wheel^M
rueda^F media^M
roue^F petite moyenne^M
Antreibswerk^N
ruota^F intermedia^M

winder^M
cuerda^F
remontoir^M
Aufzugsrad^N
ruota^F di carica^F

click^M
trinquete^M
cliquet^M
Spernstift^M
cricchetto^M

ratchet wheel^M
rueda^F de trinquete^M
rochet^M
Federhaus^N
barileto^M

dial^M
cuadrante^M
cadran^M
Zifferblatt^N
quadrante^M

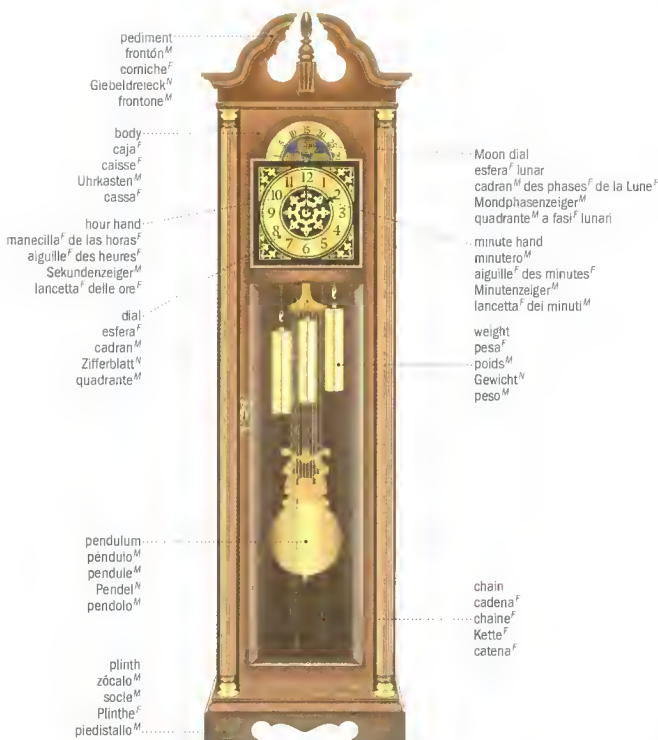
analog watch^M
reloj^M de pulsera^F
montre^F à affichage^M analogique^F
Analoguhr^F
orologio^M analogico^M

crown^F
corona^F
couronne^F
Krone^F
corona^F

strap^M
correa^F
bracelet^M
Uhrband^N
cinturino^M

dial^M
cuadrante^M
cadran^M
Zifferblatt^N
quadrante^M

grandfather clock
reloj^M de péndulo^M
horloge^F de parquet^M
Standuhr^F
orologio^M a pendolo^M



pediment
frontón^M
corniche^F
Giebeldreieck^N
frontone^M

body
caja^F
caisse^F
Uhrkasten^M
cassa^F

hour hand
manecilla^F de las horas^F
aiguille^F des heures^F
Sekundenzeiger^M
lancetta^F delle ore^F

dial
esfera^F
cadran^M
Zifferblatt^N
quadrante^M

pendulum
péndulo^M
pendule^F
Pendel^N
pendolo^M

plinth
zócalo^M
socle^M
Plinthe^F
pedistallo^M

Moon dial
esfera^F lunar
cadran^M des phases^F de la Lune^F
Mondphasenzeiger^M
quadrante^M a fasi^F lunari

minute hand
minutero^M
aiguille^F des minutes^F
Minutenzeiger^M
lancetta^F dei minuti^M

weight
pesa^F
poids^M
Gewicht^N
peso^M

chain
cadena^F
chaîne^F
Kette^F
catena^F

weight-driven clock mechanism
mecanismo^M del reloj^M de pesas^F
mécanisme^M de l'horloge^F à poids^M
Uhrwerk^M mit Gewichtsantrieb^M
meccanismo^M dell'orologio^M a peso^M

suspension spring
resorte^M de suspensión^F
lame^F de suspension^F
Aufhängefeder^F
molla^F di sospensione^F

fork
diapasón^M
fourchette^F
Gabel^F
forchetta^F

center wheel
rueda^F central^M
roue^F de centre^M
Spannrad^N
ruota^F di centro^M

click
trinquete^M
cliquet^M
Sperrstift^M
cricchetto^M

pendulum rod
varilla^F del péndulo^M
tige^F
Pendelstab^M
asta^F del pendolo^M

pendulum
péndulo^M
lentille^F
Pendel^N
lente^F del pendolo^M

pinion
piñón^M
pignon^M
Ritzel^N
pignone^M

pallet
áncora^F
ancree^F
Hemmungslappen^M
ancora^F

escape wheel
rueda^F de escape^M
roue^F d'échappement^M
Hemmungsrads^N
ruota^F di scappamento^M

spindle
eje^M
arbre^M
Spindel^F
albero^M

third wheel
rueda^F de corona^F
roue^F petite moyenne^M
Antriebswerk^N
ruota^F intermedia

minute hand
minutero^M
aiguille^F des minutes^F
Minutenzeiger^M
lancetta^F dei minuti^M

hour hand
manecilla^F de las horas^F
aiguille^F des heures^F
Stundenzeiger^M
lancetta^F delle ore^F

winding mechanism
mecanismo^M de cuerda^F
remontoir^M
Aufzugsmechanismus^M
meccanismo^M di carica^F

drum
cilindro^M
tambour^M
Trommel^F
tamburo^M

ratchet wheel
rueda^F de trinquete^M
rochet^M
Sperrad^N
ruota^F a denti^M di sega^F

weight
pesa^F
poids^M
Gewicht^N
peso^M

main wheel
rueda^F motriz^M
roue^F motrice^M
Hauptträd^M
ruota^F motrice

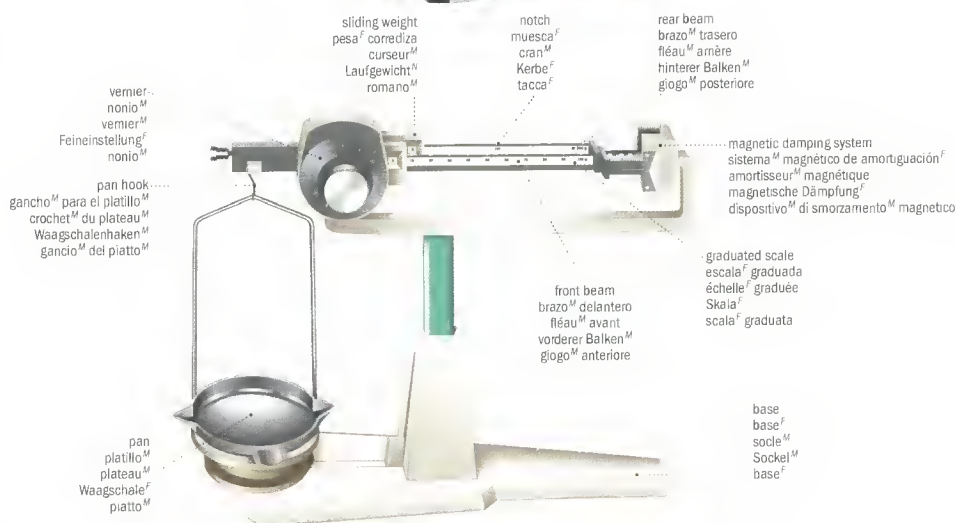
measurement of weight

medición^f del peso^M | mesure^f de la masse^F | Wiegen^N | misura^f del peso^M

beam balance
balanza^f de astil^M
balance^f à fléau^M
Balkenwaage^F
bilancia^f di precisione^F



steelyard
báscula^f romana
balance^f romaine
Handwaage^F
stadara^F



Roberval's balance
balanza^f de Roberval
balance^f de Roberval
Roberval-Waage^F
bilancia^f a sospensione^f inferiore



spring balance
dinamómetro^M
peson^M
Federwaage^F
bilancia^F a molla^F



ring
anilla^F
anneau^M
Halterung^F
anello^M

pointer
fie^M
index^M
Zeiger^M
indice^M

graduated scale
escala^F graduada
échelle^F graduée
Anzeigeskala^F
scala^F graduata

hook
gancho^M
crochet^M
Haken^M
gancio^M

function keys
teclado^M de funciones^F
touches^F de fonctions^F
Funktionstasten^F
tasti^M funzione^F

product code
código^M del producto^M
code^M des produits^M
Warencode^M
codice^M del prodotto^M

numeric keyboard
teclado^M numérico
clavier^M numérique^M
numerisches Tastenfeld^M
tastierino^M numerico

digital display
indicador^M digital
affichage^M numérique
Digitalanzeige^F
display^M digitale

bathroom scale
báscula^F de baño^M
pèse-personne^M
Personenwaage^F
bilancia^F pesapersona



weighing platform
plataforma^F
plate-forme^F
Wiegefläche^F
pedana^F

weight
peso^M
poids^M
Gewicht^N
peso^M

electronic scale
báscula^F electrónica
balance^F électronique
elektronische Waage^F
bilancia^F electrónica

unit price
precio^M unitario
prix^M à l'unité^F
Preis^M pro Einheit^F
prezzo^M unitario

display
indicador^M luminoso
afficheur^M
Anzeige^F
display^M

total
precio^M total
prix^M à payer
Summe^F
totale^M

platform
plattilo^M
plateau^M
Wiegefläche^F
piattaforma^F di carico^M



printout
recibo^M
étiquette^F
Wiegeetikett^N
scontrino^M

analytical balance
balanza^F de precisión^F
balance^F de précision^F
Präzisionswaage^F
bilancia^F da analisi^F

glass case
uma^F
cage^F vitrée
Glasgehäuse^M
custodia^F a pareti^F di vetro^M

access door
puerta^F
porte^F
Schiebeöffnung^F
sportello^M

pan
plattilo^M
plateau^M
Waagschale^F
piatto^M

leveling screw
tornillo^M nivelador
vis^F calante
Ausrichtschraube^F
vite^F di livello^M



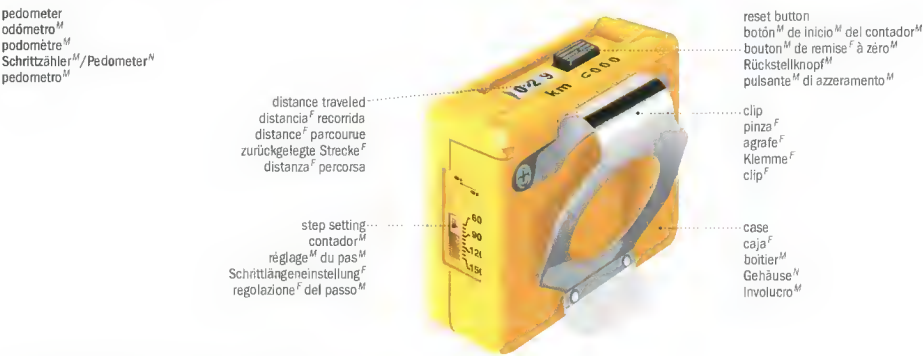
measurement of length

medición^F de la longitud^F | mesure^F de la longueur^F | Längenmessung^F | misura^F della lunghezza^F



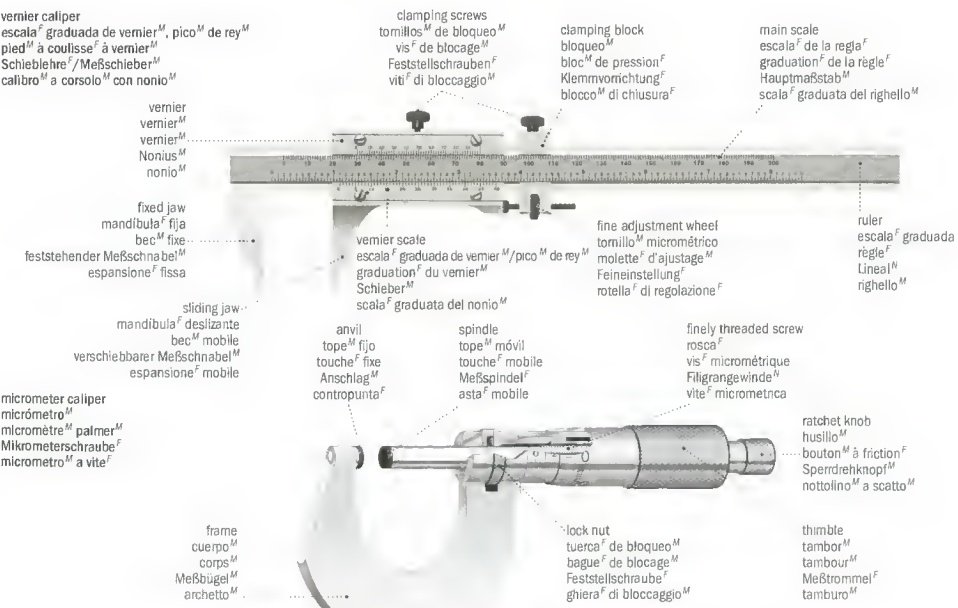
measurement of distance

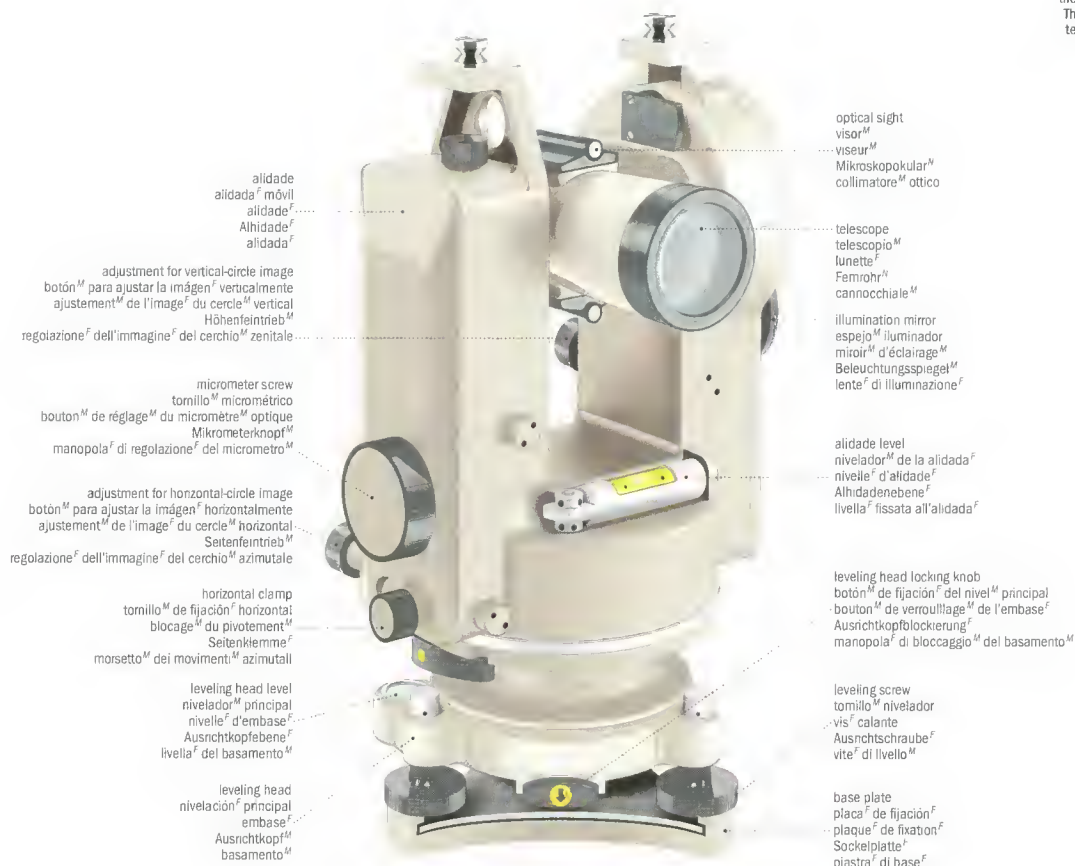
medición^F de la distancia^F | mesure^F de la distance^F | Entfernungsmessung^F | misura^F della distanza^F



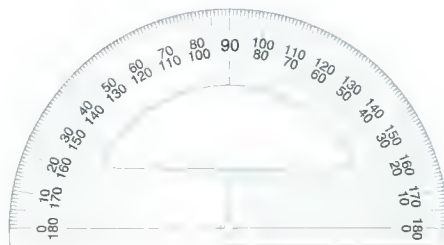
measurement of thickness

medición^F del espesor^M | mesure^F de l'épaisseur^F | Dickemessung^F | misura^F dello spessore^M





bevel square
falsa escuadra^F
fausse-équerre^F
Schmiege^F
squadra falsa



protractor
transportador^M
rapporteur^M d'angle^M
Winkelmesser^M
goniometro^M

international system of units

sistema^M internacional de unidades^F de medida^F | système^M international d'unités^F | internationales Einheitensystem^M | sistema^M internazionale di unità^F di misura^F

unit of frequency

unidad^F de medida^F de frecuencia^F
mesure^F de la fréquence^F
Maßeinheit^F der Frequenz^F
unità^F di misura^F della frequenza^F

Hz

hertz^M
hercio^M
hertz^M
Hertz^M
hertz^M

unit of electric potential difference

unidad^F de medida^F de la diferencia^F de potencial^M eléctrico
mesure^F de la différence^F de potentiel^M électrique
Maßeinheit^F der elektrischen Spannung^F
unità^F di misura^F della differenza^F di potenziale^M elettrico

V

volt^M
voltio^M, volt^M
volt^M
Volt^M
volt^M

unit of electric charge

unidad^F de medida^F de carga^F eléctrica
mesure^F de la charge^F électrique
Maßeinheit^F der elektrischen Ladung^F
unità^F di misura^F della carica^F elettrica

C

coulomb^M
culombio^M
coulomb^M
Coulomb^M
coulomb^M

unit of energy

unidad^F de medida^F de energía^F
mesure^F de l'énergie^F
Maßeinheit^F der Energie^F
unità^F di misura^F dell'energia^F

J

joule^M
julio^M
joule^M
Joule^M
joule^M

unit of power

unidad^F de medida^F de potencia^F eléctrica
mesure^F de la puissance^F
Maßeinheit^F der Leistung^F
unità^F di misura^F della potenza^F elettrica

W

watt^M
vatio^M
watt^M
Watt^M
watt^M

unit of force

unidad^F de medida^F de fuerza^F
mesure^F de la force^F
Maßeinheit^F der Kraft^F
unità^F di misura^F della forza^F

N

newton^M
newton^M
newton^M
Newton^M
newton^M

unit of electric resistance

unidad^F de medida^F de resistencia^F eléctrica
mesure^F de la résistance^F électrique
Maßeinheit^F des elektrischen Widerstands^M
unità^F di misura^F della resistenza^F elettrica

Ω

ohm^M
ohmio^M/ohm^M
ohm^M
Ohm^M
ohm^M

unit of electric current

unidad^F de medida^F de corriente^F eléctrica
mesure^F du courant^M électrique
Maßeinheit^F der elektrischen Stromstärke^F
unità^F di misura^F della corrente^F elettrica

A

ampere^M
amperio^M
ampere^M
Ampere^M
ampere^M

unit of length

unidad^F de medida^F de longitud^F
mesure^F de la longueur^F
Maßeinheit^F der Länge^F
unità^F di misura^F della lunghezza^F

m

meter^M
metro^M
mètre^M
Meter^M
metro^M

unit of mass

unidad^F de medida^F de masa^F
mesure^F de la masse^F
Maßeinheit^F der Masse^F
unità^F di misura^F della massa^F

kg

kilogram^M
kilogramo^M
kilogramme^M
Kilogramm^M
kilogrammo^M

unit of temperature

unidad^F de medida^F de la temperatura^F
mesure^F de la température^F
Maßeinheit^F Temperatur^F
unità^F di misura^F della temperatura^F

°C

degree Celsius^M
grado^M Celsius^M
dégré^M Celsius^M
Grad^M Celsius^M
grado^M Celsius^M

unit of thermodynamic temperature

unidad^F de medida^F de temperatura^F termodinámica
mesure^F de la température^F thermodynamique
Maßeinheit^F der thermodynamischen Temperatur^F
unità^F di misura^F della temperatura^F termodinamica

K

kelvin^M
kelvin^M
kelvin^M
Kelvin^M
kelvin^M

unit of amount of substance

unidad^F de medida^F de cantidad^F de materia^F
mesure^F de la quantité^F de matière^F
Maßeinheit^F der Stoffmenge^F
unità^F di misura^F della quantità^F di sostanza^F

mol

mole^M
mole^M
mole^F
Mol^M
mole^F

unit of radioactivity

unidad^F de medida^F de radioactividad^F
mesure^F de la radioactivité^F
Maßeinheit^F der Radioaktivität^F
unità^F di misura^F della radioattività^F

Bq

becquerel^M
becquerel^M
becquerel^M
Becquerel^M
becquerel^M

unit of pressure

unidad^F de medida^F de presión^F
mesure^F de la pression^F
Maßeinheit^F des Drucks^M
unità^F di misura^F della pressione^F

Pa

pascal^M
pascal^M
pascal^M
Pascal^M
pascal^M

unit of luminous intensity

unidad^F de medida^F de intensidad^F luminosa
mesure^F de l'intensité^F lumineuse
Maßeinheit^F der Lichtstärke^F
unità^F di misura^F dell'intensità^F luminosa

cd

candela^M
candela^F
candela^F
Candela^F
candela^F

biology

biología^F | biologie^F | Biologie^F | biologia^F

♂

male^M
masculino^M
mâle^M
männlich^M
maschile^M

♀

female^M
femenino^M
femelle^F
weiblich^M
femminile^M

Rh+

blood factor RH positive^M
factor^M RH positivo^M
facteur^M Rhésus positif^M
Rhesusfaktor^M positiv^M
fattore^M Rh positivo^M

Rh-

blood factor RH negative^M
factor^M RH negativo^M
facteur^M Rhésus négatif^M
Rhesusfaktor^M negativ^M
fattore^M Rh negativo^M

†

death^M
muerte^F
mort^F
gestorben^M
morte^F

*

birth^M
nacimiento^M
naissance^F
geboren^M
nascita^F

—

minus/negative
resta^F
soustraction^F
Subtraktion^F
sottrazione^F

+

plus/positive
suma^F
addition^F
Addition^F
addizione^F

X

multiplied by
multiplicación^F
multiplication^F
Multiplikation^F
moltiplicazione^F

÷

divided by
division^F
division^F
Division^F
divisione^F

=

equals
igual a
égale
ist gleich
uguale a

≠

is not equal to
no es igual a
n'égale pas
ist ungleich
diverso da

≈

is approximately equal to
casi igual a
égale à peu près
ist annähernd gleich
approssimativamente uguale a

≡

is equivalent to
equivalente a
équivalent à
ist äquivalent mit
equivalente a

≡

is identical to
idéntico a
est identique à
ist identisch mit
coincide con

≠

is not identical to
no es idéntico a
n'est pas identique à
ist nicht idéntisch mit
non coincide con

±

plus or minus
más^M o menos^M
plus ou moins
plus oder minus
più o meno

≤

is less than or equal to
igual o menor que
égal ou plus petit que
ist gleich oder kleiner als
minore o uguale a

>

is greater than
mayor que
plus grand que
ist größer als
maggiore di

≥

is greater than or equal to
igual o mayor que
égal ou plus grand que
ist gleich oder größer als
maggiore o uguale a

<

is less than
menor que
plus petit que
ist kleiner als
minore di

∅

empty set
conjunto^M vacío
ensemble^M vide
leere Menge^F
insieme^M vuoto

∪

union of two sets
unión^F
réunion^F
Mengenvereinigung^F
unione^F

∩

intersection of two sets
Intersección^F
Intersection^F
Mengenchnitt^M
intersezione^F

⊂

is included in/ is a subset of
inclusión^F
inclusion^F
echte Teilmenge^F von
contenuto in

%

percent
porcentaje^M
pourcentage^M
Prozent^M
per cento^M

∈

is an element of
pertenencia a
appartenance^F
Element^M von
appartiene a

∉

is not an element of
no pertenencia a
non-appartenance^F
nicht Element^M von
non appartiene a

Σ

sum
suma^F
sommaison^F
Somme^F
sommatória^F

√

square root of
raíz^F cuadrada de
racine^F carrée de
Quadratwurzel^F aus
radice^F quadrata di

1/2

fraction
fracción^M
fraction^F
Bruch^M
frazione^F

∞

infinity
infinito^M
infini^M
unendlich
infinito^M

∫

integral
integral
intégrale^F
Integral^M
integrale^M

!

factorial
factorial
factorielle^F
Fakultät^F
fattoriale^M

L

fifty
cincuenta
cinquante^M
Fünfzig^F
cinquanta

I

one
uno
un^M
Eins^F
uno

C

one hundred
mil^M
Hundert^F
cento

V

five
cinco
cinq^M
Fünf^F
cinque

D

five hundred
quinientos
cinq cents^M
Fünfhundert^F
cinquecento

X

ten
diez
dix^M
Zehn^F
dieci

M

one thousand
cien
mille^M
Tausend^F
mille

Roman numerals
números^M romanos
chiffres^M romains
römische Ziffern^F
numeri^M romani

geometry

geometría^F | géométrie^F | Geometrie^F | geometria^F

°

degree^M
grado^M
degré^M
Grad^M
grado^M

'

minute^M
minuto^M
minute^F
Bogenminute^F
primo^M

"

second^M
segundo^M
seconde^F
Bogensekunde^F
secondo^M

π

pi^M
pi^M
pi^M
pi^M
pi^M greco

⊥

perpendicular^F
perpendicular^F
perpendicular^F
ist senkrecht zu
perpendicular^F

||

is parallel to
es paralelo a
parallèle
ist parallel zu
parallelo a

⧻

is not parallel to
no es paralelo a
non-parallèle
ist nicht parallel zu
non parallelo a

L

right angle
ángulo^M recto
angle^M droit
rechter Winkel^M
angolo^M retto

∟

obtuse angle
ángulo^M obtuso
angle^M obtus
stumpfer Winkel^M
angolo^M ottuso

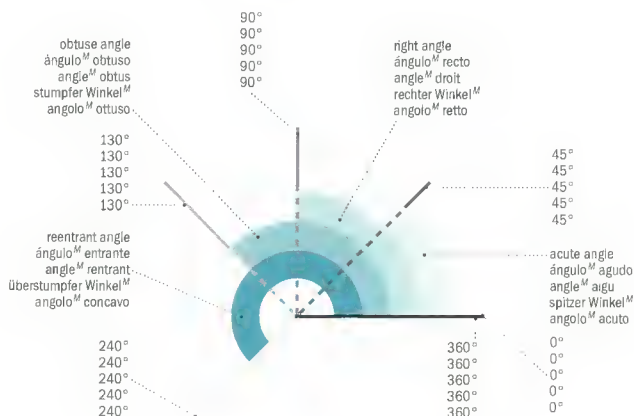
∠

acute angle
ángulo^M agudo
angle^M aigu
spitzer Winkel^M
angolo^M acuto

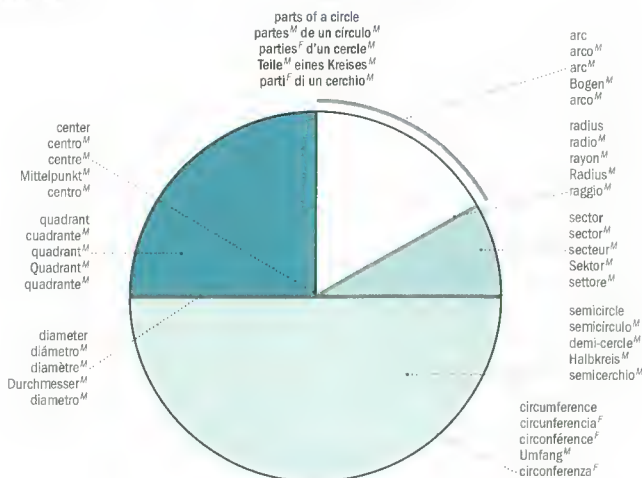
geometrical shapes

formas^F geométricas | formes^F géométriques | geometrische Formen^F | forme^F geometriche

examples of angles
ejemplos^M de ángulos^M
exemples^M d'angles^M
Beispiele^M für Winkel^M
esempi^M di angoli^M



plane surfaces
superficies^F
surfaces^F
ebene Flächen^F
superfici^F



polygons
polígonos^M
polygones^M
Vielecke^N
polygoni^M



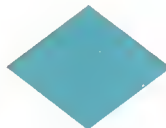
triangle
triángulo^M
triangle^M
Dreieck^N
triangolo^M



square
cuadrado^M
carré^M
Quadrat^N
quadrato^M



rectangle
rectángulo^M
rectangle^M
Rechteck^N
rettangolo^M



rhombus
rombo^M
losange^M
Rhombus^M
rombo^M



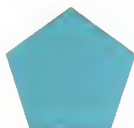
trapezoid
trapecio^M
trapèze^M
unregelmäßiges Trapez^N
trapezio^M



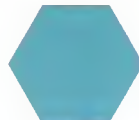
parallelogram
paralelogramo^M
parallélogramme^M
Parallelogramm^N
parallelogramma^M



quadrilateral
cuadrilátero^M
quadrilatère^M
Viereck^N
quadrilatero^M



regular pentagon
pentágono^M regular
pentagone^M régulier
regelmäßiges Fünfeck^N
pentagono^M regolare



regular hexagon
hexágono^M regular
hexagone^M régulier
regelmäßiges Sechseck^N
esagono^M regolare



regular heptagon
heptágono^M regular
heptagone^M régulier
regelmäßiges Siebeneck^N
ettagono^M regolare



regular octagon
octógono^M regular
octogone^M régulier
regelmäßiges Achteck^N
ottagono^M regolare



regular nonagon
nonágono^M regular
ennéagone^M régulier
regelmäßiges Neuneck^N
enneagono^M regolare



regular decagon
decágono^M regular
décagone^M régulier
regelmäßiges Zehneck^N
decagono^M regolare



regular hendecagon
endecágono^M regular
hendécagone^M régulier
regelmäßiges Elfeck^N
endecagono^M regolare

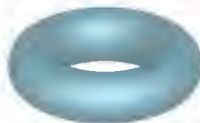


regular dodecagon
dodecágono^M regular
dodécagone^M régulier
regelmäßiges Zwölfeck^N
dodecagono^M regolare

solids
cuerpos^M **sólidos**^M
volumes^M
Körper^M
solidi^M



helix
hélice^F
hélice^F
Helix^F
elica^F



torus
toro^M
tore^M
Torus^M
toro^M



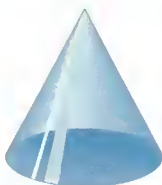
hemisphere
hemisferio^M
hémisphère^M
Halbkugel^F
semisfera^F



sphere
esfera^F
sphère^F
Kugel^F
sfera^F



cube
cubo^M
cube^M
Würfel^M
cubo^M



cone
cono^M
cône^M
Kegel^M
cono^M



pyramid
pirámide^M
pyramide^F
Pyramide^M
piramide^F



cylinder
cilindro^M
cylindre^M
Zylinder^M
cilindro^M



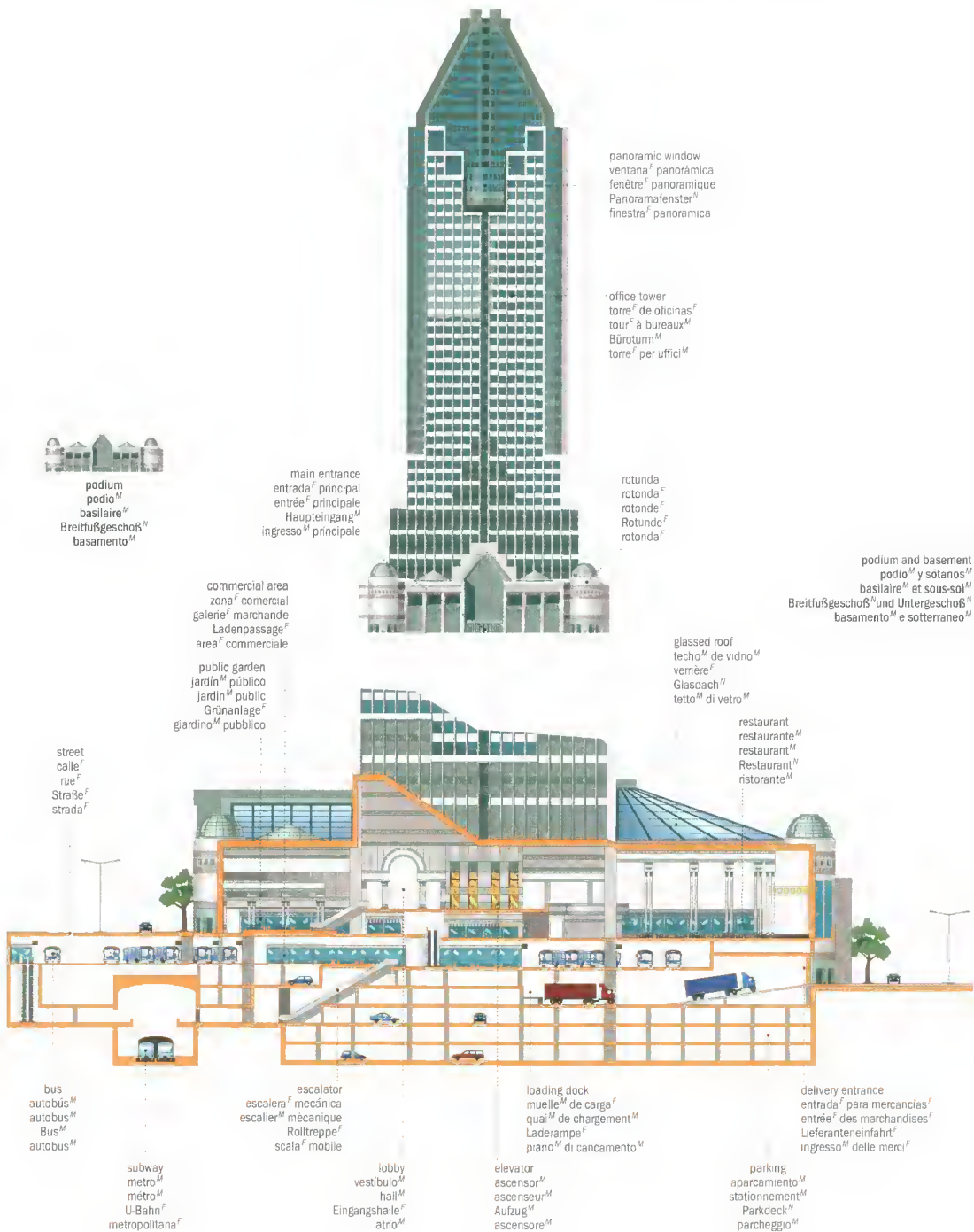
parallelepiped
paralelepípedo^M
parallélépipède^M
Parallelepiped^N
parallelepipedo^M

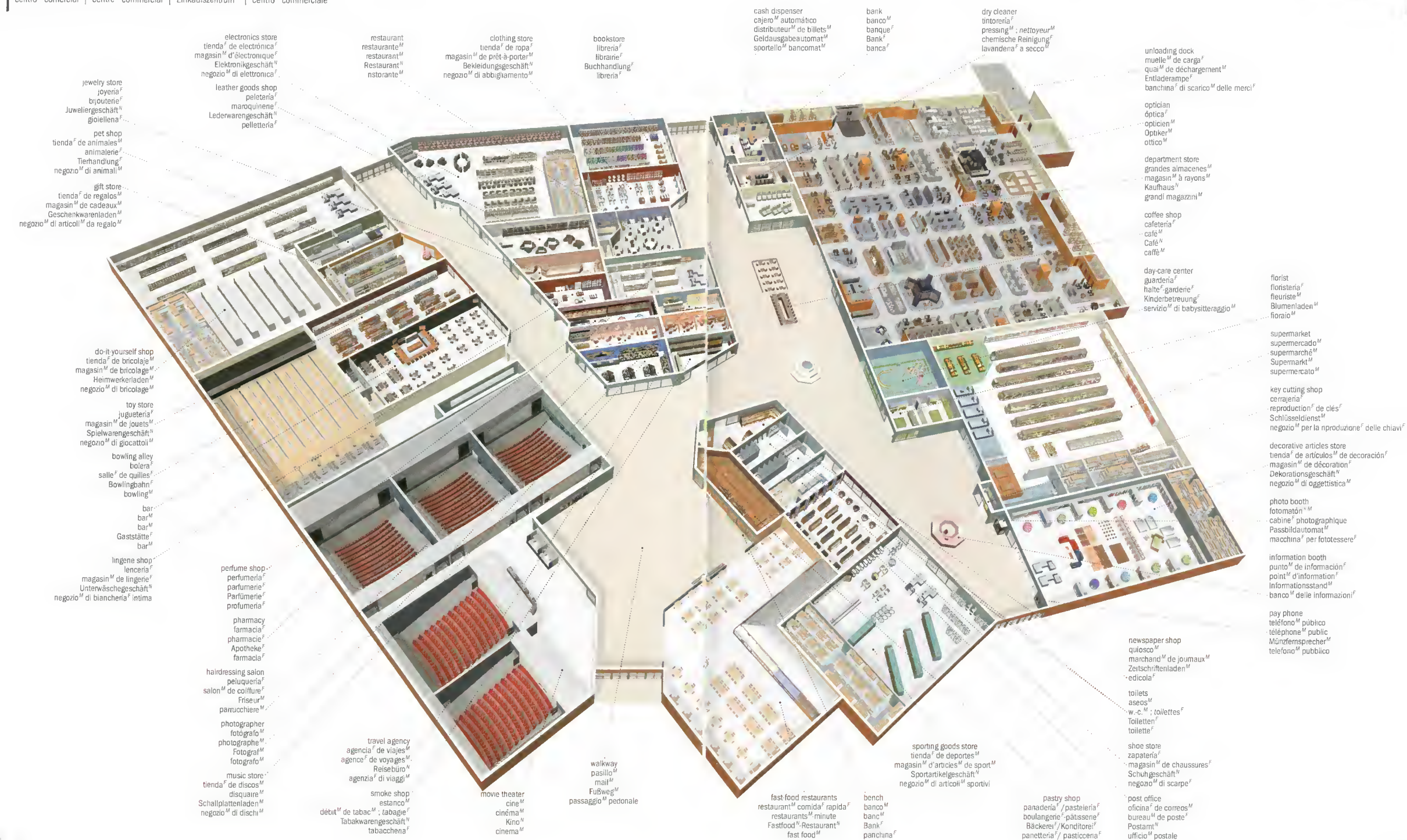


regular octahedron
octaedro^M regular
octaèdre^M régulier
regelmäßiges Oktaeder^N
ottaedro^M regolare



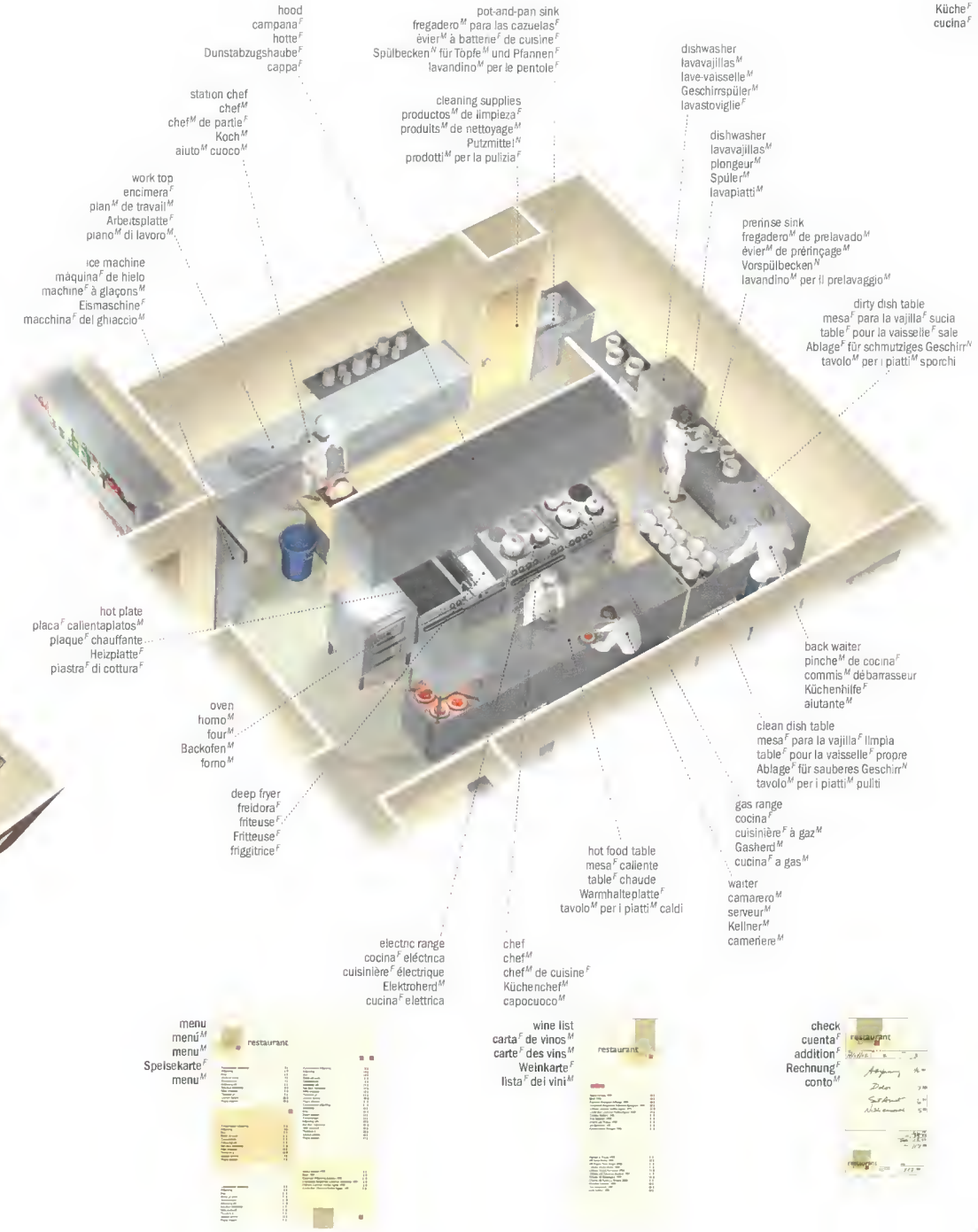
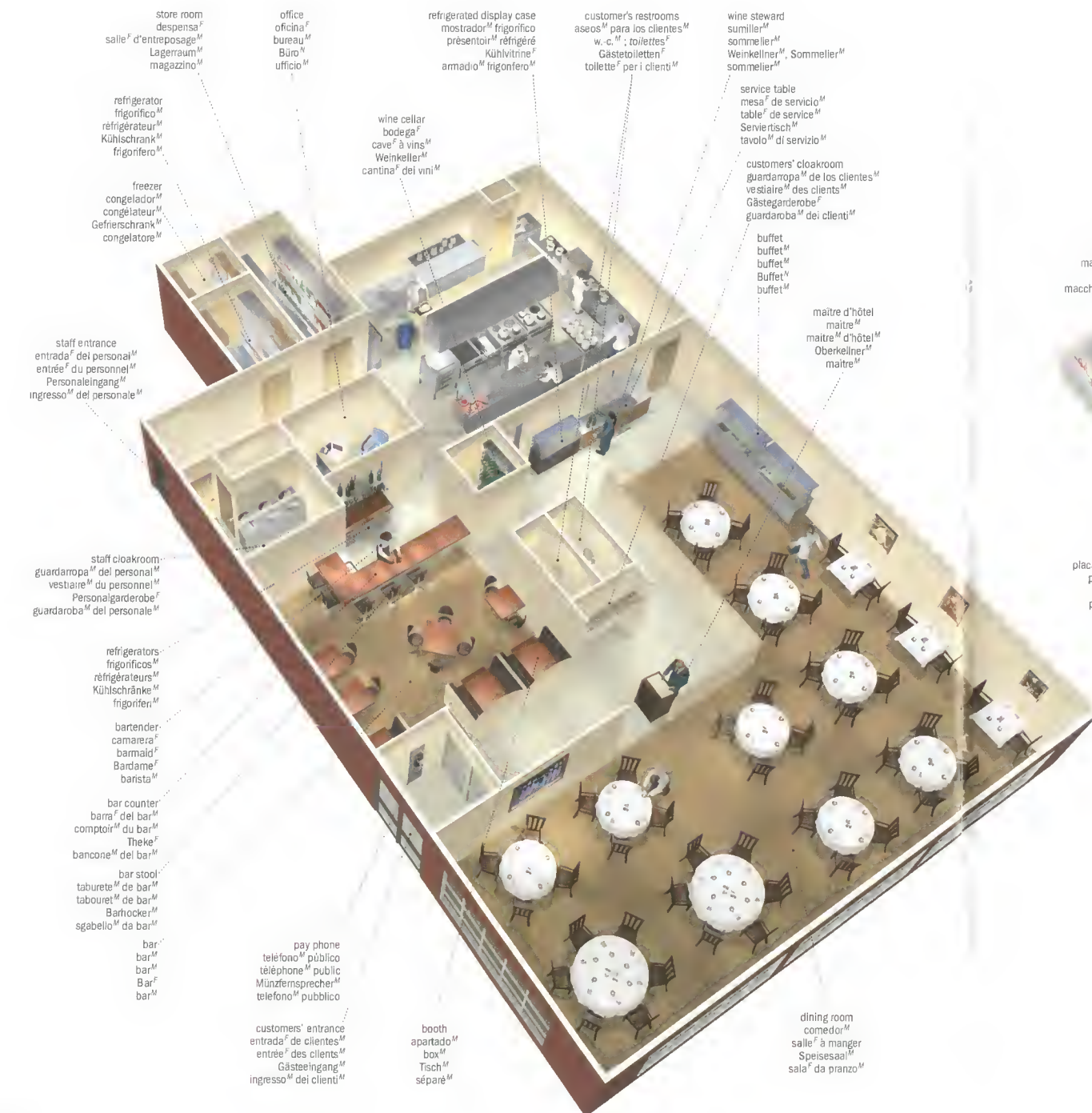






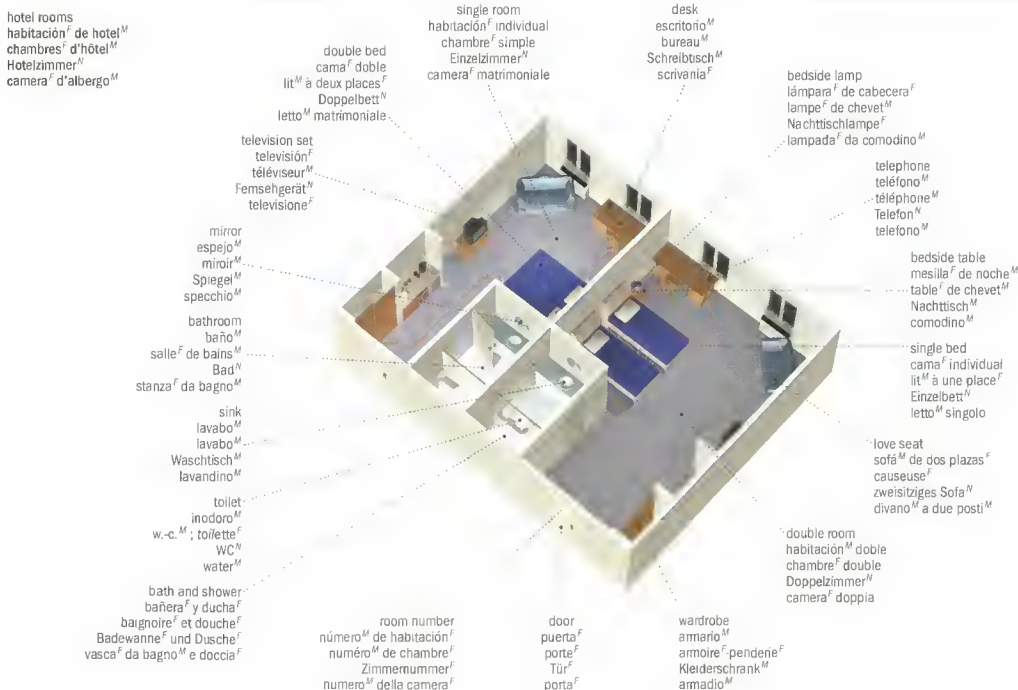
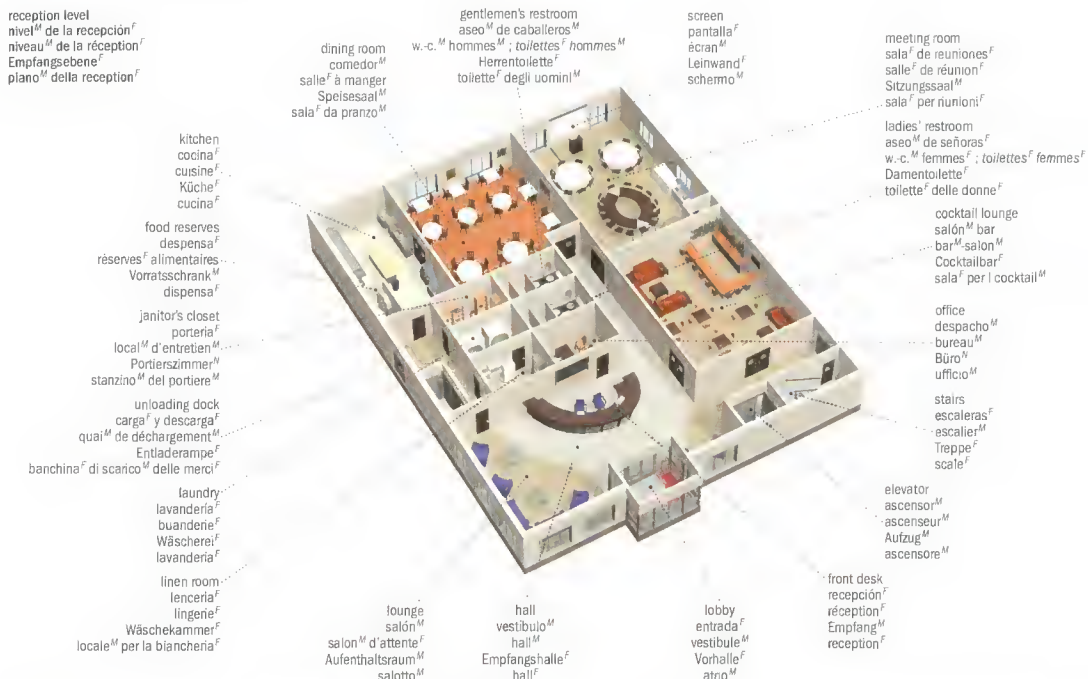


restaurant^M | restaurant^M | Restaurant^M | ristorante^M



hotel

hotel^M | hôtel^M | Hotel^N | albergo^M





men's restroom
aseos^M de caballeros^M
toilettes^F pour hommes^M
Toiletten^F (Herren)^M
toilette^F (uomini)^M



women's restroom
aseos^M de señoras^F
toilettes^F pour dames^F
Toiletten^F (Damen)^F
toilette^F (donne)^F



wheelchair access
acceso^M para minusválidos^M
accès^M pour handicapés^M physiques
Zugang^M für Behinderte^M
accesso^M per i portatori^M di handicap^M



no wheelchair access
prohibido usar silla^F de ruedas^F
ne pas utiliser avec un fauteuil^M roulant
Verbot für Rollstuhlfahrer^M
accesso^M non consentito alle sedie^F a rotelle^M



camping (trailer and tent)
zona^F para acampar y para caravanas^F
camping^M et caravanning^M
Camping^M für Zelte^M und Wohnwagen^M
area^F per campeggio^M e caravan^M



picnic area
zona^F de comidas^F campestres
pique-nique^M
Rastplatz^M
area^F per pic-nic^M



picnics prohibited
prohibido hacer comidas^F campestres
pique-nique^M Interdit
Picknick^M verboten
vietato fare pic-nic^M



camping (tent)
zona^F para acampar
camping^M
Zeltplatz^M
campeggio^M



camping prohibited
prohibido acampar
camping^M interdit
Zelten^M verboten
vietato fare campeggio^M



camping (trailer)
zona^F para caravanas^F
caravanning^M
Camping^M für Wohnwagen^M
area^F per caravan^M



hospital
hôpital^M
Krankenhaus^M
ospedale^M



coffee shop
cafeteria^F
casse-croûte^M
Cafeteria^F
punto^M di ristoro^M



telephone
téléphone^M
téléphone^M
Telefon^N
telefono^M



restaurant
restaurant^M
restaurant^M
Restaurant^N
ristorante^M



pharmacy
farmacia^F
pharmacie^F
Apotheke^F
farmacia^F



police
policia^F
police^F
Polizei^F
polizia^F



first aid
puesto^M de socorro^M
premiers soins^M
Erste Hilfe^F
pronto soccorso^M



service station
gasolinera^F
poste^M de carburant^M
Tankstelle^F
stazione^F di rifornimento^M



fire extinguisher
extintor^M de incendios^M
extincteur^M d'incendie^M
Feuerlöscher^M
estintore^M



information
información^F
renseignements^M
Information^F
informazioni^F



information
información^F
renseignements^M
Information^F
informazioni^F



lost and found articles
oficina^F de objetos^M perdidos
articles^M perdus et retrouvés
Fundbüro^M
oggetti^M smarriti



currency exchange
cambio^M
change^M
Geldwechsel^M
cambio^M

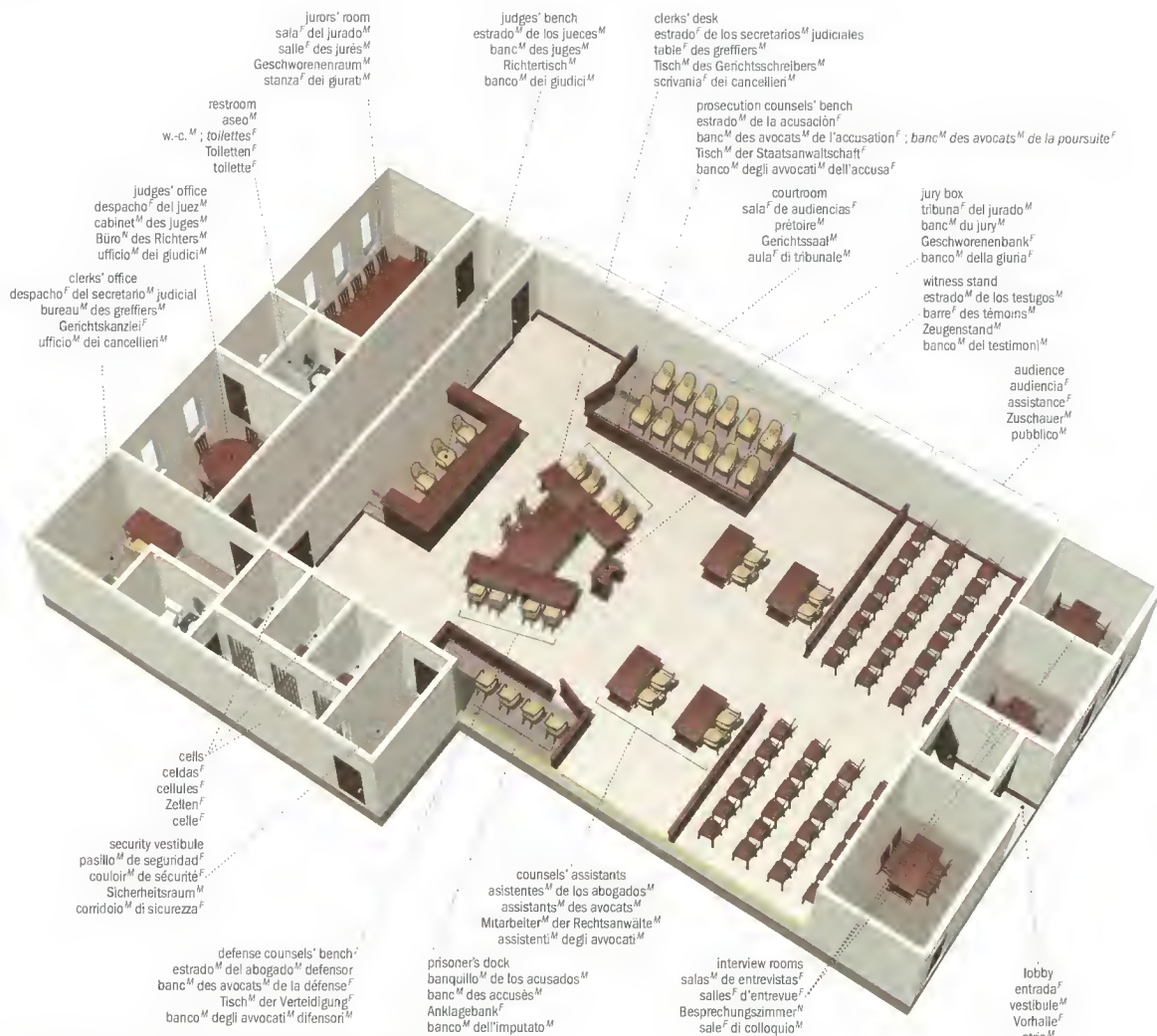


taxi transportation
servicio^M de taxis^M
transport^M par taxi^M
Taxi^N
taxi^M



court

tribunal^M | tribunal^M | Gericht^N | tribunale^M



examples of currency abbreviations

ejemplos^M de abreviaciones^F de monedas^F | exemples^M d'unités^F monétaires | Beispiele^N für Währungsabkürzungen^F | esempi^M di simboli^M di valute^F

cent
centavo^M
cent^M
Cent^M
cent^M

\$
dollar
dólar^M
dollar^M
Dollaro^M
dollaro^M

¢

Rs
rupee
rupia^F
roupie^F
Rupie^F
rupia^F

euro
euro^M
euro^M
Euro^M
euro^M

€

₪
new shekel
nuevo shekel^M
nouveau shekel^M
neuer Scheke^M
nuovo shekel^M

peso
peso^M
peso^M
peso^M
Peso^M
peso^M

₱

¥
yen
yen^M
yen^M
Yen^M
yen^M

pound
libra^F
livre^F
Pfund^M
sterlina^F

£

coin: obverse
moneda^F: averso^M
pièce^F: avers^M
Münze^F: Vorderseite^F
moneta^F: diritto^M



date
fecha^F
millésime^M
Jahreszahl^F
anno^M



edge
canto^M
tranche^F
Rand^M
contorno^M

coin: reverse
moneda^F: reverso^M
pièce^F: revers^M
Münze^F: Rückseite^F
moneta^F: rovescio^M



outer ring
cordoncillo^M
couronne^F
Außenring^M
corona^F



denomination
valor^M
valeur^F
Wertangabe^F
indicazione^F del valore^M

initials of the issuing bank
iniciales^F del banco^M emisor
initiales^F de la banque^F émettrice
Kürzel^N der Ausgabebank^F
iniziali^F della banca^F di emissione^F

security thread
hilo^M de seguridad^F
fil^M de sécurité^F
Sicherheitsfaden^M
filo^M di sicurezza^F

official signature
firma^F oficial
signature^F officielle
antique Unterschrift^F
firma^F ufficiale



banknote: front
billete^M: recto^M
billet^M de banque^F: recto^M
Banknote^F: Vorderseite^F
banconota^F: dritto^M

hologram foil strip
banda^F holográfica metalizada
bande^F métallisée holographique
metallisiertes Hologramm^M
banda^F olografica



watermark
filigrana^F
filigrane^M
Wasserzeichen^N
filigrana^F

color shifting ink
tinta^F de color^M cambiante
encres^F à couleur^M changeante
metallische Tinte^F
inchiostro^M a colori^M cangianti

portrait
retrato^M
effigie^F
Portrait^N
effigie^F

serial number
número^M de serie^F
número^M de série^F
Seriennummer^F
numero^M di serie^F

banknote: back
billete^M: verso^M
billet^M de banque^F: verso^M
Banknote^F: Rückseite^F
banconota^F: rovescio^M



serial number
número^M de serie^F
número^M de série^F
Seriennummer^F
numero^M di serie^F

motto
lema^M
devise^F
Leitspruch^M
motto^M



denomination
valor^M
valeur^F
Wertangabe^F
indicazione^F del valore^M

name of the currency
nombre^M de la moneda^F
nom^M de la monnaie^F
Währungsangabe^F
nome^M della valuta^F

magnetic stripe
banda^F magnética
bande^F magnétique
Magnetstreifen^M
banda^F magnetica

cardholder's signature
firma^M del titular^M
signature^F du titulaire^M
Unterschrift^F des Inhabers^M
firma^F del titolare^M

credit card
tarjeta^F de crédito^M
carte^F de crédit^M
Kreditkarte^F
carta^F di credito^M



checks
cheques^M
chèques^M
Schecks^M
assegni^M

traveler's check
cheque^M de viaje^M
chèque^M de voyage^M
Travellerscheck^M
traveller's cheque^M



FF02 2216 5100 0000

card number
número^M de la tarjeta^F
número^M de carte^F
Kartennummer^F
numero^M della carta^F



cardholder's name
nombre^M del titular^M
nom^M du titulaire^M
Name^M des Inhabers^M
nome^M del titolare^M

expiration date
fecha^F de vencimiento^M
date^F d'expiration^F
Verfallsdatum^N
data^F di scadenza^F

cash dispenser
cajero^M automático
distributeur^M de billets^M
Geldausgabeautomat^M
sportello^M bancomat^M



automatic teller machine (ATM)
cajero^M automático
guichet^M automatique bancaire
automatischer Bankschalter^M
sportello^M automatico

operation keys
teclas^F de operación^F
touches^F d'opération^F
Funktionstasten^F
tasti^M funzione^F

deposit slot
ranura^F de depósito^M
fente^F de dépôt^M
Einzahlungsschlit^M
fessura^F per il deposito^M

reception desk
recepción^F
accueil^M
Emplang^F
banco^M della reception

loan services
servicios^M de crédito^M
services^M de crédit^M
Kreditabteilung^F
servizi^M di credito^M

meeting room
sala^F de reuniones^F
salle^F de réunion^F
Sitzungsraum^M
sala^F per riunioni^F

card reader slot
lector^M de tarjeta^F
fente^F du lecteur^M de carte^F
Kartenslegerät^M
lettore^M di carte^F

transaction record slot
ranura^F de registro^M de la transacción^F
fente^F de relevé^M d'opération^F
Quittungsausgabe^F
fessura^F di registrazione^F della transazione^F

passbook update slot
ranura^F de puesta^F al día^F de la cartilla^F
fente^F de mise^F à jour^F du livret^M bancaire
Sparbuchnachtrag^M
fessura^F di aggiornamento^M dell'estratto conto^M

security grille
reja^F de seguridad^F
grille^F de sécurité^F
Schutzgitter^M
griglia^F di sicurezza^F

lobby
entrada^F
vestibule^M
Vorhalle^F
atrio^M

professional training office
oficina^F de formación^F profesional
bureau^M de formation^F professionnelle
Fortbildungsbüro^M
ufficio^M di formazione^F professionale

waiting area
zona^F de espera^F
aire^F d'attente^F
Wartebereich^M
area^F d'attesa^F

insurance services
servicios^M de seguros^M
services^M d'assurance^F
Versicherungsabteilung^F
servizi^M assicurativi

brochure rack
expositor^M de folletos^M
présentoir^M de brochures^F
Prospektständer^M
espositore^M di brochure^F

photocopier
fotocopiadora^F
reprographie^F
Fotokopiergerät^M
fotocopiatrice^F

financial services
servicios^M financieros
services^M financiers
Finanzabteilung^F
servizi^M finanziari

information desk
comptoir^M de renseignements^M
Informationsschalter^M
banco^M delle informazioni^F

conference room
sala^F de conferencias^F
salle^F de conférences^F
Konferenzraum^M
sala^F per conferenze^F

alphanumeric keyboard
teclado^M alfanumérico
clavier^M alphanumérique
alphanumerische Tastatur^F
tastiera^F alfanumerica

bill presenter
emisión^F de billetes^M
sortie^F des billets^M
Geldscheinausgabe^F
emissione^F di banconote^F

staff lounge
sala^F del personal^M
salon^M des employés^M
Personalraum^M
sala^F del personale^M

janitor's closet
cuarto^M de la limpieza^F
local^M d'entretien^M
Hausmeisteraum^M
stanzino^M della guardia^F giurata

cloakroom
guardarropa^M
vestiaire^M
Garderobe^F
guardaroba^M

customer service
atención^F al cliente^M
service^M à la clientèle^F
Kundenbetreuung^F
servizio^M di assistenza^F ai clienti^M

restroom
aseo^M
w.-c.^M ; toilettes^F
Toiletten^F
toilette^F

director's office
despacho^F del director^M
bureau^M du directeur^M
Büro^M des Direktors^M
ufficio^M del direttore^M

secretary's office
secretaría^F
secrétariat^M
Sekretariat^M
ufficio^M della segretaria^F

safe deposit box
caja^F de seguridad^F
coffret^M de sûreté^F
Schließfach^M
cassetta^F di sicurezza^F

safe
caja^F fuerte
coffre-fort^M
Tresor^M
cassaforte^F

wicket
ventanilla^F
guichet^M
Schalter^M
sportello^M

line
fila^F
file^F d'attente^F
Warteschlange^F
linea^F della fila^F di attesa

power-on/paper-detect light
indicador^M de puesta^F en marcha^F / detección^F de papel^M
voyant^M de mise^F sous tension^F / détection^F du papier^M
Kontrollleuchte^F Netzspannung^F / Papierabstufung^F
spia^F di accensione^F e rilevamento^M della carta^F

paper feed button
botón^M de alimentación^F del papel^M
bouton^M d'alimentation^F papier^M
Papiereinzugstaste^F
tasto^M di avanzamento^M della carta^F

business wicket
ventanilla^F comercial
guichet^M commercial
Firmenkundenschalter^M
sportello^M commerciale

account identification
identificación^F de cuenta^F
identification^F du compte^M
Kontoidentifikation^F
tasti^M di identificazione^F del conto^M

cash supply
provision^F de dinero^M en efectivo^M
approvisionnement^M en numéraire^M
Bargeldbestückung^F
ritornimento^M di contanti^M

automatic teller machine
cajero^M automático
guichet^M automatique bancaire
automatischer Bankschalter^M
sportello^M automatico

night deposit box
buzón^M de depósito^M nocturno
guichet^M de nuit^F
Nachtschalter^M
sportello^M notturno

personal identification number (PIN) pad
teclado^M del número^M de identificación^F personal(PIN)
clavier^M d'identification^F personnelle
Eingabegerät^M für persönliche Identifikationsnummer^F (PIN)
tastiera^F per il codice^M di identificazione^F personale (PIN)

confirmation key
tecla^F de confirmación^F
touches^F de confirmation^F
Funktaste^F
tasto^M di conferma^F

alphanumeric keyboard
teclado^M alfanumérico
clavier^M alphanumérique
alphanumerische Tastatur^F
tastiera^F alfanumerica

debit card
tarjeta^F de débito^M
carte^F de débit^M
Scheckkarte^F
carta^F di addebito^M



card number
número^M de tarjeta^F
numéro^M de carte^F
Kartennummer^F
numero^M della carta^F

vault
cámara^F acorazada
chambre^F forte
Tresorraum^M
camera^F blindata

coupon booth
cabina^F
soloir^M
Kabine^F
cabina^F

electronic payment terminal
terminal^M de pago^M electrónico
terminal^M de paiement^M électronique
elektronisches Zahlungsterminal^M
terminale^M di pagamento^M elettronico^M

transaction receipt
recibo^M de transacción^F
relevé^M de transaction^F
Geschäftsbeleg^M
ricevuta^F della transazione^F

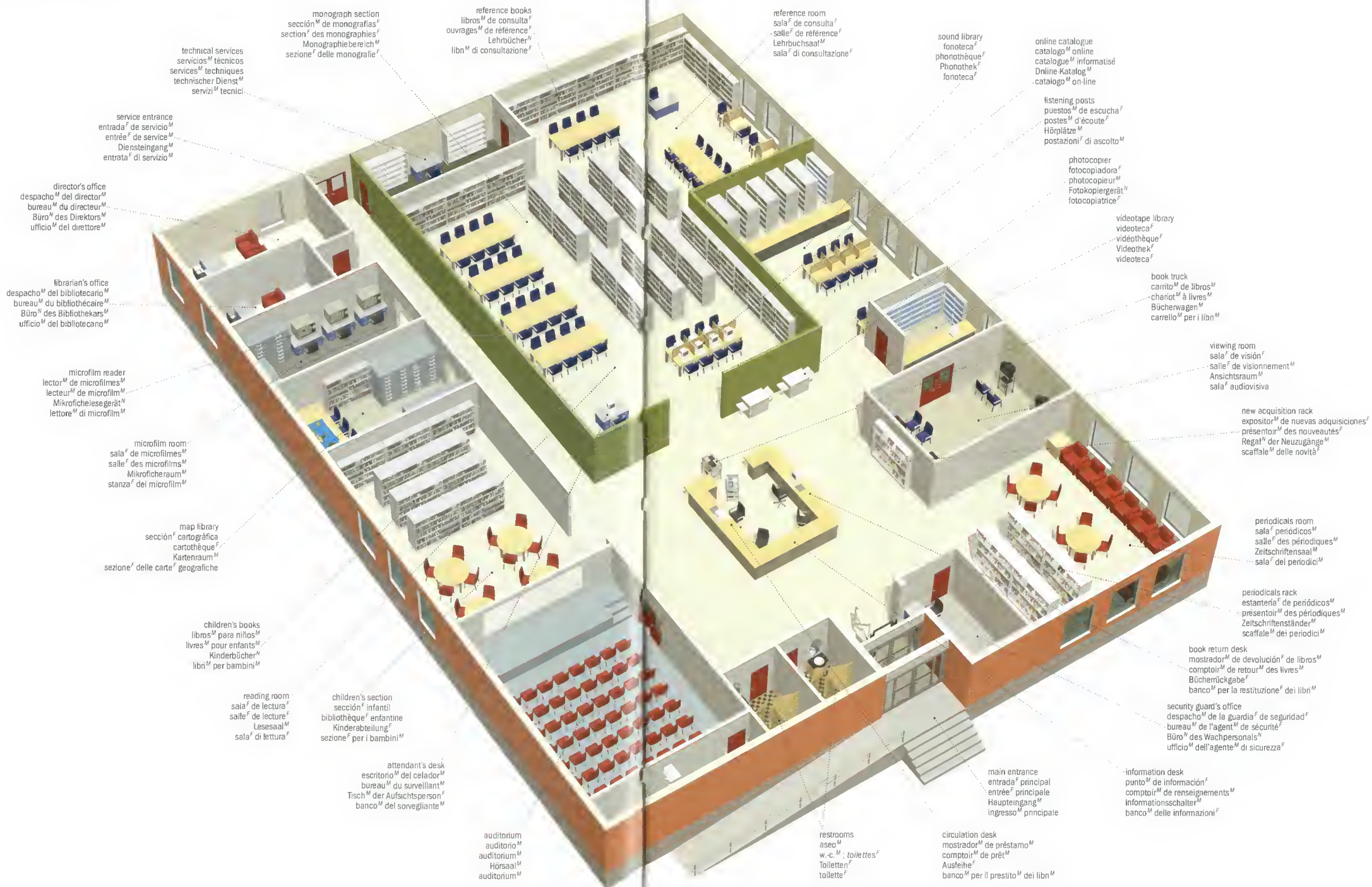
display
display^F
écran^M
Display^M
display^M

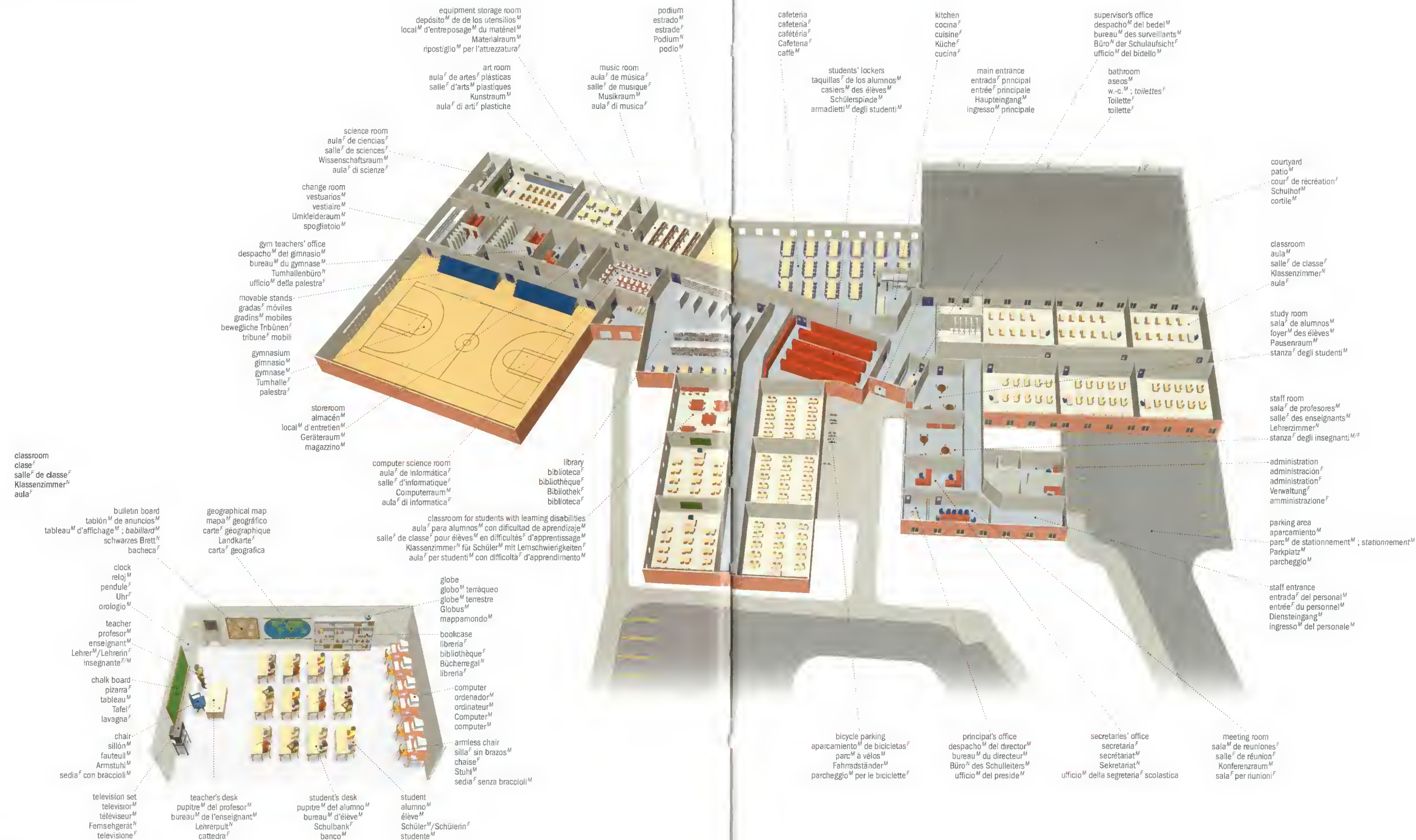
operation keys
teclas^F de operación^F
touches^F d'opération^F
Funktionstasten^F
tasti^M funzione^F

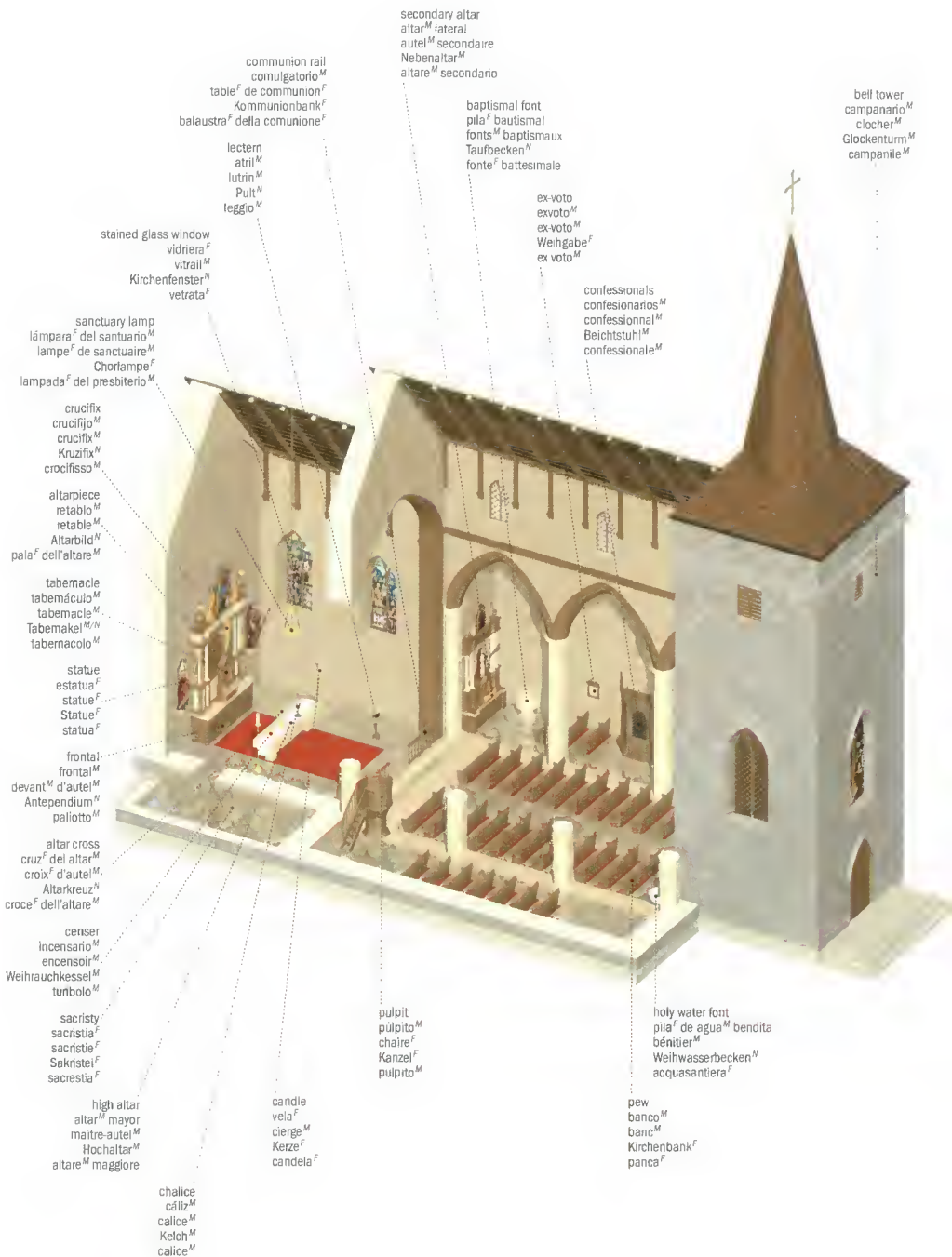
card reader slot
lector^M de tarjeta^F
fente^F du lecteur^M de carte^F
Kartenslegerät^M
lettore^M di carte^F

programmable function keys
teclas^F de funciones^F programables
touches^F de fonctions^F programmables
programmierbare Funktionstasten^F
tasti^M funzione^F programmabili



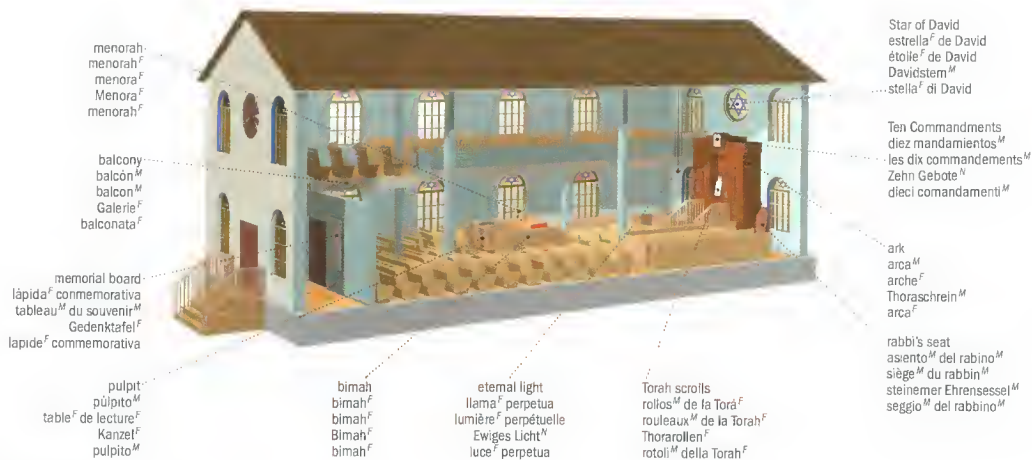






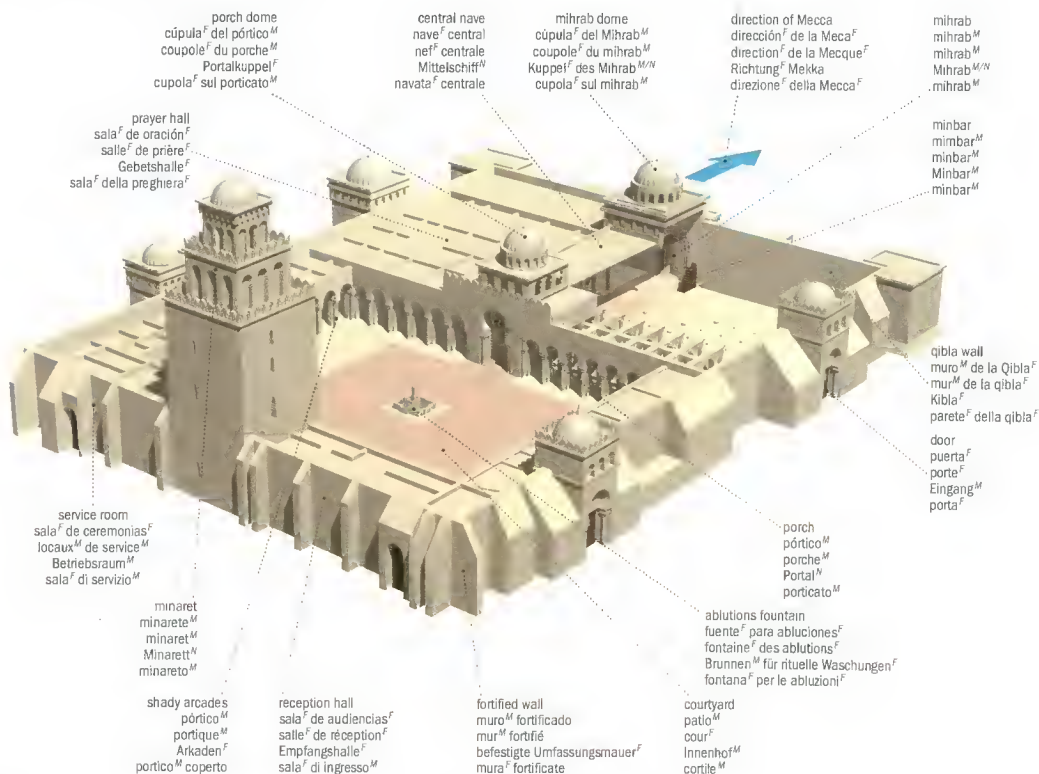
synagogue

sinagoga^F | synagogue^F | Synagoge^F | sinagoga^F



mosque

mezquita^F | mosquée^F | Moschee^F | moschea^F



parts of a flag
partes^F de una bandera^F
  ments^M d'un drapeau^M
Teile^{M/N} einer Fahne^F
parti^F della bandiera^F

flag shapes
formas^F de banderas^F
formes^F de drapeaux^M
Fahnenformen^F
tipi^M di bandiera^F



finial
punta^F
pointe^F de hampe^F
Spitze^F
freccia^F

emblem
emblem^M
embl  me^M
Emblem^N
emblem^M



square flag
bandera^F cuadrada
drapeau^M carr  
viereckige Fahne^F
bandiera^F quadrata



rectangular flag
bandera^F rectangular
drapeau^M rectangulaire
rechteckige Fahne^F
bandiera^F rettangolare



pennant
pend  n^M
pennon^M
Wimpel^M
gagliardetto^M



double pennant
bander  n^M doble
pennon^M double
Doppelwimpel^M
doppio pennello^M

hoist
altura^F
guindant^M
Stockseite^F
banda^F

halyard
driza^F
drisse^F
Leine^F
drizza^F

toggle
cazonete^M
cabillot^M
Knebel^M
caviglia^F

staff
asta^F
hampe^F
Stange^F
asta^F



swallowtail
bandera^F de dos puntas^F
pavillon^M    deux pointes^F
Doppelst  nder^M
coda^F di rondine^F



swallowtail and tongue
bandera^F de dos puntas^F y lengua^F
pavillon^M    deux pointes^F et langue^F
Doppelst  nder^M mit Zunge^F
coda^F di rondine^F con una lingua^F



burgee
cometa^F
guidon^M
Guld  n^M
guidone^M



wind sock
manga^F
manche^F    air^M
Windsack^M
manica^F a vento^M



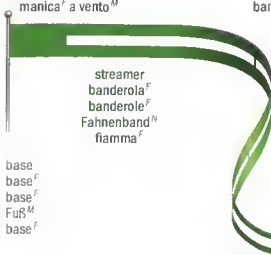
flag with Schwenkel
bandera^F con Schwenkel
drapeau^M    Schwenkel
Fahne^F mit Schwenkel^M
bandiera^F con Schwenkel^M



fanion
bander  n^M
fanion^M
Fanion^N
pennello^M



gonfalon
gonf  lon^M
gonfalon^M
Gonfalon^M
gonfalone^M



streamer
banderola^F
banderole^F
Fahnenband^N
fiamma^F

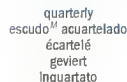
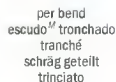
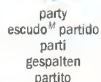
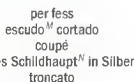
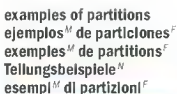
base
base^F
base^F
Fu  ^M
base^F



oriflame
orifl  ma^F
orifl  me^F
Driflame^F
orifiamma^F



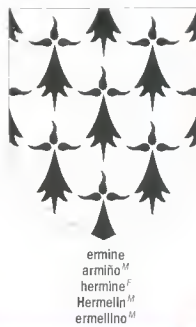
bunting
empavesado^M
pavois^M
Wimpelgirlande^F
pavese^M



examples of ordinarles
ejemplos^M de piezas^F honorables
exemples^M de pièces^F honorables
Beispiele^N für Heroldsbilder^N
esempi^M di pezze^F onorevoli^M



examples of metals
ejemplos^M de metales^M
exemples^M de métaux^M
Beispiele^N für Metall^N
esempi^M di metalli^M



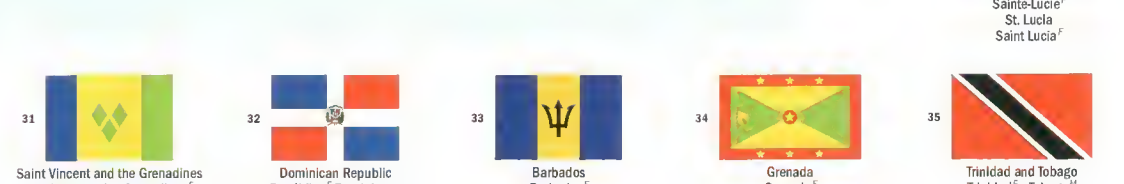
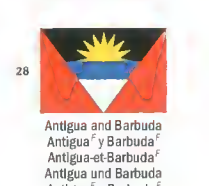
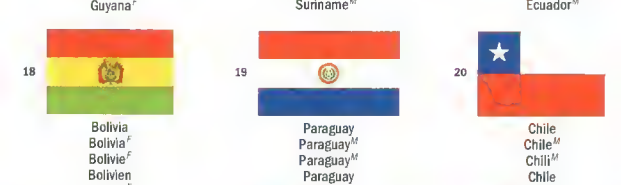
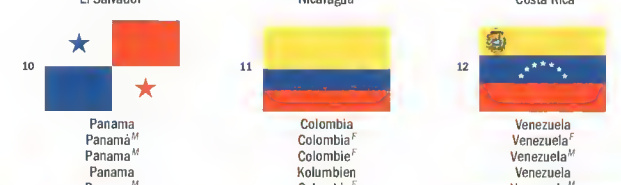
examples of charges
ejemplos^M de muebles^M
exemples^M de meubles^M
Beispiele^N für Wappenzichen^N
esempi^M di figure^F



examples of colors
ejemplos^M de colores^M
exemples^M de couleurs^F
Farbbeispiele^F
esempi^M di colori^M



Americas
Américas^F
Amériques^F
Amerika^F
Americhe^F





80		Morocco Maruecos ^M Maroc ^M Marokko Marocco ^M
81		Algeria Argelia ^F Algérie ^F Algerien Algeria ^F
82		Tunisia Tunex ^M Tunisie ^F Tunesien Tunisia ^F
83		Libya Libia ^F Jamahiriya ^F arabe libyenne Libyen Libia ^F
84		Egypt Egipto ^M Egypte ^F Ägypten Egitto ^M
85		Cape Verde ilhas ^F de Cabo ^M Verde Cap-Vert ^M Kap Verde Capo Verde ^M
86		Mauritania Mauntania ^F Mauritanie ^F Mauretanien Mauritania ^F
87		Mali Républica ^F de Mali Mali ^M Mali Repubblica ^F del Mali ^M
88		Niger Niger ^M Niger ^M Niger ^M Niger ^M
89		Chad Chad ^M Tchad ^M Tschad ^M Ciad ^M
90		Sudan Sudân ^M Soudan ^M Sudan ^M Sudan ^M
91		Eritrea Eritrea ^F Erythrée ^F Eritrea Eritrea ^F
92		Djibouti Yibouti ^M Djibouti ^M Dschibuti Gibuti ^M
93		Ethiopia Etiopia ^F Éthiopie ^F Äthiopien Etiopia ^F
94		Somalia Somalia ^F Somalie ^F Somalia ^F Somalia ^F
95		Senegal Senegal ^M Sénégal ^M Senegal ^M Senegal ^M
96		The Gambia Gambia ^M Gambie ^F Gambia Gambia ^M
97		Guinea-Bissau Guinea-Bissau ^F Guinée-Bissau ^F Guinea-Bissau ^F Guinea Bissau ^F
98		Guinea Guinea ^F Guinée ^F Guinea ^F Guinea ^F
99		Sierra Leone Sierra ^F Leona Sierra Leone ^F Sierra Leone Sierra Leone ^F
100		Liberia Liberia ^F Libéria ^M Côte d'Ivoire Libéria ^F
101		Côte d'Ivoire Costa de Marfil ^F Côte d'Ivoire ^F Elfenbeinküste ^F Costa d'Avorio ^F
102		Burkina Faso Burkina Faso ^M Burkina Faso ^M Burkina Faso ^M Burkina Faso ^M
103		Ghana Ghana ^F Ghana ^F Ghana Ghana ^M
104		Togo Togo ^M Togo ^M Togo ^M Togo ^M
105		Benin Benin ^M Bénin ^M Benin Benin ^M
106		Nigeria Nigeria ^F Nigeria ^M Nigeria Nigeria ^F
107		Cameroon Camerun ^M Cameroun ^M Kamerun Camerun ^M
108		Equatorial Guinea Guinea ^F Ecuatorial Guinée ^F équatoriale Äquatorialguinea Guinea ^F Ecuatorial
109		Central African Republic Républica ^F Centrafricana République ^F centrafricaine Zentralafrikanische Republik ^F Repubblica ^F Centrafricana
110		Sao Tome and Principe Santo Tomé y Príncipe ^M São Tomé-et-Príncipe ^M São Tomé und Príncipe São Tomé e Príncipe ^M
111		Gabon Gabón ^M Gabon ^M Gabun Gabon ^M
112		Republic of the Congo Congo ^M Congo ^M Kongo ^M Congo ^M
113		Democratic Republic of the Congo Républica ^F Democrática del Congo ^M République ^F démocratique du Congo ^M Republik ^F Kongo ^M Repubblica ^F Democratica del Congo ^M
114		Rwanda Ruanda ^M Ruanda ^M Ruanda Ruanda ^M
115		Uganda Uganda ^M Ouganda ^M Uganda Uganda ^F
116		Kenya Kenia ^F Kenya ^M Kenia Kenya ^M
117		Burundi Burundi ^M Burundi ^M Burundi Burundi ^M
118		Tanzania Tanzania ^F République ^F d'Unie de Tanzanie ^F Tansania Tanzania ^F

119


Mozambique
Mozambique^M
Mozambique^M
Mosambik
Mozambico^M

120


Swaziland
Suazilandia^M
Swaziland^M
Swasiland^M
Swaziland^M

121


Comoros
Comoros^F
Comores^F
Komoren^F
Comore^F

122


Zambia
Zambia^F
Zambie^F
Sambia
Zambia^M

123


Madagascar
Madagascar^M
Madagascar^F
Madagaskar
Madagascar^M

124


Seychelles
Seychelles^F
Seychelles^F
Seychellen^F
Seychelles^F

125


Mauritius
Mauricio^F
Maurice^F
Mauritius
Maurizio^F

126


Malawi
Malawi^M
Malawi^M
Malawi^M
Malawi^M

127


Zimbabwe
Zimbabwe^M
Zimbabwe^M
Simbabwe
Zimbabwe^M

128


Angola
Angola^F
Angola^M
Angola^F
Angola^F

129


Namibia
Namibia^F
Namibie^F
Namibia
Namibia^F

130


Botswana
Bostwana^M
Botswana^M
Botswana^M
Botswana^M

131


Lesotho
Lesotho^M
Lesotho^M
Lesotho^M
Lesotho^M

132


South Africa
Sudafrica^F
Afrique^F du Sud^M
Südafrika
Repubblica^F Sudafricana

Asia
Asia^F
Asie^F
Asien
Asia^F

133


Turkey
Turquie^F
Turquie^F
Türkei^F
Turchia^F

134


Lebanon
Libano^M
Liban^M
Libanon^M
Libano^M

135


Syria
Siria^F
République^F arabe syrienne
Syrien
Siria^F

136


Israel
Israel^M
Israël^M
Israel^M
Israele^M

137


Jordan
Jordania^F
Jordanie^F
Jordanien
Giordania^F

138


Iraq
Iraq^M
Iraq^M
Iraq^M
Iraq^M

139


Kuwait
Kuwait^M
Koweit^M
Kuwait
Kuwait^M

140


Saudi Arabia
Arabia Saudi^F
Arabie^F saoudite
Saudi-Arabien
Arabia Saudita^F

141


Bahrain
Bahrein^M
Bahrein^M
Bahrain
Bahrein^M

142


Yemen
Yemen^M
Yémen^M
Jemen^M
Yemen^M

143


Oman
Omán^M
Oman^M
Oman^M
Oman^M

144


United Arab Emirates
Emiratos^M Árabes Unidos
Emirats^M arabes unis
Vereinigste Arabische Emirate^M
Emirati Arabi Uniti^M

145


Qatar
Qatar^M
Qatar^M
Katar
Qatar^M

146


Georgia
Georgia^F
Géorgie^F
Georgien
Georgia^F

147


Armenia
Armenia^F
Arménie^F
Armenien
Armenia^F

148


Azerbaijan
Azerbaidjan^M
Azerbaidjan^M
Azerbeidschan
Azerbaigian^M

149


Iran
Irán^M
Iran^M
Iran^M
Iran^M

150


Afghanistan
Afghanistan^M
Afghanistan^M
Afghanistan^M
Afghanistan^M

151


Kazakhstan
Kazajistán^M
Kazakhstan^M
Kasachstan
Kazakistan^M

152


Turkmenistan
Turkmenistán^M
Turkmenistán^M
Turkmenistan
Turkmenistan^M

153


Uzbekistan
Uzbekistán^M
Ouzbekistán^M
Usbekistan
Uzbekistan^M

154


Kyrgyzstan
Kirguizistán^M
Kirghizistan^M
Kirgisistan
Kirghizistan^M

155


Tajikistan
Tajikistán^M
Tadjikistan^M
Tadschikistan
Tagikistan^M

156


Pakistan
Pakistan^M
Pakistan^M
Pakistan^M
Pakistan^M



weapons in the Stone Age

armas^f de la Edad^f de Piedra^f | armes^f de l'âge^M de pierre^f | Steinzeitwaffen^f | armi^f dell'età^f della pietra^f



polished stone hand axe
hacha^f de piedra^f pulida
hache^f en pierre^f polie
polierter Steinfalken^M
ascia^f levigata



flint arrowhead
punta^f de flecha^f de sílex^M
pointe^f de flèche^f en sílex^M
Pfeilspitze^f aus Feuerstein^M
punta^f di freccia^f in selce^f



flint knife
cuchillo^M de sílex^M
couteau^M en sílex^M
Messer^M aus Feuerstein^M
coltello^M di selce^f

weapons in the age of the Romans

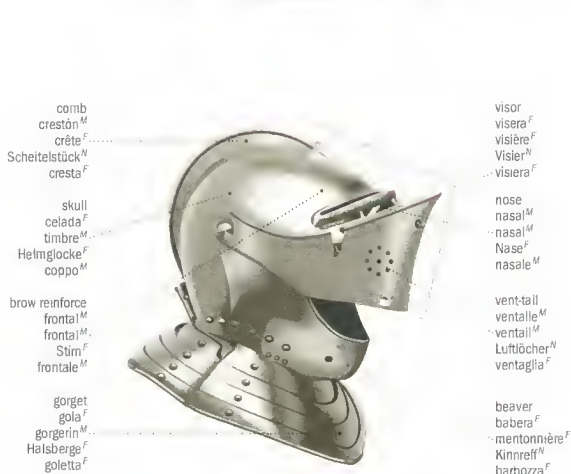
armas^f del imperio^M romano | armes^f de l'époque^f romaine | Waffen^f in der Römerzeit^f | armi^f al tempo^M dei Romani^M

Roman legionary
legionario^M romano
légionnaire^M romain
römischer Legionär^M
legionario^M romano



Galic warrior
guerrero^M galo
guerrier^M gaulois
gallischer Krieger^M
guerriero^M gallico



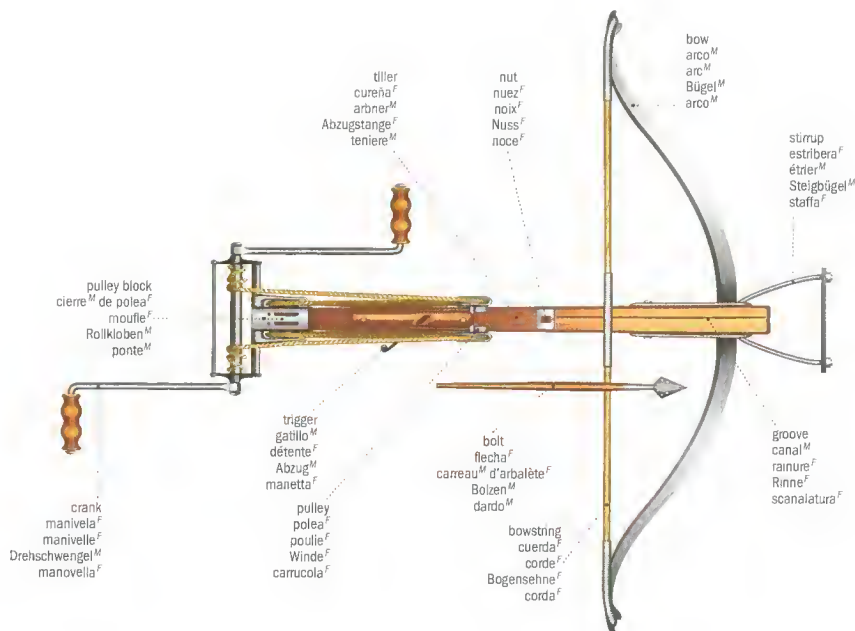


armet^M
yelmo^M
armet^M
Helm^M
elmo^M

bows and crossbow

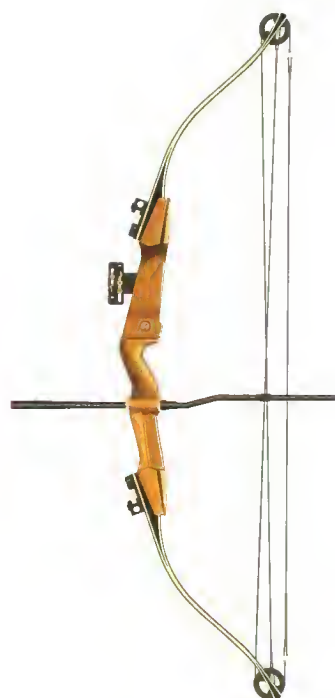
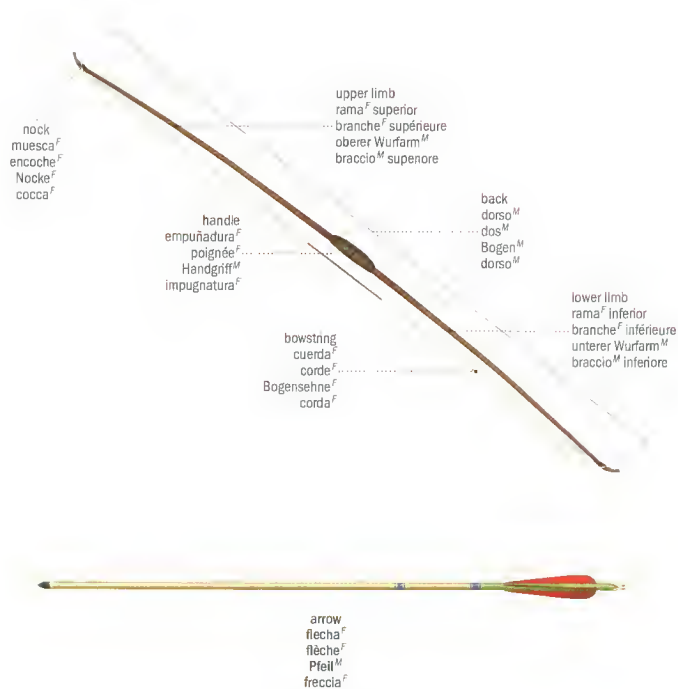
arcos^M y ballesta^F | arcs^M et arbalète^F | Bogen^M und Armbrust^F | archi^M e balestra^F

crossbow
ballesta^F
arbalète^F
Armbrust^F
balestra^F



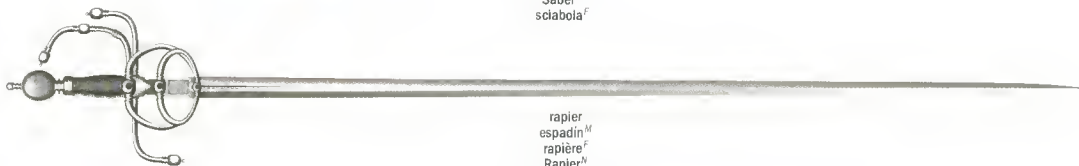
bow
arco^M
arc^M
Bogen^M
arco^M

modern bow
arco^M moderno
arc^M moderne
moderner Bogen^M
arco^M moderno





saber
sable^M
sabre^M
Säbel^M
sciabola^F



rapier
espadin^M
rapière^F
Rapier^M
spada^f da lato^M



broadsword
mandoble^M
épée^f à deux mains^F
beidhändiges Schwert^N
spadone^M a due mani^F



stiletto
estilete^M
stylet^M
Stilett^M
stiletto^M



dagger
daga^F
dague^F
langer Dolch^M
daga^F



poniard
puñal^M
poignard^M
Dolch^M
pugnale^M



machete
machete^M
machette^F
Machete^F
machete^M



command knife
cuchillo^M de combate^M
couteau^M de combat^M
Kampfmesser^M
pugnale^M d'assalto^M



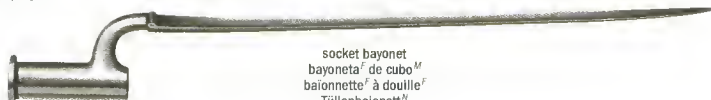
hilted bayonet
bayoneta^f con empuñadura^F
baïonnette^f à poignée^F
Messerbajonett^N
coltello^M baionetta^F



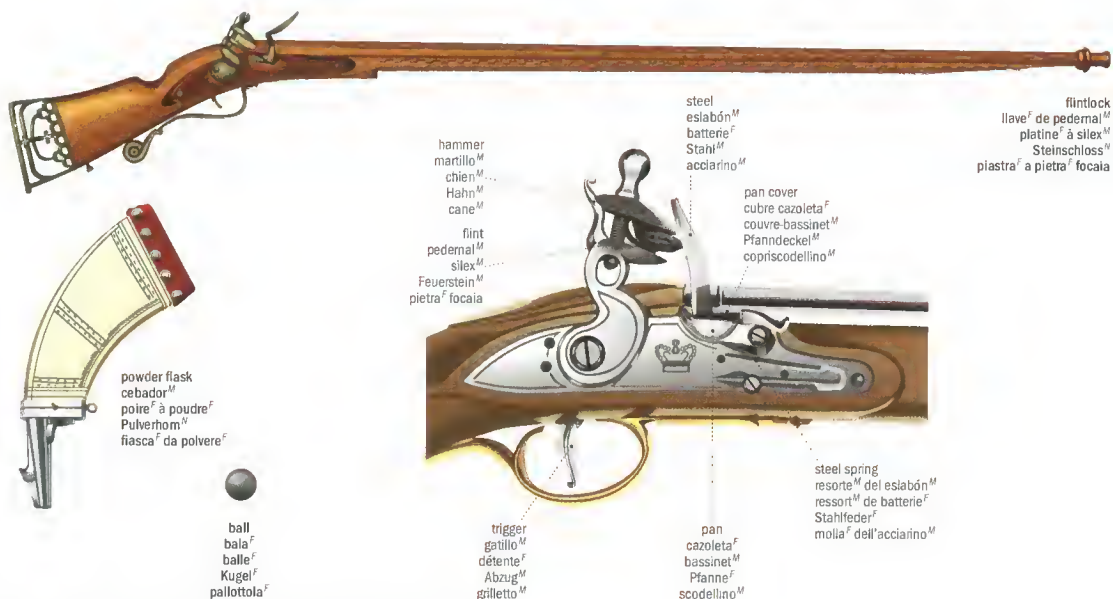
integral bayonet
bayoneta^f integral
baïonnette^f incorporée
aufgepflanzt Bajonett^N
baionetta^f fissa ripiegabile



plug bayonet
bayoneta^f de mango^M
baïonnette^f à manche^M
Spundbajonett^N
baionetta^f a tappo^M



socket bayonet
bayoneta^f de cubo^M
baïonnette^f à douille^F
Tüllenbajonett^N
baionetta^f a ghiera^F



seventeenth century cannon and mortar

cañón^M y mortero^M del siglo^M XVII | canon^M et mortier^M du XVII^e siècle^M | Kanone^F und Mörser^M aus dem 17. Jahrhundert^M | cannone^M e mortaio^M del XVII^o secolo^M

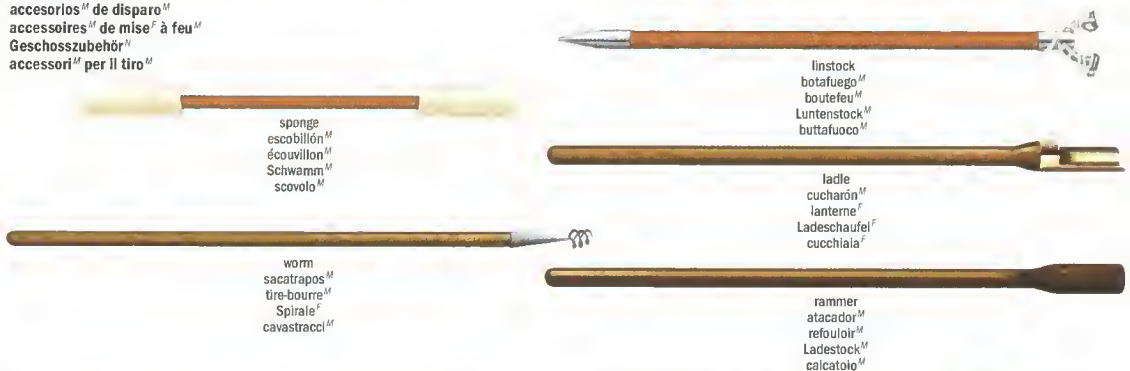
firing accessories

accesorios^M de disparo^M

accessoires^M de mise^F à feu^M

Geschosszubehör^M

accessori^M per il tiro^M



projectiles

proyectiles^M

projectiles^M

Projektil^M

proietti^M



hollow shot
bala^F con perdigones^M
boulet^M creux
Hohlladungsgeschoss^M
palla^F cava



solid shot
bala^F sólida
boulet^M
Vollgeschoss^M
palla^F



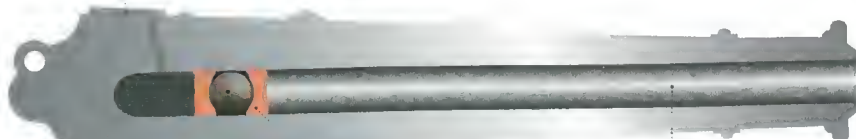
bar shot
bala^F de barra^F
boulet^M ramé
Stangenkugel^F
palla^F ramata



grapeshot
metralla^F
grappe^F de raisin^M
Kartätsche^F
mitraglia^F

vent
cazoleta^F
lumière^F
Zündloch^N
focone^M

cross section of a muzzle loading canon
sección^F transversal de un cañón^M de avancarga^F
coupe^F d'une bouche^F à feu^M
Vorderlade-Geschütz^N im Querschnitt^M
sezione^F di un cannone^M ad avancarica^F



powder chamber
cámara^F de la pólvora^F
chambre^F à poudre^F
Pulverkammer^F
camera^F di scoppio^M

shot
bala^F
boulet^F
Geschoss^N
palla^F

wad
taco^M
bourre^F
Pfropf^M
stoppaccio^M

bore
alma^F
âme^F
Bohrungsdurchmesser^M
anima^F

second reinforce
segundo refuerzo^M
second renforç^M
zweiter Ring^M
secondo rinforzo^M

chase
caña^F
volée^F
langes Feld^N
volata^F

muzzle loading canon
cañón^M de avancarga^F
bouche^F à feu^M
Vorderlade-Geschütz^N
cannone^M ad avancarica^F

muzzle
boca^F
bouche^F
Mündung^F
bocca^F

vent
cazoleta^F
lumière^F
Zündloch^N
focone^M

first reinforce
refuerzo^M de la culata^F
renfort^M de culasse^F
erster Ring^M
rinforzo^M di culatta^F

base ring
faja^F de la culata^F
plate-bande^F de culasse^F
Bodengesims^N
plinto^M di culatta^F

button
botón^M de la culata^F
bouton^M de culasse^F
Knopf^M
bottone^M

astragal
astrágalo^M
astragale^M
Band^M
astragalo^M

trunnion
gorrón^M
tounillon^M
Lagerzapfen^M
orecchione^M

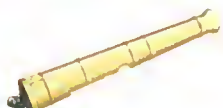
wheel
rueda^F
roue^F
Rad^N
ruota^F

wedge
calce^M
cale^F
Keil^M
cuneo^M di mira^F

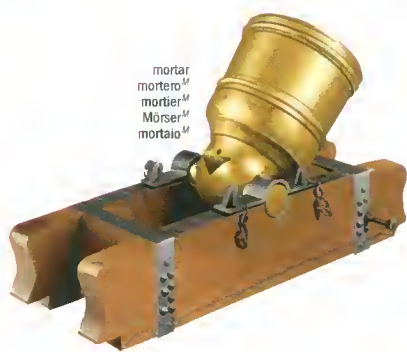
cheek
gualdera^F
flasque^M
Lafettenwand^F
coscia^F



carriage
cureña^F
affût^M
Fahrgestell^N
affusto^M



barrel
tubo^M
tube^M
Rohr^N
bocca^F da fuoco^M



mortar
mortero^M
mortier^M
Mörser^M
mortaio^M

fire prevention

prevención^F de incendios^M | prévention^F des incendies^M | Brandbekämpfung^F | prevenzione^F degli incendi^M

fire station
parque^M de bomberos^M
caseme^F de pompiers^M
Feuerwehrzentrale^F
caserna^F dei vigili^M del fuoco^M

officers' dormitory
dormitorio^M de los oficiales^M
chambre^F des officiers^M
Offiziersraum^M
camera^F degli ufficiali^M

documentation center
centro^M de documentación^F
centre^M de documentation^F
Dokumentationszentrum^M
centro^M di documentazione^F

chief's office
despacho^M del jefe^M de bomberos^M
bureau^M du chef^M
Büro^M des Kommandanten^M
ufficio^M del comandante^M

firefighters' dormitory
dormitorio^M de los bomberos^M
dortoir^M des pompiers^M
Mannschaftsschlafsaal^M
dormitorio^M dei vigili^M del fuoco^M

administrative office
oficina^F administrativa
bureau^M administratif
Verwaltungsbüro^M
ufficio^M amministrativo

fire prevention education officer's office
despacho^M del inspector^M de prevención^F de incendios^M
bureau^M de l'inspecteur^M en prévention^F incendie^M
Büro^M des Brandschutzbeauftragten^M
ufficio^M dell'ufficiale^M addetto alla formazione^F dei vigili^M del fuoco^M

officers' washrooms and showers
aseos^M y duchas^F de los oficiales^M
toilettes^F et douches^F des officiers^M
Duschen^F und Toiletten^F der Offiziere^M
bagno^M e doccia^F degli ufficiali^M

firefighters' washrooms and showers
aseos^M y duchas^F de los bomberos^M
toilettes^F et douches^F des pompiers^M
Mannschaftsduschen^F und
bagno^M e doccia^F dei vigili^M del fuoco^M

turnouts
trajes^M de intervención^F
tenue^F d'intervention^F
Dienstkleidung^F
divise^F di servizio^M

locker room
vestuario^M
vestiaire^M
Umkleieraum^M
spogliatoio^M

meeting room
sala^F de reuniones^F
salle^F de réunion^F
Sitzungsraum^M
sala^F riunioni^F

gymnasium
gimnasio^M
gymnase^M
Fitnessraum^M
palestra^F

kitchen
cocina^F
cuisine^F
Küche^F
cucina^F

control center
centro^M de control^M
poste^M de surveillance^F
Kontrollraum^M
posto^M di sorveglianza^F

reception area
recepción^F
aire^F d'accueil^M
Empfangsbereich^M
area^F d'accettazione^F

dining room
comedor^M
salle^F à manger^F
Speiseraum^M
sala^F da pranzo^M

apparatus room
garaje^M
garage^M
Geräteraum^M
magazzino^M per l'attrezzatura^F

fire truck
camión^M de bomberos^M
camion^M d'incendie^M
Löschfahrzeug^M
carro^M dei vigili^M del fuoco^M

uniforms
uniformes^M
uniformes^M
Uniformen^F
uniformi^F

hose dryer
secador^M de manguera^F
séchoir^M à tuyaux^M
Schlauchtrockner^M
asciugatoio^M per le manichette^F

hose holder
soporte^M de manguera^F
support^M à tuyau^M
Schlauchhalter^M
supporto^M per le manichette^F

turnouts' cleaning
limpieza^F de trajes^M de intervención^F
nettoyage^M des tenues^F d'intervention^F
Dienstkleidungswäscherei^F
lavandería^F per le divise^F

hand lamp
linterna^f portatili
lampe^f portative
Taschenlampe^f
lampada^f portatile

spotlight
bombilla^f reflectora
projecteur^M
Strahler^M
riflettore^M

strap
correa^f
sangle^f
Befestigungsrifemen^M
cinghia^f



battery
pila^f
pile^f
Batterie^f
pila^f

helmet
casco^M de bombero^M
casque^M de sapeur^M-pompiers^M
Feuerschutzhelm^M
elmo^M da vigile^M del fuoco^M

helmet
casco^M
casque^M
Feuerschutzhelm^M
elmo^M



neck guard
protector^M del cuello^M
protège-nuque^M
Nackenschutz^M
protezione^f per il collo^M

chin guard
mentonera^f
mentonnière^f
Kinnschutz^M
protezione^f per il mento^M

chin strap
barboquejo^M
jugulaire^f
Kinnriemen^M
sottogola^M

reflective stripe
banda^f reflectora
bande^f réfléchissante
Leuchtstreifen^M
striscia^f catanfrangente

eye guard
visera^f
visière^f
Gesichtsschutz^M
visiera^f

full face mask
máscara^f
masque^M complet
geschlossener Gesichtsschutz^M
maschera^f

self-contained breathing apparatus
aparato^M de respiración^f autónomo
appareil^M de protection^f respiratoire
geschlossenes Atemschutzsystem^M
autorespiratore^M

air supply tube
tubo^M de aire^M
tube^M d'alimentation^f en air^M
Atemluftzufuhrschlauch^M
tubo^M di alimentazione^f dell'aria^f

pressure demand regulator
regulador^M de presión^f
robinet^M de réglage^M de débit^M
Druckregler^M
rubinetto^M di regolazione^f della pressione^f

warning device
dispositivo^M de alarma^f
avertisseur^M sonore
Warngerät^M
dispositivo^M di allarme^M

fireproof and waterproof garment
vestido^M ignífugo y impermeable
vêtement^M ignifuge et hydrofuge
feuer- und wasserfeste Kleidung^f
tuta^f ignifuga e idrofuga

rubber boot
botas^f de caucho^M
botte^f de caoutchouc^M
Gummistiefel^M
stivale^M di gomma^f

helmet
casco^M
casque^M
Feuerschutzhelm^M
elmo^M

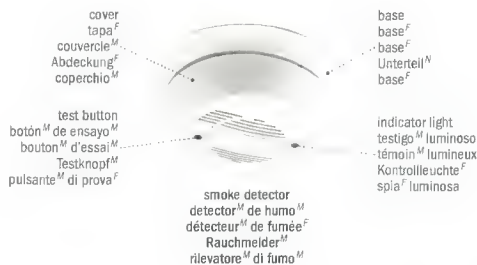
firefighter
bombero^M
sapeur^M-pompiers^M
Feuerwehrmann^M
vigile^M del fuoco^M

compressed-air cylinder
bombona^f de aire^M comprimido
bouteille^f d'air^M comprimé
Druckluftflasche^f
bambola^f di aria^f compressa





fire hydrant
boca^F de riegos^M
borne^F d'incendie^M
Überflurhydrant^M
Idrante^M a colonna^F



cover
tapa^F
couvercle^M
Abdeckung^M
copercchio^M

base
base^F
base^F
Unterteil^N
base^F

test button
botón^M de ensayo^M
bouton^M d'essai^M
Testknopf^M
pulsante^M di prova^F

indicator light
testigo^M luminoso^M
témoin^M lumineux^M
Kontrollleuchte^F
spia^F luminosa

smoke detector
détecteur^M de humo^M
détecteur^M de fumée^F
Rauchmelder^M
rilevatore^M di fumo^M



portable fire extinguisher
extintor^M portátil^M
extincteur^M
Handfeuerlöscher^M
estintore^M portatile



fire hydrant wrench
llave^F de boca^F de riegos^M
clé^F de barrage^M
Hydrantenschlüssel^M
chiave^F per Idrante^M



percussion bar
barra^F de percusión^F
clé^F à percussion^F
Brecheisen^N
barra^F di percussione^F



pike pole
pica^F
gaffe^F
Einreißhaken^M
rampone^M



trigger
disparador^M
gâchette^F
Abzug^M
grilletto^M

tank
tanque^M
réservoir^M
Löschmittelbehälter^M
bombola^F



fire hose
manguera^F de incendios^M
tuyau^M de refoulement^M
Schlauchleitung^F
manichetta^F antincendio



hatchet
hacha^F
hache^F
Beil^M
piccozza^F



nozzle
boquilla^F
lance^F
Strahlrohr^N
erogatore^M



ladder and hose strap
correa^F para escalera^F y manguera^F
attache^F pour tuyaux^M et échelles^F
Hakengurt^M für Leiter^N und Schlauch^M
cinghia^F per tubi^M e scale^F



dividing breeching
conector^M de boca^F de riegos^M
pièce^F d'embranchement^M
Y-Verbindungsstück^N
raccordo^M a due vie^F

hook ladder
escalera^F de ganchos^M
échelle^F à crochets^F
Hakenleiter^N
scala^F con ganci^M

fire-fighting materials
material^M de lucha^F contra los incendios^M
matériel^M de lutte^F contre les incendies^M
Brandbekämpfungsmaterial^N
materiale^M antincendio

police officer
agente^M de policia^F
agent^M de police^F
Polizeibeamter^M
agente^M di polizia^F

cap
gorra^F
casquette^F
Mütze^F
berretto^M

badge
insignia^F
insigne^M
Abzeichen^N
distintivo^M

shoulder strap
hombreira^F
patte^F d'épaule^F
Schulterklappe^F
spallina^F

rank insignia
insignia^F de grado^M
insigne^M de grade^N
Dienstgradabzeichen^N
gradi^M

identification badge
placa^F de identificación^F
insigne^M d'identité^F
Namensschild^N
cartellino^M di identificazione^F

uniform
uniforme^M
uniforme^F
Uniform^F
uniforme^F

duty belt
cinturón^M de servicio^M
ceinturon^M de service^M
Dienstgürtel^M
cintura^F di servizio^M

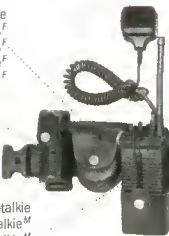
microphone
microfono^M
microphone^M
Mikrofon^N
microfono^M

latex glove case
funda^F de guantes^M de latex^M
étui^M pour gants^M de latex^M
Tasche^F für Latexhandschuhe^M
astuccio^M per i guanti^M di lattice^M

handcuff case
estuche^M de las esposas^F
étui^M à menottes^F
Handschellentasche^F
astuccio^M delle manette^F

pepper spray
aerosol^M de pimienta^F
vaporisateur^M de poivre^M
Pfefferspray^N
spray^M al peperoncino^M

walkie-talkie
walkie-talkie^M
talkie-walkie^M
Hand^F Funksprechgerät^N
radiotelefono^M portatile



flashlight
linterna^F
lampe^F torche^F
Stablampe^F
torcia^F

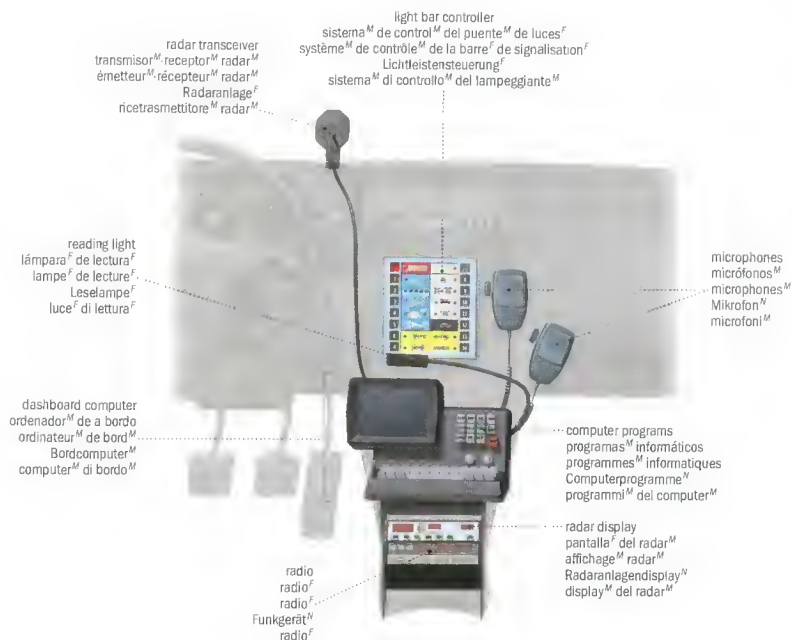
baton holder
gancho^M para la porra^F
porte-matraque^M
Schlagstockhalter^M
gancio^M del manganello^M

pistol
pistola^F
pistolet^M
Pistole^F
pistola^F

ammunition pouch
cartuchera^F
cartouchière^F
Patronentasche^F
cartucciera^F

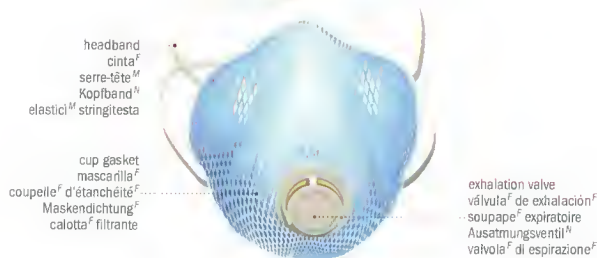
holster
pistolera^F
étui^M à pistolet^M
Halfter^N
fondina^F

expandable baton
porra^F
matraque^F télescopique^M
Teleskopschlagstock^M
bastone^M estendibile



dashboard equipment
equipamiento^M del salpicadero^M
équipement^M du tableau^M de bord^M
Armaturenbrettausrüstung^F
equipaggiamento^M del cruscotto^M





foot protection

safety boot
bota^F de seguridad^F
brodequin^M de sécurité^F
Sicherheitsschuh^M
scarponcino^M di sicurezza^F



toe guard
puntera^F protectora
protège-orteils^M
Zehenschützer^M
puntale^M di protezione^F



safety symbols

simbolos^M de seguridad^F | symboles^M de sécurité^F | Warn- und Gebotszeichen^N | simboli^M di sicurezza^F

hazardous materials
materiales^M peligrosos
matières^F dangereuses
gefährliche Substanzen^F
materiali^M pericolosi



corrosive
corrosivo
matières^F corrosives
ätzend
materiale^M corrosivo



electrical hazard
alto voltaje^M
danger^M électrique
elektrische Spannung^F
alta tensione^F



explosive
explosivo
matières^F explosives
explosionsgefährlich
materiale^M esplosivo



flammable
inflamable
matières^F inflammables
leicht entzündlich
materiale^M infiammabile



radioactive
radioactivo
matières^F radioactives
radioaktiv
materiale^M radioattivo



poison
veneno^M
matières^F toxiques
Gift^N
materiale^M tossico

protection
protección^F
protection^F
Schutzmaßnahmen^F
misure^F di protezione^F obbligatorie



eye protection
protección^F de los ojos^M
protection^F obligatoire de la vue^F
Augenschutz^M tragen
protezione^F per gli occhi^M



ear protection
protección^F de los oídos^M
protection^F obligatoire de l'ouïe^F
Gehörschutz^M tragen
protezione^F per le orecchie^F



head protection
protección^F de la cabeza^F
protection^F obligatoire de la tête^F
Schutzhelm^M tragen
protezione^F per la testa^F



hand protection
protección^F de las manos^F
protection^F obligatoire des mains^F
Schutzhandschuhe^M tragen
protezione^F per le mani^F



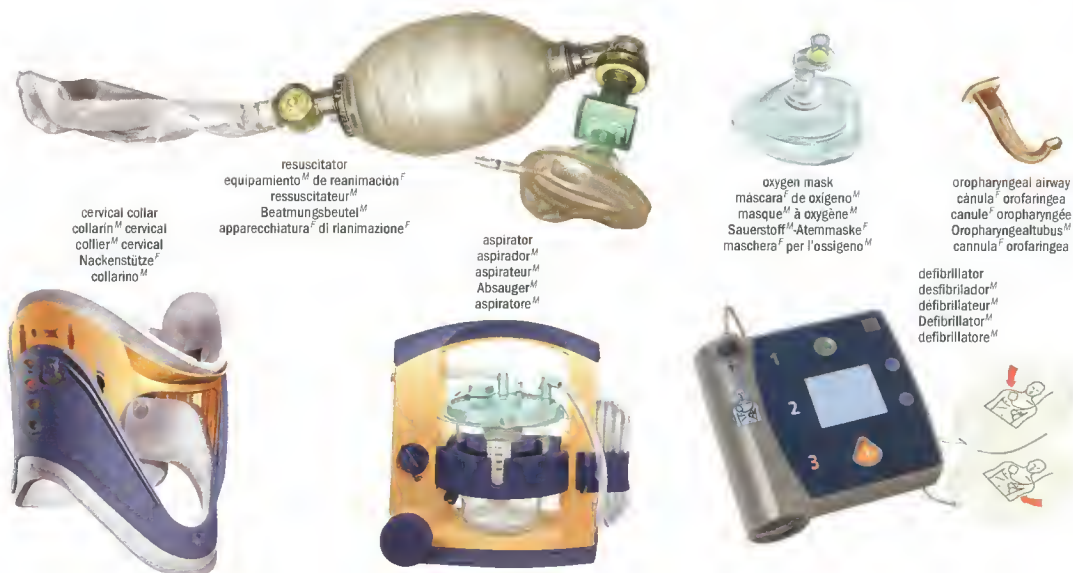
foot protection
protección^F de los pies^M
protection^F obligatoire des pieds^M
Schutzschuhe^M tragen
protezione^F per i piedi^M



respiratory system protection
protección del sistema^M respiratorio
protection^F obligatoire des voies^F respiratoires
Atemschutz^M tragen
protezione^F per le vie^F respiratorie



first aid equipment

equipo^M de primeros auxilios^M | matériel^M de secours^M | Notfallausrüstung^F | strumenti^M per il pronto soccorso^M

stethoscope
fonendoscopio^M
stéthoscope^M
Stethoskop^N
fonendoscopio^M



Y-tube
tubo^M en Y^M
tubo^M en Y^M
Y-Schlauch^M
raccordo^M a Y

sound receiver
receptor^M del sonido^M
récepteur^M de son^M
Hörsatz^M
capsula^F di risonanza^F

branch clip
muelle^M
lame^F-ressort^M
Verbindungsclip^M
molla^F

earpiece
auricular^M
embout^M auriculaire^M
Ohrstöpsel^M
oliva^F auricolare

flexible tube
tubo^M flexible^M
tubo^M flexible^M
Gummischlauch^M
tubo^M flessibile

branch
rama^F
branche^F
Rohrstück^N
archetto^M



latex glove
guantes^M de látex^M
gant^M en latex^M
Latexhandschuh^M
guanto^M di lattice^M

cot
camilla^F
civière^F
Fahrtrage^F
lettino^M



mattress
colchón^M
matelas^M
Polsterauflage^F
materassino^M

reclining back
respaldo^M reclinatorio^M
dossier^M inclinable^M
verstellbares Rückenteil^N
schienale^M reclinabile

pulling ring
argolla^F para tirar^F
anneau^M de traction^F
Ziehbügel^M
anello^M di traino^M

hook
gancho^M de tracción^F
crochet^M
Haken^M
gancio^M

bevel
bise^M
biseau^M
Schräge^F
punta^F

needle
aguja^F
aiguille^F
Kanüle^F
ago^M

Luer-Lock tip
jeringilla^F de Luer-Lock^F
embout^M Luer Lock^M
Luer-Lock-Spritze^F
punta^F Luer-Lock^M

hollow barrel
cilindro^M
corps^M de pompe^F
Spritzenkörper^M
cilindro^M

finger flange
pestaña^F de arroyo^F
anneau^M de retenue^F
Fingerring^M
aletta^F

thumb rest
apoyo^M del pulgar^M
poussoir^M
Daumentail^M
spingstanzetto^M



needle hub
portaagujas^M
pavillon^M
Kanülenansatz^M
cono^M

tip protector
capuchón^M
protecteur^M d'embout^M
Schutzkappe^F
cappuccio^M di protezione^F

rubber bulb
pera^F de goma^F
bouchon^M
Gummipropfen^M
gommino^M

scale
escala^F
graduation^F
Skala^F
scala^F graduata

plunger
émbolo^M
piston^M
Spritzenkolben^M
stanzetto^M



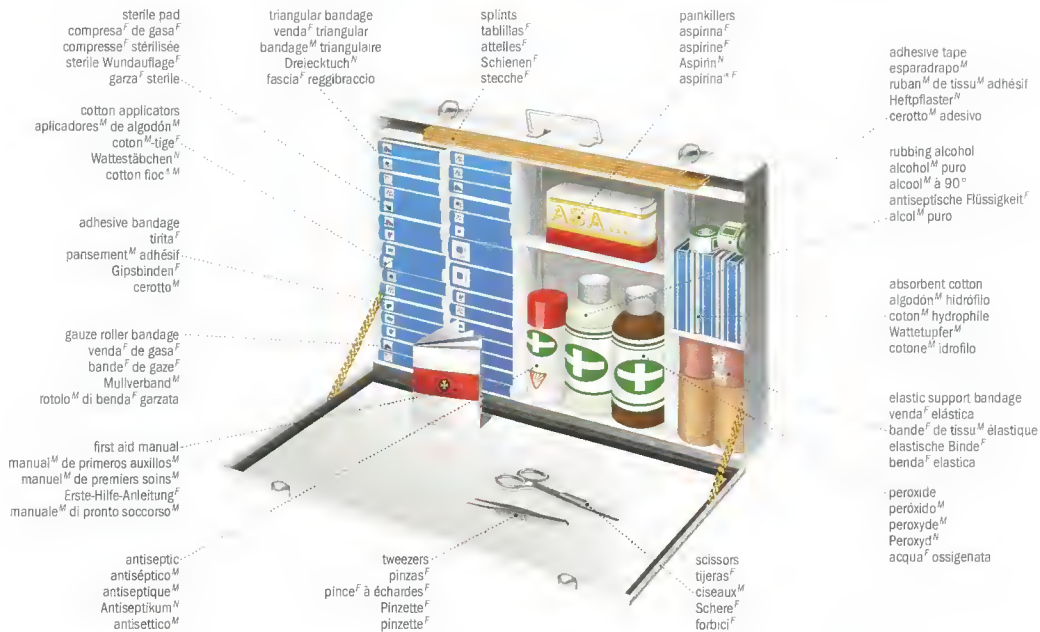
syringe for irrigation
jeringuilla^F de irrigación^F
seringue^F pour lavage^M de cavités^F
Klistierspritze^F
schizzetto^M

stretcher
camilla^F
brancard^M
Krankentrage^F
lettiga^F

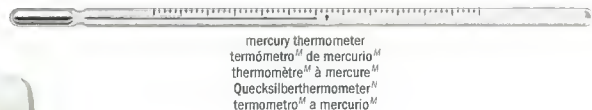


frame
chasis^M
cadre^M
Gestell^N
corrimano^M di spinta^F

telescopic leg
pata^F telescópica^F
piéd^M télescopique^M
Teleskoptragebein^N
gamba^F telescopica



clinical thermometers



blood pressure monitor



emergency
urgencias^F ; urgence^F
Unfallstation^F
pronto soccorso^M

nurses' station (major emergency)
puesto^M de enfermeras^F (urgencias^F)
poste^M des infirmières^F (urgence^F majeure)
Schwesternstation^F (Unfallstation^F)
postazione^F degli infermieri^M (pronto soccorso^M principale)

pharmacy
farmacia^F
pharmacie^F
Medikamentenraum^M
farmacia^F
resuscitation room
sala^F de reanimación^F
salle^F de réanimation^F
Reanimationsraum^M
sala^F di rianimazione^F

isolation room
habitación^F de aislamiento^M
chambre^F d'isolement^M
Isolierraum^M
stanza^F di isolamento^M

psychiatric observation room
sala^F de observación^F psiquiátrica
chambre^F d'observation^F psychiatrique
psychiatrischer Beobachtungsraum^M
stanza^F per osservazione^F psichiatrica

psychiatric examination room
examen^M psiquiátrico
examen^M psychiatrique
psychiatrischer Untersuchungsraum^M
stanza^F per esame^M psichiatrico

mobile X-ray unit
unidad^F móvil de rayos^M X
appareil^M de radiographie^F mobile
fahrbares Röntgengerät^N
unità^F radiologica mobile

stretcher area
zona^F de camillas^F
secteur^M des civières^F
Tragen^F-Abstellraum^M
deposito^M delle barelle^F

ambulance
ambulancia^F
ambulance^F
Rettungswagen^M
ambulanza^F

minor surgery room
cirugía^F menor
chirurgie^F mineure
kleine Chirurgie^F
sala^F per operazioni^F di chirurgia^F minore

reception area
recepción^F
aire^F d'accueil^M
Aufnahme^F
accettazione^F

emergency physician's office
oficina^F de urgencias^F
bureau^M de l'urgentiste^M ; bureau^M de l'urgentologue^M
Büro^M des diensthabenden Arztes^M
ufficio^M del medico^M di guardia^F

family waiting room
sala^F de espera^F para la familia^F
salle^F d'attente^F des familles^F
Warteraum^M für Angehörige^M
sala^F d'attesa^F dei familiari^M

clean utility room
almacén^M de material^M estéril
salle^F de stockage^M du matériel^M stérile
Lageraum^M für Sterilgut^M
ripostiglio^M per il materiale^M pulito

observation room
habitación^F de observación^F
chambre^F d'observation^F
Beobachtungsraum^M
stanza^F di osservazione^F

soiled utility room
almacén^M de material^M sucio
salle^F de stockage^M du matériel^M souillé
Lageraum^M für gebrauchtes Material^M
ripostiglio^M per il materiale^M sporco

ophthalmology and ENT (ear, nose and throat) room
oftalmología^F y otorinolaringología^F
salle^F d'ophtalmologie^F et d'oto-rhino-laryngologie^F
Augen^N- und HNO(Hals^N-Nasen^N-Ohren^N)-Behandlungsraum^M
sala^F di oftalmologia^F e otorinolaringoiatria^F

plaster room
sala^F de enyesado^M
salle^F de plâtre^M
Gipsraum^M
sala^F gessi^M

social worker's office
despacho^M del asistente^M social
bureau^M du travailleur^M social
Sozialarbeiterbüro^N
ufficio^M dell'assistente^{M/F} sociale

gynecological examination room
consultono^M ginecológico
salle^F d'examen^M gynécologique
gynäkologischer Untersuchungsraum^M
stanza^F per visite^F ginecologiche

examination and treatment room
consultono^M
salle^F d'examen^M et de soins^M
Untersuchungs- und Behandlungsraum^M
stanza^F per le visite^F mediche e le terapie^F

restrooms
aseos^F
w. c. ^M ; toilettes^F
Toiletten^F
toilette^F

beverage dispenser
distribuidor^M de bebidas^F
distributeur^M de boissons^F
Getränkeautomat^M
distributore^M di bibite^F

pay phone
teléfono^M público
téléphone^M public
Münzfemsprecher^M
telefono^M pubblico

nurses' station (ambulatory emergency)
puesto^M de enfermeras^F (ambulatorio^M de urgencias^F)
poste^M des infirmières^F (urgence^F ambulatoire)
Schwesternstation^F (ambulante Unfallstation^F)
postazione^F degli infermieri^M (pronto soccorso^M ambulatoriale)

waiting room
sala^F de espera^F
salle^F d'attente^F
Warteraum^M
sala^F d'attesa^F

security guard's work station
puesto^M de la guardia^F de seguridad^F
poste^M de l'agent^M de sécurité^F
Sicherheitsdienst^M
postazione^F dell'agente^M di sicurezza^F

triage room
sala^F de clasificación^F
salle^F de triage^M
Triageraum^M
stanza^F del triage^M

information desk
información^F
comptoir^M de renseignements^M
Informationsschalter^F
banco^M delle informazioni^F

head nurse's office
despacho^M de la enfermera^F jefe
bureau^M de l'infirmière^F en chef^M
Büro^M der Oberschwester^F
ufficio^M del caposala^M

staff lounge
sala^F del personal^F
salon^M du personnel^M
Personalraum^M
stanza^F del personale^M

patient room
habitación^M de un paciente^M
chambre^F d'hôpital^M
Krankenzimmer^F
stanza^F di degenza^F

oxygen outlet
toma^F de oxígeno^M
prise^F d'oxygène^M
Sauerstoffanschluss^M
presa^F dell'ossigeno^M

shower
ducha^M
douche^F
Dusche^F
doccia^F

bedside table
mesilla^F de cabecera^F
table^F de chevet^M
Nachttisch^M
comodino^M

toilet
inodoro^M
w.-c.^M; toilette^F
WC^N
water^M

bathroom
baño^M
salle^F de bains^M
Bad^N
sala^F da bagno^M

bedside lamp
lámpara^F de cabecera^F
lampe^F de chevet^M
Leselampe^F
lampada^F da notte^F

resident
médico^M interno
résidente^F
Assistenzarzt^M
medico^M interno

intravenous stand
colgador^M de intravenosos^M
piéd^M à perfusion^F
Infusionsständer^M
plantana^F per fleboclisi^F

physician
médico^M
médecin^M
Facharzt^M
medico^M

patient
paciente^M
patient^M
Patient^M
paziente^{M/F}

overbed table
mesa^F de cama^M
table^F de lit^M
Krankentisch^M
tavolino^M da letto^M

privacy curtain
cortina^F separadora
rideau^M séparateur
Trennvorhang^M
tendina^F divisoria

chair
sillón^M de reposo^M
fauteuil^M de repos^M
Patientenstuhl^M
poltroncina^F del paziente^{M/F}

hospital bed
cama^F de hospital^M
lit^M d'hôpital^M
Krankenhausbett^M
letto^M d'ospedale^M

nurse
enfermera^F
infirmière^F
Krankenschwester^F
infermiera^F

operating suite
bloque^M de cirugía^F
bloc^M opératoire
Operationsabteilung^F
blocco^M operatorio

soiled utility room
almacén^M material^M sucio
salle^F de stockage^M du matériel^M souillé
Lageraum^M für gebrauchtes Material^N
deposito^M del materiale^M sporco

operating room
quirófano^M
salle^F d'opération^F
Operationssaal^M
sala^F operatoria

medical gas cylinder
bombona^F de gas^M médico
bouteille^F à gaz^M médical
medizinische Gasflasche^F
bombola^F di gas^M medicale

sink
lavabo^M
lavabo^M
Waschbecken^M
lavandino^M

autoclave
autoclave^M
autoclave^M
Autoklav^M
autoclave^F

sterilization room
sala^F de esterilización^F
salle^F de stérilisation^M
Sterilisationsraum^M
stanza^F di sterilizzazione^F

supply room
depósito^M esterilizado
arsenal^M stérile
Lageraum^M für Sterilgut^M
deposito^M del materiale^M sterile

recovery room
sala^F de recuperación^F posoperatoria
salle^F de réveil^M
Aufwachraum^M
stanza^F di degenza^F postoperatoria

operating table
mesa^F operatoria
table^F d'opération^F
Operationstisch^M
tavolo^M operatorio

glove storage
provisión^M de guantes^M
rangement^M pour les gants^M
Handschuhspender^M
scomparto^M per i guanti^M

scrub room
sala^F de preparación^F quirúrgica
salle^F de préparation^F chirurgicale
Waschraum^M
stanza^F per la preparazione^F chirurgica

anesthesia room
sala^F de anestesia^F
salle^F d'anesthésie^F
Anästhesieraum^M
stanza^F per l'anestesia^F

intensive care unit
unidad^F de cuidados^M intensivos
unité^F de soins^M intensifs
Intensivstation^F
unità^F di cura^F intensiva

specimen collection center waiting room
sala^f de espera^f del centro^M de extracción^f de sangre^M
salle^f d'attente^f du centre^M de prélèvements^M
Wartebereich^M für den Entnahmeraum^M
sala^f d'attesa^f del centro^M prelievi^M

pathology laboratory
laboratorio^M patológico
laboratoire^M de pathologie^f
pathologisches Labor^N
laboratorio^M di anatomia^f patologica

sterilization room
sala^f de esterilización^f
salle^f de stérilisation^f
Sterilisationsraum^M
sala^f di sterilizzazione^f

surgeon's sink
lavabo^M de cirujano^M
lavabo^M du chirurgien^M
Chirurgen^M Waschraum^M
lavandino^M del chirurgo^M

operating room
quirófano^M
salle^f d'opération^f
Operationssaal^M
sala^f operatoria

undressing booth
cabina^f para desvestirse^f
cabine^f de déshabillage^M
Entkleidungsraum^M
spogliatoio^M

observation room
consultorio^M
chambre^f d'observation^f
Beobachtungsraum^M
stanza^f di osservazione^f

ambulatory care unit
ambulatorio^M
unité^f de soins^M ambulatoires
Poliklinik^f
pollambulatorio^M

secondary waiting room
sala^f de espera^f
salle^f d'attente^f secondaire
zweiter Warteraum^M
sala^f d'attesa^f secondaria

restrooms
aseos^M
w.-c.^M ; toilettes^f
Toiletten^f
toilette^f

social services
servicios^M sociales
services^M sociaux
Sozialdienststräume^M
servizi^M sociali

staff change room
guardarropa^M del personal^M
vestiaire^M du personnel^M
Personalumkleideraum^M
spogliatoio^M del personale^M

nurses' lounge
sala^f de reposo^M de enfermeras^f
salle^f de repos^M des infirmières^f
Schwesternzimmer^N
sala^f degli infermieri^M

specimen collection room
sala^f de extracciones^f
salle^f de prélèvements^M
Entnahmeraum^M
sala^f dei prelievi^M

treatment room
sala^f de curas^f
salle^f de soins^M
Behandlungsraum^M
stanza^f per le terapie^f

main entrance
entrada^f principal
entrée^f principale
Haupteingang^M
ingresso^M principale

reception area
recepción^f
aire^f d'accueil^M
Aufnahme^f
accettazione^f

medical records
archivo^M médico
archives^M médicales
Krankenakten^f
archivio^M delle cartelle cliniche

main waiting room
sala^f de espera^f principal
salle^f d'attente^f principale
Hauptwarteraum^M
sala^f d'attesa^f principale

medical equipment storage room
botiquín^M
salle^f de rangement^M du matériel^M médical
Lageraum^M für medizinische Geräte^M
deposito^M del materiale^M medico

audiometric examination room
sala^f de examen^M de audiometría
salle^f d'examen^M audiométrique
Audiometrie^f Untersuchungsraum^M
stanza^f per l'esame^M audiometrico

examination room
sala^f de reconocimiento^M
salle^f d'examen^M
Untersuchungsraum^M
stanza^f per le visite^f mediche

pharmacy
farmacia^f
pharmacie^f
Medikamentenraum^M
farmacia^f

walking aids

auxiliares^M ortopédicos para caminar | aides^F à la marche^F | Gehhilfen^F | supporti^M per camminare

forearm crutch
muleta^F de antebrazo^M
béquille^F d'avant bras^M
Gehkrücke^F
stampella^F canadese

forearm support
soporte^M para el antebrazo^M
embrasse^F
Unterarmstütze^F
supporto^M per il braccio^M
handgrip
empuñadura^F
poignée^F
Griff^M
impugnatura^F

adjuster
tubo^M ajustable
réglage^M
Längenverstellung^F
regolatore^M



underarm crutch
muleta^F de sobaco^M
béquille^F commune
Achselkrücke^F
gruccia^F

underarm rest
soporte^M para el sobaco^M
cross^F
Achselstütze^F
supporto^M sottoascellare

crosspiece
travesaño^M
traverse^F
Querstück^M
appoggiamano^M

upright
montante^M
montant^M
Holm^M
telaio^M

rubber tip
contera^F de caucho^M
embout^M de caoutchouc^M
Gummikappe^F
puntaie^M



English cane
bastón^M inglés
cane^F en T^M
englischer Stock^M
bastone^M inglese

quad cane
bastón^M cuadrangular
cane^F avec quadripode^M
vierfüßiger Stock^M
quadrípode^M



ortho-cane
bastón^M ortopédico
cane^F avec poignée^F orthopédique
orthopädischer Stock^M
bastone^M con manico^M anatomico



walker
andador^M
cadre^M de marche^F
Gehgestell^M
deambulatore^M



walking stick
bastón^M para caminar
cane^F en C^M
Spazierstock^M
bastone^M da passeggio^M





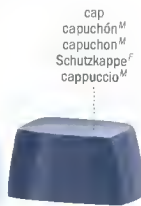
forms of medications

formas^f farmacéuticas de medicamentos^M | formes^f pharmaceutiques des médicaments^M | Arzneimittel^N.Darreichungsformen^f | confezioni^f farmaceutiche di medicinali^M

syrup
jarabe^M para la tos^f
sirop^M antitussif^M
Hustensirup^M
flacone^M



metered dose inhaler
Inhalador^M-dosificador^M
Inhalateur^M-doseur^M
Dosier-Aerosol^M
Inalatore^M dosimetrico



cap
capuchón^M
capuchon^M
Schutzkappe^f
cappuccio^M



capsule
cápsula^f
capsule^f
Kapsel^f
capsula^f



gelatin capsule
cápsula^f de gelatina^f
gélule^f
Gelatinekapsel^f
capsula^f di gelatina^f



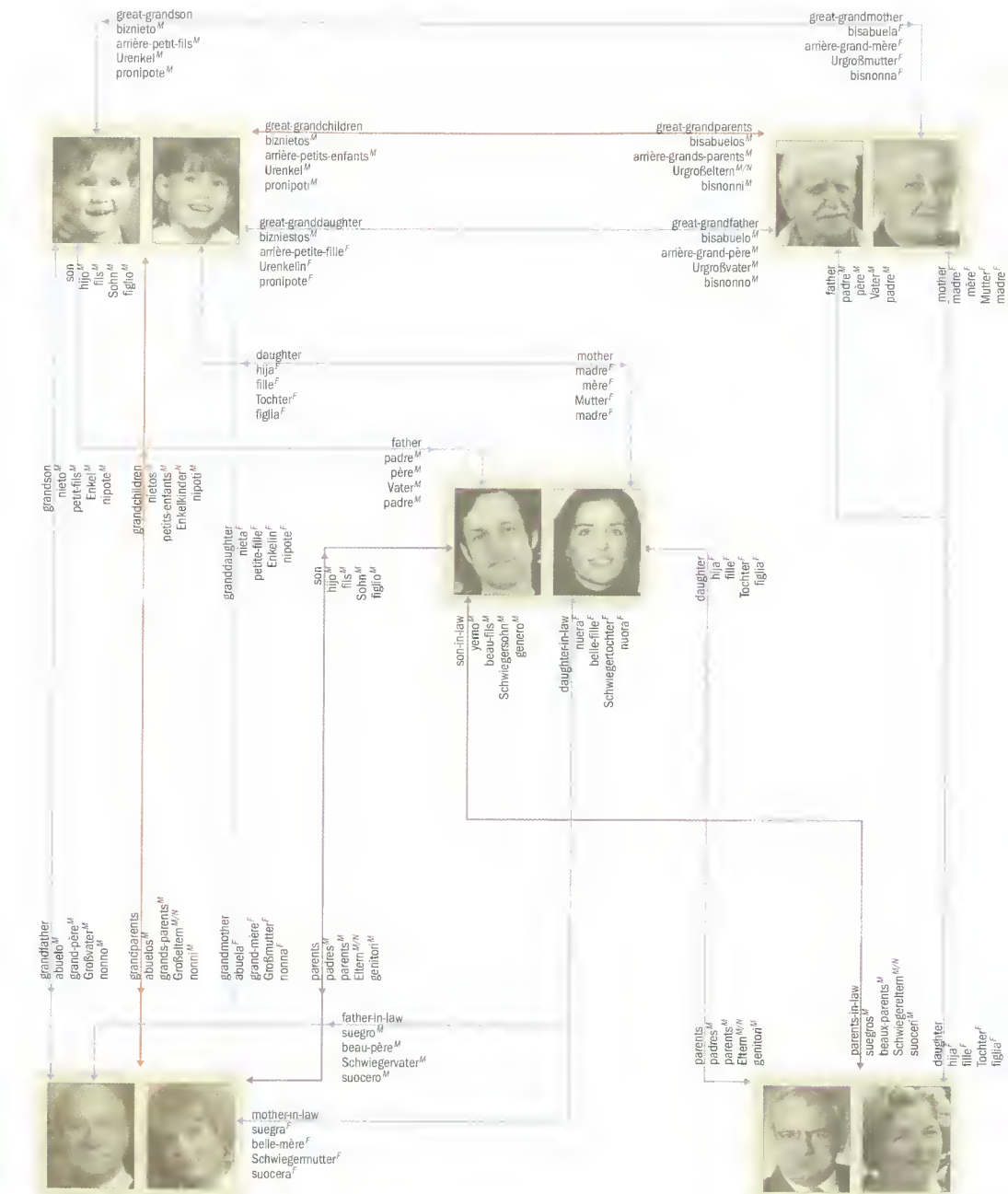
tablet
pastilla^f
comprimé^M
Tablette^f
pastiglia^f



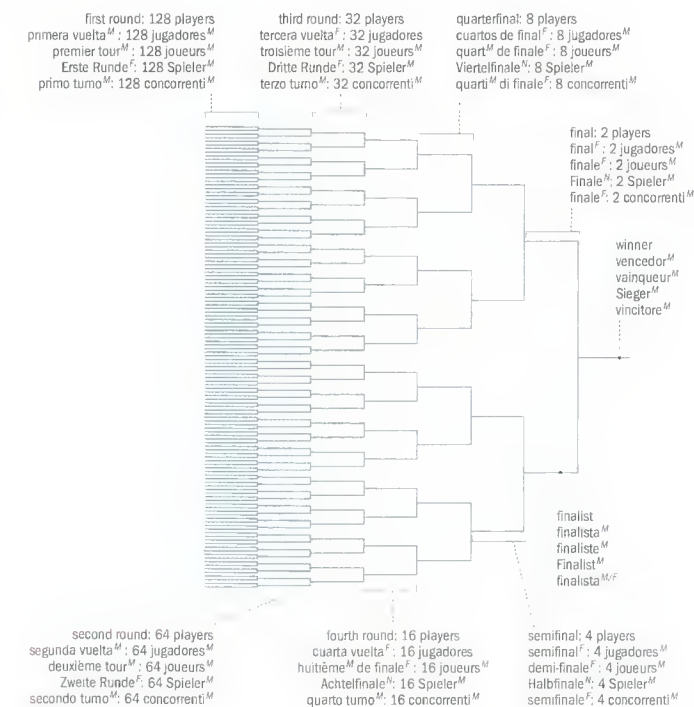
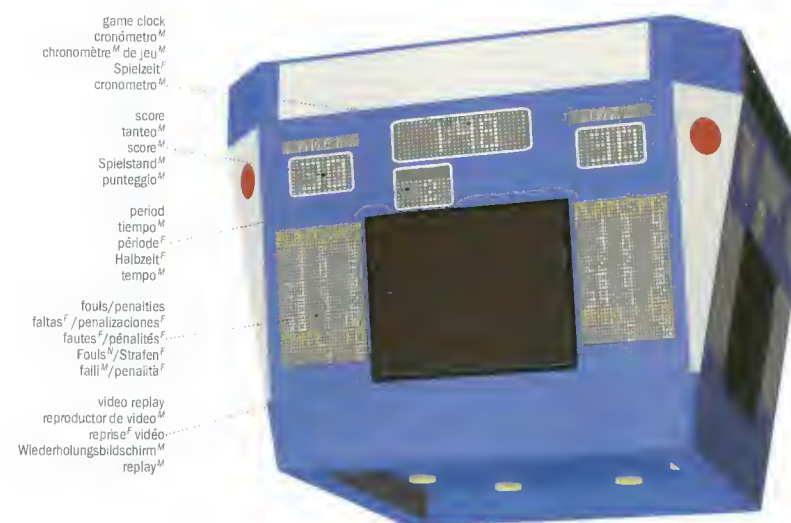
vial
ampolla^f
ampoule^f
Ampulle^f
fiala^f

family relationships

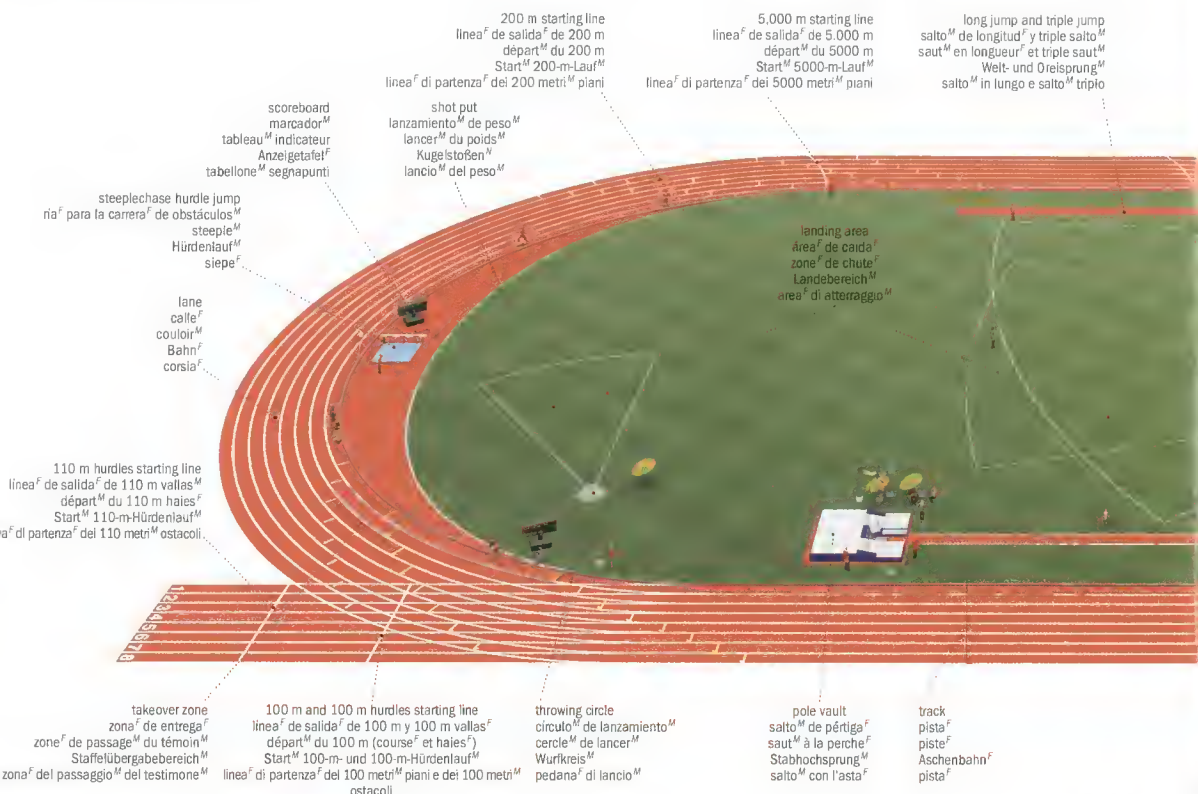
vinculos^M familiares | liens^M de parenté^F | Verwandtschaftsbeziehungen^F | vincoli^M di parentela^F







estadio^M | stade^M | Stadion^N | stadio^M



equipment
equipamiento^M
équipement^M
Geräte^N
attrezzatura^F



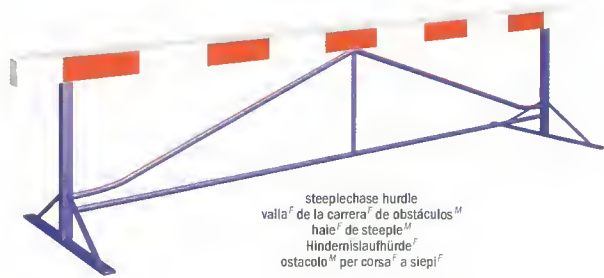
starting pistol
pistola^F de salida^F
pistolet^M de départ^M
Startpistole^F
pistola^F dello starter^M



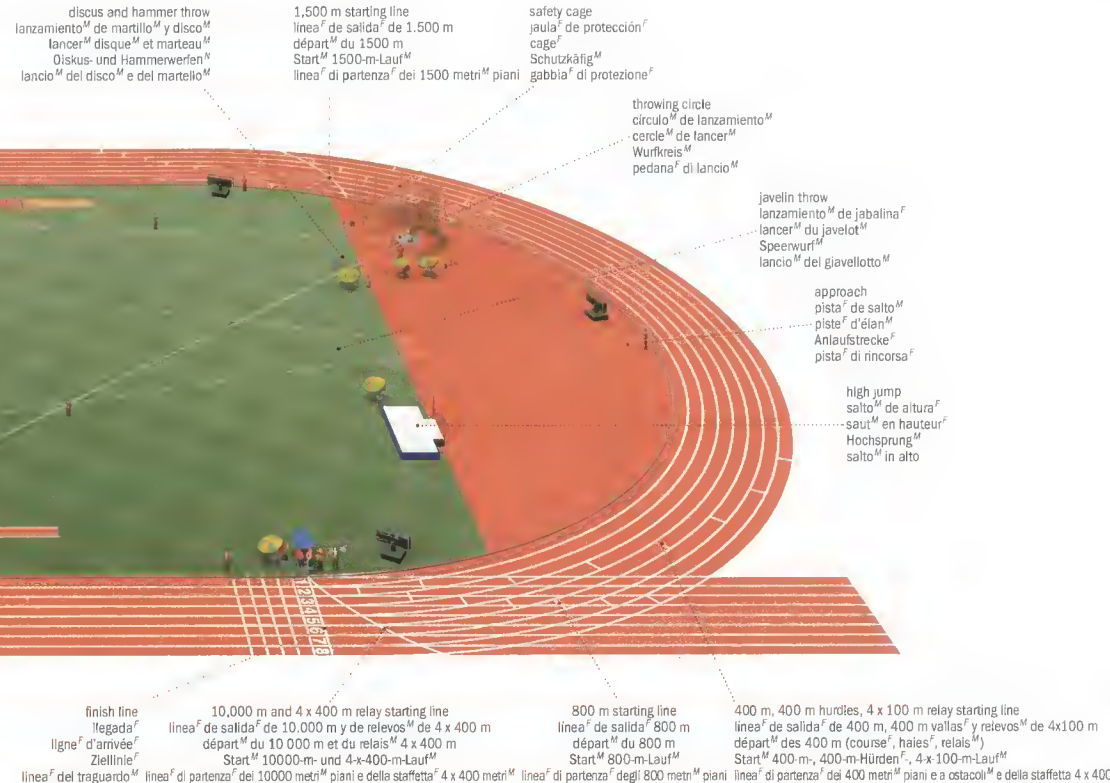
baton
testigo^M
témoin^M
Staffelstab^M
testimone^M



hurdle
valla^F
haie^F
Hürde^F
ostacolo^M

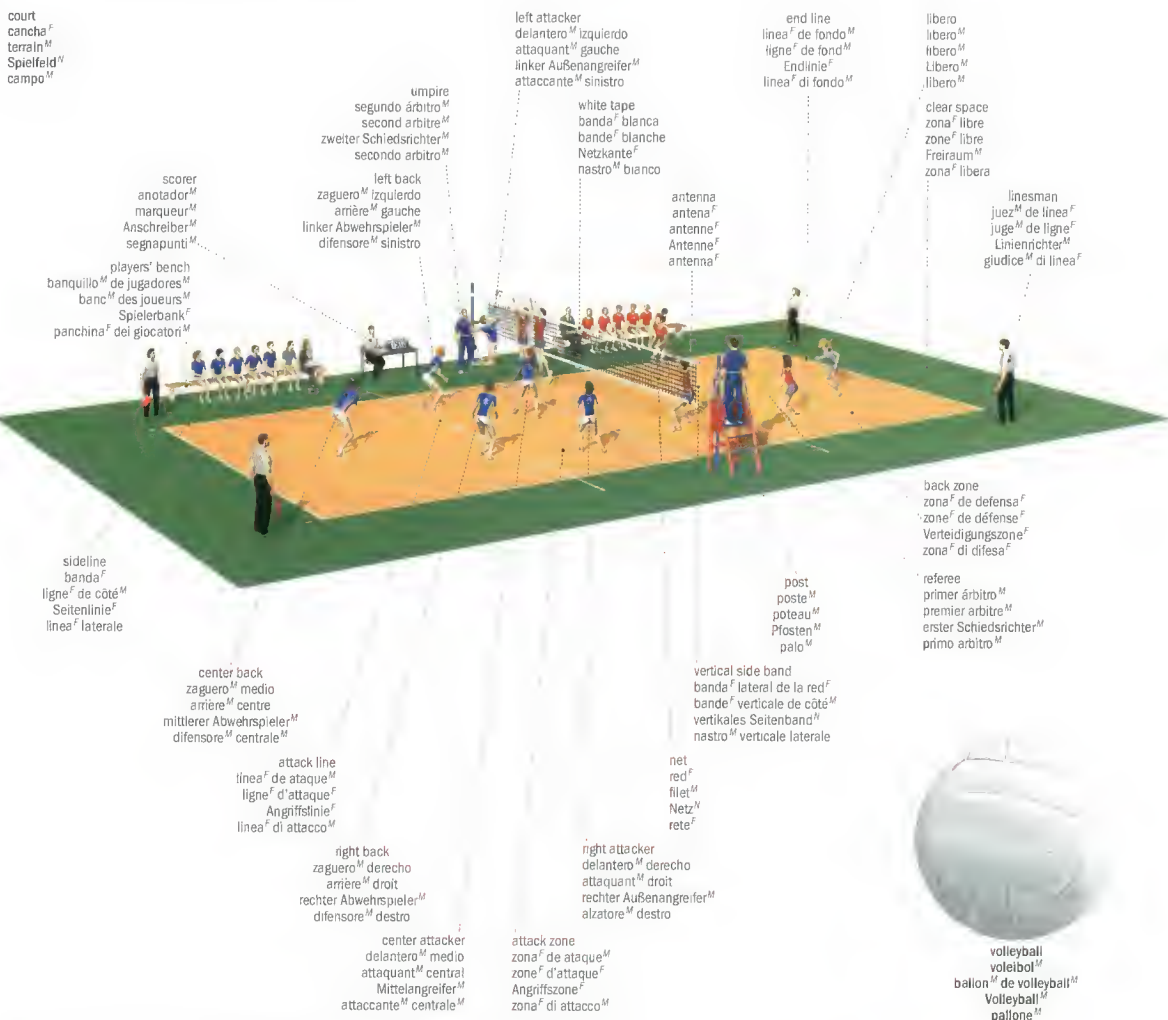


steeplechase hurdle
valla^F de la carrera^F de obstáculos^M
haie^F de steeple^M
Hindernislauthürde^F
ostacolo^M per corsa^F a siepi^F



volleyball

voleibol^M | volleyball^M | Volleyballspiel^N | pallavolo^F



techniques

técnicas

techniques

Techniken

tecniche



gymnastics

gimnasia^f | gymnastique^f | Geräteturnen^N | ginnastica^f

event platform
àrea^f de competiție^f
podium^M des épreuves^f
Gerätturnanlage^f
pedana^f

overall standings scoreboard
marcador^M de clasificación^f general
tableau^M de classement^M général
Anzeigetafel^f für das Gesamtergebnis^N
tabellone^M della classifica^f generale

uneven parallel bars
barras^f paralelas asimétricas
barres^f asymétriques
Stufenbarren^M
paralele^f asimétriche

judges
jueces^M
juges^M
Kampfrichter^M
giudici^M

floor mats
colchoneta^f de recepción^f
tapis^M de réception^f
Matten^f
materassi^M

horizontal bar
barra^f fija
barre^f fixe
Reck^N
sbarra^f orizzontale

vaulting horse
potro^M
cheval^M sautoir
Sprungpferd^N
cavallo^M per volteggi^M

approach runs
pistas^f de camaras^f
pistes^f d'élan^N
Anlaufbahn^f
pedane^f di rincorsa^f

top bar
barra^f alta
barre^f supérieure
oberer Holm^M
staggio^M superiore

frame
bastidor^M
portique^M
Rahmen^M
telaio^M

rings
anillas^M
anneaux^M
Ringe^M
anelli^M

low bar
barra^f baja
barre^f inférieure
unterer Holm^M
staggio^M inferiore

adjusting tube
tubo^M de ajuste^M
tube^M d'ajustement^M
Rohrführung^f mit Verstellmöglichkeit^f
montante^M scorrevole

guy cable
cable^M de tirante^M
câble^M de haubanage^M
Spannseil^N
tirante^M

strap
correa^f
sangle^f
Riemen^M
cinghia^f

ring
anilla^M
anneau^M
Ring^M
anello^M

guy cable
tensor^M
câble^M de haubanage^M
Verspannung^f
tirante^M

balance beam
barra^f de equilibrio^M
poutre^f
Schwebebalken^M
trave^f di equilibrio^M

pommel horse
caballo^M con arcos^M
cheval^M d'arçons^M
Seitpferd^N
cavallo^M con maniglie^f

line judge
juez^M de línea^f
juge^M de ligne^f
Linienrichter^M
giudice^M di linea^f

floor exercise area
practicable^M para ejercicios^M de suelo^M
praticable^M pour exercices^M au sol^M
Bodentumfläche^f
pedana^f per il corpo^M libero

judges
jueces^M
juges^M
Kampfrichter^M
giudici^M

current event scoreboard
marcador^M del evento^M en curso^M
pointage^M de l'épreuve^f en cours^M
Anzeigetafel^f für die Einzeldisziplin^f
tabellone^M della prova^f in corso

vaulting horse
potro^M
cheval^M sautoir
Sprungpferd^N
cavallo^M per volteggi^M

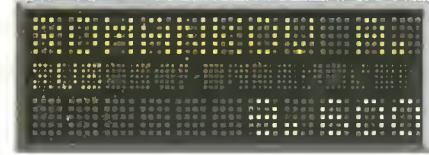
gymnast's name
nombre^M del gimnasta^M
nom^M du gymnaste^M
Name^M des Turners^M/der Turnerin^f
nome^M del ginnasta^M

nationality
nacionalidad^f
nationalité^f
Nationalität^f
nazionalità^f

rings
anillas^M
anneaux^M
Ringe^M
anelli^M

parallel bars
barras^f paralelas
barres^f parallèles
Barren^M
paralele^f

score
jueces^M
note^f
Note^f
punteggio^M



scoreboard
marcador^M
tableau^M de pointage^f
Anzeigetafel^f
tabellone^M segnapunti

magnesium powder
polvo^M de magnesio
magnésie^f
Magnesia^f
polvere^f di magnesia^f

steel bar
barra^f de acero^M
barre^f d'acier^M
Reckstange^f
sbarra^f di acciaio^M

guy cable
tensor^M
câble^M de haubanage^M
Verspannung^f
tirante^M

upright
soporte^M
montant^M
Recksäule^f
ritto^M

parallel bars
barras^f paralelas
barres^f parallèles
Barren^M
paralele^f

wooden bar
barra^f de madera^f
barre^f de bois^M
holzerner Barrenholm^M
staggio^M

adjusting tube
tubo^M de ajuste^M
tube^M d'ajustement^M
Rohrführung^f mit Verstellmöglichkeit^f
montante^M scorrevole

base
base^f
base^f
Sockel^M
basamento^M

horizontal bar
barra^f fija
barre^f fixe
Reck^N
sbarra^f orizzontale

pommel horse
caballo^M con aros^M
cheval^M d'arçons^M
Seiltferd^N
cavallo^M con maniglie^F



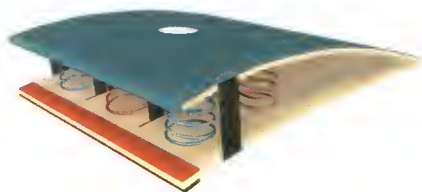
balance beam
barra^F de equilibrio^M
poutre^F d'équilibre^M
Schwebelbalken^M
trave^F di equilibrio^M

height adjustment
regulador^M de altura^F
réglage^M de la hauteur^F
Höhenverstellung^F
sistema^M di regolazione^F dell'altezza^F



vaulting horse
potro^M
cheval^M sautoir^M
Sprungferd^N
cavallo^M per volteggi

springboard
plancha^F de muelles^M
trampoline^M
Sprungbrett^N
pedana^F elastica



natación^F | natation^F | Schwimmen^N | nuoto^M

starting block
plataforma^F de salida^F
plot^M de départ^M
Startblock^M
blocco^M di partenza^F

swimsuit
traje^M de baño^M
maillot^M de bain^M
Badehose^F
costume^M da bagno^M

cap
gorro^M de baño^M
bonnet^M
Badekappe^F
cuffia^F

swimming goggles
gafas^F de baño^M
lunettes^F de nage^F
Schwimmbrille^F
occhiali^M da nuoto^M

starting grip (backstroke)
asidero^M (espalda^F)
poignée^F de départ^M (dos^M)
Startgriffe^M (Rückenschwimmen^N)
barra^F di partenza^F (dorso^M)

stroke judge
juez^M de brazado^M
juge^M de nage^F
Zugrichter^M
giudice^M di stile^M

false start rope
cuerda^F de salida^F falsa
corde^F de faux départ^M
Fehlstartleine^F
funer^F di falsa partenza^F

referee
árbitro^M
juge^M arbitre^M
Schiedsrichter^M
arbitro^M

starter
juez^M de salida^F
juge^M de départ^M
Starter^M
starter^M

finish wall
muro^M de llegada^F
mur^M d'arrivée^F
Ziel^N
parete^F di arrivo^M

lane timekeeper
cronometrador^M de calle^F
chronométrateur^M de couloir^M
Bahnzeltnehmer^M
cronometrista^M di corsia^F

starting block
podio^M de salida^F
plot^M de départ^M
Startblock^M
blocco^M di partenza^F

chief timekeeper
jefe^M de cronometradores^M
chronométrateur^M en chef^M
Hauptzeitnehmer^M
cronometrista^M capo^M

placing judge
juez^M de llegada^F
juge^M de classement^M
Platzierungsnchter^M
giudice^M di arrivo^M

lane
calle^F
couloir^M
Bahn^F
corsia^F

swimming pool
piscina^F
bassin^M
Schwimmbecken^N
vasca

event
prueba^F
épreuve^F
Wettbewerb^M
gara^F

lane
calle^F
couloir^M
Bahn^F
corsia^F

swimmer's country
pais^M del nadador^M
pays^M d'origine^F du concurrent^M
Nationalität^F der Schwimmerin^F
nazionalità^F del nuotatore^M

backstroke turn indicator
indicador^M para viraje^M en nado^M de espalda^F
repère^M de virage^M de dos^M
Wechselanzeige^F für die Rückenlage^F
contrassegno^M per la virata^F a dorso^M

sidewall
pared^F lateral^M
mur^M latéral^M
Seitenwand^F
parete^F laterale

turning wall
pared^F de viraje^M
mur^M de virage^M
Wendewand^F
parete^F di virata^F

swimmer's name
nombre^M del nadador^M
nom^M du concurrent^M
Name^M der Schwimmerin^F
nome^M del nuotatore^M

turning judges
jueces^M de virajes^M
juges^M de virages^M
Wendekampfrichter^M
giudici di virata^F

competitive course
piscina^F olímpica^F
bassin^M de compétition^F
Wettkampfbecken^N
piscina^F olimpionica

lane rope
corcheras^F
corde^F de couloir^M
Bahnseil^M
funer^F di corsia^F

bottom line
línea^F del fondo^M de la piscina^F
ligne^F de fond^M
Bodenlinie^F
línea^F di fondo^M

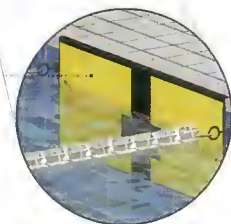
automatic electronic timer
cronómetro^M electrónico automático
chronomètre^M électronique automatique
automatischer Zeitmesser^M
cronometro^M elettronico automatico

scoreboard
marcador^M
tableau^F indicateur^F
Anzeigetafel^F
tabellone^M segnapunti

timer
cronómetro^M
chronomètre^M
Stoppuhr^F
cronometro^M

swim times
tiempos^M realizados^M
temps^M réalisés^M
Schwimmzeiten^F
tempi^M realizzati

order of finish
orden^M de llegada^F
ordre^M d'arrivée^F
Platzierung^F
ordine^M di arrivo^M



types of strokes
estilos^M de natación^F
types^M de nages^F
verschiedene Schwimmstile^M
stili^M di nuoto^M

front crawl
crol^M
crawl^M
Kraulen^N
stile^M libero o crawl^M

starting dive
salto^M de salida^F
plongeon^M de départ^M
Startsprung^M
tuffo^M di partenza^F

breathing in
Inhalación^F
Inspiration^F
Einatmen^N
inspirazione^F

breathing out
exhalación^F
expiration^F
Ausatmen^N
espirazione^F

turning wall
pared^F de viraje^M
mur^M de virage^M
Wendewand^F
parete^F di virata^F

breaststroke
brazo^F
brasse^F
Brustschwimmen^N
rana^F

crawl kick
patada^F de crol^M
coup^M de pied^M de crawl^M
Beinarbeit^F beim Kraulen^N
colpo^M di gamba^F a crawl^M

flip turn
vuelta^F de campana^F
virage^M culbute^F
Wende^F
virata^F a capriola^F

butterfly stroke
mariposa
papillon^M
Schmetterlingsstil^M
farfalla^F

breaststroke kick
patada^F de rana^F
coup^M de pied^M de brasse^F
Beinarbeit^F beim Brustschwimmen^N
colpo^M di gamba^F a rana^F

breaststroke turn
toque^M con dos manos^F
virage^M de brasse^F
Wende^F beim Brustschwimmen^N
virata^F a rana^F

backstroke
espalda
nage^F sur le dos^M
Rückenschwimmen^N
dorso^M

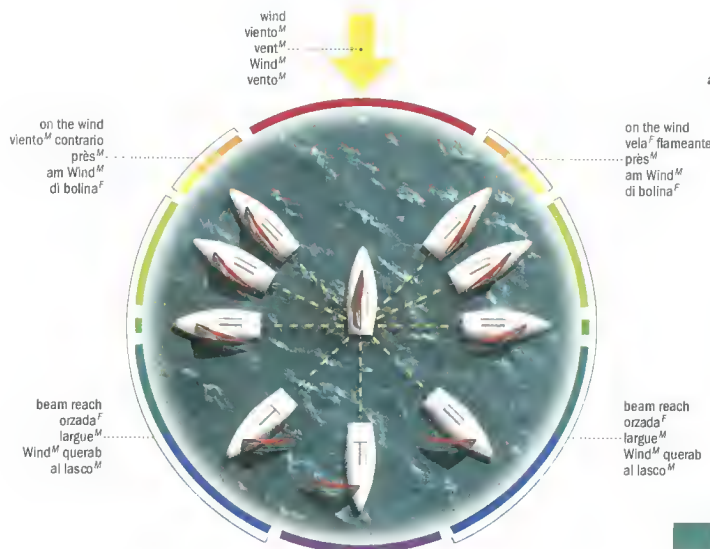
butterfly kick
patada^F de mariposa^F
coup^M de pied^M de papillon^M
Beinarbeit^F beim Schmetterlingsstil^M
colpo^M di gamba^F a farfalla^F

butterfly turn
viraje^M de mariposa^F
virage^M de papillon^M
Wende^F beim Schmetterlingsstil^M
virata^F a farfalla^F

backstroke start
posición^F de salida^F de espalda^F
départ^M de dos^M
Start^M beim Rückenschwimmen^N
partenza^F a dorso^M

flip turn
vuelta^F de campana^F
virage^M culbute^F
Wende^F
virata^F a capriola^F

points of sailing
disposiciones^F de las velas^F
allures^F
Kurse^M
andature^F delle imbarcazioni^F a vela^F



full and by
a buen viento^M
près^M bon plein^M
voll und bei
di bolina^F

on the wind
vela^F flameante
près^M
am Wind^M
di bolina^F stretta

close hauled
bolina^F
près^M serré
hart am Wind^M
di bolina^F molto stretta

headwind
viento^M en proa^F
vent^M debout
Boot^M ohne Fahrt^F
prua^F al vento^M

down wind
viento^M en popa^F
vent^M arrière
mit dem Wind^M
in poppa^F

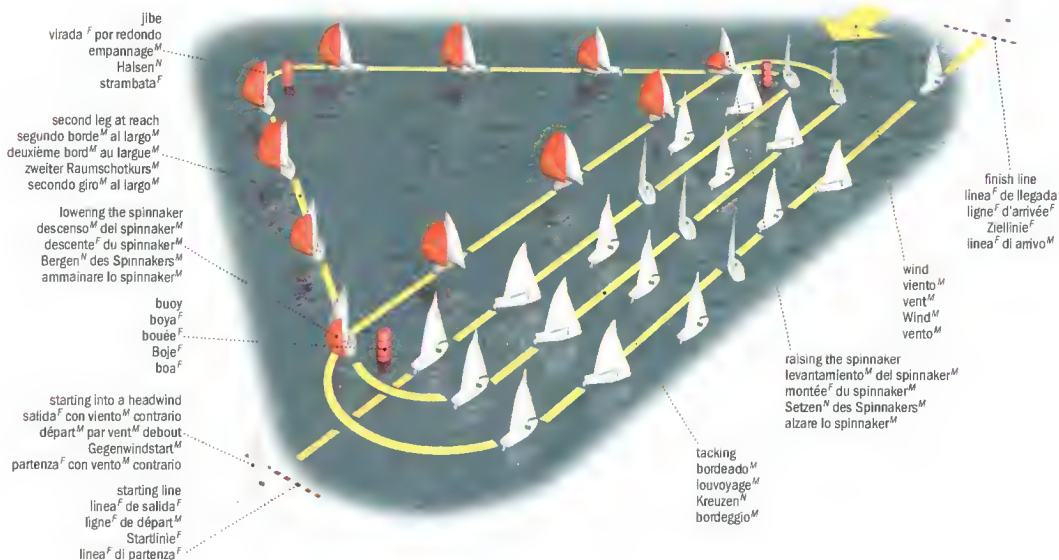
close reach
clñendo el viento^M
petit largue^M
Segeln^M mit halbem Wind^M
di bolina^F larga

wind abeam
viento^M de través^M
vent^M de travers^M
halber Wind^M
al traverso^M

beam reach
por lo ancho^M
largue^M
Wind^M querab
al lasco^M

broad reach
a un largo^M
grand largue^M
raumer Wind^M
al gran lasco^M

course
carrera^F
parcours^M
Kurs^M
percorso^M



jibe
virada^F por redondo
empannage^M
Halsen^N
strambata^F

second leg at reach
segundo borde^M al largo^M
deuxième bord^M au largue^M
zweiter Raumschotkurs^M
secondo giro^M al largo^M

lowering the spinnaker
descenso^M del spinnaker^M
descente^F du spinnaker^M
Bergen^M des Spinnakers^M
ammainare lo spinnaker^M

buoy
boya^F
bouée^F
Boje^F
boa^F

starting into a headwind
salida^F con viento^M contrario
départ^M par vent^M debout
Gegenwindstart^M
partenza^F con vento^M contrario

starting line
línea^F de salida^F
ligne^F de départ^M
Stardlinie^F
línea^F di partenza^F

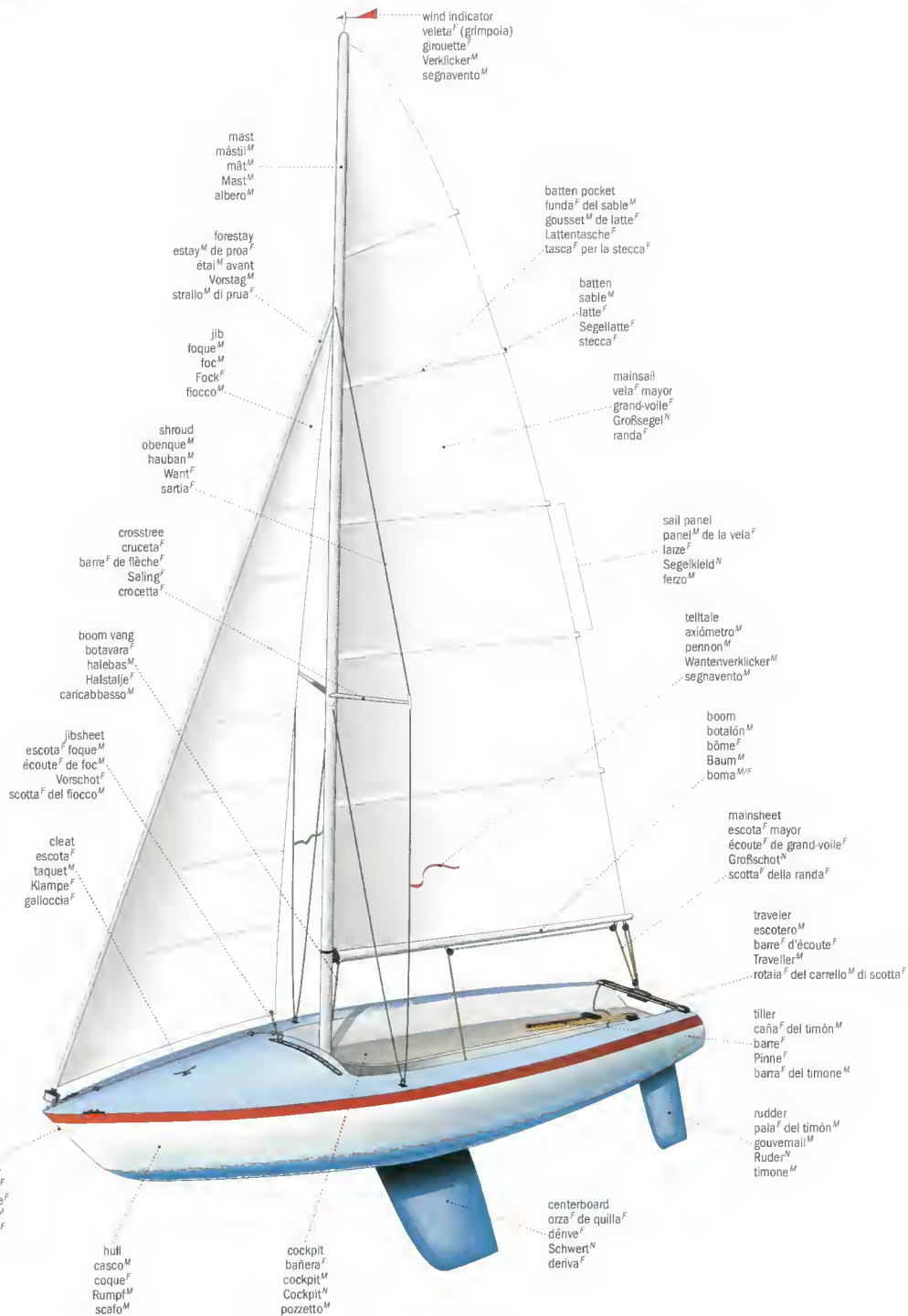
finish line
línea^F de llegada
ligne^F d'arrivée^F
Ziellinie^F
línea^F di arrivo^M

wind
viento^M
vent^M
Wind^M
vento^M

raising the spinnaker
levantamiento^M del spinnaker^M
montée^F du spinnaker^M
Setzen^M des Spinnakers^M
alzare lo spinnaker^M

tacking
boreado^M
louvoyage^M
Kreuzen^M
bordeggio^M

sailboat
velero^M
dériveur^M
Segelboot^N
barca^F a vela^F



multihulls
multicasco^M
multicoques^M
Mehrrumpfboote^M
multiscafi^M

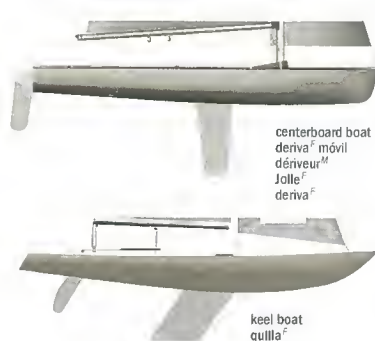
monohulls
monocascos^M
monocoques^M
Einrumpfboote^M
monoscafi^M



trimaran
trimarán^M
trimaran^M
Trimaran^M
trimarano^M



catamaran
catamarán^M
catamaran^M
Katamaran^M
catamarano^M



centerboard boat
deriva^F móvil
dériveur^M
Jolle^F
deriva^F



keel boat
quilla^F
quillard^M
Kielboot^M
barca^F a chiglia^F



tumbuckle
tensor^M
ridoir^M
Wantenspanner^M
arriatoio^M



snap shackle
grillete^M de resorte^M
mousqueton^M à ressort^M
Karabinerhaken^M
moschettone^M



hank
mosqueton^M
mousqueton^M
Gelenkschäkel^M
bozzello^M



shackle
grillete^M
manille^F
Schäkel^M
grillo^M



fairlead
guía^F
chaumard^M
Lippe^F
passacavo^M



cleat
abrazadera^F
taquet^M
Klampe^F
galloccia^F



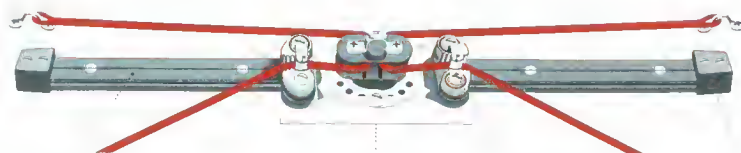
clam cleat
escotera^F
taquet^M coincideur^M
Curryklemme^M
strozzascotte^M



sheet lead
guía^F de escotas^F
filoir^M d'écoute^F
Leitöse^F
passascotte^M



winch
winch^M
winch^M
Winsch^F
winch^M



sliding rail
riel^M corredizo^M
rail^M de glissement^M
Schlitten^M
guida^F di scomimento^M

car
carro^M
chariot^M
Wagen^M
carrello^M

clam cleat
abrazadera^F
taquet^M coincideur^M
Curryklemme^M
strozzascotte^M

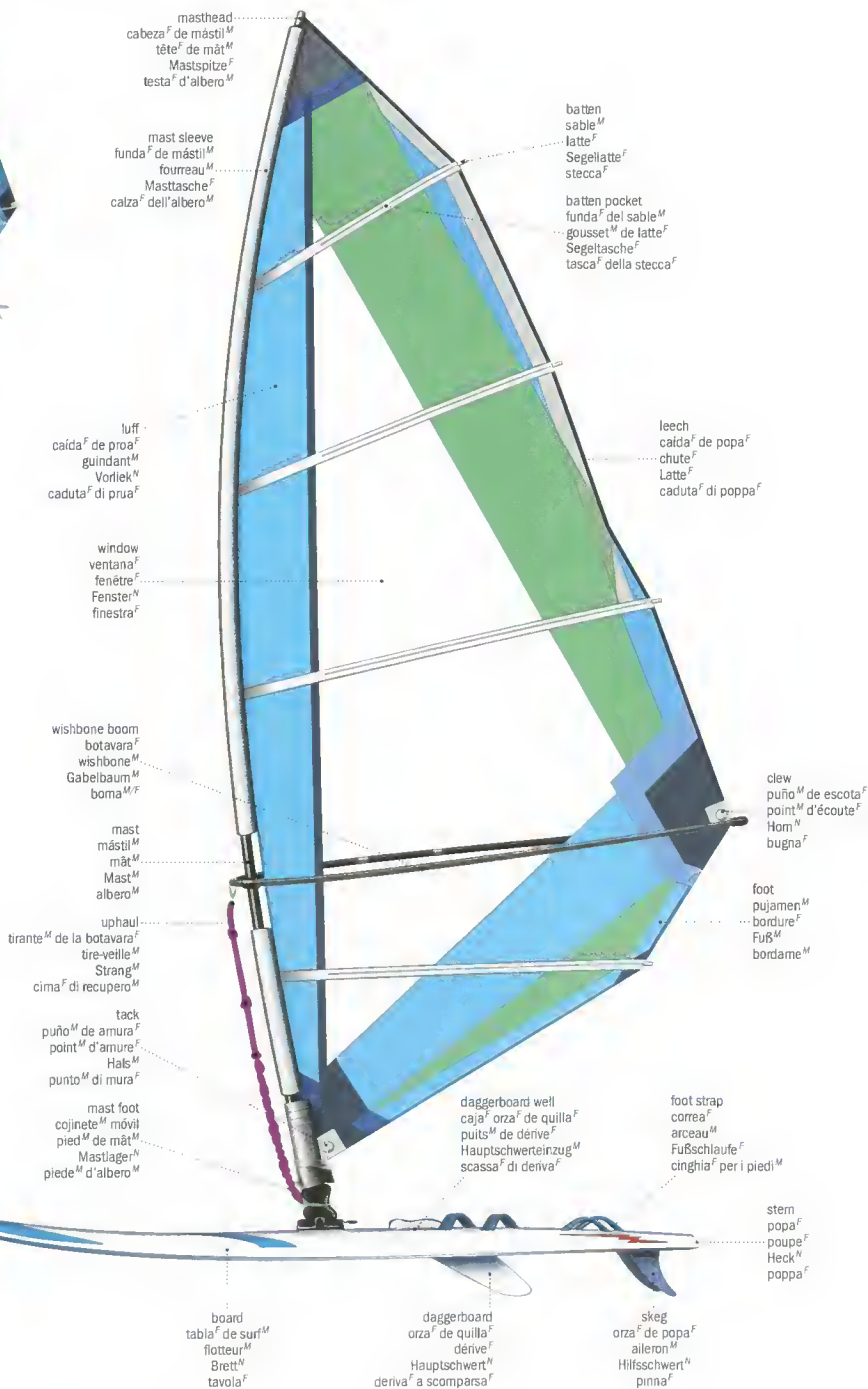
end stop
amarre^F
butée^F
Anschlag^M
fermo^M di testa^F

upperworks
obra^F muerta
accastillage^M
Beschläge^M
opera^F morta

traveler
barra^F de escotas^F
barré^F d'écoute^F
Traveller^M
rotaia^F del carrello^M di scotta^F



sail
vela^F
voile^F
Segel^N
vela^F



canoe
canoa^F
canoë^M
Kanu^N
canoa^F

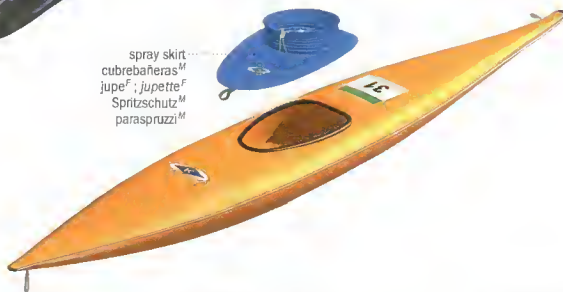
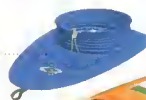
single-bladed paddle
remo^M de una sola pala^F
pagaie^F simple
Stechpaddel^N
pagaia^F a pala^F singola



double-bladed paddle
remo^M de dos palas^F
pagaie^F double
Doppelpaddel^N
pagaia^F a doppia pala^F



spray skirt
cubrebaheras^M
jupe^F: jupette^F
Spritzschutz^M
paraspruzzi^M

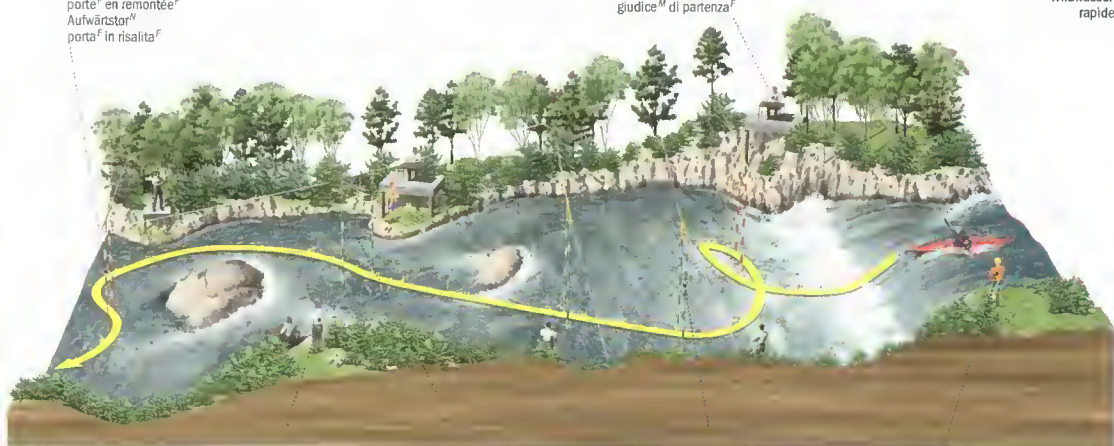


kayak
kayak^M
kayak^M
Kajak^{M/N}
kayak^M

upstream gate
puerta^F de ascenso^M
porte^F en remontée^F
Aufwärtstor^N
porta^F in risalita^F

gate judge
juez^M de puerta^M
juge^M de porte^F
Streckenschiedsrichter^M
giudice^M di partenza^F

whitewater
aguas^F bravas
eaux^F vives
Wildwasser^N
rapide^F



chief judge
árbitro^M principal
juge^M en chef^M
Hauptschiedsrichter^M
giudice^M principale

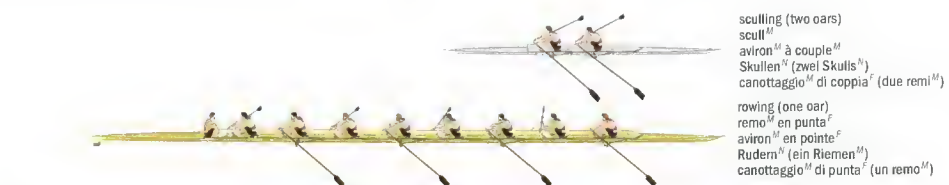
course gate
puerta^F de recondo^M
porte^F du parcours^M
Richtungstor^N
porta^F

downstream gate
puerta^F de descenso^M
porte^F en descente^F
Abwärtstor^N
porta^F in discesa^F

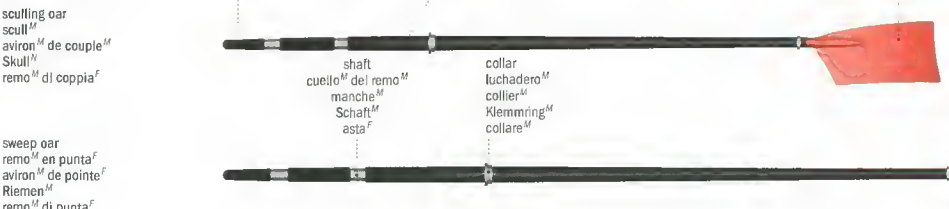
safety officer
personal^M de la seguridad^F
responsable^M de la sécurité^F
Rettungswart^M
responsabile^M della sicurezza^F

rowing and sculling

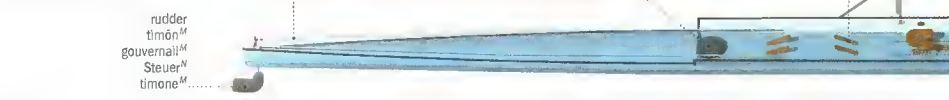
remo^M | aviron^M | Rudern^N und Skullen^N | canottaggio^M con uno e due remi^M



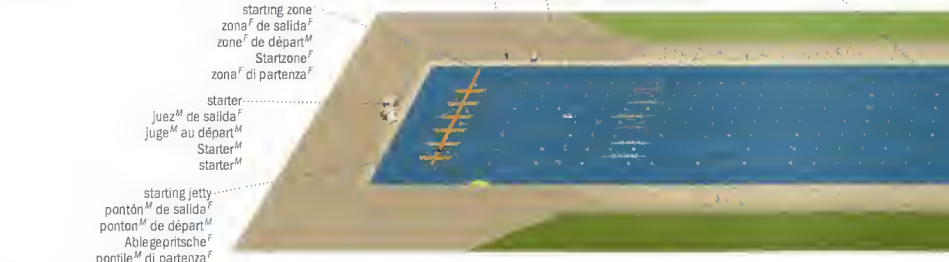
types of oars
tipos de remos^M
types^M d'avirons^M
Riemenarten^F
tipi^M di remi^M



parts of a boat
partes^F de una embarcación^F
parties^F d'un bateau^M
Teile^M eines Boots^N
parti^F di una imbarcazione^F

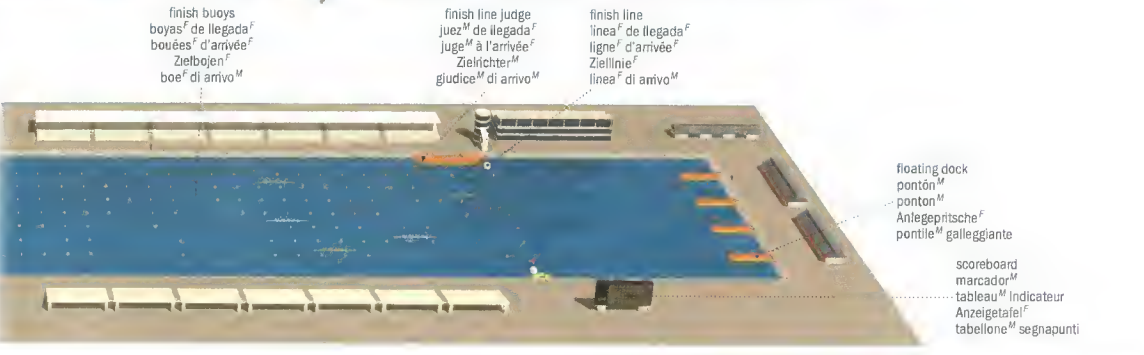
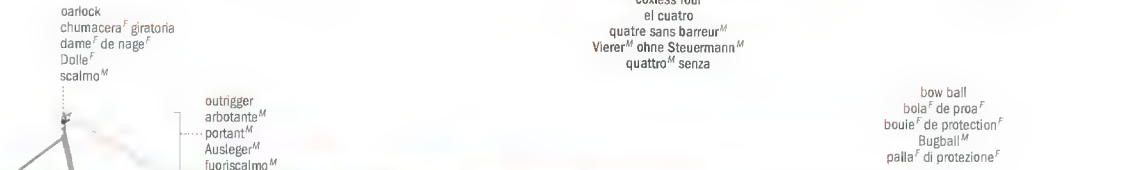
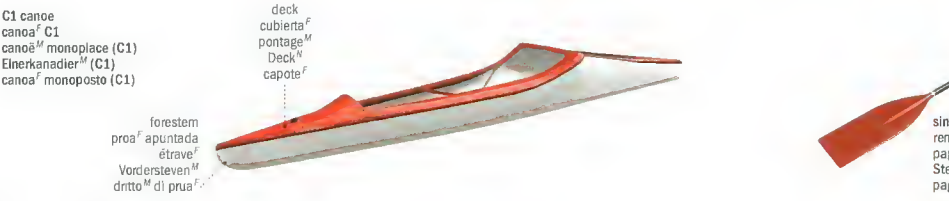


basin
canal^F
bassin^M
Becken^N
bacino^M

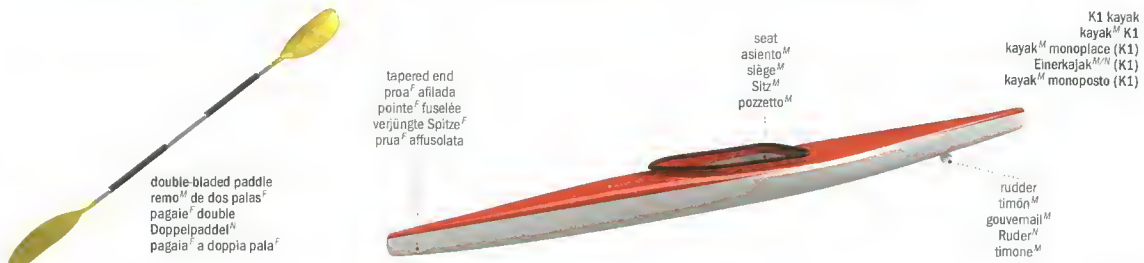


canoe-kayak: flatwater racing

canoa^F-kayak^M: regata^F | canoë^M-kayak^M: course^F en ligne^F | Kanu^N-Kajak^{M/N}: Flachwasserrennen^N | canoa^F e kayak^M: regate^F fluviale



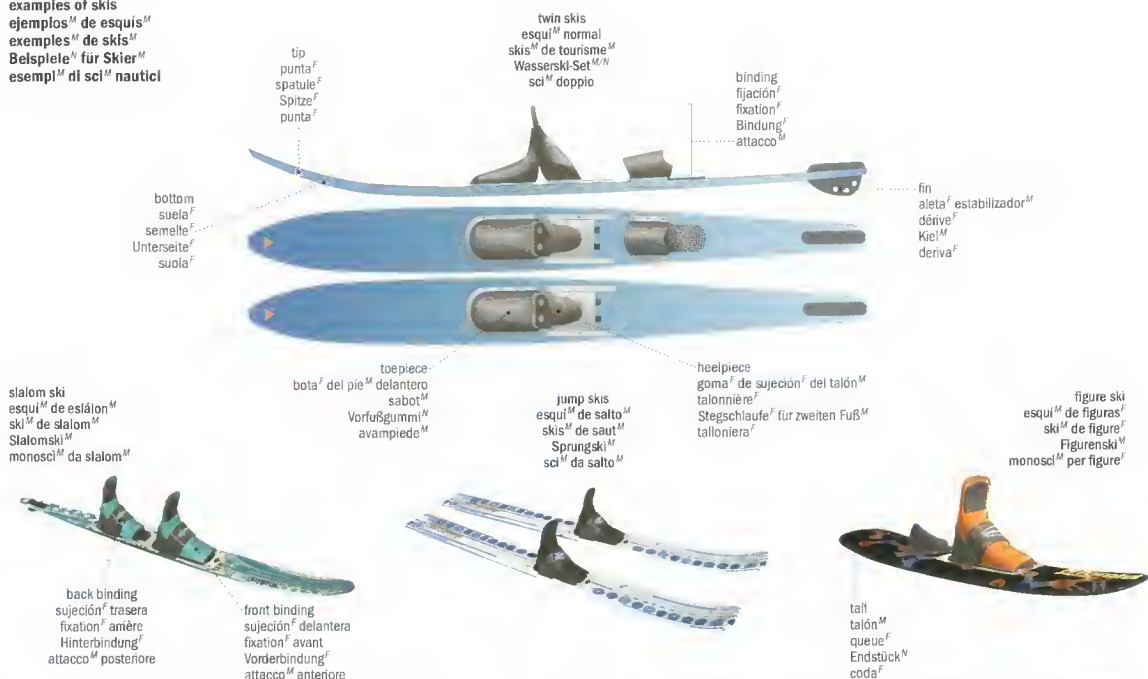
canoe kayak: flatwater racing



water skiing

esquí^M acuático | ski^M nautique | Wasserski^N | sci^M nautico

examples of skis
ejemplos^M de esquís^M
exemples^M de skis^M
Beispiele^N für Skier^M
esempi^M di sci^M nautici



examples of handles
ejemplos^M de empuñaduras^F
exemples^M de trapèzes^M
Beispiele^N für Hanteln^F
esempi^M di impugnatura^F



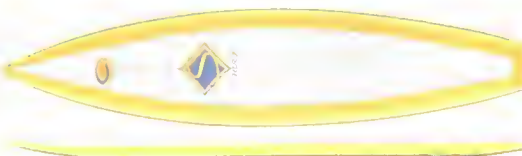
surfing

surf^M | surf^M | Surfen^N | surf^M



surfer^M
surfista^M
surfeur^M
Surfer^M
surfista^{M/F}

surfboard^M
tabla^F de surf^M
planche^F de surf^M
Surfboard^N
tavola^F da surf^M



skeg^F
alerón^M
aileron^N
Schwert^N
pinna^F

boot^M
escarpin^M
chausson^M
Surfschuh^M
stivaletto^M



scuba diver
buceador^M
plongeur^M
Taucher^M
sub^M

mask
gafas^F
masque^M
Maske^F
maschera^F

hood
capera^F
cagoule^F
Mütze^F
cappuccio^M

snorkel
tubo^M
tuba^M
Schnorchel^M
respiratore^M

harness
correas^F de los aparatos^M de buceo^M
hamais^M
Gurtwerk^N
imbracatura^F

regulator first stage
regulador^M de la 1ª etapa^F de descompresión^F
détendeur^M premier étage^M
Druckminderer^M
primo stadio^M dell'erogatore^M

air hose
tubo^M de aire^M
tuyau^M d'air^M
Luftschlauch^M
tubo^M dell'aria^F

weight belt
cinturón^M lastrado
ceinture^F lestée
Bleigürtel^M
cintura^F da zavorra^F

buoyancy compensator
compensador^M de flotación^F
gilet^M de stabilisation^F
Auftriebsausgleich^M
giubbotto^M equilibratore^M

compressed-air cylinder
tanque^M de aire^M comprimido
bouteille^F d'air^M comprimé
Druckluftflasche^F
bambola^F ad aria^F compressa

emergency regulator
regulador^M de emergencia^F
détendeur^M de secours^M
Notregulierung^F
erogatore^M d'emergenza^F

diving glove
guante^M de buceo^M
gant^M de plongée^F
Taucherhandschuh^M
guanto^M

wet suit
traje^M isotérmico
vêtement^M isothermique
Tauchanzug^M
muta^F

boot
bota^F
bottillon^M
Schuh^M
calzare^M

foot pocket
bota^F de la aleta^F
chausson^M
Fußteil^M
scarpetta^F

rail
borda^M
nervure^F
Rand^M
costolatura^F

fin
aleta^F
palme^F
Flosse^F
pinna^F

regulator second stage
regulador^M de la 2ª etapa^F de descompresión^F
détendeur^M second étage^M
Druckregulierer^M
secondo stadio^M dell'erogatore^M

inflator
bomba^F de aire^M comprimido
gonfleur^M
Aufblästest^N
pompa^F

Inflator valve
válvula^F de aire^M comprimido
soupape^F de gonflage^M
Aufblasventil^N
valvola^F della pompa^F

mouthpiece
boquilla^F
embout^M
Mundstück^N
boccaglio^M

purge valve
descompresor^M
soupape^F de purge^F
Überdruckventil^N
valvola^F di spurgo^M

information console
instrumentos^M de inmersión^F
console^F d'instruments^M
Anzeigeeinheit^F
portastrumenti^M

thermometer
termómetro^M
thermomètre^M
Thermometer^N
termometro^M

pressure gauge
manómetro^M
manomètre^M
Druckanzeiger^M
manometro^M

depth gauge
batimetro^M
profondimètre^M
Tiefenmesser^M
profondimetro^M

knife
cuchillo^M
couteau^M
Tauchermesser^N
coltello^M da sub^M

sheath
funda^F
gaine^F
Scheide^F
fodero^M
strap
correa^F
lanière^F
Band^N
correggia^F



blade
palma^F
voilure^F
Blatt^N
pala^F

speargun
arpon^M submarino
fusil^M à air^M comprimé
Harpune^F
fucile^M subacqueo



kung fu

kung fu^M | kung-fu^M | Kung-Fu^M | kung fu^M

kung fu practitioner
practicante^M
pratiquant^M
Betreiber^M
praticante^{M/F}

traditional jacket
traje^M tradicional
veste^F traditionnelle
traditionelle Jacke^F
giacca^F tradizionale

sash
sash^M
sash^M
Sash^M
sash^M

competition area
zona^F de competición^F
aire^F de compétition^F
Kampffläche^F
area^F di gara^F

scoreboard
marcador^M
tableau^M d'affichage^M
Anzeigetafel^F
tabellone^M segnapunti

physicians
médicos^M
médecins^M
Sanitäter^M
medici^M

officials
oficiales^M
officiels^M
Offizielle^M
ufficiali^M di gara^F

corner judges
jueces^M de tapiz^M
juges^M de coin^M
Seitenkampfrichter^M
giudici^M d'angolo^M

contestant
contrincante^M
combattant^M
Kämpfer^M
lottatore^M

referee
árbitro^M
arbitro^M
Mattenrichter^M
arbitro^M

jujitsu

ju-jitsu^M | ju-jitsu^M | Jujutsu^M | jujutsu^M

competition area
zona^F de competición^F
aire^F de compétition^F
Kampffläche^F
area^F di gara^F

scorekeepers
anotadores^M
marqueurs^M
Listenführer^M
segnapunti^M

timekeeper
cronometrador^M
chronométrateur^M
Zeitnehmer^{M/F}
cronometrista^{M/F}

contestant
contrincante^M
combattant^M
Kämpfer^M
lottatore^M

obi
obi^M
obi^F
Obi^M
obi^M

physicians
médicos^M
médecins^M
Sanitäter^M / Ärzte^M
medici^M

warning area
zona^F de peligro^M
zone^F d'avertissement^M
Warnfläche^F
area^F di pericolo^M

contest area
zona^F de combate^M
aire^F de combat^M
Kampffläche^F
area^F di combattimento^M

safety area
zona^F de seguridad^F
zone^F de sécurité^F
Sicherheitsfläche^F
zona^F di sicurezza^F

tatami
tatami^M
tatami^M
Tatami^F
tatami^M

chief referee
árbitro^M en jefe^M
arbitre^M en chef^M
Mattenrichter^M
arbitro^M centrale

gi
gi^M
gi^M
Gi^M
gi^M

side referee
árbitro^M de lado^M
arbitre^M de côté^M
Punktrichter^M
arbitro^M laterale

aikido

aikido^M | aikido^M | Aikido^M | aikido^M

aikidoka
aikidoka^M
aikidoka^M
Aikidoka^M
aikidoka^{M/F}

obi
obi^M
obi^F
Obi^M
obi^M

hakama
hakama^M
hakama^M
Hakama^M
hakama^M

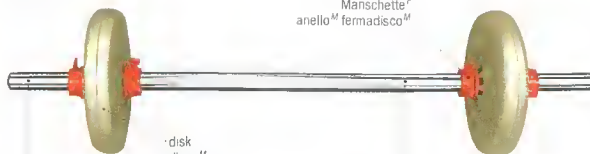
aikidogi
aikidogi^M
aikidogi^M
Aikidog^M
aikidog^M

jo
bastón^M
bâton^M
Jo^M
bastone^M

bokken
bokken^M
bokken^M
Bokken^M
bokken^M

barbell
halter^M
halter^M long
Hantel^F
bilanciere^M

collar
collarín^M
collier^M de serrage^F
Manschette^F
anello^M fermadisco^M



disk
disco^M
disque^M
Scheibe^F
disco^M

bar
barra^F
barre^F
Stange^F
sbarra^F

sleeve
barra^F
manchon^M
Hantelstange^F
impugnatura^F

weight machine
unidad^F de pesas^F
banc^M de musculation^F
Multitrainer^M
attrezzo^M multiuso

cable
cable^M
câble^M
Draht^M
cavo^M

pectoral deck
pectoral^M
presse^F à pectoraux^M
Butterfly^M
piastra^F per i pettorali^M



press bar
presión^F
barre^F à pectoraux^M
Drückstange^F
barra^F per i pettorali^M

lateral bar
barra^F lateral
barre^F à dorsaux^M
Latissimuszug^M
barra^F per i dorsali^M

bench
banco^M
planche^F
Bank^F
panca^F

leg curl bar
barra^F de flexión^F de piernas^F
balancier^M de traction^F
Beincurlier^M
rullo^M per i bicipiti^M femorali

leg extension bar
barra^F de extensión^F de piernas^F
balancier^M d'extension^F
Beinstreckerzug^M
rullo^M per i quadricipiti^M

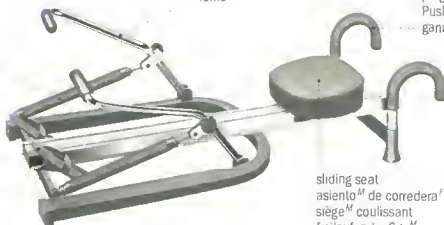
triceps bar
barra^F de triceps^M
barre^F à triceps^M
Trizepszug^M
barra^F per i tricipiti^M

weights
pesas^F
poids^M
Gewichte^M
pesi^M

rowing machine
remo^M
rameur^M
Rudergerät^N
vogatore^M

hydraulic resistance
resorte^M hidráulico
résistance^F hydraulique
hydraulischer Widerstand^M
resistenza^F idraulica

foot support
soporte^M del pie^M
cale-pied^F
Fußstütze^F
appoggapièdi^M



sliding seat
asiento^M de corredera^F
siège^M coulissant
freilaufender Sitz^M
sedile^M scorrevole

oar
remo^M
rame^F
Ruder^N
remo^M

push-up stand
anillas^F para flexiones^F
poignée^F d'appui^M
Pushup-Griff^M
ganci^M di fissaggio^M

stationary bicycle
bicicleta^F estática
vélo^M d'exercice^M
Heimtrainer^M
cyclette^F

resistance adjustment
ajuste^M de resistencia^F
réglage^M de la résistance^F
Widerstandseinstellung^F
regolatore^M dello sforzo^M



handlebar
manillar^M
guidon^M
Lenkstange^F
manubrio^M

timer
reloj^M
minuteur^M
Timer^M
timer^M

speedometer
velocímetro^M
indicateur^M de vitesse^F
Tachometer^N
tachímetro^M

brake
freno^M
frein^M
Brems^F
freno^M

pedal
pedal^M
pédale^F
Pedal^N
pedale^M

flywheel
rueda^F
volant^M d'inertie^F
Schwungrad^N
volano^M

stair climber
escalera^F
simulateur^M d'escalier^M
Climber^M
stepper^M



bridle^F
brida^F
bride^F
Zaumzeug^N
briglia^F

crownpiece^F
cabezada^F
têtière^F
Genickstück^M
sopracapo^M

cheek strap^F
trabilla^F
montant^M de bride^F
Backenriemen^M
montante^M del morso^M

throat latch^F
ahogadero^M
sous-gorge^F
Kehlrriemen^M
sottogola^M

snaffle rein^F
rienda^F del freno^M
rêne^F de filet^M
Trensenzügel^M
redini^F del filetto^M

curb rein^F
rienda^F del bocado^M
rêne^F de bride^F
Kandarenzügel^M
redini^F del morso^M



browband^F
frontalera^F
frontal^M
Stirnriemen^M
frontale^M

snaffle strap^F
montante^M del filete^M
montant^M de filet^M
Gebissriemen^M
montante^M del filetto^M

noseband^F^F
muserola^F
muserolle^F
Nasennemen^M
museruola^F

curb bit^F
bocado^M del filete^M
mors^M de bride^F
Kandare^F
morso^M

curb chain^F
freno^M
gourmette^F
Kandarenkette^F
barbazzale^M

snaffle bit^F
barbada^F
mors^M de filet^M
Trense^F
filetto^M

snaffle bit^F
bocado^M de filete^M
mors^M de filet^M
Trense^F
filetto^M

jointed mouth^F
filete^M articulado^M
canon^M brisé^F
Wassertrense^F
cannone^M snodato

full cheek snaffle bit with toogles^F
freno^M de quijada^F acodado^M
filet^M à jouets^M
Spielertrense^F
filetto^M con anello^M e giocattolo^M

rein ring^F
anillo^M de las riendas^F
anneau^M de rène^F
Zügelring^M
anello^M per le redini^F



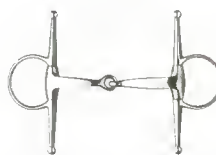
full cheek snaffle bit^F
filete^M de quijada^F acodado^M
filet^M à aiguilles^F
Knebeltrense^F
filetto^M ad aste^F



rubber snaffle bit^F
filete^M acodado elástico^M
filet^M en caoutchouc^M
Gummigebiss^M
filetto^M a D in gomma^F



egg butt snaffle bit^F
filete^M ovoide acodado^M
filet^M à olives^F
Olivenkopftrense^F
filetto^M a oliva^F



toogles^F
caïreles^M
jouets^M
Knebel^M
giocattolo^M

curb bit^F
bocado^M con la barbada^F
mors^M de bride^F
Kandare^F
morso^M

port^F
puente^M
liberté^F de langue^F
Brücke^F
ponte^M

cheek ring^F
anillo^M de quijada^F
anneau^M de montant^M
Anzugring^M
occhio^M

curb hook^F
gancho^M de la barbada^F
crochet^M de gourmette^F
Kinnkettenhaken^M
gancio^M del barbazzale^M

lip strap ring^F
anillo^M de cañillera^F
anneau^M de branche^F
Zügelring^M
occhio^M

lower cheek^F
quijada^F inferior
branche^F inférieure
unterer Anzug^M
guardia^F

sliding cheek bit^F
bocado^M corredizo^M
mors^M à pompe^F
einfache Kandare^F
morso^M a pompa^F



jointed mouth bit^F
bocado^M articulado^M
mors^M à canon^M brisé^F
Pelham-Kandare^F
morso^M Pelham con cannone^M snodato



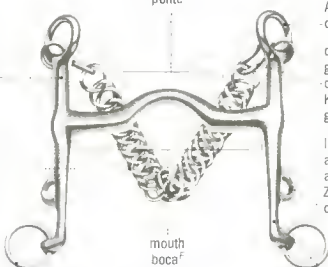
Liverpool bit^F
bocado^M de codo^M militar^M
mors^M anglais^F
Ellenbogenkandare^F
morso^M inglese



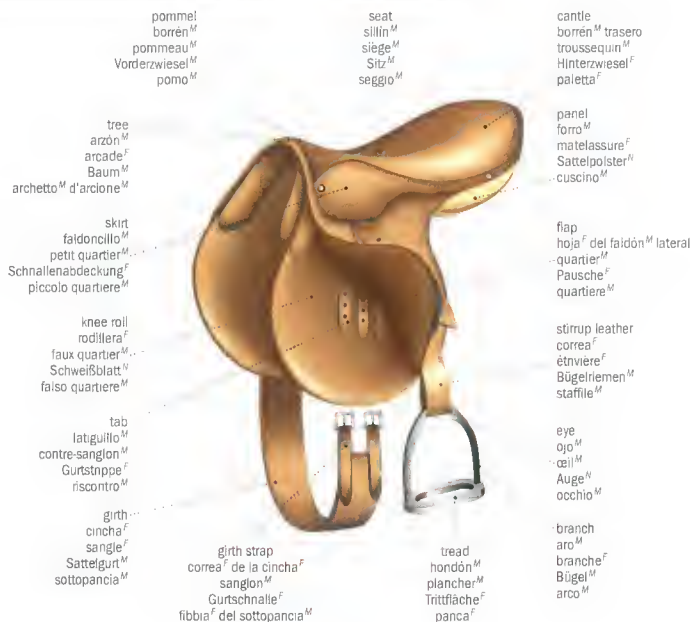
upper cheek^F
quijada^F superior
branche^F supérieure
oberer Anzug^M
stanghetta^F

curb chain^F
cadenilla^F de la barbada^F
gourmette^F
Kinnkette^F
barbazzale^M

rein ring^F
anillo^M de las riendas^F
anneau^M de rène^F
Zügelring^M
anello^M per le redini^F



mouth^F
boca^F
canon^M
Gebiss^M
cannone^M



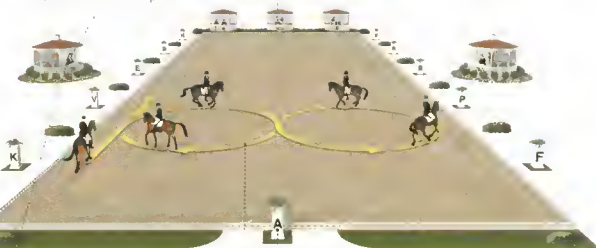
dressage

doma^F | dressage^M | Dressurreiten^N | dressage^M

show ring
pista^F de competición^F
piste^F de compétition^F
Dressurviereck^N
campo^M di gara^F

course steward
comisario^M de pista^F
commissaire^M de piste^F
Parcourschef^M
commissario^M di campo^M

chief steward
comisario^M jefe
commissaire^M en chef^M
Jurypräsident^M
presidente^M di giuria^F



jacket chaqueta^F

veste^F

Reitjacke^F

giacca^F

glove guante^F de montar

gant^M

Handschuh^M

guanto^M

saddle silla^F de montar

selle^F

Sattel^M

sella^F

boot bota^F de montar

botte^F

Reitstiefel^M

stivale^M

stirrup iron estribo^M

étrier^M

Steigbügel^M

staffa^F

surcingle sobrecincha^F

sangle^F sous-ventrière

Bauchgurt^M

sottopancia^M

rider jinete^M

cavaller^M

Reiter^M

cavaliere^M



horse racing: turf

carrera^f de caballos^M: turf^M | course^f de chevaux^M: turf^M | Pferderennen^N: Galopprennen^N | corse^f dei cavalli^M: galoppo^M

jockey and racehorse
jockey^M y caballo^M de carreras^f
jockey^M et cheval^M de course^f
Jockey^M und Rennpferd^M
gantino^M e cavallo^M da corsa^f

riding cap
gorra^f
casque^M
Reitkappe^f
casco^M

saddle
silla^f
Sattel^M
sella^f

shadow roll
muserola^f
mouton^M
Nasenschoner^M
museruola^f

saddlecloth
sudadero^M
tapis^M de selle^f
Sattel Tuch^N
gualdrappa^f

girth
cincha^f
sangle^f
Bauchgurt^M
sottopancia^M

riding crop
fusta^f
cravache^f
Reitgerte^f
frustino^M

rein
rienda^f
rène^f
Zügel^M
redine^f

racetrack
hipódromo^M
hippodrome^M
Pferderennbahn^f
ippodromo^M

length post
poste^M indicador
repère^M de distance^f
Längenpfosten^M
palo^M di distanza^f

judge's stand
tribuna^f de los jueces^M
tribune^f des juges^M
Kampfrichtertribüne^f
postazione^f dei giudici^M di corsa^f

far turn
curva^f lejana
grand tournant^M
Kurve^f
curva^f lontana

tote board
tablero^M indicador
tableau^M indicateur^M
Totalisator^M
tabellone^M del totalizzatore^M

backstretch
recta^f de fondo^M
montée^f arrière
hintere Gerade^f
rettilineo^M opposto alle tribune^f

stable
caballeriza^f
écurie^f
Stall^M
scuderie^f

grandstand
tribuna^f para el público^M
tribune^f du public^M
Haupttribüne^f
tribuna^f coperta

homestretch
última^f recta^f
dernier droit^M
Zielgerade^f
rettilineo^M delle tribune^f

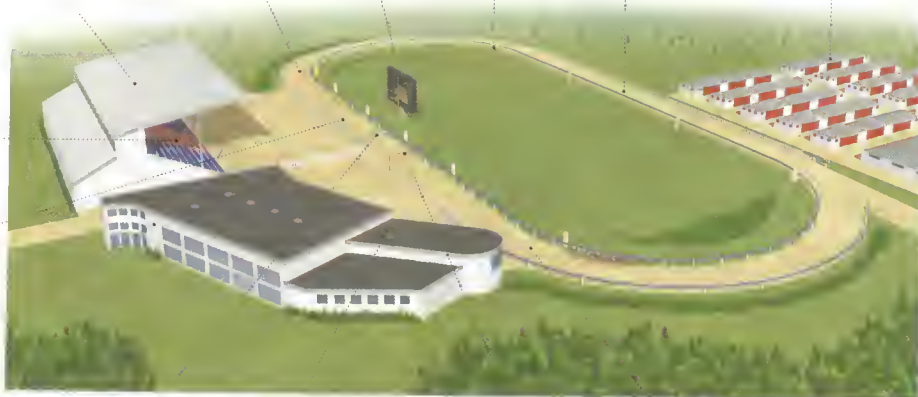
clubhouse
jockey club^M
club-house^M
Klubhaus^N
circolo^M

starting gate
puerta^f de salida^f
stalle^f de départ^M
Startmaschine^f
gabbia^f di partenza^f

paddock
placadero^M
paddock^M
Sattelplatz^M
paddock^M

finish line
línea^f de llegada^f
fil^M d'arrivée^f
Ziellinie^f
línea^f di arrivo^M

clubhouse turn
curva^f del club^M
tournant^M de club-house^M
Klubhauskurve^f
curva^f del circolo^M

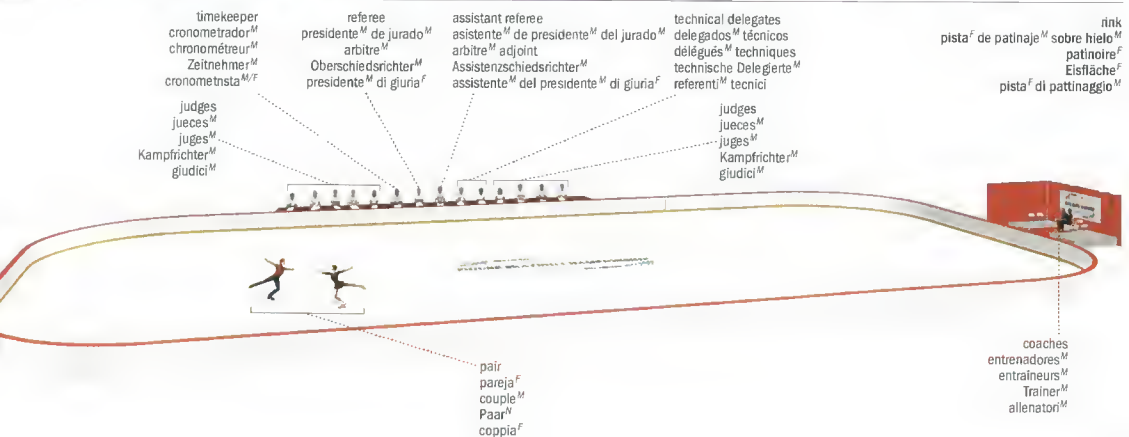


pursuit bicycle and racer
bicicleta^F de persecución^F y corredor^M
vélo^M de poursuite^F et coureur^M
Verfolgungsrad^N und Fahrer^M
bicicletta^F da inseguimento^M e corridore^M



BMX





bobsled

bobsleigh^M | bobsleigh^M | Bobschlitten^M | bob^M

four-person bobsled
bobsleigh^M a cuatro
bobsleigh^M à quatre
Viererbob^M
bob^M a quattro

brakeman
guardafrenos^M
freineur^M
Bremsen^M
frenatore^M

captain
capitán^M
capitaine^M
Steuermann^M
capitano^M

handle
asa^F
poignée^F
Griff^M
maniglia^F

shell
bob^M
coque^F
Gehäuse^V
carena^F

rear runner
patin^M trasero
patin^M arrière
hintere Kufe^F
pattino^M posteriore

front runner
patin^M delantero
patin^M avant
vordere Kufe^F
pattino^M anteriore

two-person bobsled
bobsleigh^M de dos
bobsleigh^M à deux
Zweierbob^M
bob^M a due

luge

luge^M | luge^F | Rennrodel^M | slittino^M

luge racer
corredor^M de luge^M
lugeur^M
Rennrodler^M
corridore^M su slittino^M

sled
trineo^M
traineau^M
Rodel^M Schlitten
slittino^M

one-piece suit
traje^M de una sola pieza^F
combinaison^F
einteiliger Anzug^M
tuta^F monopezzo

crash helmet
casco^M protector
casque^M protecteur
Sturzhelm^M
casco^M

visor
visera^F
visière^F
Visier^M
visiera^F

glove
guante^M
gant^M
Handschuh^M
guanto^M

runner
patin^M
patin^M
Kufe^F
pattino^M

doubles luge
luge^M doble
luge^F double
Doppelsitzer^M-Rennrodel^M
slittino^M doppio

singles luge
luge^M simple
luge^F simple
Einsitzer^M-Rennrodel^M
slittino^M singolo

edge
canto^M
arête^F
Schiene^F
lama^F

skydiving

paracaidismo^M en caída^F libre | chute^F libre | Fallschirmspringen^N | paracadutismo^M in caduta^F libera

skydiver
paracaidista^{M/F}
sauter^M
Fallschirmspringer^M
paracadutista^{M/F}

helmet
casco^M
casque^M de saut^M
Schutzhelm^M
casco^M

reserve parachute
paracaidas^M de reserva^F
parachute^M de secours^M
Reservefallschirm^M
paracadute^M di riserva^F

main parachute
paracaidas^M principal
parachute^M principal
Hauptfallschirm^M
paracadute^M principale

boot
bota^F
botte^F de saut^M
Springerstiefel^M
scarpone^M

goggles
gafas^F
lunettes^F de vol^M
Schutzbrille^F
occhiali^M

harness
arnés^M
harnais^M
Gurtwerk^N
imbracatura^F

one-piece coverall
traje^M de vuelo^M
combinaison^F de vol^M
einteiliger Overall^M
combinazione^F di volo^M

canopy
vela^F
voile^F
Fallschirmkappe^F
vela^F

altimeter
altímetro^M
altimètre^M
Höhenmesser^M
altímetro^M

parachute
paracaidas^M
parachute^M
Fallschirmspringen^N
paracadute^M

stabilizer
estabilizador^M
stabilo^M
Stabilisierungsfläche^F
stabilizzatore^M

pilot chute
paracaidas^M piloto
extracteur^M
Ausziehschirm^M
calottino^M estrattore

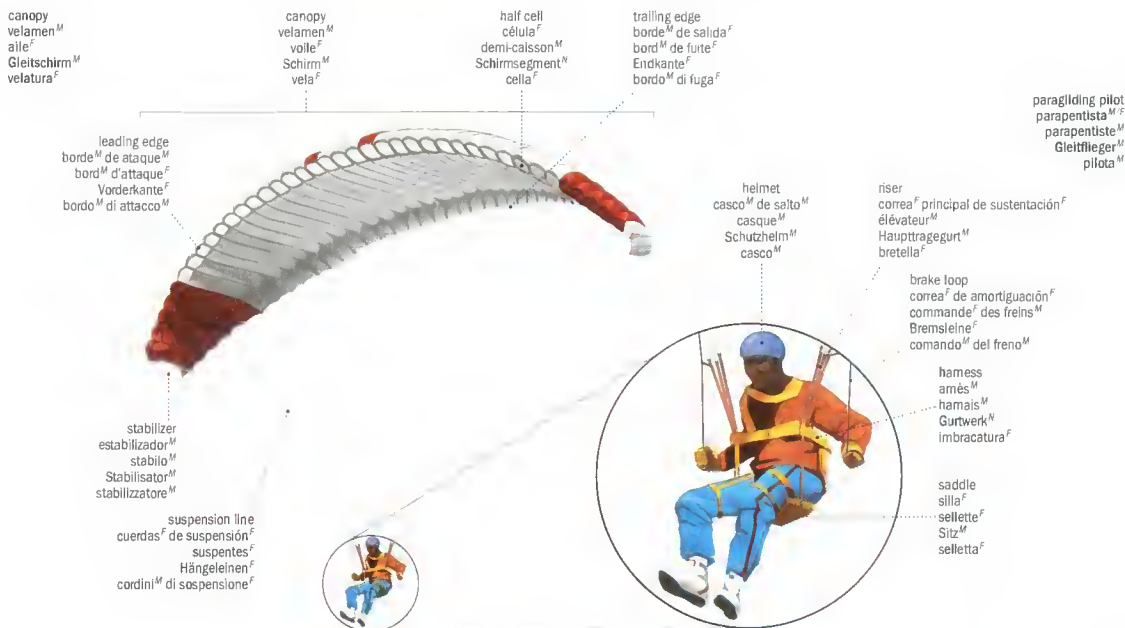
suspension line
cuerdas^F de suspensión^F
suspentes^F
Fangleinen^F
cordini^M di sospensione^F

slider
deslizador^M
glisseur^M
Slider^M
slider^M

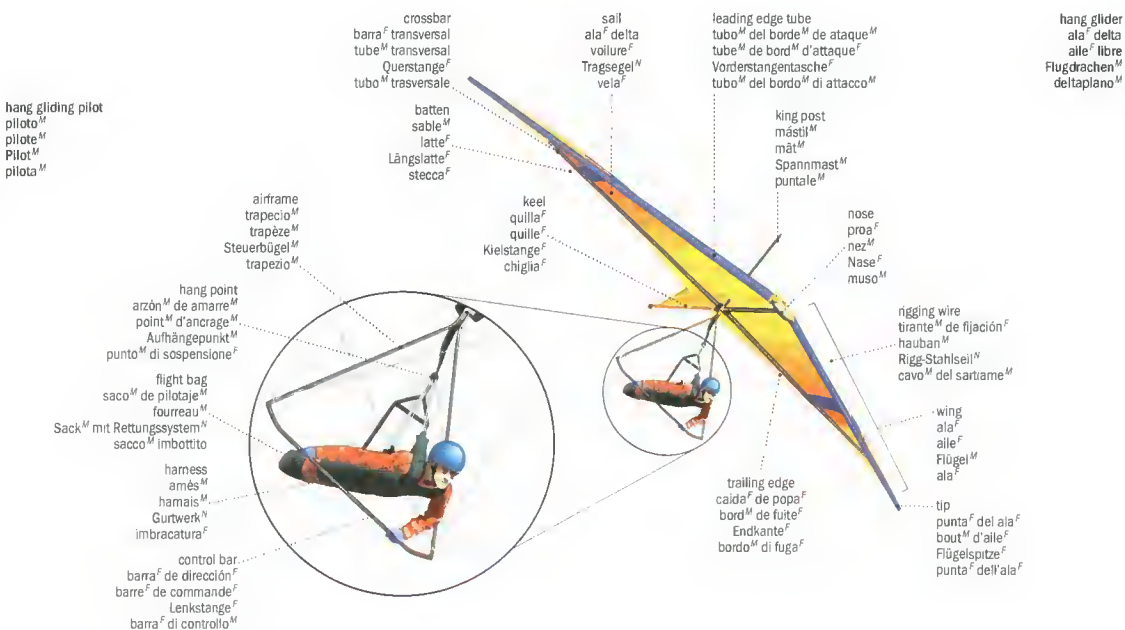
harness
arnés^M
harnais^M
Gurtzeug^N
imbracatura^F

brake loop
mando^M de los frenos^M
commande^F des freins^M
Bremsleine^F
comando^M del freno^M

skydiver
paracaidista^{M/F}
parachutiste^M
Fallschirmspringer^M
paracadutista^{M/F}



hang gliding





balloon^M
globo^M
ballon^M
Ballon^M
pallone^M

balloon^M
globo^M
ballon^M
Heißluftballon^M
pallone^M aerostatico

parachute valve
válvula^F paracaídas^M
panneau^M parachute^M
Ventil^N
valvola^F del paracadute^M

envelope
envoltura^F
enveloppe^F
Hülle^F
involucro^M

panel
banda^F de desgarre^M
panneau^M
Reißbahn^F
riquadro^M

webbing
tela^F
sangle^F
Gewebe^N
sutura^F di rinforzo^M

basket suspension cables
patas^F de ganso^M
suspentes^F de nacelle^F
Korbhalthtrossen^F
cavi^M di sospensione^F della navicella^F

wind guard
protector^M del quemador^M
coupe-vent^M
Windschutz^M
paravento^M del bruciatore^M

basket
barquilla^F
nacelle^F
Gondel^F
navicella^F

burner
quemador^M
brûleur^M
Brenner^M
bruciatore^M

fuel lines
cañenas^F
flexibles^M d'alimentation^F
Treibstoffzufuhrleitungen^F
tubi^M del carburante^M

load support
armazón^M
cadre^M de charge^F
Korbträgerrohr^N
armatura^F di sostegno^M

variometer
variómetro^M
vanomètre^M
Variometer^N
variometro^M

altimeter
altímetro^M
altimètre^M
Höhenmesser^M
altímetro^M

wicker basket
barquilla^F de mimbre^M
nacelle^F d'osier^M
Weidenkorb^M
navicella^F in vimini^M

hardwood base
suelo^M de madera^F
base^F en bois^M
Holzboden^M
base^F di legno^M duro

burner
quemador^M
brûleur^M
Brenner^M
bruciatore^M

heating coil
calentador^M
serpentin^M
Heizspirale^F
serpentina^F di riscaldamento^M

blast valve
válvula^F del quemador^M
soupape^F d'admission^F
Heizventil^N
valvola^F del bruciatore^M

flight instruments
instrumentos^M
instruments^M de vol^M
Bordinstrumente^M
strumenti^M di volo^M

thermometer
termómetro^M
thermomètre^M
Thermometer^N
termometro^M

padding
revestimiento^M
rembourrage^M
Polsterung^F
imbottitura^F

basket handle
asa^F de la barquilla^F
poignée^F de nacelle^F
Gondelhalthgriff^M
maniglia^F della navicella^F

basket
barquilla^F
nacelle^F
Gondel^F
navicella^F

rock climbing

escalada^F | escalade^F | Sportklettern^N | arrampicata^F

rock climber
escalador^M
grimpeur^M
Kletterer^M
scalatore^M

rock
roca^F
rocher^M
Felsen^M
roccia^F

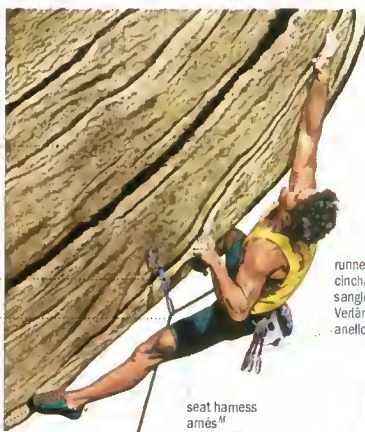
quickdraw
cinta^F exprés
dégaine^F
Expressschlinge^F
rinvio^M

belay rope
cuerda^F de amarre^M
corde^F d'assurage^M
Sicherungsselle^M
corda^F di sicurezza^F

climbing shoe
piles^M de gato^M
chausson^M d'escalade^F
Kletterschuh^M
scarpa^F

roped party
cordada^F
cordée^F
Seilschaft^F
cordata^F

leader
cabeza^F de cordada^F
premier^M de cordée^F
Vorsteiger^M
capocordata^M



runner
cincha^F
sangle^F
Verlängerungsschlinge^F
anello^M

seat harness
arnés^M
cuissard^M
Sitzgürtel^M
imbracatura^F cosciale



equipment
equipo^M
équipement^M
Ausrüstung^F
attrezzatura^F

screwsleeve
cierre^F de rosca^F
bague^F filetée^F
Manschette^F
ghiera^F di bloccaggio^M



D carabiner
mosquetón^M curvo
mosqueton^M en D^M
D-Karabiner^M
moschetton^M a D



locking carabiner
mosquetón^M de bloqueo^M
mosqueton^M à vis^F
Schraubenkarabiner^M
moschetton^M a ghiera^F



rope
cuerda^F
corde^F
Seil^N
corda^F

latch
traba^F
bec^M
Haken^M
tenone^M
gate
dedo^M
doigt^M
Schraubfeder^F
dito^M

piton
pitón^M
piton^M
Kletterhaken^M
chiodo^M da roccia^F



blade
pata^F
lame^F
Spitze^F
lama^F

expansion piton
pitón^M de expansión^F
piton^M à expansion^F
Expansionsbohrhaken^M
chiodo^M a espansione^F



wire sling
cable^M de acero^M
câble^M d'acier^M
Drahtschlinge^F
cavo^M di acciaio^M



chock
cuña^F
coinceur^M
Klemmschleufe^F
blocco^M da incastro^M

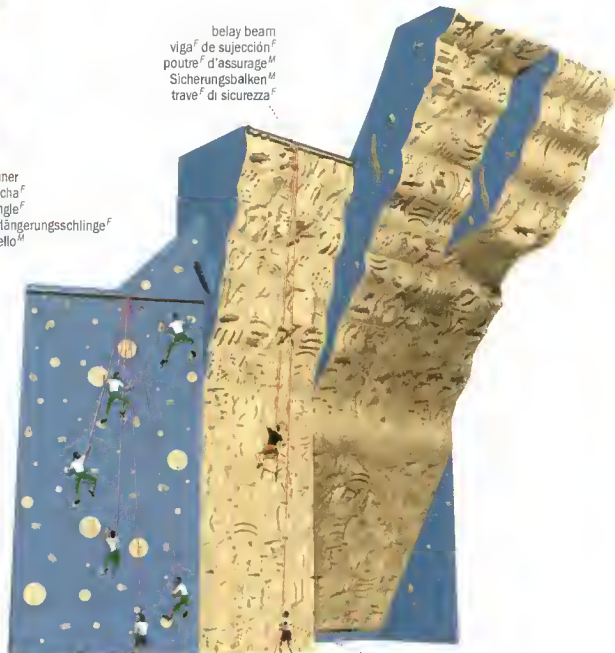
descender
descensor^M de ocho^M
descendeur^M
Abselthaken^M
discensore^M



seat harness
arnés^M
cuissard^M
Sitzgürtel^M
Imbracatura^F cosciale

artificial climbing structure
rocódromo^M
structure^F artificielle d'escalade^F
künstliche Kletterwand^F
parete^F artificiale di arrampicata^F

belay beam
viga^F de sujeción^F
poutre^F d'assurage^M
Sicherungsbalken^M
trave^F di sicurezza^F



route judge
juez^M de vía^F
Juge^M de voie^F
Routenschiedsrichter^M
tracciatore^M

president of the jury
presidente^M del jurado^M
président^M du jury^M
Schiedsrichter^M
presidente^M di gloria^F

timekeeper
cronometrador^M
chronomètre^M
Zeitnehmer^M
cronometrista^M

belayer
asegurador^M
assureur^M
Sicherungsman^M
assicuratore^M

handholds
agarres^M con las manos^F
prises^F de main^F
Griffe^M
prese^F con le mani^F



pinch
garra^F
pince^F
Zangengriff^M
morsa^F



crimp
grieta^F de dedos^M
arqué^M
Zuggriff^M
arquata^F



open hand
mano^F abierta
tendu^M
Klemmgriff^M
mano^F aperta

foothold
agarres^M con los pies^M
prise^F de pied^M
Tritt^M
presa^F con i piedi^M



Inside edge
bordo^M interno
carre^F interne
Stütztritt^M
bordo^M interno

mountaineering shovel
pala^F
pelle^F de montagne^F
Bergsteigerspaten^M
pala^F da neve^F

piton-carrier
portapitones^M
porte-pitons^M
Hakenhalter^M
portachiodi^M

mitten
manopla^F
moufle^F; mitaine^F
Faustling^M
manopola^F

hammer ax
martillo^M mixto
marteau^M-piolet^M
Kombihammer^M
martello^M piccozza^F

Ice piton
pitón^M de hielo^M
piton^M à glace^F
Eishaken^M
chiodo^M da ghiaccio^M

Ice screw
pitón^M de hielo^M
vis^F à glace^F
Eisschraube^F
vite^F da ghiaccio^M

cramp strap
correa^F de los crampones^M
lanière^F
Steigeisenriemen^M
cinghia^F per i ramponi^M

front point
punta^F delantera
pointe^F antérieure
Frontalzacken^M
punta^F anteriore del rampone^M

helmet lamp
lámpara^F del casco^M
lampe^F frontale
Helmlampe^F
lampada^F frontale

parka
anorak^M
anorak^M
Anorak^M
giacca^F a vento^M

helmet
casco^M
casque^M
Steinschlaghelm^M
casco^M

hood
buzo^F
cagoule^F
Kapuze^F
passamontagna^M

knapsack
mochila^F
sac^M à dos^M
Rucksack^M
zaino^M

rope
soga^F
corde^F
Seil^M
corda^F

climbing harness
cinturón^M de alpinista^M
baidrier^M
Klettergürtel^M
imbracatura^F da scalata^F

carabiner
mosquetón^M
mousqueton^M
Karabinerhaken^M
moschetone^M

chock
obturador^M
coinceur^M
Klemmschlaufe^F
blocco^M da incastro^M

ice ax
piolet^M
piolet^M
Eispickel^M
piccozza^F

pants
pantalón^M
pantalón^M
Kletterhose^F
pantaloni^M

legging
polaina^F
jambière^F
Schneegamaschen^F
ghetta^F

mountaineering boot
bota^F alpina
chaussure^F d'alpinisme^M
Bergsteigertiefel^M
scarpone^M

spike
clavo^M
pointe^F
Spike^M
punta^F

tubular ice screw
pitón^M de hielo^M
vis^F à glace^F
hohle Eisschraube^F
vite^F da ghiaccio^M



ring
anillo^M
anneau^M
Ring^M
anello^M

hammer ax
martillo^M para hielo^M
marteau^M-piolet^M
Kombihammer^M
martello^M piccozza^F



hammer head
cabeza^F del martillo^M
tête^F de marteau^M
Hammerkopf^M
testa^F del martello^M

pick
pico^M
pointe^F
Haue^F Pickel
becco^F

Ice ax
piolet^M
piolet^M
Eispickel^M
piccozza^F



head
cabeza^F
tête^F
Kopf^M
testa^F

pick
pico^M
pointe^F
Haue^F
becco^F

wrist sling
correa^F de muñeca^F
dragonne^F
Handschlaufe^F
reggi piccozza^M

shaft
regatón^M
pique^F
Dom^M
puntale^M

shaft
mango^M
manche^M
Stiel^M
manico^M

camping

acampada^F | camping^M | Camping^N | campeggio^M

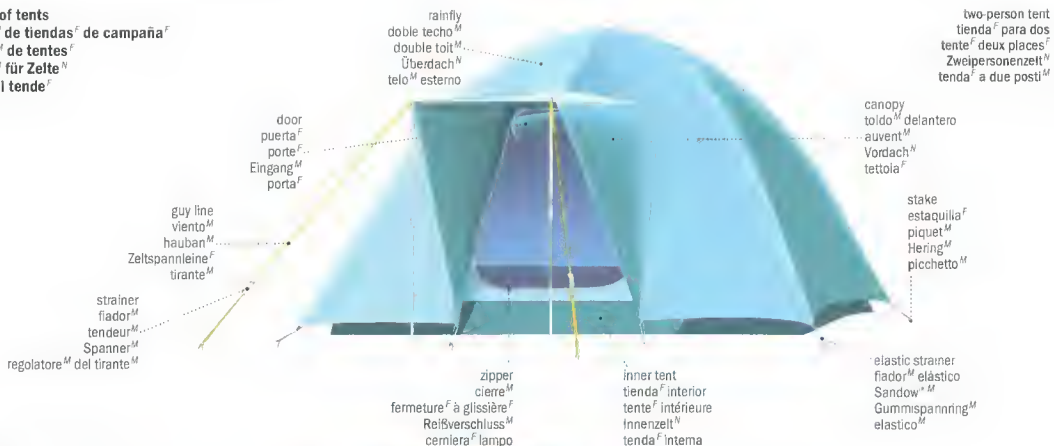
examples of tents

ejemplos^M de tiendas^F de campaña^F

exemples^M de tentes^F

Beispiele^N für Zelte^N

esempli^M di tende^F



family tent

tienda^F de campaña^F tamaño^M familiar

tente^F familiale

Familienzelt^N

tenda^F di tipo^M familiare



wagon tent

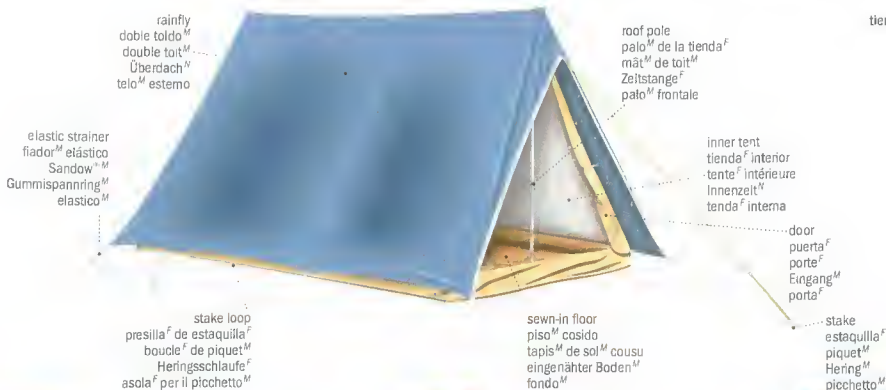
tienda^F tipo^M vagón^M

tente^F grange^F

Mannschaftszelt^N

tenda^F da cucina^F





pup tent
tienda^F de campaña^F clásica
tente^F canadienne
Hauszelt^M
tenda^F canadese



one-person tent
tienda^F unipersonal
tente^F individuelle
Eimpersonenzelt^N
tenda^F a un posto^M

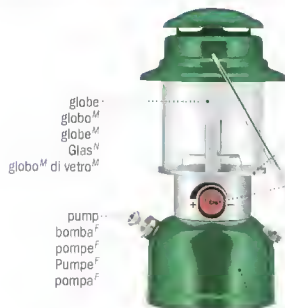


dome tent
tienda^F tipo^M domo^M
tente^F dôme^M
Kuppelzelt^N
tenda^F a cupola^F



pop-up tent
tienda^F tipo^M iglú^M
tente^F igloo^M
Igluzelt^N
tenda^F a igloo^M

lantern
linterna^F
lanterne^F
Lampe^F
lanterna^F



burner frame
armazón^M del quemador^M
bâti^M du brûleur^M
Brennsockel^M
telaio^M del bruciatore^M

pressure regulator
regulador^M de presión^F
régulateur^M de pression^F
Gasstromregulierung^F
regolatore^M di luminosità^F

leakproof cap
tapón^M hermético
bouchon^M anti-fuite
Dichtverschluss^M
capsula^F ermetica

propane or butane accessories
equipos^M de gas^M
accessoires^M au propane^M ou au butane^M
Propan- oder Butangas-Geräte^N
accessori^M a propano^M o butano^M



heater
calentador^M
chauffeferre^F
Heizstrahler^M
stufa^F a gas^M



single-burner camp stove
hornillo^M
réchaud^M à un feu^M
einflamiger Gasbrenner^M
fornello^M da campo^M con un bruciatore^M

tank
tanque^M
réservoir^M
Gasbehälter^M
bambola^F

burner
quemador^M
brûleur^M
Brenner^M
bruciatore^M

wire support
parrilla^F estabilizadora
grille^F stabilisatrice
Metallaufsatz^M
griglia^F



control valve
válvula^F de control^M
robinet^M relais^M
Reglerventil^N
manopola^F di regolazione^M del gas^M

double-burner camp stove
cocina^F de campo^M
réchaud^M à deux feux^M
zweiflamiger Gasbrenner^M
fornello^M da campo^M a due fuochi^M

tank
bambona^F de gas^M
réservoir^M
Gasbehälter^M
bambola^F

examples of sleeping bags
 ejemplos^M de sacos^M de dormir
 exemples^M de sacs^M de couchage^M
 Beisple^N für Schlafsäcke^M
 esempi^M di sacchi^M a pelo^M



rectangular
 saco^M rectangular
 rectangulaire
 Rechteckschlafsack^M
 rettangolare



semi-mummy
 saco^M semirectangular
 semi-rectangulaire
 Halbmuhienschlafsack^M
 semi-mumia^F



mummy
 de momia^F
 à cagoule^F
 Muhienschlafsack^M
 mumia^F

bed and mattress
 camas^F y colchonetas^F
 lit^M et matelas^M
 Bett^N mit Matratze^F
 branda^F e materassino^M



folding cot
 cadre^M démontable
 lit^M de camp^M pliant
 Feldbett^N
 brandina^F smontabile



air mattress
 colchoneta^F de aire^M
 matelas^M pneumatique
 Luftmatratze^F
 materassino^M pneumatico



self-inflating mattress
 colchoneta^F aislante
 matelas^M autogonflant
 selbstaufblasbare Luftmatratze^F
 materassino^M autogonfiante



foam pad
 colchoneta^F de espuma^F
 matelas^M mousse^F
 Schaumgummimratze^F
 materassino^M isolante



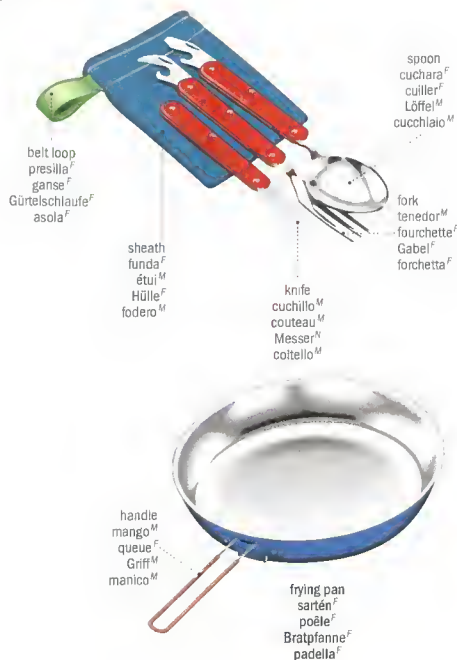
inflator-deflator
 muelle^M para inflar y desinflar
 gonfleur^M-dégonfleur^M
 Kombipumpe^F
 gonfiatore^M a soffietto^M



inflator
 Inflador^M
 gonfleur^M
 Blasebalg^M
 gonfiatore^M

cutlery set
cubtería^F
ustensiles^M de cuisine^M
Essbesteck^N
posate^F

cooking set
utensillos^M de cocina^F
popote^F
Kochgeschirr^N
set^M per cucinare



camping equipment
equipamiento^M para acampar
matériel^M de camping^M
Campingausrüstung^F
attrezzature^F da campeggio^M

Swiss Army knife
navaja^F multiusos suiza
couteau^M suisse
schweizer Offiziersmesser^N
temperino^M multiuso

backpack
mochila^f
sac^M à dos^M
Rucksack^M
zaino^M

shoulder strap
espaldera^f
bretelle^f
Schultergurt^M
spallaccio^M

side compression strap
correa^f de compresión^f
sangle^f de compression^f
seitlicher Kompressionsgurt^M
cinghia^f di compressione^f laterale

hip belt
cinturón^M
ceinture^f
Hüftgurt^M
cintura^f a vita^f



top flap
solapa^f
rabat^M
Deckeltasche^f
patta^f di chiusura^f

tightening buckle
hebillá^f de regulaci3n^f
boucle^f de réglage^M
Schließe^f
fibbia^f di regolazione^f

front compression strap
correa^f de cierre^M
sangle^f de fermeture^f
vorderer Straffergurt^M
cinghia^f di compressione^f frontale

strap loop
pasador^M
passe-sangle^M
Riemenschlaufe^f
passaccinghia^M



folding shovel
pala^f plegable
pelle^f-pioche^f pliante
Klappspaten^M
badile^M pieghevole



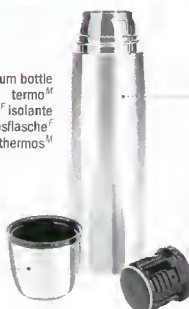
hurricane lamp
lámpara^f de petróleo^M
lampe^f-tempête^f
Sturmlampe^f
lampada^f a petrolio^M

vacuum bottle
termo^M
bouteille^f isolante
Thermosflasche^f
thermos^M

cup
taza^f
tasse^f
Becher^M
bicchiere^M

bottle
botella^f del termo^M
bouteille^f
Flasche^f
bottiglia^f

stopper
tapón^M
bouchon^M
Verschluss^M
tappo^M



canteen
cantimplora^f
gourde^f
Feldflasche^f
borraccia^f

cooler
nevera^f
glacière^f
Kühlbox^f
frigo^M portatile



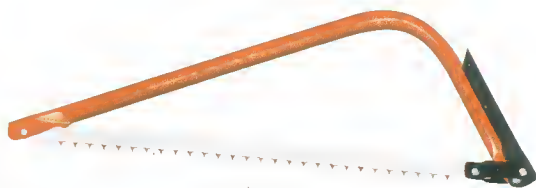
water carrier
termo^M con llave^f de servicio^M
cruche^f
Wasserkanister^M
contenitore^M termico



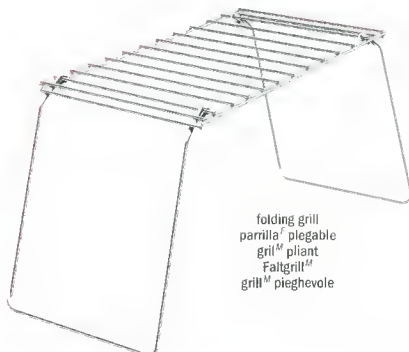
knife
cuchillo^M
couteau^M
Messer^N
coltello^M



sheath
funda^F
gaine^F
Scheide^F
fodero^M



bow saw
sierra^F de campo^M
scie^F de camping^M
Bogensäge^F
sega^F a mano^F



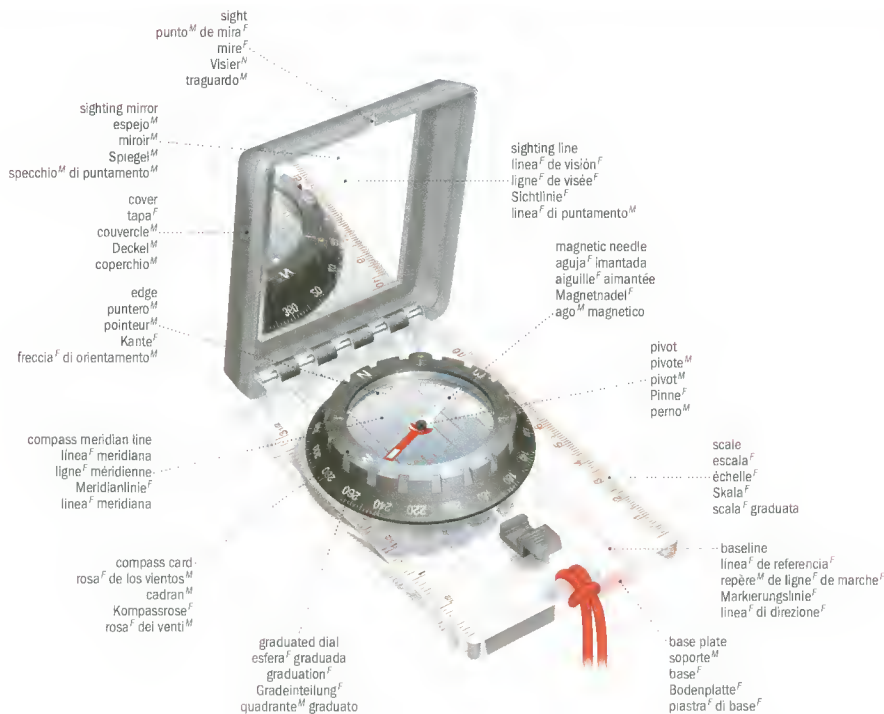
folding grill
parrilla^F plegable^M
grill^M pliant^M
Faltgrill^M
grill^M pieghevole



hatchet
hacha^F
hachette^F
Beil^N
accetta^F



leather sheath
funda^F de cuero^M
étui^M de cuir^M
Lederschutz^M
fodero^M di pelle^F



magnetic compass
brújula^F magnética
boussole^F magnétique
Magnetkompass^M
bussola^F magnetica

knots

nudos^M | nœuds^M | Knoten^M | nodi^M



square knot
nudo^M de rizo^M
nœud^M plat
Kreuzknoten^M
nodo^M plano



overhand knot
nudo^M llano
nœud^M simple
Hausfrauenknoten^M
nodo^M semplice



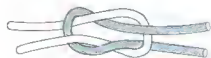
running bowline
balso^M
nœud^M coulant
laufender Pahlstek^M
nodo^M scorsoio



sheet bend
vuelta^F de escota^F
nœud^M d'écoute^F simple
einfacher Schotstek^M
nodo^M di scotta^F semplice



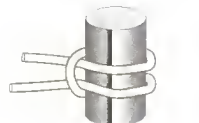
double sheet bend
vuelta^F de escota^F doble
nœud^M d'écoute^F double
doppelter Schotstek^M
nodo^M di scotta^F doppio



granny knot
nudo^M de tejedor^M
nœud^M de vache^F
Altweiberknoten^M
nodo^M vaccaio



sheepshank
margarita^F
nœud^M de jambe^F de chien^M
Verkürzungsstek^M
nodo^M a margherita^F



cow hitch
vuelta^F de cabo^M
demi-clé^F renversée
Kuhstek^M
nodo^M bocca^F di lupo^M



clove hitch
nudo^M de dos cotes^M
nœud^M de cabestan^M
Slipstek^M
nodo^M parlato semplice



fisherman's knot
nudo^M de pescador^M
nœud^M de pêcheur^M
Fischerknoten^M
nodo^M del pescatore^M



heaving line knot
nudo^M de guía^F
nœud^M de Franciscain^M
Wurfflinenknoten^M
nodo^M parlato doppio



figure-eight knot
lasca^F doble
nœud^M d'arrêt^M
Achtknoten^M
nodo^M Savoia



common whipping
sobrenudo^F
surliure^F
einfacher Takling^M
Impalmatura^F normale



bowline
as^M de guía^F
nœud^M de chaise^F simple
Pahlstek^M simple
gassa^F d'amante^M



bowline on a bight
as^M de guía^F de eslinga^F doble
nœud^M de chaise^F double
doppelter Pahlstek^M
gassa^F d'amante^M doppia

short splice
empalmadura^F
épissure^F courte
Spieß^M
impiombatura^F corta

forming
conformación^F
début^M
Flechten^N
avvio^M

completion
acabado^M
fin^F
fertige Verbindung^F
completamento^M



cable
cable^M
câble^M
Tauwerk^N
cavo^M

twisted rope
cable^M torcido
cordage^M commis
gedrehtes Seil^N
corda^F attorcigliata

braided rope
cable^M trenzado
cordage^M tressé
geflochtenes Seil^N
corda^F intrecciata



fiber
fibra^F
fibre^F
Faden^M
fibra^F

yarn
hilo^M
fil^M de caret^M
Garn^N
filo^M

strand
cordón^M
toron^M
Bändsel^N
trefolo^M

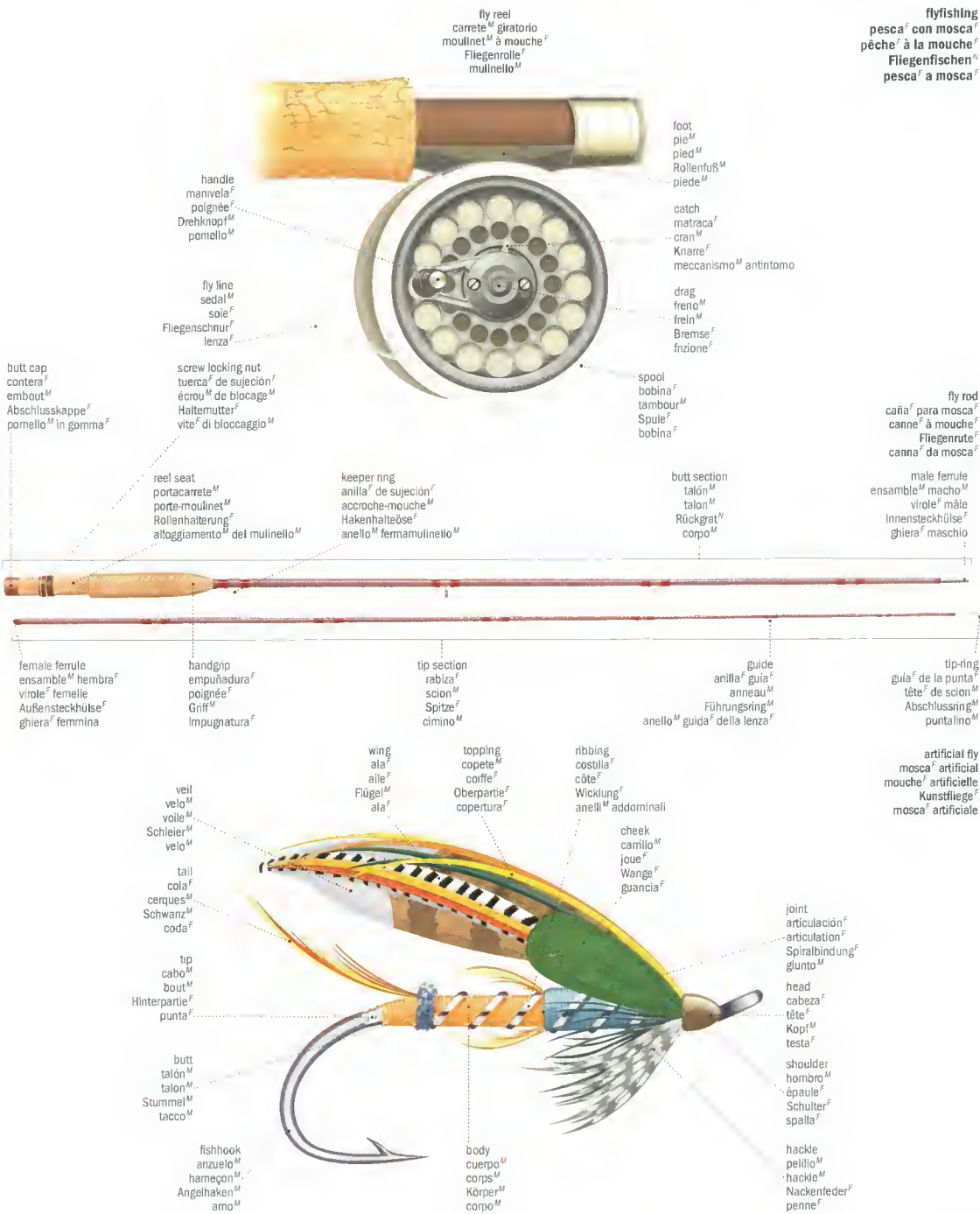
rope
cabo^M
cordage^M
Seil^N
corda^F

cable
cable^M
câble^M
Trosse^F
cavo^M

core
núcleo^M
âme^F
Kem^M
anima^F

sheath
forno^M
gaine^F
Mantel^M
guaina^F di protezione^F

flyfishing
pesca^F con mosca^F
pêche^F à la mouche^F
Fliegenfischen^N
pesca^F a mosca^F



casting
pesca^F de lanzado^M
pêche^F au lancer^M
Casting^F
pesca^F al lancio^M

spinning rod
caña^F para lanzado^M
canne^F à lancer^M
Spinnrute^F
canna^F da lancio^M

screw locking nut
fijador^M de carrete^M
écrou^M de blocage^M
Haltemutter^F
vite^F di bloccaggio^M

reel seat
portacarrete^M
porte-moulinet^M
Rollenhalterung^F
alloggiamento^M del mulinello^M

male ferrule
virola^F macho
virole^F mâle
Außengewinde^N
ghiera^F maschio



female ferrule
virola^F hembra
virole^F femelle
Innengewinde^N
ghiera^F femmina

butt grip
mango^M posterior
poignée^F arrière
Rutengriff^M
impugnatura^F

butt guide
anilla^F para lanzado^M largo
anneau^M de départ^M
erster Führungsring^M
anello^M guida^F della lenza^F

tip-ring
guita^F de la punta^F
anneau^M de tête^F
Abschlussring^M
puntalino^M

open-face spinning reel
carrete^M de bobina^F fija
moulinet^M à tambour^M fixe
offene Spinnrolle^F
mulinello^M a bobina^F fissa

leg
pata^F
pied^M
Rollenfuß^M
gambo^M

bait arm opening mechanism
freno^M
mécanisme^M d'ouverture^F de l'anse^F
Bügelspannmechanismus^M
meccanismo^M di apertura^F dell'archetto^M

line guide
asa^F
guide-ligne^M
Schnurtaufrollchen^M
guida^F del filo^M

bait arm
devanador^M
anse^F
Schnurfangbügel^M
archetto^M

spool
bobina^F
tambour^M
Spule^F
bobina^F

baitcasting reel
carrete^M de tambor^M
moulinet^M à tambour^M tournant
Multirolle^F
mulinello^M a bobina^F rotante

spool-release mechanism
disparador^M del tambor^M
mécanisme^M de débrayage^M du tambour^M
Schnappmechanismus^M
meccanismo^M di rilascio^M della bobina^F

handle
mango^M
poignée^F
Drehknopf^M
pomello^M

crank
manivela^F
manivelle^F
Kurbel^F
manovella^F

tension adjustment
tensor^M
réglage^M de la tension^F
einstellbare Bremse^F
regolazione^F della frizione^F

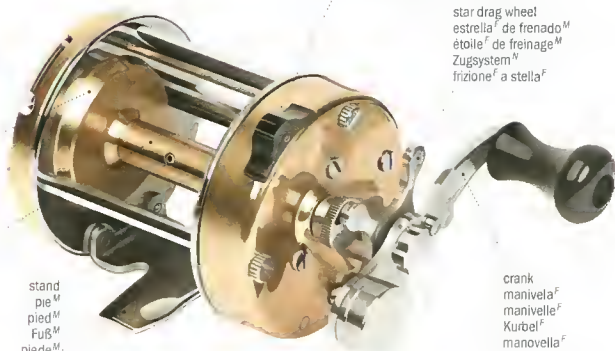
gear housing
caja^F
carter^M
Übersetzungsgehäuse^N
carter^M

spool axle
eje^M del tambor^M
axe^M de tambour^M
Spulennachse^F
asse^M della bobina^F

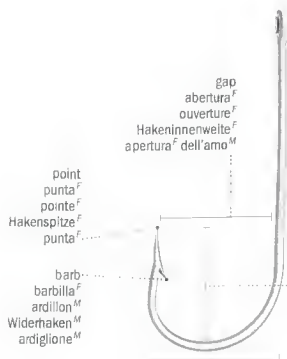
stand
pie^M
pied^M
Fuß^M
piede^M

star drag wheel
estrella^F de frenado^M
étoile^F de freinage^M
Zugsystem^N
frizione^F a stella^F

crank
manivela^F
manivelle^F
Kurbel^F
manovella^F



fishhook
anzuelo^M
hameçon^M
Angelhaken^M
amo^M



point
punta^F
pointe^F
Hakenspizze^F
punta^F

barb
barbilla^F
ardillon^M
Widerhaken^M
ardiglione^M

gap
abertura^F
ouverture^F
Hakeninnenwelle^F
apertura^F dell'amo^M

eye
ojete^M
œillet^M
Öse^F
occhello^M

shank
caña^F
hampe^F
Schenkel^M
gambo^M

throat
garganta^F
gorge^F
Hakenbogentiefe^F
lunghezza^F della punta^F

bend
curva^F
courbure^F
Hakenbogen^M
curvatura^F

spinner
cuchara^F
cuiller^F
Blinker^M
cucchiaino^M rotante

swivel
emerillon^M
émerillon^M
Wirbel^M
girella^F



blade
cuchara^F
palette^F
Löffel^M
paletta^F

treble fishhook
anzuelo^M
hameçon^M triple
Drillingshaken^M
ancorina^F

split link
anillo^M de articulación^F
anneau^M brisé
Sprengring^M
anello^M di congiunzione^F

float tackle
aparejo^M
bas^M de ligne^F
Fangzubehör^M
attrezzatura^F terminale

bobber
flotador^M
flotteur^M
Schwimmer^M
galleggiante^M

swivel
emerillon^M
émerillon^M
Wirbel^M
girella^F

leader
hijuela^F
avançon^M
Vorfach^M
setole^F

sinker
plomo^M
plomb^M
Sinkblei^M
piombo^M

snap
mosquetón^M
mousqueton^M
Karabine^M
moschettoni^M

sneiled fishhook
anzuelo^M
hameçon^M monté
Angelhaken^M mit Vorfach^M
amo^M con setole^F



clothing and accessories
ropa^F y accesorios^M
vêtements^M et accessoires^M
Kleidung^F und Zubehör^M
abbigliamento^M e accessori^M



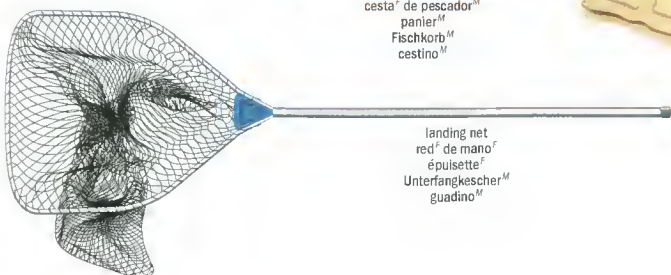
tackle box
caja^F de pesca^F
boîte^F à leures^M
Spinnerschachtel^F
scatola^F portaesche^F



creel
cesta^F de pescador^M
panier^M
Fischkorb^M
cestino^M



fishing vest
chaleco^M de pescador^M
veste^F de pêche^F
Anglerweste^F
giubbotto^M da pescatore^M



landing net
red^F de mano^F
épulsette^F
Unterfangescher^M
guadino^M



waders
botas^F altas
cuissardes^F
Watsstiefel^M
stivaloni^M impermeabili

English Index

"0" 862
 .22-caliber rifle 861
 1 astronomical unit 5
 1,500 m starting line 791
 1.5 spacing 472
 1/10 second hand 696
 10 m line 804
 10,000 m relay starting line 791
 100 m hurdles starting line 790
 100 m starting line 790
 110 m hurdles starting line 790
 120-volt circuit 272
 15 m line 805
 180-degree curve 885
 2 m line 827
 200 m line 871
 200 m starting line 790
 22 m line 800, 804
 240-volt circuit 272
 240-volt feeder cable 272
 27 m line 858
 3-iron 868
 3-wood 868
 30 m line 859
 35 mm still camera 20
 36 m line 858
 4 m line 827
 4 x 400 m relay starting line 791
 4-iron 868
 45° elbow 269
 5 m line 800, 805
 5,000 m starting line 790
 5-iron 868
 5-wood 868
 50 astronomical units 4
 50 m line 859
 50,000 astronomical units 4
 500 m finish line 883
 500 m start line 882
 54 m line 858
 6-iron 868
 60 m line 859
 7 m line 827
 7-iron 868
 70 m line 859
 8-iron 868
 8-mm pistol 861
 800 m starting line 791
 9-iron 868
 90 m line 859

A

A 434
 abacus 404
 abalone 217
 abdomen 96, 97, 98, 103, 107, 115,
 146, 148
 abdominal aorta 160, 165
 abdominal cavity 169, 170
 abdominal segment 97
 abutments fountain 738
 aboveground pipeline 654
 aboveground swimming pool 246

Abraham 736
 abruptly pinnate 79
 ABS 559
 absorbed solar radiation 68
 absorbent cotton 777
 absorbing plate 672
 absorbing surface 675
 absorption by clouds 68
 absorption by Earth's surface 68
 absorption of carbon dioxide 78
 absorption of water and mineral salts 78
 abutment 410, 540
 abyssal hill 49
 abyssal plain 49
 Abyssinian 133
 acanthodian 92
 acanthus leaf 276, 405
 acceleration lane 539
 accelerator cable 332
 accelerator control 331
 accent mark 435
 accept machine 666
 access door 699
 access gallery 658
 access panel 258, 266
 access road 618
 access server 525
 access shaft 664
 access to the second level of operations
 529
 access window 521
 accessories 401, 558, 580
 accessory box 456
 accessory gear box 627
 accessory pocket 554
 accessory pouch 859
 accessory shoe 476
 accidentals 435
 accordion 432
 accordion bag 388
 accordion pleat 357
 account book 535
 account identification 731
 accountant's office 509
 accumulator 559
 accuracy sports 859
 ace 914
 acetylene cylinder 319
 acetylene valve 319
 achene 83, 84
 achondrite 8
 acid rain 69, 70
 acid snow 70
 acorn nut 311
 acorn squash 189
 acoustic ceiling 431
 acoustic guitar 440
 acoustic meatus 173, 174
 acrobatic skate 895
 acromion 153
 acrotion 403, 404
 actinides 684
 actinium 684
 action buttons 918

action lever 443
 active sensor 41
 active tracking 498
 actor 428
 actors' seats 428
 actress 429
 actual temperature 261
 actuator 759
 actuator arm 521
 actuator arm motor 521
 acute accent 473
 acute angle 704
 Adam's apple 146
 adaptor 485
 add key 529
 add to memory 529
 add/equals key 529
 additional production personnel 490
 additive color synthesis 690
 adductor longus 150
 adductor magnus 151
 Aden, Gulf 33, 34
 adhesive bandage 777
 adhesive disk 111
 adhesive tape 777
 adipose tissue 171, 172
 adjustable center link 640
 adjustable channel 310
 adjustable clamp 286
 adjustable frame 303
 adjustable lamp 286, 399
 adjustable platen 511
 adjustable seat 584
 adjustable spud wrench 315
 adjustable strap 368
 adjustable thermostat 239
 adjustable waist tab 348
 adjuster 782
 adjusting band 502
 adjusting buckle 895
 adjusting catch 889
 adjusting lever 436
 adjusting screw 310, 312, 319
 adjusting tube 824, 825
 adjustment for horizontal-circle image
 701
 adjustment for vertical-circle image 701
 adjustment knob 555
 adjustment pedal 399
 adjustment slide 350
 adjustment wheel 317
 administration 394, 735
 administrative building 664
 administrative office 764, 769
 administrative offices 718
 adobe house 418
 Adriatic Sea 32
 adult skull, lateral view 158
 adventitious roots 76
 advertisement 471
 advertising panel 592
 advertising poster 594, 595
 adze 401, 901
 adzuki beans 191

Aegean Sea 32
 aerator 268
 aerial cable network 486
 aerial ladder truck 766
 aerial site 890
 aerial sports 896
 aerocyst 75
 aerodynamic brake 676
 affluent 48
 Afghanistan 746
 Africa 28, 34, 50, 745
 African Plate 43
 Afro pick 380
 Afro-Asiatic languages 468
 aft shroud 17
 afterbay 657, 658, 661
 afterfeather 115
 aftershave 383
 agar-agar 183
 agglomeration 708
 agitator 292
 aghast 92
 AGP expansion connector 513
 agricultural machinery 641
 agricultural pollution 69
 aikido 846
 aikidogi 846
 aikidoka 846
 aileron 624, 898
 air 565
 air bag 556
 air bag restraint system 556
 air bladder 109
 air brake 760, 898
 air brake handle 898
 air bubbles 531
 air bulb shutter release 482
 air cap 320
 air chamber 271
 air communications 487
 air compression unit 585
 air compressor 320, 586
 air concentrator 382
 air conditioner 567
 air conditioner compressor 566
 air conditioning 261
 air conditioning appliances 261
 air conditioning equipment 608
 air conditioning system 68, 775
 air conditioning unit 489
 air control radar 761
 air data computer 626
 air filter 261, 331, 552, 586
 air filter pre-cleaner 639
 air gap 675
 air hole 390, 470
 air horn 570
 air hose 398, 648, 841
 air hose connection 320
 air inlet 575, 631
 air inlet control 256
 air intake 568, 605
 air intake for engine cooling 874
 air leg 648

air mail 475
 air mass, type 55
 air mattress 904
 air navigation device 761
 air pistol 861
 air pollutants 69
 air pollution 69
 air pre-cleaner filter 636
 Air Pump 11
 air pump 548
 air purifier 261
 air relief valve 607
 air return 258
 air scoop 876
 air sealing gland 445
 air search radar 761, 762
 air shaft 402
 air space 117
 air start unit 622
 air tank 320
 air temperature 55
 air transport 618
 air tube 259
 air unit 370
 air valve 320, 398
 air vent 294
 air-inlet grille 382
 air-outlet grille 382
 air-pressure pump 777
 air-supply tube 765
 air-to-air missile 759, 760
 air-to-surface missile 759
 air/fuel mixture 564
 air/fuel/oil mixture 565
 airborne radar 40
 airbrush 398
 airbrush, cross section 398
 aircraft carrier 761
 aircraft maintenance truck 622
 aircraft weather station 54
 airflow 398
 airframe 897
 airliner 53
 airlock 763
 airplane, forces 630
 airplane, movements 630
 airport 39, 618, 708
 airspeed indicator 898
 aisle 180, 411
 ajowan 199
 ala 175
 alarm threshold display button 613
 alarm threshold setting 613
 alarm/charge indicator light 527
 Alaska, Gulf 33
 Albania 744
 Albanian 469
 albatross 119
 albumen 117
 albumin gland 104
 alcohol bulb 695
 alcohol column 695
 Aleutian Islands 30
 Aleutian Trench 50

ASTRONOMY

EARTH

VEGETABLE KINGDOM

ANIMAL KINGDOM

HUMAN BEING

FOOD AND KITCHEN

HOUSE

DO-IT-YOURSELF
AND GARDENING

CLOTHING

PERSONAL ADORNMENT
AND ARTICLES

ARTS AND ARCHITECTURE

COMMUNICATIONS
AND OFFICE AUTOMATION

TRANSPORT
AND MACHINERY

ENERGY

SCIENCE

SOCIETY

SPORTS AND GAMES



6,000 color pictures illustrate the meaning of 35,000 terms in English, Spanish, French, German and Italian.

The Firefly Five Language Visual Dictionary is an unparalleled reference to the world around us. More than 6,000 color illustrations clearly show what other dictionaries can only attempt to describe. From the parts of a honeybee to the parts of a bulldozer, the scope and depth of this fascinating reference work is immense.

Organized into a series of fully indexed sections, the detailed illustrations are clearly labeled in English, Spanish, French, German and Italian, making precise identification quick and accurate.

Using *The Firefly Five Language Visual Dictionary*, finding and translating the names of thousands of terms is fun, accurate, easy and fast.

Praise for THE FIREFLY VISUAL DICTIONARY

"This wonderful resource will help the terminology-challenged. The concept of pictures defining words is more fully realized here than in other dictionaries of its type. The clarity, schematic detail, and contrast of the computer-generated art are stunning, superior even to photographs."

— *Library Journal*


A FIREFLY BOOK



U.S. \$49.95 • CANADA \$69.95

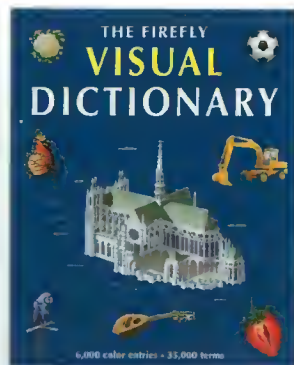
Corbeil and Archambault



THE FIREFLY FIVE LANGUAGE VISUAL DICTIONARY

English • Spanish • French • German • Italian

FIREFLY



ASTRONOMY

EARTH

VEGETABLE KINGDOM

ANIMAL KINGDOM

HUMAN BEING

FOOD AND KITCHEN

HOUSE

DO-IT-YOURSELF
AND GARDENING

CLOTHING

PERSONAL ADORNMENT
AND ARTICLES

ARTS AND ARCHITECTURE

COMMUNICATIONS
AND OFFICE AUTOMATION

TRANSPORT
AND MACHINERY

ENERGY

SCIENCE

SOCIETY

SPORTS AND GAMES

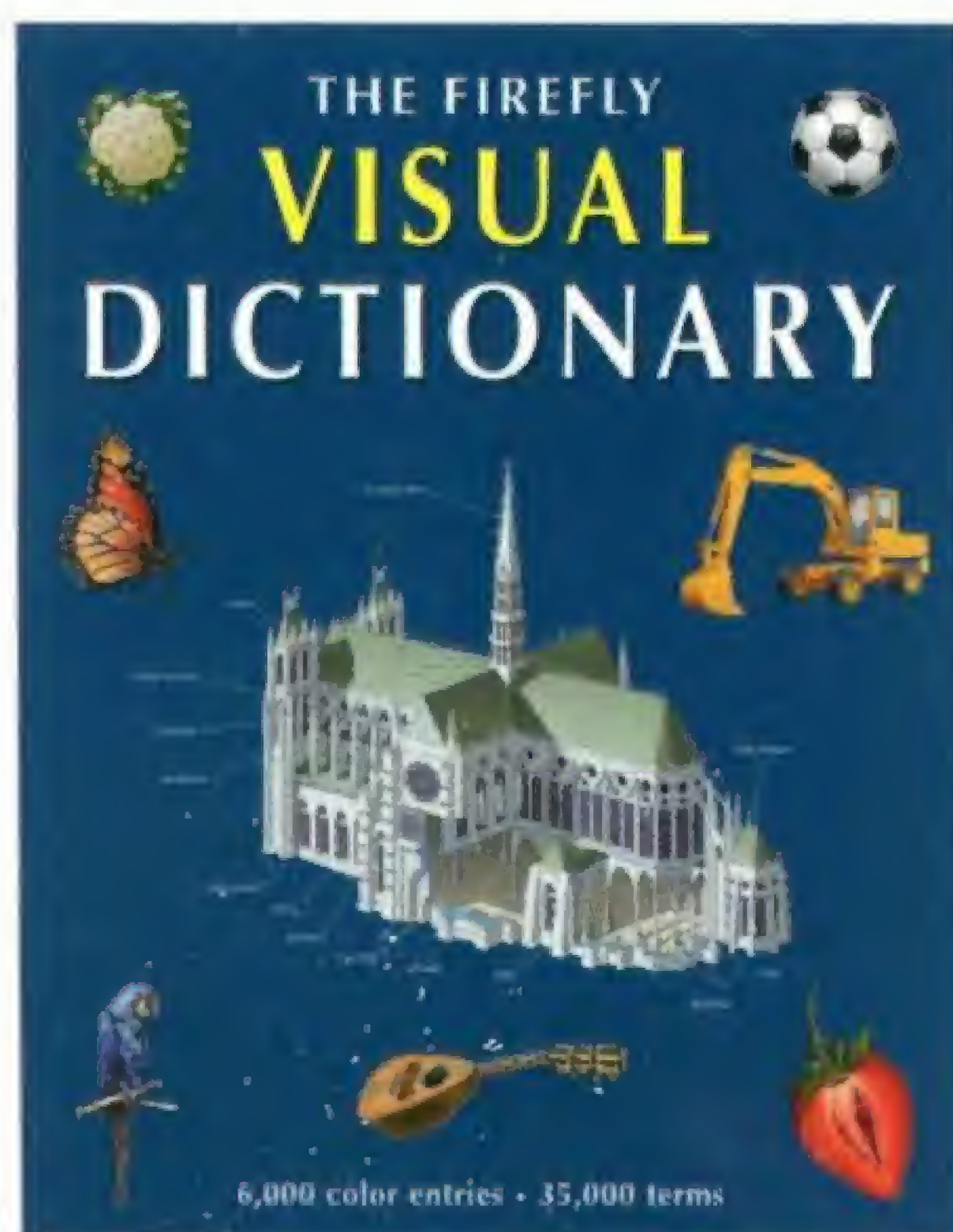


6,000 color pictures illustrate the meaning of 35,000 terms in English, Spanish, French, German and Italian.

The Firefly Five Language Visual Dictionary is an unparalleled reference to the world around us. More than 6,000 color illustrations clearly show what other dictionaries can only attempt to describe. From the parts of a honeybee to the parts of a bulldozer, the scope and depth of this fascinating reference work is immense.

Organized into a series of fully indexed sections, the detailed illustrations are clearly labeled in English, Spanish, French, German and Italian, making precise identification quick and accurate.

Using *The Firefly Five Language Visual Dictionary*, finding and translating the names of thousands of terms is fun, accurate, easy and fast.



Praise for THE FIREFLY VISUAL DICTIONARY

"This wonderful resource will help the terminology-challenged. The concept of pictures defining words is more fully realized here than in other dictionaries of its type. The clarity, schematic detail, and contrast of the computer-generated art are stunning, superior even to photographs."

— *Library Journal*



A FIREFLY BOOK

ISBN 1-55297-778-1



5 4 9 9 5



U.S. \$49.95 • CANADA \$69.95

Printed in Singapore